

Distr.

GENERAL

E/1996/60

10 June 1996

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

**المجلس الاقتصادي  
والاجتماعي**



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٦

نيويورك، ٢٤ حزيران/يونيه - ٢٦ تموز/ يوليه ١٩٩٦

**دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية**

**١٩٩٦ في العالم**

## فاتحة

ترى هذه الطبعة من دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم تزايد الأسباب الداعية للتفاؤل في الاقتصاد العالمي، وإن كانت لا تزال هناك مشاكل كبيرة.

فالنمو الاقتصادي آخذ في الاتساع، والدخل الفردي آخذ في الارتفاع في الغالبية العظمى من الاقتصادات النامية وفيما يقرب من نصف الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال. ويتيح النمو المطرد، مقتربنا بانخفاض معدلات التضخم، فرصاً جديدة لبناء مستقبل أكثر أمناً وإشراقاً.

بيد أنه لا يزال انخفاض معدلات النمو الاقتصادي وانحسار النشاط الاقتصادي يُلمّان بكثير جداً من الاقتصادات، وفي كثير جداً من الأماكن، لا تزال معدلات البطالة والفقر مرتفعة بصورة جامحة. وعلاوة على ذلك، فإننا نشهد استمرار الاختلال الاجتماعي والاقتصادي الناجم عن الصراعات العنيفة والنزاعات المذهبية وال الحرب.

وإذا كان علينا أن نتغلب على هذه المشاكل، فلا بد أن تمثل نقطة انطلاقنا في إدراك أن السلام والرخاء مرتبطان ارتباطاً لا ينفصّم. ويشكل الاستثمار جزءاً جوهرياً من الجهود العالمية المبذولة لتحقيق هذين الهدفين التوأمين، وهو محور الجزء الثاني من "الدراسة". وببساطة، فإن الاستثمار يرفع الانتاجية والدخل؛ ويحمل بين طياته التنمية والتحول الاقتصادي؛ وهو عنصر رئيسي في بناء السلام في فترة ما بعد الصراع.

وتصدر "دراسة عام ١٩٩٦" بُعد نجاح مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (المؤتمر الثاني)، والاتفاق على ضرورة وضع خطة حضرية عالمية جديدة. وبإضافة إلى استعراض البيانات والإسقاطات المتعلقة بمدى التحضر، تدرس "الدراسة" الاتجاهات في توفير القوى الكهربائية في البلدان النامية، والترتيبيات المؤسسية البديلة للوفاء بالطلب المتزايد على المياه في العالم. والسؤالتان أساسيتان لتنفيذ خطة العمل العالمية المعتمدة في أسطنبول.

ومؤتمر المؤتمرات الثاني هو آخر مؤتمر في سلسلة المؤتمرات العالمية للأمم المتحدة التي توفر منظورات جديدة بشأن التنمية ومخططها جديداً للتقدم. وهدفنا هو أن تكون "دراسة عام ١٩٩٦" بمثابة جزء من رصد ذلك التقدم في سبيل تحقيق الأهداف الاجتماعية والاقتصادية المشتركة.

بطرس بطرس غالى

الأمين العام

### تصدير

توافق طبعة عام ١٩٩٦ من "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم" السنة التاسعة والأربعين التي قام فيها هذا التقرير أو المنشورات السابقة له بدراسة الحالة الراهنة في اقتصاد العالم. وقد أعدت "الدراسة" بناء على طلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي والجمعية العامة للأمم المتحدة لتكون بمثابة معلومات أساسية وتحليل للمدارات الدولية بشأن الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم. وفي هذا التقرير، تسعى الأمانة العامة للأمم المتحدة إلى إحاطة المجتمع الدولي علما بالقضايا الهامة والناشئة التي تتسم بطابع عالمي يستدعي التشاور في السياسة العامة.

وقد أعدت "الدراسة" شعبة الاقتصاد الكلي في إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بالتعاون مع شعبة تحليل سياسات الاقتصاد الكلي والسياسات الاجتماعية، وشعبة السكان وشعبة الإحصاءات. كما استفادت "الدراسة" من المشاورات التي جرت مع بعض الممثليين الخاصين للأمين العام، ومع إدارة الشؤون السياسية، ومع أمانات اللجان الإقليمية ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية. واستعانت "الدراسة" ببيانات وتحليلات من الأمم المتحدة، ومن منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، وصندوق النقد الدولي، والبنك الدولي، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، والحكومات الوطنية ومصارف التنمية الإقليمية، فضلاً عن الأفراد في المنظمات الأكاديمية والرسمية والخاصة.

## المحتويات

الصفحة	الفصل
٢	فاتحة
٣	تصدير
١٣	ملاحظات تفسيرية
١٥	الأول - الاقتصاد العالمي في عام ١٩٩٦ .....
١٥	الحالة الاقتصادية العالمية .....
١٦	الاقتصادات متقدمة النمو: نمو بطيء لكن بدون انكماش .....
١٧	الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال: نمو بعد نقطة التحول .....
١٨	البلدان النامية: ينتشر حاليا النمو الاقتصادي .....
٢٠	مواضيع تحليلية في دراسة ١٩٩٦ .....
٢٠	منظور بشأن الاستثمار في اقتصادات العالم .....
٢١	بعض أبعاد التغير الاقتصادي والاجتماعي .....
٢٥	الجزء الأول - حالة الاقتصاد العالمي
٢٥	الثاني -
٢٥	الحالة الراهنة في اقتصادات العالم .....
٢٥	الاقتصادات المتقدمة النمو .....
٢٧	أبعاد الأداء الاقتصادي .....
٣٠	مواقف سياسيات الاقتصاد الكلي .....
٣٢	الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال .....
٣٢	الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال في وسط أوروبا وشرقها .....
٣٤	دول البلطيق .....
٣٥	هل أخذ اقتصاد الاتحاد الروسي في النمو .....
٣٧	بلدان أخرى في رابطة البلدان المستقلة .....
٣٧	الاقتصادات النامية .....
٣٨	أفريقيا: النمو المدفوع بال الصادرات .....
٤٥	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: تجديد جهود التكيف .....
٥٠	غرب آسيا: استمرار تقلص القطاع العام .....
٥٢	جنوب وشرق آسيا: ارتفاع النمو المستدام وتواصله .....
٥٤	الصين: تدعيم التثبيت الاقتصادي الكلي .....

<u>الصفحة</u>	<u>الفصل</u>
57 .....	الثالث - الاقتصاد الدولي .....
57 .....	النشاط المطرد للتجارة العالمية .....
57 .....	دور البلدان المتقدمة النمو في النمو الأخير للتجارة العالمية .....
58 .....	ديناميات تجارة البلدان النامية .....
60 .....	نشاط تجارة الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال .....
63 .....	ذروة أسعار السلع الأساسية غير الوقودية .....
65 .....	سوق النفط الدولية .....
67 .....	التحويل الدولي للموارد المالية .....
67 .....	التحوييلات الصافية والتدفقات المالية للاقتصادات المتقدمة النمو .....
68 .....	التمويل الخارجي للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال .....
69 .....	التحوييلات والتدفقات المالية الصافية إلى البلدان النامية .....
72 .....	مسائل مختارة في مجال التعاون الدولي .....
73 .....	تعددية الترتيبات التجارية .....
74 .....	التعاون المالي الدولي في فترة العجاف .....
<b>الجزء الثاني - منظور بشأن الاستثمار</b>	
81 .....	التركيز على الاستثمار: لماذا، ماذا، كيف .....
82 .....	ما السبب في صعوبة مقارنة مستويات الاستثمار .....
85 .....	قياس الاستثمار والإنتاجية: الولايات المتحدة الأمريكية و "مقارنة صولو" .....
86 .....	لماذا كان ينبغي أن يجعل نمو الإنتاجية في الولايات المتحدة .....
88 .....	تفسيرات ممكنة لمفارقة صولو .....
89 .....	بيانات تحليل السياسات .....
92 .....	اعتبارات القطاع المالي في الاستثمار .....
92 .....	الاستثمار في اليابان: صدمة نشأت بعد ازدهار مالي .....
93 .....	العوامل التقليدية في السلوك الأخير لل الاستثمار .....
96 .....	الأبعاد غير العادية للسلوك الذي حدث مؤخرا في مجال الاستثمار .....
98 .....	الخطوات التالية: الاستثمار في السلع والخدمات القابلة للتداول والسلع والخدمات غير القابلة للتداول .....
100 .....	دور الحكومة في أسواق الائتمان .....
107 .....	استثمار رأس المال الثابت والتحول الاقتصادي .....
107 .....	لماذا تميز مشكلة الاستثمار في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية .....
108 .....	عملية الاستثمار في ظل التخطيط المركزي .....
111 .....	الاستثمارات في أوروبا الوسطى والشرقية .....
111 .....	أوائل سنوات مرحلة الانتقال: "مرحلة الهدم" .....

الصفحة	النصل
١١٣	أداء الاستثمارات في الفترة الأخيرة: علامات انتعاش الإنتاجية .....
١١٦	لماذا كان الاستثمار بطيء الانتعاش؟ .....
١١٨	تجربة الوكالة الألمانية للتحويل إلى القطاع الخاص (تروبيهاند) في ألمانيا .....
١١٨	الظروف التي أنشئت فيها وكالة تروبيهاند .....
١٢١	استعراض عام لعمليات وكالة تروبيهاند .....
١٢٣	الشؤون المالية لوكالة تروبيهاند .....
١٢٤	الاستثمار في الولايات الشرقية .....
١٢٦	الاستثمار في الاتحاد الروسي .....
١٢٦	الإصلاحات الاستثمارية في الاتحاد السوفيتي قبل عام ١٩٩١ .....
١٢٦	الاستثمار في الاتحاد الروسي منذ عام ١٩٩٢ .....
١٢٨	مصادر تمويل الاستثمار .....
١٢٩	الاستنتاج .....
١٣٧	الاستثمار في البلدان النامية .....
١٣٧	بوليفيا: عندما يكون التثبيت هو نصف المعركة فحسب .....
١٣٧	نسق الإصلاحات .....
١٣٨	الاتجاهات في مجال الاستثمار .....
١٤٠	مسألة الثقة في استقرار الاقتصاد الكلي .....
١٤١	العقبات الهيكلية التي تقف في وجه الاستثمار .....
١٤٢	مبادرة السياسة الجديدة .....
١٤٣	كوت ديفوار: مدلول تخفيض قيمة العملة في نظر المستثمرين .....
١٤٣	سياسة الاقتصاد الكلي خلال دورات التكيف .....
١٤٥	تخفيض قيمة العملة .....
١٤٦	الاستثمار يبدأ في الانتعاش .....
١٤٧	تونس: انتعاش الاستثمار في تونس بعد الإصلاحات .....
١٤٧	ضوابط وحوافز الاستثمار حتى منتصف عقد الثمانينيات .....
١٤٩	التكيف مع الأزمة .....
١٥٠	انتعاش الاستثمار .....
١٥٠	تحديات التحرير القادمة .....
١٥١	شيلي: ثمار الإصلاح والاستقرار .....
١٥١	استراتيجية النمو: تجربة مكلفة، يليها الإصلاح .....
١٥٣	استجابة الاستثمار .....
١٥٣	المالية العامة واستثمارات القطاع الخاص .....
١٥٤	تنمية القطاع المالي .....
١٥٤	العوامل الخارجية المواتية .....

الصفحة	النصل
١٥٥	إندونيسيا: الاستثمارات وتنويع الاقتصاد
١٥٥	اتجاهات الاستثمار والإنتاجية
١٥٦	إعادة توجيه استراتيجية التنمية الطويلة الأجل
١٥٧	الإصلاح المالي وتمويل الاستثمارات
١٥٨	رفع القيود عن الاستثمارات المحلية ونمو الاستثمارات الخاصة
١٥٩	الاستثمار في قطاعات التصدير
١٥٩	الاستثمار في الهياكل الأساسية والاستثمارات العامة
١٦٠	الصين: المسائل المتعلقة بكل الاستثمار ونوعه
١٦٠	حساب الاستثمار الإجمالي المرتفع
١٦٢	استثمار الكيانات غير الحكومية
١٦٤	نظام اقتصادي في مرحلة التحول، والقلق بشأن فعالية الاستثمار
١٦٦	خاتمة
١٦٦	التكيف الهيكلي وتغير دور الحكومة
١٦٦	موثوقية السياسات واستمراريتها
١٦٧	التبني والاستثمار
١٦٧	استفحال الديون
١٦٧	الإصلاحات الهيكيلية والتغييرات في الحواجز
١٦٨	خلق فرص الاستثمار
١٧٦	الاستثمار في ظروف ما بعد الصراع
١٧٦	كمبوديا: الاستثمار العام أولاً، ثم الاستثمار الخاص
١٧٩	الاستثمار في كمبوديا
١٨٠	السلفادور: التدفق المالي والهيكل الاستثماري
١٨١	قضية الأرض في السلفادور
١٨٣	الاستثمار في السلفادور
١٨٦	هايتي: استجابة متعددة من القطاع الخاص
١٨٨	النظام المالي المحلي
١٨٩	الاستثمار في هايتي
١٩٠	جنوب إفريقيا: تقدم في السياسة ونمو في الاستثمار
١٩٢	الاستثمارات في جنوب إفريقيا
١٩٣	الدروس المستفادة من الدراسات الإفرادية الأربع

الصفحة

الفصل

الجزء الثالث - بعض أبعاد التغير الاقتصادي والاجتماعي		
١٩٩	ما ذكر عن النمو الحضري في أواخر القرن العشرين؟ .....	التاسع -
١٩٩	تقديرات وإسقاطات السكان الحضر في العالم .....	
٢٠٠	التحضر المعاكس والتحضر المستمر في البلدان المتقدمة النمو .....	
٢٠٣	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: منطقة عالية التحضر .....	
٢٠٥	آسيا: منطقة المتناقضات .....	
٢٠٧	أفريقيا: منطقة ذات نمو حضري سريع .....	
٢٠٨	عناصر النمو الحضري في البلدان النامية .....	
٢١٢	منهجية التقدير والمحاذير .....	
٢١٦	الزيادة الطبيعية مقابل عوامل أخرى تحدد النمو الحضري .....	
٢٢١	نحو إسهام في السياسة العامة .....	
٢٢٤	كيف يحصل العالم النامي على طاقته الكهربائية .....	العاشر -
٢٢٤	مشكلة القوى الكهربائية في البلدان النامية .....	
٢٢٤	النمو المتواصل في الطلب على الكهرباء .....	
٢٢٩	انتاج القوى الكهربائية .....	
٢٣١	لماذا يتغير منتجو القوى الكهربائية .....	
٢٣٥	بيئة اتخاذ القرار في قطاع القوى الكهربائية .....	
٢٣٦	التسعيـر: السياسات مقابل قوى السوق .....	
٢٣٦	العملية المتغيرة للقرارات المتعلقة بالاستثمار .....	
٢٣٧	الجوانب الأوسع نطاقاً لدور الحكومة .....	
٢٤٠	هل ينبغي لنا أن نقلق على المياه؟ .....	الحادي عشر -
٢٤٠	الحالة الراهنة واحتمالات المستقبل بالنسبة للمياه النظيفة .....	
٢٤٤	جذور ما يتهدّدنا من أزمة في المياه .....	
٢٤٧	الأساس المتعلق بالسياسات لانعدام الكفاءة في إدارة الموارد المائية .....	
٢٥١	النهج الاقتصادي الجديدة فيما يتعلق بكفاءة توزيع الموارد المائية .....	
٢٥٢	تسعيـر المياه .....	
٢٥٤	أسواق المياه .....	
٢٥٥	خاتمة .....	
٢٦٠	خدمات الأعمال في التجارة الدولية .....	الثاني عشر -
٢٦٠	أبعاد نمو التجارة في خدمات الأعمال .....	
٢٦١	المصدرون الرئيسيون لخدمات الأعمال .....	
٢٦٤	الخدمات المصدّرة الرئيسية .....	
٢٦٧	العوامل المحددة للتجارة في خدمات الأعمال .....	
٢٦٨	العوامل المؤدية إلى نمو وانتشار التجارة الدولية في خدمات الأعمال .....	
٢٦٩	لا توجد نظريات بسيطة للتجارة الدولية في خدمات الأعمال .....	

## الصفحة

٢٧٣

## الفصل

### المرفق

#### الجدوال الإحصائية

### الأطر

٤٠	ما بعد الانضمام في جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة .....	- ١ - الثاني
٤٨	مشكلة مصارف أمريكا اللاتينية .....	- ٢ - الثاني
٦١	السياسة والاستثمار وال الصادرات: كيف أصبحت بنغلاديش مصدراً للملابس الجاهزة .....	- ٣ - الثالث
٨٤	قياس ارتفاع حجم الاستثمار بعد تخفيض قيمة العملة .....	- ٤ - الرابع
١٠٢	جلب رأس المال المجازفة إلى جمهورية كوريا .....	- ٥ - الخامس
١١٩	الاستثمار الأجنبي المباشر في أوروبا الوسطى والشرقية .....	- ٦ - السادس
١٨٥	"المرض الهولندي" في مرحلة ما بعد الصراع: دور تحويلات العمال في السلفادور .....	- ٧ - الثامن
٢٠١	الحوافب التحليلية لاستقطابات التحضر .....	- ٨ - التاسع
٢٢٢	الإنفاق الرأسمالي على الاحتياجات من القوى الكهربائية .....	- ٩ - العاشر

### الجدوال

١٦	نمو الناتج العالمي، ١٩٨١-١٩٩٧ .....	- ١ - الأول
١٨	عدد الاقتصادات النامية والحدائق من مجموع السكان التي ينتمي إليها نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٩٠-١٩٩٦ .....	- ٢ - الأول
١٩	الناتج المحلي الإجمالي للفرد في الاقتصادات النامية، ١٩٨٠-١٩٩٧ .....	- ٣ - الأول
٢٦	البلدان الصناعية الرئيسية: المؤشرات رباع السنوية ١٩٩٤-١٩٩٥ .....	- ٤ - الثاني
٣٤	الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في وسط أوروبا وشرقها، ١٩٩٠-١٩٩٦ .....	- ٥ - الثاني
٣٥	المؤشرات الاقتصادية للدول الخلفية لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية .....	- ٦ - الثاني
٣٩	البلدان النامية: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٨١-١٩٩٦ .....	- ٧ - الثاني
٧٠	التحويلات الصافية للموارد المالية لمجموعات البلدان النامية ١٩٨٥-١٩٩٥ .....	- ٨ - الثالث
٧٢	اجمالي تدفقات رؤوس الأموال إلى البلدان النامية حسب المنطقة ١٩٩٠-١٩٩٥ .....	- ٩ - الثالث
٨٦	نمو إنتاجية العمالة في قطاع النشاط غير الزراعي في الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٩٤-١٩٧٠ .....	- ١٠ - الرابع
١٠٨	إنتاج الحديد الخام، ١٩١٠-١٩٩٠ .....	- ١١ - السادس
١٠٩	عناصر النمو الرئيسية في خمسة اقتصادات مخططة مركزياً، ١٩٦١-١٩٩٠ .....	- ١٢ - السادس
١١٢	تغير الاستهلاك، والاستثمارات الثابتة والناتج المحلي الإجمالي في أوروبا الوسطى والشرقية، ١٩٩٥-١٩٩٠ .....	- ١٣ - السادس
١١٣	اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية: إنتاجية اليد العاملة في مجال الصناعة ١٩٩١-١٩٩٥ .....	- ١٤ - السادس
١١٤	حصة الاستثمار في الآلات والمعدات من مجموع استثمارات رأس المال الثابت في أربعة من اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية .....	- ١٥ - السادس
١١٥	استثمارات رأس المال الثابت في أربعة من اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية في قطاعات مختارة كحصة من استثمارات رأس المال الثابت، ١٩٩١-١٩٩٤ .....	- ١٦ - السادس

<u>الصفحة</u>	<u>الفصل</u>
استثمارات القطاع غير العام والخاص في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمراحل انتقالية كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي ١٩٩٥-١٩٨٩ ..... ١١٧	السادس - ٧
البطالة في الولايات الشرقية، ١٩٩٥-١٩٩٠ ..... ١٢٥	السادس - ٨
نشاط الاستثمار في الاتحاد الروسي ..... ١٢٧	السادس - ٩
مصادر تمويل الاستثمار في الاتحاد الروسي ..... ١٢٨	السادس - ١٠
جواب مختارة من أنشطة القطاع المالي في الاتحاد الروسي ..... ١٣٠	السادس - ١١
بولييفيا: هيكل تكوين رأس المال الثابت الإجمالي، ١٩٩٥-١٩٨٨ ..... ١٣٩	السابع - ١
شيلي: تكوين رأس المال الثابت الإجمالي، ١٩٩٤-١٩٨٠ ..... ١٥١	السابع - ٢
اندونيسيا: معدل الاستثمار الثابت الإجمالي، ١٩٩٤-١٩٨٣ ..... ١٥٥	السابع - ٣
اندونيسيا: مصادر القروض والأسعار الحقيقة للفائدة، ١٩٩٣-١٩٨٤ ..... ١٥٨	السابع - ٤
الصين: تمويل الاستثمار في عامي ١٩٨٥ و ١٩٩٤ ..... ١٦١	السابع - ٥
كمبوديا: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٩٦-١٩٨٩ ..... ١٧٧	الثامن - ١
نحو الناتج المحلي الإجمالي حسب المنشأ الصناعي، ١٩٩٥-١٩٩٠ ..... ١٧٨	الثامن - ٢
السلفادور: نحو الناتج المحلي الإجمالي حسب المنشأ الصناعي، ١٩٩٥-١٩٩١ ..... ١٨٢	الثامن - ٣
السلفادور: معاملات الامتصاص الضمني للتضخم السعرى فيما يتعلق بعناصر الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٩٤-١٩٩١ ..... ١٨٣	الثامن - ٤
السلفادور: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٩٥-١٩٨٨ ..... ١٨٤	الثامن - ٥
هايتى: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٩٥-١٩٩٠ ..... ١٨٧	الثامن - ٦
هايتى: مؤشرات مختارة للنظام المصرفي، ١٩٩٥-١٩٩٠ ..... ١٨٨	الثامن - ٧
جنوب أفريقيا: مؤشرات اقتصادية مختارة ..... ١٩١	الثامن - ٨
النسبة المئوية للسكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية ومعدل التحضر، حسب المناطق الكبرى، وأقاليم، وبلدان ..... ٢٠٢	التاسع - ١
نحو السنوي للسكان الحضر والنسبة إلى مجموع النمو في المناطق الحضرية، ١٩٧٥-١٩٩٥ و ٢٠١٥-١٩٩٥ ..... ٢٠٤	التاسع - ٢
مجموع سكان المناطق الحضرية والريفية في أقاليم الرئيسية وبلدان مختارة من العالم ..... ٢٠٦	التاسع - ٣
عدد التجمعات الحضرية وسكانها، حسب الحجم، والمنطقة الرئيسية، ١٩٧٥ و ١٩٩٥ و ٢٠١٥ ..... ٢٠٩	التاسع - ٤
توافر بيانات التعدادات اللازمة لتقدير عناصر النمو الحضري لكل عقد ..... ٢١٤	التاسع - ٥
تقديرات عناصر النمو الحضري ..... ٢١٧	التاسع - ٦
تقديرات عناصر النمو الحضري على الصعيد الإقليمي ..... ٢٢٠	التاسع - ٧
الاستهلاك الفردي للكهرباء في البلدان النامية، ١٩٩٣ ..... ٢٢٦	العاشر - ١
المرونة الداخلية للطلب على الكهرباء في البلدان النامية ..... ٢٢٧	العاشر - ٢
مؤشرات الأداء في قطاع القوى الكهربائية في بلدان مختارة ١٩٩١ ..... ٢٢٣	العاشر - ٣
حالة الخصخصة في بلدان نامية مختارة، ١٩٩٥ ..... ٢٢٥	العاشر - ٤
الإمداد بالمياه والتقطيع بالمرافق الصحية حسب مناطق البلدان النامية، ٢٠٠٠-١٩٩٠ ..... ٢٤١	الحادي عشر - ١
مدى توافر الموارد المتتجدد لل المياه العذبة موزعة حسب المناطق ..... ٢٤٥	الحادي عشر - ٢

## الصفحة

٢٤٨	مجموع الموارد السنوية المتتجدد للمياه العذبة، ونصيب الفرد من الموارد السنوية المتتجدد للمياه العذبة، للأعوام ١٩٥٠ و ١٩٩٥ و ٢٠٥٠ و ٢٠٢٥ ..... عتبة الصائقة المائية أو تجاوزتها، أو تجاوزت عتبة التدرة المائية في عام ٢٠٢٥ .....
٢٦٢	هيكل الصادرات العالمية من الخدمات، ١٩٧٠ و ١٩٩٤ .....
٢٦٢	الصادرات العالم من خدمات الأعمال، حسب المنطقة، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....
٢٧٠	حصة الخدمات في رصيد الاستثمار المباشر الأجنبي للاقتصادات الصناعية الرئيسية السبعة .....

## الفصل

- ٢ -	الحادي عشر -
- ١ -	الثاني عشر -
- ٢ -	الثاني عشر -
- ٣ -	الثاني عشر -

## الأشكال

٢٩	ثقة المستهلكين في الاقتصادات الرئيسية السبعة ١٩٩٥-١٩٩٠ .....	- ١ -
٤٦	أمريكا اللاتينية: الأرقام القياسية لأسعار الاستهلاك، ١٩٩٥-١٩٨٩ .....	- ٢ -
٥٩	البلدان السبعة الصناعية الرئيسية: الواردات والناتج وأسعار الصرف الحقيقة، ١٩٩٦-١٩٩١ .....	- ٣ -
٦٤	أسعار صادرات البلدان النامية من السلع الأساسية غير الوقودية، ١٩٩٥ - ١٩٨٥ .....	- ٤ -
٦٦	متوسط سعر البضاعة الحاضرة لسلة الأوبك المؤلفة من أنواع من النفط الخام، ١٩٩٧ - ١٩٨٨ .....	- ٥ -
٧١	اقراض الأسواق المالية للبلدان النامية، ١٩٩٥-١٩٨١ .....	- ٦ -
٧٣	الالتزامات المتعلقة بالموارد المتعددة الأطراف لصالح الاقتصادات النامية والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٩٥-١٩٧٠ .....	- ٧ -
٨٧	الاستثمار الثابت التجاري الحقيقي في الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٩٥-١٩٦٠ .....	- ٨ -
٩٣	نمو الاستثمار الثابت الحقيقي في اليابان، ١٩٩٥-١٩٧١ .....	- ٩ -
٩٤	معامل رأس المال والناتج المحلي الإجمالي لليابان، ١٩٩٥-١٩٨٠ .....	- ١٠ -
٩٥	الاستثمار في المصانع والمعدات واستخدامها في الصناعات التحويلية اليابانية، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....	- ١١ -
٩٦	معدل العائد من الصناعات التحويلية في اليابان، ١٩٩٤-١٩٧٣ .....	- ١٢ -
٩٧	أصول وخصوم الشركات غير المالية في اليابان، ١٩٩٣-١٩٧٠ .....	- ١٣ -
١٣٩	بولييفيا: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي، ١٩٩٥-١٩٨٠ .....	- ١٤ -
١٤١	بولييفيا: أسعار الفائدة على القروض، ١٩٩٥-١٩٨٧ .....	- ١٥ -
١٤٤	كوت ديفوار: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي، ١٩٩٤-١٩٧٠ .....	- ١٦ -
١٤٨	تونس: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي، ١٩٩٢-١٩٧٠ .....	- ١٧ -
١٥٢	شيلي: سعر الصرف الحقيقي الساري ١٩٩٥-١٩٨٣ .....	- ١٨ -
١٦١	الصين: إجمالي الاستثمار المحلي الثابت ١٩٩٤-١٩٧٨ .....	- ١٩ -
١٦٤	الصين: استثمارات الكيانات الحكومية وغير الحكومية في الصين ١٩٩٤-١٩٨١ .....	- ٢٠ -
٢٢٥	الاستهلاك الفردي للكهرباء، ١٩٩٣ .....	- ٢١ -
٢٢٨	الزيادة في الناتج المحلي الإجمالي والطاقة والكهرباء في البلدان النامية، ١٩٩٣-١٩٧٥ .....	- ٢٢ -
٢٣٠	صافي القدرة المركبة لمحطات توليد الكهرباء في البلدان النامية حسب النوع، ١٩٩٣ .....	- ٢٣ -
٢٣٨	العوامل المحددة لقرار الاستثمار .....	- ٢٤ -
٢٤٢	مدى توافر المياه المأمونة والمرافق الصحية في البلدان النامية، ٢٠٠٠-١٩٩٠ .....	- ٢٥ -
٢٤٣	مدى توافر المياه المأمونة والمرافق الصحية لسكان الحضر والريف في البلدان النامية، ٢٠٠٠-١٩٩٠ .....	- ٢٦ -

<u>الصفحة</u>	<u>الفصل</u>
٢٤٣ . . . . .	الحادي عشر - ٢ - سكان الحضر المحرومون من المياه المأمونة في البلدان النامية، ١٩٩٠-٢٠٠٠
٢٤٥ . . . . .	الحادي عشر - ٤ - توزيع موارد المياه على سطح الكرة الأرضية . . . . .
٢٤٦ . . . . .	الحادي عشر - ٥ - استخدام المياه حسب مجموعات البلدان . . . . .
٢٥٠ . . . . .	الحادي عشر - ٦ - الكمية السنوية للمياه العذبة المتتجدة في بلدان مختارة . . . . . ٢٠٥٠-١٩٥٠
٢٥٢ . . . . .	الحادي عشر - ٧ - متوسط قاقد مياه الري . . . . .
٢٦١ . . . . .	الثاني عشر - ١ - التجارة العالمية في السلع والخدمات، ١٩٧٠ و ١٩٨٠ و ١٩٩٤ و ١٩٩٤-١٩٨١ . . . . .
٢٦٤ . . . . .	الثاني عشر - ٢ - نمو التجارة العالمية في خدمات الأعمال . . . . .

### ملاحظات تفسيرية

استخدمت الرموز التالية في الجداول في كامل التقرير:  
نقطتان (...) تشير إلى أن البيانات ليست متاحة أو لا ترد منفصلة.  
شرطه (--) تشير إلى أن المبلغ صفر أو لا يستحق الذكر.  
واصلة (-) تشير إلى أن البند غير منطبق.

علامة ناقص (-) تشير إلى عجز أو نقصان، إلا إذا أشير إلى غير ذلك.  
العلامة العشرية (.) تستخدم للإشارة إلى الكسور العشرية.

خط مائل (/) بين السنوات يشير إلى سنة محسوبة أو سنة مالية، مثل ذلك سنة ١٩٩١/١٩٩٠.  
استخدام الواصلة (-) بين السنوات، مثل ١٩٩١-١٩٩٠ يعني شمول الفترة المعنية بكاملها، بما في ذلك سنة البداية وسنة النهاية.

الإشارة إلى "الأطنان" تعني الأطنان المترية، والإشارة إلى "الدولارات" تعني دولارات الولايات المتحدة، ما لم ينص على غير ذلك.

المعدلات السنوية للنمو أو التغيير تشير إلى المعدلات المركبة السنوية، ما لم ينص على غير ذلك.  
في معظم الحالات ترد التنبؤات المتعلقة بمعدل النمو لعامي ١٩٩٦ و ١٩٩٧ مقربة إلى أقرب ربع نقطة مئوية.

المجاميع والنسبة المئوية المذكورة في الجداول لا تتفق بالضرورة مع مجموع عناصرها نظراً لتقريب الأرقام.

التسميات المستخدمة في هذا المنشور والعرض الوارد لمادته لا تعني التعبير عن أيرأي كان من جانب الأمة العامة للأمم المتحدة فيما يتعلق بالمركز القانوني لأي بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة أو لسلطات أي منها، أو فيما يتعلق بتعيين حدودها أو تخومها.

إصطلاح "البلد" كما هو مستخدم في نص هذا التقرير يشير أيضاً، حسب مقتضى الحال، إلى الأقاليم أو المناطق.

**لأغراض التحليل، استخدم التصنيف التالي للبلدان:**

**الاقتصادات المتقدمة النمو (الاقتصادات السوقية المتقدمة النمو):**

أمريكا الشمالية، أوروبا الجنوبية والغربية (فيما عدا قبرص ومالطة ويوغوسلافيا السابقة)، أستراليا، نيوزيلندا، اليابان.

**الاقتصادات المتقدمة النمو الرئيسية (أو مجموعة السبعة):**

ألمانيا، إيطاليا، فرنسا، كندا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان.

**الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال:**

آسيا، بلغاريا، بولندا، الجمهورية التشيكية، رومانيا، هنغاريا، سلوفاكيا، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية السابق ويشمل جمهوريات البلطيق والبلدان الأعضاء في كومونولث الدول المستقلة.

**البلدان النامية:**

أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، إفريقيا، آسيا ومنطقة المحيط الهادئ (فيما عدا أستراليا ونيوزيلندا واليابان)، قبرص، مالطا، يوغوسلافيا السابقة؛ ووردت الصين بشكل منفصل لأغراض بعض التحليلات.

**جنوب وشرق آسيا:**

جنوب آسيا، وجنوب شرق آسيا وشرق آسيا، فيما عدا الصين ما لم ينص على غير ذلك.

**البحر المتوسط:**

تركيا، قبرص، مالطا، يوغوسلافيا السابقة.

**غرب آسيا:**

الأردن، إسرائيل، الإمارات العربية المتحدة، إيران (جمهورية - الإسلامية)، البحرين، الجمهورية العربية السورية، العراق، عمان، قطر، الكويت، لبنان، المملكة العربية السعودية، اليمن.

ولتحليلات معينة، قسمت البلدان النامية تقسيمات فرعية إلى المجموعات التالية:

البلدان ذات الفائض في رأس المال (أو البلدان ذات الفائض المصدرة للطاقة):

الإمارات العربية المتحدة، بروني دار السلام، الجماهيرية العربية الليبية، إيران (جمهورية - الإسلامية)،

العراق، قطر، الكويت، المملكة العربية السعودية

البلدان ذات العجز (أو البلدان المستوردة لرأس المال)، وقسمت إلى المجموعتين التاليتين:

البلدان الأخرى المصدرة الصافية للطاقة (أو البلدان ذات العجز المصدرة للطاقة):

اكوادور، أندونيسيا، أنغولا، البحرين، بابوا غينيا الجديدة، بوليفيا، بيرو، ترينيداد وتوباغو، تونس،

الجزائر، الجمهورية العربية السورية، عمان، غابون، فنزويلا، فييت نام، الكاميرون، كولومبيا، الكونغو،

ماليزيا، مصر، المكسيك، نيجيريا، اليمن.

البلدان المستوردة الصافية للطاقة:

جميع البلدان النامية الأخرى.

مجموعات متنوعة:

البلدان الخمسة عشر المثقلة بالديون:

الأرجنتين، اكوادور، الأوروغواي، البرازيل، بوليفيا، بيرو، شيلي، الفلبين، فنزويلا، كوت ديفوار، كولومبيا،

المغرب، المكسيك، نيجيريا، يوغوسلافيا السابقة.

أقل البلدان دموا (٤٨ بلداً):

اثيوبيا، اريتريا، أفغانستان، أنغولا، أوغندا، بنغلاديش، بنن، بوتان، بوركينا فاسو، بوروندي، تشاد،

توغو، توفالو، جزر سليمان، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية لاو

الديمقراطية الشعبية، جيبوتي، الرأس الأخضر، رواندا، زائير، زامبيا، ساموا، سان تومي وبرينسيبي، السودان،

سيراليون، الصومال، غامبيا، غينيا الاستوائية، غينيا - بيساو، فانواتو، كمبوديا، كيريباتي، ليبيريا، ليسوتو،

مالي، مدغشقر، ملاوي، ملديف، موريتانيا، موزambique، ميانمار، نيكاراجوا، النيجر، هايتي، اليمن.

افريقيا جنوب الصحراء الكبرى:

القاراء الأفريقية والجزر القريبة منها، ما عدا نيجيريا وشمال افريقيا (تونس والجزائر والجماهيرية العربية

الليبية، ومصر، والمغرب)، وجنوب افريقيا.

تسميات مجموعات البلدان المستخدمة في النص والجدال لا يقصد بها إلا التيسير الإحصائي أو التحليلي وهي

لا تعبّر بالضرورة عن حكم على المرحلة التي بلغها بلد معين أو بلغتها منطقة معينة في عملية التنمية.

## الفصل الأول

### الاقتصاد العالمي في عام ١٩٩٦

يوجد اقتصاد العالم حالياً على درب نمو ضعيف التسارع، وهو لم يبلغ بعد معدل النمو الأكثري سرعة واستدامة الذي بإمكانه أن يحققه، ولو أنه يبدو أن هذا النمو يلوح في أفق عام ١٩٩٧. وفي كنف التوسيع الذي تم بالفعل تحقيقه على الصعيد العالمي، تنتشر حالياً حواجز النمو الاقتصادي في عدد متزايد من البلدان. ويتوقع أن يرتفع ناتج الفرد هذه السنة في ما لا يقل عن ١٠٩ بلدان يبلغ مجموع سكانها ٥,٣ بلايين نسمة. (يتراوح عدد سكان كل منها، فيما عدا البعض، بين ٣٠٠ و٤٠٠ مليون شخص).

لقد تحققت هذه النتائج تدريجياً بعد السنوات الأولى الكثيبة من عقد التسعينيات. وينعكس في الأرقام الجديدة اتجاه مشجع وحيوي إلى حد بعيد في بعض البلدان؛ بيد أن الأرقام، بخصوص بلدان أخرى، تمثل تحسناً طفيفاً أو بداية تحسن لظروف هي في غاية العسر. وفي بلدان معينة، خفت حدة الأوضاع السياسية العنيفة، وفي العديد من البلدان النامية ومن البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال، بدأت الآن برامج التكيف المحلي تؤتي ثمارها. وحتى الآن، رغم زيادة دخل الفرد، لم تتمكن بعض البلدان الأكثري ثراء في العالم، وخاصة في أوروبا، من تحقيق تخفيض كبير لمعدلات البطالة المرتفعة بصورة غير عادية فيها، في حين يبدو أن ترتيبات الحماية الاجتماعية، القيمة جداً، لم تعد في متناول العديد من البلدان متقدمة النمو، أو أن حكومات تلك البلدان أصبحت ترى أنها غير قادرة على تحمل تكاليفها.

### الحالة الاقتصادية العالمية

يتوقع أن ينمو الناتج الإجمالي العالمي من السلع والخدمات بنسبة ٢,٥ في المائة في عام ١٩٩٦ وذلك للسنة الثالثة على التوالي (انظر الجدول الأول - ١). ومعدل التوسيع هذا أدنى من المتوسط العالمي في الثمانينيات. ومع ذلك، فهو يمثل تحسناً هائلاً بالمقارنة مع الثلاث سنوات الأولى من العقد الحالي. لقد تميزت هذه السنوات بالكساد الاقتصادي في البلدان متقدمة النمو؛ وبالانهيار الاقتصادي وبعض الحروب في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال؛ وبالجفاف، والحرب، والنزاع المسلح، والتكيف الاقتصادي العسير في عدة بلدان نامية (ولو أن البلدان الأخرى نمت بسرعة).

تم قبل سنة واحدة توقيع معدل نمو عالمي في ١٩٩٦ بنسبة ٣,٢٥ في المائة<sup>(١)</sup> وهو معدل أعلى إلى حد ما من المعدل الذي تم تحقيقه، ومن المتوقع الآن بلوغه في ١٩٩٧. فقد أرجى تعجيل نمو الناتج العالمي في الواقع بسبب تباطؤ النمو في الاقتصادات متقدمة النمو في ١٩٩٥ و ١٩٩٦ بالمقارنة مع ما كان مقدراً فيما قبل. ويعني ذلك أن معدل النمو الفعلي للناتج الإجمالي المحلي، عوضاً عن أن يبلغ ٢,٧٥ في المائة في ١٩٩٥ و ٣ في المائة في ١٩٩٦، كان ٢ في المائة في ١٩٩٥ ويتوقع الآن أن يبلغ ٢ في المائة كذلك في ١٩٩٦.

وقد كان معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي للبلدان النامية في ١٩٩٥ قريباً جداً من المتوقع (تم تحقيقه ٥,٢ في المائة مقابل معدل متوقع بنسبة ٥ في المائة)، في حين أن المعدل المتوقع الآن لعام ١٩٩٦ أعلى حتى من ذلك (نسبة ٥,٥ في المائة متوقعة حالياً مقابل ٥ في المائة قبل سنة واحدة). وبالاضافة إلى ذلك، فإن معدل النمو بنسبة ٢ في المائة المتوقع حالياً لعام ١٩٩٦ في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال مساوٍ لما تم توقعه منذ سنة، في حين أن الهبوط في الناتج بنسبة ١,٨ في المائة كان أقل مما تم توقعه في ١٩٩٥.

وجدير باللاحظة أن أداء الاقتصادات النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال تجاوز معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي المسقطة قبل سنة واحدة، حين كان يعتقد أن نمو البلدان الصناعية سيتعذر. ويحمل ذلك على اعتقاد أن العوامل المحلية كانت مصادر هامة للنمو في العديد من الاقتصادات النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال وأن بعض اقتصادات هاتين الفئتين قد بحثت نسبياً في الأسواق الدولية. وفي الواقع، أصبحت هذه البلدان تعتبر، بصورة متزايدة، أصولاً هامة وحواجز كامنة النمو في الاقتصادات متقدمة النمو. ومع ذلك، لم تفلت بعد بلدان أخرى - من بين الاقتصادات النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال - من ورطة "التوازن عند مستوى متدن" التي تنطوي على درجة عالية من الفقر ونمو بطيء<sup>(٢)</sup>.

واستمرت البيئة الاقتصادية الدولية في إتاحة فرص أكبر للنمو الاقتصادي بالنسبة للبلدان القادرة على الاستفادة منها. وقد نما حجم الواردات من السلع بنسبة ١٠,٣ في المائة في ١٩٩٤ وبنسبة تقديرية تبلغ ٨,٥ في المائة في ١٩٩٥، ويتوقع أن ينمو بسرعة حجم الواردات في ١٩٩٦ أيضاً (٧,٢٥ في المائة)، ولو أن هذا النمو لن يبلغ مستوى السنة الأخيرة (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٩).

وبالاضافة إلى ذلك، يتواصل النمو المتتسارع للنقدنات المالية العالمية. وازداد بنسبة الربع تقريباً في ١٩٩٥ المجموع العالمي للإئمادات الدولية المتوسطة الأجل والطويلة الأجل (السندات، والقروض المصرفية، والترتيبات المتصلة بها) فبلغ ٨٢٢ بليون دولار (انظر الجدول ألف - ٢١). بيد أن تنصيب الاقتصادات النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال معها لم يتجاوز إلا قليلاً نسبة ١٠ في المائة من هذه الترتيبات. وتنفتر بلدان عديدة لإمكانية الحصول على هذه الأموال إذ أن مدى قدرتها على خدمة ديون إضافية يحول دون حصولها على هذه القروض. وتحتاج تلك البلدان إلى استثمار مباشر وتدفقات مالية رسمية. ويمثل تقديم المساعدة للبلدان التي كانت قبل فترة قصيرة أطرافاً في نزاعات حالة خاصة تترتب فيها تكاليف باهظة بصورة خاصة على تأخير أو رفض تقديم المعونة. وتحتاج هذه البلدان أيضاً إلى ائمادات ومنح حكومية. ولسوء الحظ، فإن احتمالات مستقبل المساعدة الإنمائية الرسمية كثيرة.

**الجدول الأول - ١ - نمو الناتج العالمي، ١٩٩٧-١٩٨١**

(التغيير السنوي بالنسبة المئوية)

(ب) ١٩٩٧	(ب) ١٩٩٦	(د) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	-١٩٨١	١٩٩٠
٣ ١/٤	٢ ١/٤	٢,٤	٢,٤	٠,٩	١,١	٠,٣	٢,٩	
٢ ١/٤	٢	٢,٠	٢,٧	٠,٧	١,٦	٠,٧	٢,٩	النحو العالمي (٤)
٣	٢	١,٨-	٨,٩-	٦,٩-	١٢,٠-	٨,٦-	٢,٥	الاقتصادات متقدمة النحو
٥ ٢/٤	٥ ١/٤	٥,٢	٥,٥	٥,٠	٤,٩	٣,٥	٣,١	الاقتصادات النامية
								بنود مرجعية
..	١٠٩	١٠٣	٩٣	٦٢	٧٣	٦٩	٧٤	عدد البلدان التي يرتفع فيها ناتج الفرد
..	١٣٧	١٣٧	١٣٧	١٣٧	١٣٦	١٢٢	١٢٢	عدد البلدان التي تشملها العينة
..	٣ ١/٤	٢ ٢/٤	٢,٦	١,٠	٠,٧	٠,٤	٢,٨	نحو الناتج العالمي كما يظهر في دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥

المصدر: إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات بالأمم المتحدة.

(أ) تقدير أولى.

(ب) توقع يستند جزئيا إلى مشروع "لينك".

(ج) حسب كمتوسط مرجح لمعدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي لنفرادي البلدان حيث تستند القياسات إلى الناتج المحلي الإجمالي معربا عنه بأسعار ١٩٨٨ وأسعار صرف تلك السنة (مقابل النتائج المتوصل إليها حين تستند القياسات المستخدمة إلى تحويل قيم الناتج المحلي الإجمالي وفقا لنظام تعادل القوى الشرائية الذي يؤدي إلى زيادة نقطة مئوية واحدة تقريرا إلى النحو العالمي السنوي في التسعينيات، انظر مقدمة المرفق الإحصائي).

(د) استنادا إلى الناتج المحلي الإجمالي المبلغ عنه والذي يقلل بصورة هامة من قيمة النشاط في بلدان عديدة.

### الاقتصادات متقدمة النحو: نمو بطيء لكن بدون انكماش

استهلت عدة بلدان متقدمة النحو، مثل كندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية، عقد التسعينيات بالدخول في طور انكماش اقتصادي (انظر المرفق، الجدول أول - ٢). وحين بدأت هذه البلدان تتعافى، دخلت بلدان أخرى مرحلة انكماش، ومن بينها ألمانيا وإيطاليا وفرنسا واليابان. وبحلول عام ١٩٩٤، كان معظم البلدان متقدمة النحو على درب الانتعاش، ولو أن وضعها كان في بعض الحالات - مثل اليابان بوجه خاص - أقرب إلى الكساد الاقتصادي منه إلى الانتعاش. وكان متوقعا أن يتسع نطاق الانتعاش في أوروبا واليابان في عام ١٩٩٥ وأن يتباطأ إلى حد ما نمو الناتج المحلي الإجمالي في البلدان الأكثر تقدما في دورتها الاقتصادية.

وما حدث في الواقع هو أن النمو يتباطأ أكثر مما كان متوقعا في البلدان التي بلغت طورا أكثر تقدما في دورتها الاقتصادية؛ وقد يتباطأ بدلًا من أن يزداد في أوروبا الغربية؛ ولم يزدد الناتج إلا بالكاف في اليابان. ويبعد أن الارتفاع غير المتوقع لأسعار الصرف في اليابان وأوروبا قد تسبب في ذلك جزئيا. وفي حين أن التقييم الزائد للعملات قد خفض في النصف الأول من عام ١٩٩٥، فإنه لا يتوقع أن العامل العام للنمو الاقتصادي في ١٩٩٦ سيتجاوز معدل ١٩٩٥، ويتوقع أنه لن يتحسن إلا بقدر متواضع في ١٩٩٧. وفي هذا الصدد، تتسم الدورة الاقتصادية الحالية بضعف غير معتاد: تحقق في السنة التي شهدت أقوى انتعاش (١٩٩٤) معدل نمو عام يقل عن نصف متوسط معدل النمو في عقد الثمانينيات ككل (الجدول الأول - ١).

وقد سعت الحكومات، لدى تحديد مواقفها في مجال سياسات الاقتصاد الكلي، إلى تهيئة أوضاع تحقق النمو المستدام في الأجل المتوسط. وحاولت وبالتالي تخلص اقتصاداتها من التضخم، وخفض أوجه العجز المالي، لتحقيق الأهداف في مجال السياسات وتعزيز ثقة الأسواق المالية في سلامتها سياساتها. وشكلت اليابان حالة خاصة إذ تعيين على اقتصادها استيعاب أزمة مالية تسببت في خسائر ضخمة في الثروة وهزت النظام المصري. وقد خابت الآمال المعقودة على الجهود الواسعة النطاق التي بذلتها الحكومة خلال سنوات عديدة من أجل تحقيق انطلاقة جديدة للاقتصاد.

كانت استراتيجيات سياسات الاقتصاد الكلي للاقتصادات متقدمة النمو ناجحة في بعض أبعادها. وباستثناء ألمانيا واليابان، انخفضت أوجه العجز المالي المتصلة بالنتائج المحلي الإجمالي (الجدول ألف - ٨)، وتسببت السياسة النقدية، في ١٩٩٤ و ١٩٩٥، في تباطؤ نمو الطلب، على نحو ما كان مقصوداً. وقد اتسع واضغو السياسات عندئذ اتجاهها معاكساً وخففوا من تشدد سياستهم النقدية في ١٩٩٥ وأوائل ١٩٩٦ للتجنب إقحام بلدانهم في طور انكماش. وهكذا فإن النمو الاقتصادي، في حين لم يبلغ المستوى المتوقع، ظل ايجابياً بصورة عامة.

لقد كان النجاح في التصدي للتضخم مشهوداً. أبقي متوسط الزيادات في أسعار السلع الاستهلاكية في مستوى أدنى من ٢,٥ في المائة سنويamente من ١٩٩٤، رغم انتعاش الطلب والزيادات الهامة في أسعار السلع الأساسية الدولية النفطية وغير النفطية (انظر المرفق، الجدول ألف - ٧ و ألف - ٢١). ويتوقع أن يتواصل تباطؤ التضخم في ١٩٩٦.

وفي انتظار أن يتحقق ذلك، يظل التقدم المحرز حتى الآن على الجبهات الاقتصادية الأخرى مخيماً للأomal. أولاً، لم يتحقق أي خفض، تقريراً، في المعدل العام للبطالة في البلدان متقدمة النمو منذ أن بلغ ذروته في عام ١٩٩٢ وهي ٨ في المائة من القوى العاملة (انظر الجدول ألف - ٦)، رغم أنه، في السنة الماضية، حين كان النمو الاقتصادي يبعث على التفاؤل بقدر أكبر، لم يتم توقع أي تحسن تقريراً<sup>(٣)</sup>. ويبعد أن البطالة ناجمة أساساً عن عوامل هيكلية<sup>(٤)</sup>.

ثانياً، وبالتوافق مع التطورات في مجال البطالة، كان هناك ركود في القيم الحقيقة للأجور. وفضلاً عن ذلك، فإن هذا، في حين كان أحد الأسباب الرئيسية لانخفاض معدل التضخم، قد شكل أيضاً عاماً من عوامل بطيء النمو الاقتصادي إذ أن الدخل من الأجور هو أحد العوامل الهامة التي تحدد نفقات الأسر المعيشية وتحدد بالتالي الطلب والإنتاج الإجماليين. وعلاوة على ذلك، فإن الاستثمار في معدات التكنولوجيا المتقدمة وسياسات الشركات من حيث "خفض حجم" عملياتها - خاصة في الولايات المتحدة - أثارت مخاوف بشأن البطالة من الصعب تهدئتها حين يتذرع على العمال الذين أصبحوا زائد الدين الحصول على فرص عملة مماثلة أو على مستويات أجور تكون في ارتفاع.

وأخيراً، تسببت ضرورة التثبيت المالي في تقليل الاحتمالات لإنفاق حكومي تقدر بـ ٣٪ على الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والثقافية في العديد من البلدان. وفي الواقع، فإن حكومات عديدة تقوم بإعادة تقييم الطريقة التي يمكن بها أن تنسى بالتزاماتها المتعلقة بالانفاق غير التقديري، وخاصة فيما يتصل بالضمان الاجتماعي، بالمعنى العام لهذا التعبير. ولا توجد حلول سهلة لهذه المشاكل. بيد أن ما استجد من تحالف نفسي وما تجلى من عدم رضا الناخبين يبرهن بصورة متزايدة أن مجموعة السياسات القائمة غير مكتملة.

## الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال: نمو بعد نقطة التحول

من الصعب إدراك حقيقة الهبوط الحاد في حجم الأنشطة الاقتصادية الذي رافق انهيار نظام التخطيط المركزي، في أوروبا الوسطى والشرقية أولاً، ثم في اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية السابقة، وأصعب من ذلك قياسه. وفي هذه البلدان مجتمعة، كان الناتج الكلي للاقتصادات في عام ١٩٩٥ أدنى بنسبة الثلث مما كان عليه في ١٩٩٠<sup>(٥)</sup>. ويعتمل أن يكون هذا تحديداً مبالغ فيه لمدى انحسار النشاط الاقتصادي، لكن هناك دليلاً آخر على شدة الهزيمة، وهو أن نمو عدد السكان الإجمالي لهذه البلدان سجل هبوطاً حاداً في التسعينات (انظر الجدول ألف - ١ في المرفق). بيد أنه يتوقع أن تشهد السنة الجارية نهاية الانكمash الاقتصادي واستئناف نمو الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال، في مجملها.

وما حدث في الواقع الأمر هو أن جميع الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال في وسط وشرق أوروبا ودول البلطيق استأنفت النمو بحلول عام ١٩٩٤. وقد كان لكثير منها - لا كلها - معدلات نمو اقتصادي جيدة في ١٩٩٥ مع تنبؤات بمزيد من النمو القوي في ١٩٩٦ (انظر الجدول ألف - ٣ في المرفق). وكانت الحالة أصعب من ذلك بكثير في بلدان رابطة الدول المستقلة، حيث استمر تناقص الناتج في ١٩٩٥ ولو أنه كان أقل سرعة مما كان عليه في السنوات السابقة. ولا يتوقع أن يحدث في ١٩٩٦ سوى مجرد بداية النمو، كما أن أوجهه عدم التأكيد المحظوظ بذلك الاحتمال كبيرة إلى حد أن واضعي التوقعات لا يستبعدون أن تتمثل الحصيلة، بدلاً من ذلك، في زيادة تقلص الناتج.

وينعكس في اختلاف معدلات النمو فيما بين الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال اختلاف طبيعة ومدى واتساق السياسات المتبعة. وقد واجهت كل البلدان طفرات تضخمية حادة حين سمح بارتفاع الأسعار لأول مرة وحين حدث انفجار في قيمة الأذونات الممنوحة للمؤسسات - وذلك، في نفس الوقت، في شكل قروض رسمية ومتاخرات مستحقة فيما بين المؤسسات - لما كانت الشركات تحاول الوفاء بمتطلبات بيتهما الجديدة غير المخطوطة. ومن ثم فقد تعين على واضعي السياسات التركيز على استعادة السيطرة على الاقتصاد الكلي (بالحد من المعروض من النقود وبكيح أوجه العجز المتنامي في الميزانيات) في نفس الوقت الذي كانوا يعززون فيه إضفاء الطابع المؤسسي على تحول اقتصاداتهم، بما في ذلك تحويل مؤسسات الدولة إلى شركات وخصخصتها، وإعادة بناء النظام المصرفي والمالي على أساس مبادئ ذات اتجاه سوقي، والاشراف على إعادة توجيه التجارة الخارجية وفقاً لمطالبات سوق الصرف الأجنبي ودعم ذلك، والشروع في إصلاحات قانونية، وغير ذلك، مع السعي في أثناء القيام بكل ذلك إلى التصدي للنتائج الاجتماعية المترتبة على التفكك الاقتصادي.

وقد كان متوقعاً في بداية الأمر أن يأتي الزخم الرئيسي للنمو من الصادرات إلى أوروبا الغربية، وذلك خاصة في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقال. بيد أن هذه الاقتصادات تنطوي الآن على مصادر قوية للنمو. فطلبات المستهلكين التي كانت أصلاً تلبى بواسطة الواردات أصبحت الآن تلبى، بصورة متزايدة، عن طريق الانتاج المحلي، كما أصبح الاستثمار في ازدياد. وتزداد حالياً الانتاجية الصناعية أيضاً. ومع ذلك، فإن الحالة تظل خطيرة فيما يتعلق بالبطالة، وما زالت معدلات البطالة مرتفعة رغم أنها في انحسار (انظر الفصل الثاني).

يتمتع جل اقتصادات أوروبا الغربية والوسطى والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال بثقة الأسواق الدولية إلى حد ما. فقد تدفقت إليها مقدرات هائلة من العملات الأجنبية، أما في شكل استثمار للأوراق المالية (بسبب أسعار الفائدة المحلية المرتفعة) أو استثمار أحجبي مباشر (بسبب وجود قوى عاملة ماهرة ومنخفضة الأجور وهيكل أساسية مطورة نسبياً). ونتيجة لذلك، ازدادت بسرعة فائقة الاحتياطيات من العملات الأجنبية في معظم بلدان المنطقة.

وحقق الاتحاد الروسي أيضاً، بطرق عديدة، تقدماً ملحوظاً: انخفض معدل التضخم، وبلغت الاحتياطيات من العملات الأجنبية مستوى عالياً، ويتقدم حالياً بقوة النشاط الاقتصادي للقطاع الخاص. ومع ذلك، فإن احتمالات النمو الاقتصادي في ١٩٩٦ ضعيفة ويكتنفها قدر هائل من عدم التأكيد. ولا ينبغي أن تُستبعد تماماً إمكانية حدوث انحسار متواصل. وقد بدلت الثقة في استقرار البيئة الاقتصادية والإدارية ضعيفة: على سبيل المثال، ذكر أن قدراً هاماً من عدم التأكيد يحيط بالنتائج التي يتحتم أن ترتب في مجال السياسة الاقتصادية على الانتخابات الرئاسية في حزيران/يونيه ١٩٩٦. ولو تم التقليل من مدى عدم تأكيد أوساط الأعمال التجارية بشأن السياسة التي ستتبع في المستقبل، ولو استثمر البلد الموارد الهائلة التي تنقل حالياً إلى الخارج أو يحتفظ بها في شكل عملات أجنبية، لتحسين كثيرة التوقعات بشأن الحالة العامة. وفي الواقع فإن القدر الأكبر من الموارد البشرية والكثير من الهياكل الأساسية ذات الأهمية الأساسية إلى حد بعيد بالنسبة للنمو متاحة حالياً في الاتحاد الروسي. وعلى تقدير ذلك، فإن الاحتمالات القصيرة الأجل لاستئناف النمو الاقتصادي ضعيفة في العديد من البلدان الأخرى الأعضاء في رابطة الدول المستقلة.

### البلدان النامية: ينتشر حالياً النمو الاقتصادي

ارتفاع الناتج المحلي الإجمالي للفرد في ١٩٩٥ في ٧١ بلداً ناماً من مجموع ٩٣ بلداً يجري بانتظام رصد بياناتها، ويتوقع أن تضم هذه المجموعة ٧٥ بلداً في ١٩٩٦ (انظر الجدول الأول - ٢). ويشكل هذا زيادة كبيرة بالمقارنة مع ٥٠ بلداً في ١٩٩٣. كذلك، فإن توسيع نطاق انتشار النمو الاقتصادي يشكل تحسناً مشهوداً حين ينظر إليه من وجهة نظر عدد السكان الذين شملهم. في ١٩٩٥، كان زهاء ٩٠ في المائة - أي ٤ بلايين - من السكان يعيشون في بلدان كان متوسط ناتجها المحلي الإجمالي للفرد في ارتفاع. وفي ١٩٩١، يتوقع أن تضم هذه الفتنة ٩٦ في المائة - أي ٤,٣ بلايين - من هؤلاء السكان.

هكذا، فإن النمو السريع لناتج الفرد ليس ظاهرة مقصورة أساساً على الصين والاقتصادات ذات النمو السريع في جنوب آسيا وشرقها، حيث يعيش كل السكان تقريباً في بلدان يرتفع فيها الناتج المحلي الإجمالي للفرد. وقد حققت أقل البلدان نمواً، بوجه خاص، مكاسب في هذا الصدد في ١٩٩٥ ويتوقع أن تواصل التقدم في ١٩٩٦: سجل نمواً في الناتج المحلي الإجمالي في كل سنة ما لا يقل عن ١٢١ من مجموع ٨٤ بلداً من أقل البلدان نمواً يعيش فيها ٧٨ في المائة من إجمالي سكان هذه المجموعة من البلدان. ويعتبر هذا التطور مشجعاً كثيراً لما يقارن بتجربة أوائل التسعينيات حين لم تكن هذه الفتنة تضم سوى ١٢ بلداً تقريباً يعيش فيها زهاء نصف مجموع سكان أقل البلدان نمواً.

الجدول الأول - ٢ -  
عدد الاقتصادات النامية والخمسة من مجموع السكان التي ينمو فيها نصيب الفرد من  
الناتج المحلي الإجمالي ١٩٩٦-١٩٩٠

(ب) ١٩٩٦		١٩٩٥		١٩٩٤		١٩٩٣		١٩٩٢		١٩٩١		١٩٩٠		الاقتصادات النامية ومن بينها
النسبة المئوية من مجموع السكان	عدد البلدان	النسبة المئوية من مجموع السكان												
٩٦	٧٥	٩٠	٧١	٨٥	٦٠	٨٠	٥٠	٨٤	٥٧	٨٢	٥٥	٨٥	٥٦	أمريكا اللاتينية
٩٥	٢٣	٦٨	٢٠	٨٩	١٨	٦٨	١٦	٥٥	١٦	٥٨	١٦	٤٨	١٥	آسيا
٨٧	٢٨	٦٧	٢٥	٤٢	١٧	٢٧	١١	٤٦	١٣	٤٧	١٦	٤٩	١٥	إفريقيا
٩٩	١٥	٩٩	١٥	٩٩	١٦	٩٥	١٥	٩٥	١٥	٩٢	١٤	٩٩	١٥	جنوب وشرق آسيا
١٠٠	١	١٠٠	١	١٠٠	١	١٠٠	١	١٠٠	١	١٠٠	١	١٠٠	١	الصين
٦١	٤	٦٣	٦	١٩	٥	١٥	٤	٩٠	٩	٧٧	٦	٧٣	٧	غربي آسيا
٧٨	٢٢	٧٨	٢١	٥٧	١٧	٦٥	١٥	٥٦	١٢	٤١	١١	٥٣	١٢	أقل البلدان نمواً

المصدر: إدارة المعلومات الاقتصادية وتحليل السياسات بالأمم المتحدة.

(أ) تقدير أولي.

(ب) توقع.

حدثت الزيادة في عدد البلدان ذات الناتج المحلي الإجمالي المتزايد في إفريقيا بصورة خاصة، حيث بدأ الارتفاع في ١٩٩٤ بعد انتهاء ظروف عسيرة جداً، وبحلول ١٩٩٥، كان ٦٧ في المائة من السكان يعيشون في بلدان ينمو فيها الناتج المحلي الإجمالي للفرد. ويتوقع أن ترتفع هذه النسبة لتتجاوز ٨٧ في المائة في ١٩٩٦. وفي أمريكا اللاتينية، بعد البطء الاقتصادي الشديد في ١٩٩٥، بدأ انتشار نمو الناتج المحلي الإجمالي يتسع في ١٩٩٦ فتشمل ٩٥ في المائة من السكان. بيد أن هناك حقيقة تحدان من الارتفاع لملاحظة هذا التطور: في العدد ١٩٨٠ من البلدان، كان نمو الناتج المحلي الإجمالي للفرد صغيراً وظللت المستويات المتوسطة لحصة الفرد من ذلك الناتج أدنى من مستويات ١٩٩٦، بالقيمة الحقيقة. وعلى الصعيد الإقليمي، كان نمو الناتج المحلي الإجمالي في أمريكا اللاتينية وزهداً في إفريقيا. وفي ١٩٩٦، يتوقع أن يبلغ متوسطه ٧٥٠. في المائة في أمريكا اللاتينية و١٥٠ في المائة في إفريقيا (انظر الجدول الأول - ٢). وفي كل من أمريكا اللاتينية وأفريقيا، كان معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي للفرد في أغليبية البلدان التي حققت نمواً دون نسبة ٢ في المائة في ١٩٩٥ وفي ١٩٩٦. وبالإضافة إلى ذلك، ظلت حصة الفرد من الناتج المحلي الإجمالي بالقيمة الحقيقة في مستوى أدنى مما كانت عليه في ١٩٨٠. وقد ساد نفس النمط في أقل البلدان نمواً فيما يتعلق بحجم النمو في الناتج المحلي الإجمالي للفرد وبمقارنة مستويات حصة الفرد من ذلك الناتج على المدى البعيد.

يتمثل تطور مهم آخر، على النحو الملاحظ أعلاه، في أن معدلات النمو في البلدان النامية تعززت عموماً في ١٩٩٥ رغم تباطؤ النمو على ما كان متوقعاً في البلدان متقدمة النمو، التي تمثل شركاءها الرئيسيين في مجال التجارة. وفي الحقيقة، يقدر أن حجم صادرات البلدان متقدمة النمو قد ازدادت بأكثر سرعة مما حدث في ١٩٩٤ و١٩٩٥ وإذا ثبتت الأحداث صحة توقعات هذه الدراسة، سيكون ١٩٩٦ العام الثالث، على التوالي، الذي يتجاوز في أثناء التوسع في حجم صادرات البلدان النامية نسبة ٩ في المائة (انظر الجدول ألف - ١٩)، ويعكس في هذا نجاح بعض البلدان النامية في تسويق سلعها في الاقتصادات متقدمة النمو - مفتتحة بدورها خاصة فرص استمرار الطلب القوي على السلع الإلكترونية المتصلة بالحواسوب - وكذلك زيادة مبيعات البلدان النامية إلى بلدان نامية أخرى<sup>(١)</sup>.

#### الجدول الأول - ٣ - الناتج المحلي الإجمالي للفرد في الاقتصادات النامية، ١٩٩٦-١٩٨٠

الناتج المحلي الإجمالي للفرد (دولارات ١٩٨٨)				معدل النمو السنوي للناتج المحلي الإجمالي للفرد (%)					
(١) (ب)	(١) (ب)	١٩٩٥	١٩٩٠	١٩٨٠	(١) (ب)	(١) (ب)	-١٩٩١	-١٩٨١	
١٠٢٨	٩٨٨	٨٥٨	٧٧٠	٤	٣,٣	٢,٩	١,٠		الاقتصادات النامية ومن بينها
٢١٦	٢٠٩٢	٢٠٠٨	٢١٤٨	٢/٤	٠,٩-	٠,٨	٠,٩-		أمريكا اللاتينية
٦٦٧	٦٥٧	٧٠٠	٧٢١	١ ١/٢	٠,٠-	١,٣-	٠,٩-		إفريقيا
٣٢٣٥	٣٢٢٨	٣٤٢٣	٥٧٣٦	١/٤	٠,٤	٠,٦-	٥,٣-		غربي آسيا
٨٦٥	٨١٧	٦٧٤	٤٦٠	٦	٥,٠	٤,٠	٣,٩		جنوب شرقي آسيا
٧١٦	٦٦٤	٤١١	٢٠٢	٨	٩,١	١٠,٢	٧,٥		الصين
٢٤٣	٢٣٨	٢٤٩	٢٦١	١ ٢/٤	٠,٤	٠,٩-	٠,٥-		أقل البلدان نمواً

المصدر: إدارة المعلومات الاقتصادية وتحليل السياسات بالأمم المتحدة.

(أ) تقدير أولي.

(ب) توقع.

وقد ساعد البلدان النامية أيضاً تثبيت الأسعار الدولية للسلع الأساسية في ١٩٩٤ و ١٩٩٥، وهي أسعار يتوقع أن تظل قوية نسبياً في ١٩٩٦. وبالإضافة إلى ذلك، كان ازدياد تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر إلى البلدان النامية بمثابة انفجار في السنوات الأخيرة، وفي ١٩٩٥، قدر صافي الاستثمار المباشر في البلدان النامية المستوردة لرأس المال بما لا يقل عن ٦٤ بليون دولار، ولو أنه كان مركزاً تركيزاً شديداً في عدد قليل من البلدان. وفي عام ١٩٩٠ كان مجموع الاستثمارات قد بلغ ١٧ بليون دولار<sup>(٧)</sup>.

ورغم هذه التطورات، أصبحت التدفقات الدولية لتمويلات السندات التجارية إلى البلدان النامية بصفتها مؤقتة نتيجة لازمة ميزان المدفوعات في المكسيك في نهاية ١٩٩٤ وأزمة الثقة التي أحدثتها. بيد أن التدفقات، التي كان معظمها موجهاً إلى اقتصادات "الأسواق الناشئة"، استؤنفت بحلول النصف الثاني من عام ١٩٩٥، وقد شجعها، أولاً، الالتزام السريع والقوي جداً من المجتمع الدولي بإذاء المكسيك وإذاء الدول الأخرى التي لها التزامات مالية دولية كبيرة والتي كانت تقوم بتنفيذ نظم تكيف هيكلية، وكذلك التغيرات الحادة التي أدخلتها المكسيك ذاتها على سياساتها في أثناء عام ١٩٩٥.

وفي الجملة، يبدو أن التدفقات التجارية والمالية، الضرورية بصورة أساسية لعملية التنمية الاقتصادية المتسمة بالافتتاح دولياً، تتتطور حالياً بصورة واعدة جداً. لا جدال في أن البلدان ما زالت تحمي صناعاتها الحساسة سياسياً من المنافسة الأجنبية، وهو ما يحدث بأقصى استمرارية في القطاع الزراعي. وما زال النظام الدولي للتجارة في الخدمات بعيداً عن بلوغ طور الاستقرار. بيد أن منظمة التجارة العالمية بدأت تبرز بوصفيتها منتدى هاماً لتسوية المنازعات، فضلاً عن التفاوض بشأن الاتفاques التجارية، وتنزيد حالياً مشاركة البلدان النامية في أنشطتها. وبالإضافة إلى ذلك، بدأت مؤسسات بريتون وودز أيضاً تتوخى نحوها أكثر اتساماً بالطابع العملي فيما يتعلق بزيادة الفعالية في تخفيف عبء خدمة الدين على بعض البلدان النامية الأشد فقرًا، ولو أنه لم يتم بعد اتخاذ الإجراءات اللازمة فيما يتعلق ببعض التوصيات العملية (انظر الفصل الثالث).

غير أن أحد العناصر الأساسية في جهود التعاون الإنمائي الدولي في مجموعها، قد بدأ يضعف قبل الأوان، وهو عنصر المساعدة الإنمائية الرسمية، وتشير كل الدلائل إلى أن تقلص التزام المانحين العام بتقديم مساعدة إنمائية سيتواصل في السنوات المقبلة. ولم يحدث هذا التطور بنفس الصورة في جميع الحالات إذ أن بعض المانحين متزمتون بزيادات هامة في جهود المعونة التي يضطلعون بها: لكن حجم المساعدة المقدمة إلى كل واحد من البلدان التي تحتاجها وتستحقها سيتضاءل إلى أقصى حد نتيجة لتناقص الحجم الكلي للموارد المتاحة بشرط ميسرة بعد التخفيضات الحديثة للتدفقات، خاصة من جانب أحد المانحين الرئيسيين.

ليس القصد من المساعدة الإنمائية الرسمية أن تكون دعماً لدخل البلدان الفقيرة، بل دعماً للاستثمار والتنمية، وبصورة خاصة دعماً للأنشطة، التي يكون القطاع العام مسؤولاً عنها في كل مكان، مثل التعليم والصحة. وبالإضافة إلى ذلك، تلزم المعونة في حالات خاصة، وأبرزها أوضاع ما بعد الصراع، حين يعرض القطاع الخاص عن بلدان ما بسبب مدى انعدام الاستقرار وخطورة الأحوال السائدة فيها والمخاطر التي ينطوي ذلك عليها. وفي كل الحالات تقريباً، يتمثل البديل لتمويل مشروع ما بواسطة المساعدة الإنمائية الرسمية في عدم وجود تمobil إطلاقاً وعدم وجود أي مشروع.

## مواضيع تحليلية في دراسة ١٩٩٦

بالإضافة إلى استعراض الحالة الاقتصادية العالمية الراهنة، تسعى دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم إلى تشجيع المناقشة الدولية للقضايا الاقتصادية والاجتماعية التي لها بعد هام متعلق بالسياسات. وفي هذا الصدد، تتضمن الدراسة الحالية دراسة رئيسية للاستثمار، ولا سيما الاستثمار الثابت للشركات التجارية وهو، العمود الفقري للتنمية في اقتصاد سوقي. وتستعرض الدراسة أيضاً، لجمهور قراء عام، قضايا منتقاة لها تأثير على سياسة التنمية الاجتماعية والاقتصادية وشكلت مجال تركيز للتحليل الدولي.

### **منظور بشأن الاستثمار في اقتصادات العالم**

إن التمويل الإضافي هو الحل - أو جزء من الحل - لمعظم مشاكل السياسات على الساحة الاقتصادية والاجتماعية. غير أن الاستثمار لا يتحقق بصورة تلقائية بالمقدار المستحبة أو في الواقع أو القطاعات المنتجة المستحبة. وبما أن الاستثمار اهتمام ذو شأن في مجال السياسات في الاقتصادات متقدمة النمو وفي الاقتصادات النامية وتلك التي تمر بمرحلة انتقال، فقد اتخذ ك المجال التركيز للجزء التحليلي الرئيسي من الدراسة الحالية.

إن نقطة الانطلاق في دراسة الاستثمار هذه هي الإقرار بأن هذا الموضوع زاخر بالتعقيدات النظرية والإحصائية إلى حد أنه يحد بال محلل ألا يتوجه لها وأنه من المعين، لفهم الاستثمار كقضية من قضايا السياسات، أن تشمل دراسة هذا الموضوع أكثر مما يمكن من الاعتبارات المختلفة، وهو ما يمكن القيام به على أفضل وجه في سياق النظر في سلسلة من الحالات المعينة في مختلف أنطوارها. وقد أخذت عدة من هذه الحالات من تجارب اقتصادات متقدمة النمو واقتصادات تمر بمرحلة انتقال وأخرى نامية، بما في ذلك مناقشات بشأن الاستثمار في أربعة بلدان تمر بطور ما بعد الصراع، مما يعكس الانشغال الخاص بهذه المجموعة من البلدان في الأمم المتحدة. وتفرد في الفصول المناسبة هذه الاستنتاجات، على نحو ما تم الخلوص إليها من تحليل المجموعات المختلفة من البلدان.

## بعض أبعاد التغير الاقتصادي والاجتماعي

أفردت أربع قضايا لأغراض الاستعراض في الجزء من الدراسة الذي تحلل فيه أبعاد محددة من نسق التغير الاقتصادي والاجتماعي. تتصل القضية الأولى بالطريقة التي يرصد بها الديموغرافيون في الأمم المتحدة التنمية الحضرية ويسعون لاستقطابها، وهو موضوع هام نظراً للتحليل المستفيض المستند إلى هذه البيانات الذي تم استخدامه في إعداد ورقات مؤتمر الأمم المتحدة الثاني للمستوطنات البشرية، المؤهل ٢، (استانبول، حزيران/يونيه ١٩٩٦).

وتتعلق القضية الثانية، التي لها أيضاً بعداً حضري، بالكيفية التي تسعى بها البلدان النامية - حيث يزداد بأقصى سرعة الطلب على الطاقة الكهربائية - إلى زيادة امدادات تلك الطاقة وإلى كفالة التزويد بها بمزيد من الفعالية في عالم تزداد فيه ندرة الموارد. ويُركِّز الاهتمام على الجهود الرامية إلى إيجاد واستخدام حواجز اقتصادية لتحقيق الفعالية في توليد الطاقة وتقليلها وتوزيعها.

وتثير القضية الثالثة المطروحة في هذا الجزء من الدراسة مسائل متعلقة بالتزويد بالمياه المأمونة، وهو موضوع أبرزه مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالمياه المعقود في مار دل بلاتا، الأرجنتين في ١٩٧٧ وأنشطة المتابعة لذلك المؤتمر داخل الجمعية العامة وخارجها. ويتجه التشدد في دراسة المياه إلى التجارب فيما يتعلق بإنشاء هيكل ومؤسسات اقتصادية تبني الحواجز على استخدام المياه بمزيد من الفعالية وعلى نقلها بأقصى فاعلية من الواقع حيث تكون وافرة نسبياً إلى حيث توجد حاجة قصوى إليها.

وأخيراً، تتناول الدراسة عنصراً من عناصر التجارة الدولية بدأ ينمو بسرعة لكنه يستعصي على التحديد، وهو عنصر خدمات الأعمال التجارية (المواصلات، وبرامج الحواسيب، والخدمات المالية، وغير ذلك) إن الخدمات، كفئة عامة، تشكل حصة كبيرة ومتناهية بسرعة من النشاط الاقتصادي العالمي. لكن الخدمات، نظراً لكونها "غير مرئية" أقل قابلية من البضائع لقياس بسرعة. ومن ثم فإن الدراسة تسعى أولاً إلى اكتشاف مظاهر النمو في الاتجاه بخدمات الأعمال التجارية من خلال تعين الموردين والمشترين الرئيسيين. وهنا، بيد أنه سرعان ما تبيّن ضرورة التصدي للمعضلة الناجمة عن حقيقة أنه يمكن تقديم الخدمات عبر الحدود بطرق شتى لا تندرج إلا طريقة واحدة منها في إطار المفهوم التقليدي للتجارة الدولية.

### الحواشي

- (١) انظر دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع ١.E.95.II.C.1)، الجدول الأول - ١.
- (٢) معدلات البطالة المستخدمة في هذه الدراسة موحدة قدر المستطاع للسماع بالمقارنة دولياً، وهي، وبالتالي، قد تكون مختلفة، إلى حد ما، عن التعريف الوطني المأولة (انظر حواشي الجدول ألف - ٦).
- (٣) انظر دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية، ١٩٩٥ ... الجدول ألف - ٦.
- (٤) انظر، مثلاً، دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية، ١٩٩٥ ... الفصل الرابع عشر؛ ودراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٤ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع ١.E.94.II.C.1)، الفصل السادس، الفرع المعنون "العملة في الاقتصادات السوقية متقدمة النمو: التردّي قبل التحسّن".
- (٥) لم ينفك تحليل الشاطئ الاقتصادي في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال ينطوي على صعوبات عديدة وغير مأولة، وبالتالي فإنه يتعيّن توخي أقصى الحذر في تفسير إحصاءات الناتج الإجمالي، خاصة تلك التي تشمل فترة المرحلة الانتقالية منذ سنواتها الأولى حتى السنوات الأخيرة. ولم يشكل الناتج المحلي الإجمالي المقياس الأساسي لتحديد الناتج الكلي في بداية مرحلة الانتقال في معظم البلدان ولم تستخدم عندئذ الطرائق الموحدة لجمع بيانات الحسابات الوطنية في الاقتصادات السوقية. وحتى لو لم يحدث ذلك، فإن الأسعار النسبية السائدة في إطار التخطيط المركزي لن تكون، على كل حال، ذات علاقة كبيرة بأسعار السوق، في حين أن التغيرات الحادة في نوعية وتكوين الناتج في قطاعات عديدة تجعل من تفسير المقارنات عملية عسيرة إلى أقصى حد بعد مرور الوقت (للحصول على تفاصيل إضافية، انظر مقدمة المرفق الإحصائي).
- (٦) يُظهر هذا تطورات إقليمية معينة: النمو القوي في صادرات النفط من بلدان غربي آسيا وغيرها إلى البلدان النامية السريعة النمو، وكذلك الزيادة الهامة في تشكيلاً متنوعة من صادرات جنوب شرق آسيا إلى الصين وإلى اقتصادات آسيوية أخرى (انظر الجدول ألف - ١٥ في المرفق، وللحصول على معلومات أكثر تفصيلاً، انظر نشرة إحصاءات الأمم المتحدة الشهرية، أيار/مايو ١٩٩٦). الجدول الخاص دال؛ وقد لوحظ في وقت سابق أن الصلة قد ضعفت بين اقتصادات جنوب وشرق آسيا والاقتصادات متقدمة النمو، وذلك على سبيل المثال في دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٤ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع ١.E.94.II.C.1) (الفصل الثاني، الجزء الفرعي المعنون "البلدان النامية: نمو أقوى: جنوب وشرق آسيا: الحفاظ على التقدم السريع: صلة أضعف بنمو الاقتصادات المتقدمة").
- (٧) تتعلق هذه البيانات بالاستثمار، دون احتساب الأرباح المعاد استثمارها، في عينة من البلدان تشمل ٩٢ بلداً (انظر الجدول ألف - ٢٧ في المرفق).



## **الجزء الأول**

**حالة الاقتصاد العالمي**



## الفصل الثاني

### الحالة الراهنة في اقتصادات العالم

تتصف الحالة الاقتصادية الراهنة في العالم بسمتين مثيرتين للانتباه. الأولى، هي أن نمو النشاط الاقتصادي قد أصبح أوسع انتشاراً. والثانية، هي أنه بالإمكان كما يبدو أن يستمر النمو في عدد كبير من البلدان.

فقد بدأ يتجلى انتشار النمو الاقتصادي جغراً في عام ١٩٩٥. ففي ذلك العام، ازداد النشاط الاقتصادي العالمي بمجموعه بنفس معدل ازدياده في عام ١٩٩٤، بيد أن معدلات النمو ازدادت في ثلثي البلدان النامية تقريباً. وبالإضافة إلى هذا، كان نمو خمسة أو سبعة أقتصادية في أوروبا الوسطى والشرقية أسرع مما كان عليه في عام ١٩٩٤. وفي رابطة الدول المستقلة، استمر الناتج في الهبوط، بيد أن معدل الانكماش تباطأ.

ولموازنة أوجه التحسن هذه، حدث تباطؤ بشكل رئيسي في البلدان المتقدمة، ومن بينها، في الاقتصادات السبعة الكبرى بشكل رئيسي. وبالإضافة إلى هذا، حدث في بعض اقتصادات أمريكا اللاتينية حالات كساد صعبة بوجه خاص.

ومن المتوقع أن يشهد عام ١٩٦٦ استمراً في هذا النمط من النمو الأوسع انتشاراً. ومن المتوقع أيضاً أن يرتفع معدل نمو الناتج في عام ١٩٩٦ في نصف البلدان المتقدمة تقريباً. كما يتوقع أن تشهد أقل البلدان نمواً بوجه خاص معدل نمو إجمالي يزيد عن ضعف متوسط معدل نموها في الشهرين، مما يبيّن إلى حد بعيد التحسن الطارئ على الحالة الاقتصادية في أفريقيا. ويتوقع أيضاً أن يستمر النمو في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية وأن يزداد الناتج في كل دولة من دول البليطيق. ومن الممكن أيضاً أن تسجل رابطة الدول المستقلة ارتفاعاً في النشاط الاقتصادي لأول مرة منذ نشوئه، ولو أن الإسقاطات في هذه الحالة يكتنفها قدر كبير من عدم اليقين. في حين يتوقع أن تتحقق البلدان المتقدمة النمو ذات معدلات نموها في عام ١٩٩٥ إلى حد كبير، ولو اختلف توزيع هذا المعدل.

وتتيح الأحوال الاقتصادية الدولية الراهنة فرصة للنمو تمكّن بلدان كثيرة من اقتناصها. فما برح التضخم مكبوحاً في البلدان المتقدمة النمو، وفي بلدان أخرى انخفض فيها مؤخراً حتى مستويات مقبولة. وفي أمكنة أخرى أخذ التضخم في الانخفاض، حيث تباطأ إلى درجة كبيرة في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال البلدان النامية كمجموعة. وفي العالم إجمالاً، أمكن السيطرة باطراد على أوجه الخلل في الاقتصاد الكلي التي ما برجت تعيق مكافحة البطالة والفقر في عدد كبير من البلدان.

وقد بيّنت الأعوام القليلة الماضية أن البيئة الاقتصادية العالمية تقدم إجمالاً فرصة لمعظم البلدان لتوليد دوافع ذاتية الحركة نحو نمو الاقتصاد الوطني. وتتجدد الحكومات نفسها، وهي تواجه هذا الاحتمال المشجع، أمام تحديين. يتمثل الأول في ترجمة هذا النمو إلى تخفيضات في البطالة والفقر. وفي الوقت ذاته، تدعى الحاجة إلى أن يضمن واضعو السياسات عدم تعرض دوافع النمو ذاتها للإجهاض أو للإخفاق.

### الاقتصادات المتقدمة النمو

فقدت الطفرة الدورية في النشاط الاقتصادي للأقتصادات المتقدمة النمو بعض اندفاعها خلال عام ١٩٩٥. فالتباطؤ في استراليا وكندا ونيوزيلندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية لم يكن متوقعاً، بالنظر إلى كون هذه البلدان أولى البلدان التي خرّجت من الكساد السابق. بيد أن انتعاش عام ١٩٩٤ ومطلع عام ١٩٩٥ في أوروبا القارية توقف تماماً في أواخر عام ١٩٩٥. بل، فقد حدث هبوط شديد في النشاط في ذلك الوقت في بلدان عديدة، بما فيها بولندا وفرنسا وألمانيا والسويد وسويسرا. وفي الوقت ذاته وبعد أربع سنوات من انعدام الناتج تقريباً، أخذ الاقتصاد الياباني يبني علامات الانتعاش (انظر الجدول الثاني - ١).

وما برح نمو النشاط الاقتصادي أكثر تباطؤاً خلال الانتعاش الحالي منه خلال فترتي التوسيع الدورتين السابقتين. وهذا النمط البطيء يمكن عزوّه جزئياً إلى السياسات. فقد منحت الحكومات والمصارف المركزية الأولوية العليا لتحقيق بيئة مستقرة للاقتصاد الكلي والحفاظ عليها، وبذا تكون قد اتخذت موقفاً اقتصادياً حذراً.

وفي البلدان التي تجاوزت كсадها السابق بمرحلتين كثيرة، مثل كندا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة، وضعت المصارف المركزية بالفعل سياسة نقدية أكثر تشديداً في عام ١٩٩٤ بغية تفادي فوران الاقتصاد وتعزيز توقعات التضخم. وفي الوقت ذاته، شعر الجميع بالارتفاع الملحوظ في معدلات الفائدة في أسواق رؤوس الأموال العالمية الذي أعقّب الطفرة الاقتصادية في معظم البلدان الصناعية في عام ١٩٩٤؛ بيد أن معدلات الفائدة السوقية انخفضت ثانية في بداية عام ١٩٩٥. ومع ذلك، وبسبب التكؤ العتاد، كان ما قدمته من حافز للنمو الاقتصادي في العام الماضي ضئيلاً. وباستثناء اليابان، حيث أعدت الحكومة خطة للاتفاق بحجم قياسي في أيلول/سبتمبر ١٩٩٥، توجّهت السياسة المالية نحو تقليل العجز في الميزانية. وسيعمل هذا كمكبح بالنسبة للطلب، على الأقل في الأجل القصير.

**الجدول الثاني - ١ - البلدان الصناعية الرئيسية: المؤشرات رباع السنوية ١٩٩٥-١٩٩٤**

أربعاء ١٩٩٥					أربعاء ١٩٩٤				
الرابع	الثالث	الثاني	الأول	الرابع	الثالث	الثاني	الأول		
(النسبة المئوية للتغير في بيانات رباع السنة السابقة بعد إخضاعها للتسوية الفصلية <sup>(١)</sup> )									
٠,٨	٢,١	٠,٨-	١,١	٥,٩	٤,٧	٦,٨	٤,٠		كندا
١,٦-	٠,٤	٠,٤	٢,٨	٣,٦	٣,٢	٥,٣	٢,٦		فرنسا
١,٦-	٠,٤	٤,٤	١,٠	٢,٥	٢,٥	٥,٠	٨,٤		ألمانيا
٢,٦-	٧,٦	٠,٢-	٥,٦	٠,١ -	٥,٦	٤,٠	١,٢		إيطاليا
٢,٦	٢,٣	٢,٦	٠,٥	٤,٢-	٣,٥	٠,٧	٢,٢		اليابان
٢,٣	٢,٣	١,٩	١,٥	٢,٧	٣,٩	٥,٢	٤,٠		المملكة المتحدة
٠,٥	٣,٦	٠,٥	٠,٦	٣,٢	٣,٦	٤,٨	٢,٥		الولايات المتحدة
٠,٧	٢,٨	١,٤	١,٢	١,٢	٣,٦	٣,٩	٢,١		المجموع
(النسبة المئوية لمجموع اليد العاملة <sup>(٢)</sup> )									
٩,٤	٩,٥	٩,٥	٩,٦	٩,٧	١٠,١	١٠,٦	١٠,٩		كندا
١١,٦	١١,٤	١١,٦	١١,٨	١٢,١	١٢,٢	١٢,٤	١٢,٤		فرنسا
٨,٤	٨,٣	٨,٢	٨,١	٨,١	٨,٣	٨,٦	٨,٦		ألمانيا
١٢,١	١٢,١	١٢,٢	١٢,٢	١١,٤	١١,١	١٢,٥	١١,٧		إيطاليا
٣,٣	٣,٢	٣,١	٢,٩	٢,٩	٣,٠	٢,٨	٢,٨		اليابان
٨,٦	٨,٧	٨,٨	٨,٧	٩,٠	٩,٥	٩,٨	٩,٩		المملكة المتحدة
٥,٥	٥,٦	٥,٦	٥,٥	٥,٥	٥,٩	٦,١	٦,٥		الولايات المتحدة
٦,٨	٦,٨	٦,٨	٦,٧	٦,٧	٦,٩	٧,٢	٧,٣		المجموع
(النسبة المئوية للتغير عن رباع السنة السابقة <sup>(٣)</sup> )									
٠,٠	١,١	٢,٩	٤,٤	١,١	٢,٢	١,٥-	١,٨-		كندا
٢,٢	١,٤	١,٨	٢,٢	١,٩	٠,٧	٢,٢	١,٨		فرنسا
٠,٣-	١,٤	٢,١	٣,١	٠,٧	١,٤	٢,٨	٥,٤		ألمانيا
٥,٤	٥,٧	٥,٦	٧,٠	٤,٤	٢,٣	٢,٧	٥,١		إيطاليا
٠,٠	١,١-	١,٥	٢,٢-	٢,٣	١,١-	١,٥	٠,٧		اليابان
٠,٥	١,٢	٧,٣	٣,٦	٢,٨	٠,٠	٧,٣	٠,٧		المملكة المتحدة
٢,١	١,٧	٣,٥	٣,٥	١,٩	٣,٦	٢,٥	٢,٥		الولايات المتحدة
١,٤	١,٢	٣,٢	٢,٣	٢,١	٢,٤	٢,٥	٢,٢		المجموع

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي والسلطات الوطنية.

(ويتضمن تقييمات سلسلة الناتج المحلي الإجمالي، اعتباراً من ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٦).

(أ) يعبر عنها بمعدل سنوي (والمجموع هو الوسط المرجح على أن تكون الأوزان الناتج المحلي الإجمالي السنوي بقيمة أسعار ١٩٨٨ ومعدلات صرفه).

(ب) وهي بيانات يجري إخضاعها للتسوية فصلية وفقاً للتوكيد القياسي لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي.

(ج) ويعبر عنها بمعدل سنوي.

ويمكن عزو توقف الطفرة خلال عام ١٩٩٥ إلى عوامل عدّة، إلى جانب المواقف المذكورة أعلاه التي اتصفـت بـسياسة أكثر تشدداً. ففي اليابان، يعتبر حجم الازدياد في قيمة اليـن خلال الأشهر الأولى من العام الماضي، والـحاجة المستمرة إلى استيعاب الخسائر الناجمة عن هبوط أسعار الأرض والأسمـم في قـطاع الشرـكات، وـضعفـتـ الشـقة لـدىـ المستـهـلكـينـ أـسـيـاـرـ رـئـيـسـيةـ لـخـفـاقـ حـواـفـزـ السـيـاسـةـ الـمالـيـةـ الضـخـمةـ، إـلـىـ جـانـبـ انـخـفـاضـ مـعـدـلاتـ الفـائـدـةـ إـلـىـ أـرـقـامـ قـيـاسـيـةـ، فـيـ تـحـريـكـ الـاـقـتـصـادـ حـتـىـ أـمـدـ طـوـيلـ مـنـ عـامـ ١٩٩٥ـ؛ وـهـكـذاـ بـقـىـ الـاـنـتـكـاسـ فـتـرـةـ أـطـولـ بـكـثـيرـ مـاـ كـانـ مـتـوقـعاـ. وـفـيـ أـورـوباـ الـقـارـيـةـ، حـدـثـتـ اـضـطـرـابـاتـ فـيـ الـعـمـلـاتـ فـيـ رـبـيعـ عـامـ ١٩٩٥ـ، كـانـ سـبـبـهاـ جـزـئـياـ عـلـىـ أـلـقـلـ دـعـمـ الـيـقـينـ بـشـأنـ مـسـتـقـبـلـ مـعـايـرـ السـيـاسـةـ الـاـقـتـصـادـيـةـ الرـئـيـسـيـةـ فـيـ السـعـيـ إـلـىـ إـشـاءـ الـاـتـحـادـ الـاـقـتـصـادـيـ وـالـنـقـدـيـ. فـقـدـ عـنـتـ هـذـهـ الـاـضـطـرـابـاتـ الصـورـةـ الـاـقـتـصـادـيـةـ وـرـبـماـ أـدـتـ إـلـىـ تـوهـينـ أـشـطـةـ الـاـسـتـثـمـارـ.

ومـعـ ذـلـكـ، مـنـ الـمـحـتمـلـ أـنـ يـكـونـ الـهـبـوـطـ فـيـ النـشـاطـ الـاـقـتـصـادـيـ فـيـ أـوـاـلـ عـامـ ١٩٩٥ـ وـأـوـاـلـ عـامـ ١٩٩٦ـ سـقطـةـ فـيـ مـنـتـصـفـ الدـوـرـةـ أـكـثـرـ مـنـهـ بـدـاـيـةـ لـكـسـادـ جـدـيدـ. وـكـانـ الـهـبـوـطـ الـواـضـحـ فـيـ مـعـدـلاتـ الـفـائـدـةـ الـمـحـدـدـةـ بـالـسـيـاسـةـ وـكـذـلـكـ فـيـ أـسـعـارـ الـفـائـدـةـ الـطـوـيـلـةـ الـأـجـلـ خـلـالـ الـعـامـ الـمـاـضـيـ، وـتـلـاـشـيـ آـثـارـ تـقـلـيـاتـ الـعـمـلـةـ فـيـ عـامـ ١٩٩٥ـ فـيـ أـورـوباـ، وـالـهـبـوـطـ فـيـ سـعـرـ صـرـفـ الـيـنـ مـنـذـ أـوـاـلـ صـيـفـ عـامـ ١٩٩٥ـ، سـبـبـاـ فـيـ تـوـقـعـ التـسـارـعـ الـتـدـرـيـجيـ فـيـ النـشـاطـ الـاـقـتـصـادـيـ فـيـ الـبـلـدـاـنـ الـمـتـقـدـمـةـ خـلـالـ عـامـ ١٩٩٦ـ وـظـهـورـ نـمـوـ مـعـتـدـلـ بـمـعـدـلـ ٢ـ٥ـ فـيـ الـمـاـةـ الـ١ـ٩ـ٩ـ٧ـ. وـمـنـ الـمـحـتمـلـ أـنـ تـنـتـعـاشـ فـيـ الـمـاـضـيـ أـنـ تـقـعـ أـمـرـيـكاـ الـشـمـالـيـةـ وـأـورـوباـ وـالـيـاـبـاـنـ نـمـطـاـ مـاـمـاـلـاـ. وـلـوـ أـتـىـ النـسـارـعـ فـيـ النـشـاطـ الـيـاـبـاـنـ قـبـلـ أـنـ يـأـتـيـ فـيـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدةـ، بـلـ وـقـبـلـ ذـلـكـ فـيـ أـورـوباـ. وـلـذـاـ قـدـ يـظـهـرـ فـيـ جـمـيعـ الـبـلـدـاـنـ الـرـئـيـسـيـةـ، لـأـولـ مـرـةـ خـلـالـ سـنـوـاتـ عـدـيـدةـ، توـسـعـ مـتـنـاسـقـ نـسـبـيـاـ.

وـسـتـظـلـ الصـادـرـاتـ النـشـيـطـةـ إـلـىـ بـلـدـاـنـ نـاـمـيـةـ كـثـيـرـةـ تـدـعـمـ الـاـنـتـعـاشـ فـيـ الـاـقـتـصـادـاتـ الـمـتـقـدـمـةـ الـنـمـوـ. بـلـ، فـمـاـ بـرـحـ دـورـ الـاـقـتـصـادـاتـ الـنـاـمـيـةـ كـمـصـدـرـ نـمـوـ الـبـلـدـاـنـ الـمـتـقـدـمـةـ الـنـمـوـ يـتـزاـيدـ باـطـرـادـ.

ومـعـ ذـلـكـ سـتـظـلـ الـرـيـادـةـ فـيـ النـاتـجـ الـمـحـلـيـ الـإـجـمـالـيـ فـيـ الـبـلـدـاـنـ الصـنـاعـيـةـ مـنـخـفـضـةـ جـدـاـ، إـنـ كـانـ أـكـثـرـ تـنـاسـقاـ. إـذـ يـتـوـقـعـ أـنـ يـنـمـوـ اـقـتـصـادـ أـورـوباـ الـغـرـبـيـةـ بـمـعـدـلـ ١ـ٤ـ%ـ فـيـ الـمـاـةـ ١ـ٩ـ٩ـ٦ـ، فـيـ حـيـنـ يـتـوـقـعـ أـنـ تـشـهـدـ الـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ وـالـيـاـبـاـنـ مـعـدـلاتـ نـمـوـ تـقـارـبـ ٢ـ فـيـ الـمـاـةـ (انـظـرـ المـرـفـقـ الـجـدـولـ الـأـلـفـ - ٢ـ). بـلـ، فـمـنـ غـيـرـ المـرـجـحـ فـيـ الـبـلـدـاـنـ الـمـتـقـدـمـةـ أـنـ تـسـعـ الـسـلـطـاتـ الـنـقـدـيـةـ أوـ الـأـسـوـاقـ الـمـالـيـةـ بـنـمـوـ اـقـتـصـادـ أـكـثـرـ سـرـعـةـ. وـعـلـاـوـ عـلـىـ ذـلـكـ، سـتـقـيـ الـسـيـاسـةـ الـمـالـيـةـ فـيـ أـورـوباـ مـتـشـدـدـةـ، بـقـصـدـ اـسـتـيـءـانـ مـعـاهـدـ مـاـسـتـرـيـخـتـ مـنـ أـجـلـ الـاـتـحـادـ الـنـقـدـيـ، فـيـ حـيـنـ أـنـهـ لـمـ يـمـكـنـ أـنـ يـسـتـبـعـ فـيـ الـيـاـبـاـنـ حـدـوثـ تـحـوـلـ مـنـ مـوـقـفـ الـحـفـزـ الـمـالـيـ إـلـىـ مـوـقـفـ الـحـيـادـ الـمـالـيـ فـيـمـاـ تـبـقـىـ مـنـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٦ـ أـوـ فـيـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٧ـ، وـذـلـكـ بـالـنـظـرـ إـلـىـ اـزـدـيـادـ الـعـجـزـ فـيـ الـمـيـزـانـ، الـذـيـ هـوـ أـلـىـ بـالـفـعـلـ كـنـسـيـةـ مـتـوـيـةـ إـلـىـ الـنـاتـجـ الـمـحـلـيـ الـإـجـمـالـيـ مـقـارـنـةـ بـلـدـاـنـ صـنـاعـيـةـ أـخـرـىـ (انـظـرـ المـرـفـقـ الـجـدـولـ الـأـلـفـ - ٨ـ).

ومـعـ حـدـوثـ نـمـوـ مـعـتـدـلـ، مـنـ الـمـحـتمـلـ أـنـ يـبـقـيـ التـضـخمـ فـيـ أـسـعـارـ الـاـسـتـهـلاـكـ دونـ ٢ـ٥ـ فـيـ الـمـاـةـ خـلـالـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٦ـ (انـظـرـ المـرـفـقـ الـجـدـولـ الـأـلـفـ - ٧ـ). وـمـعـدـلـ التـضـخمـ هـذـاـ يـتـقـرـبـاـ مـعـ الـهـدـفـ الـطـوـيـلـ الـأـجـلـ لـلـتـضـخمـ الـذـيـ تـشـهـدـ الـمـصـارـفـ الـمـرـكـبـةـ الـكـبـرـيـةـ.

وـالـسـمـةـ الـخـاصـةـ فـيـ الـدـوـرـةـ الـحـالـيـةـ هـيـ أـنـ اـزـدـيـادـ النـاتـجـ لـمـ يـؤـدـيـ إـلـىـ اـزـدـيـادـ مـقـاـبـلـ فـيـ الـأـجـورـ الـفـعـلـيـةـ. وـكـانـ هـذـاـ أـحـدـ الـعـوـاـمـ الـرـئـيـسـيـةـ فـيـ إـبـقاءـ التـضـخمـ عـنـ مـسـتـوـيـاتـ الـمـنـخـفـضـةـ الـحـالـيـةـ. بـيـدـ أـنـ كـبـحـ الـزـيـادـةـ فـيـ الـأـجـورـ الـفـعـلـيـةـ يـعـنـيـ أـنـ إـنـفـاقـ الـمـسـتـهـلاـكـ لـمـ يـكـنـ لـهـ الدـورـ الـكـبـيرـ فـيـ حـفـزـ النـمـوـ الـاـقـتـصـادـيـ كـمـاـ كـانـ لـهـ فـيـ الـدـوـرـاتـ السـابـقـةـ. كـمـاـ أـنـ هـذـاـ يـثـيـرـ التـسـاؤـلـاتـ عـمـاـ إـذـاـ كـانـ مـؤـسـسـاتـ الـأـعـمـالـ الـتـيـ قـدـ تـشـجـعـ عـلـىـ الـاـسـتـشـارـ عـنـ طـرـيـقـ تـقـيـيـدـ زـيـادـةـ تـكـالـيفـ الـعـمـلـ، سـيـأـتـيـ وـقـتـ يـؤـدـيـ فـيـهـ بـدـلاـ مـنـ ذـلـكـ إـلـىـ عـدـمـ تـشـجـعـهـاـ عـلـىـ الـاـسـتـشـارـ تـرـاـخـيـ طـلـبـ الـاـسـتـهـلاـكـ. وـبـاـخـتـصـارـ، فـإـنـ أـحـوـالـ سـوقـ الـعـمـلـ الـمـعاـصـرـةـ تـجـعـلـ الـأـسـرـ حـذـرـةـ، وـتـحدـدـ مـنـ "ـمـشـاعـرـ الـاـسـتـهـلاـكــ"، وـتـمـسـكـ النـمـوـ فـيـ الـاـنـفـاقـ الـاـسـتـهـلاـكـيـ الـذـيـ يـبـلـغـ تـقـرـبـاـ ثـلـثـيـ الـنـاتـجـ الـمـحـلـيـ الـإـجـمـالـيـ فـيـ الـاـقـتـصـادـاتـ الـمـتـقـدـمـةـ الـنـمـوـ.

وـمـاـ بـرـحـ الـبـطـالـةـ الـعـالـيـةـ وـالـلـامـسـاـوـاـ الـمـتـزاـيـدـةـ فـيـ الدـخـلـ مـنـ نـوـاـحـيـ الـقـلـقـذـاتـ الـصـلـةـ بـالـنـسـبـةـ لـوـاضـعـيـ السـيـاسـاتـ. فـاـلـبـلـدـاـنـ الـوـحـيدـانـ بـيـنـ الـبـلـدـاـنـ الـمـتـقـدـمـةـ الـنـمـوـ الـرـئـيـسـيـةـ، الـذـانـ تـكـوـنـ فـيـهـمـاـ نـسـبـةـ الـبـطـالـةـ الـحـالـيـةـ دـوـنـ مـعـدـلـ الـوـسـطـيـ لـعـقـدـ الشـمـادـيـنـ هـمـاـ الـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ وـالـمـلـكـةـ الـمـتـحـدـةـ. وـالـحـالـةـ خـطـيرـةـ بـوـجـهـ خـاصـ فـيـ أـورـوباـ الـغـرـبـيـةـ حـيـثـ اـرـتـقـعـ بـعـدـ الـبـطـالـةـ مـنـ ٨ـ فـيـ الـمـاـةـ ١ـ٩ـ٩ـ١ـ حـتـىـ ١١ـ فـيـ الـمـاـةـ ١ـ٩ـ٩ـ٤ـ، وـهـيـ النـقـطـةـ الـتـيـ لـمـ يـتـرـاجـعـ عـنـهاـ تـقـرـبـاـ (انـظـرـ المـرـفـقـ الـجـدـولـ الـأـلـفـ - ٦ـ). وـحتـىـ فـيـ الـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ، حـيـثـ هـبـطـ مـعـدـلـ الـبـطـالـةـ فـيـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٥ـ حـتـىـ ٥ـ٥ـ فـيـ الـمـاـةـ، وـفـيـ الـيـاـبـاـنـ، حـيـثـ الـبـطـالـةـ الـمـكـشـوـفـةـ لـأـتـرـالـ مـنـخـفـضـةـ جـدـاـ بـالـمـقـارـنـةـ بـالـبـلـدـاـنـ الـأـخـرـىـ. أـصـبـحـ النـمـوـ الـبـطـيـ، فـيـ الـأـجـورـ وـالـخـوـفـ مـنـ الـبـطـالـةـ بـيـنـ الـعـاـمـلـيـنـ هـوـ مـاـ يـمـيـزـ سـوقـ الـعـمـلـ إـلـىـ حدـ كـبـيرـ.

## أـبعـادـ الـأـدـاءـ الـاـقـتـصـاديـ

حقـقـ اـقـتـصـادـ الـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ خـلـالـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٥ـ نـمـوـ بـنـسـبـةـ ٢ـ فـيـ الـمـاـةـ، وـهـذـهـ أـبـطـأـ زـيـادـةـ مـنـذـ الـكـسـادـ الـاـقـتـصـاديـ لـعـامـ ١ـ٩ـ٩ـ١ـ. وـيـبـدـوـ أـنـ الـاـقـتـصـادـ اـسـتـعـادـ شـاطـهـ مـجـدـداـ، وـلـوـ بـمـعـدـلـ مـنـتوـاضـعـ؛ بـعـدـ مـاـ شـهـدـهـ مـنـ تـبـاطـؤـ فـيـ أـوـاـلـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٥ـ وـمـطـلـعـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٦ـ، يـعـودـ أـسـاسـاـ إـلـىـ ضـعـفـ الـإـنـفـاقـ الـاـسـتـهـلاـكـيـ وـانـخـفـاضـ مـسـتـوـيـاتـ تـرـاكـمـ الـمـخـزـونـ الـحـكـوـمـيـ. وـيـغـلـبـ عـلـىـ الـظـنـ أـنـ عـمـلـيـةـ تـصـحـيـحـ الـمـخـزـونـ الـذـيـ كـانـ يـشـكـلـ عـاـقـرـاـتـيـاـ أـمـاـمـ الـنـمـوـ طـوـالـ جـزـءـ الـعـمـلـ، أـعـظـمـ مـنـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٥ـ. قـدـ وـصـلـتـ إـلـىـ نـهاـيـتهاـ. وـيـتـوـقـعـ أـنـ يـعـودـ الـنـمـوـ الـاـسـتـهـلاـكـيـ إـلـىـ مـسـتـوـيـ قـرـيبـ مـنـ نـمـوـ الـدـخـلـ، بـنـسـبـةـ ٢ـ فـيـ الـمـاـةـ، وـرـغـمـ اـنـخـفـاضـ ثـقـةـ الـمـسـتـهـلاـكـيـنـ عـنـ الـمـسـتـوـيـاتـ الـتـيـ وـصـلـتـ إـلـيـهاـ فـيـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٥ـ، إـلـاـ أـنـهـ لـأـتـرـالـ عـالـيـةـ نـسـبـيـاـ (انـظـرـ الشـكـلـ الـثـانـيـ - ١ـ).

وـاسـتـجـابـ قـطـاعـ الـإـسـكـانـ إـلـىـ مـاـ طـرـأـ مـنـ اـنـخـفـاضـ عـلـىـ أـسـعـارـ الـفـائـدـةـ طـوـالـ الـفـتـرـةـ وـحـتـىـ مـطـلـعـ عـامـ ١ـ٩ـ٩ـ٦ـ، إـلـاـ أـنـ الـزـيـادـةـ الـتـيـ تـحـقـقـتـ بـعـدـ مـاـ طـرـأـ مـنـ اـنـخـفـاضـاتـ عـلـىـ أـسـعـارـ الـفـائـدـةـ السـابـقـةـ قدـ تـتـلاـشـ خـلـالـ الـعـامـ، وـبـالـفـعـلـ تـعـرـضـتـ أـسـعـارـ الـفـائـدـةـ الـطـوـيـلـةـ الـأـجـلـ إـلـىـ ضـغـوطـ

تصاعدية منذ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦. وكان الاستثمار التجاري هو المحرك الرئيسي للاحتعاش منذ الانتكاس الأخير، إلا أن الإنفاق الرأسمالي تباطأ بصورة مهمة في أواخر عام ١٩٩٥ ولا يتوقع له أن يتحسن كثيراً في هذا العام. ومع ذلك فإنه قد ينمو نمواً أسرع من الاقتصاد ككل. وفي الوقت ذاته، يرجح أن تستمر الصادرات في تحقيق مكاسب قوية، بينما يتوقع تباطؤ الواردات وانخفاض وتيرة الاستثمار في المعدات. ومن هنا، قد تسهم التجارة الدولية في عام ١٩٩٦ في تحقيق النمو على أساس صاف لأول مرة منذ عام ١٩٩١. وعلى العموم، سيتباين اقتصاد الولايات المتحدة على الأرجح مسيرة النمو المستدام وغير التضخم بمعدل بليغ قرابة ٢ في المائة سنوياً حتى نهاية عام ١٩٩٧.

و بعد أن سجل اقتصاد كندا معدلات نمو تقارب من ٥ في المائة خلال عام ١٩٩٤، عاد فهبط بشكل ملحوظ إلى ٢ في المائة خلال عام ١٩٩٥ بسبب تقييد أسعار الفائدة. وكانت الصادرات المصدر الرئيسي للنمو مما عوض عن انخفاض الطلب المحلي النهائي. أما عنصر الطلب المحلي الوحيد الذي أظهر حيوية نسبية فكان الاستثمار في الآلات والمعدات. ومن المرجح أن يستمر القطاع الخارجي والاستثمار في المعدات في تقديم إسهام كبير خلال العامين المقبلين. وعلاوة على ذلك، يمكن أن يؤدي ترسيخ الاتجاه في فرص العمل وانخفاض أسعار الفائدة إلى تحقيق مكاسب في مجال الإنفاق الاستهلاكي والنشاط السكني. ومن هنا يمكن توقع حدوث زيادة تدريجية في النمو.

وخلال لحالة في كندا، كان إبطاء النمو في استراليا أقل حدة، فالعوامل الرئيسية التي أبطأت الاقتصاد خلال العام الماضي كانت تباطؤ الاستثمار الشابطة للقطاع الخاص وتصحيح المخزون. ويبدو أن الاقتصاد يزداد بطنًا بشكل طفيف خلال عام ١٩٩٦، ويعود ذلك أساساً إلى ارتفاع أسعار الفائدة والتخفيفات في الإنفاق الحكومي. ومن المرجح أن ينشط الاقتصاد قليلاً خلال عام ١٩٩٧، وستكون الاستثمارات وصافي الصادرات المصدرة بين الرئيسين لتجدد النمو.

وبدأ اليابان تخرج من أطول فترة ركود اقتصادي في تاريخها بعد الحرب. وساعدت مجموعة من العوامل على انخفاض أسعار الفائدة، والدعم المالي، وتحفيض قيمة العملة على وضع الاقتصاد على طريق الانتعاش. ونما الناتج المحلي الإجمالي بقدر مهم خلال الأربعينيات الأخيرة من عام ١٩٥٥، وبلغ معدل ٣.٦٪ في المائة خلال الربع الأخير (انظر الجدول الثاني - ١).

وتتسارع النمو في اليابان رغم تقلص فائضها التجاري. ومن هنا، وخلافاً لما جرى في الماضي، فإن الطلب المحلي، لا الصادرات، هو الذي يقود التوسيع الاقتصادي. وكان الإنفاق الحكومي بمستويات لا مثيل لها من قبل يفضل مجموعة من التدابير المالية المتكاملة أعلن عنها في شهر أيلول/سبتمبر الماضي رافداً لجزء كبير من النمو المسجل في أواخر عام ١٩٩٥ ومطلع عام ١٩٩٦. وسيتقلص تأثير هذا الحافر المالي على نحو هام قرب نهاية عام ١٩٩٦ إذ سيترکز نحو ٦٠ في المائة من إجمالي الإنفاق في النصف الأول من العام. إلا أن نمو النشاط الاقتصادي أصبح يعتمد على قاعدة أوسع، حيث تستمر على ما يbedo الزيادات في تكوين رأس المال الخاص والإتفاق الاستهلاكي. وببدأ القطاع الخاص يستجيب للمحاولات الحكومية المتكررة الرامية إلى انتعاش الاقتصاد، مما وفر نوعاً من التأكيد على أن الانتعاش لن يفتر مع انخفاض الإنفاق العام. وفي الوقت ذاته، لم تتمكن اليابان حتى الآن من التغلب على الارتفاع التاريخي للبطالة، وضغط أسعار الأرضيات، والأهم من ذلك، أنها لم تتمكن من التغلب على مخلفات القروض العقارية السيئة التي ولدتها المشاريع الوهمية القائمة على المضاربة في أواخر الثمانينات.

طرأ انخفاض حاد على نمو النشاط الاقتصادي في أوروبا في النصف الثاني من عام ١٩٩٥ ومطلع عام ١٩٩٦. واعتمد الانتعاش من الركود، الذي أصاب أوروبا عام ١٩٩٣، إلى حد بعيد على الصادرات وعلى زيادة في أول الدورة في الاستثمار في المخزون، وإثر ذلك ومعبقاء الطلب المحلي النهائي ضعيفاً نسبياً، أدى تباطؤ مصادر الطلب الخارجية وتباطؤ سرعة بناء المخزون إلى إبطاء نمو الاقتصاد. وكان الضعف متركزاً في البداية في ألمانيا وفرنسا وغيرهما من البلدان التي يقيس عملاتها مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بالمارك الألماني.

ومن شأن تخفيف حدة القيود المفروضة على أسعار الفائدة في الأجلين القصير والطويل من أن يشجع انتعاش النشاط من منتصف عام ١٩٩٦ فصاعداً، مع تحول الطلب الداخلي بصورة متزايدة إلى كونه القوة المحركة للتوسيع الاقتصادي. وخلافاً لما حدث في السنوات العديدة الماضية من المرجح أن يكون الفارق ضئيلاً نسبياً في معدلات نمو الاقتصادات الأوروبية بين العام الحالي وعام ١٩٩٧. ورغم ارتفاع مستوى الفتور، من غير المتوقع أن يحقق النمو في أوروبا فقرة قوية بسبب السياسة المالية التي من المزعج أن تبقى متشددة إذ تعد البلدان التي تنسحبها لوحدة النقد الأوروبي وسيبقى ضعف النمو التضخم دون ٣ في المائة ومن المرجح أن تنخلص البطالة بشكل هامشي فقط، هذا إذا تقلصت على الأطلاق.

وفي فرنسا وألمانيا، تباطأ نمو الصادرات واستثمارات القطاع الخاص خلال النصف الثاني من عام ١٩٩٥ إلى حد بعيد أو كانت هي التي دعمت الطلب خلال عام ١٩٩٤ ومطلع عام ١٩٩٥. بينما بقيت حركة استهلاك القطاع الخاص بطيئة. ومع تلاشي عائق المخزون تدريجياً، يبدو أن النشاط الاقتصادي قد اتسم في النصف الأول من عام ١٩٩٦ بالاستقرار. ومن المرجح لا يتجاوز نمو الناتج المحلي الإجمالي نحو ١,٥% في المائة في عام ١٩٩٦ بسبب ضعف النشاط في بداية العام، ومن ثم سيرداد زيادة طفيفة خلال عام ١٩٩٧. وتبدو الأوضاع مؤاتية في كلا البلدين لازدياد وتيرة الاستثمار إذ لا تزال الأرباح مرتفعة بينما سجلت أسعار الفائدة هبوطاً كبيراً. وفي ألمانيا، سيطر الترشيد، لا التوسيع، أهم دافع للاستثمار، إذ لا يزال القلق متفشياً من ارتفاع تكاليف اليد العاملة. ونظراً للبيئة أوضاع سوق اليد العاملة، ولتدابير التدريم المالي من المرجح أن يكون نمو الاستهلاك متعدلاً في هذين البلدين خلال عامي ١٩٩٦ و١٩٩٧. ولا يرجح أن تنتهي الصادرات إسهامات ذات معنى في مجال النمو وذلك بسبب قوة عملتي البلدين وبطء حركة الطلب الخارجي.

الشكل الثاني - ١ - ثقة المستهلكين في الاقتصادات الرئيسية السبعة ١٩٩٥-١٩٩٠<sup>(١)</sup>

المصدر : United States: The Conference Board; Canada: Conference Board of Canada; Japan: Consumer Behaviour Survey, Economic Planning Agency: Germany, France, Italy and United Kingdom: European Economy

(أ) بالنسبة لكندا والولايات المتحدة، المقياس رقم قياس  $= 1961$  و  $= 1982$ ، على التوالي؛ وبالنسبة لليابان، المقياس رقم قياس مركب (نسبة مئوية)؛ وبالنسبة للاقتصادات الأخرى، يبين المقياس النسبة المئوية للبلدان التي ردت على دراسة استقصائية وتوقت حدوث تحسن ناقص النسبة المئوية للبلدان التي توقيع حدوث تدهور.

وأدت العملات القوية وما طرأ من تباطؤ في أوروبا إلى تخفيض النمو الحقيقي للناتج المحلي الإجمالي في بلجيكا والدانمرك وسويسرا والنمسا وهولندا في أواخر عام ١٩٩٥. ومن المرجح أن يأتي انتعاشها متماشياً مع الانتعاش في ألمانيا وأن يعطيه الطلب المحلي دفعة أقوى.

وخلال هذه التطورات، استمرت بعض البلدان التي سبق أن خفضت قيمة عملاتها بالنسبة للمارك الألماني في التمتع بنمو متين ولكنه أبطأ في الناتج المحلي الإجمالي. وفي حالة إيطاليا وإسبانيا والبرتغال، تم التعويض جزئياً عن أثر تلاشي ارتفاع الناتج عن التخفيضات السابقة في قيمة العمل بزيادة الطلب المحلي إذ ارتفعت قيمة عملاتها وانخفضت أسعار الفائدة باستثناء إيطاليا وبافل، وبينما أخذ يطأ انخفاض على نمو الصادرات، لا يزال الاستثمار قوياً وإنفاق الأسر المعيشية يزداد قوة. وعلى العكس يقوض ارتفاع قيمة العملة في السويد النمو إذ يتزامن انخفاض الصادرات مع فتور الطلب المحلي.

أما الانتعاش الاقتصادي في المملكة المتحدة، وهو بلد آخر انخفضت قيمة عملته في وقت أبكر، فكان مدفوعاً أيضاً بحركة الصادرات في عام ١٩٩٤ ومطلع عام ١٩٩٥. ومنذ ذلك، أدى ارتفاع قيمة الجنيه، لا سيما مقابل المارك الألماني، إلى تعطيل حركة نمو الصادرات. وفي الوقت ذاته، طرأ انتعاش مزدوج على الإنفاق الاستهلاكي والاستثمار السكني، اللذين رفعهما النمو المطرد في الدخول المتاحة الحقيقية، وانخفض أسعار الفائدة، وإلى حد أقل ما طرأ من انخفاض بسيط على معدل الضرائب. وإضافة إلى الاستثمار القوي في الآلات والمعدات يرجح أن يزداد البناء غير السكني. وهكذا بدأ الانتعاش البريطاني بالتأكيد أكثر اعتماداً على قاعدة محلية.

### مواقف سياسات الاقتصاد الكلي

بعد أن اكتسب مقررو السياسات في الاقتصادات المتقدمة النمو مزيداً من الثقة في أنه قد جرت السيطرة على التضخم، وجهوا انتباهم إلى محاولة كفالة المحافظة على النمو غير التضخمي. وقد أدى ذلك إلى العدول العام عن التشدد في السياسة النقدية في أثناء عام ١٩٩٥ وأواخر عام ١٩٩٦، حيث طرأ توقف مؤقت على حركة الاقتصادات المتقدمة النمو. وفضلاً عن ذلك، طرأ انخفاض كبير على أسعار الفائدة التي تحددها قوى السوق. بيد أنه بحلول منتصف عام ١٩٩٦ ووسط وجود دلائل على تحسن النمو، ستكون السياسة النقدية قد دخلت، فيما يرجح، فترة استقرار؛ وفي حالة استمرار تحسن النمو، لا يمكن استبعاد حدوث جولة متواترة من التشدد خلال عام ١٩٩٧، فضلاً عن حدوث ارتفاع في أسعار الفائدة الطويلة الأجل. وفي الوقت ذاته، لا يزال المواقف المالية ذات طابع تقيد في أوروبا وأمريكا الشمالية، في الوقت الذي ما برح فيه السياسات الرامية إلى تقليل العجز تحظى بأكبر قدر من الاهتمام، في حين من المحتمل، في اليابان، أن تكون آثار الزخم الذي أعطته السياسة المالية للأقتصاد في وقت سابق قد أوشكت على الانتهاء.

وقد سعت السلطات النقدية في الولايات المتحدة إلى إدخال تقييدات دقيقة على السياسات النقدية من أجل المحافظة على التوسع، مع العمل، في الوقت نفسه، على تلافي الضغوط التضخمية التي قد تترجم عن معدل أكبر للنمو. ولما كان اقتصاد الولايات المتحدة قد مر منذ أوائل عام ١٩٩١ بفترة ممتدة من النمو الإيجابي والتضخم المنخفض، من الممكن القول بأن إدارة السياسة النقدية كانت ناجحة جداً. فند رفع الاحتياطي الاتحادي أسعار الفائدة القصيرة الأجل عدة مرات في عام ١٩٩٤ من أجل إبطاء معدل نمو الاقتصاد. ثم عمد الاحتياطي الاتحادي في الفترة من تموز/ يوليه ١٩٩٥ وحتى نهاية شباط/ فبراير ١٩٩٦، بعد أن تبين له أن معدل نمو الاقتصاد ينخفض على نحو أسرع من اللازم، إلى تخفيض التدريجي لأسعار الفائدة على الأموال الاتحادية بما مقداره ٢٥٪ في المائة لتصل إلى ٥٪ في المائة. وقد أدت تحت الظروف الراهنة المتسمة بانخفاض معدل التضخم لمجلس الاحتياطي الاتحادي أن يتخد خطوة تكاد تكون غير مسبوقة وهي العدول عن التشدد في السياسة النقدية في فترة لم يكن الركود فيها موجوداً أو متوقعاً.

ونتيجة لانخفاض أسعار الفائدة، يبدو أن اقتصاد الولايات المتحدة أخذ في التحسن في النصف الأول من عام ١٩٩٦ مما حمل السلطات النقدية على التوقف عن اتخاذ أي إجراءات تخفيضية أخرى. وفي الوقت ذاته، كانت هناك بعض مشاعر القلق من أن يكون معدل النمو الراهن أدنى مما ينبغي. فقد رأى أن من الممكن أن ينموا الاقتصاد على نحو أسرع دون أن يتتسارع التضخم، حيث أنه يبدو أن هناك تضخماً محدوداً في الأجور مع معدل البطالة الراهن (خلافاً لما كان عليه الحال في الماضي). وعليه، أشير إلى أنه ينبغي زيادة تخفيض أسعار الفائدة. ومن الاعتبارات التي تكذب هذا الاستنتاج هو أن الطريقة الجديدة لقياس نمو الناتج المحلي الإجمالي تؤدي إلى رقم أقل مما يحصل عليه باستخدام الطريقة القديمة (انظر مقدمة المرفق الاقتصادي). وكذلك، يرى البعض أنه لم يحن الوقت بعد للحكم على ما إذا كانت التغيرات الهيكيلية في اقتصاد الولايات المتحدة ستتيح نمواً أسرع من ذي قبل دون المخاطرة بحدوث زيادة في التضخم.

وقد أدت السياسة المالية فعلاً إلى انخفاض في عجز ميزانية الولايات المتحدة في السنوات الثلاث الماضية. وفي الوقت ذاته، لم تصل المفاوضات المتعلقة بميزانية السنة المالية التي تنتهي في أيلول/ سبتمبر ١٩٩٦ إلى نتيجة حتى میسان/ ابريل ١٩٩٦ ولم يتم بعد التوصل إلى اتفاق بشأن كيفية تحقيق التوازن في الميزانية في الأجل الأطول. ووفق التوقع الوارد في هذه الدراسة، يفترض أن تكون السياسة المالية في الولايات المتحدة في جوهرها غير ذات أثر بمعنى أنها لن تقدم دافعاً للنمو الاقتصادي.

وقد عمد مصرف كندا، لمواجهة تباطؤ الاقتصاد الكندي، إلى تيسير السياسة النقدية تيسيراً كبيراً، حيث خفض سعر تحويله الأساسي بما مقداره ١٪ نقطة من نهاية تشرين الأول/ أكتوبر ١٩٩٥ محافظاً بذلك على أكثر الظروف النقدية تساهلاً من أوائل عام ١٩٩٤. وتخفيض السياسة النقدية في كندا له أهميته نظراً لأن الاقتصاد لا يزال ضعيفاً ولأن من المعتزم إجراء تخفيضات إضافية كبيرة. أي أن السياسة المالية قد حددت لغرض تحقيق التوازن في الميزانية في عام ١٩٩٨، بعد أن بلغ العجز في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في

عام ١٩٩٥ وكانت نسبته أعلى من ذلك في كل من السنتين السابقتين. الواقع أن الأثر الانكماشي للسياسة المالية في كندا أكبر نسبياً من أثر التدعم المالي في أوروبا الذي حظى بقدر كبير من المناقشة.

ويعد أيضاً تشديد السياسة المالية في استراليا. بيد أن صورة التضخم والعجز في ميزان المدفوعات يجعلان من الصعب تيسير السياسة النقدية فيها. وفي نيوزيلندا، وبعد التنفيذ الناجح للتدعم المالي، سيجري تخفيض الضرائب المفروضة على دخول الأسر العاملة الداخلة في فئة الدخل المنخفض إلى الدخل المتوسط وذلك اعتباراً من تموز/يوليه ١٩٩٦. وإلى أن يتم ذلك، ستظل السياسة النقدية، التي شددت في نهاية عام ١٩٩٤ ذات طابع تقييدي. وفقاً لما ذكره السلطات النقدية، قد يؤدي استمرار قوة النمو إلى وصول معدل التضخم إلى أقصى النطاق المستهدف والذي يتراوح بين صفر في المائة و ٢ في المائة وهو النطاق الذي يفرض القانون على مصرف الاحتياطي النيوزيلندي التزامه.

وقد سبق أن ذكر أن السلطات اليابانية قد اتخذت في بضعة الأعوام الماضية عدة تدابير لحفظ الطلب ذات حجم غير مسبوق تخفيضاً لحدة الحالة الاقتصادية الصعبة. وفي عام ١٩٩٥، بدأت الحكومة اتخاذ ثلاثة مجموعات تدابير مالية طارئة إضافية؛ وبلغت آخرها، التي أعلنت في أول/سبتمبر، ١٢٢ مليون دولار. وفور الانتهاء من مجموعة التدابير المالية لشهر أول/سبتمبر، قد يحظى على الحكومة أن تتخذ أي تدابير توسيعية أخرى في عام ١٩٩٦. ومن المرجح أن تستأنف الحكومة إجراءات التدعم المالي في أقرب وقت ممكن نظراً للتداعيات الحاد في المالية العامة وشيوخة السكان التي ستزيد كثيراً من العبء المالي للمعاشات التقاعدية في السنوات المقبلة. وزيادة ضريبة الاستهلاك المقرر إجراؤها في عام ١٩٩٧ هي الخطوة الأولى نحو تحقيق هذا الهدف. كذلك ينبغي أن يؤدي الارتفاع الاقتصادي المتوقع حدوثه في عامي ١٩٩٦ و ١٩٩٧ إلى المساعدة في التدعم عن طريق تحقيق زيادة في إيرادات الضرائب. وقد زاد حجم الدين العام بالنسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي حدث في تنفيذ مجموعات التدابير المالية المعلنة منذ عام ١٩٩٣. وبسبب ذلك ازداد حالياً بصورة كبيرة ضيق المجال أمام المناورات المالية.

وقد خفض مصرف اليابان سعر الخصم الرسمي من ١٧٥% في المائة إلى ٥٪ في المائة في أثناء عام ١٩٩٥. ويتمثل التحدى المائل أمام السلطات النقدية في عام ١٩٩٦ في التوجيه الدقيق لأنسحاب فائدة السوق من أجل دعم النمو الاقتصادي؛ ويعني هذا أنه ينبغي كفالة استدامة هذا الارتفاع قبل تحديد الوقت الذي ينبغي فيه إدخال أي تغييرات على الأوضاع النقدية.

وقد أدت توقعات حدوث ارتفاع اقتصادي في عامي ١٩٩٦ و ١٩٩٧، فعلاً إلى رفع أسعار الفائدة الطويلة الأجل في اليابان. وقد يؤدي ذلك إلى توهين انتعاشة الاستثمار في الأعمال التجارية، وهي انتعاشة لا تزال هشة، وإلى اضعاف الاستثمارات السكنية، التي تشهد حالياً درجة عالية نسبياً من النمو. ومن جهة أخرى ثمة شعور بالقلق إزاء طول المدة التي يمكن فيها إبقاء سعر الخصم الرسمي عند أدنى مستوى له في حقبة ما بعد الحرب. وبينما حالياً أن هذا المستوى له ما يبرره وأنه ضروري لدعم استثمارات القطاع الخاص ولمساعدة القطاع المالي، الذي أُجبر على استيعاب تكاليف موجة من القروض الهاكلة، وعلاوة على ذلك، فإن زيادات أسعار السلع الاستهلاكية تكاد تكون منعدمة، في الوقت الذي لا يزال فيه آخر الناتج المحلي الإجمالي آخذًا في الانخفاض. بيد أن من المتوقع أن يؤدي الارتفاع أثناء السنتين المقبلتين إلى قيام السلطات النقدية بتشديد السياسة النقدية المتحورة حالياً.

ويتزايـد حالياً في اليابان القول بأنه ينبغي مواصلة تحرير الاقتصاد وتخلصه من القيود من أجل الإسراع بالارتفاع وتحقيق السلامة فيه. ويعتبر أن من الأمور ذات الأهمية الخاصة الأخذ بمزيد من السياسات القائمة على السوق والمعززة للمنافسة في قطاع الأموال غير القابلة للتداول، الذي تختلف نمو احتياجاته والتحدى المائل أمام السلطات في هذا الصدد هو تصميم سياسات من شأنها أن تحسن من قدرات العرض التي لدى القطاع المالي وغير المالي على السواء دون زيادة تفاقم الحالة المالية.

وفي عام ١٩٩٥ وأوائل عام ١٩٩٦، جرى تخفيض السياسة النقدية في معظم البلدان الأوروبية، نظراً لأن هذه البلدان كانت تواجه معدل نمو أبطأً كثيراً مما كانت تتحقق. وقد جرى في البداية تخفيض أسعار الفائدة على عدة خطوات في ألمانيا وكذلك في أيرلندا وبلجيكا والدانمرك وسويسرا وفرنسا وهولندا، وهي بلدان تحدو سياستها النقدية عادة حدو السياسة الألمانية، وذلك للحفاظ على استقرار أسعار صرف عملاتها في مقابل المارك الألماني. وقد كان الانخفاض في هذه البلدان كبيراً جداً. ففي ألمانيا مثلاً أوصلت التخفيضات سعر خصم المصرف الاتحادي وسعر الفائدة على القروض الرهنية إلى مستويات كانت آخر مرة وصل إليها في كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٨، في حين انخفض سعر الفائدة التدريجي لمصرف فرنسا إلى أقل من ٤% في المائة، وهو مستوى لم يصل إليه طوال فترة تزيد عن ٣٠ عاماً. وفي فنلندا والتrocovy أيضاً تتخذ السياسة النقدية موقفاً حازماً بصورة متزايدة لأن المستقبل يبشر بتضخم حميد جداً.

وقد جرى في عدة بلدان أوروبية أخرى الحفاظ على صرامة السياسة النقدية لفترات أطول بدرجة ما، من أجل مواجهة الاتجاهات التضخمية وتثبيت سعر الصرف. بيد أنه بحلول أوائل عام ١٩٩٥ أو أوائل عام ١٩٩٦، أتاحت الحركة الأكثر إيجابية للأسعار في إسبانيا والبرتغال والسويد فضلاً عن ضآلة الزيادة في أسعار عملياتها، بدءً تخفيض أسعار الفائدة فيها. وفي الوقت ذاته، لا تزال السياسة النقدية في إيطاليا مشددة للغاية. ورغم تخفيض أسعار الفائدة الرسمية في معظم الاقتصادات المتقدمة النمو، لم يعدل مصرف إيطاليا عن تشديد السياسة النقدية نظراً لأن التضخم لا يزال مرتفعاً ولا تزال احتمالات التدعم المالي غير مؤكدة. ولم يطرأ تغيير على أسعار الفائدة الرسمية الأساسية منذ أيار/مايو ١٩٩٥ وزادت في نيسان/أبريل ١٩٩٦ بمقدار ٢.٥ نقطة مئوية عن مستواها في تموز/يوليه ١٩٩٤.

وفي المملكة المتحدة، وللحليلة دون الضغوط التضخمية الناجمة عن النمو الاقتصادي السريع نسبياً، رفع سعر الفائدة الأساسية بمصرف إنجلترا على ثلاث خطوات من ٥.٢٥% في المائة في أول/سبتمبر ١٩٩٤ إلى ٦.٧٥% في المائة في شباط/فبراير ١٩٩٥، ومنذ ذلك الحين حتى كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، اتبعت سياسة ترقية بشأن أسعار الفائدة لأن الاقتصاد كان ينمو بصورة أبطأً مما كان عليه في عام ١٩٩٤.

وإن كان لا يزال ينمو بمعدل أكبر من ٢ في المائة سنويًا. ولم يكن واضحاً ما إذا كان سيجري التقيد بالمستوى التضخمي المستهدف عدم تجاوزه ٢,٥ في المائة أو أقل، الذي حددته الحكومة. وقد انتهت فترة التوقف المؤقتة في ١٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. ومنذ ذلك الحين وحتى نيسان/أبريل ١٩٩٦ تم تحفيض سعر الفائدة الأساسية على ثلاث خطوات إلى ٦ في المائة استناداً إلى دلائل كانت تشير إلى أن تباطؤ النمو قد يكون أشد وأطول مدة مما كانت تتوقعه الحكومة، وكذلك استناداً إلى حدوث تحسن في احتمالات التقيد بالمستوى التضخمي المستهدف عدم تجاوزه. وفضلاً عن ذلك، أدى انخفاض أسعار الفائدة الألمانية إلى تقليل مخاطر انخفاض الجنيه الاسترليني. وبعد تيسير السياسة النقدية بواقع ٧٥ نقطة أساساً على أربعة أشهر، فإن أرجح الاحتمالات هو ثبات سعر الفائدة على مدى فترة طويلة.

وإجمالاً، من الأرجح لا يتغير الموقف النقدي في أوروبا بغيرها حتى نهاية عام 1997. بيد أنه رغم أن السياسة النقدية ذات طابع تيسيري، كما هو واضح، فإن مستوى أسعار الفائدة الحقيقية قد يكون من الارتفاع ب بحيث يحول دون تحقيق انتعاش قائم بذلك، وخاصة في سياق التقليص المالي. الواقع أن السياسة المالية في أوروبا ستظل مشددة في جوهرها في الفترة 1991-1997، نظراً لأن البلدان ما برح تتتخذ خطوات لوضع المالية العامة فيها على مسار يتيح الوفاء بمعايير الميزانية التي حددتها معاهدة ماستريخت لدخول منطقة العملة الأوروبية الواحدة في نهاية هذا العقد. ومن المقرر في كثير من البلدان إجراء تخفيض آخر، وإن كان أقل حدة من سابقه، في العجز في عام 1996، ومن هذه البلدان إسبانيا وإيطاليا والبرتغال وبلجيكا والدانمرك والسويد وفرنسا وفنلندا واليونان. ونظراً لأن تخفيضات الميزانية هذه أقل بالنسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي من التخفيضات التي أجريت فيما مضى، وأن السياسة المالية الألمانية ستكون تشجيعية بصورة طفيفة، من المرجح أن تكون قوة الدفع الناجمة عن السياسة المالية في أوروبا الغربية ككل أقل تسبيباً في الانكماش في عام 1997 مما كانت عليه في العام السابق. بيد أنه سيلجأ إلى درجة أكبر من تشديد السياسة المالية في عام 1997، وهو عام الحكم الخامس على مدى الوفاء بمعايير الاتحاد النقدي المحددة في معاهدة ماستريخت. ويعني هذا استمرار الانحياز إلى التقييد المالي في أوروبا.

## الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال

في عام ١٩٩٥، وبعد سنتين من بدء عملية التحول في بلدان وسط أوروبا وشرقها، وأربع سنوات من بدء العملية في رابطة الدول المستقلة ودول البلطيق، توفرت صورة واضحة إلى حد ما عن اتجاهات الاقتصاد الكلي في مجموعة البلدان الشديدة التباين التي لا يجمعها حتى سوى مرورها جميعاً بمرحلة الانتقال هذه.

وفي معظم بلدان وسط أوروبا وشرقيها، ظهرت أشد معدلات انخفاض الناتج في عام ١٩٩١، وكان عام ١٩٩٣ أول عام تحقق فيه هذه البلدان نمواً إيجابياً (انظر المرفق، الجدول ألف - ٣). وكان الاستثناء من ذلك هما بولندا، التي شهدت أشد معدلات انخفاض الناتج في عام ١٩٩٠، وإن كانت قد حققت نمواً إيجابياً في عام ١٩٩٢، وبلغاريا التي شهدت نمواً الناتج أول مرة في عام ١٩٩٤. وحققت كل هذه الاقتصادات نمواً في عام ١٩٩٥. وتحقق اقتصادان فحسب نمواً منخفضاً نسبياً في الناتج، هما هنغاريا بنسبة ٢٪ في المائة، وبلغاريا بنسبة ٢.٥٪ في المائة. أما سائر البلدان، فقد ثبتت بمعدلات أعلى كثيراً مما في أي من الاقتصادات المتقدمة الكبرى، ويبعد أنها مهيأة لتكرار هذا الأداء المواتي نسبياً في عام ١٩٩٦. واستعادت دول البلطيق معدلات نمو الناتج في عام ١٩٩٤؛ وباستثناء لاتفيا في عام ١٩٩٥، فقد وصلت هذه الدول النمو في عام ١٩٩٥، ويتبع لها بأن تنمو أيضاً في عام ١٩٩٦.

وفي رابطة الدول المستقلة، تباطأً معدل التراجع الاقتصادي بصورة محسوسة في عام ١٩٩٥. وكان من المتوقع في وقت سابق أن يكون عام ١٩٩٦ هو أول أعوام النمو الاقتصادي، ولكن استناداً إلى البيانات الأخيرة الخاصة بالاتحاد الروسي، لم يعد ذلك يبدو مرجحاً (انظر أدناه).

الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال في وسط أوروبا وشرقها

من بين جميع الاقتصادات التي تمر بمراحله الانتقال في وسط أوروبا وشرقها، بل ومن بين جميع الاقتصادات التي تمر بمراحله الانتقال قاطبة، كانت بولندا هي البلد الوحيد الذي اقترب في عام ١٩٩٥ من استعادة مستوى الانتاج الذي كان يحققه قبل التحول (١٩٨٩) (انظر الجدول الثاني - ٢). وحتى بعد ثبات النمو القوي في عام ١٩٩٦، ستظل ساير البلدان دون مستوى الناتج الذي حققه في عام ١٩٨٩ وذلك بنسبة تزيد عن ١٠% في المائة. وقد تحولت بولندا سريعاً إلى اتخاذ القرارات استناداً إلى السوق فور بدء التحول، وهي تشهد الآن تنافس ذلك في شكل ارتفاع معدل النمو، وتحسين الموارد المحلية، ووفرة الصادرات. بل وربما كان الأمر الأكثر أهمية هو التحسن الشديد الذي طرأ أيضاً على تكوين الانتاج ونوعيته في بولندا، وبصورة متزايدة في جميع الاقتصادات التي تمر بمراحله الانتقال في وسط أوروبا وشرقها.

وفي الاقتصادات التي تمر بمراحله الانتقال في وسط أوروبا وشرقها، يتسع القطاع الخاص توسيعاً سرياً. وقد تحسنت البيئة العامة للأعمال نتيجة لخفض التضخم، وتحرير الأسعار، وإحياء التجارة فيما بين بلدان المنطقة، وتحقيق الاستقرار في السياسات العامة حتى عندما تنسف الاختيارات عن تقييمات في الحكومات.

ومع زيادة الانتاجية، لم تسفر معدلات النمو الاقتصادي الإيجابية عن زيادات بنفس القدر في مجموع العمالة. كما ارتفعت الأجور الحقيقة، وإن يكن بأقل من الزيادات في الانتاجية غالباً. وتمكن تجديد الرأسمال السهمي وتوسيعه، وتحسين التدريب والإدارة، من تحقيق زيادات في الانتاجية، التي كانت واضحة عند تنامي الناتج.

ويبدو أن التوسيع في الناتج كان يستند بصورة عامة إلى نمو الصناعة والخدمات والزراعة على حد سواء. ويبدو أن المنتجين المحليين للسلع الوسيطة والاستهلاكية يستفيدون من تصاعد الاستثمار في رأس المال الثابت، وبخاصة في الآلات وفي قطاع الإسكان، في حين يبدو أن منتجي السلع الاستهلاكية يواجهون منافسة أكبر نسبياً من جانب الواردات، وبخاصة في البلدان التي يوجد بها ارتفاع كبير في سعر الصرف.

إن تزايد الاستثمارات يعبر عن نمو الثقة في استقرار بيئة الاقتصاد الكلي والقواعد التنظيمية. ويمكن أن يعبر عن فرص التصدير المرتبطة بعمق الارتباطات بالاتحاد الأوروبي. ومع تحقق قدر أكبر من استقرار الاقتصاد الكلي، ينحدب المستثمرون المحليون والأجانب في كثير من الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها ايجذاباً مطرداً نحو توليفة انخفاض تكاليف العمل وتوفّر قدر كبير من قوة العمل الماهرة غير مستغل بالكامل.

وهكذا، فإن التوازن بين عناصر الطلب التي يقوم عليها نمو الناتج المحلي الإجمالي قد تحول من الاعتماد السابق على الصادرات، الذي كان حصرياً تقريباً، إلى الاعتماد على الاستهلاك الأسرع نمواً، والاستثمار بصفة خاصة.

وتولى تراجع التضخم في المنطقة، وإن كانت معدلاته لا تزال تزيد عن 10% في المائة في معظم الاقتصادات التي تمر بمرحلة التحول في وسط أوروبا وشرقها، والعوامل التي أسهمت في ذلك تشمل: تباطؤ نمو الأجور الأساسية، الذي اقترب بزيادة الانتاجية ليسفر عن تخفيف الضغوط الناجمة عن تكاليف عمل الوحيدة؛ وارتفاع قيمة العملات؛ والتحركات المواتية بصورة استثنائية في أسعار الأغذية الموسمية<sup>(١)</sup>. ويتوقع أن يتواصل تباطؤ التضخم: فالناتج والانتاجية مهيأان لمواصلة الارتفاع، وزيادات الأجور لا تزال متعدلة، وأسعار المنتجين زادت بأقل من أسعار المستهلكين، وعمليات الخخصصة الجارية ستؤدي إلى زيادة الضغوط التنافسية على الأسعار.

غير أنه تنشأ في بعض البلدان ضغوط تضخمية منخفضة من سرعة نمو الناتج ومن زيادة المعروض من النقود التي تتواكب مع التدفقات الرسمالية الضخمة الوافية، التي تجذبها فروق أسعار الفائدة بالمقارنة بأوروبا الغربية. وفي بولندا والجمهورية التشيكية وهنغاريا، أدى رفع بعض القيود المتبقية على أسعار الصرف إلى تسهيل ورود هذه التدفقات. ولما كانت البلدان المتأثرة بذلك غير راغبة في خفض أسعار الفائدة، فقد اضطرت للسماح باستمرار ارتفاع قيمة عملياتها بمعدلات متعدلة. وكان أحد السبل لتحقيق ذلك هو الخفض التدريجي للمعدل الشهري التراكمي لخفض قيمة العملة الإسمية المعلن مسبقاً، وبذلك ترتفع القيمة الحقيقية للعملة. وثمة تدبير آخر من هذه التدابير يتمثل في توسيع النطاق الذي يسعى المصرف المركزي إلى إبقاء سعر الصرف داخله<sup>(٢)</sup>. كما شاركت بعض المصارف المركزية في عمليات السوق المفتوحة لخفض التأثير على المعروض من النقود.

وما زالت المعدلات الرسمية للبطالة أميل إلى الارتفاع؛ وهي تتراوح بين 16% في المائة في بولندا و4% في المائة في الجمهورية التشيكية، وإن كان نمو العمالة قد أخذ في الارتفاع<sup>(٣)</sup>. وبالنسبة للبلدان التي تنسحب بارتفاع نصيب العمالة في الزراعة (البانيا وبلغاريا وبولندا ورومانيا)، لن يتحقق خفض شديد في مجموع البطالة إلا إذا تم تعويض ما هو متوقع في هذا القطاع من تقليص لقوة العمل بالتوجه السريع في العمالة في مجال الصناعة والخدمات. أما في البلدان المتقدمة، فينبغي للنمو الاقتصادي المتسع أن يكون قادراً على خفض معدلات البطالة إلى ما دون الـ 10% في المائة.

وفي عام 1995، استمر السعي النشط وراء الخخصة في الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها، وكثيراً ما تجاوزت الحصائر الأهداف الأصلية. فينقاريا، على وجه الخصوص، باعت تقريباً جميع شركاتها الكبرى العاملة في مجال الاتصالات السلكية واللاسلكية إلى شركات أجنبية، وحصلت على 2,24 بليون دولار. وكانت تتوقع أصلاً أن تحصل على ما صافيه 1,54 بليون دولار<sup>(٤)</sup>. وفي بلغاريا ورومانيا، اتخذت تدابير للتعجيل بعملية الخخصة<sup>(٥)</sup>، وذلك رداً على تراخي تنفيذ قوانين الخخصة الواسعة النطاق، التي تقررت من قبل<sup>(٦)</sup>.

وتسعى بعض الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها إلى تسريع الخخصة في القطاع المصرفي. ومع الصراع الذي تخوضه مصارف محلية عديدة وقد أثقلت الديون محافظتها المالية، فإن الطلب المحتمل على أسهمها عند خصخصتها يكون أميل إلى الضعف. وأحد الأسباب الأكثر إلحاحاً لخخصة المصارف التجارية يظل يتمثل في توقيع سفور ذلك عن زيادة الكفاءة وتحسين ممارسات الأعمال في هذا القطاع.

إن التوجه الرئيسي لسياسات الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها نحو الاقتصادات السوقية المكتملة يتضح بدرجة كبيرة فيما تتخذه تلك الاقتصادات من مبادرات للتكامل الاقتصادي. وبالتالي، ففي تشرين الثاني/نوفمبر 1995، أصبحت الجمهورية التشيكية أول بلد ذي اقتصاد يمر بمرحلة الانتقال يحصل على عضوية منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، وأعقبتها هنغاريا في نيسان/أبريل 1996. ولكن من الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها هدف رئيسي يذهب إلى ما هو أبعد من ذلك كثيراً، ويتمثل في الوفاء بشروط الانضمام إلى الاتحاد الأوروبي. وقد تبدأ مفاوضات الاتحاد الأوروبي مع فرادي البلدان الساعية إلى الانضمام إليه. إذا ما اختتم بنجاح المؤتمر الحكومي الدولي للاتحاد الأوروبي - الذي ربما يعقد في أواخر عام 1997<sup>(٧)</sup>. وسيعطى ذلك، في حد ذاته، اتجاهها خاصاً للسياسة المقبولة في الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال في وسط أوروبا وشرقها - يتمثل في فرض حدود صارمة للتضخم وجوانب عجز الميزانية وعدم استقرار أسعار الصرف - مع العمل بسرعة على تهيئة بيئة متحررة نسبياً لا تسمح للقطاع الحكومي إلا بدور اقتصادي مباشر محدود. وبحلول كانون الأول ديسمبر 1995، كانت بولندا والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا وهنغاريا قد أعلنت بالفعل أن إمكانية تحويل عملياتها قد وصلت إلى المستوى المطلوب وفقاً للمادة الثامنة من مواد اتفاق صندوق النقد الدولي.

**الجدول الثاني - ٢ - الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في وسط أوروبا وشرقها، ١٩٩٠-١٩٩٦**

(المؤشر: ١٩٨٩ = ١٠٠)

(ب) ١٩٩٦	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	
٧٨,٨	٧٥,٠	٧٠,٧	٦٥,٨	٥٩,٣	٦٥,٧	٩٠,٠	أليانيا
٨٢,٤	٧٩,٨	٧٧,٩	٧٦,٢	٧٩,١	٨٣,٩	٩٠,٩	بلغاريا
١٠٥,٨	٩٨,٦	٩١,٩	٨٧,٦	٨٤,٣	٨٢,٣	٨٨,٤	بولندا
٨٩,١	٨٤,٥	٨٠,٧	٧٨,٦	٧٩,٣	٨٤,٧	٩٨,٨	الجمهورية التشيكية
٨٦,٥	٨١,٧	٧٦,٥	٧٣,٩	٧٢,٩	٨٠,٠	٩١,٨	رومانيا
٨٨,٢	٨٣,٨	٧٨,٠	٧٤,٤	٧٧,٦	٨٣,٤	٩٧,٥	سلوفاكيا
٨٨,٤	٨٦,٠	٨٤,٤	٨٢,٠	٨٢,٦	٨٥,٢	٩٦,٥	هنغاريا

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات واللجنة الاقتصادية لآوروبا.

(أ) مقدر جزئيا.

(ب) تنبؤات، تستند في جانب منها إلى مشروع "لينك".

### دول البلطيق

بعد سنوات متعددة من سياسة اقتصادية ثابتة واستقرار سياسي نسبي، أحرزت دول البلطيق الثلاثة أيضاً تقدماً كبيراً نحو التحول إلى اقتصاد السوق. فقد أظهرت استونيا وليتوانيا نمواً مستمراً وإن يكن متواضعاً، في الناتج المحلي الإجمالي منذ عام ١٩٩٤ (انظر الجدول ألف - ٣)، فيما عطلت الأزمة المصرفية في عام ١٩٩٥ مسيرة انتعاش لاتفيا المؤقت. ونتيجة لذلك انخفض الناتج المحلي الإجمالي للاتفيا في عام ١٩٩٥ خلافاً للتنبؤات السابقة. وعلى الرغم من ذلك، يتوقع أن تشهد الاقتصادات الثلاثة كلها في عام ١٩٩٦، نمواً في الناتج المحلي الإجمالي.

ويتوقف انتعاش الانتاج بصورة متزايدة على الاستهلاك الداخلي الذي يدعمه الاستثمار وطلب المستهلك. وهذا أمر هام جداً للبلطيق، لأن نموها الاقتصادي، منذ المراحل الأولى للانتقال، كان يعتمد إلى حد بعيد على إعادة تصدير النفط روسيًا ومعدنها وموادها الخام (من ٣٠ إلى ٤٥٪ في المائة من مجموعة صادرات استونيا وليتوانيا) والخدمات الخارجية لرأس المال الروسي (لاتفيا). ولم يستطع أي منها توفير أساس مستقر طويلاً للأجل لنمو مستدام، وقد تلاشت فرص إعادة التصدير مع نفاد المخزونات المتراكمة وقيام الاتحاد الروسي بوضع أنظمة مراقبة جمركية أشد بكثير على حدوده. غير أن الأهم من ذلك هو حدوث تعدل كامل تقريباً للأسعار الداخلية وأسعار التصدير في روسيا للنفط والمعادن وغيرها من مواد إعادة التصدير التي كانت مرحبة في السابق.

لقد استعادت لاتفيا من نوع آخر من الفرص كان مفترياً بصورة مؤقتة ولكنه كان ضاراً في النهاية. ففي سعي مصارف لاتفيا إلى أن يُودع فيها رأس المال الخارجي من روسيا وغيرها من رابطة الدول المستقلة، قدمت هذه المصارف أسعار فاندة عالية للغاية على تلك الودائع، مجذبة بذلك تدفقات كبيرة من رأس المال. وقد كوتت الودائع القصيرة الأجل لغير المقيمين حوالي نصف مجموع الودائع في المصارف. ولما كانت هذه المصارف تعمل تحت إشراف محدود جداً من قبل السلطات النقدية فقد انتهت سياسة إقراضية تقوم على المجازفة، فلم تعمد مثلاً إلى ضمان قروضها برهون كافية، ونتيجة لذلك تجمعت لديها حافظة ضخمة من ديون معبدومة. وقد ثبت أن هذا النوع من الإقراض المكشوّف والصعبوبات الناتجة عنه التي تحملها النظام المصرفي كان ضاراً بالنشاط الاقتصادي العام في البلد.

وما زال التضخم عالياً بصورة مزعجة في البلدان الثلاثة جميعها. وتبقى احتمالات خفضه خفضاً كبيراً احتمالات بعيدة بسبب التحرير المرتقب لبعض القطاعات (مثل المراقب العام في استونيا). تزايد الواردات بسرعة، ولا سيما الواردات من المعدات الرأسمالية، بينما تتخلص الصادرات بسبب المبالغة في تقدير قيمة العملات الوطنية. فقد ارتفع سعر الصرف الحقيقي في كل بلد منها ارتفاعاً كبيراً منذ بداية الإصلاح. واستناداً إلى أسعار الاستهلاك ارتفع سعر الصرف الحقيقي لكرتون استونيا مقابل دولار الولايات المتحدة بما يزيد على ٢٠٠٪ في المائة منذ منتصف عام ١٩٩٢ إلى نهاية عام ١٩٩٤، بينما ارتفع سعر لات لاتفيا وليتوانيا بما يقرب من ٣٥٪<sup>(٨)</sup>.

## هل أخذ اقتصاد الاتحاد الروسي في النمو

بحلول أواخر عام ١٩٩٥، بدأ الاتحاد الروسي وقد انتهي حقاً الطريق لتحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي والانتعاش في الاتساع؛ حتى إن بعض الخبراء، في الاتحاد الروسي وفي خارجه، تبubo بأن البلد قد يحقق نمواً سريعاً في فترة قصيرة لا تتتجاوز عام ١٩٩٧<sup>(٤)</sup>. وقد استندت هذه التقديرات إلى عدد من التطورات الإيجابية في الأداء الاقتصادي للبلد وإلى تنفيذ البرنامج الاقتصادي للحكومة خلال عام ١٩٩٥.

الجدول الثاني - ٣ - المؤشرات الاقتصادية للدول الخلفية لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية  
(التغير السنوي بالنسبة المئوية)

أسعار الاستهلاك (المتوسط السنوي)						الناتج المحلي الإجمالي						
١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٥	١٩٩٤	
١٣١	٢٢٠	٨٤٠	٢٥١٠	١٦٠	٤,٠-	١٢,٦-	٨,٧-	١٤,٥-	٥,٠-	٦	٦	الاتحاد الروسي
٨٥	١٦٦٠	١١٣٠	٩١٠	١١٠	١٧,٤-	٢١,٩-	٢٢,١-	٢٢,٦-	٠,٧-	٦	٦	أذربيجان
٢٥	٤٩٦٠	١٠٩٠٠	٧٣٠	١٤٠	١٠,٣	٥,٥	١٤,٧-	٥٢,٣-	٨,٨-	٦	٦	أرمينيا
٧٧	١٥٥٠	١٢٢٠	٤١٠	١٠٠	١,٠-	٣,٥-	٢,٤-	١١,١-	٠,٥-	٦	٦	أوزبكستان
١٨٢	٤٠٠	١٠١٦٠	٢٠٠	٩٠	١١,٨-	٢٣,٠-	١٤,٢-	١٢,٧-	١١,٦-	٦	٦	أوكرانيا
٢٥٠	٢٢٢٠	١١٩٠	٩٧٠	١٠٠	١٦,٠-	١٥,٨-	١٠,٧-	٩,٦-	١,٢-	٦	٦	بيلاروس
..	٢٧١٠	١٦٤٠	٧٧٠	١١٠	١٥,٠-	٢٠,٠-	..	..	..	٦	٦	تركمانستان
٢٤	٤٩٠	١١٨٠	١١١٠	١١٠	٣,٠-	٣١,٢-	١,٢-	٢٩,١-	١٧,٥-	٦	٦	جمهورية مولدوفا
٥٨	..	..	..	٨٠	٢,٤	٣٠,٠-	٣٩,٤-	٤٠,٣-	٢٠,١-	٦	٦	جورجيا
١٣٩٠	٢٤٠	٢١٤٠	٩١٠	١١٠	١٢,٤-	٢١,٣-	١٧,٣-	..	..	٦	٦	طاجيكستان
٢٢	٢٨٠	١٢١٠	٨٥٠	١١٠	٦,٢-	٢٠,١-	١٥,٥-	١٥,٩-	٧,٨-	٦	٦	قيرغيزستان
٦١	١٨٨٠	١٦٦٠	١٥١٠	٨٠	٨,٩-	٢٤,٦-	١٢,٩-	١٣,٠-	١١,٨-	٦	٦	كازاخستان

المصدر: اللجنة الإحصائية لرابطة الدول المستقلة، CIS Statistical Committee. (بيانات عام ١٩٩٥ الواردة عن أوزبكستان وتركمانستان وجمهورية مولدوفا وقيرغيزستان هي من تقديرات اللجنة الاقتصادية لأوروبا).

(أ) أسعار الاستهلاك لاتحاد الروسي تظهر التغيرات للفترة من كانون الأول/ديسمبر حتى كانون الأول/ديسمبر.

ووالواقع أن تحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي بدا مستمراً بثبات لأول مرة منذ بدء المرحلة الانتقالية، فلم يكن هناك تكرار للتتجربة السلبية التي حدثت في السنوات الأولى للإصلاح، عندما كان التقدم المحرز في خفض التضخم خلال الجزء الأول من العام يبطله في كل مرة ارتفاعاً كبيراً للتضخم في شهر الخريف عقب ارتفاع شديد في توفير الائتمان في أواخر الصيف وأوائل الخريف. وفي عام ١٩٩٥ بلغ التضخم في أسعار الاستهلاك ١٣١ في المائة (من كانون الأول/ديسمبر إلى كانون الأول/ديسمبر) بالمقارنة مع ٢٢٠ في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثاني - ٣). وقد بقي التضخم الشهري لشهري شباط/فبراير وأذار/مارس ١٩٩٦ عند ٢,٨ في المائة وهذا يعني معدل سنوي يبلغ ٤٠ في المائة إذا استمر التضخم على هذا النحو طوال السنة كلها .. وهو أدنى معدل تحقق منذ بداية المرحلة الانتقالية.

لقد كان كبح التضخم نتيجة مباشرة لسياسة النقدية الشديدة التي انتهتها الحكومة المركزية. فقد خفض العجز في الميزانية الاتحادية إلى أقل من ٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي بالمقارنة بـ ١١ في المائة في عام ١٩٩٤ وعلاوة على ذلك، خفضت الحكومة كثيراً التمويل التضخمي للعجز في الميزانية، ولا سيما بتأخليها عن الاعتماد التقليدي على الائتمانات الضخمة من مصرف روسيا центральный. وبدلاً من ذلك تقوم الحكومة ببيع السندات في سوق السندات المالية الحكومية الآخذ في الاتساع بسرعة، كما أنها تعتمد بصورة كبيرة على القروض من مؤسسات التمويل الدولية. وكانت الصكوك المالية المعروضة في السوق المحلية متونة؛ وتم اتخاذ خطوات لتشجيع

المصارف على توجيه أموالها إلى سوق السندات المالية الحكومية. وهذه الغاية، أنشئ "رواق" للعملة في صيف عام ١٩٩٥ لا يسمح بتقلب سعر صرف الروبل إلا ضمن حدود مرسومة بدلًا من التقلب بلا قيود مما يجعل الحصول على الأرباح من موازنة أسعار العملات أقل تحققًا كما أن الزيادة في حجم الاحتياطي المطلوب من المصارف أدت إلى تخفيض الأموال المتاحة للمصارف لمثل هذه المضاربات.

يبدو أن الانخفاض في الناتج، كما سجل في البيانات القومية وبيانات الإنتاج الصناعي، قد توقف أخيراً في عام ١٩٩٥. وعلى الرغم من الانخفاض في الإنتاج المبلغ عنه رسميًا فإنه يسود الاعتقاد بأن الاقتصاد كان في الواقع يتراجع خلال عام ١٩٩٥. وأن تصيباً كبيراً من الناتج، ولا سيما ناتج النشاط الاقتصادي غير المسجل، قد ظهر بصورة غير وافية في البيانات الرسمية<sup>(٣)</sup>.

الواقع أن هنالك دلالات كثيرة.. سواء في البيانات المنشورة أو في البيانات المحلية .. على أن اقتصاد الاتحاد الروسي قد بدأ في النمو. فقد كانت هنالك أولاً بوادر مؤقتة على نمو الناتج والإنتاجية في عدد من الصناعات، في كل من القطاعات الموجهة نحو التصدير (فلزات الحديد والمواد الكيميائية والبتروكيميائية، والوقود والطاقة)، والقطاعات الموجهة بشكل رئيسي للسوق المحلية (الهندسة وتحضير المعادن، والسيارات). وقد ارتفع بناء المساكن بنسبة وصلت إلى ٩ في المائة في عام ١٩٩٥؛ وأصبح تشبيب المساكن بالتمويل الخاص هو الطريقة السائدة لتوفير المساكن. وفي أوائل عام ١٩٩٦ ظهرت دلائل على زيادة الاستهلاك الخاص كما انعكس في ازدياد البيع بالتجزئة. كما ارتفعت في عام ١٩٩٥ قيمة الصادرات بالدولار بنسبة ١٨ في المائة، مما أدى، بعد نمو قوي من قبل إلى زيادة حصة الصادرات في جميع البضائع المنتجة محلياً بنسبة ٣٤ في المائة.

وباختصار، حتى لو استمر تقلص الإنتاج في العديد من قطاعات اقتصاد البلد، فإن الشروط الأساسية متوفرة لاستئناف النمو. وإذا انتعش النمو في وقت لاحق من السنة فإن حدوث معدل نمو إيجابي بسيط يكون ممكناً في عام ١٩٩٦ (انظر مرفق الجدول ألف - ٢). إن ما تمس به الحاجة بصورة مستعجلة هو توفير استثمار كافٍ. وكما يتضح من الفصل السادس لهذه الدراسة فإن الوفورات المحلية تقدر بأداتهاكافية ل توفير هذا الاستثمار؛ إلا أنه حتى تصبح هذه الإمكانيّة حقيقة فإن الاقتصاد في أمس الحاجة إلى الاستقرار في بيته السياسية والتنظيمية والإدارية. وعدم الاستقرار، ولا سيما عدم الاستقرار السياسي، يظل العقبة الرئيسية للاستثمار، وبالتالي العقبة لبداية عاجلة لنمو اقتصادي مستدام.

وفي الوقت نفسه، يمكن ملاحظة الدليل على ازدياد الثقة في الحالة الاقتصادية والمالية في سعر الصرف للروبل. فقد ارتفع الروبل ٧٧ في المائة مقابل دولار الولايات المتحدة في عام ١٩٩٥، فيما ارتفعت نسبة العملة المحلية المتداولة إلى الاحتياطي من العملات الأجنبية لأول مرة منذ أن بدأت الإصلاحات: من ٤٠ في المائة إلى ٧٧ في المائة<sup>(٤)</sup>.

وعلى الرغم من ذلك، تبقى الحالة الاجتماعية صعبة جداً، وإن بدأ متسترة. وفي أوائل عام ١٩٩٦، ذكر أن عملية استقطاب الدخول قد توقفت فيما استأنف متوسط الدخول الحقيقية النمو. وقد انخفضت الزيادة في نسبة البطالة، مع أنه بحلول شهر شباط/فبراير ١٩٩٦ كان هنالك أكثر من ٦ ملايين شخص عاطلين عن العمل وبحيثون عن فرص عمل، وهذا يساوي ٨ في المائة من القوة العاملة. واستمر نصيب الأجور في الدخل النقدي في الانخفاض بسرعة.. من ٤٠ في المائة عام ١٩٩٤ إلى ٣٠ في المائة عام ١٩٩٥، بينما ارتفع الدخل من النشاط التجاري إلى ٤٨ في المائة. كما أن عدد الأشخاص الذين ذكر أنهم يعيشون دون خط الفقر انخفض بنسبة ٢٢ في المائة خلال عام ١٩٩٥، ومع نهاية العام وصل عددهم إلى ٣٦ مليون نسمة. ولا ريب في أن نظام الضمان الاجتماعي واقع تحت ضغط شديد فقد أصبحت المتأخرات المستحقة للمتقاعدون موضوعاً رئيسياً في المناوشات السياسية. ويوجد في البلد الآن ٣٧ مليون متقاعد، مما يشكل ٢٠ في المائة من السكان (مقارنة بنسبة ١٨,٥ في المائة عام ١٩٨٩).

وهكذا، بعد مرور أربعة أعوام على بداية التحول الاقتصادي في الاتحاد الروسي، يبدو جلياً أن التكاليف الاجتماعية والإنسانية للمرحلة الانتقالية كانت باهظة. ومع أن بعض المؤشرات النوعية يمكن أن تكون موضع تساؤل أو تفسير بطرق مختلفة، إلا أنه لا ريب في أن فنات كبيرة من السكان لم يشهد فقط هبوط لا دخلها الحقيقي ولكن تداعى من حولها أيضاً أسلوب حياتها المعهود برمته، بدءاً من المعيشة المأولة مثل العناية الطبية المتاحة، ونظام الضمان الاجتماعي الذي يعود عليه وفرص العمل المضمونة.

يجري في الاتحاد الروسي نقاش حاد حول ما إذا كانت هذه التكاليف عنصراً لا مناص منه، وإن كان مؤلماً، في عملية الإصلاح الاجتماعي - الاقتصادي التي طال انتظارها، والتي ستؤدي في النهاية إلى نتائج إيجابية، أم أنها كانت نتيجة غير متوقعة، على الأقل لدى أنصار هذا الإصلاح، لسياسة اقتصادية ضالة.. ويدور النقاش حول هذه المسائل ذاتها، وهذه الدراسة في طريقها إلى المطبعة، في سياق الانتخابات الرئاسية في الاتحاد الروسي.

يبدو أن الرأي الأول صائب عموماً. الواقع أن من السهل، وسط الدفق المستمر للبيانات السلبية عن الحالة الاجتماعية والاقتصادية في روسيا، أن يفضل المرء عن المشوار الرائع الذي قطعه البلد على مدى السنوات الأربع نحو إنشاء آلية اقتصادية أكثر كفاءة ومرنة. غير أنه ما زال أمام عملية التحول أشواط بعيدة حتى تصل إلى نهايتها، وتدعم هذه الحالة بمحوها إلى الواقع عن غير ما قصد في نطاق عريض من الأخطاء. ولا ريب على أية حال في إمكانية استئناف النمو الاقتصادي الطويل الأجل.

## بلدان أخرى في رابطة البلدان المستقلة

تتسم الحالة الاقتصادية في البلدان الأخرى في رابطة البلدان المستقلة بأنها صعبة للغاية بالنسبة للجمع. ولم يبلغ سوى بلدان في رابطة البلدان المستقلة أن اقتصادها نما في عام ١٩٩٥، وهذه البلدان وهما أرمينيا وجورجيا، يرجع توسيعهما في المقام الأول إلى قدر من الارتفاع بالناتج بعد الانهيار الفاجع الذي حدث في سنوات سابقة (انظر الجدول الثاني - ٣). ومن المحتمل أن يكون الناتج المحلي الإجمالي في أوزبكستان وقيرغيزستان قد وصل إلى نقطة الخصيص قبل الارتفاع. وفي البلدان الأخرى في رابطة البلدان المستقلة، استمر الناتج الكلي في التقلص بمعدل سنوي يبلغ حوالي ١٠ في المائة أو حتى أسوأ من ذلك<sup>(٢)</sup>.

ولحق بالتضخم ضعف ملحوظ في عدد من بلدان رابطة البلدان المستقلة، وخاصة أرمينيا وجمهورية مولدوفا وقيرغيزستان بسبب سياسات الاستقرار الصارمة التي اتبعتها حكوماتها. وتواصل بلدان أخرى (بيلاروس، وطاجيكستان) المعاناة من تضخم مرتفع.

وفي أوكرانيا، بادرت القيادة الجديدة، فور توقيع الحكم في صيف عام ١٩٩٤ وسط أزمة اقتصادية طويلة ومتفاقمة باطراد بإجراء إصلاحات اقتصادية حان أجلها منذ فترة طويلة. وقد هدفت الخطوات الأولى إلى احتواء عجز الميزانية المتزايدة الذي نشأ شطر كبير منه عن الإعاثات الائتمانية للمؤسسات التي تملكها الدولة. وتم تدريجياً تحرير الأسعار، وبدأ إنشاء مؤسسات سوقية أساسية وبدأ مؤخراً برنامج للشخصية. وقد أوقفت هذه التدابير من انحدار البلد نحو التضخم المفرط والانهيار الفاجع في الناتج، وربما يكون الأهم من ذلك أنها ولدت إدراكاً لعدة الديناميات الإيجابية في السياسة الاقتصادية.

وكانت إحدى النتائج الواضحة والهامة لجهد القيادة الجديدة في إصلاح الاقتصاد، أن التضخم الشهري تم تخفيضه من ٧٧ في المائة في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤ إلى ما دون ١٠ في المائة في نهاية عام ١٩٩٥، وزادت أسعار السلع الاستهلاكية طوال عام ١٩٩٥ بنسبة ١٨٢ في المائة (انظر الجدول الثاني - ٣). وقد شهدت الشهور الأولى من عام ١٩٩٦ التضخم وقد بدأ في زيادة سرعته مرة أخرى، وإن كان قد جاء هذه المرة إلى حد بعيد نتيجة للتحصيغ المعمد بزيادة مستويات الأسعار في قطاعي الخدمات والمنافع، بهدف تقريبها إلى مستوى تخطيط التكاليف.

وبغض النظر عن ذلك، استمر ناتج أوكرانيا في التقلص في عام ١٩٩٦، ولو بمعدل أبطأ. وتقلص الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٥ بنسبة ١٢ في المائة بالمقارنة بنسبة ٢٣ في المائة من عام مضى. وهبّت الناتج الصناعي بنسبة ١١.٥ في المائة (٢٧) في المائة في عام ١٩٩٤، في حين انخفض الانتاج الزراعي بنسبة ٤ في المائة<sup>(١٧)</sup>.

وقد اختار مقررو السياسة الأوكرانيون الأخذ بتدابير التحول الاقتصادي تدريجياً، ويررون أن نمو الناتج الصناعي ينبغي أن يظل هدفاً رئيسياً للسياسة الاقتصادية<sup>(١٨)</sup>.

وقد تكرر ورود هذا النهج في إعلانات رئيسية تتعلق بالسياسات أصدرها رئيس البلد في حزيران/يونيه ١٩٩٥. ووفقاً لذلك، طورت حكومة أوكرانيا برامجها يستغرق ٣٠-٢٥ سنة لإعادة التشكيل الهيكلي لاقتصاد أوكرانيا<sup>(١٩)</sup>.

بيد أنه يبدو أن أوكرانيا تكرر، حتى الآن، نمط الاتحاد الروسي في الفترة ١٩٩٢-١٩٩٤، المتمثل في عدم الثبات في تنفيذ الإصلاح الاقتصادي، ولا سيما في السياسات الهدافة إلى تحقيق الاستقرار المالي - مع الخروج بنتائج مماثلة، بما في ذلك التضخم المتواصل، والعجز الخطير في الميزانية، ومشاكل ميزان المدفوعات وإعادة تشكيل المؤسسات ببطء مؤلم.

## الاقتصادات النامية

خللت البلدان النامية تعرضاً بمرحلة نمو قوي نسبياً في عام ١٩٩٥، زاد فيها الناتج المحلي الإجمالي في المجموع بأكثر من ٥ في المائة. وفي كثير من البلدان، كانت الاستثمارات وال الصادرات المصدرتين الرئيسيتين للنمو خلال العام الماضي. بيد أن معدل النمو الكلي يخفى اختلافات إقليمية ووطنية حادة في الأداء الاقتصادي. ويعبر معدل النمو المرتفع، إلى حد بعيد، عن أداء جنوب وشرق آسيا والصين، التي تنتج حالياً حوالي ٥٠ في المائة من إنتاج البلدان النامية ككل. وكما في السنوات الأخيرة، سجلت الصين وجنوب وشرق آسيا معدلات سريعة جداً من النمو، بل أعلى معدلات بين المناطق النامية التي تبحث هنا (انظر الجدول الثاني - ٤).

وباستثناء أمريكا اللاتينية، تزايد نمو الناتج المحلي الإجمالي في مناطق أخرى في عام ١٩٩٥. وبعد سنوات عديدة من انخفاض دخل الفرد من الناتج المحلي الإجمالي، كان نمو الناتج في أفريقيا مساوياً لنمو السكان في عام ١٩٩٥. وزاد النمو أيضاً في غربي آسيا. في حين أوقف التباطؤ الحاد في نمو الناتج المحلي الإجمالي في أمريكا اللاتينية الارتفاع في دخل الفرد الذي شهدته المنطقة منذ عام ١٩٩١. وتدخلت تركيا، ضمن بلدان أخرى، من الانكماش الحاد الذي ساد في عام ١٩٩٤، في حين أن الان humiliations لجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة هي الأفضل حتى الآن في هذا العقد، بالنظر إلى وقف الأعمال العدائية السافرة (انظر الإطار الثاني - ١).

من المتوقع أن يزداد معدل النمو الكلي للناتج المحلي الإجمالي إلى حوالي ٥.٥ في المائة في عام ١٩٩٦ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٤). وفي الوقت نفسه، سيستمر التضخم في التباطؤ، مع حدوث أهم التحسينات في أمريكا اللاتينية والصين. ويشهد هذا على استمرار تناقص التضخم في البلدان النامية منذ عام ١٩٩٤ (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٣).

ويضم متوسط معدل الزيادة في الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٦ تجارب إقليمية متميزة في النمو الاقتصادي. فمن ناحية يسير التوسيع الاقتصادي السريع جداً في جنوب وشرق آسيا والصين في طريق الارتفاع. ومن المتوقع، من الناحية الأخرى أن يبدأ الارتفاع الاقتصادي في أمريكا اللاتينية كما أن المتوقع أن يحدث نمو اقتصادي أقوى كثيراً في أفريقيا. وبالنسبة لأفريقيا سيكون عام ١٩٩٦ أول زيادة في الدخل الفردي منذ منتصف الثمانينيات. ومع تحسن الأوضاع الاقتصادية في عدد كبير من أقل البلدان نمواً في أفريقيا، فمن المقدر أن يصل متوسط معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي في أقل البلدان نمواً كل إلى ٤,٧٥% في المائة في عام ١٩٩٦.

### أفريقيا: النمو المدفوع بال الصادرات

تشهد أفريقيا أسرع نمو اقتصادي منذ بدء هذا العقد. وقد نما الناتج بنسبة ٢,٧% في المائة وهو ما يعادل تقريباً معدل زيادة السكان في عام ١٩٩٥. وكان التحسن واسع النطاق، حيث سجل حوالي اثنى عشر بلداً في أفريقيا معدلات نمو في الناتج المحلي الإجمالي تبلغ ٥% في المائة أو أكثر في عام ١٩٩٥. ومن المتوقع أن تشهد أفريقيا في عام ١٩٩٦ زيادة في دخل الفرد من الناتج المحلي الإجمالي للمرة الأولى منذ عام ١٩٨٥. وقد تحسنت الاحتمالات في إطار الظروف الخارجية المواتية وحسنت بيانات السياسة. وعلاوة على ذلك، عاد هطول الأمطار الجيد، بصفة عامة، بعد جفاف عام ١٩٩٥ إلى شمالي وجنوبي أفريقيا ومن المتوقع أن يكون موسم عام ١٩٩٦ موسم زراعي مواتٍ في جميع أنحاء القارة باستثناء البلدان المتأثرة بالنزاعات الأهلية. بيد أنه من المتوقع أن يتباطأ نمو الناتج في عام ١٩٩٧، حيث سيضعف الطلب من البلدان المتقدمة النمو وأسعار بعض السلع الأساسية. ويتوقف التنبؤ إلى حد بعيد على عوامل خارجية يمكن أن تصيب أسوأ مما هو متوقع، لذا فهو يركز الأضواء على ضعف الاتصال في أفريقيا والتحديات التي يجب التغلب عليها.

ولا تزال معظم البلدان الأفريقية، رغم أداء نموها العام، من ضمن أقل البلدان نمواً البالغ عددها ٤٨ بلداً بلدان أفريقيا. والأداء الاقتصادي المحسن خلال الفترة ١٩٩٦-١٩٩٥ ليس حتى الآن سوى ظاهرة قصيرة الأجل، ولن يكفي، ما لم يستمر، للتخفيف كثيراً من حدة الفقر والأحوال الاجتماعية المتدحورة ومعدلات البطالة المرتفعة التي اتسمت بها في بعض الحالات عقود من الانحطاط أو الركود الاقتصادي.

### أداء النمو في عام ١٩٩٥

تعزز نمو الناتج المحلي الإجمالي من جراء ارتفاع الأسعار وارتفاع الطلب في أسواق السلع الأساسية الدولية (انظر الفصل الثالث)، أساساً من الاقتصادات السوقية المتقدمة النمو التي تستوعب حوالي ثلثي صادرات أفريقيا. وارتفعت أسعار الفلزات والمعادن بمعدل أسرع من أسعار سلع أساسية أخرى، مما وفر حافزاً هاماً لزيادة الإنتاج في بلدان عديدة مصدرة للمعادن.

وقد حدثت زيادات ضخمة في ناتج كل من الأغذية والمحاصيل النقدية حيثما سادت أحوال جوية معتادة، مما زاد من الدخول الريفي. وتبيّن بيانات أولية من منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة أن إنتاج البن الأفريقي زاد بنسبة ١٠% في المائة، وإنما الكاكاو بنسبة ٧,٦% في المائة، وإنما الشاي بنسبة ٧% في المائة وإنما القطن بنسبة ٤% في المائة. وفي ملاوي، على سبيل المثال، أدت عودة الأحوال الجوية المواتية إلى زيادة الناتج بنسبة ٩,٥% في المائة في عام ١٩٩٥، بعد أن انكمش بنسبة ١٢% في المائة في عام ١٩٩٤. بيد أن الجفاف أدى إلى انكماش الناتج الزراعي في شمالي وجنوبي أفريقيا وإلى نمو بطيء في القطاعات المعتمدة على الزراعة (مثل تجهيز الأغذية) في بلدان مثل جمهورية تنزانيا المتحدة وجنوب أفريقيا وزمبابوي والمغرب. وبصفة عامة، ظل الناتج الزراعي وناتج الأغذية الكلي بدون تغيير في عام ١٩٩٥ نتيجة لأن المحاصيل الحديدة التي تحققت في بعض البلدان عادلتها محاصيل سيئة في بلدان أخرى. بيد أن إنتاج أفريقيا من الحبوب الغذائية انخفض بنسبة ١٣% في المائة في عام ١٩٩٥، مع وجود عدد من البلدان يتبعن عليه تنفيذ تغطية نقش إنتاج الأغذية الناجم عن سوء الأحوال الجوية - - في وقت ارتفعت فيه أسعار الواردات من الأغذية - - فمن المقدر أن تكون واردات الأغذية التجارية لستة التسويق ١٩٩٦/١٩٩٥ قد ازدادت بنسبة ٧% في المائة فتصل بذلك إلى ٣٥ مليون طن. فمثلاً، واجهت مصر والمغرب عجزاً تجارياً مرتفعاً في عام ١٩٩٥، ويرجع ذلك جزئياً إلى زيادة أسعار الأغذية المستوردة.

وزاد ناتج النفط بنسبة ٢% في المائة في عام ١٩٩٥. وقد أدى وجود أسعار أكثر استقراراً إلى دعم عائدات الصادرات في البلدان المصدرة للنفط في عام ١٩٩٥ بنسبة ١٠,٥%. وقد أسمم التحسن في صادرات النفط في إحداث انتعاش في الجماهيرية العربية الليبية والكامبيون والكونغو، وهي بلدان انكمشت صادراتها في عام ١٩٩٤. ونما الناتج المحلي الإجمالي في نيجيريا بنسبة حوالي ٢% في المائة في عام ١٩٩٥. وقد تعرقل النشاط الاقتصادي في نيجيريا من جراء أمور في جملتها الهيكلي الأساسية المتدهور وندرة الوقود بسبب الأحوال السيئة لمعامل تكرير النفط في البلد.

وقد حفظت الأسعار القوية للمعادن والفلزات إنتاج المناجم في زمبابوي وغانا، مثلاً. بيد أن الأحوال السيئة في قطاع التعدين في زائير وزامبيا حدت من القدرة على الاستفادة من هذه العوامل في هذين البلدين. وقد عزز ارتفاع أسعار الماس إيرادات الصادرات في ناميبيا وبوتسلوانا، في حين زادت في زائير - - بغض النظر عن سوء الأوضاع كما ذكر أعلاه - - مبيعات الماس المسجلة رسمياً بأكثر من ٢٠% في المائة بالقيمة الحقيقة.

الجدول الثاني - ٤ - البلدان النامية: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٩٦-١٩٨١  
(التغيير السنوي بالنسبة المئوية)

(ب) ١٩٩٦	(ج) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	-١٩٨١	١٩٩١	
٥ ١/٤	٥,١	٥,٦	٥,٠	٤,٩	٢,١		البلدان النامية ومنها <sup>(ج)</sup> :
٢ ١/٢	٠,٩	٤,٦	٣,٠	٢,٢	١,٤		أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
٢	٢,٧-	٢,٥	٠,٨	٣,٧	٢,٠		مصدر الطاقة
٢ ٣/٤	٢,٨	٥,٨	٤,٤	١,٣	١,٠		مورد الطاقة
٤ ١/٤	٢,٧	٢,٥	٠,٤	٠,٩	١,٩		أفريقيا
٣ ٣/٤	٢,٤	١,٦	٠,٢-	٢,٧	٢,١		مصدر الطاقة
٤ ٢/٤	٢,٠	٣,٤	١,٠	١,٠-	١,٧		مورد الطاقة
٢ ٢/٤	٢,٥	١,٨	٢,٦	٥,٧	١,٢-		غرب آسيا
٦ ٣/٤	٧,١	٦,٧	٥,٥	٥,٢	٦,٠		جنوب وشرق آسيا <sup>(د)</sup>
							بند مذكرات:
٥	٣,١	١,٨	٠,٧-	٠,١	١,٧		أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (باستثناء نيجيريا وجنوب أفريقيا)
٤ ٢/٤	٢,٣	٢,٥	١,١	٢,٤	١,٩		أقل البلدان نموا
							الاقتصادات النامية الرئيسية
٨ ١/٢	١٠,٢	١١,٨	١٣,٤	١٣,٢	٨,٩		الصين
٢ ١/٢	٤,٢	٥,٨	٤,١	٠,٨-	١,٤		البرازيل
٦	٦,٢	٥,٤	٣,٩	٤,٠	٥,٠		الهند
٧ ١/٤	٩,٠	٨,٤	٥,٨	٥,١	٨,٧		جمهورية كوريا
٢ ١/٢	٦,٩-	٤,٥	٠,٤	٢,٨	١,٨		المكسيك
٣ ١/٢	٣,٠	١,٨	١,٨	٦,٠	٣,٠		إيران (جمهورية - الإسلامية)
٦ ١/٤	٦,١	٦,٥	٦,٣	٦,٨	٧,٩		تايوان مقاطعة الصين
٧ ١/٢	٨,١	٧,٥	٦,٥	٦,٣	٥,٠		إندونيسيا
٢	٤,٤-	٧,٤	٦,٤	٨,٧	٠,٥-		الأرجنتين
٨ ١/٤	٨,٦	٨,٦	٨,٠	٧,٤	٧,٣		تايلاند
٤	٢,٣	٢,٧	١,٣	٢,٢-	١,٣		جنوب أفريقيا
٠,١-	٠,٨-	٠,١-	١,٦	٣,٠	٢,١-		المملكة العربية السعودية
٣	٧,٩	٦,٠-	٨,٠	٦,٤	٤,٠		تركيا

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) تقدير أولي.

(ب) تتبؤ، قائم في جانب منه على مشروع لنك.

(ج) يشمل ٩٣ بلداً تضم ٩٩ في المائة من سكان جميع البلدان النامية.

(د) باستثناء الصين.

## الإطار الثاني - ١ - ما بعد الاضطراب في جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة

منذ خمس سنوات، بدأت جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية في التفكك. وقد كان هذا البلد، وهو من البلدان النامية المتوسطة الدخل وأحد زعماء حركة عدم الانحياز الرئيسيين، رائداً في تجربة الأشكال السوقية للاشتراكية. وتزامن الانحدار إلى التفكك السياسي وال الحرب مع الدخول في مسار التحول إلى اقتصاد سوقي كامل، وكان نطاق النزاع، من حيث شدته وأثره التدميري - ولا سيما في البوسنة والهرسك، وبدرجة أقل، في كرواتيا - لا ينطوي له في أوروبا منذ الحرب العالمية الثانية. وفي عام ١٩٩٢ فرض مجلس الأمن جراءات اقتصادية على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) لدورها في الحرب في البوسنة والهرسك.

وبصفة عامة، فإن الحالة في عام ١٩٩٦ في البوسنة والهرسك، وكرواتيا، وجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية، وسلوفينيا، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، أصبحت مشجعة أكثر من أي وقت مضى منذ تفكك الاتحاد الاشتراكي السابق. فقد انتهت الأعمال الحربية المعلنة في البوسنة والهرسك بالتوقيع في باريس في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ على الإطار العام لاتفاق السلام في البوسنة والهرسك ومرفقاته (ويشار إليها جميعها باتفاق السلام) (الوثيقة A/50/790-S/1995/999، الضميمة)، وينص الاتفاق الأساسي بشأن إقليم سلافونيا الشرقية وبانيا وسيرميوني الغربية S/1995/951، المرفق، الموقع في إردوت، كرواتيا، في ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ على إعادة إدماج سلافونيا الشرقية في كرواتيا سلماً بعد فترة من الإدارة الانتقالية للأمم المتحدة؛ وعُلقت الجزاءات المفروضة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية.

وقد شهد اقتصاد سلوفينيا، وهي الدولة الأعلى من حيث نصيب الفرد من الدخل القومي، أقل درجة من الاضطراب خلال السنوات الخمس الماضية. وهذا البلد، الذي يبلغ تعداد سكانه مليوني نسمة<sup>١</sup>، شهد في أعقاب أعمال عدائية لم تدم طويلاً في صيف عام ١٩٩١ نمواً اقتصادياً منذ عام ١٩٩٣. ومرة بعملية تحول اقتصادي مشابهة للعملية الجارية في الاقتصادات التي تمر بمراحل إصلاحية سريعة في أوروبا الوسطى والشرقية. وكان معدل التضخم مرتفعاً في السنوات الأولى، حيث تجاوز ٢٠٠% في المائة في عام ١٩٩٢، ولكن برامج التكيف الاقتصادي الكلي سرعان ما خفضت معدل التضخم ويتيناً أن يكون معدل الزيادات في الأسعار في عام ١٩٩٦ أقل من ١٠% (انظر الجدول). ومع ذلك، فقد بلغت نسبة البطالة ١٥% في المائة من القوى العاملة في عام ١٩٩٣ ومن المتوقع أن تظل تلك النسبة مؤلفة من رقمين خلال هذه السنة.

وقد كانت القوة المحركة للنمو في الناتج المحلي الإجمالي في سلوفينيا في عام ١٩٩٥ هي الصادرات والاستثمارات؛ وزادت إنتاجية اليد العاملة بنحو ٤% في المائة<sup>(٢)</sup>. ويتوقع أن يستمر تعزيز النشاط الاقتصادي في عام ١٩٩٦ بسبب استعادة الأسواق التقليدية نتيجة لاتفاق السلام. ومن شأن هذا أن يحسن التوقعات المتعلقة بال الصادرات وأن يزيد من تشجيع الاستثمار.

وقد تعرضت جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية، التي تتكون من صربيا والجبل الأسود، والتي يبلغ تعداد سكانها معاً نحو ١٠.٥ مليون نسمة، لفرض جراءات من قبل الأمم المتحدة في الفترة من ١٩٩٢ إلى ١٩٩٥. كما شهدت أشد انهيار في الإنتاج، بلغت نسبته نحو ٥٠% في المائة خلال سنتين، ١٩٩٢ و ١٩٩٣ (انظر الجدول). وبلغ معدل التضخم نحو ٩٠٠% في المائة في عام ١٩٩٢ وعانت أكثر من خمس القوى العاملة من البطالة طوال هذه الفترة.

وأدى برنامج للتكييف الحاد إلى وقف التضخم في عام ١٩٩٤، وإن كان بصورة مؤقتة، وبدأ الإنتاج في الخروج من أعماق الانهيار. وعقب تعييل الجزاءات الاقتصادية مباشرة، وضع برنامج لتحقيق الاستقرار مؤلف من ١٥ نقطة. وشملت بنود ذلك البرنامج تخفيض سعر صرف الدينار إلى مستوى في السوق السوداء، وتقويبه من الوقت الذي يمكن أن يصبح فيه عملية قابلة للتحويل، والأخذ بأسعار الفائدة التي تحدد بها السوق، وإنهاء احتكارات الدولة في مجال التجارة الخارجية والصناعة، والإسراع بخطى التحول إلى القطاع الخاص، وإلغاء الحصص المفروضة على الصادرات والواردات، وتخفيض الرسوم الجمركية.

ومن المتوقع أن تؤدي استعادة إمكانية وصولها إلى الأسواق إلى ازدهار التبادل التجاري وزيادة الناتج الصناعي والزراعي. ومن المرجح أن يدعم عدم إشباع الطلب لمدة خمس سنوات تقوية نمو الاستهلاك الخاص؛ والاستثمار في الهياكل الأساسية المضارة في البلد - ولا سيما الطاقة الكهربائية والسكك الحديدية والطرق وموارد المياه وإمدادات الغاز، وشبكات نظام التدفئة - - سينكون عاملاً آخر منشطاً للنمو. لذلك فإن الانتعاش قد يبدأ بجد، وهو السبب في أن التنبؤات تشير إلى نمو الناتج بنسبة ١٢.٥% في عام ١٩٩٦ إلا أنه إذا لم يمكن بسرعة استيعاب الأفراد العسكريين في الاقتصاد المدني، لن ينخفض معدل البطالة بدرجة كبيرة في المستقبل القريب.

وفي الفترة من ١٩٩١ إلى ١٩٩٢، تقلص حجم اقتصاد كرواتيا بنسبة ٢٥% في المائة، خلال الاضطرابات التي سببتها الحرب والتحول. وفي عام ١٩٩٣، تجاوز معدل التضخم ١٥٠٠% في المائة وزاد معدل البطالة عن ١٧% في المائة. بيد أنه في غضون سنتين، أدى الانهيار ببرنامج موثوق للتكييف استناداً إلى سعر صرف اسمي ثابت وسياسة مالية محكمة إلى دحض التوقعات التضخمية وإلى تخفيض معدل التضخم السنوي إلى ٢% في المائة. وإن كان على حساب تأجيل الانتعاش الاقتصادي والعملة. وقد يؤدي استمرار تنفيذ سياسات اقتصادية مستدامة وإحراز تقدم نحو إعادة إدماج سلافونيا الشرقية سلماً في أعقاب اتفاق إردوت لعام ١٩٩٥ إلى تحقيق نمو اقتصادي ملموس في عام ١٩٩٦. ويتيناً بأن يظل معدل التضخم منخفضاً جداً.

..

(الإطار الثاني - ١ تابع)

المؤشرات الاقتصادية لجمهوريات جمهورية يوغوسلافيا

الاتحادية الاشتراكية السابقة

(ج) ١٩٩٦	(د) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	
..	..	..	..	..	..	<b>الناتج المحلي الإجمالي</b> (النسبة المئوية للتغير السنوي) <b>البوسنة والهرسك</b>
٦	١,٥-	٠,٨	٢,٧-	٩,٧-	١٤,٠-	<b>كرواتيا</b>
٢	٣,٢-	٨,٢-	١٤,١-	١٣,٤-	١٢,٠-	<b>جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة</b> <sup>(ج)</sup>
٥	٤,٨	٥,٣	١,٢	٥,٤-	٨,٠-	<b>سلوفينيا</b>
١٢ ١/٢	٦,٠	٦,٥	٢٧,٧-	٢٦,٢-	..	<b>يوغوسلافيا</b> <sup>(ه)</sup>
..	..	..	..	..	..	<b>أسعار المستهلكين</b> (النسبة المئوية للتغير السنوي) <b>البوسنة والهرسك</b>
٢	٢,٠	٩٧,٥	١٥١٨	٦٦٦	١٢٣	<b>كرواتيا</b>
١٢	١٧,٣	١٢٢	٣٥٠	١٦٩١	..	<b>جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة</b>
٦	١٢,٦	١٩,٨	٣٢,٣	٢٠١	١١٨	<b>سلوفينيا</b>
٦٠	(٥) ١٠,٥	(٥) ٣,٣	٢٢٠١	٨٩٩٠	١٢٠	<b>يوغوسلافيا</b>
..	..	..	..	..	..	<b>البطالة المسجلة</b> (النسبة المئوية للقوى العاملة)
..	..	..	..	..	..	<b>البوسنة والهرسك</b>
١٥	١٦,٩	١٧,٣	١٧,٤	١٧,٨	١٤,١	<b>كرواتيا</b>
٣٠	٣٦,٠	٣٣,٢	٣٠,٨	٢٦,٨	٢٤,٥	<b>جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة</b>
١٢	١٤,٠	١٤,٢	١٤,٨	١٣,٤	١٠,١	<b>سلوفينيا</b>
٢٤ ٣/٤	٢٣,٩	٢٣,٩	٢٤,٠	٢٢,٨	٢٠,٥	<b>يوغوسلافيا</b>

المصادر: اللجنة الاقتصادية لأوروبا، الدراسة الاقتصادية لاستقصائية لـ أوروبا في الفترة ١٩٩٥-١٩٩٦ (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع A.96.II.E.١ و European Bank for Reconstruction and Development (EBRD) Transition Report 1995: Update, (London, April 1996).

(أ) أرقام أولية.

(ب) حسب تنبؤ اللجنة الاقتصادية لأوروبا.

(ج) الناتج المادي الإجمالي (القيمة المضافة في النطاق المادي، بما في ذلك الإهلاك).

(د) كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ عن شباط/فبراير ١٩٩٤.

(ه) تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ عن كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤.

.../..

(الإطار الثاني - ١ تابع)

وقد تحسنت التوقعات الاقتصادية لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة أيضاً في أواخر عام ١٩٩٥. وقد انفصل هذا البلد عن يوغوسلافيا السابقة في ظل ظروف بالغة الصعوبة، حيث توافت التحويلات المالية الصافية من الحكومة الاتحادية السابقة التي كانت نسبتها في حدود من ٥ إلى ٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي، وضاعت احتياطات النقد الأجنبي في بلغراد، وتأثرت الصادرات تأثيراً شديداً بانحلال الترتيبات التجارية في إطار مجلس التعاون الاقتصادي وكذلك من جراء الجزاءات التي فرضتها الأمم المتحدة على سوقها التصدري الرئيسي، وهي صربيا والجبل الأسود<sup>(٤)</sup>. وبعد ذلك، في آذار/مارس ١٩٩٤، فرضت اليونان حصاراً تجارياً من جانب واحد، تم رفعه منذ ذلك بموجب اتفاق مؤقت عقد بين جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة واليونان (انظر الوثيقة ١٩٩٥/٧٩٤-S، المرفق الأول) في أيلول/سبتمبر ١٩٩٥.

وقد انخفض الناتج في جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة باطراد في التسعينيات وبلغ الآن نحو نصف مستوى في عام ١٩٨٩. كما انخفض الإنفاق الصناعي بنسبة نحو ٤ في المائة في عام ١٩٩٥، وذلك أساساً في قطاعات التعدين، وتجهيز المعادن، والمنسوجات، وتجهيز الأغذية. وتبلغ نسبة القوى العاملة العاطلة المسجلة أكثر من الثلث. ومع ذلك، فقد بلغ معدل التضخم ذروته في عام ١٩٩٢، حيث بلغ نحو ١٧٠٠ في المائة وانخفص إلى مستويات تتجاوز العشرة بقليل في ظل برنامج التكيف اضطلع به بدعم دولي. لذلك فإنه من الأهمية بمكان أن يتبنّى بأن يبدأ في الارتفاع في الإنفاق في عام ١٩٩٦، وإن كان بمعدل بطيء. وسيتيح تعليق الجزاءات التي فرضتها الأمم المتحدة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية وتحسين العلاقات مع اليونان إمكانية إعادة إنشاء الروابط الاقتصادية. ومع ذلك، فإنه سيلزم توفير استثمارات محلية وأجنبية كبيرة لتخفيض معدل البطالة في الاقتصاد.

وبالرغم من ندرة البيانات للغاية، فإن البلد الذي تأثر أشد ما يمكن من النزاع هو البوسنة والهرسك. وما زالت حالة الاقتصادية موضع قلق بالغ. فبالإضافة إلى ما حدث من دمار واضطراب عاميّن، تسببت الحرب في أضرار بالغة للهيكل الأساسي وهجرة للكفاءات.

فلم يكن البلد قد بدأ في عملية التحول عندما عمّته الأعمال الحربية، ولذلك كثروا من المؤسسات اللازمة لإنشاء اقتصاد سوقي عام غير موجودة. وعلاوة على ذلك، فإن نجاح أي سياسة اقتصادية وطنية سيتوقف على التنازل الصدوي التي حدثت بين الطوائف بحيث تتمكن البوسنة والهرسك من العمل ككيان اقتصادي. وتمّة احتياجات كبيرة للتعمير وإزالة الألغام والتنمية<sup>(٥)</sup>.

ومن المتوقع أن توفر المؤسسات المالية المتعددة الأطراف، والأمم المتحدة، والمانحون الثنائيون، الجزء الأكبر من الموارد المالية والمساعدات التقنية اللازمة للتعمير<sup>(٦)</sup>. وعلى الأجل القصير، يلزم أن يكون الدعم المالي بشروط تسامحية للغاية، بالنظر إلى محدودية قدرة البلد على خدمة الدين. وبمضي الزمن، يمكن أيضاً توقع أن يلعب الاستثمار المباشر المباشر الخاص والتدفقات المالية الخاصة دوراً اقتصادياً متناماً.

- (أ) البيانات السكانية من الأمم المتحدة، نشرة الإحصاءات الشهرية، آذار/مارس ١٩٩٦.  
(ب) فرانجو شتيبلار، "报 告 情 况：卡 尔 斯 基 市 的 社 会 经 济 工 作 项 目"， 二 月 二 十 八 日， 一 九 九 六 年， 联 合 国， 纽 约 巴 甫 罗 克。  
(ج) البنك الدولي، الاتجاهات السائدة في البلدان النامية، ١٩٩٥ (واشنطن العاصمة، البنك الدولي، ١٩٩٥)، الصفحة ٢٠٩ (من النص الانكليزي).  
(د) تناقض بمزيد من التفصيل مسألة الاستثمار في حالات بناء السلام بعد انتهاء الصراع في سياق أربع دراسات إفرادية في الفصل الثامن.

(ه) قام الاتحاد الأوروبي والبنك الدولي برعاية مؤتمر في باريس في ١٢ و ١٣ نيسان/أبريل ١٩٩٦ في باريس والآخر في بروكسل. وأسفر المؤتمر الأخير عن عقد التزامات قدرها ١,٢٣ بليون دولار، وكفل بذلك توفير الجزء الأكبر من مبلغ ١,٨ بليون دولار اللازم لعام ١٩٩٦ وحده (أنباء البنك الدولي، ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٦). وبالإضافة إلى ذلك، قدم صندوق النقد الدولي قرضاً قيمته ٤٥ مليون دولار في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، وهو أول قرض يقدم في إطار شباك الائتمانات لحالات الطوارئ الذي أنشأه حديثاً للبلدان في حالات ما بعد انتهاء الصراع. وقد استخدمت الأموال أساساً لسداد مستحقات هولندا المتعلقة بفرض انتقال قصير الأجل استخدم لسداد متاخرات قدرها ٣٧ مليون دولار لصندوق النقد الدولي ناشئة عن حصة البوسنة والهرسك في خصوم وأصول جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة (النشرة الصحفية لصندوق النقد الدولي رقم ٧٠/٩٥ المؤرخة ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، كما نشرت في الدراسة الاستقصائية لصندوق النقد الدولي، ١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦، الصفحة ١٠ و ١١ (من النص الانكليزي)).

كذلك أسهمت الصادرات غير التقليدية - - مثل النواقل البخارية من كينيا وملاوي، وسلع الصناعات التحويلية من مناطق تجهيز الصادرات في مدغشقر وموريشيوس، والمركبات الآلية من بوتيسوانا - - في نمو هذه الاقتراحات. وبالإضافة إلى ذلك، زادت إيرادات السياحة في عام ١٩٩٥ في عدد من البلدان، مثلاً في أوغندا وتونس ومصر. وأسهمت في النمو في إثيوبيا نظراً لأن جهات أكثر أصبحت، بالنسبة للزوار، أيسر في الوصول نتيجة لتقديم البلد في عملية الانتقال من الحرب الأهلية إلى السلام. وشهدت السنغال وجزر القمر أيضاً نمواً في صناعة السياحة لديهما نتيجة لانخفاض قيمة فرنك الاتحاد المالي الأفريقي (انظر أدناه) الأمر الذي زاد من جاذبية هذه البلدان للسياحة. وتمتعت ناميبيا ومدغشقر وزمبابوي أيضاً بنمو قوي في السياحة خلال عام ١٩٩٥.

وحسن اقتصاد جنوب أفريقيا أداءه الاقتصادي في عام ١٩٩٥. وزاد الناتج المحلي الإجمالي بنسبة ٣,٣ في المائة (انظر الجدول الثاني - ٤)، كانت فيه الاستثمارات والصادرات أكثر العناصر دينامية في الطلب الكلي. وكان الارتفاع البطيء في وظائف الصناعات التحويلية منذ عام ١٩٩٤ قليل الأثر في تخفيض معدل البطالة، الذي ظل مرتفعاً إلى حد مزعج (انظر الفصل الثامن). وبغض النظر عن ذلك، فإن الروابط التجارية والاستثمارية المتزايدة لجنوب أفريقيا، مع اقتصادات الجنوب الأخرى، أسهمت مساهمة كبيرة في أداء النمو الأخير. وقد نمت تجارة جنوب أفريقيا مع هذه البلدان بأكثر منضعف منذ عام ١٩٩٣. وزادت زيادة ضخمة الفترة نفسها لاستثمارات المباشرة لشركات جنوب أفريقيا في بلدان من بينها أنغولا وبوتيسوانا ولويزوتوموزامبيق وناميبيا. وقد حسنت الإصلاحات السوقية الاتجاه في معظم هذه البلدان، ولا سيما خصخصة المؤسسات المملوكة للدولة، وكذلك خبرة جنوب أفريقيا وعمر فترتها بالأسواق والتغيرات الإقليمية من الفرض الاستثمارية في هذه البلدان وجاذبيتها لمستثمر جنوب أفريقيا. ومرة أخرى أظهرت أحداث عديدة في عام ١٩٩٥ مدى ضعف بعض البلدان الأفريقية أمام العواقب الاقتصادية للقلائل السياسية وعدم الاستقرار. وقد عاك الاضطراب الاجتماعي والمنازعات المدنية والأزمات السياسية الأنشطة الاقتصادية في بوروندي، ورواندا، وزائير، والسودان، وسيراليون، والصومال، وليبيريا. فمثلاً في سيراليون، تسببت هجمات المتطرفين في وقت النشاط الزراعي والوقف الفعلى للتعدى، وانخفاض الناتج المحلي الإجمالي بنسبة مقدرة تبلغ ١٠ في المائة في عام ١٩٩٥، ولا يزال غموض السياسة في نيجيريا وزائير عاملاً أساسياً في أدائهم الاقتصادي السئ في السنوات الأخيرة.

ومن الناحية الأخرى، زادت اتفاقات السلام من الاحتمالات الاقتصادية في أنغولا وموزامبيق. بيد أن إعادة بناء المؤسسات والهيكل الأساسية، التي عانت من ضرر شامل خلال الصراعات، سيستغرق بعض الوقت. وعلاوة على ذلك، تعد المصالحة، وإعادة توطين اللاجئين وتوفير سبل العيش للمحاربين السابقين عاملًا حاسمًا في هذه العملية، وهو ما أكده استئناف القتال في ليبريا في نيسان/أبريل ١٩٩٦.

## تحقيق الاستقرار والإصلاحات الهيكلية

أحرزت بلدان أفريقيا عديدة تقدماً في تحقيق الاستقرار على صعيد الاقتصاد الكلي. ونتيجة لذلك اتجه تضخم أسعار الاستهلاك إلى التناقص في المنطقة عموماً، إذ قدرت نسبته بـ ٢٢ في المائة في عام ١٩٩٥ مقابل ٢٤ في المائة في عام ١٩٩٤ (باستثناء زائير).

وفي الجزائر، خفض عجز الميزانية من حوالي ٩ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٣ إلى نحو ١ في المائة في عام ١٩٩٥ نتيجة لتخفيض الدعم المخصص للسلع الغذائية وتنفيذ إصلاحات مالية أخرى وإعادة هيكلة الإنفاق. وظل التضخم مرتفعاً نسبياً، في حدود ٣٠ في المائة في عام ١٩٩٥، بسبب خفض الدعم وانخفاض قيمة العملة.

واستطاعت زائير تخفيض معدل تضخم أسعار الاستهلاك من ٢٣٧٧٣ في المائة في عام ١٩٩٤ إلى ٥٤٢ في المائة في عام ١٩٩٥. غير أن التضخم عاد إلى الظهور في مدغشقر وظل مرتفعاً في نيجيريا. وفي هذين البلدين، بلغ معدل التضخم ٥٠ في المائة على الأقل في عام ١٩٩٥.

أما غانا التي ظلت لعدة سنوات محافظة على الانخفاض المالي والنقد، فقد واجهت بعض الصعوبات مؤخرًا. فقد أخذ استقرار الاقتصاد الكلي فيها يتربى منذ عام ١٩٩٢، حين حصل موظفو الدولة على زيادة في مرتباتهم بلغت ٨٠ في المائة، مما أحدث ردة عن الاتجاه إلى تحقيق فوائض في الميزانية الذي ساد في السنوات السابقة. ونتج عن عجز الميزانية وزيادات حجم المعروض النقدي، مصحوبة بانخفاض سعر الصرف وبارتفاع أسعار المواد الغذائية بسبب سوء الأحوال الجوية، ارتفاع في معدل التضخم. وحاولت الحكومة تعزيز الحالة المالية بفرض ضريبة جديدة على القيمة المضافة، إلا أن أعمال الشغب اندلعت في أيار/مايو ١٩٩٥ احتجاجاً على هذه الضريبة وعلى الأحوال الاقتصادية العامة. وفي وقت لاحق، سحب هذه الضريبة، غير أن الأسعار لم تتراجع إلى مستويات ما قبل فرض الضريبة على القيمة المضافة. وشكل سوء إنفاذ فرض هذه الضريبة ورفع أسعار الوقود عاملين إضافيين دفعاً بمعدل التضخم إلى حوالي ٥٥ في المائة في عام ١٩٩٥.

وتمضي الإصلاحات الهيكلية قدماً في العديد من بلدان القارة. فتغير تشجيع الاستثمار، خفضت مصر التعرفيات الجمركية على السلع الإنتاجية المستوردة، وألغت القيود المفروضة على عقود الإيجار السكني الجديدة، وبسطت إجراءات الموافقة على الاستثمارات. وبالإضافة إلى ذلك، أصدرت الحكومة الجديدة، التي تولّت الحكم في كانون الثاني/يناير ١٩٩٦، قائمة بعدة شركات مملوكة للدولة تعتمد خصوصيتها في عام ١٩٩٦. ويتوقع أن تؤدي قريباً هذه الدفعـة الجديدة المعطـاة لـبرامـج الخـصـوصـة، إلى إبرـام اتفـاقـات مع صندـوقـ النقدـ الدولـيـ. وسيـمهـدـ ذلكـ السـبيلـ أـمامـ تنـفيـذـ المـرـحلةـ الـأخـيرـةـ منـ برـامـجـ كـبـيرـ لـتخـيـفـ الـديـونـ كانـ قدـ تمـ الـاتـفاـقـ عـلـيـ معـ نـادـيـ بـارـيسـ فيـ عـامـ ١٩٩١ـ.

## منطقة الفرنك

تحسن الأداء الاقتصادي عموماً في منطقة الفرنك منذ خفض قيمة فرنك الاتحاد المالي الأفريقي في كانون الثاني/يناير ١٩٩٤<sup>(١٧)</sup>. واستفادت المنطقة من أحوال مؤاتية في مجال التجارة الخارجية، أصبحت أكثر قدرة على الاستفادة منها بعد التخفيض، ومن طفرة في تدفق الموارد المالية الرسمية والخاصة نتجت عن خفض قيمة العملة<sup>(١٨)</sup>.

وكما في بقية أنحاء أفريقيا، كانت الصادرات هي القوة الدافعة لنمو الناتج. وقد ضاعفت قوة الطلب الدولي من الأثر الإيجابي الناتج عن خفض قيمة فرنك الاتحاد المالي الأفريقي، وأعطت حواجز قوية لزيادة الإنتاج. وهكذا زاد معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي في جميع بلدان المنطقة تقريباً، وسجل عدد منها معدلات نمو في الناتج المحلي الإجمالي وصلت إلى ٥ في المائة أو أكثر في عام ١٩٩٥ (بن وبوركينا فاسو وتشاد وتوغو وغينيا الاستوائية وكوت ديفوار). وبإضافة إلى ذلك سجل كل من الاستثمار وإنتاج الصناعة التحويلية ارتفاعاً في بعض البلدان، ولا سيما في القطاعات الفرعية التي تركز على بدائل الاستيراد وعلى التصدير. واتسعت التجارة فيما بين بلدان المنطقة، مع ازدياد القدرة التنافسية للمنتجين في المنطقة عن الموردين الخارجيين.

غير أن جانبها من أداء النمو في المنطقة نتج أيضاً عن تضارف بعض العوامل التي لا علاقة لها بخفض قيمة العملة. فعلى سبيل المثال بدأ الإنتاج في حقول نفط جديدة في غينيا الاستوائية وكوت ديفوار وتحسنت الحالة الاجتماعية - السياسية في كل من تشاد وتوغو.

وفي البداية واكبت خفض قيمة العملة في المنطقة طفرة تضخمية، لكن سرعان ما احتواها عن طريق انتهاج سياسات مالية ونقدية مشددة وفرض ضوابط على الأسعار، بالإضافة إلى الحد من زيادة المرتبات في القطاع العام وخفض بعض المعدلات الضريبية. وبلغ متوسط ارتفاع الأسعار التراكمي حوالي ٥٠ في المائة في المنطقة، وذلك بين كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ وأيلول/سبتمبر ١٩٩٥، وكانت أدنى قيمة له وهي ٣٤ في المائة في بوركينا فاسو، وكانت أعلى قيمة وهي حوالي ٦٠ في المائة في بن وتشاد والكونغو. وانخفض التضخم خلال عام ١٩٩٥ غير أنه لا يزال في نطاق العشرات في عدد قليل من البلدان (بن وتوغو والكامرون). ويمكن توقع شيء من الزيادة في الضغط التصاعدي على الأسعار لدى تخفيض آخر الضوابط المفروضة على الأسعار.

وأثر ارتفاع أسعار الاستهلاك تأثيراً سلبياً على مستويات المعيشة، وبخاصة في المناطق الحضرية. ولتخفيض وطأة خفض قيمة العملة على أكثر الفئات ضعفاً، مثل الشباب غير المتعلم والعاطلين عن العمل، شرعت بعض البلدان في تنفيذ مشاريع أشغال عامة وتوظير التدريب والمشورة في مجال العمالة، وتقديم الدعم إلى المؤسسات الصغيرة. وتمويل هذه الترتيبات جزئياً من مصادر خارجية<sup>(١٩)</sup>.

وقد تحقق بعض التقدم في ضبط الماليات العامة، إذ انخفض عجز الميزانيات الإجمالي في المنطقة من ٨,٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٣ إلى ٦,١ في المائة في عام ١٩٩٤. ومن المتوقع أن يستمر انخفاض عجز الميزانيات في عامي ١٩٩٥ و ١٩٩٦ مع مباشرة الإصلاحات المالية المتعلقة بالخدمة المدنية. وحدّت بلدان عديدة من زيادة رواتب موظفيها ومن النفقات الحكومية عموماً. وإلى جانب ذلك، خفف دائنون ثمانين مليوناً بقدر ملحوظ ديون عدد من البلدان مما ساعدتها على احتواء النفقات الحكومية (انظر الفصل الثالث).

غير أن متأخرات المدفوعات المحلية تراكمت في عدة بلدان على نحو يعكس ما تعانيه من قيود مالية. وعلى سبيل المثال، ازدادت متأخرات الرواتب بقدر كبير في الكونغو والنiger خلال عام ١٩٩٤ وتسببت في حدوث إضرابات في كلا البلدين في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥. وقد تم التخلص من معظم متأخرات المحلية في نهاية عام ١٩٩٥ في الجزء الغربي من منطقة الفرنك (باستثناء النiger). إلا أن المشكلة لا تزال قائمة في الجزء الأوسط.

وفي عام ١٩٩٥ ازداد رغم التدابير الإصلاحية في عدد من بلدان منطقة الفرنك. وتركّز هذه الإصلاحات على الخصخصة، والخدمة المدنية، والنفقات والإيرادات الحكومية، وقوانين العمل، والتسويق الزراعي. وتعتبر الإصلاحات التي تعالج القيود المؤسسية والهيكلية شرطاً ضرورياً لتحقيق الاستفادة الكاملة من تخفيض قيمة فرنك الاتحاد المالي الأفريقي<sup>(٢٠)</sup>.

بيد أن الإصلاحات الهيكلية لا تزال في مستهلها، ومن ثم فإن من السابق لأوانه الحكم على مدى قدرتها على تغيير الهيكل الإنتاجي وعلى زيادة إمكانيات نمو هذه الاقتادات في الأجل الطويل. ويعبر لويس م. غورو<sup>(٢١)</sup> عن ذلك بما معناه، أنه: على الرغم من أن الآثار الآلية لانخفاض قيمة العملة قد تحققت، فإن هذا لا يبرر التراخي، لأنه لن يكون هناك نمو مستدام بدون التسويق والاستثمار. وثمة حاجة إلى إصلاحات هيكلية قوية لإدامة الانتعاش الحالي.

## معالجة القيود التي تعرقل النمو

يتضح من التحسن الحالي في الأداء الاقتصادي كيف أن أفريقيا لا تزال حساسة للظروف الخارجية. وقد ساهمت إصلاحات السياسات العامة في تحسين الأداء الاقتصادي في عدد من البلدان، إلا أن وقوعها على الناتج المحلي الإجمالي كثيراً ما كان ضئيلاً ومخيباً للأمال إلى حد ما<sup>(٢٢)</sup>. وعلى الرغم من التحسن الاقتصادي الراهن، لا تزال تعيق الأداء الاقتصادي القيود الهيكلية الطويلة الأجل التي ت Kelvin حركة التنمية، مثل نقص تطور المؤسسات، وضعف الهيكل الأساس، وتدني مستوى تنمية الموارد البشرية، وانعدام المساواة في توزيع الموارد، مثل المدخلات والتمويل، وفي إمكانية الوصول إليها.

ولا تزال البلدان الأفريقية تعاني من ارتفاع المديونية الخارجية. وعلى الرغم من التعاون الدولي في محاولة التخفيف من عبء الديون الخارجية، لا تزال القارة تواجه صعوبات شديدة في خدمة ديونها. وعلى الرغم من تحسن أداء المنطقة في مجال التصدير خلال عام ١٩٩٥ لا تزال المؤشرات المتعلقة بالديون مرتفعة. وفي الواقع أن نسبة خدمة الديون إلى الصادرات في منطقة جنوب الصحراء الكبرى، باستثناء نيجيريا وجنوب أفريقيا، ارتفعت إلى ما يناهز ٢٠% في المائة في عام ١٩٩٥ مقابل ١٧% في المائة في عام ١٩٩٤. وعلاوة على هذا، لا تشمل هذه النسبة المتأخرات التي ظلت تترافق في عام ١٩٩٥. بيد أن نمو الناتج أدى إلى حدوث هبوط في نسبة الديون إلى الناتج القومي الإجمالي، حيث انخفض هذا المؤشر من ١٣٦% في المائة في عام ١٩٩٤ إلى ١٢١% في المائة في عام ١٩٩٥ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٣٧).

وفي آذار/مارس ١٩٩٦، بدأت الأمم المتحدة مبادرة خاصة على نطاق المنظومة من أجل أفريقيا، لتخفيض عدد من هذه القبود. وتعتبر هذه المبادرة الخاصة على نطاق منظومة الأمم المتحدة من أجل أفريقيا أهم عملية على الإطلاق لحشد الدعم لصالح أفريقيا، وأكبر عمل منسق تقوم به. وستركز هذه المبادرة الخاصة على مجالات من قبيل التعليم الأساسي والصحة الأساسية والمياه والمرافق الصحية. ويقدر مجموع تكاليف المبادرة الخاصة بمبلغ ٢٥ مليون دولار على امتداد فترة ١٠ سنوات، وسيأتي معظمه من إعادة تحصيص الموارد القائمة على المستويين الوطني والدولي.

### أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: تجديد جهود التكيف

شهد العام ١٩٩٥ تطورات منها ما هو إيجابي ومنها ما هو سلبي في منطقة أمريكا اللاتينية. فقد انخفض معدل التضخم بنهاية العام، إلى ٢٥% في المائة، وهو رقم قياسي للسنوات الـ ٢٢ الماضية وبعد إنجازاً كبيراً للمنطقة، لا سيما وأن محاولاتها لمكافحة التضخم في الماضي لم تكلل بكثير بنجاح. ويتوقع أن يستمر التضخم في التراجع خلال السنة الحالية. كما تم احتواء الأزمة المالية التي أصابت المكسيك من خلال بذل جهود دولية ومحليّة منسقة، كي لا تصيب أزمة دولية وإقليمية كبرى. إلا أنه كان من ثناياها السلبية توقيف الاتصال الشعبي الذي ساد المنطقة منذ عام ١٩٩١، والمضاعفات التي لا تزال بعض اقتصاديات المنطقة تشعر بها. وارتفاع الناتج المحلي الإجمالي للمنطقة بنسبة تقل عن ١% في المائة في عام ١٩٩٥، أي أقل بكثير من معدل النمو السكاني، وتشير التوقعات المحتملة للسنة الحالية إلى أنها ستشهد انتعاشًا خفيفاً؛ ومن غير المتوقع أن يتجاوز معدل النمو ٢.٥% في المائة في عام ١٩٩٦ (انظر الجدول الثاني - ٤). وهذا البطل في الاتصال الشعبي من إمكانية تزايد الضغط الاجتماعي في المنطقة، إذ ازدادت البطالة مؤخراً أو ظلت مرتفعة في عدة بلدان<sup>(٢٢)</sup>. وفضلاً عن ذلك، أظهرت التطورات الاقتصادية الأخيرة هشاشة النظام المصرف في بعض البلدان، مما يبرز خطراً تراجع الأداء الاقتصادي الشعبي للسنة الحالية عن التقدير المتوقع المتوسط أصلاً.

### تبسيط الأسعار: هل سيدوم؟

في عام ١٩٩٥ واصل معظم بلدان المنطقة إجراءات تقدم في مكافحة التضخم، والواقع أن التضخم تراجع في ١٤ بلداً من البلدان الـ ١٨ التي شملها الرصد، وأصبحت الأربعين حاليًا تتمتع بوحدة من أدنى معدلات التضخم في العالم، أما في بوليفيا والسلفادور وكوستاريكا فقد ازداد التضخم شيئاً ما، مما يعكس وجود اختلالات مالية. ويتضح هذا في حالة كوستاريكا: بلغ العجز الحكومي ٦.٥% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٤، وإن كان قد خُفض بحلول عام ١٩٩٥ إلى ٤.٢% في المائة. أما المكسيك فهي البلد الوحيد في أمريكا اللاتينية الذي شهد تسارعاً كبيراً في معدل التضخم في عام ١٩٩٥، إذ زاد من ٥٢% في المائة في عام ١٩٩٤ إلى ٥٢% في المائة في عام ١٩٩٥، نتيجة لانخفاض قيمة البيزو وزيادة الضرائب على القيمة المضافة. ويتوقع أن ينخفض التضخم تدريجياً في المكسيك، وإن كان سيظل مرتفعاً نسبياً خلال العام الحالي، في حدود ٣%. ويتوقع أن يستمر انخفاض التضخم في المنطقة مع مواصلة بلدانها انتهاج سياسات ترمي إلى تقليل الاختلالات في الاقتصاد الكلي؛ ويؤمل وبالتالي أن يدوم الانضباط المالي والتقديم الذي مورس حتى الآن<sup>(٢٣)</sup>. ويعكس انخفاض معدل التضخم في المنطقة في عام ١٩٩٥ نجاح "الخططة الحقيقة" في البرازيل، التي ظلت حتى ذلك الوقت قاسية عن الإنجازات التي حققتها المنطقة على جهة مكافحة التضخم (انظر الشكل الثاني - ٢). فقد انخفض معدل التضخم السنوي من ٩٣% في المائة في عام ١٩٩٤ إلى ٢٢% في المائة في عام ١٩٩٥.

وقد تضمنت الخطة الحقيقة إجراءات على المستوى بين المالي والنقد. وقد اتخذت في عام ١٩٩٤ ترتيبات أدت إلى تخلص الاقتصاد من مقاييس الأسعار وطرح عملة جديدة في التداول، إلى جانب اتباع سياسات عامة استهدفت إعادة الازان إلى حسابات القطاع العام<sup>(٢٤)</sup>. وأنهى القطاع العام بحملته سنة ١٩٩٤ بباقي قدر بـ ١.٢% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي (المفهوم التنفيذي). إلا أنه لم يتسع الحفاظ على الموقف المالي خلال عام ١٩٩٥ بسبب الزيادات في نفقات الموظفين ومدفوعات الفوائد على الديون المحلية. كما أن انهيار عدد من أكبر المصارف في البلد سبب ضغطاً إضافياً على الحسابات المالية، كما سيرد أدناه. ومع تخفيف شدة الانضباط المالي، أصبح معظم جهود التنشيط معتمداً على السياسة النقدية وسياسة أسعار الصرف. وبدل استمرار انخفاض التضخم على نجاح هذا النهج حتى الآن، وعلى الرغم من ذلك، قد يتضح أن هذه الاستراتيجية لا يمكن أن تستدام في الأجل الطويل، لا سيما وأن أسعار الفائدة المرتفعة لا تزال تجذب رأس المال الأجنبي، مما يزيد من حدة مشكلة فائض السيولة في الاقتصاد، ويعيق ارتفاع الطلب، وخصوصاً الاستثمار، مما يجعل الاقتصاد أسيراً لوترة نمو بطيئة. وتتوقف الإصلاحات التي تهدف إلى زيادة ضبط الإنفاق العام - ويعتبر إصلاح نظام المعاشات مثلاً واضحاً لذلك - على موافقة الكونغرس البرازيلي، علماً بأن المفاوضات الجارية بين الحكومة والكونغرس تسير سيراً بطيئاً بدرجة ملحوظة.

**الشكل الثاني - ٢ - أمريكا اللاتينية: الأرقام القياسية لأسعار الاستهلاك، ١٩٨٩-١٩٩٥**  
**(التغير السنوي بالنسبة المئوية)**

## **المنطقة**

البلدان (مقاييس لوغار يتمي)

**المنطقة  
الأرجنتين  
البرازيل  
بيرو  
المكسيك**

**المصدر:** الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي.

نمو الناتج في عام ١٩٩٦

كان تباطؤ معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الكلي في المنطقة انعكasa للكساد الاقتصادي في المكسيك والأرجنتين، الذي سبب تخفيض قيمة البيزو المكسيكي في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ والانتعاك المؤقت لتدفقات رؤوس الأموال الواردة إلى المنطقة<sup>(٢)</sup>. فقد انكمش الاقتصاد المكسيكي بنسبة ٧% في المائة، مما جعل هذا الكساد أسوأ ما شهدته البلد في تاريخه الحديث. وانخفض الناتج المحلي الإجمالي الأرجنتيني بنسبة ٤% في المائة في عام ١٩٩٥، فنوقفت بذلك فترة ملحوظة من النمو الاقتصادي في ذلك البلد، الذي زاد ناتجه المحلي الإجمالي خلال الفترة ١٩٩١-١٩٩٤ بمعدل سنوي متوسطه ٧,٥% في المائة. وزادت البطالة الظاهرة بشكل حاد في كلا البلدين، فبلغت ١٨% في المائة في الأرجنتين - كان البناء والصناعة التحويلية أكثر القطاعات تضررا - و ٦,٥% في المائة في المكسيك، وهو رقم قياسي بالنسبة إلى البلد. ولا تشمل هذه الأرقام تقديرات البطالة الجزئية، التي يعتقد أنها سجلت زيادة هائلة، في المكسيك على وجه الخصوص. ولولا التكثيف الكبير لجهود هذين البلدين في مجال التصدير، والأسعار الدولية المواتية، لكان أداءهما الاقتصادي أسوأ بكثير (انظر الفصل الثالث).

وكشفت الأزمة المالية المكسيكية هشاشة جهود التثبيت القائمة على استخدام سعر صرف ثابت يتخذ وسيلة لـ "التبني الإسمى" عندما يكون التضخم الداخلي أعلى منه لدى الشركاء التجاريين الرئيسيين. وقد أدى ذلك إلى تزايد سعر الصرف، مما أفضى بدوره، في سياق تحرير التجارة، إلى زيادة العجز التجاري، الذي يمول برأوس أموال أجنبية قصيرة الأجل. واتّخذت تدابير تصحيحية في عدة بلدان.

وأدت سياسات التضييق النقدي التي اعتمدت في البرازيل من أجل احتواء تدهور الميزان التجاري للبلد ومنع المضاربة ضد العملة إلى تباطؤ حاد في نمو الناتج في ذلك البلد في النصف الثاني من عام ١٩٩٥، ولا سيما في مجال الصناعة التحويلية. وانخفض نمو الناتج المحلي الإجمالي السنوي بقرابة ٤ في المائة في عام ١٩٩٥، بعد أن كان ٦ في المائة في العام السابق. واعتمدت سياسات مماثلة في بيرو، ولكن بالنظر إلى القوة الدافعة التي ولدها النمو السريع جداً في عام ١٩٩٤، حققت بيرو ثانٍ أسرع معدل لنمو الناتج المحلي الإجمالي في المنطقة في عام ١٩٩٥.

وكانت عدة اقتصادات أخرى في المنطقة أدنى تأثيراً بقليل تدفقات رؤوس الأموال القصيرة الأجل، إما لأنها لم تكن قد اجتذبت مبالغ هائلة من رؤوس الأموال هذه ولم تكن لها صلات تجارية واسعة النطاق مع المكسيك أو الأرجنتين (ما كان الحال بالنسبة لمعظم بلدان أمريكا الوسطى ومنطقة البحر الكاريبي)، وإما لأنها لم تكن على نفس الدرجة من الضعف، بالنظر إلى كونها نفذت إصلاحات هيكلية ناجحة (مثلما هو الشأن بالنسبة إلى شيلي). وفي الواقع، سجلت شيلي أسرع معدل نمو في المنطقة - ٨,٣% في المائة - واستمدت الدعم من زيادة الاستثمار وجود ظروف تبادل تجاري مؤاتية للغاية (انظر الفصل السابع). وبالتالي يمكن لهذه البلدان أن تواصل مسارها فتسجل معدلات نمو متواضعة - وإن كانت دون المطلوب بالنسبة إلى بلد نام - تناهز ما بين ٢ و ٤% في المائة (ومن هذه البلدان باراغواي، وبوليفيا، وبينما، وكوستاريكا، وأكادور، وهندوراس).

ولا تزال أزمة عام ١٩٩٤ المصرية (التي سبقت أدنان) تلمس في فنزويلا إذ إن المالية العامة تدهورت بحدة ولم تجر إعادة الميزان الضريبي إلى نصابه. وقد تزايد الضغط على عملتها وفرضت رقابة على النقد، وظل ركود الاقتصاد يؤثر في القطاع غير النفطي. وإنما الاقتصاد بنسبة ٢ في المائة في عام ١٩٩٥.

وبطأ النمو الاقتصادي في عدة اقتصادات جزرية في منطقة البحر الكاريبي بسبب اجتماع الأحوال الجوية غير المؤاتية التي أثرت على صناعة السياحة والزراعة (انتيغوا وبربادوس، ودومينيكا)، وحالات نقص الطاقة، التي أعادت ناتج الصناعة التحويلية، والسياسات الضريبية والنقدية التصسفية الرامية إلى كبح التضخم (جامايكا، وترينيداد وتوباغو). ومن ناحية أخرى، انتعش النمو في الجمهورية الدومينيكية، وعاد إلى وثيرته في كوبا وهaiti.

## منظورات عام ١٩٩٦

يتوقع أن يزداد النمو الاقتصادي في المنطقة في عام ١٩٩٦، مع خروج المكسيك والأرجنتين وأوروغواي ببطء من الكساد. ولكن لا يتضرر أن تنمو هذه الاقتصادات بأكثر من ٢ في المائة في عام ١٩٩٦. وعلاوة على ذلك، يتوقع أن يتحقق كثير من أكبر بلدان المنطقة - بما فيها البرازيل، وببرادو، وشيلي، وكولومبيا - معدل نمو أعلى في هذا العام؛ أما الاقتصادات الأخرى في أمريكا الوسطى وأمريكا الجنوبية فستكرر، في المتوسط، أداء نموها في عام ١٩٩٥. ويتوقع أن تسجل بلدان منطقة البحر الكاريبي سنة أخرى من النمو البطيء في عام ١٩٩٦.

وفي الأرجنتين يؤدي نقص الطلب إلى عرقلة النمو كثيراً. فقد انخفض طلب الأسر المعيشية بسبب زيادة البطالة، وتدني الأجور الحقيقة، وعدم الاطمئنان. ولن يعطي الاستثمار دفعه كافية للدوره ما لم يعد استخدام الشركات للقدرة الإنتاجية إلى مستويات ما قبل فترة الكساد، ولا يتحمل أن يتحقق ذلك قبل نهاية العام. ونظام البلد المصرفية هو في صدد التقلب على صعوبات جمة (انظر الإطار الثاني - ٢)؛ وبالرغم من أن مستويات الودائع أعيدت إلى ما كانت عليه قبل الأزمة، فإن المؤسسات المالية تتعدد في من الأثمامات. وزيادة عن ذلك، فإن الحكومة ملتزمة بالانضباط الضريبي، ومن ثم لا يتضرر منها أن تقدم حواجز ذات شأن للنمو. غير أنها انخفضت مؤخراً الضرائب على الرهن العقاري، ومبارات المسارك الجديدة وبضعة منتجات استهلاكية لتحفيز الاقتصاد بعض الشيء. وآفاق النمو غير مطمئنة أيضاً على الصعيد الخارجي. وبالرغم من أن أسعار الحبوب ستظل مستقرة أثناء العام (انظر الفصل الثالث)، قد لا تكون الصادرات إلى البرازيل - سوق الصادرات الرئيسية للأرجنتين - بنفس قوتها في العام الماضي لأن الاقتصاد البرازيلي ينمو نمواً أبطأ، مما يؤدي إلى تقلص الطلب على الواردات. أما المكسيك فقد ظهرت عليها بعض علامات الارتفاع، ولكن المدخلات تظل راكدة بالنظر بسبب انخفاض الأجور الحقيقة وزيادة البطالة. وبالإضافة إلى ذلك، لا يزال نظامها المصرفي هشاً بالرغم من جهود الحكومة الرامية إلى دعم الصناعة، مثلما سبقنا ذكره. ويضاف إلى ذلك أنه، لكون أسعار الفائدة بقيت عالية ولم تحدث انطلاقاً اقتصاديًّا بعد، يمكن أن تزيد المؤسسات المكسيكية المعسرة، وأن يتعرقل، وبالتالي، حصول انتعاش اقتصادي أسرع.

ويتوقع أن يتباطأ نمو الاقتصادات الكبيرة الأخرى في المنطقة. ففي البرازيل، وبالرغم من تخفيف قيود السياسة النقدية بعض الشيء مع نهاية عام ١٩٩٥، لا تزال شروط الحصول على الائتمانات متشدد وأسعار الفائدة الحقيقة عالية، مما يشطب الاستثمار. ويتوقف الاستثمار في تخفيف قيود السياسة النقدية على التقدم الذي يحرز في كبح العجز الضريبي.

ويتوقع أن يتباطأ معدل النمو في ببرادو أيضاً، لأنه يجري اتخاذ تدابير للتنقش المالي والنقدية بسبب الحاجة إلى تصحيح الاختلال المتزايد في الميزان الخارجي<sup>(٢)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، لن يكون بإمكانه توظيف حافزاً يذكر، لأن الإيرادات الضريبية آخذة في الانخفاض نتيجة لتقلص النشاط الاقتصادي وتدهور عائدات التحويل إلى القطاع الخاص.

ويتوقع أن يتدحرج الأداء الاقتصادي لكولومبيا أيضاً في هذا العام، لأن ثقة أو سطط الأفعال تتأثر سلباً بالأزمة السياسية. وقد تحقق جزء كبير من النمو الحاصل في العام الماضي بفضل زيادة الاستثمار (ولا سيما في قطاع النفط) والسياسة الضريبية التوسعية التي ستحفظ وطأتها هذا العام. وسيتباطأ اقتصاد شيلي تدريجياً في عامي ١٩٩٦ و ١٩٩٧ لأن صادراتها الرئيسية تحصل أسعاراً أقل مؤاتة وسياساتها النقدية تشهد بعض التشديد. ورغم ذلك ستحقق شيلي نمواً قوياً في عام ١٩٩٦؛ بنسبة ٦ في المائة.

وابقاءً للابتعاد عن سياسات التدخل السابقة، ينتهز في فنزويلا برنامج جديد للتكييف الهيكلي يرمي إلى تثبيت الاقتصاد. ويستطيع البرنامج إلغاء جميع القيود المفروضة على النقد الأجنبي، وتحرير أسعار الفائدة، وتحقيق زيادة بنسبة خمسة أضعاف في أسعار البنزين، وزيادة الضرائب المفروضة على مبيعات الجملة. وتعتمد الحكومة خفض عجز هذا العام من ٧ إلى ٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي، والتخلص من العجز كلياً في العام القادم. وبالرغم من الدعم المؤسسي القوي للبرنامج، يتحمل أن ينضي تخفيف قيمة العملة الذي لا يغير منه (في أعقاب تخفيف بنسبة ٤ في المائة في كانون الأول ديسمبر ١٩٩٥) إلى ارتفاع حاد في التضخم، بحيث يتفاقم الاضطراب الاجتماعي. وقد أعلن عن زيادة في الإنفاق الاجتماعي تضاهي ٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي بغية الحد من التكلفة الاجتماعية للتكييف. والبرنامج مدحوم بصفة مساعدة مالية من المؤسسات المتعددة الأطراف، تشمل ائتمان احتياطي بقيمة ١.٦ مليون دولار من صندوق النقد الدولي. ويتوقع أن ينكمش القطاع غير النفطي بنسبة ٤ في المائة في عام ١٩٩٦. وسيوضع عن جزء من هذا الأداء الرديء بواسطة قطاع النفط، الذي يتوقع أن ينمو بنسبة ٦ في المائة، مما يسمى في تقليص الانخفاض العام للاقتصاد بحيث يناهز ١.٥ في المائة.

## الإطار الثاني - ٢ - مشكلة مصارف أمريكا اللاتينية

في العديد من بلدان أمريكا اللاتينية، صادفت الأنظمة المصرفية في الآونة الأخيرة مصاعب حادة أعادت استئناف التمويل الاقتصادي بوتيرة أسرع. وكانت الحالات الأكثروضوحاً هما الأرجنتين والمكسيك؛ وإن كانت تحدث أزمات مصرفية أيضاً في أنحاء أخرى من المنطقة، بما في ذلك إيكوادور وباراغواي والبرازيل وبوليفيا وفنزويلا. وفي بعض البلدان، يفرض القطاع المصرفـي، الذي أصبح فجأة أكثر ترددـاً في تقديم القروض، قيودـاً على نمو الائتمـانـات الـلازمـة لـتوسـع الـاقـتصـادي؛ وفي غضـون ذـلـك، تعانـي الموارـد المالية العامة - المضـنـوـة أصلـاً عـلـى أيـ حالـ - من الإـجهـاد من جـراء عمـليـات الكـفـالة المـكـلفـة.

### الضعف إـزـاء الصـدـمـات

ربما كان يمكن أن تؤدي الصـدمـات المـاليـاتـان الـخارـجيـاتـان اللـتان اـسـتوـعـبـتهـما الأـرجـنتـينـ والمـكـسيـكـ عام ١٩٩٥ إـلـى زـعـزـعة أـكـثـرـ الأـنظـمـة المـصرـفـيـة اـسـتـقـرـارـاً وـمـحـافظـةـ؛ غـيرـ أنـ مـصـارـفـ هـذـيـنـ الـبلـدـيـنـ، مـثـلـ مـصـارـفـ كـثـيرـ منـ بـلـدـانـ أـمـريـكاـ الـلـاتـينـيـةـ، كـانـتـ مـؤـسـسـاتـ شـدـيـدةـ الـهـشـاشـةـ. وـقدـ بـدـأـتـ الـمشـكـلـةـ بـالـطـرـيقـةـ التـيـ اـضـطـلـعـتـ بـهـاـ الـمـصـارـفـ بـدـورـهاـ الـأـسـاسـيـ فـيـ الـوـاسـاطـةـ الـمـالـيـةـ.

فالـمـصـارـفـ تـقـبـلـ الـإـيدـاعـاتـ - الـإـيدـاعـاتـ "تحـتـ الـطـلـبـ" الـقصـيـرـةـ الـأـجلـ وـالـإـيدـاعـاتـ الـمـحـدـدـةـ الـمـدـةـ الـمـتوـسـطـةـ الـأـجلـ عـلـىـ حـدـ سـوـاءـ - وـتـقـرـرـضـ مـنـ الـمـؤـسـسـاتـ وـالـأـسـوـاقـ الـمـالـيـةـ الـأـخـرىـ، ثـمـ تـقـومـ بـإـقـرـاضـ الـأـمـوـالـ بـأـسـعـارـ فـانـدـةـ أـعـلـىـ مـاـ تـدـفـعـ هـيـ. وـكـانـتـ الـأـمـوـالـ الـمـوـدـعـةـ فـيـ الـمـصـارـفـ أـمـريـكاـ الـلـاتـينـيـةـ تـمـيلـ بـشـدـةـ غـيرـ عـادـيـةـ لـأـنـ تـكـوـنـ عـلـىـ هـيـنـةـ صـكـوكـ إـيدـاعـ سـاـلـةـ قـصـيـرـةـ الـأـجلـ، وـهـوـ مـاـ كـانـ يـعـكـسـ فـيـ جـانـبـ مـنـهـ ثـقـةـ غـيرـ كـامـلـةـ مـنـ جـانـبـ الـمـوـدـعـينـ. غـيرـ أـنـ الـمـحـافـظـ الـمـالـيـةـ لـلـقـرـوـضـ الـتـيـ توـفـرـ هـاـ الـمـصـارـفـ تـمـيلـ إـلـىـ أـنـ تـكـوـنـ ذاتـ آجـالـ اـسـتـحـقـاقـ أـطـلـوـنـ، وـعـادـةـ مـاـ كـانـتـ تـضـمـنـ بـرـهـوـنـاتـ لـأـنـ تـمـكـنـ تـحـوـيـلـهـاـ عـلـىـ الـفـوـرـ إـلـىـ نـقـدـ سـائلـ. وـفـيـ هـذـاـ النـوـعـ مـنـ الـحـالـاتـ، تـقـتـضـيـ الـحـكـمـةـ إـتـبـاعـ إـدـارـةـ مـصـرـفـيـةـ شـدـيـدةـ الـمـحـافـظـةـ وـمـراـقبـةـ عـامـةـ مـتـيقـظـةـ لـلـقـطـاعـ الـمـصـرـفـيـ. فـلـوـ اـنـدـفـعـ الـمـوـدـعـونـ لـسـحبـ الـأـمـوـالـ مـنـ الـمـصـارـفـ - أـوـ مـنـ جـمـيعـ الـمـصـارـفـ - يـمـكـنـ أـنـ يـسـتـنـدـوـاـ مـوـارـدـهـ بـصـورـةـ خـطـيرـةـ بـسـرـعـةـ بـالـغـةـ.

وـفـيـ هـذـهـ الـبـيـئةـ، كـانـتـ هـنـاكـ أـوـجـهـ قـصـورـ مـنـ جـانـبـ الـإـدـارـةـ وـوـاضـعـيـةـ الـأـنـظـمـةـ عـلـىـ السـوـاءـ. وـيـقـولـ الـبعـضـ إـنـ الـإـطـارـ الـقـانـوـنـيـ الـذـيـ تـعـملـ فـيـ مـصـارـفـ أـمـريـكاـ الـلـاتـينـيـةـ لـمـ يـنـتـطـوـرـ بـصـورـةـ كـامـلـةـ، وـأـنـ مـعـايـرـ الـمـحـاسبـةـ فـيـ لـيـسـتـ كـافـيـةـ<sup>(٦)</sup>. وـمـنـ ثـمـ، لـمـ يـتـمـ، عـلـىـ سـبـيلـ الـمـثـالـ، إـنـفـاذـ نـسـبـ رـأـسـ الـمـالـ إـلـىـ الـأـصـوـلـ بـصـورـةـ فـعـالـةـ فـيـ الـحـالـاتـ الـتـيـ لـمـ تـكـنـ فـيـهـاـ الـمـارـسـاتـ الـمـاحـسـبـيـةـ كـافـيـةـ.

وـكـانـتـ مـارـسـاتـ الـإـقـرـاضـ الـمـصـرـفـيـةـ فـيـ بـعـضـ الـبـلـدـاـنـ تـشـهـدـ بـسـوـءـ إـدـارـةـ الـمـخـاطـرـ، وـبـخـاصـةـ فـيـ الدـورـاتـ الـاـقـتصـادـيـةـ. فـخلـالـ فـترـاتـ التـوـسـعـ الـاـقـتصـادـيـ، يـنـمـوـ عـادـةـ حـجمـ الـإـيدـاعـاتـ الـمـصـرـفـيـةـ، وـمـنـ الـطـبـيـعـيـ أـنـ تـقـرـرـضـ الـمـصـارـفـ هـذـهـ الـأـمـوـالـ. وـتـكـوـنـ بـعـضـ الـائـتمـانـاتـ قـائـمةـ عـلـىـ تـقـدـيرـاتـ غـيرـ كـافـيـةـ لـلـمـخـاطـرـ، وـعـلـىـ تـوقـعـاتـ مـتـعـاـلـةـ بـشـأنـ نـمـوـ الـاـقـتصـادـ مـسـتـقـبـلاـ. وـعـنـدـمـاـ تـسـتـنـدـ الدـورـةـ الـاـقـتصـادـيـةـ قـوـةـ اـنـدـفـاعـهـاـ، يـصـبـحـ عـلـىـ الـمـقـرـضـينـ أـنـ يـوـاجـهـوـاـ اـنـخـفـاضـ الـإـيـرـادـاتـ وـمـشاـكـلـ الـسـيـوـلـةـ، وـتـجـدـ الـمـصـارـفـ أـنـ لـدـيـهاـ كـمـيـاتـ مـتـزاـيدـةـ مـنـ "ـالـدـيـونـ الـمـعـدـوـمـةـ".

وـفـيـ الـوقـتـ ذـاـتـهـ، إـذـاـ اـرـتـأـيـ الـمـوـدـعـوـنـ أـنـ وـضـعـ الـمـصـارـفـ قدـ أـصـابـهـ الـضـعـفـ، يـمـكـنـ أـنـ يـتـسـبـبـواـ فـيـ أـزـمـةـ سـيـوـلـةـ إـذـاـ لـدـعـواـ لـسـحبـ وـدـائـعـهـمـ مـنـ النـظـامـ<sup>(٧)</sup>. وـيمـكـنـ أـيـضاـ أـنـ تـحـدـثـ أـزـمـةـ سـيـوـلـةـ دـوـنـ أـنـ تـحـيـطـ الـمـخـاطـرـ بـسـلـامـةـ الـمـصـارـفـ، عـلـىـ الـأـقـلـ فـيـ الـبـداـيـةـ، وـذـلـكـ عـنـدـمـاـ يـؤـديـ الـخـوـفـ مـنـ خـنـضـ سـعـرـ الـصـرـفـ إـلـىـ سـحـبـ الـوـادـعـ الـمـصـرـفـيـ بـكـمـيـاتـ كـبـيرـةـ لـتـحـوـيـلـهـاـ إـلـىـ نـقـدـ أـجـنبـيـ.

وـالـأـرجـنتـينـ مـثـالـ عـلـىـ ذـلـكـ. فـخلـالـ فـتـرـةـ التـضـخـمـيـةـ الـتـيـ سـبـقـتـ الـأـخـذـ بـخـطـةـ تـحـوـيلـ الـعـمـلـاتـ (١٩٩١)، كـانـ الـطـلـبـ عـلـىـ الـوـادـعـ الـمـصـرـفـيـةـ بـالـعـلـمـةـ الـمـلـحـيـةـ مـتـواـضـعـاـ لـلـغاـيـةـ، وـكـانـ الـاـقـتصـادـ يـتـسـمـ بـمـسـتـوـىـ مـنـخـفـضـ مـنـ صـرـفـ وـتـداـولـ الـنـقـودـ. وـلـكـنـ، مـعـ الـعـملـ بـالـنـقـديـ الـجـدـيدـ، أـدـىـ اـسـتـمـارـ اـرـتـقـاعـ أـسـعـارـ الـفـانـدـةـ الـحـقـيـقـيـةـ وـسـعـرـ الـصـرـفـ الـمـضـمـونـ إـلـىـ اـجـتـذـابـ رـؤـوسـ الـأـمـوـالـ خـارـجـيـةـ قـصـيـرـةـ الـأـجلـ، وـزـادـتـ الـإـيدـاعـاتـ، الـتـيـ كـانـ بـعـضـهـاـ فـيـ حـسـابـاتـ دـوـلـارـيـةـ وـبعـضـهـاـ الـأـخـرـ مـحـوـلـاـ إـلـىـ الـعـلـمـةـ الـمـلـحـيـةـ (ـبـيـزوـ)<sup>(٨)</sup>. وـعـنـدـمـاـ حـدـثـتـ أـزـمـةـ الـمـكـسيـكـيـةـ فـيـ كـانـونـ الـأـوـلـ دـيـسـمـبـرـ ١٩٩٤ـ، اـصـابـ الـذـعـرـ الـمـوـدـعـوـنـ أـيـنـ الـأـرـجـنتـينـيـنـ حـوـالـيـ ١٨ـ فـيـ الـمـائـةـ مـنـ وـدـائـعـهـمـ خـلـالـ الـأـشـهـرـ الـثـلـاثـةـ الـأـوـلـيـ مـنـ عـامـ ١٩٩٥ـ. وـتـصـاعـدـتـ أـسـعـارـ الـفـانـدـةـ بـصـورـةـ شـدـيـدةـ لـلـإـلـقاءـ عـلـىـ الـمـوـدـعـوـنـ الـنـظـامـ الـمـصـرـفـيـ، غـيرـ أـنـ ذـلـكـ قـوـضـ قـدـرـةـ الـمـقـرـضـيـنـ عـلـىـ الـوـفـاءـ بـالـتـزـامـاتـ دـيـونـهـمـ، وـتـرـاـكـمـ الـدـيـونـ الـمـعـدـوـمـةـ لـدـيـ الـمـصـارـفـ.

وـحدـثـتـ طـوـرـاتـ مـشـابـهـةـ فـيـ الـمـكـسيـكـ. فـقـدـ تـوـاـكـبـتـ زـيـادـةـ الـتـدـفـقـاتـ الـرـأـسـمـالـيـةـ إـلـيـهاـ فـيـ أـوـلـ الـتـسـعـيـنـاتـ مـعـ تـوـسـعـ شـدـيدـ فـيـ الـائـتمـانـاتـ الـمـلـحـيـةـ الـمـعـرـوـضـةـ لـلـقـطـاعـ الـخـاصـ<sup>(٩)</sup>. وـأـصـبـحـتـ الـمـصـارـفـ الـصـفـيـرـةـ وـالـأـكـثـرـ ضـعـفـاـ مـنـ أـنـشـطـ الـمـقـرـضـيـنـ. وـدـفـتـ الثـقـةـ فـيـ مـسـتـقـبـلـ الـاـقـتصـادـ هـذـهـ الـمـصـارـفـ إـلـىـ التـوـسـعـ فـيـ مـنـجـمـ الـائـتمـانـاتـ بـمـعـدـلاتـ أـسـرـعـ كـثـيرـاـ مـنـ الـمـصـارـفـ الـأـكـبـرـ حـجـماـ، الـتـيـ أـصـبـحـتـ فـيـ الـوـاقـعـ تـبـنـيـتـهـاـ مـحـافـظـاـ فـيـ سـيـاسـاتـهـاـ الـاـتـنـامـيـةـ<sup>(١٠)</sup>. كـمـ اـزـدـادـ الـإـقـبـالـ عـلـىـ الـائـتمـانـاتـ تـتـيـجـةـ اـنـخـفـاضـ أـسـعـارـ الـفـانـدـةـ وـالـتـوـقـعـاتـ الـمـنـتـفـذـةـ بـشـأنـ الـاـقـتصـادـ مـنـ جـانـبـ الـأـعـمـالـ الـتـجـارـيـةـ وـالـأـسـرـ الـمـعـيـشـيـةـ عـلـىـ السـوـاءـ، وـأـدـىـ عـدـمـ وـجـودـ مـرـاـقبـةـ دـقـيـقـةـ إـلـىـ تـفـاقـمـ الـمـشـكـلـةـ. حـيـثـ سـمـحـ الـمـصـارـفـ الـتـيـ تـتـبعـ دـهـجاـ يـتـسـمـ بـالـمـزـيدـ مـنـ الـمـخـاطـرـ، بـأـنـ تـو~سـعـ. وـعـنـدـمـاـ ظـهـرـتـ أـزـمـةـ الـمـكـسيـكـيـةـ، بـدـأـ الـمـوـدـعـوـنـ يـتـحـوـلـوـنـ إـلـىـ الـمـؤـسـسـاتـ الـأـكـثـرـ سـلـامـةـ أوـ يـبـتـعدـوـنـ عـنـ الـبـيـزوـ، وـارـتـفـعـتـ أـسـعـارـ الـفـانـدـةـ بـصـورـةـ هـاشـةـ، وـبـدـأـ الـقـطـاعـ الـخـاصـ الـمـثـلـ.

..../..

## (الإطار الثاني - ٢ تابع)

وكانت التغيرات في البيئة الاقتصادية الكلية تكمن وراء بعض الحالات الأخيرة لانهيار المصارف في البرازيل. فالمصارف البرازيلية كانت قد اعتادت على وجود بيئة تضخمية لا تحقق فيها الودائع تحت الطلب أي عائد، وكان بمقدور المصارف تحقيق أرباح سهلة باستخدام النقد من الودائع لديها في شراء سندات حكومية مقايسة تماماً للأسعار. ومع تحرير النظام في عام ١٩٨٨ ورفع القيود المفروضة على إنشاء المؤسسات المالية، زاد عدد المصارف من ١٠٦ مصارف عام ١٩٨٨ إلى ٢٠٧ مصارف عام ١٩٩٢.<sup>٥</sup> وانخفض التضخم بصورة حادة مع بدء تنفيذ "الخطة الحقيقة"، وإن كانت المصارف قد خسرت تجاراتها المرجحة، وراحت المؤسسات التي ليس لديها ما يكفي من المرونة تواجه مشاكل في التكيف مع البيئة الجديدة، أي في العمل كمصارف عادية.

غير أن ذلك لا يفسر سوى أحد جوانب المشكلة البرازيلية. فقد شددت الحكومة السياسة النقدية كي تکبح جماح الاستهلاك، وذلك في ضوء التدهور السريع للميزان التجاري، وأدى ذلك إلى رفع أسعار الفائدة. وعندئذ أصبح كثير من المقترضين معسرين، مما زاد من المخاطر المحيطة بوضع المصارف.

وفي الوقت ذاته، قامت مصارف عديدة مدينة للدولة بشراء كميات كبيرة من السندات الحكومية والبلدية التي يتغذى خدمتها في معظمها. وبهذا الشكل أصبحت بمثابة مراكز لإصدار النقود من الناحية الفعلية. وخلال هذه العملية، كانت حيازات المصارف من الأصول المحفوظة بالمخاطر تتجاوز حدود تركيز المخاطر. ورغم قيام المصرف المركزي في الماضي بإغلاق بعض المؤسسات الأصغر حجماً من هذا النوع، كانت هناك في الآونة الأخيرة ضغوط شديدة لفكالتها. وحتى مصرف البرازيل Banco do Brasil. أكبر مصارف أمريكا اللاتينية، فقد تعرض لخسائر هائلة وكان بحاجة إلى الكفالة نتيجة للديون عديمة الأداء التي تراكمت على القطاع الزراعي وبعض المؤسسات المملوكة للدولة.

وكان تراخي الإشراف وسوء القواعد المنظمة وراء حالات الإنهاير المصرفية التي حدثت في فنزويلا عام ١٩٩٤. فقد انهار ثاني أكبر مصارف البلد من حيث الودائع في عام ١٩٩٤ بسبب الضعف البالغ في مركز رأس المال وتزايد انعدام السيولة. وكان من المعترض أن يقدم قروضاً لحملة أسهمه لمشاريع مشكوك في نوعيتها بأسعار فائدة "ودية". وسرعان ما اتسعت الأزمة لتشمل مؤسسات أخرى عندما بدأت تتأثر بسحب الودائع.

### تدعم القطاع المصرفي

لم يكن أمام السلطات النقدية من خيار سوى العمل على منع انهيار النظام المصرفي في بلدان كل منها. وكانت الاستراتيجية المطبقة على نطاق واسع تتمثل في ضخ الأموال من أجل تعزيز الثقة وفرض دمج المصارف لجعلها أقدر على الاستمرار. وتمت تصفية مصارف عديدة أو إعادة تشكيلها من خلال عمليات الدمج والاحتياز، بما في ذلك من خلال زيادة مشاركة المصارف الأجنبية كملاك جزئيين.

وفي حالة الأرجنتين، كانت القواعد المنظمة لنظام الصرف الثابت تعني أن القدرة التي يتمتع بها المصرف المركزي على العمل باعتباره الملاجأ الأخير لإقراض المصارف كانت قدرة محدودة. غير أن الأرجنتين لم تمتلك إعدادات خصم للمصارف عام ١٩٩٥ وأنشأت صندوقاً استئمانياً لدعم المصارف المعسورة، يمول من موارد المؤسسات المالية المتعددة الأطراف. ومع ذلك، أغلق العديد من المصارف أبوابه، وبخاصة المصارف الصغيرة الحجم ذات المحافظ المالية المعرضة لمخاطر أكبر. ونتيجة لذلك، انخفض عدد المصارف العاملة في الاقتصاد من ٢٠٠ مصرف في آخر عام ١٩٩٤ إلى حوالي ١٦٠ مصرفًا بحلول كانون الأول ديسمبر ١٩٩٥، ومن المتوقع حدوث مزيد من عمليات الدمج، وأعيدت الودائع المصرية إلى مستواها قبل الأزمة، ولكن حتى نيسان/أبريل ١٩٩٦، لم يكن ذلك قد تواكب بعد مع توسيع مواز في الائتمانات التي تقدمها المصارف.

وفي المكسيك، بدأ برنامج للرسملة المؤقتة لإقراض الأموال إلى المصارف التي تعاني من نقص رؤوس أموالها، وذلك لزيادة نسبة رأس المال إلى القروض في محافظها المالية. كما بدأ برنامج لمعالجة إعادة هيكلة الديون التي فات موعد استحقاقها، بهدف استئمala المصارف إلى زيادة رؤوس أموالها وبيع ديونها المعبدومة. وبالإضافة إلى ذلك، تم وضع برنامج لخفض تكلفة الفائدة على قروض المستهلكين والمؤسسات الصغيرة. وقدرت تكاليف كل هذه البرامج بحوالي ٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي المكسيكي. وسيجري تمويلها بطرح سندات للدين العام في السوق المحلية. وقد تتجاوز التكلفة الإجمالية الإيرادات التي حصلت عليها الحكومة في وقت سابق من التسعينيات من خصخصة المصارف.

.../..

(الإطار الثاني - ٢ تابع)

وفي البرازيل، بدأ برنامج لدعم عمليات الدمج والاحتياز بالحوافز المالية والإعانت الائتمانية، وزادت شروط الكفاية الرأسمالية، واستحدث آلية للتأمين على الودائع. وكانت عمليات الكفالة التي تمت في فنزويلا هي الأكثر تكلفة حتى الآن. فلكي يتحسب المصرف المركزي حدوث اندفاع عام لسحب الودائع من النظام المصرفي، قام، من خلال صندوق التأمين على الودائع<sup>(٢)</sup>، بدفع قدر كبير من المعرفة المالية، وإن كان قد تم ذلك دون إشراف سليم - في النظام المصرفي. غير أن موارد صندوق التأمين على الودائع أخذت في النفاذ بعد ذلك (ويقدر أن تكلفة عملية الكفالة التي لم تكل بالنجاح قد بلغت ١١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي)، ولم يحرز أي تقدم في إعادة رسمة المصارف. وانتهى الأمر إلى أن اضطرت الحكومة إلى إخضاع المصارف لسيطرتها.

- ا. انظر L. Rojas-Suarez and S. R. Weisbrod, Banking crisis in Latin America: experiences and issues, Working Paper SeriesNo. 321, (Washington, D. C., Inter-American Development Bank (IDP), February 1996).
- ب. انظر Inter-American Development Bank, Economic and Social Progress in Latin America. 1995 Report. Overcoming Volatility, (Washington D. C., IDB, October 1995), P. 236
- ج. انظر G. Rosenwurcel and R. Fernandez, "Argentina" in Strengthening the financial sector in the adjustment Process, R. Frenkel ed., (Washington D. C., IDB, 1994), PP. 39-84
- د. قفزت الائتمانات التي قدمها النظام المصرفي إلى القطاع الخاص من حوالي ١٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي عام ١٩٩٠ إلى ٤٠ في المائة عام ١٩٩٤. (Banco de Mexico, "Indicadores economics", June 1995).
- هـ) تمويل جانب من زيادة أصولها من الائتمانات المقدمة من المصرف المركزي، وبخاصة خلال عام ١٩٩٤ عندما ظهرت صعوبات في اجتذاب ودائع إضافية (انظر L. Rojas - Suarez and Steven R. Weisbrod, "Financial fragilities in latin America: the 1980s and 1990s", Occasional paper No 132, (Washington, D.C., IMF, October 1995))
- و) كانت القروض العديمة الأداء تشكل بالفعل ٩ في المائة من القروض المصرفية في أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، ووصلت إلى ١٧ في المائة بعد ذلك بعام واحد. (انظر America and Caribbean (ECLAC), "Preliminary overview Economic Commission for Latin .of the Latian American and the Caribbean economy 1995". Notas sobre la economia Y el desarrollo, No. 585/586 (December 1995))
- ز) D.D. Carneiro and others, "Brazil", in Strengthening the Financial Sector in the Adjustment Piscess R. Frenkel, ed. (Washington, D. C., IDB, 1994), PP. 85-146
- ح) في المراحل المبكرة من الأزمة، زاد الضمان الحكومي المتقدم من الصندوق إلى الودائع أربع مرات عن قيمته الأصلية (من حوالي ٩٠٠ دولار إلى ٣٦٠٠ دولار) وذلك من أجل تعزيز الثقة في النظام المصرفي بحماية قيمة أكبر الودائع.

## غرب آسيا: استمرار تقليل القطاع العام

انتعش النمو الاقتصادي في غرب آسيا حيث بلغ ٣.١ في المائة في عام ١٩٩٥، في أعقاب سنة من شبه الركود في عام ١٩٩٤ (الجدول الثاني - ٤). وتوسعت الاقتصادات المستوردة للنفط بنسبة ٤.٤ في المائة بينما نمت الاقتصادات المصدرة للنفط بنسبة ٢.٦ في المائة. وعزز ارتفاع أسعار النفط وعائدات المصادرات الارتفاع الاقتصادي في معظم البلدان المصدرة للنفط. غير أن الجهود الرامية إلى تنفيذ إصلاحات اقتصادية وتخفيض عجز الميزانية، مع تخفيض الاختلالات المالية، حدّت من النمو في معظم هذه البلدان. وهكذا لم يواكب النمو في الناتج لدى البلدان المصدرة للنفط الزيادة السريعة في سكانها للستة الثالثة على التوالي. وفي البلدان المستوردة للنفط، عمل النمو القوي في الاستثمار الخاص والاستهلاك على تعزيز الارتفاع الاقتصادي. كما حفز التقدّم الذي يجري إحرازه نحو إقرار السلام في الشرق الأوسط نمو الاستثمارات الجديدة والسياحة والتمهير، لا سيما في الأردن وإسرائيل ولبنان.

وستظل التطورات التي تشهد لها سوق النفط وعملية السلام تطغى على اقتصاد المنطقة في عام ١٩٩٦. ومن المتوقع أن يتوضّع النشاط الاقتصادي بما يقارب ٣ في المائة كلما انعكسَ آثار ارتفاع أسعار النفط والاستثمار الخاص مؤخراً في الاقتصادات المحلية. غير أن هذا التكهن رهين باستمرار إنتاج وأسعار النفط بمستويات عام ١٩٩٥، وتواصل الإصلاحات الاقتصادية، وإحراز تقدّم في عملية السلام. ومن المتوقع أن يؤدي الإصلاح المالي في البلدان المصدرة للنفط، والمرتبط أساساً بإجراء تخفيضات في الإنفاق الحكومي، إلى كبح وتيرة النمو الاقتصادي على المدى القريب، حيث ستظل نسبة النمو الاقتصادي ٢ في المائة في عام ١٩٩٦. ومن المتوقع أن يفضي هذا والافتتاح العام للاقتصادات أمام الاستثمار الخاص إلى تعزيز مساهمة النشاط الاقتصادي للقطاع الخاص في نمو الناتج.

وانتعش النمو الاقتصادي في المملكة العربية السعودية في عام ١٩٩٥ حيث توسيع الناتج المحلي الإجمالي بمعدل ١,٧ في المائة، في أعقاب انخفاض تدريجي ٢ في المائة في السنة السابقة. وسيطر التدريمي المالي الجاري منذ عام ١٩٩٤، يكبح النمو الاقتصادي، الذي يتوقع أن يظل في نفس مستوى عام ١٩٩٥ في عام ١٩٩٦. وفي جمهورية إيران الإسلامية، ارتفع النشاط الاقتصادي بنسبة ٣ في المائة في عام ١٩٩٥. وكان قد انتعش على الرغم من التخفيضات الكبيرة في الإنفاق الحكومي. ولا تزال الاصلاحات الاقتصادية، التي شرع فيها منذ ست سنوات تؤثر تأثيراً إيجابياً على ميزان مدفوعات البلد، مما أفضى إلى زيادة حادة في فائض الحساب الجاري للسنة الثالثة على التوالي. وسيطر ضبط الواردات مسألة ذات أولوية على مدي السنوات القليلة القادمة إذ تواصل الحكومة توليد فوائض الحساب الجاري اللازمة لتغطية التزامات دينها، وفي الإمارات العربية المتحدة لم يزد توسيع الناتج على ١,٣ في المائة في عام ١٩٩٥ بسبب آثار الحد من إنتاج النفط وانهيار عائدات النفط على مدى السنوات القلائل الماضية، بينما توسيع بسرعة القطاعات الصغيرة غير النفطية للاقتصاد. وتباطأ النمو الاقتصادي في الكويت حيث لم يتعذر ٣ في المائة في عام ١٩٩٥ ومن المتوقع أن يستمر في التباطؤ في عام ١٩٩٦ بتواصل تقليص النفقات الحكومية لتخفيض العجز الكبير في الميزانية الناشئ عن النفقات التي أضفت خلال صراع الخليج. وتحوطت الحكومة لتخفيض إعارات المنتجات النفطية والخدمات من قبيل المياه والكهرباء، وزيادة الرسوم الجمركية وإحداث رسوم الهاتف على المكالمات الهاتفية الداخلية، التي كانت مجانية في السابق.

وفي ظلخلفية سادها معدل تضخم يزيد على ١٠٠ في المائة، كان نمو الناتج المحلي الإجمالي في اليمن إيجابياً بالكلاد في عام ١٩٩٥، مما يعكس تزايد النشاط النفطي. ومن المتوقع أن يتحسن الاقتصاد على مدى السنوات القلائل القادمة نتيجة لتحسين الملاحة لدعم الاصلاحات الهيكلية والتشييد الاقتصادي. وفي الجمهورية العربية السورية، يتوقع أن التوسيع الاقتصادي، المعزز بالاصلاحات الاقتصادية والمدعوم بارتفاع انتاج النفط، سيطلق قويًا، حيث سيرتفع الناتج المحلي الإجمالي بحوالي ٥ في المائة في عام ١٩٩٦.

وفي البلدان المستوردة للنفط، يتوقع أن يستمر زخم النشاط الاقتصادي الذي تحضره الاستثمارات الخاصة وتدعمه احتمالات السلام، حيث سيبلغ الناتج المحلي الإجمالي في المائة في عام ١٩٩٦. وقد استجاب الاستثمار الخاص لانخفاض حدة الغموض السياسي، كما تزايد الاستثمار الأجنبي في هذه البلدان تزايداً كبيراً، مما ساعد على تمويل مشاريع إعادة الهيكلة والإنتاج والهيكل الأساسية. ومن المتوقع أن يخفف تواصل عملية السلام من العوائق الرئيسية التي تعرّض النمو الاقتصادي والإذدهار في المنطقة. بإننايتها على الأخضر إمكانية تخفيض ميزانيات الدفاع الكبيرة والمخاطر والغموض التي درجت على عدم تشجيع الاستثمار وأعاقت التكامل الاقتصادي الإقليمي في مجال التجارة والطاقة والسياحة.

ونما اقتصاد إسرائيل بما يقارب ٧ في المائة وانخفضت البطالة إلى مستوى متدن بلغ ٦ في المائة سنة ١٩٩٥. ولا يزال هذا الأداء القوي يقوده نمو القطاع الخاص أساساً. وأدى النمو المرتفع في الطلب المحلي إلى زيادة كبيرة في العجز التجاري وارتفاع عجز الحساب الجاري إلى ما يربو على ٤ بلايين دولار، أو ٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. ويتوقع أن تؤدي السياسات المعتمدة لتصحيح هذا الاختلال إلى تباطؤ النمو الاقتصادي مؤقتاً حيث سيبلغ ٤ في المائة في عام ١٩٩٦. وتوسيع النشاط الاقتصادي في الأردن بنسبة ٦,٣ في المائة ويتوقع أن يستمر في التحسن في عام ١٩٩٦ نظراً لسلامة السياسيين المالية والنقدية. كما بدأ الأردن يعني ثمار معايدة السلام التي أبرمها مع إسرائيل، حيث ارتفعت الزيات السياحية وزاد التعمير المرتبط بالسياحة وتزايد الاستثمار الخاص. كما خفف إلغاء الدين وإعادة جدولة الدين من عبء خدمة الدين التي يتحملها البلد وفى لبنان، ظلل قويًا للسنة الثالثة على التوالي، الارتفاع الاقتصادي المستند بصورة رئيسية إلى إعادة تأهيل البلد وإعادة بناء هيكله الأساسية، حيث ارتفع الناتج المحلي الإجمالي بمعدل ٧,٠ في المائة في عام ١٩٩٥. وعلى غرار إسرائيل والأردن، حظي لبنان باهتمام المستثمرين الأجانب من جديد، حيث بلغت تدفقات الاستثمار المباشر ٢٥ مليون دولار في عام ١٩٩٥. ومن المتوقع في الوقت الراهن أن يشهد زخم النمو فترة توقف في عام ١٩٩٦، نتيجة للصراع الأخير في الجزء الجنوبي من البلد، غير أن الزخم سيستأنف في السنوات القليلة القادمة حيث يُشرع في عدد كبير من مشاريع التعمير.

ومجمل القول، إن النشاط الاقتصادي في المنطقة لا يزال يعاني من مخلفات صراع الخليج، لا سيما في الأردن والعراق والكويت واليمن. ولا تزال الجزاءات التي فرضتها الأمم المتحدة على العراق، والساورية منذ آب/أغسطس ١٩٩٠، تشن التنمية الاقتصادية والاجتماعية للبلد وتقلص التجارة والتدفقات الأقليمية لاستثمار رؤوس الأموال.

كما تظل المعدلات العالية للبطالة معضلة في العديد من البلدان، لا سيما في اليمن والضفة الغربية وقطاع غزة، حيث يعيش ٣٠ في المائة من القوى العاملة في بطالة. كما بدأت البطالة تطال رعايا البلدان الأعضاء في مجلس التعاون الخليجي<sup>(٢٨)</sup>. وهذه مسألة غير مأولة، إذ كانت هذه البلدان تشكل الوجهة التقليدية لقوى العمل من المغتربين لتكميل النقص في العمالة المحلية. ويعتقد ما يمثله العمال المغتربون في المتوسط بمعدل ٦٠ في المائة من مجموع القوى العاملة في هذه البلدان<sup>(٢٩)</sup>. وما فتئت السياسات الحكومية تتوكى الاستعاضة عن المغتربين بالمواطنين، غير أنه تبين أن من الصعب تنفيذها هذه السياسات.

وشرعت عدة بلدان مصدراً للنفط، منها الإمارات العربية المتحدة، وجمهورية إيران الإسلامية وعمان والكويت والمملكة العربية السعودية، في برامج إصلاح تتضمن تدابير ترمي إلى تخفيض عجز الميزانية، وإعادة هيكلة القطاع العام، وتشجيع مشاركة القطاع الخاص. ونتيجة لذلك، خفضت الاعباء الحكومية للمرافق العامة والخدمات الصحية تخفيضاً طفيفاً وفرضت رسوم على عدد من الخدمات الحكومية في بعض هذه البلدان أو رفع مقدارها. غير أنه باستمرار العجز الكبير في الميزانية<sup>(٣٠)</sup>، لا تزال ثمة حاجة واضحة إلى انتهاج سياسة متواصلة للاستمرار في ترشيد الإنفاق وإصلاح المؤسسات العامة وتخفيض الإعارات ورفع الإيرادات غير النفطية.

ورغم بعض الجهود الرامية إلى تخفيض هيبة دور النفط على الاقتصاد، فإن هيكل الإنفاق في معظم بلدان المنطقة ظلت غير متباينة بصورة عامة. وينتجي هذا بصفة خاصة في حالة البلدان المصدرة للنفط، حيث يدر النفط ما يزيد على ٨٠ في المائة من الإيرادات

الحكومية ويستأثر بما يقارب ٥٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. ونظرًا لهذا الاعتماد الكبير على النفط، فإن اقتصاداتها تظل إلى حد بعيد عرضة لتقلبات أسعار النفط، التي لا تؤثر في أسعار النفط على البلدان المصدرة للنفط فحسب، بل تؤثر أيضًا على البلدان المستوردة للنفط من خلال فرص عمل العمال المغتربين وتحويلات العمل والتجارة في السلع والخدمات.

## جنوب وشرق آسيا: ارتفاع النمو المستدام وتوارثه

من المتوقع أن يعتدل النمو الاقتصادي في جنوب وشرق آسيا اعتدلاً طفيفاً حيث سيبلغ ٦,٧٥ في المائة في عام ١٩٩٦ بعد أن بلغ ٧ في المائة في عام ١٩٩٥. ويعزى هذا التحول في اتجاه النمو المتتسارع منذ عام ١٩٩٢ بصورة عامة إلى تباطؤ التوسيع الاقتصادي في معظم البلدان العالية النمو -- جمهورية كوريا، وسنغافورة، واندونيسيا، ومالزيا، وتايلاند. ومن بين الاقتصادات الأخرى في المنطقة، يتوقع أن تحافظ هونغ كونغ وتايوان، مقاطعة الصين في عام ١٩٩٦ على معدل النمو المحقق عام ١٩٩٥ وهو ٥ إلى ٦ في المائة. كما يتوقع أن يستمر الاتجاه الإيجابي في النمو الاقتصادي الذي شهدته السنوات العديدة الماضية في الفلبين وفيتنام والهند. وفي هذه البلدان شأنها في ذلك شأن البلدان العالية النمو، يتمثل هدف السياسة العامة في كبح جماح التضخم مع الحفاظ على معدل النمو الاقتصادي أو تعزيزه. وفي باكستان وبنغلاديش وسريلانكا، يرجح أن يتباطأ النمو الاقتصادي في عام ١٩٩٦ بفعل عدم الاستقرار السياسي الذي استفحلاً منذ السنة الماضية.

والتباطؤ المتوقع في النمو الاقتصادي في الاقتصادات العالية النمو ما هو إلا نتيجة للسياسات الصارمة التي شُفِّفت السنة الماضية. وسينخفض الناتج المحلي الإجمالي من معدلات تتراوح بين ٨ و ١٠ في المائة في عام ١٩٩٥ إلى ٨,٥ في المائة في عام ١٩٩٦. وبعد سنوات عديدة من النمو العالمي المتواصل، بدأ الطلب يضيق ذرعاً بمحدودية القدرة الانتاجية وقدرة الهياكل الأساسية مما أفضى إلى تزايد الضغط المتجسد في غلاء الأسعار. وكان التغيير في الموقف المعتمد في السياسة العامة في عام ١٩٩٥ يرمي إلى كبح جماح التوسيع الاقتصادي لإبقاءه في حدود معدل أكثر استدامة، مع تخفيض التضخم وتقليل عجز الحساب الجاري.

ونتيجة لظروف نقدية أكثر تشدداً في ماليزيا وتايلاند، بدأ يتباطأ الاستثمار الذي ما فتن بشكل حافزاً هاماً للنمو الاقتصادي. كما بدأ يخف الرواج الذي شهدته الاستثمارات في جمهورية كوريا خلال السنتين الماضيتين. غير أن عبء القيود المفروضة على إحداث الإنماء في جمهورية كوريا قد نزل بكلله على نحو غير مناسب على المؤسسات الصغيرة والمتوسطة، التي تقل فرص حصولها على التمويل عن الفرص المتاحة للمؤسسات الضخمة تزيد تكاليف التصنيع عليها على ما تدفعه تلك المؤسسات الضخمة. ويتوقع أيضاً أن يكون الاستثمار في سنغافورة أقل نشاطاً، إذ أن قوة العملة وارتفاع تكاليف التصنيع يجعلان الاستثمار في الصناعات المحلية كثافة الاستخدام لليد العاملة أقل جاذبية من الاستثمار في المصانع المماثلة في بلدان رابطة أمم جنوب آسيا المجاورة. والاستثناء الوحيد هو اندونيسيا، التي لم تكتسب فيها السياسة النقدية الاستثماري وأدى الاستثمار الأجنبي المباشر القوي للغاية إلى ارتفاع شديد الاستثمار الإجمالي. وقلص ارتفاع معدلات الفائدة والقيود المفروضة على نمو قروض الاستهلاك من نمو استهلاك الخواص في العديد من هذه البلدان أيضاً.

أما توسيع الصادرات، الذي استفاد من ارتفاع قيمة الين، فكان توسيعاً قوياً للغاية في الاقتصادات العالية النمو (ما عدا سنغافورة) في عام ١٩٩٥. ومن المتوقع أن تشهد سنة ١٩٩٦ معدلًا منخفضاً إلى حد كبير في نمو الصادرات بسبب تصحيح أسعار الصرف الناتج عن انخفاض قيمة الين. ومن المتوقع أن يشتهر هذا الآثر في جمهورية كوريا إذ من المنتظر أن ترتفع قيمة عملتها مقابل الدولار. وتباطأ نمو قيمة الصادرات في سنغافورة في عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع المعدلات البالغة الارتفاع التي سجلت عام ١٩٩٤ بسبب انخفاض أسعار المعدات الالكترونية، وهي صادراتها الرئيسية. ومن المتوقع أن هذا التوجه في نمو الصادرات في الاقتصادات العالية النمو سيستمر في عام ١٩٩٦، إذ سيؤدي تضعضع الطلب الوارد من اقتصادات السوق المتقدمة النمو إلى مواصلة كبح الطلب على مجمل الصادرات. ونتيجة لاتباع سياسة نقدية صارمة، يتوقع أن يعتدل التضخم، ليصبح في حدود ٥ في المائة أو أقل من ذلك، في معظم البلدان العالية النمو في عام ١٩٩٦. ويتوقع أن يظل موقف السياسة النقدية انكماشياً هذه السنة غير أن الاتساع الأخير في تدفقات رؤوس الأموال للأجل القصير إلى بعض البلدان -- تايلاند واندونيسيا -- قد زاد من المسؤولية وقد ينال من فعالية السياسة النقدية. واستجابة لذلك، وضعت هذه البلدان تدابير تعميقية وضوابط مؤقتة من قبيل زيادة متطلبات الاحتياطييات المفروضة على الودائع الأجنبية. لكن التدفقات الواردة، إذ ما فتئت هذه البلدان تمازن في السماح برفع قيمة عملاتها بمقدار كبير. غير أن استمرار التدفقات الواردة بالوتيرة الحالية من شأنه أن يقلل من فعالية هذه التدابير، حماها صناع السياسة على السماح برفع قيمة عملاتهم.

وما فتن عجز الحساب الجاري يرتفع بسرعة في الاقتصادات العالية النمو (ما عدا سنغافورة). وكان العجز في ماليزيا وتايلاند ٩ في المائة و ٧,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي على التوالي في عام ١٩٩٥ (كبيراً للغاية غير أنه مول بما فيه الكفاية بتدفقات رؤوس الأموال الواردة). غير أن هيكل تدفق رؤوس الأموال إلى تايلاند أصبح يغلب عليه التقلب كلما نما بسرعة عنصر الدين القصير الأجل. ومن المتوقع لا تنتهي هوة الموارد إلا بقدر ضئيل في عام ١٩٩٦ بتباطؤ التوسيع الاقتصادي. وما فتن التقدم المحرز في ماليزيا ببشر بنتائج إيجابية، إذ حصل مؤخرًا بتباطؤ كبير في النمو الصناعي ومبارات السيارات، وهم مصدران رئيسيان للطلب على السلع الانتاجية وقطع الغيار المستوردة. ويتوقع أن يكون تكيف تايلاند أبطأ، رغم أن نمو الاستثمار قد تباطأ إلى حد بعيد. ومن المتوقع أن يستمر عجز الحساب الجاري لأندونيسيا في التزايد ٣,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي، مع استمرار ارتفاع نمو الواردات الناتج عن استمرار الاستثمار القوي وكذا التحرير الأخير للتجارة. ويتوقع أن الاختلال الخارجي لجمهورية كوريا، الذي تفاقم كثيراً في عام ١٩٩٥، سيتحسن مع تباطؤ الطلب الداخلي. ونظراً لاعتماد جمهورية كوريا الشديد على السلع الإنتاجية المستوردة من اليابان، فإن تحسن معدلات التبادل التجاري لديها بارتفاع قيمة عملتها مقابل الين سيكون أيضاً عاملًا مهمًا.

ويتوقع أن اقتصاد هونغ كونغ وتايوان مقاطعة الصين، الذين توسعوا بمعدلين متعدلين نسبياً هما ٥ إلى ٦ في المائة منذ أوائل التسعينيات، سيحافظان على معدل النمو هذين في عام ١٩٩٦. ومن العوامل الرئيسية التي تحصر النمو في هذين المستويين انتقالهما الجاري من اقتصاد التصنيع إلى اقتصاد الخدمات والغموض السياسي المكتنف لعودة السيادة على هونغ كونغ إلى الصين في عام ١٩٩٧. ومن المتوقع أن يعمل انخفاض أسعار العقارات والغموض السياسي باستمرار على إضعاف ثقة أوساط الأعمال والمستهلكين في هونغ كونغ، وسيعوض هذا الأثر السلبي إلى حد ما باستمرار ارتفاع مستويات الاستثمار في الهياكل الأساسية. وفي تايوان، مقاطعة الصين، يتوقع أن يعمل انفراج التوترات مع الصين بعد الانتخابات الرئاسية الأخيرة على تحسين استهلاك القطاع الخاص وتعزيز ثقة دوائر الأعمال في مرحلة لاحقة من هذه السنة وبعوض الانخفاض الذي شهدته الربيع الأول من هذه السنة. وعلاوة على ذلك، سيكون نمو صادرات هذين الاقتصاديين متواصلاً في المرحلة الأولى من هذه السنة بسبب استمرار تباطؤ الاقتصاد في الصين وكذلك على غرار معظم بلدان المنطقة، بسبب انخفاض قيمة الين وضعف الطلب الوارد من اقتصادات السوق.

وخلالاً لتباطؤ النمو الاقتصادي في البلدان العالمية النمو، يتوقع أن تتسارع وتيرة النمو في الفلبين؛ وعلاوة على ذلك ستتمكن في بيت نام من الحفاظ على معدل نموها العالمي وستواصل الهند توسيعها الاقتصادي بال معدل الحالي. وتستفيد هذه الاقتصاديات من تحسن استقرار الاقتصاد الكلي ونتائج الإصلاحات الاقتصادية التي نفذت منذ نهاية الثمانينيات وأوائل التسعينيات. ومن المتوقع أن تستقر الإصلاحات الاقتصادية، رغم بعض التحديات التي سيجري إدخالها على تيرتها وأولوياتها بالمقارنة مع السنوات الأولى. وسيكون التحدى الرئيسي في مجال الاقتصاد الكلي هو كبح جماح التضخم مع الحفاظ على النمو الاقتصادي أو تعزيزه.

وسيستمر النمو الاقتصادي في الفلبين في التسارع في عام ١٩٩٦ ليصل إلى ٦ في المائة. وسيظل التوسيع القوي لل الصادرات والاستثمار حافزين أولين للنمو. وما فتئت أسعار الصرف التنافسية وتوسيع التجارة والاستثمار الأجنبي المباشر تشكل عوامل مهمة في دينامية الصادرات وتدفقات الاستثمار المباشر إليها. ومن المتوقع أن يظل نمو التصنيع قوياً وما فتئ يسهل نجاح السياسات الحكومية في تحسين حالة الإمداد بالكهرباء. كما سيتعزز الانتاج إبلاً الزراعية من الكوارث الطبيعية التي شهدتها السنة الماضية.

وكانت الزيادات في الأسعار محدثة في الشطر الأخير من عام ١٩٩٥ حيث انخفض متوسط معدل التضخم في تلك السنة إلى ما يزيد بقليل على ٨ في المائة بعد أن كان ٩ في المائة. واحتمالات استمرار انخفاض التضخم غير مؤكدة نظراً لأن التدفقات الكبرى لرؤوس الأموال على توسيع الإنفاق. وعلى نحو ما سلفت الإشارة إليه أعلاه، بالنسبة لتايلاند واندونيسيا، فإن رفع قيمة العملة هو الخيار الأقل تفضيلاً لمعالجة تدفقات رؤوس الأموال هذه. وعلاوة على ذلك، يتوقف استمرار انخفاض العجز المالي في الفلبين على تنفيذ تدابير للاصلاح المالي لا تحظى بالشعبية سياسياً، وتمثل في المزيد من تخفيض إعانت أسلوب التضييق وإجراء إصلاح ضريبي شامل. وثمة أيضاً أثر الذي يحدث مرة واحدة على الأسعار من جراء تمديد ضريبة القيمة المضافة في بداية السنة.

ومن المتوقع أن يظل النمو الاقتصادي في فيبيت نام في حدود ٩,٥ في المائة تقريباً في عام ١٩٩٦، لكن على حساب تفاقم الاختلالات الداخلية والخارجية. فالنمو القوي في الاستثمار العام والخاص حافز رئيسي للاقتصاد. وقد أصبحت تدفقات رؤوس الأموال الخاصة والرسمية إليها مصدراً هاماً من مصادر التمويل. وارتفاع الاستثمار الأجنبي المباشر، الوارد في المقام الأول من اليابان والاقتصادات الآسيوية الحديثة العهد بالتصنيع (جمهورية كوريا وهونغ كونغ وسنغافورة وتايوان، مقاطعة الصين) تزايداً كبيراً في السنتين الماضيتين. وستظل الصادرات منتعشة، مع تواصل النمو القوي للصادرات الزراعية والتدعيم التدريجي بارتفاع صادرات صناعة. وسيزداد نمو الواردات بقدر أكبر بسبب قوة الاستثمار والاستهلاك وتحرير التجارة. مما سيُنعكس إلى عجز أكبر في الحساب الجاري. ومن جانب العرض، يتوقع أن يظل نمو الناتج الزراعي قوياً، ما لم تحدث أي كوارث طبيعية.

وسيظل ضبط عجز الميزانية (٥,٥٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٥) يشكل تحدياً خطيراً للصعوبات التي تعيّن زيادة الإيرادات الحكومية عن طريق الإصلاح الضريبي وال الحاجة الملحة إلى مشاريع إنمائية/مشاريع للاهيكل الأساسية. ويتوقع أن يتواصل نمو عرض النقد بمعدل عالٍ، وذلك بسبب استمرار خلق الائتمان لتمويل قطاع مؤسسات الدولة وبسبب تدفق الأموال الواردة. ولذلك يتوقع أن يتضخم الناتج في عام ١٩٩٦ بما كان عليه في عام ١٩٩٥ حيث بلغ معدله ١٣ في المائة تقريباً.

ويتوقع أن يكون نمو الناتج المحلي الإجمالي في الهند أعلى من ٦ في المائة بقليل في عام ١٩٩٦، بما يشكل استمراراً للتيرة في عام ١٩٩٥. وهنا أيضاً، يتوقع أن يكون الاستثمار والصادرات الحافز الرئيسي للنمو، حيث سيؤدي تخفيض قيمة العملة الذي تم في أوائل عام ١٩٩٥ إلى إبقاء نمو الصادرات في مستويات مرتفعة. كما يتوقع أن يظل الاستثمار لطلب نهائياً قوياً ولسياسة نقدية أكثر تكييفاً في عام ١٩٩٦. ويتوقع أن يستقر نمو الناتج الزراعي وأسعار المواد الغذائية ريثما تتهيأ ظروف طقس موسمية. واعتدل التضخم خلال عام ١٩٩٥ بسبب انخفاض أسعار المواد الغذائية الناجم عن تزايد العرض. ونظراً لعجز الميزانية الذي لا يزال مرتفعاً (٦ في المائة تقريباً من الناتج المحلي الإجمالي)، فإن ضبط التضخم في عام ١٩٩٥ كان متوقعاً على اتباع سياسة نقدية متشددة كبحث نمو الاستثمار الخاص.

وساهم التحرير والإصلاح الاقتصادي في إصلاح قوانين الاستثمار الخاص، وتحرير صادرات وواردات السلع الوسيطة، وقابلية التحويل في الوقت الراهن، أحزر معظم التقدم في إصلاح قوانين الاستثمار والتجارة، وتحوير صادرات وواردات السلع الوسيطة، وقابلية التحويل في الحساب الجاري، والبدء في إصلاح القطاع المالي. وتتوقف طبيعة ووتيرة الموجة التالية من الإصلاح على نتائج انتخابات نيسان/أبريل ١٩٩٦.

ومن المتوقع أن تظل معدلات نمو بلدان جنوب آسيا الأخرى في عام ١٩٩٦ - بنغلاديش، وباكستان وسريلانكا - على حالها تقريباً، حيث ستتراوح بين ٥ و ٦ في المائة، مع عدم إحراز سوى قدر طفيف من التحسن في اختلال موازينها الداخلية والخارجية. بل قد تتفاقم إلى حد ما. ومن المتوقع أن يؤدي احتدام الصراعات السياسية وانتشار الأضراب مؤخراً في بنغلاديش وتواصل العنف الطائفي والاضطرابات

العملالية في باكستان إلى انخفاض النمو الاقتصادي بسبب إرباكها لمختلف قطاعات الاقتصاد الناجم عنها. وقد قوض تفاصيم الصراع العربي في سري لانكا ثقة المستثمرین وأوقف الاستثمار الأجنبي المباشر، مما أثر على إمكانیات تعزيز النمو الاقتصادي على المدى القصير. وقد أفضت صعوبة تنفيذ الإصلاح الضريبي في بيئة من عدم الاستقرار السياسي والضغط لزيادة النفقات العسكرية نتيجة للخلافات الداخلية - في حالة سري لانكا - إلى أن ظل العجز التجاري لدى هذه البلدان أكثر من ٦ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي.

### الصين: تدريم التثبيت الاقتصادي الكلي

خلال ١٩٩٥، اتبعت الصين موقفنا إنكماشيا في سياستها العامة وتباطأً معدل نموها الاقتصادي حيث بلغ ١٠ في المائة، بينما تباطأ التضخم هو أيضاً. وكان تخفيض التضخم أولوية من الأولويات: وبلغ هذا الهدف واصلت الحكومة سياستها النقدية المشددة نسبياً، بينما مولت عجزها المالي بإصدار سندات. وتباطأً نمو الاستثمار الثابت أكثر من ٣٠ في المائة في عام ١٩٩٤ إلى ما يقارب ١٩ في المائة في عام ١٩٩٥. وانخفض ارتفاع مستوى المبيعات بالتجزئة إلى ما يقارب ١٠ في المائة بالقيمة الحقيقية مما كان عليه عام ١٩٩٤. ونتيجة لذلك، انخفض معدل التضخم إلى ما يقارب ١٧ في المائة بعد أن بلغ ٢٤ في المائة في عام ١٩٩٤.

وينجم انخفاض معدل التضخم عن عدة عوامل. ومن هذه العوامل سياسة الاقتصاد الكلي، على نحو ما سبقت الإشارة إليه. وعملت هذه السنة التي حطمت الرقم القياسي في إنتاج الحبوب على احتواء ارتفاع أسعار المواد الغذائية، الذي كان عاملاً مهماً في التضخم العام في السنوات الأخيرة. وعلاوة على ذلك، اتخذت الحكومة تدابير محددة لکبح الزيادات في الأسعار. وشملت هذه التدابير تحرير قطاعي الجملة والتجزئة مما شجع المنافسة. كما استخدمت الحكومة المركزيةاحتياطياتها من العملات الأجنبية لاستيراد السلع التي يتسم عرضها بالخصائص وكبح الزيادات في الأسعار في السوق الداخلية. وكيفت الحكومات المحلية مخزوناتها الغذائية لدعم استقرار الأسعار. وأجلت الزيادات في أسعار السلع والخدمات التي لا تزال أسعارها تخضع للمراقبة الحكومية. كما استخدمت تدابير أخرى من قبيل القيام بحملات تفتيش رسمية على الأسعار لردع الزيادات في الأسعار.

وتزايدت الخسائر التي تكبدها المؤسسات المملوكة للدولة باعتماد مصاعبها المالية في بيئة اقتصاد كلي مقيدة. فلما قلصت السياسة النقدية المشددة مبلغ الإئتمان المتاح لهذه المؤسسات، تفاقم مشكل "تسليسل الديون" (يشير هذا المصطلح إلى حالة تكون فيها المؤسسات مدينية لبعضها البعض بسبب إمدادات المواد والمدخلات الوسيطة). الواقع أن المشاكل التي يطرحها قطاع المؤسسات المملوكة للدولة أمام الكفاءة الاقتصادية الإجمالية وميزانية الحكومة المركزية ظلت بدون حل. واعتراضًا بالدور الحاسم لاصلاحات المؤسسات التابعة للدولة في هذا المنعطف الذي تمر به التنمية الاقتصادية للصين، حددت الحكومة كأحد الأولويات في الإصلاحات المقبلة.

وستظل السيطرة على التضخم أيضاً من الأولويات في سياسة العامة لعام ١٩٩٦ وتتوى الحكومة موصلة سياستها النقدية المشددة فضلاً عن استخدام وسائل مباشرة أكثر لکبح نمو الاستثمار الثابت (الإطلاع على تحليل لسياسة الصين الاستثمارية. انظر الفصل السادس). ومن شأن إيلاء الأولوية لتمويل الاستثمار في الزراعة والهياكل الأساسية، أن يعمل على إحداث انفراج في الاختناقات التي يعاني منها الاقتصاد وبالتالي تخفيض الضغوط التضخمية. ونتيجة لذلك، يتوقع أن يتواصل اعتماد النمو الاقتصادي ومعدل التضخم هذه السنة.

وحددت الحكومة هدف نمو الناتج المحلي الإجمالي بمعدل ٨ في المائة وهدف التضخم بمعدل ١٠ في المائة في عام ١٩٩٦. واستناداً إلى البيانات الاقتصادية لأول شهرين من عام ١٩٩٦ وتقدير أجرى لبيئة السياسة العامة من حيث الاستجابة لتصاعد الضغوط الرامية إلى زيادة الإنفاق المتاح للعديد من المؤسسات المملوكة للدولة، فإن نمو الناتج المحلي الإجمالي قد يقارب معدل ٩ في المائة هذا العام، إذ قد يحصل ثمة تحفيز للقيود النقدية هذه السنة إذا استمر التضخم في الارتفاع.

وأسفر تخفيض التضخم الداخلي واتباع سياسة نقدية مشددة نسبياً والتدفقات الكبيرة من العملات الأجنبية الواردة، عن ارتفاع معتدل في قيمة العملة المحلية خلال عام ١٩٩٥. وإذا توافق ارتفاع قيمة العملة المحلية، فإنه قد يحد من قدرة صادرات الصين على المنافسة في عام ١٩٩٦. وعلاوة على ذلك، من المتوقع أن تؤدي تدابير تحرير التجارة المقترنة بسياسة اقتصاد كلي أقل إنكماشاً إلى حفظ الطلب على الواردات. ونتيجة لذلك، قد يتقلص فائض الميزان التجاري إلى حد ما في عام ١٩٩٦ وإن كان هذا سيعقب فائض الميزان التجاري الواسع للغاية الذي سجل عام ١٩٩٥، والذي كاد أن يبلغ ١٧ بليون دولار. وتزايدت احتياطيات الصين من العملات الأجنبية بمبلغ ٢٢ بليون دولار خلال عام ١٩٩٥، حيث بلغ مجموع الاحتياطيات ٧٤ بليون دولار في نهاية تلك السنة.

وبالنسبة للمستقبل القريب، حددت الحكومة الهدف العام الرامي إلى الإنتقال من النمو الاقتصادي القائم على المدخلات إلى نمو يقوم على تحسين الكفاءة. وستنفذ الإصلاحات الاقتصادية لتيسير هذا الانتقال. وستتجزأ اصلاحات القطاع المالي لتعزيز تطوير المؤسسات المالية والإشراف الحصيف فضلاً عن تحرير التجارة. وفي الوقت نفسه، ستتوافق الإصلاحات الرامية إلى إقامة نظام للضماء الاجتماعي والتأمين على البطالة والتأمين الطبي لتخفيض الآثار الاجتماعية للإصلاح المحتل للمؤسسات المملوكة للدولة. وهكذا يتوقع أن يحافظ الاقتصاد الصيني في عام ١٩٩٧ على معدل نموه العالي نسبياً مع مواصلة كبحه في الوقت ذاته لمعدل التضخم، ما لم تحدث تغيرات سياسية كبيرة.

## الحواشي

- (١) يرد عرض مفصل لهذه التطورات في: اللجنة الاقتصادية لـأوروبا، (United Nations Publication, Sales No. E.95.II.E.24) Economic Bulletin for Europe, vol. 47 (1995); تم توسيع النطاق من زائد ونافص ٢ في المائة إلى ٧ في المائة؛ وفي ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٦، وسع المصرف المركزي التشيكى نطاقه من ٥,٠ في المائة إلى ٧,٥ في المائة.
- (٢) استخدمت بولندا والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا وهنغاريا هذه الأداة من أدوات السياسة العامة. وفي حالة بولندا، في الواقع الأمر، أخذ مجموع العمالة في الارتفاع، وفقاً للتقديرات الرسمية، في عام ١٩٩٥ في بولندا والجمهورية التشيكية (National Commission of Statistics of Romania, Monthly Statistical Bulletin, No. 12 (December 1995), p. XIX).
- (٣) في بلغاريا، أعدت الحكومة إعفاءات ضريبية كبيرة للشركات المخصصة في ١٣ نيسان/أبريل ١٩٩٦. وبتصور أن تتمتع الشركات التي لا تقل الملكية الخاصة فيها عن الثلثين بإعفاء كامل من ضرائب الأرباح في السنوات الثلاث الأولى، يعقبها إعفاء بنسبة ٥٠ في المائة في السنتين التاليتين. (انظر Duma (Sofia), 14 April 1996, p. 1).
- (٤) .Népszabadság (Budapest), 19 January 1996, p.1
- (٥) في رومانيا، انخفض معدل البطالة من ١١ في المائة عام ١٩٩٤ إلى ٩ في المائة في نهاية عام ١٩٩٥ (Commission of Statistics of Romania, Monthly Statistical Bulletin, No. 12 (December 1995), p. XIX).
- (٦) وافق البرلمان البلغاري في ٤ نيسان/أبريل على تمديد الموعد النهائي لبيع سندات الخخصصة. وكان الموعد النهائي الأصلي هو ٨ نيسان/أبريل، غير أن المشرعين قرروا تمديده لشهر واحد، لأنهم حتى ذلك الوقت لم يكن قد اشتري السندات سوى ١٨,٤ في المائة من المؤهلين لذلك (انظر Duma (Sofia), 5 April 1996, p.3). وفي رومانيا، كان الموعد النهائي المحدد أصلاً للمواطنين الرومانيين لتسجيل الشركات التي يفضلونها هو كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، ثم جرى تمديده إلى آخر آذار/مارس ١٩٩٦. وحتى منتصف شباط/فبراير، كان ٢٨ في المائة فقط من المواطنين هم الذين سجلوا الشركات التي يفضلونها (انظر Romania. Economic Newsletter, vol. 5, No.4, January-March 1996, p.2).
- (٧) في تغير واضح في السياسة العامة، يعتزم الاتحاد الأوروبي إجراء المفاوضات مع البلدان الساعية للحصول على عضويته كل على حدة، وليس كمجموعة. وقد أعلن ذلك السيد جاك سانتيه، رئيس لجنة المجتمعات الأوروبية، بعد زيارته للجمهورية التشيكية ول亨غاريا التي امتدت من ٣ إلى ٥ نيسان/أبريل ١٩٩٦ (انظر Magyar Hirlap (Budapest), 6 April 1996, p.1).
- (٨) Tapi O. Saavalainen, Stabilization in the Baltic Countries: A Comparative Analysis, IMF Working Paper WP/95/44, (Washington D.C. IMF, April 1995), p. 18.
- (٩) منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، الاتحاد الروسي، ١٩٩٥، استعراضات اقتصادية للمنظمة، باريس، المنظمة، For example, the Russian Federation 1995, OECD Economic Surveys. الصفحة ٢٢، ١٩٩٥.
- (١٠) في أيلول/سبتمبر ١٩٩٥ أقرت الحكومة التقديرات المنقحة للنتائج المحلي الإجمالي للاتحاد الروسي لسنوات المرحلة الانتقالية، التي أعدها فريق مشترك بين "غوسكومستات" والبنك الدولي. وتشير البيانات المنقحة إلى أن الاقتصاد خسر حوالي ثلث الإنتاج (ليس أكثر من النصف كما ذكر سابقاً) منذ عام ١٩٩٠. كما أن تقديرات حجم الناتج غير المسجل التي تغطي مجالاً واسعاً عندما تضم إلى الناتج المبلغ عنه رسمياً، ترفع مستوى النشاط الاقتصادي الكلي إلى الحد الذي يشير إلى أن النمو بدأ بالفعل في عام ١٩٩٥.
- (١١) تقرير انترا فاكس اليومي عن النشاط التجاري، ٢٠ شباط/فبراير ١٩٩٦.
- (١٢) جميع التقديرات بشأن تفصيل البيانات المتعلقة بالنتائج الوطنية في الاتحاد الروسي تتطابق أكثر حتى على البلدان الأخرى في رابطة البلدان المستقلة. وينبغي تفسير البيانات الوطنية بوصفها تعبر عن أرقام تقريبية جداً فقط.
- (١٣) يقدر "اقتصاد الظل" في البلد بأنه أكبر نسبياً حتى من اقتصاد الظل في الاتحاد الروسي، لذا يرى أن الإحصاءات المبلغة رسمياً أساءت في تقدير الناتج إلى حد بالغ.
- (١٤) انظر ه. بوس، "أوكرانيا: أفضل، وإن كانت ليست جيدة بما فيه الكفاية"، دراسة (معهد فيينا للدراسات الاقتصادية المقارنة، ٢ آذار/مارس ١٩٩٦).
- (١٥) وصف البرنامج في "تقرير البلد: أوكرانيا" الاجتماع الربيعي لمشروع لنك، ٢٥ - ٢٨ آذار/مارس ١٩٩٦، الأمم المتحدة، نيويورك.
- (١٦) فيما يتعلق ببرنامج تخفيف ديون مصر، انظر "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.92.II.C.1)، الفصل الرابع، الباب الفرعى المعنون "معرفة ومالية ودين البلدان النامية: الخروج عن العرف في إعادة تشكيل الدين الرسمي".

- (١٧) هذه المناقشة تستند جزئياً إلى Louis M. Goreux, "La dévaluation du franc: CFA: Un premier bilan en December 1995", mimeo, 28 December 1995, prepared for the World Bank
- (١٨) زادت موارد منطقة الفرنك من المصادر الرسمية المتعددة الأطراف والثنائية (الموارد الاستثنائية والمخصصة لتمويل المشاريع) من ٨٢٨ بليون فرنك (٢,٩ بليون دولار) في عام ١٩٩٣ إلى ٢٨٣ بليون فرنك (١,٤ بلايين دولار) في عام ١٩٩٤.
- (١٩) على سبيل المثال، أنشأت فرنسا في أعقاب خفض قيمة العملة صندوقاً إيمائياً خاصاً بقيمة ٤٠٠ مليون فرنك فرنسي.
- (٢٠) أعطى خفض قيمة العملة وارتفاع الأسعار الدولية للسلع الأساسية حواجز تقدمة للمنتجين. إلا أن عدة دراسات ثبتت أن عوامل المرونة السعرية ضئيلة نوعاً ما، غير أنها تزداد بقدر كبير إذا ما تمت أيضاً معالجة العوامل غير السعرية، مثل توفير إمكانية الحصول على الأراضي، والائتمان، وإعداد الطرق، وتوفير الأسمدة (انظر Kimseyinga Savadogo, Thomas Reardon and Kyuosti Pietola, "Mechanization and agricultural supply response in the Sahel: A farm-level profit function analysis", Journal of African Economies, vol. 4, No. 3 (December 1995), pp. 336-377)
- "La dévaluation du franc CFA: Un premier bilan en Décembre 1995", mimeo, 28 December 1995, prepared for the World Bank (٢١)
- (٢٢) للاطلاع على واحد من أحد التقييمات في هذا الصدد، انظر Susan Schadler وآخرين, "IMF Conditionality: Experience", Under Stand-By and Extended Arrangements, Occasional Paper, No. 128 (أيلول/سبتمبر ١٩٩٥).
- (٢٣) في عام ١٩٩٥ ارتفعت معدلات البطالة في الأرجنتين وإكوادور وأوروغواي وبينما فنزويلا والمكسيك. وفي نيكاراغوا بلغ معدل البطالة في المناطق الحضرية حوالي ٢٠ في المائة في عام ١٩٩٥، وهو نفس ما كان عليه في عام ١٩٩٤.
- (٢٤) يتوقع، مع ذلك، أن يزداد التضخم في فنزويلا نتيجة لإجراءات التكيف التي تدرس حالياً فيما يتعلق بالمالية وسعر الصرف.
- (٢٥) للاطلاع على الاستراتيجية البرازيلية لمكافحة التضخم، انظر: دراسة الحال الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.95.II.C.1)، الفصل الخامس، الباب الفرعي المعنون "طريق وعراً أمام الاستقرار في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: حرب البرازيل المبتكرة على التضخم؛ J. Sachs and A. Zini, "Brazilian inflation and the plano Real", The World Economy, vol. 19, No.1, (January 1996), pp. 13-37
- (٢٦) في نهاية عام ١٩٩٤، سجل الحساب الجاري المكسيكي عجزاً بقرابة ٢٩ بليون دولار، بينما بلغت المدفوعات المتوقعة عن سدادات الدين العام القصيرة الأجل (قيسوبونو) ٢٩ بليون دولار آخر. (للاطلاع على أسباب الأزمة المكسيكية، انظر "دراسة الحال الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥"، (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.95.II.C.1)، الفصل الخامس، الباب الفرعي المعنون "الطريق الوعر أمام تحقيق الاستقرار في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: ماذا حدث في المكسيك؟".
- (٢٧) قدر عجز الحساب الجاري بـ ٧,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في نهاية عام ١٩٩٥.
- (٢٨) يتكون هذا المجلس من: الإمارات العربية المتحدة والبحرين وعمان وقطر والكويت والمملكة العربية السعودية.
- (٢٩) وهذه النسبة هي كالتالي: ٩٠ في المائة في الإمارات العربية المتحدة، و ٨٣ في قطر، و ٨٢ في المائة في الكويت، و ٥٩ في المائة في المملكة العربية السعودية، و ٦٠ في المائة تقريباً في البحرين وفي عمان (انظر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (اسكوا)، مسح التطورات الاقتصادية والاجتماعية في منطقة الإسكوا، ١٩٩٤ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.95.II.L.4)).
- (٣٠) بلغ مجموع عجز الميزانية في البلدان الستة لمجلس التعاون الخليجي ما يزيد على ٢٢ بليون دولار، أو ما يقارب ١١ في المائة من مجموع ناتجها المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٤.

## الفصل الثالث

### الاقتصاد الدولي

ينطوي الاقتصاد الدولي في منتصف التسعينات على سمات عديدة مشجعة ويشكل صعوبة رئيسية واحدة على الأقل. وعلى الجانب الإيجابي، فإن التجارة العالمية في عام ١٩٩٦ تعتبر في سنتها الثالثة على التوالي من النمو القوي غير المعتاد. وظلت أسعار سلع أساسية عديدة مقدرة من البلدان النامية قوية. وبلغت منظمة التجارة العالمية سنة واحدة من عمرها، وهي المنظمة الدولية الجديدة التي أنشئت للإشراف على سير أعمال نظام التجارة الدولي ومعالجة المنازعات والتي ترغب كل دول العالم في الواقع في الاشتراك فيها. وتواصل التدفقات المالية الدولية الانتشار سريعاً في جميع أنحاء العالم وبلغ الاستثمار المباشر الأجنبي معدلات مرتفعة جديدة. وفي أعقاب صدمة أزمة ميزان المدفوعات المكسيكي مباشرة، اتخذت المكسيك خطوات قوية لتنكيف دعمها للمجتمع الدولي مالياً، مما سهل عودة المكسيك بعد بضعة أشهر فقط إلى الأسواق العالمية. وفضلاً عن ذلك، وضع المجتمع الدولي استراتيجية لمنع حدوث حالات طوارئ في المستقبل، بينما أنشأ تمويلاً خاصاً للاستعاضة به عند اللزوم. وعلاوة على ذلك، يبدو أن التقدم الملحوظ هو في نهاية المطاف على المشارف فيما يتعلق بمعالجة المصاعب القاسية للديون في عدد من البلدان ذات الدخل المنخفض بطريقة أكثر شمولاً.

والسمة الأكثر إثارة للقلق في الحالة الدولية مع ذلك هي أن الاتجاهات الحديثة والتوقعات المستقبلية غير مواتية لحشد الموارد المالية الدولية التيسيرية التي تحتاج إليها بلدان عديدة لمشاريع هامة اقتصادياً واجتماعياً. وهذه هي موارد المساعدة الإنمائية الرسمية، أي الموجهة إلى التعاون المالي والتقني مع أفراد البلدان وأفقر الشعوب.

### النشاط المطرد للتجارة العالمية

بلغت القيمة الإجمالية للتجارة السلعية العالمية نحو ٥ تريليون دولار في عام ١٩٩٥. وتولت البلدان المتقدمة النمو تقديم نحو ثلثي الصادرات العالمية، وباعت أكثر من ٧٠ في المائة منها إلى البلدان المتقدمة النمو الأخرى. وقدرت البلدان النامية نحو ٢٩ في المائة من المجموع العالمي، وكان منشأ نصفها تقريراً في جنوب وشرق آسيا (فيما عدا الصين). وبلغ نصيب البلدان المارقة بمراحل انتقال المتبقية من الصادرات العالمية، أي نحو ٤ في المائة من المجموع (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٥).

وهذه صورة سريعة للتجارة العالمية، ولكن ينبغي أن يوضع في الحسبان أن التجارة هي أيضاً دينامية جداً. وقبل ذلك بخمس سنوات فقط (عندما بلغت الأسعار الدولية للنفط الذروة مؤقتاً)، فإن القيمة الإجمالية للتجارة العالمية كانت أقل من ٢.٥ تريليون دولار وكان نصيب البلدان المتقدمة النمو أكثر من ٧٠ في المائة منها. وبعد خمس سنوات من الآن، ستصبح التجارة العالمية مرة أخرى أكبر حجماً بكثير وستتطور نسب البلدان ومجموعات البلدان المختلفة في النشاط التجاري الإجمالي مرة أخرى بصورة ملموسة.

### دور البلدان المتقدمة النمو في النمو الأخير للتجارة العالمية

في السنوات الثلاث الأولى من التسعينات، نما حجم الصادرات العالمية بنسبة ٣.٥ في المائة سنوياً في المتوسط. ونما حجم الصادرات العالمية عندئذ بأكثر من ١٠ في المائة في عام ١٩٩٤، وبما يقرب من ٩ في المائة في عام ١٩٩٥، ومن المتوقع أن ينمو بنسبة ٤٪ في المائة هذا العام (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٩). ويرجع السبب الرئيسي للتغير إلى أن واردات أكبر المشترين، البلدان ذات الاقتصادات المتقدمة النمو، نمت ببطء في أوائل التسعينات، ولكنها نمت سريعاً منذ ذلك الحين.

ونما حجم واردات البلدان ذات الاقتصادات المتقدمة النمو ببطء نسبياً في السنوات الثلاث الأولى من العقد ثم أسرع الخطى في الفترة ١٩٩٤ - ١٩٩٦ لأسباب عديدة. والسبب الأول هو أن سنة ١٩٩١ كانت سنة انكماش بالنسبة لاستراليا وكندا ونيوزيلندا والولايات المتحدة الأمريكية - بينما كانت ١٩٩١ و ١٩٩٢ سنتي انكماش بالنسبة للمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والسنوات ١٩٩١ و ١٩٩٢ و ١٩٩٣ سنوات انكماش بالنسبة لفنلندا والسويد وسويسرا. ودخلت اليابان ومعظم أوروبا الغربية القارية في حالة انكمash في عام ١٩٩٣. واعتباراً من سنة ١٩٩٤ وما تلاها، كانت جميع البلدان المتقدمة النمو في مراحل مختلفة من الانتعاش الاقتصادي وأدى هذا إلى ارتفاع الطلب على الواردات. غير أن التباطؤ في النمو الاقتصادي خلال ١٩٩٥ واستمراره في عام ١٩٩٦، ولا سيما في أوروبا، كما توقف في الفصل الثاني، أدى إلى تباطؤ نمو الطلب على الواردات ويعتبر عاملاً رئيسياً وراء توقيع نمو حجم الواردات بصورة أبطأ في ١٩٩٦.

وهناك استثناء لهذه الرواية هي حالة اليابان. وكان الانتعاش في اليابان يتسم بالضعف الشديد، ولكن ارتفاع حجم وارداتها بنسبة ١٢.٦ في المائة في عام ١٩٩٤ ثم بأكثر من ١٠ في المائة في عام ١٩٩٥. والسبب الرئيسي هو الارتفاع الحاد في قيمة الين، كما يمكن تبيان ذلك من الشكل الثالث - ١. وبحلول عام ١٩٩٥، ارتفعت القوة الشرائية للين المعدلة حسب التضخم بأكثر من ٢٥ في المائة فوق معدل عام ١٩٩٠، مما جعل الواردات جذابة جداً بالنسبة للمقيمين اليابانيين.

وكانت التغيرات في أسعار الصرف محسوسة في بلدان أخرى كذلك، ففي إيطاليا، على سبيل المثال، كان سعر الصرف الحقيقي الساري لليرة في عام ١٩٩٣ أقل بنحو ٤% في المائة مما كان في عام ١٩٩٢، مما عكس انخفاض قيمة الليرة بعد انسحاب إيطاليا من آلية سعر الصرف للنظام النقدي الأوروبي في خريف عام ١٩٩٢. ويدو أن هذه الخسارة في القوة الشرائية الخارجية قد أدت إلى تفاقم أثر الانكماش في إيطاليا في هذه السنة: انكمش حجم الواردات بنسبة ١١% في المائة في عام ١٩٩٣. غير أن الصادرات بدأت في الارتفاع، وكان حافزها هو أثر سعر الصرف. وارتفعت بنسبة ٨% في المائة في عام ١٩٩٣، وبنحو ١٢% في المائة في عام ١٩٩٤ و ١٥% في المائة في عام ١٩٩٥. وكانت هناك عوامل مماثلة تحدث أثرها في المملكة المتحدة وبلدان أوروبية عديدة ذات اقتصادات أصغر.

وكانت هناك أيضاً عوامل إضافية تحدث أثرها بالطبع، ففي كندا والولايات المتحدة، على سبيل المثال، وجد الدور القوي للاستثمار في انتعاشها من الانكماش - ولا سيما نمو الاستثمار في الآلات والمعدات - مناظراً في أرقام وارداتها. ولذلك، في حين أن الواردات العالمية من الآلات والمعدات (فيما عدا المركبات البرية للركاب وأجزائها) نمت بمقدار الثمن من عام ١٩٩٢ إلى عام ١٩٩٤، فإن واردات كندا من هذه السلع نمت بنسبة ٢٠% في المائة ونمت واردات الولايات المتحدة بنسبة ٢٦% في المائة<sup>(١)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، فإن أحد عوامل نمو الواردات في اليابان كان التقدم التكنولوجي للحواسيب الجديدة التي تصدرها الولايات المتحدة، والتي لديها القدرة على أن تقوم بيسير بتشغيل البرامج المعتمدة أساساً على الرسوم البيانية المستخدمة في برامج اللغة اليابانية. وفي الواقع، فإن حجم الواردات من الآلات والمعدات، بما في ذلك الحواسيب وأشباه الموصلات، ارتفع بنسبة ٣٦% في المائة في عام ١٩٩٥. وارتفعت أيضاً قيمة الواردات من أشباه الموصلات وحدها بنسبة ٥% في المائة (وكان هذا موضوع المفاوضات الثنائية بين اليابان والولايات المتحدة).

وأسواق الصادرات الرئيسية للبلدان المتقدمة النمو هي بلدان أخرى متقدمة النمو وارتفاع نمو صادراتها مع نمو وارداتها. ولذلك، مما حجم صادرات أوروبا الغربية بنسبة ١١% في المائة في عام ١٩٩٤، وهو العام الأول لارتفاع الاقتصاد، وبأكثر من ٧% في المائة في عام ١٩٩٥ ولكن من المتوقع أن تنمو فقط بنسبة ٥% في المائة في عام ١٩٩٦، ويرجع ذلك إلى التباطؤ الاقتصادي في أوروبا الذي نوقش من قبل.

والاستثناء الرئيسي فيما يتعلق بالزيادة الأخيرة في نمو الصادرات كان اليابان، حيث حدث نتيجة لارتفاع قيمة الين المشار إليه أعلاه، أن نما حجم الصادرات بأقل من ٢% في المائة في عام ١٩٩٤ و ٦% في المائة في عام ١٩٩٥. ومن المتوقع أن يزيد حجم الصادرات بنسبة ٢% في المائة فقط في عام ١٩٩٦.

ويعكس النمو في حجم صادرات الولايات المتحدة البالغ أكثر من ٨% في المائة سنوياً في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ والمتوقع بالنسبة لعام ١٩٩٦، الجاذب الخلفي لاتساع الواردات اليابانية المشار إليه أعلاه وزيادة مبيعات الولايات المتحدة إلى البلدان النامية على السواء. وفي الواقع، فإن هذا يعتبر ظاهرة أوسع نطاقاً. فالبلدان المتقدمة النمو تتبع بصورة متزايدة إلى البلدان النامية، وتستقوم بذلك نظراً لأن أسواق البلدان النامية آخذة في النمو بسرعة كبيرة. وتقوم الآن البلدان ذات الاقتصادات النامية بشراء نحو ٢٥% في المائة من صادرات البلدان المتقدمة النمو، بالمقارنة بـ ٢٠% في المائة في عام ١٩٩٠<sup>(٢)</sup>.

## دينامييات تجارة البلدان النامية

نما حجم واردات البلدان النامية بنسبة ٩% في المائة في السنة أو أكثر منذ عام ١٩٩١ ومن المتوقع أن يرتفع بنسبة ١٢% في المائة في عام ١٩٩٦ (المرفق، الجدول ألف - ١٩). ويعد هذا، كالمعتاد، نتيجة لخليط واسع من النواحي، وتقلص نمو حجم واردات أمريكا اللاتينية بشدة في عام ١٩٩٥ بسبب الأزمة المالية في بلدانها الثلاث ذات أكبر الاقتصادات، في حين أن استمرار برنامج التكيف في بلدان غرب آسيا ذات الاقتصادات الكبيرة قد أدى مرة أخرى إلى خفض معدلات وارداتها. واستأثرت اقتصادات آسيوية أخرى بمعظم نمو الواردات في عام ١٩٩٥، بالرغم من أن أفريقيا قد شاركت أيضاً في نمو حجم الواردات، وإن كان بطريقة متواضعة.

ولم يرتفع حجم واردات أفريقيا سوياً بنسبة طفيفة في عام ١٩٩٥، إلا في جنوب أفريقيا، بالرغم من أنه من المتوقع حدوث نمو أقوى في عام ١٩٩٦ (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٩). ونمت واردات جنوب أفريقيا سريعاً، يد عملها انتعاش استثمارات البلد (انظر الفصل الثامن). وفي حين أن الزيادة في متوسط واردات أفريقيا لم تكن كبيرة بالمعايير العالمية، فإنها كانت واسعة النطاق بعض الشيء. وكان حافز الواردات هو سياسات تحرير التجارة واتساع نطاق واردات الأغذية ويرجع ذلك إلى أحوال الجفاف في الشمال الأفريقي والجنوب الأفريقي. وأصبح الارتفاع في الواردات ممكناً جزئياً بسبب ارتفاع حصة الصادرات السلعية، ويرجع ذلك إلى الأسعار الأقوى في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ والتشجيع الذي قدمته لتوسيع نطاق أحجام الصادرات - مما كان مشجعاً لبلدان منطقة الفرنك، بسبب الآثار المفيدة لخفض قيمة فرنك الاتحاد المالي الأفريقي في أوائل عام ١٩٩٤ (انظر الفصل الثاني). وقد زادت لذلك أحجام الصادرات بنحو ٥% في المائة في عام ١٩٩٥ ومن المتوقع أن يشهد عام ١٩٩٦ ضعف هذه الزيادة.

الشكل الثالث - ١ - البلدان السبعة الصناعية الرئيسية: الواردات والناتج وأسعار الصرف الحقيقة، ١٩٩٦-١٩٩١

فرنسا

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

كندا

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

إيطاليا

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

ألمانيا

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

المملكة المتحدة

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

اليابان

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

الولايات المتحدة

التغير السنوي بالنسبة المئوية

الواردات

الناتج المحلي الإجمالي

سعر الصرف

المصدر: المرفق، الجدولان ألف - ٢ وألف - ٩ وصندوق النقد الدولي: الإحصائيات المالية الدولية (تواترات ١٩٩٦ قائمة على أساس مشروع لينك).

ملحوظة: الواردات في أحجام السلع؛ وأسعار الصرف هي أسعار الصرف الحقيقة السارية.

وكان نمو الواردات قوياً بصورة متسلقة في جنوب وشرق آسيا وفي معظم السنوات في الصين. وكان يوازي هذا - وجعله ممكناً نمواً الصادرات السريع. وكانت الاقتصادات في هذه المنطقة ناجحة للغاية في التوسيع في معظم القطاعات الدُّرِّجية للتجارة السلعية - وفي المنتجات المصنعة "الجديدة"، وسلح "عصر المعلومات" المتطورة للغاية<sup>(٢)</sup>. وقامت أيضاً بنشر قدرات على تصدير المنتجات التقليدية بدرجة أكبر حول المنطقة (انظر الإطار الثالث - ١ الإطلاق على حالة محددة).

وأصبحت المنطقة الآسيوية، علاوة على ذلك سوقا هامة لمنتجاتها الخاصة، مما يعكس تكاملها الاقتصادي المتزايد، وقد لقيت الكثير منها التشجيع من الاستثمار الأجنبي المباشر داخل بلدان المنطقة. وتمثل النمط الأساسي للاستثمار في التدفق من اليابان والبلدان ذات الاقتصادات الحديثة العهد بالتصنيع - جمهورية كوريا، وهونغ كونغ، وسنغافورة، ومقاطعة تايوان الصينية - إلى آندونيسيا، ومالزيا، وتنزانيا. وأدى هذا، بدوره، إلى خلق طلب في البلدان المضيفة على السلع الرأسمالية المستوردة والمدخلات الأخرى.

ومؤخراً، امتد هذا التكامل الاقتصادي الاقليمي إلى التلبين وفييت نام. وكان هذا استجابة للتقدم الملحوظ في مجال الاصلاح الاقتصادي الشامل، ولا سيما التحرر من نظم الاستثمار الأجنبي المباشر، وكذلك الأحوال الاقتصادية الكلية المستقرة بصورة فعلية. وتعتبر فييت نام حالة خاصة أثار فيها التحول إلى اقتصاد موجه نحو السوق فرضاً جديدة للاستثمار وكذلك سوقاً محلية كبيرة محتملة.

وتعتبر الصين أيضاً إحدى الوجهات الرئيسية للاستثمار الأجنبي المباشر، وبلغ التدفق الاجمالي إلى داخل الصين ٢٨ بليون دولار في عام ١٩٩٥ وفي الواقع، ومع النمو القوى لحجم الصادرات - - المقدر بـ ١٧ في المائة في عام ١٩٩٥ (المرفق، الجدول ألف - - - - والتدفقات الرأسمالية الكبيرة إلى الداخل، بدأ سعر الصرف في الارتفاع، وإذا ما استمر، فإن ارتفاع سعر العملة يمكن أن يؤدي إلى إضعاف القدرة التنافسية للصادرات الصينية في عام ١٩٩٦<sup>(٤)</sup>

و عكست الحالة التجارية في أمريكا اللاتينية الأحداث المأساوية التي وقعت هناك في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥، أساساً في البلدان الثلاث ذات الاقتصادات الأكبر (التي تشكل معاً نحو ٦٠% من المائة من تجارة المنطقة). وفي حين ثمنت صادرات أمريكا اللاتينية بقوة كبيرة في عام ١٩٩٥، فإن نمو الواردات تقلص بحدة. و عكس الأخير أساساً التكيفات الحادة في الأرجنتين والمكسيك، نظراً لأن العجز في ميزان المدفوعات للحساب الجاري، الذي أعتبره مراقبون عديدون بصفة غير رسمية عن خوفهم من عدم إمكان تحمله، أصبح فجأة لا يطاق في الواقع في أواخر ١٩٩٤ و ١٩٩٥ عندما احتفى التمويل اللازم. وفي عام ١٩٩٦، ومع توقيع اتفاق معتمد بالنسبة للأرجنتين والمكسيك، فإنه من المتوقع أن تستأنف أحجام الواردات الاقتصادية معدل نموها بصورة أقوى.

وفي البرازيل، وهي ذات أكبر اقتصاد في المنطقة، جرى تشجيع نمو الواردات عن طريق سياسة التحرير، كجزء من برنامج مكافحة التضخم. وأحرز في الواقع تقدماً هائلاً في خفض التضخم وعزز هذا الثقة وساعد على جذب تدفقات رأسمالية كبيرة ضمنت طلباً محلياً قوياً وبالتالي نمواً للواردات. غير أن التدفقات المالية إلى الداخل كانت كبيرة جداً لدرجة أنه كان من المطلوب تكوين احتياطيات كبيرة من العملة الأجنبية للحد من ارتفاع قيمة العملة.

وفي حالة المكسيك، كان يتعين التخلص عن ثبات سعر الصرف قبل نهاية عام ١٩٩٤<sup>(٥)</sup>. وبالنسبة لعام ١٩٩٥، كان سعر الصرف الحقيقي السنوي للبيزو المكسيكي أدنى بنسبة ٣٠% في المائة عن مستوى في عام ١٩٩٤، أي بانخفاض يبلغ نحو ٢٠% في المائة عن مستوى في عام ١٩٩١ عندما بدأت آخر ذروة من المغalaة في التقييم (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٤). وبالاقتران بالانكمash الاقتصادي الحاد الذي أعقب للأزمة المالية وبرنامج التكيف، انخفض حجم واردات المكسيك بنسبة ١٥% في المائة. ولكن مبيعات المكسيك إلى أسواقها الخارجية الرئيسية، ولا سيما الولايات المتحدة، استجابت سريعاً لحالة الأسعار الجديدة: قفز حجم الصادرات المكسيكية بمقدار الربع بالنسبة لهذه السنة.

واحتفظت الأرجنتين بسعر صرفها الثابت بالنسبة للدولار في عام 1995، وقاومت ادكماشا اقتصادياً كبيراً في العملية: وانخفض حجم وارداتها بأكثر مما حدث في المكسيك. فصادرات الأرجنتين قوية، والسبب في ذلك يرجع أساساً إلى أن الطلب على الواردات في شريكها التجاري الأكبر، البرازيل، كان يشتهر، كما أشير أعلاه. وفي الواقع، فإن البرازيل تستثمر الآن بنحو ربع صادرات الأرجنتين، بعد أن كانت أقل من الثمن في عام 1990.

#### **نشاط تجارة الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال**

تعكس التجارة الخارجية في اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال النمو الاقتصادي المتزايد في معظم هذه الاقتصادات. ونما حجم الصادرات بما يقدر بنسبة ٩.٥ في المائة في عام ١٩٩٥ واتسعت الواردات بنسبة ١١ في المائة. ومن المتوقع بالنسبة لعام ١٩٩٦ معدلات نمو مماثلة، إن لم تكن أقل بصورة طفيفة (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٩). وفي بلدان البلطيق وفي المستقلة، يبدو أحصاً أن هناك زيادة كبيرة في التدفقات التجارية.

وفي جميع الاقتصادات المارقة بمرحلة انتقال، تعكس التغيرات في التدفقات التجارية تحول الهياكل الإنتاجية التي تعتبر عنصراً أساسياً بالنسبة لعملية الانتقال. وفي جميع الحالات تقريباً، ومنذ عام ١٩٩٠، عندما بدأت العملية بصورة جديدة، تمثل النمط المتبغ في تقلص الأنصبة التجارية مع الاقتصادات الأخرى المارقة بمرحلة انتقال ونمو الأنصبة الخاصة بالبلدان المتقدمة النمو. وعجلَ هذا التغير باهيار مجلس التضاد الاقتصادي في عام ١٩٩١.

ويمكن توقع أن يرتفع نصيب المصنوعات في الصادرات الإجمالية على مر الزمن، ولكن خسارة الأسواق الحكر لمجلس التعااضد الاقتصادي السابق كان يعني أيضا انخفاضا مؤقتا في الطلب على الصادرات المصنعة. وفي حالة الجمهورية التشيكية، على وجه الخصوص، فإن نصيب الصادرات المصنعة، ولا سيما الآلات ومعدات النقل، انخفض أولاً في التسعينات، نظراً للتوقف عن إمداد أسواق مجلس التعااضد الاقتصادي بها ولكنه أخذ ينمو بعد ذلك. وفي حالة هنغاريا وبولندا، ارتفع نصيب المصنوعات خلال التسعينات، مما عكس اتساع التجارة في السلع الوسيطة<sup>(١)</sup>.

### الإطار الثالث - ١ - السياسة والاستثمار والصادرات: كيف أصبحت بنغلاديش مصدراً للملابس الجاهزة

على مدى نحو ١٥ عاماً، ارتفعت صادرات الملابس الجاهزة من رقم لا يذكر إلى أن أصبحت تشكل أكثر من نصف صادرات بنغلاديش (انظر الشكل)، وهي صناعة تستخدم تكنولوجيا موحدة تنسيا (قائمة أساساً على ماكينات الخياطة). مع عدم وجود وفورات كبيرة في الحجم. ومع ذلك فهي صناعة لم "تنطلق" في أول الأمر في بنغلاديش. وفي هذه الحالة، وفرت تغييرات السياسة الوطنية أحوالاً تكنولوجية وهيئات السياسة الدولية حافزاً للم المنتجين في بلدان أخرى للتعلق إلى بنغلاديش. وانطوت هذه السياسة على قيود الحصص على صادرات فرادى البلدان النامية بموجب الترتيب المتعلق بالألياف الصناعية المتعددة. وتشاء عن تنفيذ الترتيب المتعلق بالألياف الصناعية المتعددة حافزاً قوياً لدى المنتجين في البلدان الأخرى الذين كانت صادراتهم مقصورة على تحويل إنتاجهم إلى أماكن أخرى، وأصبحت بنغلاديش "مكان آخر" جذاباً. وكانت النتيجة استثماراً هائلاً في قطاع الملابس، أجيبياً أولاً، ثم بعد ذلك بنغلاديشي أساساً.

بدأت الصناعة في شكلها الحالي في أوائل الثمانينيات كمشروع مشترك، داوو - دش، بين مؤسسة كبيرة من جمهورية كوريا وشريك بنغلاديشي، قدمت فيه الشركة التابعة لجمهورية كوريا التكنولوجيا من خلال التدريب التقني في الخارج للموظفين البنغالديشيين في مجال تصميم النماذج وتفاصيل الأقمشة لكي تتفق مع التصميمات الخاصة للملابس. وبحلول العام المالي ١٩٨٣، قامت ٢١ مؤسسة بتسجيل نفسها لدى الرابطة البنغالديشية المنشأة حديثاً صانعي ومصدري الملابس وأبلغت عن مبيعات إجمالية للتصدير تبلغ نحو ١١ مليون دولار. وبحلول السنة المالية ١٩٨٥، كان هناك ١٣٤ شركة مسجلة لدى الرابطة وبلغت حصيلة الصادرات ١٦ مليون دولار، أي ١٢ في المائة من مجموع حصيلة الصادرات لهذه السنة. ومنذ ذلك الحين، تذبذب على نطاق واسع عدد صانعي الملابس المسجلين (الخروج وكذلك الدخول إلى هذه الصناعة ميسراً جداً)، ولكن حصيلة الصادرات بلغت ٣٠٠ مليون دولار في السنة المالية ١٩٨٧، و٦٠٠ مليون دولار في عام ١٩٩٠ ونحو ٢ بليون دولار في عام ١٩٩٥ (٢).

ويبدو أن هناك ثلاثة عوامل ساهمت في نجاح الصناعة في بنغلاديش. الأول هو حقيقة أنه ليست هناك حاجة إلى نظام كبير لتسويق الصادرات، نظراً لأن الصناعة تستخدم بدلاً من ذلك ترتيباً أبسط للتعاقد الدولي من الباطن يقدم بمقتضاه المشتري للطلبيات مع المواد الخام ومواصفات التصميم والتفصيل إلى أحد صانعي الملابس في بنغلاديش. والثاني هو إنشاء مستودع جمركي خاص، مما جعل في الإمكان تمويل المدخلات المادية في عملية التصنيع بشروط تجارية دولية. والثالث هو حالة بنغلاديش المؤاتية في ظل الترتيب المتعلق بالألياف الصناعية المتعددة. وحتى عام ١٩٨٥، لم تكن الولايات المتحدة قد فرضت أي حد أعلى لحصة الترتيب المتعلق بالألياف الصناعية المتعددة على واردات الملابس من بنغلاديش. وبعد ذلك بعشرين سنة، لا يزال الاتحاد الأوروبي يسمح بدخولها بدون قيد.

وقلبي تكاليف العمالة المنخفضة في بنغلاديش أحد المتطلبات الرئيسية للقدرة التنافسية في الصناعة؛ ولكن نظام التعاقد الدولي من الباطن، بالإضافة إلى مشروع التمويل الخارجي، هما اللذان مكّن الصناعة من التغلب على قيود الوصول إلى التكنولوجيا، والأمداد بالدخلات، والتمويل والتسويق، التي تفنسد في بعض الأحيان نشوء صناعات التصدير. وكانت متطلبات الاستثمار أيضاً متواضعة للغاية، إذ يقال أن مبلغاً صغيراً مقداره ١٧٥٠٠٠ دولار هو فقط المطلوب لرأس المال الثابت لإنشاء شركة صغيرة. ولذلك، وبالرغم من أن الصناعة كانت بصفة مبدئية أجنبية على نطاق واسع - نظراً لأن شركات جمهورية كوريا وشركات سري لانكا، بصفة خاصة سعت إلى التهرب من قيود الحصص على صادراتها في إطار الترتيب المتعلق بالألياف الصناعية المتعددة - فإنها أصبحت منذ ذلك الحين بنغلاديشية أساساً. وفي الواقع، فإن نحو ٩٠ في المائة من المؤسسات المسجلة لدى الرابطة البنغالديشية لصانعي ومصدري الملابس مملوكة لبنغلاديشيين.

.../..

(الإطار الثالث - ١ تابع)

الملابس الجاهزة والصادرات لبنغلاديش، ١٩٨٣ - ١٩٩٥

بلايين الدولارات  
الملابس  
إجمالي الصادرات  
الصادرات الأخرى

المصدر: البيانات مقدمة من البنك الدولي؛ استناداً إلى بيانات بنغلاديش.

ملحوظة: البيانات المتعلقة بالسنة المالية المنتهية في ٢٠ حزيران/يونيه من السنة المذكورة.

- (أ) ملحوظة: تعتبر صادرات الملابس الجاهزة أضخم بكثير من الحصيلة الصافية من النقد الأجنبي من هذه الصناعة ويرجع ذلك إلى الاستخدام الكثيف للمنسوجات المستوردة، وكذلك للتصميمات والمعدات المستوردة.
- (ب) تنتهي السنة المالية في بنغلاديش في ٢٠ حزيران/يونيه من السنة المذكورة.
- (ج) بيانات مكتب بنغلاديش للإحصاءات، النشرة الاحصائية، أعداد مختلفة.
- (د) مما لا يشير الدليل أن حصة الولايات المتحدة من صادرات الملابس البنغلاديشية هبطت من ٨٠ في المائة في عام ١٩٨٤ إلى نحو ٥٠ في المائة بعد ذلك بعقد واحد، ويدرك الفرق إلى حد كبير إلى أوروبا الغربية.

ولا تزال صادرات اقتصادات بلدان أوروبا الشرقية المارة بمرحلة انتقال تقتصر على عدد صغير نسبياً من المنتجات الزراعية والصناعية، وتشمل المنتجات الصناعية الملابس، ومنتجات الصلب، والكيماويات، والأحذية والمنتجات الخشبية، المنتجة في إطار تجارة "التجهيز للتصدير إلى الخارج". أي أن انخفاض تكاليف العمالة، وسهولة الوصول إلى أسواق البلدان المتقدمة النمو، وفي بعض الحالات، توافر الأنظمة البيئية الأقل صرامة مما هي عليه في البلدان المتقدمة النمو، يجذب منتجين في تلك البلدان إلى إرسال منتجات أولية أو نصف مصنعة إلى اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال من أجل تجهيزها وتصديرها. وكان هناك بالرغم من ذلك بعض التحرك في هنغاريا وبولندا بعيداً عن سلع التصدير التقليدية والاتجاه نحو المنتجات المصممة محلياً والكتيفة المهراء، بما في ذلك السلع الهندسية الآلية والكهربائية الصغيرة.

وفي حالة معظم اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال، فإن أكثر عناصر الصادرات دينامية هو المبيعات إلى البلدان ذات الاقتصادات المتقدمة النمو، ولا سيما إلى الاتحاد الأوروبي<sup>(٦)</sup>. ويستأثر الاتحاد الأوروبي بنحو ٥٠ في المائة من صادرات واردات هذه البلدان، وتتمثل ألمانيا الشرك الرئيسي. وفي الواقع، فإن التباين في النمو في بعض بلدان الاتحاد الأوروبي في ١٩٩٥ وأوائل ١٩٩٦ هو أحد العوامل الكامنة وراء توقيع نمو أبطأ للصادرات في عام ١٩٩٦.

غير أن تنامي حجم واردات اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال -- سيكون عام ١٩٩٦ هو العام الثالث على التوالي للنمو السنوي بنسبة ١٠ في المائة -- بدأ في تحويل اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال إلى سوق كبير لمنتجات كل منها بالنسبة للأخرى من جديد، ولو أنه هذه المرة تقوم الظاهرة على أسعار السوق بدلاً من الترتيبات التفاوضية. وظهر هذا الانقلاب في التجارة داخل المجموع أولًا في عام ١٩٩٤. وفي عام ١٩٩٥، نمت قيمة التدفقات التجارية داخل المجموعة بنسبة ٢٥ في المائة. واتسعت أيضاً التجارة بين اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال وبلدان رابطة الدول المستقلة. وزادت الصادرات إلى البلدان النامية بالمقارنة بعام ١٩٩٤.

وبالمثل، ولسنوات عديدة بعد انحلال الاتحاد السوفياتي، انخفضت تجارة الاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية فيما بين جمهورياتها المكونة له سابقاً - هي الآن دول ذات سيادة. ويرجع هذا إلى الاتكماش الاقتصادي العام في المنطقة وإلى الجهود الهائلة للعديد من هذه البلدان لإعادة توجيه روابطها الاقتصادية الخارجية بعيداً عن جمهورياتها الشقيقة السابقة في الاتحاد السوفياتي. ولذلك، فإنه بحلول عام ١٩٩٥، كانت أذربيجان ترسل أكثر من ٨٠ في المائة من صادراتها إلى جمهورية إيران الإسلامية وتحصل على أكثر من ٦٠ في المائة من وارداتها من جمهورية إيران الإسلامية وتركيا. وأخذت الصين نحو نصف صادرات قيرغيزستان وكانت رومانيا هي وجهة نصف صادرات جمهورية مولدوفا.

غير أنه بحلول نهاية عام ١٩٩٥، أصبح من الملحوظ حدوث قدر من إعادة الاتصال للتجارة داخل رابطة بلدان الدول المستقلة. وفي كانون الثاني/يناير - شباط/فبراير ١٩٩٦، زادت التجارة فيما بين بلدان رابطة الدول المستقلة بنسبة ٥٠ في المائة، بالمقارنة بالسنة السابقة، لكنى تبلغ أكثر من خمسة بلايين دولار. وفي الرابع الأول من عام ١٩٩٦، نمت القيمة الدولارية لصادرات الاتحاد الروسي إلى بلدان رابطة الدول المستقلة بما يقرب من ٤ في المائة، في حين قفزت الواردات بنسبة ٧٠ في المائة بالمقارنة بنفس الفترة من عام ١٩٩٥.

وبصفة أعم، فإنه في حالة الاتحاد الروسي ودول عديدة أخرى في الاتحاد السوفياتي السابق، تبقى التجارة الخارجية من أكثر القطاعات دينامية في الاقتصاد. وفي الاتحاد الروسي، حيث لا تتوفر بيانات عن حجم التجارة، فإن قيمة الصادرات بالدولارات نمت بنسبة ١٨ في المائة في عام ١٩٩٥ ونمت الواردات بنسبة ١٥ في المائة.

وبالرغم من أنه لا يبدو أن الصادرات قد تأثرت بشدة بعد، فإن أحد الشواغل في الاتحاد الروسي هو ارتفاع القيمة الحقيقية للروبل بالفعل. ومع تباطؤ التضخم في الاتحاد الروسي، فإن القيمة الحقيقية لسعر صرف الروبل مقابل الدولار قد ارتفعت، وإن كان بتذبذب كبير. وفي أواخر صيف عام ١٩٩٥، سعت السلطات الروسية إلى خفض التقلبات في سعر الصرف عن طريق الأخذ بـ"مسار" للتعامل بالروبل وسمح لسعر الصرف منذ ذلك الحين أن يتحرك في نطاقه، مع بعض التعديلات في قيود المسار وفي إجراءات تحديد سعر الصرف. ومع الخفض التدريجي المتعمد لقيمة الروبل -- الذي يعتبر السياسة المعلنة للحكومة والبنك المركزي الروسي -- فإن الصادرات قد تحصل على دفعة إضافية.

## ذروة أسعار السلع الأساسية غير الوقودية

كان متوسط الأسعار الدولية بالدولار للسلع الأساسية غير الوقودية والتي صدرتها البلدان النامية عام ١٩٩٥ أعلى بنسبة ١١ في المائة عنها في عام ١٩٩٤ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٢١). على أن هذه الأسعار بلغت ذروتها في الرابع الأول من عام ١٩٩٥ ثم تراجعت ببطء (انظر الشكل الثالث - ٢). ومن ثم فقد استمر "الرواج" الأخير للسلع الأساسية منذ بداية انتعاش الأسعار في النصف الثاني من عام ١٩٩٢ وحتى حدوث الزيادات المفاجئة عام ١٩٩٤ ليصل إلى ذروته التي تراجع منها بصورة طفيفة في نهاية السنة، والمنتظر أن تظل الأسعار بالدولار عام ١٩٩٦ عند مستوياتها التي كانت عليها تقريباً في نهاية العام، وذلك إذا ظل الطلب يواكب النمو المتوقع المطرد، وإن كان معتملاً في الاقتصاد العالمي.

ربما كان متوسط الأسعار بالدولار مقياساً مضللاً في حد ذاته، بالنظر إلى تغير أسعار صرف الدولار وتغير أسعار السلع الأخرى بالدولار. الواقع أن الزيادة في متوسط أسعار السلع بالدولار عام ١٩٩٥ والتي بلغت ١١ في المائة، تغدو ٤ في المائة فقد عند التعبير عنها

بوحدات حقوق السحب الخاصة، وهي سلة من خمس عملات رئيسية (المرفق، الجدول ألف - ٢١). أما إذا عبرنا، بدلاً من ذلك، عن متوسط الأسعار بالدولار كنسبة من الأسعار بالدولار للصادرات المصنعة في الاقتصادات المتقدمة النمو - والتي تسمى أحياناً "الأسعار الحقيقة" للسلع الأساسية - لا تكون زيادة عام ١٩٩٥ إلا نحو ٢ في المائة فقط (المرفق، الجدول ألف - ٢١). الواقع أنه ولو أن ذروة الأسعار بالدولار عام ١٩٩٥ كانت أعلى من الذروة السابقة عام ١٩٨٩، فإنها كانت أدنى من مستوى عام ١٩٨٩ عند التعبير عنها بالقيمة الحقيقة (الشكل الثالث - ٢).

وتحققت أكبر المكاسب في الأسعار عام ١٩٩٥ بالنسبة للمواد الخام الصناعية نظراً لقوة الطلب. وارتفع مؤشر أسعار فئة المعادن والفلزات بنسبة ٢٠ في المائة، مقارنة بالمواد الخام الزراعية التي ارتفعت بنسبة ٤ في المائة. وتراجعت الزيادات لنرادي السلع الأساسية مثل الرصاص، والقصدير، والألومنيوم، والنحاس، والنikel، والمطاط الطبيعي - من ١١ إلى ٤ في المائة. ونجحت اتفاقيات المنتجين في خفض المعروض الزائد عن الحاجة وتقوية أسعار الألومنيوم والقصدير في الأسواق العالمية.

الشكل الثالث - ٢ - أسعار صادرات البلدان النامية من السلع الأساسية غير الوقودية، ١٩٨٥ - ١٩٩٥

المؤشر، ١٩٩٠ = ١٠٠  
الأسعار "الحقيقة"  
الأسعار بالدولار

المصدر: بيانات مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (أونكتاد) والأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) الأسعار "الحقيقة" هي الأسعار بالدولار، بعد خصم التضخم وفقاً لقيمة وحدة صادرات البلدان المتقدمة النمو من المصنوعات.

وقد زادت أسعار الأغذية بنسبة ٦ في المائة نتيجة لزيادة الطلب ونقص المعروض في الأسواق العالمية. وكان أشد نمو للطلب في البلدان النامية التي تناست فيها الدخول بصورة مطردة في السنوات الأخيرة. وأسهمت التغيرات المختلطة على الواردات وانخفاض الانتاج المحلي من الأغذية في البلدان التي تمر بمرحلة تصنيع سريع، في تعاظم الطلب العالمي على السلع الأساسية مثل القمح، والأرز، واللحام البقرى، والدجاج، والزيوت النباتية، والبذور الزيتية. فضلاً عن الحبوب الغذائية مثل دقيق الذرة ودقيق قوق الصويا. وأصبحت الصين، كأوضح دلالة على هذا الاتجاه، مستورداً صافياً كبيراً عام ١٩٩٥ للأرز والذرة (وهما سلعتان أساسيتان دأب هذا البلد على تصديرهما بكميات كبيرة). وفي آذار/مارس ١٩٩٦، ارتفعت أسعار القمح والذرة إلى أعلى مستوىاتها على مدى ١٥ عاماً، نتيجة للتلف الذي أصاب المحاصيل في الولايات المتحدة نتيجة لفسحة الطقس، إلى جانب انخفاض المخزون ونقص المعروض الذي وفره المنتجون الرئيسيون في أماكن أخرى من العالم. وقدرت منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة أن تكاليف الاستيراد في ٨٨ بلداً من البلدان المنخفضة الدخل المستوردة للحبوب ستترتفع بمقدار ٢ بلايين دولار عام ١٩٩٦ نتيجة لارتفاع الأسعار<sup>(٤)</sup>.

وكانت الزيادة في أسعار المشروعات الاستوائية عام ١٩٩٥ أكبر بنسبة ١ في المائة فقط عنها في عام ١٩٩٤ في ظل ظروف العرض العادي، عندما ارتفعت أسعار البن إلى أكثر منضعف في أعقاب الصياغ الشديد الذي أصاب منطقة زراعة البن في البرازيل. وقد ظلت الأسعار مرتفعة خلال النصف الأول من عام ١٩٩٥، بيد أنها انخفضت بسرعة بعد أن تبين أن التلف الذي أصاب محصول البرازيل عام ١٩٩٥ كان أقل حجماً مما قدر أصلاً. وأتاحت تزايد الصادرات - والذي سببه جزئياً ارتفاع الأسعار - رواجاً حظي بالترحيب في عائدات النقد الأجنبي لبعض البلدان المصدرة للنفط، على أن ذلك جدد المخاوف أيضاً من العودة إلى ظروف السوق العالمية التي تعاني من عرض فائض مزمن مع انخفاض الأسعار. إلا أن خطوة الحد من الصادرات التي وضعتها رابطة البلدان المنتجة للبن - والتي تضم المنتجين الرئيسيين في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية، وتمثل ٨٠ في المائة من الإنتاج العالمي - حالت دون حدوث انهيار أشد في الأسعار.

وعكست نتائج عام ١٩٩٥ بصورة أدق الأوضاع التي يقوم عليها العرض والطلب في الأسواق العالمية، مقارنة بالحالة التي سادت عام ١٩٩٤ عندما تذبذبت أسعار السوق لبعض السلع الأساسية بصورة كبيرة بسبب المعاملات في الصكوك المالية المتصلة بالسلع الأساسية. واتهم المشاركون في الأسواق المضاربين بتداول مزيد من البن في عقود المعاملات الآجلة بصورة تفوق المعرض الفعلي من السلعة ذاتها مما سبب تقلباً كبيراً وبالمثل، أرجعت جزئياً الزيادة السريعة في أسعار المعادن والفلزات الصناعية الأساسية عام ١٩٩٤ إلى المشتريات القياسية من عقود المعاملات الآجلة المناظرة من جانب صناديق الاستثمار والمضاربين توقعوا لمزيد من الارتفاع في الأسعار. بيد أن الأسعار هبطت بشدة في مطلع عام ١٩٩٥، مع تباطؤ النمو الاقتصادي في الولايات المتحدة، وانحسار المخاوف من حدوث التضخم، وإنصراف المستثمرين عن الأصول المرتبطة بالسلع الأساسية إلى الاستثمارات التقليدية بصورة أكبر في أسواق الأسهم والسندات.

## سوق النفط الدولية

اشتد الطلب على سوق النفط الدولي عام ١٩٩٥ وحتى مطلع عام ١٩٩٦. وارتفع متوسط أسعار النفط إلى ١٦,٩٠ من الدولار للبرميل عام ١٩٩٥، بزيادة تبلغ حوالي ٩ في المائة عن مستواها عام ١٩٩٤<sup>(٥)</sup>. ونتيجة لذلك ارتفع مجموع الإيرادات المتآتية من النفط للبلدان الأعضاء في منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك) في عام ١٩٩٥ بما يقدر ١٢ بـ ١٣ بليون دولار، أي بزيادة بنسبة ١١ في المائة عن مستواها عام ١٩٩٤ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٤). وبالرغم من هذا الارتفاع، لم تزد إيرادات أوبك من النفط عام ١٩٩٥ عن أكثر من نصف ما كان عليه مستوى عام ١٩٧٤، بعدأخذ معدلات التضخم في الاعتبار<sup>(٦)</sup>. الواقع أنه بصرف النظر عن الزيادة السريعة المؤقتة في أسعار النفط والمرتبطة بغزو العراق للكويت، ظلت أسعار النفط مستقرة نسبياً بالقيمة الدولارية (انظر الشكل الثالث - ٣).

وبحلول نيسان/أبريل ١٩٩٦، بلغت أسعار النفط الخام أعلى مستوى لها منذ عام ١٩٩١. فقد كانت هناك ظروف خاصة عديدة، منها انخفاض المخزون، وعدم التيقن مما إذا كانت الأمم المتحدة ستسمح للعراق بتصدير بعض النفط من أجل شراء الأغذية والأدوية. ووابك عدم التيقن هذا ارتفاع كبير في الطلب العالمي على النفط بسبب البرودة غير المتوقعة لفصل الشتاء في نصف الكرة الشمالي، والنموا السريع للاستهلاك في آسيا. وفي الوقت ذاته، فإن التوقعات التي سادت في النصف الأول من السنة بأن العراق سيستأنف قريباً تصدير بعض نفطه قد أدت إلى قيام بعض مصافي النفط بخفض مخزوناتها؛ إلا أنه عندما لم يتحقق تلك التوقعات، هرعت مصافي النفط إلى شراء النفط الخام من أجل تلبية الارتفاع السريع في الطلب، ولا سيما على البذنين. وعندما زاد الطلب على النفط (وكان ذلك، جزئياً، من أجل تكوين مخزون)، ارتفعت الأسعار. على أن تجار السلع الأساسية المضاربين دفعوا إلى زيادة ارتفاع الأسعار.

ومن المتوقع انخفاض الأسعار في الفترة القادمة، مع استهلاك الطقس الدافئ في نصف الكرة الشمالي والزيادة المرتقبة في إنتاج المنتجين الأعضاء وغير الأعضاء في أوبك. وسيتوقف مدى الانخفاض على إمكان توصل العراق إلى اتفاق مع الأمم المتحدة، من عدمه، من أجل تصدير النفط. على أن من المرجح - بسبب الارتفاع الحاد، غير المتوقع في أسعار النفط في الشهور الأربع الأولى من عام ١٩٩٦ - أن يصبح متوسط سعر النفط أعلى في هذه السنة ككل عنه في عام ١٩٩٥. ومع ذلك، فيما رأى من المتوقع أن تخفيض الأسعار خلال بقية عام ١٩٩٦، وحتى في عام ١٩٩٧، لتعكس بصورة رئيسية توقعات عودة النفط العراقي جزئياً إلى السوق. ومن ثم، فمن المتوقع أن يبلغ متوسط أسعار النفط ١٧,٥٠ دولاراً للبرميل الواحد عام ١٩٩٦، وهي زيادة تزيد ٤ في المائة تقريباً عما كان عليه مستوى عام ١٩٩٥<sup>(٧)</sup>.

وارتفع الطلب العالمي على النفط بمقدار ١,٦ مليون برميل يومياً، أي بنسبة ٢,٣ في المائة عام ١٩٩٥ (انظر الجدول المرفق ألف - ٤). وحدث معظم النمو في البلدان النامية، حيث ارتفع الطلب بمقدار ٥ في المائة. وحدث نمو حاد للغاية في بلدان جنوب وشرق آسيا (٨ في المائة)، وقل النمو أو انعدام في أفريقيا.

وقد ظل استهلاك النفط في إفريقيا ثابتًا تقريبًا طوال السنوات الخمس الماضية ليعكس بذلك بطيء النمو الاقتصادي، وفي بعض الحالات، نقص المعروض. أما في الاقتصادات المتقدمة النمو، فقد نما الطلب على النفط بنسبة ١ في المائة، بينما انتهت في خاتمة المطاف الانخفاضات الحادة في الطلب على النفط والتي كانت تحدث كل سنة منذ عام ١٩٨٩ في الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال.

وقد نما الإنتاج العالمي من النفط عام ١٩٩٥ ليتواء مع الطلب تقريبًا، حيث ارتفع بنسبة ١.٦ مليون برميل يومياً أو ٢.٣ في المائة، مما كان عليه الإنتاج عام ١٩٩٤ (انظر الجدول المرفق أ - ٤). ويعزى معظم النمو إلى بلدان بحر الشمال والبلدان النامية غير الأعضاء في منظمة أوبك، ولم يزد إجمالي إنتاج منظمة أوبك، بما في ذلك سوائل الغاز الطبيعي، إلا بصورة هامشية، مما يعكس النمو البطيء في الطلب على نفطها. وكان قرار أوبك بالمحافظة على سقف الإنتاج من النفط الخام، الذي حدّدته منذ أكثر من سنتين (٢٤.٥٢ مليون برميل يومياً)، متفقاً مع رغبة أغلبية أعضاء أوبك من أجل ضمان استقرار الأسعار، ولو كان ثمن ذلك فقدان حصة من السوق لصالح المنتجين غير الأعضاء في أوبك.

وتحقق النمو السريع في العرض من البلدان غير الأعضاء في أوبك، الذي اقتربنا باهتمام استمرار هذا الاتجاه طوال السنوات العديدة المقبلة، يغير المفاهيم المتعلقة بالنظرية التحليلية المتوسطة الأجل لتطورات سوق النفط. وكان الرأي السائد في أواخر الثمانينيات ومطلع التسعينيات هو أن انخفاض العرض من بعض نفط البلدان غير الأعضاء في أوبك، وإسقاطات الذروة الفريدة للأجل للمصادر الأخرى، وخاصة في بحر الشمال، ستؤدي إلى ارتفاع حاد في الطلب على نفط أوبك. وقد أغفل هذا الرأي الأثر الإيجابي للتقدم التكنولوجي على العرض من النفط، كما قدر بأقل مما ينبغي إمكانية حدوث إضافات للعرض من مصادر البلدان غير الأعضاء في أوبك<sup>(١)</sup>.

والواقع أن الزيادة الكبيرة في إنتاج النفط - التي تعزى إلى افتتاح العديد من حقول النفط الجديدة، ومن جراء انخفاض التكاليف بسبب التقدم التكنولوجي - جعلت التزويد في عام ١٩٩٥ أكبر منتج للنفط في أوروبا الغربية وثانية أكبر مصدر للنفط في العالم بعد المملكة العربية السعودية. وإلى جانب النمو المستمر في الإنتاج من بحر الشمال، وفي بعض البلدان النامية، قلل الانخفاض الشديد في إنتاج الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي سابقًا.

الشكل الثالث - ٣ - متوسط سعر البضاعة الحاضرة لسلة أوبك المؤلفة من أنواع من النفط الخام، ١٩٨٨ - ١٩٩٦

سعر البرميل الواحد بالدولار

المصدر: بيانات منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك).

ومن ثم، فبرغم الزيادة السريعة المتوقعة في الطلب على النفط، فمن الأرجح أن تظل سوق النفط الدولية تعاني من فائض في المعروض، ما دامت التزويج والمملكة المتحدة وبلدان رابطة الدول المستقلة وعدد كبير من البلدان النامية توافق إضافية احتياطيات وقدرات، فضلاً عن استيعابها لحصة كبيرة من الزيادة في الطلب على النفط العالمي. والمتوقع أن تبقى هذه التطورات على أسعار النفط الحقيقة ثابتة طوال العقد المقبل، وإن حدثت مع تقلبات مؤقتة.

وثمة بُعد آخر للأفاق المتغيرة في صناعة النفط الدولية، وقد شجعتها التغيرات التي طرأت على سياسات الحكومات. فقد حظي النمو المعرض من البلدان غير الأعضاء في الأوبك، بالعون المتمثل في تقديم حواجز مالية أكثر جاذبية في عدد من البلدان النامية المصدرة للنفط، وقد خصت بها شركات النفط الأجنبية، وأحدثت هذه التغيرات أيضاً تحولاً تدريجياً في سياسات عدد من البلدان الأعضاء في أوپك، التي تسعى إلى الاستفادة من رؤوس أموال شركات النفط الدولية وتكنولوجياتها ودرایتها الفنية، وبهذا تعيد فتح الطريق أمام الاستثمار الخاص وتنهي احتكار الشركات الحكومية للتنقيب عن النفط وتنميته. وثمة عدد من البلدان، منها أندونيسيا وجمهورية إيران الإسلامية والجزائر والصين وفنزويلا وفيبيت نام وماليزيا ونيجيريا وبلدان رابطة الدول المستقلة، تسمح للشركات الأجنبية بالاشتراك في عمليات التنقيب الجديدة فضلاً عن المشاركة في زيادة تنمية حقول النفط المنتجة بالفعل. وهكذا تبرز علاقة جديدة بين البلدان المصدرة للنفط الراغبة في إتاحة معرضها للسوق العالمية وشركات النفط الدولية التي تبحث عن فرص استثمارية.

### التحويل الدولي للموارد المالية

قلما تتماثل أرقام الصادرات والواردات في نهاية السنة عندما يقوم الإحصائيون الوطنيون بجمع إجمالي قيم صادرات وواردات بلدانهم، سواءً من تجارة السلع، على نحو ما تم بحثه أعلاه، أو من التجارة الأشanel في السلع والخدمات. فإذاً أن تتيح بعض التدفقات المالية توفير النقد الأجنبي لشراء مزيد من الواردات أكثر مما يمكن أن تلبّيه عائدات الصادرات، أو أن تكون هناك عائدات فائضة من النقد الأجنبي لم تنفق على الواردات وأمكن استثمارها أو حتى الاحتفاظ بها في الحسابات المصرفية. ويسّمى صافي قيمة هذه التدفقات المالية في السنة أي القيمة التي تساوي من حيث المقدار وتحالف، من حيث علامة الموجب أو السالب، الميزان التجاري للسلع والخدمات - التحويل الصافي للموارد المالية<sup>(١٧)</sup>.

وفي عام ١٩٩٥، استوردت البلدان النامية ما يقدر بما تزيد قيمته عن ٣٨٠ بليون دولار من السلع والخدمات عما صدرت له، أي أن التحويل الصافي من الموارد المالية إليها قدر بـ ٢٨٠ بليون دولار. وعلى أساس صاف، أتت الموارد المالية من الاقتصادات المتقدمة النمو. إذا أخذ التحويل الصافي لمجمل الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، الذي لا يمكن قياسه إلا جزئياً، فإنه قد يكون تدفّقاً صافياً إلى الداخل أو إلى الخارج، ولكنه في أي الحالتين مقدار صغير<sup>(١٤)</sup>.

### التحوييلات الصافية والتدفقات المالية للاقتصادات المتقدمة النمو

يتم كثير من التحويل الصافي للموارد المالية للاقتصادات المتقدمة النمو فيما بينها. ولم تزل الولايات المتحدة أكبر متلق للتحوييلات المالية الصافية، كما أن اليابان أكبر مصدر وحيد للتحوييلات الصافية إلى البلدان الأخرى؛ بيد أنه ولو أن استيعاب الولايات المتحدة للموارد الأجنبية نما باستمرار منذ عام ١٩٩٢، فإن المعرض من الموارد من اليابان بلغ ذروته عام ١٩٩٤. كما أنه ولو أن ألمانيا كانت بصورة تقليدية مصدراً كبيراً للتحوييلات من الموارد إلى البلدان الأخرى، إلا أن الأمر لم يهدّ هذا في عام ١٩٩١، عندما استهلّت تكلفة دمج الإقليم الشرقي في الجمهورية الاتحادية الفائض الذي كان متاحاً في العادة.

وقد أخذت البلدان المتقدمة النمو الأخرى معاً دور عرض الموارد بأحجام كبيرة. ففي عام ١٩٩٥، حولت البلدان المتقدمة النمو، باستثناء ألمانيا واليابان والمملكة المتحدة والولايات المتحدة مبلغ ١٢٨ بليون دولار، على أساس صاف. إلا أن مبلغ ٤٠ بليون دولار فقط من هذا المقدار كان في صورة تدفقات رأس مال صافية. وخلافاً للإمداد وهي بلد دائن صاف يعني ما يربو على ٤٠ بليون دولار سنوياً في صورة فوائد وأرباح، فإن هذه البلدان مدينة صافية. وفي عام ١٩٩٥، دفعت ما يقرب من ٧١ بليون دولار على أساس صاف لجهات مقيدة في بلدان أخرى في صورة فوائد وأرباح (انظر الجدول المرفق ألف - ٢٦).

واقتصاد الولايات المتحدة أكبر اقتصاد مدین صاف في العالم؛ ومع نمو العجز التجاري كل سنة منذ عام ١٩٩٢، مما أيضاً التحويل الصافي للموارد الدولية إلى الولايات المتحدة ليبلغ ١١٩ بليون دولار عام ١٩٩٥ (انظر الجدولين المرفقين ألف - ٢٣ - ٢٦). وكان التدفق الصافي لرأس المال إلى الولايات المتحدة، في حقيقة الأمر، أكبر كثيراً (١٨٥ بليون دولار)، نظراً لأنه الذي يتسمى تحقيق تحويل صاف إلى الولايات المتحدة يبلغ ١١٩ بليون دولار، تعين أن يكون تدفق رأس المال إلى الداخل كبيراً بدرجة تكفي لتعويض المدفوعات الخارجية الصافية من الفوائد والأرباح، والتي بلغت زهاء ٥٧ بليون دولار عام ١٩٩٥.

وكانت الوسيلة الفالية للتدفقات المالية إلى داخل الولايات المتحدة عام ١٩٩٥ هي تدفقات الحافظة (السندات، والأسهم، والstocks المالية ذات الصلة). وفي عام ١٩٩٥، تلقت الولايات المتحدة ٤١ بليون دولار من التدفقات الصافية للحافظة. بعد أن كانت ٩١ بليون دولار

عام ١٩٩٤، وبلغت التدفقات إلى الخارج ٣١ بليون دولار عام ١٩٩٣ (الجدول المرفق ألف - ٢٦). على أن ثمة قدراً كبيراً من هذه التدفقات إلى الداخل لا يمثل إضافات صافية لتمويل العجز التجاري، وإنما كان بديلاً عن التدفقات المالية القصيرة الأجل إلى الداخل.

وفي الوقت ذاته، انخفض الفائض التجاري للبضائع اليابانية بمقدار ١١ بليون دولار عام ١٩٩٥ وارتفاع عجزها في الخدمات بمقدار ١٠ بلايين دولار، مما أدى إلى انخفاض قدره ٢١ بليون دولار في الفائض التجاري للسلع والخدمات اليابانية. ومن ثم إلى انخفاض التحويل المالي الصافي للإيابان إلى ٢١ بلايين دولار. غير أن ذلك حدث بأكثر الطرق غرابة: إذ انخفضت تدفقات رأس المال الصافية إلى الخارج من اليابان لا بمقدار ٢١ بلايين دولار، بل بما يربو على ١٠٠ بلايين دولار (الجدول المرفق ألف - ٢٦). الواقع أنها تلاشت بالفعل، والسبب أنه كانت هناك تدفقات رأس مال صافية كبيرة قصيرة الأجل إلى الداخل، حيث جلب القطاع الخاص الياباني إلى البلد أموالاً أجنبية قصيرة الأجل، ويعزى ذلك في جملة أمور إلى مشاكل السيولة المحلية المرتبطة بـ "الديون المعدومة"، وأسعار العقارات المتدهمة وما إلى ذلك (انظر الفصل الخامس). وقد تم استيعاب هذه التدفقات الدولارية القصيرة الأجل إلى الداخل، بدورها، في الاحتياطيات الرسمية، التي ارتفعت بمقدار ١١٠ بلايين دولار، في محاولة لوقف ارتفاع قيمة الين، الذي أسيمته فيه تدفقات إلى الداخل. وقد أدى هذا، إلى جانب تغيرات صغيرة في عناصر أخرى من التحويل الصافي، إلى حدوث انخفاض قدره ٢١ بلايين دولار في التحويل الصافي.

### التمويل الخارجي للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال

تعد الحالة المالية الخارجية للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال خليطاً من تجارب جد مختلفة. فيقدر أن بلدان رابطة الدول المستقلة لها فائض في حسابها التجاري وفائض تجاري، ومن ثم فإنها كانت تحول بالفعل موارد إلى الخارج، ربما أمكن عوضاً عن ذلك استثمارها محلياً في بيئة اقتصادية أكثر استقراراً (الجدول المرفق ألف - ٢٤). ومن ناحية أخرى فإن اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال حديثاً أحرزت مزيداً من التقدم في النمو الاقتصادي، (كما نوقش في الفصل الثاني)، كانت تستوِّع بعث موارد من الخارج على أساس صاف، وإن كان ذلك بمقدار متواضعة.

ومن أسباب عدم التيقن التي تواجهه موردي الأموال المحتملين، إلى رابطة الدول المستقلة، وإن لم يكن قطعاً هو المصدر الوحيد. الديون الخارجية لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية سابقاً، والتي لم تحسم طريقة التصرف فيها. وبعد تفكك الاتحاد السوفيتي، ورث الاتحاد الروسي الدين الخارجي للاتحاد السوفيتي، الذي بلغ مجموعه ١٠٣ بلايين دولار (بما في ذلك متأخرات متراكمة)، وذلك في نهاية عام ١٩٩٥. واقتربت الاتحاد الروسي أيضاً حوالي ١٧ بلايين دولار باسمه هو، خلال السنوات الواقعة بين الفترتين، وذلك أساساً من مصادر رسمية. وما برح الاتحاد الروسي يواظبه على الوفاء بخدمة هذا الدين<sup>(١)</sup>.

وفي تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥، وبعد أربع سنوات من المفاوضات المكثفة، توصل الاتحاد الروسي إلى اتفاق مع المصادر التجارية الدائنة للاتحاد السوفيتي سابقاً بشأن إعادة جدولة مدفوّعات الفائدة والمبلغ الأصلي لما يبلغ ٣٢.٥ بلايين دولار من القروض المصرفية. ووفقاً لبنود الاتفاق، الذي لم يشمل أي اعفاءات من الديون، تعين سداد الدين الأصلي، وهو ٢٥.٥ بلايين دولار، على مدى ٢٥ سنة بعد فترة سماح تبلغ ٧ سنوات. ويدفع مبلغ الفائدة المتراكمة غير المسددة للفترة ١٩٩٥-١٩٩٤، وهو ١.٥ بلايين دولار، بحلول نهاية عام ١٩٩٦، مع تحويل بقية الفائدة غير المسددة إلى سندات مدتها ٢٠ سنة بفترات سماح تبلغ ٧ سنوات. وبعد ذلك، وفي نيسان/أبريل ١٩٩٦، توصل الاتحاد الروسي إلى اتفاق مع الحكومات الدائنة له (نادي باريس) بشأن إعادة الجدولة الشاملة لحوالي ٣٨ بلايين دولار من الديون على مدى لاٍ ٢٥ عاماً المقبلة. ومن شأن اتفاقي إعادة جدول الديون هذين أن يزيلاً هذه العقبة الوحيدة أمام تدفقات رأس المال الجديدة إلى الداخل.

ومع أن جل ما تم من إعادة جدول الديون فيما بين اقتصادات أوروبا الشرقية والوسطى المارة بمرحلة انتقال قد جرى في سنوات سابقة، فقد كانت هناك بعض الترتيبات الإضافية عام ١٩٩٥. ففي تموز/يوليه، تمكنت ألمانيا، بمنح مقدمة من مرفق تخفيض الديون التابع للبنك الدولي، ومن مانحين ثنائين، من أن تعيد شراء ٣٧١ مليون دولار من ديون المصادر التجارية غير المسددة بفائدة مقدارها ٢٦ سنتاً على الدولار<sup>(٢)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، ففي نهاية عام ١٩٩٥ واستخدمت هنغاريا جزءاً من متحصلات معاملاتها الناجمة عن الخخصصة عام ١٩٩٥ لتدفع مقدماً مبلغ ١.٧ بلايين دولار من ديونها للمصادر التجارية الدائنة. كما أنها أزمعت أن تسدد مقدماً مبلغ ٤.٥ بلايين دولار مستحقة لدائنين متعددين في عام ١٩٩٦<sup>(٣)</sup>.

أما هنغاريا - التي ربما كانت صاحبة أطول خبرة، في الأسواق المالية الدولية، من بين الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال - فتندّت ترتيبات لسداد قروض إجماليها مبلغ ٣.٨ بلايين دولار عام ١٩٩٥، وذلك أساساً في شكل إصدارات سندات<sup>(٤)</sup>. ويمثل هذا أكثر من نصف القروض الخاصة المتوسطة والطويلة الأجل لجميع الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال إذا ما أخذت معها، في العام الماضي (انظر الجدول المرفق ألف - ٣١). بيد أنه في عام ١٩٩٤ دبرت هنغاريا ٧٠ في المائة من هذه الأموال، أي أن مزيداً من الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال يكتسب إمكانية الوصول إلى الأسواق، ويترافق نجاح هذه الاقتصادات أيضاً في اجتذاب تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر، التي يقدر البنك الدولي بأنها ارتفعت بنسبة ٥٠ في المائة تقريراً عام ١٩٩٥<sup>(٥)</sup>.

وتعد الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال من المستفيد ين الرئيسيين أيضاً من الموارد المالية الرسمية. فقد قدم صندوق النقد الدولي مدفوّعات صافية تبلغ ٥ بلايين دولار تقريرياً إلى الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال عام ١٩٩٥ (تم الالتزام بمبلغ ٩ بلايين دولار، قدم ثلاثة إلى الاتحاد الروسي. وكانت هذه أكبر تدفقات إلى هذه البلدان حتى الآن (الجدول المرفق ألف - ٣٠)); ومع تقديم ١٠ بلايين دولار كقرض إلى الاتحاد الروسي في عام ١٩٩٦، فإن هذا المبلغ قد يتم تجاوزه هذا العام. وقد رصد المصرف الأوروبي للإنشاء والتعمير أيضاً أكبر مقدار من

موارده حتى الآن ويبلغ ٣٣٣ بليون دولار (الجدول المرفق ألف - ٣٤). وبالإضافة إلى ذلك، ففي نيسان/أبريل ١٩٩٦، وافق حملة الأسهم في المصرف الأوروبي للإنشاء والتعمير على مضايقة قاعدة رأس ماله لتصبح ٢٠ بليون وحدة نقد أوروبية (٢٥ بليون دولار) وعلى تغيير اتجاه عمليات الإقراض من البلدان المتقدمة الرئيسية وسط أوروبا ذات الدخل الأعلى إلى الاقتصادات الأخرى المارة بمرحلة انتقال. وعلاوة على ذلك، بالطبع، سحب الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال قدرًا كبيراً من الموارد من البنك الدولي ومن الترتيبات الثنائية. وفي الوقت المناسب، ستقوم جميع البلدان - فيما عدا أقل البلدان دخلاً من بين الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال بسحب موارد مالية خارجية من مصادر تجارية أساساً، إلا أنه في الوقت الحالي يرجح أن تظل الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال مستخدمة مهمة للتدفقات الرسمية الدولية.

## التحويلات والتدفقات المالية الصافية إلى البلدان النامية

من الشواغل التي سببت حساسية سياسية كبيرة للبلدان النامية في الثمانينيات - لما ارتبطت به من ضغط اقتصادي - هو أن تلك البلدان كمجموعة كانت تجري تحويلات أجنبية صافية كبيرة من الموارد المالية. إلا أنه منذ عام ١٩٩١، أصبحت البلدان النامية كمجموعة متقدمة صافية كبيرة لتحويلات الموارد، وقد استمر هذا النمط عام ١٩٩٥ (انظر الجدول الثالث - ١). وفيما بين المناطق، اجتذبت منطقه جنوب وشرق آسيا أكبر نصيب من التحويلات، بعد غرب آسيا وأفريقيا جنوب الصحراء الكبرى. وارتفاعت التحويلات المالية الصافية إلى أقل البلدان نمواً لتبلغ ١٢,٣ بليون دولار.

وفي أمريكا اللاتينية، هدأ، في عام ١٩٩٥، فعلاً، التحويل الصافي الموجب الذي ساد في السنوات الثلاثة السابقة، ليعكس انكماش الواردات وزيادات الصادرات في المنطقة، وهو ما نوّقش أعلاه. إلا أنه عند تجميع كل التدفقات المالية الصافية الرسمية إلى الداخل، ومدفوعات دخول الاستثمار، فإنها تشير إلى تدفق صاف إلى الداخل يبلغ ٢٥ بليون دولار، وهذا أكبر بكثير منه في عام ١٩٩٤، ولا يقل كثيراً عن التدفقات إلى الداخل في سنتي "الرواج" المالي عام ١٩٩٢ وعام ١٩٩٣ (انظر الجدول المرفق ألف - ٢٧). إلا أن جميع هذه الموارد أضيفت فعلاً إلى الاحتياطيات الأجنبية الرسمية (انظر الجدول المرفق ألف - ٢٨).

وكان هناك أساساً سببان لهذا. أولهما أن جزءاً كبيراً من الموارد كان في شكل تدفقات رسمية، ترتبط بصورة رئيسية بصفقة المساعدة الدولية التي لم يسبق لها مثيل للمكسيك، وأخرى أصغر منها للأرجنتين، فضلاً عن التدفقات الرسمية إلى البلدان الأخرى، بما في ذلك مبلغ ٦٠ مليون دولار إلى هايتي. ولكن قدمت صفقة هايتي أساساً من أجل الواردات الأساسية في ظروف بناء السلام بعد فترة الصراع في ذلك البلد، (انظر الفصل الثامن)، فإن التدفقات الضخمة إلى البلدان الأخرى لم تخف شيئاً إلى القدرة الاستيرادية.

وفي حالة المكسيك، ساعد ذلك حكومة المكسيك على استهلاك سندات الخزانة القصيرة الأجل التي بدأ أجل استحقاقها يحل في شباط/فبراير ١٩٩٦، فتحيل بذلك دون حدوث أزمة ديون دولية جديدة. كما وفر ذلك أيضاً وسيلة لإضافة سيولة لازمة على وجه الاستعجال للنظام المصرفي الأرجنتيني، في ضوء القيود المشددة على الإجراءات التي يمكن للمصرف المركزي اتخاذها في ظل نظام مجلس العملة التابع له (انظر الإطار الثاني - ٢). وبالإضافة إلى ذلك، فطالما تبين أن تدعم القروض المصرفية المركبة بين في الأرجنتين والمكسيك، اللذين فقداًاحتياطيات كبيرة من النقد الأجنبي خلال أزمتيهما الماليتين، كان من الطبيعي أن تضاف القروض إلى مستويات الاحتياطي.

ثانياً، كان المصدر الرئيسي الآخر للتدفق إلى داخل المنطقة هو رأس المال التصدير الأجل الذي اجتذبه البرازيل بصفة خاصة. وكما لوحظ بالفعل، فمن أجل الحد من ارتفاع قيمة العملة البرازيلية، اشتري المصرف المركزي للبرازيل مقدار كبير من العملات الأجنبية (وتعقيم هذه المعاملات من أجل الحد من الأثر التضخمي).

على أن أكبر زيادة في الاحتياطيات سجلت في الصين. فقد اتبعت السلطات النقدية في الصين سياسة نقدية محكمة لمكافحة وصول التضخم إلى رقمين (انظر الفصل الثاني)، بينما استمر البلد في اجتذاب التدفقات المالية القوية. وكما حدث في البرازيل، استوعب المصرف المركزي للصين جزءاً كبيراً من تدفقات النقد الأجنبي الداخلية، مما زاد الاحتياطيات الرسمية في إطار ذلك.

وقد شاطرت الصين الاقتصادات الآسيوية الأخرى التدفقات القوية إلى الداخل من مصدرين رئيسيين للأموال الخاصة الطويلة الأجل، وهما الاستثمار المباشر الأجنبي والقروض المقدمة في صورة سندات وامتنانات مصرافية جماعية. والواقع أن الانضمار الفعلي في تدفقات الاستثمار المباشر في آسيا كان كبيراً إلى درجة أن التحويل الصافي للاستثمار المباشر في جنوب وشرق آسيا ارتفع إلى ما يزيد على ٤ بليون دولار - أي ٦ أمثال المستوى الذي كان عليه عام ١٩٩٠ - وأصبح يمثل ما يربو على ٩٠ في المائة من التحويل الصافي إلى البلدان النامية المستوردة لرؤوس الأموال والمرتبطة بالاستثمار المباشر (انظر المرفق، الجدول ألف - ٢٧). والواقع أن تدفق الاستثمار المباشر كان مركزاً تماماً. فقد حققت تسعة بلدان نامية حوالى ثلاثة أرباع المجموع في عام ١٩٩٥؛ وبلغت حصة الصين وحدها حوالي ٤٥ في المائة<sup>(٣٥)</sup>.

ومن بين الوجهات المنضولة بصورة تقليدية للاستثمار الأجنبي زادت التدفقات الداخلية لأندونيسيا بصورة كبيرة في السنة الماضية، وذلك أيضاً نتيجة لزيادة تحرير الاستثمار المباشر الأجنبي مؤخراً. وعلى النقيض من ذلك، اعند نمو الاستثمار المباشر الأجنبي في ماليزيا وتايلاند، مع ارتفاع التكاليف. وسعى كلاً البلدان إلى تحويل خليط استثماراً لهم إلى صناعات ذات قيمة مضافة أعلى.

وكانت مجموعة البلدان ذاتها التي اجتذبت معظم الاستثمار المباشر تضم أيضاً البلدان النامية المتقدمة الغالبة، في السوق الدولية فيما يتعلق بالقروض الخاصة الطويلة الأجل. وهذه البلدان هي السبب الرئيسي في أن القيمة الإجمالية لهذه الأشكال من القروض المقدمة إلى البلدان النامية استمرت في النمو دون فتور عام ١٩٩٥، بالرغم من المصاعب التي حدثت في أمريكا اللاتينية (انظر الشكل الثالث - ٤)<sup>(٣٦)</sup>.

والواقع أنه مع انخفاض القروض الخاصة المقدمة لأمريكا اللاتينية لهذا السبب في عام ١٩٩٥، أصبح التحويل الصافي للمنطقة، المرتبط بالسندات وتمويل القروض، سالباً. وعلاوة على ذلك، شددت عام ١٩٩٥، شروط القروض الجديدة المقدمة إلى المقرضين في أمريكا اللاتينية، بما يتناسب مع التصورات المتغيرة للسوق عن المجازفات القطرية. واتسع نطاق هامش الربح بالرغم من أن أقل القروض مجازفة فقط هي التي أتيحت وصولها إلى الأسواق، وفي ذات الوقت خفضت آجال الاستحقاق من أربع إلى ثلاثة سنوات.

**الجدول الثالث - ١ - التحويلات الصافية للموارد المالية لمجموعات البلدان النامية<sup>(٦)</sup>**

(بلايين الدولارات)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
٥,٨	٦,٣	١,٣	١,٤-	٦,٤-	١٠,٨-	٠,٤	٢,٥	٢,٣-	٢,١	٧,٤-	أفريقيا
											و منها: أفريقيا جنوب الصحراء <sup>(٧)</sup>
٧,٧	٦,٦	٨,٧	١٠,٨	٨,٧	٨,١	٦,٣	٧,٨	٦,٠	٦,٠	٢,١	الكبرى <sup>(٨)</sup>
٠,٤	٦,٤	١٤,٤	٨,٤	٨,٩-	٢٧,١-	٢٧,٣-	٢١,٨-	١٨,١-	١١,٩-	٦,٠-	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
١٠,١	١٧,٢	٢٤,٢	٢٩,٨	٥١,٩	٤,٣	١٩,١	٢٧,٣	٢٢,١	٢٤,٤	١٨,٣	غرب آسيا
١٤,٦	٠,٨	٩,١-	٧,٣-	٧,٢-	٨,٦-	١١,٠-	١٨,٢-	٢٩,٩-	١١,١-	٤,١	مناطق أخرى في آسيا
٥,٥-	٧,٦-	١١,٥	٥,-	١١,٦-	١٠,٧-	٤,٩	٤,١	٠,٣-	٧,٤	١٢,٥	و منها: الصين
٧,١-	١٢,٠-	١٢,٧-	٨,٦-	٧,١-	١١,٥-	٢١,٧-	٢٦,٤-	٢٠,-	٢٢,٧-	١٢,١-	أربعة من مصدري المصنوعات <sup>(٩)</sup>
٢٨,٤	٢٥,٦	٦٦,٦	٢٨,٧	٣٠,١	٣٨,٥-	٢٤,٧-	١٦,٦-	٢٢,٧-	١١,٠	١٧,٦-	جميع البلدان النامية
											بيان تضم ٩٣ بلداً <sup>(١٠)</sup>
١٢,٣	١٠,٢	١١,٧	١٣,٣	١١,٥	١١,٢	٩,٤	٩,٢	٧,٨	٧,٧	٦,٥	و منها أقل البلدان نموا <sup>(١١)</sup>

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بالإضافة إلى بيانات صندوق النقد الدولي والمصادر الوطنية الرسمية وغيرها، (اللابط على البيود التذكيرية، انظر الجدول المرفق ألف - ٢٧).

(أ) على أساس النتفقات (ميزان المدفوعات السالبة فيما يتعلق بالسلع والخدمات والتحويلات الخاصة).

(ب) تقدير أولي.

(ج) باستثناء جنوب أفريقيا ونيجيريا.

(د) جمهورية كوريا وسنغافورة ومجموعة تايوان الصينية وهونغ كونغ.

(ه) ثلاثة وتسعون بلداً مستورداً لرؤوس الأموال يوجد بشأنها بيانات كافية. وللحصول على مزيد من المعلومات التفصيلية، انظر المرفق، الجدول ألف - ٢٧.

(و) تشمل ٤٢ بلداً من بين ٤٨ من أقل البلدان نموا.

ومن بين الأدوات المالية، انخفضت تدفقات رؤوس الأموال المستثمرة في الحواجز. أي حصة الأسهم التي تستثمر كاستثمار مالي وليس كاستثمار مباشر، بقراية ٤٠ في المائة في عام ١٩٩٥ بعد أن هبطت الربع في عام ١٩٩٣ من مستواها في عام ١٩٩٢ الذي لم يسبق له مثيل. والسبب الرئيسي هو انكماش التدفقات إلى أمريكا اللاتينية التي بلغت النصف تقريباً في عام ١٩٩٤ ثم في عام ١٩٩٥ ثم في عام ١٩٩٦. وكانت شركات بلدان أمريكا اللاتينية في طليعة من استفاد من هذا التمويل بين عامي ١٩٩١ و ١٩٩٣ إذ أن قيمة المشتريات الأجنبية من أسهم شركات بلدان أمريكا اللاتينية بلغت ذروتها في عام ١٩٩٣ ووصلت إلى ٢٥ مليون دولار. أما في عام ١٩٩٥، فقد قدر أن قيمة المشتريات الأجنبية من تلك الأسماء قد زادت قليلاً عن ستة بلايين دولار (انظر الجدول الثالث - ٢<sup>(١٢)</sup>). وعلى أي حال فإن ذلك الشكل من أشكال التمويل كان كثير التركيز واستأثرت فيه ثلاثة بلدان فقط (الأرجنتين والبرازيل والمكسيك) بنسبة ٨٠ في المائة من التدفقات المتحركة إلى أمريكا اللاتينية، وحصلت أربعة بلدان (اندونيسيا وتايلاند وجمهورية كوريا ومالطا) على ثلاثة أرباع التدفقات المتحركة إلى جنوب وشرق آسيا.

وتحظى التمويل الرسمي أيضاً بأهمية بارزة في البلدان النامية في عام ١٩٩٥. فقد ارتفع صافي تدفقات الائتمان الرسمي بما يزيد عن ٢٥ بليون دولار، ويعزى ذلك أساساً إلى سرعة تنفيذ مجموعة الترتيبات المالية الطارئة التي قدمت أساساً من صندوق النقد الدولي وبنك التسويات الدولي والولايات المتحدة في مطلع عام ١٩٩٥ الصالح المكسيك، إلى جانب مجموعة ترتيبات أخرى لصالح الأرجنتين. وفي الواقع، بلغت قيمة القرض المقدم إلى المكسيك ١٧.٨ بليون دولار، كما بلغت قيمة القرض المقدم إلى الأرجنتين ٤.٢ بليون دولار أخرى، وذلك من أصل مجموع التزامات صندوق النقد الدولي لصالح البلدان النامية، الذي بلغ ٢٣ بليون دولار في عام ١٩٩٥، في حين أن مسوحات الترتيبين المقدمين إلى المكسيك والأرجنتين كانت السبب الرئيسي لسداد صندوق النقد الدولي مبلغاً صافياً ١٢.٥ بليون دولار على شكل مدفوعات إلى البلدان النامية في عام ١٩٩٥، مقارنة بما شهدته السنوات العشر السابقة من مدفوعات صافية مسدة إلى صندوق النقد الدولي (انظر المرفق، الجدول ألف - ٢٩).

والعملية الكبيرة الأخرى التي قدم صندوق النقد الدولي في إطارها قرضاً إلى بلد نام في عام ١٩٩٥ كانت جديرة بالاهتمام من حيث أنها ساعدت على زيادة صافي التدفقات الميسرة المتوجهة إلى البلدان النامية في ذلك العام إلى ١.٥ بليون دولار (المرفق، الجدول ألف - ٢٩). وقد تضمنت تلك العملية تقديم قروض إلى زامبيا بقيمة ١.٣ بليون دولار من مرافق التكيف الهيكلي ومرافق تعزيز التكيف الهيكلي. غير أنه على الرغم من سحب القروض بسرعة، فإن حجم مديوبي زامبيا لصندوق النقد الدولي لم يزد إلا بمبلغ ٤٣٤ مليون دولار. وبعبارة أخرى فإن هذه القروض قد استخدمت أساساً للوفاء بالالتزامات غير التساهلية المستحقة على زامبيا والتي تأخر سدادها وبذلك استكملت زامبيا "برنامج تراكم الحقوق" المتعلق بها من أجل التخلص من المتأخرات المستحقة لصندوق النقد الدولي. وما حدث في الواقع هو أنه قد سُمح لزامبيا بإعادة تمويل ٨٠٥ ملايين دولار من ديونها المتأخرة، بشرط تساهله بينما اقتربت مبالغ جديدة تربو على ٤٠٠ مليون دولار<sup>(٢٩)</sup>.

#### الشكل الثالث - ٤ - اقراض الأسواق المالية للبلدان النامية، ١٩٩٥-١٩٨١

##### الالتزامات ببلايين الدولارات

##### قرهوض مصرافية وإلزامية<sup>(٣٠)</sup>

##### قرهوض مصرافية

##### سندات

المصدر: منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، الاحصاءات المالية الشهرية.

(٣٠) قرهوض مقدمة كجزء من عمليات إعادة هيكلة الديون.

**الجدول الثالث - ٢ - اجمالي تدفقات رؤوس الأموال الى البلدان النامية حسب المنطقة ١٩٩٥-١٩٩٠**  
**(بملايين الدولارات)**

المنطقة أو البلد	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠
أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	٦٢٠٠	١٣١٦٠	٢٥١٤٩	٨٠٤٨	٥٧٥٧	٨٩٦
أفريقيا	٥٠١	٩٢٨	١٤٤	١٤٤	صفر	صفر
غرب آسيا	١٣	٢٦	صفر	صفر	صفر	صفر
جنوب وشرق آسيا	١٢٣٦٢	١٤٩٢٠	١٧٨٥٤	٤٢٦٦	٤١٩	١٦٧٦
الصين	١٢٩٧	٣٩١٥	٢٢٧٨	١١٩٤	٦٥٣	صفر
منطقة البحر المتوسط	٥٠٠	١٠٥٩	١٧٨	صفر	صفر	٣٥
جميع البلدان النامية	٢٠٨٧٥	٣٤٠١٨	٤٥٦٠٣	١٣٦٥٢	٦٧٩٩	٢٦٠٧
<u>بند تذكيري</u>						
البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى	١٥٨	٦٢٥	١٧	صفر	صفر	صفر

**المصدر:** بيانات البنك الدولي، جداول الديون العالمية، ١٩٩٦ (واشنطن العاصمة، البنك الدولي، ١٩٩٦).

**ملاحظة:** الأرقام مأخوذة من المعاملات السوقية وكثيراً ما لا تتوفر إلا بالقيمة الإجمالية، باستثناء المشتريات المباشرة للأسماء في الأسواق المحلية، التي ترد بالقيمة الصافية.  
(أ) أرقام أولية.

وباستثناء صندوق النقد الدولي فإن القيمة الدولارية للأقراض المتعدد الأطراف وترتيبات المنح ارتفعت أيضاً في عام ١٩٩٥، وإن شابتها سماتان مثيرتان للقلق السنة الأولى هي تراجع العمليات المخصصة أساساً للبلدان ذات الدخل المنخفض، ولا سيما قروض مصرف التنمية الأفريقي والمؤسسة الإنمائية الدولية التابعة للبنك الدولي والبرامج التشفيرية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة (انظر المرفق، الجدول ألف - ٣٤). وال السنة الثانية هي أنه إذا ما نظر إلى كافة الترتيبات مجتمعة لتبيّن أن حجمها الكلّي، مقاساً بدولارات عام ١٩٩٠، قد انخفض. والواقع أن القيمة الحقيقية لقرض الميسرة وبرامج المنح بلغت ذروتها في عام ١٩٩١ وسجلت انخفاضاً نسبته ٥ في المائة بحلول عام ١٩٩٥ (انظر الشكل الثالث - ٥).

واثمة مؤشرات أخرى على وجود تطورات مخيبة للأمل في التدفقات الميسرة الموجهة إلى البلدان النامية، وبصورة خاصة فإنه يقدر أن حجم المنح الرسمية المقدمة إلى البلدان النامية بقيت عند المستوى المنخفض الذي بلغته في عام ١٩٩٤، أي تقاربياً عند نفس المستوى الذي وصلت إليه في منتصف الثمانينات (المرفق، الجدول ألف - ٢٧). ومع أن المنح تغطي فئة أكثر اتساعاً من المساعدات الإنمائية، فإن هذه البيانات تعكس، فيما يبدو، التراجع المطلق، في المساعدة الإنمائية الرسمية، بالقيمة الثابتة، الذي بدأ في عام ١٩٩٤. وفي حين ستتصدر التقديرات المباشرة المتعلقة بتدفق المساعدة الإنمائية الرسمية لعام ١٩٩٥ بعد طباعة هذه الدراسة فإن بيانات الميزانيات المتاحة من المانحين الرئيسيين تشير إلى أن المساعدة الإنمائية الرسمية واصلت انخفاضها، بالقيمة الحقيقة، في عام ١٩٩٥. والسبب الأول في ذلك هو الانخفاض الحاد في المساعدات المقدمة من الولايات المتحدة. فيبعد أن كانت الولايات المتحدة هي أكبر جهة مانحة أصبحت بالفعل ثانية أكبر جهة مانحة، بعد اليابان (انظر المرفق، الجدول ألف - ٣٢)، وهي الآن في سبيلها إلى أن تصبح في المرتبة الثالثة، بعد فرنسا، البلد الذي يقل عدد سكانه عن ربع عدد سكان الولايات المتحدة. غير أن الولايات المتحدة ليست المانح الوحيد الذي قلص ما يقدمه من منح.

### **مسائل مختارة في مجال التعاون الدولي**

من الممكن إلى حد كبير، أن تنشأ، وتتحدد، علاقات اقتصادية دولية نتيجة لتعاونات آليات السوق، إلا أن الحكومات لم تتبع إزاء أداء هذه العلاقات نهجاً يتصف بالسلبية الكاملة أو أنها "رفعت يدها" عنها. وعلى ما يبدو فإنه من بين القضايا العديدة التي تدرج دائماً في جداول أعمال الحكومات، برزت بنوع خاص في عامي ١٩٩٥ و ١٩٩٦ قضيتان ترد مناقشتهم أدناه.

### تعددية الترتيبات التجارية

إذا كان لكافة الترتيبات التي تخص السياسات التجارية المضطط بها من جانب الحكومات في عامي ١٩٩٥ و ١٩٩٦ من موضوع مشترك فهو، فيما يbedo موضوع التفاوض بشأن الروابط الدولية المتعددة، وهي روابط تزع الى أن تكون مفتوحة أكثر مما تكون مغلقة. وهناك أمثلة على ذلك في الاتفاق التجاري الجديد الذي عقد بين الاتحاد الروسي والصين في نيسان/أبريل ١٩٩٦؛ واتفاق آب/أغسطس ١٩٩٥ المتعلق بمنطقة التجارة الحرة لآوروبي الوسطى، الذي يهدف الى التعجيل بالفائدة الرسوم المفروضة على معظم المنتجات الصناعية والذي أعقبه موافقتها على قبول سلوفينيا؛ والاجتماع الأول على مستوى القمة بين أعضاء الاتحاد الأوروبي الخمسة عشر وعشرة بلدان آسيوية في آذار/مارس ١٩٩٦؛ وقمة الجماعة الكاريبية التي عقدت في تمور/ يوليه ١٩٩٥ وأزال العقبات التي تعترض إنشاء سوق إقليمية واحدة ذات تعرية خارجية مشتركة بحلول عام ١٩٩٧، وقرار سورينام الانضمام الى الجماعة الكاريبية والاتفاق الذي توصل اليه رؤساء كل من كينيا وجمهوريّة تنزانيا المتّحدة وأوغندا في آذار/مارس ١٩٩٦ على السعي من أجل إعادة تشغيل اتحاد شرقى أفريقيا، المحمد منذ عام ١٩٧٧ وزيادة عدد البلدان الأعضاء في الاتحاد الأوروبي من ١٢ إلى ١٥ بلدا في ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥؛ وتزايد عدد المرشحين الجدد لعضوية الاتحاد الأوروبي؛ واتفاقات التجارة والتعاون الموقعة في عامي ١٩٩٥ و ١٩٩٦ بين الاتحاد الأوروبي وكل من إسرائيل والمغرب وتونس. ويمكن أن تطول قائمة هذه الأحداث كثيرا وأن تشمل عددا كبيرا من بلدان العالم.

ويجري التفاوض بشأن هذه الاتفاقيات في مناخ من الليبرالية المتزايدة مع البدء في تنفيذ التزامات جولة أوروغواي للمفاوضات التجارية المتعددة الأطراف، مما يقلل الحاجز الجمركي وغير الجمركي الموجود أمام التجارة، ومع تطور منظمة التجارة العالمية. وقد شرعت منظمة التجارة العالمية، بالفعل، في الإضطلاع بدور منتدى للمفاوضات المتعددة الأطراف، وإن لم تشارك جميع البلدان، في بعض الأحيان، في المفاوضات التجارية الرئيسية التي تهتم بموضوع معين. ومنظمة التجارة العالمية في سبيلها الى أن تصبح أيضا آلية لتسوية المنازعات، وهي آلية يتزايد، على ما يbedo، استعداد البلدان، وخاصة البلدان النامية، لطرح شكاواها في مجال السياسات التجارية أمامها<sup>(٤)</sup>.

الشكل الثالث - ٥ - الالتزامات المتعلقة بالموارد المتعددة الأطراف لصالح الاقتصادات النامية  
والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٩٥-١٩٧٠

ببليون دولارات عام ١٩٩٠

المجموع

قرصنة غير ميسرة

قرصنة ميسرة

المصدر: الأمم المتحدة: إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا الى التقارير السنوية والمعلومات المقدمة من فرادي المؤسسات.

وفيما عدا ذلك فإن المفاوضات الجديدة تهدف إلى تعزيز التجمعات الإقليمية كما أن روابط صريحة بدأت في الظهور فيما بين هذه التجمعات. فعلى سبيل المثال فإن السوق المشتركة للبلدان المخروط الجنوبي تضم الأرجنتين وأوروغواي وباراغواي والبرازيل تحولت في كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ إلى اتحاد جمركي. وقد أباحت عمليات التوحيد وإزالة العقبات غير الجمركية إلى حد كبير، ووضعت تعرية خارجية مشتركة، ولو أنها اقتصرت ببعض الاستثناءات. وفي كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، أبزم أعضاء السوق المشتركة للبلدان المخروط الجنوبي مع أعضاء الاتحاد الأوروبي الخمسة عشر اتفاقاً يعد من المعالم الهامة وتلتزم بمقتضاه المجموعة التي عمل تدريجياً على إنشاء ما يمكن أن يصبح أكبر منطقة تجارة حرة في العالم. وفضلاً عن ذلك فإن شيلي ستلتزم في حزيران/يونيه ١٩٩٦ إلى السوق المشتركة للبلدان المخروط الجنوبي كعضو مشارك، مما يؤدي إلى إلغاء التعرفيات على أساس متبادل بين الطرفين خلال مدة لا تزيد عن ١٨ سنة. وبالإضافة إلى ذلك فإن المفاوضات تمضي قدماً بين السوق المشتركة للبلدان المخروط الجنوبي وبوليفيا.

وكانت الأنشطة مكثفة كذلك فيما بين تجمعات البلدان الأقل تماساً، مثل منتدى التعاون الاقتصادي لآسيا والمحيط الهادئ. وهذا المنتدى يمثل تجمعاً إقليمياً مكوناً من ١٨ بلداً ويهدف إلى إنشاء منطقة تجارة حرة<sup>(١)</sup>. وقد عقدت قمة المنتدى السنوية الثالثة في أوساكا باليابان في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥. وأعرب أعضاء المنتدى عن التزامهم بالعمل على تحقيق حرية التجارة والاستثمار، وافتتاحهما، داخل منطقة آسيا والمحيط الهادئ بحلول عام ٢٠١٠ للبلدان الصناعية وبحلول عام ٢٠٢٠ للاقتصادات النامية. والمبادئ الأساسية التي توجه جهودهم التحريرية هذه تشمل الالتزام بإطلاق حرية التجارة في كافة القطاعات الصناعية، وبتمكين الاقتصادات الأقل تقدماً من تنفيذ الخطة بمرونة. وكذلك يجعل أية تسهيلات تجارية يقدمها المنتدى متاحة في آخر الأمر لبقية العالم دون تمييز. ومع أن زعماء المنتدى ليسوا في الوقت الراهن متفقين بشأن مدى عمق وسرعة التخفيفات التعرفية فإنهم اتفقوا على وضع خطط خمسية فردية لتحرير التجارة وعرض تلك الخطط على اجتماع القمة الذي سيعقد في سوبول بالفلبين في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٦.

وهناك أيضاً حالات تتدخل فيها الترتيبات الإقليمية بدرجات مختلفة من الكثافة. وعلى سبيل المثال فقد اتبعت في شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي استراتيجيات للتكامل الإقليمي الأكثر نشاطاً وذلك من خلال السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي، والجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي. وتعتبر السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي سوقاً مشتركة بالمعنى الرسمي، في حين تزمع الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقياتها التجارية وفي مجال التكامل الإقليمي إلى جماعة اقتصادية للجنوب الأفريقي بحلول عام ٢٠٠٠. ومقترنات الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي تتضمن أحکاماً تتعلق بإطلاق حرية التجارة وكذلك حرية انتقال رؤوس الأموال واليد العاملة والخدمات فيما بين البلدان الأعضاء، إلى جانب توحيد العملة. والتجمعات الأخرى الموجودة في المنطقة تشمل الاتحاد الجمركي للجنوب الأفريقي واتحاد شرق أفريقيا، كما ورد أعلاه، ومبادرة عبر الحدود المعروفة رسميًا باسم "مبادرة ترويج التجارة والاستثمار والمدفوعات عبر الحدود في شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي". غير أنه لا يوجد في الوقت الحاضر إلا تبادل قليل نسبياً فيما بين البلدان الأعضاء في هذه المجموعات (على سبيل المثال فإن نسبة ٦ في المائة من تجارة البلدان الأعضاء في السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي ونسبة ١٠ في المائة من تجارة البلدان الأعضاء في الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي تجري مع البلدان الأعضاء الآخرين في نفس المجموعة، كما أن تداخل العضويات وانقسام الولايات وتباطئ الغايات داخل كل مجموعة يحتاج إلى عملية فرز وتنسيق كجزء من المفاوضات المقبلة<sup>(٢)</sup>).

## التعاون المالي الدولي في فترة العجاف

في الفترة الراهنة يشهد التعاون المالي لأغراض التنمية إعادة بحث واقتطاع، وكما نوقشت في "دراسة" عام ١٩٩٥، منذ سنة أخيرت تساؤلات فاحصة بشأن أهداف المساعدة الإنمائية الرسمية ومدى فعاليتها وكذلك بشأن دور التعاون المتعدد الأطراف بصورة خاصة<sup>(٣)</sup>.

وفي السنة التالية، اتضحت، بما لا يدع مجالاً للشك، حدة انخفاض حجم المساعدة الإنمائية الإجمالية، وتجلت حدة ذلك الانخفاض على نحو خاص في مفاوضات تجديد موارد المساعدة المتعددة الأطراف، التي يلتزم بمقتضاه المانحون بأهداف مشتركة للمساعدة على امتداد عدد من السنين، وكذلك في الاعتمادات السنوية المدرجة في ميزانيات عدة حكومات مانحة. وفي الواقع لم تعتمد في حالة صندوق التنمية الأفريقي، وهو جنح الإقراض الميسر التابع لمصرف التنمية الأفريقي أي ترتيبات إقراض جديدة للبلدان الأفريقيبة في عامي ١٩٩٤ و١٩٩٥ وذلك بسبب عدم تمكن المصرف من الاتفاق على تجديد موارد الصندوق (استنفذت موارد التجديد السادس مع نهاية عام ١٩٩٣). وبما أن ٣٩ بلداً أفريقياً من مجموعة أعضاء المصرف، وعدد ها ٥٢ بلداً، لا يحق لها السحب إلا من شيك الإقراض الميسر التابع لمصرف، نظراً لفقراها ومحدودية قدرتها على خدمة الدين، فقد شكل ذلك مأزقاً سياسياً باهظ التكلفة. بيد أنه مع مجيء إدارة المصرف الجديدة تحسنت آفاق إنجاز عملية تجديد الموارد.

وربما كانت عملية تجديد الموارد المتعددة الأطراف التي حظيت بالقدر الأكبر من الانتباه هي عملية تجديد موارد المؤسسة الإنمائية الدولية التابعة للبنك الدولي. والمؤسسة، التي تعد أكبر الجهات التي تقدم القروض الميسرة للبلدان النامية المنخفضة الدخل، خصصت مبلغ ٧,٣ بليون دولار في عام ١٩٩٤، لكنها لم تخصص إلا ٦ بلايين دولار في عام ١٩٩٥ (المرفق، الجدول ألف - ٣٤). والمؤسسة الإنمائية الدولية تمنح قروضاً بشروط مناسبة جداً من الناحية المالية إذ يتراوح أجل استحقاق تلك القروض بين ٣٥ سنة و٤٠ سنة، بفترة سماح تصل إلى ١٠ سنوات ورسم خدمة لا يزيد على ٧٥٪ في المائة سنوياً، كما أنها تقدم ائتمانات إلى ٧٨ بلداً من أفق بلدان العالم.

وقد حدد تاريخ ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٦ موعداً لانتهاء فترة الإقرارات في إطار التجديد العاشر لموارد المؤسسة الإنمائية الدولية، وبنهاية عام ١٩٩٥ لم يكن الاتفاق قد تم بشأن التجديد الحادي عشر. وأخيراً وافق المانحون، في آذار/مارس ١٩٩٦، على مجموعة تمويل جديدة تتعلق بفترة الثلاث سنوات التي كان من المتضرر أن يغطيها التجديد الحادي عشر. وهذه المجموعة خالفت القواعد المحددة سابقاً فيما يتعلق بتقاسم الأعباء فيما بين المانحين ولكنها، على الأقل، أتاحت للمؤسسة الإنمائية الدولية أن تواصل إقراراتها بنشاط بعد ١ تموز/يوليه.

وبدأ تلك المجموعة بإنشاء صندوق مؤقت لمدة سنة واحدة بمقدمة بلغ نحو ٣ بلايين دولار ولا تساهم فيها الولايات المتحدة. ولذلك فإن الولايات المتحدة لن تشارك في اتخاذ القرارات المتعلقة بالقروض المقدمة من هذه الموارد، ولا يحق لشركاتها التنافس على عقود التوريد في إطار القروض الجديدة. وقد تعهدت حكومة الولايات المتحدة، مقابل ذلك، بدفع المبلغ الذي كانت مدينة به في إطار التجديد العاشر لموارد المؤسسة الإنمائية الدولية. والذي يبلغ ٩٣٤ مليون دولار. وفي السنين التاليتين، سيساهم جميع مانحي المؤسسة الإنمائية الدولية بنحو ٤ بلايين دولار سنوياً. ولو كانت هذه الأموال هي الموارد الوحيدة المتاحة لعمليات الإقرارات في المؤسسة الإنمائية الدولية لتطلب الأمر تحفيضاً رئيسياً في قيمة قروض المؤسسة الإنمائية الدولية. غير أنه من المتوقع أن يؤدي سداد أصول قروض سابقة للمؤسسة، بالإضافة إلى مساهمات البنك الدولي، إلى جعل المؤسسة الإنمائية الدولية قادرة على تقديم قروض يصل مجموعها إلى حوالي ٢٢ مليون دولار على امتداد فترة الثلاث سنوات.<sup>(٢٨)</sup>

وفي حين أصبحت آفاق المساعدة الإنمائية الرسمية قائمة يبدو أن حالة مدiovنة بعض البلدان النامية المنخفضة الدخل ينظر إليها في ضوء جديد. فعلى الرغم من كل شيء، يشكل خفض تدفقات خدمة الدين إلى الخارج، إلى جانب زيادة تدفقات المساعدة المقدمة إلى البلدان، أحد السبل الأخرى لزيادة نقل الموارد الصافي إليها. وقد أحرز مؤخراً تقدماً ملحوظاً في استراتيجية الدين الدولي لمعالجة الصعوبات المتعلقة بالديون التي تواجهها مجموعة من الدول المنخفضة الدخل المثلثة بالديون.

وفي الواقع فإن إحدى المسائل المطروحة للمناقشة في اجتماع قمة البلدان الصناعية الرئيسية السبعة، تتعلق بمجموعة من المقتراحات الرامية إلى تخفييف عبء خدمة الدين نامية يتراوح عددها بين ثمانية بلدان وعشرين بلداً<sup>(٢٩)</sup>. وقد ناقش وزراء مالية هذه البلدان وغيرها من المقتراحات في الاجتماعات التي عقدها في نيسان/أبريل لجنة صندوق النقد الدولي المؤقتة ولجنة التنمية المشتركة بين صندوق النقد الدولي والبنك الدولي، في واشنطن العاصمة، غير أنه لم يتم الاتفاق وقتذاك إلا بشأن الإطار. وطلب الوزراء أن يقدم البنك والصندوق، بالتعاون الوثيق مع كافة الدائنين والمانحين المعنيين، مقتراحات محددة في اجتماعهم القادم الذي سيعقد في أيلول/سبتمبر. وعلى هذا فإن اجتماع قمة مجموعة الـ٧ يعتبر فرصة هامة لتحقيق اتفاق بشأن هذه المواضيع المحددة بين الدائنين والمانحين الرئيسيين.

والتقدم الأساسي الذي تحقق في اجتماع نيسان/أبريل تمثل في الإقرار رسميًا بوجهة النظر التي أبدتها الأمم المتحدة<sup>(٣٠)</sup>، وجهات أخرى، ومن شأنها أنه بالنسبة لبعض البلدان تبدو الآليات القائمة غير كافية لضمان وضع قابل للاستمرار فيما يتعلق بالديون الخارجية في الأجل المتوسط<sup>(٣١)</sup>. كذلك فإنه بالنظر إلى أن رصيد مدiovنة البلدان المعنية مستحق السداد لحكومات ومؤسسات متعددة الأطراف أساساً<sup>(٣٢)</sup>، فسوف يتعين على تلك الحكومات والمؤسسات منح إعفاءً لمساعدة تلك البلدان على النحو الملائم.

وعلى هذا فإن المقتراحات المعروضة على مجموعة الـ٧ تتضمن زيادة الإعفاء من جانب نادي باريس، وهو منتدى الدائنين الذي تعداد في إطاره هيكلة الديون الثنائية وإنشاء آلية لتخفييف أعباء خدمة الدين المتعددة الأطراف. وأفضل شروط يتيحها حالياً نادي باريس (وهي تدعى شروط نابولي، حيث عقد مؤتمر قمة مجموعة الـ٧ الذي اعتمد لها) تسمح بشطب نسبة ٦٧ في المائة من الدين "التي تتوافر فيها الشروط". ومن الممكن أن يرفعاقتراح الجديد هذه النسبة إلى ٩٠ في المائة. أما بالنسبة للديون المتعددة الأطراف، فلا توجد إمكانية للإعفاء منها رسمياً، بسبب "مركز الدائن الممتاز" الذي يحظى به كل من البنك الدولي وصندوق النقد الدولي، فإن المقتراحات قد ركزت على كيفية مساعدة المدينين على السداد. ويتمثل أحد المقتراحات في استخدام الأرباح الناتجة عن عمليات البنك الدولي في المساعدة على خدمة قروض البنك الدولي (ويمكن لمصارف التنمية الإقليمية وضع ترتيبات مشابهة): ويتمثل اقتراح آخر في بيع بعض الذهب الذي يملكه صندوق النقد الدولي وإنشاء صندوق تودع فيه إيرادات البيع والاستعانت بأرباح الصندوق في المساعدة على دفع فوائد قروض صندوق النقد الدولي. وعلى أي حال فإن تلك هي أنواع القضايا التي يمكن اقتراح قرارات بشأنها في اجتماع قمة مجموعة الـ٧.

والمسألة المطروحة في إطار التوقف الجديد لتدفقات المساعدة الإنمائية الرسمية وصعوبة تحديد موارد المرافق المتعددة الأطراف هي، بالطبع، مسألة تتعلق بالميزانية بالنسبة للعديد من المانحين؛ غير أن مقارنة المبالغ موضع البحث بمجموع نفقات البلدان المانحة، وحتى ب النفقات العسكرية وحدها، توضح مدى خسارة هذه المبالغ. ولا يمكن أن تكون القيود المالية هي "العامل الرئيسي". والواقع أن بعض البلدان المانحة، مثل الدانمرک والسويد والنرويج وهولندا، استطاعت أن ترصد أكثر من ٧٪ في المائة من ناتجها المحلي الإجمالي للمساعدة الإنمائية الرسمية. بل إن عملية إعادة تقييم كبيرة تحدث فيما بين المانحين -- ومن بينهم كبار المساهمين الذين يتصدرون القوائم المتعلقة بجهود المساعدة -- بشأن ما ينبغي للمؤسسات المتعددة الأطراف وللمساعدة الإنمائية الرسمية عموماً أن تفعله ومدى كفاءتها في القيام بذلك.

ومنذ عدة سنوات يدرس البنك الدولي عملياته -- المتعلقة ببرامج الإقراض غير الميسر والميسر -- كما أن لجنة التنمية المشتركة بين صندوق النقد الدولي والبنك الدولي قد وافقت في نيسان/أبريل ١٩٩٤ على إنشاء فرقة عمل معنية بمصارف التنمية المتعددة الأطراف لاستعراض عمل البنك الدولي والمصارف الإقليمية الرئيسية الأربع. وقد وافقت اللجنة في الاجتماع الذي عقدته في نيسان/أبريل ١٩٩٦، على استنتاجات ووصيات فرقة العمل عموماً ودعت إلى نشر تقريرها على نطاق واسع.<sup>(٣٢)</sup>

واستعرض أيضاً وزراء مالية البلدان النامية الأعضاء في مجموعة الـ٢٤ التقرير وأثروا عليه ولو أنهم أعربوا عن تحفظات بشأن بعض الشروط التي قد تلزם برامج الإقراض على نحو متزايد نتيجة لهذا التقرير، ولا سيما بالنسبة للمسائل المتعلقة بالإدارة الرشيدة وبالمجتمع المدني، وهي مواضيع تدرج تقليدياً ضمن اختصاص الحكومات المفترضة. وفضلاً عن ذلك أعرب الوزراء عن قلقهم الشديد إزاء استخدام المعايير المتصلة بالبيئة والإدارة وحقوق الإنسان والعمل، أو غيرها من المسائل، لخدمة المصالح الحماائية في البلدان الصناعية<sup>(٣٣)</sup>.

وأكَّدَ وزراء البلدان النامية وجود احتمال كبير لأن يُساء استغلال ما يمكن أن يعتبر عموماً شواغل ثبيلة للمجتمع الدولي. والواقع أن هذه الشواغل احتلت، فيما يبدو، مكاناً كبيراً في تفكير البلدان المانحة. وتقوم لجنة المساعدة الإنمائية، وهي منتدى المانحين التابع لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، باستعراض المتطلبات الاستراتيجية للتعاون الإنمائي على امتداد العقدين القادمين. وكان متوقعاً أن يسعى اجتماع لجنة المساعدة الإنمائية الرابع المستوي الذي عقد في أيار/مايو ١٩٩٦ وضم وزراء التنمية ورؤسائه وكالات تقديم المساعدات وغيرهم من كبار المسؤولين المعنيين بالتعاون الإنمائي، إلى الاتفاق على أهداف محددة وقابلة للتحقيق في سياق التعاون الإنمائي في القرن الحادي والعشرين. ومن شأن هذه الأهداف أن تشدد على العمل مع البلدان المتقدمة من أجل تحسين مؤشرات مصداقية تتعلق بالرفاه الاقتصادي والاجتماعي والبيئي، وتشجيع تنمية القدرات القائمة ذاتياً من أجل إرساء إلادرة المؤثرة والديمقراطية القابلة للمساعدة. وكان من المتوقعتناول هذه الاستراتيجية الجديدة الممكنة في الاجتماع الوزاري لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي في وقت لاحق من شهر أيار/مايو وفي اجتماع قمة البلدان الصناعية الرئيسية السابعة في حزيران/يونيه.

## الحواشي

- (١) انظر الأمم المتحدة، النشرة الشهرية للإحصاءات، أيار/مايو ١٩٩٦، الجدول الخاص دال.
- (٢) حصلت أيضاً البلدان النامية على نسبة ٢٥ في المائة من صادرات البلدان المتقدمة النمو في فترة سابقة، أي الفترة الواقعه في أوائل الثمانينات، قبل أن تثور أزمة ديون البلدان النامية وخلال الوقت الذي كانت فيه اسعار النفط مرتفعة؛ واليوم توجد أكثر الأسواق دينامية في آسيا (انظر المرفق، الجدول ألف - ١٥).
- (٣) انظر "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.II.C.1)، الفصل الحادي عشر.
- (٤) أكد التغيير في السياسة الضريبية في عام ١٩٩٥ مدى حساسية الصادرات للحوافز السعرية: أعلنت الحكومة في أوائل السنة أنه سيجري خفض ضريبة القيمة المضافة بـ٢ نقاط مئوية في النصف الثاني من السنة، ونتيجة لذلك حدثت زيادة بنسبة ٤٤ في المائة في قيمة الصادرات في النصف الأول من عام ١٩٩٥ بالمقارنة بنفس الفترة من عام ١٩٩٤، واستنزاف الإمدادات المخصصة للتصدير وبالتالي انخفاض الصادرات في النصف الثاني من السنة، وهو ما سيستمر في عام ١٩٩٦.
- (٥) للاطلاع على وصف موجز للأحداث، انظر "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.II.C.1)، الفصل الخامس، القسم الفرعى المعنون "الطريق الوعر: أيام تحقيق الاستقرار في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: ماذا حدث في المكسيك؟".
- (٦) انظر اللجنة الاقتصادية لأوروبا، النشرة الاقتصادية لأوروبا، المجلد ٤٧ (١٩٩٥)، الصحف لأوروبا "دراسة الحالة الاقتصادية في أوروبا في الفترة ١٩٩٥-١٩٩٦" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.96.II.E.1)، رقم المبيع ٣ - ٥ - ٤.
- (٧) بلغت حصة الصادرات التشيكية إلى البلدان المتقدمة النمو، على سبيل المثال، ٥٥ في المائة في عام ١٩٩١ و٦٠ في المائة في عام ١٩٩٤؛ وبالنسبة لهنغاريا كانت أنصبتها ٥٤ في المائة و٧١ في المائة، وبالنسبة لبولندا ٦٦ و٧٦ في المائة.
- (٨) بيان المدير العام لمنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة في مؤتمر المنظمة الإقليمي العشرين لأوروبا، تل أبيب، ٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٦.

- (٩) مؤشر الأسعار المستخدم هنا هو متوسط سعر البضاعة الحاضرة لسلة منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك) المؤلفة من سبعة أنواع من النفط الخام.
- (١٠) انظر "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥"، الشكل الثالث - ٤ والنص المتعلق به.
- (١١) يعني المدى غير المتوقع للزيادة الأخيرة في الأسعار حتى الآن، في عام ١٩٩٦، أن سعر النفط، استناداً إلى توقعات مشروع لينك، على النحو الوارد في مقدمة المرفق الإحصائي، يقل بمبلغ ٥٠٪ من الدولار للبرميل، مما كان متوقعاً وقت إرسال الدراسة إلى المطبعة.
- (١٢) للاطلاع على مزيد من التفاصيل، انظر دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ ... الفصل العاشر.
- (١٣) وفقاً للمصطلح الذي تقرر في الطبعة الخامسة من "دليل ميزان المدفوعات" لصندوق النقد الدولي (واشنطن، العاصمة، صندوق النقد الدولي ١٩٩٢)، تعرف الخدمات بأنها لا تشمل إيرادات عوامل الانتاج، ويقتصر مصطلح "الخدمات" على الإشارة إلى ما جرت تسميتها "الخدمات غير الدخلة في عوامل الانتاج". أي النقل والسفر وطاقة من خدمات الشركات والخدمات الحكومية (انظر الفصل الثاني عشر للإطلاع على مزيد من التفاصيل عن التجارة الدولية في الخدمات). ويصنف الدخل الآتي من الاستثمار كجزء من التدفقات المالية التي تكون التحويل الصافي، جنباً إلى جنب مع تدفقات رأس المال والمنج المقدمة دون مقابل (انظر مقدمة المرفق الإحصائي).
- (١٤) ملاحظة عامة: ينظراً للعدم اكتمال بيانات مختلف البلدان وعدم تطابقها، لا يكون حاصل جمع المصادر المقببة وما يحصل عليه المستفيدين من تحويلات مالية صافية صفراء، كما ينبغي أن يكون الأمر. الواقع أن الميزان التجاري العالمي ليس صفراء؛ ففي عام ١٩٩٥ بلغ العجز ٨٤ بليون دولار (انظر الجدول المرفق ألف - ٢٢).
- (١٥) بيانات اللجنة الإحصائية (Goskomstat) حسب تقرير Interfax Daily Business Report، موسكو، ١٩ نيسان/أبريل ١٩٩٦، الصفحة ٢.
- (١٦) البنك الدولي، جداول الديون العالمية، ١٩٩٦، المجلد ١، (واشنطن، العاصمة، آذار/مارس ١٩٩٦)، الجدول ٢ - ٦.
- (١٧) تقرير محافظ المصرف الوطني الهنغاري، في نشرة "اقتصاد اليوم" بودابست، ١١ آذار/مارس ١٩٩٦.
- (١٨) بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، النشرة الشهرية للإحصاءات المالية، الجزء ١ الفرع ١، كانون الثاني/يناير ١٩٩٦.
- (١٩) البنك الدولي "جدول الديون العالمية، ١٩٩٦"، المجلد الأول...، الصفحة ١٦٢.
- (٢٠) البنك الدولي، جداول الديون العالمية، ١٩٩٦، المجلد الأول...، الجدول ١ - ٤.
- (٢١) كما هو الحال بالنسبة للاستثمار المباشر، فإن عملية الاقتراض التي تقوم بها البلدان النامية في الأسواق المالية الدولية تضطلع بها أساساً مجموعة صغيرة من البلدان. فقد جمع ثلاثة عشر بلد بليون دولار أو أكثر من هذه الأسواق في السنة الماضية، مما يمثل ٧٪ في المائة من الأموال التي جمعتها البلدان النامية ككل. وكان بلدان من بين الثلاثة عشر بلدان من اقتصادات جنوب أو شرق آسيا (بما في ذلك الصين). ومع هذا، يتضمن الاقتصادات النامية كثيرة الوصول إلى السوق؛ ففي عام ١٩٩٥ قام ٤٣ بلداناً إما بإصدار سندات أو الاستفادة من المرافق المصرفية الدولية (بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي النشرة الشهرية للإحصاءات المالية، الجزء ١، الفرع ١، كانون الثاني/يناير ١٩٩٦).
- (٢٢) البيانات الواردة في الجدول الثالث - ٢ لا تستند إلى ميزان المدفوعات، وهي لا تعادل بالضرورة أرباح النقد الأجنبي لبلدان الشركات التي اشتريت حصص في أسهمها.
- (٢٣) للاطلاع على معلومات أساسية بشأن برنامج تراكم الحقوق وبشأن الآليات التي استخدمت من جانب صندوق النقد الدولي والبنك الدولي لمعالجة حالة زامبيا، ضمن حالات أخرى، انظر: "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩١" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.91.II.C.1)، الفصل السابع، الفرع المعنون "السياسة المتعلقة بالديون المستحقة لدى دائنين متعددین".
- (٢٤) انظر: "السنة الأولى لمنظمة التجارة العالمية: 'بداية مشجعة'"، WTO Focus، December 1995، كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.
- (٢٥) بلدان المنتدى هي: استراليا، واندونيسيا، وبابوا غينيا الجديدة، وبروني دار السلام، وتايلاند، ومقاطعة تايوان الصينية، وجمهورية كوريا، وسنغافورة، وشيلي، والصين، والفلبين، وكندا، ومالطا، والمكسيك، ونيوزيلندا، وهونغ كونغ، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان.

- (٢٦) يتمثل أعضاء المجتمعات الإقليمية التي نوقشت في هذه الفقرة فيما يلي: السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي: إثيوبيا، واريتريا، وأنغولا، وأوغندا، وبوروندي، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجيبوتي، وجزر القمر، ورواندا، وزائير، وزامبيا، وزمبابوي، وسوازيلند، والسودان، وسيشيل، والصومال، وكينيا، وليسوتو، وملاوي، ومدغشقر، وموريس، وموزامبيق، وناميبيا؛ الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي: أنغولا، وبوتسوانا، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجنوب أفريقيا، وزامبيا، وزمبابوي، وسوازيلند، وليسوتو، وملاوي، وموريس، وموزامبيق، وناميبيا؛ الاتحاد الجمركي للجنوب الأفريقي: بوتسوانا، وجنوب أفريقيا، وسوازيلند، وليسوتو، وناميبيا؛ اتحاد شرق أفريقيا: أوغندا، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وكينيا؛ والأعضاء المؤسسين لمبادرة عبر الحدود: أوغندا، وبوروندي، وجمهورية تنزانيا المتحدة، ورواندا، وزامبيا، وزمبابوي، وسيشيل، وجزر القمر، وكينيا، ومدغشقر، وملاوي، وموريس، وناميبيا.
- (٢٧) انظر "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم" ... الفصل الأول، الفرع المعنون "التوجه الجديد للسياسة الإنمائية الدولية"، والفصل السابع، الفرع المعنون "أوقات حرجة للتمويل الرسمي الإنمائي".
- (٢٨) انظر: World Bank News, ٢١ آذار/مارس ١٩٩٦.
- (٢٩) حددت ثمانية بلدان على أنها مثقلة بأعباء ديون "لا يمكن تحملها" وهي: بوروندي، وسان تومي وبرينسيبي، والسودان، وغينيا - بيساو، وموزامبيق، ونيكاراغوا، وزائير، وزامبيا؛ وأدرج إثنا عشر بلداً في قائمة البلدان التي "قد تكون مجده" وهي: إثيوبيا، وأوغندا، وبوليفيا، وجمهورية تنزانيا المتحدة، ورواندا، وغيانا، والكاميرون، والكونغو، وكوت ديفوار، ومدغشقر، وملاوي، وميانمار، والنiger (World Bank News, ٢٥ نيسان/أبريل ١٩٩٦).
- (٣٠) انظر مثلاً، تقرير الأمين العام "حالة ديون البلدان النامية في منتصف عام ١٩٩٥" (Corr.1 A/50/379)، المؤرخ ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٥.
- (٣١) بيان اللجنة المؤقتة التابعة لمجلس محافظي صندوق النقد الدولي، واشنطن العاصمة، ٢٢ نيسان/أبريل ١٩٩٦ . الفقرة ٦.
- (٣٢) بالنسبة للبلدان العشرين فإن نسبة ٥٨ في المائة من الديون مستحقة لحكومات ونسبة ٤٤ في المائة مستحقة لمؤسسات متعددة الأطراف وما تبقى يمثل ديوناً خاصة.
- (٣٣) بيان اللجنة الوزارية المشتركة التابعة لمجلس محافظي البنك الدولي وصندوق النقد الدولي بشأن نقل الموارد الحقيقة إلى البلدان النامية، واشنطن العاصمة، ٢٢ نيسان/أبريل ١٩٩٦، الفقرات ١٥-١٢.
- (٣٤) بيان وزراء مجموعة الـ٢٤ الحكومية المعنية بالشؤون النقدية الدولية، واشنطن العاصمة، ٢١ نيسان/أبريل ١٩٩٦ . الفقرة ٢٢.

**الجزء الثاني**

**منظور بشأن الاستثمار**



## الفصل الرابع

### التركيز على الاستثمار: لماذا، ماذًا، كيف

الاستثمار مسألة هامة في عالم اليوم، ويرغب معظم المراقبين في معرفة المزيد عنه. ويمكن أن يحدث الاستثمار تغيرات اقتصادية واجتماعية هامة ومستصوبية تكون أكثر تأثيراً في مساعدة المجتمعات في فترة ما بعد الصراع على إيجاد أساس عملي لبناء السلام وإعادة الاندماج في المجتمع. ويمكن أيضاً أن يجعل الاستثمار اعتماد تكنولوجيات جديدة موفرة للعملة، على الرغم من أن ذلك قد يشكل مصدر قلق مشروع بالنسبة للعمال. ومن الاهتمامات الرئيسية في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال التقلب على صدمة الانتقال التي تنجم، بعد أن تتخلى عن التخطيط المركزي ويصبح فجأة الجزء الأكبر من رأس المال المستثمر بالـ وعديم القيمة نسبياً. ففي البلدان المتقدمة النمو، جرب واضعوا السياسات مجموعة متنوعة من الاستراتيجيات والنهج لزيادة الاستثمار وجعله أكثر إنتاجية، وحققوا درجات متباينة جداً من النجاح.

ويمكن فهم الاستثمار في سياق هذا الجزء من الدراسة بطرق شتى، ولذلك يلزم وضع تعريف للاستثمار لإضفاء شيء من الدقة على المناقشة. وعلى الرغم من أن المالية تؤثر على كل من مستويات الاستثمار واتجاهاته (انظر الفصل الخامس أدناه)، فإن القرارات المالية والstocks المالية ليست جزءاً من الاستثمار في حد ذاته. ومن ثم، يشير الاستثمار في هذه المناقشة إلى الاقتصاد "الحقيقي"، أي إلى إنتاج السلع والخدمات الحقيقة والإتفاق عليها. وبعبارة أخرى، فإنه يشير إلى التغييرات في رأس المال المستثمر. وفي حين أن مصطلح "رأس المال" قد يشير إلى مجموعة متنوعة من الظواهر فإنه يشير في هذه المناقشة بالمعنى التقليدي إلى "وسائل الإنتاج المنتجة". وهذا التعاريف أضيق، مما يصلح لأنواع أخرى من التحليل، مثل دراسات التدهور البيئي ومسائل التنوع البيولوجي أو رأس المال البشري.

ولذا، فإن مصطلح "رأس المال" كما يستخدم هنا ذو مدلول دقيق للغاية هو: "تكوين رأس المال الثابت الإجمالي". وهو نشاط المنتجين، الذين قد يكونون شركات أو حكومات أو أسرًا معيشية؛ إنه قيمة الأصول الثابتة التي تكتسب خلال فترة معينة، كسنة واحدة مثلاً، ناقصاً الحصائر الآتية مما يحرر التخلص منها؛ والأصول المشار إليها هنا هي الأصول المنتجة، مثل الآلات والمعدات والمباني والهيكلات الأخرى ومختلف أشكال الملكية الفكرية، ويجب أن تكون الأصول صالحة للاستخدام لمدة تزيد على فترة واحدة<sup>(١)</sup>.

وحتى إذا اقتصرت المناقشة على المفهوم التقليدي لل الاستثمار الثابت، تظل المسألة معقدة للغاية. وجوه الاستثمار هو أنه يشمل شراء وإنتاج أو غير ذلك من طرق اقتناص مجموعة متنوعة جداً من الأصول بهدف زيادة إنتاج سلع أو خدمات استهلاكية أو استثمارية في المستقبل. ويقاوم الاستثمار بعناد القياس المباشر، كما ستجري مناقشته أدناه، ومن الصعب أيضًا وضع مفهوم له على الصعيد النظري. ويتعذر أن تترجم إلى عالم الواقع الصيغة المبسطة التي استخدمها اقتصاديون الآخرين لجعل نماذجهم سلسة - كما لو كان رأس المال كتلة متجمدة وحيدة يمكن شراؤها وبيعها بسعر في السوق، ومن المنطقي أن الأدوات لعلم الاقتصاد الحديث والباحثين على جائزة نوبل، الرحيل السير جون هيكس الذي قدم التحذير الهام التالي:

لا يكون [الافتراض التبسيطي الذي يضعه المنظر] خطأ إذا اعتبر مجرد أداة للاستكشاف الأولى ... [غير أنه] عندما يطبق نموذج من هذا النوع ... مباشرة على المشاكل الحقيقة، يرجح أن تكون النتيجة مخللة للغاية. إن جوه رأس المال، الذي له معنى محدد في النموذج (عدد معين من مكابيل الذرة، وعدد معين من الآلات)، يصبح على صعيد التطبيق كياناً ميتافيزيقياً. ومثل الكيانات الميتافيزيقية الأخرى، فإنه عبارة عن زورق حلث مراسية. إنه ذلك الخطأ الكبير في النظرية الكلاسيكية<sup>(٢)</sup>.

وقطع شوط طويل في مجال تحليل دور الاستثمار في النمو الاقتصادي منذ ظهور النهج السابقة الأكاديمية. غير أن الدراسات التي أجريت في الأمم المتحدة وخارجها في السنوات الأخيرة أثارت أسئلة جديدة بشأن فهمنا للاستثمار، مثل ما إذا كان يمكن مقارنة بيانات الاستثمار إحصائيًا كما تقادس في جميع البلدان وعلى مر الزمن، وبالتالي تتحدى التحليل الذي يستند إلى مثل هذه البيانات، وتعكس أيضًا زيادة إدراك أن الحلول السياسية تأرجحت بين نمط آخر وأن وضع السياسات فرن رفيع.

والاعتبارات التي تدخل في تحليل السياسات هي عموماً اعتبارات معقدة للغاية، كما سيتبين أدناه. وتحليل السياسات لا ينبع بسهولة إلى عمليات نظرية منسقة، كما أنه لا يمكن اختزاله في أدلة تعليمات. وتحليل السياسات هو بالضرورة النظر إلى تجارب الآخرين والتعلم منها. ويتعلق بصنع القرارات في بيئات سياسية كثيرة ما تكون مشحونة للغاية. إنه مسألة تحين الفرص وتنادي القيود التي يمكن أن تضعها جهات أخرى، وأخيراً فهو الترجيح بين الجوانب الإيجابية والجوانب السلبية، والبحث عن حلول توافقية بين ما هو مستصوب وما يمكن عمله. وبايجاز، فهو فن أكثر بكثير مما هو علم.

وتحتاج المنهجية اللازمة للتوصيل إلى فهم أعمق لمسائل السياسة العامة في مجال الاستثمار بذل جهود كبيرة في الوصف المقارن. ويساعد جزء كبير مما تحتويه فصول هذا الجزء من "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم" على تحقيق ذلك. لذلك، يسعى هذا الفصل إلى إبراز الصعوبات المتعلقة بالبيانات والتي لا يمكن تفاديتها والتي ينبغي ألا تغيب عن البال عند قراءة الفصول اللاحقة.

## ما السبب في صعوبة مقارنة مستويات الاستثمار

من المخاطر التي يتعين على أي محلل للسياسات أن يتفاداها استخلاص نتائج من بيانات خاطئة وبالتالي تقديم توصيات مضللة تتعلق بالسياسات. وأكثر التقييمات الأساسية التي يسعى أي محلل للاستثمار في أي بلد إلى القيام بها - مثل معرفة ما إذا كان مبلغ الاستثمار مرتفعاً أو منخفضاً أو ما إذا كان آخذًا في النمو أو في التقلص، ليست تقييمات مباشرة ينبغي إجراؤها. وينبغي للمحلل لا يحكم ببساطة على البيانات الإجمالية لأي بلد انطلاقاً من قيمتها الظاهرية. وهناك سببان أساسيان في ذلك هما: (أ) مدى شمول البيانات قد لا يكون كاملاً؛ و(ب) قد لا تكون الملحوظات قابلة للمقارنة.

وهناك فرضية جيدة للعمل يجب تطبيقها في بداية بحث أي مسألة تتعلق بسياسة الاستثمار مفادها أن بيانات الاقتصاد الكلي الأساسية المتعلقة بالاستثمار في أي بلد لا تكون كاملة. ويجري تجميع بيانات الاستثمار في حسابات وطنية بصورة عامة من الاقتصاد المنظم: أي المؤسسات والممون وأنشطة القطاع العام المنشأة قانوناً. وتوضع أحياناً تقديرات أيضاً من بقية الاقتصاد، أي القطاع غير المنظم. وتوجد في جميع الاقتصادات قطاعات غير منتظمة، وتعتبر عادة في الاقتصادات المتقدمة النمو جزءاً ضئيلاً نسبياً من النشاط الاقتصادي<sup>(١)</sup>. بيد أنه يمكن في بعض الحالات - ويعبر عن ذلك مثال الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال، كما نوّش ذلك في مقدمة المرفق الإحصائي - أن يستأثر الاقتصاد غير المنظم بحصة كبيرة من الناتج الإجمالي والاستثمار.

وفي العديد من البلدان النامية، يمكن أن يشكل الاقتصاد غير المنظم قطاع كفاف لا يساهم إلا هامشياً في اقتصاد السوق الأكبر. ويمكن توقع أن تُبخس قيمة تكوين رأس المال في قطاع الكفاف أيضاً شأنه شأن الناتج، بسبب عدم تحكم سلطات التسجيل فيه، وبوجه خاص في البلدان التي كثيراً ما لا تشمل إحصاءات الحسابات الوطنية فيها الاستثمارات في أنشطة مثل تحسين الأراضي أو تربية الماشية<sup>(٢)</sup>.

وهناك موطن ضعف آخر في قياس الاستثمار يمكن في قابلية بيانات الاستثمار للمقارنة على مر الزمن. ونكر أن الاستثمار، شأنه شأن الناتج، يقاس عموماً للحسابات الوطنية بالأسعار الجارية وكذلك بأسعار سنة الأساس. ويتيح قياس الاستثمار بأسعار سنة الأساس التوصل إلى استنتاجات بشأن التغيرات في حجم الاستثمار. أي يمكن حساب مجموع الإنفاق في سنوات مختلفة على الآلات، والمعدات، والهياكل الجديدة، والتحسينات الرأسمالية، بأسعار راهنة في نقطة زمنية واحدة. غير أن هذه الممارسة تشير مشاكل الأرقام القياسية، التي تكمن في أي محاولة الهدف منها قياس التغيرات الحقيقية في أي قيمة مركبة مكونة من كميات وأسعار متغيرة.

والصعوبة في ذلك هي أنه إذا أردنا أن نقيس التغير في الاستثمار الحقيقي بين سنتين، فإن مقدار التغير المقيس سيختلف حسب إذا استخدمت أسعار السنة الأولى بوصفها سنة الأساس أو إذا استخدمت أسعار السنة الثانية بوصفها سنة الأساس. وإذا كانت السنستان قريبتين من بعضهما زمنياً، فإن الفروق يمكن أن تكون تافهة، ولكن كلما تباعدت السنستان أكثر زمنياً، ازداد احتمال أن تكون الفروق أكبر. وفي بيانات الحسابات الوطنية، تمثل الممارسة المنطقية في تحديد سنة أساس ثم حساب مقياس الحجم لمجموعة كاملة من السنوات المتاحة بأسعار سنة الأساس. بيد أنه كلما مر الزمن وازدادت سنة الأساس بعدها في الماضي، تقل أهميتها أكثر فأكثر بالنسبة للفترة الحالية.

وهناك طرق إحصائية لمعالجة هذه المشكلة، وأهم مثال حديث عليها هو قياسات الحجم المرجح المتسلسلة سنوياً للناتج المحلي الإجمالي وعناصرها التي اعتمدتها حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، والتي يكون فيها التغير في الحجم بين سنتين متباورتين هو متوسط التغير كما يُعبر عنه بأسعار كل سنة على حدة. وهذا أسلوب يوصى باعتماده، على الرغم من أنه صعب، إذ يشترط أن توفر فيه المعلومات والنفقات لدى الدوائر الإحصائية في الوقت المناسب<sup>(٣)</sup>.

غير أن مشكلة القياس هي مشكلة أعم من ذلك بالفعل. وهناك العديد من السلع الإنتاجية التي تصنع حسب الطلب وذلك فهي فريدة من نوعها، مثل السفن والطائرات والآلات المتخصصة، ومباني المصانع. ويستحيل مبدئياً وضع مؤشر لأسعار موحدة على مر الزمن للسلع الفريدة النوع؛ ويجب وضع مؤشرات غير مباشرة إذا كان لا بد من إدراج هذه السلع في قياس الاستثمار الحقيقي. ولهذا السبب، فإن حجم البناء، بوجه خاص، يقدر أحياناً عن طريق امتصاص التضخم في نفقات البناء عن طريق مؤشرات تكاليف المدخلات، والعدد منها مجرد قيم متوسطة لمعدلات الأجور وأسعار القائمة، وهذا إجراء يفترض أنه لم يحدث أي تغير في تكنولوجيا البناء خلال الفترة التي تشملها المؤشرات.

وأحياناً، تجري تسوية الأرقام القياسية لتکاليف البناء لعكس التغيرات المقدرة في إنتاجية العمل. ونكر أن هذا يتوقف على البيانات المتاحة. لذلك، فإن الأرقام القياسية لأسعار المباني السكنية يمكن أن تستند إلى تکاليف العمال محسوبة على أساس الرقم القياسي للإيرادات والبيانات المتعلقة بالمدخلات المادية وعدد ساعات العمل. وبافتراض أن مقدار المواد التي يستخدمها عامل واحد هي قياس الناتج الذي يتحققه عامل واحد، يمكن حساب رقم قياس للأسعار. وللتوصيل إلى حساب رقم قياس للبناء ككل، يمكن عندئذ أن يفترض كذلك أن تحركات الأسعار في مجال واحد في صناعة البناء تدل على تحركاتها في جميع أنواع البناء، وأن تحركات تکاليف البناء في القطاع العام هي نفسها في القطاع الخاص.

وتنشأ مشاكل مماثلة عندما تطرح منطرح قياسية جديدة وتحتفي المنتجات القديمة، أو عندما تغير نوعية إنتاج ما تغيراً كبيراً إلى درجة أنه يصبح مختلفاً تماماً. وما الاختفاء الفعلي للآلات الكاتبة اليدوية وانتشار الحواسيب الشخصية واستخدامها إلا مثلاً جيداً على ذلك، ويشكلان مصدر صعوبات قياس كبيرة تتعلق بالاستثمار. ويواجه المحلل إحدى مشاكل القياس عندما يستكمل المحاسبون الوطنيون سنة الأساس لبياناتهم ويعيدون حساب حجم الاستثمار على امتداد الفترة التاريخية المستخدمة سنة الأساس الجديدة؛ وما يحدث عندئذ هو أن البيانات التاريخية تتغير!

وللأسباب المذكورة أعلاه جميتها، يجب اعتبار البيانات المتعلقة بالاستثمار وبالأسعار الثابتة من بلدان عديدة مجرد مؤشر تقريري للحجم الحقيقي الأساسي لتكوين رأس المال. بيد أنه أحياناً لا توفر حتى البيانات غير المؤوثقة جداً. وعند عدم توفر هذه البيانات، يجب على الاقتصاديين وواضعي السياسات الاعتماد بدلاً من ذلك على قياس الاستثمار بالأسعار الجارية، مما سيوفر بعض المعلومات عن قيمة النفقات ولكنه لن يقدم أي معلومات عن مقدار سلع الاستثمار المشتركة، وإذا كانت معدلات التضخم مرتفعة، يستحيل من الناحية الفعلية تفسير مثل هذه الإحصاءات. وعلى أي حال، يحاول الاقتصاديون عموماً تفادى التعامل مع مجموع قيمة بحثة عن طريق تطبيق القيم مثلاً بالتعبير عنها كحصة من الناتج المحلي الإجمالي، مع قياس كلاً المتغيرين بالأسعار الجارية.

وستوفر نسبة الاستثمار إلى الناتج المحلي الإجمالي مؤشراً معمولاً للتغيرات التي تحدث على مر الزمن في حجم الاستثمار غير القابل للقياس إذا تحرك متوسط أسعار السلع والخدمات في الناتج المحلي الإجمالي وفي الاستثمار في خطين متوازيين؛ بيد أنه ليس هناك ما يدعوه إلى افتراض أن ذلك يحدث. وعلى سبيل المثال، عندما يخضع بلد ما قيمة عملته ويستورد كميات كبيرة من منتج من الاستثمار، أن ترتفع أسعار سلع الاستثمار بما يفوق أسعار العناصر الأخرى في الناتج المحلي الإجمالي، وينجم عن ذلك ارتفاع النسبة المقيمة للاستثمار إلى الناتج المحلي الإجمالي بالنسبة الاسمية حتى إذا لم يحدث أي تغير في حجم الاستثمار (انظر الإطار الرابع - ١).

وجميع الصعوبات التي تنشأ في مقارنة أحجام الاستثمار على مر الزمن تنشأ أيضاً في مقارنة أحجام الاستثمار بين البلدان؛ أي أن هناك مشاكل متأصلة في الأرقام القياسية. وفي الواقع، تشير الدراسات الاستقصائية للأسعار في مجموعة كبيرة من البلدان إلى أن سلع الاستثمار باهظة الثمن، مقارنة بالعناصر الأخرى في الناتج المحلي الإجمالي، في البلدان النامية، وأنه كلما ازدادت البلدان فترياً ازداد ارتفاع ثمنها. لذا، استأثر الاستثمار في ١٢ بلداً فقيراً (من عينة تضم ٦٠ بلداً)، بنسبة ٢١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٠ عندما قيس بالأسعار الوطنية الفعلية، ولكنه لم يستأثر سوى بنسبة ١٣ في المائة عندما قيس بمتوسط سلع الاستثمار في كامل مجموعة البلدان. وفي الجهة المقابلة، استأثر الاستثمار بالنسبة لـ ٤٦ بلداً بحوالي ٤٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي مقيساً بالأسعار الوطنية و ٢٦ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي عندما قيس بمتوسط الأسعار<sup>(٣)</sup>.

ولحل المشكلة في هذه الحالة فإنه ليس من الضروري إجراء المقارنة بمتوسط الأسعار العالمية. ونظراً لأن وزن البلدان المتقدمة النمو له أهمية كبيرة في المتوسط العالمي فإن إعادة حساب نفقاتها الاستثمارية في الأسعار المشتركة لا تغير نسبة استثمارها كثيراً من المستوى الذي تم التوصل إليه بحساب الأسعار الوطنية. ولكن بالنسبة للبلدان النامية المنخفضة الدخل، فإن الأسعار "المشتراكه" ليست مشتركة على الإطلاق. لذلك فإنه ليس واضحاً تماماً كيف يمكن تفسير الانخفاض الكبير في نسبة الاستثمار إلى الناتج المحلي الإجمالي للبلدان الفقيرة عندما تحول بيانياتها إلى الأسعار العالمية المشتركة. وبالتالي، لو كان هذا المثال لغرض وضع متالية زمنية وكانت المقارنة لبيانات عام ١٩٧٠ بأسعار عام ١٩٩٠، لقلل المحلل كثيراً من جدوى هذه النتيجة.

وتنطبق أيضاً مسألة السلع الفريدة من نوعها وقابلية السلع للمقارنة على المقارنات فيما بين اقتصادات البلدان المتقدمة النمو. وهناك مثال على ذلك هو اختلاف كثافة استخدام تكنولوجيا اتصالات هما: الشبكات المحلية للحواسيب الشخصية وأجهزة الفاكس في اليابان والولايات المتحدة الأمريكية. وبينما بلغت نسبة الحواسيب الشخصية الموصولة بالشبكة المحلية في الولايات المتحدة ٥٢ في المائة في عام ١٩٩٢، كانت هذه النسبة أقل من ٩ في المائة في اليابان. وفي حين قدر عدد أجهزة الفاكس بـ ٢٤ جهازاً لكل ألف ساكن في الولايات المتحدة في عام ١٩٩٢، يوجد ٢٣ جهازاً لكل ألف ساكن في اليابان. ويعكس انخفاض حصة الشبكة المحلية في اليابان جزئياً ارتفاع تكاليف خدمات الشبكة المحلية في ذلك البلد، غير أن هناك عاماً كثيراً ما يتجلّه إلا وهو طبيعة الكتابة اليابانية. وتستخدم اللغة اليابانية آلاف الأحرف مقابل أقل من ١٠٠ حرفاً، بل وكثيراً ما يبلغ عدد الأحرف حوالي ٢٥ حرفاً في اللغات الأوروبية. وكانت الكتابة اليدوية أكثر شيوعاً بكثير في اليابان من استخدام لوحة المفاتيح، مما أدى إلى اتساع نطاق استخدام أجهزة الفاكس لإرسال الرسائل في اليابان أكثر مما هو في الولايات المتحدة. لذلك كانت وظيفة كل قطعة من المعدات تختلف تماماً في هذا البلد عن مثيلتها في البلد الآخر، بحيث لن يكون من المفيد كثيراً أن تقول إن سعر الحواسيب الشخصية بالنسبة لسعر جهاز الفاكس في اليابان ينبغي أن ترتبط علامة متينة بنسبة السعر نفسها في الولايات المتحدة<sup>(٤)</sup>.

وبعبارة أخرى، فإن إجراء مقارنات لنفقات الاستثمار في بلدان وكذلك فيما بين الفترات الزمنية تتطوي على مشاكل كبيرة متعلقة بالأرقام القياسية وهي مشاكل تستعصي على الحل بطبعتها. لذلك حري بال محلل ألا يتسرع في التوصل إلى استنتاج يتعلق بالسياسات من ملاحظة أن نسبة الاستثمار تبلغ في بلد ما، مثلاً، ٢١ في المائة، إذا حسبت بالاستناد إلى البيانات الوطنية، ولكن تلك النسبة تبلغ ١٣ في المائة إذا حسبت باستخدام الأسعار الدولية. وبدلاً من ذلك، سيكون من المستصوب بحث تركيبة نفقات الاستثمار، ودرجة تكوين رأس المال الجديد واستبداله، وزيادة الطاقة وتعزيز إنتاجية الاستثمار، إلى آخره. وبايجاز، من الضروري المضي إلى أبعد من الأرقام الإجمالية لتقدير الحالة الفعلية.

#### الإطار الرابع - ١ - قياس ارتفاع حجم الاستثمار بعد تخفيض قيمة العملة

عندما يخفيض أي بلد قيمة عملته ويستورد معظم سلعه الاستثمارية، من المرجح جداً أن تزداد الحصة المقيسة من الاستثمار في الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية حتى وإن ظلت كمية الاستثمار دون تغيير. ويوضح التمرين التالي تلك الظاهرة وذلك بالاستعارة بجدول يتخذ كمثال تجربة كوت ديفوار بعد أن خفضت في كانون الثاني/يناير ١٩٩٤<sup>(١)</sup> قيمة عملتها (فرنك الاتحاد المالي الأفريقي) بالنسبة للفرنك الفرنسي.

ونقطة البداية في هذا التمرين هي توزيع عناصر الاتفاق الرئيسية للناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٣، والتي تم تنسينها حتى يعادل مجموع قيمة الناتج المحلي الإجمالي مائة وحدة بدلاً من ٦٤٠ بليون فرنك من فرنك الاتحاد المالي الأفريقي. وهكذا فإن القيم الواردة في العمود الأول من الجدول أدناه تمثل حصص عناصر النفقات الرئيسية في عام ١٩٩٣.

#### تأثير تخفيض قيمة العملة على عناصر الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية: حالة كوت ديفوار

القيمة المنسقة لعام ١٩٩٣ (المجموع = ١٠٠)	الزيادة المتوقعة المفترضة في الأسعار لعام ١٩٩٤	قيم عام ١٩٩٤ بأبحجام عام ١٩٩٣	حصة في الأسعار الجارية	النسبة المئوية الضمنية في الأسعار	حصة النسبة المئوية الفعلية لعام ١٩٩٤ في الأسعار الجارية
١٠٠,٠	٣٩,٤	١٣٩,٤	١٠٠,٠	١٢,٥	١٢,٥
٩,٣	٧١,٢	١٥,٩	١١,٤	..	..
٦,٢	١٠٠,٠	١٢,٤	٨,٩	٥٧,٩	٥٧,٩
٣,١	١٢,٦	٢,٥	٢,٥	٦٣,٤	٦٣,٤
١٢,٧	٣٠,٩	٨٣,٠	٥٩,٥	٤١,٣	٤١,٣
٥٠,٧	١٢,٦	٢٥,٤	١٨,٢	١٢,٦	١٢,٦
٢٠,٤	٣٠,٩	٢٦,٧	١٩,٢	١٦,٣	١٦,٣
٤,١	١٠٠,٠	٨,٢	٥,٩	١٣,٣	١٣,٣
١٦,٣	١٣,٦	١٨,٥	١٣,٣	٣٤,٢	٣٤,٢
٣٤,٢	١٠٠,٠	٦٨,٤	٤٩,١	٤٧,٥	٤٧,٥
٢٧,٣-	١٠٠,٠	٥٤,٦-	٣٩,٢-	٣٤,٧-	٣٤,٧-

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بالاستناد جزئياً إلى بيانات البنك الدولي.

(أ) بافتراض أن ثلثي الاستثمار في عام ١٩٩٣ كان من السلع المستوردة.

(ب) بافتراض أن ٢٠ في المائة من الاستهلاك في عام ١٩٩٣ كان مستورداً، وبالنسبة للاستهلاك الخاص،  
بالاستناد إلى David E. Sahn, "Economic reform in Africa: are there similarities with Latin America", mimeo, 1991: and  
.World Bank, African Development Indicators 1994-1995 (Washington, D.C., 1995)

.../..

(الإطار الرابع - ١ قابع)

وفي كانون الثاني/يناير ١٩٩٤، انخفض سعر الصرف من ٥٠ فرنكاً من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي مقابل فرنك فرنسي واحد إلى مائة فرنك من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي مقابل فرنك فرنسي واحد وبافتراض أن الكمييات ظلت كما هي ولم تتغير سوى الأسعار (وهذا بطبيعة الحال أمر غير واقعي حيث أن الطلب كان سيتحسن عندما ازدادت الأسعار). لذلك، كانت الأسعار وبالتالي قيم الصادرات والواردات والاستثمار المستورد وسلح الاستهلاك ستتضاعف جميعها في عام ١٩٩٤ من حيث أسعارها بالعملة المحلية.

وازداد الأطر الفعلية للناتج المحلي الإجمالي في كوت ديفوار بنسبة ٢٩% في المائة في عام ١٩٩٤. وإذا تضاعفت أسعار السلع المتداولة كما يفترض أعلاه، سيعني ذلك أن أسعار السلع غير المتداولة في الناتج المحلي الإجمالي كان سيتعين أن ترتفع بنسبة ١٤% في المائة حتى تتحقق نسبة ٣٩% في المائة بالنسبة للبلد ككل. ونظراً لأنه من المفترض أن تظل الكميات ثابتة، فإن القيمة العادلة لكل فئة من فئات الافتراض تعطى (في العمود الثالث من الجدول) بوصفها ناتج القيمة الأولية والأسعار الجديدة. وبين العمود الرابع ما كان ينبغي أن تكون عليه حصة عناصر الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجديدة المفترضة؛ وبين أن الاستثمار قد ازداد ب نقطتين متواتتين بوصفه حصة من الناتج المحلي الإجمالي.

ولو كانت هذه الزيادة فعلية، لمثل ذلك إنجازاً كبيراً، ولكن هذه الزيادة كانت زيادة زائفة تماماً لأنه افترض أن جميع الأحجام لم تتغير. ويشير العمود الأخير إلى حصص عام ١٩٩٤ الفعلية من عناصر الانفاق في الناتج المحلي الإجمالي في كوت ديفوار؛ ويبين أن حصة الاستثمار الفعلي لم تزد على واحد في المائة تقريباً على النسبة التي يتوافقها هذا التمرين، مما يدل على أن زيادة عام ١٩٩٤ في حصة الاستثمار بالأسعار الجارية كانت تعزى إلى تأثير الأسعار إلى حد بعيد<sup>(ب)</sup>. بيد أن حصة الاستثمار ارتفعت من جديد في عام ١٩٩٥ ولم يكن هناك في هذه المرة أي تشويه مقابل ناشئ عن تأثير الأسعار (انظر الفصل السادس).

للاطلاع على المزيد من التفاصيل، انظر الدراسة الإفرادية لكوت ديفوار في الفصل السابع.

(ب) في هذه الحالة، كان حوالي ٦٦ في المائة ( $66\% = 20.5 / 9.3$ ) من الزيادة في حصة الاستثمار تعزى إلى الزيادة في الأسعار.

## قياس الاستثمار والانتاجية: الولايات المتحدة الأمريكية

و "مفارقة صولو"

في أواخر الثمانينيات، أشار روبرت صولو، وهو عالم اقتصاد أمريكي فاز بجائزة نوبل، إلى مفارقة مفادها أن ثورة الحاسوب لم تؤد إلى ارتفاع الإنتاجية إذا قيست بوصفها ناتج لكل ساعة عمل (أطلق على المفارقة اسمه في وقت لاحق<sup>(٨)</sup>). وتشير فعلاً النسخ المستكملة لللاحصاءات المستخدمة آنذاك إلى أن الإنتاجية في القطاع غير الزراعي في اقتصاد الولايات المتحدة ارتفعت بنسبة ٧٪، في المائة سنويًا من عام ١٩٨٠ إلى عام ١٩٩٠، وهي نفس النسبة السنوية البالغة ٧٪ في المائة التي تحققت في الفترة ١٩٧٤-١٩٧٩.<sup>(٩)</sup> وأقل بكثير من نسبة ٢.٦٪ في المائة وهي النسبة التي سجلت خلال الفترة ١٩٩٣-١٩٩٦.<sup>(١٠)</sup> وقد انتعش نمو الإنتاجية حينذاك، في الفترة من ١٩٩١-١٩٩٤، إذ ارتفعت نسبتها إلى ١.٦٪ في المائة سنويًا بشكل فيها يبدو حلاً جزئياً للمفارقة (انظر الجدول الرابع - ١).

بيد أن هذا كان شيئاً من الخداع الاحصائي. وترتبط على التغيير الأخير في الطريقة التي تستخدمها حكومة الولايات المتحدة في حساب الناتج "الحقيقي"، والتي تحاول بها التقليل إلى الحد الأدنى من مشاكل الأرقام القياسية المذكورة أعلاه، زيادة النمو المقيس للناتج في الماضي البعيد نسبياً وخصوصه في السنوات القريبة نسبياً. ونتيجة لذلك، ادْخَلَتْ متوسط نمو الإنتاجية للفترة ١٩٩١-١٩٩٤ إلى نسبة ١,٢ في المائة، بينما ارتفع معدل الفترة ١٩٨٠-١٩٩٠ بنسبة ٠,٩ في المائة. وعلاوة على ذلك، لا يعتبر فقط النمو الأخير في الإنتاجية أبطأً الآن مما قيس سابقاً. بل أن مقارنة نمو الإنتاجية في فترة التسعينيات يكشف الآن عن تباطؤ ربما أكثر حدة من ذي قبل، وما زالت مفارقة صولو قائمة.

**الجدول الرابع - ١ - نمو إنتاجية العمالة في قطاع النشاط غير الزراعي في الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٦٠-١٩٩٤**  
(متوسط تغير النسبة المئوية السنوي)

الموازين السنوية	موازين ١٩٨٧	الناتج "ال حقيقي " لكل ساعة عمل مع قياس الناتج باستخدام
٢,٠	٢,٦	١٩٧٣-١٩٦٠
١,٠	٠,٧	١٩٧٩-١٩٧٤
٠,٩	٠,٧	١٩٩٠-١٩٨٠
١,٢	١,٦	١٩٩٤-١٩٩١
١,٢	١,٣	١٩٩١
٢,٦	٢,٨	١٩٩٢
٠,٥	١,٢	١٩٩٣
٠,٧	١,٣	١٩٩٤

المصدر: وزارة العمل في الولايات المتحدة، مكتب احصاءات العمل، Monthly Labor Review، (تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)، الصفحة ٣١.

### لماذا كان ينبغي أن يعجل نمو الإنتاجية في الولايات المتحدة

إن المحلل الذي يسعى إلى تفسير مفارقة صولو قد يبدأ ببحث ما إذا كان أي انخفاض في حجم الاستثمار يمكن أن يوفر تفسيراً لهذا. ولعل أول مكان يمكن أن يبحث فيه المرء عن بيانات منتظمة هو الاستثمار الإجمالي كما هو مبلغ عنه في الحسابات الوطنية. وبالفعل، فإن حصة الاستثمار في الناتج المحلي الإجمالي قد انخفضت في الثمانينيات، إذ بلغت مستوى منخفضاً في كсад عام ١٩٩١ (انظر الجدول ألف - ٥). لذلك، فإن إدماج الحواسيب في أماكن العمل ربما كان أقل مما كان يظهر<sup>(١)</sup>. ومع ذلك تشير البيانات نفسها إلى أن حصة الاستثمار في الناتج المحلي الإجمالي كانت آخذة في الارتفاع منذ بداية الانتعاش.

وفي الواقع، فإن بيانات الاستثمار التي أشير إليها توا، والتي كانت بالأمس سبباً في ارتفاع الأسعار الجارية، تخسّ قيمة الأداء الفعلي للاستثمار حتى في فترة الثمانينيات، ويعزى ذلك إلى انخفاض أسعار سلع الاستثمار مقارنة بالسلع والخدمات العامة التي يشملها الناتج المحلي الإجمالي<sup>(٢)</sup>. وعلاوة على ذلك، ولأغراض إجراء تحليل لنمو الإنتاجية في قطاع الأعمال، من الأنساب استخدام بيانات تتعلق ببنية أصيق من فئة الاستثمار، أي أن أنساب البيانات التي يمكن استخدامها هي البيانات المتعلقة بأداء الاستثمار الثابت الخاص بالأسعار الثابتة. وكما يمكن ملاحظة ذلك في الجدول الرابع - ١، فإن حصة الاستثمار الثابت الخاص الحقيقي في الناتج المحلي الإجمالي في الولايات المتحدة الأمريكية، استناداً إلى البيانات المنقحة مؤخراً، ظلت ثابتة إلى حد ما على امتداد ٢٥ سنة على الرغم من التحركات الدورية. وبإضافة إلى ذلك انخفضت حصة بناء المساكن وغير المساكن على مر الزمن، بينما ازدادت حصة معدات الإنتاج المعمورة. وبالفعل، كان الانفصال الحقيقي على المعدات - وهي فئة اتفاق الاستثمار التي تشمل الاستثمار في الحواسيب الذي كان الأستاذ صولو يأمل في أن يرى آثاره على أكثر عناصر الاستثمار التجاري دينامية.

وعلاوة على ذلك، استأثرت معدات تجهيز المعلومات والمعدات ذات الصلة بنحو ثلث ما أنفق على معدات الإنتاج المعمرة في عام ١٩٩٥، بينما ألفت الحواسيب والمعدات ذات الصلة نحو ثلث ما أنفق على تجهيز المعلومات. وتنطبق هذه النسبة نفسها تقريباً في عام ١٩٨٥، على الرغم من اختلاف المعدات من حيث النوع<sup>(٣)</sup>.

وترى منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي أن معظم الاستثمار الثابت التجاري الذي حدث في السنوات الأخيرة في الولايات المتحدة الأمريكية وفي البلدان الصناعية الأخرى كان الهدف منه الاستعاضة عن المعدات المستهلكة أو البالية<sup>(٤)</sup> وهذا ما هو متوقع، حيث أنه في الاقتصادات الأكثر نضجاً مثل اقتصاد الولايات المتحدة، من الأرجح أن يعتمد النمو الطويل الأجل على قدرة البلد على استعمال التكنولوجيات الأكثر إنتاجية أكثر مما يعتمد على تعميق رأس المال في حد ذاته<sup>(٥)</sup>. لذلك يتوقع أن ترتبط عملية الاستعاضة عن الآلات القديمة هذه بارتفاع نمو الإنتاجية نظراً لأن الآلات الجديدة تشمل الابتكارات وأساليب الجديدة. ومثال الاستثمار المتصل بالحواسيب هو أكثر الأمثلة اللافتة للنظر لهذه الحالة.

الشكل الرابع - ١ - الاستثمار الثابت التجاري الحقيقي في الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٩٥-١٩٦٠

حصة الناتج

النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي

المجموع

معدات الإنتاج المعمرة

الهياكل غير السكنية

الهياكل السكنية

معدلات النمو

التغير بالنسبة المئوية

معدات الإنتاج المعمرة

المجموع

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى وزارة التجارة في الولايات المتحدة الأمريكية .Survey of Current Business, January/February and April 1996  
ملاحظة: بالاستناد إلى المؤشرات المرجحة المتسلسلة (١٩٩٢ = ١٠٠).

وغير التقدم المحرز في تكنولوجيا تجهيز المعلومات أنواع الآلات والمعدات التي تشتري واستخداماتها. وذلك مع زيادة تركيز المشتريات على المعدات التي تعمل بمساعدة الحاسوب. ويتزايد تنسيق تكنولوجيات التجهيز والإبداع والتجميع بواسطة الحواسيب. وشجع إدماج وتوليف تكنولوجيات متقدمة في مجالات الاتصالات وربط شبكات الحواسيب والتشغيل الآلي التوجه بعيداً من الآلات العالية التخصص ونحو استخدام معدات أكثر مرونة يمكن إعادة تصميمها أو إعادة برمجتها أو إعادة تزويدها بأدوات جديدة بسهولة وبسرعة. وكانت النتيجة ظهور منتجات مناسبة أكثر خصوصاً لأوجه الاستخدام وأحسن نوعية مما ينتج بطريقة خط التجميع التقليدية. ويزداد استخدام المصانع للآلات الأكثر مرونة والتي يمكن تكييفها بسرعة لتأديج مواد جديدة. وبفضل معدات التصميم التي تعمل بمساعدة الحاسوب وتكنولوجيات الاتصالات الجديدة لتعزز قدرات الشركات على إعادة تصميم المنتجات على إعادة إنتاج نوافذ مصممة حسب الطلب استجابة لطلبات الزبائن المتغيرة.

وبالفعل، تشير الدراسات التي أجرت على مستوى الصناعات إلى أن الزيادات المتوقعة في معدل الإنتاجية تتحقق في مجال التصنيع، وتحقق مكاسب كبيرة في إنتاجية صناعة معدات التكنولوجيا المتطرفة ذاتها: في جميع الاقتصادات الرئيسية ظلت تنمو إنتاجية العمال في قطاع الآلات المكتبية والحاوسوبية بمعدل سنوي يتراوح متوسطه ما بين ١٧ و ٢٦ في المائة في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٩٠<sup>(١)</sup>. وعلاوة على ذلك، ارتفعت الإنتاجية في قطاع الصناعة التحويلية في الولايات المتحدة ككل، بمعدل سنوي متوسطه ٣,١ في المائة منذ عام ١٩٩١ وحتى غاية عام ١٩٩٤، وكان هذا الأداء أفضل بشكل بارز من التحسن البالغ ٢,٦ الذي تحقق في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٩٠<sup>(٢)</sup>.

وتشهد أجزاء عديدة من قطاع الخدمات موجة من عمليات الإنتاج الجديدة، مماثلة للموجة التي يشهد لها قطاع التصنيع. وبالفعل، في الفترة من عام ١٩٨٥ إلى عام ١٩٩٠، زادت المصارف في الولايات المتحدة حجم معداتها بنسبة تناهز ٧٥ في المائة كما زادت شركات الأوراق المالية حجم معداتها بأكثر من ٢٠٠ في المائة. ولا تغطي هذه الأرقام سوى المعدات المادية وليس النفقات الأساسية على برامج الحاسوب وعلى صيانة برامج الحاسوب. وإنما، زادت قيمة ما تفقهه المصارف وشركات الأوراق المالية الأمريكية على التكنولوجيا من نسبة تقل عن ٥ في المائة من مجموع النفقات في عام ١٩٨٠ إلى نحو ٢٠ في المائة في أوائل التسعينيات<sup>(٣)</sup>.

والเทคโนโลยيات الجديدة، الأكثر مرونة والمتعددة الأغراض، لا تقوم بمجرد تنفيذ الأنشطة التقليدية آلياً، ولكنها تستلزم إعادة التصميم الكامل لمجموعة بأسرها من الخدمات التي تقدم للعملاء. ويجري الجمع بين الأنشطة ذات الصلة بذلك الخدمات. ومن الأمثلة على ذلك بيان الحساب المصرفي الموحد الذي يرسل إلى عملاء التجزئة والذي يتضمن معلومات عن جميع أنشطتهم التجارية مع المصرف. وبالإضافة إلى ذلك، يجري الآن تجهيز الرهون بسرعة أكبر وبحجم أكبر بكثير. وتعزز خدمات العملاء بفضل انتشار استخدام آلات الصرافة الآلية وخدمات الإيداع والسحب الآلية.

## تفسيرات ممكنة لمفارقة صولو

ليس هناك تفسير وحيد مقنع لسبب عدم تحقيق زيادات في الإنتاجية على المستوى الإجمالي حتى الآن وهي زيادات ربما كان من المتوقع أن تتحقق من تحول الاستثمار إلى السلع الرأسمالية العالية التقنية. وتقول العديد من التفسيرات الجزئية، أساساً، أن المشكلة هي مشكلة قياس وأن المكاسب في الإنتاجية قد تتحقق بالفعل.

ومن الصعب أن نقيس بدقة على المستوى الإجمالي تأثير التغيرات السريعة العديدة في أسعار ونوعية المدخلات والمخرجات على حد سواء، وقد تفاقمت هذه الصعوبات خلال العقد الماضي بسبب الزيادة في حصة الناتج الذي يعكس الأفكار والخدمات بدلاً من المواد المادية. وعلى سبيل المثال، عند تجميع القياسات الإجمالية المتعلقة بالناتج والإنتاجية، يفترض أن يكون معدل نمو الناتج الحقيقي في قطاع المصارف وقطاع الخدمات المالية الأخرى معادلاً لزيادة في ساعات العمل لتلك الصناعات، مع إهمال المدخلات الأخرى. ولذلك، فإن معدل النمو في إنتاجية عملائها هو صفر افتراضياً. ومع ذلك، ووفقاً لتقديرات مكتب إحصاءات العمل بالولايات المتحدة، التي لا تستند في وضع القياسات الإجمالية، بلغ متوسط نمو الإنتاجية في الصناعة المصرافية ما يزيد على ٢ في المائة في السنة في التسعينيات<sup>(٤)</sup>.

وتكتسي المسائل المتعلقة بالقياس أهمية أيضاً في مجالات الخدمات الأخرى، بما في ذلك الرعاية الصحية. ولن تعكس قياسات الإنتاجية الحالية في هذا المجال بوضوح تأثير التقدم التكنولوجي الذي يمكن بفضلها أن يعالج المريض ويشفى في وقت أقصر بكثير من ذي قبل.

وهناك تفسير ممكن للسبب الذي من أجله لم يتحقق استخدام الحواسيب بعد زيادة كبيرة في الناتج ونمو الإنتاجية المقيسين هو أنها لا تزال تشكل عنصراً صغيراً في رأس المال المستثمر<sup>(٥)</sup>. وفي الولايات المتحدة، لم تزد حصة معدات الحوسبة في عام ١٩٩٤ على ٢ في المائة فقط من صافي رصيد المعدات والهياكل غير السكنية الخاصة بالقيمة الدولارية الحالية. لذلك اقتصر أن معدات الحوسبة يمكن أن تكون منتجة على مستوى الشركات ومع ذلك يمكن أن تساهم مساهمة طفيفة في النمو الإجمالي.

وعملية قياس رأس المال المستثمر نفسها تكتنفها الصعوبات. وانعكس التحول إلى السلع الرأسمالية الأقصر عمرًا في شكل زيادة في الاستهلاك المقدر لرأس المال المستثمر. واستأثرت عملية الاستهلاك في عام ١٩٩٠ بحوالي ٧٥ في المائة من الاستثمار الإجمالي بالولايات المتحدة، مقابل ٦٠ في المائة في عام ١٩٧٠. وارتقت أيضاً حصة الاستهلاك في تكوين رأس المال الثابت الإجمالي في البلدان المتقدمة النمو الرئيسية الأخرى. وما لم تخصص اعتمادات كافية لخططية معدل فقد المعدات لقيمتها بسبب بطالة استعمالها، وهو ما يمكن توقعه في عصر التقدم التكنولوجي السريع، لذلك ربما يكون تباطؤ نمو رأس المال أكبر مما توفي به الأرقام الرسمية، وقد يساعد ذلك على تفسير مفارقة صولو<sup>(٦)</sup>.

وهناك عوامل أخرى لا صلة لها بصعوبات اقتراحت أيضاً بوصفها تفسيراً ممكناً لهذه المفارقة. ومنها أن إحصاءات الإنتاجية عبرت بدقة عن الفروق في نمو الإنتاج في القطاعات وأن هذه الفروق كانت كبيرة. ومعنى هذا القول إنه عندما تختنق الصناعات عدد العمال ذوي الأجر العالية، وتستعيض عن العمال بالمعدات الجديدة، ينعدق العدد الزائد من العمال نحو الوظائف ذات الأجر المنخفضة والإنتاجية المنخفضة. ويتسنى وجود عدد أكبر من العمال في هذه القطاعات في كبح نمو الأجور فيها، فيفقد أرباب العمل بذلك حافزاً قوياً على الاستثمار في تعزيز الإنتاجية<sup>(١)</sup>.

وهناك قول آخر مفاده أن مكاسب الإنتاجية من التكنولوجيا الجديدة لم تتحقق كاملة لأن هناك عوائق مثل عدم كفاية التدريب أو عدم وجود استخدامات ملائمة أو أن عدم إعادة تشكيل الهيكل التنظيمي أبطأ من انتشارها<sup>(٢)</sup>. وعلى سبيل المثال، فإن إدماج أي تكنولوجيا جديدة رئيسية لا يمكن أن يكون فعالاً جداً ما لم يعاد التفكير بدقة في عمليات الإنتاج فضلاً عن الهيئات التنظيمية للشركات. غير أن جهود إعادة التصميم قد تتطلب بعض الوقت حتى تترجم إلى زيادة في الإنتاج، وإلى جانب ذلك، هناك بعض نظم الإنتاج الحالية لا تستطيع ببساطة أن تتكامل بسهولة مع معدات المعلومات والاتصالات الجديدة. وفي هذه الحالة، لعله يكون من الأفضل إرجاء تحديد رأس المال المادي الموجود حتى يبلغ نهاية عمره الاقتصادي. وبعبارة أخرى يشير هذا الاقتراح إلى أن الإنتاجية ستترفع بزيادة اكتساب الخبرة في مجال استخدام المعدات الجديدة.

وضعف الطلب عامل آخر يمكن، مبدئياً، أن يفسر تباطؤ النمو في الإنتاجية المقيسة وتعكس أرقام الإنتاجية عدد القطع من الناتج التي ينتجها العمال بالفعل في ساعة من الزمن؛ ولا تعكس القطع التي يمكن أن ينتجوها إذا كان هناك طلب يكفي لتشغيل المصانع بطاقة كاملة.

ووفقاً لهذا الرأي فإنه نظراً لأن الاستثمار ما فتئ يشكل عنصر اتفاق مبكر ينشأ من الركود - أو أنه أبقى عليه في مستوى غير عادي خلال الركود - ربما كانت الشركات تستثمر قبل الطلب في حين أنه كان بإمكانها أن ترجح شراء المعدات إلى أن يفرض عليها ضغط الطلب ذلك. وفي حالة كندا، ساعد الاستثمار القوي الذي قام به الشركات الكندية خلال النصف الثاني من الثمانينيات وفي أوائل التسعينيات بالفعل في انخفاض الإنتاجية المقيسة لرأس المال خلال الكساد الأخير، في حين فاق النمو السريع المتواصل في مدخلات رأس المال الزيادة في الإنتاج<sup>(٣)</sup>.

والسؤال الذي ينبغي طرحه بشأن هذا الرأي هو لماذا لم يظهر الاتجاه إلى الاستثمار السابق للطلب سوى الآن. ولعل أحد الأوجهة على هذا السؤال هو أن العديد من هذه الاستثمارات كانت تجديداً واسعاً النطاق لعمليات الإنتاج واستناداً إلى الملاحظات الواردة بشأن التدريب والبرامج الحاسوبية والمسألة العامة المتمثلة في إدخال معدات وأنظمة جديدة. لعله روئي أن تباطؤ المبيعات فترة ما يمكن أن يعود بفوائد على الاستثمار في العمليات الجديدة. ولعل ارتفاع معدل تحديد الآلات والمعدات يعني أن الشركات تتوقع انتعاش الطلب بقوة وبالتالي أرادت أن تستعد لتلبية عمليات إنتاج أعلى على إنتاجية في الوقت المناسب.

ولعل تفسير المفارقة هو حقاً أنه لا يزال من السابق لأوانه إصدار حكم، وأن التأخير في تعجيل نمو الإنتاجية غير ذي شأن نسبياً. لذلك فإن الأرقام في المستقبل ستكشف كاملاً مدى زيادات الإنتاجية التي حفظها التكنولوجيا وتجسدت في موجة الاستثمارات. بيد أن هذا ليس سوى افتراض في الوقت الراهن. والجواب الصريح هو: "لا نعلم".

## بيانات تحليل السياسات

من النتائج التي يمكن استخلاصها من المناقشة السابقة يبدو أن تحليل سياسات الاستثمار يستلزم استخدام البيانات التي لا تصور العلاقات الاقتصادية الأساسية الحقيقة في أي اقتصاد سوى تصويراً ناقضاً. وقد تبدلت هذه المشكلة في التحليل الذي أجري أعلاه لمفارقة صولو، رغم أن لدى الولايات المتحدة نظام من أفضل النظم الإحصائية في العالم.

وفي العديد من البلدان، حالت قيود التمويل ونقص الخبرة الفنية دون أن تساهم الخدمات الإحصائية قدر ما تستطيع في تحليل السياسات. بيد أن تقليص أنشطة إحصائية هامة لتوفير مبالغ هي ضئيلة عادة من أجل تدعيم الميزانية الحكومية مسألة تتسم بقصر النظر البالغ، وتحسين البيانات الإحصائية قد لا يحل في حد ذاته العديد من المشاكل، غير أن المؤكد أن زيادة سوء البيانات سبب زائد من العباء على صانعي القرارات.

## الحواشي

(١) هذا هو تعريف المحاسبة الوطنية للاستثمار الثابت (انظر لجنة الاتحادات الأوروبية، وصندوق النقد الدولي، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، والأمم المتحدة، والبنك الدولي، نظام الحسابات الوطنية، ١٩٩٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.94.XVII.4 الفقرة ٤٦ - ١)). وهناك عبارة أكثر شمولاً وهي عبارة "الاستثمار الإجمالي" وتعني مجموع الاستثمار الثابت الإجمالي والتغير في المخزونات.

(٢) John Hicks, Capital and Growth (Oxford, Clarendon Press, 1965), p. 35

(٣)

(٣) لا يعني هذا أن حجم القطاع غير النظامي يقاس بسهولة، حيث أنه لا يلاحظ في مجموعات البيانات الموحدة. وتتجه تقديرات الحجم إلى التنوع تنوعاً كبيراً حسب المنهجية المستخدمة؛ وعلى سبيل المثال، تراوحت التقديرات المتعلقة باستراليا بين ٨ و ٢٧ في المائة من الناتج المقيس، وتراوحت بالنسبة للولايات المتحدة بين ٤ و ٢٧ في المائة (انظر Michael Carter, "Issues in the hidden economy: (survey)", The Economic Record, vol. 60, No. 170 (September 1984), pp. 209-221).

(٤) للاطلاع على مناقشة بشأن مشاكل القياس، انظر Alan Heston, "A brief review of some problems in using national accounts" data in level of output comparisons and growth studies", Journal of Development Economics, vol. 44, No. 1 (June 1994), pp. 29-52; and Partha Dasgupta, An Inquiry into Well-Being and Destitution (Oxford, Clarendon Press, 1993), pp. 245-249.

(٥) وبالإضافة إلى ذلك، فإن المؤشرات المتسلسلة لها بعض الخصائص غير المرغوب فيها، على سبيل المثال، أن المؤشرات المتعلقة بالعناصر المكونة لا تختلف إلى المؤشر الكلي (للاطلاع على مزيد من التفاصيل بشأن منهجة الأرقام القياسية والجوانب الإيجابية والسلبية للترجح المتسلسل، انظر chap. XVI (System of National Accounts, 1993 ...).

(٦) انظر Robert Summers and Alan Heston, "The Penn World Table (Mark 5): an expanded set of international comparisons, 1950-1988", The Quarterly Journal of Economics, vol. 106, No. 2 (May 1991), pp. 327-368 هذه الظاهرة، انظر Henk-Jan Brinkman, "Price levels of investment across countries" (آب / غسطس ١٩٩٤)، ورقة قدمت في اجتماع سنوي لاتحاد رابطة العلوم الاجتماعية، سان فرانسيسكو، كانون الثاني/يناير ١٩٩٦ (الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، لم تنشر).

(٧) انظر Jun Fujitani, "Amerika niokeru Howaitokara Shokuba no henyo ni tsuite (on the changes in the workplace of white-collar workers in US enterprises)", Monthly Labour Statistics and Research Bulletin (١٩٩٤)، وزارة العمل بحكومة اليابان، (آب / غسطس ١٩٩٤)، الصفحات من ١٩ إلى ٢٢؛ الاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية، قاعدة البيانات بشأن مؤشرات الاتصالات السلكية واللاسلكية العالمية؛ و Egil Juliussen and Karen Petska- Juliussen, The seventh Annual Computer Industry Almanac 1994-1995 (Incline Village, Nevada, 1994).

(٨) كما قال صولو، "We'd better watch out", New York Times Book Review, 12 July 1987, p. 36, as cited in S. D. Oliner and D. E. Sichel, "Computers and output growth revisited: how big is the puzzle?", Brookings Papers on Economic Activity, No. 2 (1994), p. 273

(٩) انظر Edwin Dean, Michael Harper and Phyllis Flohr Otto, "Improvements to the quarterly productivity measures", United States Department of Labor, Monthly Labor Review (October 1995), pp. 27-32 من جانب دخل الحسابات الوطنية حسب الممارسة السابقة.

(١٠) أشارت احصاءات مماثلة في اقتصادات صناعية أخرى مشاعر قلق في بداية التسعينيات بشأن ما إذا كانت الاقتصادات المتقدمة لا تستثمر ولا توفر إلا القليل النادر وما إذا كان هناك شبح مخيم لنقص عالمي في رأس المال (انظر "هل للبلدان الصناعية أن تشجع التوفير؟" دراسة الحالة الاقتصادية في العالم ١٩٩٢ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.92.II.C.1)، الصفحات من ٩٨ إلى ٨٩ من النسخة الانكليزية).

(١١) كان ذلك ظاهرة عالمية (انظر دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢ ... الصفحات من ٦٧ إلى ٦٩ من النسخة الانكليزية).

(١٢) البيانات المتعلقة بعام ١٩٩٥ مأخوذة من وزارة التجارة في الولايات المتحدة، Survey of Current Business, April 1996 and historical series from United States, Economic Report of the President, 1996, (Washington, D. C., Government Printing Office, 1996) table B-14

(١٣) "Investment in the current upswing in a longer-term context", in OECD Economic Outlook, No. 57, June 1995, p. 32

(١٤) انظر على سبيل المثال J. Eaton and S. Kortum, "Engines of growth: domestic and foreign sources of innovation", NBER Working Paper, No. 5207, August 1995; A. S. Englander and A. Mittelstadt, "Total factor productivity: macroeconomic and structural aspects of a slow-down", OECD Economic Studies, No. 10, Spring 1988, pp. 7-56; G. M. Grossman and E. Helpman, "Endogenous innovation in the theory of growth", The Journal of Economic Perspectives, vol. 8, No. 1 (Winter 1994), pp. 23-44; N. G. Mankiw, D. Romer and D. N. Weil, "A contribution to the empirics of economic growth", Quarterly Journal of Economics, No. 107 (1992), pp. 407-437; and P. M. Romer, "The origins of endogenous growth", The Journal of Economic Perspectives, vol. 8, No. 1 (Winter 1994), pp. 3-22

(١٥) انظر على سبيل المثال A. W. Wyckoff, "The impact of computer prices on international comparisons of labour productivity", Economic Innovation and New Technology, vol. 3 (1995), p. 285

(١٦) وزارة العمل في الولايات المتحدة، مكتب إحصاءات العمل، "Productivity and costs, third quarter 1995", press release of .8 February 1996

- Federal Reserve Bank of New York, International Competitiveness of U.S. Financial Firms, A Staff Study, May 1992, p. (١٧) .64
- .Economic Report of the President, 1995 (Washington, D.C., Government Printing Office, 1995), p. 110 (١٨)
- للاطلاع على مناقشة مستفيضة بشأن computer paradox انظر S. D. Oliner and D. E. Sichel المرجع المذكور آننا، (١٩) الصفحات ٢٧٣-٣٣٤.
- للاطلاع على مناقشة بشأن أنماط الاستثمار المتغيرة، انظر، على سبيل المثال، A. S. Englander and C. Steindel، (٢٠) "Evaluating recent trends in capital formation", Federal Reserve Bank of New York Quarterly Review, vol. 14, No. 3, (Autumn 1989), pp. 7-19
- انظر Robert J. Gordon, "Problems in the measurement and performance of service-sector productivity in the United States", NBER, Working Paper, No. 5519 (March 1996) (٢١)
- قبيل إن الاستثمار القوي في الآلات والمعدات الأكثـر تقدماً تكنولوجيا في كندا زاد من حاجة الشركات إلى الاحتياط بالعمال وأن تأخـرها في ذلك أدى إلى تأخر المكاسب الإنتاجية (انظر Statistics Canada, "Productivity, hourly compensation and unite labour (costs)", The Daily, 21 April 1995 (٢٢)
- للاطلاع على مناقشة بشأن اتجاهات الإنتاجية والاستثمار في كندا، انظر M. Allard-Saulnier, "Productivity of manufacturing industries in Canada and the United States", Canadian Economic Observer, July 1993, pp. 4.184.23 (٢٣)

## الفصل الخامس

### اعتبارات القطاع المالي في الاستثمار

عمل الاقتصاديون، خلال معظم فترة ما بعد الحرب، على تحويل معظم مناقشات السياسة العامة لعمليات القطاع المالي في الاقتصادات المتقدمة النمو والنامية والمخططة مركزاً والتي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية إلى تحليلات للاستثمار على مستوى "الاقتصاد الجرئي". وتلك مسائل تتعلق بمكونات نفقات الاستثمار وتشتمل على قضايا مثل تيسير الحصول بشكل تفاضلي على الائتمان الاستثماري للشركات الكبيرة مقابل الصغيرة ولاحتياجات المدن الكبيرة مقابل احتياجات المناطق الريفية، وللشركات الراسخة مقابل الشركات الناشئة، وللمقترضين من القطاع العام مقابل المقترضين من القطاع الخاص، وهذا دواليك. بيد أن مسائل الاستثمار على مستوى "الاقتصاد الكلي" تلك المسائل المتعلقة بمجموع قيمة الاستثمار في اقتصاد ما - يمكن أن تشتمل أيضاً على رسائل القطاع المالي، كما يحدث عندما تغير العوامل المالية قدرة المصادر على إقراض قطاع الأعمال أو رغبتها في ذلك في حالة الازدهار أو الكساد، أو خلال الفترة التي تمر فيها الاقتصادات بمرحلة انتقالية أو بعد "صدمة" اقتصادية.

وتمتد مسألة أهمية التمويل في شرح الاستثمار على مستوى الاقتصاد الكلي إلى عمليات الاقتصاد المتقدم في ظروف عادية. فالمنظرون، الذين يرون أن الأعمال التجارية تسلك مسلكاً قريباً بدرجة كافية من مسلك شركة نموذجية تتخذ قرارات الاستثمار في بيئه تنافسية خالية من الاحتكاك أو الاعوجاج في السياسات، يميلون إلى معاملة قرار الاستثمار على أنه قرار منفصل عن قرار التمويل. وأولئك الذين يقولون إن عدم التناقض في المعلومات المتاحة للمقترضين والمقرضين يعد جانباً أساسياً حتى في القطاع المالي البالغ التعقيد الحالي. يجاجون بأن الظروف المالية تؤثر على مستوى الاستثمار. وترى كلتا المدرستين أن الظروف المالية تؤدي دوراً في الحالات التي تكون فيها الأسواق غير كاملة والاقتصادات إما نامية وإما تمر بمرحلة انتقالية<sup>(١)</sup>.

وستدخل محددات في القطاع المالي - بأبعادها على مستوى الاقتصاد الكلي أو على مستوى الاقتصاد الجرئي - في المناقشة في الكثير من النقاط في الفصول التي تشكل أغلبية هذا الجزء من الدراسة، رغم أن من المؤكد أنها لا تقدم الصورة الكاملة في أي من حالات الدراسات الإفرادية. وكتميم لتلك المناقشات، يبدو من المفيد فحص حالة يمكن القول عنها، مع الإفادة من الإدراك المؤخر، إن عمليات القطاع المالي ترتبط بعلاقة وثيقة مع مجموعة غير عادية من نتائج الاستثمار. وتلك هي مسألة الاستثمار في اليابان منذ أواخر الثمانينيات إلى الوقت الحاضر.

ويبدو أن من المفيد أيضاً النظر بطريقة صريحة في تدبير من تدابير سياسات القطاع المالي يؤثر على مكونات الاستثمار والذي غالباً ما لا يقام له وزن يذكر في المناقشات الواسعة. بيد أنه في الواقع العملي لا يزال يعتبر صاحب دور، لأن التدخلات على صعيد السياسات العامة في أسواق الائتمان لا سيما "الائتمان الموجه". والخلاصة من هذه المناقشة هي أن الإدانة الشاملة للسياسات العامة لصانعي وغير واقعية، ومن الأفضل النظر في خيار السياسات العامة هذا من خلال طريقة محدودة ومحددة الوقت. وقد تقدم وصفة عامة لصانعي السياسات مؤداناً أنه ينبغي أن يتطور بمروor الوقت في كيفية استخدام أداة ما من أدوات السياسة - على أساس أنها ينبغي في الكثير من الحالات أن تكون محدودة الأجل. فالسياسة العامة التي تكون ناجحة في فترة من فترات التنمية بلد ما قد يجري الاستعاضة عنها بسياسة أخرى لعصر جديد.

### الاستثمار في اليابان: صدمة نشأت بعد ازدهار مالي

اعتمد نجاح الاقتصاد الياباني في العادة على معدلات عالية من النمو في الاستثمار، مما أدى إلى زيادات كبيرة في إنتاجية العمالة. فقد طورت اليابان فرص الاستثمار من خلال استغلالها الإبداعي للإمكانيات التي يتيحها التقدم التكنولوجي سواء في اليابان أو في بلدان أخرى. ولقد تفوقت الشركات اليابانية في تصميم وصناعة المنتجات ذات الجودة العالمية والتكنولوجيا المتقدمة. غير أنه في الوقت الذي أدى فيه التقدم التكنولوجي والانخفاض في السعر النسبي للسلع الرأسمالية إلى زيادة الاستثمار في بلدان أخرى خلال التسعينيات، تباطأ النمو في الاستثمار الياباني ثم بدأ مسوبيات الاستثمار في الانخفاض في عام ١٩٩٢.

وكان ذلك، إلى حد ما عاماً متوقعاً من عوامل الكساد الاقتصادي في اليابان الذي بدأ في عام ١٩٩٢؛ غير أن سُدَّة وفترة استمرار انخفاض مستويات الاستثمار كانت مثار بعض القلق، ولا يمكن مقارنة الهبوط الأخير في الاستثمار إلا بالهبوط الذي حدث منذ ٢٠ سنة، بعد أزمة النفط الأولى (انظر الشكل الخامس - ١). ومع ذلك، استمر الهبوط الأخير فترة أطول وكان الإكمال في الاستثمار الخاص وغير المقيم أشد مما حدث في السبعينيات. كما أن الهبوط السابق جاء نتيجة الارتفاع الحاد في أسعار النفط. لندن كانت صدمة خارجية محضة. ويبدو في الحال أن معظم الهبوط في الاستثمار يمكن تفسيره باستخدام العلاقات الاقتصادية التقليدية في اليابان. بيد أن الانتعاش المتأخر يشكل بُعداً جديداً وعلامة على أن وراء ذلك عوامل أخرى غير العوامل المعتمدة.

## العوامل التقليدية في السلوك الأخير للاستثمار

يمكن، إلى حد ما، تفسير السلوك الأخير للاستثمار في اليابان باستخدام محددات الاستثمار التقليدية على مستوى الاقتصاد الكلي في ذلك البلد. وبوجه خاص، يبدو أن "نموذج" المعجلات البسيط يفسر السلوك الأخير للاستثمار الياباني تفسيراً معقولاً، على الأقل لدرجة ما<sup>(٣)</sup>.

ويفترض هذا النموذج أن لدى الشركات رصيداً مرغوباً فيه أو مستهداً بها من الوحدات الصناعية والمعدات ترغب في المحافظة عليه من أجل إنتاج مستوى متوقع من الناتج في ظل ظروف عادية. وتحدد نسبة المستوى المرغوب من رأس المال إلى المستوى المتوقع من الناتج بعوامل تقنية وعوامل تكلفة ويطلق على هذه النسبة معامل رأس المال أو نسبة رأس المال إلى الناتج. وعادة لا يكون المستوى الراهن من رأس المال لأي شركة، في أي وقت من الأوقات، مساوياً للمستوى المرغوب ومن ثم تسعى الشركات إلى تعجيل رأسمالها المستثمر إلى المستوى المرغوب فيه.

وفي الواقع العملي، لا يطبق النموذج على الشركات أو الصناعات كل على حدة وإنما على الاقتصاد الكلي، مع قياس الناتج بوصفه الناتج المحلي الإجمالي. ويعني ذلك أن معامل رأس المال الذي يقوم عليه النموذج ينظر إليه باعتباره متوسطاً للبلد ككل، أو بعبارة أدق، للقطاع الخاص ككل<sup>(٤)</sup>. وهو يعتبر أيضاً ظاهرة متواترة للأجل (تشير إلى الناتج العادي المنتج في ظل ظروف وتکاليف عادية). وعلى وجه الخصوص، من المتوقع أن يرتفع معامل رأس المال من فترة لأخرى، حيث يعكس تزايد بحوث وكثافة رأس المال الانتاج بواسطة قوة عمل متزايدة الانتاجية.

وعندما يكون المستوى الراهن من رأس المال المستثمر أقل من المستوى المرغوب فيه، يرتفع الاستثمار ليسد الفجوة. ويعكس المستوى الأعلى المرغوب فيه الحاجة إلى رأس مال إضافي لتحقيق تدفق أكبر في الناتج سنوياً. وأ يأتي مصطلح "التسارع" من الفرضية القائلة بأن الاستثمار يستجيب للتغيرات في تدفق الناتج وللتقارب أو التباطؤ في الطلب. وعلى أي حال، يسد الاستثمار جزءاً فقط من الفجوة وتعد سرعة سد الفجوة نفسها شيئاً في حاجة إلى تحليل.

الشكل الخامس - ١ - نمو الاستثمار الثابت الحقيقي في اليابان، ١٩٧١-١٩٩٥

النسبة المئوية للتغير السنوي  
الاستثمار الخاص وغير المقيم  
المجموع

المصدر: منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي - الاحتمالات المتوقعة للاقتصاد العالمي - رقم ٥٨ - Outlook, No.58 (December 1995)

ملحوظة: البيانات التي يستند إليها هذا الشكل هي بسعر الين في عام ١٩٩٥

وفي حقيقة الأمر ظل، على مدى فترة الشهائد معامل رأس المال الفعلي، المحسوب على أساس بيانات رأس المال المستثمر الخاص والناتج الكلي في اليابان، قريبا جدا من الاتجاه الذي ساد الفترة نفسها (انظر الشكل الخامس - ٢). وإذا كان الاتجاه، في حقيقة الأمر، هو المستوى المستهدف من فترة أخرى، فسوف تعني النتيجة الموضحة في الشكل الخامس - ٢ أنه في بعض الفترات كان المستوى الفعلي أعلى قليلا من المستوى المرغوب فيه وأن المستوى الفعلي كان في بعض السنوات أقل قليلا من المستوى المرغوب فيه. فالحالة الأولى تعني ضمنا أنه كانت هناك قدرة زائدة في ذلك الوقت بينما تعني الحالة الثانية ضمنا أنه كان يجري تشغيل المصانع بكثافة أعلى من المعتمد، كالقيام، على سبيل المثال بتشغيل العمال ثوابات عمل إضافية.

بيد أن هناك شيئا يظهر في الشكل الخامس - ٢، وهو أنه ابتداء من النصف الثاني من عام ١٩٨٧، انخفض معامل رأس المال دون مستوى الاتجاه المعتمد وظل كذلك لعدة سنوات. ويمكن أن يشاهد في الشكل نفسه أن نمو الناتج كان قويا نسبيا في تلك الفترة، ومن ثم فقد استخدم رأس المال المستثمر بصورة مكثفة نسبيا. وبينما أن ذلك كان إشارة إلى الشركات بأن تزيد معدل استثمارها، وعلى الأقل فإن تلك هي الاستجابة المميزة لكي يستمر النمو القوي لحجم المبيعات، بل وتظهر بيانات الاستثمار في الشكل الخامس - ١ وتضييق الشرطة في الشكل - ٢ أن استجابتها كانت هي الاستجابة المميزة. ثم أن الانحسار الذي حدث في عام ١٩٩٢ وما تلاه من ركود اقتصادي أحدث انتفاضا حادا في الطلب، وأصبحت القدرة الإنتاجية مستخدمة استخداما ناقصا. وقد انخفض الاستثمار وذلك أمر لا يشير الدهشة. وفي حقيقة الأمر، فقد انخفض الاستثمار في العقارات غير السكنية بنسبة ٩ في المائة تقريريا في عام ١٩٩٣ وإنخفض مرة أخرى بنسبة ٦ في المائة في عام ١٩٩٤. على أن هذين الانفاضتين كانوا إلى حد ما أكثر مما كان متوقعا.

#### الشكل الخامس - ٢ - معامل رأس المال والناتج المحلي الإجمالي لليابان، ١٩٩٥-١٩٨٠

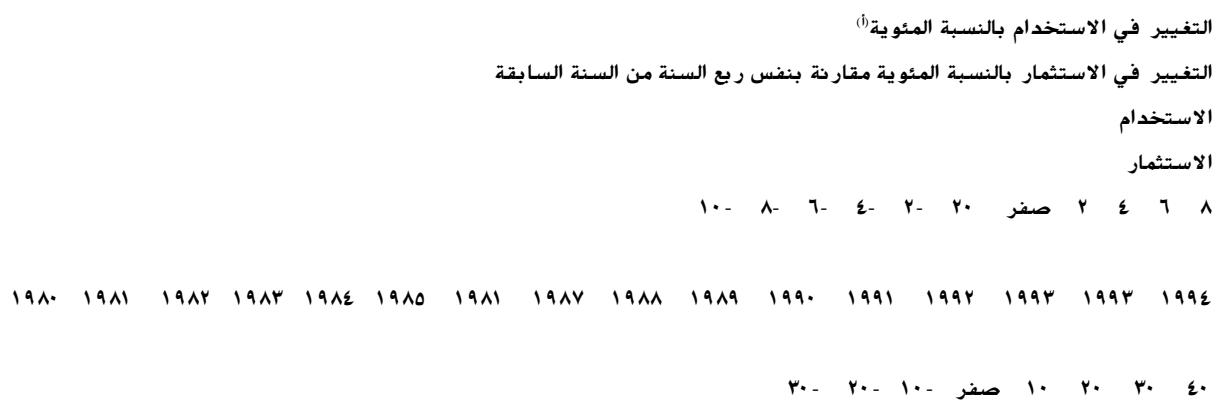


المصدر: بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، المستقبل الاقتصادي، العدد ٥٨، كانون الأول ديسمبر ١٩٩٥.  
ملاحظة: البيانات الأساسية واردة بقيمة اليورو في عام ١٩٨٥.

وتتناول وجة نظر أخرى تتعلق بالصلة بين الاستثمار ورأس المال المستصوب جانباً مختلفاً من تطور الشفرة بين معامل رأس المال الطويل الأجل والفعلي. ويعني ذلك أنه، بدلاً من محاولة قياس العلاقة "العادية" بين رأس المال المستثمر والناتج، يبدأ هذا النهج الآخر بوضع تقدير الناتج الذي سيتحقق من خلال الاستخدام "العادي" لرأس المال المستثمر الذي يشار إليه بـ"الناتج المحتمل". وحيينذا يشار إلى نسبة الناتج الفعلي إلى الناتج المحتمل بدورها بـ"معدل الاستخدام". وفي العملية أعلاه، يناظر معدل الاستخدام الذي يزيد على ١ معامل رأس مال أدنى من خط الاتجاه، والعكس بالعكس.

ويتبين من الشكل الخامس - ٢ وجود علاقة وثيقة، في اليابان، بين التغيرات في معدل الاستخدام والاستثمار. وفي حقيقة الأمر، فإن العلاقة كما تصور في هذا الشكل لا تفترض وجود رد فعل فوري في الاستثمار على التغيرات التي تحدث في الاستخدام، إذ أن بيانات الاستخدام في الشكل إنما هي متوسطات معدلات الاستخدام في كل ربع من أربع سنوات كاملة تسبق ربع السنة المبين. وظهور هذه النتيجة أنه، عندما تلاحظ الشركات اليابانية أن معدلات استخدام قدراتها قد ارتفعت وظلت مرتفعة، فإنها تستثمر في مجال توسيع نطاق القدرات. وللسبب نفسه، فإنها عندما تلاحظ أن معدل الاستخدام في انحسار، تحد من الاستثمار.

الشكل الخامس - ٣ - الاستثمار في المصانع والمعدات واستخدامها في الصناعات التحويلية اليابانية، ١٩٨٠-١٩٩٤



المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات حكومة اليابان.

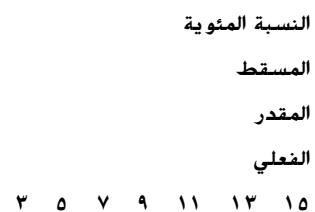
(أ) حسب التغيير في معدل الاستخدام كمتوسط، على مدى أربع سنوات كاملة سابقة، للتغيير في الاستثمار في ربع سنة مقابل نفس ربع السنة السابقة.

يتبيّن من هذه العملية، بعبارة أخرى، أن ازدهار الاستثمار في أواخر الثمانينيات والتباطؤ الذي أعقب ذلك في التسعينيات ربما يرجعان بدرجة رئيسية إلى استجابة الشركات للتوسيع السريع في الطلب في أواخر الثمانينيات وظروف الطلب المتباطن في أوائل التسعينيات. ومن وجهة النظر هذه، قام منظمو المشاريع في اليابان باستثماراتهم وفقاً لخطط تقليدية في مجال الأعمال التجارية. ولا يمكن لذلك النظر إلى الاستثمار القوي الذي يعرض في الشكل الخامس - ١ وكأنه موجة استثمار جامحة لا تفسير لها، وذلك على الأقل، وفقاً للتحليل الوارد أعلاه.

**الأبعاد غير العادية للسلوك الذي حدث مؤخراً في مجال الاستثمار**

ومع ذلك، يمكن اكتشاف شيءٍ غير عادي في الدورة الأخيرة لارتفاع الاستثمار ثم هبوطه. وقد ظلت الوكالة اليابانية للتخطيط الاقتصادي تتضرر إلى ما يحدث مع مضي الوقت من تحولات في معدل العائد من الأصول الحقيقية في قطاع الصناعات التحويلية ككل<sup>(٤)</sup>. وخلصت الوكالة إلى أن ثمة علاقة بسيطة نسبياً يبدو أنها قادرة على تفسير التغيرات في معدل العائد (على الأقل حتى نهاية الثمانينيات). وهكذا فإن الشكل الخامس - ٤ يبين أن معدلات العائد الحقيقية في مجال الصناعات التحويلية من عام ١٩٧٣ إلى عام ١٩٨٨ ومعدلات العائد المستمدّة من معادلة اقتصادية قياسية تستند بصورة عامة إلى معدل استخدام القدرة<sup>(٥)</sup>. بيد أنه بدءاً من عام ١٩٨٩ لم تعد هذه العلاقة قائمة. وكان معدل العائد الفعلي أقل بصورة ملحوظة مما كان متوقعاً على أساس استقراء علاقة الفترة السابقة في الفترة اللاحقة.

الشكل الخامس - ٤ - معدل العائد من الصناعات التحويلية في اليابان، ١٩٧٣-١٩٩٤



المصدر: وكالة التخطيط الاقتصادي في اليابان.

**ملاحظة:** معدل العائد هو نسبة الأرباح العاملة غير المالية لشركات الصناعات التحويلية؛ والبيانات المقدمة من خلال معادلة حسابية وضعت لتصلح لبيانات الفترة ١٩٧٣-١٩٨٨.

إن تفسير سلوك معدل العائد من الأصول الحقيقية منذ عام ١٩٨٩ مثير إلى حد ما. والمسار الزمني المتوقع لمعدل العائد يأخذ في الاعتبار أثر الركود، ومن هذه الناحية فإن انحدار الخطين بصورة متوازية في عام ١٩٩١ وعام ١٩٩٢ يوحي بأن العلاقة التاريخية لا تزال تحافظ بقدرة تبؤية كبيرة. غير أن شيئاً ما، لم يتضمنه التموزج، حدث في عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٠ وحد من ربحية عمليات التصنيع. ولم يكن هذا الشيء هو تغير سعر صرف الدين الذي لم يبدأ ارتفاعه إلا في عام ١٩٩١ وبلغ أقصى قوته في عام ١٩٩٣؛ وفي الواقع الأمر، فإن سعر الصرف الفعلي الحقيقي للدين انخفض في عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٠ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٩). وقد زاد هذا من القدرة التنافسية لقطاع السلع التجارية.

فما الذي تغير إذن في عمليات الشركات اليابانية؟ ترى هل تم، على وجه التحديد، اختيار خطط الاستثمار لآخر الشهائد؟ انتخاباً أقل حكمة مما حدث في السنوات السابقة؟ لقد نمت الشركات اليابانية نمواً سريعاً في الشهائد. إن ارتفاع متوسط عدد الشركات الفرعية التي تملكها شركة أم من ٦٧ في عام ١٩٨٧ إلى ٨١ في السنة المالية ١٩٩٠، وإلى ٨٨ في السنة المالية ١٩٩٢ يعني أن الشركات اليابانية ربما أفرطت في توسيع نطاق أنشطتها التجارية وقد قادها هذا بالتأني إلى ميادين تجارية غير معروفة وغير مرحبة باختصار، في حين

لم يتجاوز حجم الاستثمار في أواخر الثمانينيات، فيما يبدو، الحد الذي كان يمكن توقعه استناداً إلى نمو حجم الطلب، فإن "نوعية" الاستثمارات ربما تكون قد تدهورت.

إن العامل الوحيد الذي ينبغي مراعاته في المناقشة في هذه المرحلة هو "الفعاعة" المالية التي ظهرت في اليابان في أواخر الثمانينيات ثم اندفعت في أوائل التسعينيات محدثة اضطراباً شديداً في الأسواق المالية والنظام المصرفي. وبين الشكل الخامس - ٥ أبعاد هذه الفعاعة، وفي خلال السبعينيات والنصف الأول من الثمانينيات ظل نمو الأصول والخصوم المالية في اليابان مواكباً، بصورة أساسية، لنمو الناتج المحلي الإجمالي بالقيمة الإسمية، ولهذا فقد كانت نسب الأصول والخصوم إلى الناتج المحلي الإجمالي ثابتة. غير أن موجة الشراء بالمضاربة في الأسهم العادي والعقاريات اندلعت بعد ذلك بقوة شديدة.

وقد ارتفعت أسعار الأسهم ارتفاعاً شديداً في بلدان الاقتصادات الرئيسية في الثمانينيات وقد اعتقد بأن معظمها قدرت بأكثر من قيمتها الحقيقة قبل أن تتخلص بشدة في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧؛ بيد أن تصحيح السوق اليابانية كان أسبق نطاقاً منه في الحالات الأخرى على الرغم من أن تقديرات درجة الإفراط في تحديد القيمة كانت أكبر إلى حد بعيد<sup>(١)</sup>. إلا أن ما حدث في اليابان هو أن الانحسار لم يكن سوى تأخير الاتجاه، ثم أنه عندما بدأ ذلك الاتجاه أخيراً، فقد شكل صدمة اقتصادية حقيقة.

#### الشكل الخامس - ٥ - أصول وخصوم الشركات غير المالية في اليابان ١٩٧٠-١٩٩٣

النسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي

الأصول

الخصوم

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بالاستناد إلى وكالة التخطيط الاقتصادي في اليابان، التقرير السنوي عن الحسابات الوطنية، طوكيو، ١٩٩٥.

ملاحظة: الأصول والخصوم حسب محاسبة الميزانيات الموحدة.

قدر أن المكاسب التي تحققت في قيمة الأسهم في عام ١٩٨٧ وحده كانت معادلة لنسبة ٥٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي الإسمى. وفي نهاية عام ١٩٩٠، بلغ مجموع قيمة الأصول العقارية والمالية حوالي ثلاثة أضعاف مستوى عام ١٩٨٠. وكانت الخسائر في قيمة الأسهم بعد الانخفاض مرتفعة بصورة موازية وبلغت قيمة كانت تعادل نسبة ٣٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٢<sup>(٢)</sup>.

كما ارتفع الدين بالنسبة لعلاقة السابقة بالنتائج السابقة بالنتائج السابقة، كما يشير الشكل الخامس - ٥، وإن لم يكن بقدر ارتفاع الأصول تقريباً. بيد أن نوعية الاقتراض ربما كانت قد تغيرت. فقد أصبح ترتيب الاقتراض أمراً سهلاً نسبياً في بيئه المضاربة. فقد أصبحت الشركات اليابانية بالفعل جهات إصدار كبيرة للسندات مع خيار شراء أسهم في رأس المال، في حين أن معدلات الفائدة على السندات كانت منخفضة نسبياً لأنه كان للمشتري خيار تحويل السند إلى أسهم في رأس المال في سوق صاعدة.

وحتى الاقتراض المباشر أصبح أكثر سهولة. ويتعين على المقرضين أن يقدموا رهنا مقابل احتمال عدم تمكّنهم من خدمة قروضهم. ومع ارتفاع أسعار الأصول، أصبح لدى الشركات قيمة أكبر في موجوداتها من الأسهم في الشركات الأخرى أو في موجوداتها من الأراضي التي يمكن أن تلتزم بها كرهان. وفي الوقت نفسه، فقد اعتبرت المصادر أن خطر الإعسار - أو بدقة أكبر، النتائج المحتملة للإعسار، بسبب الرهان - منخفض وكانت تمثل فرض قدر أقل من هامش الفائدة على تكاليفها في مجال التنافس على ترتيب مزيد من القروض. وبالفعل، فكلما ارتفعت قيمةاحتياطيات المصادر - التي تشمل الأوراق المالية التي تم تقييمها بأسعار السوق المرتفعة - وكلما ارتفعت ودائعها، كلما كان موظفو القروض في المصادر معرضين لضغوط توسيع نطاق عمليات الإقراض التي يقومون بها.

كانت هذه هي البيئة التي كانت الشركات تلتزم فيها الاقتراض لدعم الجهود التي تبذلها لتوسيع طاقة المصانع والمعدات. ومن السهل الاعتقاد أن موظفي القروض في المصادر ربما كانوا يجرون عمليات تقييم أقل صرامة للمشاريع مما كان يقتضي الحال. وباختصار، ربما أصبحت الشركات، أثناء فترة التدفق المالي، أكثر إقداماً على المخاطر.

وعلى أي حال، عندما حدث الانهيار والانكماس فوق بعضهما البعض تقريراً، فقد تبخّرت القيمة السوقية للرهان المقدمة لضمان القروض واختفت عند ذلك الأرباح من العمليات. فقد انهارت أولاً أسعار الأسهم، وتلتها أسعار الأراضي وكان لها معاً تأثير مدمر على ميزانيات الشركات. فالأصول التي كانت الشركات تحفظ بها في شكل أسهم في شركات أخرى وفي شكل أراضٍ فقدت الكثير من قيمتها، في حين أن التزاماتها تجاه دائناتها، قروض المصادر والتزامات السوق المالية على السواء، مثل الأوراق التجارية، لم تحدّو حذوها.

وكانت الآثار المترتبة على هذه التطورات بالنسبة لقدرة الشركات على تمويل الاستثمار واضحة المعالم. فقد انخفضت هذه القدرة بصورة حادة. أولاً، كان يمكن لأي شركة، بغية تحسين مركز ميزانيتها الضعيف، أن تستخدم أرباحها الراهنة لسداد دائناتها، الأمر الذي من شأنه أن يخفض ما لديها من أموال للاستثمار. ثانياً، واجهت الشركات قيوداً من حيث الحصول على التمويل الخارجي. وهناك قنوات رئيسيتان لهذه الأموال. إحداها تمثل في الاقتراض الجديد، سواءً من المصادر أو من السوق، الأمر الذي من شأنه أن يزيد كذلك من خصوم الشركة، في حين أن انخفاض ملاءتها سيزيد من كلفة الاقتراض الجديد. وتمثل القناة الأخرى في إصدار سندات رأس المال. بيد أنه تردد الشركات بوجه عام في إصدار أسهم رأس المال جديدة عندما تكون السوق كاسدة ويتعين إصدار المزيد من الأسهم لجمع مبلغ معين من الأموال الجديدة. ويعود السبب الرئيسي إلى أنه كلما ارتفع عدد الأسهم الجديدة التي يتم إصدارها، كلما خف نصيب حاملي الأسهم الحاليين من رأس المال.

وقد أكدت دراسات الاقتصاد القياسي التي أجرتها وكالة التخطيط الاقتصادي مالتد هور الميزانيات من تأثير سلبى على الاستثمار. وبالرغم من أنه وجد أن تدهور الميزانيات يؤدي إلى تخفيض الاستثمار في كل من قطاع الصناعة التحويلية وغير التحويلية، فقد كان التأثير السلبي أكبر في قطاع الصناعة غير التحويلية. وكانت هذه هي الحال بالنسبة لكل من مؤشرات مركز الديون وقيمة الأرضي<sup>(\*)</sup>.

وفي الدورات السالفة، تم انتعاش الاستثمار في قطاع الصناعة التحويلية بسرعة أكبر من القطاعات الأخرى وأصبح القوة المحركة الرئيسية لمجمل أنشطة الاستثمار. وربما كانت ضرورة إجراء تعدل في الميزانيات أحد الأسباب التي أدت إلى إطالة أمد الانكماس في اليابان.

كما أدى الانخفاض الحاد في أسعار الوصول إلى التأثير سلباً في المؤسسات المالية، وهي الجهات المزودة الرئيسية لتمويل الاستثمارات في اليابان<sup>(\*)</sup> ولم يقتصر انهيار أسعار الأصول بالنسبة لها على إزالة مكاسبها الرأسمالية السابقة المتحققـة مما تملكه من أوراق مالية وما لديها من أراضي، وإنما أدى كذلك إلى زيادة كمية "القروض المعدومة"، أي القروض التي يتذرع على المقرضين أن يقوموا بخدمتها بصورة كاملة، وتعتبر القروض بمثابة الأصول الأساسية في ميزانية أي مصرف من المصادر ويقتضي تراكم القروض المعدومة من أي مصرف إما أن يخصص احتياطيات إضافية مقابل عدم السداد أو تخفيض القيمة المبلغ عنها للقروض في حساباتها، ويؤدي أي من السبيلين إلى تخفيض قيمة أصولها. وفي نهاية أيلول/سبتمبر ١٩٩٥، بلغ المبلغ الإجمالي للقروض المعدومة فيما بين جميع المصادر التجارية والاستثمارية مبلغ ٣٧ ترليون ين، أي نحو ٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي<sup>(\*)</sup>.

ويؤدي تدهور ميزانية أي مصرف من المصادر إلى إضعاف قدرته على منح القروض. وعندما وصلت أسعار الأصول في الانخفاض، أصبحت المصادر أكثر حذراً بكثير إزاء منح القروض لأن قيمة الرهان المستقرضون أصبحت غير ممكدة. وفي الوقت نفسه، ربما أصبحت المصادر أكثر صرامة عند تقييم مشاريع الاستثمار التي يقتربها المستقرضون. وانخفض المعدل السنوي لنمو مجموع التمويل الخاص (الاقتراض من غير المصادر، والسنديات والأوراق التجارية، والاقتراض من المصادر التجارية) انخفاضاً كبيراً في التسعينات. ومن العسير تحديد المدى الذي أدى فيه عجز المصادر عن الإقراض إلى ضغط الطلب على تمويل الاستثمارات. بيد أن زيادة إقراض المصادر بسرعة أكبر من مجموع التمويل الخاص في سنوات الازدهار في أواخر الثمانينيات ثم انكمش بسرعة أكبر في مطلع التسعينيات تشير إلى أن العجز عن الإقراض قد أدى إلى هذا.

### الخطوات التالية: الاستثمار في السلع والخدمات القابلة للتداول والسلع والخدمات غير القابلة للتداول

من المتوقع أن تتعزز الاستثمارات اليابانية الخاصة مع مضي اليابان قدماً بصورة صلدة وإن كانت لا تزال بطيئة، نحو مرحلة الانتعاش في دورة نشاطها التجاري الحالية، والواقع أن ما توقعته هذه الدراسة من نمو الناتج المحلي الإجمالي لليابان في عام ١٩٩٦ بما مقداره ٢ في المائة يجسد زادة الاستثمارات الحقيقة الخاصة غير المقيمة بواقع ٣٣٪ في المائة. ونظراً لأن الدين قد ارتفع سعره بالقيمة الفعلية الحقيقة منذ عام ١٩٩٠ (انظر المرفق، الجدول ألف - ٩)، فإن نسبة كبيرة من هذه الاستثمارات ينبغي أن تتحول إلى قطاع السلع والخدمات

غير القابلة للتداول. ومن شأن هذا، أيا كان الحال، أن يساعد اليابان على تقليل الفائض المستمر في ميزانها التجاري. بيد أن الحاصل، فيما يبدو، واستنادا إلى مؤشرات هي قطعاً غير مباشرة، هو أن الاستثمار في السلع غير القابلة للتداول آخذ في التباطؤ.

وبعبارة أخرى، رغم أن الاستثمار في الصناعة قد بدأ في الصعود، فإن الاستثمار في القطاع غير الصناعي (الخدمات أساساً) لم يكن بنفس القوة. كما أن الاستثمار في الصناعة يبدو أنه يستجيب للمؤشرات السعرية الآتية من ارتفاع أسعار الصرف إذ أن الاستثمار كان مزدها نسبياً في المجالات الكثيفة الاستخدام للتكنولوجيا. كأشباه الموصلات والحواسيب الشخصية وتكنولوجيات الاتصالات. أما الاستثمار في المنتجات الأكثر اتصافاً بالطابع النمطي، كالغلوذ والمعادن الالاحديه والمنسوجات، فكان آخذًا بالهبوط<sup>(١)</sup>. ولا تتناسب الصادرات اليابانية في القطاعات الكثيفة الاستخدام للتكنولوجيا على أساس السعر (يجعل ارتفاع قيمة اليمين هذه المنافسة صعبة، وإنما تتناسب على أساس الابتكار في المنتجات وعمليات الإنتاج).

والسؤال، إذن هو لماذا لم يتحول الاستثمار أيضاً إلى قطاع السلع غير القابلة للتداول؟ قد يكون أحد أسباب ذلك متصلة بالتطورات الطارئة على ميزانيات الشركات العاملة في قطاع الصناعة في مقابل الشركات العاملة في القطاع غير الصناعي. فالشركات الأخيرة يبدو أنها قد أدخلت تعديلات في ميزانياتها بصورة أبطأ نسبياً، لأنها منعها أن أصولها المرتبطة بحيازة أراض تزيد عن مثيلاتها من أصول الشركات الصناعية، فضلاً عن استمرار انخفاض أسعار الأراضي. ذلك أنه رغم أن أسعار الأسمم قد شهدت ارتفاعاً متواضعاً في آخر عام ١٩٩٥ ثم استقراراً بعد ذلك، فإن أسعار الأراضي ظلت منخفضة. ففي شباط /فبراير ١٩٩٦، مثلًا، كانت ٩٥ في المائة من أسعار الأراضي المخصصة للاستخدام التجاري في أكبر ثلاث مناطق حضرية رئيسية في اليابان (وهي طوكيو وأوساكا وناغويا) لا تزال آخذة في الانخفاض<sup>(٢)</sup>.

بيد أن هذا الرأي لا يمكن أن ينطبق إلا على المدى القصير، حيث إن الشركات الصناعية التي عززت ميزانياتها قد يتوقع منها أن تعمد في وقت ما إلى توسيع نشاطها بالتعامل في السلع غير القابلة للتداول، وذلك إذا كانت احتمالات الأرباح منها قوية بما فيه الكفاية. على أن هناك رأياً آخر مؤداه أن أرباح قطاع السلع غير القابلة للتداول ربما كانت قليلة نسبياً. الواقع أن معدلات الربح في قطاع السلع غير القابلة للتداول ظلت أعلى من معدلات الربح في قطاع الصناعة بل لقد اتسعت الفجوة بين القطاعين بعد منتصف عام ١٩٩٣، الأمر الذي يعتقد أنه قد أدى إلى انخفاض الاستثمار في القطاع غير الصناعي<sup>(٣)</sup>.

وقد يكون من العناصر المتصلة بذلك ضعف نمو الانتاجية نسبياً المسجل في القطاع غير الصناعي. وفي الفترة ١٩٧٥ - ١٩٩٠ ازدادت إنتاجية العمل في القطاع الصناعي بما يربو عنضعف. بيد أن القطاع المالي لم تزد إنتاجيته في الفترة ذاتها إلا بما مقداره ٣٥ في المائة وكانت الزيادة في قطاع النقل والاتصالات أقل من ٢٤ في المائة. على أن هناك دلائل مروية تشير إلى أن قطاع السلع غير القابلة للتداول، وخاصة التوزيع بالجملة والتجزئة، والخدمات المصرفية وخدمات التأمين، قد عجل مؤخراً من استثماراته في مجال الحواسيب والاتصالات من أجل تحسين الإنتاجية وزيادة الأرباح.

بيد أن ظهور هذه الزيادات في الإنتاجية من جراء الاستثمار في الحواسيب والاتصالات قد يستغرق بعض الوقت. واستخدام الحواسيب والتكنولوجيات المتصلة بالاتصالات يحتاج إلى قدر من إعادة تنظيم الهياكل الإدارية، وقد يؤدي إلى أن يصبح هناك عمال أكثر مما يلزم. وسيتعارض هذا مع مبدأ العمل طيلة الحياة المعمول به في الصناعة اليابانية الذي لا يزال على قوته رغم أن أهميته قد تكون آخذة في التضاؤل<sup>(٤)</sup>.

والسؤال الأخير، إذن، هو ما إذا كانت التدابير المتتخذة على صعيد السياسات العامة قد تؤدي إلى ارتفاع معدل الاستثمار في القطاع الياباني للسلع غير القابلة للتداول. مما لا شك فيه أن برنامج الاستثمار العام الضخم الذي تبنّه حكومة اليابان حالياً كجزء من مجموعة تدابيرها المالية الرامية إلى مكافحة الانكماش سيسمح إسهاماً مباشراً في الاستثمار في هذا القطاع، بيد أنه لا يبدو أن تخصيص الأموال العامة على الصعيد الإقليمي والقطاعي يستهدف خصيصاً تشجيع استثمار القطاع الخاص في السلع غير القابلة للتداول أو دعم هذا الاستثمار. وفضلاً عن ذلك، لا يمكن للحكومة أن تنتهج سياسة مالية توسعية من هذا القبيل إلا لفترة محدودة نظراً للعجز الحكومي المتزايد حالياً والذي سيتزايد مستقبلاً بالنظر إلى التزامات الخصم الاجتماعي المستقبلية المتباينة.

بيد أن تحرير قطاع الخدمات يمكن أن يكون عنصراً مهماً من عناصر السياسة الرامية إلى تعزيز الاستثمار في قطاع السلع غير القابلة للتداول. فنصيب قطاع الخدمات في الناتج المحلي الإجمالي للإبان يبلغ ٧٠ في المائة وتشجيع المنافسة ومن ثم زيادة الإنتاجية في هذا القطاع عنصر أساسي في زيادة الناتج المحتمل للبلد ككل على المدى الطويل. الواقع أن الحكومة هي الآن في السنة الثانية من برنامج التحرير الاقتصادي مدته ثلاثة سنوات ويمتد حتى نيسان /أبريل ١٩٩٨. ويضم حوالي ١٨٠ نقطه من نقاط الضوابط التنظيمية. ويشمل البرنامج جميع الصناعات الخدمية الرئيسية، من المصادر والتأمين وحتى تجاري التجزئة والجملة، غير أنه لم تتخذ في إطار البرنامج حتى الآن إلا تدابير تقنية محدودة ولم يؤدّ البرنامج بعد إلى تحسن ملحوظ في قطاع الخدمات.

على أن الحكومة قد تعين عليها أن تضطلع بدور أنشط في عنصر محدد من عناصر قطاع السلع غير القابلة للتداول. ويتمثل هذا الدور في التصدي لـ "Jeflas شركات" أو شركات الأقراض السكري. فقد تضمنت ميزانية عام ١٩٩٦ خطة عامة لإيقاظ هذه الشركات. ووافق البرلمان الياباني على الخطة في نيسان /أبريل ١٩٩٦، بيد أنه لا يزال من غير الواضح كيف وإلى أي مدى ستقوم السلطات النقدية والقانونية بإيجاد حل لمشكلة الديون المتراكمة التي على هذه الشركات.

وفي الختام يتضح من هذا التحليل أن النظام المالي الذي تكون في اليابان بفعل السوق والسياسة والتاريخ والبنيان الاجتماعي قد تكشف عن أوجه ضعف خطيرة أثناء فترة "الاقتصاد المنتفع" ترتب عليها نتائج على صعيد الاقتصاد الكلي وعلى صعيد القطاعات على

السواء. وهذا النظام المالي كان قد ساعد اليابان من قبل على أن تتبأً مكانتها اليوم كبلد مرتفع الدخل ومصدر للمصنوعات العالمية التقنية وقدر على المنافسة دوليا. غير أن من المسلم به تقريراً أن هذا النظام كان في أوائل التسعينيات في حاجة إلى إصلاحات كبيرة.

## دور الحكومة في أسواق الائتمان

هناك آراء كثيرة بشأن مدى وجوب تدخل الحكومة في القطاع المالي. وهناك رأي مت Shank إلى حد ما، يعكس ضرباً من الآراء كان له أثره على النصيحة المقدمة إلى البلدان النامية، ويمكن صياغته بآيجاز هكذا: "لتدخل الحكومي في القطاع المالي لبلد ما أشكال كثيرة، بعضها حميد وبعضها ضعيف"<sup>(١٥)</sup>. الواضح أن الحكومات، عندما تتدخل في الميدان المالي، تريد من سياساتها أن تكون أكثر من مجرد سياسات حميدة<sup>(١٦)</sup>.

و واضح، أي كان الأمر، أن النظام المصرفي والأسواق المالية في بلد من البلدان لا يشكلان مجرد صناعة أخرى، كصناعة الفولاذ أو تطوير برامج الحاسوب. فالنظام المصرفي مسؤول عن جميع المدفوعات الاقتصادية تقريباً ومنه تصدر معظم النقود المتداولة في اقتصاد ما. وعندما لا يكون النظام المصرفي سليماً -- أو عندما يتصور أنه غير سليم -- فإن ذلك يمكن أن يصيب الاقتصاد باضطراب شديد<sup>(١٧)</sup>. ولذا فلما تردد الحكومات في تقييد الاستغلال بالأعمال المصرفية باشتراطها حصول المصارف على ترخيص. ومن سياسة الحكومة عموماً في هذا الصدد المراقبة الدقيقة للمصارف (وقد تم مراقبتها في الواقع وقد لا تتم). وتسعى الحكومات أيضاً إلى بناء الثقة في سلامة الأموال المودعة في المصارف، وذلك عن طريق التأمين على الودائع الذي ترعاه هذه الحكومات.

وعلاوة على كفالة الأداء السلس للنظام النقدي والمالي، تنظر الحكومات عادة إلى القطاع المالي من منظور قوامه تحقيق النمو في هذا القطاع وتطويره وأحياناً توزيع إيراداته أو تحقيق الإنفاق فيه. ذلك لأن الحكومات تعتبر عادة القطاع المالي أداة لتنفيذ سياسة قصد منها توجيهه وتغذية تدفق الاستثمار في الاقتصاد. وتأنة تشارك الحكومات مباشرة في القطاع المالي عن طريق المؤسسات المالية المملوكة لها وتارة تعزز نمو أسواق أو مؤسسات مالية معينة (ومثال ذلك السياسة الرامية إلى تنمية نظام لرأس المال الاستثماري في جمهورية كوريا، والتي نوقشت في الإطار الخامس - ١). على أن الحكومات كثيراً ما تسعى إلى التأثير في قرارات تحصيص الموارد في القطاع المالي الخاص عن طريق تغيير قرارات تحصيص القروض التي تتحذّلها المصارف.

وليس لدى المعلقين على السياسة العامة موقف موحد بشأن ما إذا كان ينبغي للحكومات أن تتدخل في أسواق الائتمان أو بشأن كيفية هذا التدخل؛ غير أن الواقع هو أن معظم الحكومات تعمد إليه. وبطبيعة الحال يمكن أن يتخد التدخل أي شكل من أشكال عديدة. ومن الوسائل المتتبعة في ذلك الائتمان المدعوم والضمادات الحكومية للقروض ومنع الإبرادات الآتية من القروض معاملة ضريبية خاصة، وغير ذلك من الحواجز.

وتؤثر حكومات معظم الاقتصادات النامية على تحصيص الائتمان بدرجة أو بأخرى. وقد استخدمت بلدان متقدمة النمو كالمانيا وفرنسا وكندا والولايات المتحدة الأمريكية برامج الائتمان الموجه في فترة ما. وقد ذهب البعض إلى أن التدخل الحكومي في تحصيص الائتمان كان هو السبب في نجاح عدة اقتصادات من البلدان المطلة على المحيط الهادئ، وخاصة اليابان وجمهورية كوريا. على أن معظم البلدان لا يمكنها أن تتظاهر بأنها على ذات القدر من الجسارة رغم وفرة ما لديها من مخططات التخصيص.

أما في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية فإن المسألة حساسة إلى حد ما بالنظر إلى هدفها المتمثل في الابتعاد عن سيطرة الدولة. ومع ذلك هل ينبغي أن تنسحب الدولة من أسواق رأس المال قبل اكتمال نقل ملكية المشاريع إلى القطاع الخاص وقبل إصلاح النظام المصري؟ لقد اختار الاتحاد الروسي وبولندا، مثلاً، طريق تحصيص الائتمان، أما الجمهورية التشيكية فلم تختـر (انظر الفصل السادس).

والأهداف المراد تحقيقها من حيث توجيه الائتمان تختلف عموماً بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية. ففي البلدان المتقدمة النمو، تكون هذه البرامج، في معظم الحالات من أدوات السياسة الاجتماعية أو تنمية المناطق. أما في البلدان النامية فقد استخدمت هذه البرامج كأدوات لسياسة صناعية أشمل يراد منها زيادة معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي.

ومن الآراء التقليدية القائلة بأن غرض التدخل الحكومي في النظام المالي هو زيادة معدل النمو، رأى يبدأ بلاحظة أن الدولة ستُرفع معدل نمو الناتج إلى مستوى أفضل إذا هي شجعت المزيد من الاستثمار الطويل الأجل. ويقوم هذا الرأي على أنه لو قرر الناس العمل بصورة جماعية وليس بصورة فردية، سيستثمرون أكثر لصالح جيلهم والأجيال المقبلة. (أي أن "سعر الخصم" الاجتماعي أقل من سعر الخصم الفردي). ولذا يمكن للدولة أن تساعد في الحالات التي تكون فيها مسوغات الإقراض الطويل الأجل موجودة ولكن لا يكون لدى المقرضين استعداد للمخاطرة بمواردهم لفترات طويلة بما فيه الكفاية إلا إذا كانت أسعار الفائدة على هذه الموارد فاحشة. والضمادات المقدمة من الدولة (أو قيام الدولة ذاتها بالاقتراض) من الآليات الشائعة المستخدمة لمددي الآجال القصوى لاستحقاق ائتمانات القطاع الخاص<sup>(١٨)</sup>.

بيد أن آخرين يذهبون إلى أبعد من تمديد آجال الاستحقاق حيث يؤكدون أن هناك حاجة إلى الدولة أيضاً للمساعدة في توجيه الائتمان في الاتجاهات المرغوب فيها تحديداً وذلك لأن الكمال ليس طابعاً متأصلاً في الأسواق المالية. فالمؤسسات المالية عموماً ليس لديها قدر كبير من القوة الاحتكارية فحسب، بل إن هناك أيضاً افتقاراً أساسياً للتناسق والإكتمال في المعلومات المتاحة للمقرضين المحتملين عن نوايا المقرضين وقدراتهم. وانعدام التناسق هذا أمر نسبي، بطبيعة الحال، إذ يتوقف على القطاع ونوع التمويل. ومهما يكن من أمر، فإن هناك من يرى أن الحكومات يمكن أن تساعد في التغلب على إيجام المؤسسات المالية عن وضع أموالها في المواقع "الصحيحة".

ويتعلق أحد الأمثلة الممتازة على ذلك بتمويل الاستثمارات في الصناعات الجديدة. فأول مساند مالي لمنتج السلعة الجديدة يواجه درجة من الشكوك تزيد عن تلك التي يواجهها المقرضون التالون الذين يستفيدين مجاناً بالمعلومات التي جرى الحصول عليها لدى تقديم القروض الأولى. ويجب أن يكون المكسب المتوقع من إقراض منتج السلعة الجديدة كبيراً بما يكفي للتغلب على تلك الشكوك، أو أن تقلل السياسة العامة من تكاليف تلك الشكوك. وقد أثرت حالة صارخة من حالات مشكلة العثور على "المصرف الأول" على الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية. فكما ستأتي مناقشته في الفصل السادس، كانت المصادر متحممة عن إقراض الشركات الجديدة (أو حتى الشركات القديمة) العاملة في الاقتصادات السوقية الجديدة. وكانت أزمة الائتمان تشتت في الحالات التي كانت الدولة تنسحب فيها بصورة عامة من تقديم التمويل<sup>(١)</sup>.

وتقع على الطرف المقابل لتمويل منتجي السلع الجديدة المعمورين القيد الحكومية التي تقتضي من المؤسسات المالية أن تخصص نسبة مئوية من مواردها في شكل قروض للحكومة تزيد عن النسبة التي يمكن تبريرها على أساس معقوله. وبعبارة أخرى، تحدث واحدة من أكبر مظاهر إساءة استعمال التوجيه المركزي للأقراض حينما يصبح وسيلة "قليلة التكلفة" لتمويل العجز في ميزانيات القطاع العام. وبشكل هذا مثلاً صادقاً على مزاحمة القطاع العام للقطاع الخاص وإخراجه من الساحة، حيث أن هذه الأموال كانت، لو لذاك، ستقرض للقطاع الخاص.

وببرامج الائتمان الموجه يمكن أن تتعرض هي الأخرى لاستغلال من القطاع الخاص، فإذا لم يكن بوسع مقرضي القروض الموجهة الذين يتمتعون بامتيازات خاصة تحقيق أعلى عائد حدي للاستثمار، ينشأ لديهم الحافز إلى المضاربة عن طريق إعادة إقراض الأموال من أجل تحقيق أرباح أكبر. وقد كانت هذه هي الحال في اليونان، مثلاً، حيث وفر إلزام المصارف بتخصيص نسبة من قروضها لجهات معينة الحواجز لهذه الجهات لإعادة إقراضها التماساً لربح أكبر. فالشركات الصناعية والزراعية التي كان في وسعها الحصول على القروض المخصصة اقتضت تلك القروض وأقرضتها الشركات أخرى في وسعها أن تتحقق عوائد أكبر ولكنها لم تكن تتوافر فيها، حسب برامج الحكومة، شروط الحصول على هذه القروض. وحتى عام ١٩٨٥، كانت النسبة المئوية لودائع المصارف التجارية اليونانية المخصصة لأغراض معينة تبلغ ٧٥ في المائة. وكان من القطاعات التي كانت تتمتع بامتياز الحصول على هذه القروض القطاع العام الذي كان يستأثر بما يقرب من ٥٠ في المائة من الودائع، ثم الشركات الصناعية والشركات الصغيرة، التي حصلت على ٢٥ في المائة أخرى. ولم تقل هذه المخصصات بصورة كبيرة إلا حتى عام ١٩٩٣ كجزء من عملية إصلاح بدأت في عام ١٩٨٧<sup>(٢)</sup>.

ويتطلب تحذير المخالفات مراقبة صارمة لبرامج الائتمانات الموجهة. وفي الواقع، فإن نجاح هذه المخططات في اليابان وجمهورية كوريا يعزى إلى حد ما إلى ما لديهما من مخططات للمراقبة. ففي جمهورية كوريا، يحصل "نظام الحد الأقصى لتمويل الصادرات" المعروف به منذ عام ١٩٧٦ اتخاذ قرارات التمويل مستنداً إلى أداء التصدير السابق للمقترضين المحتلين<sup>(٣)</sup>. وعلاوة على ذلك، كان يجري أيضاً مكافأة تنوع الصادرات واستغلال الفرص التصديرية الجديدة. كما لزم إنشاء آليات لنقل المعلومات المتعلقة بالأداء والفرص المتاحة إلى ومن يحصلون على الائتمانات وصانعي القرارات. وفي حالة جمهورية كوريا، تنظم وزارة التجارة والصناعة اجتماعات شهرية يحضرها كبار واضعي السياسات وممثلو الأعمال التجارية الرئيسية.

وثمة اعتبار آخر يفضل برامح الائتمانات الموجهة عن البرامج الأقل نجاحاً، وهو مدى حسن تحديد أهداف البرامج. ومرة أخرى، تقدم جمهورية كوريا نموذجاً مليئاً بالدروس<sup>(٤)</sup>. ففيما بين عام ١٩٦١ ومنتصف السبعينيات، كانت القطاعات ذات التوجه التصديرى قطاعات مستهدفة، وتحققت معدلات مرتفعة للنمو؛ ولكن بمدحور الوقت، زاد عدد القطاعات المستهدفة، وأصبح النمو الاقتصادي يفتقر إلى التوازن بصورة متزايدة. وفي هذه الحالة، كان التركيز على الشركات الكبيرة يميل إلى أن يزيد من قوة الشركات العملاقة المتعددة الأنشطة وأدى ذلك في نهاية المطاف إلى إعادة توجيه الائتمانات إلى صغار المقرضين، كما أدى إلى محاولة تطوير قطاع رؤوس الأموال الاستثمارية (انظر الإطار الخامس - ٥)<sup>(٥)</sup>.

وثمة خطر آخر يتمثل في تدخل العوامل السياسية لإفساد أهداف برامج الائتمانات الموجهة. وقد تمكنت جمهورية كوريا من احتواء هذه المشكلة بمنع الائتمانات بصورة غير متروكة للسلطة التقديرية. فجميع الشركات الناجحة ذات التوجه التصديرى كانت تحصل على الائتمانات بصورة آلية، بحيث ما كان يتتسنى للسلطة التقديرية السياسية أن تفسد هذا التوجه. ومن ناحية أخرى، عززت البرامج قوة الشركات الكبيرة، ولم يكن مجرد خطوة لإعادة تشكيل هيكل البرامح من الناحية السياسية. وفي بعض البلدان الأخرى، كانت الحالة أكثر صعوبة؛ فالشخصي الحكومي كان مليئاً بالمساوئ؛ فمنع الائتمانات يستند إلى حد بعيد إلى سلطة تقديرية، وتحديد الملتقطين الذين يحظون بالأولوية كان يتسم بالغفوض.

وثمة درس آخر يستمد من استخدام بعض البلدان لتخصيص الائتمانات بصورة أكثر تقييداً من بلدان أخرى. ففي اليابان، على سبيل المثال، كان ذلك واحداً فحسب من بين العديد من أدوات السياسات العامة. وعلاوة على ذلك، فإن درجة توجيه الائتمانات، من حيث المبالغ وتحديد الشركات على السواء، كانت أكثر تقييداً مما كان عليه الحال في معظم البلدان النامية<sup>(٦)</sup>. وحتى في الخمسينيات، كانت الائتمانات الموجهة في القطاع الصناعي تشكل أقل من ٥ في المائة من مجموع تمويل القطاع؛ وبحلول عام ١٩٨٠، انخفضت هذه النسبة إلى أقل من ١ في المائة. وفي صناعة الآلات المكنية على الأقل، لم تكن أي شركة تحصل على ائتمانات موجهة إلا مرة واحدة فحسب، ولم يستمر ذلك إلا لفترة وجيزة<sup>(٧)</sup>. وعلى النقيض من ذلك، فإن حوالي ٥٠ في المائة من الأموال الموجودة في النظام المالي الهندي كانت تخضع لشروط فيما يتعلق بالاحتياطيات القانونية أو الائتمانات الممنوحة على سبيل الأولوية، وكانت الحكومة تقوم بتوجيه ما يزيد عن ٧٠ في المائة من موارد المصارف التجارية الهندية<sup>(٨)</sup>.

#### الإطار الخامس - ١ - جلب رأس المال المجازفة إلى جمهورية كوريا

برزت في الولايات المتحدة الأمريكية مجموعة من المؤسسات العاملة على تعزيز الابتكارات عن طريق إقامة مشاريع جديدة. وما فتئت تلك المؤسسات المعروفة بشركات "رأس المال المجازفة" تشكل جزءاً من تكوين بعض أشهر الأسماء في صناعة الحواسيب في الولايات المتحدة، وبضمنها Apple و AST و Compaq و Digital Equipment و Intel و Seagate. ونظام رأس المال المجازفة في الولايات المتحدة ليس من تصميم صناع السياسة وإنما نشأ كظاهرة نابعة من السوق. وقد حاولت الحكومات في بلدان أخرى (وهي الموضع هنا جمهورية كوريا)، من خلال السياسات تقليد المهمة التي اضطلاع بها نظام الولايات المتحدة، ولا سيما في ضوء مدى الأهمية التي يرى أن الشركات الجديدة المستقلة تتكتسبها بالنسبة لابتكار والتنافس وبالتالي للتقدم الاقتصادي.

والمؤسسة التي تكمن في صلب نظام رأس المال المجازفة هي شراكة أو صندوق رأس المال المجازفة<sup>(٤)</sup>. وهي تتتألف من مجموعة صغيرة من مبادري الأعمال الحرة ومن لهم باع في الهندسة والإدارة على الأغلب وعقدوا العزم على البحث عن براعم فرص استثمار. ويقوم هؤلاء "الشركاء المتضامنون" بالاستثمار في شركات جديدة، وأخذ حصص سهمي (غالبية الأسهم عادة) ويشاركون بنشاط في إدارة الشركة الجديدة.

وجرى العرف على لا يوظف الشركاء المتضامنون أكثر من ١ في المائة من الأموال التي يستثمرونها. أما بقية المال فيوفره "الشركاء الموصون" الذين هم عادة من المستثمرين المؤسسين الذين يقومون بدور أقل من أولئك. ويدفع الشركاء الموصون رسماً إدارياً سنوياً للشركاء المتضامنين (يعادل نسبة متوازنة ضئيلة من الأصول المستثمرة) ويوفّرون أيضاً علىأخذ ما لا يزيد على ٨٠٪ من المائة عادة من القيمة التي تناولت فيها أموالهم الأصلية عند انحلال الشراكة.

ويتمثل هدف رأس المال المجازفة في المشاركة بفعالية في نمو شركات جديدة ومساعدتها على تحقيق ذلك ولكن لعدد محدود من السنوات فقط يخرج رأس المال المجازفة بعدها من دور الملكية والإدارة، وثمة سمة شائعة للخروج وهو أن تتحول الشركة إلى "الملكية العامة" عن طريق طرح أسهمها بشكل أولي للأكتتاب العام ثم يتجرّ بها في سوق التعامل الواسع خارج البورصة الموجود في الولايات المتحدة لسنوات الشركات الصغيرة. وقد تسيطر على الشركة شركة شركة أخرى عن طريق الاندماج أو شراء المراقبة.

ومع تنامي قيمة المشروع القائم على رأس المال المجازفة، تنمو كذلك قيمة استثمارات الشركات الأصلية. وبطبيعة الحال يخفق كثير من الشركات الجديدة بل يتحقق معظمها بالفشل. وفي النهاية، يحل الشركاء بعد حين من الزمن شراكتهم القائمة على رأس المال المجازفة نفسها ويتقاسمون قيمة حيازاتهم التي تكون قيمتها قد بلغت أضعافاً مضاعفة عن أموالهم الأصلية في حال نجاح المشروع.

والنظام السادس في الولايات المتحدة ما زالت تسانده سياسات الحكومة، بما فيها المشتريات العسكرية ودعم البحث التطبيقي. كما استفاد من مجموعات السياسة العامة على صعيد الولاية والصعيد المحلي التي ترمي إلى استعماله ورعاية الشركات المبتكرة والسياسات الاقتصادية الرامية إلى تشجيع الأعمال التجارية الصغيرة من خلال إدارة الأعمال التجارية الصغيرة مثلاً التي تقوم، في جملة أمور، بإقراض شركات الاستثمار في الأعمال التجارية الصغيرة لأغراض الإقراض المباشر للمشاريع الصغيرة. كما أنشئت حواجز استثمار بموجب قانون التطوير الابتكاري للأعمال التجارية الصغيرة لعام ١٩٨٢<sup>(٥)</sup> ناهيك عن الحواجز الضريبية العامة والحوافز ذات الصلة، والتي تنشأ عن المعدلات الضريبية المنخفضة نسبياً المفروضة على أرباح رأس المال في نظام ضريبة الدخل في الولايات المتحدة.

بيد أن ديناميات نظام رأس المال المجازفة في الولايات المتحدة تبدو مرتبطة غالباً بطبيعة عمل الاقتصاد في الولايات المتحدة. وتشمل الأبعاد الرئيسية ذات الصلة فيما يبدوا: درجة عالية من التقدّم التكنولوجي، مما يتيح تطويراً جاهزاً للمنتجات التي تجسّد التكنولوجيات الجديدة؛ وسوقاً محلية كبيرة ذات طاقة عالية على الشراء، مما يتيح نمواً ملبياً بسرعة خلال فترة قصيرة من الوقت؛ ومجموعة متطورة جيداً من الأسواق المالية التي توفر بشكل سلس الأموال للشركات الصغيرة نسبياً فضلاً عن الشركات الكبيرة؛ وسوقاً لليد العاملة الماهرة يمكن أن تؤخذ منها الموارد البشرية اللازمة للشركات الجديدة. إضافة إلى أن البيئة الاجتماعية تقدر روح مبادرة الأعمال الحرة الخلاقة تقديراً عالياً وتتوفر حماية قانونية قوية للملكية الفكرية.

وعلى النقيض من ذلك، ما زال رأس المال المجازفة في جمهورية كوريا يغلب عليه طابع المبادرة العامة أكثر من أي شيء آخر<sup>(٦)</sup>. والواقع أنه كان قد بدأ إلى حد ما استجابة إلى نمو -- بل سيطرة -- الشركات الكبيرة التي رأى أنها أصبحت ضخمة جداً وغير قادرة على التكيف بما فيه الكفاية مع الأوضاع المتغيرة بسرعة في الأسواق المعاصرة. ولهذا، قررت حكومة جمهورية كوريا التشجيع على إقامة العديد من الشركات من الحجمين الصغير والمتوسط، ولا سيما في الصناعات الكثيفة التكنولوجيا. ومن الشروط الأساسية لتحقيق هذا الغرض تعبيئة مقدار كبير من الموارد المالية لرأس المال المجازفة.

ولهذا، بدأت الحكومة في عام ١٩٨٦ سياسة تهدف إلى تعزيز رأس المال المجازفة من خلال توفير حواجز لإنشاء شركات رأس المال المجازفة. وتنامي هذا القطاع من ١٥ شركة في عام ١٩٨٦ توفر ٣٣٠ مليون دولار على شكل قروض واستثمارات إلى ٥٥ شركة في عام ١٩٩٥. وبلغ التمويل المقدم في عام ١٩٩٥ ما مجموعه ٤١ بليون دولار.

.../..

(الإطار الخامس - ١ تابع)

ويشمل نظام جمهورية كوريا دو عين من شركات رأس المال المجازفة يقوم أحد هما على توفير أموال لبدء تشغيل الشركات من الحجمين الصغير والمتوسط (أي الشركات التي يعمل فيها ٣٠٠ عامل أو أقل من ذلك)، ويقوم الآخر على توفير تمويل للتوسيع بعد مرحلة البدء. وعلى الراغبين في إقامة شركات رأس المال المجازفة لتمويل المشاريع المبتدئة التي تدعى "شركات الاستثمار في إقامة الأعمال التجارية الصغيرة" أن يسجلوا طلباتهم أولاً في وزارة التجارة والصناعة. ويصبحوا بعد ذلك مؤهلين للحصول على قروض معانة طويلة الأجل من الحكومة عن طريق صندوق تشجيع المبتدئين التابع لها وذلك لاستخدامها في الاستثمار في شركات جديدة<sup>(٤)</sup>. كما يستخدم ترتيب شراكة التوصية لأخذ أموال المعاشات التقاعدية لموظفي الشركات الكبرى وشركات التأمين لاستغلالها كموارد للاستثمار في مشاريع جديدة؛ وفي الواقع، يتحتم على شركات الاستثمار في إقامة الأعمال التجارية الصغيرة أن تستثمر في غضون خمس سنوات أكثر مما تحصل عليه من أموال من الحكومة. وتتوفر شركات الاستثمار في إقامة الأعمال التجارية الصغيرة خدمات استشارية للمؤسسات الجديدة بالإضافة إلى توفير أموال لها. غير أن دورها مقصورة على بدء المشاريع وتحتم عليها الخروج من الشركات الفردية في حافظاتها في غضون سبع سنوات.

وفيما يخص المؤسسات التي تبقى على قيد الحياة، يتاح التمويل والمساعدة في المرحلة التالية لخروج شركات الاستثمار في إقامة الأعمال التجارية الصغيرة من حافظاتها، يتاح من مؤسسات من النوع الثاني، وهو "شركات تمويل الأعمال التجارية القائمة على التكنولوجيا الجديدة". وهناك مؤسسات مالية غير مصرافية مرخصة من قبل وزارة المالية والاقتصاد ومفوضة بصلاحية الاستثمار في الأعمال التجارية القائمة على التكنولوجيا الجديدة، وإقراضها وتغييرها وتوفير خدمات التوكيل إليها. وكثيراً تكون الشركات متولدة للحصول على الدعم من شركات تمويل الأعمال التجارية القائمة على التكنولوجيا الجديدة. لا بد من أن يكون عدد العاملين فيها أقل من ١٠٠٠ ١ عامل ولا تتجاوز أصولها ٤٠ مليون دولار. أما دور الحكومة في تمويل شركات تمويل الأعمال التجارية القائمة على التكنولوجيا الجديدة فيجري بالدرجة الأولى من خلال صندوق ضمان الائتمانات المتعلقة بالتقنيات والتكنولوجيا الذي يضم إقراض شركات تمويل الأعمال التجارية القائمة على التكنولوجيا الجديدة من المؤسسات المالية. كما تعتمد شركات التمويل تلك، شأنها في ذلك شأن شركات الاستثمار في إقامة الأعمال التجارية الصغيرة، على ترتيبات شراكة التوصية؛ وتتوفر شركات التمويل، على غرار شركات الاستثمار تلك أيضاً، خدمات استشارية إدارية.

ولم يكن نظام جمهورية كوريا خالياً من المشاكل. فقد نشأ بعضها عن نظام المؤسسات المزدوجة، إضافة إلى سوق التعامل خارج البورصة الضئيل في أسهم طرحت حديثاً والتعقيدات التي ينطوي عليها الحصول على قوائم بالأسهم المطرودة في سوق الأوراق المالية. بيد أنه من المعتقد أيضاً أنه لا توجد عقلية مؤسسية كافية لفهم رأس المال المجازفة ولا يتتوفر عدد كافٍ من الخبراء للعمل كخبراء استشاريين لشركات رأس المال المجازفة. وقد درج رجال الأعمال في جمهورية كوريا، على وجه الخصوص، على التزوع إلى رفض إدارة أعمالهم التجارية معاً على أساس الملكية المشتركة. ويقال في الحقيقة إن ملاك الأعمال التجارية القائمة على رأس المال المجازفة يعتبرون تلك الشركات مجرد مؤسسات لتوريد الأموال ولا يعتبرونها كشكاً.

وفي عام ١٩٩٥، زادت الحكومة تعزيز سياساتها الرامية إلى تشجيع صناعة رأس المال المجازفة حتى يتتسنى إنشاء أكثر من ١٠٠٠ شركة مبتدئة كل عام. وتوسيع الحكومة نطاق تمويلها لرأس المال المجازفة وتنسعي أيضاً إلى تطوير سوق تبادل الأسهم خارج نطاق سوق الأوراق المالية. وبالإضافة إلى ذلك، تعزز الحكومة الحماية القانونية لحقوق الملكية الفكرية وتطور نظام البراءات.

وفي نهاية المطاف، تمثل هدف الحكومة في هذا القطاع في جعل دورها غير ضروري. أي أن السياسة تعتبر ناجحة عندما تخرج شركات رأس المال المجازفة من إطار الاعتماد على الحكومة إلى رعاية خبراتها الفنية الخاصة، وتعثر على احتمالات الاستثمار واحدة وتساندها بشكل فعال. وبعبارة أخرى، يعتبر النهج الذي تتبعه جمهورية كوريا في تنمية قطاع رأس المال المجازفة بطبعته نهج "صناعة غضة" لمعالجة التنمية المالية وهو ما زال بعيداً كل البعد عن الدور المالي الدائم الذي تتولاه الحكومة وحكومات كثيرة أخرى في أماكن أخرى على مر السنين في تعزيز الاستثمارات وتوجيهها.

(أ) يستند هذا الوصف بشدة على كتاب رودني كلارك "رأس المال المجازفة" في بريطانيا وأمريكا واليابان (نيويورك، مطبعة سانت مارتن، ١٩٨٧) الصفحات ٥ - ٢٦؛ وكتاب "الاستثمار في رأس المال المجازفة" لدونالدي. فيشر (شارلوتسفيل، فيرجينيا، معهد المحللين الماليين المعتمدين، ١٩٨٩).

(ب) يهدف القانون، في جملة أمور، إلى تشجيع الابتكارات التكنولوجية في الشركات الصغيرة عن طريق طرح التكنولوجيا التي تملكها الحكومة في الأسواق التجارية، ويجري ذلك جزئياً عن طريق استخدام أموال الإدارات الحكومية والمؤسسات المرتبطة بها المخصص لها ميزانيات ضخمة للبحث والتطوير.

(ج) يستند التحليل التالي على المعلومات المقدمة من وزارة المالية والاقتصاد في جمهورية كوريا.  
(د) يقدم الصندوق أيضاً الدعم للشركات الاستشارية المبتدئة.

وثمة اعتبار نهائي يتمثل في أن استخدام الائتمانات الموجهة يفترض وجود سوق رأسمالية مغلقة، يمكن فيها السيطرة على التدفقات المالية إلى الخارج. وذلك لأنه بافتراض أن برنامجاً ما للائتمانات سيسفر عن توزيع مختلف عما كانت السوق ستختاره من تلقاء نفسها - وهو محمل جوهر البرنامج - فإن ما سيُعَد على المقرضين الذين يشاركون في البرنامج قد يكون أقل من عائدات غير المشاركين. وفي هذه الحالة، إما أن تقوم الحكومة بتعويض المقرضين المشتركين عن هذا الفرق من خلال إعانة ما، وإنما سيُسْعِي هؤلاء المقرضون (بل مودعهم على الأرجح) إلى التهرب من البرنامج عن طريق إخراج رؤوس أموالهم من البلد. ومع العولمة المتزايدة للأسوق المالية، يبدو أن الشكوك أصبحت تحيط بامكانية الاستثمار في التوزيع المركزي للائتمانات لفترة مطولة. ولا يعني ذلك أن البرنامج لن تعمل، بل يعني فحسب أن الإبقاء عليها قد يكون صعباً إذا كانت هناك في الوقت ذاته ضغوط لتحرير حساب رأس المال. وعلى أي حال، يمكن الاطمئنان إلى افتراض أنه سيجري في نهاية الأمر تلافي حدوث أي تشوه يكير ظاجم عن السياسات العامة.

والخلاصة أن الخبرات المستقاة من مجموعة متنوعة من برامج الائتمانات الموجهة تشير إلى أنه يمكن حقاً أن تتحقق تلك البرامج للأهداف المرجوة منها، على الأقل لمدة معينة وفي ظل ظروف معينة. وعندما تعمل هذه البرامج بصورة طيبة، فإنها تكون فيما يليه جزءاً من مجموعة من الأدوات التي تستخدمها حكومة ما، حيث يلزم توفر عوامل أخرى تقتربن بتجهيز الائتمانات لكي تنجح هذه الآليات. وفي حالة سياسة تشجيع الصادرات التي انتهجتها جمهورية كوريا، على سبيل المثال، كانت الائتمانات الموجهة تقتربن بمراقبة أسعار الصرف للحفاظ على قدرة الصادرات على المنافسة، وكانت الضوابط المفروضة على الأسعار المحلية محدودة بحيث لم تكن التشوّهات في الأسعار المحلية واسعة النطاق. وفي الحقيقة، وإنما سيتضح في الفصول التالية، فإن الملحق الأكبر بروزاً في هذا الشأن هو تعدد اعتبارات السياسات العامة التي تؤثر على أداء الاستثمارات.

## الحواشي

(١) **لاستعراض الآراء النظرية الراهنة وتطبيقاتها على نماذج التنبؤ، انظر "وضع نموذج للاستثمار الخاص: دوال الاستثمار في نموذج Pingfan: Hong and Peter Pauly, "Modelling private investment functions in the LINK Model" Project LINK Spring Meeting, "Link" .25-28 March 1996, United Nations, New York**

(٢) يستند هذا التفسير إلى تحليل أجرته وكالة التخطيط الاقتصادي اليابانية في الفصل الثاني من التقرير السنوي عن الاقتصاد الياباني، ١٩٩٤ Heisei 6 Nendo Nenji Keizai Hokoku (The annual report on the Japanese economy, 1994) (Tokyo, EPA, 1994), chap.2.

(٣) يستطيع حساب مت坦الية زمنية لمعامل رأس المال لاقتصاد ما، قياس مجموعة رأس المال في أوقات مختلفة بأسعار ثابتة وهذا بطبيعة الحال عرضة لمجموعة مشاكل التيارات ذاتها التي توقشت في الفصل الرابع فيما يتعلق ببيانات الاستثمار.

(٤) تميز الأصول "الحقيقية" عن الأصول المالية، وبالمثل، فإن معدل العائد يميز عن الفوائد المتآتية من عمليات التصنيع.

(٥) تقابل المعادلة معدل العائد من الأصول الحقيقية بدالة خطية لمعدل استخدام القدرة وتتغير وهي لارتفاع قيمة الدين الذي أعقب اتفاق بلازا المبرم في عام ١٩٨٥.

(٦) انظر الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٨٨ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.88.II.C.1)، الفصل الرابع، المعنون "أسباب ونتائج انهيار سوق الأسهم في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧"، والمرفق الثاني.

(٧) كانت المكاسب السنوية في الأصول والأراضي مجتمعة تعادل نسبة ١٤٠ في المائة تقريباً من الناتج المحلي الإجمالي الإسمي في عام ١٩٨٧، في حين قدرت الخسائر في قيمة الأصول في عام ١٩٩٢ بنسبة ٨٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي لتلك السنة (انظر: وكالة التخطيط الاقتصادي)، ٧ نيندو نينجي كيزاي هوكوكو (التقرير السنوي عن الاقتصاد الياباني، ١٩٩٥) (طوكيو، وكالة التخطيط الاقتصادي، ١٩٩٥، ص ١٩٧).

(٨) وبصورة أدق، في حالة قطاع الصناعة التحويلية، في الفترة التي تمت من الربيع الأول من عام ١٩٧٥ إلى الربيع الأخير من عام ١٩٩٤، انخفض الاستثمار في المصانع والمعدات بنسبة ٤٠ في المائة في المتوسط استجابةً لحدوث زيادة قدرها ١ في المائة في نسبة الدين في الأجل الطويل (السندات والقروض من المصادر التجارية) إلى مجموع قيمة الأصول الثابتة المملوسة (باستثناء الأراضي). وقد الانخفاض في قطاع الصناعة غير التحويلية بنسبة ١٢٠ في المائة أثناء الفترة الممتدة من الربيع الأول من عام ١٩٨٠ إلى الربيع الأخير من عام ١٩٩٤. وبإضافة إلى ذلك، فإن حدوث انخفاض قدره ١ في المائة في نسبة قيمة الأراضي الصناعية إلى الناتج المحلي الإجمالي سيؤدي إلى انخفاض الاستثمار بنسبة ٦٠ في المائة في قطاع الصناعة التحويلية وبنسبة ١٤ في المائة في قطاع الصناعة غير التحويلية، بالنسبة لكل من الفترتين. وفوق ذلك، فقد ترافقت زيادة الاستثمار في أواخر الثمانينيات بتغيرات معاكسة في هذه النسب المالية (وكالة التخطيط الاقتصادي، ١٩٩٥)، Heisei 7 Nendo Nengi Keizai Hokoku.

الذى يبيان ١-٣-١ و ٨-٢-١.

- (٩) من الواضح أن هذا يمكن أن يرى على الصعيد العالمي، حيث كان هناك في الفترة من ١٩٨٦ إلى ١٩٨٩ ٧ مصارف يابانية من أصل أكبر المصارف العشرة في العالم من حيث الأصول، تمتلك حوالي ثلاثة أرباع أصول المصارف العشرة مجتمعة؛ وفي نهاية عام ١٩٩٠ كانت المصارف اليابانية تمثل خمسة من أصل المصارف الكبرى العشرة في العالم، وتمثل ٥٧ في المائة من أصول هذه المصارف العشرة مجتمعة (بيانات المستثمر المؤسسي، أعداد مختلفة).
- (١٠) كان يتعين على المصارف اليابانية، بما يعكس هذه الظروف - - عدم اليقين من المدى الكامل لمشكلة القروض المعودمة - - أن تسدّد ما يدّعى "علاوة اليابان" في عام ١٩٩٥ عندما كانت تفترض على الصعيد الدولي؛ أي أنه كان يتعين على المصارف اليابانية أن تسدد سعر فائدة أعلى على الاقتراض الدولي مما كانت تستوي فيه المصارف المقارنة من البلدان الصناعية الأخرى في ذلك الوقت.
- (١١) تقرير عن اتجاهات الاستثمار في الوحدات الصناعية والمعدات لعام المالي ١٩٩٦ Nendo Setsubi Toshi Keikaku (١٩٩٦)
- .Chosa" (Report on trends in plant and equipment investment for fiscal 1996), Nihon Keizai Shimbun, 15 February 1996
- (١٢) National Land Agency, Tanki Chika Doko Chosa (Short - term land prices outlook), نظرة مستقبلية إلى أسعار الأراضي في المدى القصير، فبراير ١٩٩٦
- (١٣) انظر Economic Planning Agency, Business Cycles in Japan and U.S.A. (الدورات التجارية في اليابان والولايات المتحدة الأمريكية)، Tokyo, Economic Planning Agency (November 1995)
- (١٤) للتعرف على جوانب العلاقة بين التكنولوجيات والممارسات اليابانية المتبعه في إدارة شؤون اليد العاملة، انظر Hiroshi Kawamura, "Technology and labour: the case of Japan" (التكنولوجيا واليد العاملة: حالة اليابان، دراسة مستنسخة بالاستنساخ للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، تموز يوليه ١٩٩٥).
- (١٥) "المال وأسعار الفائدة والنشاط المصرفي في التنمية الاقتصادية" Maxwill J. Fry, Money, Interest, and Banking in Economic Development, 2nd ed. (Baltimore, maryland, Johns Hopkins University Press, 1995), p. 353
- (١٦) ليس هذا بطبعية الحال إلا جزءاً واحداً من مجموعة السياسات المحتمل تأثيرها على الاستثمار أو السياسة الضريبية هي الخيار الرئيسي الآخر (انظر، مثلاً، Charles L. Schultze, Memos to the President (Washington, D.C., Brookings Institution, 1992), pp. 278-289; وللاطلاع على استعراض أعم، انظر J. A. Kay, "Tax policy: a survey" (السياسة الضريبية: دراسة استقصائية، Economic Journal, vol. 100, No. 399 (March 1990), pp. 18-75)
- (١٧) من أمثلة ذلك المصاعد الاقتصادية التي عانتها عدة بلدان في أمريكا اللاتينية في عام ١٩٩٥ والتي كانت لها صلة ما بأزمات النشاط المصرفي المحلي (انظر الإطار الثاني - ٢).
- (١٨) وهذه هي أساساً المهمة المالية للبنك الدولي، الذي يبيع السندات في أسواق المال الدولية، معتمداً في الأساس على درجة ملاءة حملة أسهمه الموجودين في البلدان الصناعية، ثم يفرض حصيلة هذه السندات، لفترة مدتها ٢٠ عاماً، لحكومات البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي لا يمكنها أن تفترض وفق هذه الشروط ذاتها.
- (١٩) انظر István ábel and John p. Bonin, "State desertion and credit market failure in the Hungarian transition", ويفلاس أسواق الائتمان في الفترة التي يمر فيها اقتصاد هنغاريا بمرحلة انتقالية" Acta Oeconomica vol. 46, Nos. 1 and 2 (1994), pp. 97-112; "على الطريق إلى خصخصة المصارف التجارية: بولندا وهنغاريا يسلكان طريقاً مغايراً" and John p. Bonin, "on the way to privatizing commercial banks: Poland and Hungary take different roads" Comparative Economic Studies, vol. 35, No. 4 (winter 1993), pp. 103-119
- (٢٠) بيانات مصرف اليونان. للاطلاع على معلومات أساسية عن الائتمان الموجه في اليونان، انظر الدراسات الاستقصائية لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي: OECD Surveys: Greece, (Paris, OECD, 1985)
- (٢١) انظر Byung-Sun Choi "Financial Policy and big business in Korea: the perils of financial regulation", in The Politics of Finance in Developing Countries, (Ithaca, New York, and London, Cornell University Press, 1993)
- (٢٢) حالات إندونيسيا وتونس والصين، كما تقدم في الفصل السابع، تؤكد هذه الاعتبارات أيضاً.
- (٢٣) انظر Yoon Je Cho and Joon-Kyung Kim, "Credit policies and the industrialization of Korea", mimeo World Bank, (December 1994)
- (٢٤) انظر :yrtsudni dna erutlucirga rof semmargorp tiderc detceriD" ,greamlemmiH .P sselrahC dna sirimolaC .W sselrahC siroB dna onurB leahciM ,3991 ,scimonocE tnempoleveD no ecnerefnoC launnA knaB droW eht fo sgnideecorp , "tcaf dna yroeh morf stnemugra .(1994 ,knaB dlroW ,C.D ,notgnihsaW(.sde ,civokselP

Charless W. Calomiris and Charles P. Himmelberg, "Government credit policy and industrial performance: Japanese machine (၁၅)  
.tool producers, 1963-1991", mimeo, (world Bank, Financial Sector Development Department, December 1994  
(world Bank, Financial Sector Dimitri Vittas and Yoon Je Cho, "Credit policies: lessons from East Asia, summary", (၁၆)  
.mimeo, Development Department, December 1994)

## الفصل السادس

### استثمار رأس المال الثابت والتحول الاقتصادي

لدى تحرك البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية من النموذج الاقتصادي المخطط مركزياً إلى نموذج التنظيم الاقتصادي المدفوع سوقياً، تكون رأس مال سهمي جديد يمكنها من توليد الثروة بإنتاجها السلع التي يرغب مواطنوها -- والمشترون الأجانب -- في شرائها فعلاً. فالاستثمار رئيسي لبلوغ هذا الهدف وينصب عليه الاهتمام بشكل متزايد دولياً. كما ينصب عليه اهتمامنا في هذا الفصل.

وستتعرض أولًا خبرات الاستثمار في عدد من بلدان أوروبا الوسطى والشرقية، ثم تستعرض خبرات ترويبياند آشنلت (الوكالة الألمانية للتحويل إلى القطاع الخاص) في المنطقة التي تشكل الآن الولايات الشرقية من ألمانيا، وأخيراً تستعرض خبرات الاتحاد الروسي. هذه الدراسة الاستقصائية انتقائية، من حيث أن البيانات المطلوبة لا تتوفر بالنسبة لجميع البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية، ولا سيما شركاء الاتحاد الروسي في رابطة الدول المستقلة. بيد أنه يمكن استخلاص النتائج استناداً إلى تنوع الدراسات القطرية التي يمكن إعدادها.

#### لماذا تتميز مشكلة الاستثمار في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية

الانتقال اقتصادياً هو الثورة الاقتصادية الثانية في هذه البلدان في القرن العشرين. فالتغير الأول كان من اقتصادات سوقية إلى اقتصادات مخططة مركزياً. وهذا ما حدث في الاتحاد السوفيتي السابق بعد عام ١٩١٧، وفي البلدان الأخرى بعد عام ١٩٤٥. وللتمكن من تدبير الصعوبات والفرص الماثلة أمام البلدان لدى قيامها بالانتقال الجديد ودور الاستثمار في هذا الانتقال، تقديراً كاملاً من المفید العودة إلى النتائج التي توقعها الزعماء السابقون من التغيير الأول، وما هي هذه النتائج في البدء، وسبب اختلاف النتائج النهائية عن التوقعات بهذا الشكل الملحوظ.

ويمكن القول، مع التعرض لخطر التبسيط، إن التخطيط المركزي كان يقوم على مفهوم يعتبر أن التقدم الاقتصادي يتطلب إنتاج "أشياء" مادية -- سفن، سكك حديدية، قمح، أليسة. فالقيمة الإجمالية المنتجة في اقتصاد ما هي مجموعة الأشياء المنتجة. كما كان هناك حاجة إلى خدمات -- مثل الخدمات القانونية والتوزيع -- بيد أن هذه كانت تسجل على حساب قيمة الإنتاج وليس على حساب الإنتاج ذاته، أي أنها غير منتجة<sup>(١)</sup>.

وما أن اعتمد التخطيط المركزي كوسيلة لتنظيم الإنتاج، جعل ذلك المنظور يتحكم ليس فقط في المواضيع التي يدرسها الاقتصاديون ويكتبون فيها، بل أيضاً في السلع التي تنتج ذاتها. وهكذا كان أحد الأهداف الرئيسية لحكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية بعد عام ١٩٢٧ استعمال موارده الطبيعية والعدد الهائل من اليد العاملة لتصنيع اقتصاده تماماً بطريقه لم تحاول قط قبلها -- وذلك من خلال التخطيط المنظم المنسق. فقد وضعت نسبة كبيرة جداً من الاستثمارات الحالية في إنتاج المزيد من سلع الاستثمار -- على حد تعبيرلينين: استعمال رأس المال لإنتاج رأس المال بحيث يمكن المضي في زيادة الإنتاج -- إنتاج السلع المادية على الأقل.

وكان يبدو أن هذا النظام قد حقق هدفه. فالجدول السادس - ١ يقدم أرقاماً عن إنتاج الحديد الخام الذي كان سابقاً العامل الهام الذي يقرر قوة البلد وثروته: فالآلات والسكك الحديدية وما إلى ذلك كانت تبني من الحديد. وفي عشية الحرب العالمية الأولى، كان الإنتاج الروسي، الذي توسع بسرعة منذ مطلع القرن، متخلقاً عن إنتاج فرنسا بشكل طفيف وكان مختلفاً عن إنتاج ألمانيا بمقدار كبير. وعند بداية الحرب العالمية الثانية، لم يكن إنتاج الاتحاد السوفيتي يختلف عن إنتاج ألمانيا إلا بشكل طفيف. وفي حين أن مستويات إنتاج عام ١٩٣٩ في فرنسا وألمانيا والولايات المتحدة الأمريكية لم تكن أعلى بكثير من مستوياتها في عام ١٩١٣، بل كان مستوى إنتاج المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية أقل من ذلك بكثير، فقد وسع الاتحاد السوفيتي إنتاجه خلال هذه الفترة بشكل كبير. ومع أن التكاليف البشرية التي انطوى عليها ذلك كانت هائلة، فقد كان يبدو أن الاتحاد السوفيتي قد استطاع نظاماً يستطيع ضمان التمويغ بغض النظر عمّا كان يجري في بقية العالم، الذي لم يكن قد خرج بعد من أزمة الكساد الكبير. وبعد الحرب العالمية الثانية، تحققت زيادات أخرى في الإنتاج، وحتى عام ١٩٧٠ كان الاتحاد السوفيتي قد توازى مع الولايات المتحدة في إنتاج الحديد الخام.

هكذا برأت برامج الاستثمار المخصصة والموجهة مركزياً عن فعاليتها بالنسبة للتصنيع السريع في قطاعات مختارة، وكذلك بالنسبة لإعادة تجهيز الصناعة من أجل الاحتياجات الحربية وتعويض ما بعد الحرب والأسلحة النووية والبرامج الفضائية. ومع ذلك، ومع استمرار فترة ما بعد الحرب، بدأت ملاحظة أخطاء في نموذج رأس المال التراكمي الذي قام عليه النجاح الصناعي المخطط مركزياً. فأصبح واضحاً بشكل متزايد أن النموذج الذي لا يلبي طلب المستهلك مباشرةً، بل يلبي بدلاً عن ذلك طلب المستهلك خلال فترة التخطيط حسب اعتقاد المخططين -- والذي يعتمد أيضاً على السلطات المركزية لتوجيه الأبحاث -- قد أخفق في مواجهة التطورات التكنولوجية في العالم بشكل عام. وإحدى علامات بقاء الاتحاد السوفيتي متعلقة بنموذج لا يناسب هذه الفترة أن إنتاج الحديد الخام من عام ١٩٧٠ حتى ١٩٩٠ قد تقلص في البلدان المتقدمة، ولا سيما في الولايات المتحدة، في حين أنه ازداد في الاتحاد السوفيتي. وفي عام ١٩٩٠، كان إنتاج الاتحاد السوفيتي منه ضعف إنتاج الولايات المتحدة. ولم يكن هذا الإحساس دليلاً على النجاح بقدر ما كان دليلاً على وجود خطأ.

الجدول السادس - ١ - إنتاج الحديد الخام، ١٩٠٠-١٩١٠  
(بالآلاف الأطنان المترية)

الولايات المتحدة	المملكة المتحدة	روسيا واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية	ألمانيا	فرنسا	
١٤٠١٠	٩١٠٤	٢٩٣٧	٧٥٥٠	٢٧١٤	١٩٠٠
٢٠٨٧٦	١٠٤٢٥	٤٦٤١	١٦٧٦١	٥٢٠٧	١٩١٣
٣٢٢٢١	٨١٠٨	١٤٥٠٠	١٧٤٧٨	٧٣٧٦	١٩٣٩
٦٠٢١٧	٩٨١٩	١٩٢٠٠	٩٥١١	٧٨٣٨	١٩٥٠
٨٥١٤١	١٧٨٩٥	٨٥٩٢٣	٢٣٨٩٧	١٩٥٩٢	١٩٧٠
٥٠٥٤٣	١٢٤٦٣	١١١٣٨٥	٣٠٢٠٦	١٤٧١٨	١٩٩٠

المصدر: B. R. Mitchell, European Historical Statistics, 1750-1970 (New York, Columbia University Press, 1976); U.S. Department of Commerce, Historical Statistics of the United States: Colonial Times to 1970, Part I (Washington, D.C., 1975) "الحولية الاحصائية" مختلفة السنوات.

(أ) إمبراطورية الروسية قبل عام ١٩١٤.

### عملية الاستثمار في ظل التخطيط المركزي

الأسباب التي جعلت النموذج التخططي يفقد جدارته يمكن أن تساعد في توضيح سبب إيلاء قيمة ضئيلة نسبياً لرأس المال السهمي المتوفر لدى الاقتصادات المخططية مركزياً عندما شرعت في انتقالها إلى الاقتصاد السوفيتي.

كان تراكم (استثمار) رأس مال يقرر مركزياً<sup>(١)</sup>. وهو بصيغته الأصلية، لا يأخذ في الاعتبار الأسعار المجدية ولا معدلات الفائدة أو الأرباح في تقرير ما هي القطاعات التي ستحظى بالأرصدة وما هي هذه الأرصدة. فقد ركز متعدد القرارات على قدرات الإنتاج المادية والعلاقات الهندسية على مستوى الاقتصاد الجزئي والأبعاد السياسية والاجتماعية - الاقتصادية على مستوى التراكم الشامل. وكان النموذج يقوم على النمو المستمر في جميع مدخلات العوامل، بما فيها الأسهم وأصول رأس المال الثابت. وتعرف هذه الاستراتيجية غالباً باسم "الدرب الموسع"، للنمو الاقتصادي<sup>(٢)</sup>.

وكان من المزايا التي افترضت في نموذج التخطيط المركزي أنه بالنظر للتخطيط التراكم على مدى سنوات عديدة، فإن من شأنه أن يكون أكثر استقراراً من عام إلى عام مما هو عليه عادة في حالة الاقتصادات السوقية<sup>(٣)</sup>. كما كان من المعتقد أن الاستثمار سيكون أكبر مما هو في النظام السوفيتي وهكذا يمكن من تحقيق أهداف بعيدة المدى مثل التصنيع والتأهيل الدفاعي والنمو الاقتصادي بمعدل مرتفع. وكانت تحدد عادة النسبة بين الناتج المادي الصافي للتراكم الصافي في حدود ٣٠-٤٠% في المائة<sup>(٤)</sup>.

وفي عقد السبعينيات، أكد المخططون المركزيون على الاستثمار، حتى على حساب نمو الاستهلاك. وفي عقد السبعينيات، تغيرت الصورة: فجداً التراكم أبطأ من نمو الدخل ونمو الاستهلاك أكبر من التراكم، وذلك باستثناء تشيكوسلوفاكيا السابقة (انظر الجدول السادس - ٢). وقد ساعدت التفروضات الأجنبية في عقد السبعينيات في رفع مستوى الاستهلاك وأتاحت السلع الاستهلاكية المستوردة التي كانت أعلى جودة من السلع التي كانت تنتجها الصناعات المحلية. وفي عقد الثمانينيات، خفض التراكم في بولندا وهنغاريا فعلاً لإتاحة النمو في الاستهلاك وفي الصادرات اللازمة لخدمة الديون الأجنبية في الوقت الذي تباطأ فيه نمو الدخل تباططاً شديداً. وفي أواخر عقد الثمانينيات، لم يكن هناك مفر من الاعتراف بأن التضحيات السابقة في الاستهلاك أعقدها نمو في الإنتاج أكثر بطننا وليس سرعة، وبعد التمكّن من تلبية طلبات الاستهلاك. فقد نموذج التخطيط المركزي جدارته كلية.

يفترض ذلك النموذج أن بمستطاع المخططين أن يحكموا سلعاً على احتياجات سوق المستهلكين في المستقبل، وأن يقرروا أفضل السبل التقنية لانتاج هذه السلعة، وتصنيع الآلات لانتاجها، ثم بدء الانتاج بالفعل. وسار العمل بهذه الطريقة على نحو حسن إلى حد ما فيما يتصل بانتاج سلعة متجانسة إلى حد ما وبسيطة مثل الحديد الخام، ولكنه لم يتوقع مجموعة كبيرة من السلع المطلوبة لتلبية طلب المستهلكين الآخذ في الزيادة والتنوع والمتغير في اقتصادات سوقية متنافسة.

**الجدول السادس - ٢ - عناصر النمو الرئيسية في خمسة اقتصادات مخططة مركزياً، ١٩٩٠-١٩٦١**  
(النسبة المئوية للتغير<sup>(٤)</sup>)

١٩٩٠-١٩٨١	١٩٨٠-١٩٧١	١٩٧٠-١٩٦١		
<b>اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية</b>				
٣,٦-	٢,٥	٥,٠	الاستهلاك	
١,٦	٢,٥	٦,٣	التراسيم	
١,١	٤,٩	٩,٣	التصدير	
٢,٧	٥,٠	٧,٢	الدخل القومي	
				<b>بلغاريا</b>
٢,٢	٥,٨	٦,٨	الاستهلاك	
٢,٨	٣,٨	٩,٦	التراسيم	
٣,٨	١١,٤	١٤,٢	التصدير	
٣,١	٧,٠	٧,٧	الدخل القومي	
				<b>بولندا</b>
٠,٢	٦,٥	٥,٣	الاستهلاك	
٠,٨-	٢,٧	٧,٥	التراسيم	
٢,٩	٧,٤	٩,٩	التصدير	
٠,٨	٥,٢	٧,١	الدخل القومي	
				<b>تشيكوسلوفاكيا</b>
٢,٧	٣,٥	٤,٣	الاستهلاك	
٦,٠	٤,٤	٤,٤	التراسيم	
٣,٣	٦,٤	٦,٨	التصدير	
١,٧	٤,٦	٤,٤	الدخل القومي	
				<b>هنغاريا</b>
٠,٩	٣,٩	٥,٠	الاستهلاك	
٧,٤-	٢,٤	٧,٦	التراسيم	
٤,٠	٨,٣	١٠,٢	التصدير	
١,١	٤,٥	٥,٤	الدخل القومي	

المصادر: National statistical data; Organization for Economic Cooperation and Development (OECD) electronic database; Economic Commission for Europe (ECE), Economic Survey of Europe in 1991-1992 (United Nations Publications, Sales No. E.92.II.E.1) and Economic Survey of Europe in 1992-1993 (United Nations Publications, Sales No. E.93.II.E.1); and Ekonomika stran chlenov SEV (Economy of member States of the Council for Mutual Economic Assistance (CMEA)) (MOSCOW)

متوسط المعدل السنوي للنمو.

(٤)

ولم تتوفر للاقتصادات المخططة مركزياً مرونة الانتاج التي يمكن ملاحظتها في المشاريع الخاصة. وفي الواقع، استخدم النظام المخطط مركزياً عمليات إنتاج عنا عليها الزمن في أغلب الأحيان بالمقارنة مع مثيلتها في الاقتصادات السوقية المتقدمة حتى في وقت بدء الانتاج، ولقد كافحت مشاريع الاقتصادات المخططة، على الدوام، لكي تلحق بالاقتصادات السوقية المتقدمة. ولقد أبرزت الصعوبات التي واجهت النظام المخطط مركزياً، فيما يتصل بإنتاج سلع ذات نوعية جيدة يمكن مقارنتها بالسلع التي تنتجهما الاقتصادات المتقدمة التنمو، بأوجه الاختلاف بين منتجات جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة ومنتجات جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة<sup>(٣)</sup>. وصُنعت تلك المنتجات في جزئين مما كان قبل الحرب العالمية الثانية بلداً واحداً لم تختلف بدرجة ملحوظة مستوى تطور التكنولوجيا في مناطقه المختلفة.

وأدى النظام ليس فقط إلى توجيه قدر كبير من الاستثمارات لإنتاج المزيد من المنتجات فات أوائلها، بل أيضاً إلى وجود ضغط متواصل تقربياً لزيادة الاستثمارات. وحينما لم يتحقق النمو المتوقع في المخرجات، لم يتطلب العلاج إعادة النظر في برامج الاستثمارات من حيث جدواها وكفاءتها، ولكن اتخاذ سلسلة أخرى من "التدابير التنظيمية"، وعلى سبيل المثال اتخاذ قرارات لتركيز الموارد لمراقبة كادت أن تكتمل وذلك لتخفيف حجم أعمال التشيد غير المنتهية والمتأخرة، أو لتحسين نظام الإدارية. وكانت النتيجة الحتمية هي تخصيص المزيد من الموارد للاستثمارات لأن الخطة كانت تنص على الدوام على زيادة حجم الانتاج وأعمال التشيد.

وكان ثمة ضغط متضاد بحجم من أن القادة على جميع مستويات البيروقراطية يعتقدون بأن زيادة سلطتهم وهيبيتهم تتحقق تبعاً لتوسيع الوحدة التي يقودونها. وتزيد مكافآتهم المالية وفقاً لذلك في كثير من الحالات. وإضافة إلى ذلك، كانت الصعوبات التي واجهتها إدارة الشركات بقصد الحصول على مدخلاتها الدافع الذي حمل تلك الإدارة على إنتاج تلك المدخلات داخل الشركة أو الفرع، مما تطلب مرة أخرى تسخير الاستثمارات. وب بهذه الطريقة، أصبحت مشاريع الدولة تكتلات، وأنشأت شعباً شبيهاً بغير ذات صلة من الناحية التكنولوجية وعلى سبيل المثال التشيد، وصيانة الآلات، والأجهزة، والنقل. لقد كان من الأسلم، حتى وإن زادت التكلفة، ضمان تنفيذ شتى عمليات التجديد، والإصلاحات، والأنشطة الأخرى غير ذات الصلة بالسمات الأساسية لمشروع معين في الشركة نفسها<sup>(٤)</sup>.

وأسفر دفع تكاليف الاستثمارات دائمة من ميزانية الدولة عن إزالة أي فتائح مالية تترتب على فشل الاستثمارات في المشاريع<sup>(٥)</sup>. وكانت هناك مقاومة قليلة للضغط السياسي من أجل زيادة التوسيع الأمر الذي أدى إلى إجبار المخططين على زيادة حجم الاستثمارات حتى بقدر أكبر. وهكذا، كانت أهداف الخطة من أجل التراكم مفروضة في الطموح في ضوء الموارد الحقيقة المحدودة المطلوبة من أجل تحقيقها. وفي الوقت نفسه، لم تفت إمدادات المواد، والآلات والمعدات بالاحتياجات، الأمر الذي تسبب في إيجاد اختناقات خطيرة في الاقتصاد المحلي الآثار الخارجية الهامة التي تربت عليها، مثل زيادة الواردات وزيادة العجز التجاري إلى مستويات لا يمكن تحملها<sup>(٦)</sup>.

وهكذا زاد الاتجاه التصاعدي في الاستثمارات بمعدلات أسرع من معدلات زيادة الدخل القومي. وقد أوجز أوتاшиك هذه النقطة قائلاً<sup>(٧)</sup>: "طالب المشاريع والإدارات، التي تعتمد على خبرة التنمية الموسعة السابقة، بأكبر حجم ممكن من الاستثمارات، وأكبر قوة عمل وأدنى أهداف للانتاج، لكي يتسع لها أن تتفنن الخطط بيسير" ونتيجة لذلك، ارتفعت النسبة الإضافية لرأس المال إلى الانتاج ارتفاعاً حاداً. وفياساً بكل المعايير تقريباً، كانت تلك الاقتصادات غير كافية.

بيد أن النموذج المخطط مركزياً لم يتغير بمرور الوقت ومع زيادة ظهور عيوبه. ولقد حددت مؤشرات كفاءة الاستثمارات لمساعدة المخططين ومنظمي المشاريع باختيار أكثر مشاريع الاستثمار "فعالية". ومع التقدم المحرز في رياضيات الحد الأعظم للتخطيط والحوسبة، يأمل المخططون في تحقيق المزيد من تخصيص موارد الاستثمار على نحو أكثر ملاءمة. ولقد تعززت أدوار ومسؤوليات مصارف الاستثمار (المصارف التجارية) في بعض البلدان التي تنفذ إصلاحات، لكي يتسع لها أن تقييم بصورة منتظمة كفاءة الاستثمارات قبل تقديم الائتمانات.

إضافة إلى ذلك، استهلت الاقتصادات المخططة مركزياً سياسة ثابتة لتوحيد معايير المعدات الرأسمالية والعمليات، وتبادل البيانات التكنولوجية بصورة منتظمة والتخصص في أنحاء اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والبلدان التي كانت من شركائه في مجلس التعايش الاقتصادي. وجرى العمل بـ "ألعاب رأس المال" وهي دفعات سنوية تحل محل الفائدة كانت المشاريع تقدمها للدولة فيما يتصل بالأصول الثابتة التي بحوزتها. وأصبح الربح هو المعيار الرئيسي لأداء المشاريع في بعض الاقتصادات، معنى أن المشاريع لم تعد مسرفة في سعيها لحياة وتنمية المعدات التي لم يكن بمقدورها أن تستعملها بصورة مربحة<sup>(٨)</sup>.

وحتى ذلك الوقت، وفي ظل نظام الأسعار الجبرية بدلاً من نظام تحدد الأسعار فيه بفعل السوق، حدثت تحريرات كثيرة في تلك الاقتصادات. وكاد أن يكون مستحيلاً الاستدلال بما إذا كان فرع ما يدر أرباحاً حقيقية في الاقتصاد القومي أم لا. ولذلك، واجهت السلطات صعوبات جمة بقصد تخصيص موارد الاستثمار وفقاً لكتافتها النسبية في مجالات مختلفة. وليس ثمة ما يدعوه إلى التعجب، إن حدثت، في ظل تلك الأوضاع، استثمارات كثيرة غير ملائمة إلى حد كبير.

وفي النهاية، ثبت أن من المستحيل إصلاح النظام. لقد تكونت حصص رأس المال كثيرة بتضحيات هائلة. ومع أنه كان بمستطاع رأس المال أن ينتج منتجات بكميات مادية كبيرة، ثبت أنه غير قادر على إيجاد نمط مستويات المعيشة الذي توقع مواطنو تلك البلدان أن يتمتعوا به، وهو نمط مستويات المعيشة الذي تتمتع به كثير من مواطني البلدان المجاورة. كان هذا هو التراث الذي ورثته الاقتصادات التي تختار مرحلة انتقالية.

## الاستثمارات في أوروبا الوسطى والشرقية

في بداية المرحلة الانتقالية، شهدت المشاريع في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية الأوضاع التالية: أولاً، كانت هناك طلبات فورية من أجل إضفاء الطابع العصري على الهيكل الاقتصادي العتيق الموصوف أعلاه. وثانياً، تعين وضع نظام جديد لإدارة المشاريع وأشكال تنظيمية جديدة. وثالثاً، اقتضت الضرورة القيام على جناح السرعة بإضفاء الطابع العصري على مزبج المنتجات. وتطلبت تلك الاحتياجات استثمارات كبيرة رفيعة الجودة. ومع ذلك تقلصت الاستثمارات مما أدى إلى زيادة الموقف سوًاء؛ ولم يكن بالمستطاع تنفيذ معظم الاستثمارات الضرورية المتصلة بالصيانة والاستبدال. ولم يبدأ التحول إلا بعد انتصارات بعض السنوات (انظر الجدول السادس -<sup>(٣)</sup>-<sup>(٤)</sup>).

### أوائل سنوات مرحلة الانتقال: "مرحلة الهدم"

اتسمت أوائل سنوات مرحلة الانتقال في أوروبا الوسطى والشرقية، بصورة عامة، بعدم اليقين في المجالين الاقتصادي والسياسي وبعدم الاستقرار على صعيد الاقتصاد الكلي. وفي جميع الحالات، لم تتدحر الاستثمارات فحسب بل تدهور أيضاً الاستهلاك في عامي ١٩٩٠ و١٩٩١. وفي بعض الحالات هبطت الاستثمارات بنسبة زهاء ٢٠% في المائة في سنة واحدة (انظر الجدول السادس -<sup>(٣)</sup>). وتعين على جميع البلدان أن تتخذ تدابير طارئة لتحقيق الاستقرار مباشرة بعد البدء في عملية الانتقال.

بيد أنه حتى في مرحلة مبكرة من عملية الانتقال كانت هناك إشارات بضرورة حماية، على الأقل بصورة مؤقتة، بعض الصناعات الوليدة أو الهرمة في أثناء فترة التغيرات الجذرية. وكان هناك إحساس بالخوف بأنه ربما يحدث، في أثناء عملية إعادة تشكيل الهيكل، وهي عملية جذرية بالضرورة، أن تفقد الاقتصادات التي تجتاز مرحلة انتقالية في أوروبا الوسطى والشرقية مزاياها النسبية الكامنة في قطاعات معينة<sup>(٥)</sup>. ومع ذلك حام الشك في النظام المخطط مركزياً بدرجة أنه لم تكن ثمة جدوى سياسية لاعتماد تدابير لتدخل الدولة. وفي هذه الحالة أصبح إدخال عناصر السياسة الصناعية أو حماية الإنتاج المحلي أمراً مستحيلاً.

وفي حين أن معظم رأس المال السهي أصبح عتيقاً، كان بالمستطاع تجنب بعض حالات إلغاء الطاقات نهائياً وبعض حالات إغلاق المشاريع لو أن الأوضاع المحلية لم تتدحر في الأجل القصير بتلك السرعة. ويعكس هذا بصورة جزئية طلب المستهلك، أي أن مبيعات المنتجات المحلية تقلصت بصورة حادة بسبب توفر الواردات في يسر. ومن جهة أخرى، لو أن عملية "الهدم البناء" حدثت على نحو أبطأ، لأصبح بمقدورها أن تستوعب موارد هائلة (للحافظة على أنشطة لم يكن ليكتب لها على الإطلاق أن تصبح تنافسية) ولأسفرت من ثم عن تأخير تحويل الموارد إلى تشكيلة منتجات تبشر بالمزيد من الخير. وبالفعل، كانت إحدى مزايا الانتحال الحاد هي عدم إنجاز بعض الاستثمارات التي بدأت قبل عملية التحول وفقاً لأهداف سياسة اقتصادية مختلفة تماماً، مما أسفر عن تحرير بعض الموارد من أجل استعمالات أخرى.

وانسمت الأوضاع الخارجية في أثناء مراحل الانتقال المبكرة بالصعوبة بالنسبة للمشاريع، وتسبب قطع العلاقات التجارية مع مجلس التعااضد الاقتصادي السابق في إحداث صدمة كبيرة للمشاريع التي فقدت أسوأها ثابتة تماماً ومضمونة، وكذلك كان الانتفاخ الجديد في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية نحو الاقتصاد العالمي. فبدون أي "آلية ترشيح" لتخفيض حدة الصدمات، أصبحت قدرة تلك الاقتصادات على تحمل التغيرات الخارجية ضعيفة إلى حد كبير.

ومن جهة أخرى، قدم أيضاً الانفتاح على التجارة الخارجية والتمويل الخارجي مزاياً. ولقد ساهم الاستثمار المباشر الذي اجتذب حديثاً - وغير ذلك من أشكال التمويل الخارجي (غير المباشر) - في الاستثمارات المحلية الجديدة. الأمر الذي هيأ الفرصة للاستفادة بـ"الاحتياطيات المنتجة" التي كانت جبisa في شكل رأس مال بشري غير مستغل بصورة كاملة وساعد في سد الفجوة في مجال التكنولوجيا والإدارة. وفضلاً عن ذلك، فإن محتوى المهارة والتكنولوجيا في بعض منتجات اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية في فروع تقليدية قدر بأقل من قيمتها بالأسعار المحلية وذلك بالمقارنة مع الأسعار الدولية. ومع اقتراب الأسعار من الأنماط الدولية، زادت العائدات المحتملة من الاستثمارات، الأمر الذي أدى إلى زيادة جاذبية الاستثمار وتمويلها<sup>(٦)</sup>.

وثمة تطور آخر في التغير الجذر الذي شهدته السنوات المبكرة يمكن رؤيته بصورة إيجابية على خصوّ الأحداث وهو أن اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية زادت معدلات إلغاء الأصول الثابتة التي أصبحت فجأة عتيقة مما أدى بدوره إلى هبوط متوسط عمر المعدات. وأخيراً، وفي بعض البلدان، زاد هبوط متوسط عمر الأصول الثابتة بسبب انتعاش الاستثمارات بعد سنة ١٩٩٣ مما زاد حصة الأصول الثابتة التي يبلغ عمرها أقل من خمس سنوات. ولقد أصبح هذان الجانبان على حد سواء - إلغاء السريع وسرعة الإحلال وإضفاء الطابع العصري - جزأين أساسيين من الاستراتيجية الحالية للاستثمار.

**الجدول السادس - ٣ - تغير الاستهلاك، والاستثمارات الثابتة والناتج المحلي الإجمالي في  
أوروبا الوسطى والشرقية، ١٩٩٥-١٩٩٠**  
(النسبة المئوية للتغير السنوي)<sup>(١)</sup>

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠		
							<b>بلغاريا</b>
٢,٣	٢,٧-	٤,٦-	٤,٧-	٨,٣-	٠,٦	الاستهلاك	
٠,٧	٢٠,٢-	٢٩,٧-	٢٢,٢-	١٩,٩-	١٨,٥-	الاستثمارات الثابتة	
٢,٥	٢,٢	٢,٧-	٥,٧-	٦,٩-	٩,١-	الناتج المحلي الإجمالي	
							<b>بولندا</b>
٤,٣	٤,٠	٥,١	٣,٥	٧,٥	١١,٧-	الاستهلاك	
١٨,٩	٨,٠	٢,٩	٢,٣	٤,٤-	٢٤,٨-	الاستثمارات الثابتة	
٧,٣	٥,٠	٢,٨	٢,٦	٧,٠-	١١,٦-	الناتج المحلي الإجمالي	
							<b>الجمهورية التشيكية</b>
١,٣	٥,٣	٢,٩	١٥,١	٢٨,٥-	٦,٧	الاستهلاك	
١٥,٧	١٧,٣	٧,٧-	٨,٩	١٧,٧-	٢,١-	الاستثمارات الثابتة	
٤,٨	٢,٦	٠,٩-	٦,٤-	١٤,٢-	١,٢-	الناتج المحلي الإجمالي	
							<b>رومانيا</b>
٧,٢	٤,٧	١,٢-	٥,٥-	١١,٨-	٩,٠	الاستهلاك	
١٠,٥	٢٠,١	٨,٢	١٢,١	٣١,٦-	٣٥,٦-	الاستثمارات الثابتة	
٧,٩	٣,٥	١,٣	٨,٨-	١٢,٩-	٨,٢-	الناتج المحلي الإجمالي	
							<b>سلوفاكيا</b>
٣,٧	١,٧-	٢,٤	١١,٠	٢٥,١-		الاستهلاك	
٣,٥	١٤,٣-	١٦,٠-	١٥,٣-	٢٥,٢-	١١,٧	الاستثمارات الثابتة	
٧,٤	٤,٨	٤,١-	٧,٠-	١٤,٥-	٢,٥-	الناتج المحلي الإجمالي	
							<b>هنغاريا</b>
٣,٤-	٢,٥-	٥,٤	٠,٧-	٥,٢-	٢,٥-	الاستهلاك	
٨,٧	٢٧,٠	٠,٧-	٢,٨-	١٠,٤-	٧,١-	الاستثمارات الثابتة	
٢,٠	٢,٩	٠,٨-	٣,٠-	١١,٩-	٢,٣-	الناتج المحلي الإجمالي	

المصدر: تقديرات الإحصاءات القومية وتقديرات مشروع فريق البحث الدولي لوضعى النماذج الاقتصادية (مشروع لينك); اللجنة الاقتصادية لأوروبا، الدراسة الاقتصادية لأوروبا في ١٩٩٥-١٩٩٤، منشورات الأمم المتحدة (رقم المبيع E.95.II.E.1)، الجداول ٣-٢-١٠، ٣-٢-٧، ١٢-٢-٣، والدراسة الاقتصادية لأوروبا في ١٩٩٦-١٩٩٥، منشورات الأمم المتحدة (رقم المبيع E.96.II.E.1)، الجدول ١١-٢-٣.

تقديرات أولية. (١)

## أداء الاستثمارات في الفترة الأخيرة: علامات انتعاش الإنتاجية

بعد مرحلة "الهدم" أتت المهمة الثانية المتمثلة في التحدي، أي شراء الآلات والمعدات ذات المواصفات المطلوبة الأكثر تطوراً وهو ما يعتمد إلى حد كبير على توافر الموارد الخارجية. وبعد أن خف عبء المعوقات الخارجية، ازدادت الواردات من الآلات والمعدات. وفي إطار النجوة التكنولوجية الكبيرة بين الاقتصادات المتقدمة النمو واقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية، فإن استيراد المزيد من الآلات والمعدات الذي يمكنه من الاستعاضة عن العمليات أو المنتجات البالية تكنولوجيا بعمليات أو منتجات جديدة، يمكن النظر إليه على أنه يتبع رفع الإنتاجية حتى عندما لا تكون هناك سوى استثمارات الاستبدال.<sup>(١٥)</sup>

وتراكم الأدلة على تحقيق مكاسب كبيرة في مجال الإنتاجية في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، على النحو المبين في الجدول السادس - ٤. فقد شهدت هذه البلدان زيادات سنوية تصل إلى ١٠% في المائة، وتتجاوز في كثير من الأحيان ١٥% في المائة، في إنتاجية اليد العاملة في سنة واحدة. وللإconomics التي تمر بمرحلة انتقالية ميزة أخرى بالإضافة إلى مواردها البشرية الوفيرة ولكنها مستغلة استغلاً ناقصاً - رصيد كبير من الهايكل. وكما ورد وصف ذلك أعلاه، فإن الناتج قد ازداد في ظل النظام السابق بالزيادة أساساً في عدد الوحدات المنتجة. فتركز موارد الاستثمار على الاستعاضة عن الآلات البالية بآلات أكثر إنتاجية في إطار الهايكل المحدثة وإن كانت قائمة من قبل، يعمل على زيادة الناتج الفردي للعمال. وبين الجدول السادس - ٥ أن حصة الآلات والمعدات من مجموع استثمارات رأس المال الثابت قد ازدادت على نحو كبير في بولندا والجمهورية التشيكية بعد عام ١٩٩٠. وقد انطلقت بولندا، التي شهدت زيادات سريعة جداً في إنتاجية اليد العاملة بعد عام ١٩٩١، من قاعدة منخفضة جداً يخصص فيها حوالي الثلث فقط من الاستثمار لآلات والمعدات؛ ومع ذلك فقد كانت حصتها، بحلول عام ١٩٩٥، من بين أكبر حصص البلدان التي جرت دراستها.

الجدول السادس - ٤ - اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية:

إنتاجية اليد العاملة في مجال الصناعة ١٩٩٥-١٩٩١

(النسبة المئوية للتغير السنوي)

١٩٩٥ (أ) <sup>(١)</sup>	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	
١١,٣	٨,٦	٢,٨ -	٣,١ -	٥,٢ -	بلغاريا
١٠,٤	١٢,٩	١٢,٣	١٣,٧	٤,٢ -	بولندا
١٠,٥	٤,٧	٠,٣ -	٠,٢ -	٢١,٤ -	الجمهورية التشيكية
١٦,٠	٩,١	١٢,٧	١٤,٢ -	١٩,٣ -	رومانيا
٨,٢	٩,٩	٥,٠ -	٣,٦ -	١٠,٧ -	سلوفاكيا
١٣,٣	١٤,٨	١٦,٤	٠,٣ -	٨,١ -	هنغاريا

المصدر: دراسة الحالة الاقتصادية في أوروبا في الفترة ١٩٩٥-١٩٩٦ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.96.II.E.1) الجدول

.٧-٢-٤

(أ) محسوبة كناتج فردي لعمال الصناعة/الصناعة التحويلية في قطاع الصناعة/الصناعة التحويلية.

(ب) أرقام مؤقتة، تستند إلى بيانات جزئية.

سجل أيضاً تحول ملحوظ في اتجاه الاستثمار في سنوات التحول، كما هو مبين في الجدول السادس - ٦ وفي الزراعة، شهدت البلدان التي كانت فيها حصة الاستثمار قليلة بالفعل المزيد من الانخفاض. إلا أن الجزء الأكبر من الحصة اتسم في رومانيا بالقليل. وانخفضت حصة الاستثمار الموجهة نحو الصناعات الاستخراجية مثلما كان متوقعاً إلا في بولندا حيث اتسمت عموماً بالاستقرار. وكان الاستثمار في الصناعة الاستخراجية في رومانيا أعلى منه في البلدان الأخرى، ويعود ذلك أساساً إلى النفط. ومع الانخفاض الكبير في الإنتاج في رومانيا، العائد إلى حد كبير إلى عوامل تتعلق بالطلب، فقد تأثرت الاستثمارات ليس في هذا القطاع فحسب بل أيضاً في فروع الصناعات التحويلية التي تنتج المعدات للصناعة. وفي البلدان الأخرى، لم يسجل تغير مفاجئ من ذلك القبيل في حصة الاستثمار الموجهة نحو قطاع الصناعات التحويلية.

**الجدول السادس - ٥ - حصة الاستثمار في الآلات والمعدات من مجموع استثمارات رأس المال الثابت في أربعة من اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية**

(النسبة المئوية)

هنغاريا	سلوفاكيا	الجمهورية التشيكية	بولندا	
٤٦,٤	٤٦,١	٤٦,٢	٣٥,٢	١٩٩٠
٤٦,٣	٥١,٢	٤٦,٤	٣٥,٣	١٩٩١
٤٨,٣	..	٤٦,١	٣٩,٣	١٩٩٢
٤٠,١	٤٧,٧	٤٧,٣	٤٩,٣	١٩٩٣
٣٦,٧	٤٣,٩	٤٩,٩	٥٠,٠	١٩٩٤
٤٤,١	٤٨,٦	٥٢,٥	٥٥,٣	١٩٩٥ <sup>٦</sup>

المصدر: Glowny Urzad Statystyczny, Cesky Statisticky urad, Statisticky urad SR and Kozponti Statisztikai Hivatal (Central Statistical office (Poland), Czech Statistical office, Statistical office of the Republic of Slovakia, and Central Statistical office of Hungary), Statistical Bulletin, No. 3 (1995), p. 24

(أ) التسعة الأشهر الأولى.

يبين الجدول السادس - ٦ أيضاً أنه سُجلت تغيرات كبيرة في كل من فروع البناء والبريد والاتصالات السلكية واللاسلكية والمالية. وتشير الزيادات في قطاع البناء إلى التحديث الذي كان لازماً لهذا القطاع لكي يمكن تحديد المباني القائمة وبينها هيكل للوفاء بالمعايير الأعلى التي أصبحت مطلوبة الآن. وهناك قطاعان يتطلبان التحديث المستعجل أكثر من غيرهما هما البريد والاتصالات السلكية واللاسلكية والمالية. وفي جميع البلدان، ارتفعت الحصة، من مجموع الاستثمارات، الموجهة نحو القطاعين المذكورين على نحو كبير. فقد أهمل قطاع الأعمال المصرفي في النظام السابق، وتعكس الزيادات الحادة في الحصص المنخفضة من الاستثمار في هذا القطاع في حالتي بولندا ورومانيا التطور السريع لنظام الأعمال المصرفي الحديث في هذين البلدين.

وفي مرحلة الهدم الأولى من عملية الاستثمار الوارد وصفها أعلاه، لم يكن من الممكن تلبية الطلبات على الآلات والمعدات ذات المعايير المطلوبة للإنتاج في الاقتصاد السوقي إلا عن طريق الواردات، وذلك ما حدث بالفعل. إلا أن الموردين المحليين بدأوا يحرزون تجاحاً في اقتناص حصة أكبر من هذه السوق: في هنغاريا، نمت الإمدادات المحلية من الآلات بنسبة ١٨,٥% في المائة في عام ١٩٩٣ و ٧% في المائة في عام ١٩٩٤، بينما نمت الواردات بنسبة ١١% في المائة في عام ١٩٩٣ و انخفضت بنسبة ٩% في المائة في عام ١٩٩٤<sup>١٣</sup>. كذلك ارتفعت حصة المعدات المنتوجة محلياً في الجمهورية التشيكية من مجموع مشتريات المعدات من ٣٧% في المائة في أوائل عام ١٩٩٣ إلى ٤٢% في المائة في عام ١٩٩٤.

وتنعكس هذه التطورات المشجعة على المستوى القطاعي بتسجيل ارتفاع في الاستثمارات على مستوى الاقتصاد الكلي (انظر الجدول السادس - ٣) وكان نمو الاستثمار في عدة بلدان قوياً في عام ١٩٩٤، وإن لم يكن في جميعها، وكان إيجابياً في جميع بلدان أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية -- وكان قوياً بشكل خاص في بولندا والجمهورية التشيكية ورومانيا -- في عام ١٩٩٥. وأسفرت عملية التحويل إلى القطاع الخاص ونمو الشركات الخاصة الجديدة عن زيادة حصة الاستثمارات الخاصة من مجموع الاستثمارات خلال تلك الفترة (انظر الجدول السادس - ٧). والعديد من الشركات الخاصة الجديدة صغير الحجم جداً، نظراً لأن المتطلبات الأولية من رأس المال لدخول القطاع الخاص يمكن أن تكون منخفضة جداً<sup>١٤</sup>. بيد أنها تستطيع في وقت لاحق إعادة استثمار جزء هام من أرباحها.

**الجدول السادس - ٦ -**  
**استثمارات رأس المال الثابت في أربعة من اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي**  
**تمر بمرحلة انتقالية في قطاعات مختارة كحصة من استثمارات رأس المال الثابت،**  
١٩٩٤-١٩٩١

(النسبة المئوية)

١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١			
٣,٠	٣,١	٣,٢	٤,٤	بولندا		الزراعة
٤,١	٣,٠	٣,٣	..	الجمهورية التشيكية		
١٨,٧	٦,٧	١٠,٢	٩,٥	رومانيا		
٢,٦	١,٩	٢,١	٣,٩	венغاريا		
٤,٣	٤,٢	٤,٤	٤,١	بولندا		الصناعات الاستخراجية
٢,٨	٢,٣	٤,٩		الجمهورية التشيكية		
٨,٠	١٠,٤	١٢,٥	١٤,٠	رومانيا		
٠,٦	٠,٧	٠,٨	١,١	венغاريا		
٢٩,١	٢٥,٥	٢٧,٣	٢٧,٢	بولندا		الصناعات التحويلية
٢١,٠	٢٢,٣	٢٠,٨	..	الجمهورية التشيكية		
١٦,٠	٢٣,٦	٢٧,٣	٢٤,٦	رومانيا		
٢٢,٦	٢٤,٧	٢٩,٧	٢٦,٢	венغاريا		
٤,٦	٤,١	٤,٧	٤,٠	بولندا		البناء
١,٢	٢,٢	٣,١	..	الجمهورية التشيكية		
٥,٤	٢,٨	٢,٦	٢,١	رومانيا		
٢,٥	٢,٠	٢,٠	١,٩	венغاريا		
٥,١	٦,٠	٣,٨	١,٧	بولندا		البريد والاتصالات السلكية واللاسلكية
٣,٧	٤,١	٢,٥	..	الجمهورية التشيكية		
٣,٧	٤,٨	٢,٣	٠,٨	رومانيا		
١٢,٥	١٠,٢	٩,٨	٧,٦	венغاريا		
٤,٧	٣,٩	٣,٦	٢,٤	بولندا		المالية
٧,٣	٩,١	٦,٤	..	الجمهورية التشيكية		
٣,٩	٢,٩	٢,١	٠,٨	رومانيا		
٤,٩	٥,٩	٥,٦	٥,٠	венغاريا		

المصدر: ال gioles الإحصائية الوطنية، سنوات متعددة.

على عكس ذلك، ظل الاستثمار الحكومي (المدرج في الميزانية) ضعيفاً نسبياً، نظراً لانهيار إيرادات الميزانية. إلا أنه رغم وجود بعض الصعوبات في القياس فيما يتعلق بانخفاض الاستثمار الحكومي كحصة من الناتج المحلي الإجمالي منذ بدء الفترة الانتقالية<sup>(١٨)</sup>، فإن دور الاستثمارات الناشئة عن مبادرات حكومية مآلها الأزيد داد على ما يبدو. ويوجد أقوى شعور بالحاجة إلى التغيير الهيكلية على الأرجح في ميدان الهياكل الأساسية - الطرقات والاتصالات السلكية واللاسلكية، والهياكل التعليمية والصحية. ولا تتوفر في الوقت الحاضر للقطاع الخاص الناشئ الأدوات المالية اللازمة للمشاركة في هذه المشاريع؛ علاوة على ذلك، فإن رأس المال الأجنبي الذي جذب للمشاريع الرئيسية في مجال الهياكل الأساسية أقل بكثير مما كان متوقعاً. لذلك يغلب على الظن أن تنمية الهياكل الأساسية في المستقبل ستعتمد اعتماداً شديداً على ميزانية الدولة. وبلغ متوسط نسبة الاستثمارات الحكومية إلى الناتج المحلي الإجمالي في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في وسط وشرق أوروبا ٥ في المائة في عام ١٩٩٥، أي أكثر بقليل فقط من متوسط تلك النسبة لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي في تلك السنة<sup>(١٩)</sup>. ومن الممكن وبالتالي أن يرتفع بسبب التأخيرات في تلبية الاحتياجات من الاستثمار العام.

وي بيان الجدول السادس - ٧ أيضاً انخفاضاً في استثمارات الشركات (غير الحكومية) في القطاع الحكومي كنسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي في العديد من الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في وسط وشرق أوروبا بعد عام ١٩٨٩. والسبب الرئيسي لذلك الانخفاض، إلى جانب الركود الحاد الذي ميزَ الفترة ١٩٩٣-١٩٩٠، هو عملية الانتقال نفسها. إذ لم يكن من الواضح من يملك المؤسسات المملوكة للدولة، وترك المدراء بدون حواجز تدفع على الاستثمار. بل إن مستقبل الشركات ذاتها كان يشوبه عدم اليقين. وقد أدى عن المدراء للضغوط المتصلة بالأجور واستخدموها الجزء الأكبر من تدفقات الإيرادات، بل وذهبوا إلى بيع آلات لدفع أجور أعلى.

### لماذا كان الاستثمار بطيءً الانتعاش؟

من الواضح أن مناخ السياسات العامة في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية تغير تغيراً مذهلاً بالمقارنة بما كان عليه في ظل التخطيط المركزي؛ غير أن بيته الاستثمارات كانت في حاجة إلى بعض سنوات لكي تتحسن وتبدأ الشركات الاستجابة لها. بيد أن الإطار السياسي العام أنشئ في مرحلة مبكرة دواعماً. وفي الإطار المذكور يمكن أن تضطلع الحكومة بدور رئيسي في رعاية كل من القطاع الخاص والقطاع الجاري تخصيصه الناشئين. وكان متوقعاً منها أيضاً أن تنشئ هيكل اقتصادي مؤاتية لأنشطة تنظيم المشاريع، بما في ذلك تقديم حواجز إلى المستثمرين تشجعهم على حفظ مدخراتهم لدى المؤسسات، وإلى المؤسسات التي تعيد استثمار أرباحها. كما كان متوقعاً من الحكومات أن تحد من الموارد التي تمتلكها المؤسسات العامة التي تعوزها المرونة والكفاءة. بيد أن تنفيذ هذه الفكرة لم يكن خالياً من التعقيد.

وقد كان متهوماً على نطاق واسع أنه لكي يحدث نمو مستدام للاستثمارات، لا بد من ارتفاع مستوى الأدخار المحلي، وعنصر الأدخار الذي يمكن أن تتحكم فيه الحكومة بصورة مباشرة أكثر من غيره هو مدخراتها ذاتها. وفي بلدان عديدة حقق الأدخار العام نمواً سلبياً بسبب تبخر الإيرادات مع ارتفاع النفقات الحاربة. وفي العادة كان تقلص الأدخار العام يتترجم إلى زيادات ملموسة في مقدار العجز العام، على الرغم من انخفاض الاستثمار العام أيضاً في معظم البلدان. والجمهورية التشيكية وسلوفينيا ودول البلطيق هي الوحيدة التي تجنبت هذا التدهور المالي من بين اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية.

ولم تنخفض المدخرات في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية انخفاضاً حاداً فحسب، بل كان تخصيصها أيضاً يتسم بعدم الكفاءة. وفي كثير من الأحيان، كان الجزء القليل من الأدخار الذي لا تصرفه الدولة يوجه من خلال نظام مصر في ضعيف وعديم القدرة على المنافسة وخاضع إلى حد كبير لسيطرة الدولة ليصب في مؤسسات وقطاعات خاسرة. وكانت المؤسسات، وبخاصة الصغيرة منها والمتوسطة، مضطورة بحكم الضرورة إلى الاعتماد بشدة على مدخرات مالكيها وعلى أرباحها. ولم يكن التمويل الخارجي يمثل إلا جزءاً ضئيلاً من التمويل الاستثماري الإجمالي.

وبعبارة أخرى، كان التحدى يتمثل في جعل القطاع المصرفي يؤدي دوره الواجب كوسیط مالي، وعلى الرغم من نقل بعض المهام التي درج مصرف الدولة الوحيد على الأضلاع بها في الماضي إلى كيانات جديدة، مثل المصارف التجارية، فقد ظلت الدولة محتفظة بملكية حصة لا يستهان بها من هذه الهيئات. وورثت هذه المصارف التي أعيدت هيكلتها من النظام السابق المشاكل التي كانت تحد من قدرة النظام المصرفي على إتاحة التمويل لأية مؤسسة قابلة للاستثمار تكون في حاجة إلى أموال استثمارية.

**الجدول السادس - ٧ - استثمارات القطاعين العام والخاص في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية كنسبة من الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٩٥-١٩٨٩**  
(النسبة المئوية)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	
							<b>أليانيا</b>
١٠,٠	٨,٠	٨,٠	٤,٠	٦,٠	..	..	القطاع الحكومي
٩,٠	٧,٠	٦,٠	١,٠	صفر	..	..	القطاع غير الحكومي
							<b>بلغاريا</b>
١٥,٢	١٤,٦	١٤,٢	١٩,٩	٢٢,٧	٢٥,٦	٣٢,٩	الاستثمار المحلي
٣,٧	٣,٤	٣,١	٠,٤	٠,٧	٠,٩	١,٥	الاستثمار الخاص
١١,٥	١١,٢	١١,٠	١٩,٥	٢٢,٠	٢٤,٧	٣١,٤	استثمار القطاع العام
٢,٠	١,٧	١,٩	٢,٧	٢,٠	٣,١	٦,٩	الحكومي (في الميزانية)
٩,٥	٩,٥	٩,١	١٦,٨	٢٠,٠	٢١,٦	٢٤,٥	غير الحكومي
							<b>الجمهورية التشيكية</b>
٢٢,١	٢٠,٤	١٧,٠	٢٤,٠	٢٩,٩	٢٨,٦	٢٦,٨	الاستثمار المحلي
٦,٧	٦,١	٤,١	٣,٣	٢,٨	١,٥	١,١	الاستثمار الخاص
١٥,٤	١٤,٣	١٢,٩	٢٠,٧	٢٧,١	٢٧,١	٢٥,٧	استثمار القطاع العام
٥,٦	٤,٩	٤,٢	٧,٥	٥,٧	٦,١	٦,٢	الحكومي (في الميزانية)
٩,٨	٩,٤	٨,٧	١٤,٢	٢١,٠	٢١,٠	١٩,٥	غير الحكومي
							<b>سلوفاكيا</b>
٤,٨	٤,٢	٤,١					الحكومي
١٤,١	١٢,٩	١٧,٧					غير الحكومي
							<b>هنغاريا</b>
٢٣,٤	٢٢,٩	٢٣,١	١٩,٥	٢٠,٨	٢٤,٠	٢٦,١	الاستثمار المحلي
٦,٧	٦,٧	٧,٤	٩,٧	٨,٤	٦,٦	٩,٨	الاستثمار الخاص
١٦,٧	١٦,٢	١٥,٧	١٠,٢	١٢,٤	١٧,٤	١٦,٣	استثمار القطاع العام
٤,٤	٤,١	٤,٧	٧,٣	٤,٤	٣,٦	٥,٩	الحكومي (في الميزانية)
١٢,٣	١٢,١	١١,٠	٣,٩	٨,٠	١٣,٨	١٠,٤	غير الحكومي
							<b>بولندا</b>
٣,٦	٣,٢	٣,٤	٣,٧	٤,١	٣,٦	٤,٠	القطاع الحكومي
١٣,٨	١٣,٤	١٣,٠	١١,٤	١٥,٨	٢٣,٩	٢٤,٧	القطاع غير الحكومي
							<b>رومانيا</b>
٢٧,٢	٢٨,٧	٣٠,١	٣٢,٣	٢٨,٠	٣٠,٢	٢٥,٨	الاستثمار المحلي
٥,٨	٥,٤	٤,٩	٤,٨	٤,١	٣,٨	-	الاستثمار الخاص
٢١,٤	٢٣,٣	٢٥,٢	٢٧,٥	٢٣,٩	٢٦,٤	٢٥,٨	استثمار القطاع العام
٥,١	٥,٧	٦,٦	٧,١	٧,٢	٧,٧	٨,٩	الحكومي (في الميزانية)
١٦,٣	١٦,٦	١٨,٦	٢٠,٤	١٦,٧	١٦,٧	١٦,٩	غير الحكومي

المصدر: الإحصاءات الوطنية؛ بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي؛ المصرف الأوروبي للإنشاء والتعمير، التقرير عن المرحلة الانتقالية، ١٩٩٥ (لندن، ١٩٩٥)، الصفحة ٧٢ (من النص الانكليزي)؛ تقديرات إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات لعامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ (جميع البلدان).

ولكيلا تتحمل مؤسسات الدولة المزيد من الديون غير المثمرة كان الحل هو تحويلها إلى القطاع الخاص، وإن لم يكن ذلك هو الدافع الوحيد إلى الخصخصة. ولم يكن من الممكن جعل هذه المؤسسات أهدافاً جذابة للخصوصية إلا بوسيلة واحدة وهي عدم معاملة بعض أو كل ديونها غير المثمرة على أنها التزامات على مالكيها الجدد. وما يسر ذلك أن المصادر كانت مملوكة للدولة وبالتالي فهي لن تصر على سداد الديون من عائدات التحويل إلى القطاع الخاص، نفس الإصرار المتوقع من المصرف الخاص.

وجعلت اختلالات المرحلة الانتقالية ذاتها، وسرعة تغير الأسعار النسبية، من العسيرة جداً على مديري الشركات الجديدة والتي حولت إلى القطاع الخاص، الذين كثيراً ما كانت تعوزهم الخبرة، وضع التنبيه بالأرباح بصورة دقيقة، ولذلك لم يتم سداد كثير من القروض المستدامة من المصادر.

ونتيجة لهذه العناصر مجتمعة أصبحت منظومة المصادر المملوكة للدولة هي القطاع الاقتصادي الأقل جاذبية من زاوية التحويل إلى القطاع الخاص، وما لم يتم إلاعفاء من بعض الديون غير المثمرة الموجود في محافظ المصادر لن يمكن تسويتها . ولهذا السبب، كان القطاع المصرفي هو آخر قطاع تجاري خصخصته، وفي بعض البلدان لم يتحقق ذلك بعد.

وفي الوقت نفسه، فإن كمية القروض غير المثمرة الموجودة حالياً تحمل المصادر عازفة للغاية عن تقديم أي قروض أخرى إلى المؤسسات القابلة للاستئجار. وبالإضافة إلى ذلك، فإن المصادر في البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية تجد صعوبة في تقييم طلبات القروض. فهي تتوقع من زبائنها تقديم ضمادات حقيقة في شكل أملاك عقارية وأموال منقوله ونقدية، وسندات حكومية وضمادات مصرافية، وما إلى ذلك. وعلاوة على ذلك، دلت التجربة الهنغارية على أنه عقب تطوير إجراءات إعلان الإفلاس وتصفية عدد من الشركات، صار العملاء الذين يتمتعون بملاءة مالية يجدون صعوبة أكبر في الحصول على القروض، حتى ولو بأسعار فائدة عالية.

ويكتسي إصلاح القطاع المصرفي، حتى يتمكن من القيام بواسطة مالية ناجحة بين المدخرين والمستثمرين، أهمية حاسمة. وأهمية المؤسسات المالية في تحقيق النمو لا تمثل في تأثيرها المباشر على معدل تكوين رأس المال وقدر ما تمثل في اضطلاعها بتقييم وإدارة وتمويل أنشطة تنظيم المشاريع المؤدية إلى النمو.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن أسواق السندات أو أسواق الأوراق المالية المحلية لا تمثل مصادر بدالة هاملة للأموال، لأن الهياكل المؤسسية لهذه الأسواق بدائية إلى حد كبير، كما أن الاحتياجات من المعلومات اللازمة للاستفادة من التمويل عن طريق السوق أكبر جداً في العادة من المعلومات التي تتطلبها القروض المصرية. والدليل الوحيد الذي يتيح الوصول إلى الائتمان بشروط مواتية في الواقع هو الاستثمار الأجنبي المباشر (انظر الإطار السادس - ١) والاقتراض الخارجي، بما في ذلك الشركات الرئيسية، الذي حقق ارتفاعاً ملحوظاً في الجمهورية التشيكية وهنفاريا.

### تجربة الوكالة الألمانية للتحويل إلى القطاع الخاص (ترويهاند) في ألمانيا

الكثير من الصعوبات التي واجهت اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية خلال النصف الأول لعقدها الانتهائي، لا سيما فيما يتعلق بالاستثمار، اتخذ شكلاً مختلفاً في مجال إعادة توحيد الاقتصاد الألماني. وخلافاً لحالة اقتصادات المرحلة الانتقالية الخاضعة للقيود المالية، يمكن تسمية التجربة الألمانية (مع الاعتذار إلى طيف و آرثر لويس) "انتقال مع موارد مالية غير محدودة".

### الظروف التي أنشئت فيها وكالة ترويهاند

اعتباراً من ٢ تموز/يوليه ١٩٩٠، وبموجب أحكام الاتحاد الاقتصادي والنقدي الألماني، اشتركت الجمهوريتان الألمانيتان في عملية موحدة هي المارك الألماني. وأدى التوحيد الاقتصادي للجمهوريتين إلى دمج منطقة غنية، وهبت وفرة من رأس المال البشري والمادي كلّيهما، مع منطقة كاسدة نسبياً رغم غناها في الأيدي العاملة والأرض. وفي عام ١٩٨٩ كان عدد سكان جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة ٦١ مليون نسمة، بينما كان عدد سكان جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة ٦٢ مليون نسمة. ونظراً لأن رأسمال جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة كان عتيق الطراز نسبياً، كما كانت تكنولوجيتها، كانت إنتاجية الأيدي العاملة أقل بكثير منها في جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة.

ورغم أن قيمة المارك الشرقي كانت أقل بكثير عن قيمة المارك الألماني في سوق متقلبة فعلاً للمارك الشرقي، جرى تحويل عقود الأجور ومطالبات التقاعد بمعدل مارك شرقي واحد للمارك الألماني الواحد<sup>(٣)</sup>. وكان ذلك قراراً سياسياً جعل من الصعوبة بممكان على الشركات أن تصبح قادرة على المنافسة. وكانت الأجور في جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة بادئ ذي بدء تزيد كثيراً عن مستوى موازنة السوق للعمالة الكاملة. وإضافة إلى ذلك، ارتفع متوسط الأجور الصناعية للعاملين المترغبين نحو ٤٠ في المائة من الربيع الأول لعام ١٩٩٠ إلى تشرين الأول/أكتوبر<sup>(٤)</sup>. وكانت النتيجة أن العمال في الولايات الشرقية كانوا يحصلون على أجور أعلى بكثير مما يمكن تبريره على أساس مقارنة إنتاجية مع الولايات الغربية.

#### الإطار السادس - ١ - الاستثمار الأجنبي المباشر في أوروبا الوسطى والشرقية

بدأ الاستثمار الأجنبي المباشر في البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية قبل بداية الانتقال. غير أنه بحلول عام ١٩٨٩ لم تترافق كميات كبيرة من الاستثمار الأجنبي المباشرة إلا في هنغاريا نتيجة للإصلاحات التي حققتها في السبعينيات والثمانينيات. ويبدو أن السبق الذي حققه هنغاريا أخذ يتلاشى منذ عام ١٩٩٤ نظراً للنوسار الكبير في الاستثمار المباشر في الاقتصادين التشيكي والبولندي. وارتقت القيمة الدولارية لتدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر إلى بلدان أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية كل، في كل سنة من السنوات السبعة الأخيرة (انظر الجدول).

ويبدو أن تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر النامية هذه تعكس عدداً من العوامل. فأولاً وقبل كل شيء يبدو أن قلّة المستثمرين بشأن الاستقرار السياسي في المنطقة قد خفت. وهذا هو أحد الاعتبارات الرئيسية بالنسبة لكثير من الشركات الدولية التي تسعى إلى نشر عملياتها بين الأسواق الناشئة. ثانياً، يرى المستثمرون أن هذه البلدان قد حققت أو أنها في سبيلها إلى تحقيق الاستقرار على صعيد الاقتصاد الكلي. ثالثاً، مع تحسن أداء الاقتصاد الكلي في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية أحد تصنيفها الائتماني يتحسن. رابعاً، أخذت الحاجز التجارية بين هذه البلدان وسائر الدول الأوروبية تتهاوى بموجب شروط اتفاقات الارتباط مع الاتحاد الأوروبي، والاتفاقات المبرمة بين أعضاء منطقة التجارة الحرة في أوروبا الوسطى. وبموجب هاتين المبادرتين تخضع الصادرات من بعض السلع التي تنتج في المنطقة لرسوم استيراد مخفضة بل تتمتع بـالاعفاء من هذه الرسوم في معظم أنحاء القارة.

ويبدو أن استراتيجيات المستثمرين ترمي إلى وجود طويل الأجل في هذه البلدان. وتبيّن من دراسة استقصائية لاستثمارات عينة من الشركات الأوروبية الغربية في بلدان أوروبا الشرقية، أن الأسباب الرئيسية للاستثمار تتعلق برغبة عامة لدى هذه الشركات في تطوير أسواق جديدة في أوروبا الوسطى والشرقية أكثر منها برغبتها في تحقيق أرباح سريعة أو استغلال أوضاع تنافسية ناشئة عما لهذه الأسواق من خصائص محددة<sup>(٦)</sup>.

#### الاستثمار الأجنبي المباشر في أوروبا الوسطى والشرقية، ١٩٨٩ - ١٩٩٥

(بملايين الدولارات)

١٩٩٥									
الحصة (نسبة متوية) (%)	الرأسمال للفرد (بالدولار) (\$)	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	
٣	٩٨	٢٢٠	٢٠٠	٢٠٠	١٣٠	١٠٠	٢٠	١٠	بلغاريا
٢٤	١٦٤	٢٤٠٠	١٣٠٠	١١٠٠	٨٣٠	٤٧٠	٨٨	٦٠	بولندا
٢١	٥٥٢	٢٥٠٠	٨٠٠	٦٠٠	١٢١٠	٢٠٠	١٦٦	١٠	الجمهورية التشيكية
٦	٦٧	٢٥٠	٦٠٠	٢٢١	٢٤٠	١٨٧	١٨	٢٠	رومانيا
٤	٢٠٥	٢٠٠	٤٠٠	٢٥٠	١٣٠	٥٣	٢٠	٥	سلوفاكيا
٤٢	١٢٥٠	٤٥٠٠	١٥١١	٢١٥٢	١٣١٧	١٥٣٨	٣١١	١٢٠	hungary
١٠٠	٢٧١	١٠٠٧٠	٤٨١	٤٦٢٣	٣٨٥٧	٢٥٤٨	٦٢٣	٢٢٥	أوروبا الوسطى والشرقية

المصدر: اللجنة الاقتصادية لأوروبا: East-West Investments and Joint Ventures News، جنيف، طبعات مختلفة، ١٩٨٩؛ بالنسبة لبيانات ١٩٩٥، انظر اللجنة الاقتصادية لأوروبا: East-West Investments News، جنيف، طبعات مختلفة، ١٩٩٤-١٩٩٥.

.../..

(الإطار السادس - ١ تابع)

ويتركز نحو نصف مجموع الاستثمارات الأجنبية المباشرة تقريرًا في الصناعة، بما في ذلك الصناعات الهندسية وتجميع السيارات والصناعات الكيميائية. ووجهت أيضًا استثمارات إلى قطاع الخدمات؛ فقد استهدف المستثمرون المباشرون مثلًا نظام الاتصالات السلكية واللاسلكية البالي في المنطقة، مما أدى إلى عقد بعض الاتفاقيات الكبيرة. ومن ضمن الآثار التي ترقت على ارتفاع نصيب الصناعة من الاستثمارات الأجنبية المباشرة، حدوث زيادة في دور المشاريع المشتركة في التجارة الخارجية للبلدان المعنية<sup>(٢)</sup>.

كان معظم الاستثمار الأجنبي المباشر موجهاً في البداية نحو الصناعات (والمصانع) التي تعمل بمستوى من الابتكار التكنولوجية والكتأة يفوق المتوسط. وهكذا، تجاهل شركاء الاستثمار الأجنبي المباشرون الشركات الأكثر حاجة إلى إعادة تشكيل من الناحية التكنولوجية وإلى تقنيات الإدارة الجديدة. غير أن المستثمرين الأجانب أخذوا بعد ذلك يبدون اهتمامًا بمجموعة أوسع من الصناعات. ويمكن أن يعزى جانب من هذا التنويع إلى استراتيجية التحويل إلى القطاع الخاص، التي فتحت أمام المستثمرين الأجانب أسواقًا جديدة لا يستهان بها، خالية من المنافسين المحليين، كما في قطاع الاتصالات على سبيل المثال، حيث حولت المؤسسة العامة الاحتكارية إلى القطاع الخاص، وأبدى المستثمرون الأجانب اهتمامًا. وفي بعض الحالات، حدثت زيادة في الواردات من المنتجات الجديدة ذات الصلة بالاستثمار الأجنبي المباشر، في حين انخفض العرض المحلي من جانب المؤسسات التي حولت إلى القطاع الخاص والتي يشارك فيها مستثمرون أجانب.

وعلى الرغم من حدوث تصرفات مثبطة للمنافسة في بعض الأحيان، فإن الأثر العام للاستثمار الأجنبي المباشر كان إيجابياً. فقد ارتفعت العمالة في المشاريع التجارية المرتبطة بالاستثمار الأجنبي المباشر ارتفاعًا ملحوظًا خلال سنوات الانتقال بينما لم يحدث سوى ارتفاع طفيف - أو انخفاض - في العمالة بصفة عامة في اقتصادات المنطقة. وقد تزعم الشركات التي توجد فيها مشاركة أجنبية إلى الاستثمار بنشاط<sup>(٣)</sup>، وكان أداء الشركات التي يملكونها أجانب ولا سيما تلك المملوكة كلياً لأجانب، من حيث أجر الفرد، وإيراد الشركة الصافي، والقيمة المضافة متفقاً على أداء المؤسسات المحلية في المتوسط.

(أ) انظر Pietro Genco, Siria Taurelli and Claudio Viezzoli, Private Investment in Central and Eastern Europe: Survey Results, European Bank for Reconstruction and Development Working Paper, No. 7 (London, July 1993).

(ب) في حالة هنغاريا بلغت حصة المشاريع المشتركة من حصائل الصادرات ٥٠٪ في المائة بحلول عام ١٩٩٣ (انظر Judit Hamar, Foreign Direct Investment and Joint Ventures in Hungary (Budapest, Kopint-datorg, December 1993) p. 16).

(ج) See Pietro Genco, Siria Taurelli and Claudio Viezzoli. Op. cit. J. and Judit Hamar, Foreign Direct Investment and Joint Ventures in Hungary (Budapest, Kopint-datorg, December 1993).

وفي ٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٠، أصبحت جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة ولايات داخلة في تكوين ألمانيا. وصارت من جراء ذلك، جميع قوانين وأعراف جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة تقريرًا ساريًّا بشكل يكاد يكون فوريًّا في الولايات الشرقية. وكانت تلك القوانين تنص على توافر شروط في مجموعة من المجالات المختلفة من قبيل معايير مكان العمل، والحماية البيئية، التي لم يكن بوسع العديد من المؤسسات التجارية القائمة في الولايات الشرقية أن تتحققها. وخلافًا لاقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية، لم يكن ثمة "متسع من الوقت" من أجل التدرج في تشديد القوانين والأنظمة جعلها مطابقة للمعايير الأعلى بكثير عادة السائدة في الاتحاد الأوروبي. وقررت ألمانيا أنها لا تستطيع، كيلد واحد، أن يكون لديها منطقة من الدرجة الثانية لا تسري فيها الحماية الكاملة لقوانين ألمانيا. كان هذا قراراً سياسياً ولكن كانت له تداعيات اقتصادية شديدة.

وأدلت إعادة التوحيد أيضًا إلى تطورات فريدة أخرى. فقد حصلت الولايات الشرقية على هيكل أساسي جديد وجيد بتشكيل المؤسسات وافتتح الطريق أمامها بصورة تلقائية للدخول إلى أسواق البلدان المتقدمة النمو وذلك بفضل مركز ألمانيا في الاتحاد الأوروبي والاقتصاد العالمي. وخلافاً لمسألة معدل الأجور، فإن هذه الاعتبارات جعلت الاستثمار في الولايات الشرقية مسألة جذابة نسبياً.

وقررت الحكومة أيضًا تحويل المؤسسات التجارية التي تديرها الدولة في الولايات الشرقية إلى القطاع الخاص بأسرع ما يمكن<sup>(٤)</sup> وقد عهدت بال مهمة إلى وكالة ترويهاند. وكانت هذه المؤسسة قد أنشئت في الواقع في ١ آذار/مارس ١٩٩٠ من قبل حكومة جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة لغرض إنعاش اقتصادها. وتحقيقاً لهذه الغاية حولت إليها جميع المؤسسات الصناعية في جمهورية ألمانيا الديمقراطية وكلفت بمهمة إدارة وحفظ الأصول التي تملكها الدولة في جمهورية ألمانيا الديمقراطية على أساس استئمانى.

ودخلت جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة الصورة في منتصف تموز/يوليه ١٩٩٠ وقت تشكيل الاتحاد الاقتصادي والنفطي الألماني. وفي ظل الظروف التي تميزت بتسارع انهيار النظام الاقتصادي المخطط مركزياً لجمهورية ألمانيا الديمقراطية كلفت وكالة ترويهاند بولاية قانونية مختلفة وهي تحويل القطاع الصناعي لل الاقتصاد الموجه لجمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة إلى اقتصاد تحركه السوق. وكان لهذه

الولاية ثلاثة جوانب: أولاً، تحويل الشركات إلى القطاع الخاص حيثما أمكن؛ وثانياً، إعادة تشكيل الشركات حيثما اقتضت الضرورة لجعلها قادرة على المنافسة وجذابة بالنسبة للمستثمرين؛ ثالثاً، المحافظة على العمالة بالقدر الذي يكون فيه ذلك متوافقاً مع الهد في الأولين. وعقب تشكيل الاتحاد الاقتصادي والنقدي الألماني جرى توسيع مجلس الإشراف على وكالة ترويهاند لإشراك أعضاء من جمهورية ألمانيا الاتحادية. وبعد حل جمهورية ألمانيا الديمocraticية في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٠، تحولت السيطرة الإدارية بصورة حاسمة إلى جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة.

ووكالة ترويهاند التي يقع مقرها في برلين بلغ حجمها ذروته في عام ١٩٩٢ وكان عدد العاملين بها نحو ١٠٠ (كان ثلثا هؤلاء تقريباً من مواطني جمهورية ألمانيا الديمocraticية السابقة) موظف في ١٥ مكتباً إقليمياً.

### استعراض عام لعمليات وكالة ترويهاند

للوكالة هيكل إداري يماثل هيكل أي شركة عامة ألمانية: ففيها مجلس مؤلف من مستويين، هما مجلس الإدارة، ومجلس الإشراف. ويضم مجلس الإشراف ٢٣ عضواً<sup>(٢٣)</sup>. وكان مجلس الإدارة، الذي كان مسؤولاً عن تسيير الشؤون اليومية لوكالة ترويهاند، يتكون من تسعة أعضاء -- ثمانية منهم من جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة وواحد من جمهورية ألمانيا الديمocraticية السابقة<sup>(٢٤)</sup>.

وزودت المؤسسة في حزيران/يونيه ١٩٩٠ برأسمال استهلاكي بلغ نحو ٧ بلايين مارك ألماني من أجل "التمويل المسبق" للإيرادات المتوقعة. وفي العام التالي استكملاً هذا المبلغ بـ ١٠ بلايين مارك ألماني. وكان متوقعاً في البداية الحصول على إيرادات أخرى من العائد الناتجة من التحويل إلى القطاع الخاص ومن الاقتراض. وخلال عام ١٩٩١، كان الحد السنوي للاقتراض في ترويهاند هو ٢٥ بلايين مارك ألماني، وقد زيد هذا الرقم إلى ٣٠ بلايين مارك ألماني سنوياً للفترة من ١٩٩٢ - ١٩٩٤. وبلغ عجز المؤسسة ٢٠ بلايين مارك ألماني عام ١٩٩١. وبحلول ١٩٩٢ كان من الواضح أن إيرادات المؤسسة لن تخطي أكثر من ٣٨ في المائة من نفقاتها. وتزايد العجز باضطراد، وأوقنت المؤسسة عملياتها في ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، وقد بلغت إيراداتها من بيع الشركات ٧٦ بلايين مارك ألماني (نحو ٤٧ بلايين دولار). إلا أن مجموع النفقات بلغ ما يزيد عن ٣٣٠ بلايين مارك ألماني (نحو ٢٠٣ بلايين دولار). وقد صرف من أصل هذا المبلغ ١٥٣ بلايين مارك ألماني على الإعلانات المالية والتحويل إلى القطاع الخاص، وغطى مبلغ ٢٠ بلايين مارك ألماني الدين وأقساط الثاندة غير المسددة من جانب الشركات، وأنفق ٤٣ بلايين مارك ألماني على تدابير تنظيف البيئة و ٣٧ بلايين مارك ألماني على نفقات أخرى<sup>(٢٥)</sup>. (إضافة إلى تحويل المؤسسات التجارية إلى القطاع الخاص قامت ترويهاند أيضاً ببيع المباني وقطع الأراضي، بما في ذلك الأراضي الزراعية والغابات. وخلافاً للأعمال التي علقت في البداية على اعتمادها على التمويل الذاتي إلى حد كبير، فإنها راكمت عجزاً بلغ ٢٥٠ بلايين مارك ألماني (نحو ١٥٤ بلايين دولار). وهذا العجز وحده يميز التجربة الألمانية عن تجربة اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية -- فما من واحدة منها كانت تستطيع أن تراكم مثل هذه الديون لتتمويل انتقالها. وعلى سبيل المثال، فإن مبلغ ٢٥٠ بلايين مارك ألماني كان يساوي نحو خمس أضعاف الناتج المحلي الإجمالي للجمهورية التشيكية في عام ١٩٩٤، بينما كان يساوي عشر الناتج المحلي الإجمالي لألمانيا).

وبعد إغلاق وكالة ترويهاند جرى تقسيمها إلى أربع وحدات في عام ١٩٩٥. وكانت الوحدتان التاليتان من أهم هذه الوحدات: الوكالة الاتحادية للمهام الخاصة الناجمة عن التوحيد ووكالة الإدارة الإسهامية. والأولى مسؤولة عما كان يعد الأنشطة الرئيسية للمؤسسة الاستثمارية، أي تنظيم الالتزامات التعاقدية التي جرى الاتفاق عليها أولياً بين المؤسسة والمشترين، وتصفية ما تبقى من الشركات التي يمكن بيعها و توفير المساعدة المالية لمشاريع تنظيف البيئة وتحسينها. ومن المزمع أن تعلم لغاية ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦. ومن الفروع الرئيسية بينها وبين ترويهاند أنها غير مسموح لها بجمع رأس المال من الأسواق المالية وإنما يجب عليها الاعتماد على ما هو مخصص لها من أموال في الميزانية الاتحادية. أما الوكالة الثانية فتشترف على بيع ما تبقى من شركات قابلة للاستئجار والتي لا تزال متاحة للشراء. وقد بلغت ميزانية الوكالتين معاً ٥,٥ من بلايين الماركات الألمانية لعام ١٩٩٥ و ٥,٥ من بلايين الماركات في ١٩٩٦.

في المرحلة الأولى من أنشطة وكالة ترويهاند، نُقل إليها نحو ٨٠٠٠ مؤسسة بها ما يربو على أربعة بلايين موظف (أو قرابة ٤٥ في المائة من مجموع العمالة في الجمهورية الديمocraticية الألمانية السابقة) في ٦٥٠٠٠ مصنع. وكانت قيمة الأصول المذكورة لتلك الشركات ١٢٠ بلايين مارك ألماني، ولو أنها كانت في الواقع أقل من ذلك بكثير، وهذه مسألة ستتناقض أدناه. وبدأت مرحلة ثانية بعد عام تال تقيرياً، وانطوت على نقل إضافي لملكية قرابة ١٠ بلايين فدان من الأراضي، تمثل حوالي ٤ في المائة من إقليم الجمهورية الديمocraticية الألمانية السابقة. وبالإضافة إلى ذلك، فإن جميع الممتلكات التي كانت سابقاً في حيازة شرطة الدولة والحزب الحاكم السابق والنقابات قد نُقلت إلى وكالة ترويهاند. وهكذا كانت الوكالة في الواقع الأمر تتصرف فيما كانت تمثله الأصول المُنْتَجَة المادية قبل بحاته.

وكانت الخطوة الأولى التي اضطاعت بها وكالة ترويهاند هي تقديم توازنات الحياة في المؤسسات المعهود بها إليها. واعتبر أن قرابة ثلث الشركات الخاضعة لسيطرة الوكالة تتوافر فيه مقومات الحياة في الاقتصاد السوقي، واعتبر أن ثلثا آخر يتحمل أن تتوافر فيه تلك المقومات ولكن بعد إعادة تشكيله، وهي أن الثالث الأخير لا تتوافر فيه مقومات الحياة في ظل كل الظروف. وكانت الاستراتيجية المأخوذ بها هي محاولة تحويل المجموعة الأولى إلى القطاع الخاص بأسرع ما يمكن وإعادة تشكيل الطائفة الثانية ثم تحويلها إلى القطاع الخاص وتصفية المجموعة الأخيرة. والسد الذي يقوم عليه هذا النهج هو أن وكالة ترويهاند يمكنها أن تحدد بدقة انتماء شركة بعينها إلى أي مجموعة من المجموعات الثلاث.

ولو أن إعادة التشكيل تمثل ظاهرياً عملية واحدة فإنها اشتملت في الواقع الأمر على عدة مراحل<sup>(١)</sup>. وقد يُطلق على المرحلة الأولى "إعادة التنظيم القانوني" وانطوت على أنشطة من قبيل اختيار هيكل قانوني للشركة وتقسيم المؤسسة عند الاقتضاء وإعادة توزيع عقارات المؤسسات، واحتملت المرحلة الثانية على تقييم إمكانات المؤسسة وغطت أنشطة من قبيل وضع خطط لكل مؤسسة على حدة للإصلاح واتخاذ قرارات بشأن إدماه خطوط نشاط. بل إن إعادة التنظيم المالي كانت مرحلة ثالثة. وقد تطلب هذا إعادة حسابات المؤسسة باستخدام القواعد الغربية وسداد الديون وزيادة رأس المال الأسوسي وضمان قروض المصادر للشركات وتوفير مدفوعات للعمال الزائد عن الحاجة من أجل تخفيض العمالة. وفي الختام، اشتملت إعادة التشكيل الاقتصادي على أنشطة من قبيل الاستثمار في رأس المال الثابت والخلص من رأس المال الثابت الذي عفى عليه الزمن وتوظيف موظفين جدد وتدريب الموظفين وتخفيض الموظفين و(بسيل أخرى) زيادة الإنتاجية.

وتمثل النهج الذي قررت وكالة تروبيهاند اتباعه في أن تشارك عن كثب في المرحلتين الأولىين من العملية (أي إعادة التنظيم القانوني والتقييم) وألا تهتم إلا جزئياً بالمرحلة الثالثة (إعادة التنظيم المالي)، وأن ترك المرحلة الرابعة من إعادة التنظيم الاقتصادي بكمالها تقريراً للمستثمرين الخارجيين كنتيجة لمواضات بشأن كل مؤسسة من المؤسسات على حدة فيما يتعلق بالاستثمار وإمكانات العمالة. وحيثما تعذر ذلك، استخدمت أساليب أخرى من قبيل عمليات شراء الإدارة للأنضبة أو البيع إلى وسطاء.

وكانت المسؤلية عن إيجاد مشترٍ لإحدى شركات وكالة تروبيهاند مسؤلية مشتركة بين إدارة تلك الشركة والوكالة. وبالنسبة للصناعات التي كانت المشاركة الدولية حاسمة فيها (من قبيل الكيماويات)، اتجهت وكالة تروبيهاند إلى المصادر الاستثمارية الدولية للبحث عن مشترٍ<sup>(٢)</sup>.

وب مجرد التعرف على الأطراف المهمة، سعت وكالة تروبيهاند إلى تحديد هل يتتوفر لدى المشتري المحمّل الوسائل ومهارات الإدارة اللازمة لشراء المؤسسة ومواصلة تشغيلها. وكان هذا التقدير يستند إلى خطة عمل خطية كان على المشتري المحتمل أن يقدمها موضحاً فيها أسواق المنتجات وخطط الاستثمار والعمالة والعلاقة المحتملة مع الموردين والعملاء المحليين.

وكان أسلوب وكالة تروبيهاند يتضمن هدف ضمان سلامة الشركة قدر الإمكان. ولذا فإن المستثمرين الناجحين كانوا أولئك الذين اقتربوا خططاً ثابتة بصورة مقتنة أنهم سيتمكنهم مواصلة تشغيل الشركة مع وجود توقعات معقولة بتحقيق أرباح. كان تفسير لفظة "استمرار" دقيقاً جداً. فقد عُرف منها بأنه الإبقاء على نفس التركيز الأساسي للعمل التجاري فضلاً عن موقعه. وقد حد هذا كثيراً، بطبيعة الأمر، من نطاق إمكانيات التحويل إلى القطاع الخاص. وعموماً، كان المستثمرون المحتملون يُرْفَضُون إذاً عربوا عن اعتزامهم تحويل الشركة إلى استعمال آخر أو إعادة بيعها. والإصرار على الحفاظ على الشركات ومواقع الإنتاج، عندما كانت تجري إعادة تشكيل اقتصاد بكماله فعلاً، قد يمثل اتجاهها مادياً في غير موضعه الصحيح، على الأقل استناداً إلى أسباب اقتصادية بحثة<sup>(٣)</sup>. بيد أن الهدف الرئيسي للحكومة كان استمرارية العمل التجاري.

وهكذا كانت إحدى أولويات وكالة تروبيهاند تمثل في تعزيز التزامات المستثمرين بمواصلة عمل الشركة. وقد صدق هذا حتى عندما كانت الشركات مرشحة فعلاً للإفلاس. ولم تشرط وكالة تروبيهاند على المستثمرين تقديم خطط العمل المقبلة فحسب بل أيضاً توقيعهم بالنسبة لمتغيرات استراتيجية هامة. ولا سيما العمالة ومستويات الاستثمار. وعلاوة على ذلك، ومقارنة بالأهداف الأخرى فإن التفاوض بشأن سعر الشراء الذي يمثل شاغلاً أساسياً في أية عملية حياة سوقية عادية كان اعتباراً ثانوياً وكثيراً ما زادت وعود المستثمرين من تشكيله أكثر مما شكّله قيمة أصول الشركات<sup>(٤)</sup>.

ومن شأن صافي القيمة المحاسبية لإحدى الشركات أن يمثل المؤشر الأول لسعر البيع الذي تلتزم وكالة تروبيهاند الحصول عليه من البيع. بيد أن السعر الفعلي المطلوب كان يعكس ثلاثة متغيرات إضافية: مبلغ الاستثمار الذي يعُد المشتري بتوظيفه وعدد الوظائف المضمونة والسرعة التي ستنتهي بها خطة التعديل. وكانت دالة قائمة على التجربة العملية. كان سعر الشراء يخضع بمبلغ يتراوح بين ٢٠٠٠ و ٥٠٠٠ مارك ألماني مقابل كل عامل يبدي المشتري استعداداً للبقاء عليه<sup>(٥)</sup>.

ونص القانون الناظم لعمليات وكالة تروبيهاند على أن الشركات المملوكة للدولة ينبغي تحويلها إلى القطاع الخاص "بأسرع ما يمكن" وأنه ينبغي جعلها في وضع يمكنها من أن تكون قادرة على التنافس من ذلك الحين فصاعداً على السواء. بيد أنه لم تُحدِّد أي علاقة هرمية بين هذين الهدفين ووجه النقد إلى وكالة تروبيهاند بسبب تركيزها الراجح على التحويل السريع إلى القطاع الخاص<sup>(٦)</sup>.

ومع انتهاء عمليات وكالة تروبيهاند، كانت قد حولت إلى القطاع الخاص ١٤٠٠٠ مؤسسة<sup>(٧)</sup> وصفَّت أو كانت على استعداد لتصفية ٣٤٠ مؤسسة أخرى. وكان على الوكالات الخلف أن تحاول إنقاذ بعض المؤسسات التي كانت على اعتاب التصفية<sup>(٨)</sup>.

وقد تباينت درجة الصعوبة التي ووجهت في تنفيذ عملية التحويل إلى القطاع الخاص هذه. فعلى سبيل المثال، جرى تحويل المصادر وشركات التشيد والفنادق والمطاعم إلى القطاع الخاص بسهولة إلى حد ما، كما كان الحال مع الشركات الصناعية ذات المزايا من حيث الموقع. وكانت الشركات الصغيرة أسهل في بيعها من الشركات الأكبر. أما الشركات الصناعية الكبيرة التي كانت تصدر أساساً إلى وسط أوروبا وأوروبا الشرقية، من شركات صناعة السيارات وشركات صناعة عربات السكك الحديدية وبناء السفن، فكان من الصعب بيعها (بـل حتى تقدمها على سبيل الهبة). بل إن الصناعات الكيميائية وشركات الالكترونيات وشركات صناعة ماكينات التشكيل ومصانع الصلب مثلت مشاكل أكثر صعوبة، وفي بعض الحالات، لم يمكن تسويقها إلا إذا أمكن تخفيض الإنتاج والعمالة بواقع ٨٠ أو ٩٠ في المائة وتقديم دعم مالي إضافي.

واستأثر البيع إلى المواطنين من الولايات الغربية بنحو ٧٥ في المائة من جميع المبيعات والمبيعات الجزئية من الشركات. ولم ت تعد المبيعات أو المبيعات الجزئية لغير الألمان نحو ٥ إلى ١٠ في المائة من المبيعات، وكان أقل من خمس المبيعات هو عملية شراء أقصى من جانب الإدارة. وقد لوحظ أن هذه الإحصائية الأخيرة ربما تكون قد أفرطت في تقدير مشاركة مواطنى الولايات الشرقية ظرفاً لأن كثيراً من عمليات شراء الإدارة للأنصبة انتهت في الواقع الأمر على شريك من ولاية غربية<sup>(٢٤)</sup>. وفي بادئ الأمر، كان المستثمرون غير الألمان حذرين جداً: ففي عام ١٩٩٠ لم يستجب إلا نحو ١٠٠٠ مستثمر أجنبي لـ«غراءات وكالة تروبيهاند بالاستثمار في الجمهورية الديمقرatية الألمانية السابقة»، وكثيراً ما قامت تلك الكيانات الأجنبية التي استثمرت فعلاً بذلك عن طريق الشركات الغربية الألمانية التابعة لشركتها<sup>(٢٥)</sup>.

### الشؤون المالية لوكالة تروبيهاند

عندما بدأت وكالة تروبيهاند عملياتها، توقيت إيرادات من بيع حافظتها من الشركات تبلغ نحو ٦٠٠ مليون مارك ألماني<sup>(٢٦)</sup>. بيد أن ما اتضحت بجلاء بحلول عام ١٩٩٢ وسبّب قلقاً متزايداً هو أن السند الأساسي للعملية بكل منها، أي أن تحويل الممتلكات السابقة للدولة إلى القطاع الخاص من شأنه أن يهيئ ظروفاً لاتجاه اقتصادي تصاعدي فوري في الولايات الشرقية وأن الأمر لن يتطلب إلا مبلغاً محدوداً من النقدية في البداية لكي تبدأ عجلات الارتفاع في العمل، ثبت أنه خطأ<sup>(٢٧)</sup>.

وعلى مر الزمن، اتسم الوضع المالي لوكالة تروبيهاند بتناقض الإيرادات الصافية من التحويل إلى القطاع الخاص وزيادة النفقات من أجل إعادة التشكيل المالي ومدفوعات الفائدة على الديون القديمة والجديدة والمدفوعات الناتجة عن الالتزامات القانونية. وتحول أسلوب التحويل إلى القطاع الخاص تدريجياً من البيع إلى الهبة.

وميزانية وكالة تروبيهاند في يوم بدء عملها (١ تموز/يوليه ١٩٩٠)، التي لم تقدم إلا في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ في ضوء جسامته المهمة التي واجهتها الوكالة لدى إعداد الميزانية، أشارت إلى قيمة صافية سلبية قدرها ٢٠٩ بلايين مارك ألماني. وكان هذا أمراً مستغرباً، على أقل تقدير<sup>(٢٨)</sup>. ولم يتضح كيف أن أصول اقتصاد ما، وفقاً لما ورد في كثير من الإحصاءات المقبولة دولياً، أنتج إنتاجاً كافياً لتزويد مواطنيه بمتوسط أعلى من نصيب الفرد من الدخل في اليونان أو البرتغال في أواخر الثمانينيات، لم تكن لها أي قيمة فحسب بل كانت لها قيمة سلبية<sup>(٢٩)</sup>.

وقد قدمت عدة أدلة لتلقي هذه القيمة الصافية السلبية. أولاً، أولت الاقتصادات المخططة مركزياً في أوروبا الشرقيه اهتماماً ضئيلاً للأثر البيئي لأنشطتها. وهكذا، فإن موقع صناعية معينة لا يمكن بيعها في إطار القانون الألماني الواجب التطبيق حديثاً إلا إذا نُظرت أو جُددت. ثانياً، كانت قيمة داتج شركات كبيرة أقل من تكلفة إنتاجه عند تقادره بأسعار جمهورية ألمانيا الاتحادية بمعدل مارك واحد لمارك واحد في أسعار الصرف بين الشرق والغرب. ومثل هذه الشركات عديمة القيمة أساساً إذا كان عليها أن تعمل بأسعار جمهورية ألمانيا الاتحادية. ثالثاً، استولت وكالة تروبيهاند على المؤسسات بما في ذلك ديونها وضمنت إعادة سدادها. وقد قيل إن المصارف في الولايات الشرقية هي التي استفادت من هذه الاستراتيجية. فقد انتعشت حافظات قروضها وأصبحت أملاً جاذباً تسعى المصارف في جمهورية ألمانيا الالتحادية السابقة لأن تستولي عليها. رابعاً، كانت معظم المؤسسات تعمل برأس مال غير كافٍ، نظراً لأن مفهوم القيمة الصافية لم يتم بأي دور هام في النظام المخطط مركزياً. وترتب على استيلاء وكالة تروبيهاند على ديون تلك المؤسسات واعتراضها بمطالبات التعويض أثر محاسبي تمثل في إدخال مبالغ كبيرة من رأس المال في أول الأمر<sup>(٣٠)</sup>.

وقد أشير إلى أن حجم عجز وكالة تروبيهاند نتج جزئياً عن استراتيجيتها في مجال البيع. فقد قيل إنه نظراً لأن الوكالة لم تبع حرص رأس المال السهمي بل الشركات بكل فإن المستثمرين من المؤسسات والأفراد المستعدين والآرغبيين والقادرين على تحمل مخاطر إعادة تشكيل الولايات الشرقية بإدماج أسهم شركات وكالة تروبيهاند في حواضنهم لم يتمكنوا من القيام بذلك. ولم يكن بمقدورهم القيام بذلك إلا بأن يصبحوا مباشري مشاريع وأن يشتروا الشركات بكل منها. ولو كانت وكالة تروبيهاند قد اختارت مهلة زمنية أطول للتحويل إلى القطاع الخاص فيجوز أنها كانت قد اتبعت استراتيجية (مثلاً) لرسملة المؤسسة وبيع جزء من أسهمها إلى مستثمر «استراتيجي» وجزء في الأسواق المالية. وكان بإمكانها أيضاً أن تعدد مواعيد البيع.

تكمّن مشكلة ثانية من مشاكل الاستيغاب في القيود الائتمانية الحادة التي يواجهها المشترون المحتملون لأصول هيئة تروبيهاند. وقد جعلت منازعات الملكية التي لم تحل بعد<sup>(٣١)</sup> وعدم وجود رأس المال سهلي من المستحيل عملياً على المواطنين في الولايات الشرقية الاقتراض لغرض شراء أصول تروبيهاند. وعلاوة على ذلك، فإن الشرط الذي يقتضي بأن يدفع المشترون فوراً وبالكامل يتطلب في الواقع قيام المشتري بتمويل المشتريات بنفس قرضاً الجديداً. مما زاد من الطلب على الأموال في الأسواق الرأسمالية في الولايات الغربية. وبإضافة إلى ذلك، فقد دفع ارتفاع الطلب والنحو في الولايات الغربية الذي صحبه إعادة إدماج المصرف المركزي الألماني «بوند بيز بنك» إلى تضييق السياسة النقدية. وقد زاد هذا من معدلات الفائدة في ألمانيا ومن ثم خفض القيمة المرسمة للأصول التي رغبت تروبيهاند في التخلص منها، وأدى ذلك إلى خفض المشترين المحتملين لعطاءاتهم<sup>(٣٢)</sup>.

## الاستثمار في الولايات الشرقية

شكلت وكالة تروبيهاند جزءاً رئيسياً من استراتيجية انتقال ألمانيا إلى الولايات الشرقية. وقد كان النهج فريداً من نوعه، وكان يتعين أن يكون كذلك نظراً لحالتها الفريدة. وقد اتهمت تروبيهاند، بعد ذلك، بإرتكاب أخطاء، رغم أن هذا كان أمراً لا بد منه بالنظر إلى الهدف الأولي المتمثل في أداء عملها بسرعة. وقد كان هذا الإصرار على السرعة جزءاً لا يتجزأ من الاستراتيجية العامة وقد أدت مهمتها الرئيسية، واليوم فإن اقتصادات الولايات الشرقية تنمو بسرعة، حتى وإن كانت بقية ألمانيا تكافح في حالة تتسم بالبطء الشديد. وعلاوة على ذلك فإن التكوين الرأسمالي متزمن الآن، مع استثمار خاص قوي واستثمار عام مستمر. والاحتمالات مشجعة، رغم أن معدل البطالة الشرقي لا يزال أعلى كثيراً من المعدل الغربي (انظر الجدول السادس - ٨).

ولنفهم تجربة تروبيهاند، فإن سياق الفقرة هام. فقد كانت الحكومة مهتمة بصورة خاصة بمنع تنقل السكان بأعداد كبيرة من الولايات الشرقية إلى الولايات الغربية، جرياً وراء زيادة الأجور في الولايات الغربية. لذا تعين أن تدعم الحكومة ظروف المعيشة في الشرق حيث كان يعاد إلى حد بعيد بناء البيكل الاقتصادي في نفس الوقت. وإذاء ذلك، اختارت الحكومة ثبیت سعر الصرف الشرقي على مستوى مرتفع وبهذا جعلت الكثير من الانتاج الشرقي حتى أقل إتساماً بالتنافس مما قد يصبح بغير ذلك. كذلك تعين توسيع نطاق المعابر البيئية ومنهاheim التأمين الاجتماعي في الغرب لتشمل الشرق المترفع بسرعة، سترتفع بحدة البطالة - الصريحة والمكتنة. لذا فلا مفر من التحويلات المالية الواسعة. وإن كانت ستقل مع انتعاش اقتصاد الولايات الشرقية. لذا تعين أن يكون الانتقال الاقتصادي تغيير الهياكل الاقتصادية؛ وميلاد المشاريع من جديد. وتعين إنشاء طبقة جديدة من منظمي المشاريع، أو المديرين الذين استجابوا فيما سبق للحوافز البيروقراطية التي يلزم توفيرها وتلزم للاستجابة لحواجز السوق. وهنا كان دور تروبيهاند.

وقد أنجحت تروبيهاند ما بدأ عمله -- أي تحويل الصناعة إلى القطاع الخاص في الولايات الشرقية. وقد صحب هذا ارتفاع سريع في البطالة، رغم ضمانات العمل التي كانت كثيرة ما تتطلب من المُشترين المحتملين للشركات. وكانت هناك بالطبع "شبكة أمان" منذ البداية - استحقاقات البطالة وغيرها من الاستحقاقات التي تمنع بها مواطنو الولايات الشرقية كمواطنين في ألمانيا الموحدة.

ونظراً للاتجاه إلى إغلاق الشركات بدلاً من إعادة تنظيمها إذا لم يعثر لها على مشترٍ، إنهم متقدمو تروبيهاند بأنها تكبدت تكاليف اقتصادية لا لزوم لها بتشجيعها إزالة صناعات على نطاق هائل. وكان الرد على ذلك أن التحويل إلى القطاع الخاص كان يمثل الطريقة الوحيدة التي يمكن بها للشركات أن تحصل على مدربين وأسواق، ووفقاً لذلك، كانت تروبيهاند في الواقع مشترٍ للإدارة والتكنولوجيا والوصول إلى الأسواق للشركات التي في حافظتها، بدلاً من أن تكون بائعة للأصول، بالشكل المفهوم عاماً<sup>(٤٣)</sup>.

ويؤكد المتشككون في هذا النهج أن التحديث السريع للمعدات التي كثيرة ما يكون قد عنا عليها الزمن هو النهج الوحيد الذي كان سيتيح لمؤسسات جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة الفرصة للتنافس في أسواقها الجديدة. بيد أن تروبيهاند تركت هذا عن عدم لآخرین حيّماً أمكن ذلك، جاعلة سرعة التحول إلى القطاع الخاص مبدأها الهادي. وقد فكرت الحكومة الألمانية في أن المالك من القطاع الخاص قد يكون أفضل من يتّخذ القرارات المتعلقة بالاستثمار وأنها ستشارك بأقل قدر ممكن في هذه العملية.

ويقال أيضاً إن استراتيجية تروبيهاند التشغيلية زادت من البطالة. بيد أن القرار الوطني يجعل الأجور في الولايات الشرقية تتماشى مع الأجور في الولايات الغربية جعل عدداً كبيراً من المؤسسات غير رابحة. وتعين التخلص من العمال للتمكن من بيع هذه المؤسسات. ولكن قيل أيضاً إن الإنهايار المفاجئ في العمالة الصناعية يمكن عزوته إلى الجنود التي بذلتها تروبيهاند لاحتواء نفقاتها. ومن منظور تروبيهاند، كان من الحصافة الاستغفاء عن العمال الذين سيلجأون بعد ذلك إلى مخططات التدريب على أعمال جديدة أو مخططات خلق الوظائف، أو يحصلون على تأميمات البطالة ... كل ذلك على نفقه وكالة اتحادية أخرى غير تروبيهاند<sup>(٤٤)</sup>.

وفي هذه الحالة، انخفضت بسرعة عدد الوظائف المضمونة لكل شركة مباعة (أو جزء منها مباع)، وكذلك العدد الإجمالي في الوظائف الصناعية. وقد ضممت ٢٠٠ وظيفة تقريباً لكل حالة بيع في السنة الأولى من عمل تروبيهاند، وحوالي ٥٠ وظيفة فقط لكل حالة بيع في النصف الأول من عام ١٩٩٣<sup>(٤٥)</sup>. وبين الجدول السادس - ٨ كيف تدهورت حالة العمالة في الولايات الشرقية بعد عام ١٩٩٠.

ندر تلافي زيادة البطالة وذلك بسبب انخفاض انتاجية العمال، ويرجع ذلك في حد ذاته بصورة عامة إلى المعدات الرأسمالية التي عُنى بها الزمن<sup>(٤٦)</sup>. فقد كان عمر ست وسبعين في المائة من المعدات في الصناعة في الولايات الشرقية أقدم من ٥ سنوات. في حين كان عمر حوالي ٥٥ في المائة من المعدات أقدم من ١٠ سنوات، وحوالي ٢٠ في المائة أقدم من عشر سنوات<sup>(٤٧)</sup>. وكانت هناك مصانع كثيرة غير صالحة لطرق الانتاج الحديثة. كما كانت المخازن واسعة بإفراط، وكانت أساليب الانتاج موجهة لصالح البلدان الأعضاء في مجلس التعاون الاقتصادي. وقد وجه حوالي ٧٥ في المائة من صادرات جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة إلى بلدان مجلس التعاون الاقتصادي قبل عام ١٩٩٠. ولم تستطع كثيرة من المنتجات، التي ربما كانت ستعرض في هذه الأسواق البدء في التنافس دولياً في أسواق أخرى بسبب سوء النوعية. وأخيراً، لم يتمكّن العاملون مع عمليات الانتاج الحديثة.

وقد حدثت نقطة التحول في الولايات الشرقية في وقت قصير إلى حد ما وشهد الاقتصاد نمواً ايجابياً منذ أوائل عام ١٩٩٢. وساعدت مدفوّعات التحويلات من الأراضي الغربية على دعم هذا الانتعاش، إلا أن هذا الانتعاش أصبح قائماً على أساس أمنٍ كلما أقيمت معدات انتاجية أحدث في الأراضي الجديدة. والواقع أن الصناعات المنتجة للسلع الرأسمالية في الشرق تزداد قوّة هي نفسها. فقد زادت أوامر الشراء في قطاع السلع الرأسمالية بنسبة ٢١ في المائة في عام ١٩٩٥، وزادت بنسبة ٣٥ في المائة عن مستوى عام ١٩٩١. كذلك زادت أوامر الشراء الأجنبية لاستيراد منتجات المصانع الشرقية بنسبة ٢٤ في المائة، مما يشير إلى تحسين الانتاجية<sup>(٤٨)</sup>.

وما فتئت الشفرة تضيق بين مستويات الأجور والانتاجية في الولايات الغربية والشرقية. ففي النصف الثاني من عام ١٩٩٤، بلغ متوسط الأجور والمرتبات في الولايات الجديدة ٧٠ في المائة من إجمالي حصائل الولايات الغربية (بالمقارنة بنسبة ٢٤ في المائة في النصف الثاني من عام ١٩٩٠)، بيد أن متوسط الانتاجية بلغ ٤٥ في المائة فقط من مستوى في الولايات الغربية، على أن ذلك كان يتجاوز الزيادة بنسبة ٢٦ في المائة في النصف الثاني من عام ١٩٩٠<sup>(٤٦)</sup>.

وقد زاد أيضا بسرعة ناتج التوزيع والنقل والاتصالات السلكية واللاسلكية وغيرها من قطاعات الخدمات في الولايات الشرقية، بعد أن تعرقل (واعتبر "غير منتج") في إطار النظام السابق<sup>(٤٧)</sup>. وزاد اسهام هذه القطاعات في القيمة المضافة من ٣٠ في المائة من الناتج المحلي الاجمالي في النصف الثاني من عام ١٩٩٠ إلى ٣٧ في المائة في النصف الثاني من عام ١٩٩٥<sup>(٤٨)</sup>.

**الجدول السادس - ٨ - البطالة في الولايات الشرقية، ١٩٩٠ - ١٩٩٥**

السنة	الربع	البطالة في الولايات الشرقية	البطالة في الولايات الشرقية	بند تذكيري:
				البطالة في الولايات الشرقية
		النسبة المئوية من القوة العاملة		البطالة في الولايات الشرقية
١٩٩٠	الثاني	٨٣	١,٠	٦,٦
١٩٩٠	الثالث	٣٠٩	٣,٥	٦,٤
١٩٩٠	الرابع	٥٥٦	٦,٣	٦,١
١٩٩١	الأول	٧٥٦	٨,٦	٥,٧
١٩٩١	الثاني	٨٢٥	٩,٥	٥,٦
١٩٩١	الثالث	١٠٢٣	١١,٦	٥,٧
١٩٩١	الرابع	١٠٣٧	١١,٨	٥,٧
١٩٩٢	الأول	١٢٥٤	٠٠	٥,٦
١٩٩٢	الثاني	١١٧٢	١٤,٤	٥,٨
١٩٩٢	الثالث	١١٥٨	١٤,٢	٦,٠
١٩٩٢	الرابع	١٠٩٧	١٣,٥	٦,٣
١٩٩٣	الأول	١١٦٥	١٥,٢	٦,٨
١٩٩٣	الثاني	١١١٥	١٤,٦	٧,١
١٩٩٣	الثالث	١١٦٥	١٥,٣	٧,٥
١٩٩٣	الرابع	١٢٠٥	١٥,٨	٨,٠
١٩٩٤	الأول	١٢١٤	١٦,١	٨,٢
١٩٩٤	الثاني	١١٩٣	١٥,٩	٨,٣
١٩٩٤	الثالث	١١١٤	١٤,٨	٨,٣
١٩٩٤	الرابع	١٠٤٣	١٣,٩	٨,٢
١٩٩٥	الأول	١٠٢٢	١٣,٨	٨,٢
١٩٩٥	الثاني	١٠٢٧	١٣,٩	٨,٣
١٩٩٥	الثالث	١٠٣٩	١٤,٢	٨,٣
١٩٩٥	الرابع	١٠٦٣		

المصدر: Deutsche Bundesbank, Monthly Report, various issues

## الاستثمار في الاتحاد الروسي

إذا كان التحول الاقتصادي في المانيا الشرقية، قد صاحب الاندماج في اقتصاد ضخم متقدم النمو، فالتتحول الحاصل في بلدان رابطة الدول المستقلة صاحب التفكك السياسي والاقتصادي - أي تفكك الاتحاد السوفيتي. وأدى هذا الأمر إلى تجربة مختلفة، أو بالأحرى، إلى عدد من التجارب المختلفة. فليس هناك، ببساطة، قدر من الخبرة أو البيانات يكفي للنصل بين الطواهر العابرة، الناجمة عن الفوضى العامة والاختلال المؤسسي في مراحل التحول الأولية. وبين الاتجاهات الناشئة الأكثر ثباتاً التي ستحدد في نهاية المطاف شكل نمط التغير والتكييف الخاص بكل بلد. غير أن الاتحاد الروسي، بالنظر إلى دوره في المنطقة، وإلى أن الإحصاءات المتاحة بشأنه أوفر، يوفر موضوع دراسة إفرادية، ذات أهمية بالغة عن الاستثمار في ظل التحول.

### الإصلاحات الاستثمارية في الاتحاد السوفيتي قبل عام ١٩٩١

حتى قبل إنحلال الاتحاد السوفيتي، كانت تبذل محاولات إصلاحية لزيادة فعالية الاستثمار، إذ أن أوجه قصور النظام المخطط يركز يا قد ازدادت خطورة. وما فتئت حصة الصناديق المركزية في إجمالي الاستثمار تنخفض باطراد منذ بداية الثمانينات، وفقاً لسياسة زيادة استقلال المؤسسات من خلال "التمويل الذاتي". وقبل الإصلاحات، كان يتبع على المؤسسات أن تحول إلى الوزارات المركزية جزءاً من "مخصص انخفاض أموالها" المقترض، تحدده السلطات المركزية. وعند ذلك كانت الوزارات تقرر مقدار ما يعاد من هذه الأموال إلى كل مؤسسة لتتمكنها من المحافظة على قيمة أصولها، عملياً، كان هناك اتجاه إلى حصول المؤسسات الخاسرة على جزء من "مخصص انخفاض الأموال الذي يعود" للمؤسسات الأنجح. وفي إطار التوزيع الجديد، سمح للمؤسسات بالاحتفاظ بحصة هامة من صناديق مخصصات انخفاض الأموال.

وتضمن قانون المؤسسات لعام ١٩٨٧ خطوة أخرى، إذ أصبح يتبع على المؤسسات الاحتفاظ بجملة "مخصصات انخفاض أموالها"، وبجزء أكبر بكثير من أرباحها، وينتظر منها أن تستخدمها لتمويل الاستثمار. وكان يتوقع أن يولد الإجراء الجديد حواجز لاتخاذ مزيد من القرارات الفعالة على صعيد الاقتصاد الجيري. وقد حققت هذه النزعة إلى التمويل الذاتي قدرًا من النجاح - في عامي ١٩٨٧ و ١٩٩١ انخفضت حصة "الموارد المركزية" - أي الموارد التي تخصصها الدولة مركزيًا في مجموعة الاستثمار، من ٣٥% في المائة؟

وكان يعتقد أيضاً أن الدولة تستطيع أن تسير بفعالية سياستها الرامية إلى إعادة تشكيل الصناعات، وذلك، بالدرجة الأولى، من خلال من القطاعات ذات الأولوية اشتتمانات استثمارية حكومية بشروط مؤاتية، وكذلك من خلال تزويد برامج محددة بأموال خارجة عن الميزانية. ومن الناحية العملية، ثبت أن سياسة "الاستقلال المالي" هذه هامشية، ذلك أن الأموال التي خصصت للبرامج كانت غير كافية.

وعلى صعيد مركزي أكثر، تعارضت هذه السياسة، المتمثلة في تمكين المؤسسات من "الاستقلال المالي"، مع مبدأين لم يتغيرا وهم ملكية الدولة وتوليه المراقبة. واستمرت الهياكل التدرجية للدولة في توزيع المدخلات والنواتج، وتعيين الشركاء التجاريين، وتحديد جميع الأسعار، بل، وهذا أهم، تقديم تمويل تكميلي للميزانية حينما يثبت أن الأموال الخاصة بالمؤسسة غير كافية (وبعبارة أخرى، لم تشدد "قيود الميزانية المتساهلة").

وزيادة عن ذلك، أضاعت لا مركزية نظام التمويل، إلى حد بعيد، آليات المساءلة والمراقبة. فالمؤسسات أصبحت "مستقلة" مالياً دون أن تصبح مسؤولة - لا أمام هيئات التخطيط التابعة للدولة أو الوزارات، (كما هي الممارسة القياسية في ظل التخطيط المركزي) ولا أمام مجلس من المديرين أو حملة الأسهم (كما هو الشأن في الاقتصادات السويسرية). وهذا النقص في المساءلة المالية دفع بمؤسسات متعددة إلى تخصيص الموارد الإضافية التي حصلت عليها حديثاً لدفع الأجر، وذلك على حساب الاستثمار. وبما أن المؤسسات كانت متأكدة من حصولها على دعم لميزانياتها حتى لو ثبت أن استثماراتها غير موفق، فقد استهلت عدداً كبيراً من المشاريع الاستثمارية غير الملائمة، التي تلاها نمو في التشويش المتأخر الإدجاع وغير المكتمل. وباختصار، فإن الفعالية العامة للاستثمار التي لم يكن مستواها عالياً من الأساس، ازدادت تقلباً.

### الاستثمار في الاتحاد الروسي منذ عام ١٩٩٢

إذا تفحص المرء البيانات المتعلقة بالاستثمار باعتباره حصة من الناتج المحلي الإجمالي، فقد يبدو أن الاقتصاد الروسي لم يتضرر، ولا سيما منذ عام ١٩٩٢. الواقع أن نسب الاستثمار في الفترة ١٩٨٩-١٩٨٠، بالنسبة إلى اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية، كانت، في المتوسط، تزيد عن ٣٠% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي، وهو رقم أعلى بكثير من المتوسط العالمي للفترة ١٩٨٨-١٩٧٧، الذي ينافس ٤% في المائة. بل إنها كانت تفوق بكثير نسبة الاقتصادات المتقدمة النمو، التي تبلغ ٢١,٥% في المائة؟. وتشير البيانات المتعلقة بالفترة التالية لعام ١٩٩٢ إلى أن نسبة التحول، رغم انخفاضها، تظل أعلى من المعتاد (انظر الجدول السادس - ٩). ومع ذلك ما فتئ الاستثمار يشكل حصة متدنية من ناتج المحلي الإجمالي آخر في الانخفاض، ويمكن اعتبار جزء لا يأس به من ذلك الاستثمار غير ملائم اليوم لتكوين رأس المال.

لقد أحدث التحول إلى آلية سوقية بالفعل، تغيراً هاماً في ملامح الاستثمار. وقد بدأ بتطبيق قيود الميزانية المشددة للمرة الأولى في عام ١٩٩٢، فحصل هبوط سريع في ناتج المؤسسات التابعة للدولة، وانخفاض الدخل، وتقلص الاستثمار في ذلك العام والأعوام اللاحقة. وكان أحد أسباب انخفاض الاستثمار التقلص المفاجئ والواسع النطاق الذي حصل في حصة واحد من أبرز عناصر النشاط الاستثماري: لا وهو الدولة، بدون وجود مصادر استثمار أخرى، فعلية أو محتملة، متاحة أو جاهزة. لسد الثغرة.

الجدول السادس - ٩ - نشاط الاستثمار في الاتحاد الروسي

١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	
٢٨,٩	٣١,٣	٢٤,٣	٣٦,٣	٣٠,١	<b>إجمالي الاستثمار</b> (بالنسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي)
٢٥,١	٢٢,٧	٢٣,٧	٢٣,٣	٢٨,٧	منها: <b>الاستثمار الثابت</b>
٣,٨	٨,٦	١٠,٦	١٣,٠	١,٤	<b>الاستثمار المخزون</b>
٢١,٥	٣٩,٣	٥٢,٢	٣٨,٨	٣١,٠	<b>إجمالي الأدخار</b> (بالنسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي)
٤,٨	٧,٤	٤,٢	..	..	بند للتذكير: <b>رصيد الحساب الحالي (بيان الدوالرات)</b>
٦٤,٨	٧٤,٢	٨١,٢	٩٥,٠	١٠٠,٠	<b>الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي (١٠٠ = ١٩٩٠)</b>

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتنسيق السياسات، استنادا إلى البيانات الوطنية.

وكان انسحاب الدولة نتيجة لتطویر بين متعلقين بالسياسة العامة، أربکا الاستثمار في الأمد القصير، بالرغم من أنهما جزء من استراتيجية التحول إلى الاقتصاد السوقی. وهذا التطور ان هما التحويل السريع والواسع النطاق للمؤسسات المملوکة للدولة إلى القطاع الخاص، ووقف الإعانت المباشرة المشمولة بالمیازانية، حتى بالنسبة إلى المؤسسات التي بقيت مملوکة كلياً أو جزئياً للحكومة.

ولم يكن الانخفاض المؤقت في حجم الاستثمار بكليته، نكسة، إذ أن الكثيـر من المشاريع لم يكن ملائـماً أساسـا، مثـلـماً أـشيرـ إلى ذلك أعلاهـ. والاتـجـاهـ الذي ظـهرـ مؤـخـراـ، والمـتمـثـلـ فيـ إـجـراءـ الاـسـتـثـمـارـاتـ الثـاثـيـةـ الجـديـدةـ، حـسـبـ القـطـاعـ، هوـ بالـفـعلـ أـكـثـرـ اـتـسـاقـاـ معـ الـبـيـانـاتـ الـمـتـصـلـةـ باـسـتـغـالـ هـذـهـ الـقـطـاعـاتـ لـقـدـرـاتـ الإـنـتـاجـ، وـمـعـنـىـ ذـلـكـ أـنـ الاـسـتـثـمـارـ الجـديـدـ أـصـبـحـ أـحـسـنـ اـتـصـالـاـ بـالـطـلـبـ. فـعـلـ سـبـيلـ المـثالـ، اـرـتـفـعـتـ نـسـبةـ الاـسـتـثـمـارـ فيـ الـخـدـمـاتـ إـنـتـاجـ السـلـعـ، بـيـنـماـ شـهـدـ الاـسـتـثـمـارـ فيـ الزـرـاعـةـ وـبـنـاءـ الـآـلـاتـ وـالـصـنـاعـةـ الـخـفـيـفـةـ انـخـفـاضـاـ حـادـاـ. وـكـانـ لـأـنـهـيـارـ مـشـتـرـياتـ الدـوـلـةـ أـثـرـ شـدـيدـ القـوسـةـ فيـ صـنـاعـةـ بـنـاءـ الـآـلـاتـ الـتـيـ لهاـ، بـحـكـمـ الـعـادـةـ، حـصـةـ عـالـيـةـ جـداـ مـنـ الإـنـتـاجـ الـمـتـصـلـ بـالـدـفـاعـ، وـالـقـطـاعـاتـ الـتـيـ تـشـهـدـ نـشـاطـاـ إـسـتـثـمـارـاـ يـاـ أـقـوىـ هـيـ، بـالـدـرـجـةـ الـأـوـلـىـ، الـخـدـمـاتـ وـتـجـارـةـ التـحـرـرـةـ وـبـنـاءـ الـمـاسـكـاـنـ. وـمـثـلـماـ هوـ الشـأنـ فيـ أـورـوـبـاـ الـوـسـطـيـ وـأـورـوـبـاـ الـشـرقـيـةـ، أـهـمـ قـطـاعـ الـخـدـمـاتـ وـالـتـجـارـةـ فيـ إـطـارـ التـمـوـذـجـ الـمـخـطـطـ مـرـكـزاـ، وـإـصـلاحـ هـذـينـ الـقـطـاعـيـنـ ضـرـورـيـ لـأـدـاءـ الـاـقـتـصـادـ السـوـقـيـ. أـمـاـ التـزاـيدـ الـحـاـصـلـ فيـ التـشـيـيدـ، وـضـمـنـ ذـلـكـ تـحدـيدـ الـمـكـاتـبـ، فـقـدـ غـيـرـ، بـالـغـلـلـ، مـظـهـرـ الـكـثـيرـ مـنـ أـوـاسـطـ الـمـدنـ. وـأـرـتـفـعـتـ حـصـةـ التـشـيـيدـ وـالتـجـمـيعـ الـجـديـدـ يـنـضـمـنـ إـجـمـالـيـ الـاسـتـثـمـارـ الـثـابـتـ مـنـ ٤٤ـ فـيـ الـمـائـةـ فـيـ عـامـ ١٩٩٠ـ إـلـىـ ٦٥ـ فـيـ الـمـائـةـ فـيـ عـامـ ١٩٩٤ـ.

غيرـ أنـ التـشـويـهـ الـذـيـ أـصـابـ هـيـكلـ الـإـنـتـاجـ فـيـ الـاـقـتـصـادـ الـرـوـسـيـ، وـالـذـيـ يـتـعـيـنـ عـلـىـ الـاـسـتـثـمـارـ التـغلـبـ عـلـيـهـ، يـتـسـمـ بـالـضـخـامـةـ. وـمـنـ مـؤـشـراتـ ذـلـكـ أـنـ اـحـتـيـاجـاتـ السـوقـ الـرـوـسـيـةـ مـنـ السـلـعـ الـاـسـتـهـلاـكـيـةـ، الـعـمـرـةـ مـنـهـاـ وـغـيـرـ الـمـعـمـرـةـ، أـصـبـحـتـ، بـسـبـبـ تـحرـرـ التـجـارـةـ الـخـارـجـيـةـ، تـلـيـ بـصـورـةـ مـتـزاـيدـةـ عـنـ طـرـيقـ الـوـارـدـاتـ، لـأـنـ الـمـسـتـهـلـكـيـنـ يـطـلـبـونـ مـنـتـجـاتـ أـرـفـعـ نـوـعـيـةـ. وـهـذـاـ الـاـزـدـيـادـ فـيـ الـوـارـدـاتـ قـدـ كـيـفـ الـإـنـتـاجـ الـمـلـكيـ غـيـرـ الـقـادـرـ عـلـىـ الـمـنـافـسـةـ، إـلـاـ أـنـ هـذـهـ الـظـاهـرـةـ تـدـلـ أـيـضاـ عـلـىـ وجودـ سـوقـ وـاسـعـ النـطـاقـ تـنـتـظـرـ مـنـتـجـاتـ الـنـوـعـيـةـ الـرـفـيـعـةـ.

وـعـلـىـ الرـغـمـ مـنـ ذـلـكـ، تـبـدوـ عـلـىـ الـاـقـتـصـادـ عـلـامـاتـ الـاـسـتـجـابـةـ لـحـوـافـزـ السـوقـ: فـعـلـ سـبـيلـ المـثالـ، أـدـىـ الـإـنـتـاجـ الـمـتـزاـيدـ لـلـاـقـتـصـادـ الـرـوـسـيـ إـلـىـ اـنـتـعـاشـ نـسـبـيـ فيـ عـدـةـ قـطـاعـاتـ مـوـجـهـةـ نـحـوـ التـصـدـيرـ -ـ الـوـقـودـ وـالـطـاـقةـ، وـالـمـوـادـ الـكـيـمـيـاـتـيـةـ، وـصـنـاعـةـ الـمـعـادـنـ. وـبـازـدـيـادـ الصـادرـاتـ، أـصـبـحـ مـعـدـلـ اـنـخـفـاضـ النـاتـجـ فـيـ قـطـاعـ الطـاـقةـ يـنـاهـزـ النـصـفـ وـفـيـ صـنـاعـةـ الـمـعـادـنـ غـيـرـ الـحـدـيـدـيـةـ بـمـقـدـارـ الـثـلـثـ مـنـ مـتوـسـطـ الـإـنـتـاجـ الـصـنـاعـيـ. وـنـتـيـجـةـ ذـلـكـ، اـرـتـفـعـتـ حـصـةـ التـعـدـيـنـ وـغـيـرـهـ مـنـ الـقـطـاعـاتـ الـأـوـلـيـةـ، ضـمـنـ مـجـمـوعـ الـإـنـتـاجـ الـصـنـاعـيـ، مـنـ ١٥,٥ـ فـيـ الـمـائـةـ إـلـىـ ٢٣,٥ـ فـيـ الـمـائـةـ. لـكـنـ مـنـ الـمـهمـ الـإـشـارـةـ مـعـ ذـلـكـ، إـلـىـ أـنـ الـمـحـافـظـةـ عـلـىـ الـإـنـتـاجـ بـالـرـغـمـ مـنـ أـنـهـاـ تـطـلـبـ بـعـضـ الـنـفـقـاتـ الـإـسـتـثـمـارـيـةـ، لـمـ تـسـتـطـعـ أـيـ تـموـيلـ مـحـلـيـ هـامـ مـنـ هـذـهـ الـقـطـاعـاتـ. بـلـ أـنـ الـإـسـتـثـمـارـ الـجـديـدـ يـمـولـ، بـدـرـجـةـ كـبـيرـةـ مـنـ الـسـلـفـ الـأـجـنبـيـةـ الـمـشـروـطـةـ.

## مصادر تمويل الاستثمار

في حين تشير آخر المعلومات إلى أنه يوجد قدر كبير من الطلب المكتوب الذي يمكن تلبيته من الإنتاج المحلي وإلى أنه يعاد توزيع الاستثمارات على القطاعات الأساسية بالنسبة للاقتصاد السوسي، فإنه لا يزال يمكن التساؤل عن السبب الذي منع حتى الآن إجمالي نشاط الاستثمار من أن يكون أقوى. ولا شك أن الانخفاض الأولي في الاستثمار بعد بدء المرحلة الانتقالية لا ينفرد به الاتحاد الروسي مثلاً بينما ذلك مناقشة تجارة ببلدان أخرى حسب الواردة أعلاه. ولكن الاستثمار تعزز في تلك البلدان بعد سنوات.

وكما سبقت الإشارة إلى ذلك، فقد كان يتوقع بالفعل، عندما انتهت التخطيط المركزي فيما يسمى الآن الاتحاد الروسي، أن تمول الشركات الجزء الأكبر من احتياجاتها الاستثمارية من موارد其 الدخلية الذاتية. وبين الجدول السادس - ١٠ أن الأموال الداخلية غطت قرابة ثلثي الاستثمارات في سنوات ما بعد التخطيط. أما الثلث المتبقى، ومعظمها من نفقات الاستثمار الحكومية، فقد كان يمول خارجياً بأموال تمر أساساً بالمصارف التجارية.

أفيد أن من نتائج التدهور الاقتصادي العام المطول الذي تلى تفكك اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية وبدء المرحلة الانتقالية أن ربع الشركات الصناعية كان من بين الشركات الخاسرة في عام ١٩٩٥ بالمقارنة بأقل من ١٠ في المائة في عام ١٩٩٢، وأن الأصول السائلة للشركات غطت أقل من ربع حسابات الدائنين غير المدفوعة (بالمقارنة بأكثر من ٥٠ في المائة في عام ١٩٩٣). وكانت مدخرات الشركات تستخدم في العديد من الحالات لتمويل مخزونات متراكمة في شكل سلع غير قابلة للبيع. كما أن الشركات لم تكن تتلقى مدفوعات مقابل سلعها وخدماتها وبالتالي فإن البعض من "مدخراتها" كان مجتمعاً في ائتمانات غير طوعية للزبائن. وهذا لم تكن الشركات في ظل هذه الظروف، في موقف يسمح لها بتمويل مشاريع استثمار، وخاصة المشاريع المتوسطة الأجل والطويلة الأجل، اللازمة لإعادة تشكيل الهياكل. وحتى الشركات التي تمكنت من تحقيق أرباح، فقد تنزع إلى توجيه حصة متناقصة باستثناء من الأرباح نحو الاستثمار. وانخفضت حصة الأرباح المحافظ بها من مجموعة الاستثمارات من ٢٢ في المائة في عام ١٩٩١ إلى ١٢ في المائة في عام ١٩٩٣<sup>(٥٤)</sup>.

وفي نفس الوقت، انخفضت حصة الاحتياطي الاستهلاك من مجموعة الاستثمارات من ٢٩ في المائة في عام ١٩٩١ إلى ٧ في المائة في عام ١٩٩٣<sup>(٥٥)</sup>. وقد تسبب في ذلك التقدير الناقص التدريجي للقيمة الدفترية للأصول الثابتة في بيئة التضخم العالي التي ميزت أوائل فترة الانتقال. وجرى الإصطلاح بعدة عمليات إعادة تقييم لرفع القيمة الدفترية للأصول في كامل نطاق الصناعات، ولكن هذا لم يواكب نسق التضخم وتعمّم الحكومة الآن جعل تقييس عملية التقييم منتظماً وشفافاً. إلا أن الشركات لا ترحب دائماً بإعادة تقييم أصولها الثابتة، وتفضل زيادة أرباحها القابلة للتوزيع عن طريق رسوم نقص القيمة غير المناسبة. وهذا يخفض أيضاً من الموارد المتاحة للشركات لاستبدال مخزوناتها واحتياطي رأس المال.

### الجدول السادس - ١٠ - مصادر تمويل الاستثمار في الاتحاد الروسي

(النسبة المئوية)

١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	
٣١,٨	٣٧,٦	٢٩,٨	أموال الاستثمار المركزية بما في ذلك الأموال المتأتية من
١٣,٤	١٩,٢	١٦,٦	الميزانية الاتحادية
١٠,٦	١٥,١	١٠,٣	الميزانيات المحلية
٥,٨	٣,٣	٢,٩	الأموال الحكومية غير المدرجة في الميزانية
٢,٠			صندوق دعم القطاعات ذات الأولوية
٦٤,٢	٥٧,٤	٦٩,٣	الأموال الخاصة بالشركات
٢,٣	٢,٦	٠,٩	الأسر المعيشية
١,٧	٢,٤	-	الاستثمار المباشر الأجنبي
١٠٠,٠	١٠٠,٠	١٠٠,٠	المجموع

المصدر: Rossiiskiy statisticheskiy ezhegodnik, 1995 (Russian statistical yearbook, 1995) (Moscow Goskomstat, 1995), p. 378

ومع ذلك وحتى إذا كانت الأموال الداخلية كافية، فإن هناك مثبطات عامة وخطيرة للاستثمار. وكما هو شائع بالنسبة للعديد من اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية، فإن عدم استقرار الاقتصاد الكلي في السنوات الأولى من فترة الانتقال، الذي يظهر بوضوح كبير في ارتفاع معدلات التضخم، جعل المشاريع التجارية راغبة عن الاستثمار. ولم يكن ارتفاع مستوى التضخم وحده عاماً، بل كذلك كان عدم إمكانية التنبؤ به.

وكان أيضاً لمسار برنامج التحويل إلى القطاع الخاص واستمرار عدم اليقين فيما يتعلق باتجاهه في المستقبل أثر مثبط هام على الاستثمار، ومن غير المحتمل أن يعتمد المدربون نهجاً طويلاً الأجل في تسيير شركة غير واضحة الملكية وتبدو غير مستقرة وبالفعل، فقد أدى عدم اليقين فيما يتعلق بشروط الملكية، بالإضافة إلى عدم فاعلية المسائلة، إلى إساءة استخدام الأصول على نطاق واسع لأغراض قصيرة الأجل (مثل استئناف الأصول لدفع فاتورة الأجر) بل في بعض الحالات المبالغ عنها، إلى الإثراء الشخصي للمدراء. وبصورة عامة، فقد شجع عدم اليقين من التغييرات في البيئة القانونية والتنظيمية والإدارية، بالإضافة إلى الدرجة العالية من حرية التصرف الممنوحة للمسؤولين في تنفيذ وإعمال قواعد وإجراءات غالباً ما تتسم بعدم الاستقرار وعدم الشفافية، على الفساد وطلب الأجر. وقد خلق مزيج هذه العوامل بيئة معادية تقريباً لمدرباء الشركات الراغبين في الاستثمار في الانتاج وتقلس أيضاً التمويل من خارج الشركات الذي يمكن أن يستخدمه المدرباء لبرامج الاستثمار، ويعود ذلك أساساً إلى انخفاض ثقة الشركات الحكومية الوارد وصفتها أعلى. ولم تسمح الحالة الهشة للميزانية الاتحادية للدولة بأن تصبح موفراً حاسماً للاستثمارات بالتنمية الاقتصادية أو أن تساهم على نحو هام في الطلب المتسم بالركود على السلع الاستثمارية المنتجة محلياً. وفي الفترة ١٩٩٢ - ١٩٩٥ مولت الميزانية الاتحادية أقل من ١٥ في المائة من إجمالي الاستثمار في الاتحاد الروسي.<sup>(٥٦)</sup>

وقد توخت الحكومة، في برنامجها لعام ١٩٩٤، إنشاء آلية لتشجيع الاستثمار في ما كانت تعتبرها القطاعات ذات الأولوية وذلك بتمويل ٢٠ في المائة على الأقل من مجموع تكلفة المشروع من الميزانية. وكان من المقرر أن يتتخذ قرار تخصيص أموال الدولة لدعم الاستثمار على أساس كل حالة على حدة من بين العطاءات المتنافسة التي تقدمها الشركات إلى لجنة عطاءات الاستثمار التابعة لوزارة الاقتصاد. وكان معيار اختيار مشروع ما وحصة الدولة في تمويله هو: "أهمية الانتاج الجدي بالنسبة لاقتصاد البلد"<sup>(٥٧)</sup>.

إلا أن البرنامج لم يبلغ حتى الآن مستوى الآمال المعلقة عليه وذلك لعدة أسباب. وأحد ها نقص أموال الميزانية، مما أدى إلى تأخيرات في دفع الأموال للمشاريع المختارة، وبالتالي إلى فقدان ثقة المشاركين المحتملين غير الحكوميين في البرنامج. ويتمثل سبب آخر في أنه بالنظر إلى حالة التدهور العام في الصناعة، فقد كان من الصعب بصفة خاصة اختيار مشاريع محددة للدعم الحكومي للاستثمار. وما زال الدعم الحكومي للاستثمار تقليدياً المنحى. ففي عام ١٩٩٤، جرى توجيه ٣٧ في المائة من الاستثمارات في قطاعات إنتاج المواد نحو الوقود والطاقة، في حين لم يحصل صناعة الآلات إلا على ٥ في المائة. وتستمر نفس الأولوية في برنامج الحكومة للفترة ١٩٩٧-١٩٩٥: الوقود والطاقة، وصناعة المعادن، والبناء، والمواد الكيميائية والبتروكيميائية، والخشب، وصناعة الآلات، وأخيراً الصناعات الخفيفة، والزراعة، والنقل، بهذا الترتيب.

وتتوفر الأموال الحكومية للشركات للاستثمار بواسطة المصادر التجارية. وقد كانت هذه الأموال في الواقع أحد المصادر الرئيسية الأولية لسيطرة المصادر. وكانت إحدى الممارسات الشائعة تمثل في تعميد التأخير في دفع الأموال الآتية من الميزانية للشركات، واستخدامها في موازنة العملات أو غير ذلك من أشكال المضاربة القصيرة الأجل. وقد دعمت الأرباح الآتية من هذه الأنشطة الموقف المالي للعديد من المصادر التجارية.

ومدخرات الأسر المعيشية هي مصدر آخر من المصادر التي يمكن أن تحصل منها المصادر على الأموال. وفي ظل التخطيط المركزي، كان قطاع الأسر المعيشية يضطلع بدور ثانوي في تمويل الاستثمار. وببساطة لم تكن مدخرات الأسر المعيشية تشكل جزءاً من المعادلة. ولم تكن توجد حواجز الأدخار الفردي التقليدية المتاحة في اقتصادات السوق من قبل ضمان الائتمان بعد التقاعد، والوصول إلى الرعاية الصحية والتعليم: فقد كانت الدولة توفر كل شيء عملياً، كما كانت توفر نظام دعم اجتماعي شامل يمكن الاعتماد عليه رغم تواضعه. وحتى العقارات، وهي الأداة الرئيسية للتحويلات فيما بين الأجيال في اقتصاد السوق، لم تكن تنطوي على مدخرات فردية ذات شأن لأن الدولة كانت في معظم الحالات تقدم السكن إما مباشرة وإما من خلال الجهات القائمة بالتوظيف وهي بطبيعة الحال تابعة للدولة<sup>(٥٨)</sup>. ولم تكن توجد في جميع أنحاء البلاد إلا مؤسسة واحدة لخدمة مدخرات الأسر المعيشية، هي مصرف الأدخار "سبير بنك" الذي كانت له شبكة واسعة من الفروع المنتشرة في جميع أنحاء البلد. وكانت وظيفته الرئيسية هي جمع المدخرات الفردية وتوجيهها لتصب في ميزانية الدولة.

مع الانتقال إلى اقتصاد السوق، أصبح لدى الأسر المعيشية حافز أقوى للأدخار، فنمت مدخراتها المالية من ٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٠ إلى ١٧ في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول السادس - ١١)<sup>(٥٩)</sup>. وقد أخذ تكوين هذه المدخرات يتغير بسرعة منذ عام ١٩٩٢، إذ انخفضت حصة النقد الحاضر بينما حققت مشتريات العملات الأجنبية نمواً سريعاً. وفي عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥، خصصت الأسر المعيشية من مدخراتها لشراء العملات الأجنبية أكثر من ضعف ما خصصته للودائع والسدادات المصرفية. وهذا يشير إلى أن حصة لا يأس بها من مدخرات الأسر المعيشية تضيع في عملية الوساطة التي يقوم بها القطاع المالي المحلي. وبما أن هذه المدخرات محفوظة بعملة بلد أجنبي فهي في الواقع مفقودة بالنسبة للاقتصاد الروسي<sup>(٦٠)</sup>، والسبب الرئيسي الذي يفسر اتجاذب الأسر المعيشية نحو العملات الأجنبية هو على ما يبدو ما يلي: عدم الاستقرار العام على صعيد الاقتصاد الكلي والتضخم المصاحب له جعلاً حفظ المدخرات بالعملات الأجنبية، أو إرسالها إلى الخارج، سواء بطرق مشروعة أو غير مشروعة، أمراً أكثر جاذبية من ايداعها لدى القطاع المالي.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن معظم المصادر التجارية باستثناء مصرف الأدخار "سبير بنك"، الذي يملك أكثر من ألف فرع محلي في جميع أنحاء البلد، التي أنشئت خلال المرحلة الانتقالية، بما في ذلك أكبرها وأكثرها تطوراً، لا تملك إلا وجوداً محدوداً جداً في سوق

التجزئة، حتى في موسكو. وإنشاء عمليات التجزئة هو أمر مكلف (رغم أن هذه العمليات تمثل مصدر أموال رئيسي في الأجل البعيد) كما أنها لم تحقق أرباحا فورية وطائلة مثل التعامل في تبديل العملات وعمليات السندات الحكومية. غير أن عدة مصارف تجارية كبرى بدأت مؤخرا تطوير شبكات لعمليات التجزئة؛ ومع ذلك، كانت ودائع الأسر المعيشية، في نهاية عام ١٩٩٥، تشكل أقل من ١ في المائة من الأموال السائلة لدى المصارف التجارية.

وتحتاج آخر للمشكلة يتمثل في تدفي ثقة سكان البلد في الوساطة المالية إلى حد كبير، ولا سيما بعد أن فقد نحو ٤٠ مليون شخص في عام ١٩٩٤ مدخراتهم التي سرقها الشركات المالية المحظلة الكثيرة التي اتضحت في معظم الحالات أنها لا تعود كونها مجرد "مشاريع هرمية" انهارت دون أن تسهم إطلاقا في الاستثمار المنتج. وفي ضوء هذه التجربة، فإن قانون ضمان الإيداع المرتقب من الأهمية بمكانتها. كما أن العديد من شركات توظيف الأموال هي إما في سبيلها لتحول إلى شركات استثمار مشتركة حقيقة أو إلى مصارف تجارية، وإنها قد أفلست. وبالإضافة إلى ذلك، لم تنشأ آليات وإجراءات تسجيل وإيداع الأسهم المتداولة إلا الآن فقط. وإنما، سينقضي بعض الوقت قبل أن تصبح مدخرات الأسر المعيشية مصدر رئيسي فعليا وليس مجرد مصدر محتمل لصناديق الاستثمار.

والجهة الوحيدة التي يمكن أن تضطلع بدور كبير في النشاط الاستثماري هي منظومة المصارف التجارية في البلد. فالمصارف إلى جانب اضطلاعها بدور الوسيط فيما يتعلق بالتدفقات المالية الحكومية والآتية من المؤسسات والأسر المعيشية، تراكمت لديها كمية لا يستهان بها من الأموال المملوكة لها ومع ذلك فهي عازفة تماما عن استثمارها في النشاط الاقتصادي الحقيقي.

والواضح أن العوامل التي أثبتت المديرين وأصحاب الشركات عن استخدام الأرباح المحتجزة في تمويل استثمارات جديدة، يمكنها أن تفسر بسهولة عزوف المؤسسات المالية حتى المتطرفة جدا منها، في بعض الأحيان، عن توفير رأس المال الاستثماري لمؤسسة معينة. وعلاوة على ذلك، فإنه مثلاً يتعين اذالة معوقات كثيرة قبل أن تتحقق كل امكانيات الاستفادة من الأرباح المحتجزة باعتبارها مصدر تمويل الاستثمار في بيئه الأسواق الناشئة، يجب أيضاً بنفس الطريقة أن يحدث تقدم في ميدان الوساطة المالية قبل أن تؤدي هذه المؤسسات دورها كاملا.

ومع بداية المرحلة الانتقالية ظهرت حاجة إلى نظام مالي جديد. وأصبحت الوساطة المالية أسرع مجالات الاقتصاد الوطني نموا وتطورا. وأنشئ نظام مصرفي ذو شقين. (المصرف المركزي والمصارف التجارية المستقلة) ونما عدد آليات وأدوات الوساطة المالية الأخرى وزاد تعقيدها ونطاق الخدمات المالية المقدمة. وقد أدى قيام صناعة وساطة مالية متطرفة نسبياً وسريعة النمو، وهيكل أسعار أكثر واقعية نتيجة للتقدم المحرر في تحرير الأسعار، وإمكانية تحويل الحساب الجاري بالروبل، إلى نشوء بيئه آليات وإجراءات ومصنففات حواجز للتدفقات المالية الجديدة كلها.

#### الجدول السادس - ١١ - جوانب مختارة من أنشطة القطاع المالي في الاتحاد الروسي

(النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي)

١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	
					<b>نشاط الأسر المعيشية</b> (الزيادة الصافية خلال السنة)
٣,٩	٢,٩	١,٨	١١,٦	٤,٥	<b>الودائع المصرافية وشراء السندات</b>
١٠,٦	٣,٨	٠,٢	...	...	<b>مشتريات العملات الأجنبية</b>
٢,٧	٤,٤	٥,٠	٥,٨	٣,٠	<b>تقدود جاهزة</b>
١٧,٢	١١,١	٧,٠	١٧,٤	٧,٥	<b>المجموع</b>
					<b>نشاط القطاع المصرفي</b>
١٠,٥	١٤,٤	٢٦,٥	٣٤,٤	...	<b>القروض المقدمة إلى المؤسسات والأسر المعيشية</b>
٩,٩	١٤,٠	٢٤,٠			<b>قروض قصيرة الأجل</b>
٠,٦	٠,٥	١,٣			<b>قروض طويلة الأجل</b>
١,٥	١,٣	١,٨	...	...	<b>قروض فيما بين المصارف</b>

المصدر: الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى

.Rossiiskiy statisticheskiy ezhegodnik, 1995 (Russian statistical year book, 1995) (Moscow, Goskonstat, 1995), pp.78

ملاحظة: يدل هذا الرمز "..." على أن البيانات لا تنطبق.

وعلى أثر بدء المرحلة الانتقالية، نمت الأنشطة الإئتمانية التي تضطلع بها المصارف التجارية نمواً سريعاً جداً، لكن فيما يتعلق بتمويل الشركات، ذهبت أغلبية القروض إلى تمويل رأس المال العام. وثمة مجموعات من العوامل تفسر عدم قيام البنوك باستثمارات تذكر في النشاط الاقتصادي الحقيقي هي: بادئ ذي بدء كانت بداعي استثمار مواردها في النشاط الاقتصادي الحقيقي -- من قبيل المتأخرة في العملات و عمليات السندات الحكومية -- تدر حتى فترة قريبة جداً أرباحاً أكبر بكثير (المزيد من التفاصيل، انظر الفصل الثاني). ثانياً، ثبط عدم اليقين المتعدد الأوجه للطلب على الاستثمارات. ثالثاً، حتى لو وجد هذا الطلب، كان تحدي المخاطرة الإئتمانية شبه مستحيل لأن ظاهرة عدم الدفع المنتشرة تخفي المركب المالي الحقيقي للمؤسسات<sup>(١)</sup>. ونتيجة لذلك كان المقرضون المحتملون حذرين جداً في تقديم أي تمويل جدي.

وعلاوة على ذلك، فحيث إن آلية الضمان الإضافي، رغم صدور قانون بشأنها لم تدخل بعد حيز النفاذ، كان مقرضو المؤسسات يرون في رفع أسعار الفائدة نتيجة لكبر المخاطرة الضمان الرئيسي الذي يحميهم في حالة عدم السداد. وأدى هذا، إلى جانب القيود المفروضة على النقد والتي كانت تشكل جزءاً من حملة مكافحة التضخم، إلى ارتفاع ملحوظ في أسعار الفائدة الحقيقة، مما سد الطريق في الواقع إلى سوق الائتمان أمام كثير من المقرضين المحتملين. وعلى الرغم من تراجع التضخم ظلت المصارف تلتزم فروقاً كبيرة جداً بين أسعار الفائدة في حالتي الاقتراض والتسليف.

وليس المصارف وحدها هي العازفة عن تمويل الاستثمارات. فعلى مستوىً آخر، لا تزال تواجه الممولين مشكلة خطيرة فيما يتعلق بایجاد مجالات استثمارية مقبولة لتوظيف أموالهم. وفي الوقت نفسه، توجد قطاعات صناعية كثيرة في حاجة ماسة إلى التمويل. ومن شأن قوى السوق، نظرياً، أن توجه التدفقات الاستثمارية على نحو ملائم أساساً. لكن سرعة تحويل الاقتصاد في اتجاه السوق، دون إنشاء العديد من المؤسسات الضرورية لكي يتسم أداءً قوياً في السوق بالكفاءة، أدت في الواقع إلى نشوء حالة فوضى في الغالب، وكثيراً ما تعدم فيها الاشارات الواضحة إلى مجالات الاستثمار التي تحقق أكبر قدر من الأرباح.

ومع ذلك، فقد توجّهت المصارف، على الرغم من اعزوفها عن اقراض المستثمرين المحتملين، نحو المشاركة في تكوين رأس المال في الاقتصاد الفعلى، وذلك من خلال حيازة المؤسسات المحلية التي تمت خصخصتها. وبانت هذه العملية، التي بدأت في عام ١٩٩٥، قابلاً للتحقيق ومربحة للغاية نظراً لrixs قيمة الأصول الثابتة للمؤسسات الروسية ومن ضمنها المؤسسات الكبرى لانتاج الطاقة والتكنولوجيا العالمية<sup>(٢)</sup>، بخساً شديداً وفقاً لمعايير المقارنة الدولية العادلة.

وجرى لذلك إقامة شكل جديد من التكتل بشجع من الدولة - المجموعات المالية - الصناعية. وتضم المجموعات المالية - الصناعية عادة المصارف (أو الصناديق الاستثمارية)، والمؤسسات الصناعية والتجارية. وتركز بعض المجموعات أنشطتها وأوراقها المالية في قطاع معين مثل إنتاج النفط والغاز، أو المعادن، أو السيارات بهدف ترتكز السيطرة على جميع جوانب الدورة الإنتاجية بين أيدي المجموعات المالية - الصناعية. والمجموعات الأخرى أكثر تنوّعاً ولديها أوراق مالية مشتركة في عدد من الصناعات. وتترابط عنصراً مجموعات نموذجية بواسطة شبكة من الأوراق المالية المشتركة، والقروض وأشكال التمويل الأخرى، والمخزونات، والصلات التجارية مع الموردين والعملاء الخارجيين.

وفي منتصف شباط/فبراير ١٩٩٦ كان هناك ٣٠ مجموعة مالية - صناعية مسجلة رسمياً، وكان عددها ١٥ في آب/أغسطس ١٩٩٥. وتسيطر معاً على نحو ٣٠٠ مؤسسة صناعية، و٧٠ مصرفًا وشركات مالية أخرى وتوظف ٢,٥ مليون شخص. والدولة شريك في كل مجموعة من هذه المجموعات المالية - الصناعية؛ وتحتل أولها أوراقها المالية ولكنها أقل من ٢٥ في المائة في كل حالة<sup>(٣)</sup>. ومن المعتقد أن العدد الفعلى للتكتلات أعلى بكثير ومن المرجح أن يكون بالمرتبات، ولكن العدد منها يفضل أن يظل بصفة غير رسمية.

ويتبقى أن نعرف ما إذا كانت المجموعات المالية - الصناعية ستدلّ على أنها مجرد وسيلة أخرى ل إعادة توزيع الأصول أو ما إذا كانت ستوفر وسيلة للتغلب على عوائق الوساطة المالية المشار إليها أعلاه. وفي هذا الصدد، جرى بالفعل ملاحظة بعض التطورات الإيجابية. وأحد الأمثلة على ذلك هو أن مجموعة Menatep قد استثمرت أكثر من ٣٥ مليون دولار في مصانعها الشمامية للأغذية في منطقة موسكو من خلال شركة RosProm. وهي شركة قابضة صناعية تابعة لمجموعة Menatep. وجرى أيضاً وضع برنامج استثماري لزيادة القدرة الإنتاجية المحلية للأغذية<sup>(٤)</sup>. وأجمالاً، هناك كما قيل نحو ٢٠٠ مشروع استثماري كبير لاستثمار اجمالي يزيد على ٢ بلايين دولار في مختلف حالات الاعداد من قبل المجموعات المالية - الصناعية.

والتفسير الأكثر إقناعاً لهذا التدفق في النشاط الاستثماري وسط التردد، والامتناع عن الاستثمار، واكتناز العملة، وهروب رأس المال، هو أنه من بين نحو ٢٥٠ مصرف ظهرت في الاتحاد الروسي منذ بداية الإصلاح الاقتصادي، أنشأت المؤسسات الصناعية نحو ٨٠ في المائة منها عن طريق ضم أموالها إلى أموال الشركات من تجارة الجملة والتجزئة، والتأمين، وحتى الحكومات المحلية في بعض الأحيان. وجرى إنشاء هذه المصارف تحديداً لـلوفاء بالاحتياجات المالية لمنشآتها، بالطبع بشروط تفضيلية. ومع النمو المتغير لأعمال الوساطة المالية، انعكست الأدوار وتطورت المصارف. فقد تحولت في الواقع من كونها فروع عامة تابعة لمنشآتها للمضارعين إلى وحدات رئيسية في تكتلات متعددة. وحتى الآن قصرت هذه البنوك تمويلها على الشركات التي تعتبر أصلاً من مؤسسيها والمساهمين فيها (والتي تسيطر عليها الآن). واكتسبت هذه العملية مجالاً وشمولًا جديدين بعد دخال برنامج القروض من أجل الأسهم في النصف الثاني من عام ١٩٩٥. وفي إطار هذا المشروع، الذي أثار بعض الجدل، أخذت الحكومة الأسهوم التي احتفظت بها في الشركات التي حولت إلى القطاع الخاص وقامت ببيع بعض الأسهوم إلى المصارف التجارية الكبيرة في مقابل القروض التي قدمتها هذه المصارف إلى الحكومة.

وختاماً، فإن بعض التطورات الأخيرة قد تقدم العنصر الذي لا يزال غائباً لتشجيع انعاش النشاط الاستثماري. فقد انخفض بحدة العائد على أدون الخزانة التي تبلغ مدتها ثلاثة أشهر، في الأشهر الأخيرة من السنة بعد أن ظل في نطاق ٩٠ إلى ١٤٠ في المائة معظم عام

١٩٩٥. وأخرج بذلك من السوق المالي آخر قطاع رئيسي يدر عائدًا مرتفعًا. وبعد أن وجهت البنوك بمهمة العثور على توظيف مريح لأموالها اضطرت إلى التطلع إلى الاستثمار في الاقتصاد الحقيقي. ووفقاً لما ذكره رئيس أحد أكبر المصارف التجارية في الاتحاد الروسي، "انتهى وقت عمليات المضاربة، والأولوية الآن للاستثمار" <sup>(٦٥)</sup>.

### الاستنتاج

وجدت البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية نفسها في خضم ثورة اقتصادية وسياسية والثورات بطيئتها ليست هادئة ولا يمكن التنبؤ بها. وفي جميع الحالات التي جرى دراستها في هذا الفصل، انهار نظام قديم - نظام سياسي وكذلك نظام اقتصادي - نظراً لأن النموذج السابق دلل على عدم قدرته على الوفاء بالمتطلبات السياسية أو الاقتصادية. وأخذت السلطات الجديدة باستراتيجيات مختلفة للاندماج والإصلاح، وهنا بالتاريخ الخاص لكل بلد وأوضاعها الخاصة، ولكن جميعها توقعت دوراً رئيسياً للترابط الجديد لرأس المال بموجب مبادئ لا ترتبط بنموذج النظام السابق سوى بصلة ضئيلة.

وفي جميع الأحوال، رفض النموذج المخطط مركزياً وانتشرت الرغبة في التحرك بأسرع ما يمكن إلى اقتصاد السوق. وبعد عمود من التوجيه الحكومي التفصيلي، لم تعد هناك أغلبية في الديمقراطيات الناشئة تحبذ الابقاء على درجة كبيرة من السيطرة الحكومية المباشرة على الاقتصاد. وكان يتعمّن خفض دور الحكومة نظرًا لتحول الشركات إلى القطاع الخاص، ولم يسمح التحرير السريع والواسع للنطاق للتجارة الخارجية للحكومة بالقيام بأي دور في اختيار الصناعات الناشئة أو الضعيفة التي ينبغي دعمها خلال التحول.

وفي بداية التحول، كان من المتوقع على الصعيد الشعبي أن يكون رد فعل العوامل الاقتصادية سريعاً على الحواجز الناشئة عن التحول السريع للاقتصاد إلى السوق وأن الاندماج إلى الاستثمار سيساعد على إشاعة طلب محلي كبير جداً على المنتجات ذات الجودة المرتفعة. وبالرغم من أن الاستثمار الأجنبي لقي ترحيباً، لا سيما لدخول تكنولوجيا جديدة، فإنه من المعتقد بصفة عامة أن الموارد المحلية ستكون كافية. وكان يتعمّن على السلطات الجديدة في هذه الحالة أن تناضل ضد تدهور الحالة الاقتصادية الخطيرة بالفعل. وقد هدد تدفق الواردات بقاء المناقصين المحليين. وكانت التوقعات غير واضحة حول ما إذا كانت التحويلات الفعلية ستساهم في تحسين القطاع الخاص الذين كان يتعمّن عليهم الموازنة بين الخطر المنظور والمكاسب المتوقعة قبل الدخول في التزامات. وكانت نتيجة لذلك، لم يكن الاستثمار ميسراً في البداية.

وبالرغم من أن الاتجاه الرئيسي للتغيير -- والتحرك السريع نحو النظام السوقي -- قد ترسخ في البداية، فإنه لا يزال يمكن اعتبار أن السياسة في سنوات التحول تنهض مثلاً على التعلم من العمل، بما في ذلك اكتساب قدر كبير من الخبرة. وبينما مع ذلك أن هناك بعض السمات المشتركة للتحول، على الأقل فيما يتعلق بقطاع الاستثمار والمؤسسات.

وكانت إحدى هذه السمات هي إعادة التقييم السليمي الحاد لقيمة أصول المؤسسات فور تخلي البلدان عن التخطيط المركزي وبدء تحولها إلى اقتصادات السوق. وبين يوم وليلة، أصبحت شواغل جارية عديدة لحالات فشل ميؤوس منها. وتزعم الانتقادات أن الحكومات قد ساهمت بدرجة معينة في تدهور الحالة عما كانت عليه (مثل إنجاز الشركات في الولايات الشرقية الألمانية على استيعاب التنازع المترتبة على الأسعار النسبية لسعر صرف مغالي فيه والسير بسرعة نحو تعادل الأجور مع الولايات الغربية، دون الإشارة إلى فرض معايير بيئية صارمة). وزعم أيضاً أنه كان يمكن أن يكون لبعض الأصول سنوات أكثر من العمر الافتراضي لو جرى توزيع التغيرات على فترة أطول.

وفي ضوء فقدان الثقة في النظام القديم، فإن قضية التكيف البطن كانت خاسرة منذ بداية التحول، وكانت الحلول التي قدمتها الخطط الحكومية تدور حول مدى السرعة التي يمكن أن تكتمل بها عملية التحول. وعلى أي حال، فإن استراتيجية التحويل العاجل إلى القطاع الخاص انطوت بصفة عامة على توقع مفاده أنه بالرغم من أن المالكين الجدد سيتخذون من المعدات القديمة الطراز، فإنهم، سيتمكنون أيضاً بحياة جديدة واستثمارات جديدة في الشركات وسيقدّمون الأصول التي يمكن إنقاذهـا. وجرى أيضاً توقيع قيام مؤسسات خاصة جديدة.

وإجمالاً، فإنه في اقتصادات أوروبا الوسطى والشرقية التي تمر بمرحلة انتقالية والولايات الشرقية التي بدأت في التحول قبل الاتحاد الروسي، تحققت هذه التوقعات بعد مرحلة "مدمرة": ارتفاع الاستثمار، وتكوين مؤسسات جديدة، وأنفتحت سلع أكثر قابلية للتسويق وارتقت انتاجية العمل بحدة. وقد سهلت الاستثمارات السابقة في رأس المال البشري وأيضاً في الهياكل تحقيق هذه الإنجازات. وهناك علامات عديدة على أن الاتحاد الروسي يسير أيضاً على نفس الطريق الذي حدده القائمون بالتحول أولاً. ومع ذلك كانت مرحلة "مرحلة الهدم" هناك قاسية.

وكانت هناك سمة مشتركة أخرى هي أنه كان من المتوقع من الحكومة أن تضطلع بدور رئيسي في التحرك نحو اقتصاد السوق، ليس فقط بمعنى الانسحاب من ممارسة السيطرة الاقتصادية المباشرة وتحقيق استقرار اقتصادي كلـي، وبمعنى بناء مؤسسات جديدة. ولم تكن الحكومات مجرد مراقبة سلبية للأسوقـ، ولكنها سعت بنشاط إلى الحفاظ على العمالة وتشجيع القدرة التنافسية على التصدير. واتخذ الدعم المقدم إلى عملية التمويل إلى القطاع الخاص أشكالاً عديدة. وفي بعض الحالـات استلزم هذا دعماً مالياً مباشرـاً، بما في ذلك استيعاب الديون السابقة لجعل المؤسسات صفحـات تجارية أكثر جاذبية وفي حالـات أخرى بذلت جهود خاصة لإبرام اتفاـقات مع مستثمرـين مباشرـين أجـانب "استراتيجـيين".

وكانت هناك سمة مشتركة أخيرة هي التسلیم بأنه ستكون هناك حاجة بالفعل إلى قطاع مالي جديد بالكامل، قطاع يعمل بمبادئ مختلفة تماماً عن المبادئ التي سادت في ظل التخطيط المركزي حيث كان القطاع المالي أساساً أدلة لتوسيع التدفقات المالية الحكومية إلى المؤسسات. وتمثل النشل الرئيسي للقطاع المالي في أنه لم يصبح بعد في معظمها الوسيط الرئيسي في الانتقال من المدخرات الخاصة إلى الاستثمار في المؤسسات. ويرجع هذا جزئياً إلى أن المؤسسات التي أطلقت عليها تسمية المصادر التجارية في ظل النظام السابق كان من المنتظر منها بصورة فجائية أن تتصرف مثل المصادر في الاقتصادات السوقية -- ولم تتمكن من القيام بذلك. ويدو أن المجموعات المالية - الصناعية الجديدة في الاتحاد الروسي قد ظهرت باعتبارها طريقة لمعالجة المشكلة، ولكن يبدو أنها تشكل حل جزئياً فقط.

وبالجملة، فإن الافتراض المعقول هو أن عدم الأدخار ليس هو القيد الرئيسي على الاستثمار في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية، وأن المشكلة هي بالأحرى توجيه المدخرات المتوفرة إلى قطاع مالي ذي كفاءة ي العمل مع المؤسسات المقترضة في إطار من المنافسة الحرة. ولكن من المحتمل أن يزيد الضغط لجعل القطاع المالي يعمل بطريقة أكثر فعالية في هذا الاتجاه كلما عاد الوضع القانوني والاقتصادي إلى طبيعته وكلما قامت المؤسسات، التي تحفزها الزيادات في الناتج والانتاجية التي أصبحت ممكنة بالفعل بسبب البيئة الاقتصادية الجديدة، بالعمل على تكوين المزيد من رأس المال الثابت، والتطلع بصورة متزايدة إلى الموارد التي يمكن استغلالها.

## الحواشي

(١) تبين مصطلحات النموذج الاقتصادي المخطط مركزياً النظرية الاجتماعية - الاقتصادية التي يقوم عليها. فليس هناك ترجمة مباشرة من مصطلحات التخطيط المركزي إلى مصطلحات الاقتصاد السوقى في جميع الحالات. وتستعمل المصطلحات السوقية في هذا الفصل كلما كان ذلك ممكناً. وخلال الفترة المدروسة، كان نظام المحاسبة يتغير في مختلف البلدان من النظام المخطط مركزياً إلى النظام السوقى. ونتيجة لهذا، "كانت إحصاءات الاستثمار تعتمد مشاكل التعرف والمحاسبة والشمولية، أكثر مما تعمد بيانات الأسعار أو بيانات الإنتاج. ونتيجة لهذا، يمكن للتقديرات المستقاة من المصدر ذاته أن تتباهى تبايناً كبيراً في التقييمات المكررة، لذا يجب النظر إلى المقارنات بين الأقطار بشك يتجاوز الدرجة العادية (المصرف الأوروبي للإنشاء والتعمير، ١٩٩٥، London، Transition Report، ١٩٩٥، الصفحة ٦٩ من النص الإنكليزي).

(٢) في مصطلحات التخطيط المركزي، تتضمن كلمة "الترابع" أكثر مما تتضمنه عبارة " تكون رأس المال الثابت" في مصطلحات الاقتصاد السوقى، بكثير. إذ أن التراكم خلال فترة زمنية ما يضم ما يلى: (أ) الأصول الثابتة المضافة في مجال الإنتاج المادي؛ (ب) الأصول الثابتة المضافة في المجال غير المنتج؛ (ج) صافي المبالغ المضافة إلى مخزون الأصول الدائرة في عملية الإنتاج؛ (د) صافي المبالغ المضافة إلى الاحتياطي (غير المستعمل كتأمين ضد الطوارئ غير المتوقعة)؛ (ه) ميزان التجارة الخارجية. ولا يعامل ميزان التجارة الخارجية في بعض النظم الاقتصادية المخططة مركزياً كجزء من عملية التراكم، بل على أنه يشكل الفرق بين صافي الناتج المادي المنتج وصافي الناتج المادي الموزع.

J. Kornai, Economics of shortage, (Amsterdam, North Holland Publishing Company, 1980) (٣)

(٤) ييد أن الأبحاث التي قام بها باور وأيكيس كشفت عن دورة خاصة للاستثمار: فبعد ازدياد الاستثمار، تعيق الضائقـة في الموارد المالية والعرض حدوث مزيد من النمو الاقتصادي المتبـنـى، ويعقب ذلك سياسة متعمدة لإبطاء الاستثمار الجديد لرأس المال الثابت. وقد يكون واضعـوـ السـيـاسـاتـ قدـ أـقـفـواـ أـهـمـ مـشـارـيعـ الـاستـثـمارـ --ـ وأـكـثـرـ هـاـ تـأـثـرـاـ --ـ بـعـدـ أـنـ أـدـرـكـواـ أـنـ تـكـنـ السـيـاسـةـ المتـعـمـدةـ لـمـ تـكـنـ كـافـيـةـ لـاستـعادـةـ تـواـزنـ الـاقـتصـادـ المـحـلـيـ دـاخـلـيـاـ وـخـارـجـيـاـ. بـعـدـ "ـبـرـودـ"ـ الـاـقـتصـادـ، تـبـدـأـ دـورـةـ اـسـتـثـمارـ جـدـيـدـ تـقـومـ عـلـىـ الـطـلـبـ المـرـجـأـ. (انظر T. Bauer, Overinvestment, growth cycles and Economic reform in some CMEA countries, (Budapest, Institute of Economics, 1975), p. 296; Tervgazdaság, beruházás, ciklusok (Planned economy, investment, cycles) (Budapest, Közgazdasági és Jogi Könyvkiado, 1981), p. 632; and B. W. Ickes, Cyclical fluctuations in centrally planned economies", Soviet Studies, vol. 38 (1986) pp. 36-52) . ييد أن بـحـاثـةـ كـثـيرـينـ طـعـنـواـ فـيـ صـحـةـ هـذـهـ النـظـرـيـةـ بـالـنـسـبـةـ لـجـمـعـ الـاـقـتصـادـاتـ الـمـارـةـ بـمـرـحلةـ اـنـتـقـالـيـةـ فـيـ جـمـعـ اـلـوـقـاتـ (انظر P. Mihályi, Socialist Investment cycles: analysis in retrospect, (Dordrecht, Netherlands, Kluwer Academic Publishers, 1992) pp. xvi and 233; A. Bajt, "Investment cycles in European socialist economies: a review article", Journal of Economic Literature, vol. IX, No. 1, (1971); and K. A. Soos, Terv, Kampany, penz (Plan campaign, money) (Budapest, Közgazdasági és Jogi Könyvkiado, (1986) p. 321. On different approaches to these analyses, see M. Lacko, "Cumulations and easing of tensions". Acta Oeconomica (Budapest), vol. 24 (1980), pp. 357-378; and A. Simonovits, "Investment limit cycles in a socialist economy", Economics of Planning, vol. 24 (1991), pp. 27-46

(٥) كانت هذه النسبة الرسمية المعطاة منقصة في الحقيقة، بسبب أن قيمة سلع الإنتاج كانت منقصة نسبياً بالمقارنة مع معظم سلع الاستهلاك في تقييم الإنتاج المادي الصافي، حيث أن السلع السابقة الذكر لم تكن خاضعة لضرائب على رقم الأعمال.

(٦) بانضمام جمهورية ألمانيا الديمقراطية إلى جمهورية ألمانيا الاتحادية الذي أصبح فإذا اعتباراً من ٣ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩٠، توحدت الدولتان الألمانيتان لتشكل دولة واحدة ذات سلطة. وفي هذا السياق، غالباً ما يشار إلى ولايات ألمانيا الغربية الحالية بوصفها "جمهورية ألمانيا الاتحادية السابقة" وإلى الولايات الشرقية بوصفها "جمهورية ألمانيا الديمقراطية السابقة".

- J. Winiecki, "The applicability of standard reform packages to eastern Europe", Journal of Comparative Economics, vol. 20, (1995), p. 351 (٧)
- J. Kornai, "Transzformációs visszaesés" (Recession in transformation), Közgazdasági Szemle (Economic Observer), vol. XL, Nos. 7 and 8 (1993), p. 586 (٨)
- The political economy of shortage in the socialist economies has been analysed by J. Kornai in Economics of Shortage (٩)  
. (Amsterdam, North Holland Publishing Company, 1980)
- . O. Sik, Plan and market under socialism (Prague, Czechoslovak Academy of Sciences, 1967), p. 86 (١٠)
- For a review and assessment of the economic reforms in these economies in the 1980s. see Journal of Development Planning, No. 20, 1990: Economic reforms in Centrally Planned Economies and their Impact on the Global Economy, guest ed. Jozef M. Van Brabant (١١)
- العرض الوارد في هذا الجزء عام إلى حد ما، وبما أن البيانات غير متوفرة على أساس قابل للمقارنة على النحو الأول في بالنسبة لجمع البلدان في المنطقة، تشير المناقشة والجدال الواردة أدناه إلى البلدان التي توفر بشأنها هذه البيانات. (١٢)
- M. A. Landesmann and P. I. Szekely, Industrial restructuring and trade reorientation in eastern Europe (Cambridge, United Kingdom, Cambridge University Press, 1995), p. 5. (١٣)
- .M. A. Landesmann and P. I. Szekely, op. cit., p.4 (١٤)
- تناول المكاسب المحرزة في مجال الإنتاجية ("المجسدة") ذات الصلة بالاستثمارات بمزيد من التفصيل في EBRD و Transition Report, 1995 (London, 1995) pp. 76-90 (١٥)
- .Statisztikai Havi Kozlemenyek, Nos. 2 and 3 (1995), Monthly Bulletin of Statistics (Budapest, Statisztikai Kiado) p. 94 (١٦)
- ٣١ في المائة من ٧٩٦ من مزاولي الأعمال الحرية الذين شملتهم دراسة استقصائية بالعينة أجريت في بولندا بدأوا شركاتهم بأقل من ١٠٠ دولار، وببدأ ٥٧ في المائة بأقل من ٥٠٠ دولار و ٦٥ في المائة بأقل من ١٠٠٠ دولار (انظر S. Johnson and G. Loveman, "Private sector development in Poland: shock therapy and starting over". Comparative Economic Studies. vol. 36, No. 4 (winter 1994), p. 179) (١٧)
- يعني هذا أن الإحصاءات يمكن أن تتضمن، بالنسبة للفترة السابقة للمرحلة الانتقالية وبالنسبة لعدة بلدان، الاستثمارات التي لم تقم بها في الواقع الحكومية ولكن مؤسسات عامة، وهذا من شأنه أن يضخم النزعة إلى الانخفاض في الاستثمارات الحكومية المسجلة منذ عام ١٩٨٩. وفي عدة بلدان، فإن الاستثمارات الحكومية مبالغ فيها لأن البيانات تتضمن أيضا تحويلات رأس المال من الدولة. (١٨)
- للمقارنة بين حصص الاستثمار في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في وسط وشرق أوروبا، وبلدان منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، انظر Heliодoro Temprano, "Saving and investment in transition countries". European Economy, supplement A. Economic trends No. 7 (July 1995), p. 10 (١٩)
- جرى تبادل أو تحويل معظم المطالبات المالية، بما في ذلك ديون الشركات، بمعدل ١:٢. ولمزيد من التفاصيل، انظر: H. Sinn, "Macroeconomic aspects of German Unification", Working Paper No. 3596 (Cambridge. Massochosetts, National Bureau for the Economic Research, 1991) (٢٠)
- قدمت مجموعة من التفسيرات المختلفة لهذا الارتفاع الكبير في الأجور في الولايات الشرقية. وأفاد أحد التفاسير، مثلا، أن الزيادات كانت تعكس سلوك النقابات القوية التي كانت تقاوم باسم العمال الشرقيين. وأفادت فرضية أخرى أن النقابات الغربية ضغطت لتحقيق تكافؤ بين الولايات الشرقية والغربية لتعزيز التضامن النقابي وإبطاء الهجرة. انظر: G. Akerlof and others, "East Germany in from: the cold: The Economic aftermath of currency union", in Brookings Papers on Economic Activity, No.1 (1991), P. 25 (٢١)
- كانت الرغبة في السرعة نابعة من التصور الذي أوضح عنه عضو لجنة الرئيس التابع للمؤسسة الاستثمارية من أنه "إما أن ... يذهب الناس إلى الولايات الغربية أو أن يتدفع رأس المال إلى الولايات الشرقية". في المرحلة الأولى، تدفع رأس المال إلى الولايات الشرقية في شكل مدفوعات اجتماعية. أما المرحلة الثانية فاستوجبت الاستثمار في الأعمال التجارية والهيئات الأساسية (انظر: A. Leysen, "Privatization: East Germany", im Eastern European Economics (Fall 1991) P. 35) (٢٢)
- كان هؤلاء رؤساء حكومات من الولايات الاتحادية الخامسة الجديدة، ومسؤولين حكوميين من وزاري المال والاقتصاد في بون، وممثلين عن المصرف الاتحادي، ومدير مؤسسة تجارية تابعة لجمهورية ألمانيا الديمقراطية. وبسبعة من أعضاء مجالس إدارات شركات ألمانية كبيرة، وأثنين من شركات أجنبية وعددا من ممثلي نقابات العمال. (٢٣)
- A. Leysen, op. cit., and W. Carlin and C. Mayer, "Restructuring enterprises in eastern Europe", Economic Policy: انظر European Forum, vol. 15, 1992, pp.312-346 (٢٤)

- ٥٠ .الأرقام مستقاة من المصرف الاتحادي الألماني، التقرير الشهري، المجلد ٤٨، العدد ٢ (آذار/مارس)، الصفحة

٥١ J. Priewe, "Privatisation of the industrial sector: the function and activities of the Treuhandanstalt", اانظر على سبيل المثال، (٤٦)

٥٢ Cambridge Journal of Economics, vol. 17 (1993), pp. 333-348

٥٣ W. Carlin and C. Mayer, "Restructuring enterprises in eastern Europe", للاطلاع على مزيد من التفاصيل، انظر Economic Policy: A European forum, vol. 15 (1992), pp. 312-346

٥٤ K. Schmidt, Requirements for Successful Privatization -- Lessons from the Treuhandanstalt's Approach, انظر Kiel Working Paper, No. 696 (Kiel, Germany, Kiel Institute of World Economics, 1995) (٤٧)

٥٥ .المرجع نفسه. (٤٨)

٥٦ .W. carlin and C. Mayer, loc. cit. (٤٩)

٥٧ K. Schmidt, op. cit. (٥٠)

٥٨ كان هذا عدداً أكبر من العدد الأصلي وهو ٨٠٠ مؤسسة، إذ أن تروييهاند كانت قد قسمت مؤسسات كبيرة كثيرة إلى شركات أصغر وأكثر قدرة على الحياة من الناحية الاقتصادية. (٥١)

٥٩ .Focus on the Treuhandanstalt (New York, German Information Center, January 1995) (٥٢)

٦٠ .Carlin and Mayer, loc. cit., p. 332 (٥٣)

٦١ H. Brezinski, "privatisation in East Germany", Moczt-Most, No. 1 (1992), pp. للاطلاع على مزيد من التفاصيل، انظر (٥٤)

٦٢ .11-21

٦٣ H. Sinn, Macroeconomic Aspects of German Unification, Working Paper, No. 3596 (Cambridge, Massachusetts, National Bureau for Economic Research, 1991) (٥٥)

٦٤ J. Roesler, "privatisation in Eastern Germany -- experience with the Treuhand", in Europe-Asia Studies, vol. 46, No. 3 (٥٦)

٦٥ .(1994), pp. 505-517

٦٦ D. Gros and Alfred Steinherr, Winds of Change: Economic Transition in Central and Eastern Europe, [London, انظر (٥٧)

٦٧ .Longman Group UK. Limited, 1995] (٥٨)

٦٨ في عام ١٩٨٩، حدد آخر زعيم للجمهورية الديمocrاطية الألمانية القيمة الصافية لبلده بمبلغ ١,٥ تريليون مارك ألماني. وفي عام ١٩٩٠، نفع خلفه هذا التقدير تقييحاً نزولياً إلى ٨٨٠ مليون مارك ألماني. وبعد التوحيد، قدم رئيس وكالة تروييهاند تقديرًا بمبلغ ٦٠٠ مليون مارك ألماني للأصول الموجودة في دفاتره. وفي عام ١٩٩١، سُلِّمَ بأن الأصول والخصوم تساوي بعضها البعض بالكاد، مما ينبع عنها قيمة صافية صفرية. وفي الواقع، اتضحت أن تقدير الميزانية الافتتاحية بقيمة صافية قدرها ناقص ٢٠٩ بلايين مارك ألماني ينطوي على قدر من التحفظ. وعندما اختتمت وكالة تروييهاند عملياتها في نهاية عام ١٩٩٤، كان العجز لديها قد وصل إلى ٢٥٠ بلايين مارك ألماني (انظر D. Gros and Alfred Steinherr, المراجع السابق ذكره، الصفحة ٢٧١ من ذلك المرجع). (٥٩)

٦٩ .المرجع السابق ذكره، الصفحة ٢٥١ من ذلك المرجع. (٤٠)

٧٠ لم يكن لهيئة تروييهاند، في الواقع، سيدات ملكية واضحة لجميع ممتلكاتها. فالملوكات التي صودرت بعد إنشاء جمهورية ألمانيا الديمocrاطية في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٤٩ كان لأصحابها الأصليين أن يطالبوا بها، وكذلك الملوكات التي تم الاستيلاء عليها فيما بين عام ١٩٣٣ وعام ١٩٤٥ لأسباب دينية أو سياسية. وقد عقدت إمكانية التقدم بطلبات من هذا النوع -- التي كانت ستتجعل من المستحيل على وكالة تروييهاند نقل سند الملكية القانوني في حالة البيع -- عمل تروييهاند خلال عام ١٩٩٢. وكان أنه لم يكن قد تم بعد تأمين ثلاثين في المائة من الصناعات وقت إنشاء جمهورية ألمانيا الديمocrاطية. إنما يدل على نطاق المشكلة (للاطلاع على مزيد من التفاصيل، انظر Akerlof and others, "East Germany in from the cold: the economic aftermath of Currency union", Brookings Papers on Economic Activity, No. 1 (٤١)

٧١ .المراجع المشار إليه. (٤٢)

٧٢ للاطلاع على عرض لهذه الحجج بمزيد من التفاصيل انظر Sinn. المراجع السابق ذكره. (٤٣)

٧٣ .K. Schmidt, Kiel Institute of World Economics, as cited in The Economist, 24 December 1994-6 January 1995, p. 83 (٤٤)

٧٤ W. Carlin, Privatization and Deindustrialization in East Germany, Discussion Paper, No. 892 (London Centre for اانظر (٤٥)

٧٥ .Economic Policy Research, 1993 (٤٦)

٧٦ .المرجع نفسه. (٤٧)

٧٧ انظر V. N. Balasubramanyam, "The Treuhandanstalt, FDI and employment in Germany", International Journal of Manpower, (٤٨)

٧٨ .vol. 15, No. 6 (1994), pp. 72-84 (٤٩)

- H. Siebert, "The integration of Germany: real economic adjustment". European Economic Review, vol. 35, No. 2/3 (٤٧) .(1991), pp. 591-602
- .Data of Federal Statistical Office, as per Deutsche Bundesbank, Monthly Report, March 1996, table IX.3 (٤٨)
- .Deutsche Bundesbank, Monthly Report, vol. 47, No. 7 (July 1995), p. 42 (٤٩)
- المرجع نفسه، الصفحة ٣٩ (٥٠)
- .Deutsche Bundesbank, Monthly Report, October 1995, p. 51 (٥١)
- انظر Rossiiskiy statisticheskij ezhegonik 1994 (Uussian Statistical yearbook, 1994) (Goskomstat, 1994) p.372 (٥٢)
- ."Saving and investment in transition countries", European Economy Supplement A, No 7, July 1995, p.5 (٥٣)
- .Foreign Investment in Russia: Salient Features and Trends (Second Report), (Moscow, Bank Imperial, 1995), p.21 (٥٤)
- المرجع نفسه. (٥٥)
- انظر Investment Policy in Russian Economy: Trends and Perspectives (Moscow, Institute for the Economy of Transition, (٥٦) .(January 1996
- انظر بيان نائب وزير الاقتصاد في Segodnya ٧ كانون الأول ديسمبر ١٩٩٥، الصفحة ٢. (٥٧)
- كان أي عملية من عمليات الحياة الفردية للعقارات مثل الضياع الريفي (داتشا) تتم دون نظام وساطة مالية من قبل المصارف العقارية. (٥٨)
- تمثل طفرة عام ١٩٩١ المبينة في الجدول السادس - ١١ ما كان ظاهرة مؤقتة تمثلت في نمو المداخل التقدمة نموا سريعا مع نقص عام في السلع الاستهلاكية. (٥٩)
- (٦٠) يشكل تراكم أرصدة العملات الأجنبية الصافي أحد مكونات الاستثمار الأجنبي الصافي في الاقتصاد الروسي؛ وهو في الواقع يمثل نقلال للموارد، بشروط الهببة، إلى البلد مصدر العملة الذي يشتري من الاتحاد الروسي سلعا أكثر مما يبيعها، بحيث تمثل العملة المصدرة الفرق.
- للاطلاع على مناقشة لهذه المشكلة بوصفيها "مشكلة حادة هي عدم تماثل المعلومات المتاحة للمطلعين على مواطن الأمور ولغيرهم." انظر P. Dittus and S. Prowse, Corporate Control in Central Europe and Russia. Should Banks Own Shares?, Policy Research Working Paper, No. 1481, (Washington, D.C., World Bank, June 1995)
- بلغت القيمة الرأسمالية السوقية في نهاية ١٩٩٤ ٨٥١١٩٩٤ من أعلى الشركات الروسية رواجا في التعامل في أسهمها ما يربو قليلا على ٢٣ بليون دولار، منها ١٣ بليون دولار لغاز بروم (غاز الطبيعي) و ٣ ملايين دولار للوك أويل هولدنغ (النفط) وأقل من ٢ بليون دولار للشبكات الكهربائية الموحدة (الشركة التي توزع الكهرباء في جميع أنحاء البلد) (بيانات Skate-Press Consulting Agency, Moscow .Finansovye Izvestia ٢٣ شباط/فبراير ١٩٩٦) (٦٢)
- ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦، ص ٥. Interfax Daily Business Report (٦٤)
- ورد نصه في ١٢ شباط/فبراير ١٩٩٦، ص ١. The Moscow Tribune (٦٥)

## الفصل السابع

### الاستثمار في البلدان النامية

شهدت البلدان النامية خلال فترة الخمس عشرة سنة الماضية تغييرات مثيرة في البيئة التي تعمل فيها اقتصاداتها، وفي تفكيرها بشأن الأسس التي تقوم عليها السياسة الإنمائية. وتزايد اعتراف واعضي السياسات بأن النمو الاقتصادي المستمر يستلزم استقرار الاقتصاد الكلي وتنوع الهيكل الاقتصادي ليتحول من الاعتماد على بعض سلع أساسية تصديرية، بما فيها النفط، الذي لا يسمح لها بالمرور الكافية لتتكيف بسرعة مع بيئة اقتصادية دائمة التغير ويضاعف خطر تعرض بلدانها للصدمات الخارجية. وكما كان الأمر دائماً، اعتبر الاستثمار أداة رئيسية لنشر التنمية وتعزيزها. وكان هناك أيضاً اعتماد أشد على القطاع الخاص وعلى قوى السوق، إذ تقلص دور الحكومة في العمل بصورة مباشرة لتوفير الاستثمار وتوجيهه في حين احتل الاستثمار الخاص - في إطار المبادئ التوجيهية للسياسة العامة - مكان الصدارة. وكانت السياسات التي وضعت واسعة النطاق وكان عليها أن تواجه بيئة خارجية ملائمة أحياناً وفاسية أخرى. إلا أنه نظراً لكون السياسات معبرة أيضاً عن الظروف المحلية الخاصة القائمة داخل كل بلد، كان نمط الاستثمار في هذه الفترة متبايناً فيما بين البلدان النامية تبعاً ملحوظاً.

وعلى ضوء الت Cedates الاقتصادية والسياسية والاجتماعية القائمة، أجري تحليل للاستثمار وللعوامل المحددة له في البلدان النامية من خلال مجموعة من الدراسات الإفرادية القطرية. بهدف إبراز مجموعة كبيرة من العوامل المحددة للاستثمار في البلدان محل الدراسة ونطاق علاجها للسياسات.

وليس القصد من اختيار البلدان الستة التي يجري النظر فيها أدناه - بوليفيا، وكوت ديفوار، وتونس، وشيلي، وإندونيسيا، والصين أن تكون عينة ممثلة للبلدان النامية تمهلاً إحصائياً. بل اختيارت هذه البلدان نظراً لتنوعها من حيث النجاح الذي حققه في دعم الاستثمار، فضلاً عن التوصل إلى طائفة من الهياكل الاقتصادية، والظروف السياسية ومستويات النمو الاقتصادي والثروة الطبيعية. وتناقش العوامل ذات الصلة بالاستثمار في سياق الظروف الاقتصادية السائدة والسياسات المنفذة والقيود السياسية والاجتماعية.

وبين من تحليل الدراسات الإفرادية أنه على الرغم من تنوع التجارب القطرية توجد بعض الخصائص المميزة تشتراك فيها، فيما يبدو، البلدان الستة فيما يتعلق بوجهة سياستها العامة وبالعوامل المحددة للاستثمار التي تناولتها الدراسات يمكن أن تعطي مؤشراً دالاً على طبيعة التحديات التي تواجهها البلدان النامية في سعيها إلى تحقيق مستويات استثمار أعلى ونمو متواصل.

### بوليفيا: عندما يكون التثبيت هو نصف المعركة فحسب

في أوائل الثمانينيات، عانت بوليفيا تدهور اقتصادي حاداً كانت ذروته عملية تضخم جامح وخسائر جمة في الناتج المحلي الإجمالي<sup>(١)</sup>. وفي آب/أغسطس ١٩٨٥، اتخذت تدابير صارمة لوضع حد للتضخم الجامح. كما شرعت حكومة بوليفيا في تنفيذ عملية تحرير للاقتصاد وإعادة هيكلته. وسعت حكومة بوليفيا، عن طريق التحكم في التضخم وإزالة تشوّهات الأسعار، إلى تهيئة ظروف اقتصادية كثيرة مستقرة تفضي إلى الاستثمار. بيد أن الاستثمار الخاص لم يستجب الاستجابة المتوقعة.

والسؤال الرئيسي هو: لماذا؟ والجواب عن ذلك، فيما يبدو، هو أن السيطرة على موازين الاقتصاد الكلي الرئيسية لم تكن مكفلة إلى حد كافٍ، في حين أوجد انعدام توافق الآراء بين الجهات الفاعلة الرئيسية فيما يتعلق بوجهة الاقتصاد المستقبلية بعض الشك في استدامة السياسات المعتمدة حتى الآن. وعلاوة على ذلك، انكمشت الرؤية وثبط الاستثمار بسبب مجموعة من المشاكل الهيكلية.

### نقد الإصلاحات

على مدى السنوات العشر الماضية، اعتمدت الإصلاحات في بوليفيا في شكل موجات، واكتسب كل منها تغيير في الإدارة. جرت الموجة الأولى في الفترة ١٩٨٧-١٩٨٥، عندما وجّهت السياسة العامة نحو تثبيت الأسعار والتكييف، أي نحو استعادة بيئة ملائمة يمكن فيها استئناف الاستثمار والنمو. ووجهت موجة الإصلاح الثانية في الفترة ١٩٩٢-١٩٨٩، عندما حرر الاقتصاد أكثر وأتيحت فرص جديدة للاستثمار الخاص - بما فيه الاستثمار الخاص الأجنبية - وأخيراً، عززت موجة الإصلاحات الحالية الجارية - التي بدأت في عام ١٩٩٣ - الجهود السابقة ووالت فتح أبواب الاقتصاد أمام المبادرات الخاصة.

ولا شك أن القضاء على التضخم الجامح كان الإجراء الذي ينبغي البدء به، لأن الاقتصاد كان معطلاً. واتخذت التدابير التالية لتصحيح العجز المالي: زيادة أسعار السلع والخدمات التي توفرها الدولة، وتجهيز الأجور مؤقتاً وإلغاء الإعارات المالية، والاستغناء عن موظفي الحكومة، والأخذ بالإصلاح الضريبي. وتخلت الحكومة عن نظام أسعار الصرف المزدوجة ووحدت الأسعار، لكن بمعدل أدى في الواقع الأمر إلى تخفيض

قيمة العملة بنسبة ٩٣ في المائة. وألغى معظم ضوابط الأسعار بما فيها ضوابط أسعار الفائدة، وشرع في تنفيذ عملية تستهدف تحرير التجارة<sup>(٢)</sup>.

وبالإضافة إلى ذلك، عالجت الحكومة ديونها الخارجية، واعتبرت أن وجود عبء مديونية باهظ يشكل عاملًا مثبطًا للاستثمار لأن خدمة الدين مستقبلاً يمكن أن تستقطع كثيراً من عائدات الاستثمار المقبلة. ووضعت استراتيجية لتخفيف عبء الدين، تستلزم شراءً دينون المصادر التجارية وإعادة جدولة القروض الحكومية الثنائية بشروط ميسرة في إطار نادي باريس، تليها مجموعات من الاتفاques الفردية مع كبرى الجهات الدائنة الرسمية الثنائية التي تدين لها بوليفيا<sup>(٣)</sup>.

وركزت الدورة الثانية من الإصلاحات (١٩٨٩-١٩٩٢) على تهيئه فرص أكبر للاستثمار الخاص. واعتمد إطار تنظيمي أكثر تحرراً، بما فيه قانون الاستثمار لعام ١٩٩٠، وقانون المواد الهيدروليكية لعام ١٩٩٠، وإحداث تغييرات في قانون التعدين، وقانون تحويل الملكية العامة إلى القطاع الخاص لعام ١٩٩٢، ومoplast بوليفيا قدماً في تخفيف القيود المفروضة على التجارة الخارجية (تقليل إجراءات الترخيص وتبسيطها)، بينما خفضت الضرائب على الصادرات وخفضت من جديد تعرفيات الاستيراد. وخففت تعرفيات السلع الإنتاجية المستوردة إلى ٥ في المائة، لتعزيز الجهد الاستثماري في الاقتصاد.

واعتمدت الحكومة الحالية، برئاسة الرئيس غونزالو سانشيز دي لوزادا، الذي كان أحد مصممي خطة التثبيت لعام ١٩٨٥، آخر جولات الإصلاح، وحافظت الحكومة على التزامها بتثبيت الأسعار، في حين تقدم خطوة جديدة على صعيد إعادة هيكلة الاقتصاد، وذلك على النحو المبين أدناه.

## الاتجاهات في مجال الاستثمار

بلغ الاستثمار في بوليفيا في خلال النصف الثاني من السبعينيات مستوىً عالياً بالمعايير التاريخية، وبلغ متوسط حجمه ٢٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في خلال الفترة ١٩٧٧-١٩٧٥<sup>(٤)</sup> وذلك يعبر عن الظروف المواتية التي تعرض الاقتصاد آنذاك، إذ كانت الأسعار الدولية للقصدرين، الذي هو واحد من أهم السلع الأساسية التي تصدرها بوليفيا، مرتفعة جداً؛ كما شرع في تصدير كميات كبيرة من الغاز الطبيعي إلى الأرجنتين؛ وتوافر تمويل دولي غير باهظ التكلفة. وكان التعدين أكثر الأنشطة دينامية في بوليفيا وكانت الدولة تسيطر عليه. لذلك، كان القطاع العام هو الجهة المولدة لقدر كبير من الجهد الاستثماري، لا سيما من خلال مؤسساته العاملة في قطاعات التعدين والهيدروليك وبواطن وتوليد الطاقة.

وتغيرت الظروف الاقتصادية في أوائل الثمانينيات عندما هبط مستوى الاستثمار، فلم يزد متوسطه على ١١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي خلال الفترة ١٩٨٤-١٩٨٠، وأقللت عملية التضخم الجامح كاهل الاستثمار الحكومي والخاص على حد سواء. وفي عام ١٩٨٥ أعلنت مجموعة إجراءات التثبيت، غير أن البلد تلقى ضربة أخرى، عندما انهارت أسعار القصدرين في سوق المعادن في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٥. وبحلول عام ١٩٨٥ انخفض حجم الاستثمارات الثابتة إلى نحو ٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي؛ وكانت النسبة متساوية تقريباً بين القطاع الخاص والقطاع العام.

وسرعان ما تحقق تثبيت الأسعار وخفت حدة الاختلالات الكبرى في الاقتصاد الكلي في خلال السنوات التالية للإصلاحات الأولى، غير أن الاستثمار الخاص لم ينتعش كما كان متوقعاً. وإن كان المستوى الإجمالي للاستثمار في الاقتصاد قد ارتفع بعد عام ١٩٨٥ وبفضل جهود القطاع العام، وفي حين ظل الاستثمار الخاص ثابتاً على مستوى ٤ في المائة تقريباً من الناتج المحلي الإجمالي، ارتفع الاستثمار العام من ٣,٥ في المائة في عام ١٩٨٥ إلى ٤,٨ في المائة في عام ١٩٨٩، وكان مولاً إلى حد كبير بالتدفقات الرسمية الميسرة.

وأخيراً، بدأت معدلات الاستثمار الخاص في الارتفاع في عام ١٩٩٠ (انظر الشكل السابع - ١)، ولكنها لا تزال منخفضة من حيث حصتها النسبية من الناتج المحلي الإجمالي (٨,٦ في المائة في عام ١٩٩٥)، كما أنه لا يزال غير واضح ما إذا كانت معدلات الاستثمار الخاص المرتفعة ستتواصل في المستقبل.

وبالإضافة إلى تأثير الإصلاحات على الحجم الكلي للاستثمار، أثرت أيضاً في شكل تكوين رأس المال في القطاع الخاص. وكما يتبيّن من الجدول السابع - ١، فإن الاستثمار الثابت الخاص قد تحول عن التشييد إلى الآلات والمعدات منذ عام ١٩٩٠. و يبدو أن تحرير الواردات قد شجع على استيراد المزيد من تلك السلع، نظراً للتخفيف التعرفيات المفروضة على هذه السلع إلى ٥ في المائة في كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ بعد أن كان مستوى هذه التعرفيات ٢٠ في المائة في المتوسط<sup>(٥)</sup>.

هناك بعد آخر للزيادة في الاستثمار الخاص، هو مساهمة الاستثمار المباشر. إذ يبدو أن الحوافز الموجهة إلى المستثمرين الأجانب كانت مثمرة؛ فانتعش خلال النصف الأول من السبعينيات صافي التدفقات الداخلية من الاستثمار المباشر الأجنبي بعد أن كانت مستوياتها جد منخفضة، بل وربما سلبية، في الثمانينيات. وبلغ صافي تدفقات الاستثمار المباشر الأجنبي ٤٠ مليون دولار في عام ١٩٩٥، من ٣٠ مليون دولار في عام ١٩٨٨ مما يمثل زيادة ٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي أو زهاء ربع جهد الاستثمار الخاص في بوليفيا، ووظف ذلك الاستثمار في التعدين؛ ومناطق تجهيز الصادرات، لاسيما الحلى الذهبية؛ وبعض القطاعات الزراعية لا سيما زراعة الصويا، في منطقة سانتا كروز.

الشكل السابع - ١ - بوليفيا: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي ١٩٩٥-١٩٨٠

النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي الإسمي

العام

المجموع

الخاص

المصدر: البنك الدولي ومصرف التنمية للبلدان الأمريكية.

الجدول السابع - ١ - بوليفيا: هيكل تكوين رأس المال الثابت الإجمالي ١٩٩٥-١٩٨٨

(نسبة مئوية)

المجموع		القطاع الخاص		القطاع العام		
التشييد	الآلات والمعادن	التشييد	الآلات والمعادن	التشييد	الآلات والمعادن	
٥٨,٢	٤١,٨	٦٦,٠	٣٤,٠	٥٤,٧	٤٥,٣	١٩٨٨
٦٠,٧	٣٩,٣	٧٦,٤	٢٣,٦	٥٤,٠	٤٦,٠	١٩٨٩
٥٥,٧	٤٤,٣	٥٥,٢	٤٤,٨	٥٦,٠	٤٤,٠	١٩٩٠
٥٠,٤	٥٠,٠	٤٦,٥	٥٣,٥	٥٢,٤	٤٧,٦	١٩٩١
٤٩,٧	٥٠,٤	٥٢,٣	٥٢,٣	٥٢,٣	٤٧,٧	١٩٩٢
٥٠,٨	٤٩,٢	٣٣,٩	٦٦,١	٥٨,٦	٤١,٤	١٩٩٣
٥٤,٦	٤٥,٤	٣٨,٨	٦١,٢	٥٩,٠	٤١,٠	١٩٩٤
٤٨,٩	٥١,١	٣٦,٦	٦٣,٤	٥٦,٨	٤٣,٢	١٩٩٥

المصدر: حكومة بوليفيا، المؤسسة الوطنية للإحصاء.

وعلى الرغم مما تقدم ذكره، ومن جمیع الحواجز، فإن حوالی نصف الجهد الاستثماري في الاقتصاد قد ظل مصدره القطاع العام في عام ١٩٩٥، أي نفس الحصة تقريبا التي أسمی بها في عام ١٩٨٠. وعلاوة على ذلك، اضطررت الحكومة بسبب الضغوط المتتجددة على الميزانية العامة إلى خفض استثمار القطاع العام منذ عام ١٩٩٣. ولذلك، لم يزد إجمالي تكوین رأس المال الثابت في بوليفيا، بعد مرور ١٠ سنوات على الإصلاحات الأولية، على نحو ٦١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي.

### مسألة الشقة في استقرار الاقتصاد الكلي

إن عدم وجود استجابة قوية من جانب القطاع الخاص، وضعف معدلات النمو التي سجلها الاقتصاد البوليفي هي مسألة محيرة للغاية لأولئك الذين يرصدون الاتجاهات الاقتصادية في ذلك البلد. فبوليفيا على الرغم من كل شيء، يُشاد بها لكونها بلداً نموذجياً في التكيف ولأن اقتصادها أظهر علامات الاستقرار الاقتصادي. إلا أنه في حين أن مركز بوليفيا كبلد نموذجي في التكيف لا يحتاج إلى تعليق، إلا أن ما يبدو من استقرارها الاقتصادي يتطلب مزيداً من التحليل.

وهناك مؤشران يستخدمان عادة للدلالة على استقرار الاقتصاد الكلي بما التغيرات في الرقم القياسي لأسعار المستهلكين والتغيرات في سعر الصرف الحقيقي<sup>(١)</sup>. وقد تم تحقيق استقرار الأسعار بسرعة نسبية، على نحو ما ذكر أعلاه: فوصل التضخم إلى مستوى الرقم المفرد في عام ١٩٩٣ وعام ١٩٩٤. وثبت عند حوالی ١٢ في المائة في عام ١٩٩٥، وهو من أشد المستويات انخفاضاً في أمريكا اللاتينية. كذلك فإن التغيرات في سعر الصرف تشير إلى وجود استقرار: ومنذ التخفيض الحاد الذي حدث في عام ١٩٨٥ وبدء العمل بنظام الصرف الجديد، ظل سعر الصرف الحقيقي مستمراً نسبياً وعلى مستوى تنافسي.

ومع ذلك، فهذا الاستقرار الظاهري قائم على أساس واحد. فقد كان من الصعب ضبط التوازن المالي، نظراً لزيادة النفقات الحالية (على الموظفين بصورة رئيسية) ووجود قاعدة للايرادات شديدة الضعف، وهي مشكلة زاد من حدتها التهرب من الضرائب وعدم الكفاية في نظام تحصيل الضرائب. وفضلاً عن ذلك، ما زالت إيرادات الحكومة تعتمد اعتماداً شديداً على قطاع الهيدروكرbones. وهكذا، فالتحفيضات في الأسعار التي حدثت في عام ١٩٩٢ على صادرات الغاز إلى الأرجنتين كانت تعني نقصاً في الأموال الآتية إلى الخزانة البوليفية وارتفاعاً في العجز<sup>(٢)</sup>. وانخفاض عجز القطاع العام غير المالي من ٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٧ إلى ٣,٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي بحلول عام ١٩٩١، لكنه ارتفع ثانية إلى ٦ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٣. ثم تم تقليل العجز المالي في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥، وكان ذلك بصورة رئيسية نتيجة لاقتطاعات في الاستثمارات العامة (انظر الشكل السابع - ١)، وهي استراتيجية لا يمكن تجنبها رغم أنها كثيرة التكلفة على المدى الطويل.

والخلاصة، أنه في حين تمثلت ردوة الحكومة على الصدمات المالية في مقاومة أثراها، وفي حين احتفظت السياسة النقدية بإحكام القبضة على توسيع الاتتمانات المحلية، يظل الاقتصاد شديد الضعف في نظر المستثمرين.

وفي القطاع المالي يمكن أن يوجد دليل على هذا الاعتقاد. فارتفاع أسعار الفائدة شائع في الجهود المبذولة لتحقيق الاستقرار، حين يتم التشديد على شروط الاتتمانات بغية كبح الطلب فيحيط التضخم الفعلي بأسرع مما يحيط به التضخم المتوقع. غير أنه يرجح أن تكون هذه الظاهرة مؤقتة، إلا إذا أخفقت السلطات في استعادة مصداقية كافية من الناحية السياسية<sup>(٣)</sup>. ومع ذلك فقد كانت معدلات الفائدة الحقيقة في بوليفيا مرتفعة خلال السنوات التسع الماضية ولا تزال كذلك (انظر الشكل السابع - ٢): وفضلاً عن ذلك، فإن معظم الاستثمارات في النظام المصرفي مودعة بالعملة الأجنبية (الدولار) وتوضع لفترة قصيرة جداً، وفي ذلك مؤشر آخر على عدم الشقة في استدامة السياسات.

ويمكن تفسير مسألة عدم الشقة في الاقتصاد البوليفي على الرغم من ثبات السياسات من ناحية الاقتصاد السياسي للإصلاحات. فعلى الرغم من أن الحكومة أبدت بحكم الواقع التزامها باستقرار الأسعار وإعادة تشكيل الاقتصاد، فإنها واجهت معارضه قوية وأعطت بدون قصد انطباعات خطأ فيما يتعلق باستمرارية التدابير المتخذة بالفعل بإدخالها تغييرات على تلك التدابير أو بتراجعها عنها، غير أن عملية التفاوض بشأن اعتماد الإصلاحات لم تكن بحال من الأحوال عملية يسيرة. فقد تطلب الكثير من الإصلاحات زمناً طويلاً كي يحظى بمكافحة الكونفرس وحدث حالات تأخير في تنفيذها. ومن الحالات الدالة على ذلك في هذا المجال برنامج التحول إلى القطاع الخاص: فرغم أنه أعلن في عام ١٩٩٠، لم يوافق على صكه القادوني إلا في نيسان/أبريل ١٩٩٢؛ واتسم تنفيذه بالبطء وشانته خلافات وأوقف العمل به مؤقتاً في حزيران/يونيه ١٩٩٣. وأخيراً فإن الضبط الدقيق للإلتزامات كان له أثره في استمرار القلق. فمثلاً، قد تكون التغييرات التي أدخلت على النظام الضريبي، وكذلك على نظام حواجز تعزيز الصادرات، قد أسممت في موقف "التراث والترقب" الذي اتخذته مستثمرة القطاع الخاص<sup>(٤)</sup>.

وعلى العموم، يبدو أنه لا يوجد توافق في الآراء فيما بين الأحزاب السياسية الرئيسية بشأن الخطوط العامة التي يفترض أن يتبعها الاقتصاد. وكلما اقترب موعد الانتخابات ينشأ قدر كبير من القلق إزاء ما إذا كانت الإصلاحات التي اتّخذت حتى الآن سيستمر العمل بها بعد أن تتولى السلطة إدارة جديدة. وقد عبر رجال أعمال يمثلون بعض الشركات الخاصة البوليفية الرئيسية عن هذا الرأي في دراسة استقصائية أجريت مؤخراً، فقالوا إن عدم وجود توافق سياسي في الآراء، أو ما يسمونه سياسة للدولة متفقاً عليها يؤدي إلى الإضرار بإيجاد مناخ موات للاستثمار<sup>(٥)</sup>.

الشكل السابع - ٢ - بوليفيا: أسعار الفائدة على القروض، ١٩٨٧-١٩٩٥  
(متوسطات الفترة)

نسبة مئوية

عملة محلية

بند تذكيري: وسطي التضخم السنوي

عملة أجنبية

نسبة مئوية

بند تذكيري: سعر الفائدة السائد بمصارف لندن على الإيداعات بالدولار لسنة واحدة

المصدر: صندوق النقد الدولي ومصرف التنمية للبلدان الأمريكية.

**العقبات الهيكيلية التي تقف في وجه الاستثمار**

حتى لو تم تخفيف حدة الشك فيما يتعلق بتنفيذ سياسة الاقتصاد الكلي إلى الحد الأدنى واستعيادة المصداقية كاملة، سيظل هناك احتمال بأن يخيب أمل بوليفيا في مستوى الاستثمارات الخاصة، لأنها تواجه صعوبات هيكيلية كبيرة تؤدي إلى تخفيض الأرباح المنتظرة وبالتالي إلى تخفيض النشاط الاستثماري.

فالأسوق المالية، بصورة خاصة، تتسم بضعف النمو في بوليفيا. ومعظم الائتمانات المقدمة إلى القطاع الخاص تعطى من خلال نظام مصرفي يتألف من عدد محدود من المؤسسات. أما أسعار الفايدة المخصومة فهي مرتفعة تماماً (انظر الشكل السابع - ٢)، لا بسبب السياسة النقدية التقييدية فحسب، بل كذلك نظراً لطابع احتكار القلة الذي يتسم به هذا القطاع. وبالإضافة إلى ذلك، أدت أوجه القصور الإداري إلى خصم هوامش واسعة. فالأئتمان ينحصر عادة في عدد من الزبائن المفضلين ويُخضع وفقاً للقادون إلى تقديم ضمادات عقارية. وعلى هذا النحو فإن معظم صغار المزارعين ورجال الأعمال لا يحصلون على الائتمانات<sup>(١)</sup>. والحقيقة، إن القروض تقدم على أساس معلومات مالية ضئيلة جداً أو ناقصة عن المقترض إذ أن الضمادات كما هو متصور توفر وجاء كافياً من احتمال التخلف عن السداد. وبالتالي، فإن الائتمان لا يعطى بالضرورة على أساس سلامة المشروع المقتصود بالتمويل، ويتحمل النظام المصرفي حافظة قروض شديدة الضعف؛ والواقع، أن اثنين من المصارف البوليفية الرئيسية انهاراً مؤخراً. وهناك مشكلة إضافية هي أن معظم الودائع بعملة أجنبية وتوضع أغلبيتها الساحقة في صكوك قصيرة الأجل. لذلك فإن قسطاً صغيراً فقط من القروض التي تقدمها المصارف يشكل قروضاً طويلة الأجل<sup>(٢)</sup> في المائة في عام ١٩٩٤. كذلك فإن حالة الإيداعات تفرض على المؤسسات المصرفية أن تحتفظ بدرجة عالية من السيولة، مما يساعد ثانية على دفع أسعار القروض إلى الارتفاع. وفضلاً عن ذلك، فقد أدى التضخم الجامح في بوليفيا إلى تقلص في الأدخار المحلي مما استهل فترة انتعاش بطيءٍ فحسب منذ عام ١٩٨٨؛ وقد يكون انخفاض حجم المدخرات هذا عاملاً آخر يمكن وراء استمرار الارتفاع في أسعار الفايدة. وإن تقض التمويل المتاح وارتفاع أسعار الفايدة يخوضان من قابلية الربح المنظرة لاستثمار ما؛ ولا بد أن تكون معدلات العائد المتوقعة مرتفعة تماماً لتبرير الاقتراض.

أما الهياكل الأساسية فهي أيضاً واهية نوعاً ما، وهذا يزيد في التكاليف ويضعف من قدرة المشاريع التي تخدم الأسواق المحلية أو الأسواق الأجنبية على المنافسة. فشبكة النقل، على سبيل المثال، غير متطورة وتقصر إلى الصيانة الكافية، وفضلاً عن ذلك، فهي مرکزة في مناطق التعدين المتهاوية اقتصادياً الواقعة في مناطق آتيبيلاندو في حين أن معظم القطاعات الحيوية الواقعة في الوديان والأراضي المنخفضة لا تلقى خدمة كافية.

ولقد ركزت الاستثمارات العامة في السنوات الأخيرة على المشاريع العامة، لا سيما المشاريع في قطاع التعدين والهيدروكرbones؛ ولذلك آثار مباشرة على الإيرادات بالعملة الأجنبية. وانخفضت الاستثمارات في الهياكل الأساسية بالفعل من ٤٠ في المائة من مجموع الاستثمارات العامة في عام ١٩٨٧ إلى ٣٥ في المائة في عام ١٩٩٠ لكنها ارتفعت نوعاً ما، فوصلت إلى ٣٧ في المائة في عام ١٩٩٤. وإلى جانب الهياكل الأساسية البشرية في بوليفيا ليست تنافسية. فالأفتقار إلى قوة عاملة مدربة وسليمة بما فيه الكفاية يقلل من إنتاجية الاستثمار وبحيته. وبالنظر إلى الموارد المتاحة للخزانة وإلى أن تركيز الحكومة كان حتى عهد قريب موجهاً إلى نواحٍ أخرى، فإن تنمية الموارد البشرية في بوليفيا مازالت ضعيفة<sup>(٣)</sup>.

وأخيراً فإن بوليفيا، بوصفها سوقاً محلية، لا تشكل اجتناباً للمستثمرين إلا على نحو محدود. ورغم أن لدى سكان بوليفيا الذين يبلغ عددهم ٧ ملايين نسمة قدرة على تحمل العمل الشاق وهو يحبون المغامرة، فإن معظمهم فقراء؛ صنف ٧٠ في المائة من الأسر المعينة في هذا البلد على أنهما فقراء في التعداد السكاني لعام ١٩٩٢. وإضافة إلى ذلك، فإن نسخ الناتج المحلي الإجمالي بسيطٌ لا يجعل بوليفيا سوقاً شديدة الحيوية، ويعمل حوالي ٥٠ في المائة من القوة العاملة في أعمال ذات نطاق صغير في القطاع غير الرسمي (تجارة التجزئة، والمهن الحرية، والمشاريع الأسرية، والخدمات المحلية، وعمال الأجور في المصانع التجارية الصغيرة). أما قطاع الصناعة التحويلية (حوالى ١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي) فتسوده الوحدات الإنتاجية الصغيرة التي لا يوجد لديها أكثر من ١٥ عاملاً، وتقع في قطاعات تجهيز المواد الغذائية والمنسوجات والملابس. ومعظم ناتج قطاع الصناعة التحويلية يوجه إلى السوق المحلية.

وبعبارة أخرى، لا توجد قطاعات تذكر في الاقتصاد البوليفي يمكن أن تعتبر فرصة مبشرة بالخير للاستثمارات الخاصة، نظراً لأن معظم الأنشطة الاقتصادية، عدا التعدين، تنحصر في السوق المحلية الصغيرة ونظراً لعدم كفاية الهياكل الأساسية المادية والبشرية وعدم كفاية الائتمانات.

## مبادرة السياسة الجديدة

سعت الإدارة التي تولّت السلطة في آب/أغسطس ١٩٩٣ إلى تغيير حالة الركود المذكورة آننا، انطلاقاً من استراتيجية أسمتها "خطة من أجل الجميع"، وهي استراتيجية يهمنا منها في هذا الفصل، على وجه الخصوص، برامج تلك الخطة المتصلة بالرسملة وشخصنة مؤسسات القطاع العام وتحقيق اللامركزية وإصلاح نظام المعاشات.

وقد استن قانون الرسملة (Ley de Capitalización) بغرض اجتذاب الاستثمارات كبيرة الحجم وزيادة الكتناء في ست مؤسسات حكومية كبيرة بحقنها برأس المال سهلي جدي وتزويدها بالטכנولوجيا<sup>(٤)</sup>، مما يعني، ضمن جملة أمور، البدء في معالجة مشكلة الهياكل الأساسية. والفارق الرئيسي بين برنامج الرسملة الجديد وبرنامج التحول إلى القطاع الخاص بالشكل التقليدي، هو أنه يستهدف أن تصب الموارد المالية في خزانة الدولة بل تستثمر مباشرة في الشركة؛ غير أن المستثمر بين الخواصين ("المسمى الشركاء الاستراتيجيون") لا يملكون، على الرغم من سيطرتهم الإدارية الكاملة على المؤسسة، سوى ٥٠ في المائة من الأسهم. أما نسبة ٥٠ في المائة المتبقية والمملوكة للدولة فتقسم وتحول إلى حسابات معاشات البوليفيين ممن بلغوا سن الرشد القانونية (٨ عاماً) في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وفي مواكبة لعملية

الرسمية، تزمع الحكومة أيضاً تنشيط برنامج التحول الى القطاع الخاص بحيث تحول الى القطاع الخاص ما تبقى من شركات القطاع العام - أي المؤسسات التي يقل حجمها عن حجم المؤسسات الست آنفة الذكر ومجموعها حوالي ١٨٠ شركة.

وليس من اليسير إدراك حجم التغيير المقترن، فالامر يستلزم إجراء تعداديات في الدستور، ووضع نظام ضوابط جديد من أجل جميع القطاعات المعنية، وإصدار تشريعات قطاعية محددة تتضمن تنقيحات في النظام الضريبي. وبحلول كانون الأول ديسمبر ١٩٩٥، كان قد تم رسملة أربع مؤسسات من المؤسسات الست المشار إليها أعلاه. أما المؤسسة المتبقية فهن المقرر أن تكتمل رسميتها في منتصف عام ١٩٩٦. وبمقتضى ذلك البرنامج أن تتفق على الاقتراض البوليسي خلال السنوات السبع القادمة استثمارات تعادل ٣٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي<sup>(٤)</sup>، مما قد يعطي دفعه للنشاط الاقتصادي بفضل ما سيضخه محلياً، من إضافي؛ ولكنه سيعود على المدى الطويل بمنفعة تمثل في تحسين السلع والخدمات وازدياد فعالية الهيكل الأساسي المتوقع أن ينشئه البرنامج.

أما الصعوبات ذات الصلة بالبنية الأساسية البشرية فسوف تعالج في إطار برنامج تحقيق الامركيزية الذي سيكتفى حداً أدنى من الاستثمار في القطاعات الاجتماعية. وحجر الزاوية في ذلك البرنامج هو قانون المشاركة الشعبية الذي يحيل إلى البلديات مسؤولية إدارة، وصيانة وتجديد، الهيكل الأساسي في مجالات التعليم والصحة والطرق المحلية وشبكات الري والرياضة. وسوف ينشئ البرنامج أيضاً نظاماً جديداً لاقتسام الإيرادات المالية بحيث تحول من خالله الى البلديات نسبة ٢٠ في المائة من إيرادات الضرائب المفروضة على الصعيد الوطني وذلك بما يتناسب وعدد سكان كل بلدية. وفضلاً عن ذلك فإن القانون ينص، تحديداً، على تخصيص ما لا يقل عن ٩٠ في المائة من هذه الموارد للاستثمارات العامة<sup>(٥)</sup>.

ويهدف برنامج إصلاح نظام المعاشات التقاعدية البوليسي الى رفع معدل التغطية بذلك النظام (حيث أن نسبة السكان المشمولين به حالياً لا تتجاوز ٥ في المائة) وتحسين استحقاقات المستنين، كما يرمي البرنامج الى تشجيع زيادة الجهد الادخاري المحلي والإسهام، عن طريق تجميع كم ضخم من الموارد، في إنشاء سوق مالية في البلد.

وقد استمد برنامج إصلاح المعاشات التقاعدية الهامة، الى حد كبير، من الإصلاحات التي أجريت في شيلي. فمن المقرر الاستعاذه عن نظام الأقساط الساري حالياً بنظام قائم على الاشتراكات تقرر رسمته على أساس فردي وتتواله إدارة خاصة<sup>(٦)</sup>.

وسيتولى أيضاً مدربو صناديق المعاشات التقاعدية الخاصة إدارة الحسابات التي ستفتح بالموارد الناشئة عن عملية الرسملة المشار إليها أعلاه. ولن يتاح للمستفيد الحصول على أموال من تلك الحسابات إلا عند بلوغه سن ٦٠ عاماً، حيث أن المقصود منها هو تقديم دعم اقتصادي إضافي في مرحلة الشيخوخة. ويقدر أن مجموع قيمة الموارد التي ستتوفرها عملية الرسملة والتي ستغذى الحسابات آنفة الذكر يبلغ زهاء ٣٧٠ مليون دولار، بما يمثل نحو ١٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي لعام ١٩٩٤.

### كوت ديفوار: مدلول تخفيض قيمة العملة في نظر المستثمر

شهدت كوت ديفوار فترات تراوحت فيها حالة الاستثمار بين الإزدهار والانكماش، إلا أنها منذ أوائل السبعينيات وهي تمر بحالة انكماش في الغالب. ولئن كان تقلب الاقتصاد الدولي قد عصف بكون ديفوار، شأنها في ذلك شأن العديد من البلدان النامية الأخرى فإنهما، كعضو في منطقة الفرنك، خضعت لقيود خاصة في عملية التكيف (كما كانت لها فيها منافع خاصة). ذلك أنه كان عليها التزام بتثبيت سعر الصرف عند سعر تعادل مع الفرنك الفرنسي، مما يعتبر، في الأحوال العادلة، شأن أي ترتيب آخر من ترتيبات تثبيت أسعار الصرف، بمثابة دعامة للاستقرار وأساساً لبناء الثقة واتخاذ القرارات بشأن الاستثمارات. غير أنه عندما يتبين أن سعر الصرف لم يعد في الأساس متكافئاً، وعندما يكون تصحيح الأسعار النسبية دون تغيير سعر الصرف غير ممكن من الناحية السياسية، يغدو سعر التعادل الثابت عبئاً ثقيلاً على كاهل واضعي السياسات. وقد كانت هذه هي الحال في كوت ديفوار بحلول عام ١٩٩٣. ومن ثم فعندما خفضت في كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ قيمة فرنك الجماعة الاقتصادية لبلدان أفريقيا الناطقة بالفرنسي المقوم بـ ١٠ في ذلك مجرد تعديل لازم في أحد البارامترات الاقتصادية، بل اعتبر أيضاً بمثابة إسدال الستار على الماضي والتمهيد لاستراتيجية اقتصادية أشد تعزيزاً للنمو<sup>(٧)</sup>.

### **سياسة الاقتصاد الكلي خلال دورات التكيف**

في الفترة بين عامي ١٩٦٠ و ١٩٨٠ - وهي فترة "إعجاز" كوت ديفوار - نما الناتج المحلي الإجمالي بنسبة ناهزت ٧ في المائة سنوياً، بيد أن عدداً من الخدمات الخارجية المصدر تسببت في هبوط مستوى الأداء الاقتصادي في أوائل السبعينيات حيث بدأت أسعار الكاكاو وبين وهما أهم صادرات كوت ديفوار - في الانخفاض في عام ١٩٧٨ بعد أن كانت قد سجلت ارتفاعاً قياسياً في عام ١٩٧٧. وسرعان ما ظهرت في الحسابات الجارية والميزانيات نسبة عجز كبيرة، تجاوزت ١٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في أوائل السبعينيات وأوائل الثمانينيات. وقد زاد معدل الاقتراض من الخارج وارتفاع مجموع الدين القائم من زهاء ٣٧٠ مليون دولار في عام ١٩٧٤ إلى ما يقرب من ٩ بلايين دولار في عام ١٩٨٢. ومع ارتفاع أسعار الفائدة في أوائل الثمانينيات، بلغ مجموع مدفوعات خدمة الدين نسبة ٥٤ في المائة من قيمة الصادرات من السلع والخدمات في عام ١٩٨٢. ومن ثم بات واضحاً أن الحالة الاقتصادية لا يمكن أن تستمر على ذلك النحو.

وقد شرعت الحكومة منذ أواخر السبعينيات في تنفيذ عدد من تدابير الإصلاح للتخفيف من أثر تلك الصدمات الخارجية والعمل على إعادة التوازن إلى الاقتصاد الكلي؛ بيد أنها لم تأخذ بالتدابير المعتمد في حالات التكيف، أي أنها لم تغير سعر التعادل مع الفرنك الفرنسي المثبت عليه سعر الصرف في كوت ديفوار باعتبارها جزءاً من منطقة الفرنك.<sup>(١٨)</sup> وبدلاً من ذلك اضطرت الحكومة إلى الاعتماد على السياسات الضريبية والنقدية وسياسات الأجور وحدها. وبحلول منتصف الثمانينيات كان قد قضي على العجز في الميزانية والحساب الجاري واستؤنف النمو، ولو أن الآراء اختلفت حول مدى الإسهام النسبي، في تحقيق ذلك الانتعاش للسياسات ولعوامل خارجية، مثل عودة الأمطار إلى السقوط بكميات طيبة بعد الجحاف الشديد الذي ساد في عام ١٩٨٣، وانخفاض قيمة الفرنك الفرنسي مقابل دولار الولايات المتحدة مما أدى بشكل غير مباشر إلى انخفاض قيمة فرنك الجماعة المالية الأفريقية، وانتعاش أسعار السلع الأساسية في منتصف الثمانينيات.

وبعد أن انتعش الناتج المحلي الإجمالي في عامي ١٩٨٥ و ١٩٨٦ بدأ على الاقتصاد في عام ١٩٨٧ بودار انكماش دام لفترة طويلة؛ يرجع بصفة رئيسية إلى عوامل خارجية هي: هبوط معدلات التبادل التجاري بنسبة ٢٨ في المائة في الفترة بين عامي ١٩٨٧ و ١٩٩٣، وارتفاع قيمة الفرنك الفرنسي بالنسبة لدولار الولايات المتحدة بعد عام ١٩٨٥، والتخفيف الحاد لعملتي غانا ونيجيريا مما أضعف، نسبياً، قدرة كوت ديفوار على التنافس.

ونتيجة لذلك أصبح سعر الصرف الحقيقي الساري - أي سعر الصرف المرجح تجاري والمعدل تبعاً للفرق التضخمية بين بلد ما وشركائه التجاريين - سعراً مغایراً في تقديره. وبعبارة أخرى فإنه على الرغم من تثبيت سعر الصرف في كوت ديفوار بالنسبة للفرنك الفرنسي، انخفضت القيمة الحقيقية لعملتها في الفترة بين عامي ١٩٨٠ و ١٩٨٥ بنسبة ٢٩ في المائة ثم ارتفعت بواقع الثلث فيما بين عامي ١٩٨٦ و ١٩٩٠. غير أن نسب العجز الثنائي الرقم في الحساب الجاري وفي الميزانية ظهرت مرة أخرى في عام ١٩٨٧ وعام ١٩٩١ على الترتيب.

وتجلّى بوضوح آنذاك عدم نجاح جهود التكيف. فبني البداية رأت الحكومة في انخفاض معدلات التبادل التجاري أمراً مؤقتاً وبالتالي فإنها لم تخفض أسعار انتاج البن والكافكا حتى عام ١٩٨٩. ومع ندرة الإيرادات من الصرف الأجنبي، أعلنت الحكومة في حزيران/يونيه ١٩٨٧ التوقف عن دفع فوائد ديونها الخارجية للدائنين الرسميين والتجاريين. وفي محاولة لجمع مزيد من الدخل عن طريق الضرائب، زيد خلال عامي ١٩٨٧ و ١٩٨٨ عدد من الضرائب غير المباشرة - لا سيما الضرائب المفروضة على الواردات، وهو ما تعارض مع أهداف التكيف. بيد أن الدخل الناتج عن التدابير المالية كان مخيباً للأمال وازدادت المتأخرات. وبحلول عام ١٩٨٧ كانت نسبة النفقات الرأسمالية للحكومة قد خفضت من ٢٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٧٨ إلى ٣.٩ في المائة، ومحاولات تخفيض الأجور الإسمية في قطاع الخدمة المدنية أدت إلى موجات من الإضرابات وغيرها من مظاهر الاضطراب الاجتماعي، لا سيما في عام ١٩٩٠.

#### الشكل السابع - ٣ - كوت ديفوار: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي، ١٩٩٤-١٩٧٠

نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي الإسمي

#### المجموع

#### الاستثمار العام

#### الاستثمار الخاص

المصدر: بيانات البنك الدولي.

وانتعاش قطاع السلع الأساسية في منتصف السبعينيات أدى إلى زيادة حادة في الاستثمارات العامة في كوت ديفوار (انظر الشكل السابع - ٣). وقد استهلت الحكومة برنامجاً ضخماً للاستثمار العام للفترة ١٩٧٦-١٩٨٠، جزء منه من الزيادة في الإيرادات الآتية من تصدير الكاكاو والبن، ولكن موآن ما تربو نسبته على ٥٠% في المائة في عام ١٩٧٢ إلى ١٨% في المائة في عام ١٩٧٨<sup>(١)</sup>. وقد تمثلت الاستثمارات الثابتة العام من ٨% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٧٣ إلى ١٠% في المائة في عام ١٩٧٨<sup>(٢)</sup>. وبهذا ارتفعت نسبة الاستثمار العام بصفة رئيسية في مشاريع زراعية ضخمة (مثل السكر) ومشاريع كبيرة تتصل بالهيأكل الأساسية. بيد أنه بعد انهيار أسعار البن والكاكاو في عام ١٩٧٨ كان لا بد من خفض النفقات المالية خلال فترة التكيف تحمّلها أساساً الاستثمار العام، وإن كانت التخفيضات لم تتدفق بقدر من السرعة بكميّة كافية لوقف استفحال العجز. وعلى أي حال فقد انخفض معدل الاستثمار الثابت العام بحلول عام ١٩٨٥ إلى ٧% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي وظل عند ذلك المستوى تقريباً حتى عام ١٩٨٨ ليهبط إلى ٤% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في التسعينيات.

وقد انهار أيضاً الاستثمار الخاص بعد عام ١٩٧٨؛ إذ انخفض معدل الاستثمار الثابت الخاص من ٢٢% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٧٨ إلى ٥% في المائة في عام ١٩٨٤، وظل يتراجّح بين ٤% في المائة و ٦.٥% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي خلال الفترة ١٩٩٢-١٩٨٥. والانخفاض كان من الحدة بحيث أنه أفسر عن تصفية الاستثمارات تماماً. وقد أسلّم عدد من العوامل في انخفاض معدل الاستثمار الخاص<sup>(٣)</sup>: فأولاً، أدى الانكماش الاقتصادي إلى انخفاض الطلب المحلي وتقليل الحاجة إلى توسيع نطاق القدرة. وانخفاض معدل الاستثمار العام قد يكون أيضاً أحد تلك العوامل<sup>(٤)</sup>. بيد أن انخفاض معدل الاستثمار الخاص ومعدل الاستثمار العام، كلاهما، كان يرجع، جزئياً، إلى بعض العوامل الخارجية.

وثانياً، وهذا العامل يحصل بالعامل الأول، فإنه في الفترة بين عامي ١٩٨٠ و ١٩٨٤ تدهورت ربحية الشركات الخاصة، إذ انخفض عائد رأس المال من معدل موجب بلغ ٧% في المائة في عام ١٩٨٠ إلى معدل سالب بلغ ١٢% في المائة في عام ١٩٨٤. غير أن انخفاض عائد الأسهم كان أكثر حدة، إذ هبط ذلك العائد من معدل موجب بلغ ١٣% في المائة في عام ١٩٨٠ إلى معدل سالب بلغ ٤٥% في المائة في عام ١٩٨٤. وبعد عام ١٩٨٥ كان معدل الربحية شديد التقلّب.

وثالثاً، فإن المتأخرات الضخمة المستحقة على الحكومة - التي وصلت نسبتها بحلول عام ١٩٨٩ إلى ١٨% في المائة من الناتج المحلي الإجمالي - قد أعادت الاستثمار الخاص<sup>(٥)</sup>. ذلك أن العضوية في منطقة الفرنك تحد من إمكانية اقتراض الحكومة من المصرف المركزي وتنبع تمويل العجز المالي بالوسائل النقدية. ومن ثم فإنه عندما تواجه الحكومة عجزاً مالياً تصبح التبيّحة الحتمية، بعد استنفاد إمكانيات الاقتراض من الخارج أو من المصادر الخارجية، تراكم المتأخرات. وتلك المتأخرات كانت تعني عدم سداد مستحقات القطاع الخاص المحلي، مما أثر ب بصورة خطيرة ليس على سيولته فحسب بل وأيضاً على ثقته.

ورابعاً، فإن محدودية الإمدادات وارتفاع تكاليف الاقتراض قد أديا إلى تقلص الاستثمار الخاص. وقد أشارت بعض الدراسات الاستقصائية التي أجريت قبل خفض قيمة العملة إلى التمويل باعتباره أحد أهم معوقات الاستثمار، حتى بين الشركات الكبرى. وفي الفترة بين عامي ١٩٨٤ و ١٩٩٣ كانت أسعار الفائدة الحقيقة على التفروض ثنائية الرقم (باستثناء الفترة ١٩٨٨-١٩٨٦). وقد قُيّدَت عملية إقراض القطاع الخاص حيث أن البنك المركزي الإقليمي يضع سنوياً حدوداً قصوى للقيم الإجمالية للأئتمانات المتوفّحة لكل دولة من الدول الأعضاء، وزادت حصة الأئتمان المحلي الصافي المقدم للحكومة من ٦% في المائة في عام ١٩٨١ إلى ٢٩% في المائة في عام ١٩٩٣. وفضلاً عن ذلك فإن كوت ديفوار عانت خلال الثمانينيات وفي مطلع التسعينيات من هروب رؤوس الأموال، وهو ما تجلّى في انخفاض قيمة الودائع المحلية وازدياد حركة الإيداع في المصارف الأجنبية<sup>(٦)</sup>. ومما ضاعف من أثر تلك العوامل جميعها أن النظام المالي كان موشكاً على الانهيار في نهاية الثمانينيات. وقد عانت المصارف من تأخير الحكومة والمؤسسات العامة في سداد المبالغ المستحقة عليها ومن انخفاض قيمة الودائع. وفضلاً عن ذلك فإن المصارف كانت تفتقر إلى الإشراف الملائم<sup>(٧)</sup>.

### تحفيض قيمة العملة

في مطلع التسعينيات بات واضحًا أكثر فأكثر أن التكيف الاقتصادي لم يكن يصادف بمحاجاً في إطار النموذج الذي اهتدت به السياسة العامة منذ نهاية الحرب العالمية الثانية. ولذلك أعلن في ١١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ عن تخفيض قيمة الفرنك الجماعة الماليّة الأفريقية من ٥٠ إلى ١٠٠ مقابل كل فرنك فرنسي. واتخذت عدة تدابير متعلقة بالسياسة العامة عقب تخفيض قيمة العملة حتى يمكن محاولة اعتماد نهج شامل تماماً لأول مرة.

وكان يلزم بادئ ذي بدء احتواء التضخم، إذ أدى تخفيض قيمة العملة نفسه فوراً إلى ارتفاع أسعار السلع المتداولة وتم التشدد في السياسة النقدية على وجه السرعة<sup>(٨)</sup>. وتحميده ودعم أسعار عدد من السلع الأساسية بصورة مؤقتة، وتحفيض بعض الضرائب غير المباشرة، وقصر الزيادة الإسمية للأجور الأساسية التي يتلقّاها موظفو الخدمة المدنية على ١٠% في المائة لعام ١٩٩٤. وأدى ذلك إلى تباطؤ لمعدل التضخم الشهري خلال عام ١٩٩٤ بعد ارتفاعه الحاد في مطلع العام ذاته بحيث اقتصرت الزيادة التي طرأّت على أسعار المستهلكين على ٢٦% في المائة خلال عام ١٩٩٤ ككل. وازداد تباطؤ معدل التضخم فهبط إلى ما يقدر بـ ٨% في المائة في عام ١٩٩٥ رغم رفع ضوابط الأسعار. وانخفض السعر الحقيقي للصرف للعملة في المائة بين عام ١٩٩٣ وآب/أغسطس من عام ١٩٩٥، غير أن المكسب كان يمكن أن يكون أكبر لو لا ارتفاع قيمة الفرنك الفرنسي مقابل دولار الولايات المتحدة.

وجرى تعويض التخفيضات التي أدخلت على ضريبة القيمة المضافة وضرائب البترول والتعريفات الجمركية وغيرها من الضرائب بواسطة إعادة فرض ضرائب التصدير على البن والكاكاو مما أدى إلى انخفاض مقدار العجز في الميزانية، بل إلى فوائض أساسية في ميزان المدفوعات لعامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥. وأتاح التحسن الذي طرأ على الحالة المالية الفرصة للحكومة لتقوم بتصفية المتأخرات وزيادة الاستثمار العام. وازدادت النفقات الرأسمالية من ١٠ في المائة من مجموع النفقات من عام ١٩٩٣ إلى ١٧ في المائة في عام ١٩٩٤ وكان مخططاً لهذه النفقات أن ترتفع إلى ٢٥ في المائة في عام ١٩٩٧. وبحلول تموز يوليه ١٩٩٥، كانت المتأخرات المحلية قد انخفضت بدرجة كبيرة، ومن المتوقع تسدیدها بالكامل بنهاية عام ١٩٩٦. كما تم تخفيض مجموع الديون المتاخرة الخارجية من ٤١ بلايين دولار بنهاية ١٩٩٣ إلى ١١ بلايين دولار بنهاية ١٩٩٥ وذلك جزئياً بفضل معونة المانحين. وحصلت كوت ديفوار على تخفيض كبير لديونها بعد تخفيض قيمة عملتها مما ساعد على كبح ارتفاع مدفوعات خدمة الديون مقومة بالعمل المحلية<sup>(١)</sup>. وباختصار، كان يجري تخفيض وطأة الكثير من العوامل التي هرت القطاع الخاص.

واكتسبت الإصلاحات الهيكلية كذلك زخماً جديداً بعد تخفيض قيمة العملة. وأقر قانون للتحويل إلى القطاع الخاص وقوانين جديدة للعمل والتعدين والاستثمار وتم تخفيض الحاجز غير الجمركي. وأعلن إضافة إلى ذلك عن إجراء إصلاحات لنظام التسويق الزراعي في آب/أغسطس ١٩٩٥. أما أسعار المنتجين فلم تعد مكتوبة للمزارعين بل ستستخدم فقط كأسعار إرشادية، وسيتم إرساء عقود التصدير باستعمال نظام للعطاءات قائم على الحاسوب. ولهذا السبب، سيفقد صندوق الحكومة لثبيت الأسعار مكانته الاحتكارية. وتم تحرير أسعار واردات الأرز في مطلع عام ١٩٩٥ وبذل، على سبيل المثال، تحويل صناعة المطاط وزيت النخيل إلى القطاع الخاص.

وانتسمت استجابة العرض إلى تخفيض قيمة العملة بالإيجابية بوجه عام، لكنها كانت لا تزال استجابة متواضعة في عام ١٩٩٤. وازداد الناتج المحلي الإجمالي بنسبة ١,٨ في المائة في عام ١٩٩٤ وكانت تلك هي أول زيادة يحققها منذ عام ١٩٨١. وفي عام ١٩٩٥ امتد الارتفاع إلى جميع قطاعات الاقتصاد تقريباً؛ ويقدر أن الناتج المحلي الإجمالي قد ازداد بنسبة ٦,٥ في المائة. وطرأ في عام ١٩٩٥ توسيع قوي على الناتج الصناعي وحركة البناء، وازداد استخدام القدرات من ٧٦ في المائة في عام ١٩٩٣ إلى ٨٦ في المائة خلال الرابع الثاني من عام ١٩٩٥. وأخذ الطلب المحلي في الازدياد، لا سيما نتيجة ازدياد القدرة الشرائية في المناطق الريفية. كما ازدادت الصادرات إلى كل من البلدان المتقدمة النمو ذات الاقتصاد السوقى وبلدان منطقة الفرنك الأخرى، حيث كانت الواردات من الاتحاد الأوروبي أكثر تكلفةً منذ تخفيض قيمة العملة.

## الاستثمار يبدأ في الانتعاش

كان تخفيض قيمة العملة وما ارتبط به من إصلاحات فضلاً عن الحافز الناشئ عن الأسعار العالمية للسلع عوامل أدت مجتمعة إلى تحسين التوقعات وزيادة الإنتاج نفسه، مما أدى إلى تشجيع الاستثمار، رغم أن ما طرأ من زيادة على الاستثمار كان صغيراً إلى حد ما في عام ١٩٩٤ بسبب انخفاض الطلب والغموض الذي اكتنف ما سيترتب على تخفيض قيمة العملة من آثار. وقيل إن المستثمرين اتخذوا بوجه عام موقف الترقب والتراقب. ومع ذلك ازداد الاستثمار من ٩,٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٣ إلى ١٢,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٤<sup>(٢)</sup>.

وتشير التقديرات الأولية إلى ازدياد قوة الاستثمار في عام ١٩٩٥ بتأثير ازدياد استخدام القدرات وتحسين آفاق الاقتصاد المحلي وإمكانيات التصدير إلى المنطقة وغيرها. وتم إجراء دراسة استقصائية محدودة وغير رسمية في أبيدجان عام ١٩٩٥ تبين منها تفاؤل الشركات إزاء الفرص الاقتصادية المتوقعة في الأجل الطويل، وأن نصفها يخطط لتوظيف استثمارات في عام ١٩٩٥، أغلبها في مجال توسيع القدرات، بل إن نسبة مئوية أكبر كانت تزمع الاستثمار في عام ١٩٩٦<sup>(٣)</sup>.

وأخذ الاستثمار المباشر الأجنبي في الازدياد أيضاً لا سيما في مجال الطاقة والتعدين والشركات المملوكة للدولة التي حولت إلى القطاع الخاص. وتقلب هذا الاستثمار، ولكنه لم ينهار، خلال أسوأ أعوام الثمانينيات، وربما كان ذلك يعكس الثقة في التحويل المكثف للعملة المحلية إلى الفرنك الفرنسي بسعر تعادل ثابت. وكان من المتوقع أن يبلغ حجم الاستثمار في عام ١٩٩٥ في مجال النفط والغاز والكهرباء ٨٠ مليون فرنك من فرنك الجماعة المالية الأفريقية. وتشترك عدة شركات أجنبية أيضاً في التقسيب عن المكامن المعدنية للبلاد وتطورها. علاوة على ذلك، فإنه مع تسارع تنفيذ برنامج التحويل إلى القطاع الخاص فإنه يتوقع أن يزيد الاستثمار المباشر الأجنبي في مجالات مثل الصناعات الزراعية والاتصالات السلكية واللاسلكية.

وتقوم الحكومة بتنفيذ عدة تدابير لتشجيع الاستثمار من أجل بلوغ هدف زيادة حصة الاستثمار في الناتج المحلي الإجمالي إلى نسبة ٢٠ في المائة في عام ٢٠٠٠، منها ١٤ نقطة مئوية تمثل استثمارات خاصة، وقانون الاستثمار والتعدين الجديدان يستهدف فان بشكل خاص تبسيط الإجراءات وتسريع عملية الموافقة، وتحقيقاً لهذه الغاية، جرى في عام ١٩٩٥ إنشاء مركز تشجيع الاستثمار في كوت ديفوار، الذي يعمل بمثابة "مجمع للاستثمار". وتتضمن القانونان الجديدان عدة حوافز، مثل الإعفاءات الضريبية لمدة معينة والضمانات، وتحظط الحكومة أيضاً لتقديم طائفة من الحوافز الضريبية من أجل تشجيع التجهيز المحلي للسلع الأساسية. فعلى سبيل المثال، لا يجري تجهيز سوى ١٢ في المائة من محصول الكاكاو الذي تنتجه في كوت ديفوار؛ والهدف هو زيادة هذا الرقم إلى ٥٠ في المائة في عام ٢٠٠٠.

ويبدو أن الحصائل المحافظ عليها أو غيرها من الأموال الداخلية هي التي مولت، كالعادة، معظم الزيادة الحاصلة في الاستثمار. ووفرت الصادرات مزيداً من الأموال نتيجة تخفيض قيمة العملة وارتفاع الأسعار العالمية للسلع. الواقع أن الدراسة الاستقصائية غير الرسمية المذكورة أعلاه التي أجريت في أبيدجان أكدت أن الحصائل المحافظ عليها ومخصصات الاستثمار هي التي مولت معظم الاستثمار في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥<sup>(٤)</sup>. وانخفضت قيمة القروض المقيدة إلى القطاع الخاص من ٨٩٦ مليون فرنك من فرنك الجماعة المالية الأفريقية في نهاية عام ١٩٩٣ إلى ٦٨٦ مليون فرنك في نهاية شهر أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، وتجاوزت في شهر تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ المستوى الذي وصلت

إليه في نهاية عام ١٩٩٣. ولم يزد الإقراض إلا بمعدلات بطيئة رغم ما طرأ من زيادة كبيرة على الودائع تحت الطلب والودائع لأجل في المصارف التجارية بعد تخفيض قيمة العملة نحو ٤٢٦ مليون فرنك من فرنك الجماعة المالية الأفريقية في الفترة ما بين نهاية عام ١٩٩٣ وتشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥). وكان سبب معظم هذه الزيادة في السيولة هو عودة رؤوس الأموال الهاربة التي ربما ساهم بعضها أيضاً في تمويل الاستثمار بصورة مباشرة .

وقد يكون مرد الزيادة البطيئة في تقديم القروض الخاصة على الرغم من الزيادة السريعة في السيولة<sup>(٣٠)</sup>، هو حالة الشك التي سادت نتيجة تخفيض قيمة العملة، وضعف الوضع المالي لبعض المصارف الذي جعلها تحجم بشدة عن المخازن بأموالها، حتى أن تخفيض المركزي الإقليمي لسعر الخصم بنسبة ٦ نقاط مئوية بين حزيران/يونيه ١٩٩٤ وحزيران/يونيه ١٩٩٥ لم يتترجم إلى تخفيضات مكافئة في أسعار الفائدة على القروض.

وقام القطاع المالي بعدة مبادرات كانت في جزء منها من أجل التغلب على هذه المعوقات التي تقفت في طريق التمويل الخاص للاستثمار الخاص. وأصدر مصرف غرب أفريقيا للتنمية سندين في عام ١٩٩٥ لامتصاص بعض السيولة الفائضة وتحويلها إلى الاستثمار. علاوة على ذلك، قام هذا المصرف والمصرف الأوروبي للاستثمار في نهاية عام ١٩٩٤ بإنشاء صندوق ضمان الاستثمار الخاص في غرب أفريقيا بمشاركة أيضاً من عدد من البلدان المانحة والمصارف الخاصة الإقليمية. وكان الهدف من إنشاء الصندوق ضمان ٥٠ في المائة من القروض المتوسطة إلى الطويلة الأجل التي تقدمها المصارف إلى القطاع الخاص. وعلاوة على ذلك، قامت هيئات مثل البنك الدولي ومصرف غرب أفريقيا للتنمية، بإنشاء عدد من صناديق الاستثمار. وأخيراً، أخذت فرنسا تقدم ضمادات للسداد التي تصدرها المصارف من أجل جمع رؤوس الأموال للأجل الطويل. غير أن توفير التمويل اللازم لاستثمارات الشركات الصغيرة، ما زال صعب المنال، لا سيما منذ تصفية خمسة مصارف صغيرة للتنمية في أواخر الثمانينيات ومطلع التسعينيات.

### تونس: انتعاش الاستثمار في تونس بعد الإصلاحات

تدخلت حكومة تونس في الاقتصاد على نطاق واسع منذ مطلع عقد الثمانينيات حتى منتصف عقد الثمانينيات عن طريق مراقبة الأسعار والإنتاج والقروض والاستثمار. وكان الاستثمار مرتفعاً، كما ازداد الناتج بمقدار ٦ في المائة في السنة، ويمكن القول في الحقيقة بأن الأسس قد أرسىت خلال تلك الفترة من أجلنجاح استجابة الاقتصاد لسياسات التكيف التي أعقبت أزمة ميزان المدفوعات في عام ١٩٨٦. فقد تسببت تلك الأزمة في إعادة توجيه السياسات. فحررت الحكومة جواباً كثيرة من الاقتصاد في حين استعادت الاستقرار في الاقتصاد الكلي. وخلال الفترة التالية لعام ١٩٨٦ شهدت تونس أيضاً انتقالاً سياسياً نحو الديمقراطية، مما أسمى في الاستقرار السياسي وعزز ثقة رجال الأعمال في سياسة الحكومة الاقتصادية. وقد أسممت هذه الإصلاحات الاقتصادية والسياسية في حدوث تحسن عام في الأداء الاقتصادي وتغير ملحوظ في الاستثمار. ولو أن الاستثمار بقي دون المعدلات التاريخية<sup>(٣١)</sup>.

### ضوابط وحواجز الاستثمار حتى منتصف عقد الثمانينيات

خلال عقد الثمانينيات، عندما شرعت الحكومة في استراتيجية لبدائل الاستثمار، كان التصنيع، ومن ثم الاستثمار، تحركه بشكل رئيسي للمؤسسات العامة. وبين عام ١٩٧١-١٩٧٢، حصل ٧٨ بالمائة من الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي للمشاريع في المؤسسات العامة<sup>(٣٢)</sup>، حيث سيطرت هذه على أشطحة التصدير. بيد أن الحكومة كانت تشجع القطاع الخاص ضمناً ولم ترتبط من عزيمته فقط. وحتى منتصف عقد الثمانينيات، كان الاستثمار إلى حد كبير تحت سيطرة الحكومة عن طريق مختلف قوانين الاستثمار وترخيصه وأنظمته: فتح نص القانون ٦٩ - ٢٥ لعام ١٩٦٩ على ضرورة حصول أي استثمار على موافقة الحكومة. كما تضمن هذا القانون العديد من الحواجز الضريبية والمالية وغيرها -- بما في ذلك منح سلطة الاحتكار -- التي لا تميز بين القطاعات من حيث المبدأ.

وبين عامي ١٩٧٢ و ١٩٧٤، بدأ في عدد من السياسات والمؤسسات لحفظ صادرات القطاع الخاص. فأنشئ عدد من المؤسسات في أوائل السبعينيات مثل مركز ترويج الصادرات والوكالة العقارية الصناعية. وفي عام ١٩٧٢، وضعت حواجز استثمار محددة لترويج الصادرات موضع التنفيذ كما اعتمد في عقد الثمانينيات قوانين وأنظمة استثمار مختلفة ميزة بين القطاعات، على تقدير قانون عام ١٩٦٩. إذ حظي الاستثمار في الصادرات والسياحة والمناطق المختلفة برعاية خاصة.

وحتى مطلع عقد الثمانينيات، كان حجم وتوجيه القروض ومعدلات الفائدة تحت سيطرة الحكومة أيضاً إلى حد كبير. فقد طلب من المصارف، على سبيل المثال، أن تفرض ٤% في المائة من مجموع ودائعها (باستثناء ودائع غير المقيمين بالعملات الأجنبية وودائع الدينار القابلة للتحويل) على شكل قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجر -- ٢٥ في المائة بحسبات القطاع العام و ١٨ في المائة من أجل القطاع الخاص وبعض المؤسسات العامة. وعلاوة على ذلك، كانت ضوابط القروض تمارس عن طريق فرض حد أعلى على إعادة الحسم. بيد أن القروض المقدمة لبعض الأنشطة، مثل تمويل الصادرات، لم تكون محدودة. وكانت تقدم المعاونة لمعدلات الفائدة إما عن طريق ميزانية الحكومة أو عن طريق إعادة حسم تفضيلي للمصرف المركزي.

ولدى تونس نظام مصرفي متطور جداً<sup>(٣٣)</sup>، وبغض النظر عن الحصائر المحافظ بها، كان تمويل الاستثمار يأتي بشكل رئيسي من المصارف التجارية خلال عقد الثمانينيات وعقد السبعينيات<sup>(٣٤)</sup>. وحتى منتصف عقد الثمانينيات، كان في وسع المصارف أن تبقى مربحة لأسباب منها كون معدل إعادة الحسم للمصرف المركزي دون معدل الإقراض، بيد أن الربحية تناقصت بين منتصف عقد السبعينيات ومطلع عقد

الثمانينيات. فقد عانت المصارف من أسعار فائدة فعلية سلبية، وقيود على تكوين الأرصدة وقيود على القروض؛ واستناداً إلى أحد التقديرات، بلغت القروض عديمة الأداء ٢٠ في المائة من مجموع أعمالها في نهاية عام ١٩٨٨<sup>(٣٥)</sup>.

كما شجع الاستثمار خلال عقد السبعينيات وعقد السبعينيات عن طريق سعر صرف مقدر بأكثر من قيمته، مما جعل استيراد السلع الرأسمالية أرخص وخفض التعرفيات (فأصبحت أقل من ١٠ في المائة في المتوسط) بالنسبة للواردات الوسيطة ومستورادات المعدات. بيد أن الحاجز غير الجمركي وضوابط الاستيراد كانت واسعة النطاق في عقد السبعينيات؛ فجعلت أقل تشديداً (ولكن لم يتم الغاؤها) في عقد السبعينيات.

كانت السياسات المذكورة آننا ناجحة. وهكذا كان الاستثمار خلال عقدين ونصف العقد من الزمان، حتى عام ١٩٨٦، مرتفعاً نسبياً في تونس كما ازداد الناتج المحلي الإجمالي بمقدار ٦ في المائة في السنة في المتوسط. ونادرًا ما هبط الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي دون ٣٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي (بالأسعار الثابتة لكليهما)، وكان نصيب الاستثمار العام عادةً بين نصف وتلبي الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي (انظر الشكل السابع - ٤). والأهم من ذلك أن هيكل الاقتصاد قد تغير. ففي عقد السبعينيات، كان ٨٣ في المائة من الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي في قطاع النسيج في المؤسسات العامة و١٧ في المؤسسات الخاصة؛ وفي السبعينيات انقلبت هذه النسبة المئوية. وظهر أكبر تحول في مجال صناعة النسيج، بيد أن تغيراً مشابهاً حدث في جميع القطاعات باستثناء قطاع المواد الكيميائية. وتجلّى في هذا توزيع للعمل بين القطاعين الخاص والعام، حيث ركز القطاع العام على الصناعات التي تتطلب كثافة في رأس المال وتقدم في التكنولوجيا، في حين ركز القطاع الخاص على القطاعات التي تتطلب كثافة أكبر في الأيدي العاملة وأقل تقدماً من الناحية التكنولوجية. وفي الحقيقة، فقد تضاعف عدد المؤسسات الخاصة خلال عقد السبعينيات حتى لو استبعدت المؤسسات الخاصة التي تنتج لأسواق التصدير فقط<sup>(٣٦)</sup>. وهكذا ازداد نصيب قطاع الصناعة التحويلية من ٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في مطلع عقد السبعينيات حتى ١٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في منتصف عقد الثمانينيات. بل كان التغير في هيكل التجارة أكثر حدة فقد ازداد نصيب صادرات الصناعة التحويلية من مجموع صادرات السلع من حوالي ١٩ في المائة في آخر عقد السبعينيات حتى ٤٥ في المائة في عام ١٩٨٥، كما ازداد نصيب صادرات صناعة النسيج من مجموع صادرات السلع من ٢ في المائة في عام ١٩٧٠ حتى ٢١ في المائة في عام ١٩٧٨.

الشكل السابع - ٤ - تونس: الاستثمار الثابت المحلي الإجمالي، ١٩٩٢-١٩٧٠ (بأسعار ١٩٩٠)

النسبة المئوية عن الناتج المحلي الإجمالي

#### المجموع

#### القطاع العام

#### القطاع الخاص

المصدر: بيانات البنك الدولي.

## التكيف مع الأزمة

أثناء النصف الأول من الثمانينيات، انخفضت عائدات الصادرات من النفط وأملاك الفوسيفات، وذلك عند هبوط أسعارها وتضاؤل احتياطيات النفط. وقد تزايدت مدفوعات خدمة الدين بشكل سريع، فتضخم عجز الحساب الجاري، وأفضى ذلك إلى حدوث أزمة في منتصف عام ١٩٨٦. وانخفضت احتياطيات العملة الأجنبية إلى ما يغطي الواردات لأيام قليلة، مما أفضى إلى وضع برنامج شامل للتكيف الهيكلي بمساعدة مؤسسات بريتون وودز. ولقد أعيد الاستقرار على صعيد الاقتصاد الكلي، وانخفاض قيمة العملة، واضططع بتحرير كبير للأسعار وعمليات القطع الأجنبي بالحسابات الجارية والاستثمارات والتجارة وأسعار الفائدة. وشملت المجالات الأخرى التي تناولها الإصلاح نظام الضرائب والقطاع المالي والمشاريع المملوكة للدولة.

ومنذ عام ١٩٨٦، تحسن الأداء الاقتصادي، رغم انخفاض الناتج المحلي الإجمالي قليلاً عن متوسطه التاريخي فيما بين عامي ١٩٨٧ و ١٩٩٥، مما يرجع جزئياً إلى حدوث عدة حالات جفاف وإلى هبوط عائدات السياحة في عام ١٩٩١ بسبب حرب الخليج<sup>(٢٧)</sup> أما معدل التضخم، الذي لم يكن كبيراً في الواقع في أي وقت، فقد هبط بمقابل نقاط متواضعة قليلة<sup>(٢٨)</sup>. ولكن عجز الميزانية قد انخفض من أكثر من ٧٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي إلى ما يقرب من ٢٪ في المائة في عام ١٩٩٤. وزادت قيمة الصادرات من السلع من ١٠٨ مليون دولار في عام ١٩٨٦ إلى ٥٣ مليون دولار في عام ١٩٩٥، حيث زاد حجم الصادرات خلال نفس الفترة بما يقرب من ٥٠٪ في المائة بعد هبوط رتبة يبلغ ٢٤٪ في المائة في الفترة من عام ١٩٨٠ إلى عام ١٩٨٥. وبفضل الزيادة في الصادرات، إلى جانب عوامل أخرى، يلاحظ أن عجز الحساب الجاري (قبل التحويلات الرسمية)، الذي بلغ ٨٪ في المائة تقريباً من الناتج المحلي الإجمالي خلال الفترة من عام ١٩٨٢ إلى عام ١٩٨٦، قد تحول إلى فائض في عام ١٩٨٨. وبعد ذلك كان متوسط هذا العجز ٥٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. وهبطت مدفوعات خدمة الدين الخارجي من ٢٨٪ في المائة من صادرات السلع والخدمات في عام ١٩٨٧ إلى ١٨٪ في المائة في عام ١٩٩٤، بسبب الزيادة في إيرادات الصادرات، حتى أن تونس لم تضطر على الإطلاق إلى محاولة إعادة جدولة مدفوعاتها المتصلة بخدمة الدين.

وقد أدخلت إصلاحات اقتصادية كبيرة في مجال الاستثمار منذ منتصف الثمانينيات. والمرحلة الأولى من برنامج تحرير التجارة (١٩٨٨-١٩٨٦) قد ركزت على المواد الخام والمواد شبه المجهزة، وقطع الغيار والسلع الرأسمالية. وخلال النصف الأول من الثمانينيات، جرى تشديد القيود التجارية استجابةً لأزمة الحسابات الجارية المحدقة، وبحلول عام ١٩٨٦ كانت نسبة ٩٤٪ في المائة من البنود الجمركية مدرجة في "القائمة المقيدة"، أي أنها كانت بحاجة إلى إذن سنوي بالاستيراد، أو ترخيص نصف سنوي بالاستيراد، أو بطاقة للاستيراد.

وبعد ذلك، بدأت الإصلاحات، ورغم أن إجمالي الرسوم (الجممركية وشبه الجمركية) المفروضة على الواردات من الأجهزة والمعدات قد تعرض لزيادة طفيفة فيما بين منتصف الثمانينيات وأوائل التسعينيات فقد حدث تخفيض كبير في الحاجز غير الجمركية. وارتفع حجم الواردات من المعدات بعد هذا ارتفاعاً سريعاً.

ومنذ عام ١٩٨٧، كان هناك تحرير كبير لقوانين الاستثمار. وقد نجحت قوانين الاستثمار على الصعيد القطاعي، وألغى شرط الحصول على موافقة مسبقة بالنسبة لما يقرب من كافة الاستثمارات التي لا تتطلب آلية حواجز، واستعيض عن هذا الشرط بشرط التسجيل. وجرى أيضاً تحسين عملية الاستهدا في تبسيط الإجراءات. وفي كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، اعتمد مجلس النواب قانوناً استثمارياً موحداً جديداً يعطي كافة القطاعات مع استثناء قطاعات التعدين والطاقة والشؤون المالية بالتحديد؛ وهذا القانون الجديد أدى إلى تنسيق الحواجز والتقليل من التمييز ضد قطاعات بعضها، من قبيل قطاع الانتاج الصناعي للسوق المحلية. ووسع نطاق الحواجز، التي كانت موجهة على نحو أساسي في الماضي نحو تشجيع الصادرات والتنمية الإقليمية، لتشمل مجالات مثل حماية البيئة وتشجيع التكنولوجيا وأعمال البحث والتطوير، وتحقيق وفورات في الطاقة، وتنمية عملية مباشرة للأعمال الحرة، وتنمية رأس المال البشري. والقانون الجديد، إلى جانب مرسم آخر، قد عززاً من مبدأ حرية الاستثمار. وأزيلاً، إلى حد كبير، القيود التي كانت تكتنف الاستثمار، باستثناء بعض من الأنشطة، غالبيتها من أنشطة الخدمات، مثل النقل والمطاعم.

والقانون الجديد أكثر انتفاخاً أيضاً بالنسبة للاستثمار الأجنبي المباشر، وهو يبرز ما تعلقه الحكومة من أهمية على اجتذاب هذا الاستثمار. وبالإضافة إلى ذلك، كان هناك تحرير جزئي لاستثمارات الحواجز الأجنبية في حزيران/يونيه ١٩٩٥، وأنشئت وكالة لتشجيع الاستثمار الأجنبي في تموز/ يوليه ١٩٩٥. وفي الواقع، وحتى قبل اتخاذ هذه التدابير الأخيرة، كانت الحواجز الضريبية والمالية المتعلقة بالاستثمار الأجنبي المباشر في تونس من أكثر الحواجز جاذبية بين ٥٣ بلداً من البلدان النامية والمتقدمة النمو، كانت موضع دراسة استقصائية في أواخر الثمانينيات<sup>(٢٩)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، يجري إنشاء مناطق حرة وبدأ تشغيل إحداثها بالفعل في أواخر عام ١٩٩٥. ومع تحرير الاستثمار جاء أيضاً تحرير الائتمان وأسعار الفائدة. وبدأ تحرير القطاع المالي في أوائل الثمانينيات، ولكن الإصلاحات لم تتسنم بالشمول إلا في ظل الاضطلاع ببرنامج التكيف الهيكلي لعام ١٩٨٦، الذي ركز فعلياً على القطاع المالي. وفي كانون الثاني/يناير ١٩٨٧، كانت أسعار الفائدة قد حررت بالفعل جزئياً إلا أن المصادر، تواترت على الفور تحت رعاية "الرابطة المهنية للمصارف"، على تثبيت أسعار الفائدة. وبعد عام واحد تقريراً، ألغت شروط الموافقة المسبقة فيما يتعلق بالicroض وفيمما يتصل بإعادة الخصم وكافة تيسيرات إعادة التمويل، باستثناء ما يخص القطاعات ذات الأولوية. وزيدت أسعار الفوائد التفضيلية وخفض عدد الأنشطة المستحقة لائتمان تفضيلي في عامي ١٩٩٠ و ١٩٩٢<sup>(٣٠)</sup>. وبحلول عام ١٩٩٤ كانت الإصلاحات المالية قد أحرزت تقدماً كبيراً بفضل إصدار عدد كبير من الصكوك المالية الجديدة منذ عام ١٩٨٨، وإصدار تنظيمات تحفظية واقتصادية جديدة وتعزيز إشراف المصرف المركزي في عام ١٩٩١، ووضع قانون مصرفي جديد في عام ١٩٩٤، كان من شأنه أن زاد من التنافس بين المصارف الإنمائية والتجارية، وإلغاء آخر قيد كبير متعلق بالفائدة في عام ١٩٩٤، وهو وضع حد لفارق بين معدلات الإقراض، من جهة، والمعدل السائد في السوق المالية، من جهة أخرى.

وربما لم يحن الوقت بعد لتقدير الأثر الكامل لإصلاحات القطاع المالي المشار إليها أعلاه. ومع هذا، فإن ثمة ما يبرر إبداء بعض الملاحظات. وأولها، أن معدلات الإقراض لم يكن لها تأثير كبير على الاستثمار: حيث ازداد كلاهما على نحو مطرد منذ عام ١٩٨٧. وثانيها، أن توفير الائتمانات المحلية، بصرف النظر عن صافي الائتمان المقدم للحكومة المركزية، قد زاد إلى أكثر منضعف فيما بين عامي ١٩٨٦ و ١٩٩٤، ولكنه هبط من نسبة تبلغ ٦٤ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٦ إلى ٦٠ في المائة في عام ١٩٩٤. وعلاوة على ذلك، يلاحظ أن حصة القروض الإجمالية المقدمة للمشاريع الحكومية قد ظلت أساساً على حالها: وهذه الحصة كانت تبلغ ١٧ في المائة في عام ١٩٨٩ و ١٦ في المائة في عام ١٩٩٣<sup>(٤١)</sup>. وثالثها، أن الربحية وتکاليف التشغيل لدى المصادر، فيما يتصل بالفترة ١٩٩٢-١٩٨٧، تتفق بشكل عام مع ما هو سائد لدى مصادر بلدان منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي. آخرها، أن ثمة مخاوف من أن يؤدي تحرير القطاع المالي إلى التأثير بشكل سلبي على مقدار الائتمان المتاح للمشاريع الصغيرة الحجم والمتوسطة الحجم، ومن ثم فإن الأموال التي تتمتع بالدعم العام ستقوم بدور تزايد أهميتها في توفير التمويل لتلك المشاريع التي لا تستطيع الوصول إلى ائتمانات رسمية<sup>(٤٢)</sup>.

### انتعاش الاستثمار

في عام ١٩٨٨، هبط إجمالي الاستثمار المحلي الثابت في مجموعه إلى أدنى مستوى له منذ عام ١٩٦٠، حيث كان يمثل ٢٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. وخلال النصف الأول من الثمانينيات، خفضت الحكومة الاستثمار الحكومي استجابةً لتدحرج الحالة الاقتصادية<sup>(٤٣)</sup>. وهبط الاستثمار الخاص أيضاً من جراء تزايد عدم استقرار السياسة العامة وضعف الطلب الداخلي. وكانت الزيادة في الاستثمار الخاص قد بدأت بالفعل في عام ١٩٨٨ وتعتها زيادة في الاستثمار الحكومي في عام ١٩٨٩، مما دفع إجمالي الاستثمار المحلي الثابت من مستوى ٢٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي إلى مستوى ٣١ في المائة في عام ١٩٩٣<sup>(٤٤)</sup> (انظر الشكل السابع - ٤). وزاد الاستثمار الأجنبي المباشر أيضاً، ولكنه ظل متواضعاً خارج قطاع الطاقة، رغم وجود حواجز سخية، فضلاً عن قابلية الدينار التونسي للتتحويل في الحسابات الجارية، واستقرار الاقتصاد الكلي، والاستقرار السياسي، وسهولة نقل رأس المال المستثمر<sup>(٤٥)</sup>. وظلت معدلات الاستثمار دون مستوى المستويات السابعة، وإن كان هناك ما يدل على أن ثمة تحسناً في الكفاءة الاستثمارية. وبالتالي، هبط المعامل الحدي لانتاجية رأس المال، على صعيد خمس سنوات، من مستوى أعلى يبلغ ١٠ في عام ١٩٨٧ إلى ٦ في عام ١٩٩٢.

وثمة جانب هام في أي برنامج للتكييف، وهو إعادة تشكيل الاقتصاد، وفي ذلك يضطلع الاستثمار بالطبع بدور بالغ الأهمية. ومن الجدير باللاحظة بشكل خاص تنويع الاقتصاد، عقب عام ١٩٨٦، خارج نطاق المنتجات التصديرية، وذلك جزئياً لأنه يقلل من الضعف إزاء الصدمات المتعلقة بمعدلات التبادل التجاري. وزادت حصة الصادرات من المصنوعات في إجمالي الصادرات من السلع من نسبة ٤ في المائة في عام ١٩٨٥ إلى نسبة ٧٥ في المائة في عام ١٩٩٣ مع زيادة حصة صادرات المنتوجات وصادرات الأجهزة والمعدات في عام ١٩٨٥ من ٢٠ و ٤ في المائة، إلى ٤٠ و ٩ في المائة، على التوالي، في صادرات عام ١٩٩٢. وعلى الجانب الآخر، بلغ نصيب الطاقة وأملاح الفوسفات والمشتقات ٤ في المائة من إجمالي صادرات السلع في عام ١٩٨٦، ولكنها لم تكن تشكل سوى ١٥ في المائة في عام ١٩٩٤.

ولا يتضح حجم الأثر المباشر لتحرير الاستثمار؛ فزيادة الاستثمار قد تكون مرتبطة أيضاً بالاستقرار العام للاقتصادات الكلية والسياسات، وذلك قدر ارتباطها بتوفر سائر الظروف الضرورية، من قبل القدرات التصديرية والهيكل الأساسى مع وجود قوى عاملة متقلمة، حتى أنه رغم أن التغيرات التي حدثت عقب عام ١٩٨٦ كانت مفاجئة، فإن هذه التغيرات لم تكن بأي حال غير متوقعة. فقد وسعت تونس هيكلها الأساسية وحسنست الإنجاز التعليمي إلى حد كبير منذ الاستقلال في عام ١٩٥٦. ولها تاريخ طويل فيما يتصل بتوفير الحواجز من أجل المصادرين والقطاع الخاص يرجع إلى أوائل السبعينيات على الأقل. وقد كانت زيادة الصادرات في السبعينيات زيادة حادة تماثل تقريباً تلك الزيادة التي حدثت في النصف الثاني من الثمانينيات. ومع ذلك فإن الحواجز الواردة في قوانين الاستثمار كان لها أثر على توزيع الاستثمارات، فيما يبدو؛ وقد أسهمت هي ومؤسسات تشجيع التصدير، في إحداث تغيير في هيكل الصادرات وفي زيادتها بسرعة.

### تحديات التحرير القادمة

في تموز/يوليه ١٩٩٥ وقع كل من تونس والاتحاد الأوروبي اتفاق تعاون تجاري ينص في جملة أمور، على إنشاء منطقة تجارة حرة للسلع الصناعية، على مدار ١٢ سنة، وبموجب اتفاق عام ١٩٧٦ الذي سيحل الاتفاق الجديد محله، كان لتونس الحق بالفعل في حرية الوصول إلى الاتحاد الأوروبي فيما يتعلق بالسلع الصناعية. وسيصبح الآن في مقدور شركات الاتحاد الأوروبي الوصول إلى السوق التونسية بقدر أكبر. وقدرت إحدى الدراسات أنه ما لم يعاد تشكيل ثلث القطاع الصناعي التونسي سينهار وسيواجه ثلث آخر مشاكل خطيرة. وتساعد الحكومة القطاع الصناعي على التأهيل لزيادة التنافس واحتيرت ١٠٠ مؤسسة بصفة أولية للاستفادة من برنامج نموذجي للمساعدة، تقدر تكاليفه الإجمالية بمبلغ ٤,٤ مليار دولار على مدى السنوات الخمس المقبلة. ويوفر الاتحاد الأوروبي والبنك الدولي مساعدات متزايدة لـأغراض إعادة التشكيل. لكن إلى جانب ذلك يكتسي الاستثمار المباشر الأجنبي أهمية حاسمة. ويمكن أن ينشط هذا الاتفاق الاستثمار المباشر الأجنبي لأنه يقلل من احتمالات العودة عن هذه الإصلاحات<sup>(٤٦)</sup>. ومن جهة أخرى، يمكن أن يمنح هذا الاتفاق تونس إمكانية إضافية طفيفة للوصول إلى الاتحاد الأوروبي، ونظراً لصغر السوق وارتفاع تكاليف النقل تسبباً، فقد تختار بعض المؤسسات الاستثمار داخل الاتحاد الأوروبي<sup>(٤٧)</sup>. وعلى سبيل

المثال، لا تزال تكاليف اليد العاملة للوحدة، وتكاليف الطاقة والنقل وكذلك معدلات الأمية مرتفعة نسبياً بالمقارنة مع منافسيها ويمكن أن تشكل عوامل لانخفاض مستوى الاستثمار المباشر الأجنبي في جميع القطاعات من غير قطاع الطاقة. ويكون التحدي بالنسبة للمؤسسات التونسية في الارتقاء إلى مستوى المنافسة ومواجهتها.

### شيلي: ثمار الإصلاح والاستقرار

يمكن تصنيف شيلي في عدد البلدان ذات الاقتصاد النامي التي حققت مستوى استثمار مرتفعاً نسبياً في التسعينيات. وما برأحت نسبة الاستثمارات إلى الناتج المحلي الإجمالي في ازدياد منذ عام ١٩٨٥ (انظر الجدول السابع - ٢). وإلى جانب الصادرات، يشكل الاستثمار واحداً من أكثر مكونات الطلب الكلي دينامية في الاقتصاد الشيلي. ويعتبر الاستثمار الخاص العنصر الأكبر من مجموعة الاستثمار. ويأتي أداء شيلي في مجال الاستثمار على تقدير واضح لأداء اقتصادات أمريكا اللاتينية. فلماً يعزى هذا الفارق في شيلي؟

يعتبر تحسن مناخ الاستثمار الخاص في شيلي في التسعينيات محصلة لعملية انتقال طويلة وعسيرة في اتجاه تحقيق الاستقرار في مجال استدامة الاقتصاد الكلي والاستقرار السياسي، مع تحقيق إصلاحات هيكلية عميقه. وترسخت هذه العملية التي بدأت في شيلي قبل أمريكا اللاتينية، بعودة الديمقراطي في عام ١٩٩٠ وبيانه الاهتمام مؤخراً للتكليف الاجتماعية الناجمة عن الإصلاحات. وبعد مرور نحو عقد من تطبيق وتنابع وتعديل الإصلاحات الهادفة إلى تحرير الاقتصاد، أخذت العائدات التي طال انتظارها في الظهور.

### استراتيجية النمو: تجربة مكلفة، يليها الإصلاح

في مطلع السبعينيات جاءت حكومة جديدة وعمدت إلى التخلص عن سياسة اقتصادية منكفة نسبياً على الداخل وقائمة على التدخل، ثم فرضت سياسة الحرية الاقتصادية المطلقة (دعه يعمل، دعه يمر) (٤٧). وكانت الاستراتيجية الاقتصادية تستند في هذا الصدد إلى نموذج اقتصاد سوق يتصف بالتحرر الجذري ويضع قدرًا مبالغاً فيه من الثقة في قدرات السوق على التصحيف التلقائي، والقواعد الجامدة فيما يتعلق بنمو الكتلة النقدية. وأفضى ذلك إلى تنفيذ سياسات اتضحت أنها غير قابلة لللاستمرار. وأعقب تحرير التجارة فتح المجال أمام معاملات الحسابات الرأسمالية في سياق ارتفاع سعر الصرف. وظهرت طفرة استهلاكية غذتها القروض الخارجية المنخفضة التكلفة والسلع المستوردة (نتيجة للسياسة المتبعة في مجال النقد الأجنبي ولتخفيض الرسوم على الواردات) مما أضر بالصناعة الوطنية (٤٨). وبذلك تدهور الميزان التجاري في حين أدى ارتفاع معدلات الفائدة المحلية، كنتيجة للسياسة النقدية، إلى تدفقات مكففة من رؤوس الأموال الأجنبية وزاد من مديونية الاقتصاد، ولا سيما في القطاع الخاص.

الجدول السابع - ٢ - شيلي: تكوين رأس المال الثابت الإجمالي: ١٩٩٤-١٩٨٠ (٤٩)

السنة	النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي
١٩٨٠	١٦,٦
١٩٨١	١٨,٦
١٩٨٢	١٤,٦
١٩٨٣	١٢,٠
١٩٨٤	١٢,٣
١٩٨٥	١٦,٨
١٩٨٦	١٧,١
١٩٨٧	١٩,٤
١٩٨٨	٢٠,٣
١٩٨٩	٢٣,٠
١٩٩٠	٢٣,٣
١٩٩١	٢٠,٩
١٩٩٢	٢٢,٧
١٩٩٣	٢٥,٦
١٩٩٤	٢٤,٣

المصدر: صندوق النقد الدولي، الإحصائيات المالية الدولية، أعداد مختلفة.

(أ) استناداً إلى الأسعار الحالية.

وأضحت هشاشة الاقتصاد الشيلي في مطلع الثمانينيات في وجه عدد من الصدمات الخارجية ومنها: صدمات معدلات التبادل التجاري (ارتفاع أسعار النفط وانخفاض أسعار النحاس)، وقفزة أسعار الفاقدة الدولية الحقيقة وتوقف التدفقات المالية الأجنبية، وأصيّب الاقتصاد بالانهيار في عام ١٩٨٢ إذ تقلص الناتج القومي الإجمالي بنسبة ٤% في المائة وبلغ معدل البطالة في ذلك العام ٣٣% في المائة. واستجابت الحكومة لهذه الأزمة باعتماد ترتيبات طارئة (سياسات تقشفية في مجال الضرائب والأجور)، في حين عملت على إعادة جدولة وضمان الدين الخارجي الخاصة، وانهار معدل الصرف وخفضت العملة تخفيضاً شديداً. وتحلت الحكومة عن سياسة سعر الصرف الإسمى الثابت واتبعت سياسة تخفيض مطرد في قيمة العملة الحقيقة.

وفي عام ١٩٨٥ اعتمد برنامج للتكييف الهيكلي يتضمن سياسات اقتصادية كلية أكثر توسيعاً بقصد التشجيع على انتعاش الناتج والعملة والأدخار والاستثمار المحليين، مع زيادة السيطرة على التضخم وإدارة سعر الصرف<sup>(٤)</sup> وحينئذ بات يتغير أن تتركز استراتيجية النمو في البلد إلى عملية إعادة تشكيل كبير لاقتصاده بعيداً عن صناعة النحاس وفي اتجاه زيادة تنوع الصادرات<sup>(٥)</sup> وتم اعتماد سعر صرف مرن ضمن نطاق متحرك، ويتولى إدارته مصرف مركزي يتمتع بقدر أكبر من الاستقلالية. وفي البداية خفض المصرف قيمة العملة، وساعد هذه على ذلك انخفاض سعر الدولار، ومن ثم سعى إلى تضاعي ارتفاع قيمة العملة الزائد الذي كان من شأنه أن يضر بقطاعات التصدير. وفي الواقع يقي سعر الصرف الفعال مستقراً إلى حد كبير خلال السنوات العشر الماضية<sup>(٦)</sup> (انظر الشكل السابع - ٥).

وخففت الرسوم الجمركية على الواردات بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٨٨ بعد أن كانت قد زيدت مؤقتاً إبان الأزمة. وأعادت هذه الترتيبات توجيه الحواجز بصورة جذرية لصالح قطاعات الصادرات غير التقليدية، التي أخذت في زيادة كفاءتها من خلال تحسين مراقبة الجودة وانتهاء استراتيجية تسويق أكثر حيوية<sup>(٧)</sup>. وأفضى ذلك إلى انتعاش الاقتصاد بفضل ما أسممت به الإصلاحات التي بدأت عام ١٩٨٥ إلى جانب تحسين معدلات التبادل التجاري في شيلي مصحوباً بتحسين أسعار النحاس الدولية بعد عام ١٩٨٧.

الشكل السابع - ٥ - شيلي: سعر الصرف الحقيقي الساري ١٩٩٥-١٩٨٣

السنة

المصدر: هو نفسه مصدر الجدول ألف - ١٤.

استجابة الاستثمار

تأثير الاستثمار تأثيراً شديداً بالأزمة وانخفض في أوائل الثمانينيات. وكان انخفاض استثمارات القطاع الخاص أشد من انخفاض استثمارات القطاع العام. وبعد الأزمة، دعم التمويل المتعدد الأطراف، وهو المصدر الهام الوحيد للعملات الأجنبية إلى جانب الصادرات، بعض المشاريع الكبيرة المملوكة من استثمارات القطاع العام.

وأنتعش المستوى الإجمالي للاستثمارات في الاقتصاد إلى حد ما في منتصف وأواخر الثمانينيات. وكان الجزء الأكبر من جهود الاستثمار في هذه الفترة هو الاستثمار المباشر الأجنبي. وقد اجتذب إصدار قانون التعدين الأكثر تحرراً في عام ١٩٨٣ المستثمرين الأجانب إلى شيلي، إذ أمن للشركات التي تشغّل امتيازات كبيرة حياة هذه الامتيازات. ورغم أن صانعي السياسة أدركوا مدى هشاشة التنمية الاقتصادية لشيلي إذا كانت لا تقوم إلا على قطاع التعدين، فإن هذا قطاع هو بالتحديد القطاع الذي له القدرة على اجتذاب رأس المال الأجنبي والمساعدة في إعطاء نوع من الدفع لللاقتصاد<sup>(٥٢)</sup>. وساهمت عمليات تحويل الديون إلى مشاركة رأسمالية وتحويل بعض خدمات الهيئات الأساسية إلى القطاع الخاص (الاتصالات السلكية واللاسلكية مثلاً) في اتساع نطاق الاستثمار خلال تلك الفترة.

واستغرق الاستثمار المحلي وقتاً أطول للاستجابة للبيئة الجديدة. وكان من بين القيود التي حدثت من الاستثمار تقلص الطلب، وانخفاض الأدخار الوطني بسبب فقدان الأدخار الأجنبي كمصدر للتمويل وبطء انتعاش الأدخار الخاص المحلي بسبب أزمة عام ١٩٨٢، والتجارب السابقة التي أدت إلى تكبد خسائر وإلى الإفلاس خلال فترات الركود<sup>(٤٤)</sup>. وانخفاض الأدخار المحلي حتى عام ١٩٩١. علاوة على ذلك، فإن التغيرات في اتجاه السياسة العامة التي صحبت عملية إرساء الديمقراطية كانت أيضاً سبباً محتملاً، مما أثار الكثير من الشكوك حول مستقبل الاقتصاد. وقد تغيرت هذه الأحوال في التسعينيات.

وقد يكون الانخفاض المفاجئ في البطالة والارتفاع الموازي في الأجور قد زادا من الطلب على الاستثمار لموازنة ارتفاع تكاليف اليد العاملة وتوسيع القدرة. ولم تبلغ نسبة البطالة الحضرية الصريحة سوى ٤ في المائة في عام ١٩٩٣ (وارتفعت نوعاً ما فيما بعد) منخفضة من قرابة ١٢ في المائة في عام ١٩٨٧، في حين ارتفع متوسط الأجور الحقيقية بنسبة ٢٠ في المائة خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٨٩.

وكان للانتقال السياسي السلمي واستمرارية استراتيجية السياسة العامة في التسعينات تأثير إيجابي على استثمارات القطاع الخاص، بما في ذلك كل من الاستثمار المباشر الأجنبي والاستثمار المحلي. وبعد التحول إلى الديمقراطية في عام ١٩٩٠، ظلت الإدارة الجديدة ملتزمة بنفس السياسة العامة والإدارة التي اتبعها النظام السابق في مجال الاقتصاد الكلي. ومنح استقرار الأحوال في ظل اقتصاد مفتوح شيلي أعلى الدرجات، من حيث ثقة المستثمرين في أمريكا اللاتينية<sup>(٥٥)</sup>. وكان رد فعل القطاع الخاص إزاء هذا إيجابياً وارتفع مستوى الاستثمارات.

المالية العامة واستثمارات القطاع الخاص

تمثل الإصلاحات الضريبية والمالية المتتبعة خلال فترة طولية أحد المكونات الهامة لاستراتيجية شيلي، وكان لها أثر إيجابي على الاستثمار. وقد أحدث الإلقاء الجذري للضوابط التنظيمية للأقتصاد، وجولة شاملة من التحويل إلى القطاع الخاص (١٩٧٤-١٩٧٨) والتخفيف السريع من عجز الميزانية العامة في السبعينيات انتخاضا هائلا في تدخلات القطاع العام في الاقتصاد. علاوة على ذلك، ولدت موازنة الميزانية بشكل مستمر فانخفضت ضريبة ممتلكات خالد الفترة السابقة لـزمالة الشابينات. وفي الواقع فإن السعي إلى تحقيق فائض في الميزانية رغم تدهور الأحوال الاجتماعية العامة - هو بالتحديد ما مكن شيلي من القيام بعملية الإصلاح المعروفة جدا لنظام الضمان الاجتماعي فيها في عام ١٩٨١ حيث تحول من نظام يقوم على الدفع حسب الحاجة إلى نظام للمعاشات يديره خواص وتحده الاشتراكات<sup>(٥١)</sup>. علاوة على ذلك، ونظرًا لوجود فائض ضريبي في القطاع العام، أمكن استثمار كامل المدخلات المتراكمة في نظام المعاشات الجديد.

وهكذا، وخلافاً لبقية بلدان أمريكا اللاتينية، دخلت شيلي أذمتها الخارجية في الثمانينيات بموقف ضربي قوي، ولكن بدءاً من خاصية لا مجال للسيطرة عليها<sup>(٥٧)</sup>، مما مكن القطاع العام من إنقاذ القطاع الخاص المثقل بالديون. وجعلت أزمة الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ من الشركات التي تحولت إلى القطاع الخاص في أواخر السبعينيات، غير قادرة على دفع ديونها واستولى عليها وبالتالي دانتوها من المصادر المحلية. إلا أن هذه الأخيرة وقعت بدورها في وضع مالي عسير بسبب الخسائر الرأسمالية المرتبطة بانخفاض قيمة العملة. وقد تدخلت الوكالة الرسمية للمراقبة المصرية، بين عامي ١٩٨٢ و١٩٨٤ في ١٤ مصرفاً وثمان مؤسسات مالية أخرى، فأقرضتها ٩ بلايين دولار<sup>(٥٨)</sup>. وسهلت تلك الديون، المستحقة على المصادر العلية للبنك المركزي انتعاشاها. وبحلول عام ١٩٩٥، ظلت هناك ستة مصارف مستحق علىها ٤,٥ بلايين دولار مع أجل استحقاق مدته ٤ سنة.

وكما أبرزت ذلك معالجة الأزمة المصرية، أكد القطاع العام بوضوح دوره في دعم القطاع الخاص. إلا أن المطالب الاجتماعية ظلت غير ملية أساساً، بالرغم من البرنامج الحكومي الملحوظ للعملة الطارئة، الذي استوعب قرابة ١٣ في المائة من القوى العاملة الشيشالية في أوج الأزمة الاقتصادية لعام ١٩٨٣<sup>(٥٩)</sup>. إلا أن تكاليفه تبدو ضئيلة بالمقارنة ببرنامج الإنقاذ الذي اضططع به البنك المركزي. فقد تكلّف برنامج العمل، في ذروته ١,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في حين بلغت عملية مساعدة القطاع الخاص على النجاة ذروتها عندما بلغت ٥,٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي<sup>(٦٠)</sup>.

ومع التحول الى الادارة الديمقراطية، زادت الدولة من إنفاقها على البرامج الاجتماعية، وزادت من استثماراتها في الهياكل الأساسية، تدعمها في ذلك الإيرادات الإضافية الآتية من الإصلاح الضريبي لعام ١٩٩٠. ويقدر أنه كان للنفقات العامة الإضافية التي أتاحتها الإصلاح الضريبي على هذا النحو أثر إيجابي تجمعي على استثمارات القطاع الخاص حيث أصبح الاستقرار الاجتماعي على ما يedo مؤمنا بدرجة أكبر<sup>(١)</sup>.

### تنمية القطاع المالي

جذبت تجربة شيلي مع التحرير المالي في السبعينيات كميات وفيرة من الائتمانات الأجنبية الى القطاع الخاص بواسطة المصادر المحلية. وأقرضت المصادر هذه الأموال لتكللت من القطاع الخاص - بعضها ذو صلة بالمصارف ذاتها - لتمويل شراء المؤسسات التي يجري تحويلها الى القطاع الخاص ولاستثمارات أخرى، معظمها في قطاع البنود غير القابلة للتداول من الاقتصاد (مثل العقارات). إلا أن البعض منها كان ذا نوعية يرقى اليها الشك، وهكذا أدى سوء تقدير المخاطر وانعدام التنظيمات والمراقبة المناسبة الى تدهور حافظات القروض المصرفية. وعندما خفضت قيمة البيزو الشيلي وارتفعت تكلفة خدمة الدين الخارجية من العملة المحلية، انهار النظام المالي. وكما أشير الى ذلك أعلاه، ساعدت الحكومة عندئذ على إنقاذ النظام المصرفي.

ومنذ ذلك الحين أصبح مقررو السياسات أكثر وعيًا بحجم وطبيعة تدفقات رأس المال الى الداخل. واستحدث التنظيم المالي المحلي من جديد لتفادي التركيز المالي المفرط، وأعيد تحويل المصادر المستولى عليها الى القطاع الخاص وذلك بعرض أسهمها للبيع العام في السوق المحلية. علاوة على ذلك، وعندما بدأت تدفقات رأس المال الى الداخل في اواخر الثمانينيات، سعى المصرف المركزي الى إلغاء أثرها على الاقتصاد المحلي لتفادي التقليبات المالية. وتزايد الضغوط التضخمية وارتفاع قيمة العملة<sup>(٢)</sup>. وفرضت بعض الضوابط على هذه التدفقات. إلا أن ارتفاع أسعار الفائدة المحلية ما زالت تجذب تدفقات رأس المال الأجنبي الى الداخل، وهي تدفقات ما زالت تتسبب في قدر من الضغوط يدفع بأسعار الصرف الى أعلى. واستحدثت في عام ١٩٩٥ ضوابط إضافية لرأس المال للت剌غيب عن المضاربة القصيرة الأجل.

والآن وقد بدأت أسواق رأس المال المحلية في النمو بمساهمة صناديق المعاشات التقاعدية الخاصة التي تديرها إدارات صناديق المعاشات التقاعدية، وبالنظر الى طبيعة الاستثمار في صناديق المعاشات التقاعدية. فقد عزز ذلك لامدادات توفير التمويل الطويل الأجل للمشاريع، الذي كان نادراً جداً في الماضي. علاوة على ذلك، فإن القانون ١٩٤١ الصادر مؤخراً يتيح للمستثمرين المؤسسيين مثل إدارات صناديق المعاشات التقاعدية وشركات التأمين شراء أسهم في مشاريع إنشائية. ويمكن أن يساهموا في تخصيص ما يصل الى ٤ بلايين دولار للاستثمار في الهياكل الأساسية. وخلاصة القول إن التمويل الأجنبي يؤدي الآن دوراً أقل شأنًا بكثير في تمويل الاستثمارات. وبالفعل، تقوم المصارف الشيلية التي أعيد تشكيلها وغيرها من الشركات المحلية ذاتها بالاستثمار في البلدان المجاورة (يقدر مجموع الاستثمارات الشيلية في الخارج بقرابة ٥ بلايين دولار).

### العوامل الخارجية المواتية

مثلاً كان عليه الأمر في الحالات الأخرى التي ارتبطت فيها إصلاحات السياسات العامة منذ أواخر الثمانينيات بتحقيق نمو اقتصادي قوي، فقد أدى توفر عناصر خارجية مواتية الى حدوث زيادة في الاستثمارات. فمنذ النصف الثاني من الثمانينيات، كان التمويل الخاص الأجنبي يتوفّر للاستثمار في شيلي بصورة أكثر ثباتاً مما كان في اقتصادات أمريكا اللاتينية الأخرى. وقد ازداد تحسّن إمكانية الوصول الى التمويل الأجنبي بفضل خفض المديونية الخارجية لشيلي خفضاً كبيراً من خلال عمليات رائدة لتحويل ديون المصارف التجارية الى مشاركة رأسمالية والسداد المسبق لجزء كبير من الديون المتعددة الأطراف. وفيما بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٩٠ تم إسقاط حوالي ٩,٦ بلايين دولار من الديون الأجنبية من خلال عمليات تحويل الدين الى مشاركة رأسمالية، وهي العمليات التي شملت في كثير من الأحيان قيام مستثمرين محليين باسترداد أموال من الخارج، مما أسهم في تمويل عملية التحول الى القطاع الخاص وعزز البيئة التحررية اللازمة للاستثمار الأجنبي المباشر<sup>(٣)</sup>. وفي الوقت ذاته، تراجعت مؤشرات المديونية الخارجية مع تقلص الدين المترافق<sup>(٤)</sup>.

وبإضافة الى التطورات التي تحدث في القطاع المالي، فإن انخفاض الأسعار الدولية للسلع الرأسمالية يترك هو الآخر آثاراً إيجابية على حجم ونوعية الاستثمارات في شيلي في التسعينيات. وبإضافة الى ذلك، فإن التطورات المواتية في معدلات التبادل التجاري منذ أواخر الثمانينيات، وأداء الصادرات الشديد الإيجابية في السنوات الماضية، قد دعما نموا الاحتياطيات الأجنبية مع السماح بنمو الواردات في نفس الوقت. وقد ازدهر الاستثمار الأجنبي المباشر في الأصل نتيجة لعمليات تحويل الدين ومشاريع التعدّين، ثم في الآونة الأخيرة نتيجة لسلامة الأوضاع العامة التي يتمتع بها اقتصاد مزاجياً كبيراً ويُرجح أن يستمر في إتاحتها في السنوات القادمة. وينظر الان الى سانتياغو باعتبارها مركزاً يتسنم باانخفاض احتمالات المخاطر للخدمات والعمليات المالية للشركات عبر الوطنية التي تقوم بالاستثمار في بلدان أمريكا الجنوبية الأخرى<sup>(٥)</sup>.

والخلاصة، أن حالة شيلي تبين المزايا الكبيرة التي تتحقق من إقامة بيئة تنافسية - نتيجة لفتح الاقتصاد لضمان إحداث زيادات في الإنتاجية - والإصلاح المكثف، والتوجه الى التصدير، والاستقرار المستمر من أجل زيادة كفاءة الاستثمار وحجمها. ومع تحقيق الاستقرار الاقتصادي للبلد، أصبح من الممكن أن يتتوفر قدر من إمكانية التنبؤ فيما يتعلق بمعدل التضخم وسعر الصرف، مما يسهل التخطيط الطويل

الأجل. وخلق تحرير الاستيراد ضفوطاً من أجل زيادة الإنتاجية، وسهل الاستثمار من خلال عرض المدخلات والسلع الرأسمالية الأقل تكلفة. ومع توفر هذه الأوضاع المواتية، ومع استمرار احترام الحكومة لقواعد اللعبة، فقد توطدت في البلد دور اقتصادية إيجابية.

### إندونيسيا: الاستثمارات وتنويع الاقتصاد

وضعت في إندونيسيا استراتيجية جديدة طويلة الأجل للتنمية الاقتصادية، تتركز على الإصلاح الاقتصادي وتحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي، وذلك بعد انهيار الأسعار العالمية للنفط عام ١٩٨٦. وكانت هذه الاستراتيجية الجديدة تهدف إلى تنويع الاقتصاد، وقد أحدثت تغييراً هيكلياً كبيراً في الاقتصاد الإندونيسي على مدار العقد المنصرم. فتزايدت الاستثمارات الخاصة أزيداًًا شديداً على وجه الخصوص نتيجة لإعادة هيكلة الهواجز الاقتصادية المحلية وتحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي، وكذلك نتيجة للبيئة الدولية المواتية للاستثمار في المنطقة. وتتركز جاذب كبير من هذه الاستثمارات الجديدة على التوسع في قطاع الصناعة التحويلية، وبخاصة الصادرات المصنعة. وهذه الدراسة الإفرادية تتناول بالبحث الاتجاه المتضاعد للاستثمارات العامة والخاصة في إندونيسيا منذ أوائل الثمانينيات، وكذلك العوامل التي أسهمت في هذا الاتجاه.

#### اتجاهات الاستثمار والإنتاجية

لقد أدت السنوات العديدة من عدم الاستقرار الاقتصادي في أوائل الثمانينيات إلى ركود الاستثمار. كما أدى انهيار أسعار النفط والسلع الأساسية إلى إضعاف ميزان المدفوعات بصورة كبيرة، وأفضى إلى تشديد القيود على صعيد السياسة العامة للاقتصاد الكلي. وترجمت الاستثمارات العامة تراجعاً كبيراً في ظل القيود المالية المفروضة، في حين أصاب الركود الاستثمارات الخاصة. غير أنه في منتصف الثمانينيات، شرعت إندونيسيا في انتهاج استراتيجية جديدة للتنمية تركز على التحرير الاقتصادي والتلويع الصناعي إلى جانب تحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي. وأعقب هذا التوجه الجديد في السياسة العامة لتحقيق الاستقرار حدوث انتعاش سريع في الاستثمارات. وزاد معدل الاستثمار الثابتة بأسعار الجارية من الناتج المحلي الإجمالي في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٦ إلى ٢٧ في المائة في الفترة ١٩٩٤-١٩٨٧ (انظر الجدول السابع - ٣).

الجدول السابع - ٣ - إندونيسيا: معدل الاستثمار الثابت الإجمالي ١٩٩٤-١٩٨٣

(النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي بأسعار الجارية)

الاستثمارات العامة	الاستثمارات الخاصة	المجموع	
١١,٩	١٢,٤	٢٥,١	١٩٨٣
٩,٩	١٢,٠	٢٢,٤	١٩٨٤
١٠,١	١٢,٥	٢٢,٦	١٩٨٥
٨,٠	١٦,٢	٢٤,٢	١٩٨٦
٧,٥	١٧,٣	٢٤,٨	١٩٨٧
٨,٢	١٧,٧	٢٥,٩	١٩٨٨
٨,٦	١٨,٧	٢٧,٣	١٩٨٩
٩,٢	١٩,٤	٢٨,٤	١٩٩٠
٩,٦	١٨,٥	٢٨,١	١٩٩١
٩,٦	١٧,٧	٢٧,٣	١٩٩٢
٩,٨	١٦,١	٢٥,٩	١٩٩٣
٩,٤	١٧,٨	٢٧,٢	١٩٩٤

المصدر: إحصاءات الحسابات القومية، المكتب المركزي للإحصاءات في إندونيسيا (سنة الأساس ١٩٨٣)؛ وتقديرات البنك الدولي.

وكان انتعاش الاستثمار من بين أبرز النتائج التي تم خصت عنها الاستراتيجية الجديدة للتنمية في إندونيسيا، وكان ذلك الانتعاش يستند إلى مواصلة النمو بمعدل سنوي يتألف من رقمين يزيد على ١٠ في المائة في الاستثمارات الخاصة نتيجة لإعادة توجيهي الحواجز الاقتصادية في النظام (وهو ما سترد مناقشته أدناه) وحدث زيادة في إجمالي المدخرات. وتجاوزت الزيادة في الاستثمارات الثابتة الخاصة ٢١ في المائة في الاستثمارات العامة؛ وأصبح الاستثمار الخاص يمثل ٢١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩٤، بالمقارنة بنسبة ١٣ في المائة فحسب في عام ١٩٨٣ (انظر الجدول السابع - ٢).

كذلك، فقد تغير التكوين القطاعي للاستثمارات الخاصة تغيراً كبيراً منذ أوائل الثمانينيات. وكانت السمة الأكثر بروزاً في إعادة توزيع الاستثمار على مختلف الصناعات تمثل في النمو السريع للاستثمارات في الصناعات التحويلية التي تتسم بكثافة العمالة. وفي حالات كثيرة في الصناعات التحويلية ذات التوجه التصديرية. وثمة مؤشرات عديدة على حدوث هذا التحول: الزيادة السريعة في ناتج الصناعات التحويلية الذي حققها بمعدل سنوي بلغ في المتوسط ١١ في المائة بين عامي ١٩٨٤ و ١٩٩٣، وهو ما ينذر بضعف معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي؛ والارتفاع السريع في نصيب ناتج الصناعات التحويلية في الناتج المحلي الإجمالي من ١٢ في المائة إلى ٢١ في المائة؛ وزيادة الصادرات غير النفطية من ٢٢ إلى ٧٥ في المائة من مجموع الصادرات؛ والزيادة في نصيب السلع المصنعة في الصادرات غير النفطية من ٣٨ في المائة عام ١٩٨٦ إلى ٦٣ في المائة عام ١٩٩٤.

وزاد الاستثمار الأجنبي المباشر زيادة كبيرة منذ أواسط الثمانينيات، حيث زادت التدفقات تسعة مرات فيما بين عامي ١٩٨٦ و ١٩٩٤ (لتصل إلى بليونين من الدولارات عام ١٩٩٤)<sup>(١١)</sup>. وتركز ثلثا الاستثمار الأجنبي المباشر في الصناعات التحويلية، وكان حوالي ٧٠ في المائة من مشاريع الاستثمار الأجنبي المباشر في القطاعات ذات التوجه التصديرية<sup>(١٢)</sup>.

وتراجعت الاستثمارات العامة بصورة حادة منذ أوائل الثمانينيات حتى عام ١٩٨٦، وهو ما كان يرجع أساساً إلى ضرورة خفض الإنفاق الحكومي كجزء من برامج التكيف على مستوى الاقتصاد الكلي. ومنذ عام ١٩٨٨، كان معدل الاستثمار العامة يبلغ في المتوسط قرابة ٩ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي (انظر الجدول السابع - ٣). وظل الاستثمار في مجالات الهياكل الأساسية العمرانية، وتنمية الموارد البشرية، وخفض حدة الفقر، يمثل أولوية في الاستثمارات العامة. وفي الوقت ذاته، حدث تراجع كبير في الاستثمارات العامة في الأنشطة المنتجة مباشرة<sup>(١٣)</sup>.

وكان هناك اتجاه إيجابي في الإنتاجية الصناعية، حيث كان النمو كبيراً في إنتاجية مجموع عناصر الإنتاج - ٢،٢ في المائة سنوياً فيما بين عامي ١٩٨٨ و ١٩٩١<sup>(١٤)</sup>. وثمة مؤشرات على أن نمو إنتاجية مجموع عناصر الإنتاج كان أكبر - ٣،٨ في المائة - في قطاعات الصناعة التحويلية غير النفطية، وبخاصة في الصناعات ذات التوجه التصديرية، في النصف الثاني من الثمانينيات<sup>(١٥)</sup>.

## إعادة توجيه استراتيجية التنمية الطويلة الأجل

ظلت إندونيسيا تتمتع بقدر كبير من الاستقرار السياسي لما يقرب من ثلاثة عقود. وبالإضافة إلى ذلك، فإن سجل الحكومة منذ شئتها في الإدارة الاقتصادية، بما في ذلك الأولوية التي ذاعت على أن تواليها لتحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي وللتنمية الاقتصادية الطويلة الأجل، قد أسهم في تعزيز مصداقية سياساتها الاقتصادية<sup>(١٦)</sup>. فقد وضع برنامج داجحان للتكييف على مستوى الاقتصاد الكلي في أعقاب التقليبات الحادة في معدلات التبادل التجاري فيما يتصل بأسعار النفط والسلع الأساسية الأخرى، التي ارتفعت في البداية بشدة في أوائل السبعينيات، ثم انخفضت بحدة في أوائل الثمانينيات، ليعقب ذلك مزيد من الانهيار في أسعار النفط عام ١٩٨٦. وكان كلا البرنامجين التكيفيين يتضمن خفضاً حاداً في قيمة العملة وانتهاء سياسته انكمashية على مستوى الاقتصاد الكلي. وكانت سياسات عام ١٩٨٦ تتضمن خفض قيمة العملة بنسبة ٢٥ في المائة تقريباً مقابل الدولار، وفرض قيود نقدية، وتقليل الإنفاق الحكومي بدرجة كبيرة، بما في ذلك الاستثمارات العامة. غير أن الحكومة أظهرت، بانتهاجها لهذه البرامج القاسية للتكييف، التزامها بتحقيق الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي.

والبيانات الإجمالية المتوفرة منذ الشروع في هذه البرامج تبين مدى نجاحها. فالمعدل السنوي للتضخم ظل يتذبذب منذ أوائل الثمانينيات داخل نطاق ضيق نسبياً، إذ يتراوح بين ٥ و ١٢ في المائة. كما توصل النمو الاقتصادي بمعدل مرتفع، تراوح بين ٥ و ٧.٥ في المائة سنوياً. وأدى تدعيم النمو، مع الحد في نفس الوقت من الضغوط التضخمية، إلى تهيئة أوضاع مواتية جداً للاستثمار وإرساء قاعدة متينة للسياسات الطويلة الأجل<sup>(١٧)</sup>.

وقد كانت سياسات التنمية الاقتصادية الطويلة الأجل تتركز في السبعينيات على التنمية الزراعية والريفية، وتحسين الأوضاع الاجتماعية وتنمية الموارد البشرية، والهيكل الأساسية، والتوجه في الصناعة<sup>(١٨)</sup>. كما توسيع الحكومة بدرجة كبيرة في الاستثمار المباشر في الإنتاج، بما في ذلك الاستثمارات العامة في الصناعة الثقيلة والبتروöl والتعدديين. وكان يتم دعم هذه الجهود الإنمائية بالحسابات الكبيرة المتحققة من صادرات النفط؛ وفي الواقع، فإن هيكل الإنتاج في الاقتصاد الإندونيسي، في فترة ارتفاع أسعار النفط، كان يتركز بصورة متزايدة في الصناعات المتصلة بالنفط.

ومع التراجع الأولى في أسعار النفط في بداية الثمانينيات وما تركه من أثر سلبي بالغ على إيرادات الحكومة وعلى ميزان الحساب الجاري، أدركت الحكومة ضرورة تنويع الاقتصاد. غير أنها اعتمدت على سياسات الإحلال محل الواردات واستمرار الدور القوي للحكومة في التوسيع في قطاع الصناعات التحويلية، حيث لم يكن قد توفر توافق سياسي في الآراء على تنفيذ إصلاحات اقتصادية رئيسية<sup>(١٩)</sup>. ولم تظهر

الإرادة السياسية لتبني سياسات إنمائية تختلف اختلافاً جذرياً على سياسات الماضي إلا بعد التدهور الحاد الذي شهدته أسعار النفط عام ١٩٨٦ وما تركه من آثار قاسية على الاقتصاد.

وكانت استراتيجية التنمية الاقتصادية للأجل الجديد تقوم على تنويع الاقتصاد، وتستر شد بالاعتماد على القطاع الخاص وأليات السوق. وعلاوة على ذلك، كانت تتضمن التوسيع بدرجة كبيرة في إدماج إندونيسيا في السوق الدولية. ووضعت منذ ذلك الحين برامج لتحرير الاقتصاد وإصلاحه على نطاق واسع في القطاع المالي المحلي، وقطاع التجارة الخارجية، وفي القواعد المنظمة للاستثمار في الصناعات المحلية. وكانت الاستراتيجية الجديدة تتواخى التكامل بين هذه البرامج، ودعمها بالسياسات العامة الملائمة على مستوى الاقتصاد الكلي.

وجرى اتباع نهج تدريجي في تنفيذ تحرير الاقتصاد وإصلاحه. ويمكن، من ناحية، النظر إلى هذا النهج على أنه يسهم في تعزيز مصداقية هذه السياسات، حيث كانت النتائج الإيجابية لكل مرحلة تدعم استدامنة الإصلاح. ومن ناحية أخرى، ما زالت التشوّهات متفشية في الاقتصاد نتيجة للطابع الجزئي للإصلاحات، وما زالت تشكّل عقبات أمام تحسين الكفاءة الاقتصادية.

إصلاح المالي وتمويل الاستثمارات

بدأت برامج التحرير والإصلاح الماليين عام ١٩٨٣، غير أنها ازدادت قوةً منذُ أواخر الثمانينات فصاعداً. وأدت هذه الإصلاحات إلى زيادة التمويل المتاح للاستثمارات الخاصة وإلى خفض تكلفة التمويل للقطاع الخاص. وزادت تكلفة الائتمانات بالنسبة للقطاع العام مع تخفيف الائتمانات والاعباء الموجهة أو الغائبة<sup>(٥)</sup>.

وتركزت التدابير الأولى أساساً على تحرير القطاع المالي، برفع القيود عن أسعار الفائدة، وإلغاء الحدود القصوى التي كان المصرف центральный يفرضها على ائتمانات المصارف التجارية، وإلغاء الإعانت الممنوعة للمصرف المملوك للدولة، ونجحت هذه التدابير في إحداث زيادة كبيرة في إيداع المدخرات الخاصة في النظام المالي وتوسيع نطاق الائتمانات الممنوعة للقطاع الخاص. وكان نمو الودائع يرجع في المقام الأول إلى أن أسعار الفائدة الحقيقية على الودائع قد أصبحت أعلى من أسعار الفائدة. كما كان ذلك النمو يعكس عودة الأموال التي كانت قد تدفقت إلى الخارج أثناء الصدمة التي أصابت الاقتصاد الكلى في أوائل الثمانينيات<sup>(٢١)</sup>.

ورغم الاصلاحات المذكورة أعلاه، فإن قدرة مستثمري القطاع الخاص على الوصول إلى الائتمانات ورؤوس الأموال كانت تتسم بالاتفاقات الشديدة. فراحت مجموعات الشركات الخاصة التي تهيمن على القطاع الخاص، تنمو بسرعة وتعتمد بشدة على الائتمانات المصرافية في الثمانينات. ومنذ عهد قريب، أصبحت الأسواق الرأسمالية المحلية والدولية مصادر مهمة للتمويل. ورغم أن الشركات الصغيرة استفادت هي الأخرى من زيادة القدرة على الوصول إلى الائتمانات، فإنها ظلت تعتمد بدرجة كبيرة على حصائرها المستقاة في حساباتها الاستثمارية.<sup>(٤)</sup> وما زالت هذه الشركات، وبخاصة تلك التي في المناطق الريفية وبما في ذلك شركات التصدير، تواجه صعوبة في الوصول إلى الائتمانات.<sup>(٥)</sup>

وما زال تطوير القطاع المالي في مراحله الأولى. ونظراً للتأخر في تطوير الهيكل الأساسي المالي - قواعد الحيطة المالية، ومعايير المحاسبة، وقانون الأعمال التجارية - ما زال القطاع ينطوي على أوجه قصور كبيرة ويتسم بعدم الاستقرار. وانعكس ذلك في التدهور الذي أصاب قيمة حواجز الأوراق المالية المصرية في أوائل التسعينيات، وفي حالات إنهاصار المصادر. وقد ترك ذلك تأثيراً معاكساً على كفاءة توزيع الموارد المالية على الاستثمارات.

الجدول السابع - ٤ - اندونيسيا: مصادر القروض والأسعار الحقيقة للفايدة، ١٩٩٣-١٩٨٤

سعر الفايدة الحقيقى (نسبة مئوية)			نصيب القروض (نسبة مئوية)		المصارف الحكومية
الفرق	القروض	الإيداع	المصارف الأخرى		
..	..	٦,٩	٢٩	٧١	١٩٨٤
..	..	١٣,٥	٣١	٦٩	١٩٨٥
١,١	١٥,٥	٩,٤	٣٣	٦٧	١٩٨٦
٤,٩	١١,٩	٧,٠	٣٤	٦٦	١٩٨٧
٤,٤	١٢,٨	٨,٤	٣٥	٦٥	١٩٨٨
٣,١	١٢,٦	١٠,٥	٣٨	٦٢	١٩٨٩
٣,٣	١٢,٥	٩,٢	٤٥	٥٥	١٩٩٠
..	..	١٠,٠	٤٧	٥٣	١٩٩١
٣,٧	١٢,٣	٨,٦	٤٥	٥٥	١٩٩٢
..	١٠,٢	..	..	..	١٩٩٣

المصادر: T. Fukuchi, "Liberalization effect in a financially repressed economy: the case of Indonesia, 1982-1990", The Developing Economies, Vol. XXXIII No. 3. (September 1995) الصفحةان ٣٠٦ و ٣٠٧، جمعت المعلومات من مصرف اندونيسي، الاحصاءات المالية الاندونيسية، أعداد مختلفة، ومن صندوق النقد الدولي، حولية الاحصاءات المالية الدولية (IMF) (Indonesia, Indonesian Financial statistics، International Financial Statistics Yearbook) أعداد مختلفة.

### رفع القيود عن الاستثمارات المحلية ونمو الاستثمارات الخاصة

بدأ منذ عام ١٩٨٥ تخفيف القيود المفروضة على الاستثمارات الخاصة المحلية تدريجياً، مع الزيادة الكبيرة في فرص الاستثمار نتيجة لتبسيط نظام تراخيص الاستثمار، والقضاء بصورة متزايدة على الاحتكارات، وفتح الصناعات أمام الاستثمارات الخاصة. ووفر القطاع المالي رؤوس الأموال اللازمة لاستغلال هذه الفرص الجديدة.

وكانت استجابة الاستثمارات الخاصة استجابة قوية جداً، مع تركز غالبية المشاريع الاستثمارية المحلية في الصناعات ذات التوجه التصديرى<sup>(٨٤)</sup>. وتتركز نمو الاستثمارات في مجموعات الشركات الخاصة التي تقوم بأنشطة اقتصادية عريضة وطنية شديدة التنوع<sup>(٨٥)</sup>. غير أن نمو الاستثمارات في المشاريع الصغرى ظل متاخراً عن نمواها في مجموعات الشركات الكبرى.

والاستثمار في مجموعات الشركات الكبرى يمكن أن يكون أكثر كفاءة من الاستثمار في الشركات الأصغر حجماً. فنظرالما تتمتع به مجموعات الشركات من قدرة أكبر على الوصول إلى الموارد المالية، فإنها تكون قادرة على استغلال مزايا وفورات الحجم، وعلى التمتع بقدرة أعظم على دعم الاستثمارات الكبيرة. وبالاضافة إلى ذلك، فإنه نظراً لما تتمتع به من مستوى تكنولوجى أعلى وقدرة على الوصول إلى الأسواق، فإنها تتمتع أيضاً بقدرة أعظم على استيعاب التكنولوجيا الجديدة وعلى أن تكون لديها خبرة فنية أفضل للتسويق للمنافسة على الصعيد الدولى. غير أنها يمكن أيضاً أن تشكل عقبات أمام تحسين كفاءة الاستثمار إذا ما كانت هذه الشركات تتمتع بالحماية من المنافسة بفضل ما تقيمه الحكومة من حواجز إدارية في صالح هذه الشركات، أو إذا كانت تحظى بمعاملة تفضيلية في الحصول من الحكومة على العقود أو الدعم المالي. وأمثلة هذه المشاكل في اندونيسيا تتراوح بين قيام الحكومة بخلق قوة احتكارية في الصناعات وإنقاذ هذه المشاريع الاستثمارية الكبرى في حالة إفلاسها. وثمة مثال آخر يتمثل في المعاملة التفضيلية التي تلقاها للأعمال التجارية داخل إحدى مجموعات الشركات في الحصول على ائتمانات من مصارف هي أعضاء في مجموعة الشركات نفسها؛ في حين يمكن تبرير هذه الممارسة باختلاف تكلفة المعاملات في هذه القروض، نظراً لأنخفاض تكلفة الحصول على المعلومات الائتمانية المتعلقة بالجهة المقترضة، فقد اتضحت أيضاً أنها تستند إلى قرارات غير سليمة مالياً، وتسمم في حالات التخلف عن السداد.

## الاستثمار في قطاعات التصدير

كانت السياسة العامة لأسعار الصرف، وتحرير التجارة، والإصلاحات المتعلقة بالاستثمار الأجنبي، من بين العوامل الرئيسية في زيادة الاستثمارات في قطاع التصدير<sup>(٨٢)</sup>. وأحدث خفض قيمة العملة بنسبة ٣١ في المائة عام ١٩٨٦ زيادة حادة في نسبة أسعار السلع القابلة للتبادل التجاري إلى أسعار السلع غير القابلة للتبادل التجاري، مما عكس الانخفاض في ربحية قطاع السلع القابلة للتبادل التجاري<sup>(٨٤)</sup>. ومنذ ذلك الحين، نجح نظام التقويم الموجه لأسعار الصرف بصورة تنافسية على سعر صرف فعلي حقيقي.

وأدت إصلاحات التجارة، التي نفذت بصورة متدرجة منذ منتصف الثمانينيات، إلى تعزيز أثر السياسة العامة لأسعار الصرف. وقلل تحرير تراخيص التصدير بدرجة كبيرة الحاجز التي كانت تعيق الدخول إلى قطاع التصدير. كما انخفضت تكاليف قطاع التصدير نتيجة لمنح إعفاءات من الرسوم أو استرداد الرسوم على المدخلات المستوردة الازمة لاتخاذ الصادرات، وإجراء تخفيضات شاملة في التعريفات الجمركية. فقد خفض المعدل المتوسط للتعرفة الجمركية من ٣٧ في المائة عام ١٩٨٥ إلى مستوى الحالي البالغ ١٥ في المائة. كما أن استمرار خفض الحاجز غير الجمركي قد ترك أثراً إيجابياً على تكلفة المدخلات المستوردة. وبحلول أوائل التسعينيات انخفضت نسبة الناتج المحلي التي تشملها الحاجز غير الجمركي من ٣٢ إلى ٢٥ في المائة. وقد حدث التمو السريع، منذ أوائل الثمانينيات، في الصادرات غير النفطية، وبخاصة صادرات الصناعات التحويلية. نتيجة لقوة استجابة الاستثمارات لاصلاحات قطاع التجارة. فزادت قيمة الصادرات غير النفطية بمتوسط بلغ ٢١ في المائة سنوياً فيما بين عام ١٩٨٥ و ١٩٩٣. وإلى جانب الزيادة الكبيرة في الصادرات التقليدية (المنسوجات والملابس والخشب الرقائقي)، حدث توسيع شمل صادرات جديدة مثل الأحذية والأثاث والآلات الكهربائية<sup>(٨٥)</sup>.

وكان الإصلاح الجاري للقواعد المنظمة للاستثمار الأجنبي المباشر جزءاً لا يتجزأ من السياسات العامة التي ابعتها أندونيسيا لتشجيع التصدير<sup>(٨٦)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، فإن خفض قيمة العملة عام ١٩٨٦، واستمرار انخفاض قيمتها الحقيقية، أديا إلى خفض تكلفة الإنتاج في أندونيسيا بالنسبة للمستثمرين الأجانب. وفي الوقت ذاته، حدث تحول في قدرة الصناعات التحويلية على المنافسة في آسيا (بما في ذلك اليابان) في أواخر الثمانينيات نتيجة لتراجع حاد في سعر صرف الدولار مقابل اليورو وارتفاع تكاليف الأجور في الاقتصادات الحديثة العهد بالتصنيع في آسيا. ومع سعي الاقتصاد الياباني والاقتصادات الحديثة العهد بالتصنيع العالمية التكفلة إلى نقل صناعاتها التحويلية التي تستخدم اليد العاملة بكثافة أكبر إلى بلدان أقل تكلفة في المنطقة، أدت التغييرات في السياسات العامة في أندونيسيا إلى جعلها بلداً جاذباً، إلى جانب تايلاند ومالزيا.

وقد تغيرت بمرور الوقت المصادر والقطاعات الأولى للاستثمار الأجنبي المباشر: ففي حين كانت اليابان أكبر المستثمرين الأجانب بدرجة كبيرة قبل عام ١٩٨٨، بُرزت منذ ذلك الحين الاقتصادات الآسيوية الحديثة العهد بالتصنيع كأكبر المستثمرين. وعلاوة على ذلك، تركزت استثمارات هذه الاقتصادات في صناعات التصدير التي تتسم بكثافة استخدام اليد العاملة<sup>(٨٧)</sup>. وكان الاستثمار الأجنبي المباشر قوة مهمة في توسيع منتجات التصدير.

## الاستثمار في الهياكل الأساسية والاستثمارات العامة

ظل الاستثمار في الهياكل الأساسية يشكل أولوية في الاستثمارات الحكومية منذ السبعينيات، عندما تركز البناء السريع لقدرات الهياكل الأساسية في توليد الطاقة الكهربائية، وخطوط الهاتف، وتعبيد الطرق، وشبكات الري<sup>(٨٨)</sup>. وسهلت هذه الاستثمارات الطفرة التي حدثت في الاستثمارات الخاصة منذ أواخر الثمانينيات<sup>(٨٩)</sup>. وعلى وجه الخصوص، كانت تنمية الطاقة الكهربائية أمراً ذا أهمية حاسمة لنمو الصناعة التحويلية. ومن منتصف الثمانينيات إلى عام ١٩٩٤، ظلت الاستثمارات كبيرة في الهياكل الأساسية العمرانية، حيث كانت تشكل قرابة ٤ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. وظلت الاستثمارات العامة هي الغالبة على الاستثمارات في الهياكل الأساسية. ورغم تحويل بعض مؤسسات الهياكل الأساسية العامة إلى القطاع الخاص منذ تنفيذ برنامج للتحول إلى القطاع الخاص في بداية التسعينيات، فإن نطاق هذا الاتجاه ما زال محدوداً نسبياً.

وقد استمر الطلب في التزايد على الهياكل الأساسية نتيجة لترامك قدر كبير من الطلب الذي يلبّي فيما يتصل بالنمو الاقتصادي السريع منذ أواخر الثمانينيات، والطلب الجدي الذي الناشئ عن توقعات النمو الاقتصادي مستقبلاً. ومع ذلك، ففي ضوء التواضع النسبي لمعدل الأدخار المحلي (٢٦ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي) ومستوى الدين الخارجي، تظلّ ثمة قيود حول القدر الذي يمكن به تلبية هذا الطلب قبل أن تحدث اختلالات خطيرة. وبالتالي، يمكن أن يظل هذا قطاع الهياكل الأساسية المادية حجرة عثرة أمام استمرار ارتفاع معدل النمو الاقتصادي وتحسين الكفاءة.

## خاتمة

نجحت السياسات الاقتصادية الكلية والبرامج الإصلاحية التي انتهجهتها أندونيسيا حتى الآن في إحياء الاستثمار الخاص وساهمت في توسيع الاقتصاد ونموه. ويبدو أن هذه السياسات والبرامج قد تحققت لها الفعالية نتيجة لملاءمتها وتكاملها. تعززها في ذلك مصداقية

الحكومة في جو يسوده الاستقرار السياسي. وهكذا تمكنت هذه السياسات والبرامج من توليد القدر اللازم من التكيف الاقتصادي لمواجهة التحولات البالغة السلبية في البيئة الاقتصادية الدولية، وكذلك من إعادة تشكيل النظام الاقتصادي للاستفادة من التطورات الاقتصادية الدولية المؤدية. بيد أن استمرار الإصلاح الاقتصادي يظل محور التحسن في الكفاية الاقتصادية الذي يشكل عنصراً حاسماً في الحفاظ على استدامة معدلات النمو الاقتصادي العالمية.

### الصين: المسائل المتعلقة بـِكَم الاستثمار ونوعه

أخذت الصين تحقق نجاحاً كبيراً في نموها الاقتصادي منذ مولد بدء الإصلاحات الاقتصادية في عام ١٩٧٨. فقد نما الناتج المحلي الإجمالي فيها على مدى ١٥ عاماً بمعدل سنوي ينافس متوسطه ١٠% في المائة<sup>(٤٠)</sup>. وإذا كانت سياسات الإصلاح ذات التوجه السوقي المعتمدة تدريجياً قد هيأت الظروف الملائمة الضرورية لدينامية الاقتصاد، فقد اعتبرت نسبة الاستثمار العامل الرئيسي في تحقيق الجاذب الأكبر من معدل النمو العالمي<sup>(٤١)</sup>. بيد أن التقلبات الضخمة في معدل نمو الاستثمار الثابت اعتبرت أيضاً السبب الرئيسي للدورات الاقتصادية الكلية المتقطعة التي شهد لها الاقتصاد الصيني في فترة ما بعد الإصلاح. وعلاوة على ذلك، تم معظم الاستثمار الثابت في قطاع المؤسسات المملوكة للدولة الأقل كفاءة. حتى جسدت الأحصائيات التي تظهر معدلاً عالياً من الاستثمار الشواغل، فضلاً عن النجاح على صعيد السياسات العامة. وتواصل الحكومة نتيجة لذلك محاولة إيجاد توازن بين السياسات لأجل إنجاز الأهداف المتعددة المتمثلة في تحقيق وثيرة مستصوبة للإصلاح الاقتصادي ومعدل نمو عال ثابت واستقرار للاقتصاد الكلي.

### حساب الاستثمار الإجمالي المرتفع

أخذت نسبة الاستثمار الحقيقي في رأس المال الثابت إلى الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في الارتفاع المطرد منذ بدء عملية الإصلاحات الاقتصادية تقريباً، إذ زادت من ٢٠% في المائة في عام ١٩٨١ إلى ما يربو على ٣٥% في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الشكل السابع - ١). ومن العوامل الرئيسية التي أدت إلى تسارع وتيرة الاستثمار في السنوات الـ ١٥ الأخيرة الإصلاحات التي شجعت تحقيق اللامركزية في نظام الاستثمار نفسه وفي النظام الاقتصادي عموماً، وكذلك ارتفاع معدل الأدخار المحلي واردياد تدفقات رؤوس الأموال الأجنبية على البلد.

وقد أدت الإصلاحات في نظام الاستثمار إلى تغييرات هامة في عملية اتخاذ قرار الاستثمار، وفي تمويل الاستثمار وتوزيع السلع الانتاجية. وقبل هذه الإصلاحات كان اتخاذ القرارات المتعلقة بالاستثمار الثابت خاصاً بشدة لسيطرة مؤسسات التخطيط المركزي وتنفذه وزارة المالية وكان معظم الاستثمار يمول بجهود من الميزانية تمنح للمؤسسات المملوكة للدولة. وكانت السلع الاستهلاكية تورد مباشرة من خلال النظام المركزي لتخصيص المواد. ومن خلال الإصلاحات، توزعت عملية اتخاذ قرارات الاستثمار الأستثماري تدريجياً. على الحكومات المحلية والمؤسسات. ورغم أن القرار النهائي يشأن المشاريع الاستثمارية التي تتجاوز قيمتها عتبة معينة - بين ٣٠ و ٥٠ مليون يوان رئيسي حسب القطاع - ظل في يد الحكومة، ازدادت إلى حد كبير استقلالية الحكومات المحلية والمؤسسات في اتخاذ قرارات الاستثمار.

وفي غضون ذلك، شهد تمويل الاستثمار تغيرات كبيرة، واكتسب الإصلاحات في القطاع المالي وفي قطاع المؤسسات المملوكة للدولة<sup>(٤٢)</sup> وقد استعراض تدريجياً عن التمويل المقدم في شكل هيئات من الميزانية المركزية بقروض ذات فائدة تقدمها المصادر الحكومية وفقاً لخطة الائتمادات. وأهم من ذلك أن الأموال التي تجمعها الحكومات المحلية والمؤسسات بجهودها الخاصة باتت المصدر الرئيسي لتمويل الاستثمار، وهي في شكل موارد خارجة عن الميزانية، ومن ضمنها الحصائر المحافظ بها، وصندوق استهلاك رؤوس الأموال، واشتراكات العاملين، والأموال المخصصة<sup>(٤٣)</sup> للاستثمار في قطاعات معينة، مثل توليد الطاقة الكهربائية وتشيد السكك الحديدية، والاقتراض غير الرسمي من السكان المحليين، والأموال المجموعية من خلال سوق رأس المال الآخذة في النشوء بسرعة. وبحلول عام ١٩٩٤، كانت نسبة الأموال المجموعية بالجهود الذاتية تشكل ٥١% في المائة من مجموع تمويل استثمارات المؤسسات المملوكة للدولة (انظر الجدول السادس - ٥). ولا شك في أن تزايد أهمية جمع الأموال بالجهود الذاتية لتمويل الاستثمار الثابت يعكس لا مركزية القرار الاستثماري في الصين؛ ومع ذلك، لا يزال عنصر الأموال المخصصة الغرض في التمويل المتحقق بالجهود الذاتية (زهاء ١٠% في المائة من مجموع الاستثمار في عام ١٩٩٣ حسب تقديرات البنك الدولي) خاضعاً إلى حد كبير لتأثير الحكومة المركزية.

الشكل السابع - ٦ - الصين: إجمالي الاستثمار المحلي الثابت ١٩٧٨-١٩٩٤

النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي الإسمى

المجموع

المصدر: المكتب الاحصائي الحكومي في الصين، الحولية الاحصائية الصينية، (دار النشر الاحصائي في الصين)، سنوات مختلفة.

الجدول السابع - ٥ - الصين: تمويل الاستثمار في عامي ١٩٨٥ و ١٩٩٤

(نسبة مئوية من مجموع الاستثمار الثابت)

مصدر آخر <sup>(٦)</sup>		الأموال المجموعية باليجهود الذاتية		الاستثمارات الأجنبية		القروض المصرافية		مخصصات الميزانية			
١٩٩٤	١٩٨٥	١٩٩٤	١٩٨٥	١٩٩٤	١٩٨٥	١٩٩٤	١٩٨٥	١٩٩٤	١٩٨٥		
١١,٦	٧,٣	٥١,٠	٤٠,٤	٧,٢	٢,٨	٢٥,٧	٢٢,١	٥,٠	٢٦,٤	المؤسسات المملوكة للدولة	
٢٠,٧	--	٤٦,١	(٨٤,٦) <sup>(٧)</sup>	١٥,٦	٠,٤	١٨,٦	١٤,٣	٠,٩	٠,٦	المؤسسات غير المملوكة للدولة	

المصدر: تستند الحسابات إلى المكتب الإحصائي الحكومي في الصين والدولية الإحصائية الصينية، عام ١٩٨٦ وعام ١٩٩٥، (دار النشر الاحصائي في الصين).

(أ) إن تعريف المصادر الأخرى لتمويل الاستثمار منهم للغاية، فهو يشير إلى جميع المصادر غير المشتملة بالفئات المذكورة سابقاً.

(ب) مُولت استثمارات المؤسسات الخاصة في عام ١٩٨٥، التي تشكل ٦٢ في المائة من كامل الاستثمارات غير الحكومية في تلك السنة، بجهود ذاتية بحتة. وبيانات استثمار المؤسسات الجماعية في تلك السنة تضم، في آن واحد، الأموال المجموعة باليجهود الذاتية والأموال المدرجة في فئة "مصادر أخرى". ولذلك، فإن نصيب "الأموال المجموعة باليجهود الذاتية" من الاستثمارات غير الحكومية قد انخفض بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٩٤.

وقد حل السوق تدريجيا محل القناة المركزية لتخفيض السلع الانتاجية، مما أدى إلى زيادة إمكانية توصل المؤسسات المباشرة إلى هذه السلع، وعلى سبيل المثال، انخفض عدد فئات السلع الانتاجية الخاصة للرقابة السعرية الحكومية من ٧٠٠ فئة في فترة ما قبل الإصلاحات إلى ٣٥ فئة في عام ١٩٩٤، كما انخفض عدد السلع الانتاجية الخاصة لتخفيض الحكومي المباشر من ٢٥٠ سلة إلى نحو ١٠ سلة في الفترة نفسها.

وقد أدت هذه الإصلاحات في نظام الاستثمار، إضافة إلى توسيع القطاع غير الحكومي (انظر أدناه)، إلى التخفيف التدريجي لسيطرة التخطيط المركزي على الطلب على الاستثمار الثابت في فترة ما بعد الإصلاحات وازدياد سيطرة الحكومات المحلية والمؤسسات والأفراد عليه. بيد أن لا مركزية قرارات الاستثمار لم تكملها زيادة مسأله المؤسسات المملوكة للدولة، مساعلة مالية، وبالتالي فإنها لم تخلق حواجز تدفع الحكومات المحلية والمؤسسات الحكومية لكي تراعي بالقدر الكافي، عند اتخاذ قراراتها، مخاطر الاستثمار وتكلفة رأس المال. ولذلك، فالعامل الوحيد الذي يقيـد الطلب على الاستثمار في هذا القطاع هو توافر الأموال.

وعلى صعيد العرض، فإن تزايد معدل الاستثمار قد سهل ارتفاع معدل الأدخار المحلي. وقدرت نسبة الأدخار المحلي الإجمالي بـ ٣٥٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في فترة ما بعد الإصلاحات، حيث لوحظ اتجاه صعودي طفيف. ومع ارتفاع دخل الأسرة، تحول الأدخار المحلي من الحكومة إلى الأسر في الفترة نفسها. وعلاوة على ذلك ساهمت سرعة نمو القطاع المالي الأنشط من نظام المصرف الواحد القديم في حشد المدخرات الأسرية حشاً أفعى. ومن المهم أيضاً أن نلاحظ أن التزايد المدهش في نصيب المدخرات الأسرية وانخفاض نصيب الأدخار الحكومي قد أديا إلى حد كبير أيضاً إلى شدة اللامركزية في عرض التمويل.

لقد واكب التسارع في الاستثمار المحلي زيادة في الصين. فقد ازدادت تدفقات رأس المال الأجنبي الوارد زيادة كبيرة جداً في السنوات الأخيرة بفضل جاذبية المعدل العالمي للنمو الاقتصادي في الصين وإمكانات سوقها الهائلة، وشجعتها المعاملة التفضيلية التي تقدمها سياسات "الباب المفتوح" الصينية. وفي عام ١٩٩٤، وصل مجموع التدفقات الواردة من الرساميل الأجنبية إلى ٤٣ مليار دولار، وكانت ٨٠٪ في المائة منها عبارة عن استثمار أجنبي مباشر. وتحوي الخبرات الإنمائية للمقاطعات الساحلية، التي يتركز فيها معظم رؤوس الأموال الأجنبية، بأن كلًا من الاستثمار المحلي والاستثمار الأجنبي كان يكمل الآخر. والحقيقة، أن بعض الاستثمارات المحلية كان مرتبطة مباشرة بالاستثمارات الأجنبية، كما هي الحال في بعض المشاريع المشتركة. وكمصدر لتمويل الاستثمار، بلغت حصة الاستثمار الأجنبي ١٥٪ في المائة من مجموع الاستثمارات في عام ١٩٩٤.

واقترب النمو الاقتصادي السريع في حقيقة ما بعد الإصلاحات، إلى حد كبير، بارتفاع معدل الاستثمار ووصول هذا المعدل إلى مثل ذلك المستوى العالمي قد دفعاً المحللين، بطبيعة الحال، إلى التشكيك في استدامة هذا الأداء مستقبلاً. كما أن تعدد تحقق مزيد من الزيادات في معدل الاستثمار مستقبلاً يجعل النمو المقبول معتمداً بدرجة أكبر على التحسن في نوعية الاستثمار أو كفاءته. بيد أنه نظراً لأنخفاض مستوى كفاءة الاستثمار في قطاع المؤسسات المملوكة للدولة وقلة احتمال حصول إصلاحات جذرية في هذا القطاع في الأجل القريب سيصبح تحسين كفاءة القطاع غير الحكومي السريع النمو هو المحور الأساسي للتحليل.

### استثمار الكيانات غير الحكومية

منذ بدء الإصلاحات الاقتصادية، والقطاع غير الحكومي في الصين ينمو على نحو سريع<sup>(٤)</sup>. وقد وصل قسط القطاع غير الحكومي في إجمالي الناتج الصناعي إلى ٦٦٪ في المائة بحلول عام ١٩٩٤، بالمقارنة مع ٢٤٪ في المائة في عام ١٩٨٠. وخلال الفترة ١٩٨٤-١٩٩٤، بلغ متوسط نمو إجمالي الناتج الصناعي للصين ١٨٪ في المائة سنويًا في حين أن متوسط إجمالي الناتج الصناعي للمؤسسات التي تملكها الدولة لم يبلغ سوى ٨٪ في المائة سنويًا.

ولقد سهلت الإصلاحات السياسية إلى حد بعيد تطور القطاع غير الحكومي. فالاتجاه التدريجي نحو اللامركزية في عملية اتخاذ القرار في المؤسسات بشأن الإنتاج والتوزيع والتسعير لمجموعة متعاظمة من المنتجات سمح للمؤسسات غير الحكومية بتوريد السلع والمواد الرأسمالية والحصول عليها خارج نطاق خطة الدولة. كما أحدثت الإصلاحات المالية نظاماً مصرفي تجارياً ومؤسسات مالية أخرى غير مصرافية مكنت القطاع غير الحكومي من الحصول على قدر أكبر من الموارد المالية. أما الإصلاحات الريفية فقد أطلقت عدداً كبيراً من الفلاحين من الزراعة، فولدت بذلك قوة عاملة متاحة فوراً للعمل في المؤسسات غير الحكومية. ولم يؤد ارتفاع الدخل الريفي إلى زيادة الطلب على منتجات المؤسسات غير الحكومية فحسب، بل وفر أيضاً مجملًا للأدخارات يمكن اللجوء إليه عن طريق تعاونيات الائتمان الريفية أو الترتيبات غير الرسمية. وفضلاً عن ذلك، أوجدت اللامركزية المالية حواجز مالية بالنسبة للحكومات المحلية

كي تشجع تطوير المؤسسات الجماعية الحضرية والمشاريع على مستوى المدينة الصغيرة والقرية، إذ أن هذه تشكل الأساس لقسط هام من إيرادات هذه الحكومات. كما أدى التغيير في استراتيجية التنمية الذي رافق الإصلاحات الاقتصادية وقلل من الاعتماد على الدور المباشر للحكومة المركزية، إلى خلق بيئة مواتية لنمو القطاع غير الحكومي.

ورغم أنه لا توجد بيانات وطنية عن التحليل القطاعي لاستثمارات الكيانات غير الحكومية، يمكن استنتاج أن معظم هذه الاستثمارات تذهب إلى الصناعة التحويلية الكثيفة العمالة والخدمات. ففي مقاطعات ينبعو وحي يانغ وفو جيان وشاندونغ وغوانغدونغ الساحلية، حيث يكون قسط القطاع غير الحكومي في إجمالي الناتج الصناعي للمقاطعات أكبر بكثير من المتوسط القومي (ما يقارب ٨٠٪ في المائة، مقابل ٦٦٪ في المائة). يكون قسط استثمارات المؤسسات غير الحكومية في إجمالي الاستثمار أيضاً أعلى بكثير من المتوسط

القومي (٦٥) في المائة، و (٦٨) في المائة، و (٥٤) في المائة، و (٥٢) في المائة، على التوالي، في مقابل (٤٣) في المائة). وهذه المقاطعات ذاتها حقت نموا مشهوداً في الصناعات على مستوى المدينة الصغيرة والقريية التي تعمل في الصناعة التحويلية الكثيفة العمالة أو تجميع السلع، كال مليوسات والسلع الكهربائية والاكترونية.

وتتجلى حيوية القطاع غير الحكومي أيضاً في كفاءته بالنسبة للقطاع الحكومي. ويمكن استعمال بعض المقاييس لقياس الكفاءة النسبية للقطاع غير الحكومي. فقد قدرت عدة دراسات نحو مجموع إنتاجية عوامل الانتاج في القطاع الصناعي للصين واستنتجت أن أداء المؤسسات غير الحكومية كان أفضل على نحو ملحوظ من أداء المؤسسات المماثلة في القطاع الحكومي. وقد استعملت هذه الدراسات كلاً من البيانات الصناعية الكلية (١٩٨٨-١٩٨٠) وببيانات الدراسات الأقلية (١٩٨٩-١٩٨٠ و ١٩٩٢-١٩٨٠)، فوجدت أن نحو مجموع إنتاجية عوامل الانتاج في الصناعات غير الحكومية أعلى بنسبة (٥٠) في المائة على الأقل منه في المؤسسات التي تملكها الدولة<sup>(٦٥)</sup>. ويمكن أيضاً استعمال مقاييس الربحية النسبية لمقارنة أداء القطاعات الحكومية والقطاعات غير الحكومية فيما يتعلق بفعالية الاستثمار. ووفقاً للتقديرات التي نشرها المكتب الإحصائي التابع للدولة، في عام ١٩٩٤، ربحت المؤسسات التي تملكها الدولة (١٢,٥٤) يواناً من أرباح ما قبل الضرائب على كل ١٠٠ يوان من الأصول الثابتة. في حين كان الرقم المتماثل المتعلّق بالمؤسسات على مستوى القرية والمدينة الصغيرة (٤٥,٤٠) يواناً<sup>(٦٦)</sup>. ورغم أن الممكن الطعن في التعاريف وأساليب التقدير، فإن هذه الأرقام توحّي باحتمال وجود ثغرة كبيرة بين الكفاءة التي تحرزها المؤسسات التي تملكها الدولة وكفاءة ما يقابلها من مؤسسات غير حكومية.

لقد أثر ظهور القطاع غير الحكومي على الاستثمار الإجمالي من حيث التقلب والمستوى. فقد ازدادت حصة الاستثمار الكيانات غير الحكومية في مجموع الاستثمارات (ربما بصورة متقطعة) من (٣٠,٥) في المائة في عام ١٩٨١ إلى (٤٣) في المائة في عام ١٩٩٤. وكما يظهر في الشكل السابع -٧، كانت معدلات نمو الاستثمار القطاع غير الحكومي في الفترة من عام ١٩٨٢ إلى عام ١٩٩٤ أكبر منها في القطاع الحكومي، إلا في عام ١٩٨٥ وخلال الفترة ١٩٩٢-١٩٨٩ حيث كانت هذه سنوات شدة للاقتصاد الكلي في الدورات الاقتصادية التي أصبح بالإمكان ملاحظتها في الصين في فترة ما بعد الإصلاح. فقد كانت الدورة في النصف الأول من الثمانينيات طيفية نوعاً ما (لا سيما بالمقارنة مع دورة النصف الثاني من الثمانينيات) وكان أثراًها في حصة الاستثمارات غير الحكومية في مجموع الاستثمار صغيراً وقصير الفترة. إلا أنه رداً على التسارع الزائد في خطى الاقتصاد في عام ١٩٨٨، طبقت الحكومة قيوداً شديدة على الائتمان ومشاريع الاستثمار لإبطاء الاقتصاد والحد من ارتفاع معدلات التضخم. ثم ت verschub إجمالي الاستثمار في عام ١٩٨٩، وعلى الرغم من أن الحكومة المركزية خففت من مراقبتها الشديدة للاستثمار في السنوات التالية مع الاحتفاظ بموقف متشدد إجمالاً في السياسة الكلية، لم يستعد الاستثمار غير الحكومي عافيه بالسرعة التي استعادها بها القطاع الحكومي. وبعبارة أخرى، تأثر نمو الاستثمار في القطاع غير الحكومي تأثيراً غير مناسب عندما انتهجت الحكومة تدابير تحقيق الاستقرار.

وفضلاً عن ذلك، أدت التطورات السياسية التي حدثت في عام ١٩٨٩ إلى بعض القلق فيما يتعلق باستمارية سياسات الإصلاح التي دعمت نمو القطاع غير الحكومي، مما قد يكون أحد عوامل بطيء انتعاش الاستثمار غير الحكومي في عام ١٩٩٠. غير أن دراسة لمصادر الاستثمار والتمويل ووسائل المراقبة الاقتصادية الكلية خلال هذه الفترة تشير إلى وجود متغيرات أكثر وضوحاً تفسر لماذا تعرض الاستثمار في قطاع من الاقتصاد أكثر دينامية وربحاً لتقلص شديد خلال الفترة ١٩٩٠-١٩٨٩ التي حدث فيها هبوط في الاقتصاد الكلي.

إن قرارات الاستثمار المختلفة في المؤسسات التي يملكها القطاع غير الحكومي هي بوجه عام أكثر استجابة للتغيرات في الربحية، نظراً لأنها تتعرض للمساءلة بشأن تنتائجها المالية. وهذا فإن ارتفاع أسعار الفائدة وتنبيه الائتمان يؤديان إلى ارتفاع تكلفة الفرصة الضائعة للأموال وإلى كبح الاستثمار. وفضلاً عن ذلك، فإن هذه المؤسسات تشملها القيود الإدارية التي ما زالت الحكومة تعتمد عليها لکبح الاستثمار الكلي في فترات مكافحة التضخم؛ ومن قبيل فرض رقابة أشد حكاماً على الحدود العليا للائتمانات وتنفيذ ذلك بصرامة أشد، والوصول حتى إلى إصدار أوامر إدارية بحظر مشاريع استثمارية معينة (انظر أدناه). ومن المرجح أن تكون المؤسسات غير الحكومية ضحية لهذه التدابير، لأن مصارف الدولة سوف تعطي الأولوية بالضرورة إلى المؤسسات التي تملكها الدولة، حتى لو كانت أقل كفاءة نسبياً، نظراً لأن تلك المصارف هي في حد ذاتها غير خاضعة للمسئولة المالية الكاملة. ونتيجة لذلك، حل الاستثمار في القطاع الحكومي خلال فترة تحقيق الاستقرار في الاقتصاد الكلي محل استثمار المؤسسات غير الحكومية، ونظراً لهذا التحيز في توزيع الائتمان، كان الانتعاش في الاستثمار غير الحكومي في السنوات التي تبعت فترة تحقيق الاستقرار مباشرةً أبطأً من الانتعاش في القطاع الحكومي الذي يتسم بكماءة أقل.

إن نمط نمو الاستثمار الذي يتبع دورة معينة في القطاع غير الحكومي يشبه كثيراً نمط نمو الاستثمار للقطاع الحكومي، لكن نمط معدلات النمو النسبي، الذي يبين الاقتطاعات غير المتناسبة في القطاع غير الحكومي خلال فترات تحقيق الاستقرار في الاقتصاد الكلي، هو أمر آخر من الأمور التي تكشف عن انعدام الكفاءة في توزيع الاستثمار في الصين في الثمانينيات. إلا أنه كما يتبيّن من الشكل السابع -٧، يبدو أن هذا النمط قد تغير في الجولة الأخيرة من تحقيق الاستقرار في الاقتصاد الكلي التي أفلحت فيها الحكومة عن فرض التدابير الإدارية المفترضة ولجأت إلى وضع قيود غير مباشرة على الاقتصاد الكلي بدلاً من ذلك كي تخطط للهبوط بمركبة الاقتصاد هبوطاً "لينا".

الشكل السابع - ٧ - الصين: استثمارات الكيانات الحكومية وغير الحكومية في الصين ١٩٩٤-١٩٨١

(نسبة مئوية من مجموع الاستثمارات)

السنة

قسط المؤسسات غير الحكومية في إجمالي الاستثمارات

معدل نمو الاستثمارات الحكومية (بالأسعار الجارية)

معدل نمو الاستثمارات غير الحكومية (بالأسعار الجارية)

المصدر: هو ذات المصدر للشكل السابع - ٦.

**نظام اقتصادي في مرحلة التحول، والقلق بشأن فعالية الاستثمار**

من الشواغل التي تظهر بازدياد في الصين واحد يتعلق بما إذا كان المستوى المرتفع للاستثمار فعالاً بما فيه الكفاية. ويمكن الحكم على الفعالية الإجمالية للاستثمار بالاستناد إلى تكلفة الموارد المستخدمة فيه. وإذا اتّخذ البنك الدولي، مجموع مشاريع الاستثمار غير المنجزة مؤشراً للتأخرات التي تقع بين الاستثمار وتكون رأس المال، وإذا اعتبر أيضاً أن نسبة الاستثمار إلى مجموع الناتج المحلي الإجمالي مؤشر للتكلفة موارد الاستثمار، فقد وجد عدم كفاءة مستمرة في الاستثمار في الصين، وأنه لم يحصل تحسن خلال السنوات اللاحقة للإصلاح<sup>(٤٧)</sup>.

ويضاف إلى ذلك أن ربحية الكثير من المؤسسات المملوكة للدولة تتدحر مع ازدياد منافسة القطاع غير الحكومي. فعلى سبيل المثال، كان أكثر من ثلث هذه المؤسسات ين ked خسائر في عام ١٩٩٤، مقابل ١٠ في المائة في عام ١٩٨٥ (عندما بدأت الإصلاحات الهيكلية في القطاع غير الزراعي). وفوق ذلك، فيارغم من أن حصة القطاع الحكومي في إجمالي الناتج الصناعي انخفضت من زها ٧٥ في المائة في أوائل الثمانينيات إلى ٣٤ في المائة في عام ١٩٩٤، انخفضت حصة هذا القطاع في إجمالي الاستثمار في القطاع الصناعي انخفاضاً أكبر بكثير خلال الفترة نفسها: من ٨٥ في المائة إلى نحو ٧٥ في المائة. وهذا الأمر يوحى بوجود تضارب هام بين فعالية الاستثمار في القطاعين الصناعيين الحكومي وغير الحكومي، حتى عندما يؤخذ في الاعتبار أن المؤسسات المملوكة للدولة تتجه إلى أن تكون مؤسسات كبيرة في القطاعات الكثيرة الاستهلاك لرأس المال<sup>(٤٨)</sup>.

وبالرغم من ذلك، تنويع الحكومة أن تحافظ على قطاع المؤسسات الحكومية. ومن دلالات ذلك أنه، بالنظر إلى قلق الحكومة بشأن عواقب تفشي البطالة على نطاق واسع، وما يتصل بذلك من مسائل الاستقرار الاجتماعي، لم يجر قط تطبيق قانون الإفلاس، الذي أصدر في عام ١٩٨٦ على المؤسسات المملوكة للدولة، وأبقى تحويل ملكية هذه المؤسسات إلى القطاع الخاص خارج نطاق خطط الإصلاح، حتى أن الفعالية لم تكن هي الأولوية العليا. ونتيجة لذلك، آل الاستثمار في القطاع الحكومي إلى شركات تمنى بالخسائر. وبذلك هبطت النوعية العامة للاستثمار على الصعيد الوطني باستمرار في عدد متزايد من الشركات غير ذات الكفاءة في القطاع الحكومي.

وليس معنى ذلك أنه لم يجر محاولة إصلاح المؤسسات المملوكة للدولة، ولكن برامج الإصلاح التي شرع فيها في الثمانينيات لا يجاد حواجز تتعلق بالسوق للمؤسسات المملوكة للدولة، كيمما تعمل بكافأة أكبر لم تحسن من أدائها الاقتصادي العام تحسيناً أساسياً. وفضلاً عن ذلك، فإنه بينما أسهمت إصلاحات نظام الاستثمار الرسمى في الزيادة الكبيرة في الطلب على الاستثمار في فترة ما بعد الإصلاحات، فتده كانت هناك أيضاً نقاط ضعف. فعلى وجه الخصوص، لم يصاحب إضفاء الطابع الامركي على عملية اتخاذ القرار فيما يتعلق بالاستثمار زيادة مقدار المسائلة المالية. كما أن الاستعاضة عن معظم التمويل المقدم من الميزانية للاستثمار بتمويل مخطط من القروض المصرفية لم تعزز تلقائياً العلاقة بين الاستثمار وتكلفة رأس المال، وذلك نظراً للطبيعة الناقصة للاصلاحات في النظام المالي وفي قطاع مؤسسات الدولة. واليوم، تركز خطط إصلاح المؤسسات المملوكة للدولة على فصل دورها كمدبر للتمويل المؤسسات بتحويل المؤسسات المملوكة للدولة إلى شركات مساهمة؛ إلا أنه حتى الآن لم يجر أي تغيير جوهري في إدارة المؤسسات من شأنه أن يزيد مقدار المسائلة المالية بشأن المؤسسات المملوكة للدولة.

والقطاع المالي هو في ذاته مثال خاص للمؤسسات المملوكة للدولة. وعلى الرغم من أنه كانت هناك إصلاحات هامة في النظام المصرفي، فما زال يتعين عليها خلق المنافسة أو إضفاء الصبغة التجارية على مصارف التجاريين. وقد حول نظام المصرف الواحد الذي كان قائماً قبل الإصلاحات إلى نظام يتألف حالياً من مصرف مركزي وأربعة مصارف حكومية متخصصة، ونحو ١٠ مصارف تجارية، وألاف من التعاونيات الائتمانية، ومتناهٍ من المؤسسات المالية غير المصرفية. وحتى عهد قريب كان القطاع المالي بأكمله يخضع لخطط ائتمان وحدود قصوى ائتمانية تحدّدها الحكومة المركزية على أساس أولوياتها الاستثمارية؛ وقد أنشئت حديثاً بعض أدوات السياسة غير المباشرة، مثل سعر الخصم ومتطلبات الاحتياطي وعمليات السوق المالية. إلا أن جميع أسعار الفائدة على الودائع والقروض تتبعها السلطات المركزية التي تحدد نطاقاً ضيقاً يمكن ضمه للبنوك أن تكيف أسعارها. وينجم عن ذلك أن المصارف لا تبت في منح قروض الاستثمار وتکاليف الفوائد بالاستثناء، حصراً، إلى تقييم ربحية مشاريع الاستثمار.

وكما علم من حالة البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية التي دوّقت في الفصل السادس أعلاه، لا يكون الاستثمار مستجوباً لظروف السوق ما لم تتحمّل المؤسسات تبعات القرارات التي تتخذها بشأن الاستثمار. أي أن إصلاح المؤسسات الذي يفرض إلى تحسين تسييرها وإلى تغيير هيكلها هو أمر ضروري لتغيير الطلب على الاستثمار على صعيد المؤسسات، وما لم يكن للمصارف استقلال ذاتي يتيح لها الاقتراض بالاستئناف إلى تقييمها لربحية المشاريع، تبقى مخصصات الأموال الخاصة بالاستثمار غير ذات فعالية. ولذلك تشكل إصلاحات القطاع المصرفي التي تضمن للمصارف التجارية هذا الاستقلال وهذه المسائلة جزءاً أصلياً من جهد يستهدف زيادة فعالية الاستثمار.

وتسلّيماً من الحكومة الصينية بما تحسين نوعية الاستثمار من أهمية بالنسبة إلى دعم النمو الاقتصادي في الأجل الطويل، أعلنت حكومة الصين عن برنامج إصلاح جديد لنظام الاستثمار في عام ١٩٩٤، تقسم في إطاره جميع مشاريع الاستثمار إلى ثلاثة فئات: المشاريع ذات المنافع الاجتماعية أو ذات الطابع غير الربحي، مثل التربية والعلوم والثقافة، الخ؛ ومشاريع الهياكل الأساسية الكبيرة؛ والمشاريع التجارية (التنافسية). وسيستمر تمويل الاستثمار في الفئة الأولى بواسطة الميزانية. أما الاستثمار في الفئة الثانية فسيظل خاصاً لمراقبة الحكومة، وستظل تمويله للمصارف المعنية بالسياسات الحكومية، والمنشأة حديثاً، هي التي ستمولها. وأما الاستثمار في الفئة الأخيرة، الذي سيكون حصة كبيرة من الاستثمار الإجمالي، فسيأتي تمويله من المصادر التجارية، والمؤسسات المالية غير المصرفية، وسوق رؤوس الأموال، ولن يحتاج الاستثمار الذي لا يraftedه تمويل من الدولة، وضمن ذلك الاقتراض الرسمي من الخارج، إلا إلى التسجيل لدى لجنة التخطيط الحكومية؛ ولا لزوم لموافقة اللجنة. وستتحمل المصادر والمؤسسات كامل المسؤولية عن مشاريع الاستثمار.

## خاتمة

لقد حللت الدراسات الإفرادية المعروضة أعلاه أبرز المسائل في نمو الاستثمار في الأجل الطويل، وهي مسائل جمعت من التجارب التي مرت بها البلدان النامية منذ الثمانينيات. فالاستثمار مرتبط ارتباطاً لا ينفص بعمليات التكيف الهيكلي والإصلاح الاقتصادي. ولذلك اعتبر من المفيد درس التجارب الفعلية التي مرت بها بلدان منفردة، من أجل تحسين فهمنا للقوى الناشطة على الساحة والتي أعطت الاستثمار شكله في هذه الفترة. وقد ظهر عدد من الأنماط يرد بيانها أدناه.

### التكيف الهيكلي وتغير دور الحكومة

يتجلّى في قرارات الاستثمار تقييم إيجابي تجربة هيئة عاملة في ميدان الاقتصاد تتبع نهجاً رشيدة لحالة الاقتصاد في المستقبل. فلو وجد مناخ اقتصادي معاكس ينذر بنتائج سلبية في الاستثمار، لشيء عزيمة المستثمرين. وقد تدهور المناخ الاقتصادي في جزء كبير من العالم النامي في أوائل الثمانينيات. وأدت خدمات معدلات التبادل التجاري المستمرة، كما أدى انعكاس اتجاه التدفقات المالية، ونشوب أزمة الديون في عدد كبير من البلدان ذات الاقتصادات النامية، والكساد الحاصل في البلدان المتقدمة النموذج ذات الاقتصاد السوقي، إلى نشوء مناخ اقتصادي غير موات استمر بعض الوقت. كما انتهت بعض البلدان، بسبب حاجتها إلى التعجيل في استعادة توازن حساباتها الخارجية إلى اتخاذ تدابير جذرية من أجل تخفيض الاستهباب المحلي. وانخفاض سعر الصرف، ووقف الواردات تحت ضغط شديد مما أثر تأثيراً معاكساً في الصناعات التي تعتمد على مدخلات مستوردة، وهبط الناتج في عدة بلدان بالرغم من الحواجز المقدمة للتصدير عن طريق تخفيض قيمة العملة. ونمت القدرة الفائضة، فتثبتت الاستثمارات، أو على الأقل تأجل. ووُجِّهَ على القطاع العام أن يتكيّف هو أيضاً، وأصبحت تخفيضات الاستثمار العام لا الاتفاق الراهن للأدوات الأولية العادلة للتكييف الضريبي. وانخفاض الاستثمار في عدة من البلدان المذكورة أعلاه مثل بوليفيا وكوت ديفوار، فخفّض بذلك المستوى العام لل الاستثمار في الاقتصاد. وفيما خلا استثناءات قليلة، لم تكن الظروف الاقتصادية السائدة في أوائل الثمانينيات مؤاتية للاستثمار.

وبالرغم من أن الأرصدة الخارجية لعدد كبير من البلدان ذات الاقتصادات النامية ازدادت بحلول منتصف الثمانينيات، ظل التكيف ناقصاً فيما يتعلق بالأرصدة المحلية، واستمرت مشكلة التضخم (التضخم الهاوّل في حالة بوليفيا) وبطء النمو قائمتين. وأصبحت خدمة الديون الخارجية عبئاً لا سبيلاً إلى تحمله، وبدأت عدة بلدان بـ مراقبة المتأخرات في دفع ديوبتها. وعلاوة على ذلك، أصبحت البلدان ذات الاقتصادات النامية بـ صدمة إضافية في مجال معدلات التبادل (بوليفيا في عام ١٩٨٥، وإندونيسيا وتوشون وكوت ديفوار في عام ١٩٨٦)؛ مما أوضح، مرة أخرى، أن عوامل الهشاشة الاقتصادية التي كانت سائدة في مطلع الثمانينيات لم تعالج معالجة وافية، وعلى أن غالبية هذه البلدان ما كانت تعاني مشكلة سيولة بل مشكلة هيكلية أعمق جذوراً. وفي منتصف الثمانينيات، ظهرت، في عدد كبير من البلدان النامية، الحاجة إلى تغيير أوسع شمولاً في السياسات، وكانت هذه الحاجة معلماً لبداية فترة تعميق للإصلاحات المتعلقة بالسياسات<sup>(٤٩)</sup>.

وقد كان الاستدلال العام للإصلاحات التي بدأ بها في النصف الثاني من العقد الأخير هو إنشاء بيئة مستقرة يسهل التكهن بها في مجال الاقتصاد الكلي، ومواصلة فتح أبواب الاقتصاد أمام قوى السوق، وضمن ذلك تحقيق تحرير التجارة وإيجاد الفرص أمام القطاع الخاص لكي يصبح محرك النمو. وقد اختلفت التدابير المختلفة بين بلد آخر، حسبما تظهره الدراسات الإفرادية. لكن هذه الدراسات أشارت، إجمالاً، إلى هبوط مشاركة الحكومة في الاقتصاد بفعل إلغاء الأنظمة، وإبطال الاحتكارات العامة، والتحول إلى القطاع الخاص، وكانت الحالة، وبالتالي، تستلزم اعتماد دور يشتغل فيه الطابع غير المباشر، ويدعم المبادرة الخاصة، من خلال اتباع سياسات سديدة وإيجاد مؤسسات فعالة جديدة.

### موضوعية السياسات واستمراريتها

يلزم لصانعي السياسات، إضافة إلى أدائهم للمهمة العسيرة المتمثلة في صوغ مجموعة ملائمة من السياسات تفضي إلى النمو المستدام، أن يرسلوا إشارات واضحة إلى الجهات العاملة في الميدان الاقتصادي تجذبها بأن التدابير المعتمدة يمكن توقع استمرارها<sup>(٥٠)</sup>. فتوقع إجراء تغييرات في السياسات يساهم في موقف "التراث والترقب"، الذي يتخذ المستثمرون الخاصون، وفقاً لما يظهره عدد كبير من الدراسات الإفرادية المعروضة هنا.

وبما أن رأس المال الثابت لا يسهل نقله أو وضعه في التداول التجاري، وبما أن قرار الاستثمار ينطوي على المخاطرة الممثلة في عدم تحقق النتيجة المتوقعة، يتحمل للمستثمر أن يؤجل الاستثمار الذي يراه مربحاً إذا عرف أن هناك معلومات جديدة يمكن أن تؤدي إلى إعادة النظر في الربحية المتوقعة ستكون متاحة في وقت ما مستقبلاً<sup>(٥١)</sup>. ففي كوت ديفوار، مثلاً، عندما تراجعت الحكومة عن تدابير تكييفية لم تلق رواجاً سياسياً، صرّفت هذه الحكومة اهتمامها عن الآثار الإيجابي التي كان ممكناً أن يترتب على الاستثمار بفضل التقدم في الاستقرار الكلي. وعلى التقىض من ذلك، عندما أظهرت الحكومة التزامها بـ استقرار الاقتصاد الكلي (كما حصل في إندونيسيا والصين)، عزّزت هذه الحكومة فعالية التدابير. ومن المهم، في الوقت ذاته، الحفاظ على درجة عالية من المرونة وقدرة التكيف في صنع السياسات عندما يكون من الواضح أن السياسات غير ممكنة الاستدامة. أما الالتزام بـ سياسات تفضي إلى زيادة الاختلاط، مثل الالتزام بـ تجاه السعر الثابت لفرنك الاتحاد المالي الأفريقي تجاه الفرنك الفرنسي حتى عام ١٩٩٣، فقد أضعف من موضوعية السياسات.

وقد تُنفي تغييرات الحكومات إلى إيجاد ارتياح شديد في توجه الاقتصاد في المستقبل. وما من شك في أن استطالة النزاعات السياسية وعدم الاستقرار يمكن أن يترك أثراً تخربياً في الاقتصاد وآثاراً معاكسة في توقعات ربحية الاستثمار. إلا أن توافق الآراء على سلامة السياسات الراهنة وأوجهها العام يحفظ الاستقرار ويقلل الارتياح. وشيلي مثال جيد على ذلك: إذ أن عودة الديمقراطية كانت سلمية وتحقق بواسطة عملية استهدفت بناء توافق في الآراء. وقد ظلت الحكومة الجديدة ملتزمة بالسياسات الاقتصادية القائمة، إلى جانب إعطاء القطاعات الاجتماعية أولوية عليا، وهو أمر نجم، بحد ذاته، عن توافق آراء جديد بين سكان شيلي. وقد أصاب الاستثمار ازدهاراً كبيراً في شيلي بعد عام ١٩٩٠.

### الثبتت والاستثمار

لا ريب أن استقرار بيئته الاقتصادية الكلي، ووجود معدل تضخم منخفض يمكن التنبؤ به، وسرع صرف منافس وحسن إدارة العجز العام<sup>(٣٠)</sup>، أمور أساسية لجذب الاستثمار. وحيث أن الاستثمار يتعلق بنتائج تتجسد في المستقبل، فإنه يمكن تيسير اتخاذ الوكلاء الاقتصاديين لقرارهم بالاستثمار إذا ما أمكن تقليل حواجز عدم التيقن المحبط بالمتغيرات الاقتصادية الرئيسية الفاصلة وأمكن التكهن بمسلك هذه المتغيرات بدرجة من الثقة. ولقد أظهرت باستقرار تحليلات الاقتصاد السياسي أن استقرار الاقتصاد الكلي يؤثر على الاستثمار تأثيراً إيجابياً وهاماً من الوجهة الإحصائية<sup>(٣١)</sup>. وطرأت قريباً بعض التغييرات على القصور الذي مفاده أن الثبات سيؤدي تلقائياً إلى زيادة الاستثمار الخاص والنمو. وقد قيل إن تكيف الاقتصاد الكلي في كثير من البلدان لم يسفر عن تحسن استجابة الاستثمار الخاص، وحتى في البلدان التي حققت تقدماً كبيراً في تصحيح الاختلالات واستعادة الربحية - في غالب الأمر من خلال تخفيضات كبيرة في الأجور الحقيقة - كان الأثر على الاستثمار الخاص ضعيفاً وبطيئاً في الظهور<sup>(٣٢)</sup>، وتؤكد هذه الملاحظة أن القرارات المتعلقة بالاستثمار تتأثر فعلاً بمجموعة من العوامل، أحدها استقرار الاقتصاد الكلي. وفي حقيقة الأمر، لا يزال إنعاش الاستثمار الخاص بعد النجاح في تحقيق الثبات مر هوناً، في جملة أمور، بتحسين ربحية الاستثمار، وإمكانية الوصول إلى فرص الاستثمار والتمويل، على النحو الوارد بيانه أدناه.

### استفحال الديون

دخلت عدة بلدان نامية العقد الأخير بمستويات من الدين الخارجي تفوق كثيراً قدرة اقتصاداتها على خدمتها، لا سيما إذا كانت التدفقات المالية من الخارج محدودة جداً. ويمثل الدين الخارجي التزامات السداد المتعهد بها عند اقتراض الأموال. ويعين على الوكلاء الاقتصادي بين افتراض أن الالتزامات سيجري الوفاء بها وأن الموارد اللازمة للقيام بذلك سيجري تعيتها. وهذا، يكون الدين بمثابة ضريبة مفروضة على الاقتصاد الداخلي، تقلل العوائد المتوقعة التي يمكن أن يحققتها الاستثمار. وبعبارة أخرى، نظراً لأن القطاع العام هو الذي يتحمل معظم الدين أو يضممه، فإن ارتفاع مستوى المديونية الخارجية يجلب خطر زيادة الضرائب وانخفاض قيمة العملة وعدم استقرار شامل في السياسات، وهو ما لا يوفر الحوافز المناسبة لزيادة الاستثمار. وبؤر ذلك الخطر ليس فقط على المستثمرين المحليين بل أيضاً على المستثمرين الأجانب والدائنين الأفراد وجميعهم يعتبرون أن الاقتصادات التي تواجه مشاكل الدين حادة تفتقد الجدارة الائتمانية ومن ثم يؤثرون عدم تقديم القروض والموارد. ومن ثم تكون هناك دائرة مفرغة: إذ ينخفض النمو ويتعزز الاستثمار لمزيد من الخطر، وتتدحرج وبالتالي قدرة الاقتصاد على خدمة الدين، وتترافق - في بعض الحالات - بالتأخرات. ويؤدي كل ذلك إلى تجسد التوقعات السلبية الأولى. ولقد عانت بعض الاقتصادات التي جرى تحليلها عاليه من هذه المشكلة، التي تعرف في الكتابات الاقتصادية بمشكلة "استفحال الديون" (كوت ديفوار وبوليفيا).

وقد أدى هذا الاتجاه في التفكير إلى تغيير في الاستراتيجية الدولية لإدارة الدين في أواخر الثمانينيات، عندما انتهت سلسلة من نوح تخفيض الديون تشمل كلاً من الديون التجارية (خطبة بريدي) والديون الثنائية الرسمية (شروط تورنتو، وشروط هيروستون ثم مؤخراً شروط نابولي في نادي باري<sup>(٣٣)</sup>). وتعززت ثقة الاقتصادات المعنية بإبرام اتفاقيات إعادة الجدولدة في إطار مبادرة خطبة بريدي. وقادت بلدان أخرى، ارتأت عدم سلك طريق بريدي، باتباع استراتيجية لتخفيض الدين عن طريق سلسلة من عمليات إعادة الشراء وتحويلات الدين أدت إلى تخفيض عبء الدين وساعدت على توجيه رؤوس الأموال الهاربة وموارد خارجية أخرى إلى اقتصاداتها بطريق أقرب إلى النجاح؛ وقعد شيلي مثلاً جيداً لهذا النهج.

### الإصلاحات الهيكلية والتغييرات في الحوافز

ليس ثمة معيار مقبول لسرعة ونطاق وترتيب تدابير الإصلاح المؤدي إلى نمو الاستثمار، كما يتبيّن من التجارب المختلفة التي مرت بها بعض البلدان الممتدة بمستويات عالية من الاستثمار، مثل إندونيسيا وتونس وشيلي والصين<sup>(٣٤)</sup>. إذ يبدو أن الجانب الهام هو مدى تكامليّة واتساق سياسات الثبات من ناحية، وتدابير تحرير التجارة والإصلاح، من ناحية أخرى.

والمثال على ذلك أنه عند تقييم أثر تخفيض سعر الصرف الحقيقي على الاستثمار والنمو، يمكن إمكانات تحقيق عوائد أعلى بقطاع السلع المتداولة في السوق الدولي نتيجة التغير الناتج في الأسعار النسبية أن تحفز الاستثمار، حتى أنه ثبت أن تخفيض سعر صرف فرنك الجماعة المالية الأفريقية في كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ كان بمثابة دفعة للاستثمار في كوت ديفوار، على نحو ما جرى تحليله أعلاه، بسبب زيادة الأسعار المحلية في قطاع سلع التصدير وتوفير بعض الحواجز أمام الصناعات المنافسة للواردات.بيد أنه بنفس المقياس، يؤدي تخفيض قيمة العملة إلى رفع تكلفة المستورد من رأس المال وغيره من المدخلات، ويؤدي أيضاً إلى زيادة تكاليف العملة المحلية بالنسبة للشركات المحملة بدين خارجي، حيث يخضع حجم تدفقاتها النقدية في الوقت الذي ترتفع فيه تكلفة الإحلال لرأس المال المستورد<sup>(١)</sup>. ومن ثم فإن الأثر الصافي على الاستثمار نتيجة سعر العملة غير واضح.

ومع ذلك، فإن تخفيض قيمة العملة، عندما يواكبه تخفيض في الحواجز الجمركية وغير الجمركية لمعادلة الزيادة في سعر السلع الرأسمالية والمدخلات المستوردة، يحدث، فيما يبدو، أثراً إيجابياً على الاستثمار، كما هو الوضع في حالتي إندونيسيا وتونس. وفي البلدان التي نفذت فيها الإصلاحات جزئياً فقط بينما ظلت قيود الاستيراد على كثافتها، اتسمت الإعفاءات والتخفيضات الجمركية الممنوحة لقطاعات مختارة بالفعالية في تخفيض تكلفة المدخلات المستوردة، على نحو ما حدث في الصين وإندونيسيا أيضاً.

وإن أثر سهولة الحصول على التمويل ومتوىي أسعار الفائدة مثلان آخران على ضرورة أن يكون هناك تكامل بين السياسات، وبانتهاج سياسات التثبيت ظلت أسعار الفائدة عالية بسبب السياسات الرامية إلى كبح التضخم -خصوصاً في برامج التثبيت المرتبطة بأسعار الصرف - أو إلى زيادة الوفورات المالية<sup>(٢)</sup>. فغالباً ما يكون ارتفاع أسعار الفائدة الحقيقة عاماً مثبطاً للاستثمار لأنه يرفع تكلفة الاقتراض، ومن ثم يخضع حجم العوائد المتوقعة. وعندما يكون الاستثمار ممولاً من موارد الشركة الذاتية، يؤدي ارتفاع أسعار الفائدة إلى زيادة تكلفة الفرصة البديلة للحصيلة المحظوظ بها ويجعل الاستثمارات المالية أكثر إغراءً من الاستثمار الثابت، وبالإضافة إلى ذلك، فإن استمرار ارتفاع أسعار الفائدة قد أدى عن طريق إضعاف الأهلية الائتمانية للمقترضين، الضغط المالي للقطاع المصرفي لعدة بلدان نامية، وحد بدرجة كبيرة من مدى توافر التمويل المصرفـي.

ولقد كان القطاع المالي في معظم البلدان النامية، حتى عهد قريب جداً، مركزياً ومتقدماً للغاية وموجها نحو تمويل استثمارات القطاع العام وغیره من القطاعات ذات الأولوية، مثل الزراعة، مع تقديم تمويل محدود لمستثمر القطاع الخاص. وفضلاً عن ذلك، فقد أدى ما فرضته الحكومة من حدود قصوى على أسعار الفائدة في سياق التضخم المتتسارع، إلى وجود أسعار فائدة حقيقة سلبية وتدفق الأموال إلى خارج النظام المصرفـي. والاستثمار الخاص في ظل هذه الظروف، لم يقيده ارتفاع تكلفة التمويل وإنما قيده بالأحرى، عدم توافر الائتمان. وفي الصين، نظم القطاع المالي الرسمي الائتمان، كيما يقوم الائتمان بالدرجة الأولى للمستوى العالمي من الاستثمار في قطاع المؤسسات التجارية الحكومية الكبرى على حساب القطاع غير الحكومي حديثاً.

ومع تخفيف حدة القيود النقدية والضرائية، وفك القيود المصرفـية وتطوير المؤسسات المالية غير المصرفـية وأسواق رأس المال، ازداد التمويل المتاح لمستثمر القطاع الخاص؛ مما أحدث أثراً إيجابياً كبيراً على الاستثمار الخاص في كثير من البلدان. وانخفـضت معدلات الإقراض الحقيقـية بعد فك القيود المالية والإصلاح في بعض البلدان، وليس جميعـها (فلم يحدث ذلك على سبيل المثال في تونس وبوليفيا<sup>(٣)</sup>). ولكن عندما انخفضـت أسعار الفائدة الحقيقـية كان الأثـر على الاستثمار إيجابـياً (شيلي وإندونيسيا). وحيث إن تنمية القطاع المالي لا تزال في مراحلـها الأولى في معظم البلدان النامية، فـما فـتنـ باقـيـ العـدـيدـ منـ التـشـوهـاتـ مـثـلـ وجـودـ عـوـافـقـ أـمـامـ الشـركـاتـ الصـغـيرـةـ وـمـنـحـ معـالـةـ وـشـروـطـ تـضـيـلـيـةـ لـلـشـرـكـاتـ الـمـجـمـعـةـ أـوـ الـمـؤـسـسـاتـ الـعـامـةـ (ـإـنـدوـنيـسيـاـ وـالـصـينـ)،ـ مـاـ أـدـىـ إـلـىـ تـخـفـيـضـ كـفـاءـةـ تـخـصـيـصـ الـمـوـارـدـ الـمـالـيـةـ وـالـاسـتـثـمـارـ عـلـىـ السـوـاءـ.

وكـانـ هـنـاكـ أـيـضاـ ثـمـةـ تـرـابـطـ بـيـنـ تـصـنـيـفـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ وـالـتـثـبـيتـ،ـ وـلـكـ تـخـفـيـضـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ لـمـ يـكـنـ يـؤـديـ دـائـماـ إـلـىـ زـيـادـةـ فـيـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ.ـ وـجـرـىـ تـخـفـيـضـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ فـيـ كـثـيرـ مـنـ الـبـلـدـاـنـ تـحـتـ ضـغـطـ تـخـفـيـضـ العـجـزـ الـعـامـ لـأـحـتوـاءـ الضـغـوطـ التـضـخـمـيـةـ.ـ وـكـانـ ثـمـةـ قـولـ بـأـنـ تـخـفـيـضـاتـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ لـيـسـ ضـارـةـ تـمـاماـ بـالـاقـتصـادـ حـيـثـ إـنـ هـنـاكـ دـلـائـلـ كـافـيـةـ عـلـىـ وجودـ مـشـروعـاتـ عـامـةـ غـيرـ فـعـالـةـ فـشـلـتـ فـيـ تـحـقـيقـ النـتـائـجـ الـمـتـوـقـعـةـ.ـ عـلـاـوةـ عـلـىـ ذـلـكـ،ـ فـيـانـهـ نـظـرـاـ لـأـنـ العـجـزـ الـعـامـ الـنـاتـجـ عـنـ الـإـفـرـاطـ فـيـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ قـدـ أـبـعـدـ أـيـضاـ مـسـتـثـمـرـيـ الـقـطـاعـ الـخـاصـ،ـ فـيـانـ كـانـ يـمـكـنـ لـلـسـيـطـرـةـ عـلـىـ الـاسـتـهـطرـةـ عـلـىـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ.ـ وـعـمـ ذـلـكـ فـيـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ قـدـ يـكـونـ ذـاـ أـهـمـيـةـ فـيـ دـعـمـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ،ـ إـذـ وـجـدـ أـنـ ثـمـةـ تـفـاعـلـ بـيـنـ الـاسـتـثـمـارـ بـيـنـ الـعـامـ وـالـخـاصـ حـيـثـ إـنـ الـاسـتـثـمـارـ الـعـامـ فـيـ الـهـيـاـكـلـ الـأـسـاسـيـةـ وـالـنـمـيـةـ الـرـأـسـمـالـيـةـ الـبـشـرـيـةـ يـؤـديـ إـلـىـ زـيـادـةـ رـبـحـيـةـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ<sup>(٤)</sup>.ـ وـالـحـقـيقـةـ،ـ كـمـاـ يـتـضـعـ منـ حـالـةـ بـولـيفـياـ،ـ أـنـ أحـدـ أـسـبـابـ التـوـسـعـ المـحـدـودـ فـيـ الـأـنـشـطـةـ الـاسـتـثـمـارـيـةـ فـيـ الـبـلـدـ هوـ عـدـمـ وجـودـ استـثـمـارـ عامـ كـافـاـ فـيـ الـهـيـاـكـلـ الـأـسـاسـيـةـ.ـ وـمـنـ نـاحـيـةـ أـخـرـىـ،ـ فـيـانـ إـنـدوـنيـسيـاـ حـالـةـ جـرـىـ فـيـهاـ اـسـتـثـمـارـ الـمـؤـسـسـاتـ الـعـامـةـ وـغـيرـهـ مـنـ النـفـقـاتـ الـحـكـومـيـةـ.

## خلق فرص الاستثمار

كـانـتـ إـزـالـةـ الـقـيـوـدـ الـمـفـرـوضـةـ عـلـىـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ وـإـلـغـاءـ اـحـتكـارـ الصـنـاعـاتـ تـدـبـيرـينـ هـامـينـ اـسـتـخدـمـاـ مـنـ أـجـلـ تـشـجـيعـ الـاسـتـثـمـارـ.ـ فـيـ حـيـنـ أـنـهـماـ يـخـفـضـانـ مـنـ الـتـكـالـيفـ الـإـدـارـيـةـ الـتـيـ يـتـكـبـدـهاـ الـاسـتـثـمـارـ الـخـاصـ وـيـزـيدـانـ مـنـ نـطـاقـ الـإـمـكـانـاتـ الـمـاتـحةـ أـمـامـ الـاسـتـثـمـارـ،ـ يـتـعـاوـتـ أـثـرـهـماـ عـلـىـ الـاسـتـثـمـارـ رـهـنـاـ بـاـحـتـيـاجـاتـ الـقـطـاعـ مـنـ رـأـسـ الـمـالـ وـالـتـكـنـوـلـوـجـيـاـ.ـ وـقـدـ أـدـىـ إـنشـاءـ قـطـاعـاتـ صـنـاعـيـةـ ذـاتـ عـمـالـةـ مـكـثـفـةـ (ـبـالـاقـترـانـ

بعوامل مساعدة أخرى) إلى استجابات سريعة من قبل الاستثمار الخاص (إندونيسيا وتونس). وفي الصين، كما ورد في المناقشة أعلاه، فنظراً لأن قاعدة منتجي القطاع الخاص صغيرة للغاية كان الاستثمار المقدم من المؤسسات الجماعية الريفية هو الذي حقق ارتفاعاً كبيراً نتيجة لذلك. وتطلب إلغاء احتكار رأس المال، والصناعات ذات التكنولوجيا الكثيفة مثل الهياكل الأساسية والتعدد بين مشاركة مستثمرين محليين كبار، وبدرجة أكبر، مشاركة المستثمرين الأجانب. وقد حفقت شيلي، على سبيل المثال، نجاحاً في جذب الاستثمار الأجنبي في الصناعات التعدينية مما ثبت أن له قوة دعم للاستثمار الخاص.

واستخدمت بعض البلدان النامية، لا سيما في أمريكا اللاتينية، تحويل المؤسسات العامة القائمة إلى القطاع الخاص لتحويل الاستثمار من القطاع العام إلى القطاع الخاص ولتحسين الاختلالات الضريبية. وبالمقارنة بذلك، كان معدل سرعة التحويل إلى القطاع الخاص في آسيا بطيئاً وكان جاذب كبير من النمو في الاستثمار الخاص موجهاً نحو إيجاد قدرة إنتاجية جديدة.

وكان لتشجيع الاستثمار الأجنبي المباشر أهميته في زيادة تدفق الاستثمار والتكنولوجيا المتصلة به إلى عدد من القطاعات في كثير من البلدان النامية. وفي معظم تلك البلدان، لم تكن أهمية هذا الاستثمار تكمن في نصيبيه من مجموعة الاستثمار وإنما في إسهامه في الاستثمار في قطاعات محددة. وسنت بلدان كثيرة تشنّيات أكثر تحرر لللاستثمار الأجنبي، يحصل بمقدارها المستثمر الأجنبي على حقوق مشابهة لتلك التي يحصل عليها المستثمر المحلي: فأصبح تحويل الأرباح ورأس المال مكتفلاً بعد فترات حد أدنى معينة، وفتحت المجالات التي كانت في وقت ما مغلقة أمام المبادرات الخاصة الأجنبية. وبعد أيضاً الوصول إلى الأسواق المحلية الكبرى كالتي في إندونيسيا والصين، عامل جذب رئيسي. وبالإضافة إلى ذلك، فقد ثبت أن زيادة إمكانية الوصول من خلال البلد المضيف إلى الأسواق الدولية، ومن خلال اتفاقات التجارة أو الترتيبات الإقليمية إلى حصن الاستيراد الخاص بالاقتصادات المتقدمة النمو (مثل حصن استيراد الملابس بالنسبة لإنجلترا بش، انظر الإطار الثالث - ١)، وكذلك التكامل الاقتصادي الإقليمي المتزايد (إندونيسيا والصين)، أمثلة في صدد الموضوع تؤدي إلى تحفيز الاستثمار الأجنبي.

## الحواشي

(١) تقلص نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي بنسبة متوسطها ٤٪ في المائة سنوياً في خلال الفترة ١٩٨١-١٩٨٥. وقفز معدل التضخم، الذي يقتاس بالتغير الحاصل في مؤشر أسعار الاستهلاك في الفترة من كانون الأول/ديسمبر إلى كانون الأول/ديسمبر التالي. من ٢٤٪ في المائة في عام ١٩٨٠ إلى ٨١٪ في المائة في عام ١٩٨٥، بينما بلغ عجز الحكومة المركزية الموحد ٤٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٥، بعد أن كان ٨٪ في المائة، وهي نسبة عجز عالية فعلاً، في عام ١٩٨٠.

(٢) للإطلاع على منشأ التضخم الجامح في بوليفيا والتدابير المحددة المتخذة في عام ١٩٩٥، انظر ١٩٩٥ measures adopted in 1985 (J.A. Morales, "La inflación y la estabilización en Bolivia" in Inflación y Estabilización: la Experiencia de Israel, Argentina, Brasil, Bolivia y Mexico M. runo, G. di Tella, R. Dornbusch and S. Fischer, eds. (México D. F., Fondo de Cultura Económica, 1988); J. Sachs, "The Bolivian hyperinflation and stabilization", National Bureau of Economic Research, Working Paper No. 2073 (Cambridge, Massaaacussets, November 1986); دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٨٩ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A/89.C.11.1).

(٣) للإطلاع على تقييم لخطة بوليفيا المتعلقة بشراء ديون المصارف التجارية، انظر: دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٨٩، المصدر، الصفحتان ٧٧ و ٧٣ (من النص الانكليزي).

(٤) حددت نسب الاستثمار المذكورة في هذا الفرع، على أساس بيانات الحسابات القومية بالأسعار الجارية، وذلك نظراً لعدم توافر مجموعة كاملة متسلقة من بيانات الاستثمار بالأسعار الثابتة للفترة المشمولة هنا بالتحليل.

(٥) الاحتمال الآخر، هو أنه يمكن لا تكون هذه الواردات قد سجلت من قبل على الوجه الملازم (انظر: IDB, Ahorro Privado (e Inversión en Bolivia (Washington, D.C. January 1996

(٦) انظر L. Serven and A. Solimano, "Economic adjustment and investment performance in developing countries: the experience of the 1980s", in Striving for Growth After Adjustment: The Role of Capital Formation L. Serven and A. Solimano, eds., (Washington D.C., World Bank, 1993); J. Greene and D. Villanueva, "Private investment in developing countries", IMF Staff Papers, vol. 38, No.1 (March 1991), pp. 33-58

(٧) كانت بوليفيا في بادئ الأمر تبيع كميات كبيرة من الغاز الطبيعي إلى الأرجنتين (٢٢٠ مليون قدم مكعب في اليوم) بموجب اتفاق مبيعات لمدة ٢٠ سنة اتفضى في عام ١٩٩٢. وتراوحت الأسعار التي كانت تدفعها الأرجنتين بين ٢,٣٠ دولار و ٢,٨٠ دولار لكل ألف قدم مكعب. وقد جدد عقد المبيعات، ولكن بسعر أدنى بكثير: حوالي دولار واحد لكل ألف قدم مكعب (انظر Inter-American Development Bank, (Bolivia: Informe Socioeconómico, IDB Report No. DES-13, Washington, D.C., May 1993

(٨) انظر A. Bennett, "Behaviour of nominal and real interest rates" in IMF Conditionality: Experience Under Stand-by and Extended Arrangements. Part II: Background Papers, S. Schadler, ed., IMF Occasional paper No. 129, (Washington, D.C. September 1995), p. .50

- (٩) أدخلت تنقيحات إضافية على النظام الضريبي بحلول نهاية عام ١٩٩٤، نظراً لعمليات رسمية بعض المشاريع الرئيسية التي تملكها الدولة.
- (١٠) انظر "Ahorro Privado e Inversion en Bolivia, ...".
- (١١) لا تقبل القيمة الجردية، أو حسابات المقوضات، أو الماشي، أو المعدات الصناعية على أنها ضمان ما لم يوجد ضمان تكميلي يستند إلى ملكية العقارات (انظر World Bank, How Legal Restrictions on Collateral Limit Access to Credit in Bolivia, Report No. 13873 (BO) (Washington D.C. December 1994).
- (١٢) إن عدم الكفاءة في إدارة البرامج الاجتماعية والامساواة في توزيعها قد زاد من هذه المشكلة (انظر IDB, "Bolivia desarollo diferente para un pais de cambios: salir del circulo vicioso de la riqueza empobrecedora", Informe final de la Mision Piloto sobre reforma socio-economica en Bolivia) (February 1995).
- (١٣) المؤسسات السبعة المستهدفة بالرسمة هي: شركة النفط التابعة للدولة، وشركة الكهرباء الوطنية، وشركة الهاتف الوطنية، وهيئة السكك الحديدية الوطنية، والشركة الوطنية لصهر المعادن، والخطوط الجوية الوطنية.
- (١٤) انظر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، Balance Preliminar de la Economia de América Latina (Santiago, ٢٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٥)، الصفحة ١٧.
- (١٥) استناداً إلى ميزانية عام ١٩٩٤، بلغ حجم الموارد التي كان من المقرر تحويلها إلى البلدية ٦٠٠ مليون دولار بوليفي (ما يربو على ٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي).
- (١٦) للاطلاع على نموذج شيلي، انظر: "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم" ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.95.II.C.1)، الصفحة ٢٧٨ و ٢٧٩ من النص الانكليزي.
- (١٧) يستند التحليل التالي: Jean-Paul Azam and Christian Morrison, The Political Feasibility of Adjustment in Côte d'Ivoire and Morocco (Paris, OECD, 1994); Lionel Demery, "Côte d'Ivoire: fettered adjustment", Adjustment in Africa: Lessons From Country Case Studies, Ishrat Husain and Rashid Faruqee, eds. (Washington, D.C., World Bank, 1994); Louis M. Goreux, "La dévaluation du franc CFA: Un premier bilan en Decembre 1995", mimeo (28 December 1995); Bart Raemaekers, "Exchange rate policy and economic performance in developing countries: lessons from experiences in WAMU countries", MA thesis (Tilburg University, the Netherlands, 1996, mimeo); Hartmut Schneider, Adjustment and Equity in Côte d'Ivoire (Paris, OECD, 1992); World Bank, "Republic of Côte d'Ivoire: Private Sector Assessment", Report No. 12885-IVC, (Washington, D.C., 29 December 1994).
- (١٨) كوت ديفوار طرف في الجماعة المالية الأفريقية، معروفة بمنطقة الفرنك، وهي اتفاق قدم بين فرنسا و ١٤ بلداً أفريقياً، وثمة عملتان إقليميتان مختلفتان كلاهما يطلق عليها فرنك الجماعة المالية الأفريقية، وهما مرتبطة بالفرنك الفرنسي، وإحدى هاتين العملتين يصدرها البنك المركزي لدول غرب أفريقيا بغرض التداول في سبعة بلدان أعضاء في الاتحاد التنجي لغرب أفريقيا هي: بنن، وبوركينا فاسو، وتوجو، والسنغال، وكوت ديفوار، ومالي، والنيجر. أما الثانية فيصدرها مصرف دول وسط أفريقيا من أجل ستة بلدان أخرى هي: تشاد، وجمهورية أفريقيا الوسطى، وغابون، وغينيا الاستوائية، والكاميرون، والكونغو. أما البلد الرابع عشر فهو جزر القمر، فلديه سلطنة خاصة للإصدار، وهو المصرف المركزي لجزر القمر، ولكن عملته مربوطة هي الأخرى بالفرنك الفرنسي. وتتمثل فرنسا إمكانية تحويل فرنك الجماعة المالية الأفريقية إلى فرنكات فرنسية، ومن ثم فهي تحتفظ، لهذا الغرض، بحساب للتشغيل في الخزانة الفرنسية التي تقوم بدور الوسيط بين المصادر المركبة وتكلف احتياطيات الصرف لدى البلدان الأعضاء.
- (١٩) تستند تقديرات نسب الاستثمار إلى بيانات الحسابات القومية المعددة وفقاً للأسعار الحالية.
- (٢٠) للاطلاع على تقييم اقتصادي قياسي لتلك العوامل، انظر: David Fielding, "Determinants of investment in Kenya and Côte d'Ivoire", Journal of African Economies, vol. 2, No. 3 (December 1993), pp. 299-328.
- (٢١) تختلف الآراء حول ما إذا كان الاستثمار العام اجتناب الاستثمار الخاص إلى كوت ديفوار أم أقصاه. وقد أيد الرأي الأول Lance Taylor, in Varieties of Stabilization Experience: Towards Sensible Macroeconomics in the Third World, (Oxford, Clarendon Press, 1988), Oussou Kouassy and Bouabre Bohoun, "Fiscal adjustment and growth in côte d'Ivoire", World Development, vol. 22, No. 8 (August ١٩٩٣) و "Republic of côte d'Ivoire: Private Sector assessment..." (1994), pp. 1119-1128 عدداً من الأسباب التي يتحمل موجبها أن يكون القطاع العام قد أقصى القطاع الخاص.
- (٢٢) انظر: Demery, مرجع سبقت الإشارة إليه، الصفحة ١٠٥.
- (٢٣) يقدر أن مجموع رؤوس الأموال الهاربة بلغ ٤٤ بلايين دولار في عام ١٩٨٩ (انظر: Niels Hermes and Robert Lensink, "The magnitude and determinants of capital flight: the case for six sub-Saharan African countries", De Economist, vol. 140, No. 4 (1992), pp. 515-530) ويعتقد أن معدل هروب رؤوس المال قد تسارع بعد عام ١٩٨٩، لا سيما في عام ١٩٩٢ تحسناً لانخفاض قيمة العملة. الواقع أنه للحد من هروب رؤوس الأموال، تم في آب / أغسطس ١٩٩٣ وقف تحويل فرنك الجماعة المالية الأفريقية خارج مناطق تداوله، مما يعني أيضاً أن الفرنك

ال الصادر من مصرف دول وسط أفريقيا لم يعد قابلاً للتحويل إلى فرنك صادر من المصرف المركزي لدول غرب أفريقيا. ويبدو أن القيود قد طُبّقت على التدفق المادي للعملات الورقية من فرنك الجماعة المالية الأفريقية وحده ولم تطبق على المعاملات المصرفية المتصلة بالتجارة أو السعر أو تحويل الأرباح.

(٢٤) في منتصف عام ١٩٩١ بلغ مجموع المتأخرات المستحقة للنظام المصرفي على الحكومة والمؤسسات العامة وصندوق تثبيت ودعم أسعار المنتجات الزراعية ٣٠٠ مليون فرنك من فرنك الجماعة المالية الأفريقية (١٠) في المائة من الناتج المحلي الإجمالي) وذلك مقابل إيداعات تحت الطلب قدرها ٢٥٠ مليون فرنك من فرنك الجماعة المالية الأفريقية. ويشير إلى ذلك قرود القطاع الخاص غير المسددة (انظر: البنك الدولي، مرجع سبقت الإشارة إليه، الصفحة ١٢). والإصلاحات المالية المنفذة منذ أوائل الثمانينيات شملت تصفيية خمسة مصارف إنمائية في الفترة بين عامي ١٩٨٨ و ١٩٩١ وإعادة رسملة بنوك أخرى وإلغاء سعر الخصم التفضيلي وتعزيز الإشراف على المصارف واتخاذ تدابير لسداد المتأخرات.

(٢٥) رفع المصرف المركزي الإقليمي سعر الخصم. أربع نقاط مئوية في كانون الثاني/يناير ١٩٩٤.

(٢٦) في عام ١٩٩٤، أعيدت جدولة ما مجموعه ٦٠ مليون دولار من الديون، بينما تم الإعفاء من ١١ مليون دولار من أصل القروض و ٢٠ مليون دولار من فوائد لها.

(٢٧) لكن الزيادة قد يكون مردّها جزئياً إلى اثر الأسعار. فقد ازدادت أسعار السلع الاستثمارية، ومعظمها مستورد، أكثر مما ازدادت أسعار عناصر أخرى من الناتج المحلي الإجمالي، وهي عناصر تتبع محلياً بصورة جزئية. وارتفاعت من جراء ذلك حصة الاستثمار في الناتج المحلي الإجمالي. (للاطلاع على مزيد من التفاصيل عن هذه الظواهر، انظر الإطار الرابع - ١).

(٢٨) انظر: Raemaekers، مرجع سبق ذكره.

(٢٩) المرجع نفسه.

(٣٠) المرجع نفسه.

(٣١) بالرجوع إلى مصطفى ك. نابلي، "سياسات التجارة البديلة والعملة في تونس"، في التجارة والعملة في البلدان النامية: دراسات إفرادية، آن أو كروبر وآخرون، محررون، (شيكاغو، مطبعة جامعة شيكاغو ١٩٨١)، الصفحات ٤٩٨-٤٣٥؛ علم الاقتصاد المؤسسي الجديد والتنمية: النظرية وتطبيقاتها على تونس، مصطفى ك. نابلي وجيري نوجنت، محرران، (امستردام، شمال هولندا، ١٩٨٩)؛ صالح م. نسولي وسينا إيكين وبول دوران وجيري بل وزوتو يوتشيليك، الطريق إلى التحويل والنموا: التجارة التونسية، صندوق النقد الدولي، ورقة مناسبات، العدد ١٠٩ (واشنطن العاصمة، كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣)؛ والبنك الدولي، جمهورية تونس: نحو القرن الحادي والعشرين، التقرير رقم TUN-14375، مجلدان (واشنطن العاصمة، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥)؛ تونس: اقتصاد إصلاح السياسي، وليم تسارتمان، محرر، (بودر ولندن، دار لن رينتر للنشر، ١٩٩١).

(٣٢) انظر إيفا بلين، "رجال الصناعة في تونس والدولة"، في "تونس: اقتصاد إصلاح السياسي"، الصفحة ٥٠.

(٣٣) في عام ١٩٥٦، ازداد عدد الفروع المصرفية في تونس من ٧٩ فرعاً حتى ١٠٠ فرع في عام ١٩٧٠ وحتى ٤٦ في عام ١٩٨٨ (انظر كلiment هنري مور، "الأعمال المصرفية التونسية"، في "تونس: اقتصاد إصلاح السياسي"، الصفحة ٨٧). وفي منتصف عام ١٩٩٤ كان جهاز المصارف يضم ١٢ مصرفًا تجاريًا، ستة منها تعود ملكيتها للدولة وتقدم حوالي ٧٠ في المائة من قروض المصارف التجارية. وبالإضافة إلى هذا، هناك ثمانية مصارف للتنمية - جميعها ملك الدولة - وثمانية مصارف في الخارج.

(٣٤) بين عامي ١٩٧٩ و ١٩٨٧، فقط ٢٠ في المائة من الاستثمارات العامة والخاصة كانت تموّلها أموال من الداخل.

(٣٥) انظر مور، الموضع نفسه، الصفحة ٧٧.

(٣٦) انظر بيلين، الموضع نفسه، الصفحات ٥١ و ٥٢.

(٣٧) زاد الناتج المحلي الإجمالي بنسبة ٥,٥ في المائة سنويًا خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٦٢، وزاد بنسبة ٤,٦ في المائة خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٨٧.

(٣٨) كان معدل زيادة أسعار المستهلك يزيد عن ٨ في المائة سنويًا فيما بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٨٠ ولكن لم يرتفع إطلاقاً عن ٤ في المائة؛ وزادت هذه الأسعار بما يناهي ٦ في المائة في عام ١٩٩٥.

(٣٩) ورد ذلك في World Bank, Republic of Tunisia: Changing the structure of incentives, Report No. 9620-TUN (Washington, ١٩٩١).

(٤٠) حتى نهاية عام ١٩٩٢، كانت نسبة ١٠ في المائة فقط من إجمالي الائتمانات هي التي تقدم بسعر تفضيلي.

(٤١) تغير تعريف المؤسسات العامة في عام ١٩٨٩؛ ومن ثم، فإنه يتذرّع إجراء مقارنة مع البيانات السابقة على عام ١٩٨٩.

(٤٢) أجريت مؤخرًا مجموعة من الدراسات الاستقصائية في سبعة بلدان (اكوادور، تايلند، تونس، جامايكا، الجزائر، سوازيلاند، النيجر)، وهذه قد بيّنت أن التمويل المصرف في لا يلعب دوراً هاماً في تمويل المشاريع الصغيرة بأي من هذه البلدان السبعة. والتمويلات الذاتية

والقروض الموفرة من الأسرة أو الأصدقاء تشكل عادة نسبة تتراوح بين ٨٠ و ٩٠ في المائة - أما التمويل المصرفي فهو دون نسبة ٥ في المائة. وفيما يخص التمويل المصرفي، يلاحظ أن تونس كانت من بين الاستثناءات، فالصندوق الوطني لتشجيع الصناعات اليدوية والحرف الصغيرة قد وفر غالبية التمويل الرسمي، وهذا التمويل قد بلغ ٨.٦ في المائة من إجمالي التمويلات. (والنسب المئوية لا يمكن تجميعها لاحتمال وجود اجابات متعددة) (انظر Christian Morrisson, Henri-Bernard Solignac Lecomte and Xavier Oudin, Micro Enterprises and the Institutional Framework in Developing Countries, (Paris, OECD Development Centre, 1994 .))

(٤٣) كانت تخفيضات الميزانية أكبر من ذلك أيضاً في عام ١٩٨٥: فخفضت النفقات الرأسمالية المقدمة من الحكومة إلى ما ينذر ٢٠ في المائة في عام ١٩٩٤ بعد أن كانت تمثل ٣٠ في المائة من إجمالي النفقات الحكومية في عام ١٩٨٥.

(٤٤) فيما بين عامي ١٩٩١ و ١٩٩٣، بلغ نصيب قطاع الطاقة نحو ٩٠ في المائة من الاستثمار الأجنبي المباشر.

(٤٥) يعتبر عدم اليقين فيما يتعلق بالسياسات وخطر التراجع عنها من أقوى العناصر المعرقلة للاستثمار المباشر الأجنبي. (ولالاطلاع على دراسة استقصائية لشرق أفریقيا، انظر دول كولييه، "تمهيش أفریقيا"، مجلة العمل الدولي، المجلد ١٣٤، العددان ٤ و ٥ (١٩٩٥)، الصفحات من ٥٤١ - ٥٥٧ (من الأصل الإنكليزي)). وقد قيل بأن الاتفاques التجارية مع الاتحاد الأوروبي ستعمل بوصفها عنصر ضبط وزيادة مصداقية السياسات بقدر كبير وتنشيط الاستثمار. (انظر دول كولييه وجان ويليم غوينغ، "السياسة التجارية والتكامل الإقليمي: انعكاساتها على العلاقات بين أوروبا وأفريقيا"، الاقتصاد العالمي، الجزء ١٨، العدد ٣ (أيار/مايو ١٩٩٥)، الصفحات ٢٨٧ - ٤١٠ (من الأصل الإنكليزي)).

(٤٦) انظر "تونس تعقد اتفاق اتساب مع الاتحاد الأوروبي"، دراسة صندوق النقد الدولي، ٤ آذار/مارس ١٩٩٦، .الصفحات ٧٧ .٧٩

(٤٧) انظر: روديغر دورنبوش وسيباستيان ادواردز (محرر)، The Macroeconomics of Populism in Latin America: المكتب الوطني للبحوث الاقتصادية - مطبعة جامعة شيكاغو، ١٩٩١ (سيباستيان ادواردز واليفاندرا كوكس ادواردز، Liberalization. The Chilean Experiment .شيكاغو، مطبعة جامعة شيكاغو، ١٩٩١).

(٤٨) انخفض المتوسط الفعلي لرسوم الاستيراد من ١٥٠ في المائة في منتصف عام ١٩٧٤ إلى ١٤ في المائة في عام ١٩٧٩.

(٤٩) حتى عام ١٩٨٥ كان معدل التضخم السنوي في شيلي لا يزال مرتفعاً بالمعايير الدولية (٢٦ في المائة) إلا أنه أضحي أكثر انخفاضاً وأشد استقراراً من ذي قبل، وما لبث أن اتجاهها تنازلياً إلى أن بلغ مستويات الرقم العددية المفرد في عام ١٩٩٤.

(٥٠) انظر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، "تحول إنتاج شيلي: أربع محاولات للتفسير"، دراسات وتقارير، العدد ٨٤، (سانتياغو، ١٩٩٣) .الصفحات ٢٧٥-٢٧٧.

(٥١) انظر: سيباستيان ادواردز، "السياسات التجارية وأسعار الصرف والنمو"، في الإصلاح والانتعاش والنمو: أمريكا اللاتينية والشرق الأوسط، روديغر دورنبوش وسيباستيان ادواردز (محرر)، (شيكاغو، المكتب الوطني للبحوث الاقتصادية - مطبعة جامعة شيكاغو، ١٩٩٥)، .الصفحات ٣٤١-٣٤٩ (من الأصل الإنكليزي).

(٥٢) انظر: فيتوريو كوربو وستاتلي فيشر، "دورس مستقاة من التثبيت والانتعاش في شيلي"، في "اقتصاد شيلي: دروس السياسة وتغييراتها"، ب. ب. بوشوirth وآخرون، محررون (واشنطن العاصمة، مؤسسة بروكينغز، ١٩٩٤)، .الصفحات ٢٩-٨٠.

(٥٣) انخفض اعتماد شيلي على صناعة النحاس في السنوات العشر الماضية، ولكن الرصاص ما زال يدر أكثر من ٣٠ في المائة من إيراداتها من الصادرات.

(٥٤) "باستثناء أنشطة التصدير، فقد المستثمرون في الستينيات وحتى أوائل الثمانينيات أصولهم المنتجة من خلال نزع الملكية، ومن خلال عمليات الاستيلاء بأسعار منخفضة أو من خلال الإفلاس"، انظر M. Marfan and B. P. Bosworth, "Saving investment and economic growth", The Chilean Economy ...

(٥٥) على سبيل المثال من "مؤخرًا شيلي أعلى مرتبة من الجدارنة الائتمانية بين المديرين السيادي بين في أمريكا اللاتينية، (٥٩,٢) في حين جاءت كولومبيا في المرتبة الثانية بـ ٤٦" (انظر "Institutional Investor" ، آذار/مارس ١٩٩٦)، .الصفحة ٩٢.

(٥٦) كان صندوق الضمان الاجتماعي في شيلي، قبيل الإصلاحات، يشكو من عجز يساوي قرابة ٢ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. وخلال السنوات الأولى من الإصلاح، وحيث أن الدولة فقدت مساحات من انضموا إلى النظام الجديد لكنها ظلت مطالبة بالدفع للمتقاعددين الحاليين، اتسع نطاق العجز وبلغ أكثر من ٦ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٤. وقد انخفض هذا العجز منذ ذلك الحين، ولكنه ما زال يبلغ قرابة ٤ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي. وقد تم استيعاب هذه التكاليف بفضل الفائض الضريبي الأساسي الهام (انظر A.95.II.C.1، .الصفحتان ٢٧٨ و ٢٧٩ من النص الإنكليزي).

(٥٧) انظر Carlos Diaz-Alejandro, "Goodbye financial repression, hello financial crash", Journal of Development Economics, vol: 19 (1985), pp. 1-24 . ومع ذلك، أدى انخفاض الإيرادات الضريبية بسبب انخفاض أسعار النحاس إلى ارتفاع العجز من جديد في حسابات القطاع العام الموحدة خلال الفترة ١٩٨٣-١٩٨٦.

- (٥٨) انظر :اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، la macroeconomia "Shock externo y desequilibrio fiscal, la macroeconomia .de América Latina en los ochentas: los casos de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Chile y México", (LC/R. 1469, Santiago, 1994)
- (٥٩) توقف البرنامج في عام ١٩٨٩، عندما هبطت البطالة المنشورة إلى مستوى أكثر قابلية للسيطرة عليه.
- (٦٠) انظر R. Ffrench-Davis and D. Raczyński, "The impact of global recession and national policies on living standards: Chile, 1973-89" CIEPLAN (Notas Técnicas, No. 97, (November 1990) and P. Meller, "Adjustment and social costs in Chile during the 1980s", World Development, vol. 19, No. 11 (1991), pp. 1545-1561
- (٦١) انظر Osvaldo Larrañaga, "Casos de éxito de la política fiscal en Chile: 1980-1993", Serie Política Fiscal No. 67 (Santiago, ECLAC, 1995)
- (٦٢) انظر Guillermo Calvo, L. Leiderman and C. Reinhart, "Capital inflows and real exchange rate appreciation in Latin America: the role of external factors", IMF Staff Papers, vol. 40, No. 1 (1993), pp. 108-151; and Vicente Galvis, "Sequencing of financial sector reforms: a review", IMF Working Paper, No. WP/94/101 (Washington, D.C., 1994)
- (٦٣) انظر .Debt-Equity Swaps and Development (United Nations publication, Sales No. E.93.II.A.7), pp. 43-81
- (٦٤) انخفضت نسبة مجموع خدمة الدين إلى صادرات السلع والخدمات من حوالي ٥٠ في المائة عام ١٩٨٤ إلى ١٩ في المائة عام ١٩٩٤، في حين تراجعت نسبة مجموع الدين الخارجي إلى الناتج القومي الإجمالي من ١١٥ في المائة إلى ٤٦ في المائة خلال نفس الفترة .World Bank, World Debt Tables. (Washington, D.C., 1996)
- (٦٥) انظر ECLAC, "Inversión extranjera y empresas transnacionales en la economía de Chile (1974-1989)", 2 vols., Estudios e Informes Nos. 85-87, (Santiago, 1992)
- (٦٦) بيانات صندوق النقد الدولي: ويعادل الاستثمار الأجنبي المباشر حوالي ٥ في المائة من إجمالي الاستثمارات الثابتة.
- (٦٧) انظر H. Soesastro, "Foreign direct investment in Indonesia" The Indonesian Quarterly, Vol. XXI, No. 3 (1993), pp. 315 .and 316
- (٦٨) زاد مجموع نصيب القطاعات ذات الأولوية في مجموع الاستثمارات العامة من متوسط يبلغ ٦٨ في المائة في أواخر الثمانينيات إلى ٨٣ في المائة في أوائل التسعينيات. وارتفع نصيب الاستثمار في الهياكل الأساسية العملاقة من ٤٣ في المائة إلى ٥٩ في المائة (استناداً إلى تقديرات البنك الدولي).
- (٦٩) انظر A. Bhattacharya, and M. Pangestu. Indonesia: development transformation and public policy, (Washington, D. C. World Bank, 1993), p. 13
- (٧٠) في الصناعات التحويلية، كانت قطاعات التصدير الرئيسية هي التي تحقق أعلى معدلات النمو في إنتاجية مجموع عناصر الإنتاج، غير أن نمو هذه الإنتاجية كان يتراوح بين المعدلات المنخفضة والسلبية في الصناعات التي تتسم بكثافة استخدام رؤوس الأموال والصناعات التي تتوجه إلى السوق المحلية (انظر H. y Osada. "Trade liberalization and FDI incentives in Indonesia: the impact on industrial productivity", in the Developing Economies, vol. 32, No. 4, (December 1994), pp. 481-483
- (٧١) انظر A. Bhattacharya, and Pangestu, "Mوجع سبق ذكره، الصفحة ١٤ و ١٥ من النص الانكليزي.
- (٧٢) يعد نمو الدين الخارجي أحد بواعث القلق. فقد ارتفع حجم الدين الخارجي بصورة حادة، وإن كانت خدمة الدين قد ظلت في مستوى محتمل نظراً لاستمرار النمو القوي في الصادرات. ومع ذلك، فإن القلق إزاء استمرار أعباء الديون بشكل قياداً على معدل الاقتراض الخارجي العام.
- (٧٣) انظر A. Bhattacharya and Pangestu, "Mوجع سبق ذكره، الصفحة ١٤ و ١٥ ."
- (٧٤) للأطلاع على مناقشة متعمقة لصياغة السياسات العامة وإدارتها، انظر M. Pangestu, "Managing economic policy reforms .in Indonesia", in Authority and academic scribbles, S. Ostry, ed (San Francisco, ICS Press 1991), pp. 93-120
- (٧٥) انظر T. Fukuchi, "Liberalization effect in a financially repressed economy: the case of Indonesia, 1982-1990", The Developing Economies, Vol. XXXIII No. 3 (September 1995), p.291
- (٧٦) انظر D. Cole and B. Slade, "Financial development in Indonesia", in Growth and structural transformation in the New Order: aspects of economic Liberalization-problems for the future A.Booth, ed. (Singapore, Oxford University Press. 1992, p. 92
- (٧٧) انظر D. Cole and B. Slade, "الموضع نفسه، انظر الصفحة ٩٣ من النص الانكليزي.
- (٧٨) انخفض الفرق من أكثر من ٦ في المائة عام ١٩٨٦ إلى حوالي ٣,٥ في المائة عام ١٩٩٢ (انظر T. Fukuchi, "الموضع المذكور سابقاً، انظر الصفحتين ٣٠٦ و ٣٠٧ )."

- (٧٩) انتظر : M. Gultom-Siregar, "Econometric evidence of effects of financial reforms on firms' financing and investment .behavior", Ekonomi dan Keuangan indonesia, Vol. 40, No.4, (December 1992)
- (٨٠) استجابة لذلك، وضعت الحكومة مخططاً ائتمانياً وجهاً لصغار المقترضين عام ١٩٩٠، يتعين بمقتضاه على جميع المصارف توفير ٢٠ في المائة من ائتماناتها إلى الأعمال التجارية الصغيرة. (انتظر: M. Pangestu, "Financing of small scale business: the Indonesian experience", The Indonesian Quarterly, Vol. XXI, No.1 (1993))
- (٨١) انتظر: Soesastro. الموضع المذكور سابقًا، الصفحة ٣١٦
- (٨٢) انتظر: H. Hill, "Manufacturing industry" Growth and Structural Transformation in the New Order... .٢٣٣ و ٢٣٤
- (٨٣) انتظر: W.T. Woo. and others, Macroeconomic Policies, Crises and Long-Term Growth in Indonesia 1965-90. (Washington, D.C., World Bank, 1994), pp. 111-117
- (٨٤) انتظر: P. Warr, "Exchange rate policy, petroleum prices and the balance of payments", in Growth and Structural Transformation in the New Order... .١٥٥
- (٨٥) البنك الدولي، "Indonesia: improving efficiency and equity, changes in the public sector's role," Report No. 14006-IND. (Washington, D.C. 1995) .الصفحتان ٩ و ١٠
- (٨٦) شمل هذا الاصلاح رفع القيد عن الاستثمارات الأجنبية في قطاعات الصناعات التحويلية، ومنع إعفاءات من الرسوم على المدخلات المصنعة المستوردة، وتخفيف الشروط المتعلقة بتصفية الاستثمارات وشروط المحتوى المحلي، وتوفير معاملة أكثر تفضيلاً لشركات الاستثمار الأجنبي في الوصول إلى التمويل المحلي، والسماح بالملكية الأجنبية بنسبة ١٠٠ في المائة، وتمديد أجل حقوق استخدام الأرض.
- (٨٧) H. Soesastro .الصفحة ٣١٦
- (٨٨) على سبيل المثال، فيما بين عامي ١٩٧٠ و ١٩٩٠، زادت الطاقة المتاحة لشركة الكهرباء الحكومية ثمانية عشرة مرة، وزاد عدد خطوط الهاتف سبع مرات، وزاد طول الطرق المعبدة بحوالي ست مرات.
- (٨٩) تتفق هذه النتيجة مع النتائج التي انتهت إليها الدراسات المتعلقة باقتصادين آخرين في جنوب شرق آسيا - ماليزيا وتايلاند - التي وجدت أن الاستثمارات العامة قد تركت تأثيراً ايجابياً كبيراً على الاستثمارات الخاصة، لأنها رفعت الانتاجية في القطاع الخاص. انتظر F. Larrain. and R. Vergara. "Investment and macroeconomic adjustment: the case of East Asia", in L. Serven and A. Solimano .Structuring for growth after adjustment: the role of capital formation. (Washington. D.C., World Bank, 1993) p.264
- (٩٠) جميع البيانات المستخدمة في هذا الفرع مستقاة من منشورات صدرت في سنوات مختلفة، عن المكتب الإحصائي الحكومي في الصين "الدولية الإحصائية الصينية"، (دار النشر الإحصائي في الصين) هذا ما لم يذكر خلاف ذلك.
- (٩١) انتظر Shahid Yusuf (1994) "China's macroeconomic Performance and management during transition", Journal of Economic Perspectives, 8 (2), 1994 وشارت التقديرات الأخرى إلى أن تزايد الاستثمار الانساني قد أدى إلى زيادة ٤٠ في المائة من نمو الناتج المحلي الإجمالي في الصين خلال فترة ما بعد الإصلاحات، وهو معدل أعلى من المعدل المحقق في اليابان خلال الفترة ١٩٧٠-١٩٦٠، ومساوٍ تقريباً لما تحقق في جمهورية كوريا، لكنه أقل مما تحقق في سنغافورة.
- (٩٢) في الصين يكتسي مصطلح "المؤسسات المملوكة للدولة" بعدها إدارياً. فالمؤسسات المملوكة للحكومة المركزية وحكومات المقاطعات تعد مملوكة للدولة. أما سائر المؤسسات، بما فيها المؤسسات المملوكة بالكامل للحكومات المحلية التي على مستوى أدنى من مستوى المقاطعة - فتشتت بوصفيها مؤسسات جماعية.
- (٩٣) تجمع الأموال المخصصة الغرض بجيابا ضرائب خاصة على أسعار السلع والخدمات. وعادةً ما تقوم الوكالات الحكومية بجيابتها وإدارتها، لكنها غير مدرجة في الميزانية. وهذا العنصر من "الأموال المجموعة بالجهود الذاتية" هو نتيجة للامركزية الضريبية، وهو مصدر التمويل الاستثماري يتسم في نظر الدولة وبعض المؤسسات الجماعية بأهمية تفوق أهميته للمؤسسات الخاصة وبعض المؤسسات الجماعية الصغرى الأخرى للاطلاع على المزيد من المعلومات، انتظر: World Bank, China: Public Investment and Finance, report No. 14540-CHA .الصفحتان ١١ و ٣٣ (October 1995)
- (٩٤) يشمل بالقطاع غير الحكومي جميع الكيانات الاقتصادية الواقعية في إطار مختلف أشكال الملكية غير ملكية الدولة، ويضم المؤسسات الجماعية (قد تملك الحكومات المحلية بعضها جزئياً أو كلياً)، والمؤسسات الخاصة، والشركات المملوكة جزئياً أو كلياً للأجانب. (للاطلاع على نظرة تفصيلية لتطور القطاع غير الحكومي في الصين، انتظر "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٣" (من منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.93.II.C.1، الفصل السادس)).
- (٩٥) انتظر على سبيل المثال، G. Jefferson, T. Rawski and Y. Zheng, "Growth, efficiency, and convergence in China's State and collective industry", Economic Development and Cultural Change. vol. 40, No. 2, (1992), pp. 239-266; F. Perkins, Y. Zheng and Y. Cao, "The

impact of economic reform on productivity growth in Chinese industry: a case study of Xiamen Special Economic Zone". Asian Economic Journal, vol. 7 No. 2, (1993), pp. 107-146; and F. Perkins, "Productivity performance and priorities for the reform of China's State-owned enterprises".

.The Journal of Development Studies. vol. 32, No. 3, (1996), pp. 414-444

(٩٦) لسوء الحظ لا توجد بيانات مماثلة عن المؤسسات الجماعية الحضرية والمشاريع التي تعمل باستثمار أجنبي.

(٩٧) انظر البنك الدولي، الصين: الاستثمار العام والمالية العامة، التقرير رقم 14540-CHA (تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥). الصفحات ٤٢-٤٠.

(٩٨) انظر المرجع نفسه و "الحولية الاحصائية للصين" التي جاء فيها أن فعالية رأس المال للمؤسسات المملوكة للدولة - مقيمة بنسبة القيمة الأصلية للأصول الثابتة إلى الناتج الصافي كانت أعلى بكثير من فعالية القطاع غير الحكومي في كل من القطاعات الفرعية الصناعية الأربعين.

(٩٩) ليس معنى ذلك أن التغييرات التي أجريت في السياسات لم تعتمد إلا في منتصف الثمانينيات - فبعض البلدان كان قد بدأ بالفعل بعملية تحرير الاقتصاد ومواصلة إعادة التشكيل وإلغاء التنظيمات التي تخضع لها اقتصاداته آنذاك (شيلي والصين)، بينما لم يعتمد غيره سياسات مماثلة إلا بعد ذلك بوقت طويل (البرازيل وفنزويلا والهند) - ولكن فترة منتصف الثمانينيات تبدو، بالنسبة إلى غالبية البلدان التي جرى النظر فيها هنا، وأكملها فترة التعميق لإصلاحات السياسات.

(١٠٠) وفقاً لما لوحظ في مناسبة أخرى، فإن إصلاحات السياسات التي ستبدو مستحصبة لأسباب اقتصادية معيارية ستفضي إلى نتائج معاكسة لما هو متوقع إذا دلت على وجود شكوك في احتمال بقائها. انظر (معضلات إضفاء الاستقرار على إدارة الاقتصاد الكلي والتكيف في البلدان النامية)، في ملحق دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٠-١٩٩١، (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.92.II.C.2)، الصفحة ٢٠ (من النص الانكليزي).

E. Malinvaud, "About investment in macroeconomics" in J.P. Fitoussi. Economics in a Changing World, Proceedings of the Tenth World Congress of the International Economic Association. Moscow, (London, St. Martin's Press, 1995), vol.5

M.T. Hadjimichael and others, "Sub-Saharan Africa: growth, savings and investment, 1986-93", IMF Occasional Paper No. 118, (Washington D.C., January 1995)

(١٠٢) انظر، after adjustment ... الصفحات ١١ و ١٢.

(١٠٤) للاطلاع على سرد لما أحرزته استراتيجية الدين الدولية، انظر تقرير الأمين العام بشأن حالة الدين للبلدان النامية في منتصف عام ١٩٩٥ (A/50/379)، ٢١ آب/أغسطس ١٩٩٥.

(١٠٥) يبدو أن هناك درجة من توافق الآراء بشأن الفكرة الثالثة إن الترتيب الاضرادي للسياسات يتوقف على الظروف الأولية، وإن ثمة اتباع مسار بين خيارات السياسة يمعنى أن كل تدبير يتخد سيحدد ماهية الإجراء التالي الملائم (انظر: "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥"، الصفحة ١٢٤).

(١٠٦) انظر "Serven and Solimano, "Private investment and macroeconomic adjustment: a survey". الموضع السابق ذكره، الصفحات ٣٠-١١.

(١٠٧) لم يثبت بعد بالكتابات الاقتصادية أثر ارتفاع أسعار الفائدة على الوفورات في البلدان النامية. وبالإضافة إلى ذلك، يجاج بأنه نظراً لأن الوفورات الخاصة يحدد ها تفاعل عدد من العوامل فمن الصعب تصميم سياسات لرفع مستواها (انظر: Hadjimichael و Bennett، "الموضع السابق ذكره"؛ و "الموضع السابق ذكره").

(١٠٨) للاطلاع على مناقشة بشأن أثر تحرير التجارة على أسعار الفائدة انظر: R. Clarke, "Equilibrium interest rates and financial liberalization in developing countries", Journal of Development Studies ٣٩١-٤١٣ (شباط/فبراير ١٩٩٦)، الصفحات ٣٢.

(١٠٩) انظر "ملحق دراسة الحالة الاقتصادية في العالم ١٩٩١-١٩٩٠"....

## الفصل الثامن

### الاستثمار في ظروف ما بعد الصراع

إن ثمة أهمية خاصة للاستثمار فيما يتصل باقتصادات البلدان الخارجة من حرب أهلية أو اضطراب محلي أو أي نزاع سياسي آخر. فالهيكل الأساسية العامة فضلاً عن المزارع والمصانع يغلب أن تكون قد تعرضت لسنوات من الأضرار والاهتمال. والاتفاق على الأمان الوطني سيكون، على أقل تقدير، إلى مزاجة الاستثمار العام، بل وأعمال الصيانة الأساسية في كثير من الأحيان، وخارجها من الاعتبار. وسوف يعني الاستثمار الخاص، بالإضافة إلى ذلك، من حروب رأس المال بسبب ميل منظمي المشاريع المحليين والأجانب بطبعتهم إلى البحث عن ملجاً آمناً لرؤوس أموالهم في وقت زيادة المخاطر وتكتاف الشكوك. والمشكلة الأساسية أمام رسمي السياسات هي كيفية تنفيذ وتشجيع الاستثمار اللازم في إطار بيئه اقتصادية وسياسية ما زالت هشة وضعيفة.

وهذا الفصل يتضمن دراسة أربعة من البلدان التي ينظر إليها باعتبارها بصدق التحول من مجتمعات يسودها الصراع إلى مجتمعات سلام وديمقراطية. وفي اثنين من هذه البلدان، وهما كمبوديا والسلفادور، يلاحظ أن هذا التحول إنما يجيء بعد حرب أهلية تجاوزت عدداً من الزمان وانطوت على خسائر كبيرة في الأرواح، والبلدان الآخرين، وهما هايتي وجنوب أفريقيا، يحتازان مرحلة التحول إلى الديمقراطية بعد الامتحان بسنوات من الاضطراب السياسي الذي صحبه عبء مرهق من الجراءات الدولية. ويرى واضعو الدراسة أن تجربة هذه البلدان الأربع تتضمن دروساً للبلدان الأخرى، التي تواجه اليوم، أو ستواجه في المستقبل، عملية التحول من الحرب الأهلية إلى السلام الأهلي، وهي عملية جديرة بالترحيب وإن كانت عسيرة.

### كمبوديا: الاستثمار العام أولاً، ثم الاستثمار الخاص

عقب الإطاحة بالحكومة في عام ١٩٧٠، دخلت كمبوديا في مرحلة حرب أهلية. وكانت ثمة معاناة كبيرة على صعيد اقتصاد البلد وسكانه<sup>(١)</sup>. وبعد ما يزيد على ٢٠ عاماً، لم تزل كمبوديا خريبة يسود مجتمعها عدم الاستقرار. فالانفاق الحكومي كان مركزاً بشكل كبير على الأنشطة العسكرية من جراء الصراع المستمر. ولكن كمبوديا ورثت أيضاً ترکز من الاتكال على المانحين الأجانب من أجل دعم ميزان المدفوعات وإعاقة ميزانية الحكومة.

والسياسة الاقتصادية تغيرت على نحو جذري تحت حكم الخمير الحمر (١٩٧٥ - ١٩٧٨). فقد ألغيت النقود وحضرت كافة أشكال المؤسسات والعمليات المالية. كما فقد البلد جزءاً كبيراً من سكانه المثقفين، سواءً في "ميادين الاقتتال" أو بسبب الهجرة.

وفي ظل الحكومة اللاحقة، أعيد الأخذ بنظام النقود في عام ١٩٨٠، كما وضع في نفس الوقت نظام يستند إلى وجود مصرف وحيد وهذا هو ما يحدث عادة في الاقتصادات المخططة مركزياً<sup>(٢)</sup>. وبحلول عام ١٩٨٢ كانت كمبوديا قد أخذت رسمياً بنمذجاً للاقتصاد للتخطيط الاشتراكي. وعلى أنه بسبب استمرار الحرب الأهلية، لم يسر هذا النموذج إطلاقاً على التحوّل المبتنى بوصفه نموذجاً للاقتصاد المخطط مركزياً. وقد شرعت الحكومة في الإضطلاع بإصلاحات سوقية محدودة، في عام ١٩٨٥، عندما قامت بتشجيع أنشطة القطاع الخاص في الصناعة الخفيفة وفي الزراعة أيضاً. فقد سمح للمزارعين ببيع جزء من إنتاجهم بأسعار سوقية تزيد على السعر الذي تشتري به الحكومة. وكذلك سمح للقطاع الخاص في عام ١٩٨٧ بالقيام بالتصدير.

وابتداءً من عام ١٩٨٩، وسع نطاق الاصلاح، وكان مرجع ذلك في بعض أسبابه إلى تقويض الايديولوجية الاشتراكية، وفي أسبابه الأخرى، إلى حدوث أزمات في ميزان المدفوعات وفي الميزان المالي أيضاً بسبب انتهاء الدعم المالي الذي كان يقدمه اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية السابق. وفي مواجهة حالات العجز المالي الكبيرة، لجأت الحكومة بشكل متزايد إلى استخدام أوراق نقدية جديدة لتغطية النفقات، وقفز التضخم إلى ما يزيد على ١٥٠ في المائة بحلول نهاية عام ١٩٩٠. وقد خفض سعر الصرف الرسمي لـ "الرييل" مقابل الدولار بنسبة ١٥٠ في المائة في ذلك العام.

وخلال تلك الفترة، منحت المشاريع الحكومية مزيداً من الاستقلال الذاتي، كما أعيدت حقوق الملكية الخاصة من أجل إتاحة الانتاج الخاص في مجال الزراعة خارج نطاق المزارع الكبيرة. وفي عام ١٩٨٩، أدخل نظام مصرفي مزدوج يتألف من مصرف مركزي ومصارف تجارية. وقد أُجيز بموجب القانون إقامة مشاريع مشتركة بين القطاعين الحكومي والخاص، كما صدر قانون للاستثمار الأجنبي في عام ١٩٨٩، وأجاز هذا القانون إقامة مشاريع مشتركة والإضطلاع بعمليات مملوكة بكمالها للأجانب. وفي عام ١٩٩١، أخذ برنامج للشخصية.

الجدول الثامن - ١ - كمبوديا: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٨٩-١٩٩٦

الاستثمار غير الحكومي	الاستثمار الحكومي	الاستثمار الكلي	الفجوة القائمة في سعر الصرف <sup>(١)</sup>	خفض سعر الصرف الرسمي (رييلات مقابل الدولار)	أسعار الاستهلاك	النحو في الناتج المحلي الإجمالي	
(نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي)				(نسبة مئوية للتغير السنوي)			
٩,٥	١,٥	١١,٠	١٩,٠	..	..	٣,٥	١٩٨٩
٧,٠	١,٢	٨,٢	١٧,٨	١٥٠	..	١,٢	١٩٩٠
٩,٠	٠,٤	٩,٤	١١,٧	٦٨	١٥٠,٤	٧,٦	١٩٩١
٩,٥	٠,٣	٩,٨	١٦,٨	٧٨	١١٢,٥	٧,٠	١٩٩٢
١٠,٠	٤,٢	١٤,٢	٦,٦	٩٧	٤١,٠	٣,٩	١٩٩٣
١٤,٢	٥,٠	١٩,٢	١,١	٥	١٧,٩	٥,٢	١٩٩٤
١٥,٨	٥,٧	٢١,٥	..	١٢	٨,٧	٧,٠	(٢) ١٩٩٥
١٦,٦	٦,٧	٢٣,٣	..	..	٥,٠	٧,٥	(٢) ١٩٩٦

المصدر: البنك الدولي وصندوق النقد الدولي، والتقديرات تستند إلى بيانات مقدمة من السلطات الكمبودية.

- (أ) تتألف من الفرق بين السعر في السوق الموازية والسعر الرسمي، مقسوماً على السعر الرسمي؛ والحسابات تستند إلى تقديرات البنك الدولي.
- (ب) بيانات تقديرية.
- (ج) أرقام مستهدفة.

ومن هنا، فإن كمبوديا كانت تبتعد بالفعل عن التخطيط المركزي عندما وقع اتفاق السلام تحت رعاية الأمم المتحدة بباريس في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١. ولكن تعديل البلد لم يبدأ إلا بعد إرساء السلام؛ ومن هذا المنطلق، تزامن الانتقال من مرحلة الصراع إلى مرحلة السلام مع الانتقال من اقتصاد مخطط مركزاً إلى اقتصاد يقوم على السوق.

وكان ثمة اهتمام كبير من قبل المجتمع الدولي باقتصاد كمبوديا. كما كان ثمة تخوف على الصعيد الدولي من قيام أحد الأحزاب السياسية الكمبودية الأربع باستغلال سيطرته على المعرفة الدولية فيما يستخدمها لمنفعته الذاتية في الانتخابات التي كان من المقرر إجراؤها في عام ١٩٩٣، ومن ثم، فقد أنيطت المسؤولية المتعلقة بالعمليات المالية الحكومية بسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا، وذلك في آذار/مارس ١٩٩٢. وقد قامت السلطة أيضاً بتنسيق جهود المعرفة الدولية، إلى جانب وضع الهيكل الأساسي للعمليات الاقتصادية الكلية. والبنك الدولي وصندوق النقد الدولي قد أدخلتا برامج لتحقيق الاستقرار الاقتصادي وتعجيل عملية تحول الاقتصاد بالبلد.

وجلبت فرص السلام لكمبوديا الدعم المالي من المجتمع الدولي. فالمعونة المقدمة من المانحين الغربيين إلى هذا البلد بلغت ٩٠ مليون دولار في عام ١٩٩١، وذلك قبل وصول الأمم المتحدة في عام ١٩٩٢. والاتفاق المحلي التقديري لبعثة الأمم المتحدة في كمبوديا بلغ ٢٠٠ مليون دولار، أي ما ينافس ١٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي بكمبوديا في عام ١٩٩٢. والزيادة المفاجئة للطلب المدعوم بالنقد الأجنبي صبّ وقوداً على التضخم المحلي، ولكنها أدت في نفس الوقت إلى إبطاء الارتفاع في سعر الدولار. ومن جراء ذلك، ظلل التضخم متداولاً بنسبة ١٠٠ في المائة في عامي ١٩٩١ و ١٩٩٢، في حين ارتفع سعر الدولار بخطى أبطأ، مما استتبع حدوث ارتفاع حقيقي في سعر الرييل (انظر الجدول الثامن - ١). نظراً لارتفاع أسعار السلع اللاتبادلية ارتفاعاً حاداً بالقياس إلى أسعار السلع التبادلية.

وفي ضوء المغالاة في سعر الرييل ووجود طلب مباشر من جانب سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا، ازدهر انتاج السلع اللاتبادلية، وخاصة في قطاعي التشحيد والخدمات، على حين كان النمو في انتاج السلع التبادلية من قبل السلع الزراعية لا يكاد يذكر (انظر

الجدول الثامن - ٢). وعلى الصعيد الجغرافي، كان النمو الاقتصادي مركزاً إلى حد كبير في العاصمة، وبدرجة أقل في المراكز الحضرية بالأقاليم، تاركاً مساحات ريفية شاسعة في حالة من التخلف والانعزal.

الجدول الثامن - ٢ - نمو الناتج المحلي الاجمالي حسب المنشآ الصناعي، ١٩٩٥-١٩٩٠

(النسبة المئوية للتغير في الحجم، بأسعار عام ١٩٨٩)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	
٥,٦	١,٤	٢,٠-	١,٩	٦,٧	١,٢	<u>الزراعة</u>
	٥,٨-	٥,٦-	٠,٤-	٧,٢	٥,٤-	المحاصيل والمطاط
	١١,١-	٥,٥-	١,٩-	٤,٠-	٢,٩-	الأرز
	٢,٠	٥,٧-	٢,٠	٢٩,٩	١٠,٠-	المحاصيل الخرى والمطاط
	٢,١	٦,٣	٦,٩	١,٢	٥,٦	الماشية
	٠,٠	٥,٥-	٥,٩-	٨,٩	٣١,٩	صيد الأسماك
	٥٠,٥	٠,٢-	١٥,٣	٢٤,٦	١٥,٠	الحراجة
٩,٤	١٤,٣	١٥,٠	١٥,٧	٨,٨	٢,٢-	<u>الصناعة</u>
	٥,٠	٨,٠	٥,٩	٧,١	١٢,٠	التعدين
	٧,٩	٨,٠	٣,١	٧,٠	٤,٤-	الصناعة التحويلية
	٤,٨	٦,٠	٢٦,٠	٠,٠	١٦,٧-	الكهرباء والمياه
	٢٠,٠	٢٢,١	٢٠,٣	١١,٤	١,٣-	البناء
٧,٤	٥,٦	٧,٢	١١,١	٨,٥	٢,٧	<u>الخدمات</u>
	٥,٠	١٠,٠	١٥,٠	٩,٤	١,٥-	النقل والاتصال
	٦,٠	٦,٠	١٥,٩	١٢,٨	٢,٢-	تجارة الجملة والتجزئة
	٧,٣	٨,٠	٢٩,٥	٤٢,٩	٧٥,٠	الفنادق والمطاعم
	٢,٤	٥,٠	٠,٢-	٠,٠	١٨,٣	الادارة الحكومية والتعليم والصحة
	٧,٢	٨,٠	٧,٠	٢,٥	٢,٦	ملكية المساكن
	٥,٢	٩,٠	٩,٧	١٠,٣	٣,٣	خدمات أخرى
٧,٠	٥,٢	٣,٩	٧,٠	٧,٦	١,٢	الناتج المحلي الاجمالي

المصدر: البنك الدولي ووزارة الاقتصاد والشؤون المالية بحكومة كمبوديا.

(أ) تقديرات أولية.

وهذا النمط المتباين للنمو وارد بوضوح في الجدول الثامن - ٢. فالزراعة، التي تشكل نصف الناتج المحلي الاجمالي تقريراً، استمدت معظم نموها من الحراجة وتربية الماشية. كما أن إنتاج الأرز، الذي يشكل غذاء أساسياً للسكان ويسهم مساهمة كبيرة في الانتاج الزراعي ظل في هبوط مستمر. والشواغل الأمنية والألغام البرية الموجودة بارييف تشكلان العقبتين الرئيسيتين اللتين تعوقان زيادة إنتاج الأرز والمحاصيل الأخرى. ونمو الحراجة يرجع بشكل كبير إلى تزايد صادرات الأخشاب من جانب الحكومة، كجزء من جهودها المبذولة من أجل زيادة الإيرادات

غير الضريبية. وفي الصناعة، تشكل عمليات البناء غالبية النمو، وهذه العمليات ترجع إلى تدفق أعداد كبيرة من الموظفين الدوليين وإنفاق الحكومة على الهياكل الأساسية. والنقل والتجارة والسياحة تمثل عناصر النمو السائدة في قطاع الخدمات.

وقد أحرز تقدم كبير في ميدان استقرار الاقتصاد الكلي في عام ١٩٩٣. وهبط معدل التضخم بمقدار الثلثين في عام ١٩٩٣ كما هبط مرة أخرى بمقدار النصف في عام ١٩٩٤. في حين أن أسعار الصرف قد انخفضت بالرقم الحقيقي في عام ١٩٩٣، ثم عادت إلى الاستقرار بعد ذلك (انظر الجدول الثامن - ١). والمعونة الدولية حلّت محل الأصدار النقدية، كطريقة لتمويل العجز المالي. وبالإضافة إلى ذلك، يلاحظ أن الانتخابات قد أرجأت بعضًا من الشكوك السياسية، فالسلام الذي تحقق مؤخرًا كان عرضة للاتهام بسبب موضوع مشاركة الخمير الحمر في العملية السياسية.

ومع ذلك، فقد حيل سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، لم يحدث أي رجوع عن الإصلاحات الاقتصادية. وقد قالت حكومة كمبوديا في الواقع بتنفيذ تدابير جديدة لاصلاح الضريبي والمالي، واستمر النمو الاقتصادي دون تراجع، كما استعيد بعض من الثقة في البلد، مما يتضح من تزايد الاستثمار (انظر الجدول الثامن - ١).

### الاستثمار في كمبوديا

بمجرد عودة السلام، كانت كمبوديا بحاجة إلى الاستثمار في كل قطاع تقريباً من قطاعات الاقتصاد. فالحرب طيلة عشرين عاماً قد أضرت على نحو جسيم بهيكلها الاقتصادي المادي، وتعرض رأس المال البشري للاستنزاف. وكان هناك ضعف شديد أيضاً في قدرة الحكومة على إدارة البيئة الاقتصادية الكلية والمؤسسات اللازمة لإقامة اقتصاد سوقي.

وفي ظل هذه الظروف، كان هناك مصدر واحد لتمويل الاستثمار وهو البلدان الأجنبية. والدعم المالي لكمبوديا كان قوياً. وفي المؤتمر الوزاري المعنى بإصلاح كمبوديا، الذي عقد بطوكيو في حزيران/يونيه ١٩٩٢، وفي اجتماع اللجنة الدولية المعنية بتنمية كمبوديا، الذي عقد بباريس في أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، وفي اجتماع هذه اللجنة أيضاً المعقد بطوكيو في آذار/مارس ١٩٩٤، أعلن المجتمع الدولي عزمه على تقديم تبرعات تناهز ١,٦ بليون دولار من أجل إصلاح كمبوديا. وبلغت التبرعات المقدمة من المانحين المتعددي الأطراف والثنائيين أثناء الفترة ١٩٩٢-١٩٩٥ ٢,٣ بليون دولار، منها ١,٣ بليون دولار تم إنفاقها خلال نفس الفترة.

ومن إجمالي المعونة الدولية المقدمة إلى كمبوديا، فيما بين عامي ١٩٩٢ و ١٩٩٥، خصصت نسبة ١٩ في المائة لمساعدة التقنية، و ٦,٥ في المائة لمساعدة التقنية ذات الصلة بالاستثمار، و ٢٨ في المائة لمساعدة المشاريع الاستثمارية، و ١٩ في المائة لدعم الموارنة وميزان المدفوعات، و ٢٧ في المائة للأغذية والإغاثة في حالات الطوارئ. وشكلت المعونة المنصرفة للنقل والاتصالات والتعليم والصحة في المائة من المجموع<sup>(٣)</sup>. بينما زاد الإنفاق الرأسمالي في إطار الإنفاق الحكومي الإجمالي من ١٣,٧ في المائة في عام ١٩٩٠ إلى ٣٦,٥ في المائة بحلول عام ١٩٩٥.

والاستثمار العام، الذي كان معظمه في مجال إصلاح الهياكل الأساسية والذي كان تمويله من المعونة الأجنبية، تزايد باطراد منذ عام ١٩٩٢، مزدوجة من ناتج محلي إجمالي متضمن. كما وفر الاستثمار العام بعضاً من المقومات المادية والمؤسسية الضرورية لتشجيع الاستثمار الخاص، الذي بدأ في الاستجابة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثامن - ١).

وثمة شواهد سردية على أن الاستثمار من جانب المصادر المحلية الخاصة (و غالبيته في إصلاح العاصمة، بناء وبناء المساكن) وتدفق الاستثمار الأجنبي المباشر إلى البلد قد بدأ مباشرةً عقب إحلال السلام في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١. وعلى أي حال، فإن إجمالي الاستثمار العام والخاص زاد من مستوى يقل عن ١٠ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي، في عام ١٩٩٢، إلى ما يربو على ١٤ في المائة، في عام ١٩٩٣، وإلى ١٩ في المائة، في عام ١٩٩٤، مع حدوث زيادات كبيرة في الاستثمار غير الحكومي في عامي ١٩٩٣ و ١٩٩٤.

وإلى جانب الانضباط بجهود أكبر لتحقيق الاستقرار على صعيدي السياسة والاقتصاد الكلي، قد اتخذت الحكومة تدابير ترمي إلى تهيئة بيئه مواتية للاستثمار الخاص. وفي القطاع المالي، أنشئ رسميًا، في عام ١٩٩٢، مصرف مركزي ذو سلطات استقلالية فيما يتعلق بالسياسة النقدية وتنظيم العمليات لدى كافة المؤسسات المالية، كما وضعت التشریعات الخاصة بهذا المصرف. وظهر أيضًا قطاع مصرفي تجاري. وهذا القطاع المصرفي الحديث الناشء قد وفر إطاراً مؤسسيًا لتوجيه المدخلات نحو الاستثمار الخاص في البلد.

ومع مساهمة تدابير التكيف في استقرار سوق العملة الأجنبية، وتضاؤل الفرق بين السعر الرسمي والسعر الموزاوي الذي تحدده السوق إلى ١ في المائة، تم توحيد أسعار الصرف مع السعر السوقي، مما مهد الطريق لتحرير الحساب الجاري لتشجيع المستثمرين.

ولمواصلة تشجيع ثقة المستثمرين في البلد، و توفير الحوافز اللازمة للاستثمار الأجنبي، أصدرت حكومة كمبوديا في آب/أغسطس ١٩٩٤ قانوناً جديداً للاستثمار الأجنبي. وبحلول أوائل ١٩٩٥ كانت الحكومة قد وافقت على قرابة ٢,٢ بليون دولار من الاستثمار الأجنبي المباشر، رغم أن المبلغ الفعلي للاستثمار الأجنبي غير معروف. ومع هذا، ومن منطلق الاستناد إلى المعلومات المتصلة بالمشاريع المعتمدة، يلاحظ أن الاستثمار الأجنبي المباشر مركز في السياحة والخدمات المالية، مما يشكل ثلثي مجموع الاستثمارات المواقعة عليها. وقد اجذبت الصناعة التحويلية ١٥ في المائة تقريباً من الاستثمارات الكلية، في حين لم تتلق الزراعة إلا ٣ في المائة فقط.

وحتى الآن، يأتي معظم الاستثمار الأجنبي المباشر من بلدان أو مناطق في منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ تايلند وسنغافورة وماليزيا ومقاطعة تايوان الصينية. والمستثمرون من هذه البلدان المجاورة أكثر إلماماً بالخلفية السياسية والثقافية والقانونية لمبوديا. والجوار الجغرافي يعطيهم ميزة معرفة قواعد اللعبة، بما فيها القواعد غير الرسمية.

والاستثمار المحلي الخاص والاستثمار الأجنبي المباشر كانا مركزيين في القطاعات ذات العائد الضوري العالي، التي يمكن فيها عكس مسار الاستثمار، مما يعكس ردود فعل المستثمرين بشأن عدم الاستقرار في كمبوديا<sup>(٤)</sup>، وقد يكون من الأمثلة المتطرفة على هذا النوع من الاستثمار، افتتاح فندق عائم ثم (كارينو) عائم خارج بنوم بنه.

والأمن الشخصي بشكل أهم مصدر لعدم التيقن. فثمة قوات متبقية من قوات الخمير الحمر مستمرة في الحرب ببعض أجزاء البلد، وهناك تهديد للأمن أيضاً بسبب السرقات التي يرتكبها المحاربون السابقون الذين لا يجدون لأنفسهم عملاً وأيضاً قوات الشرطة الحكومية التي تتلقى أجراً غير كاف على الإطلاق. وبالإضافة إلى ذلك، يوجد بعض التشكيك لدى السكان إزاء استقرار حكومة ائتلافية تعد حكومة ضعيفة، مما يثير المخاوف بقلب السياسات الحالية من جانب حكومة مستقبلية.

والمشاكل الأمنية الداخلية المتعلقة تؤثر أيضاً بشكل غير مباشر على الاستثمار من خلال ميزانية الحكومة. فمن جراء الشواغل الأمنية، تواصل الحكومة إنفاق مبالغ كبيرة على القوات المسلحة والدفاع (ثلث إجمالي النفقات في الميزانية المنتحلة لعام ١٩٩٥، و٢٠% في المائة في الميزانية المقترحة لعام ١٩٩٦)، مما يزاحم الاستثمار في مجالات من قبيل إصلاح الهياكل الأساسية والتعليم والصحة، وهذه مجالات بالغة الأهمية بالنسبة لتنمية البلد.

وشاشة السلام وتعقد التنمية الاجتماعية والاقتصادية يدلان على أن الانتقال الكامل من مرحلة السلام والنمو سوف يستغرق بعض الوقت، ومن هنا تظل المعونة الدولية ضرورية، بصفة خاصة، للمساعدة في توحيد البلد. على أنه من الواضح بالفعل، أن المستثمرين والموارد بالقطاع الخاص، على الصعيدين المحلي والأجنبي، قد يمكن حشدهم في كمبوديا، كما يتوقع منهم أن يرتبطوا بمشاريع أطول أجلاً، وذلك مع اطراد استقرار البلد. والتمويل الحكومي والدعم الدولي الواسع يشكلان بصفة عامة تكميلاً هاماً للعمليات السياسية والاقتصادية المحلية التي ستتحدد في نهاية المطاف، سرعة الانتعاش والتنمية في كمبوديا.

### السلفادور: التدفق المالي والهيكل الاستثماري

يعود تاريخ النزاع المسلح في السلفادور إلى نهاية عام ١٩٨٠، وفق ما يقال، ولكن هذا البلد ما فتئ على حافة حرب أهلية منذ عام ١٩٧٨<sup>(٥)</sup>. ولقد سادت موجة من اختطاف الأشخاص وعمليات القتل لبواحت سياسية دون هدف، حتى بعد قيام انقلاب عسكري على يد بعض من الضباط الشبان، حيث عمد هذا الانقلاب إلى تأسيس لجنة سياسية مدنية - عسكرية لتولي الحكم، ووعد بإصلاحات سياسية واقتصادية. وفي نهاية الثمانينيات، تغير الأعضاء المدنيون باللجنة، وفي ٦ آذار/مارس ١٩٨٠، فرضت اللجنة الجديدة حالة الحصار وأمرت قوات الجيش بنزع ملكية كافة المزارع التي تزيد مساحتها عن ٥٠٠ هكتار، وحولت غالبيتها إلى تعاونيات مملوكة للعمال. وهذه المزارع المنزوع ملكيتها تقطي ما يقرب من ٢٠٠٠٠ هكتار، أي ما يزيد على ١٤% في المائة من أرض البلد الصالحة للزراعة. وبالإضافة إلى ذلك، هددت اللجنة بمصادرة أرض المزارع التي تتراوح مساحتها بين ١٠٠ و٥٠٠ هكتار، وقامت بتأمين جميع المؤسسات المالية، وأنشأت وكالات حكومية لتولي مبيعات البن والسكر فيما وراء البحار.

وكان الاستثمار والإنتاج بمثابة الضحية المباشرة لهذه السياسات وللصراع المسلح الذي اندلع بين الحكومة وجهاً قارباً وندو ماري للتحرير الوطني، وهي حركة يسارية من حركات المغاورين سبق تشكيلها في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٠ من المنظمات السياسية - العسكرية التي كانت نشطة في السلفادور في أواخر السبعينيات. ومعدل الاستثمار الخاص الإجمالي إلى الناتج المحلي الإجمالي قد هبط من مستوى يزيد عن ١٣% في المائة في عامي ١٩٧٨ و ١٩٧٩ إلى ٦.٤% في المائة في عام ١٩٨٠. وفيما بين عامي ١٩٧٩ و ١٩٨٢ هبط الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي بنسبة ٢١% في المائة، كما هبط الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي للفرد الواحد بنسبة ٢٥% في المائة.

وخلال السنوات التالية، طفت النتفقات الأمنية على التضييقات المتعلقة بأعمال الصيانة والتلوّح في خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية والطاقة الكهربائية والنقل والمياه والتخلص من التضييقات. والمغاورون قد قاموا، في خضم "حرب للاستنزاف" بتركار الهجوم على الهياكل الأساسية للبلد، وخاصة صناديق الستاندرد الهاتفية وأبراج الإرسال الكهربائية. والسلطات كانت قادرة عادة على إصلاح الأضرار بسرعة، ولكنها كانت مضطورة إلى إنفاق مبالغ كبيرة لمجرد إبقاء واحد من الهياكل الأساسية في حالة عمل وتشغيل، وهذه المبالغ كانت تستحق وقت السلم من أجل تحديث هذا الهيكل الأساسي وتوسيع نطاقه.

والسلفادور قد تلقت معونة خارجية كبيرة في الثمانينيات، ولكن بيتهما الخارجية كانت غير مواتية من ناحية أخرى لعدة أسباب: هبوط أسعار البن العالمية، وارتفاع معدلات الفائدة الدولية، وانهيار الاتفاقيات التجارية داخل السوق المشتركة لأمريكا الوسطى.

وميزانية الحكومة كانت في حالة عجز مستمر، وتمولها من خلال إصدار النقد على يد المصرف المركزي أدى إلى التضخم. وهذا قد أفضى إلى الضغط على سعر الفائدة الثابت، ومن ثم، فقد أدخل سعر صرف مزدوج: سعر رسمي يتسم بالغالبية، وهو سار في كافة المؤسسات المالية مع وجود ضوابط صارمة لتحصيل حصائر الصادرات، وسعر آخر غير رسمي وغير خاضع لأي ضوابط ومعمول به في "السوق السوداء". والتضخم قد أدى إلى إمعان السعر السائد في السوق السوداء في التبادل شيئاً فشيئاً عن السعر الرسمي.

ورغم أن الاستثمار والانتاج على صعيد القطاع الخاص كان نموهما متواضعا عقب عام ١٩٨٢، فإنهما لم يستعيدا اطلاقا ما كانا عليه من مستوى في عام ١٩٧٩ أثناء فترة الحرب الأهلية. وعند النظر إلى الاستثمار الخاص باعتباره نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي، يلاحظ أن هذا الاستثمار قد زاد على نحو مطرد، بالأسعار الحالية، من مستوى المنخفض في عام ١٩٨٠ البالغ ٦٪ في المائة، ووصل إلى نسبة ٩,٨ في المائة في عام ١٩٨٩ وإلى نسبة ١٢,٣ في المائة في عام ١٩٩١. أما الاستثمار الحكومي فقد كان ضحية للحرب بشكل أكثر وضوها، وهذا الاستثمار لم يتعرض لهبوط حاد متبع بارتفاع بطيء، ولكنه تعرض بدلاً من ذلك لهبوط مستمر تقربيا، حيث انحدر من مستوى يزيد عن ٦٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في الفترة ١٩٧٥-١٩٨٠ إلى ما يقل عن ٢٪ في المائة بحلول عام ١٩٩٠، وهو ما زال متسبما بالركود حتى اليوم.

وقد لقي ما يزيد عن ٧٥٠٠ شخص، غالبيتهم من المدنيين، مصر عهم في الحرب الأهلية، وما يقدر بنسبة ٢٠٪ في المائة من السكان، أي حوالي ١ مليون نسمة، بارحت البلد. والولايات المتحدة كانت بمثابة المقصد المفضل لدى الغالبية، وإن كانت ثمة أعداد كبيرة يمتد وجهها نحو كوستاريكا وبليز والمكسيك وكندا وبلدان أخرى. وما يزيد عن ٨٠٪ في المائة منهم قد هاجر إلى نحو غير مشروع، ومن ثم فإن الإحصاءات الرسمية تتخلل من شأن أعداد المهاجرين. والسلفادور قد فقدت الكثير من أفضلي وألمع العاملين بها. وتحليل بيانات الدراسة الاستقصائية للأسر المعيشية يوضح أن ٤٢٪ في المائة من المهاجرين قد قضوا ١٠ سنوات أو أكثر بالمدارس، وذلك بالقياس إلى ١٢٪ في المائة من اليد العاملة التي ليست من المهاجرين<sup>(١)</sup>.

### قضية الأرض في السلفادور

السلفادور تتصدر بلدان القارة الأمريكية من حيث كثافة السكان، وهي لا تضم سوى ٢٥٪ هكتار من الأرض الزراعية بالنسبة للفرد الواحد<sup>(٢)</sup>. والأرض ما فتئت، من الناحية التاريخية، موزعة بشكل بالغ الإجحاف. وذات مرة ترددت أنياب بـ"١٤ أسرة" تمتلك كافة الأرض الخصبة تقريباً باركة مئات الآلاف من الأسر عديمة ملكية الأرض تماماً؛ والوصول إلى ملكية الأرض ما فتئ ردها طويلاً من الزمان معبراً توترك بالمناطق الريفية. والحكومة قد اختارت في الواقع مواصلة الإصلاح الزراعي على الرغم من الحرب الأهلية، بل وبسبب هذه الحرب إلى حد ما. وبحلول عام ١٩٨٩، كانت هناك ٤٨٧٠٠ من المستأجرين السابقين قد تلقت سندات الملكية الخاصة بقطع الأرض الصغيرة التي تفلحها، مما زاد بعدد الأسر التي استفادت من الإصلاح الزراعي إلى ما يقرب من ٨٢٠٠٠ أسرة، كما يعني أن ما يزيد عن ٢٩٠٠٠ هكتار من الأراضي الزراعية (خمس المساحة الكلية الموجودة بالبلد) قد تأثرت بالإصلاح الزراعي<sup>(٣)</sup>.

وقد تم نزع ملكية مزارع عديدة في عام ١٩٨٠ في إطار البرنامج الأولي للإصلاح الزراعي، ولكنها كانت في غالبيتها من مزارع السكر والقطن، فمزارع البن ينذر لها أن تصل إلى ٥٠٠ هكتار من حيث المساحة. ومع هذا، ورغم التزام الحكومة بالإصلاح الزراعي، فإنها لم تقم بعد عام ١٩٨٠ بنزع ملكية أراضي المزارع الكبيرة إلا فيما يتصل بتأجير قطع الأرض الصغيرة للمستأجرين الذين لا يملكون أرضاً. وجاء دستور عام ١٩٨٠ الذي زاد حد الحيازة الخاصة، التي وعدت بهالجنة الإصلاح، من ١٠٠ هكتار إلى ٢٤٥ هكتاراً، مما كان من شأنه أن يسفر أيضاً عن نزع ملكية عدد كبير من مزارع البن، ولكن تنفيذ هذا الإجراء قد تأجل حتى عام ١٩٨٧، مما أعطى المزارعين وقتاً كافياً للقيام بشكل قانوني، وأحياناً على الصعيد الفعلي كذلك، بنقل ملكية الأرض الزائدة عن الحد المقرر إلى مشترى لا يتمتعون لهم بصلة قرابة وكذلك إلى أعضاء من أسرهم.

وليس بغير ب أن يرد موضوع الأرض في اتفاقات السلام، وإن كان ذلك خارج نطاق إصلاح زراعي عام<sup>(٤)</sup>. ففي تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ اتفقت الحكومة وجبهة فارابوندو مارتي، من منطلق الأخذ بملحق تنفيذي للمناوبات الدائرة في إطار اتفاقات السلام، على اقتراح مقدم من الأمين العام للأمم المتحدة بشأن نقل ملكية ما يقرب من ١٢٪ في المائة من أراضي السلفادور الزراعية إلى ٧٥٠٠ من مقاتلي الجبهة السابقين و ١٥٠٠ من الجنود السابقين و ٢٥٠٠ من شاغلي الأرض الخاصة في المناطق التي كانت تخضع لسيطرة الجبهة<sup>(٥)</sup>. وكان على الحكومة أن تحصل على هذه الأرض من خلال شراء قطع صغيرة بأسعار السوق من البائسين الراغبين في ذلك. أما المستفيدون المستهدرون فإنهم كانوا سيتلقون قطع الأرض الصغيرة هذه بمساحات تتراوح بين ٤٪ و ٥٪ من الهكتارات، مما يتوقف على نوعية الأرض، بالإضافة إلى مساعدة تقنية ورهن يعادل القيمة السوقية للأرض المملوكة. وقطع الأرض الصغيرة هذه قد تكون بأي مكان بالبلاد؛ وقد لوحظ أن المزارعين الذين لا يملكون أرضاً والذين يعيشون في المناطق التي كانت تخضع لسيطرة الجبهة كانوا يتلقون أحياناً ملكية الأرض التي يفلحونها، ولكن في حالة رغبة المالك القانوني في البيع.

ونقل ملكية الأرض قد مضى على نحو أكثر بـ٤٪ مما كان مزمعاً، وهذا يرجع، من ناحية أولى، إلى حدوث تأخيرات في التنفيذ، كما يرجع، من ناحية ثانية، إلى ارتفاع التكاليف التي يتحملها المستفيدون<sup>(٦)</sup>. والأرض تشتري بأسعار السوق، ومن الملاحظ أن الفلاحين والمقاتلين السابقين لم يكونوا راغبين في تحمل الدين الذي سيحصلون عليه الأرض. ورغم أن الرهونات العقارية لمدة ٣٠ عاماً كان فائدتها ٦٪ في المائة ولها فترة سماح مدتها ٤ سنوات، وهذه شروط تعد في غاية المواتاة بالقياس إلى شروط القروض التجارية، فإن وجود رهن كبير على الأرض يحول دون استخدامها كضمان للحصول على قرض آخر كرأسمال عامل. وبإضافة إلى ذلك، ما فتئ هناك نقص في المساعدة التقنية والانتمان، ونادرًا ما كان الائنان يقدمان في نفس الوقت.

ومع التكنولوجيا المتوافرة، لا يستطيع المزارع في السلفادور أن يعول أسرته من زراعة حبوب أساسية في قطعة صغيرة من الأرض. وقدر أنه اعتباراً من أوائل الثمانينيات، غلت المساحة البالغة ٤٪ من الهكتارات من الأرض الجيدة دخلاً صافياً لا يزيد عن ٢٧٠ دولاراً في السنة

من محصول الذرة، ومن هذا المبلغ سيدفع المزارع أيضاً ما عليه من أقساط رهينة عقب انتهاء فترة السماح، على حين أن المساحة التي تتراوح بين ثلاثة وخمسة هكتارات من الأرض ذات النوعية الأسوأ حالاً تأتي بمحصول هزيل لا يغطى دخلاً صافياً يفوق ذلك بكثير. ومحاصيل الشمام والبطيخ والطمطم والخضروات تتطلب استثماراً يزيد كثيراً عما تتطلبه الحبوب الأساسية. ولكنها قد تغلق دخلاً صافياً يبلغ ٢٧٠٠ دولار في العام أو أكثر بالنسبة للمزارعين بأراضٍ من نفس المساحة والنوعية. ومحاصيل الدائمة، من قبيل البن والفواكهة الحمضية والجوز والأفوكاتاد، تبشر بدخل صاف أكثر من ذلك أيضاً، ولكن انتاجها يتطلب استثماراً مبالغ كبيرة من المال وانتظار الفترة تتراوح بين ثلاثة وخمس سنوات من وقت الفرس حتى وقت الجني<sup>(١٢)</sup>.

وعلاوة على ذلك، يلاحظ أن نسبة الـ ١٢ في المائة من الأرض الداخلة في عملية الأرض مقابل السلاح كانت معرضة لنفس الصعوبات التي تكتنف الزراعة عموماً في السلفادور. والإنتاج الزراعي قد عانى أشد المعاناة من أعمال العنف التي سادت الحرب الأهلية، كما أنه كان أبطأ قطاع من حيث الانتعاش، في الواقع (انظر الجدول الثامن - ٣). والأسعار الزراعية كانت كاسدة بصورة عامة. وصغار المزارعين لم يكن بوسعهم أن يصلوا إلى الائتمان ولا إلى المعارف الفنية اللازمة للاستثمار في محاصيل جديدة على نحو ناجح. وكمثال المزارعين كانوا يستطيعون الوصول إلى الائتمان، أو استثمار مالديهم من مدخلات، ولكن العائدات المتوقعة كان عليها أن تتحمّل عدداً من الشكوك. ومن الواضح أن ملكية الأرض قضية سياسية منحى ذات أبعاد اجتماعية واقتصادية هامة في السلفادور. والإصلاح الزراعي العام الذي بدأ بالفعل في عام ١٩٨٠ قد شكل، بالفعل، فيما عدا المكسيك، أكبر عملية جذرية غير اشتراكية لتوزيع ملكية الأرض بأمريكا اللاتينية. وثمة جانب مرتبط من جوانب الاستثمار في الريف يتمثل في أن بعض المقاتلين السابقين، الذين لا يملكون أرضاً ولا يجدون عملاً، قد اتجهوا نحو اللصوصية بالريف، مما زاد من المخاوف والشكوك القائمة أصلاً.

و عندما يتعلق الأمر بالاستثمار الفعلي، يلاحظ أن المزارعين في السلفادور يفضلون المشاريع ذات العائد السريع على المشاريع الطويلة الأجل، حتى ولو كانت هذه المشاريع الطويلة الأجل تبشر بعائد أعلى. وبالنسبة للحبوب الأساسية، على سبيل المثال، توجد فترة قصيرة نسبياً بين مرحلة الفرس ومرحلة الجنبي، والإنتاج في طور الانتعاش، بالرغم من نكسة الجفاف التي حلت في عام ١٩٩٤. وعلى النقيض من ذلك، يلاحظ أن انتاج البن والقطن يمر بطور من الركود. وبشكل مماثل، يوجد تزايد في إنتاج الدواجن، في حين أن إنتاج لحوم البقر مستمر في البوسط (انظر الجدول الثامن - ٣). وليس من قبيل المصادفات أن الدجاجة تحصل إلى وزنها السوقي قبل وصول العجل إلى هذا الوزن. وتحركات الأسعار داخل القطاع الزراعي لا تفسر هذا الأداء المتفاوت (انظر الجدول الثامن - ٤).

وفي اتفاقات السلام الأصلية، كان المتوجّي إكمال التشيّراتات المتعلقة بحيازة الأرض ذات الصلة في عام ١٩٩٢. على أنه بحلول عام ١٩٩٥، لم تصل هذه العملية إلى ختامها بعد<sup>(١٣)</sup>. ومن ثم، فإن الأهداف السياسية لبرنامج الإصلاح الزراعي لم تتحقق حتى اليوم. والزراعة قد ظلت عموماً في حالة ركود نسبي، في نفس الوقت. وبعبارة أخرى، يلاحظ أن الدينامية الاقتصادية والاستثمار في الفترة التالية لممرحلة الصراع كانت بمنأى عن قطاع الأرض والزراعة في اقتصاد السلفادور، رغم ما يتسم به هذا القطاع من أهمية سياسية.

#### الجدول الثامن - ٣ - السلفادور: نمو الناتج المحلي الإجمالي حسب المنشأ الصناعي، ١٩٩٥-١٩٩١

(النسبة المئوية للتغير في الحجم، بأسعار عام ١٩٩٠)

الناتج المحلي الإجمالي	١٩٩١	١٩٩٢	١٩٩٣	١٩٩٤	١٩٩٥
البناء	٣,٦	٧,٥	٧,٤	٦,٠	٦,٣
الصناعة التحويلية	٥,٩	٩,٩	٨,٣	١٠,١	٦,٠
الزراعة	٠,٣-	٨,٠	١,٤-	٢,٤-	٥,٣
البن	٠,٥	١١,٠	٩,٦-	٦,٧-	٦,٧-
القطن	٣٨,٠-	٨,٨	١١,٣-	٤٧,٨-	٣,٠
الماشية	٦,٠-	٣,٠-	٧,٨-	٣,٠	١٠,٦
الدواجن	٦,٠	٨,٧	٤,٨-	١٥,٠-	٢,٨
الحبوب الأساسية	٢,٨	٢٧,٧	٠,٥	١٥,٠-	١٥,٠-

المصدر: مصرف الاحتياطي المركزي.

<sup>(٥)</sup> الجدول الثامن - ٤ - السلفادور: معاملات الامتصاص الضمني للتضخم السعري فيما يتعلق بعناصر الناتج المحلي الإجمالي، ١٩٩١-١٩٩٤

١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	
١٥٣,٥	١٣٨,٧	١٢٢,٦	١١٢,٧	الناتج المحلي الإجمالي
١٩١,٩	١٧١,٤	١٤٧,٨	١٠٥,٥	التشييد
١٦١,٠	١٤٩,٢	١٢٨,٨	١١٢,١	الصناعة التحويلية
١٥٤,٠	١٢٨,٧	١٠٥,٥	١١٧,٢	الزراعة
..	٨٢,٨	٦٩,٤	١٠٣,٣	البن
..	١٠٤,٣	٨٢,٩	١٣٣,٨	القطن
..	١٣٠,٤	١٢٤,٦	١١٨,٤	الماشية
..	١٤٩,٣	١٢٠,٤	١٢٢,٨	الدواجن
..	١٦٢,١	١٠٦,٦	١٢٩,٩	الحبوب الأساسية

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بناء على البيانات التي قدمها مصرف الاحتياطي المركزي.

(٤)  $١٠٠ = ١٩٩٠$

### الاستثمار في السلفادور

في عام ١٩٨٩، وإن استمرار الحرب، قامت حكومة منتخبة حديثاً بتولي مقاليد الحكم، ووعدت بإلغاء كثير من السياسات الاقتصادية القائمة (مع التنبؤه باستثناء الإصلاح الزراعي). وفي عام ١٩٩٠، عمد المصرف المركزي وبالتالي إلى رفع القيود المتصلة ببيع العملات الأجنبية، وقرر تعويم سعر الصرف الرسمي. وقد هبط هذا السعر بسرعة إلى مستوى يقارب السعر السائد في السوق السوداء، ولكن كان خاصعاً للتحكم فيه منذ ذلك الحين من خلال اضطلاع المصرف المركزي بعمليات شراء وبيع للعملات الأجنبية من أجل الاحتفاظ بسعر صرف اسمي ثابت نسبياً (مما يتراوح بين ٩,٨ كولونات للدولار الواحد). وبالإضافة إلى ذلك، قامت الحكومة بإغلاق وكالتي تسويق البن والسكر التابعين لها، وبالغاء الحد الأقصى للأسعار فيما يتصل بالحبوب الأساسية المخصصة للاستهلاك المحلي، وبتحفيض الرسوم الجمركية على الواردات. وبدأت إعادة خصخصة النظام المصرفي في عام ١٩٩١ (حيث أكملت هذه العملية في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥).

ولفتة ما، بدت الحرب وكأنها تزداد حدة مع وصول معارك المغاور بين السافرة إلى مدينة سان سلفادور، عاصمة البلد، لأول مرة في هجوم تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٩. ومع هذا، فإن احتمالات التوصل إلى تسوية عن طريق المفاوضات بدأت أيضاً في التحسن.

ونظراً لهذه التطورات السياسية والاقتصادية، بدأت ثقة المستثمرين في التزايد. فارتفعت نسبة الاستثمار الخاص الإجمالي إلى الناتج المحلي الإجمالي من مستوى يقل عن ١٠ في المائة في عامي ١٩٨٨ و ١٩٨٩ إلى ما يربو على ١١ في المائة في عام ١٩٩٠ و ١٢ في المائة في عام ١٩٩١. وعقب توقيع اتفاقيات السلام في ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢، عاد الاستثمار الخاص إلى ما كان عليه من مستوى قبل مرحلة الصراع (أي أكثر من ١٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي) كما أن نمو هذا الناتج قد ارتفع إلى ما يزيد عن ٦ في المائة سنوياً. وفي ١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢، انتهت الحرب رسمياً، وجرى الاعتراف بجبهة فارابوندو مارتي بوصفها حزباً سياسياً. وبحلول عام ١٩٩٤، كان الاستثمار الخاص قد زاد ووصل إلى ١٥ في المائة تقريباً من الناتج المحلي الإجمالي. وبإدماج الاستثمار الحكومي، بلغت هذه الحصة ١٨,٥ في المائة (انظر الجدول الثامن - ٥).

الجدول الثامن - ٥ - السلفادور: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٨٨-١٩٩٥

تحويلات العمال المهاجرين	الاستثمار الخاص	الاستثمار الحكومي	الاستثمار الكلي	أسعار الاستهلاك	نمو الناتج المحلي الإجمالي	
	(نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي)				(النسبة المئوية للتغير السنوي)	
٢,٦	٩,٥	٣,١	١٢,٦	١٩,٨	١,٦	١٩٨٨
٢,٥	٩,٨	٣,٥	١٢,٣	١٧,٦	١,١	١٩٨٩
٧,٨	١١,٢	٢,٥	١٣,٧	٢٤,٠	٢,٨	١٩٩٠
٨,١	١٢,٣	٢,٨	١٥,٢	١٤,٤	٣,٦	١٩٩١
١١,٧	١٣,٢	٤,٠	١٧,٢	١١,٢	٧,٥	١٩٩٢
١١,٣	١٣,٩	٤,٠	١٧,٩	١٨,٦	٧,٤	١٩٩٣
١١,٩	١٤,٨	٣,٧	١٨,٥	١٠,٦	٦,٠	١٩٩٤
١١,٦	..	..	..	١٠,١	٦,٣	١٩٩٥

المصدر: صندوق النقد الدولي ومصرف الاحتياطي المركزي.

والاستثمار الخاص في السلفادور يبدو وكأنه لا يعوّقه عائق على صعيد السيولة. وعلى النقيض من ذلك، فطبقاً لأحد الباحثين "أن البلد يعاني من نقص فرص الاستثمار المربي، لا من نقص تمويل هذه الفرص. ومؤسسات القطاع الرسمي تستطيع الحصول إلى فيض من الأموال القابلة للإقرار" <sup>(٤)</sup>. وحيث أن الاستثمار كان قوياً نسبياً، فإن من الواضح أن هذا التقدير مغالٍ فيه. وهناك، مع هذا، مجالات تشير القلق على صعيد الاستثمار الخاص فضلاً عن تلك المسائل المتعلقة بكمية الاستثمار الخاص في الهياكل الأساسية.

وأحد هذه الشواغل يتعلق بأثر ما تبقى من عوامل الشك. فبالاضافة إلى تأثير هذه الشكوك على المزارعين، مما سبق ذكره أعلاه، يلاحظ أنها تؤثر على سائر نواحي الاقتصاد أيضاً، وهذا ينضي إلى جعل الاستثمار مركزاً إلى أقصى حد في القطاعات التي يسهل فيها الانسحاب من الصناعة ذات الصلة (أو من البلد بأكمله). ومن ثم، فإن مناطق تجهيز الصادرات، التي كانت لا تشغّل سوى ٢٠٠٠ في عام ١٩٨٩، أصبحت تضم ٦٢ عامل في عام ١٩٩٢، وغالبيتهم في قطاع تصنيع الملابس. ومع أن هذا يشكل تطويراً بالغ الإيجابية، فإن هذه الاستثمارات يمكن أن تنقلب بسهولة إلى وجهها الآخر. ذلك أن هذه الوظائف يمكن أن تضيق بنفس السرعة التي ظهرت بها.

وهناك مبعث قلق إضافي يتمثل فيما إذا كانت الإشارات السعرية التي يتلقاها المستثمرون قد تعرضت للتتشوه بفعل ما يسمى "المرض الهولندي"، مما قد يضلّل الإنفاق الاستثماري (انظر الإطار الثامن - ١). و"المرض الهولندي" هذا هو ارتفاع سعر الصرف الحقيقي من جراء وفرة العملات الأجنبية، وهذه الوفرة تتحقق في السلفادور نتيجة غزارة تدفقات تحويلات المهاجرين (١,١ بليون دولار في عام ١٩٩٥) وعودة رؤوس أموال كبيرة إلى الوطن واستمرار تدفق المعونة الخارجية. والتحويلات المسجلة من العمالة المهاجرة قد زادت، بشكل حاد، من مستوى يقل عن ٤ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٨٩ إلى ما يناهز ٨ في المائة في عام ١٩٩٠ وإلى ما يزيد عن ١١ في المائة في عام ١٩٩٢ (انظر الجدول الثامن <sup>(٥)</sup>). وفي الثمانينيات، يلاحظ أن تدفق التحويلات لم يكن أقل شأناً فحسب، بل إن مساهمة هذه التحويلات المتدهمة في مجال الإمداد بعملات أجنبية قد قابلتها إلى حد كبير الطلب على هذه العملات في إطار هروب رؤوس الأموال.

#### الإطار الثامن - ١ - "المرض الهولندي" في مرحلة ما بعد الصراع: دور تحويلات العمال في السلفادور

إن التدفقات القوية للعملات الأجنبية ليست محض نعمة. ففي، من ناحية أولى، تمكن البلد من الوصول إلى الواردات، التي قد تستخدم في توسيع نطاق الاستثمار أو زيادة الاستهلاك. وهي، من ناحية ثانية، يمكن أن تؤدي إلى خفض الإنتاج في مجال الأنشطة التصديرية أو أنشطة منافسة الواردات، وهذا عامل يسمى "المرض الهولندي".

والمرض الهولندي تظهر أعراضه عندما تتجاوز تدفقات العملة الأجنبية التي تدخل البلد ما يخرج من هذه العملة، خلال فترة من الوقت، وتؤدي قوى السوق إلى خفض السعر المحلي لهذه العملية الأجنبية. وإذا كانت هناك قيود تعيق ارتفاع سعر الصرف، فإن ثمة أثر مماثل يحدث على نحو غير مباشر (إن كان ذلك يشكل أكثر بطء) لأن المصرف المركزي يقوم بشراء العملة الأجنبية الفائضة بسعر محدد، وهذا يعني أنه يغذى الاقتصاد بمزيد من الأموال المحلية. وهذه الزيادة في الأموال التي تتدفق على الاقتصاد تؤدي إلى رفع الأسعار المحلية، بما فيها الأجور وسائر تكاليف الإنتاج. ومع هذا، فإن منتجي السلع التجارية سوف يظلون على منافستهم للسلع الأجنبية، التي لم تتعرض أسعارها للارتفاع، أي أنهم لن يكونوا أحراراً تماماً في رفع الأسعار، وهذا عامل مشيط للإنتاج لديهم. وهذا النوع من الأثر السلبي قد أصبح يعرف باسم "المرض الهولندي" بعد أن واجهت هولندا صعوبات من هذا القبيل في السبعينيات من جراء تحقيق زيادات كبيرة في حصيلة العملة الأجنبية التي تأتت من صادرات الغاز الطبيعي.

والسلفادور شهدت تدفقات كبيرة من التحويلات الواردة إليها، وهي قد أدت، لا إلى مجرد زيادة موارد العملة الأجنبية بالبلد، بل أيضاً إلى تحقيق مكاسب بارزة بالنسبة لمن يتلقونها. وتحويلات العمال المهاجرين تذهب أساساً، في السلفادور، إلى أسر منخفضة الدخل، حيث تزيد من الاستهلاك، لا من الإنفاق أو الاستثمار. وقد قام Segundo Montes بتحليل دراسة استقصائية للأسر المعيسية، حيث تبين أن ثلث الأسر التي شملتها الدراسة تتلقى تحويلات من قريب واحد على الأقل من المهاجرين إلى الولايات المتحدة الأمريكية، وأن هذه التحويلات تمثل، في المتوسط، ٤٪ في المائة من دخل الأسرة<sup>(١)</sup>.

وفي حالة إنفاق التحويلات بكاملها على واردات إضافية، فإن الطلب المتزايد على العملة الأجنبية من شأنه أن يقابل العرض المتزايد، وهذا يعني أنه لن يكون هناك أي ضغط لتغيير سعر الصرف؛ فتيار العملة الأجنبية المتداهن إلى البلد سوف يخرج منه على الفور تقريباً. ومن الملاحظ، بصفة عامة، أنه لو أنفت كافية التحويلات على السلع والخدمات التي يمكن تصديرها أو استيرادها، فإن "المرض الهولندي" لن تقوم له قائمة.

ومن المتعذر، في الواقع، بالنسبة لأي أسرة أن تتفق دخلاً إضافياً على السلع التجارية وحدها. ولنفترض، على سبيل المثال، أن واحداً من متلقى التحويلات قد اشتري جهازاً تلفزيونياً مستورداً. وهذا يعني أنه لم يدفع لشراء سلعة مستوردة إلا جزءاً من ثمن الشراء فقط؛ وثمة جزءاً مدفوع للمستورد وللتاجر (خدمات مقدمة بالجملة وبالتالي مدفوعاً من أجل الرسوم الجمركية وضرائب المبيعات). وحتى لو قامت الحكومة بإيقاف العائد الضريبي الزائد بأكمله على الواردات، فإنه سيظل هناك أيضاً طلب متزايد على خدمات التجارة بالجملة وبالتالي، مما يعني إحداث زيادة في السعر النسبي لسلع أو خدمات لا تبادلية (ارتفاع حقيقي في سعر الصرف)، وهذا سيؤدي بدوره إلى ظهور "المرض الهولندي". على أن هذا مثال "متطرف"، وثمة ما يدعوه، على نحو قوي، إلى الاعتقاد بأن هناك حصة كبيرة من التحويلات تتنفق في السلفادور على سلع وخدمات لا تبادلية بشكل مباشر.

وأصعب مشكلة تواجه رسمى السياسات، فيما يتصل بـ "المرض الهولندي"، تتعلق بتقييم مدى استدامة تدفقات التحويلات إلى البلد. وإذا كانت هذه التدفقات مجرد تدفقات مؤقتة، فإن مثبطات إنتاج السلع التجارية سوف تحول الاستثمار على نحو غير ملائم نحو قطاع السلع غير التجارية. وبعد انتهاء التدفقات، سيكون هناك ما يبرر عملية التوسيع في إنتاج السلع التجارية، ولكن الرصيد الرأسمالي سيكون قد تأسس بالفعل بتركيز آخر، مما يجعل التكيف الحتمي أكثر صعوبة.

وحتى إذا اعتبرت التحويلات مصدراً محدوداً لـ "المرض الهولندي" في السلفادور، فإن الحل الملائم لا يتضمن تشبيط تدفق التحويلات إلى البلد. فالبلد سيزداد فقراً بدون هذه التحويلات. ومن الملاحظ،علاوة على ذلك، أن التحويلات تختلف عن القروض وتخالف أيضاً عن الاستثمارات الأجنبية المباشرة، باعتبارها تضاف إلى الاقتصاد دون مقابل. والسياسة العامة قد تسعى، في الواقع، إلى استدامة التحويلات على المدىين المتوسط والطويل الأجل. ولكن "المرض الهولندي" يمثل الحصيلة النهائية لكافة التدفقات، في مجموعة، وقد يعن للسياسة العامة أن تبسيط نطاق التدفقات الرأسمالية الأخرى من أجل احتواء الضغط الصعودي المفرط على سعر الصرف الحقيقي.

ومن الواجب على رسمى السياسات، في نفس الوقت، أن يولوا اهتماماً لاحتلال حدوث هبوط مفاجئ في تدفق العملة الأجنبية إلى البلد. ووقوع هذا الهبوط يعد أكثر احتمالاً بالنسبة للتدفقات الرأسمالية، وتقلباتها غنية عن البيان، أو بالنسبة للمعونة الأجنبية، التي يمكن قطعها من جانب واحد، ولكنه أقل احتمالاً في حالة تحويلات العمال المهاجرين<sup>(٢)</sup>. وحتى إذا توقف تدفق موجات جديدة من المهاجرين فلا يتوقع أن يقل تدفق التحويلات إلى البلد إلا ببطء مع تراجع صلات العمال المهاجرين بوطنهم الأصلي.

(أ) انظر Elisabeth Wood and Alexander Segovia, "Macroeconomic policy and the Salvadoran peace accords", World Development, vol. 23, No. 12 (December 1995), p. 2082

(ب) تشير Elisabeth Wood and Alexander Segovia إلى أن التحويلات يمكن أن تبيط فجأة إذا قامت الولايات المتحدة بإعادة جميع أهالي السلفادور الذين يعيشون بدون تأشيرات هجرة إلى بلدتهم في وقت واحد (انظر Wood and Segovia, مرجع سبق ذكره).

على أنه في التسعينيات، أضيف تدفق التحويلات، مقررونة بالواردات من التمويل الرأسمالي الخاص والحكومي، إلىاحتياطيات المصرف المركزي. ومع سهولة مقابلة الطلب على الواردات من تدفقات العملات الأجنبية الوفيرة، يلاحظ أن الواردات لا تكاد تتعرض لضغط سعرية تذكر، في حين أن أسعار السلع الالاتبالية ارتفعت بشكل أكثر قوة، والنتيجة في هذا الصدد هي ارتفاع سعر الصرف الحقيقي، الذي يسمى "المرض الهولندي"، رغم بقاء سعر الصرف الإسمى على حاله.

ومن ثم، فقد بُرِزَ حافظ كبير في مجال الاستثمار في السلع الالاتبالية، بما فيها الخدمات والعقارات السكنية والمباني التجارية، لا في حقل الزراعة والصناعة التحويلية، والتعدين يشكل، في الواقع، قطاعاً رائداً على صعيد الانتعاش الاقتصادي، وسرع إنشاءات الجديدة، الذي يتضمن عصرًا كبيراً غير تجاري، ما فتئ يتزايد بسرعة، كما هو واضح من الجدول الثامن - ٤<sup>(٦)</sup>.

وقد حاول المصرف المركزي أن يقلل من تأثير "المرض الهولندي" من خلال قيامه بـ"تعقيم" ما يترتب على عمليات شرائه للعملة الأجنبية من نتائج بالنسبة للنقد المتوفر محلياً. وقد قام ببيع سندات له من أجل امتصاص النقد المتداول، كما قام بزيادة المتطلبات من الأرصدة الاحتياطية لدى المصادر التجارية، مما قلل من السيولة، على النحو المبتفى، ولكن كل ما أحدثه هو أن أرجأَ الزيادة الحتمية في أسعار السلع والخدمات الlatable وذلك لأن معدلات الفائدة المحلية قد ارتفعت، أي أنها قد اجتذبت مزيداً من العملة الأجنبية الداخلة إلى البلد.

والدرس المستفاد من هذه التجربة هو أن الأسلوب الصحيح لمواجهة الارتفاع الحقيقى في أسعار الصرف يتمثل في معالجة هذه المسألة على نحو مباشر وفي تحويل الإنفاق إلى السلع والخدمات التبادلية. وتخفيض الرسوم الجمركية القصوى المفروضة على الواردات، والبالغة ٢٩٠ في المائة، إلى ٢٠ في المائة قد كانت له جدواه، ومن المخطط لهذه الرسوم أن تهبط إلى ١٥ في المائة في عام ١٩٩٦ و ٦ في المائة بحلول نهاية هذا القرن، كحد أقصى. أما بعد هذا، فإن الواقع الاقتصادي يقول بأن التطورات التي تسبب ضغوطاً لارتفاع سعر الصرف الحقيقي سوف تحرّك التغيرات الاقتصادية التي من شأنها أن تحدث تغييرات في الأسعار النسبية تعادل ارتفاع الأسعار على نحو أسمى.

والواقع، أن الارتفاع الحقيقى في سعر الصرف هو الأمر المطلوب بالتحديد من أجل تهيئة التكيف عندما تكون الضغوط المؤدية إلى هذا الارتفاع ضغوطا دائمة. والصعوبة، في هذا الصدد، تكمن في التفرقة بين هذه الحالة وبين حالة توافر العملة الأجنبية بكثرة على نحو أكثر عروضا، مما يحدث عند وقوع زيادة مفاجئة في رؤوس الأموال العائدة إلى البلد من أجل استخدامها في استثمارات تتسم نسبياً بالبسولة والقدرة السريعة على تغيير الاتجاه. وثمة نهج من نوع السياسة العامة قد حظي باهتمام متزايد في السنوات الأخيرة، وهو فحص رؤوس الأموال الداخلة إلى البلد لإبعاد "النقود الساخنة" وتلطيف ارتفاع أسعار الصرف في مثل هذه الظروف<sup>(١٧)</sup>.

**هاليتي: استجابة متعددة من القطاع الخاص**

كان نظام حكم دو فاليري استبدادياً طويلاً الأجل، وعندما انهار هذا النظام في شباط/فبراير ١٩٨٦، يلاحظ أنه قد ترك في هايتi سكاناً فقراء وخزانة خاوية واقتتصاداً متدااعياً. وفيما بين عامي ١٩٨٦ و١٩٩١، لم تستطع خمس حكومات متعاقبة أن تتمكن اتجاه هذه الحالة. ومن الملاحظ، في الواقع، أن الحالة الاقتصادية قد هوت إلى الحضيض، مع حدوث مزيد من التدهور السريع في الظروف الاقتصادية والاجتماعية بعد الانقلاب العسكري الذي أطاح في أيولو/سبتمبر ١٩٩١ بحكومة جان-برتراند أرستيد المنتخبة على نحو ديمقراطي. وعمليات الحظر الدولية<sup>(١٤)</sup> وتجميدات المعونة الإنمائية التي تلتها قد فاقمت من الصعوبات الاقتصادية<sup>(١٥)</sup>.

والناقج المحلي الإجمالي الحقيقي هبط بما يقدر بـ ٢٥ في المائة فيما بين عامي ١٩٩١ و ١٩٩٤ . والأنشطة المتعلقة بمصانع تجهيز الصادرات - التي كانت تحقق ثلاثة أرباع إجمالي إيرادات الصادرات قبل الانقلاب - قد توقفت تماماً تقريراً بها . وال الصادرات هبطت من مستوى يناهز ٤٠٠ مليون دولار في عام ١٩٩١ إلى ما يقرب من ٦٠ مليون دولار في عام ١٩٩٤ ، كما أن الواردات قد هبطت من مستوى يزيد عن ٤٠٠ مليون دولار إلى حوالي ١٧٠ مليون دولار خلال نفس الفترة<sup>(٢٠)</sup> . والإنتاج في قطاع الخدمات قد هبط مع هبوط سائر قطاعات الاقتصاد ، في حين أن صناعة السياحة قد اختفت تقريراً<sup>(٢١)</sup> .

وقد هبطت إيرادات الحكومة المركزية من مستوى يناهز ٩ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩١ إلى ٣,٤ في المائة في عام ١٩٩٤، وذلك في نفس الوقت الذي زادت فيه النفقات، وخاصة في شكل زيادات في بند الأجور. ومع التلاشي شبه الكامل لأية موارد خارجية، يلاحظ أن العجز المالي قد جرى تمويله من خلال الائتمانات من البنك المركزي ومرامكة متاخرات الديون الخارجية.

والتضخم قد تضاعف، حيث ارتفع من متوسط يبلغ ١٨ في المائة سنويًا في الفترة ١٩٩١-١٩٩٣ إلى ٣٦ في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثامن - ١)، وبلغ هذا التضخم ذروته في آب/أغسطس ١٩٩٤ حيث وصل معدله السنوي إلى ٥٠ في المائة، ولقد تأثر هذا التضخم من جراء الزيادة الهائلة في الموارد النقدية ثم مضى في الارتفاع بسبب زيادة أسعار السلع التبادلية نتيجة التخفيض الحاد لـ "الغورد" الذي فقد نصف قيمته مقابل دولار الولايات المتحدة في أعقاب فرض الحظر التجاري الدولي في عام ١٩٩١.

وعلى ضوء ذلك، هبط الاستثمار على نحو كبير، حيث انخفض من مستوى يزيد عن ١١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩١ إلى ما دون ٢ في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثامن - ١). وكان الهبوط من نصيب كل من الاستثمارين العام والخاص. وقد نجم عن هذا تدهور شديد في الهيكل الأأساسية والقاعدة الصناعية بالبلد.

الجدول الثامن - ٦ - هايتي: مؤشرات اقتصادية مختارة، ١٩٩٥-١٩٩٠<sup>(٦)</sup>

الاستثمار الحكومي	الاستثمار الخاص	الاستثمار الكلي	سعر الصرف	أسعار الاستهلاك	نحو الناتج المحلي الإجمالي	
(نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي)			(غورد مقابل دولار)	(النسبة المئوية للتغير السنوي)		
٦,٥	٥,٧	١٢,٢	٧,٤	٢٠,٤	٠,١-	١٩٩٠
٤,٦	٦,٧	١١,٢	٧,٧	١٨,٢	٣,٠-	١٩٩١
٠,٤	٢,٣	٢,٧	٩,١	١٧,٩	١٤,٠-	١٩٩٢
١,٠	٢,٨	٢,٨	١٢,٤	١٨,٩	٢,٦-	١٩٩٣
٠,٤	١,٣	١,٧	١٤,٩	٣٦,١	١٠,٠-	١٩٩٤
٦,٥	٣,١	٩,٦	١٥,٠	٢٨,٠	٣,٥	(١٩٩٥) <sup>(ب)</sup>

المصدر: مصرف جمهورية هايتي وصندوق النقد الدولي والبنك الدولي.

(أ) تنتهي السنة المالية في ٣٠ أيلول/سبتمبر.

(ب) تقديرات أولية.

و مع عودة رئيس هايتي المنتخب ديمقراطيا في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤ شرعت الحكومة في الاضطلاع بجهود كبير من جهود التكيف والإصلاح بهدف تحقيق الاستقرار الاقتصادي الكلي كخطوة أولى نحو الانتعاش والت التنمية المستدامة. وهذا الجهد قد حظي بدعم المساعدة المالية والتقنية المقدمة من المجتمع الدولي في سياق برنامج الإنعاش الاقتصادي للطوارى الذي اتفق عليه مع الحكومة في كانون الثاني/يناير ١٩٩٥. وثمة تدابير محددة قد تفذتها الحكومة. وهذه تتضمن: إلغاء القيد الكمي المتصل بالواردات؛ وتخفيض الرسوم الجمركية؛ وإلغاء الشرط المتعلق بتسلیم المصدرین لنسبة ٤٠ في المائة من عوائد صادراتهم؛ ووقف الإعارات المالية؛ وتتعليق الحدود القصوى الموضوعة لأسعار الفائدة؛ وتمديد ضريبة المبيعات لتشمل الخدمات المصرفية. أما خخصصة العديد من مشروعات الحكومة، وهي عنصر من عناصر برنامج الإنعاش، فقد أرجئت إلى عام ١٩٩٥.

وفي نفس الوقت، أدت المساعدة المقدمة من المانحين إلى إلغاء ٨٢ مليون دولار من متاخرات الديون المستحقة للوكالات المتعددة الأطراف، مما أفسح الطريق لتقديم قروض عاجلة من جانب مصرف التنمية للبلدان الأمريكية وصندوق النقد الدولي والبنك الدولي. وفي أيار مايو ١٩٩٥، توصلت هايتي إلى اتفاق لإعادة جدولة الديون مع دائنيها من أعضاء "نادي باريس" بشرط تساهلية، مما ألغى ما تبقى من متاخرات المدفوّعات الخارجية المستحقة للدائنين الثنائيين. وعلاوة على ذلك، قامت الوكالات المتعددة الأطراف والجهات الثنائية المانحة بالالتزام بـ١,٧ مليون دولار للفترة ٢٠٠٠-١٩٩٥ من أجل تمويل برنامج الإنعاش الاقتصادي<sup>(٢)</sup>. وكان من المزمع لثلاث هذه الأموال أن يقدم بحلول نهاية عام ١٩٩٥<sup>(٣)</sup>. وغالبية الأموال كانت من نصيب دعم ميزان المدفوّعات، والمساعدة الإنسانية، وشؤون الحكم، بما فيها إصلاح النظام القضائي ومساندة الانتخابات وتحديث الإدارة العامة. ولم تقدم حتى الآن أية أموال تقاربها من أجل دعم القطاع الخاص، وذلك من قبيل دعم عملية إعادة التشكيل على الصعيد الصناعي أو توفير المساعدة للمؤسسات الائتمانية الصغيرة، أما الهياكل الأساسية فلم تخصص لها سوى مبالغ محدودة.

وبحلول نهاية السنة المالية ١٩٩٤-١٩٩٥ (أيلول/سبتمبر ١٩٩٥)، أخذت نتائج برنامج الاستقرار في الظهور. فالتضخم هبط إلى معدل مستوى قدره ٢٨ في المائة في العام السابق؛ وإيرادات الضرائب زادت من ٥٩ مليون دولار إلى ١٥٠ مليون دولار، مما يعادل ٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي (وهذه النسبة تشكل تحسناً كبيراً وإن كانت تعدّ نسبة منخفضة في ضوء المعايير الإقليمية)؛ واحتياطيات العملة الأجنبية قفزت إلى ١٢١ مليون دولار، أي أنها قد بلغت أربعة أضعاف مستواها في العام السابق وأصبحت تغطي شهرين ونصف من الواردات. ويلاحظ، علاوة على ذلك، أن الناتج المحلي الإجمالي قد حقق نمواً لأول مرة منذ خمس سنوات في النصف الأول من السنة المالية ١٩٩٥. وهذا التوسيع يرجع إلى زيادة الإنفاق الحكومي من ١٢١ مليون دولار في السنة المالية ١٩٩٤ إلى ٢٧٩ مليون دولار في السنة المالية ١٩٩٥، وهذا الانفاق ممول أساساً من المعونة الخارجية. وبالاضافة إلى ذلك، أدى الإنفاق من جانب بعثة الأمم المتحدة وبعثات المعونة الخارجية إلى تعزيز الاستهلاك والاستثمار.

ومع هذا، فإن تمويل العجز المالي على يد المصرف المركزي، الذي كان قد توقف تقريراً في النصف الأول من السنة المالية ١٩٩٤-١٩٩٥، استؤنف في وقت لاحق من ذلك العام بسبب توقيف التمويل الخارجي على نحو لم يكن متوقعاً<sup>(٤)</sup>. وكان يوسع المصرف المركزي، رغم ذلك، أن يقوم باحتواء الضغوط التضخمية الجديدة وأن يتتجنب الإفراط في التخفيض الإسمى لقيمة الـ"غورد"، وذلك من خلال "تقييم" عملية تمويل العجز. وهذا يعني أن المصرف قد عمد إلى بيع كمية ضخمة من احتياطيات العملة الأجنبية التي لديه (حوالى ٢٢ مليون دولار فيما بين أيلول/سبتمبر وكانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥) وامتصاص الإضافات غير المخططه من المعروض من النقود.

على أن هذا الإجراء أدى إلى وضع المصرف المركزي، في مركز صعب، فالعجز المالي كان كبيراً بشكل ملحوظ (أكثـر من ٧ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي)، ومن ثم، فإن إصدار أموال جديدة لتمويل هذا العجز كان يمكن له أن يؤدي إلى إعادة ظهور ضغوط تضخمية إلا إذا كان هناك إمداد بمعونة دولية (أو رأس مال خاص) أو تجديد الاحتياطيات العملة الأجنبية لدى المصرف المركزي.

### النظام المالي المحلي

يتتألف النظام المالي بهائيته من المصرف المركزي و ١١ مصرف تجاري ومصرفين للرهونات العقارية ومؤسسة إنمائية خاصة؛ ومجموعة كبيرة من التعاونيـات، إلى جانب اتحادات ائتمانية وابطـات للزراعة ومنظـمات غير حكومـية. على أن موطن الضـعف في هذا النـظام، هو عدم توافقـه في تحـديد الصـنـادـيق الـاستـشـامـاريـة الـمنـاسـبـة لـكـلـمـسـتـشـمـرـيـنـ، ولا سيما في القطاع الزراعـيـ.

وشـبـكةـ المـصـارـفـ التجـارـيـةـ جـديـدةـ نـسـبـيـاـ، فـمـنـشـؤـهاـ يـرجـعـ إـلـىـ السـبعـيـنـاتـ، وـاثـنـانـ مـنـهـاـ مـلـوـكـانـ لـلـحـكـومـةـ (ـمـصـرـفـ التـسـلـيفـ الوـطـنـيـ)ـ وـالـمـصـرـفـ الشـعـبـيـ الـهـاـيـتـيـ)ـ، وـإـنـ كـانـ مـنـ الـمـزـعـخـ خـصـصـتـهـاـ، وـثـمـةـ ثـلـاثـةـ مـصـارـفـ أـخـرىـ تـشـكـلـ فـرـواـعـاـ لـمـصـارـفـ دـولـيـةـ.

وـمـنـ الـمـلـاحـظـ، باـسـتـثـنـاءـاتـ قـلـيلـةـ، أـنـ مـصـارـفـ هـاـيـتـيـ تـحـجـمـ عـنـ الـمـجـازـةـ وـقـمـيـلـ إـلـىـ قـصـرـ الـاقـرـاضـ عـلـىـ قـصـرـ ضـثـيـلـةـ مـنـ الـعـمـلـاءـ الـمـعـرـوـفـينـ مـنـ ذـوـيـ الـضـمـانـاتـ الـكـبـيرـةـ، وـذـلـكـ رـغـمـ حـيـازـتـهـاـ الـيـوـمـ لـوـدـائـعـ ضـخـمـةـ، وـعـلـىـ التـحـوـيـلـ الـثـامـنـ ٧ـ، يـلـاحـظـ أـنـ الـوـدـائـعـ الـإـجـمـالـيـ لـدـيـ الـمـصـارـفـ الـتـجـارـيـةـ وـمـصـارـفـ الـرـهـوـنـاتـ الـعـقـارـيـةـ قـدـ بـلـغـتـ فـيـ أـيـلـولـ/ـسـبـتمـبرـ ١٩٩٥ـ، ٩٣ـ بـلـيـونـ غـورـودـ (ـأـيـ حـوـالـيـ ٦٢٠ـ مـلـيـونـ دـولـارـ)، أـوـ ماـ يـنـاهـزـ ٣٠ـ، فـيـ الـمـائـةـ مـنـ الـنـاتـجـ الـمـحـليـ الـإـجـمـالـيـ، وـهـذـهـ أـكـبـرـ نـسـبـةـ فـيـ سـتـ سـنـواتـ، وـفـيـ نفسـ الـوقـتـ، كـانـتـ الـقـرـوـضـ الـإـجـمـالـيـةـ غـيرـ الـمـسـدـدـةـ تـبـلـغـ ١ـ،٤ـ بـلـيـونـ غـورـودـ (ـ٢٧٣ـ مـلـيـونـ دـولـارـ)، أـيـ مـجـدـرـ ٣٤ـ،٣ـ فـيـ الـمـائـةـ فـقـطـ مـنـ إـجـمـالـيـ الـأـصـوـلـ الـمـصـرـيـةـ، وـذـلـكـ بـعـدـ أـنـ كـانـتـ هـذـهـ الـقـرـوـضـ تـشـكـلـ فـيـ عـامـ ١٩٩٠ـ نـسـبـةـ مـقـدـارـهـاـ ٥٢ـ،٦ـ فـيـ الـمـائـةـ، أـمـاـ الـحـسـابـاتـ الـقـدـيـةـ فـقـدـ كـانـتـ تـمـثـلـ نـسـبـةـ مـرـتـفـعـةـ، تـحـلـ إـلـىـ ٥٢ـ،٥ـ فـيـ الـمـائـةـ، مـنـ إـجـمـالـيـ الـأـصـوـلـ فـيـ أـيـلـولـ/ـسـبـتمـبرـ ١٩٩٥ـ، وـمـعـ هـذـاـ، فـقـدـ كـانـتـ نـسـبـتهاـ ٥٧ـ،٢ـ فـيـ الـمـائـةـ فـيـ الـعـامـ السـابـقـ.

الجدول الثامن - ٧ - هـاـيـتـيـ: مـؤـشـراتـ مـخـتـارـةـ لـلـنـظـامـ الـمـصـرـيـ فـيـ ١٩٩٥ـ-١٩٩٠ـ  
(بـلـيـونـ الـغـورـودـاتـ)

(بـ) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	
٤١٢٧	٢٩٩٩	٢٨٢٣	٢٢٣٩	٢١١٨	١٧٦٣	صـافـيـ الـقـرـوـضـ الـمـقـدـمـةـ لـلـقـطـاعـ الـخـاصـ
١٢٠٤٨	٨٨٧٧	٧٦٦٣	٥٥٥٤	٤٤٨٠	٣٣٥٢	إـجـمـالـيـ الـأـصـوـلـ
٩٣١١	٦٥٢٤	٥٣٨٢	٤٠٢٩	٣٤٩٢	٣٧٥٣	إـجـمـالـيـ الـوـدـائـعـ
						بـنـدانـ تـذـكـيرـيـانـ (ـبـالـنـسـبـةـ الـمـئـوـيـةـ)
٢٤ـ،٣ـ	٢٢ـ،٨ـ	٣٧ـ،٠ـ	٤٠ـ،٣ـ	٤٧ـ،٣ـ	٥٢ـ،٦ـ	نـسـبـةـ الـقـرـوـضـ إـلـىـ الـأـصـوـلـ (ـ٢ـ)
٣٠ـ،٤ـ	٢٧ـ،٥ـ	٢٧ـ،٩ـ	٢٤ـ،٠ـ	٢٠ـ،٥ـ	٢١ـ،٧ـ	نـسـبـةـ الـوـدـائـعـ إـلـىـ الـنـاتـجـ الـمـحـليـ الـإـجـمـالـيـ (ـ٢ـ)

المـصـدرـ: مـصـرـفـ جـمهـوريـهـ هـاـيـتـيـ.

(أ) بما في ذلك جميع المصارف التجارية ومصرف مدخـرات واحد ومصرف رهـونـاتـ واحدـ؛ مع انتهاء السنة المالية في ٣٠ـ أـيـلـولـ/ـسـبـتمـبرـ.

(ب) تـقـدـيرـاتـ أولـيـةـ.

(ج) نـسـبـةـ مـئـوـيـةـ.

وـثـمـةـ ثـلـاثـةـ مـصـارـفـ فـقـطـ هـيـ الـتـيـ لـهـاـ وكـالـاتـ خـارـجـ بـورـتـ -ـ أـوـ بـرـنسـ، وـهـوـ اـنـحـيـازـ حـضـرـيـ يـعـكـسـ تـفـضـيـلاـ لـلـتـجـارـةـ وـالـصـنـاعـةـ التـحـوـيـلـيـةـ، فـالـزـرـاعـةـ لـمـ تـتـلـقـ سـوـىـ حـصـةـ هـامـشـيـةـ مـنـ الـقـرـوـضـ، أـوـ مـاـ يـقـلـ عـنـ ٢ـ فـيـ الـمـائـةـ مـنـ مـجـمـوعـ هـذـهـ الـقـرـوـضـ، فـيـ الـمـتوـسـطـ، خـلـالـ الـفـتـرـةـ ١٩٨٩ـ ١٩٩٤ـ، وـمـنـ الـمـمـكـنـ تـقـسـيـرـ هـذـهـ الـظـاهـرـةـ جـزـئـيـاـ بـعـدـ توـفـرـ ضـمـانـاتـ لـحـيـازـةـ الـأـرـضـ فـيـ الـقـطـاعـ الزـرـاعـيـ، وـهـذـهـ قـضـيـةـ تـحاـوـلـ الـحـكـومـةـ الـيـوـمـ أـنـ تـتـنـتـلـوـلـهاـ (ـانـظـرـ أـدـنـاهـ). وـمـعـ هـذـاـ، فـإـلـاـقـارـاضـ الـرـيفـيـ الـفـعـالـ يـتـطـلـبـ أـيـضاـ قـدـرـةـ عـلـىـ الـوـصـولـ تـعـدـ بـاـهـظـةـ الـتـكـلـفـةـ فـيـ ضـوـءـ صـفـرـ مـسـاحـةـ غـالـبـةـ الـحـيـازـاتـ الـزـرـاعـيـةـ، وـمـصـارـفـيـونـ يـتـعـلـمـونـ الـمـلـكـيـاتـ الـحـضـرـيـةـ وـوـدـائـعـ الـعـمـلـاتـ الـأـجـبـيـةـ فـيـمـاـ يـتـصـلـ بـضـمـانـاتـ سـدـادـ الـقـرـوـضـ، وـالـمـقـرـضـونـ الـمـحـتمـلـونـ، الـذـيـنـ لـاـ تـتـوـافـرـ لـدـيـهـمـ مـثـلـ هـذـهـ الـضـمـانـاتـ، لـاـ يـسـتـطـيـعـونـ الـوـصـولـ إـلـىـ الـإـتـمـانـاتـ الـمـصـرـيـةـ.

وـأـحـتـيـاجـاتـ الـأـعـمـالـ الـتـجـارـيـةـ الـرـيفـيـةـ، الـصـفـيرـةـ وـالـمـتـوـسـطـةـ، يـجـريـ توـفـيرـهـاـ، بـكـاملـهـاـ تـقـرـيبـاـ، مـنـ قـبـلـ وـسـطـاءـ مـالـيـيـنـ غـيرـ مـصـرـفـيـيـنـ. وـكـثـيرـ مـنـ هـؤـلـاءـ الـوـسـطـاءـ بـيـلـغـونـ عـنـ حدـوثـ مـطـالـبـاتـ لـاـ يـسـتـطـيـعـونـ الـوـفـاءـ بـهـاـ فـيـ الـمـجـمـعـاتـ الـمـحـلـيـةـ الـتـيـ يـعـمـلـونـ فـيـهـاـ. وـبعـضـ هـؤـلـاءـ الـوـسـطـاءـ مـنـظـمـاتـ غـيرـ حـكـومـيـةـ، وـالـتـشـرـيـعـاتـ الـحـالـيـةـ تـحـولـ دونـ قـيـامـ هـذـهـ الـمـنـظـمـاتـ بـتـعـبـةـ الـمـدـخـراتـ، وـمـنـ ثـمـ، فـإـنـ طـنـقـ اـعـلـيـاتـهاـ يـتـقـنـ عـلـىـ مـسـاعـدـةـ الـمـانـحـينـ.

وـفـيـ مـعـرـضـ الـحـدـيـثـ عـنـ الـأـسـيـابـ الـأـسـاسـيـةـ لـعـدـمـ التـمـاسـ الـجـدـيدـ مـنـ الـعـمـلـاءـ، يـشـيرـ الـمـصـرـفـيـونـ بـهـاـيـتـيـ إـلـىـ عـدـمـ اـسـتـقـرـارـ الـمـنـاخـ الـسـيـاسـيـ وـالـاـقـتـصـاديـ، وـعـدـمـ وـجـودـ نـظـامـ قـانـوـنيـ جـيدـ الـأـدـاءـ، فـضـلـاـ عـنـ التـحـلـلـ الـحـكـومـيـ (ـوـخـاصـةـ، اـشـتـاطـ وـجـودـ اـحـتـيـاطـيـاتـ كـبـيرـةـ). وـمـعـ ذـلـكـ فـنـدـ

ألغيت الحدود القصوى لأسعار الفوائد، في أيار/مايو ١٩٩٥ كما أن هناك فرقاً كبيراً بين سعر الفائدة المتوسط الذى يدفع على ودائع المدخرات (التي تحت الطلب) وبين سعر الفائدة الذى يحتسب على القروض؛ وفي الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥، كان هذان السعران يتحركان من ٥٠% في المائة ومن ١٦ إلى ١٨ في المائة على التوالي. حيث أن معدل التضخم قد تجاوز ٢٠% في المائة، فإن تكاليف القروض وعوائد المدخرات كانت سلبية بالرغم الحقيقي.

وخلال الخمسة عشر عاماً الماضية، كان المصرف المركزي بهايتي يعتمد على فرض الاحتياطييات قانونية كبيرة من أجل احتواء الأثر التضخمي المترتب على الإصدار النقدي لسد عجز الميزانية. وهذه الاحتياطييات القانونية، التي تناهز ٥٠% في المائة، تشكل عبئاً ثقيلاً على المدخرات المالية، كما أنها ما فتئت تمثل عقبة رئيسية بالنسبة لعمليات الوساطة المصرفية. واستحداث سوق للسندات الحكومية هو السبيل الوحيد لتمكين المصرف المركزي من القيام، على نحو كبير، بتقليل الاحتياطييات القانونية، التي تُعد حالياً بمثابة الوسيلة الأساسية لتمويل العجز المالي.

والتدفقات الدولارية الكبيرة التي دخلت البلد في عام ١٩٩٥ استخدمت جزئياً فيما يتصل بالواردات، وإن كان قد أتفق جزء منها على الصعيد المحلي، مما رفع من الحسابات الدولارية في مصارف هايتي. وقد نجم عن هذا ما قد يصل إلى تضاعف حجم الدولارات التي بحوزة المصارف، حيث ناهزت ٢٠% في المائة من إجمالي الودائع. وهذه الحسابات الدولارية لا تخضع لاحتياطييات قانونية، ولكن نسبة ٥٠% في المائة فقط من الودائع هي التي سلّقت للمقترضين، مما يرجع أساساً إلى محدودية الطلب من جانب العملاء الموثوقيين، ومن المعروف أن التدفقات النقدية الدولارية لهؤلاء العملاء من شأنها أن تتقلّل على نحو كافٍ من المجازفة المتصلة بسعر الصرف.

### الاستثمار في هايتي

على الرغم من التقدم الاقتصادي الذي تحقق في أول عام من أعوام الحكومة الجديدة، فإن الاستثمار الخاص كان بطريقه في الاستجابة. وإلى جانب أوجه القصور في النظام المالي، من قبيل وجود جهات مالية وسيطة، مما سبق مناقشه، وهناك ثلاثة أسباب عريضة لبطء الاستجابة: الأضطراب المستمر على صعيد السياسة والاقتصاد الكلي، وعدم وضوح حقوق الملكية في مجال الزراعة، وسوء أحوال الهيكل الأساسية.

والمستثمرون الخاصون قد اتخذوا عموماً موقف "الانتظار والترقب". فمن ناحية أولى، يلاحظ أن عملية نزع سلاح جيش مسرح يبلغ قوامه ٧٠٠٠ فرد وقوته شبه عسكرية وإعادة دمجهما في المجتمع لم يتما على نحو سريع بالرغم من تحسن الصورة الأمنية عقب وصول القوة المتعددة الجنسيات في أيلول/سبتمبر ١٩٩٤. وعلاوة على ذلك، كانت ثمة شكوك كبيرة تكتنف الانتخابات التشريعية والرئاسية التي أجريت، على التوالي، في حزيران/يونيه وكانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وقد جرى تنصيب رئيس جديد في شباط/فبراير ١٩٩٦ وأعقب ذلك مجيء حكومة جديدة قامت بإعلان مالديها من برامج سياسية، وهذا كان من شأنه، مع ذلك، أن يوحي بالإيماءات التي ينتظرها مجتمع الدوائر التجارية وأن يستعيد تدريجياً ثقة هذه الدوائر.

وعلى أي حال، يلاحظ أن الأضطراب السياسي والاقتصادي، الذي ساد في هايتي عقوداً طويلة، قد جعل المستثمرين المحليين يمليون بشكل كبير إلى تفضيل تلك المشاريع التي يمكن عكس اتجاهها بتكلفة منخفضة. فالتجارة، على سبيل المثال، مفضلة على الصناعة التحويلية أو الزراعة لأنها تمثل نشاطاً يتضمن عادة مستوى أقل شأنها من الاستثمار الثابت.

وفي قطاع الصناعة التحويلية، يلاحظ أن تجهيز الصادرات قد اجتذب في الماضي استثماراً كبيراً. وهذا نشاط لا يتطلب كثيراً من الأجهزة أو المعدات، شأنه شأن التجارة. ومن ثم، فإنه موضع تفضيل في بيته بمنأى عن الاستقرار. والشركات العاملة في هذا القطاع تتولى تجميع عدد من المنتجات، وخاصة الملابس، كما أنها تقوم أيضاً بتجمیع لعب الأطفال والاكترونيات والسلع الرياضية، وهي تستفيد من رخص تكاليف اليد العاملة في هايتي<sup>(٥)</sup> ومن جوار هذا البلد للولايات المتحدة. وغالبية هذه الشركات ذات ملكية محلية، وإن كان مصدر بعضها في الولايات المتحدة الأمريكية. وبحلول نهاية عام ١٩٩٥، كان هناك ما يقرب من ٤٠ مصنعاً لتجهيز الصادرات تقوم بتشغيل ١٢٠٠٠ عامل تقريباً، مما يقل عن المستوى المتعلق بعام ١٩٩١ حيث كان يوجد ٤٥ مصنعاً تضم ٤٠٠٠ عامل، ولكن هذه الأعداد آخذة في الارتفاع وذلك بعد الإغلاق شبه التام لهذه المصانع أثناء فترة الحظر. والحكومة تتوقع توفير ٥٠٠٠ فرصة عمل جديدة على الأكثـر، في مجال تجهيز الصادرات بحلول نهاية عام ١٩٩٦. وسلطات هايتي تعتمد على الشركات القاعدة الجديدة وكذلك على إعادة فتح الشركات المحلية، لا على عودة الشركات التي كانت قد بارخت البلد وذهبت إلى الجمهورية الدومينيكية وأمريكا الوسطى.

والاستثمار الزراعي في هايتي، شأنه شأن هذا الاستثمار في البلدان الأخرى الخارجة من مرحلة الصراع، استثمار مقيد، حيث يتذرع بشكل كامل تقريباً عكس اتجاهه، ومن ثم فهو ينطوي على مخاطر كبيرة في ظل بيته تخلو من الاستقرار. وثمة بعـد آخر في هايتي، مع هذا، وهو قلة عدد المزارعين الذين يملكون ما يفلحونه من أرض. والقطاع الزراعي في هايتي يتسم بوجود حيازات صغيرة. تشكل حوالي ٧٥% في المائة من الأرض المزروعة، كما يتسم بانخفاض الإنتاجية. وعدم وجود حقوق واضحة تتعلق بالملكية في قطاع الزراعة هذا قد شجع من نشوء دواعـات عنيفة بسبب الأرض واستغلال الأرض لتحقيق عائد سريع، مما أدى إلى زوال الأ地道 وتعريـة التربة وحدوث الفيضانات وظهور التصحر.

ولتناول قضية حيازة الأرض، أنشئ في أيار/مايو ١٩٩٥ المعهد الوطني للإصلاح الزراعي، والأهداف الرئيسية لهذا الإصلاح تتمثل في تخفيف حدة الشكوك التي تكتنف حيازة الأرض، وإعادة توزيع بعض أراضي الحكومة على صغار المزارعين، وإدخال شواغل الحماية البيئية في مجال إصلاح الحيازات الأرضية، ودعم وترشيد هذه الحيازات. وهذه القضايا، ذات حساسية سياسية كبيرة على أية حال، فلم يُحرز تقدـم ملموـس بشأنـها حتىـ الآن، ولـيس منـ المنتـظر فيـ المستـقبل القرـيب أنـ يتحققـ كثـيرـ منـ هـذا التـقدمـ.

والهيـاكلـ الأساسيةـ المـاديةـ بهـايـتيـ تعـانـيـ منـ سـوءـ الأـحوالـ منذـ الـبداـيةـ، ولـقدـ تـدـهـورـتـ هـذـهـ الهـيـاـكـلـ بشـكـلـ كـبـيرـ وـقـصـورـهاـ كانـ منـ المـشـبـطـاتـ الـهـامـةـ لـلـاستـثـمارـ. وـثـمـةـ مـرـافقـ عـامـةـ كـبـيرـةـ عـدـيدـ تـعـانـيـ منـ قـيـودـ مـالـيـةـ، وـهـيـ لـاـ تـسـتـطـعـ توـفـيرـ مـاـ يـنـاسـبـ مـنـ خـدـمـاتـ. وـاـسـتـهـلاـكـ الطـاـقةـ فيـ هـايـتيـ أـقـلـ اـسـتـهـلاـكـ فيـ أـمـريـكاـ الـلـاتـينـيـةـ.

وحلّة إنتاج الطاقة الكهربائية غير الفعالة في هايتي، تصور طبيعة الوضع. فأثناء عام ١٩٩٥، كانت القدرة الكهربائية العامة الموجودة تناهز ١٨٠٠ ميغواط، ولم يكن متاحاً من هذه الطاقة في المتوسط إلا ما يزيد قليلاً عن الثلث، وهذا يرجع بشكل كبير إلى تدهور أحوال الشبكة الكهربائية من جراء انعدام الصيانة. وبالتالي، فإنه لا يمكن الوفاء إلا بثلثي الطلب التقديرية الذي ينأهز ١٠٠٠ ميغواط. ولقد اضطرت الشركات الخاصة إلى شراء مولدات لها والاضطلاع بصيانتها في مواجهة حالات انقطاع الطاقة الكهربائية المتكررة، التي زادت من تكاليفها الثابتة والتشغيلية. وبحلول نهاية عام ١٩٩٥، كانت هناك مع هذا بعض التحسينات فيما يتصل بالصيانة وشبكة إعادة التوزيع بالعاصمة، ورغم أن الإنتاج ظل محدوداً. ومن المتوقع لإنتاج الطاقة أن يتزايد عن ذلك في أوائل عام ١٩٩٦، بفضل تركيب مولدات جديدة وإصلاح المصانع القائمة، بتمويل من المعاونة الأجنبية.

وقطاع النقل يعاني أيضاً من عقد كامل من الإهمال وهو يتطلب إصلاحاً كبيراً. وبينما بورت - أو - برس، وهو ميناء عتيق الطراز إلى حد كبير، يُعد أكثر الموانئ تكلفة في البحر الكاريبي، كما تقول التقارير، ومن ثم، فإنه يؤثر بشكل سلبي على النشاط التجاري. والاتصالات السلكية واللاسلكية تقاد لا تكون موجودة بالمرة خارج العاصمه، وشبكة الهاتف بها تي تتألف من ٥٥٠٠ خط، وهي تخدم ٧ ملايين من السكان (بالقياس إلى ٤٠٠٠ خط في الجمهورية الدومينيكية لخدمة نفس العدد من السكان)؛ وهذا أقل معدل للتغلغل.<sup>(٨)</sup> في الماءة بأمريكا اللاتينية كلها. ونوعية الخدمة غير مناسبة، علاوة على ذلك. وثمة قصور كبير أيضاً في أحوال الإمداد بالمياه والمرافق الصحية، وكذلك فيما يتصل بنظامي التعليم والصحة. ونقص اليد العاملة الماهرة يعيق التنافسية على الصعيد الاقتصادي بشكل كبير.

وقدّرّ الحكومة على بناء المقومات الاقتصادية أو إعادة بنائها، فضلاً عن تشغيلها، باللغة المحدودة في الوقت الراهن. وفي هايتي، وفي أنحاء العالم الأخرى أيضاً، يوجد، علاوة على ذلك، مزيد من التقدير للقواعد المحمّلة للمبادرات الخاصة في أسواق المرافق العامة، وهي أسواق مشيرة للجدل (انظر الفصلين العاشر والحادي عشر أدناه). والحكومة تحاول وبالتالي أن تزيد من دور القطاع الخاص عن طريق خطة لإعادة التشكيل سبق وضعها بالاشتراك مع عدد كبير من المؤسسات المتعددة الأطراف. وتتضمن خخصصة بعض الأصول، وإدخال الإدارة الخاصة في البعض الآخر عن طريق المفهود الإدارية والإيجارات وسائر الترتيبات التعاقدية. وسوف تتطلب الخطة تعديل البيئة التنظيمية القائمة حالياً وسياسات التعرفيات الجمركية ومعايير الجودة، والمانحون الأجانب قد أعلنوا عن التزامهم بما يزيد عن ٤٠ مليون دولار من أجل دعم الهياكل الأساسية على الصعيد الطاقة والنقل والمدن.

ومجمل القول إن المجتمع الدولي قد قام، منذ استعادة النظام الدستوري في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤، بالإعلان عن التزامه بموارد مالية وتقنية كبيرة من أجل تنمية هايتي. وغالبية هذه الموارد قد خُصصت، حتى الآن، لدعم ميزان المدفوعات، ولمساعدة الإنسانية الطارئة، ولشؤون الحكم، بما فيها مساندة عملية الانتخابات. ومع انتقال التعاون الدولي من مرحلة الطوارئ إلى أسلوب تناول أطول أجلاً، ستأخذ المساعدة من أجل التنمية مركز الصدارة، ولا سيما لتحسين القدرات من أجل الاضطلاع بعمليات حكومية تنتسب بالكافءة. ولكن الهدف الرئيسي هو تضييق الطاقة الإنمائية التي لدى الاقتصاد ككل، مما يعني ضرورة إعطاء الأولوية لمسألة تهيئة بيئة مواتية لتشجيع المبادرات الخاصة، سواء في صورة مزارع أو مشاريع صغيرة النطاق أم في صورة مؤسسات أكبر حجماً. وهذه مهمة هائلة.

## جنوب أفريقيا: تقدم في السياسة، ونمو في الاستثمار

ما فتئت جنوب أفريقيا تشهد مرحلة انتقال سياسي ملحوظ وتحتول من دولة محاصرة في إطار الفصل العنصري إلى بلد ديمقراطي غير عنصري يزخر بفرص اقتصادية عديدة، مما يشير إليه الكثيرون بالبلد بقولهم "جنوب أفريقيا الجديدة"<sup>(٩)</sup> وهذا البلد يواجه كذلك مرحلة انتقال اقتصادي، ومرحلة الانتقال السياسي والاقتصادي متداخلتان. والاستقرار السياسي يتوقف أيضاً في نهاية الأمر، مع هذا، على توزيع الخدمات الحكومية والفرص الاقتصادية بشكل أكثر عدلاً مع خفض معدل البطالة. الواقع أن من أقوى الحوافز للاندماج السياسي هو أن حدوث أزمة سياسية كبيرة قد يلقي بالبلد في خضم صراع عنيف لا يجب أحد أن يتصوره. وحسن النية الذي اتبّع عن ضرورة تجنب هذا التصور المزعج قد أثر على الالتزامات الاستثمارية بالرغم من تلك التشكبات التي قد تصاحب عادة ما يستجد من انتلاقات سياسية واقتصادية، والتي من شأنها أن تکبح الاستثمار في بلدان أخرى. ونجاح الانتقال السياسي بجنوب أفريقيا، والثقة التي تمكنت الحكومة من بثها في سياساتها، فضلاً عن عدد من العوامل السياسية الأخرى، قد أدى، كلها مجتمعة، إلى تحقيق زيادة سريعة في الاستثمار الثابت.

ولقد اضطلاع بالانتقال السياسي في عام ١٩٩٣ عندما أمكن التوصل إلى اتفاق بشأن تأليف حكومة للوحدة الوطنية بعد إجراء الانتخابات في نيسان/أبريل ١٩٩٤. وفي كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ شكل مجلس تنفيذي انتقالي، وهذا المجلس قد أتاح الفرصة أمام السود فيما يضطلعوا بدور في شؤون الحكم، مما لم يسبق حدوثه في تاريخ هذا البلد، كما وضع دستور مؤقت. وبعد هذه التطورات، الغيت الجزراء من جانب الأمم المتحدة في قرارها ٨٢٨ المؤرخ ٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣.

وشتى الدلائل توحّي بأن احتمالات الاضطلاع بالانتقال على نحو سلمي قد رفعت الروح المعنوية بالبلد. ومؤشر الثقة التجارية قد شرع في اتخاذ اتجاه صعودي، كما أن قيمة الراند قد بدأت في الارتفاع، في نهاية عام ١٩٩٢. وجنوب أفريقيا قد احتفظت بسعر صرف مزدوج، فـ"الراند التجاري" كان للعمليات التجارية، وـ"الراند المالي" كان للعمليات الرأسمالية التي يقوم بها الأجانب، والراند المالي كان معروضاً بسعر أقل من سعر الراند التجاري، مما كان يعكس ما ساد على الصعيد الدولي من ضغوط مثبتة للاستثمار في جملتها، وقد أخذ هذا الفرق في السعرين في الانكماس خلال عام ١٩٩٣<sup>(١٠)</sup>. وثقة المستهلكين قد بدأت أيضاً في اتجاه صعودي في عام ١٩٩٣، وهذا ينم عن حدوث زيادة في إتفاق القطاع الخاص على السلع المعمرة وشبه المعمرة، مما جرى تمويله على نحو جزئي بسبب زيادة الالتمانات التي قدمت للمستهلكين.

وعلى الرغم من بعض المخاوف التي اكتنفت انتخابات نيسان/أبريل ١٩٩٤، فإن الحكومة الجديدة قد تمكنت بسرعة من تقليل التشكبات السياسية والاقتصادية ومن كسب ثقة القطاع الاقتصادي، وذلك من خلال القيام، على سبيل المثال، بالحيلولة دون زيادة عجز الميزانية، وباتخاذ موقف عملي فيما يتصل بموضوع الخصخصة. وعلاوة على ذلك، يلاحظ أن معدل زيادة أسعار الاستهلاك قد هبط في عام ١٩٩٣ إلى مستوى الآحاد وذلك لأول مرة منذ ١٩ عاماً، وقد بقي عند هذا المستوى في عامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ بالرغم من تقلبات أسعار عنصر الأغذية بسبب أحوال الطقس.

و عقب انتخابات نيسان/أبريل ١٩٩٤، هبط معدل أعمال العنف المتصلة بالسياسة - رغم زيادة الجرائم - كما أن عدد أيام العمل الفردية التي ضاعت بسبب الاضطرابات، في عام ١٩٩٥، قد وصل إلى أقل مستوى له منذ عام ١٩٨٨، بينما بلغ مؤشر الثقة التجارية أعلى مستوى له في عشر سنوات.

ولقد ألغى الرائد المالي على نحو تدريجي في آذار/مارس ١٩٩٥، بعد تقليل الفرق في سعرى الرائد المالي والتجاري إلى حد كبير، وكذلك بعد ارتفاع مستوى الأرصدة الاحتياطية للعملة الأجنبية إلى ١,٨ بليون دولار في شباط/فبراير ١٩٩٥، مما أدى إلى زيادة تعزيز الثقة في السياسة الاقتصادية للحكومة. والقيود المفروضة على سعر الصرف تحف تدريجياً، ولكنها لم تبلغ كلية. وأواسط رجال الأعمال بجنوب أفريقيا تطالب بإلغاء هذه القيود بالنسبة للمقيمين، على نحو سريع وكامل. والمصرف المركزي يقاوم ذلك، مع هذا، بحجة تحبب تدفق رأس المال من قبل المقيمين بشكل ضخم ومفاجئ.

وبعبارة أخرى، يلاحظ أنه، على الرغم من توفر بيئة إيجابية بشكل عام، فإن ثمة شكوك كثيرة تحت السطح مباشرة. فقيمة الرائد قد هبطت، في الواقع، بشكل حاد في شباط/فبراير ١٩٩٦ من جراء انتشار إشاعة كاذبة تقول بأن رئيس الجمهورية قد أصبح بأزمة قلبية، وأيضاً من جراء ما يتوقع من الانتهاء من الإلغاء الوشيك للقيود المفروضة على سعر الصرف. ومن إلغاء الرائد المالي إلى تلك المرحلة كان سعر الصرف في غاية الاستقرار؛ ولقد كان هناك في الواقع، في هذا الصدد، بعض من الضغوط الصعودي في عام ١٩٩٥ بسبب التدفقات الرأسمالية الكبيرة (التي بلغت ٦ بلايين دولار). ولكن ارتفاع قيمة الرائد قد خمد جزئياً من خلال زيادة الطلب على العملة الأجنبية من قبل مستوردي الأجهزة والمعدات.

وفي عام ١٩٩٣، بدأ الاقتصاد الحقيقي والمالي أيضاً في التحسن (انظر الجدول الثامن - ٨)؛ فاقتصر جنوب أفريقيا قد أنهى في أيار/مايو مرحلة كساد طالت أربع سنوات. ونمو الناتج المحلي الإجمالي قد تحقق في البداية بصفة خاصة عن طريق حدوث انتعاش سريع في القطاع الزراعي عقب مرحلة من الجفاف في عام ١٩٩٢، ولكن هذا النمو قد أصبح أوسع نطاقاً بشكل سريع نسبياً، وما زال على هذه الحال منذ ذلك الوقت. ومن ثم، فإن معدل استغلال الطاقة قد ارتفع من ٧٧% في المائة في أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ إلى ٨٣% في المائة في أيلول/سبتمبر ١٩٩٣.

وال الصادرات قد اتسمت بالدينامية بصفة خاصة، إذ عمل على تنشيطها انتعاش اقتصادات البلدان المتقدمة النمو، الذي بدأ في عام ١٩٩٤، وتحسن معدلات التبادل التجاري الذي بدأ في منتصف عام ١٩٩٢ وإلغاء الجزاءات. وحجم الصادرات من السلع قد ارتفع بنسبة ٢٢% في المائة في عام ١٩٩٣، وبنسبة ٨% في المائة في عام ١٩٩٤. واستمرت الصادرات في الارتفاع في عام ١٩٩٥، وإن كان ذلك بمعدل أقل من جراء هبوط صادرات الذهب وتأثير الصادرات الزراعية بحالة جديدة من حالات الجفاف. والزيادة في الصادرات كانت سريعة بصفة خاصة بالنسبة للفلاتر الخيسية والمعادن والمواد الكيميائية والأجهزة والورق ولب الخشب، مع الزيادة في عمليات البيع للبلدان النامية مثل جمهورية إيران الإسلامية والبرازيل وجمهورية كوريا وزمبابوي وماليزيا والهند. وباستثناء زمبابوي، يلاحظ أن الصادرات إلى هذه البلدان قد زادت بعد أن كانت شديدة الانخفاض<sup>(٢٨)</sup>.

الجدول الثامن - ٨ - جنوب أفريقيا: مؤشرات اقتصادية مختارة

الاستثمار الكلي	الاستثمار الخاص	استثمار	استثمار	استثمار	استثمار	الاستهلاك	أسعار	نمو الناتج	
		القطاع	المؤسسات	الهيئات	الاستثمار	الكلية	الاستهلاك	الم المحلي الإجمالي	
(نسبة مئوية من الناتج المحلي الإجمالي)								(النسبة المئوية للتغير السنوي)	
١٣,٢	١٩,٨	١٧,٧	٦,٤	- ٢,١	١٢,٦	١٢,٧	٤,٢		١٩٩٨
١٣,٢	٢٠,٦	٢,١	٣٤,٥	٣,٨	٧,٥	١٤,٧	٢,٤		١٩٨٩
١٢,٩	١٩,٦	٠,٤	٢,٠	١٤,٨ -	٢,٣ -	١٤,٤	٠,٣ -		١٩٩٠
١١,٩	١٧,٨	٥,٥ -	١٠,٤ -	١١,٤ -	٧,٤ -	١٥,٣	١,٠ -		١٩٩١
١١,٤	١٦,٦	٢,٤ -	٦,٤	١٥,٤ -	٥,٣ -	١٣,٩	٢,٢ -		١٩٩٢
١٠,٨	١٥,٥	١,٦ -	١٢,٤ -	٢,٦	٢,٨ -	٩,٧	١,٣		١٩٩٣
١١,٧	١٦,٠	١٢,٣	٢,١ -	١,٨ -	٨,٧	٩,٠	٢,٧		١٩٩٤
١٢,٦	١٦,٩	١٢,٣	١٥,٢	٨,٣ -	١٠,٤	٨,٧	٢,٣		١٩٩٥ <sup>(٢٩)</sup>

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، بناءً على "النشرة الفصلية" ومصادر أخرى لدى مصرف الاحتياطي بجنوب أفريقيا.

ملاحظة: الاستثمار هو إجمالي الاستثمار المحلي الثابت.

(أ) تقديرات أولية.

## الاستثمارات في جنوب أفريقيا

تعرض إجمالي الاستثمار المحلي الثابت، مع تثبيت الأسعار، لهبوط مستمر تقريرياً فيما بين عامي ١٩٨٢ و ١٩٩٣، وذلك بسبب الشوك السياسية، وبطء النمو الاقتصادي، وتضاعف الجزاءات الاقتصادية، وتدفق رأس المال إلى خارج البلد. ولكن إجمالي الاستثمار الحقيقي الذي كان بدأ ينتعش في الربع الثاني من عام ١٩٩٢ على الرغم من هبوطه مرة أخرى فيما يتصل بهذا العام ككل. وفي المرحلة الابتدائية لهذا الارتفاع، كان الاستثمار قاصراً إلى حد بعيد على عدد من المشاريع الكبيرة ذات الكثافة الرأسمالية وكذلك على الاستثمار من جانب المؤسسات العامة، التي ما فتئت تقوم بمد شبكات الاتصالات السلكية واللاسلكية والشبكات الكهربائية إلى المناطق التي لا تحظى بمثل هذه الشبكات.

إجمالي الاستثمار المحلي الثابت قد زاد بالمعدلات الحقيقة بنسبة ٩ في المائة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثامن - ٨)، مع تسارع النمو خلال هذا العام؛ فقد زاد بأرقام العشرات خلال الثلاثة أرباع السنة الأخيرة من عام ١٩٩٤ وفي الربعين الأخيرين بما يربو على ١٨ في المائة. وحتى في قطاع الزراعة، حقق إجمالي الاستثمار هذا زيادة بالمعدلات الحقيقة في عام ١٩٩٤، رغم التشككات التي كانت تكتنف تحديد حقوق الملكية الأرض وإدراجهما في الدستور الجديد، مما كان موضع للتناوض بهدف الإنجاز في موعد أقصاه أيار/مايو ١٩٩٦. وفي عام ١٩٩٥، امتدت الزيادة في الاستثمار إلى كافة قطاعات الاقتصاد تقريراً. ومن ثم، فإن الاستثمار قد اتسم بمسيرة في غاية الإيجابية، رغم أن حصة إجمالي الاستثمار المحلي الثابت في الناتج المحلي الإجمالي ما زالت دون مستواها المرتفع الذي حققه في أوائل الثمانينيات بما يزيد عن ١٠ نقاط مئوية، وذلك في ضوء هبوط مستوى الاستثمار بالمعدلات الحقيقة طوال العقد.

وثمة عدد من العوامل قد أدى إلى الزيادة في الاستثمار<sup>(٤)</sup>. ومن هذه العوامل، تحسن الحالة السياسية، ومنها أيضاً، الزيادة في الناتج المحلي الإجمالي وفي استغلال الطاقة، كما سبق ذكره. وقد أدى هذا العاملان، فضلاً عن ارتفاع أسعار الفائدة، إلى اجتذاب تدفقات رأسمالية أجنبية جديدة داخل البلد في عام ١٩٩٤ - عندما بدأت البلدان النامية الأخرى في تلقي تدفقات رأسمالية أصغر حجماً - وقد حققت جنوب أفريقيا لأول مرة منذ عام ١٩٨٤ فائضاً في الحساب الرأسمالي.

وجنوب أفريقيا كانت، قبل ذلك، خارج دائرة البلدان التي تستطيع الوصول إلى رؤوس الأموال الدولية، وذلك لسبعين: الجزاءات الدولية، والأثار المتبقية في أعقاب أزمة من أزمات الدين. وجنوب أفريقيا قد دخلت في أزمة للدين عندما أعلنت الحكومة في أيلول/سبتمبر ١٩٨٥ أنها لن تسدد حوالي نصف أصل ديونها للمصارف التجارية الأجنبية (ما يسمى بتجميد الديون). ومع هذا، توصلت جنوب أفريقيا في أيلول/سبتمبر ١٩٩٣ إلى اتفاق مع دائنيها التجاريين بشأن إعادة جدولة ديونها المعلق بصورة تناهية. وبموجب ترتيبات سابقة، سددت جنوب أفريقيا جزءاً من الدين المجمد، كما أنها استمرت في الوفاء بالتزاماتها بشأن الدين الخارج عن نطاق التجميد. ومن جراء ذلك، يلاحظ أن المؤشرات المتصلة ببعض الدين قد هبطت كلها إلى حد كبير منذ عام ١٩٩٢، وأن جنوب أفريقيا قد حظيت منذ عام ١٩٩٢ بمعدل يناهز ١٠ في المائة، فيما يتصل بنسبة خدمة الدين إلى الصادرات.

وثمة عامل آخر من عوامل زيادة الاستثمار، وهو سياسة الحكومة الرامية إلى تشجيع أنواع أو موقع استثمارية بعينها. فقد قدمت، على سبيل المثال، حواجز من أجل المشاريع الضخمة ذات الكثافة الرأسمالية. والبند ٣٧ هـ من قانون ضريبة الدخل (الذي ظل معهلاً به حتى أيلول/سبتمبر ١٩٩٣) كان يقصد به تشجيع الاستثمار، من خلال مخصصات استهلاك رأس المال، في المشاريع الرامية إلى زيادة قيمة السلع الأساسية. وفي عام ١٩٩٢ وحده، ووفق على استثمارات تبلغ ١١ بليون راند (٣,٩ بليون دولار) لمثل هذه المشاريع التي جاءتها مساعدة أيضاً من خلال الرسوم الجمركية والمدخلات المعونة، مثل الكهرباء.

وفي عامي ١٩٩٣ و ١٩٩٤، بدأت أعمال البناء بشأن عدد من هذه المشاريع ذات الكثافة الرأسمالية. فمصنع ألواساف لصهر الألومونيوم ومصنع كولومبس لإنتاج الصلب الذي لا يصدأ قد بلغت تكاليفهما، مع بعضهما، ٨,٥ بليون راند، أي ما يناهز ١٢,٥ من إجمالي الاستثمار المحلي الثابت في عام ١٩٩٤. وهذه المشاريع قد اقتضت عادة اتخاذ ترتيبات مشتركة بين إحدى الشركات الكبيرة المتعددة الأنشطة بجنوب أفريقيا ومؤسسة جنوب أفريقيا الإنمائية الصناعية المحدودة<sup>(٥)</sup>.

وثمة قوة أخرى وراء انتعاش الاستثمار، وهي سياسة الحكومة المتصلة بالاستثمار في المرافق الأساسية بالمناطق المحرومة. وبرنامج التعمير والتنمية، الذي تضطلع به الحكومة، يركز على عدد من المجالات من قبيل الرعاية الصحية والتعليم والإسكان والاتصالات السلكية واللاسلكية والكهرباء والمياه، من أجل تخفيف حدة الفقر والحد من الإجحاف وإصلاح ما خلفه الفصل العنصري<sup>(٦)</sup>. ومن الجوانب الناجحة لهذا البرنامج الكهربائية. فشركة "اسكوم" للكهرباء المملوكة للدولة، التي يوجد لديها فائض من طاقة توليد الكهرباء، اضطاعت بجهودها ما يناهز ٧٥٠٠٠ مسكنة في الفترة من ١٩٩٣ إلى ١٩٩٥، وذلك بتمويل من مواردها وحدها. وبإضافة إلى هذه الشركة، يلاحظ أن السلطات المحلية تقوم أيضاً بمد اتصالات كهربائية، لا يعرف عددها بالضبط، مما نشط了 الطلب على السلع الاستهلاكية المعمرة.

وأخيراً فإن التجارة، تقوى الاستثمار كما أن الاستثمار يقوى بدوره التجارة لأنها يتضمن عنصراً استيرادياً كبيراً. ورفع الجزاءات قد هي إمكانات تصديرية جديدة، والاستثمار ما فتنها على قدم وساق، بصفة خاصة، في القطاعات ذات الوجهة التصديرية، من قبيل مشاريع تحضير المعادن التي تقدم ذكرها. والاستثمار يتحقق أيضاً من جراء التنافس المتزايد والمتوقع من جانب الواردات والاستثمار الأجنبي المباشر.

وبعد فترة طويلة من الأضطلاع، خلف حاجز حمائي، بسياسات تؤدي إلى الاستعاضة عن الواردات أثناء حقبة الفصل العنصري، يلاحظ أن الحكومة الجديدة ملتزمة بتحريز التجارة تدريجياً من أجل تحسين تنافسيتها اقتصادياً جنوب أفريقيا. ولقد خفضت التعرفيات الجمركية المفروضة على عدد من المنتجات، وشاركت في الاتفاقيات التي تم التوصل إليها في إطار جولة أوروغواي للمفاوضات التجارية المتعددة.

الأطراف. وهي تقوم في الوقت الراهن بالإلقاء المتدرج للخطبة العامة لحوافر التصدير، حيث ستنهى هذه الخطبة في ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٧. ومن المقرر، أيضاً، أن يتفاوض بشأن إنشاء منطقة للتجارة الحرة مع الاتحاد الأوروبي. ووزير التجارة والصناعة قد اقترح علاوة على ذلك، في حزيران / يونيو ١٩٩٥، خفض التعرفات الجمركية في قطاعين من القطاعات التي تحظى بأكبر درجة من الحماية، وهما قطاع المنتسوجات والملابس وقطاع السيارات، وذلك خلال فترتي ٨ و ٧ سنوات، على التوالي. وفي ضوء هذه التطورات، كان هناك مشروع في برنامج كبيرة لإعادة الهيكلة في هذين القطاعين. ومن ثم، فإن اتحاد المنتسوجات يزعم إنفاق ٨ بليون راند على السلع الرأسمالية و عمليات إعادة التدريب والتنظيم، كما أن شركات تصنيع السيارات تنوى إنفاق ٥ بليون راند على المنتجات الجديدة و عمليات التحديث في السنوات الخمس القادمة.

ومع هذا، ومهما كانت الأمال العريضة التي انبثقت عن خطط الاستثمار والاتجاهات الاستثمارية حتى اليوم، فإن ثمة قلقاً كبيراً في جنوب أفريقيا بشأن ما إذا كانت هذه الخطط والاتجاهات سوف تسمم على نحو كافٍ في مجال سياسي بالغ الأهمية، وهو مجال خلق فرص العمل. ومن الملحوظ، بصفة خاصة، أن فرص العملية التي تحققت في المشاريع ذات الكثافة الرأسمالية المذكورة أعلاه كانت ضئيلة نسبياً، حتى في حالة الجمع بين تهيئة فرص العمل المباشرة وغير المباشرة<sup>(٢٢)</sup>.

والحكومة تشعر بقلق متزايد إزاء ارتفاع معدل البطالة، الذي قدر في عام ١٩٩٥ بنسبة ٣٣ في المائة. والعملة الإجمالية قد ادخلت بنسبة ٧ في المائة فيما بين عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٤، حيث تأثر القطاعان الكبيران بصفة خاصة. والعملة في قطاع الصناعة التحويلية قد انخفضت بنسبة ١٠ في المائة، فيما بين عام ١٩٨٩ و ١٩٩٣، وكانت أول ديمبر من عام ١٩٩٣، وهي لم تزد منذ ذلك الوقت إلا بمعدل بطيء. أما العمالة في قطاع التعدين فإنها مستمرة في الانخفاض منذ عام ١٩٨٧.

وكان من المتوقع من الحكومة أن تقدم في نيسان / أبريل ١٩٩٦ استراتيجية لزيادة معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي كيما يصل إلى معدل سنوي قابل للاستدامة يبلغ ٦ في المائة، إلى جانب تهيئة ٥٠٠٠٠ فرصة عمل كل سنة بحلول عام ٢٠٠٠. ويتوقع من هذه الاستراتيجية، في جملة أمور، زيادة الاستثمار بشكل كبير في مجالات التعليم والتدريب وإنشاء الهياكل الأساسية وإعادة التشكيل، مع تشكيل الصناعات من جديد في القطاع العام.

## الدروس المستفادة من الدراسات الإفرادية الأربع

لقد اضطلع، على نحو مستقل، بدراسة الاستثمار في بلدان خارجية من فترات صراعات وحروب أهلية عنيفة من منطلق الافتراض بأن ثمة اختلافات ذاتية هامة بين تجارب هذه البلدان، من جانب، وتجارب البلدان الأخرى التي جرت مناقشتها في هذا الجزء من "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم". من جانب آخر، وفي الوقت الذي يلاحظ فيه أن البلدان الأربع موضوع الدراسة في هذا الفصل تشكل كلها بلداناً ذاتية تتعرض بصفة عامة لنفس الاعتبارات التي تتعرض لها البلدان الستة التي نوقشت في الفصل السابق، فإنها تتميز بالفعل بملامح فريدة أيضاً.

ووجه تميزها الأكبر يتمثل في تلك الحتمية المطلقة باستخدام السياسة الحكومية من أجل لم شمل مجتمع كان يعني من التمزق منذ وقت قريب بفعل الصراع، ومن الممكن أن يعود إلى السقوط في هذه الهوة في أي وقت. وسياسة اتخاذ القرار بشأن ما ينبغي اتباعه من سياسة عامة في هذه الحالات تعني أنه بالرغم من أن بلوغها أصعب منه في حالات عدم وجود صراع فإن التوصل لتوافق عملى في الآراء في هذه الحالات أمر ضروري. وهذا قد يحد من قدرة الحكومات على بلوغ قرار ما، ولكن ما تختلف عن سنوات الصراع قد يؤدي أيضاً إلى الحد من قدرة الحكومات على تنفيذ ما تتخذه من قرارات.

والدعم الدولي أساسي، فيما يبدو، بالنسبة لتعزيز نظم الحكم القائمة بعد مرحلة الصراع. وفي حالة جنوب أفريقيا، على سبيل المثال، يلاحظ أن الحفاظ على الحقيقة التي حظيت بها جنوب أفريقيا عند عودتها إلى حظيرة مجتمع الدول، فضلاً عن الدوائر الرياضية الدولية، قد عززت على نحو ظاهر من قدرة الحكومة على العمل. ولكن الثروة الاقتصادية ومستوى التنمية الدولية في جنوب أفريقيا كانت فريدة في أنها بين الدراسات الإفرادية الأربع؛ وفي البلدان الثلاثة الأخرى، وبعد إلغاء الجزاءات الدولية وإزالة سائر الحاجز الاقتصادي كانت المساعدة المالية المباشرة شيئاً ضرورياً.

وبعبارة أخرى فإنه في معظم الحالات كانت قدرة الحكومة على الاقتراض، أو على فرض الضرائب على دخل مواطنيها المنخفض، كانت بالغة المحدودية. والمعونة من شأنها أن تخفف من قيود الميزانية المالية، وأن تتيح النفقات الجارية المطلوبة - وبصفة خاصة لزيادة الأمان المحلي والاستثمار الحكومي في الهياكل الأساسية. وبعض أشكال المساعدة الأجنبية - ومن أهمها مسألة إزالة الألغام - يمكن أن يؤدي إلى مساهمة لا غنى عنها في مجال عودة الأصول الانتاجية إلى عملها الطبيعي، فضلاً عن تقريب حياة السكان من مستواها المعتاد. والإلتقاء والاستثمار الراهنان، اللذان يؤديان إلى إعادة دمج المقاولين في التيار الاقتصادي الرئيسي، من شأنهما أن يعودا بربح مزدوج يتمثل في تحقيق دفع اقتصادي مباشر وتقليل مستوى التشکك في إمكانية الإبقاء على السلم والإيمان في ترسيخ دعائمه. والأمم المتحدة تستخدم، في الواقع، تعبير "بناء السلم بعد انتهاء الصراع" من هذا المنطلق<sup>(٢٣)</sup>.

وإنعاش الاستثمار الخاص في الاقتصاد اللاحق لمرحلة الصراع ليس تلقائياً. ومن النادر، مع هذا، أن تكون السيولة قيداً معيناً للاستثمار الخاص. ويلاحظ، على النقيض من ذلك، أن منظمي المشاريع يقومون عادة، أثناء سنوات الاضطرابات السياسية والحروب الأهلية، ببنقل ثرواتهم مؤقتاً إلى بلدان مستقرة، في صورة أصول بالغة السيولة بصفة عامة من قبل الأسمم والسنادات وشهادات الإيداع. وفي حالات تتسم

بالنطاف، يقوم هؤلاء المنظمون بتهجير ثرواتهم. وقد يتوقع من المستثمرين المحليين والأجانب، الذين انفصلوا عن المجتمع في مرحلة الصراع، أن يندمجوا في هذا المجتمع بمجرد حلول السلام.

و قبل رصد الأموال من أجل الاستثمار، يلاحظ أن المستثمرین الخاصین لا يكتفون، مع هذا، بتحقيق السلام، بل أنهم يلتمسون أيضاً ما يدل على أن ثمة استقرار سياسي وتوفر مناخ جذاب بالنسبة لهذا الاستثمار. ومن ثم، فإن استئناف الاستثمار الخاص يتوقف إلى حد كبير على وجود سلم واستقرار، ولكن السلم والاستقرار السياسي يتوقفان بدورهما على الاستثمار، الذي يعد مطلوباً بصفة خاصة من أجل خلق عمالة انتاجية للمحاربين السابقيين. وفي البداية، يجب أن يكون قدر كبير من الاستثمار استثماراً عاماً، ولكن استثمار القطاع الخاص يمكن له أن يدخل الميدان على نحو سريع من أجل الاضطلاع بدوره.

والاستقرار على صعيد الاقتصاد الكلي له أهمية أيضاً، بل وهو ضروري في بعض الأحيان، ولكنه لا يكفي في حد ذاته في احتداب الاستثمار. وثمة قرارات كثيرة بالاستثمار يتذرع الرجوع فيها إلى حد كبير؛ وفي مثل هذه الحالات، يلاحظ أنه بمجرد قيام منظم المشاريع بتخصيص أمواله لمشروع ما، فإنه لا يستطيع الانسحاب إذا تغيرت الظروف دون أن يتکبد خسائر كبيرة. ولهذا السبب يميل المستثمرون إلى البدء بالاستثمار في مشاريع سهلة الإلقاء أو النقل أو مشاريع ذات عائدات قصيرة الأجل باللغة الجاذبية مثل إصلاح المساكن، وبناء مساكن جديدة، وقتنا للأحوال السائدة.

والمستثمرون ينفرون كل النفور من حالات عدم التيقن - فهم إما يتبنونها أو يتطلعون إلى أرباح عالية تكفي للتعويض عنها - وأكثر ما يؤدي إلى تهيئة هذه الحالات هو احتمال قلب اتجاه السياسات. فالحقوق الواضحة في الملكية لا تعني شيئاً يذكر، على سبيل المثال، إلا إذا كان هناك احتمال كبير لاحترام هذه الحقوق في المستقبل. وثمة أهمية أيضاً للاستناد إلى قواعد ونظم محددة، مما يقيّد التقدير البيروقراطي في مجال تنفيذ السياسة. والمستثمرون بحاجة إلى أن يعرفوا أن هناك قواعد قائمة، وأن هذه القواعد مطبقة على جميع الشركات العاملة في نفس الظروف. واحتمال عكس السياسات يكون من أقوى ما يمكن إذا كان ثمة انقسام بين جمهور الناخبين بشأن قواعد اللعبة الاقتصادية الأساسية، دون أي توافق في الآراء. وهذا كلّه يشكل الجانب السياسي للسياسة الاقتصادية المتعلقة ببناء السلم بعد انتهاء الصراع.

وعلى الجانب الاقتصادي، يلاحظ أن المعدل الشامل لتدفق المساعدة الأجنبية إلى البلد، فضلاً عن تدفقات الأموال الخاصة إليه، يشير اعتبارات تتصل بالاقتصاد الكلي. فتدفق المعونة الأجنبية يزيد من توفير العملة الأجنبية في الاقتصاد. وإذا كان هذا التدفق كبيراً بالنسبة لحجم الاقتصاد، وإذا كان إنفاقه يجري بصفة أساسية على السلع والخدمات المحلية غير التجارية، فإنه قد يعتقد من الأحوال الاقتصادية الكلية. فالعملة المحلية ستترفع قيمتها، وإذا لم ترتفع هذه القيمة بالمعدلات الإسمية فإنها ستترفع وبالتالي على الأقل بالمعدلات الحقيقة، من خلال التضخم. والاستثمار الخاص سيتجه بشكل مفترض، في أعقاب هذا، نحو انتاج السلع غير التجارية، ولا سيما المنازل السكنية والتجارة، لا نحو قطاع التصدير.

والهبوط المفاجئ في المعونة الدولية يمكن أن يجعل من حدوث الأثر المعاكس، أي انخفاض قيمة العملة بشكل حاد، مما يتطلب تكيفاً مع مجموعة جديدة من الأسعار النسبية. وهذا من شأنه أن يحفز على انتاج الصادرات وبدائل الواردات. والقصد هو أن التقلبات الحادة في سعر الصرف الحقيقي تؤدي إلى شكوك بشأن مستوى هذا السعر في المستقبل، مما يؤثر بشكل ضار على الاستثمار الخاص.

والنتيجة الواضحة التي يخلص إليها هي أنه لا بد من بُعد اقتصادي كلي فيما يتصل ببرمجة صرفيات المعونة. ومن الواجب، من ننس المنطلق أن تخفض مستويات المعونة على نحو بطيءٍ بمرور الوقت، لا على نحو سريع. ومع زيادة الثقة التجارية، يلاحظ أن المدخرات الخاصة - وبعضاً محلي وبعضاً أجنبي - ستحل محل المعونة الدولية كمصدر لتمويل الاستثمار، مما يتيح الإبقاء على معدل الاستثمار في البلد أو زراعته.

ومجمل القول إن الاستثمار في الاقتصاد اللاحق لانتهاء الصراع يميل نحو الاتجاه إلى الإسكان والتجارة نظراً لارتفاع ربحيتها في ظل ارتفاع سعر الصرف الحقيقي من حراءٍ كبير حجم رؤوس الأموال المتداولة إلى البلد. والاستثمار يميل كذلك نحو المشاريع التي يمكن عكس اتجاهها بسهولة، وذلك بتأثير من التشكّلات ذات الصلة. وانتعاش الاستثمار في البداية يتضح وبالتالي في ازدهار أعمال البناء (التجاري والسكنى)، والتجارة، والصناعة التحويلية الخفيفة، والتجميع (بما فيه تجهيز الصادرات)، والاستثمارات ذات الأجل البالغ القصر في الزراعة (الحبوب بدلاً من المحاصيل الدائمة، والدواجن بدلاً من الماشية المنتجة للحوم). وتتعذر الرجوع عن الالتزامات بمشاريع طويلة الأجل في الزراعة والصناعة التحويلية يزيد من مستوى المخاطرة الذي يصاحب هذه الالتزامات. وتمرور الوقت، ينتظر من هذه الالتزامات، مع هذا، أن تتحقق في إطار الاستجابة لمجموعة من الحوافز السعرية، فضلاً عن وجود قواعد واضحة وتوفر نفطة تجارية بعدم الرجوع في المستقبل عن السياسات القائمة. والتحدي الذي يواجه المجتمعات الخارجية من مرحلة صراع يتمثل في الانتقال من انتعاش استثماري مبدئي إلى انتعاش يقوم أساساً على المدخرات الخاصة، ويتسم بتوسيع زيادات دائمة ومستدامة وذات توزيع منصف على صعيدي الدخل والانتاج.

## الحواشي

(١) الاحصاءات المتعلقة بالاقتصاد الوطني غير متواقة بالنسبة لمعظم سنوات السبعينيات، وهي تعد في حد ذاتها انعكاساً للخراب الاقتصادي السادس، والبيانات المستخدمة في هذا الجزء تستند إلى تقديرات مقدمة من سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا والبنك الدولي وصندوق النقد الدولي.

(٢) نظام المصرف الوحيدة هذا يتتألف من مصرف احتكاري مملوك للدولة وفروع له. والمصرف يعمل بوصفه مصرفًا مركزيًا، أما فروعه فهي تتضطلع بمهام المصرف التجاري. وهذا النظام يشكل أداة للتخطيط المركزي، وهو يتولى بأسلوب سلبي تنفيذ المعاملات النقدية الالزامية لتسهيل تنفيذ الخطة الاقتصادية الوطنية.

(٣) مجلس تنمية كمبوديا وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، Development Cooperation Report, 1994/1995.

(٤) يقال بإمكانية عكس مسار الاستثمار إذا كان القائم بالمشروع يمكنه بسهولة أن يسترد أصوله الإنتاجية وأن يخرج من مجال الصناعة أو من البلد).

(٥) للاطلاع على مزيد من التفاصيل عن هذه الفترة، انظر Tommie Sue Montgomery, Revolution in El Salvador: from Civil Strife to Civil Peace (Boulder, Colorado, Westview Press, second edition, 1995) R. Rubén, "El problema agrario in El Salvador: notas sobre un economía polarizada" Cuadernos de Investigación, No. 7 (San Salvador, Centro de Investigaciones Tecnológicas y Científicas, Año II, April 1991) and J. Strassma, "Land reform in El Salvador", University of Minnesota, mimeo, 1989

(٦) انظر، El Salvador 1987: Segundo Montes Salvadoreños Refugiados en los Estados Unidos (San Salvador, Instituto de Investigaciones, Edward Funkhouser, "Remittances from international migration: a comparison of El Salvador and Nicaragua", Review of Economics and Statistics, vol. 76, No. 1 (February 1995), P. 140

(٧) يلاحظ أن الكثافة السكانية أكثر ارتفاعاً مع هذا في جزر البحر الكاريبي وفي الكثير من بلدان آسيا.

(٨) انظر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي, "La economía salvadoreña en el proceso de consolidación de la paz", (document LC/MEX/R.414/Rev.1, 29 June 1993), tables 18 and 19

(٩) انظر Graciana del Castillo, "Arms-for-land deal: lessons from El Salvador", in Multidimensional Peacekeeping: Lessons from Cambodia and El Salvador M. Doyle and I. Johnstone, eds., (Cambridge University Press, 1996)

(١٠) للاطلاع على التفاصيل، انظر The United Nations and El Salvador, 1990-1995 (United Nations publication, Sales No. E.95.I.12), pp. 27-29, 257-260, and 443-447

(١١) انظر: James K. Boyce and others, "Adjustment toward Peace: economic policy and post-war reconstruction in El Salvador," (San Salvador, United Nations Development Programme), May 1995, pp. 43-61; and Graciana del Castillo

(١٢) انظر ECLAC "La economía salvadoreña en el proceso de consolidación de la paz", pp. 62 and 72-76

(١٣) انظر Graciana del Castillo، مرجع سابق ذكره.

(١٤) Colin Danby, "Challenges and opportunities in El Salvador's financial sector", World Development, vol. 23, No. 12 (December 1995), p. 2145

(١٥) البيانات الرسمية تتضمن مغala في الزيادة الفعلية للتحويلاط، فالارتفاع إلى ٨ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي يتضمن آثار إلغاء قوانين مراقبة الصرف في عام ١٩٩٠. وفي الماضي، كانت هناك تحويلات كثيرة يجري صرفها في السوق السوداء، ومن هنا، فإنها لم تسجل (ولقد مولت هذه التحويلات بند هروب رأس المال، الذي لم يسجل أيضًا).

(١٦) تفيد التقارير أن المستثمرين في أوغندا، حيث يوجد مجتمع آخر يعيش حقبة ما بعد الصراع، يجدون العقارات على المزارع والمصانع، لأن هذه المزارع والمصانع "أكثر تأثراً بغيرات السياسات من مورد الإيجارات المتحقق من العقارات السكنية (وأيضاً من العقارات التجارية وإن كان ذلك بدرجة أقل)" (انظر Paul Collier and Jan Willem Gunning, "War, peace and private portfolios", World Development, vol. 23, No. 2 (February 1995), p. 237) وهذا لا يصدق بصفة عامة على أمريكا اللاتينية، حيث يوجد تاريخ طويل من مراقبة الإيجارات إلى جانب العمل بقوانين تتضمن وضع عقبات كبيرة أمام طرد أي مستأجر. ومراقبة الإيجارات في السلفادور معنوي بها منذ عام ١٩٦١، ووجود هذه المراقبة يضفي تشكبات كبيرة على إيرادات الإيجارات التي يحصل عليها صاحب العقار. انظر: Tova-Maria Solo, "Rebuilding the tenements: issues in El Salvador's earthquake reconstruction program", Journal of the American Planning Association, vol. 57, No. 3 (Summer 1991), P. 301

(١٧) كان ثمة زيادة كبيرة وسريعة في الكتابات التي تتناول موضوع رؤوس الأموال الواردة، والتي قد تكون متقلبة أو يصعب التنبؤ بها؛ انظر على سبيل المثال Coping with Capital Surges: the Return of Finance to Latin America, Ricardo French-Davis and Stephany Griffith-Jones, eds., Boulder, Colorado, (Lynne Rienner Publishers, and Ottawa International Development Research Centre, 1995); and Securing Stability and Growth in Latin America: Policy Issues and Prospects for Shoch-Prone Economies Ricardo Hausmann and Helmut Reisen, eds., (Paris, OECD, 1996).

(١٨) فرضت منظمة الدول الأمريكية حظرا تجاريًا في عام ١٩٩١. وفي حزيران/يونيه ١٩٩٣، فرضت الأمم المتحدة حظرا على شحن مواد الوقود والمعدات العسكرية. وقد اتسع نطاق هذا الحظر في أيار/مايو ١٩٩٤ ليشمل المجال التجاري بالكامل باستثناء الواردات الضرورية لأسباب إنسانية.

(١٩) في أعقاب انقلاب عام ١٩٩١، قام المانحون بتجميد ٤٠٠ مليون دولار من المعونة التي كان قد أعلن التبرع بها من أجل هايتي في تموز/ يوليه ١٩٩١؛ والمعونة الإنسانية وحدها هي التي استمرت في الدخول إلى البلد.

(٢٠) تحويلات العمال، التي قدر متوسطها بـ ٦٠ مليون دولار سنويًا خلال الفترة ١٩٩٤-١٩٩١ (أي حوالي ٣٪ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي)، قد ساعدت في تمويل العجز التجاري.

(٢١) الاحصاءات الرسمية لا تتضمن القطاع غير الرسمي، الذي امتص كثيرة من السكان المطرودين من القطاع الرسمي. والاقتصاد غير الرسمي قد قام في الواقع بتوفير أسباب المعيشة لحصة كبيرة من القوى العاملة، وإن كانت معيشة في غاية التقشف. ولا توجد شبكة سلامة اجتماعية رسمية في هايتي.

(٢٢) كان هناك مبلغ أولي مقداره ١.٢ مليار دولار وقد زيد إلى ١.٧ مليار دولار بحلول آب/أغسطس ١٩٩٥.

(٢٣) استنادا إلى Wendeline De Zan, "Haiti: donor commitment/disbursement estimates", (World Bank) mimeo, October 1995 والاستطلاعات التي وضعها المؤلف والمتعلقة بالمدفوعات في عام ١٩٩٥؛ والواردة في هذه الوثيقة، ترسم، فيما يبدو، بالمقابلة في التفاوّل.

(٢٤) تأجل لعدة أشهر إبرام اتفاق مع المؤسسات المالية المتعددة الأطراف بشأن توفير ائتمان للتكييف الهيكلي يزيد عن ١٠٠ مليون دولار بشرط تنفيذ الإصلاحات الضرورية في المشاريع الحكومية والإدارة العامة.

(٢٥) في حزيران/يونيه ١٩٩٥، زيد الحد الأدنى للأجر اليومي إلى ٣٦ غوردا (٢٤٠ من الدولارات تقريباً)، وذلك من مستوى ما فتى ساريا منذ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٤ وبلغ ١٥ غوردا.

(٢٦) المعلومات اللاحقة تستند إلى البيانات والتحليل التي جمعها بنك الاحتياطي بجنوب أفريقيا، Quarterly Bulletin Various issues; and Macroeconomic Research Group, Making Democracy Work: A Framework for Macroeconomic Policy in South Africa (Bellville, South Africa, Center for Development Studies, 1993).

(٢٧) للاطلاع على مناقشة للتدفقات المالية إلى جنوب أفريقيا وخصص سعر الرائد المالي، انظر "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم: ١٩٩٤" (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.94.II.C.1 والتوصيب)، الإطار الرابع - ١.

(٢٨) ارتفعت حصة الصادرات إلى البلدان النامية من ١٢٪ في المائة في عام ١٩٨٩ خلال الشهور العشرة الأولى من عام ١٩٩٥. وفيما يتصل بما يزيد عن ثلث صادرات جنوب أفريقيا، يلاحظ أن البلدان التي تتلقى هذه الصادرات غير مسجلة، مع هذا.

(٢٩) للاطلاع بتحليل إحصائي للاستثمار، انظر M.F. Bleaney, "Political Uncertainty and private investment in South Africa", The South African Journal of Economics, vol. 62, No. 3 (September 1994), pp. 188-197 and Jonathan Garner, "Determinants of recent direct investment flows to South Africa", Research Paper, No. 8 (London, LSE Centre for the Study of the South African Economy and International Finance, November 1993).

(٣٠) أنشئت مؤسسة جنوب أفريقيا الإنمائية الصناعية المحدودة في عام ١٩٤٠ من أجل تمويل الصناعات الجديدة ومساعدة الصناعات القائمة في القيام بالتوسيع أو إعادة الهيكلة، وهي ما فتئت وسيلة أساسية لدى الحكومة فيما يتعلق بالسياسة الصناعية. وهي ما برجت في العقود الأخيرة تنسن بذاتية التمويل، ولقد وقعت في عام ١٩٩٥ على مرفق إقراض حلقي مدته ثلاثة سنوات بمبلغ ٨٠ مليون دولار. ونسبة ٧٠٪ في المائة من التمويلات المقدمة من المؤسسة، فيما بين عامي ١٩٤٠ و ١٩٩٣، خصصت للقطاعات المتصلة بالمواد الكيميائية والمعادن والورق.

(٣١) بدأ الابتعاد عن قطاع الدفاع والاتجاه نحو القطاعات الاجتماعية على يد الحكومة السابقة.

(٣٢) تشير التقديرات، على سبيل المثال، إلى أن فرص العمل المباشرة وغير المباشرة التي تحققت في الصناعات الخفيفة ذات الكثافة العمالية، من قبيل المنتجات المعدنية والملابس، يتراوح عددها بين ثلاثة وخمسة أضعاف عدد فرص العمل التي تحققت في الصناعات الثقيلة ذات الكثافة الرأسمالية، من قبيل المواد الكيميائية والغواصات (انظر World Bank, Reducing Poverty in South Africa: Options for Equitable and Sustainable Growth, (Washington, D.C., 1994), p. 13; Raphael Kaplinsky, "Capital intensity in South Africa and Sustainable Growth, (Washington, D.C., 1994), p. 179-192). (African manufacturing and employment, 1972-1990," World Development, vol. 23, No. 2 (February 1995), pp. 179-192)

(٣٣) انظر: بطرس بطرس غالى، خطة للسلام، ١٩٩٥، الطبعة الثانية (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.I.15)، ص ١٩ - ٢٢ و ٦١ و ٦٢ من النسخة الانكليزية.

### **الجزء الثالث**

**بعض أبعاد التغير الاقتصادي والاجتماعي**



## الفصل التاسع

### ماذا نعرف عن النمو الحضري في أواخر القرن العشرين؟

لا شك أنه من أبرز التغيرات التي لم يسبق لها مثيل والتي اتسم بها القرن العشرون، تزايد نزعة السكان إلى الإقامة في المناطق الحضرية. ففي عام ١٩٠٠ عندما كان عدد سكان العالم يبلغ ١,٧ بليون نسمة منهم ١٣ في المائة فقط، حسب التقديرات، من جميع السكان يعيشون في مناطق يمكن تصنيفها بأنها حضرية<sup>(١)</sup>. وتشير الإسقاطات الحالية إلى أنه بحلول سنة ٢٠٠٠، سيبلغ عدد سكان العالم ٦,٢ بليون نسمة يعيشون في قرابة ٤٨ في المائة منهم في المناطق الحضرية<sup>(٢)</sup> ولذلك فإن القرن العشرين لم يشهد فقط زيادة لم يسبق لها مثيل في نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية، بل شهد أيضاً ارتفاع عدد السكان الحضريين ارتفاعاً ملحوظاً من ٢٢٠ مليون في سنة ١٩٠٠ إلى رقم يتوقع أن يبلغ ٢,٩ بليون بحلول سنة ٢٠٠٠. أما من حيث ديناميات السكان، فهناك ثلاثة أنماط أساسية من العمليات أسهمت في نمو سكان الحضرة في العالم، وهي الزيادة الطبيعية للسكان في المناطق الحضرية، وزيادة سكان المناطق الحضرية عن طريق الهجرة، وتحول المناطق الريفية إلى مستوطنات حضرية.

وتحدث الزيادة الطبيعية من تجاوز عدد الولادات لعدد الوفيات في أي فئة سكانية. وخلال هذا القرن، بلغت الزيادة الطبيعية مستويات مرتفعة في العديد من بلدان العالم النامية وخاصة بسبب الانخفاض الشديد في الوفيات الناجم عن تحسين وسائل مكافحة الإصابات الخطيرة والأمراض الطفيليّة. وبما أن انخفاض الوفيات حدث في المناطق الحضرية قبل أن يحدث في المناطق الريفية وعلى نطاق أوسع مما حدث في هذه الأخيرة، فإن عدد سكان المناطق الحضرية ارتفع بأسرع من نتيجة الزيادة الطبيعية في المناطق الريفية. بيد أن انخفاض الوفيات تبعه، في العديد من البلدان النامية، وإن كان ذلك ببعض التأخير، انخفاض كبير في الخصوبة كان أوضح في المناطق الحضرية منه في المناطق الريفية. ولذلك يرجح أن يكون نمو السكان في المناطق الحضرية أبطأ منه في المناطق الريفية في البلدان التي زاد فيها التحول من الخصوبة العالمية إلى الخصوبة المنخفضة، وإن كانت الاختلافات الفعلية بين نوعي المناطق متوقفة أيضاً على ما يميز السكان من توزع عمرى.

ولعل العملية الثانية التي تؤدي إلى نمو السكان الحضري بين من أكثر العمليات التي تستوعي الانتباه لأنها تنطوي على نزوح الأشخاص من المناطق الريفية إلى المناطق الحضرية. بيد أن حركة الأشخاص بين المناطق الريفية والحضرية لا تجري في اتجاه واحد بل هي تتضمن دائماً تدفقات من المناطق الريفية إلى المناطق الحضرية ومن المناطق الحضرية إلى المناطق الريفية. أما من حيث نمو عدد سكان الحضرة، فإن المهم هو الفرق بين الهجرة من الريف إلى المدينة إلى المدينة والهجرة من المدينة إلى الريف، وحيث أن ذلك الفرق، وهو فرق موجب عادة، يؤدي في معظم الأحيان إلى هجرة صافية من الأرياف إلى المدن.

وأخيراً، تمثل العملية الرئيسية الثالثة التي تؤدي إلى كل من التوسيع الجغرافي والديمغرافي للمناطق الحضرية في تحول المناطق الريفية إلى مراكز حضرية. ويحدث هذا التحول عادة نتيجة تغير أنماط الاستيطان في موقع معين، وهي تغيرات ترتبط في أحياناً كثيرة بتطور البناكل الأساسية، وتوسيع الأنشطة الاقتصادية غير المتصلة بالزراعة، ونمو الأنشطة التجارية والإدارية. ومن وجوده عديدة، يبرز تحول المستوطنات البشرية إلى مراكز حضرية العدد من اتجاهات التحضر التي تكسّها الأرقام المذكورة آنفاً.

وتسمم طائفة واسعة من العوامل في التحول الحضري. وهناك كتابات مستفيضة حول هذا الموضوع وهي تشمل دراسات عن بلدان بعينها أو مناطق حضرية بذاتها، فضلاً عن الركائز النظرية التي يقصد أن تكون ذات صلاحية عامة. ولا يرمي هذا الفصل إلى المساهمة في التفسيرات النظرية أو العملية للتحضر بل إلى وصف العوامل الكامنة خلف المعلومات الاحصائية وإسقاطات الأمم المتحدة عن الموضوع. ويستعرض هذا الفصل البيانات المتاحة عن الاتجاهات السائدة في التحضر بما في ذلك تفصيلها حسب المنطقة وطبقاً للمكونات المختلفة؛ وهو يفسر أيضاً المنهجية المستخدمة لاستقاء هذه البيانات ويستعرض مواضع قوتها وضعفها. إن التحضر يمثل بعداً أساسياً من أبعاد التنمية في كل بلد بالعالم والبيانات تشكل نقطة بداية لا غنى عنها لأي دراسة لهذه العملية.

### تقديرات وإسقاطات السكان الحضر في العالم

تنتج شعبة السكان بالأمانة العامة للأمم المتحدة كل سنتين مجموعة كاملة من التقديرات والإحصاءات لمجموع عدد السكان الحضر في كل بلد من بلدان العالم. وتشمل مجموعة التقديرات دائمًا فترة تبدأ عام ١٩٥٠ وتنتهي في عدة نقاط وفقاً لآخر البيانات المتوفّرة عن كل بلد. أما فترة الإسقاطات التي بلغت سنة ٢٠٠٠ في منشورات سابقة. فقد مددت مؤخراً لتصل إلى سنة ٢٠٢٥<sup>(٣)</sup>. وقد أمكن انتاج مجموعة كاملة من التقديرات عن السكان الحضر بفضل توافر كمية أكبر من البيانات المستمدّة من التعدادات السكانية، التي لا تزال أهم مصدر بيانات عن حجم سكان البلدان وتوزع عهم الجغرافي.

وخلال معظم سنوات هذا القرن، لم تتوافر مجموعة كاملة بهذه من التقديرات عن حجم السكان الحضر في العالم. أما التقديرات المتصلة بفترات سابقة من هذا القرن (١٩٢٥ إلى ١٩٠٠) فقد وضعت خلال السبعينيات<sup>(٤)</sup> بيد أنها لا تعطي سوى أرقام تقريرية. وخلال خمسينيات وستينيات هذا القرن، ومع قيام عدد متزايد من البلدان بإجراء تعدادات سكانية أكثر انتظاماً، تحسنت إمكانية استقاء مجموعة أشمل من التقديرات الوطنية عن مستويات التحضر واتجاهاته.

و عموما، تمثل القواعد الأساسية اللازمة لتقدير ديناميات التحضر فيما يلي: (أ) مستوى التحضر، وهو نسبة سكان البلد الذين يعيشون في المناطق الحضرية؛ و (ب) معدل التحضر، وهو متوسط المعدل السنوي للتغير في نسبة السكان الحضر. ويمكن الحصول على تقديرات مستوى التحضر من معلومات عن مجموع سكان البلد الذين يعيشون في المناطق الحضرية في وقت معين. ويطلب تقدير معدل التحضر توافر معلومات عن نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية في نقطتين على الأقل من الزمن (أي من تعدادين سكانيين).

وتؤدي عملية استعمال هذه المعلومات لاستقاد إسقاطات الموصوفة في الإطار التاسع - ١. إلى مسار زمني لوجستي للنسبة الحضرية يبلغ قيمة ١ كحد أقصى ولكنه يبلغ بمعدل متباطئ، وتتوفر العملية وسيلة غير مكلفة لوضع إسقاطات عن السكان الحضر في بلدان العالم على أساس قدر أدنى من المعلومات المتاحة<sup>(١)</sup> ورغم أنه لم توضع تقديرات رسمية عن دقة النتائج المستمرة، يجدر باللاحظة أنه عندما وضعت إسقاطات لسكان العالم الحضر بين في أواخر السبعينيات باستعمال منهجية الأمم المتحدة، كان من المتوقع أن تبلغ النسبة الحضرية من سكان العالم ٤٦% في المائة بحلول ١٩٩٠. وهو رقم قريب من نسبة ٤٣% في المائة التي قدمت بوصفها تقديرات عالمية لعام ١٩٩٠ في تقييم سنة ١٩٩٤ لتوقعات التحضر في العالم<sup>(٢)</sup>. ولذلك يبدو أن مجموعة إسقاطات سنة ١٩٨٠، بالغت بعض الشيء في تقدير معدل التحضر في الفترة ١٩٩٠-١٩٦٠ بالمقارنة مع أحدث البيانات المتاحة.

بيد أنه يجدر باللاحظة أن تقديرات سنة ١٩٩٤ التي قدمت في تقييم سنة ١٩٩٤ تستند إلى معلومات مبتسرة للغاية. فمن بين ٢٢٢ بلدا أو منطقة التي قسم إليها العالم في ١٩٩٤، توافرت عن ١٣٦ منها فقط معلومات عن النسبة الحضرية للفترة ١٩٩٣-١٩٨٦. أما عن البلدان والمناطق المتبقية، فقد كانت آخر المعلومات هي المتواترة عن ٦٧ بلدا منها تتصل بالفترة ١٩٨٥-١٩٧٦، ومعلومات عن ١٧ بلدا ومنطقة أخرى متصلة بالفترة ١٩٧٥-١٩٦١ ومعلومات عن بلدان متصلة بسنوات قبل ١٩٦٥. وغم أن البلدان ذات المعلومات الحديثة تضمنت معظم البلدان الكبيرة الحجم سكانا، فإن انعدام البيانات لعام ١٩٩٠ عن قرابة ٤٠% في المائة من جميع البلدان والمناطق في العالم قد يكون مصدر تشوه في البيانات.

وهناك نقطة أخرى لا ينبغي نسيانها في تحليل نتائج التقديرات وإسقاطات السكان الحضر وهي أنه لا يوجد تعريف عملي وحيد لـ "الحضري" على الصعيد الوطني، وقد جمعت الأمم المتحدة ونشرت التعريف المستعمل للأغراض الاحصائية في بلدان ومناطق العالم، وفي معظم الحالات (١١٢) تستند التعاريف المتاحة إلى اعتبارات إدارية تعادل بين المناطق الحضرية وعواصم المقاطعات أو المناطق الواقعة تحت الولاية القضائية لبعض أنواع السلطة المحلية. بيد أن هناك حالات عديدة يكون فيها التعريف المقدم غير دقيق مثلاً يحدث عند الإشارة فقط إلى "مراكز حضرية"، أو "مدن ذات حدود قانونية معلنة"، أو "موقع معينة"، أو "موقع معينة". ومجتمعات محلية حضرية<sup>(٣)</sup> وفي ٥٣ حالة أخرى،ميز بين المناطق الحضرية والمناطق الريفية على أساس حجم السكان، وفي بعض الحالات على أساس الكثافة السكانية. بيد أن الحد الأدنى الذي تعتبر على أساسه المستوطنة حضرية يتراوح بين ٢٠٠ و ٥٠٠٠ نسمة. ولذلك لا يوجد تجانس كبير في تحديد المستوطنات الحضرية. وفي ٣٢ بلدا أو منطقة (بما في ذلك جميع الدول الخلف لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية)، ذكرت صراحة عدة مؤشرات ذات طابع حضري مثل نسبة اليد العاملة المستخدمة في الأنشطة غير الزراعية، أو المرافق الحضرية المتاحة (الشوارع، وشبكات الصرف الصحي، وشبكات الكهرباء). وأخيرا، لم يقدم تعريف للحضر في ٢٢ حالة، وفي ٣ حالات أخرى اعتبر جميع السكان إما حضربيين أو ريفيين، حسب الظروف.

إضافة إلى وضع تقديرات وإسقاطات لحجم السكان الحضر في كل بلد أو منطقة من العالم، تضع الأمم المتحدة أيضاً إسقاطات لحجم مدن ومجتمعات حضرية معينة. والطريقة المستعملة هي امتداد للطريقة الموصوفة أعلاه لوضع إسقاطات لنسبة السكان الحضر، وتعتمد على وضع إسقاطات لسكان البلد الذين يعيشون في مدينة معينة<sup>(٤)</sup> وبما أن معدلات النمو لمدن معينة عرضة لتباين أكبر من تباين مجموع السكان الحضر بين، فمن المرجح أن تبتعد إسقاطات المدن الكبيرة عن النتائج الفعلية أكثر مما يحدث في حالة السكان الحضر ككل. وتقديم الأجزاء التالية، آخذة في اعتبارها هذه المحاذير، نظرة عامة عن الحالة الراهنة للحضر في مختلف مناطق العالم والتغيرات المتوقعة خلال السنوات العشرين القادمة.

### الحضر المعاكس والحضر المستمر في البلدان المتقدمة النمو

بلغت البلدان المتقدمة النمو درجة عالية من التحضر. إذ تقدر نسبة سكان المناطق الحضرية في البلدان المتقدمة النمو في سنة ١٩٩٥ بثلاثة أربع سكان ونسبة من سيعيشون في المدن في البلدان المتقدمة النمو بحلول سنة ٢٠٢٥ بأربعة أخماس السكان (انظر الجدول التاسع - ١). وفي الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، بلغ متوسط معدل نمو السكان الحضر في البلدان المتقدمة النمو ٠,٩% في المائة سنويا، وهي نسبة - رغم انخفاضها - لا تزال تتجاوز معدل نمو مجموع السكان في العالم المتقدم النمو بأكثر من ٦٠% في المائة. ونظراً لانتشار الزيادة الطبيعية المنخفضة ولو وجود انخفاضات كبيرة نسبياً ناتجة عن الهجرة الصافية - الحضرية، فإن عدد السكان الريفيين في البلدان المتقدمة النمو يتناقص منذ عام ١٩٧٥ بمعدل ٤,٠% في المائة سنوياً. وعلى العكس من ذلك، تكتسب المناطق الحضرية في البلدان المتقدمة النمو في المتوسط ٧,٢ مليون نسمة سنوياً، وهو زيادة من المتوقع أن تنخفض إلى ٥,٨ مليون نسمة سنوياً خلال الفترة ١٩٩٥-٢٠١٥.

#### الإطار التاسع - ١ - الجوانب التحليلية لاسقاطات التحضر

تشدد الأمم المتحدة، في وضع تقديرات وإسقاطات السكان الحضر في العالم، على النسبة بين السكان الحضريين والريفيين في كل بلد، وهي نسبة يعتبر معدل نموها في فترة زمنية معينة الفرق بين معدلات نمو السكان الحضريين والريفيين. أي أنه إذا كان  $U_t$  و  $R_t$  يمثلان السكان الحضريين حسب التعداد في النقطتين الزمنيتين  $t_0$  و  $t$  وإذا كان  $R_0$  و  $R_t$  يمثلان العدد المكافئ للسكان الريفيين، فإن متوسط معدل النمو السنوي لنسبة السكان الحضريين إلى السكان الريفيين يعرف كالتالي:

$$(1) \quad g_t = [1n(U_t/R_t) - 1n(U_0/R_0)]/t$$

وهو ما يعادل

$$(2) \quad g_t = U_t - R_t$$

حيث

$$(3) \quad U_t = [1n(U_t/U_0)]/t$$

و

$$(4) \quad R_t = [1n(R_t/R_0)]/t$$

و  $U_t$  و  $R_t$  تعبيران عن معدل النمو للسكان الحضريين والريفيين، على التوالي.

وتتضمن عملية الإسقاط التي تستعملها الأمم المتحدة استقراء خارجياً لقيمة  $g$  المستمدّة من أحدث البيانات المتاحة عن كل بلد. وثبت عن طريق التجربة أن أهم عامل محدد لفرق بين معدل النمو الحضري والريفي (أي قيمة  $g$ ) هي الهجرة الصافية الريفية - الحضرية وإعادة تصنيف المناطق الريفية إلى مناطق حضرية. يضاف إلى ذلك أن كلا من هذين العاملين يشير إلى علاقة مماثلة بين نمو التحضر ومستوى التحضر في سنة البداية. أي أنه كلما ارتفع مستوى التحضر، تنخفض مجموعة المهاجرين الريفيين المحتملين إلى المناطق الحضرية وتقل احتمالات إعادة تصنيف المناطق الريفية كنسبة من السكان الحضريين، وبالتالي يمكن توقع انخفاض الفرق بين معدل نمو السكان الحضريين والريفيين. وهذا ما يحدث فعلاً.

وباستعمال الأدلة المستمدّة من تعداد ١١٠ من البلدان التي يبلغ عدد سكان كل منها مليوني نسمة على الأقل وضع نموذج لغير  $g$  في الأجل الطويل، تكون فيه قيمة  $g$  النهائية (التي يرمز إليها بـ  $g_f$ ) في فترة الإسقاط، دالة على النسبة الحضرية في بداية فترة الإسقاط. وللحصول على القيم المناسبة  $L_g$  في كل خمسية خلال فترة الإسقاط، يحسب متوسط ترجيحي  $L_g$  (القيمة الأولية  $L_g$  و  $g_f$ ) مع إضافة الأوزان الترجيحية إلى إحدى القيم المطبقة على  $g$  بداية من  $20^{\circ}$  ودرجات تبلغ  $2^{\circ}$ . وبعد ٥ فترات إسقاط تدوم ٥ سنوات، تحدد قيمة  $g$  معادلة  $L_g$  وتبقى في ذلك المستوى حتى سنة ٢٠٢٥.

وعندما تصبح قيم  $g$  متاحة لكل خمسية في فترة الإسقاط، تقدر نسبة السكان الحضريين إلى السكان الريفيين في نهاية كل خمسية بالشكل التالي:

$$(5) \quad U_{t+5}/R_{t+5} = (U_t/R_t) \exp [5g_t]$$

بحيث يمكن اشتراك النسبة الحضرية كالتالي:

$$(6) \quad U_{t+5} = (U_t/R_t) [1 + (U_t/R_t)]$$

وبعد حساب النسبة الحضرية المسقطة لكل خمسية، تطبق على الحجم المسقط لمجموع السكان، الذي استمد بطريقة مستقلة لوضع تقديرات حجم السكان الحضريين في كل بلد خلال فترة الإسقاط.

**الجدول التاسع - ١ - النسبة المئوية للسكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية ومعدل التحضر، حسب المناطق الكبرى،  
والأقاليم، والبلدان**

معدل التحضر		نسبة السكان الحضريين			المناطق الكبرى
٢٠١٥-١٩٩٥	١٩٩٥-١٩٧٥	٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	المنطقة أو البلد والأقاليم والبلدان
١.٠	٠.٩	٥٥.٥	٤٠.٢	٣٧.٧	العالم
٠.٤	٠.٤	٨١.٠	٧٤.٩	٦٩.٨	المناطق الأكثر نمواً
١.٥	١.٧	٥٠.٥	٣٧.٦	٢٦.٧	المناطق الأقل نمواً
٢.٤	٢.٣	٢٥.٩	٢٢.٤	١٤.٢	أقل البلدان نمواً
١.٦	١.٦	٤٧.٢	٣٤.٤	٢٥.٢	أفريقيا
٢.٣	٢.٨	٣٤.١	٢١.٧	١٢.٣	شرق أفريقيا
١.٧	١.١	٤٦.٦	٣٣.٢	٢٦.٦	وسط أفريقيا
١.١	٠.٩	٥٧.٣	٤٠.٩	٣٨.٦	شمال أفريقيا
١.٢	٠.٤	٦٠.٧	٤٨.١	٤٤.١	الجنوب الأفريقي
١.٨	٢.٤	٥٢.٣	٣٦.٦	٢٢.٦	غرب أفريقيا
١.٧	١.٧	٤٧.٨	٣٤.٦	٢٤.٦	آسيا
١.٧	٢.٠	٤٦.٨	٣٣.٠	٢٢.١	المناطق النامية في آسيا
١.٧	١.٩	٥١.٧	٣٦.٩	٢٥.١	شرق آسيا
٢.٢	٢.٨	٤٦.٩	٣٠.٢	١٧.٣	الصين
٠.٣	٠.١	٨٢.٠	٧٧.٦	٧٥.٧	اليابان
١.٧	١.٣	٤٠.٤	٢٨.٨	٢٢.٢	جنوب آسيا الوسطى
١.٨	٢.١	٤٨.٥	٣٣.٧	٢٢.٣	جنوب شرق آسيا
٠.٨	١.٦	٧٧.١	٦٦.٤	٤٨.٤	غرب آسيا
٠.٤	٠.٥	٨٠.١	٧٣.٦	٦٧.١	أوروبا
٠.٥	٠.٨	٧٨.٦	٧٠.٤	٥٩.٩	أوروبا الشرقية
٠.٢	٠.١	٨٧.٤	٨٣.٧	٨١.٧	شمال أوروبا
٠.٥	٠.٥	٧٧.٣	٦٥.١	٥٩.١	جنوب أوروبا
٠.٣	٠.٢	٨٤.٨	٨٠.٥	٧٧.٨	أوروبا الغربية
٠.٥	١.٠	٨٢.١	٧٤.٢	٦١.٣	أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي
٠.٦	١.٠	٧٠.٩	٦٢.٤	٥١.٠	البحر الكاريبي
٠.٦	٠.٩	٧٦.٢	٦٨.٠	٥٧.١	أمريكا الوسطى
٠.٥	١.٠	٨٥.٧	٧٨.٠	٦٤.٢	أمريكا الجنوبية
٠.٤	٠.٢	٨١.٩	٧٦.٣	٧٣.٨	أمريكا الشمالية
٠.١	٠.١-	٧٢.١	٧٠.٣	٧١.٨	أوقيانوسيا
٠.١	٠.٠	٨٧.٠	٨٤.٩	٨٥.٣	استراليا - نيوزيلندا

المصدر: شعبة السكان، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، الأمانة العامة للأمم المتحدة.

ملاحظة: يشير مصطلح "المناطق الأكثر نمواً" إلى جميع بلدان أوروبا وأمريكا الشمالية وأستراليا ونيوزيلندا واليابان. ويشير مصطلح "المناطق الأقل نمواً" إلى بقية العالم.

وطبقاً لاتجاهات التحضر التي لوحظت في البلدان المتقدمة النمو حتى أواسط هذا القرن، ساد الاعتقاد بأن زيادة ترکز السكان الحضر في المناطق الحضرية الكبيرة هو نتيجة طبيعية تصحب زيادة نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية. ومع ذلك، تفي خلال ستينيات وسبعينيات وأوائل ثمانينيات هذا القرن، لوحظت نزعة نحو انخفاض ترکز السكان في عدد من البلدان المتقدمة النمو ووضع بيري Berry مصطلح "التحضر المعاكس" ليصف فقدان منطقة حضرية كبيرة عدداً من السكان، نسبياً على الأقل، لصالح مناطق حضرية أصغر<sup>(٤)</sup> ولوحظ التحول الكبير نحو التحضر المعاكس، لأول مرة، في الولايات المتحدة عندما سجلت بين السنتين ١٩٧٣-١٩٧٠ مناطق لا تحتوي على مدن كبيرة تحولاً في الهجرة الصافية من انخفاضات سنوية صافية قدرها ٣٠ مليون نسمة إلى زيادة سنوية صافية قدرها ٤٠ مليون نسمة<sup>(٥)</sup> وخلال السبعينيات، زاد عدد السكان في مناطق المدن الكبيرة في الولايات المتحدة الأمريكية بنصف معدل نمو مناطق المدن المتوسطة والصغرى الحجم، بينما تجاوز معدل نمو المناطق غير الحضرية نمو مناطق المدن الكبيرة<sup>(٦)</sup> وأكدت دراسات أخرى أن تطورات مماثلة تحدث في عدة بلدان متقدمة النمو منها استراليا والدانمارك وفرنسا والمانيا وإيطاليا واليابان والنرويج والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وإن كان نطاق الظاهرة وتوقيتها، وإلى حد ما، طابعها مختلف من بلد إلى آخر<sup>(٧)</sup>.

ورغم توقع أن التحول عن الترکز في مناطق المدن الكبرى لصالح المستوطنات المتوسطة والصغرى الحجم سيتسارع خلال الثمانينيات، فإن ما شوهد مؤخراً لا يؤكد تلك النزعة بل يوحى بأن النزعة نحو ترکز السكان في المناطق الحضرية الكبيرة قد انعكس مسارها. ويبدو أن أكبر تحول قد حدث في الولايات المتحدة خلال الثمانينيات، رغم أنه لا توجد أدلة على أن معدلات النمو في التجمعات السكنية في باريس ولندن قد ازدادت خلال السنوات الأخيرة<sup>(٨)</sup>.

ورغم أن أسباب كل من التحضر المعاكس وعودة ترکز السكان في مناطق المدن الكبيرة لم تتضح بعد، فقد قدمت عدة آراء بشأن هذه المسألة<sup>(٩)</sup> ومن جهة أخرى أسلهم انخفاض الخصوبة المسجل خلال السبعينيات، الذي كان أكثر حدة في مناطق المدن الكبيرة، في خفض معدل نمو تلك المناطق مقارنة بغيرها من المناطق الحضرية. ومن جهة أخرى، ساعدت زيادة مستويات الهجرة الدولية، لا سيما خلال الثمانينيات، وما صاحبها من نزعة استيطان المهاجرين الدوليين في مناطق المدن الكبيرة، في ترسیخ الشكل التقليدي لترکز السكان. ومع ذلك، لا تزال الهجرة الداخلية هي العنصر الأساسي الذي يؤدي إلى التحضر المعاكس أو انعكاس اتجاهه. وتتضمن الأسباب الكامنة وراء هذه التغيرات تقسيم العمل الجغرافي الجديـد النابع من تغير هيـاكل مؤسسات الأعمال التجارية مما أصبح يسمح باقامة المصانع بعيداً عن المراكز الصناعية الكبيرة. وكان النجاح في اقامة أنشطة اقتصادية في مناطق ريفية، لا سيما ما هو مرتبط منها بتطوير مصادر الطاقة، والزراعة، والحراجة، عملاً أسلهم بدوره في التحضر المعاكس خلال السبعينيات، لا سيما في الولايات المتحدة. ويبدو أن تغير الأفضليات السكنية المرتبطة بالتغييرات في الهيـكل العمـري للسكـان قد لعب دورـاً في ذلك أيضاً. وأخيراً، أسلـهم في تغـذـية التـحضرـ المـعاـكسـ عـوـاملـ منـهاـ الـاجـراءـاتـ الحكوميةـ المتـصلةـ بالـاستـثـمارـ فيـ الـهيـاـكلـ الـأسـاسـيـةـ، بماـ فيـ ذـلـكـ توـسيـعـ شبـكـاتـ النـقـلـ وـتحـسـينـ الخـدـمـاتـ الصـحـيـةـ وـالـتـعـلـيمـيـةـ فيـ الـمـجـتمـعـاتـ الـمحـلـيـةـ الصـغـيرـةـ، وـالـدـعـمـ المـقـدـمـ إـلـىـ الزـرـاعـةـ وـالـحـرـاجـةـ وـالـتـنـمـيـةـ الـرـيفـيـةـ عـومـماـ؛ وـاعـتـمـادـ سـيـاسـاتـ لـأـمـرـكـيـةـ وـاسـتـحدـاثـ "ـالمـدـنـ الجـديـدـ". بـيدـ أنـ التـرـاجـعـ الـاقـتصـاديـ أـثـرـ كـثـيرـاـ عـلـىـ الـعـالـمـ الـمـتـقـدـمـ النـمـوـ فـيـ أـوـاـخـرـ السـبـعـيـنـياتـ وـأـوـاـلـ الثـمـانـيـنـياتـ وـأـضـعـفـ التـزـامـ الـحـكـومـاتـ بـتـكـ الـسـيـاسـاتـ؛ وـمـنـ الـمـرـجـحـ أـنـ يـؤـدـيـ ماـ تـبـعـ ذـلـكـ منـ الـفـاءـ الـضـواـبـطـ الـتـنـظـيمـيـةـ الـمـتـعـلـقـةـ بـعـدـ عـنـاصـرـ منـ النـشـاطـ الـاـقـتصـاديـ وـتـوـقـيرـ الـخـدـمـاتـ إـلـىـ تـجـدـيدـ الـمـزاـياـ الـمـرـتـبـطـةـ بـتـرـکـ السـكـانـ،ـ وـبـالتـالـيـ تـرـکـ السـكـانـ،ـ فـيـ مـنـاطـقـ الـمـدـنـ الـكـبـيرـةـ.

### أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: منطقة عالية التحضر

في سنة ١٩٩٥، كان ٧٤ في المائة من سكان أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي يعيشون في مناطق حضرية، وهي نسبة مماثلة لما هو موجود في العالم المتقدم النمو. وأمريكا اللاتينية من أكثر مناطق العالم النامي تحضراً. وفي سنة ١٩٧٥، كانت نسبة سكانها الذين يعيشون في المناطق الحضرية وبالغة ٦١ في المائة معاذلة بالنسبة المناظرة التي كانت مقررة للبلدان المتقدمة النمو في عام ١٩٦٠. وبذلك تكون أمريكا اللاتينية قد قطعت في ٢٠ سنة، في مستوى التحضر، ما شهدته البلدان المتقدمة النمو في ٢٥ سنة. وخلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥ من المتوقع أن تتبع مجموعتنا البلدان مساراً تحضر متماثلين، وأن تبلغ مستويات تحضر متتماثلة بحلول سنة ٢٠١٥ (انظر الجدول التاسع - ١).

ومثـلـاـ هوـ الـحالـ فيـ منـاطـقـ أـخـرىـ مـتـقـدـمـ الـنـمـوـ، يـوـجـدـ تـبـاـيـنـ كـبـيرـ بـيـنـ مـسـتـوـيـاتـ التـحـضـرـ فـيـ مـخـتـلـفـ بـلـدـاـنـ أـمـرـكـاـ الـلـاتـيـنـيـةـ وـمـنـاطـقـ الـبـحـرـ الـكـارـيـبـيـ.ـ وـعـلـىـ الـعـكـسـ منـ ذـلـكـ، يـعـيـشـ أـكـثـرـ مـنـ ٨٠ـ فـيـ الـمـائـةـ مـنـ سـكـانـ بـلـدـاـنـ مـثـلـ الـأـرـجـنـتـنـ،ـ وـأـورـوـغـواـيـ،ـ وـشـيلـيـ،ـ وـفـنـزوـيلاـ،ـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـحـضـرـيـةـ.

ورغم أن عدد سكان الأرياف في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ارتفع ارتفاعاً طفيفاً خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، فإن نمو السكان في المنطقة حدث بأكمله تقريراً في المناطق الحضرية (انظر الجدول التاسع - ٢). ومن المتوقع أن ينخفض عدد سكان الأرياف في أمريكا اللاتينية بين سنتي ١٩٩٥ و ٢٠١٥، مما يعني أن المكاسب التي تحققت في عدد السكان في المناطق الحضرية ستتجاوز النمو الإجمالي لسكان المنطقة (انظر الجدول التاسع - ٣). ولذلك من المتوقع أن تظل الزيادة في المناطق الحضرية بالمنطقة عند مستوى حوالي ٤٠ مليون نسمة سنوياً خلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥، في حين يتوقع أن تقل نسبة نمو عدد سكان المنطقة الإجمالي عن ذلك فلا تتجاوز ٨ ملايين نسمة سنوياً.

الجدول التاسع - ٢ - النمو السنوي للسكان الحضر والنسب إلى مجموع النمو في المناطق الحضرية، ١٩٧٥-١٩٩٥ و ١٩٩٥-٢٠١٥

النسبة إلى مجموع نمو عدد السكان في المناطق الحضرية (نسبة مئوية)		الزيادة السنوية في المناطق الحضرية (بالآلاف)		المنطقة أو البلد
٢٠١٥-١٩٩٥	١٩٩٥-١٩٧٥	٢٠١٥-١٩٩٥	١٩٩٥-٢٠١٥	
٨٩	٦٤	٧٧٩٤٥	٥٢٣٠٥	العالم .....
٢٠٤	١١٨	٥٨٣٣	٧٢٢٤	المناطق الأكثر نموا .....
٨٥	٥٩	٧٢١١٢	٤٥٠٧١	المناطق الأقل نموا .....
٥٧	٣٤	١٠٥١٦	٤٠٠٨	أقل البلدان نموا .....
٦٧	٤٧	١٥٨٨٣	٧٣٠٨	افريقيا .....
٥١	٣٣	٤١٧٦	١٦٩٨	شرق افريقيا .....
٦٤	٤١	٢٠٤١	٧٦٤	وسط افريقيا .....
٨٣	٥٧	٢٩٨٢	١٨٢١	شمال افريقيا .....
٨٦	٥٤	١٠٢١	٥٠١	الجنوب الافريقي .....
٧٤	٥٥	٥٦٦٢	٢٥٢٤	غرب افريقيا .....
٩١	٥٨	٤٨٠٢٩	٣٠٢٨٤	آسيا .....
٩٠	٥٧	٤٧٧٢٢	٢٩٦٤٩	المناطق النامية في آسيا .....
١٤١	٧٦	١٦٦٤٧	١٢٤٨٢	شرق آسيا .....
١٤٠	٧١	١٥٣٤٧	١٠٤٧٢	الصين .....
٧٢٣	٩٤	٣٠٨	٦٣٦	اليابان .....
٦٨	٤١	١٩٥٦٤	١٠٠٥٦	جنوب آسيا الوسطى .....
٩٣	٥٧	٧٤٨٣	٤٥٤٦	جنوب شرقي آسيا .....
٩٨	٩٢	٤٣٣٥	٣٢٠٠	غرب آسيا .....
٨٩١٧-	١٦١	٢٣٤١	٤٠٦٩	أوروبا .....
٣٨٢-	٢٠٢	١٠٤٥	٢٢٢٢	أوروبا الشرقية .....
١٨٩	١٢٤	٣٢٧	٢٧٩	شمال أوروبا .....
١٣٩٠-	١٣٤	٤٩١	٧٦٥	جنوب أوروبا .....
٤٣٦	١٢٠	٤٧٨	٧٠٣	أوروبا الغربية .....
١٠٦	١٠٠	٨٤١٩	٨٠٧٦	أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي .....
١٠٤	٩٩	٤٧٨	٤٢٤	البحر الكاريبي .....
٩٧	٨٦	٢٣٩٦	٢٠٦٥	أمريكا الوسطى .....
١١٠	١٠٦	٥٥٦	٥٥٨٨	أمريكا الجنوبية .....
١١٤	٨٧	٢٩٤٦	٢٢٢٥	أمريكا الشمالية .....
٧٨	٦٦	٣٢٧	٢٣٤	أوقيانوسيا .....
٩٦	٨٣	٢٣٩	١٩٥	استراليا - نيوزيلندا .....

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

ملاحظة: تشير "المناطق الأكثر نموا" إلى جميع بلدان أوروبا وأمريكا الشمالية واستراليا ونيوزيلندا واليابان. تشير "المناطق الأقل نموا" إلى بقية العالم.

ومن السمات البارزة لتوزع السكان الحضر في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي النزعة إلى التركز في المدن الكبيرة أكثر مما يحدث في المناطق النامية الرئيسية الأخرى. ففي سنة ١٩٩٥ كان ٢٠ في المائة من السكان الحضر في أمريكا اللاتينية يعيشون في تجمعات سكنية لا تقل عن ٥ ملايين نسمة، في حين أن ١٦ في المائة فقط من السكان الحضر في آسيا النامية و ٨ في المائة من أولئك السكان في إفريقيا كانوا متركزين في مدن بذلك الحجم (الجدول التاسع - ٤). بخلاف ذلك أن ٥٢ في المائة من السكان الحضر في أمريكا اللاتينية يعيشون في مدن يقل عدد سكانها عن نصف مليون نسمة في عام ١٩٩٥، مقابل ٥٨ في المائة في كل من إفريقيا والمناطق النامية في آسيا. وتلاحظ النزعة إلى تركز السكان الحضر في المدن الكبيرة، بشكل خاص، في الأرجنتين، وأوروجواي، وبورتوريكو، وبوليفيا، وببرو، والجمهورية الدومينيكية، وشيلي، وكوبا، وكوستاريكا، والمكسيك، حيث كان أكثر من ربع السكان الحضر في عام ١٩٩٥ يعيشون في العاصمة.

وتعبر النزعة إلى تركز السكان في مدينة وحيدة نتيجة لاسهام وفورات الحجم في الزيادة من الكفاءة والنمو الاقتصادي. وقد كان هذا التركز عموماً نتيجة عدد من السياسات الوطنية التي تفضل المدن الكبيرة لإيواء التنمية الصناعية والمرافق المالية ومرافق الاتصالات<sup>(١)</sup>. وفي أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، بلغ معدل نمو السكان في المدن الكبيرة في المائة ذروته عموماً خلال خمسينيات وستينيات هذا القرن، عندما كانت معدلات الخصوبة لا تزال مرتفعة نسبياً وكان التصنيع يحظى بعناية في إطار النموذج الإنمائي الذي يتضمن الاستعاضة عن الواردات. وتحوي الدلائل المتواترة بأن النزعة إلى التخفيف من الخصوبة انتشرت في البداية في المدن الكبيرة في كل بلد وأن الخصوبة لا تزال عموماً في التجمعات السكنية الحضرية أعلى من المتوسط الوطني<sup>(٢)</sup>، بيد أن انخفاض معدلات الهجرة الذي سجل في بعض المدن الكبيرة منذ السبعينيات يعني أن الزيادة الطبيعية أصبحت المصدر الرئيسي لنمو السكان فيها. وبالفعل شهدت بعض المدن الكبيرة انخفاض نصيبها من السكان الحضر خلال السنوات الأخيرة<sup>(٣)</sup> وهي حالة بوينس آيرس، وهافانا، وموتفيديو منذ ١٩٨٠ ومن المتوقع أن تحدث نزعة مماثلة في عدد من كبريات مدن أمريكا اللاتينية خلال التسعينيات<sup>(٤)</sup> وتفيد بيانات تعداد سكانى أرجى مؤخراً أن انخفاضاً حاداً في نمو عدد السكان من الهجرة الصافية حدث في مكسيكو، وريو دي جانيرو، وسانتياغو (شيلي)<sup>(٥)</sup>، وفي الوقت نفسه ازداد نمو عدد السكان في المراكز الحضرية الصغيرة والمتوسطة الحجم.

## آسيا: منطقة المتناقضات

في سنة ١٩٩٥ بلغ سكان المناطق النامية في آسيا ٢,٣ بليون نسمة، أي ٥٨ في المائة من مجموع سكان العالم، والمنطقة عموماً على درجة كبيرة من عدم التجانس، إذ تضم عدداً من أكثر بلدان ومناطق العالم تحضراً، مثل إسرائيل، والبحرين، وسنغافورة، وقطر، والكويت، وهونغ كونغ حيث يعيش أكثر من ٩٠ في المائة من سكانها في المناطق الحضرية، وعديداً من أقل البلدان والمناطق تحضراً مثل بوتان، وتمور الشرقية، ونيبال التي صنفت أقل من ٤ في المائة من سكانها في فئة السكان الحضريين في عام ١٩٩٥. وتضم آسيا أيضاً عدداً من أكثر البلدان سكاناً في العالم مثل أندونيسيا، وباكستان، وبنغلاديش، والصين، والهند. ولجميع هذه البلدان نسب منخفضة نسبياً من التحضر (أقل من ٣٦ في المائة) ويعد وزنها من حيث عدد السكان من الأسباب الرئيسية لجعل المنطقة ككل ذات مستوى تحضر لا يزيد على ٣٥ في المائة (انظر الجدول التاسع - ١).

ورغم مستوى التحضر المنخفض نسبياً، تحتوي آسيا على ٤٦ في المائة من سكان العالم الحضريين، الذين بلغ عددهم ١,٢ بليون نسمة في عام ١٩٩٥، وهو رقم يزيد على عدد السكان الحضر في العالم المتقدم النمو حالياً (الجدول التاسع - ٣). وفي عام ١٩٧٥ عندما كان مستوى التحضر في المناطق النامية في آسيا في حدود ٢٢ في المائة فقط (انظر الجدول التاسع - ١)، بلغ عدد سكانها في المناطق الحضرية ٥٠٨ ملايين نسمة أي قرابة ٧٠ في المائة من عدد السكان الحضر في البلدان المتقدمة النمو. وبحلول سنة ٢٠١٥ يتوقع أن تضم المناطق النامية في آسيا أكثر بقليل من بليوني ساكن في المناطق الحضرية، أو حوالي نصف سكان المناطق الحضرية في العالم وأن يبلغ عدد سكانها الحضر ضعف عدد سكان المناطق الحضرية في العالم المتقدم النمو.

وتحتسب المستويات العالية لنمو سكان المناطق الحضرية في آسيا مستويات محددة من النمو في عدد سكان المناطق الريفية. خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، بما عد سكان المناطق الحضرية في المناطق النامية في آسيا بمعدل سنوي قدره ٢,٩ في المائة ومن المتوقع أن يتواصل النمو في مستوى ٣,١ في المائة سنوياً خلال الفترة ١٩٧٥-١٩٥. وتبلغ معدلات النمو المقابلة في عدد سكان المناطق الريفية ١,١ و ٠,٢ في المائة، على التوالي. ورغم أنه من المتوقع أن يتواصل نمو عدد السكان الريفيين في آسيا مدة طويلة في القرن الحادي والعشرين، فمن المتوقع أن ينخفض معدله. ومع ذلك سيقى عدد السكان الريفيين في المناطق النامية من آسيا يتجاوز، سنة ٢٠١٥، عدد السكان الحضر بحوالي ١٤ في المائة أو ما يفوق ٢٨٠ مليون نسمة، بالرغم من أن عدد السكان الريفيين في الصين سينخفض حسب المرجح بحوالي ٨٧ مليون نسمة خلال السنوات العشرين القادمة.

والفرق الكبير بين معدل نمو السكان الحضر والسكان الريفيين في آسيا يعني معدل نمو متقدماً نسبياً للسكان الحضر. ولذلك من المتوقع أن تسجل المناطق النامية في آسيا خلال الفترة ٢٠١٥-١٩٧٥ أعلى معدلات التحضر في مناطق العالم الرئيسية، بـ ١,٩ في المائة سنوياً. ويعني معدل التحضر هذا أن السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية في المناطق النامية من آسيا سيرتفع عددهم إلى أكثر منضعف بين عامي ١٩٧٥ و ٢٠١٥، وسترتفع نسبتهم من ٢٢ إلى ٧٤ في المائة.

الجدول التاسع - ٣ - مجموع سكان المناطق الحضرية والريفية في أقاليم الرئيسية وبلدان مختارة من العالم  
(بالملايين)

سكان المناطق الريفية			مجموع عدد سكان المناطق الحضرية			مجموع عدد السكان			المنطقة أو البلد
٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	
٣٢٦	٣١٣٢	٢٥٣٩	٤١٤٢	٢٥٨٤	١٥٣٨	٧٤٦٩	٥٧١٦	٤٠٧٧	العالم .....
٢٣٣	٢٩٣	٣١٥	٩٩١	٨٧٤	٧٢٩	١٢٢٤	١١٦٧	١٠٤٤	المناطق الأكثر نموا .....
٣٠٩٢	٢٨٣٩	٢٢٤٢	٣١٥٢	١٧١٠	٨٠٩	٦٢٤٥	٤٥٥٠	٣٠٣٣	المناطق الأقل نموا .....
٦٦	٤٤٦	٢٩٤	٣٢٩	١٢٩	٤٩	٩٤٥	٥٧٥	٣٤٣	أقل البلدان نموا .....
٦٣٦	٤٧٨	٣١٠	٥٦٨	٤٥٠	١٠٤	١٢٠٤	٧٢٨	٤١٤	افريقيا .....
٢٥٧	١٧٨	١١٠	١٢٢	٤٩	١٥	٣٩٠	٢٢٧	١٢٥	شرق افريقيا .....
٧٨	٥٥	٣٢	٦٨	٢٧	١٢	١٤٦	٨٢	٤٥	وسط افريقيا .....
٩٩	٨٧	٥٩	١٣٢	٧٤	٣٧	٢٣٢	١٦١	٩٦	شمال افريقيا .....
٢٨	٢٥	١٦	٤٢	٢٣	١٣	٧١	٤٧	٢٩	الجنوب الافريقي .....
١٧٤	١٣٤	٩١	١٩٠	٧٧	٢٧	٣٦٤	٢١١	١١٨	غرب افريقيا .....
٢٣٧	٢٢٦٠	١٨١٤	٢١٥٩	١١٩٨	٥٩٢	٤٥٦	٣٤٥٨	٢٤٠٦	آسيا .....
٢٣٥	٢٢٣٢	١٧٨٧	٢٠٥٥	١١٠١	٥٠٨	٤٣٩٠	٣٢٣٢	٢٢٩٤	المناطق النامية في آسيا .....
٨٠١	٨٩٩	٨٢٢	٨٥٨	٥٢٥	٢٧٦	١٦٦٠	١٤٢٤	١٠٩٧	شرق آسيا .....
٧٦٥	٨٥٢	٧٦٨	٦٧٦	٣٦٩	١٦٠	١٤٤١	١٢٢١	٩٢٨	الصين .....
٢٣	٢٨	٢٧	١٠٢	٩٧	٨٤	١٢٦	١٢٥	١١٢	اليابان .....
١١٦٥	٩٨٣	٦٨٩	٧٨٩	٣٩٨	١٩٧	١٩٥٤	١٣٨١	٨٨٦	جنوب آسيا الوسطى .....
٣٣٢	٢٢١	٢٥٢	٣١٢	١٦٣	٧٢	٦٤٥	٤٨٤	٣٢٤	جنوب شرقي آسيا .....
٥٩	٥٧	٥١	١٩٨	١١٢	٤٨	٢٥٧	١٦٨	٩٩	غرب آسيا .....
١٤٥	١٩٢	٢٢٣	٥٨٢	٥٣٥	٤٥٤	٧٢٦	٧٢٧	٦٧٦	أوروبا .....
٦٥	٩١	١١٥	٢٢٨	٢١٧	١٧١	٣٠٣	٣٠٩	٢٨٦	أوروبا الشرقية .....
١٢	١٥	١٦	٨٥	٧٨	٧٣	٩٧	٩٤	٨٩	شمال أوروبا .....
٤٠	٥٠	٥٤	١٠٢	٩٤	٧٨	١٤٣	١٤٤	١٣٢	جنوب أوروبا .....
٢٨	٣٥	٣٨	١٥٥	١٤٦	١٣٢	١٨٣	١٨١	١٦٩	أوروبا الغربية .....
١١٥	١٢٤	١٢٤	٥٢٦	٣٥٨	١٩٦	٦٤١	٤٨٢	٣٢٠	أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي .....
١٣	١٣	١٣	٣٢	٢٢	١٤	٤٥	٣٦	٢٧	البحر الكاريبي .....
٤٢	٤٠	٣٤	١٢٤	٨٦	٤٥	١٧٦	١٢٦	٧٨	أمريكا الوسطى .....
٦٠	٧٠	٧٧	٣٦٠	٢٤٩	١٣٨	٤٢٠	٣٢٠	٢١٤	أمريكا الجنوبية .....
٦٢	٦٩	٦٣	٢٨٢	٢٢٣	١٧٧	٣٤٥	٢٩٣	٢٣٩	أمريكا الشمالية .....
١٠	٨	٦	٢٧	٢٠	١٥	٣٧	٢٩	٢١	أوقيانوسيا .....
٣	٣	٢	٢٢	١٨	١٤	٢٧	٢٢	١٧	استراليا - نيوزيلندا .....

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

ملاحظة: يشير مصطلح "المناطق الأكثر نموا" إلى جميع بلدان أوروبا وأمريكا الشمالية واستراليا ونيوزيلندا واليابان. ويشير مصطلح "المناطق الأقل نموا" إلى بقية العالم.

ومثلاً لوحظ أعلاه، توجد فوارق حادة في مستويات التحضر التي تتسم بها مختلف المناطق الفرعية في آسيا. والبيانات عن شرق آسيا تغلب عليها بيانات الصين إلى حد بعيد، وهي بلد كان في عام ١٩٩٥ يشكل ٣٥% في المائة من مجموع سكان آسيا و ٢١% في المائة من سكان آسيا الحضر. خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، ونتيجةً لأسباب منها إعادة تصنيف بعض المناطق الريفية إلى مناطق حضرية، بلغ متوسط معدل التحضر في الصين ٢,٨% في المائة سنوياً وتجاوز بذلك المعدلات التي سجلتها بلدان آسيوية أخرى. ونظراً إلى أن تأثير إعادة التصنيف سيزول حسب المتوقع في المستقبل، تشير الاستنطادات إلى أن معدل التحضر في الصين سيتحسن إلى ٢,٢% في المائة خلال الفترة ١٩٩٥-٢٠١٥، ومن المتوقع أن يصل إلى ٢١% في المائة حتى سنة ٢٠١٥. ومن المتوقع لا تتجاوز نسبية سكان الصين من الحضر، رغم سرعة معدل نموهم، ٤% في المائة بحلول سنة ٢٠١٥.

ومنطقة جنوب شرق آسيا غير متتجانسة إلى حد بعيد. وتضم عدداً من أنشطة الاقتصادات في المنطقة الآسيوية وعدها من أقل البلدان نمواً فيها. ورغم أن مستوى تحضيرها في عام ١٩٧٥ كان منخفضاً جداً - ٢٢% في المائة - فقد ارتفع بمعدل سنوي قدره ٢,١% في المائة خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، ليصل إلى ٣٤% في المائة. وبحلول سنة ٢٠١٥، من المتوقع أن تبلغ نسبة السكان الحضر في جنوب شرق آسيا ٤٩% في المائة، رغم الانخفاض في معدل التحضر خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥. أما السكان الريفيون في المنطقة الذين زاد عددهم بمعدل سنوي قدره ١,٢% في المائة خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥، فستتواصل زيادة متوسط زادتهم وإن كان ذلك بمعدل منخفض جداً - ٠,٢% في المائة سنوياً.

وفي عام ١٩٩٥، كان جنوب آسيا الوسطى ثالث أكثر مناطق آسيا الفرعية سكاناً، وهو يتضمن ثلاثة من أكثر بلدان العالم سكاناً: باكستان وبنغلاديش والهند. ونسبة التحضر منخفضة عادةً في جنوب آسيا الوسطى، ففي سنة ١٩٧٥ لم تتجاوز نسبة من يعيشون في المناطق الحضرية ٢٢% في المائة. ورغم أن هذه المنطقة هي من المناطق القلائل التي يتوقع أن يزداد التحضر فيها بين الفترتين ١٩٧٥-١٩٩٥، فلا يرجح أن تتجاوز نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية بحلول سنة ٢٠١٥، ٤٠% في المائة. وقد بلغ معدل التحضر درجة عالية لا سيما في بنغلاديش وهي من أقل بلدان هذه المنطقة الفرعية تحضيراً، بلغ ٣,٤% في المائة سنوياً خلال الفترة ١٩٧٥-١٩٩٥. ورغم أنه يتوقع أن ينخفض هذا المعدل إلى ٢,٨% في المائة سنوياً خلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥، فإن بنغلاديش ستشهد ارتفاعاً ملحوظاً في المائة. وبالمقارنة من المتوقع أن تسجل كل من باكستان والهند زيادات الحضر بثلاثة أضعاف بين عامي ١٩٧٥ و ١٩٩٥ (من ٩% إلى ٢٢%). وبالنسبة لباكستان والهند، فإن التحضر يوازن تراجعاً في المائة، بارتفاع من ٢١% إلى ٣٧% في المائة في الهند ومن ٦% إلى ٢٦% في المائة في باكستان خلال الفترة نفسها. ومن السمات البارزة لجنوب آسيا الوسطى أنه يتوقع أن يتواصل نمو سكانها الريفيين بمعدلات مرتفعة نسبياً. ففي حين أن عدد السكان الريفيين في المنطقة تجاوز عدد السكان الريفيين في البلدان النامية في شرق آسيا بـ ٨٥ مليون نسمة في عام ١٩٩٥، فإن ذلك الفارق سيصل إلى ٣٦ مليون نسمة في عام ٢٠١٥. ولذلك فإن بلدان جنوب آسيا الوسطى تواجه عبئاً مضاعفاً متمثلاً في قلبية احتياجات السكان الريفيين المتزايد العدد ومستويات متزايدة من التحضر في الوقت نفسه.

أما غرب آسيا التي بلغت نسبة سكانها في المناطق الريفية ٦٦% في المائة في سنة ١٩٩٥، فهي المنطقة الفرعية الوحيدة في هذه القارة التي يعيش أكثر من نصف سكانها في المراكز الحضرية. بيد أنه يوجد قدر كبير من التباين داخل هذه المنطقة الفرعية إذ أن ١٣% في المائة من سكان عمان يعيشون في المناطق الحضرية، بينما يعيش ٩٧% في المائة من سكان الكويت. وقد حدث معظم النمو السكاني الذي شهدته غرب آسيا في المناطق الحضرية ومن المتوقع أن يتواصل ذلك النمط. وسينمو عدد السكان الحضر في المنطقة بين سنتي ١٩٩٥ و ٢٠١٥ بـ ٧٨% في المائة، أما السكان الريفيون فلن يتجاوز نموهم ٤% في المائة.

وأسفرت عملية التحضر في معظم البلدان الآسيوية الكثيرة السكان، من خلال تعزيز التركيز السكاني، عن نشوء أكبر التجمعات السكانية الحضرية في العالم النامي. ففي عام ١٩٧٥ شملت آسيا النامية ٧ مدن لا يقل عدد سكانها عن ٥ ملايين نسمة. بالمقارنة مع أمريكا اللاتينية التي شملت ٤ مدن ثم مع أفريقيا التي شملت مدينة واحدة. وبالفعل فإن آسيا هي المنطقة النامية الوحيدة التي كانت توجد فيها مدينة يزيد سكانها عن ١٠ ملايين في عام ١٩٧٥ (شنغهاي في الصين). وفي عام ١٩٩٥ كانت توجد ٧ مدن من هذا القبيل في البلدان النامية في آسيا (بيجين، وشنغهاي، وتيانجين في الصين؛ وبومباي وكلكتا في الهند؛ وجاكارتا في إندونيسيا؛ وسيول في جمهورية كوريا). ومن المتوقع أن يرتفع عدد هذه المدن إلى ١٦ بحلول سنة ٢٠١٥ من بين المجموع المتوقع في جميع البلدان النامية البالغ ٢٢%. ومع ذلك فإن تركز السكان الحضر في المدن الكبيرة يتباين مع نسب عالية نسبياً من السكان الحضر الذين يعيشون في مراكز حضرية أصغر. فقد كان ٥٨% في المائة من جميع السكان الحضر في آسيا يعيشون سنة ١٩٩٥ في مدن يقل عدد سكانها عن نصف مليون نسمة، وحتى بحلول سنة ٢٠١٥، من المتوقع أن تشمل تلك المدن ٤% في المائة من جميع سكان المناطق الحضرية في هذه المنطقة.

## أفريقيا: منطقة ذات نمو حضري سريع

تشهد أفريقيا، التي بلغت نسبة سكانها في المناطق الحضرية ٣٤% في المائة في عام ١٩٩٥، مستوى تحضر أعلى بكثير من المناطق النامية في آسيا. أما من حيث معدلات التحضر، فقد سجلت أفريقيا معدلات أدنى مما سجلته البلدان الآسيوية النامية خلال الفترة ١٩٧٥-١٩٩٥ (١,٦% مقابل ٢% في المائة سنوياً)، بيد أنه من المتوقع أن ينخفض ذلك الفارق خلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥. وبنهاية تلك الفترة، من المتوقع أن تكون لا أفريقيا نفس نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية (٤% في المائة) الموجودة في المناطق النامية الآسيوية (انظر الجدول التاسع - ١). ومثلاً هو الحال في آسيا، يوجد تباين كبير في مستوى التحضر في المناطق الفرعية في أفريقيا، إذ لا تتجاوز نسبة السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية ٢٢% في المائة في أفريقيا الشرقية، بينما تصل إلى ٤٨% في المائة في الجنوب الأفريقي. ومن المتوقع أن يظل الجنوب الأفريقي أكثر المناطق الفرعية في القارة تحضراً، يتبعه من قريب شمال أفريقيا (ومن المتوقع أن يبلغ مستوى التحضر لهاتين

المنطقتين بحلول عام ٢٠١٥ و ٥٧ في المائة). وفي عام ١٩٩٥ بلغت مستويات التحضر في بقية المناطق الفرعية الأفريقية - الشرق الأوسط وغرب أفريقيا - مستويات مماثلة لمتوسط القارة (انظر الجدول التاسع - ١). ولعدد من البلدان الأفريقية تسبب منخفضة جداً من السكان الذين يعيشون في المناطق الحضرية (أقل من ٢٠ في المائة)، بما في ذلك إثيوبيا، وإريتريا، وأوغندا، وبوروندي، ورواندا، وملاوي، والنيجر، ومعظمها من بين أقل البلدان نمواً.

ويتسم السكان الحضر في أفريقيا بمعدلات نمو عالية جداً، بلغ متوسطها ٤٤ في المائة سنوياً خلال الفترة ١٩٩٥-١٩٧٥. ومن المتوقع أن يتواصل النمو السريع خلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥ (في مستوى ٤٤ في المائة سنوياً) مما يعني أن السكان الحضر في أفريقيا سيكونون أسرع سكان العالم نمواً. وسيكون نمو السكان الحضر سريعاً جداً في شرق أفريقيا، حيث من المتوقع أن يبقى متوسط معدل النمو في الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥ في مستوى ٥٥ في المائة سنوياً. ومن المتوقع أيضاً أن تسجل نسبة السكان الحضر في وسط أفريقيا وغرب أفريقيا معدلات نمو عالية نسبياً (٤٤ و ٤٥ على التوالي). وتعني معدلات النمو العالمية هذه أن عدد سكان المناطق الحضرية في أفريقيا يتضاعف كل ١٥ أو ١٦ سنة، أي أن عدد سكانها سيتضاعف ٥ مرات بين سنتي ١٩٧٥ و ٢٠١٥، وسيرتفع من ٤٠ مليون نسمة (انظر الجدول التاسع - ٣).

وبالمقارنة ببقية المناطق، ينزع السكان الحضر في أفريقيا إلى التركيز أكثر في المدن والمناطق الحضرية الصغيرة. وفي عام ١٩٩٥ كان في المائة من جميع سكان المناطق الحضرية في أفريقيا يعيشون في مدن لا يتجاوز عدد سكانها نصف مليون نسمة، ولم تكن توجد في القارة إلا مدينتان يزيد عدد سكانهما على ٥ ملايين نسمة (لاغوس والقاهرة). ورغم أن عدد المدن الكبيرة سيرتفع، حسب الإسقاطات، خلال العقود القادمة، ستظل أفريقيا قارة المراكز الحضرية الصغيرة والمتوسطة الحجم. وحتى في سنة ٢٠١٥، سيكون أكثر من ثلاثة أخماس السكان الحضريين في أفريقيا مقيمين في مدن يقل عدد سكانها عن مليون نسمة (انظر الجدول التاسع - ٤).

وكانت لاغوس، وهي أحد أكبر تجمعين حضريين في أفريقيا أول مدينة في القارة تصبح من أكبر ١٠ تجمعات حضرية في العالم. وفي سنة ١٩٥٠ كانت لاغوس مركزاً حضرياً صغيراً نسبياً لا يتجاوز عدد سكانه ٢٨٠٠٠ نسمة ولكنه بما بمعدل يقارب ١٠ في المائة سنوياً، وتجاوز حدود المليوني نسمة بحلول عام ١٩٧٠. وفي عام ١٩٩٥ قدر عدد سكان المدينة بـ ١٠٣ مليون نسمة ومن المتوقع أن يتواصل نموهم بأكثر من ٤٤ في المائة سنوياً خلال العشرين سنة القادمة، وأن يصل العدد إلى ٢٤ مليون نسمة بحلول سنة ٢٠١٥، (وستكون المدينة عندئذ، حسب المتوقع، ثالث أكبر مدينة في العالم).

وخلال لاغوس، كانت القاهرة سنة ١٩٥٠ مدينة كبيرة تشمل ٤٢ مليون نسمة. ورغم أن معدل نموها انخفض من ٤٣ في المائة سنوياً خلال الخمسينيات إلى حوالي ٢٠٣ في المائة سنوياً في الثمانينيات، فقد بلغ عدد سكان القاهرة ٩٧ مليون نسمة بحلول عام ١٩٩٥. وخلال الفترة ٢٠١٥-١٩٩٥، يتوقع أن يتواصل انخفاض معدل نمو سكان القاهرة ويصل إلى ٢٠٢ في المائة سنوياً وأن يرتفع عدد سكانها إلى ٤٥ مليون نسمة بحلول سنة ٢٠١٥. ومن المتوقع، في ذلك العام، أن يكون أكثر من ١٩ من سكان أفريقيا الحضريين مقيمين في ١٣ مدينة لا يقل عدد سكان كل منها عن ٥ ملايين نسمة، وهي أبيدجان، وأديس أبابا، والاسكتدرية، والجزائر العاصمة، والخرطوم، والدار البيضاء، وطرابلس، والقاهرة، وكنشاسا، ولواندا، ومابورتو، ونيروبي، ولاغوس.

والامر لا يقتصر على نمو السكان الحضر في أفريقيا بمعدلات عالية نسبياً، بل أن المناطق الريفية تنمو أيضاً بمعدل سريع. فأفريقيا هي المنطقة الكبيرة الوحيدة التي يتوقع أن يتواصل نمو سكانها الريفيين بمعدلات متعدلة بعد سنة ٢٠١٥. وفي عام ١٩٩٥، كان ٤٧٨ مليون نسمة، أي ثلثاً سكان أفريقيا، يعيشون في مناطق ريفية، وبعد أن كان عددهم في سنة ١٩٧٥ يبلغ ٣١٠ مليون نسمة (انظر الجدول التاسع - ٣). وبحلول سنة ٢٠١٥، سيبلغ عدد سكان أفريقيا في المناطق الريفية ٦٣٦ مليون نسمة، وسيمثلون قرابة خمس مجموع سكان الأرياف في العالم. ولذلك فإن معظم البلدان الأفريقية تواجه ضرورة استيعاب زيادات كبيرة في عدد سكان الأرياف في نفس الوقت الذي تواجه فيه نمواً حضرياً سريعاً.

### عناصر النمو الحضري في البلدان النامية

يعزى نمو السكان الحضريين في بلد ما، مثلاً سبقت الإشارة إليه، إلى ثلاثة أنواع من العمليات: زيادة الولادات على الوفيات في المناطق الحضرية (الزيادة الطبيعية)؛ والهجرة الريفية - الحضرية الصافية؛ وإعادة تصنيف الأماكن من ريفية إلى حضرية مع تحضر التجمعات السكانية الريفية. وتقدر الأمم المتحدة حجم عناصر النمو الحضري هذه على أساس المعلومات الواردة من التعدادات السكانية المتعاقبة بشأن توزع السكان حسب مناطق السكن (حضرية أو ريفية)، والفتنة العمرية ونوع الجنس.

الجدول التاسع - ٤ - عدد التجمعات الحضرية وسكانها، حسب الحجم، والمنطقة الرئيسية، ١٩٧٥ و ١٩٩٥ و ٢٠١٥

فترة الحجم			
ألف - العالم بأسره			
١٠ ملايين نسمة أو أكثر			
٢٧	١٥	٤	عدد التجمعات
٤٤٩٦٦١	٢٠٧٥٥١	٥٨٣٣٠	عدد سكان التجمع السكاني (بالآلاف)
١٠,٩	٨,٠	٢,٨	نسبة مئوية من مجموع السكان الحضر
٥ إلى ١٠ ملايين نسمة			
٤٤	٢٢	١٨	عدد التجمعات السكنية
٢٨١٧٣٢	١٦٧٤٣٨	١٣٦٣٩٩	عدد سكان التجمعات (بالآلاف)
٦,٨	٦,٥	٨,٩	نسبة مئوية من السكان الحضر
١ إلى ٥ ملايين نسمة			
٤٧٢	٢٨٧	١٥٧	عدد التجمعات السكنية
٩٤٠٩٩٠	٥٥٢٤٠٠	٢٠٥٨٠٢	عدد سكان التجمعات (بالآلاف)
٢٢,٧	٢١,٤	١٩,٩	نسبة مئوية من السكان الحضر
٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ نسمة			
٤٢٢	٢٢٨	٢١٢	عدد التجمعات السكنية
٢٩٣١٩٨	٢٣٧٨٤١	١٤٨٩٤٠	عدد سكان التجمعات (بالآلاف)
٧,١	٩,٢	٩,٧	نسبة مئوية من السكان الحضر
أقل من ٥٠٠٠ نسمة			
٢١٧٧٧٦٦	١٤١٩٢٢٢	٨٨٨٨٧٦	عدد سكان التجمعات (بالآلاف)
٥٢,٦	٥٤,٩	٥٧,٨	نسبة مئوية من السكان الحضر
باء - المناطق الأكثر نموا			
١٠ ملايين نسمة أو أكثر			
٤	٤	٢	عدد التجمعات
٧١٢١٢	٦٦١٧٦	٢٥٦٥١	عدد سكان التجمع السكاني (بالآلاف)
٧,٢	٧,٦	٤,٩	نسبة مئوية من مجموع السكان الحضر
٥ إلى ١٠ ملايين نسمة			
٨	٦	٨	عدد التجمعات السكنية

			فترة الحجم
٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	
٥٦١٦٢	٤٤٤٧٥	٦٢١٧٣	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٥,٧	٥,١	٨,٥	نسبة مئوية من السكان الحضر
			١ إلى ٥ ملايين نسمة
١٢٠	١٠٢	٧٥	عدد التجمعات السكنية
٢٣٩٧٠٣	٢٠٤٢٢٠	١٤٥٢٧٥	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٢٤,٢	٢٣,٤	١٩,٩	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥٠٠ ٠٠ إلى مليون نسمة
١٢٣	١١٢	٩٦	عدد التجمعات السكنية
٨٣٧٤٧	٧٨٢٦٤	٦٩٠١٣	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٨,٥	٩,٠	٩,٥	نسبة مئوية من السكان الحضر
			أقل من ٥٠٠ ٠٠ نسمة
٥٣٩٧٩٨	٤٨٠٨٣٥	٤١٧١٧٣	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٥٤,٥	٥٥,٠	٥٧,٢	نسبة مئوية من السكان الحضر
جيم - أفريقيا			
			١٠ ملايين نسمة أو أكثر
٤	١	صفر	عدد التجمعات السكنية
٣٨٩٣١	١٠٢٨٧	صفر	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٧,٩	٤,١	٠,٠	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥ إلى ١٠ ملايين نسمة
١١	١	١	عدد التجمعات السكنية
٦٧٧٤٧	٩٦٥٦	٦٠٧٩	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
١١,٩	٣,٩	٥,٨	نسبة مئوية من السكان الحضر
			١ إلى ٥ ملايين نسمة
٥٥	٢١	٧	عدد التجمعات السكنية
١١٧٨٥٢	٦١١١٦	١٣٥٠٥	عدد سكان التجمعات (بالملايين)
٢٠,٨	٢٤,٤	١٣,٠	نسبة مئوية من السكان الحضر

			فترة الحجم
			٥٠٠ ٠٠٠ إلى مليون نسمة
٥٣	٢٢	١٩	عدد التجمعات السكنية
٣٦٩٤١	٢٤١٥٢	١٤٠٠٦	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٦.٥	٩.٧	١٣.٥	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥٠٠ ٠٠٠ أقل من نسمة
٣٠٦٤٥٥	١٤٥٠٦٤	٧٠٥٣٣	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٥٤.٠	٥٨.٠	٦٧.٧	نسبة مئوية من السكان الحضر
			دال - أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
			١٠ ملايين نسمة أو أكثر
٥	٢	١	عدد التجمعات السكنية
٧٤٠٢٥	٤٣٠٥٠	١١٢٣٦	عدد سكان التجمعات (بألاف)
١٤.١	١٢.٠	٥.٧	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥ إلى ١٠ ملايين نسمة
٣	٤	٣	عدد التجمعات السكنية
١٩٤٧٢	٢٨٠١٩	٢٦٨٩٩	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٣.٧	٧.٨	١٢.٧	نسبة مئوية من السكان الحضر
			١ إلى ٥ ملايين نسمة
٧٩	٣٥	١٧	عدد التجمعات السكنية
١٣٢٢٤٥	٦٤٣٨٧	٣١٣٨١	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٢٥.٢	١٨.٠	١٦.٠	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥٠٠ ٠٠٠ إلى مليون نسمة
٦٦	٥٢	٢٤	عدد التجمعات السكنية
٤٥٨٢٤	٣٦٨٨٦	١٥٩٠٧	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٨.٧	١٠.٣	٨.١	نسبة مئوية من السكان الحضر
			٥٠٠ ٠٠٠ أقل من نسمة
٢٥٤٤٠٨	١٨٥٣٤٧	١١٠٧٤٩	عدد سكان التجمعات (بألاف)
٤٨.٤	٥١.٨	٥٦.٥	نسبة مئوية من السكان الحضر

٢٠١٥	١٩٩٥	١٩٧٥	فترة الحجم
هاء - آسيا النامية			
			١٠ ملايين نسمة أو أكثر
١٦	٧	١	عدد التجمعات السكنية .....
٢٦٥٤٩٣	٨٨٠٢٨	١١٤٤٣	عدد سكان التجمعات (بالآلاف) .....
١٢,٩	٨,٠	٢,٣	نسبة مئوية من السكان الحضر .....
			٥ إلى ١٠ ملايين نسمة
٢٢	١٢	٦	عدد التجمعات السكنية .....
١٣٨٢٥١	٨٥٢٨٨	٤١٢٤٨	عدد سكان التجمعات (بالآلاف) .....
٦,٧	٧,٨	٨,١	نسبة مئوية من السكان الحضر .....
			١ إلى ٥ ملايين نسمة
٢٢٨	١١٩	٥٨	عدد التجمعات السكنية .....
٤٥١٠٩٠	٢٢٢٦٧٨	١١٥٦٤١	عدد سكان التجمعات (بالآلاف) .....
٢٢,٠	٢٠,٢	٢٢,٨	نسبة مئوية من السكان الحضر .....
			٥٠٠ إلى ٥٠٠٠٠ نسمة
١٧٩	١٤١	٧٣	عدد التجمعات السكنية .....
١٢٦٢٦٧	٩٨٥٣٩	٥٠٠١٤	عدد سكان التجمعات (بالآلاف) .....
٦,١	٩,٠	٩,٩	نسبة مئوية من السكان الحضر .....
			أقل من ٥٠٠٠٠ نسمة
١١٠٩٢٦٤	٦٣٩٦٥٦	٣٢٤٨٨٩	عدد سكان التجمعات (بالآلاف) .....
٥٤,٠	٥٨,١	٦٤,٠	نسبة مئوية من السكان الحضر .....

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

### منهجية التقدير والمحاذير

تبدأ منهجية التقدير المستعملة، التي يرد وصف تفصيلي لها في المنشور المعنون "أنماط نمو السكان الحضري بين والريفيين" (٢٠)، بحساب احتمال البقاء على قيد الحياة من تعداد سنوي إلى التعداد التالي. ولتقدير الإمكانيات ذات الصلة للبقاء على قيد الحياة بين تعدادين، تعدل بيانات التعداد الأول لكي تشير إلى فترة تبعد ١٠ سنوات بالضبط عن بيانات التعداد الثاني. ثم تحسب معدلات البقاء فوق ما بين التعدادين، بالنسبة لجميع سكان البلد وتعدل لتعكس فرقاً محدداً مسبقاً للوفيات (ثابت لجمعي الأعمار) بين المناطق الريفية والحضرية. ويفترض خاصة أن قوة الوفيات (أي معدل الوفيات في لحظة ما) في المناطق الريفية تتجاوز المناطق الحضرية بنسبة ٢٥ في المائة في جميع الأعمار وأن الجدول الزمني للوفيات في البلد ككل له نفس الشكل الموجود في المناطق الحضرية. ثم تستعمل نسب البقاء المعدلة لحساب إسقاطات السكان الحضر حسب الفئة العمرية ونوع الجنس من التاريخ الأول إلى التاريخ الثاني. ثم يقارن عدد السكان الحضر حسب إسقاطات بعدد السكان الفعلي حسب التعداد في المناطق الحضرية. ويفترض أن الفرق بين الرقمين يمثل أثر الهجرة الصافية وإعادة التصنيف في الفترة التي

تفصل التعدادين أو - كما يفسر عادة - عدد المهاجرين الصافي الذين بقوا على قيد الحياة حتى موعد التعداد الثاني. وهذه المنهجية لا تراعي آثار الهجرة الدولية، ففتترض بذلك أن البلد منغلق على سكانه.

ويمكن، عن طريق الإسقاط العكسي لعدد من بقي على قيد الحياة من المهاجرين، إلى منتصف الفترة الفاصلة بين التعدادين، التوصل إلى وضع تقديرات للعدد الصافي من المهاجرين الريفيين - الحضريين في الفترة الفاصلة بين التعدادين<sup>(٣)</sup>. بيد أن الحصول على تقديرات لعدد المهاجرين الصافي للفترة العمرية الأولى، صفر إلى ٤، يتم بتطبيق معدل الطفل/الأم للسكان الحضر على العدد الصافي المقدر للمهاجرين في الفترة العمرية ذات الصلة. وعندما يتوازى عدد المهاجرين الصافي، يمكن الحصول على معدل الهجرة الحضرية الصافي بقسمة ذلك العدد على عدد السكان الحضر في منتصف الفترة، ويمكن الحصول على معدل الزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية بخصم معدل الهجرة الصافية من معدل النمو الملاحظ في السكان الحضر. واستناداً إلى هذه الافتراضات، تسمح هذه المنهجية بالفصل بين عنصري النمو الحضري، أي الجزر الناتج عن الزيادة الطبيعية والجزء الناتج عن كل من الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف. بيد أنه لا يمكن، دون معلومات إضافية، التمييز بين آثار الهجرة وآثار إعادة تصنification المناطق الريفية كمناطق حضرية.

وبكل مناقشة تطبيق هذه المنهجية على اتجاهات التحضر، من المهم النظر في أنواع التحيز التي قد تنتج عن مخالفة الافتراضات المطروحة. فإذا كان الفرق في الوفيات بين المناطق الحضرية والريفية أكبر من ٢٥ في المائة، وهو ما تفرضه هذه المنهجية، فإن مستويات الوفيات الحضرية المستعملة في إسقاط السكان الحضريين على فترة العشر سنوات ذات الصلة ستكون مضطرة الارتفاع وستنتج عنها إسقاطات للسكان الحضر أدنى بكثير مما كان سيتخرج لو استعمل مستوى الوفيات الحقيقي. ولذلك فإنه عندما يخصم عدد السكان المستقطبن من العدد الملاحظ فإن ذلك يسفر عن مغالاة في عدد المهاجرين الصافي خلال العقد وبالتالي في معدل الهجرة الصافية. وإضافة إلى ذلك، وبما أن معدل الهجرة الصافية ومعدل الزيادة الطبيعية يمثلان معاً معدل نمو السكان الحضر، فإن تقديرات معدل الزيادة الطبيعية ستكون مبالغ فيها. أي أن وضع تقديرات للفرق بين مستويات الوفيات بين المناطق الحضرية والمناطق الريفية بشكل أدنى من الواقع يؤدي إلى المغالاة في تقدير إسهام كل من الهجرة الصافية من الأرياف إلى المناطق الحضرية وإعادة التصنيف في نمو المناطق الحضرية. وإذا كان الفرق في الوفيات أقل من ٢٥ في المائة، فإن العكس هو الذي يحدث.

وإذا لم يكن البلد منغلقاً على سكانه، فإن إسهام الهجرة الدولية في نمو المناطق الحضرية قد يشوّه أيضاً النتائج التي يتم التوصل إليها. ويتحقق تأثير الهجرة الدولية على التوزع بين المناطق الريفية والمناطق الحضرية. وعندما تتوزع الهجرة الدولية بين المناطق الحضرية والمناطق الريفية بشكل متناسب مع وزنها في السكان ككل، لن تكون التقديرات التي توصلت إليها الحسابات متحيزة. أما إذا حصلت المناطق الحضرية على أكثر من نصيبها من الهجرة الدولية خلال الفترة قيد الدراسة، فإن عدد السكان الحضر الفعلي سيكون أكبر وتكون تقديرات عدد المهاجرين الداخليين الصافي إلى المناطق الحضرية مبالغ فيها. وينعكس أيضاً اتجاه خسائر الهجرة الدولية الصافية المترکزة بشكل غير متناسب في المناطق الحضرية، مما يؤدي إلى تغيير الهجرة الصافية بأقل مما هي عليه فعلاً. ونظراً إلى أن التقديرات المناسبة لاختلاف أثر الهجرة الدولية على المناطق الريفية والحضرية غير متاحة عموماً، فلا يوجد أساس يمكن الاستناد إليه في القيام بتعديلات لمنع حدوث هذا التحيز.

ورغم أن الاحتياجات من البيانات لتطبيق المنهجية المستعملة لتقدير عناصر النمو الحضري احتياجات متوضعة، فإن البيانات غير متوازنة أو غير كافية بالنسبة لعدد كبير من البلدان النامية. فطول الفترات التي تفصل بين التعدادات السكانية، والتأخر في معالجة البيانات التي توفرها تلك التعدادات، والتغيرات التي تطرأ على تعريف المناطق الحضرية والريفية بين تعداد وآخر، هي من العوامل التي تعيق وضع تقديرات موضوع بها لعناصر التنمية الحضرية. ويشير الجدول التاسع - ٥ إلى توافر بيانات التعدادات لجميع البلدان التي يمكن تطبيق منهجهية التقدير عليها. ومثلاً بين الجدول، لم يتتسن الحصول على البيانات اللازمة لتقدير عناصر النمو الحضري خلال الستينيات والسبعينيات والثمانينيات إلا بالنسبة لبلد واحد في أفريقيا (بوتسوانا)، وتسعة بلدان في أمريكا اللاتينية وثلاثة بلدان في آسيا. وبالنسبة لعدد كبير من البلدان، توافرت بيانات عن عقد واحد على الأقل. وفي المجموع، أمكن تقدير عناصر النمو الحضري بالنسبة لـ ٢٦ بلداً ناماًياً خلال الستينيات، و ٤١ خلال السبعينيات، و ٤٧ خلال الثمانينيات. أما بالنسبة للحالات المشار إليها في حاشية في الجدول التاسع - ٥، فقد طبقت المنهجية على تعدادات متباينة بأكثر من ١٠ سنوات، ولذلك ينبغي تفسير النتائج المستخلصة بحذر. ومن بين بلدان المنطقة الأفريقية، قدرت عناصر النمو الحضري في ١٧ حالة، ولا تتعلق التقديرات في ٩ حالات منها إلا بعد واحد، مما يجعل دون الحصول على اتجاهات واضحة في المنطقة. وفي حالة أمريكا اللاتينية، سمح المزيد من توافر بيانات التعدادات بتطبيق منهجهية التقدير على ٢٢ بلداً، مما أسفر عن تقديرات لعقدين على الأقل لجميع البلدان تقريباً. وفي آسيا أمكن حساب التقديرات لـ ١٦ بلداً، منها أكثر البلدان سكاناً، إندونيسيا، وباكستان، وإنجلترا، والصين، والهند - وإن كانت التقديرات بالنسبة للصين وباكستان لعقد واحد فقط. ونظراً لقلة توافر البيانات، فإن التقديرات التي ستقدم عن الاتجاهات منذ سنة ١٩٦٠ تعتبر تقريبية فقط. ومع ذلك فإن الدلائل المقدمة تعطي أوضح صورة متاحة حتى اليوم عن تغير أثر الهجرة من الأرياف إلى المدن وإعادة التصنيف، مقابل الزيادة الطبيعية، في تحديد نمو السكان الحضريين.

الجدول التاسع - ٥ - توافر بيانات التعدادات اللازمة لتقدير عناصر النمو الحضري لكل عقد

الثمانينات	السبعينيات	الستينيات				
						<u>أفريقيا</u>
						<u>شرق أفريقيا</u>
--	--	١٩٧٩	١٩٧٩	--	--	كينيا
--	--	١٩٧٨	١٩٧٧	--	--	جمهورية تنزانيا المتحدة
١٩٩٢	١٩٨٢	١٩٨٢	١٩٧٩	--	--	زمبابوي
						<u>شمال أفريقيا</u>
١٩٨٦	١٩٧٦	٦١٩٧٦	١٩٧٠	--	--	مصر
--	--	١٩٨٤	١٩٧٣	١٩٧٣	١٩٦٤	الجماهيرية العربية الليبية
--	--	١٩٨٢	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦٠	المغرب
--	--	١٩٨٣	١٩٧٣	--	--	السودان
--	--	١٩٨٤	١٩٧٥	١٩٧٥	١٩٦٦	تونس
						<u>الجنوب الأفريقي</u>
١٩٩١	١٩٨١	١٩٨١	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦٤	بوتسوانا
--	--	--	--	١٩٧٠	١٩٦٠	جنوب أفريقيا
						<u>غرب أفريقيا</u>
١٩٨٥	١٩٧٥	--	--	--	--	بوركينا فاسو
١٩٨٨	١٩٧٥					كوت ديفوار
--	--	*١٩٨٤	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	غانا
--	--	١٩٨٤	١٩٧٤	--	--	ليبيريا
١٩٨٧	١٩٧٦	--	--	--	--	مالي
١٩٨٨	١٩٧٦	--	--	--	--	السنغال
--	--	--	--	١٩٧٠	١٩٥٩	توغو
						<u>أمريكا اللاتينية</u>
						<u>أمريكا الوسطى والكارibbean</u>
--	--	١٩٨٤	١٩٧٣	١٩٧٣	١٩٦٣	كостاريكا
--	--	١٩٨١	١٩٧٠	٦١٩٧٠	١٩٥٣	كوبا
--	--	١٩٨١	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	الجمهورية الدومينيكية
٦١٩٩٢	١٩٧١	--	--	١٩٧١	١٩٦١	السلطنة
--	--	--	--	١٩٧٣	١٩٦٤	غواتيمالا
--	--	١٩٨٢	١٩٧١	٦١٩٧١	١٩٥٠	هايتي
٦١٩٨٨	١٩٧٤	--	--	١٩٧٤	١٩٦١	هندوراس
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	المكسيك

الثمانينات		السبعينيات		الستينيات		
--	--	--	--	١٩٧١	١٩٦٣	نيكاراغوا
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	بنما
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	بورتوريكو
						<u>أمريكا الجنوبية</u>
١٩٩١	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	--	--	الأرجنتين
١٩٩٢	١٩٧٦	--	--	--	--	بوليفيا
١٩٩١	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	البرازيل
١٩٩٢	١٩٨٢	١٩٨٢	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	شيلي
--	--	١٩٨٥	١٩٧٣	١٩٧٣	١٩٦٤	كولومبيا
١٩٩٠	١٩٨٢	١٩٨٢	١٩٧٤	١٩٧٤	١٩٦٢	إcuador
--	--	--	--	١٩٧٠	١٩٦٠	غيانا
١٩٩٢	١٩٨٢	١٩٨٢	١٩٧٢	١٩٧٢	١٩٦٢	باراغواي
١٩٩٣	١٩٨١	١٩٨١	١٩٧٤	١٩٧٤	١٩٦١	بيرو
--	--	١٩٨٥	١٩٧٥	١٩٧٥	١٩٦٣	أوروغواي
١٩٩٠	١٩٨١	١٩٨١	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦١	فنزويلا
						<u>آسيا</u>
						شرق آسيا
١٩٩٠	١٩٨٢	--	--	--	--	الصين
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	جمهورية كوريا
						جنوب شرقي آسيا
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦١	اندونيسيا
--	--	١٩٨٠	١٩٧٠	--	--	ماليزيا
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	--	--	الفلبين
١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٨٠	١٩٧٠	--	--	تايلاند
						جنوب آسيا
--	--	١٩٨١	١٩٧٤	١٩٧٤	١٩٦١	بنغلاديش
--	--	١٩٨١	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦١	الهند
١٩٨٦	١٩٧٦	١٩٧٦	١٩٧٦	--	--	إيران (جمهورية - الإسلامية)
--	--	١٩٨١	١٩٧١	١٩٧١	١٩٦١	بنغال
--	--	١٩٨١	١٩٧٢	--	--	باكستان
--	--	--	--	١٩٧١	١٩٦٣	سريلانكا
						غرب آسيا
١٩٨٧	١٩٧٧	١٩٧٧	١٩٧٥	١٩٦٥	١٩٥٧	العراق

الثمانينات		السبعينيات		الستينيات		
--	--	١٩٨٣	١٩٧٢	--	--	اسرائيل
--	--	١٩٨١	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	الجمهورية العربية السورية
--	--	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٧٠	١٩٦٠	تركيا
						<u>عدد البلدان</u>
٧		١١		٧		أفريقيا
١٣		١٦		٢٠		أمريكا اللاتينية
٧		١٤		٩		آسيا
٢٧		٤١		٣٦		المجموع

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

ملحوظة: الرمز "--" يشير إلى أن البيانات المتوفّرة لا تتيح إجراء تقدير للعقد المعني.

(أ) الفترة الفاصلة بين التعدادين أطول من ١٠ سنوات بكثير. وتشير التقديرات المقدمة الى فترة عشر سنوات تنتهي في تاريخ التعداد الثاني. ونظراً لطول الفترة الأصلية، ينبغي تفسير التقديرات بحذر.

### الزيادة الطبيعية مقابل عوامل أخرى تحدد النمو الحضري

يقدم الجدول التاسع - ٦ مجملًا للتقديرات الرئيسية التي تم الحصول عليها. وهي تشدد أولاً على النسبة المئوية للنمو الحضري التي تعزى إلى الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف، وواضح أن هناك تبايناً واسعاً بين البلدان التي تشملها التقديرات المتوفّرة: ففي السبعينيات، تراوحت التقديرات من ٩ إلى ٧٧ في المائة، وخلال السبعينيات بلغ نطاق التباين من ١٣ إلى ٦٦ في المائة. أما من حيث القيمة الوسطى لتوزع البلدان حسب النسبة المئوية للنمو الحضري الذي يعزى إلى الهجرة وإعادة التصنيف، فيبدو أن هناك انخفاضاً طفيفاً في أهمية ذلك العنصر، وانتقال القيمة الوسطى من ١٤ في المائة خلال السبعينيات إلى ٣٩ في المائة خلال الثمانينيات. ييد أنه نظراً لاختلاف تخطيطية البلدان من عقد إلى آخر واختلاف حجم سكان البلدان في إطار العقد الواحد، فإن القيمة الوسطى قد لا تكون أحسن مؤشر لصلة الهجرة وإعادة التصنيف بال موضوع.

وهناك طريقة أخرى لتقدير الآخر النسبي الذي تحدثه الزيادة الطبيعية مقابل الهجرة الصافية/إعادة التصنيف على نمو السكان الحضر في معظم مناطق العالم، هي استعمال الأوزان الترجيحية المناسبة لتجمیع التقديرات المتعلقة بذلك ما. ولذلك يمكن وضع أوزان ترجيحية للمعدلات المقدرة للهجرة من الأرياف<sup>(٢)</sup> باستعمال حجم السكان الريفيين في النقطة الوسطى للفترة الفاصلة بين التعدادين للحصول على التقديرات المرجحة للعدد الصافي للمهاجرين من الأرياف إلى المدن خلال تلك الفترة. وبالمثل، يمكن وضع أوزان ترجيحية لتقديرات الزيادة الحضرية الطبيعية استناداً إلى حجم السكان الحضر في منتصف الفترة الفاصلة بين التعدادين، للحصول على الزيادة الصافية للولادات بعد خصم الوفيات. وباستعمال الأوزان الترجيحية المستمدّة من التقديرات الحضرية والريفية والاستطارات التي أعدتها الأمم المتحدة، يمكن التوصل إلى حساب المعدلات المرجحة للهجرة من الأرياف والمعدلات المرجحة للزيادة الطبيعية في كل منطقة رئيسية من العالم وكل عقد، وكذلك الأسهام النسبي لكل منها على نمو السكان الحضر على الصعيدين الإقليمي والعالمي. ويبين الجدول التاسع - ٧ متائق هذه العملية.

**الجدول التاسع - ٦ - تقديرات عناصر النمو الحضري**

نسبة النمو المتعادل إلى الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف (نسبة مئوية)			المعدل السنوي للنمو الحضري نتيجة الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف			معدل الزيادة الطبيعية الحضرية السنوي			معدل نمو المناطق الحضرية السريعة بين التعدادات				
الشامانيات	السبعينيات	الستينيات	الشامانيات	السبعينيات	الستينيات	الشامانيات	السبعينيات	الستينيات	الشامانيات	السبعينيات	الستينيات	أفريقيا	
--	٥٧.٤	--	--	٤.٥	--	--	٢.٤	--	--	٧.٩	--	.....	
--	٦١.٩	--	--	٧.٨	--	--	٤.٨	--	--	١٢.٦	--	شرق أفريقيا	
٥٠.٧	٧٠.٠	--	٢٠	٢٣	--	٢.٩	٢.٢	--	٥.٩	٥.٦	--	كينيا	
--	٦١.٥	--	٠.٢	٦٠.٩	--	٢.٧	٦٧.١	--	٢.٨	٦٣.٠	--	جمهورية تنزانيا المتحدة	
--	٢٠.٢	٥٧.٢	--	٢.٠	٧.٩	--	٤.٥	٥.٩	--	٦.٥	١٢.٩	الجماهيرية العربية الليبية	
--	٤٤.٦	٢٧.٣	--	٢.٠	١.٥	--	٢.٤	٢.٦	--	٤.٤	٤.١	المغرب	
--	٢٢.٩	--	--	١.١	--	--	٣.٨	--	--	٤.٩	--	السودان	
--	٢٧.٨	٥٢.٠	--	٠.٩	٢.٤	--	٢.٢	٢.٣	--	٣.٢	٤.٧	تونس	
--	٦٢.٧	٥٢.٣	٧٧.٤	٨.٩	٥.١	١٢.٢	٥.١	٤.٥	٢.٦	١٤.٠	٩.٦	١٥.٧	بوتسوانا
--	--	٢٦.١	--	--	٠.٩	--	--	٢.٥	--	--	٢.٤	--	جنوب أفريقيا
--	٥٧.٤	--	٥.٤	--	--	٤.٠	--	--	٩.٤	--	--	--	غرب أفريقيا
--	٢٤.٥	--	--	١.٢	--	--	٤.٠	--	--	٥.٢	--	--	بوركينا فاسو
--	٦٢.٦	٤١.٥	--	٦٠.٨	١.٩	--	٦٧.٥	٢.٧	--	٦٣.٢	٤.٧	--	كوت ديفوار
--	٢٤.٥	--	--	٢.١	--	--	٤.١	--	--	٦.٢	--	--	غانا
--	٤٩.٥	--	--	٢.٢	--	--	٢.٢	--	--	٤.٤	--	--	ليبيريا
--	٢٦.١	--	--	١.٥	--	--	٢.٧	--	--	٢.٦	--	--	مالي
--	٤٠.٧	--	--	٢.٤	--	--	٢.٥	--	--	٥.٨	--	--	السنغال
--	٤٢.٩	--	--	١.٥	٢.١	--	٢.٢	٢.٨	--	٣.١	٤.٩	--	توغو
--	٥٦.٠	٦٢.٧	--	١.٣	٦٠.٥	--	١.٠	٦٧.٠	--	٢.٤	٦٤.٥	--	أمريكا الوسطى والカリبي
--	٤٤.٩	٤٧.٨	--	٢.٤	٢.٨	--	٢.٩	٢.٠	--	٥.٢	٥.٨	--	كوبا
--	٦٧.٣	--	٢١.٨	٦١.٤	--	٠.٨	٦١.٥	--	٢.٩	٦٧.٩	--	٢.٧	السلفادور
--	--	٢٧.٦	--	--	١.١	--	--	١.٨	--	--	٣.٠	--	غواتيمala
--	١٣.٢	٥٢.٦	--	٠.٢	٥٧.٢	--	١.٣	٥١.٩	--	١.٥	٥٤.٠	--	هايتي
--	٦٨.٩	--	٤٩.٥	٦١.٩	--	٢.٥	٦٣.٠	--	٢.٥	٦٤.٩	--	٥.٠	هندوراس
--	٢١.٢	٢٩.١	٢٢.٠	٠.٩	١.٣	١.٦	١.٩	٢.١	٢.٣	٢.٨	٤.٢	٤.٩	المكسيك

نسبة النمو المعزو إلى الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف			المعدل السنوي للنمو الحضري نتيجة الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف			معدل الزيادة الطبيعية			معدل نمو المناطق الحضرية				
(نسبة مئوية)						الحضرية السنوية			السنوية بين التعدادات				
الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات		
--	--	٤٣.٢	--	--	١.٩	--	--	٢.٥	--	--	٤.٥	نيكاراغوا	
٢٩.٦	٢١.٠	٤٠.٥	١.٥	٠.٩	١.٨	٢.٣	٢.٥	٢.٧	٢.٢	٢.٩	٤.٥	بنما	
٢٨.١	٤٤.٩	٦٢.٦	٠.٧	١.٤	٢.٧	١.٣	١.٧	١.٥	١.٦	٢.٠	٤.٢	بورتوريكو	
<b>أمريكا الجنوبية</b>													
٢٦.٧	٠٣٠.١	--	٠.٥	٠٠.٧	--	١.٤	٠١.٦	--	١.٩	٠٢.٢	--	الأرجنتين	
٠٤٧.٢	--	--	٠٠٢.٠	--	--	٠٠٢.٢	--	--	٠٠٤.٢	--	--	بوليفيا	
٢٧.٥	٤٧.٢	٤٨.٣	١.١	٢.١	٢.٥	١.٨	٢.٢	٢.٦	٢.٩	٤.٢	٥.١	البرازيل	
٦.١	٢٦.٦	٢٤.٣	٠.٩	٠.٧	١.٥	١.٧	٢.٠	٢.٠	١.٨	٢.٨	٢.٠	شيلي	
--	٥٠.٢	٢٤.٠	--	١.٧	٠.٨	--	١.٧	٢.٦	--	٣.٤	٣.٤	كولومبيا	
٤٢.٠	٤٧.٣	٢٢.٥	١.٦	٢.٢	١.٥	٢.٢	٢.٤	٢.٠	٢.٧	٤.٦	٤.٥	إcuador	
--	--	٧١.٦	--	--	٦.٣	--	--	٢.٥	--	--	٨.٨	غيانا	
٤١.٢	٤٧.٣	٢٢.٨	١.٩	١.٨	١.٩	٢.٨	٢.٥	٢.١	٤.٧	٣.٨	٢.١	باراغواي	
٢٩.٣	٢٢.٢	٤١.٨	٠.٨	١.١	٢.١	٢.٠	٢.٤	٢.٩	٢.٨	٣.٥	٤.٩	بيرو	
--	٤٠.٨	٨.٨	--	٠.٤	٠.١	--	٠.٧	٠.٦	--	١.٠	٠.٧	أوروغواي	
٢٠.١	٢٤.٥	٢١.١	٠.٧	١.٥	٠.٩	٢.٤	٢.٠	٢.٢	٢.٠	٣.٩	٤.١	فنزويلا	
<b>آسيا</b>													
<b>شرق آسيا</b>													
٧١.٩	--	--	٢.٢	--	--	١.٣	--	--	٤.٦	--	--	الصين	
٥٥.٠	٥٦.٣	٦٠.٣	٢.٢	٢.٨	٢.٨	١.٩	٢.٢	٢.٥	٤.١	٥.٠	٦.٢	جمهورية كوريا	
<b>جنوب شرقي آسيا</b>													
٥٨.٨	٥٠.٦	٢١.٥	٢.١	٢.٦	١.١	٢.٢	٢.٦	٢.٥	٥.٢	٥.٢	٢.٦	اندونيسيا	
--	٥٤.٨	--	--	٢.٧	--	--	٢.٢	--	--	٤.٩	--	ماليزيا	
٥٢.٤	٤٠.٢	--	٢.٧	١.٧	--	٢.٤	٢.٦	--	٤.٩	٤.٢	--	الفلبين	
٤٤.٥	٥٧.٨	--	١.٢	٢.٥	--	١.٦	٢.٢	--	٢.٩	٥.٢	--	تايلاند	
<b>جنوب آسيا</b>													
--	٦٥.٦	٥٨.٦	--	٧.٢	٢.٩	--	٢.٧	٢.٧	--	١٠.٦	٦.٦	بنغلاديش	
--	٤٥.١	٢١.٣	--	١.٧	١.٥	--	٢.٠	٢.٢	--	٣.٧	٢.٢	الهند	
٤٩.٦	٤٣.٢	--	١.٧	٢.١	--	٢.٨	٢.٧	--	٥.٢	٤.٨	--	إيران (جمهورية - الإسلامية)	
--	٥٩.٧	٢٢.٦	--	٤.٣	١.٩	--	٢.٩	٢.١	--	٧.٢	٢.٢	نيبال	
--	١٧.١	--	--	٠.٧	--	--	٢.٦	--	--	٤.٣	--	باكستان	
--	--	٤٩.٨	--	--	٢.١	--	--	٢.١	--	--	٤.٢	سريلانكا	
<b>غرب آسيا</b>													
٢٥.٠	٢٢.٩	٤٦.٩	١.٥	١.٧	٢.٠	٢.٠	٢.٤	٢.٤	٤.١	٥.١	٦.٤	العراق	

نسبة النمو المعزو إلى الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف (نسبة مئوية)			المعدل السنوي للنمو الحضري نتيجة الهجرة الداخلية/إعادة التصنيف			معدل الزيادة الطبيعية الحضرية السنوية			معدل نمو المناطق الحضرية السنوي بين التعدادات			
الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	الثمانينيات	السبعينيات	الستينيات	
--	١٨٠	--	--	٠.٥	--	--	٢.٢	--	--	٢.٧	--	إسرائيل
--	٢٠.٩	٢١.١	--	٠.٨	١.٥	--	٢.٢	٢.٣	--	٤.٠	٤.٩	الجمهورية العربية السورية
--	٥٢.٣	٦١.٧	--	٢.٥	٢.٤	--	٢.٢	٢.١	--	٤.٧	٥.٥	تركيا
٦.٦	١٢.٢	٨.٨	٠.١	٠.٢	٠.١	١.٠	٠.٦	٠.٦	١.٦	١.٠	٠.٧	النسبة الدنيا
٧١.٩	٦٥.٦	٧٧.٤	٨.٩	٧.٨	١٢.٢	٥.١	٤.٨	٥.٩	١٤.٠	١٢.٦	١٥.٧	النسبة القصوى
٢٧	٤١	٣٦	٢٧	٤١	٣٦	٢٧	٤١	٣٦	٢٧	٤١	٣٦	عدد البلدان
٢٩.٠	٤٠.٥	٤١.٨	١.٩	٢.١	٢.٤	٢.٤	٢.٦	٢.٦	٤.٢	٤.٧	٥.٠	المتوسط
٢٨.٩	٤٢.٢	٤١.١	١.٤	١.٧	١.٩	٢.٢	٢.٤	٢.٥	٤.١	٤.٢	٤.٥	القيمة الوسط

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

ملحوظة: الرمز "--" يشير إلى عدم توافر البيانات.

(أ) الفترة الفاصلة بين التعدادين أكثر بكثير من عشر سنوات. وتشير التقديرات المقدمة إلى فترة عشر سنوات تنتهي في تاريخ التعداد الثاني. ونظراً لطول الفترة الأصلية، ينبغي تفسير التقديرات التي تم التوصل إليها بحذر.

ومثلاً بين الجدول، شهدت مختلف المناطق اتجاهات جد متباعدة في الزيادة الطبيعية ومعدلات الهجرة الصافية من الأرياف. وأكثر التقديرات موثوقة هي التقديرات عن أمريكا اللاتينية حيث تتوافق لعدد أكبر من البلدان ببيانات عن كل عقد. وبالنسبة لتلك المنطقة، أظهر معدل الزيادة الطبيعية في المناطق الريفية ذرعة إلى الانخفاض من عقد إلى آخر، وهي نتيجة متوازنة مع الاتجاهات في الزيادة الطبيعية الاجمالية في المنطقة. وفي آسيا، ظل معدل الزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية ثابتاً تقريباً خلال السبعينيات والستينيات، بيد أنها أظهرت انخفاضاً ملحوظاً خلال الثمانينيات. أما التقديرات عن الثمانينيات فهي الوحيدة التي تتضمن بيانات عن الصين، التي من شأنها، نظراً لحجمها، أن تؤثر على المتوسط المرجح تأثيراً كبيراً. ولذلك السبب، قدمت أيضاً التقديرات عن آسيا باستثناء الصين. وتفيد تلك التقديرات أن معدل الزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية في بقية آسيا ازداد نوعاً ما خلال العقود الثلاثة التي شملتها الدراسة. ولوحظت ذرعة مماثلة في أفريقيا، التي تعتبر تقديراتها أضعف التقديرات بسبب تباين مجموعات البلدان التي تتوافر عنها بيانات عن كل عقد. ويمكن تفسير تقديرات معدل الزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية الأفريقية تفسيراً محاافظاً بأن هذه المعدلات تشير إلى أن مستوياتها مرتفعة وأنها تختلف قليلاً من عقد إلى آخر في تلك العقود الثلاثة. ومرة أخرى فإن هذه الملاحظة متوازنة مع ما هو معروف عن الاتجاهات في معدلات الزيادة الطبيعية في المنطقة ككل.

وعلى صعيد العالم النامي ككل، تتضح من الزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية ذرعة نحو الانخفاض المعتدل إذا ما استثنينا الصين، وانخفاض ملحوظ بين السبعينيات والثمانينيات عند إدراج الصين. وفي جميع الحالات، فإن المعدلات المقدرة للزيادة الطبيعية في المناطق الحضرية مماثلة للمستويات المقدرة للمناطق كل بالنسبة لمختلف الفترات المدروسة. وبما أن التقديرات المقدمة هنا لا تشتمل جميع البلدان، يمكن توقع وجود فوارق. بيد أن التناسق العام بين التقديرات المحسوبة وبين التقديرات تلك المناطق كل، يضفي عليها مصداقية.

ومما له أهمية أكبر تقديرات معدلات الهجرة من الأرياف، وهي تقديرات لم تكن متوافرة من قبل. وبالنسبة للعالم النامي، ترتفع هذه التقديرات من ٦١.٠% في المائة في السبعينيات إلى ١١٤% في المائة في الثمانينيات مع إدخال الصين في الاعتبار ثم إلى ١٤.٧% في المائة في الثمانينيات دون حساب الصين. بيد أن الاتجاهات نفسها تختلف من منطقة إلى أخرى في المناطق النامية الرئيسية التي شملتها الدراسة. ففي أفريقيا، شهدت معدلات الهجرة من الأرياف انخفاضاً مطرداً من السبعينيات حتى الثمانينيات، في حين ازدادت باطراد في المناطق النامية في آسيا (سواء أخذنا الصين في الاعتبار أم لم نأخذها). أما في أمريكا اللاتينية، فقد حدثت زيادة في معدلات الهجرة من الأرياف بين السبعينيات والستينيات تبعها انخفاض. وهذه الاتجاهات متوازنة مع ما هو معروف عن الحالة الاقتصادية في هذه المناطق الرئيسية. وفي أفريقيا، تشير معظم المؤشرات الاقتصادية إلى تدهور الفرص الاقتصادية منذ السبعينيات، وانخفاض معدلات الهجرة من الأرياف متوازن مع هذا السيناريو. بيد أنه لا ينبغي أن يغيب عن الأذهان أن سرعة نمو السكان الريفيين في أفريقيا تعني انخفاضاً بالمعدلات الهجرة من الأرياف لا يدلان على انخفاض معدل الهجرة الصافية بين الريف والمدينة. يضاف إلى ذلك أن البلدان الأفريقية القليلة التي تتوافر عنها بيانات لا تمثل بالضرورة القارة ككل. وبالفعل، فإن البلدان ذات المعدلات المرتفعة جداً من النمو الحضري غير مماثلة تمثيلاً كاملاً في البيانات المستعملة.

الجدول التاسع - ٧ - تقديرات عناصر النمو الحضري على الصعيد الإقليمي

الثمانينات باستثناء الصين	الثمانينات	السبعينيات	الستينيات	
				<b>أفريقيا</b>
	٣٢ ٨٥٨٠٠	٣٨ ٨٣١ ٠٠٠	١٨ ١٣٥ ٠٠٠	السكان الحضريون .....
	٥٨ ٤٦١ ٠٠٠	٨٩ ٣٦٨ ٠٠٠	٣١ ٢٧٧ ٠٠٠	السكان الريفيون .....
	٩١٧ ٨١٧	١ ٠١٤ ٠٠٢	٤٧٦ ٣٢٠	الزيادة الحضرية الطبيعية .....
	٣٠٣ ٦٢٩	٦٩٢ ٣٠٢	٣٣٣ ١٢٢	صافي عدد المهاجرين من الأرياف إلى المدن .....
	١ ٢٢١ ٤٤٧	١ ٧٠٦ ٣٠٤	٨٠٩ ٤٤٣	مجموع الزيادة الصافية .....
	٢٤,٩	٤٠,٦	٤١,٢	النسبة المئوية بسبب الهجرة .....
	٢,٧٩	٢,٦١	٢,٦٣	معدل الزيادة الطبيعية بالمناطق الحضرية (نسبة مئوية)
	٠,٥٢	٠,٧٧	١,٠٧	معدل الهجرة من الأرياف (نسبة مئوية) .....
				<b>أمريكا اللاتينية</b>
	٢٢٧ ٩٩٢ ٠٠٠	١٨٤ ٩٩٤ ٠٠٠	١١٢ ٥٧٣ ٠٠٠	السكان الحضريون .....
	٩٤ ٧٧٧ ٠٠٠	١٠٨ ٢٤١ ٠٠٠	١٠٥ ٦٦٤ ٠٠٠	السكان الريفيون .....
	٤ ٢٢٣ ٨٨٦	٤ ٢٢٣ ١٧٨	٣ ٠٣٦ ٢٤٦	الزيادة الحضرية الطبيعية .....
	٢ ١٦١ ٩٣٤	٢ ٨٧١ ٨٨٢	٢ ٠٣٢ ٧١٨	صافي عدد المهاجرين من الأرياف إلى المدن .....
	٦ ٣٨٥ ٨١٩	٧ ٠٩٥ ٦٦٠	٥ ٠٦٨ ٩٦٣	مجموع الزيادة الصافية .....
	٣٣,٩	٤٠,٥	٤٠,١	النسبة المئوية بسبب الهجرة .....
	١,٨٥	٢,٢٨	٢,٧٠	معدل الزيادة الطبيعية بالمناطق الحضرية (نسبة مئوية)
	٢,٢٨	٢,٦٥	١,٩٢	معدل الهجرة من الأرياف (نسبة مئوية) .....
				<b>آسيا</b>
	١٣٩ ٤٧٣ ٠٠٠	٣٨٠ ٦٩٠ ٠٠٠	٢٧٤ ١٦٢ ٠٠٠	السكان الحضريون .....
	٢٣٨ ٦٩٤ ٠٠٠	١ ٠٦٧ ٦٥١ ٠٠٠	٦١٢ ٨٠٦ ٠٠٠	السكان الريفيون .....
	٣ ٤٣٣ ٧٠٥	٦ ٥١٨ ٤٠٠	٦ ٥٥٢ ٩٧٨	الزيادة الحضرية الطبيعية .....
	٣ ٢٨٢ ٠٢١	١١ ٤٠٧ ٩٨٥	٥ ٧٤٧ ٥٤٢	صافي عدد المهاجرين من الأرياف إلى المدن .....
	٦ ٧١٥ ٧٢٦	١٧ ٩٢٦ ٣٨٥	١٢ ٢٠٠ ٥٢٠	مجموع الزيادة الصافية .....
	٤٨,٩	٦٣,٦	٤٦,٧	النسبة المئوية بسبب الهجرة .....
	٢,٤٦	١,٧١	٢,٣٩	معدل الزيادة الطبيعية بالمناطق الحضرية (نسبة مئوية)
	١,٣٧	١,٠٧	٠,٦٦	معدل الهجرة من الأرياف (نسبة مئوية) .....

الثمانينات باستثناء الصين	الثمانينات	السبعينيات	الستينيات	
				العالم النامي
٤٠٠ ٣٢٣ ٠٠٠	٦٤١ ٥٤٠ ٠٠٠	٤٩٧ ٩٨٧ ٠٠٠	٢٧٢ ٩٣٠ ٠٠٠	السكان الحضريون .....
٣٩١ ٩٣٢ ٠٠٠	١ ٢٢٠ ٨٨٩ ٠٠٠	١ ٠٧١ ٤٢٧ ٠٠٠	٧٤٩ ٧٤٧ ٠٠٠	السكان الريفيون .....
٨٥٧٥ ٤٠٨	١١ ٦٦٠ ١٠٣	١١ ٧٩٠ ١٥٨	٦ ٧٩٨ ٣٦٠	الزيادة الحضرية الطبيعية .....
٥٧٤٧ ٥٨٤	١٣ ٨٧٣ ٥٤٨	٩ ٣١ ٧٧٦	٤ ٥٩١ ٩٦٠	صافي عدد المهاجرين من الأرياف إلى المدن .....
١٤ ٤٢٢ ٩٩٢	٢٥ ٥٣٢ ٦٥١	٢١ ١٠١ ٨٨٤	١١ ٣٩٠ ٣١٩	مجموع الزيادة الصافية .....
٤٠,١	٥٤,٣	٤٤,١	٤٠,٣	النسبة المئوية بسبب الهجرة .....
٢,١٤	١,٨٢	٢,٣٧	٢,٤٩	معدل الزيادة الطبيعية بالمناطق الحضرية (نسبة مئوية)
١,٤٧	١,١٤	٠,٨٧	٠,٦١	معدل الهجرة من الأرياف (نسبة مئوية) .....

المصدر: شعبة السكان التابعة للأمانة العامة للأمم المتحدة، إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

وفي آسيا، تتوافق المعدلات المتزايدة للهجرة من الأرياف مع تنامي النشاط الاقتصادي في المنطقة. وفي بلدان مثل الصين واندونيسيا، أسمهم تخفييف السياسات التي منعت بالفعل الهجرة من الريف إلى المدينة في حدوث زيادة سريعة في ذلك العنصر من النمو الحضري. بيد أنه من المهم التشدد على أن معدلات الهجرة من الأرياف في آسيا منخفضة جداً وأنها لم تتجاوز إلى حد الآن المستويات المعتدلة. وعلى العكس من ذلك، فإن معدلات الهجرة من الأرياف في أمريكا اللاتينية عالية ومن المرجح أن يكون تذبذبها مع مرور الزمن متصلًا بتراجع الفرص الاقتصادية التي اتسمت بها بلدان المنطقة خلال الثمانينات.

وتسمح التقديرات التي تم التوصل إليها بحساب الجزء من النمو الحضري الذي يمكن عزوته إلى الهجرة الداخلية الصافية وإعادة التصنيف. والملاحظ أن معدلات الزيادة الحضرية الطبيعية لمعدلات الهجرة من الأرياف المقدمة أعلاه لها أسساً مختلفة، ولذلك لا يمكن الحصول مباشرةً من تلك المعدلات على نسبة النمو بسبب الهجرة الداخلية. وقد استعملت تقديرات للعدد الفعلي من الأشخاص الذين أضيغوا إلى السكان نتيجة الزيادة الطبيعية أو اكتسبتهم التجمعات عن طريق الهجرة من الريف إلى المدينة أو بسبب إعادة التصنيف، لحساب النسبة المئوية التي ترد في الجدول التاسع -٧. وتأكد تلك النسبة المئوية، مثلاً، استنgett دراسة أجريت في وقت سابق<sup>(٤)</sup>، أن الزيادة الطبيعية تمثل حوالي ٦٠ في المائة من النمو الحضري في السبعينيات، في حين أن الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف تسببت في الـ ٤٠ في المائة الأخرى. وخلال السبعينيات، حدثت نزعة حضيفة في زيادة إسهام الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف، لا سيما بسبب وزنها الترجيحي الأعلى في آسيا. ومع ذلك فعلى مستوى العالم النامي ككل، تمثل الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف حوالي ٤٤ في المائة من النمو الحضري. ومن الاستنتاجات الرئيسية الجديدة أنه بحلول الثمانينيات، ومع بروز انخفاض الخصوبة في العدد من البلدان وانخفاض معدلات الهجرة من الريف في أفريقيا، شكلت الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف أكثر من نصف النمو الحضري (٤٥ في المائة) في العالم النامي ككل، بيد أن إسهامها اختلف كثيراً بين منطقة وأخرى. ولذلك، في حين أن الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف لم تمثلاً في الثمانينيات سوى ٢٥ في المائة من النمو الحضري في أفريقيا و ٣٤ في المائة في أمريكا اللاتينية، فقد أصبحتا مصدر ٦٤ في المائة من النمو الحضري في المناطق النامية في آسيا. وأشارت الصين على تلك التقديرات تأثيراً ملحوظاً للغاية. فيبدو أنها، تمثل الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف حوالي نصف النمو الحضري في بلدان آسيا الأخرى و - على صعيد العالم النامي - ٤٠ في المائة من النمو الحضري. وعلى نقىض ما حدث في السبعينيات، فإن الفوارق الإقليمية في إسهام الهجرة الداخلية وإعادة التصنيف في النمو واضحة للعيان.

### نحو إسهام في السياسة العامة

ترتب على هذه الاستنتاجات آثار هامة بالنسبة لواضعى الخطط والسياسات. وكما توحى دراسة أجريت منذ عقدين<sup>(٤٦)</sup>، فإن نمو السكان في المناطق الحضرية تحدده إلى حد بعيد الزيادة الطبيعية. وتشير هذه البيانات أيضاً إلى أن الدور الذي تقوم به الزيادة الطبيعية قد تعزز، لا سيما في المناطق التي تتسم بالركود الاقتصادي. ونتيجة لذلك فإن التخفيض كثيراً من معدل نمو السكان في المناطق الحضرية يتطلب زيادة التشدد على التخفيض من الخصوبة.

وهذا الاستنتاج يتعارض مع الافتراض الذي كثيراً ما يطرح بأن التحكم في النمو الحضري متوقف على الحد من الهجرة من الريف إلى المدينة. وبالفعل فإن التقديرات المقدمة تبين أن معدلات الهجرة من الريف في كل من أفريقيا وآسيا كانت أميل إلى الانخفاض. يضاف إلى ذلك، مثلاً ذكر مؤلفون آخرون<sup>(٢٥)</sup> أن هناك صلة ايجابية هامة بين المعدلات المقدرة للهجرة من الريف ومستويات الناقد المحلي الاجمالي في البلدان النامية خلال العقود الثلاثة التي شملتها الدراسة. وتؤدي هذه الصلة بأن مستويات الهجرة المرتفعة من الأرياف، وما قد تخلفه هذه الهجرة أحياناً من إعادة تصنيف المناطق الريفية إلى مناطق حضرية، لها صلة بارتفاع مستوىيات المعيشة.

فإذا كانت "عملية التحضر ذات بعد متصل في التنمية الاقتصادية والاجتماعية" مثلما اعترف بذلك برنامج عمل المؤتمر الدولي المعنى بالسكان والتنمية، الفقرة ١/٩<sup>(٢٦)</sup> فإن تدبير أمرها وليس تأخيرها هو جوهر الموضوع. ومع اقتراب بداية القرن الجديد، تؤدي أحسن البيانات المتوفّرة بأن أسلوب الحياة الحضري سيسيطر على المستقبل، بيد أن تحسين توثيق العملية التي يقوم عليها التحول الحضري، وخاصة ما يتعلق منها بالتغييرات في أنظمة الاتصال والتخطيم الاقتصادي يتطلب الكثير من الجهد وقد تسمح لنا قوى القصور الذاتي التي تتسم بها العمليات الديموغرافية بوضع تنبؤات يعتمد بها لأمد طويل استناداً إلى نماذج بسيطة. بيد أن العمليات نفسها أعقد من ذلك، مما يقتضي معه فهمها على نحو أعمق من أجل تحقيق الأهداف المتصلة بالسياسات.

## الحواشي

- (١) أنماط النمو السكاني الحضري والريفي (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع .E.79.XIII.9 and Corrigendum).
- (٢) توقعات التحضر في العالم: تنقيح سنة ١٩٩٤ (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع 12.E.95.XIII.).
- (٣) أنماط نمو السكان الحضريين والريفيين، وتوقعات التحضر في العالم: تنقيح عام ١٩٩٤.
- (٤) انظر "John V. Groman, Order of Magnitude of the world's urban population in history, رقم ٨ - ١٩٧١ (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع 3.E.76.XIII.3)."
- (٥) انظر أنماط نمو السكان الحضريين والريفيين، إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية الدولية بالأمانة العامة للأمم المتحدة، و"تقديرات وإسقاطات السكان الحضريين والريفيين وسكان المدن الكبيرة، ١٩٨٢: تقديرات سنة ١٩٨٢" (ST/ESA/SER.R/58).
- (٦) توقعات التحضر في العالم: تنقيح سنة ١٩٩٤، المرجع نفسه. وقد اختلفت مجموعاتنا الإسقاطات أيضاً في تقديرات سنة ١٩٦٠ وهي سنة الأساس، فقد قدرت مجموعة ١٩٨٠ نسبة السكان الحضري في العالم في سنة ١٩٦٠ بـ ٣٣,٩% بينما قدرتها مجموعة ١٩٩٤ بـ ٣٤,٢% في المائة.
- (٧) توقعات التحضر في العالم: تنقيح سنة ١٩٩٤.
- (٨) يمكن الاطلاع على التفاصيل الكاملة في إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية الدولية بالأمانة العامة للأمم المتحدة "تقديرات وإسقاطات عدد السكان الحضريين والسكان الريفيين وسكان المدن الكبيرة، ١٩٨٢: تقديرات سنة ١٩٨٢" (ST/ESA/SER.R/58).
- (٩) انظر B. J. L. Berry, "The Counterurbanization process: Urban America since 1970", in Urbanization and counterurbanization B. J. L. Berry, ed., (Beverly Hills, California: sage, 1976 Fielding في ما بعد ذلك تعريفاً أدق للتحضر المعاكس، ورد فيه أن تلك الظاهرة تنشأ عند وجود علاقة ترابط سلبية بين معدل الهجرة الصافية لجمع مناطق نظام استيطان كامل وسكانه، وعرفت تلك المناطق بوصفها كيارات وظيفية ذاتية الاحتواء نسبياً (انظر A. J. Fielding "counterurbanization in Western Europe", Progress in Planning, vol. 17, No. 1 (1982), pp. 1-52).
- (١٠) انظر C. L. Beale, The Revival of Population Growth in Non-metropolitan America .(Washington, D. C., Economic Research Service, U.S. Department of Agriculture, 1975)
- (١١) انظر W. H. Frey, "Perspectives on recent demographic change in metropolitan and non-metropolitan America", Population Change and the Future of Rural America D. L. Brown and L. Swanson, eds. (Washington, D. C., Economic Research Service, U.S. Department of Agriculture, 1992)
- (١٢) counterurbanization Anthony G. Champion, ed. (London, Edward Arnold, 1989)
- (١٣) انظر Anthony G. Champion, "Population distribution patterns in developed countries", in Population distribution and Migration اجتماع فريق خبراء الأمم المتحدة المعنى بتوزيع السكان والهجرة، سانتا كروز، بوليفيا ٢٣-١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ (ST/ESA/SER.R/133) منشور الأمم المتحدة، قيد الصدور وتوقعات التحضر في العالم، تنقيح ١٩٩٤، المرجع نفسه.
- (١٤) انظر Anthony G. Champion, "Population distribution patterns in developed countries", in Population distribution and Migration اجتماع فريق خبراء الأمم المتحدة المعنى بتوزيع السكان والهجرة، سانتا كروز، بوليفيا ٢٣-١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ (ST/ESA/SER.R/133) منشور الأمم المتحدة، قيد الصدور.

- (١٥) انظر، مثلا، "Population distribution Policies", in Population Distribution, Migration and Development (١٩٨٤) Harry W. Richardson و قانع اجتماع فريق الخبراء المعنى بتوزيع السكان والهجرة والتنمية، الحمامات، تونس ٢٥-٢١ آذار/مارس ١٩٨٣، منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.84.XIII.3 and Carlos Antonio de Mattos, "The moderate efficiency of population distribution policies in developing countries" and Economic Commission for Latin America and the caribbean (ECLAC), "Population dynamics in the large cities of Latin America and the Caribbean", in Population Distribution and Migration
- (١٦) انظر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، "Population dynamics in the large cities of Latin America and the Caribbean", in Population distribution and migration
- Alfredo Lattes, "Population distribution in Latin America: is there a trends towards population deconcentration" in Population Distribution and Migration
- (١٧) انظر توقعات التحضر في العالم: تنقيح ١٩٩٤، المرجع نفسه.
- (١٨) انظر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، "Population dynamics in the large cities of Latin America and the Caribbean", in Population distribution and migration
- (١٩) منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع E.79.XIII.9 Corrigendum.
- (٢٠) تفترض منهجمة التقدير هذه أن كلا من الهجرة ووفيات المهاجرين موزعة بانتظام خلال الفترة الفاصلة بين التعدادين.
- (٢١) لأن غرض المواجهة يستعمل مصطلح "الهجرة" اختصاراً للأثر الصافي للهجرة وإعادة التصنيف.
- (٢٢) انظر أنماط النمو السكاني في الحضر والريف (Patterns of Urban and Rural Population, Growth and Migration ...).
- David Satterthwaite, "Health and environmental problems in the cities of developing countries", in Population Distribution and Migration ...
- (٢٤) المرجع السابق.
- (٢٥) انظر مثلًا، تقرير المؤتمر الدولي المعنى بالسكان والتنمية، القاهرة، ١٣-١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.XIII.18)، الفصل الأول، القرار، المرفق.

## الفصل العاشر

### كيف يحصل العالم النامي على طاقته الكهربائية

تتمثل إحدى المهام الرئيسية التي تواجه البلدان النامية اليوم في توفير إمدادات مأمونة وميسورة من القوى الكهربائية من أجل الأعداد المتزايدة من السكان. وأصبحت سهولة حصول جميع الأسر المعيشية على الكهرباء تمثل مقياساً للتقدم الاقتصادي والاجتماعي، كما أن الإمدادات الكافية من الكهرباء تمثل بدرجة ما مطلباً لتحقيق هذا التقدم. ومن المطالب التقليدية للشخصيات السياسية توفير الكهرباء للمجتمعات الجديدة وتخفيف حالات انقطاع التيار الكهربائي بالنسبة للمستعملين الحاليين. الواقع أنه يوجد قدر كبير من عدم الارتياح إزاء الكيفية التي يدار بها قطاع الكهرباء في عدد كبير من البلدان وإزاء طريقة تخطيط الاستثمارات.

وقطاع القوى الكهربائية كثيف الاستخدام بشكل عال لرأس المال، ويطلب الأمر استثمارات كبيرة لتلبية الطلب السريع التزايد على القوى الكهربائية. ومع سعي الحكومات إلى زيادة القوى الكهربائية، تتجه السياسات بازدياد نحو مشاريع مبتكرة للاستثمار، وتسعير الكهرباء بدرجة أكثر ترشيداً، وإدارة العرض والطلب بقدر أكبر من الكفاءة. وهذه القضايا متراقبة فيما بينها، وأصبح علاجها بصورة مباشرة أمراً متزايد الأهمية بمدورة الوقت.

### مشكلة القوى الكهربائية في البلدان النامية

تضاعف استهلاك الكهرباء في البلدان النامية خلال العقود الماضيين، ويتطلب بناء ما يقرب من ١٠٠ محطة متوسطة الحجم لتوليد الكهرباء كل عام. غير أن الاستثمارات الضخمة لم تؤدِّ في كثير من الحالات إلى النوعية المتوقعة من الخدمات. إذ أن ٤٠ في المائة في المتوسط من القدرة على توليد القوى الكهربائية في البلدان النامية غير متاحة للإنتاج<sup>(١)</sup>. وقد أسفرت حالات الانقطاع المتكررة للقوى الكهربائية عن خسائر كبيرة في الناتج الصناعي في عدد كبير من البلدان. وفضلاً عن ذلك، لم تكن الشواغل البيئية حتى سنوات قليلة مضت تمثل قضية بالغة الأهمية في بناء محطات القوى الكهربائية. واليوم، تحتل الشواغل البيئية مكانة كبيرة في أذهان العامة سواء بالنسبة للتلوث الجوي أو الآثار المترتبة على المشاريع الكهرومائية الكبيرة، مثل نزوح المجتمعات.

وأدّت هذه العوامل مجتمعة إلى اتجاهين. الأول هو الطلب المستمر على الاستثمارات بمستويات عالية في قطاع القوى الكهربائية. والثاني هو إعادة تقييم دور الدولة في قطاع القوى الكهربائية في كثير من البلدان والتخلّي عن قيام الحكومات بالتمويل المباشر للكهرباء. ويمثل ذلك جزءاً لا يتجزأ من حركة أوسع نحو قدر أكبر من الإشراف غير المباشر على المرافق العامة، وهي المرافق التي أخذت تحولت بشكل متزايد نحو أن تصبح كيانات أكثر استقلالاً ومحضنها في أغلب الأحيان، وإن ظلت خاضعة للأنظمة الإدارية.

### النمو المتواصل في الطلب على الكهرباء

على الرغم من النمو السريع في استهلاك القوى الكهربائية في البلدان النامية خلال العقود القليلة الماضية، فمازال مستوى الاستهلاك متدنياً للغاية. ومازال يتquin وصول القوى الكهربائية إلى بيروني نسبة يعيشون في المناطق الريفية بصفة أساسية. وعلى العموم، يبلغ معدل استهلاك الكهرباء للفرد في العالم النامي نحو جزء واحد من اثنين عشر جزءاً من مثيله في البلدان المتقدمة النمو. يصل إلى أعلى مستوى له في أمريكا اللاتينية، من بين المناطق الرئيسية للأقتصاد النامي، ومع ذلك فمازال يمثل هناك ١٧ في المائة فقط من متوسط البلدان المتقدمة النمو (انظر الشكل العاشر - ١). ويبلغ الاستهلاك السنوي الفردي للكهرباء في أفريقيا ثلث مثيله فقط في أمريكا اللاتينية.

ويتوقف استهلاك الكهرباء على مجموعة من العوامل، في مقدمتها الدخل الفردي، ودرجة التحضر، ومدى الكهربة (أي النسبة المئوية للأسر المعيشية المرتبطة بشبكة كهربائية). ولدى أمريكا اللاتينية أعلى مستوى من الكهربة، حيث تتوفّر فرص الحصول على الكهرباء أمام قرابة ٨٠ في المائة من الأسر المعيشية. ومن ناحية أخرى، لا يحصل على الكهرباء في أفريقيا إلا نحو ٢٥ في المائة من السكان، وفي بعض البلدان في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى لا توفر القوى الكهربائية إلا لدى ٥ في المائة من جميع الأسر المعيشية.

ويوجد أعلى استهلاك فردي في البلدان المصدرة للنفط في الشرق الأوسط وفي الاقتصادات الحديثة التصنيع في جنوب شرق آسيا، مما يعكس ارتفاع الدخل ودرجة التحضر لديها (انظر الجدول العاشر - ١). وتنعكس هذه العوامل أيضاً في الاستهلاك الفردي لبلدان أخرى مرتفعة الدخل مثل الأرجنتين والبرازيل، وتايلند، وجمهورية كوريا، وجنوب أفريقيا، وشيلي، وماليزيا. وفي المقابل، تدلّ شدة الانخفاض الحالي للاستهلاك الفردي في أقل البلدان نمواً (٨٠ كيلوواط ساعة في السنة) على الحاجة إلى زيادة كبيرة في استهلاك الكهرباء وإمكانيات تحقيقها في هذه البلدان.

الشكل العاشر - ١ - الاستهلاك الفردي للكهرباء، ١٩٩٣

(بالكيلوواط ساعة في السنة)

البلدان المتقدمة النمو

كندا والولايات المتحدة

أوروبا المتقدمة النمو

منطقة آسيا والمحيط الهادئ المتقدمة النمو

الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال

جميع البلدان النامية

الشرق الأوسط

أمريكا اللاتينية

آسيا

افريقيا

كيلوواط ساعة

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

وكانت الكهرباء هي أسرع أشكال الاستعمال النهائي للطاقة نموا على مدى العقود القليلة الماضية. وفي حين ازداد مجموع الاستهلاك التجاري للطاقة في البلدان النامية بنسبة ٥ في المائة في السنة منذ عام ١٩٧٣، ازداد استهلاك الكهرباء بنسبة ٧ في المائة سنويًا. وعلى سبيل المقارنة، ارتفع الطلب على الكهرباء في البلدان المتقدمة النمو خلال الفترة نفسها، بأقل من ٢ في المائة في السنة، وإن كان ذلك من قاعدة أكثر ارتفاعاً. ولولا الأثر المهبط لحالات الانقطاع المزمنة لازداد استهلاك البلدان النامية بقدر أكبر من السرعة.

ويمكن ملاحظة قوة الطلب على الإمدادات المتزايدة من الكهرباء من حيث المرونة الضمنية للدخل. وقد كان معدل نمو الطلب على الطاقة يقرب بصفة عامة من معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي في البلدان النامية (أي أن مرونة الطلب بسبب الدخل كانت تساوي واحداً). ولكن معدل نمو استعمال القوى الكهربائية كان أسرع بنسبة تقارب من ٥٠ في المائة من معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي (المرونة ١,٥).

وبين الشكل العاشر - ٢ الارتفاع في الطلب على الكهرباء بحقيقة مختلفة. ذلك أنه في أعقاب النمو البالغ القوة في السبعينيات وأوائل السبعينيات، تباطأ نمو مجموع الاستهلاك من الطاقة وارداد الطلب منذ ذلك الوقت بنفس معدل زيادة الناتج المحلي الإجمالي تقريباً. وكان ذلك انعكاساً للتحسينات في حفظ الطاقة وكفاءتها عقب الارتفاع الحاد في أسعار الطاقة في ١٩٧٣-١٩٧٤-١٩٧٩ و ١٩٨٠-١٩٨١. غير أن استهلاك الكهرباء ازداد خلال هذه الفترة بمعدلات أعلى من معدلات الناتج المحلي الإجمالي والاستهلاك التجاري للطاقة. وقد حدث ذلك في أوقات النمو الاقتصادي القوي وفي أوقات ضعف النمو أو انعدامه، وذلك بسبب ميكنة الإنتاج الصناعي والزراعي ونمو شبكات توصيل الكهرباء إلى الأسر المعيشية والمؤسسات الخدمية.

الجدول العاشر - ١ - الاستهلاك الفردي للكهرباء في البلدان النامية، ١٩٩٣  
(كيلوواط ساعة في السنة)

صغار المستعملين		كبار المستعملين	
١٤	تشاد	١٠٥١٠	قطر
١٩	كمبوديا	١٠٢٥٤	الكويت
٢٠	بوركينا فاسو	٤٨٨٨	إسرائيل
٢٣	بوروندي	٣٨٣٠	جنوب إفريقيا
٢٥	اثيوبيا	٣٧٠٤	جمهورية كوريا
٢٦	جزر القمر	٣٣٩٩	فنزويلا
٢٩	الصومال	١٩٠٣	الأرجنتين
٣٢	جمهورية تنزانيا المتحدة	١٨٤٧	ماليزيا
٣٣	مالي	١٧٨٣	البرازيل
٣٤	أوغندا	١٧٣٧	شيلي

المصدر: حولية إحصاءات الطاقة لعام ١٩٩٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A/F.95.XVII.9).

وحتى مع ذلك، كان النمو في استهلاك الكهرباء في السبعينيات أسرع منه في الثمانينيات وأوائل التسعينيات. وقد حدث التوسيع السريع في الكهرباء في السبعينيات في الوقت الذي ارتفعت فيه أسعار النفط أربعة أضعاف بالقيم الحقيقة. وخلال تلك الفترة، كان من الممكن للمرء أن يتوقع أن يؤدي الارتفاع الحاد في الأسعار إلى الحد بشكل كبير من النمو في الاستهلاك، خاصة وأن توليد الكهرباء في معظم البلدان النامية كان يعتمد إلى حد بعيد على النفط. وفي حين يكاد يكون من المستحيل للمرء أن يعرف بأي درجة من اليقين مدى السرعة التي كان سينبلغها النمو في استعمال الكهرباء في البلدان النامية إذا لم تحدث التغيرات في أسعار النفط في السبعينيات، إلا أنه يبدو أن هذه الصدمات لم يكن لها أثر كبير على النمو في استهلاك الكهرباء. وأوضح تفسير لهذا السلوك هو أن الزيادة في تكاليف الكهرباء نتيجة للارتفاع في أسعار النفط لم تنتقل بسرعة إلى المستهلكين بل استوعبتها بدلاً من ذلك المرافق المحلية للقوى الكهربائية من خلال قدر أكبر من الدعم.

وعلى أية حال، لا تعكس العلاقة الكلية الصورة بالكامل. ويقدم الجدول العاشر - ٢ معلومات عن النمو في كل من استعمال الكهرباء والدخل القومي في ١٨ بلداً ناماً (تمثل في مجموعها أكثر من أربعة أخماس استعمال الكهرباء في جميع البلدان النامية). ومن المتوقع أن ينطبق افتراضان عامان على هذه البيانات. الأول هو أن المرونة الدخلية للطلب على الكهرباء تتجه نحو الانخفاض في البلدان ذات المستويات الأعلى من التنمية الاقتصادية على نحو ما لوحظ بصفة عامة. وفي حين أن هذا الافتراض ينطبق على غالبية البلدان الوارد ذكرها في الجدول، فإنه لا ينطبق عليها جميعاً. وعلى وجه الخصوص، استمرت الأرجنتين وجنوب إفريقيا وفنزويلا والمملكة العربية السعودية تظهر زيادات كبيرة في الطلب على الكهرباء، على الرغم من بلوغها مستوى عالياً نسبياً للنتاج المحلي الإجمالي للفرد.

الجدول العاشر - ٢ - المرونة الدخلية للطلب على الكهرباء في البلدان النامية

الناتج المحلي الإجمالي للفرد، ١٩٨٤ * (بالدولار)	المرونة الدخلية الضمنية للطلب على الكهرباء	النمو في الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي	النمو في استهلاك الكهرباء	البلد
		المتوسط السنوي للنسبة المئوية للتغير، ١٩٧٥ - ١٩٩٣		
٢١٥٠	٤,٣	١,٠	٤,٢	الأرجنتين
٥٩٠	٢,٦	٥,٦	١٤,٩	اندونيسيا
٣٧٥٠	٧,٨	١,١	٨,٣	إيران (جمهورية - الإسلامية)
٦١٠	١,٦	٥,٦	٩,٠	باكستان
١٧٠٠	٢,٥	٢,٨	٦,٩	البرازيل
٨٤٠	١,٦	٧,٠	١١,١	تايلند
١١٠٠	٢,٣	٣,٧	٨,٥	تركيا
٢٠٤٠	١,٥	٧,٥	١١,٤	جمهورية كوريا
٢٣٥٤	٣,٠	١,٥	٤,٥	جنوب إفريقيا
٣٣٠	١,٠	٨,٢	٨,٠	الصين
٢٢٤٠	٠,٩	٢,٨	٢,٥	الفلبين
٤٢٥٠	٣,٤	٢,١	٧,٠	فنزويلا
١٣٨٠	١,٥	٣,٩	٦,٠	كولومبيا
٢١٢٠	١,٥	٦,٦	١٠,٠	ماليزيا
٦٤٠	١,٤	٥,٩	٨,٣	مصر
٣٥٠	٢,١	٢,٩	٦,١	المكسيك
١٠١٤٠	١٤,٠	١,٣	١٨,٦	المملكة العربية السعودية
٢٨٠	١,٩	٤,٢	٧,٨	الهند

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، والبنك الدولي، الجداول العالمية ١٩٩٢.

\* اختيرت هذه النسبة في منتصف نطاق البيانات بالنسبة للمرونة؛ والأرقام الخاصة بالناتج الفردي مقدرة حسب منهجية أطلس البنك الدولي.

\*الشكل العاشر - ٢ - الزيادة في الناتج المحلي الإجمالي والطاقة والكهرباء في البلدان النامية، ١٩٩٣-١٩٧٥

الناتج المحلي الإجمالي

الطاقة

الكهرباء

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.  
\* الرقم القياسي الموضوع لجمع القيم في عام ١٩٧٥ هو واحد.

والعلاقة العامة الثانية المتوقعة هي أن المرونة الدخلية للطلب على الكهرباء تغير تغيراً موجباً مع معدل النمو الاقتصادي. غير أن الطلب على الكهرباء استمر، في بعض الحالات، في النمو خلال فترات من ضعف النمو الاقتصادي أو انعدامه (وعلى سبيل المثال، الفلبين في الفترة ١٩٨٣-١٩٨٥، والمملكة العربية السعودية وجمهورية إيران الإسلامية في معظم الثمانينيات). ويدل ذلك على أنه توجد، في بعض البلدان، عوامل أخرى بخلاف الدخل تدفع على النمو في الطلب على الكهرباء. وأسباب الرئيسية لهذا التفاوت هو دعم الأسعار وسياسات الحكومات التي تيسّر الوصول إلى الكهرباء واستعمالها.

وقد عملت حكومات البلدان النامية، كلما أمكن، على تعزيز استعمال الكهرباء بوسائلها عملاً يسهم في التنمية الاقتصادية ووسيلة أيضاً لرفع مستويات المعيشة. وبالمثل، حاولت بعض الحكومات إحلال القوى الكهربائية المتوفرة محل أشكال أخرى من الطاقة. وعلى سبيل المثال، قامت حكومة البرازيل بعد إنشاء سد "إيتايبو" الضخم، بتشجيع المستهلكين الصناعيين على إحلال القوى الكهربائية (التي تتوفر قدرة زائدة منها) محل زيت الوقود المستورد.<sup>(٤)</sup> وعليه، من الواضح أن تشجيع الحكومات والأسعار المدعومة يمكن أن ارتفاع الدخل في الإسهام في الارتفاع السريع في استعمال الكهرباء في البلدان النامية خلال العقود القليلة الماضية.

### انتاج القوى الكهربائية

استند بناء محطات القوى الكهربائية في العالم النامي، بالدرجة الأولى، إلى تكنولوجيات قياسية نسبياً لإنتاج الكهرباء. وبين الشكل العاشر - ٣ صافي القدرة المركبة لمحطات توليد الكهرباء حسب النوع في عام ١٩٩٣. وكانت نسبة ٦٧ في المائة من القدرة حرارية أي باستخدام النفط أو الغاز أو الفحم)، و٢٠،٥ في المائة كهربائية، و٢ في المائة نووية، و٠،٣ في المائة حرارية أرضية. كذلك يجري استخدام أشكال أخرى من المصادر الجديدة والمتعددة للطاقة مثل الطاقة الشمسية والريحية وطاقة الكتلة الإيجيائية في توليد الكهرباء في العالم النامي، ولكن إسهامها في الإنتاج الإجمالي للكهرباء يظل لا يذكر على الرغم من استعمالها المحتمل وخاصة في المناطق الريفية.

وللتوفير المحلي لموارد الطاقة والحجم فضلاً عن موقع السوق دور كبير في اختيار محطات التوليد. وعلى سبيل المثال، كان من شأن توفر احتياطيات كبيرة من الفحم أن جعل محطات القوى التي تعمل بإشعال الفحم هامة بصفة خاصة في برامج توليد القوى للمراقبة الكهربائية في إندونيسيا وتركيا وجنوب أفريقيا والصين والهند. وبالإضافة إلى ذلك، يعتمد عدد من الاقتصادات حديثة التصنيع في جنوب شرق آسيا اعتماداً كبيراً على الفحم المستورد في توليد الكهرباء نظراً لسعره التنافسي. وبذلك يمثل الفحم حالياً نحو ٥ في المائة من توليد القوى الكهربائية في البلدان النامية، أي أعلى مما كان عليه في أوائل السبعينيات.

غير أن الفحم، على الرغم من قدرته التنافسية في السوق، فمن المتوقع أن يكون استخدامه محدوداً في بعض البلدان بسبب الشواغل فيما يتعلق بالعواقب البيئية، والمنافسة التي يمثلها الغاز الطبيعي، وصعوبات التمويل في بناء قدرة جديدة تعمل باحتراف الفحم. ونظراً لاحتواء الفحم على نسبة عالية من الكربون وال الكبريت، كان استخدامه موضع مناقشات عالمية بشأن التدابير الرامية إلى الحد من المطر الحمضي وتحفيظ آثار تدفئة الكرة الأرضية. وعلى الرغم من أن الآليات المالية مثل ضريبة الكربون ما زالت قيد التنفيذ في معظم البلدان، فقد أدت اقتراحاتها ببعض مراقبة القوى الكهربائية في البلدان المتقدمة النمو إلى الانصراف عن الفحم لصالح الغاز الطبيعي.<sup>(٥)</sup> غير أن استعمال الفحم سيظل ينمو في البلدان النامية بدرجة كبيرة للغاية على الرغم من الشواغل المتعلقة بالبيئة وذلك بسبب توفر الفحم وانخفاض تكلفته.

وتبلغ مساهمة الغاز الطبيعي في مجموع القوى الكهربائية المتولدة في البلدان النامية ٧ في المائة في الوقت الراهن. غير أن استعمال الغاز الطبيعي من المقدر أن ينمو بدرجة كبيرة للغاية نظراً للمزايا البيئية بالنسبة لأشكال الوقود الأخرى ولاختلاف تكلفته نسبياً. وقد هبطت أسعار الغاز الطبيعي بالقيم الحقيقية منذ أوائل الثمانينيات، بالتوازي مع الانخفاض في أسعار النفط. ويمكن أن تعزى الأهمية المتزايدة للغاز الطبيعي أيضاً إلى الكفاءة العالية لتقنيولوجيا الدورة المجمعة. ذلك أن الحرارة المتبددة، في نظام الدورة المجمعة، تستعاد من توربين غاز إلى توربين بخاري، مما يؤدي إلى تخفيض المحتوى الحراري للوقود الذي كان سيتبدل بخلاف ذلك في محطات القوى الحرارية التقليدية ذات الدورة الوحيدة. ويمكن أن تصل كفاءة التحويل (النسبة المئوية للطاقة الموجدة في الوقود والمحولة إلى كهرباء) في نظم الغاز ذات الدورة المجمعة إلى ٥٤ في المائة مقابل نحو ٣٠ في المائة في محطات القوى التقليدية التي تعمل بالغاز الطبيعي. وهذه المحطات ذات الدورة المجمعة ليست أكثر كفاءة في تحويل الطاقة من محطات القوى التقليدية التي تعمل بالنفط والغاز والفحم حسب، بل إنها أيضاً تنتج كهرباء بتكلفة أقل بكثير.<sup>(٦)</sup> وبالإضافة إلى ذلك، ينبغي أن محطات القوى التي تعمل بإشعال الغاز قادر من الكربون في الجو أقل بنسبة ٢٠ إلى ٥٠ في المائة مما يتبعث عن كل من المحطات التي تعمل بإشعال النفط أو الفحم.

الشكل العاشر - ٣ - صافي القدرة المركبة لمحطات توليد الكهرباء في البلدان النامية حسب النوع، ١٩٩٣

غاز طبيعي حرارية مائية

%٦٧,١ %١٢ %٣٠,٥

نفط

%١٧ نووية

%٢٤,١

فحم

%٧١ حرارية أرضية

%٠,٣

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

ويمثل النفط حاليا ١١ في المائة فقط من توليد الكهرباء في العالم النامي، وهي نسبة تقل كثيراً عما كانت عليه في أوائل السبعينات. وانخفض الاعتماد على النفط في توليد القوى الكهربائية خلال الثمانينات وخاصة في البلدان النامية الكبيرة. ومع ذلك، يواصل عدد كبير من الاقتصادات النامية الصغيرة الاعتماد بشكل حصري على النفط في توليد قواها الكهربائية.

وقد سجل تطور القوى الكهربائية في البلدان النامية زيادة سريعة خلال العقدين الماضيين، وتمثل ٣١ في المائة من إمداداتها الكهربائية في عام ١٩٩٢ (وتمثل البلدان النامية أيضاً ثلث القوى الكهربائية في العالم). غير أنه لم يتم حتى الآن استغلال سوى جزء صغير من إمكانيات القوى الكهربائية، وذلك يرجع في جانب منه إلى عدم توافر أسواق كبيرة بالقرب من بعض الواقع المحتمل للقوى الكهربائية، فضلاً عن الشواغل المتعلقة بالبيئة، وبالنسبة للقوى النووية فإن إسهامها الإجمالي صغير، وإن كان هاماً في بعض البلدان أو المناطق (مثل الأرجنتين وجمهورية كوريا وجنوب أفريقيا والصين ومقاطعة تايوان الصينية والهند).

وسوف يكون للمصادر التقليدية لتوليد القوى الكهربائية السيادة في التوسيع في القدرة في الأجل المتوسط. وسيزداد تدريجياً استخدام تكنولوجيات أكثر نظافة لإشعال الفحم وذلك في ضوء عدة أمور منها بعض المعاهدات الدولية مثل اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ. وسيستمر التوسيع في استخدام الغاز الطبيعي في توليد القوى الكهربائية في الأسواق التي من الميسور الوصول إليها، وأن التكاليف العالمية المرتبطة باستغلال ونقل إمدادات كبيرة من الغاز الطبيعي إلى المناطق النائية قد تحد من الزيادة في استخدام هذا الوقود النظيف الاحتراق. وسيظل النفط هو الوقود الأساسي في زيادة القدرة الكهربائية في البلدان المصدرة للنفط وفي الأسواق الصغيرة نسبياً. واستناداً إلى احتمالات الموارد، قد تسهم القوى الكهربائية بدرجة كبيرة في إمدادات الكهرباء في أفريقيا وآسيا.

وفي المدى الأطول، سيكون بوسع التكنولوجيات الأكثر تقدماً لتوليد القوى الكهربائية إنتاج الكهرباء بتكليف منخفضة وبأثر بيئي أقل سلبياً. وتشمل هذه التكنولوجيات التي تبشر بأكبر قدر من النجاح - وبعضها ما زال في مختلف مراحل التطوير والبيان العملي في أوروبا

والولايات المتحدة الأمريكية واليابان - الدورات المجمعة للتوربينات الغازية والتوربينات البخارية، والاحتراق الجوي أو المكيف الضغط على طبقة من الواقع، ومحطات القوى المتكاملة ذات الدورات المجمعة لتحويل الفحم إلى غاز.

وسوف يحتاج الموردون للقوى الكهربائية أيضاً إلى الاستفادة بشكل متزايد من نواحي التقدم في ميدان التكنولوجيا التي من شأنها أن تزيد من مجموعة مصادر الطاقة الجديدة والمتجددة الممكنة من الناحية التقنية والتي لها قدرة تنافسية من الناحية الاقتصادية. وقد أدت أعمال البحث والتطوير في ميدان الطاقة المتجددة خلال العقود الماضيين إلى تخفيضات كبيرة في تكاليف إنتاج الكهرباء من الطاقة الشمسية والريحية وطاقة الكتلة الإحيائية، على الرغم من أنها ما زالت غير قادرة على منافسة التقنيات التقليدية لإنتاج الكهرباء. وما زالت توجد إمكانيات كبيرة لتحقيق مزيد من التقدم وخفض التكاليف. غير أنه يمكن في الوقت الراهن استخدام مصادر الطاقة هذه بكفاءة من أجل توفير الكهرباء في المناطق الريفية، حيث يمكن أن تكون تكاليف مد الشبكات الكهربائية الوطنية باهظة للغاية، ومن بين الوسائل الفعالة لاستخدام الطاقة المتجددة في المناطق الريفية أن يتم ذلك من خلال كهربة غير مركبة، الأمر الذي حققنجاحاً في عدة بلدان عن طريق مبادرات القطاع الخاص والقطاع التعاوني والحكومة والمبادرات المدعومة من الجهات المانحة<sup>(٥)</sup>.

وما زال يوجد مصدر آخر لزيادة إمدادات القوى الكهربائية المتوفرة بالفعل، وهو المصدر الذي أصبح ملحوظاً بشكل متزايد في السنوات الأخيرة، وينتشر في تقليل الفوائد وتحسين كفاءة طاقات المحطات القائمة. واستناداً إلى تقدیرات متطلبات الاستثمار في المستقبل في قطاع القوى الكهربائية في البلدان النامية (انظر الإطار العاشر - )، فإن من شأن تقليل الفوائد بنسبة ٥ في المائة في قطاع القوى الكهربائية في البلدان النامية أن يقلل من الحاجة إلى التوسيع في القدرة بنحو ٤٠٠٠ ميغاواط في السنة وتوفير أكثر من ٦ بلايين دولار سنوياً. ويمكن أيضاً تحقيق المزيد من الوفر من خلال استخدام تكنولوجيات أكثر كفاءة للطاقة في عدد من مجالات الاستعمال النهائي للطاقة، مثل الإضاءة والتدفئة وتنشيف الهواء<sup>(٦)</sup>.

### لماذا يتغير منتجو القوى الكهربائية

تؤخذ القوى الكهربائية التي تستهلكها الأسر المعيشية والمؤسسات والحكومات، في أي بلد، بالكامل تكريباً وبشكل نموذجي، من شبكات توزيع واسعة النطاق تتولى خدمة منطقة من حجم معين أو خدمة البلد بأكمله. ووفورات الحجم في نقل وتوزيع القوى الكهربائية من شأنها أن تمكّن محطة وحيدة للقوى الكهربائية من توفير الإمدادات إلى سوق كبيرة، والواقع أن الكهرباء "سلعة قابلة للتداول" (وهي خدمة من الناحية الفعلية) كثيراً ما تقوم البلدان بتوريدها عبر الحدود. وفي ضوء الخصائص التقنية لإنتاج الكهرباء وتوزيعها، فضلاً عن أهمية القوى الكهربائية بوصفها جزءاً من المرافق الأساسية الضرورية لأي اقتصاد، كثيراً ما تتولى الحكومات المباشرة عن قطاع القوى الكهربائية، ولا سيما في البلدان النامية.

#### الإطار العاشر - ١ - الإنفاق الرأسمالي على الاحتياجات من التموي الكهربائية

مع تقدم التنمية، سوف يستمر الطلب على الكهرباء في البلدان النامية في الارتفاع بسرعة. وقد تؤدي التحسينات في كفاءة الطاقة ونواحي التقدم التكنولوجي إلى تهدئة النمو في الاحتياجات من القوى الكهربائية، ولكن هذا الأثر قد يلاشي التموي في الدخل والعوامل الديموغرافية. وتمثل الصين أكبر سوق وحيدة لتوليد الكهرباء حيث يبلغ متوسط النمو في استهلاك الكهرباء ٨% في المائة في السنة منذ عام ١٩٩٠. وبمقتضى أحد السيناريوهات التي تفترض أن الناتج القومي الإجمالي سينمو بنسبة ٨.٥% في المائة في المتوسط خلال السنوات المتبقية من القرن الحالي ثم يرتفع بنسبة ٦.٥% في المائة في السنة فيما بين عامي ٢٠٠١ و ٢٠١٠. تتوقع الحكومة الصينية أن الأمر سيحتاج إلى زيادة القدرة على توليد القوى الكهربائية بمقدار ١٥ غيغاواط في السنة من عام ١٩٩٥ إلى عام ١٩٩٧ وبمقدار ٢٠ غيغاواط في السنة من عام ١٩٩٨ إلى عام ٢٠٠٠. وهذا التوسيع السنوي الذي قد يتطلب استثماراً رأسمالياً بمقدار ٢٠٠ مليون دولار في السنة، يعادل مجموع القدرة المركبة من القوى الكهربائية في بلدان مثل سويسرا أو فنلندا أو هولندا. وحتى إذا تواصل هذا النمو المترين حتى عام ٢٠١٠، فسوف يظل الاستهلاك الفردي في الصين أقل من خمس مثيله في الولايات المتحدة اليوم. وتقييد تبعيات أخرى طويلة الأجل أن توليد الكهرباء سوف يحتاج إلى أن ينمو بنسبة ٦% في المائة في السنة فيما بين عامي ١٩٩٠ و ٢٠٢٠ من أجل تلبية نمو في الناتج المحلي الإجمالي ببلغ ٨% في المائة في المتوسط<sup>(٣)</sup>.

وتفيد دراسة للبنك الدولي لبرامج التوسيع في القوى الكهربائية في ٧٠ من الاقتصادات النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية، بما في ذلك بلدان شرق ووسط أوروبا - بولندا ورومانيا وهنغاريا ويوغوسلافيا السابقة، أن الطلب على الكهرباء في البلدان النامية سوف ينمو بمعدل سنوي يبلغ في المتوسط ٦.١% في المائة بين عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٩<sup>(٤)</sup>. وسوف يتطلب ذلك توسيعاً في قدرة القوى الكهربائية بمقدار ٣٨٤ غيغاواط، ليُرفع بمجموع القدرة إلى ٨٥٥ غيغاواط في عام ١٩٩٩ بتكلفة تراكمية قدرها ٧٤٥ مليون دولار في عام ١٩٨٩ (نحو تريليون دولار بالسعر الجاري للدولار).

ويتوقع مجلس الطاقة العالمي أن تتجاوز الاستثمارات في قطاع القوى الكهربائية في البلدان النامية بين ٤.٤ و ٤.٤ تريليون دولار بأسعار عام ١٩٩٠ خلال الفترة ١٩٩٠-٢٠٠٠<sup>(٥)</sup>. وسوف يمثل ذلك ما بين ٦٤% و ٧٩% في المائة من جميع الاستثمارات في مجال الطاقة في البلدان النامية خلال الفترة ذاتها.

وتفيد التقديرات، وفقاً لمعدل متحفظ قدره ٦% في المائة في السنة أن البلدان النامية سوف تتطلب قدرة مركبة إضافية قدرها ١٧٠ غيغاواط خلال الفترة ١٩٩٤-٢٠١٠<sup>(٦)</sup>. وسوف يبلغ مجموع الاستثمارات بمتوسط تكالفة إجمالية للشبكات قدرها ١.٦ بليون دولار لكل غيغاواط<sup>(٧)</sup>، ١.٨٧ تريليون دولار، بمتوسط قدره نحو ١١٧ بليون دولار في السنة. وفي الوقت نفسه، سيحتاج الأمر إلى استثمارات ضخمة من أجل إصلاح وإحلال محطات القوى القديمة التي تصل إلى نهاية عمرها التشغيلي. وبالإضافة إلى ذلك، سيحتاج الأمر أيضاً إلى استثمارات لتحسين الكفاءة وخفض أثر استهلاك الوقود الأحفوري على البيئة.

(أ) K. Wu and B. Li, "Energy development in China", Energy Policy, vol. 23, No. 2 (1995). p.175

(ب) environmental impacts", Oxford Review of Todd M. Johnson, "Development of China's energy sector: reform, efficiency, and Economic Policy, vol. 11, No. 4, (1996) p. 123

(ج) Edwin Moore and George Smith, Capital Expenditures for Electric Power in the Developing Countries in the 1990s, Industry and Energy Working Paper No. 21 (Washington, D.C., World Bank, 1990)

(د) R.K. Pachauri and others "Financing energy development: the challenges and requirements of developing countries", Round Table Session 4: Financing Energy Development- Winners and Losers, in Proceedings of the Sixteenth congress of the World Energy Council, Tokyo, 8-13 October 1995

(ه) يوجد بالطبع قدر كبير من عدم اليقين إزاء أي إسقاط طويل الأجل، وسوف تتوقف النتائج على الافتراضات الموضوعية بشأن المحددات الرئيسية للتتبؤ. وفي إطار هذا السيناريو الذي يرمي إلى توفير مقدار محتمل للاحتجاجات من القوى الكهربائية في البلدان النامية في المستقبل، من المفترض أن مجموع النمو في الدخل الحقيقي خلال فترة الإسقاط سيكون أكبر بكثير من النمو الإجمالي في أسعار الكهرباء بالقيم الحقيقة، حتى أن المصدر الرئيسي لنمو الطلب على الكهرباء سيكون هو قيمة مردنة الدخل. وقد أخذت المردنة الدخلية الإجمالية للطلب على الكهرباء في البلدان النامية في الانخفاض خلال العقود القليلة الماضية، وبلغ متوسطها ١.٥ خلال الفترة ١٩٨٠ إلى ١٩٩٣. ومن المفترض أن المردنة الدخلية للطلب على الكهرباء في البلدان النامية سوف تتسمى في الانخفاض خلال الفترة المشتملة بالإسقاط حتى أن متوسطها سوف يبلغ ١.٢، وأن معدل النمو الإجمالي في الناتج المحلي الإجمالي في البلدان النامية سيبلغ ٥% في المائة في السنة في المتوسط.

(و) تختلف تكاليف تشيد محطات القوى الكهربائية اختلافاً كبيراً فيما بين البلدان، وهي تتوقف على عدد من العوامل مثل نوع المحطة (تقليدية مقابل نووية على سبيل المثال)، ومدخلات الوقود (نفط أو غاز أو فحم)، وموقع المحطة، ولأغراض هذا التتبؤ، من المفترض أن تبلغ تكاليف الوحيدة في المتوسط (بما في ذلك التوليد والنقل والتوزيع) بالنسبة للتلوسي في القوى الكهربائية في البلدان النامية، نحو ٦٠٠ دولار لكل كيلوواط من القدرة المركبة.

وحتى عهد قريب يعود إلى بضع سنوات مضت، كان قطاع القوى الكهربائية في جميع البلدان النامية تقريراً احتكاراً تملكه الدولة وتتولى تشغيله ويتميز بتكامل رأسى من إنتاج الكهرباء إلى نقل الكهرباء المتواسطة والعالية الفولطية، وتحويلها إلى كهرباء منخفضة الفولطية لتوزيعها على الأسر العيشية. وقد أخذ ذلك الوضع يتغير الآن، وذلك بالدرجة الرئيسية بسبب عدم الارتياح لتشغيل المرافق التي تديرها الحكومة. وفي حين تعطي الأهمية الخطيرة لقطاع القوى الكهربائية وطابعه الخاص دوراً أساسياً للحكومات في الإشراف على توفير الخدمات التي يقدمها هذا القطاع، فقد كان من شأن التدخل الزائد والدعم في كثير من الحالات أن أضر ضرراً بالغاً بكفاءة المرافق العامة للقوى الكهربائية.

ومن التجارب الشائعة التي تمر بها معظم البلدان النامية حالات الإطلاع التام والتعميم الجزئي<sup>(٧)</sup>. ويمكن أن تكون قيمة الفاقد في الناتج الصناعي بسبب حالات الانقطاع هذه في توفير الإمدادات من القوى الكهربائية مرتفعة للغاية. في الهند، على سبيل المثال، تفيد التقديرات أن الفاقد في الدخل بسبب حالات الانقطاع أو الأعطال في القوى الكهربائية يعادل ما بين ١ في المائة و ٣.٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي السنوي<sup>(٨)</sup>. كما أن حالات الانقطاع المتكرر للكهرباء وحالات التراوح في الفولطية تلحق أضراراً بالمعدات الكهربائية. وكثيراً ما تحتاج الأسر العيشية وكذلك المؤسسات والعملاء الحكوميون إلى شراء أجهزة لتنبيه الفولطية ومولدات داعمة لحماية معداتهم الكهربائية.

وبالإضافة إلى ذلك، تتعرض مرافق الكهرباء في البلدان النامية لفاقد متواصل وكبيرة في النقل والتوزيع. وفي حين تتفاوت تقديرات هذه الفاقد، فهي جمیعاً تصل إلى مستويات تعتبر مرتفعة بشكل غير مقبول، وتتراوح بين ١٥ إلى ٢٥ في المائة من صافي توليد القوى الكهربائية. وكما يتبيّن من الجدول العاشر - ٣، يمكن أن تتجاوز هذه الخسائر ٢٠ في المائة من مجموع القوى الكهربائية المولدة، مثلما هو الحال في باكستان والهند، أو أكثر من ١٥ في المائة، مثلما في أندونيسيا والفلبين<sup>(٩)</sup>. وفي المقابل، يبلغ الفاقد في النقل والتوزيع في الترويج ونيوزيلندا أقل من ٦ في المائة من الكهرباء المولدة، وتعادل الفاقد في البلدان النامية نحو ٧٥ غigaواط من القدرة، أي ٤٠٠ مليون كيلوواط ساعة في السنة، بما قيمته نحو ٣٠ بليون دولار في السنة<sup>(١٠)</sup>.

**الجدول العاشر - ٣ - مؤشرات الأداء في قطاع القوى الكهربائية في بلدان مختارة ١٩٩١**

المبيعات لكل موظف (ميغاواط ساعة)	فاقد النقل والتوزيع (نسبة مئوية من صافي التوليد)	ملكية القطاع العام
٥٢٣	١٦.٩	андونيسيا
٢١٩	٢٢.٢	باكستان
٤٩٢	١٠.٠	تايلند
٧٦٢	١٢.٣	تركيا
٤٨١	١٥.٦	الفلبين
٢٠٤	٢٣.٥	الهند
القطاع الخاص أو التجاري		
١٥١٤	١١.٧	الأرجنتين
٤٩٧١	١٠.٨	شيلى
٥٥٢٠	٥.٧	الترويج
٢٢١٠	٥.٣	نيوزيلندا
١٩٦٥	٨.٤	المملكة المتحدة
٤٠٥٧	٧.١	الولايات المتحدة

المصدر : Robert Bacon, Appropriate Restructuring Strategies for the Power Generation Sector: the Case of Small Systems, IEN Occasional Paper No. 3. (Washington, D.C., World Bank, May 1995)

ويمثل القصور في صياغة مراقب القوى الكهربائية ممارسة شائعة ومكلفة للغاية في البلدان النامية. ونظرًا للقصور في الصيانة والإصلاح، تغيد التقديرات أنه يجري في كثير من أقل البلدان نمواً توليد الكهرباء بمعدل استخدام للقدرة يبلغ ٢٥ في المائة فقط، و٤٠ إلى ٥٠ في المائة في البلدان النامية ككل. وعلى سبيل المقارنة، تبلغ معدلات الاستخدام في الاقتصادات المتقدمة النمو نحو ٨٠ في المائة. وفضلاً عن ذلك، تغيد التقديرات أن محطات القوى الأقدم عهداً تستهلك وقداً يزيد بين ١٨ و٤٤ في المائة لكل كيلواط ساعة عما تستهلكه محطات القوى في النظم التي تطبق مستويات أفضل من الممارسات<sup>(١)</sup>.

إصلاح وتجديد محطات القوى الكهربائية أقل تكلفة في أغلب الأحيان من إنشاء محطات جديدة، ولكن ذلك نادراً ما يحدث. ويمكن لعمليات الإصلاح والتطوير أن تطيل العمر التشغيلي لمحطات القوى العتيقة لمدة ١٥ إلى ٢٠ سنة وأن تزيد من الكفاءة بنسبة تصل إلى ٢٠ في المائة. ويؤدي القصور في الصياغة إلى اختصار العمر التشغيلي لمحطات القوى الكهربائية والإقلال من قدرتها الفعلية. ومن شأن عمليات إصلاح محطات القوى وصيانتها أن تزيد من الكفاءة فحسب، بل هي أيضاً وسيلة فعالة لزيادة القدرة المركبة الفعلية. وتقليل الحاجة إلى استثمارات جديدة، وتخفيض تلوث الهواء.

وثمة بعد آخر لعدم الكفاءة في قطاع القوى الكهربائية هو إنتاجية العمل. وبين الجدول العاشر - ٣ انتاجية العمل معبراً عنها بالنتائج أو المبيعات بالنسبة لكل موظف في هذا المرفق. والفرق هائل بين المراقب التي تديرها الحكومة والمراقب الأخرى. إذ أنه يمكن أن يكون الموظف بمفرده لقوى الكهربائية في الترويج أو شيلي أكثر من انتاج مثيله في الهند أو باكستان بعشرين مثلاً. والسبب الرئيسي لهذا الفارق هو اختلاف الممارسات الوظيفية. وعلى سبيل المثال، لدى المراقب الكهربائية الحكومية في باجاونا غينيا الجديدة وبوتوسانا وبورووندي ورواندا وزاير وزامبيا وموزامبيق أقل من ٢٥ عميلاً لكل موظف. وفي باكستان، لدى المراقب المملوكة للدولة ٣٨ عميلاً في المتوسط لكل موظف. غير أن لدى جمهورية كوريا ٢٩٢ عميلاً لكل موظف، والولايات المتحدة الأمريكية ٢٤٠ وفرنسا ٢٢٢ والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ١٥٣<sup>(٢)</sup>. والمسألة ليست بالطبع هي مسألة ما إن كان المرفق يعمل في بلد متقدم النمو أو نام، أو ما إن كان مؤسسة خاصة أو حكومية، بل هي مسألة ما إن كانت الإدارة لديها حافز يحثها على زيادة الإنتاجية والحد من التكاليف. ويمكن للشخصية أن تكون إحدى الآليات الرامية إلى تعزيز هذا الحافز. ومن الأمثلة الدالة على ذلك أن مرفق القوى الكهربائية في المملكة المتحدة عمد منذ خصخصته إلى تخفيض عدد موظفيه بمقدار ٨٠٠ شخص، أي بنسبة ٧٤ في المائة<sup>(٣)</sup>.

وما ورد أعلاه يفيد أن الدولة عندما تمتلك مرافقاً يصبح الأداء في أغلب الأحيان مسألة تتعلق بالسياسة أكثر من تعلقها بضرورة تجارية. غير أنه عندما تدار المراقب المملوكة للدولة وفقاً للأصول التجارية، مثلما الحال في استراليا ونيوزيلندا وفرنسا وجمهورية كوريا، يمكن لكتفاهاتها التشغيلية أن ترتفع إلى مستوى مثيلتها في القطاع الخاص. وفضلاً عن ذلك، يتمثل السبب في ملكية الدولة عادة في أنه يمكن للحكومات أن توجه مباشرة مؤسساتها المملوكة لها في اتجاه مستصوب من الناحية الاجتماعية، في حين أن الاحتكارات الخاصة الكبيرة قد تعمل بخلاف ذلك. ولكن التوجيه الحكومي يمكن أيضاً أن يتم بطريق غير مباشر من خلال تنظيم المراقب الخاصة. غير أن تجربة الاحتكارات المنظمة كانت مختلطة بدرجة كبيرة.

والأخرى أنه يبدو أن تطبيق المنافسة في توفير الخدمات العامة يمكن أن يمثل قوة أكثر فعالية لكتفاهة التشغيلية من الملكية أو التنظيم التقليدي. ذلك أنه حتى الشركات المنظمة كانت تعمل كأنها احتكارات تحميها الحكومة. فقد انتهت دراسات لأداء شركات توزيع الكهرباء ذات الصبغة الاحتكارية تقريراً في إنجلترا وويلز وشيلي، إلى أنه بينما أدت الخصخصة إلى مكاسب كبيرة من حيث توليد الكهرباء، لم تحدث سوى زيادة طفيفة أو لم تحدث أية زيادة في إنتاجية شركات التوزيع بعد الخصخصة بالنسبة للإنتاجية قبل الخصخصة<sup>(٤)</sup>. إذ ما زال العملاء النهائيون يواجهون مورداً وحيداً لخدمات الكهرباء.

وعلى أية حال، من الواضح أن إصلاح قطاع القوى الكهربائية قد أدرج في جدول أعمال مخططي السياسات العامة في كل من البلدان المتقدمة النمو والنامية. وتتراوح الإصلاحات بين تمويل المرفق العام إلى شركة أو إضعاف الطابع التجاري عليه دون تغيير ملكيته وبين الخصخصة الكاملة أو الجزئية. وحتى اليوم لم ينفذ سوى عدد صغير من البلدان برامجها الإصلاحية بالكامل وما زالت البلدان الأخرى في مراحل مختلفة من التنفيذ (انظر الجدول العاشر - ٤).

والأرجنتين وشيلي هما البلدان الوحيدان، من بين البلدان النامية، اللذان أكملاً إلى حد بعيد برامجهما لإصلاح قطاع القوى الكهربائية، في حين أن بوليفيا وتابلند وغانأنا وكوستاريكا وكولومبيا وماليزيا حققت تقدماً جيداً فيما تقوم به من عمليات إصلاح وتشمل البلدان الأخرى التي حققت بدايات متواضعة في طريقها إلى إصلاح قطاع القوى الكهربائية.الأردن واندونيسيا وباكستان وتونس والصين ولبنان والمكسيك والهند. وهناك بلدان أخرى مثل غينيا - بيساو وكوت ديفوار عملت على تحسين أداء مراقبتها الوطنية للكهرباء من خلال اعتماد النهج الفرنسي القائم على نظام لعقود الإدارية. وعلى سبيل المثال، أدى العمل بفريق إداري صغير بموجب عقد لإدارة مفتربة إلى تحسين كفاءة مرافق غينيا - بيساو الوطني للكهرباء وزيادة إيراداته<sup>(٥)</sup>. وببدأ بالكاد عدد من البلدان الأخرى في وضع إطار واضح لإصلاحات قطاع القوى الكهربائية على الرغم من تحمسها المعلن لهذه الفكرة.

الجدول العاشر - ٤ - حالة الخصخصة في بلدان نامية مختارة، ١٩٩٥

شيلي	الأرجنتين		شخصية كاملة
	ماليزيا الفلبين تايلند كولومبيا الأردن اندونيسيا	غانا باكستان عمان تونس جامايكا كوستاريكا	شخصية جزئية
		المكسيك الصين الهند جمهوریة کوریا تركیا کوت دیفوار غینیا - بیساو بولیفیا بیرو المغرب	إضفاء الطابع التجاري / إنهاء الاحتكار
شخصية شبه كاملة	شخصية جزئية	إضفاء الطابع التجاري / إنتهاء الاحتكار	
الحالة في عام ١٩٩٥			

المصدر: الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

وواقع الأمر أن شعار الخصخصة ليس اسطواني وجاذبيته باعتباره شعارا سياسيا لا بد أن يواجهه ما تنطوي عليه عملية النقل السليم للملكية من الدولة إلى القطاع الخاص من تعقيدات. وفي حين تسفر الخصخصة عن فوائد وفرص، فإنه يوجد أيضاً عدد من التحدّيات الهامة<sup>(٣٦)</sup>. ذلك أن هناك اعتبارات يمكن أن تكون جسمية مثل إعادة تشكيل الشركة وتخفيف حجم القوى العاملة، واستحداث قدرة تنظيمية إشرافية، فضلاً عن التحدّيات الاجتماعية. وفي الحالات التي يتذرّع فيها تحقيق الخصخصة بالكامل، تستخدّم الحكومات عدداً من الاختيارات الأخرى، بما في ذلك الخصخصة الجزئية، أو إضفاء الطابع التجاري، أو التحول إلى طابع الشركات، أو إنهاء الاحتكار، وذلك لتقليل سلطنة الدولة وتحسين الكفاءة<sup>(٣٧)</sup>. وفضلاً عن ذلك، هناك عدد من المجالات يمكن أن يشارك فيها القطاع الخاص حتى ولو ظل الموقف ذاته ممؤسسة حكومية، وهي مجالات تتراوح بين تحصيل الفواتير وتحريرها وتوفير الصيانة وبين توليد القوى الكهربائية ونقلها وتوزيعها.

بيئة اتخاذ القرار في قطاع القوى الكهربائية

يتمثل الدافع العام للإصلاح في قطاع القوى الكهربائية في زيادة الاستقلالية التي يتمتع بها مدبرو مرافق القوى الكهربائية وإيجاد الحوافز والروادع التي تشجع على اتخاذ القرارات في الاتجاهات المنشودة من الناحيتين الاجتماعية والاقتصادية. ومن الأمور الهامة في هذا الصدد تقرير السياسة المتعلقة بتنمية الكهرباء.

## التصدير: السياسات مقابل قوى السوق

تختلف أسعار الكهرباء في أنحاء العالم النامي عن تكاليف الإمدادات. وبعبارة أخرى، تعتمد المراقب بدرجة كبيرة على الإعانتات الحكومية. وأظهرت دراسة استقصائية للبنك الدولي شملت ٦٠ بلداً أن مستويات أسعار قرابة ٨٠ في المائة من المراقب لا تغطي متوسط التكلفة المتزايدة للإمدادات في المدى البعيد<sup>(١٨)</sup>. غير أن أسعار الكهرباء في بعض البلدان أخذت في السنوات الأخيرة تعكس تكاليف الإمدادات استجابة لاضفاء الطابع التجاري على قطاع القوى الكهربائية وخصخصته.

وتمثل المشكلة التقليدية لدعم الكهرباء، أو لدعم أية سلعة أو خدمة، في أن ذلك يشجع على الإفراط في الاستهلاك ومن ثم يزيد من الاحتياجات إلى الطاقة على نحو مصطنع. وتعمل الإعانت على تثبيط الكفاءة في استعمال الطاقة بشكل كبير في القطاعين الصناعي والتجاري، حيث يتم استهلاك من ٧٠ إلى ٨٠% في المائة من مجموعة إمدادات القوى الكهربائية. وعادة ما يوصى بدعم الطاقة لمنطقة الفقراء، ولكن الواقع العملي يبين أن قدرًا ضئيلًا من الكهرباء المدعومة يصل إلى الأسر المعيشية المنخفضة الدخل، نظراً لأن جزءاً صغيراً من هذه الأسر يحصل على الكهرباء، وخاصة في أفريقيا. ونظراً إلى أن أشد السكان فقراً يقيمون في المناطق الريفية غالباً، فإنهم مضطرون عادة إلى الاعتماد على أشكال من الطاقة أكثر كلفة وأدنى نوعية.

ولكن أسعار الكهرباء المنخفضة بشكل مصطنع تحرم أيضاً مروافق الكهرباء من الإيرادات وبالتالي من قدر من الاستقلال الذاتي. ولا يشجع ذلك فحسب على جعل المرفق معتمداً على الحكومة، ولكنه أيضاً يحد من قدرة المرفق على تعبئة الموارد باسمه للتوسيع في القدرة. والواقع أن الإعاثات السنوية لاستهلاك الكهرباء تقدر، حسب البنك الدولي، بنحو ١٠٠ مليون دولار، أي ما يعادل تقرير الاحتياجات السنوية من الاستثمار<sup>(٤)</sup>.

وليس من الصعب إيضاح المبادئ الاقتصادية التي تؤكد أهمية تسعير الكهرباء بشكل أنساب. أولاً، ينبغي للحكومات أن تقدم المعرفة للقراء بطريقة تؤدي إلى أقل تشويه للأسعار وإلى الكفاءة في تحصيص الموارد (وذلك من الناحية المثالية عن طريق عمليات نقل مباشرة للثروة مثل الحق في ملكية الأرض للمزارعين المستأجرين). ثانياً، ينبغي أن تعكس أسعار الكهرباء التكلفة، "الحقيقة" أي تكلفة الفرصة البديلة لتوفيرها. ثالثاً، إذا ما خصصت مرافق للكهرباء وترك أمره لنفسه، فقد لا يقتضي السعر المناسب. بل قد يقتضي سعراً أعلى يعكس قوته الاحتكارية ومن ثم يتبع تنظيم السعر أو تعزيز مصادر جديدة للإمدادات حتى يمكن تحقيق التنافس في السوق أو كلا الأمرين معاً.

وتمكن الصعوبة في ميدان القوى الكهربائية في تحويل المبادئ إلى واقع، وتعتمد الاقتصادات الصناعية ذات المرافق ذات الميكانيكية والمنظمة إلى أن يكون لديها كوادر كبيرة من المحامين والأخلاصيين في الصناعة يسعون لدى السلطات للدفاع عن سعر أو آخر. وتنظيم المرافق هو في ذاته نوع من التخصص في ميدان الاقتصاد. ولكن ينبغي لا نجعل ما هو حسن رهينة لبلوغ الأحسن في هذا الميدان مثلاً في أي ميدان آخر في الاقتصاد التطبيقي، وهناك مجموعة من الممارسات المألوفة وهناك تعلم بالعمارة. ومن شأن التبادل المنتظم للخبراء فيما بين منظمي المرافق والأخلاصيين في ميدانها أن يعمق الفهم المشترك لما يعمل على أحسن وجه على أرض الواقع.

## العملية المتغيرة للقرارات المتعلقة بالاستثمار

يعمل التشكيل المتتطور لمشروعات وأسواق قطاع المراافق الكهربائية في البلدان النامية على تغيير الطريقة التي تتخذ بها القرارات المتعلقة بالاستثمار في هذا القطاع. وتتحدد القرارات المتعلقة بالاستثمار في المراافق العامة من الناحية التقليدية من خلال نماذج التخطيط الرامي إلى بلوغ أقل تكلفة. وتنطوي هذه النماذج على عدد من الخطوات تبدأ بالتبؤ بالطلب على الكهرباء، يليه تحديد خطة للاستثمار من شأنها تمكين مراافق القوى الكهربائية من تلبية الطلب المتوقع. وما أن يتم تحديد خطة الاستثمار، ينظر في عدد من السيناريوهات بغية التقليل إلى أدنى حد من تكاليف تشغيل النظام، وهنا بإمداد الأحمال المتوقعة عند مستوى معين من العرض. ثم تضاف تكاليف التشغيل هذه إلى تكاليف رأس المال (التي تحسب بشكل منفصل) وذلك لتقدير التكاليف الإجمالية للخطة. وتتضمن الخطوة الأخيرة دعوة للتقدم بعطاءات لتنفيذ الخطة المقترنة عليها.

والآن، ومع زيادة الاستثمارات الخاصة في قطاع القوى الكهربائية، أصبحت نماذج التخطيط الأقل تكلفة ذات فائدة أقل في تحديد أفضل القرارات المتعلقة بالاستثمار<sup>(٢٠)</sup>. وأصبح الاسلوب الذي يقلل بالفعل إلى الحد الأدنى من التكاليف قد يشمل الآن مقرري السياسات الحكومية في دراسة المقترنات المتعددة المقدمة من المنتجين المحتملين من القطاع الخاص في مرحلة مبكرة من عملية التخطيط. كذلك، لما كان عدد متزايد من المحطات سوف تقوم بتغذية الشبكة الوطنية في اقتصاد نام بالكهرباء، فسوف تتهيأ فرص لتقرير المنافسة عن طريق النظر في المقترنات المقدمة من الشركات الجديدة على أساس السوق.

والمسألة هي أن توافر منتجين متناقضين من القطاع الخاص يضيق بعدها جديداً إلى عملية التخطيط. وهؤلاء المنتجون على استعداد أيضاً لتحمل المخاطر التقنية والمالية بدلاً من نقلها إلى الحكومة المضيفة. وعلى العكس من نماذج التخطيط الأقل تكلفة التي تستخدمنا المرافق العامة حيث يتحدد البرنامج الأقل تكلفة بعد تقديم الاحتياجات من القدرة والكهرباء، يتم في القطاع الخاص تحديد كل من الاحتياجات من القدرة واختيار المحطة من خلال عطاءات تنافسية.

وأهم خيارات متوفرة أمام البلدان النامية للاستثمار الخاص في قطاع القوى الكهربائية هي مشاريع البناء - الامتلاك - التشغيل - النقل (BOOT) ومشاريع البناء - الامتلاك - التشغيل (BOO). وبموجب ترتيبات BOOT، تنشأ شركة خاصة للمشروع أو مشروع مشترك تشارك الحكومة المضيفة في أسهمه بحصة الأقلية وذلك لجمع المال اللازم لمحطة القوى الكهربائية وتحقيقها وتصميمها وبنائها. ثم تتولى الشركة إدارة المرفق لفترة من الوقت يتحدد طولها بما يكفي لسداد الدين وتحقيق عائد مقبول من الاستثمار. وفي نهاية فترة الامتياز هذه، وعادة ما تترواح بين ٢٠ و ٢٥ سنة، تقوم الشركة التي تتولى التشغيل بنقل ملكية المشروع إلى الحكومة المضيفة. وبموجب ترتيبات BOO، تحتفظ الشركة الخاصة أو اتحاد الشركات بالملكية. ومن بين الفوائد المحتملة التي تتحقق من كل من هذه الترتيبات هي الخبرة الفنية والتكنولوجيا المتقدمة للثان عادة ما يجلبها معهم المنتجون المستقلون للقوى الكهربائية وبالإضافة إلى ذلك، يجلب المستثمرون من القطاع الخاص رأس المال التمويلي للمشروع. غير أنه بالنظر إلى أن الترتيبات القانونية والمؤسسية والمالية عادة ما تكون معقدة في التفاوض بشأنها، كان عدد المشاريع التي نفذت بنجاح محدوداً.

والعوامل التي يتغير على مقرري السياسات أخذها في الاعتبار في التخطيط في مجال الكهرباء أصبحت أكثر تعقيداً مما كانت عليه، وليس ذلك على الأقل بسبب التقدير المتزايد للأضرار التي لحقت بالبيئة من جراء الاستثمارات السابقة. وفي حين تختلف عملية اتخاذ القرار من بلد لآخر، فهي تشمل في معظم الأحوال عدداً كبيراً من الفعاليات، ومعايير متعددة، وأدوات تتعلق بالسياسة العامة، ومعوقات (انظر الشكل العاشر - ٤)، وعندما تجري العملية بانسجام، فإن اشتراك الفعاليات المشاركة في عملية اتخاذ القرار - الحكومات، ومرافق القوى الكهربائية، والمؤسسات المالية الدولية، والمصارف التجارية، وجماعات الصالح العام - يكفل إيلاء الاعتبار الملائم لكتأنة الاقتصادية والإمدادات الكافية والرفاه الاجتماعي وحماية البيئة. غير أنه في حالة عدم قيام تفاصيل المشترك بين مختلف الفعاليات وجود آراء متضاربة بشأن معايير اتخاذ القرار، يمكن أن تتأخر عملية اتخاذ القرار مما يؤدي إلى نقص في إمدادات الكهرباء.

## الجوانب الأوسع نطاقاً لدور الحكومة

تفيد المناقشة السابقة أن الحكومات بحاجة إلى أن تعالج على مستوى الفهم السياسي الواسع والإطار الإنمائي الشامل الترابط القائم بين العرض والطلب في مجال الكهرباء وبين الأبعاد الاقتصادية والبيئية والاجتماعية للسياسات الإنمائية<sup>(١)</sup>. ويستكون النتيجة رسم سياسة قطاعية عريضة من شأنها أن تعمل على تحقيق الانسجام بين الأولويات الواردة في المعايير المتعددة المبينة في الشكل العاشر - ٤ أو فرزها على الأقل. وليس من شأن ذلك التعجيل فحسب بعملية اتخاذ القرار بشأن التوسيع في القوى الكهربائية، ولكنه سيوضح أيضاً للفعاليات المحتملة الوضع على الصعيد الوطني.

ويعود ذلك جزءاً لا يتجزأ من الحاجة المسلم بها الآن على نطاق واسع من أجل تحقيق الوضوح والشفافية في السياسة العامة. وللحكومات دور حاسم تضطلع به في وضع إطار قانوني وتنظيمي سليم من شأنه تقرير أدوار واضحة للحكومة ومرفق الكهرباء والعملاء، وإعادة تحديد الإدارة الحاكمة للقطاع. وينبغي أن يضطلع بالمهام التنظيمية هيئة تنظيمية مستقلة تخضع قطاع القوى الكهربائية للمساءلة عن الأداء.

وفي هذا الصدد، يؤكّد الفكر المعاصر على تدابير "التنظيم القائم على الحواجز"<sup>(٢)</sup>، التي تزود القطاع بما يلزم من حواجز ونطاق من أجل الأداء الفعال والشفافية والافتتاح، والتحديد الواضح لأهداف الإصلاح، بما في ذلك التسعير، دون الإضرار بالصالح العام. وينبغي أن تشمل هذه النهج التنظيمية أيضاً آليات لضمان الامتثال الكامل للقواعد المحددة سلفاً بوضوح. وتتمثل المسألة في الثقة في أن السياسة لن تتغير وفي أساليب الحد من المخاطر المتوقعة أمام المستثمرين.

الشكل العاشر - ٤ - العوامل المحددة لقرار الاستثمار

الهدف النهائي	المعوقات	أدوات السياسة	تحليل متكامل متعدد المستويات	معايير متعددة	فعاليات متعددة
	شكوك نقص المنهجيات نقص الهاكل الأساسية والتوى العاملة الماهرة طريق ممكّن إلى تنمية مستدامة لقطاع الكهرباء	مالية دولية نقل تكنولوجيا معاهدات، بروتوكولات مبادئ توجيهية قوانين أنظمة مبادئ توجيهية بحث وتطوير أدوات اقتصادية خطط في حينها مبادئ توجيهية للموقع إجراءات ترخيص مشاركة عامة تحديد التعرفيات	مستوى عالمي مستوى كلي (اقتصاد قومي) مستوى وسيط (قطاع الطاقة) مستوى جزئي (قطاع الكهرباء الفرعية)	كتاعة اقتصادية عدالة اجتماعية روابط بيئية سلامة مالية معايير أخرى	مؤسسات دولية شركات متعددة الجنسية منظمات غير حكومية دولية مصالح تجارية وإنمائية حكومات مؤسسات بحث وتطوير مرافق مستهلكون جماعات الصالح العام
	تمويل غير كاف انعدام القبول العام والإرادة السياسية الثابتة				

.Mohan Munasinghe, "Efficient management of the power sector in developing countries", Energy Journal, February 1992. المصدر :

ولا ينبغي للغرض من التنظيم أن يغيب عن الذهن. وفي حين يلزم توفر إصلاحات سليمة وتنظيم صحيح للقوى الكهربائية من أجل تحسين الأداء، فمن الممكن للسرعة في تطبيق التغييرات المؤسسية - انحيازاً للشخصية - أن تكون مكلفة. وللجمهور اهتمام مشروع في مجال الإمداد بالكهرباء بما يكفل - على سبيل المثال - عدم إحلال الاحتكارات الخاصة ببساطة محل المرافق العامة. ولكن من شأن توفر دور أوضح للحكومة بوصفها مقررة للسياسات بدلاً من أن تكون منتجة، تلقي خلط الأدوار الذي يبدو أنه السبب في كثير من عدم الكفاءة في معظم مرافق الكهرباء ذات الملكية العامة.

وينبغي تزويد مرافق القوى الكهربائية بحواجز واستقلال ذاتي للاختيار من بين شتى الطرق من أجل تحقيق أهداف الأداء. وبغض النظر عن كون الملكية عامة أو خاصة، ينبغي للحكومة أن تكون مسؤولة عن التنظيم وعن السياسات في حين ينبعي لمراقب الكهرباء أن تكون مسؤولة عن تحديد الاستشار وبناء مراقب الكهرباء وتشغيلها. وواقع الأمر أن ملكية محطات القوى وشبكات الكهرباء وشبكات التوزيع يمكن أن تتوزع وأن تكون عامة أو خاصة، وإن يكن ذلك بتنظيم وإشراف حكوميين.

الحواشى

(١) البنك الدولي، تقرير عن التنمية في العالم، ١٩٩٤ (واشنطن العاصمة، ١٩٩٤)، ص .١

Stephen Meyers and Jayant Sathaye, "Electricity use in developing countries: changes since 1970", Energy, vol. 14, No.8 (August 1989) (٢)  
.p.436

.International Energy Agency Coal Research. "Power station coal use: Prospects to 2000", sample issue (January 1992) (٣)

.Thomas Johansson and others, Electricity (Lund, Sweden, Lund University Press, 1989), p. 522 (٤)

(٥) انظر على سبيل المثال، أعمال الحلقة الدراسية المعنية بالتنمية المستدامة في المناطق الريفية. قضايا الكهرباء الالامركزية، مراكش، المغرب، ١٢-١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥.

.Thomas Johansson and others, Electricity (Lund, Sweden, Lund University Press, 1989) (٦)

(٧) يشير مصطلح "الإطلاطم التام" إلى الفترات التي تشهد فقداناً تاماً للحمل، ويشير مصطلح "التعتيم الجزئي" إلى الفترات التي لا يتوفّر فيها إمداد كافٍ لتلبية الطلب. ولكن في الحالة الأخيرة يمكن الحد من الطلب من خلال مناشدات بمناسنات خفيفات طوعية في الأحمال أو عن طريق فرض تخفيضات للأحمال على أساس دوري.

.Arun P. Sanghvi, "Power shortages in developing countries", Energy Policy, June 1991 (٨)

(٩) يمكن تصنيف الفوائد في التوزيع والنقل إلى ثلاثة أنواع: فوائد تقنية تنتج عن مرور التيار الكهربائي عبر خطوط التوزيع والنقل، وفوائد إدارية بسبب ضعف نظم حفظ السجلات وتحري الفواتير والقياس وتحصيل الفواتير؛ والفوائد الناجمة عن التلاعب غير القانوني بالعدادات أو عن طريق الوصلات غير المرخص بها بشبكات التوزيع.

.(١٠) البنك الدولي، تقرير عن التنمية في العالم، ١٩٩٢ (واشنطن العاصمة، ١٩٩٢). ص ١٤٦

(١١) البنك الدولي، تقرير عن التنمية في العالم، ١٩٩٤ (واشنطن العاصمة، ١٩٩٤) ص ١٦.

Jose R. Escay, Summary Data Sheet of 1987 Power and Commercial Energy Statistics for 100 Developing Countries, IEN Energy (١٢)  
.Series Paper No. 23 (Washington, D.C., World Bank, March 1990)

and regulatory options", Energy Policy. vol. Bernard Tenenbaum and others. "Electricity privatization: structural. competitive (١٣)  
.20, No. 12 (December 1992), p. 1156

Robert Bacon, Appropriate Restructuring Strategies for the Power Generation Sector: The Case of Small Systems, IEN Occasional (٤) انظر  
.Paper No.3 (Washington, D.C., World Bank, May 1995)

(١٥) كان الأخذ بعدد الإدارة المغربية مبادرة مشتركة بين وزارة التعاون بالحكومة الفرنسية وبرنامجه الأمم المتحدة الإنمائي والمصرف الأفريقي للتنمية والبنك الدولي.

Mongi Hamdi, "Integration and privatization of national oil companies", Proceedings of the Sixteenth Congress of the World (٦) انظر  
.Energy Council, Tokyo, 8-13 October 1995

(١٧) هدف إضفاء الطابع التجاري والتحول إلى طابع الشركات هو إعطاء مراقب القوى الكهربائية الاستقلال الذاتي لكي تعمل وفقاً للمبادئ التجارية (أي أن تكون لها حرية تحديد الأسعار على أساس التكلفة الاقتصادية)، وإدارة ميزانياتها وعملياتها المتعلقة بالاقتران والشراء والعمالة والأجور. ويشير إنهاء الاحتكار إلى فتح قطاع القوى الكهربائية أمام المراقب الخاصة لكي تعمل بالتوافق مع مراقب القوى الكهربائية المملوكة للدولة.

World Bank, The World Bank's Role in the Electric Power Sector, A World Bank (١٨)

.Policy Paper. (Washington, D.C., 1993), p. 25

Sixteenth Congress of the World Energy Anthony Churchill, "Money is not the problem: it is the answer", in Proceedings of the (١٩)  
.Council, Tokyo, 8-13 October 1995

Dennis Anderson, "Power sector investment: how market forces are challenging the least-cost plans", FPD Note No. 16, (Washington, (٢٠)  
.D.C., World Bank, July 1994)

Mohan Munasinghe and others, "Incorporation of environmental and health impacts into policy, planning and decision-making for the (٢١)  
electricity sector", Key Issues Paper No. 4, in Proceedings of the Senior Expert Symposium on Electricity and the Environment, 13 - 17 May 1991  
.Helsinki , Finland

Witold Teplitz-Sembitzky. "Regulation, deregulation, or re-regulation - what is needed in the LDCs power sector?" OPEC Bulletin. (٢٢)  
.February 1991. pp. 13-15

## الفصل الحادي عشر

### هل ينبغي لنا أن نقلق على المياه؟

قد تكون الكرة الأرضية مغطاة إلى حد كبير بالمياه، ولكن عدد المحروم من مياه الشرب المأمونة قدر بأكثر من بليون شخص في عام ١٩٩٤، كما أن ما يقرب من ٣ بلايين من الأشخاص في البلدان النامية (نصف سكان العالم تقريباً) كانوا محرومين من المرافق الصحية الكافية (انظر الجدول الحادي عشر - ١). وليس مستغرب أن نصف سكان العالم تقريباً (أكثر من ٢,٥ بلايين شخص) كانوا لا يزالون في بداية التسعينيات يعانون من أمراض ترتبط بعدم كفاية المياه أو تلوثها<sup>(١)</sup>. وفضلاً عن ذلك فإن الأمراض التي تنتقل عن طريق المياه تتسم في وفاة ما لا يقل عن ٤ ملايين من الأطفال في البلدان النامية كل سنة<sup>(٢)</sup>.

ويتمثل جزء من المشكلة، كما سنتمن مناقشته فيما بعد، في أن المياه العذبة ناتج ليس فقط شحها بالفعل في عديد من المناطق، ولكنه أيضاً ناتج باهظ التكلفة نسبياً عند نقله عبر مسافات طويلة. وعلى أي حال فإن تنمية موارد المياه كثيراً ما تتطلب استثمارات كبيرة وآفاقاً زمنية طويلة - تاهيك عن التكاليف الاستثمارية المرتفعة لإنشاء شبكات التوزيع أو للتوسيع فيها - وهي تكاليف لا تستطيع البلدان الفقيرة ذات الموارد المالية الشحيحة أن تتحملها دائماً بسهولة. وبالإضافة إلى ذلك فإن ارتفاع معدلات نمو السكان ستظل تضغط بشدة على قدرة الكثير من البلدان النامية على توفير إمدادات المياه والمرافق الصحية لسكانها المحروم من هذه الخدمات.

وقد تشهد نهاية القرن انخفاضاً في عدد المحروم من مياه الشرب، ولكنها ستشهد أيضاً زيادة في عدد المحروم من المرافق الصحية. ومن أسباب ذلك أن إدخال المرافق الصحية يتطلب أكثر مما يتطلبه إدخال المياه المأمونة، كما أن إدخال هذه المرافق يتطلب منه على أنه أمر أقل حيوية بالنسبة للبقاء إذا قيس بإمدادات المياه العذبة نفسها. وبالإضافة إلى ذلك فإن تكلفة الإمداد بالمياه بالنسبة لمدن يحصلون عليها فعلاً يحتمل أن تزيد زيادة كبيرة في كثير من أنحاء العالم. كما أن انعدام التوازن بين الطلب المتزايد على المياه وأذدياد ندرة (وتلوث) المعروض منها بالإضافة إلى ارتفاع تكلفة التوسيع في شبكات المياه وتحديها يجعلان عدم الكفاءة في إدارة الموارد المائية أمراً مكلفاً للغاية. وعلى ذلك فإن هذا الفصل يركز على الأبعاد الرئيسية لعدم الكفاءة في إدارة الموارد المائية وينتهي بتحليل موجز لنهجين اقتصاديين جديدين في إدارة الموارد المائية وهما: التسعيير الكفوء للمياه والآليات السوقيّة لعمليات نقل المياه.

### **الحالة الراهنة واحتمالات المستقبل بالنسبة للمياه النظيفة**

كان الاهتمام بالمياه النظيفة على جدول الأعمال العالمي طوال عقود من الزمان على الأقل (انعقد مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالمياه في مار دل بلاتا بالأرجنتين في عام ١٩٧٧). وقد سعت الجمعية العامة إلى تركيز الاهتمام على هذه المسألة، وكان من بين وسائلها إلى ذلك اعتماد إعلان الفترة ١٩٨١ - ١٩٩٠ بوصفها العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية. وبوجه عام فقد كان الهدف الرئيسي للعقد هو تشجيع إدخال "تحسينات كبيرة على مستوى خدمات ومعدلات خدمات توفير مياه الشرب والمرافق الصحية"، ولا سيما في البلدان النامية (انظر قرار الجمعية ١٨/٢٥ المؤرخ ١٠ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٨٠). ويرتبط التحسين في كل من هذين النوعين من الخدمات ارتباطاً وثيقاً بالتحسين في النوع الآخر، لأن نقص المرافق الصحية يستبعد إمكانية المعالجة السليمة للنفايات البشرية التي تعد بدورها مصدراً من المصادر الرئيسية للمياه غير المأمونة.

وقد شهد العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية توسيعاً كبيراً في توفير إمدادات مياه الشرب والمرافق الصحية، وإن كان التقدم نحو الهدف النهائي وهو التخطيط الشاملة بكل النواحي من الخدمات قد عاشه التطورات الاقتصادية الصعبة غير المتوقعة في كثير من البلدان النامية، بما فيها مشاكل الدين الخارجية، ومتضيّمات التكيف في الاقتصاد الكلى، والنمو الاقتصادي المخيب للأمال وما صاحبها من قيود على الانتاج العام<sup>(٣)</sup>.

وسوف تظل التخطيطية الشاملة أمراً بعيد المنال في كثير من المناطق خلال العقد الحالي. فطبقاً للبيانات المتاحة، وهي ليست على درجة واحدة من إمكانية الاعتماد عليها، فإن نسبة السكان الذين يستطيعون الحصول على المياه المأمونة في البلدان النامية قد ارتفعت من ٦٠ إلى ٧٤ في المائة خلال النصف الأول من التسعينيات ويتوقع أن تزيد هذه النسبة بنهاية العقد (انظر الشكل الحادي عشر - ١)<sup>(٤)</sup>. على أن الحال فيما يتعلق بالمرافق الصحية آخذة في التدهور. فعلى الرغم من أنه سيتم تزويد ١٠٠ مليون شخص آخرين بالمرافق الصحية الكافية خلال التسعينيات، فإن التخطيطية الكلية يتوقع أن تهبط من ٣٤ في المائة من سكان العالم النامي في عام ١٩٩٠ إلى ٣٠ في المائة في عام ٢٠٠٠، بينما يزداد أيضاً عدد المحروم من هذه المرافق بما يزيد على ٦٠ مليون نسمة خلال الفترة نفسها.

الجدول الحادي عشر - ١ - الإمداد بالمياه والتغطية بالمرافق الصحية حسب مناطق البلدان النامية، ٢٠٠٠-١٩٩٠ (بالملايين من السكان)

٢٠٠٠		١٩٩٤		١٩٩٠		
غير المخدومين	المخدومون	غير المخدومين	المخدومون	غير المخدومين	المخدومون	
						<b>أفريقيا</b>
٤٤٧	٣٨٤	٢٨٠	٣٢٦	٣٤٥	٢٨٨	المياه المأمونة في الحضر في الريف
١٢٩	١٨١	٨٥	١٥٣	٦٦	١٣٥	المرافق الصحية في الحضر في الريف
٣١٨	٢٠٢	٢٩٥	١٧٣	٢٧٩	١٥٣	
٥٦٦	٢٦٥	٤٦٢	٢٤٢	٤٠٤	٢٢٩	
١٧٧	١٢٣	١٠٧	١٣١	٧١	١٣٠	
٢٨٩	١٢٢	٣٥٥	١١٢	٣٣٣	٩٩	
						<b>آسيا والمحيط الهادئ</b>
١٩٧	٣٠٨١	٦٢٦	٢٣٤٩	١١٢٩	١٦٥٣	المياه المأمونة في الحضر في الريف
١٩٧	٨٦٢	١٤٩	٧٩٠	١٤٠	٥٧٦	المرافق الصحية في الحضر في الريف
صفر	٢١٩	٤٧٧	١٧٥٩	٩٨٩	١٠٧٧	
٢٤٧٧	٨٠١	٢٢٠٥	٧٧٠	٢٠٣٤	٧٤٨	
٤٨٩	٥٧٠	٣٧١	٤٦٩	٣١٦	٤٠٠	
١٩٨٨	٢٣١	١٨٣٤	٣٠١	١٧١٨	٢٤٨	
						<b>أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي</b>
١٠٣	٤٢٠	٩٧	٣٧٦	٩٣	٣٤٦	المياه المأمونة في الحضر في الريف
٥٨	٣٤٢	٤٤	٣٠٦	٢٢	٢٨٢	المرافق الصحية في الحضر في الريف
٤٥	٧٨	٥٥	٧٠	٦١	٦٤	
٢٣٨	٢٨٥	١٧٦	٢٩٦	١٣٦	٣٠٤	
١٥٩	٢٤٢	٩٤	٢٥٤	٥٢	٢٦٢	
٧٩	٤٣	٨٢	٤٢	٨٤	٤٢	
						<b>غربي آسيا</b>
٨	٩٠	١٠	٧١	١٦	٥٦	المياه المأمونة في الحضر في الريف
صفر	٦٥	١	٥١	٦	٢٩	المرافق الصحية في الحضر في الريف
٨	٢٥	٩	٢٠	١٠	١٧	
٣٢	٦٥	٢٦	٥٥	٢٥	٤٧	
٢٢	٤٣	١٦	٣٦	١٤	٣١	
١٠	٢٢	١٠	١٩	١١	١٦	
						<b>المجموع</b>
٧٥٥	٣٩٧٥	١١١٣	٣١٢٢	١٥٨٣	٢٤٤٣	المياه المأمونة في الحضر في الريف
٣٨٤	١٤٠	٢٧٧	١٢٠	٢٤٤	١٠٣٢	المرافق الصحية في الحضر في الريف
٣٧١	٢٥٢	٨٣٦	١٩٢٢	١٣٣٩	١٢١١	
٢٣١٣	١٤١٦	٢٨٦٩	١٣٦٤	٢٥٩٩	١٢٢٨	
٨٤٧	٩٨٨	٥٨٨	٨٩٠	٤٥٣	٨٢٣	
٢٤٦٦	٤٢٨	٢٢٨١	٤٧٤	٢١٤٦	٥٠٥	

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى تقرير الأمين العام (A/50/213) E/1995/87)، المععنون "التقدم المحرز في مجال توفير المياه المأمونة والمرافق الصحية للجميع خلال النصف الأول من التسعينات".

**ملاحظة:** المعلومات المتعلقة بالخدمات قدمتها حكومات الدول الأعضاء في الأمم المتحدة؛ واستند في البيانات المتعلقة بالسكان إلى World Population Prospects : The 1994 Revision (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.XIII.16)، و E.95.XIII.16 Prospects: The 1994 Revision (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.XIII.12). ونظراً للعدم كفاية المعلومات المقدمة، فإن البيانات المتعلقة بغربي آسيا قد قدرت على أساس الاتجاهات في سنوات سابقة ويمكن اعتبارها معلومات أدنى إلى التخمين.

ومما يزيد الحالة سوءاً، حتى مع معدلات التقدم الهائلة في التغطية بإمدادات المياه خلال النصف الأول من التسعينيات، أن عدد المحروميين من المياه المأمونة في المناطق الحضرية قد ازداد بسبب الارتفاع الكبير في معدلات نمو السكان في المناطق الحضرية (انظر الفصل الثاني). على أن المتوقع أن تزداد الحالة سوءاً إلى حد كبير من عدة نواحٍ بحلول نهاية القرن. فقد يزداد سكان الحضر المحروميين من المياه المأمونة بما يقرب من ٦٠ في المائة، ليترتفع من ٢٤٤ مليوناً في عام ١٩٩٠ إلى ما يقدر بنحو ٢٨٤ مليوناً في عام ٢٠٠٠. وفي الوقت الذي يتوقع فيه أن تزيد فيه نسبة سكان الريف الذين يحصلون على المياه المأمونة زيادة كبيرة خلال التسعينيات، فإن التغطية في المناطق الحضرية سوف تنخفض إلى مستويات تقلّ عما كانت عليه في عام ١٩٩٠ (انظر الشكل الحادي عشر - ٢). وفي الوقت نفسه فإن من المتوقع أن تنخفض التغطية بالمرافق الصحية في المناطق الحضرية والمناطق الريفية على السواء. وقد يتضاعف تقريباً عدد سكان المدن المحروميين من المرافق الصحية الكافية خلال هذا العقد (انظر أيضاً الجدول الحادي عشر - ١).

ومن منظور إقليمي، فإن أزمة إمدادات المياه في المناطق الحضرية يحمل أن تكون أسوأ في أفريقيا منها في أي مكان آخر، حيث سيكون هبوط النسبة المئوية للتغطية أوضاعاً ملائمة، وحيث سيتضاعف تقريباً عدد المحروميين من هذه الإمدادات بين عام ١٩٩٠ وعام ٢٠٠٠ (انظر الشكل الحادي عشر - ٣). خلال الفترة نفسها، سيزداد أيضاً عدد المحروميين منها من سكان الحضر بنسبة ٨٠ في المائة على الأقل في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، وبنسبة ٤٠ في المائة في منطقة آسيا والمحيط الهادئ.

الشكل الحادي عشر - ١ - مدى توافر المياه المأمونة والمرافق الصحية في البلدان النامية، ١٩٩٠ - ٢٠٠٠

المصادر	بيان
البيانات المنشورة في تقرير الأمين العام (A/50/213-E/1995/87)،	بيان
المعنون "التقدم المحرز في مجال توفير المياه المأمونة والمرافق الصحية للجميع خلال النصف الأول من التسعينيات".	بيان
ملاحظة: الأرقام الموجودة فوق الأعمدة أعلاه هي النسب المئوية من السكان الذين يتعلّق بهم الأمر.	بيان

بيان  
بيان  
بيان  
بيان  
بيان  
بيان  
بيان  
بيان

الشكل الحادي عشر - ٢ - مدى توافر المياه المأمونة والمرافق الصحية لسكان الحضر والريف في البلدان النامية، ١٩٩٠-٢٠٠٠.

النسبة المئوية من السكان

في الريف

في الحضر

في الريف

في الحضر

المرافق الصحية

المياه المأمونة

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى تقرير الأمين العام (A/50/213-E/1995/87)، المععنون "التقدم المحرز في مجال توفير المياه المأمونة والمرافق الصحية للجميع خلال النصف الأول من التسعينيات".

الشكل الحادي عشر - ٣ - سكان الحضر المحرومون من المياه المأمونة في البلدان النامية، ١٩٩٠-٢٠٠٠.

بملايين السكان

أفريقيا

آسيا والمحيط الهادئ

أمريكا اللاتينية

المناطق الأخرى

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى تقرير الأمين العام (A/50/213-E/1995/87)، المععنون "التقدم المحرز في مجال توفير المياه المأمونة والمرافق الصحية للجميع خلال النصف الأول من التسعينيات".

و على ذلك فإن توفير إمدادات يطمأن إليها من المياه العذبة تكفي جميع الناس كيما وكما هو تحد أساساً يواجه العالم. وعلاوة على ذلك فإن من المسلم به على نحو متزايد أن تحقيق هذا الهدف يمكن أن يقوصه انقطاع إمدادات المياه بالنسبة لمن يتمتعون بالحصول عليها فعلاً. وقد أكد بيان دبلن المتعلق بالمياه والتنمية المستدامة، أن أحد الناتجين الأساسيين للمؤتمر الدولي المعني بالمياه والبيئة لعام ١٩٩٢، قضايا التنمية للقرن الحادي والعشرين، ما يلي:

"تشكل ندرة المياه العذبة وسوء استخدامها تهدىداً خطيراً ومتزايداً للتنمية المستدامة ولحماية البيئة. فصحة الإنسان ورفاهه، والأمن الغذائي، والتنمية الصناعية، والنظم الإيكولوجية التي تعتمد عليها هذه العناصر، معرضة جموعها للخطر، ما لم تتم إدارة الموارد المائية والأراضي في القرن الحالي وما بعده بفعالية تزيد على ما كانت عليه في الماضي"<sup>(٥)</sup>.

### جذور ما يتهدّدنا من أزمة في المياه

ستكون أزمة المياه، إذا ما ظهرت بالفعل، نتيجة لأربعة اتجاهات رئيسية. وأول هذه الاتجاهات هو أنه على الرغم من أن المياه العذبة تعتبر عموماً مورداً وافراً، فإن الإمدادات المتاحة منه شحيحة نسبياً من كثير من الوجوه. ففي الوقت الذي تغطي فيه ٤٠ مليون كيلومتر مكعب من المياه أكثر من ثلثي سطح الأرض فإن ٢٥٪ في المائة فقط من هذه الكمية هي مياه عذبة، أي مياه صالحة للشرب والري ومعظم الأغراض الصناعية (انظر الشكل الحادي عشر - ٤). وعلاوة على ذلك فإن ما لا يزيد عن ثلث هذا الرصيد من المياه العذبة متاح لاستخدام الإنسان بأقل من التكاليف غير العادلة في الآثار والبحيرات ومستودعات المياه الجوفية<sup>(٦)</sup>. وفضلاً عن ذلك، فإن مبدأ التنمية المستدامة يعني أن كمية المياه المتاحة لاستخدام الإنسان ينبغي لا تتحدد بالكمية الكلية للمياه العذبة على الكثافة الأرضية وإنما بكمية الأرصدة المتجمدة من تلك المياه. وكلما تجاوزت معدلات السحب المعدلات الطبيعية للتهدّد فإن استخدام الإنسان للمياه يمكن اعتباره استدامياً غير مستدام. وقد أخذ هذا النضوب في موارد المياه العذبة - وخاصة في الموارد الجوفية - يصبح أمراً شائعاً على نحو متزايد في جميع أنحاء العالم.

ويقدر المتوسط السنوي لإمدادات المياه المتجمدة في العالم بما يقرب من ٤٠٠٠ كيلومتر مكعب، وهو رقم يمثل مجرد ١٪ في المائة من إجمالي موارد المياه العذبة. ويشمل ذلك المياه التي يجري سحبها حالياً والمياه التي يمكن سحبها في ظل التكنولوجيا المعروفة بأقل من التكلفة غير العادلة. وكما يتبيّن من الجدول الحادي عشر - ٢ فإن مدى توافر الموارد المتجمدة للمياه العذبة يختلف أيضاً اختلافاً كبيراً فيما بين المناطق. وعلى سبيل المثال، فإن كمية المياه المتاحة لفرد في أوقيانوسيا يبلغ ١٠ أضعاف الكمية المتاحة لفرد في أوروبا، بينما تبلغ هذه الكمية في أمريكا اللاتينية تسعة أضعافها في آسيا. وعلى ذلك فإن المشاكل المتعلقة بمدى توافر المياه هي مشاكل إقليمية في المقام الأول. الواقع أنه في المنطقة الشمالية الشرقية من البرازيل وهي منطقة كثيفة السكان وشحيحة المياه ليست هناك أهمية بالنسبة لأنشطة البشرية أن يكون معظم الرصيد المتجمد من المياه العذبة في حوض نهر الأمازون القليل السكان غير مستغل، (وهو رصيد لا يقل عن ١٦٪ في المائة من الموارد المتجمدة للمياه العذبة في العالم)<sup>(٧)</sup>. بل إن وجود وفرة من المياه في الأمازون أقل أهمية بالنسبة للمناطق الأبعد التي تقل فيها المياه مثل منطقة السهل الساحلي بأفريقيا أو منطقة الشرق الأوسط. وعلى ذلك فليس من الدقة أن يشار إلى ظهور أزمة مائية "عالمية"، وإنما يمكن أن يشار إلى عدد من الأزمات الإقليمية الناشئة عن انعدام التوازن بين مدى توافر المياه العذبة المتجمدة محلياً من ناحية والطلب البشري عليها من ناحية أخرى.

ومن الوسائل المقترحة للتغلب على عمليات سحب المياه غير القابلة للاستدامة زيادة إمدادات المياه العذبة عن طريق إزالة ملوحة الرصيد الهائل من مياه البحر. وإذا كانت بعض عمليات إزالة الملوحة تجري حالياً، فإنها تنشاط يحتاج إلى رؤوس أموال كبيرة وإلى استخدام الطاقة استدامياً كثيفاً، كما أنه يتطلب من ثلاثة إلى أربعة أضعاف ما تتطلبه العمليات التقليدية لسحب المياه العذبة<sup>(٨)</sup>. ونظراً لارتفاع تكاليف عملية إزالة الملوحة فهي عملية يندر استخدامها، وفي حالة استخدامها، غالباً ما تقدم الحكومات إعارات كبيرة جداً إليها. وعلى ذلك فتحت اقتصر استخدام هذه العملية إلى حد كبير على البلدان الغنية بالموارد المالية وأو موادر الطاقة. وإذا كانت التكاليف قد بدأت في الانخفاض، فإن من المحتمل أن تظل عملية إزالة الملوحة عملية محدودة نسبياً كحل لمشكلة النقص الم المحلي في المياه. وبعبارة أخرى، فإن من الأمور بعيدة الاحتمال أن يتواجد من طاقة إزالة الملوحة ما يكفي للإسهام بأى قدر هام في تحسين أزمة إمدادات بالماء الآخذة في التنشوء<sup>(٩)</sup>.

وباستثناء مصادر الشرب المجلوبة وغير التنافسية، فإن تكاليف إضافة إمدادات جديدة من المياه آخذة في الارتفاع. وبطبيعة الحال فقد كانت معظم المدن تعمد أولاً إلى استغلال مصادر المياه المتاحة بسهولة والزهيدة التكاليف، وذلك فإن الغالب أن تكون تكاليف الوحدة في مشاريع المياه الجديدة أعلى من تكاليف الإمدادات الموجودة. ففي عمان، مثلاً، بلغ متوسط التكلفة الإضافية للشبكة الأصلية للإمداد بالمياه على أساس ضخ المياه الجوفية ٤٠٪ من الدولار للمتر المكعب، بينما ارتفعت هذه التكلفة إلى ١٣٣٪ من الدولار للمتر المكعب عندما أدى النقص المائي لل Biomass الجوفية إلى استخدام المياه السطحية<sup>(١٠)</sup>. كذلك فإن تكاليف التوسيع في الشبكات الحالية للإمداد بالماء في المناطق الحضرية أو تحدثيتها آخذة في الارتفاع نظراً لارتفاع معايير جودة المياه بسبب الاعتبارات الصحية أو ضغط المستهلكين. وسوف يسهم ارتفاع تكاليف المشاريع أيضاً في زيادة حالات التأخير في تنفيذ مشاريع المياه الجديدة، حتى لو كانت الحاجة إلى هذه المشاريع ملحة لإشباع الطلب المتزايد.

الشكل الحادي عشر - ٤ - توزيع موارد المياه على سطح الكره الأرضية  
(نسبة مئوية)

مياه مالحة

(٩٧,٥)

مياه عذبة متاحة

(٠,٨)

مياه عذبة لا يتسنى  
الحصول عليها

(١,٧)

I.A. Shiklomanov, "Assessment of water resources and water availability in world" mimeo (St. Petersburg, Russian Federation, State : المصدر .Hydrologic Institute, 1995)

الجدول الحادي عشر - ٢ - مدى توافر الموارد المتتجددة للمياه العذبة موزعة حسب المناطق

الموارد المتتجددة للمياه العذبة (بالمتر المكعب في السنة)			المساحة (بملايين الكميات المربعة)	السكان ١٩٩٥ (بالملايين)	
للكيلومتر المرربع	نصيب الفرد ١٩٩٥	المتوسط السنوي			
١٢٤,٤٥	٥,٥٦	٤٠٤٧,٠	٣٠,١	٧٢٨,١	أفريقيا
٣٣٨,٤٩	٣,٠١	١٠٤٠١,٨	٣٠,٧	٣٤٥٨,٠	آسيا
٢٥٨,٨١	٨,٢٦	٦٠٠٧,٠	٢٣,٢	٧٢٧,٠	أوروبا
٦٣٧,٧٠	٢٧,٢٢	١٣١٢٠,٠	٢٠,٦	٤٨٧,٠	أمريكا اللاتينية
٢١٠,٥٥	٢٢,٨١	٦٦٨٠,٠	٢١,٥	٢٩٢,٨	أمريكا الجنوبية
٢٦٨,٣٨	٨٤,١٤	٢٤٠٢,٠	٩,٠	٢٨,٥	استراليا
٣١٥,٧٧	٧,٤٦	٤٢٦٥٧,٨	١٣٥,١	٥٧١٦,٤	العالم

I.A. Shiklomanov, "Assessment of Water Resources and Water Availability in the World", mimeo (St. Petersburg, Russian Federation, State Hydrological Institute, 1995) and World Population Prospects: The 1994 Revision (منشور الأمم المتحدة رقم المبيع E.95.XIII.16).

ملاحظة: تشمل أمريكا اللاتينية منطقة البحر الكاريبي؛ وتشمل أوروبا الاتحاد الروسي كله؛ ولا تدخل أنتاركتيكا في المجموع العالمي.

الشكل الحادي عشر - ٥ - استخدام المياه حسب مجموعات البلدان  
(نسبة مئوية)

العالم		الاقتصادات المتقدمة النمو	
	الزراعة		الزراعة
	(٦٧)		(٣٩)
الأسر		الأسر	
	(١٠)		(١٥)
الصناعة		الصناعة	
	(٢٣)		(٤٦)
الاقتصادات النامية		الاقتصادات التي تمر بمرحلة الانتقال	
الزراعة		الزراعة	
	(٨٦)		(٥٢)
الأسر		الأسر	
	(٧)		(١٠)
الصناعة		الصناعة	
	(٧)		(٣٨)

المصدر: World Resources Institute, World Resources, 1994-1995 (New York, Oxford University Press, 1994)

والاتجاه الرئيسي الثاني الذي يمكن أن يؤدي إلى أزمة في المياه هو اتجاه يتعلق بجانب الطلب. فمن الواضح أن موارد المياه العذبة سوف تتعرض على نحو متزايد للتحدي نتيجة للنمو الكبير في عدد سكان العالم، من عددهم المقدر في عام ١٩٩٥ وهو ٥,٧ بليون إلى ما يزيد على ٨ بلايين في عام ٢٠٢٥ وإلى ما يقرب من ١٠ بلايين في عام ٢٠٥٠<sup>(١)</sup>. وعلاوة على ذلك، فإن من المتوقع بين عامي ١٩٩٥ و ٢٠٢٥ أن يتحقق ٩٦ في المائة من نمو السكان في العالم في المناطق الحضرية، وأن يكون معظم هذا النمو في البلدان النامية (انظر التحليل التاسع). وكما أشير إليه أعلاه، فإن من المرجح أيضاً أن تتعرض المناطق الحضرية لأخطر حالات النقص في إمدادات المياه في السنوات والعقود المقبلة.

ويزيد من تفاقم هذه المشكلة النمو السريع في استخدام المياه في الصناعة والخدمات<sup>(٢)</sup>. فمن المتوقع أن يتزايد استخدام المياه لأغراض الصناعة التحويلية والأغراض التجارية في عدد من المناطق السريعة التصنيع إلى عشرة أضعافه في الفترة ما بين عام ١٩٩٠ وعام ٢٠٢٥ وليس في هذا ما يدعو إلى الدهشة إذا عرف أن تصيب استخدام المياه في الأغراض الصناعية من إجمالي عمليات سحب المياه في البلدان الصناعية يزيد على ستة أضعاف هذا النصيب في البلدان النامية (انظر الشكل الحادي عشر - ٥). ومن المرجح أيضاً أن تشهد البلدان النامية، وهي تمضي في عملية التصنيع، زيادة كبيرة في استخدام المياه في الأغراض الصناعية.

ومن المتفق عليه بوجه عام، استناداً إلى التجربة العملية، أن أي بلد يبدأ في معاناة "الضائقة المائية" عندما تهبط موارده السنوية المتعددة من المياه العذبة إلى حوالي ١٧٠٠ متر مكعب للفرد، وأنه حينما يهبط هذا المعدل إلى أقل من ١٠٠٠ متر مكعب فإن من المرجح أن يعاني هذا البلد "ندرة مزمنة في المياه"، بمعنى أن كمية الماء المتوفرة عند ذلك قيادة شديدة على التنمية الاجتماعية - الاقتصادية<sup>(٤)</sup>. وعلى الرغم من أنه من الواضح أن عتبتي الندرة هاتين يمكن أن تتأثر بالتغييرات التي تحدث في تكوين الارتفاع والاستهلاك وفي كفاءة استخدام المياه وفي الأنماط المناخية، فإن كثيراً من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة تستخدماً عادة إشارات تحذير<sup>(٥)</sup>.

وطبقاً لهاتين العتبتين، فإن من المرجح أن يشهد ما لا يقل عن ٢٠ دولة من الدول الأعضاء في الأمم المتحدة ندرة مزمنة في المياه بحلول عام ٢٠٢٥ (انظر الجدول الحادي عشر -<sup>(٦)</sup>). وبوجه عام، فإن هناك ٥٠ بلداً على الأقل يتوقع أن تصل إلى حالة الضائقة المائية بحلول عام ٢٠٢٥، ومنها كثيرون من البلدان النامية التي يسكنها عدد كبير من السكان (سوف تقترب الصين من عتبة الضائقة المائية بحلول عام ٢٠٢٥ وتصل إلى هذه العتبة بحلول عام ٢٠٣٠). وإن عدداً من البلدان النامية التي لا يرتفع فيها عدد السكان والتي كانت حتى بضعة عقود فقط يلداً تتميز بالوفرة من حيث متوازن تنصيب الفرد من الموارد المائية تفاني الآن من الضائقة المائية أو ستعاني منها خلال العقود القليلة القادمة. وعلاوة على ذلك، فإن عدداً من البلدان التي تتواجد فيها الموارد المائية على الصعيد الوطني كثيراً متعاض، بسبب التوزيع الجغرافي غير المتكافئ للمياه السطحية والمياه الجوفية وسقوط الأمطار، بالإضافة إلى التكلفة المرتفعة لضخ المياه على مسافات طويلة، نقصاً حاداً في المياه في بعض المناطق، كما هي الحال، مثلاً، في شمال شرق البرازيل وشمال إثيوبيا وشمال غربي الهند، تاهيك عن جنوب غربي الولايات المتحدة الأمريكية.

والعامل الثالث الذي كثيراً ما يؤدي إلى نقص المياه هو التلوث المتزايد لمصادر المياه العذبة ب المياه المحارير المنزلية غير المعالجة وبالنفايات الصناعية ومياه الصرف الزراعي والأنماط غير الملائمة في استخدام الأرض. الواقع أن الحمولات الصناعية الرئيسية الملوثة للمياه في عام ٢٠٢٥ قد تزيد إلى ما يتجاوز بين ثلاثة أضعاف وخمسة أضعاف مستواها في عام ١٩٩٠، وذلك حسب السيناريوهات البديلة المرجحة للتنمية الاقتصادية ونمو الطاقة<sup>(٧)</sup>.

وقد أخذ تلوث المياه يصبح مشكلة باهظة التكاليف بوجه خاص في المناطق الحضرية الكثيفة السكان بالبلدان النامية. فقد أصبحت مصادر المياه العذبة القريبة من كثير من المراكز الحضرية على درجة من شدة التلوث تتحتم استغلال المصادر الأكثر بعداً بتكلفة باهظة. ففي شنげان، على سبيل المثال، تعين نقل منشآت سحب المياه مسافة تزيد على ٤٠ كيلومتراً في اتجاه منابع الأنهار بتكلفة بلغت نحو ٣٠٠ مليون دولار<sup>(٨)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، فإن الطلب المتزايد على المياه في المدن السريعة النمو قد أدى في كثير من الحالات إلى الإسراف في ضخ مستودعات المياه الجوفية بمعدل يزيد كثيراً عن المعدل الطبيعي لتجددها. وهذه ظاهرة ليست قابلة للاستدامة في المدى الطويل، ولكنها تسمم أيضاً في ظاهرة هبوط الأرض في أجزاء من عدد من المدن الكبيرة. ففي مدينة المكسيك، على سبيل المثال، يجري حالياً ضخ المياه إلى ارتفاع ١٠٠٠ متر خلال خط أنابيب طوله ١٤٠ كيلومتراً، لأن ارتفاع هبوط الأرض وتدني نوعية المياه قد حدا من استخدام مستودعات المياه الجوفية بالمدينة<sup>(٩)</sup>.

وأخيراً وليس آخراً، فإن مما يبعث على القلق الدرجة التي وصل إليها انعدام الكفاءة في إدارة الموارد المائية. وقد أبرز جدول أعمال القرن <sup>(١٠)</sup> ٢١ هذه المسألة حيث أعرب عن القلق إزاء "تجزئة المسؤوليات عن تنمية موارد المياه" (الفقرة ١٨ - ٦)، وإنعدام التخطيط المتكامل والإدارة المتكاملة فيما يتعلق بالموارد المائية. وفي كثير من البلدان تتم تنمية الموارد المائية وإدارتها بطريقة مستقلة إلى حد ما على مستويات ولاية مختلفة (وطنية، وإقليمية، ومحلي)، وعلى أساس قطاعية منفصلة مثل قطاعات الزراعة والصناعة وتوليد الطاقة المائية وإمداد المدن بالمياه والملاحة ومصائد الأسماك الداخلية والترويج، وهلم جرا. وفي هذه التجزئة لا يستفاد من الطبيعة المتعددة للقطاعات لتنمية الموارد المائية، كما أن هذه التجزئة تؤدي في كثير من الأحيان إلى انعدام الكفاءة في استخدام الموارد المائية الشحيحة. وعلاوة على ذلك، فإن انعدام الكفاءة في إدارة المياه يرتبط ارتباطاً وثيقاً في كثير من الأحيان بانتشار ظاهرة بيع المياه بأقل من أسعارها الحقيقة ومن ثم بتجاهل قيمتها الاقتصادية إلى حد ما. وعلى ذلك فإن لمسألة انعدام الكفاءة بعداً يتعلق بالسياسات وهو بعد يستحق المناقشة.

### الأساس المتعلق بالسياسات لانعدام الكفاءة في إدارة الموارد المائية

Sad في كثير من البلدان اتجاه إلى تغليب الاعتبارات السياسية والاجتماعية على سياسات التسعير التي من شأنها أن تؤدي إلى زيادة الكفاءة في استخدام المياه. وبالإضافة إلى ذلك، فإن الأموال العامة الشحيحة تخصص لتنمية مصادر المياه الجديدة - وكثير منها لا يقوم على أساس مالي أو بيئي سليم. وبعبارة أخرى فإن دعم أسعار المياه وإهمال إدارة الطلب إدارة تتميز بالكفاءة لا يؤديان فقط إلى الاستهلاك المتسم بالتجدد بل يؤديان أيضاً في كثير من الأحيان إلى استثمارات مكلفة في مراقبة تخزين المياه وبنية أساسية لتوزيعها لم تكن لها لولا ذلك ضرورة.

**الجدول الحادي عشر - ٣ - مجموع الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة، ونصيب الفرد من الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة، للأعوام ١٩٥٠ و ١٩٩٥ و ٢٠٢٥ و ٢٠٥٠، للبلدان التي يحتمل أن تكون على وشك بلوغ عتبة الخصائص المائية أو تجاوزتها، أو تجاوزت عتبة الندرة المائية في عام ٢٠٢٥ (بالأمتار المكعبة)**

نصيب الفرد من الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة				مجموع الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة	
٢٠٥٠	٢٠٢٥	١٩٩٥	١٩٥٠	صفر	الكويت
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	صفر	البحرين
٢٢,٥	٢٥,٠	٣٦,٣	٨٠٠,٠	٢٠	قطر
٣٦,١	٥١,٦	١٢٣,٠	٦٨٧,٣	٢٢٠٠	المملكة العربية السعودية
٣٦,٦	٥٤,٣	١٢٩,٥	٦٨٠,٣	٧٠٠	الجماهيرية العربية الليبية
٦٨,٣	٧١,١	٨٢,٠	٩٦,٢	٣٠	مالطا
٥٠,٢	٧٤,٢	١٧٢,٤	٥٧٩,٢	٢٥٠٠	اليمن
٨٧,٦	١٠١,٤	١٥٧,٦	٤٢٨٥,٧	٣٠٠	إمارات العربية المتحدة
٨٤,٢	١١٧,٩	٢٦١,١	١١٤٧,٩	١٤٢٠	الأردن
١٥٣,٨	١٦١,٨	١٩٠,٨	٢٣٧,٠	٥٠	باربادوس
١٨١,٧	١٧٨,٨	٢١٠,٧	٥٨٧,١	٦٠٠	سنغافورة
١٦٠,٥	٢٢٢,٦	٥٢٣,٧	٢٢٦٢,٣	١٤٨٠٠	كينيا
١٨٨,٨	٢٦٦,٩	٥٦٣,١	١٤٦٥,٨	٣٦٠٠	بوروندي
٢٠٨,٦	٢٧٢,١	٥١٠,٢	١٣٦٩,٩	٢٠٠	الرأس الأخضر
٢٤٠,٨	٢٧٥,٤	٣٨٢,٠	١٧٠٩,١	٢١٥٠	إسرائيل
٢١٣,٨	٢٨٤,٤	٥١٩,٩	٤٨٣٨,٧	٣٠٠	جيبوتى
٢٧٨,٧	٣٢٧,٣	٤٨٩,٠	١٢٢٢,٣	٤٣٠	تونس
١٩٩,٩	٣٢٨,٢	٩٢٤,٦	٤٣٨٦,٠	٢٠٠	عمان
٢٨٩,٦	٣٩٨,٨	٧٩٢,٣	٢٩٧١,٧	٦٣٠	رواندا
٢٦٧,٤	٤٠٢,٧	٨٠٨,٧	٣١٢٣,٩	٩٠٠	ملاوى
٣٤٣,١	٤٢٠,٠	٦٨٣,٦	٢١٨٢,١	١٩١٠٠	الجزائر
٣٥٨,٧	٥٤٠,٥	١٢٤٣,٢	٣٧٦٢,٥	١١٥٠٠	الصومال
٤٩٤,٩	٥٩٧,١	٩٢٢,٢	٢٦٦١,٠	٥٨١٠٠	مصر
٤١٠,٧	٧١٩,٧	١٥٦٢,٠	٥٨٩٦,٠	١٠٢٠	جزر القمر
٥٥٤,٨	٧٠٤,٧	١٢٠٥,٨	٣٦٥٤,٢	٥٠٠٠	جنوب أفريقيا
٦٢٦,٩	٧٣٨,٠	١١١٠,٠	٣٢٥٠,٨	٣٠٠٠	المغرب
٥٩٢,٥	٨٣٧,٩	١٥٣٢,٠	٣٢٧٣,٢	١١٠٠	هايتي
٧٢٠,٤	٩٥١,٠	١٧٤٦,٤	٦٩٤٧,٣	١١٧٥٠٠	إيران (جمهورية - إسلامية)
٦٨٣,١	٩٥٨,٨	١٩٥١,٢	٥٤٤٩,٦	٤٠٠	ليسوتو
٨٩٤,٧	٩٧٠,٩	١٢١٢,٩	١٨٢١,٩	٩٠	قبرص
	عتبة الندرة المائية في عام ٢٠٢٥				

نصيب الفرد من الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة				مجموع الموارد السنوية المتتجددة للمياه العذبة	
٢٠٥٠	٢٠٢٥	١٩٩٥	١٩٥٠		
٧٩١,٩	١٠٥٩,٥	٢٤٢١,٤	١٠١٥٧,٤	٣٥٥٠٠	الجمهورية العربية السورية
٩٢٥,٠	١٠٨٥,٠	١٥٩٥,٢	٣٢٢٦,٤	٤٨٠٠	لبنان
٩١٢,٨	١٠٩٠,٢	١٦٨٢,١	٥٢٤١,١	٤٠٠٠٠	بيرو
٨٣٣,٩	١١٠٤,٧	٢٤٨٢,٥	٥٥٨١,٦	٥٠٠٠٠	أفغانستان
٧٨٥,٥	١١٦٢,١	٢٧٠٩,٥	٩٤٥٨,٥	٤٠٠٠٠	مدغشقر
٨٦٣,٩	١١٧١,٦	٢٠٤٢,٤	٨٤٢٤,٩	٢٣٠٠٠	زمبابوي
١٢٤١,٦	١٢٠١,١	١٢٣٦,٠	١٤٤٦,٩	١٢٥٠٠٠	بلجيكا
٨٣٤,٠	١٢٠٨,٤	٢٥٦٠,٢	٩٦٣٧,٣	٧٦٠٠٠	جمهورية ترانزانيا المتحدة
١١٧١,٢	١٢١٥,٠	١٤٧٩,٥	٣٢٤٨,٠	٦٦١٢٠	جمهورية كوريا
٨٣٩,٢	١٢٢٦,٤	٢٧٧٩,١	٨٦٥٣,١	١١٥٠٠	تونغو
٩٠٩,٩	١٢٩٢,٠	٢٧٥٦,٩	٩٢٥١,٨	٣٠٨٠٠٠	نيجيريا
٨٣٩,٢	١٢٩٣,١	٢٧١٣,٤	٧٦٦٢,٨	٢٨٠٠٠	بورتوفاكا
١٣٠٢,٣	١٣٥٢,٨	١٤٦٤,٠	٢٢٦٢,٩	٥٦٢٠٠	بولندا
٩١٥,٠	١٣٧٣,٤	٣٠٩٩,٠	١٣٨٥٩,٧	٦٦٠٠٠	أوغندا
٩٦٦,٠	١٢٩٥,٢	٣٠٣١,٧	١٠٨١٦,٣	٥٣٠٠٠	غانا
١٢٣٠,١	١٤٨٥,٥	١٩٧٩,٦	٤٤٦٢,٥	٢٢٠	موريسيوس
١٢٧١,٤	١٤٩٧,٨	٢٢٢٨,٢	٥٨٣١,٢	٢٠٨٥٠٠٠	الهند
١٢٢٦,٨	١٦٤٣,١	٣٣٣١,٠	١١٨٤٤,٢	٤٦٨٠٠٠	باكستان
١١١٢,٣	١٦٥٠,٦	٣٦٢٤,١	٩٢٥٧,٩	٥٨٠٠٠	موزامبيق
١٢١٧,٧	١٦٦٥,٥	٣٤٥٤,٢	٨٩٧٩,٧	٧٤٠٠	موريتانيا
عتبة الضائق المائية في عام ٢٠٢٥					
١٥٢٣,٨	١٧٢٥,٩	٢٣٥٣,٧	٥٦٢٦,٥	٤٣٢٠٠	سريلانكا
١٥٧٨,٢	١٧٥٠,٦	٢٢٩٧,٩	٦٠٧٧,٠	٨٢٧٠	أرمينيا
١٨٣٧,٠	١٧٨١,٨	١٦٨٩,٤	٢٢٤٤,٤	٨٦٨٠٠	أوكرانيا
١٥١٨,٩	١٧٩١,٥	٢٥٥٦,٦	٨٤٩٩,٨	٢٠٠٠٠	الجمهورية الدومينيكية
١٧٤٣,٥	١٨٣٤,٧	٢٢٩٢,٣	٥٠٤٧,٢	٢٨٠٠٠٠٠	الصين

المصادر: الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى World Resources Institute, World Resources, 1994-1995" (New York, Oxford University Press, 1994), "World Population Prospects: The 1994 Revision رقم المبيع 16.E.95.XIII.16

الشكل الحادي عشر - ٦ - الكمية السنوية للمياه العذبة المتتجدة في بلدان مختارة، ١٩٥٠-٢٠٥٠

آلاف الأمتار المكعبة للفرد

عتبة الخصائص المائية

الصين باكستان الهند نيجيريا إيران (جمهورية - إسلامية) مصر

المصادر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى World Resources Institute، World Resources，1994-1995 (New York, Oxford University Press, 1994)، World Population Prospects: The 1994 Revision (منشور الأمم المتحدة، رقم XIII.16 المبيع).

ويمثل دعم المياه التي يتولى القطاع العام الإمداد بها مشكلة خطيرة بوجه خاص في الزراعة. لأن الزراعة تستهلك عادة الجزء الأكبر من هذه الإمدادات (انظر الشكل الحادي عشر - ٥)، التي تستخدم في كثير من الأحيان استخدامات قليلة الكفاءة ومنخفضة القيمة. ففي ولاية أريزونا (جنوب غربي الولايات المتحدة)، على سبيل المثال، تستخدم المياه التي يوفرها القطاع العام في ري أراضٍ تنتج القمح وهو محصول تبلغ قيمة عائداته نحو ٣٣ دولاراً عن كل ١٠٠٠ متر مكعب من المياه. وفي بعض مدن الولاية نفسها يمكن أن تصل القيمة الاقتصادية المباشرة لنفس كمية المياه ٢٠٢ من الدولارات<sup>(٢٠)</sup>. وفي ولاية كاليفورنيا المجاورة تنخفض أسعار المياه المستخدمة في زراعة الأراضي المروية إلى حد يجعل من المربح زراعة محاصيل منخفضة القيمة (مثل الذرة التي تستخدم كغليف للحيوانات) حتى في المناطق القاحلة جداً.

وانتشار ظاهرة بيع مياه الري بأقل من أسعارها الحقيقة مسألة قابلة للمناقشة ليس فقط لأنها تمثل إلى تشجيع إنتاج المحاصيل المنخفضة القيمة وإلى استخدام المياه بطريقة مبددة، وإنما أيضاً لأن هذه الظاهرة تمتلك جزءاً من الموارد الاستثمارية العامة وهي موارد شحيحة، وثمة أدلة كثيرة على أن مشاريع الري قد أصبحت نشاطاً من الأنشطة الاقتصادية التي تتلقى أكبر نصيب من الدعم. وعلى سبيل المثال، فقد ظهر من دراسة تناولت ١٨ مشروع رئيسياً من مشاريع الري العامة في غرب الولايات المتحدة أن الدعم المقدم تراوح تقديره من ٥٧ إلى ٩٧ في المائة من التكلفة الكلية للإمدادات بوساطة حسابي قدره ٨٥ في المائة<sup>(٢١)</sup>. وقدرت دراسة أخرى أن دعم مياه الري في ستة بلدان آسيوية كان يغطي في المتوسط ما لا يقل عن ٩٠ في المائة من التكاليف الإجمالية للتشغيل والصيانة<sup>(٢٢)</sup>. وبسبب التسعير غير السليم لمياه الري فإن النسبة المئوية لما يسترد من مستخدميها من تكاليف رأس المال بل ومن وتكاليف التشغيل والصيانة تصل في انتهاها إلى حد يتطلب مستويات عالية جداً من الدعم الحكومي للبقاء على مراقبة الري. وهذا الانخفاض في التكاليف المستردة يؤدي بدوره عادة إلى خفض الأموال العامة المتأتية للاستثمار في مشاريع الري الجديدة أو في تحسين المشاريع القائمة.

ولا غرابة، إزاء هذا الانخفاض المصحّن في أسعار المياه، في أن تكون طريقة الرى السائدة في كثير من أجزاء العالم هي نظام الإغراق أي ضخ المياه من حفر مكشوفة بين خطوط المحاصل إلى أن تتشعّب بها التربة. وليست هذه الطريقة هي أكثـر الطرق استخداماً للمياه فحسب (إذا قورنت بالطريقتين الأكثـر كفاءة وهما نظام الرش وطريقة الرى بالتنقيط)، ولكنها أيضاً تؤدي إلى أكبر فاقد في المياه عن طريق التبخر. ويقدر أن ما يصل إلى ٥٥ في المائة في المتوسط من المياه المستخدمة في الرى يفقد نتيجة للتبخر وغيره من ضروب انعدام الكفاءة (انظر الشكل الحادى عشر -٧). وعلاوة على ذلك، فإنه بدون وسائل الصرف الكافية يؤدي نظام الإغراق في كثير من الأحيان إلى خفض عائد المحاصل بسبب التشـبـب بالمـاء والمـلوـحة<sup>(٢٤)</sup>. وربع جميع الأراضي المروية على الأقل في البلدان النامية متاثـر بالملوـحة<sup>(٢٤)</sup>.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن شركات المياه العامة كثيرة ما تقوم بتوسيع خدمات المياه المدعاومة للأسر الحضرية، وخاصة في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة الانتقال. ويبين من استعراض آخر للمشاريع العامة للإمداد بالمـاء في المدن التي يمولها البنك الدولـي في هذه البلدان أن أسعار المياه لا تغـطـي إلا ما يقرب من ثلـث تكلفة الإمدادات<sup>(٢٥)</sup>. وكما هي الحال في القطاع الزراعـي، فإن بعـض خدمات المياه في المناطق الحضرية بأقل من أسعارها الحقيقية تصـبـبـ في كثـير من الأـحـيـان انـهـاطـ في الاستهلاـكـ تـسـتـمـسـ بالـتـبـدـيدـ، كما يصـبـبـ في كثـيرـ منـ الـبـلـدـانـ انـقـطـاعـ الإـمـدـادـاتـ منـ وـقـتـ لـآخرـ أوـ الـلـجـوءـ إـلـىـ نـظـامـ تـوزـعـ الـحـصـصـ. وبـالـإـضـافـةـ إـلـىـ ذـلـكـ، فإنـ حـصـولـ الـسـلـطـاتـ الـعـامـةـ القـائـمةـ عـلـىـ شـؤـونـ الـمـاءـ عـلـىـ الدـعـمـ الـحـكـومـيـ يـؤـدـيـ أـيـضاـ إـلـىـ انـخـفـاطـ كـفـاءـةـ التـشـغـيلـ، سـوـاءـ مـنـ حـيـثـ انـخـفـاطـ إـنـتـاجـيـةـ الـعـمـلـ، أـوـ تـجـاهـلـ الـمـسـتـوـيـاتـ الـعـالـيـةـ وـغـيرـ الـمـقـبـولـةـ لـاستـخـدـامـ الـمـاءـ فـيـ أـوـجـهـ غـيرـ مـعـرـفـةـ بـسـبـبـ عـدـمـ تـلـافـيـ أـسـبـابـ التـسـرـبـ أـوـ دـمـ الحـدـ منـ التـوـصـيـلاتـ غـيرـ الـقـانـونـيـةـ.

وعلاوة على ذلك، فإنه في الوقت الذي كثـيرـاـ ما يـبـرـرـ فـيـ الدـعـمـ بـأـنـ الـفـنـاتـ الـمـنـخـفـضـةـ الـدـخـولـ لـاـ تـسـطـعـ دـفـعـ مـقـابـلـ الـمـاءـ، فإنـ ثـمـةـ دـلـائـلـ تـشـيرـ إـلـىـ أـنـ الـفـنـاتـ الـأـغـنـىـ وـالـأـكـثـرـ نـفـوذـاـ هـيـ عـادـةـ الـفـنـاتـ الـتـىـ تـسـتـفـيدـ عـلـىـ نـحوـ لـاـ تـنـاسـبـ فـيـهـ مـنـ الدـعـمـ الـحـكـومـيـ، لـذـنـ الشـبـكـاتـ الـعـامـةـ للـإـمـدادـ بـالـمـاءـ فـيـ كـثـيرـ مـنـ الـبـلـدـانـ الـنـامـيـةـ لـاـ تـقـدـمـ عـادـةـ أـيـةـ خـدـمـاتـ لـأـفـقـ السـكـانـ فـيـ الـمـدـنـ. وـيـبـيـنـ مـنـ الدـرـاسـاتـ أـنـ إـمـدادـاتـ الـمـاءـ وـالـمـرـافقـ الـصـحـيـةـ الـتـىـ يـقـدـمـ لـهـاـ الدـعـمـ فـيـ الـمـدـنـ تـقـدـمـ فـيـ كـثـيرـ مـنـ الـبـلـدـانـ الـنـامـيـةـ عـلـىـ نـحوـ لـاـ تـنـاسـبـ فـيـهـ إـلـىـ الـفـنـاتـ الـمـتـوـسطـةـ الـدـخـولـ وـالـفـنـاتـ الـمـرـتفـعـةـ الـدـخـولـ الـتـىـ هـيـ أـكـثـرـ نـفـوذـاـ مـنـ النـاحـيـةـ الـسـيـاسـيـةـ وـالـتـىـ تـقـوـمـ فـيـ الـوـاقـعـ بـالـاسـتـيـلـاءـ عـلـىـ إـمـدادـاتـ غـيرـ الـكـافـيـةـ قـبـلـ أـنـ تـصـلـ إـلـىـ غـيرـ هـاـ<sup>(٢٦)</sup>. كذلك يـبـيـنـ مـنـ بـعـضـ الـدـرـاسـاتـ الـأـخـرـىـ أـنـ أـعـدـادـ كـبـيرـةـ مـنـ فـقـراءـ الـمـدـنـ تـعـتمـدـ عـلـىـ باـعـةـ الـمـاءـ فـيـ الـقـطـاعـ الـخـاصـ وـتـدـفـعـ أـسـعـارـ أـعـلـىـ كـثـيرـاـ مـاـ يـدـفـعـهـ الـمـسـتـهـلـكـونـ الـأـكـثـرـ ثـرـاءـ الـذـينـ بـحـصـلـونـ عـلـىـ مـيـاهـ الـأـنـابـيبـ الـتـىـ يـوـفـرـهـ الـقـطـاعـ الـعـامـ. فـيـ الـخـرـطـومـ، مـثـلاـ، كـانـ باـعـةـ الـمـاءـ فـيـ الـقـطـاعـ الـخـاصـ يـتـقـاضـونـ مـاـ بـيـنـ ٣٠ـ وـ١٢٠ـ ضـعـفـاـ مـنـ سـعـرـ الـمـترـ الـمـكـعبـ الـذـيـ يـدـفـعـهـ الـسـكـانـ الـذـينـ تـصـلـهـ الـمـاءـ عـنـ طـرـيقـ الـأـنـابـيبـ<sup>(٢٧)</sup>. وـفـيـ أـحـيـاءـ ذـوـيـ الـدـخـولـ الـمـنـخـفـضـةـ بـكـثـيرـ مـنـ الـمـدـنـ الـآـسـيوـيـةـ كـانـتـ الـمـيـاهـ الـتـىـ يـقـدـمـهـاـ الـبـاعـةـ فـيـ الـقـطـاعـ الـخـاصـ تـتـكـلـفـ مـابـينـ ٢٠ـ ١٠٠ـ ضـعـفـاـ مـمـاـ يـدـفـعـهـ الـسـكـانـ مـنـ أـبـنـاءـ الـطـبـقـةـ الـوـسـطـيـ لـقـاءـ نـفـسـ الـكـمـيـةـ الـتـىـ تـصـلـهـمـ عـنـ طـرـيقـ الـأـنـابـيبـ<sup>(٢٨)</sup>. وـعـلـىـ أـيـ حالـ فـيـ تـسـعـيرـ الـمـاءـ تـسـعـيرـاـ أـكـثـرـ اـتـسـاـمـاـ بـالـكـفـاءـ يـمـكـنـ أـنـ تـصـبـبـهـ الـدـعـمـ بـحـيـثـ يـصـلـ إـلـىـ الـفـنـاتـ ذاتـ الـدـخـولـ الـمـنـخـفـضـةـ حقـاـ، أـيـ أـنـ سـيـاسـةـ التـسـعـيرـ الـاـقـتـصـاديـ لـاـ تـعـنـيـ بـالـضـرـورةـ أـنـ يـدـفـعـ الـفـقـراءـ التـكـلـفـةـ الـكـامـلـةـ لـلـمـاءـ<sup>(٢٩)</sup>.

وإـزـاءـ النـدرـةـ الـمـتـازـيـدةـ لـلـأـمـوـالـ الـعـامـةـ فـيـ عـدـمـ تـقـاضـيـ أـسـعـارـ أـكـثـرـ وـاقـعـيـةـ لـلـمـاءـ كـانـ يـصـبـبـ فيـ كـثـيرـ مـنـ الـأـحـيـانـ عـدـمـ كـفـاـيـةـ الـاـسـتـثـمـارـاتـ الـمـوجـهـ إـلـىـ تـحـدـيـثـ الـبـنـيـةـ الـأـسـاسـيـةـ لـلـإـمـدادـ بـالـمـاءـ وـالتـخلـصـ مـنـ الـنـفـاـيـاتـ وـإـلـىـ التـوـسـعـ فـيـ هـذـهـ الـبـنـيـةـ بـلـ وـإـلـىـ صـيـانتـهـاـ. وـكـانـتـ لـعـدـمـ كـفـاـيـةـ الـاـسـتـثـمـارـاتـ بـدـورـهـ آـثـارـ سـلـبـيـةـ عـلـىـ تـوـفـيرـ الـمـاءـ لـلـفـنـاتـ ذاتـ الـدـخـولـ الـمـنـخـفـضـةـ، وـعـلـىـ مـعـايـيرـ جـودـةـ الـمـاءـ، وـعـلـىـ صـحـةـ الـإـنـسـانـ، وـعـلـىـ التـواـزنـ الـبـيـئـيـ. وـهـذـهـ الـحـلـقـةـ الـمـفـرـغـةـ مـنـ الـمـبـالـغـةـ فـيـ الـدـعـمـ، وـانـعـدـامـ الـكـفـاءـةـ فـيـ التـشـغـيلـ، وـعـدـمـ كـفـاـيـةـ التـوـسـعـ فـيـ الـخـدـمـاتـ، وـعـدـمـ كـفـاـيـةـ الـاـسـتـثـمـارـاتـ، تـصـرـخـ مـطـالـبـ مـقـرـرـيـ السـيـاسـاتـ بـإـعادـةـ الـنـظـرـ.

### النهج الاقتصادي الجديد فيما يتعلق بكفاءة توزيع الموارد المائية

استجـابةـ لـلـمـشاـكـلـ الـمـرـتـبـةـ بـأـنـمـاطـ تـوزـيعـ الـمـاءـ بـيـنـ الـاـسـتـخـدـامـاتـ الـمـتـنـافـسـةـ تـوزـعـاـ يـتـسـمـ بـاـنـعـدـامـ الـكـفـاءـةـ؛ قـدـمـ جـدـولـ أـعـمـالـ الـقـرنـ ٢١ـ، ١٨ـ، وجـهةـ النـظـرـ الـتـيـ تـوـافـقـتـ عـلـىـهـاـ الـأـرـاءـ فـيـمـاـ يـتـعـلـقـ بـالـنـهـجـ الـمـتـكـامـلـ لـتـنـمـيـةـ الـمـوـاردـ الـمـاـيـةـ وـإـدارـتـهـاـ وـاستـخـدـامـهـاـ. وبـالـإـضـافـةـ إـلـىـ ذـلـكـ فـقـدـ أـخـذـتـ تـظـهـرـ فـيـ أـنـحـاءـ مـخـتـلـفـةـ مـنـ الـعـالـمـ نـهـجـ اـقـتـصـاديـ تـجـربـيـةـ جـديـدةـ فـيـمـاـ يـتـعـلـقـ بـإـدـارـةـ الـمـوـاردـ الـمـاـيـةـ الشـحـيـةـ. وـمـنـ بـيـنـ السـيـاسـاتـ الـتـجـديـديـةـ الـتـيـ شـرـعـتـ الـبـلـدـانـ فـيـ الـأـخـذـ بـهـاـ عـلـىـ نـحوـ مـتـزاـيدـ لـتـشـجـعـ تـوزـعـ الـمـاءـ الـمـاـيـةـ تـوزـعـاـ أـكـثـرـ كـفـاءـةـ، يـوـجـدـ خـيـارـانـ يـسـتـحقـقـانـ إـلـيـرـازـ وـهـماـ : (أـ)ـ سـيـاسـاتـ التـسـعـيرـ الـتـيـ تـسـتـهـدـفـ زـيـادـةـ الـكـفـاءـةـ فـيـ إـسـتـخـدـامـ الـمـاءـ أـوـ اـسـتـرـدـادـ الـتـكـالـيفـ؛ وـ(بـ)ـ الـأـلـيـاتـ الـسـوـقـيـةـ لـنـقـلـ الـمـاءـ مـنـ الـاـسـتـخـدـامـاتـ الـمـنـخـفـضـةـ الـقـيـمـةـ إـلـىـ الـاـسـتـخـدـامـاتـ الـمـرـتـبـةـ الـقـيـمـةـ.

الشكل الحادي عشر - ٧ - متوسط فاقد مياه الري

(نسبة مئوية)

المياه المستخدمة فعلاً (٤٥)

فاقد نظام الري (١٥)

فاقد التوزيع على المزارع (١٥)

فاقد الاستخدام في الحقول (٢٥)

المصدر: منظمة الأغذية والزراعة (Water for Life (Rome, FAO, 1994)

**تسخير المياه**

تسم الأسعار التي تعكس القيمة الاقتصادية للمياه بأهمية خاصة لأنها تشجع على مزيد من الكفاءة في استهلاك الموارد الشحيحة وتوزيعها بين الاستخدامات المختلفة. ويمكن القول بأن تسخير المياه تسخيراً يتسم بالكفاءة ينبغي أن يتحدد في المقام الأول على أساس تكلفة الفرصة البديلة بالنسبة لها - أي على أساس قيمتها في أفضل استخدام بديل. وبعبارة أخرى فإن المياه ينبغي ألا تناحر لأي استخدام معين إلا إذا كانت تكلفة الفرصة البديلة بالنسبة لها أقل من قيمة ذلك الاستخدام. على أن تحديد تكلفة الفرصة البديلة بالنسبة للمياه يتطلب معلومات مفصلة عن عدد من العوامل المعقدة مثل القيمة السوقية للطلب مستقبلاً، وتکاليف التلوث، وبدائل الاستثمار، وكلها معلومات لا تتوافر دائماً وخاصة في البلدان النامية<sup>(٣٠)</sup>. وعلى أي حال فإن الاعتبارات السياسية والاجتماعية لا تسمح فيما يبدو إلا بالتحرك التدريجي نحو اعتماد سعر المياه الذي يساوي تكلفة الفرصة البديلة بالنسبة لها، وليس أقل أسباب ذلك المدى الواسع الذي بلغه البيع بأقل من الأسعار الحقيقية وخاصة في القطاع الزراعي.

ونتيجة لذلك، أخذ التركيز يزداد على سياسات التسخير المرتبط بتكلفة إمدادات المياه، كخطوة أولى للانتقال من الدعم المصرف إلى التسخير على أساس تكلفة الفرصة البديلة، وهو أمر لا يتأتى بسهولة من الناحية السياسية. الواقع أنه يتبع من استعراض سياسات قطاع المياه اشتراك فيها مؤخراً وكالات الأمم المتحدة أنه لا يوجد سوى مبدأ في التسخير يمكن الأخذ بهما عملياً: أحد هما يستند إلى تكلفة الإمداد بالمياه والثاني يستند إلى سعرها السوقى<sup>(٣١)</sup>. والمحرك في المبدأ الأول (ستانلي مناقشة المبدأ الثاني فيما بعد) هو في المقام الأول التشديد على أهمية استرداد شركات المياه للتکاليف بهدف الإقلال من دعم الأسعار وعدم كفاءة التشغيل وعدم كفاية الاستثمارات. وعلى ذلك، وكما يذهب إليه سراج الدين<sup>(٣٢)</sup>، فإن ثمة عدة بلدان قد شرعت الآن في تحديد أسعار المياه بحيث تغطي تکاليف الخدمات لضمان الاستقلال المالي لشركات المياه بها وضمان استدامة عملياتها.

وتقاضي أسعار تکفل الاستقلال المالي لشركات المياه أمر أسهل نسبياً في المناطق الحضرية نظراً للتوكز الشديد للمستهلكين بها، حيث يمكن تركيب عدادات لهم، ولأنه يوجد عموماً تركيز أكبر للاستخدامات العالية القيمة. وإذاء وفورات الحجم المحتملة الكبيرة في المناطق الحضرية، وتقاضي باعة القطاع الخاص الذين يعملون على نطاق صغير ويتم نشاطهم بانعدام الكفاءة في البلدان النامية أسعاراً عالية للمياه

على أية حال، فإن ثمة فرصة كثيرة للتوسيع وللتحسين في تقديم خدمات المياه الأنبوية بأسعار تحقق على الأقل استرداد تكلفة التشغيل والصيانة.

والواقع أنه في بعض التجارب الأخيرة لنقل عملية التزويد بالمياه في المدن إلى القطاع الخاص استطاعت شركات المياه أيضاً استرداد تكاليف رأس المال الثابت بالنسبة للاستثمارات الجديدة في البنية الأساسية عن طريق زيادة أسعار المياه. وأحد الأمثلة المأخوذة من البلدان ذات الاقتصادات المتقدمة النمو والتي تؤكد قيام مرفق عام بالتسعيـر على أساس التكلفة الكاملة النموذج الإنكليزي والويلزي الذي يقوم على تحويل الإمداد بالمياه تدريجياً كاملاً إلى القطاع الخاص عن طريق بيع الأسهم إلى الجمهور. فقد تبين من هذا المثال أن من الممكن، على عكس السياسة التقليدية، أن تقوم شركات القطاع الخاص بمتلك شبكة

كاملة للإمداد بالمياه (الجمع، والتنتقية، والتوصيل، وتصريف النفايات) وإدارتها إدارة مقبولة (على أن تكون هناك، بطبيعة الحال، آلية تنظيمية فالله لمنع الأرباح الاحتكارية المserفة وضمان أن تنتهي الاستثمارات الكافية في البنية الأساسية على نحو يتحقق عادلاً معقولاً).

على أن النموذج الإنكليزي والويلزي القائم على التحويل الكامل إلى القطاع الخاص قد لا يكون ملائماً لمعظم البلدان، وخاصة البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة الانتقال، وذلك بسبب تخلف نمو أسواق رأس المال بها، ووجود قاعدة محدودة من ملكية الأسهم وقدرة محدودة على التنظيم، وبسبب المعارضة السياسية لإمكانية نقل ملكية خدمة عامة أساسية مثل توفير المياه إلى المستثمرين الأجانب.

وعلى ذلك فإن معظم التجارب الأخيرة لتحويل عملية توفير المياه إلى القطاع الخاص قامت على أساس عقود إيجار طويلة أو على أساس امتيازات، وهو ما كان لفترته دور رائد، حيث تتحمل شركات القطاع الخاص حالياً مسؤولية ما يقرب من ثلاثة أرباع عملية الإمداد بالمياه. ويتضمن عقد الإيجار عادة تحويل إدارة شبكة الإمداد بالمياه وتشغيلها وصيانتها من سلطة عامة للمياه إلى القطاع الخاص لفترة زمنية محددة (تمتد عادة من ١٠ سنوات إلى ٢٠ سنة). وفي غالباً، تتحقق بعد أقل من سنتين من منح عقود الإمداد بالمياه في المدن الرئيسية إلى شركات المياه في القطاع الخاص زيادة معدل تحصيل الرسوم إلى ما يتراوح بين ١٥ و ٧٠ في المائة، كما تحسنت الخدمات تحسناً كبيراً<sup>(٢٢)</sup>.

وبمقتضى "عقد الامتياز" وهو عقد يتم بمقتضاه منح امتياز التشغيل، تصبح الشركة الخاصة أيضاً مسؤولة عن التمويل وعن بناء وتشغيل المرافق الجديدة اللازمة لمواجهة الطلب الإضافي على المياه خلال فترة الامتياز (تمتد عادة من ٢٠ إلى ٣٠ سنة) التي يتم في نهايتها إعادة جميع المرافق إلى السلطة العامة المختصة بالمياه. وهكذا تكون إحدى السمات الظاهرة لعقود الامتياز هي أن الزيادة في رسوم المياه تستهدف أيضاً تمويل جزء على الأقل من تكاليف رأس المال (وتكميل التشغيل أيضاً)<sup>(٢٣)</sup>. وعندما تقتصر مشاركة القطاع الخاص على بناء وإدارة مراقب المياه والصرف الصحي الجديدة، يطلق على الامتياز عادة اسم عقد بناء وتشغيل ونقل (BOT).

وقد تم في الفترة الأخيرة من امتيازات وعقود بناء وتشغيل ونقل طويلة الأجل إلى اتحادات من الشركات الخاصة، تقودها دائماً شركات المياه فرنسية أو بريطانية، في أماكن تنتشر في جميع أنحاء العالم مثل بوينس آيريس، ومدينة المكسيك، والجمهورية التشيكية، ومالطا، ومدينة هوشي منه، وعدة مدن بجنوب الصين. وعلى سبيل المثال، فقد بدأ في نهاية عام ١٩٩٤ مشروع مشترك بين سلطة محلية في جنوب الصين وشركة مياه فرنسية كبيرة على أساس امتياز لمدة ٣٠ سنة لإدارة شبكة الإمداد بالمياه في مدينة تانجو. وأصبح هذا المشروع أول مرافق مياه في الصين يملكونه ويدبرونه جزئياً مستثمرون أجانب من القطاع الخاص. ويشير هذا المشروع كيف اختارت سلطة محلية أن تأخذ على عاتقها القيام باستثمارات مكلفة في البنية الأساسية المتعلقة بالمياه والتي كانت ضرورية لمواجهة النمو الديموغرافي والصناعي السريع للمدينة. ويجري الإعداد لعقود كثيرة من هذا النوع في عدد من البلدان الصناعية والبلدان التي تمر بمرحلة الانتقال التي لم يسبق لها قط خوض تجربة نقل عملية الإمداد بالمياه في المدن إلى القطاع الخاص.

وفي الزراعة، حيث التسعيـر المتسم بالكافـة الاقتصادية تـعـوقـه في كثير من الأحيـان صـعـوبة قـيـاسـ الـكمـيـةـ التي يستهـلـكـها كل مزارـعـ، ظـهـرـ أيضاً اهـتمـامـ متـزاـيدـ بـمـشـارـيعـ اـسـتـرـدـادـ التـكـالـيفـ. فـفيـ هـذـاـ قـطـاعـ يـرـتفـعـ مـسـتـوىـ الدـعـمـ اـرـتـفـاعـاـ كـبـيرـاـ، حـتـىـ فـيـ الـبـلـادـ الـصـنـاعـيـةـ، لـأـنـ أـسـعـارـ مـيـاهـ الرـىـ الـعـامـةـ قـدـ حدـدـتـ بـوـجـهـ عـامـ عـلـىـ أـسـاسـ اـسـتـرـدـادـ جـزـءـ صـغـيرـ فـقـطـ مـنـ تـكـالـيفـ التـشـغـيلـ وـالـصـيـانـةـ<sup>(٢٤)</sup>. وـنظـراـ لـارـتـفـاعـ الدـعـمـ وـتـسـعـيرـ خـدـمـاتـ الـرـىـ بـأـقـلـ مـنـ قـيـمـتـهاـ الـحـقـيقـيـةـ وـخـاصـمـةـ بـعـضـ اـسـتـثـمـارـاتـ الـبـنـيـةـ الـأـسـاسـيـةـ وـطـوـلـ مـداـهـاـ، فـقـدـ كـانـ الـهـدـفـ لـمـباـشـرـ لـزـيـادـةـ الـأـسـعـارـ فـيـ عـدـدـ مـنـ الـبـلـادـنـ هوـ زـيـادـةـ مـعـدـلـ اـسـتـرـدـادـ تـكـالـيفـ التـشـغـيلـ مـعـ تـرـكـ التـكـالـيفـ الثـابـتـةـ (ـالـأـسـمـالـيـةـ)ـ جـابـاـ فـيـ الـوقـتـ الـحـاضـرـ.

وتشمل عملية تسعيـر خدمات الـرـىـ (ـأـ)ـ التـسـعـيرـ خـدـمـاتـ الـرـىـ عـلـىـ أـسـاسـ كـمـيـةـ الـمـيـاهـ الـمـسـتـهـلـكـةـ؛ وـ(ـبـ)ـ التـسـعـيرـ شـبـهـ الـمـيـاهـ عـلـىـ أـسـاسـ مـدـةـ التـوـصـيلـ أوـ عـلـىـ أـسـاسـ نـوـبـاتـ التـوـصـيلـ (ـأـيـ)ـ عـنـ طـرـيقـ تـنـاوـبـ مـسـتـخـدـمـيـ الـمـيـاهـ فـيـ الـحـصـولـ عـلـىـ (ـأـيـ)ـ أوـ عـلـىـ أـسـاسـ الـمـسـاحـةـ الـمـرـوـوـيـةـ؛ وـ(ـجـ)ـ الـوـسـائـلـ غـيرـ الـمـبـاـشـرـ مـثـلـ فـرـضـ ضـرـائبـ إـضـافـيـةـ عـلـىـ الـأـرـاضـيـ عـلـىـ أـسـاسـ قـيـمـةـ النـاقـطـ الزـرـاعـيـ أوـ فـرـضـ ضـرـائبـ عـلـىـ الـوـقـودـ الـمـسـتـخـدـمـ فـيـ الـمـضـخـاتـ<sup>(٢٥)</sup>. عـلـىـ أـنـ النـادـرـ أـنـ يـتـمـ تـسـعـيرـ الـمـيـاهـ الـمـسـتـخـدـمـةـ فـيـ الـزـرـاعـةـ عـلـىـ أـسـاسـ الـكـمـيـةـ، لـأـنـ حـجمـ الـاـسـتـهـلـاكـ لـمـ يـمـكـنـ عـادـةـ قـيـاسـهـ بـسـوـلـةـ (ـخـاصـةـ بـالـنـسـبـةـ لـلـمـيـاهـ الـجـوـفـةـ). وـعـلـىـ أـيـ حـالـ فـإـنـ تـسـعـيرـ خـدـمـاتـ الـرـىـ عـلـىـ أـسـاسـ كـمـيـةـ الـمـيـاهـ الـمـقـدـمـةـ إـلـىـ عـدـدـ كـبـيرـ مـنـ صـغارـ الـمـزارـعـينـ هوـ عـادـةـ أـمـرـ صـعـبـ مـنـ النـاحـيـةـ الـعـمـلـيـةـ إـنـ لـمـ يـكـنـ مـسـتـحـيـلاـ. وـعـلـىـ سـيـلـ الـمـثالـ فـإـنـ سـيـكـونـ أـمـرـاـ باـهـظـ الـتـكـلـفـةـ أـنـ يـتـمـ قـيـاسـ الـاـسـتـهـلـاكـ الـفـرـديـ مـنـ الـمـيـاهـ فـيـ مـشـارـيعـ الـرـىـ الـكـبـيرـ بـجـنـوبـ آـسـيـاـ حـيـثـ يـحـدـثـ فـيـ كـثـيرـ مـنـ الـحـالـاتـ أـنـ يـحـصـلـ مـئـاتـ الـأـلـافـ مـنـ الـمـزارـعـينـ عـلـىـ خـدـمـاتـ مـتـفـاقـوـنةـ الـنـوـعـيـةـ فـيـ مـنـاطـقـ تـزـيدـ مـسـاحـتـهاـ عـلـىـ مـلـيـونـ هـكـتـارـ<sup>(٢٦)</sup>.

وثـمـةـ نـهـجـ جـدـيدـ يـجـريـ اـسـتـخـدـامـهـ عـلـىـ نـحـوـ مـتـزاـيدـ فـيـ التـصـدـىـ لـهـذـهـ الـمـشـكـلـةـ يـسـتـلزمـ قـيـاسـ وـتـحـدـيدـ سـعـرـ كـمـيـةـ الـمـيـاهـ الـمـقـدـمـةـ إـلـىـ جـمـعـيـةـ لـمـسـتـخـدـمـيـ الـمـيـاهـ فـيـ الـرـىـفـ يـتـشـأـخـصـيـصـاـ لـهـذـهـ الـغـرـفـ وـتـحـبـصـ مـسـؤـولـةـ عـنـ اـسـتـرـدـادـ التـكـالـيفـ مـنـ الـمـسـتـهـلـكـيـنـ بـطـرـقـ غـيرـ مـيـاهـةـ لـتـحـصـيلـ الـرـسـومـ<sup>(٢٧)</sup>. إـلـىـ جـانـبـ تـحـسـينـ عـلـىـ اـسـتـرـدـادـ التـكـالـيفـ، فـإـنـ هـذـاـ نـهـجـ يـسـمـ فـيـ كـثـيرـ مـنـ الـأـحـيـانـ فـيـ زـيـادـةـ الـتـنـسـيقـ وـالـتـعاـونـ بـيـنـ الـمـزارـعـينـ

والجهات المعنية بالري، ومن ثم في زيادة مسؤولية مديرى الري أمام مستخدمي المياه. وعلى سبيل المثال فإنه يتبيّن من بعض الشواهد في جمهورية كوريا أن إنشاء هذه الجمعيات المخصصة لهذا الغرض قد أدى إلى مشاركة مستخدمي المياه مشاركة تامة في إدارة مواردها<sup>(٤)</sup>. ومن الواضح أن هذه المشاريع المبتكرة لاسترداد التكاليف يمكن أن تسهم في خفض الموارد المالية للجهة الموردة للمياه وفي خفض دعم الأسعار. على أنه لما كانت هذه المشاريع لا تعتمد اعتماداً كاملاً على نظام التسعير على أساس الكلمة، ولما كان الدعم غير مستبعد تماماً، فإن هذه المشاريع قد لا تكفي لضمان إعادة توزيع المياه على نحو يتسم بالكتافة بتحولها من الاستخدامات المنخفضة القيمة إلى الاستخدامات العالية القيمة.

## أسواق المياه

على الرغم من أن عمليات نقل المياه داخل القطاع الواحد شائعة في كثير من أنحاء العالم، فإن عمليات النقل من الاستخدامات الزراعية المنخفضة القيمة إلى الاستخدامات الحضرية العالية القيمة من أجل زيادة الفائدة الاقتصادية الإجمالية لا تزال عمليات نادرة. ومن الناحية النظرية فإن هذه العمليات يمكن أن تتم بإحدى طرق ثلاثة هي: (أ) إعادة التوزيع إدارياً عن طريق التسعيرات الوطنية أو الإقليمية ("الأمر والتحكم")؛ و (ب) رفع أسعار المياه بحيث يشجع أصحاب الاستخدامات المنخفضة القيمة على التخلّي عن كميات إضافية توجه إلى الاستخدامات العالية القيمة ("التسخير على أساس تكلفة الفرصة البديلة")؛ و (ج) التبادل التجاري بين المستخدمين في سوق حرة أو منظمة.

وفي النهج الأول، الذي تتقدّر فيه عمليات توزيع المياه عن طريق الوسائل الإدارية، تترك القرارات المتعلقة بالتوزيع إلى الهيئات الإدارية التي لا تتوافر لها أبداً المعلومات الكافية عن التكاليف النسبية والفوائد النسبية التي يواجهها مستخدمو المياه. وفي هذا النهج فإن عملية إعادة توزيع المياه تكون عادة عملية تصادمية معقدة لا تستجيب للتغيرات التي تحدث في التكلفة وفي ظروف الطلب إلا بعد فترات طويلة، وذلك إذا استجابت لها أصلاً. ونتيجة لذلك فإن القرارات المتعلقة بالتوزيع تكون عادة قرارات متباينة تعوق الاستخدام الاقتصادي الكفء للمياه. ولما كان التسعير على أساس تكلفة الفرصة البديلة لا يمكن أن يتحقق بسهولة إلا في سياق حقوق ملكية محددة تحدّياً وفي إطار معاملات سوقية فعلية، فضلاً عن عوامل أخرى، فإن النهج الثاني لا يختلف كثيراً عن النهج الأول.

والتحدي القائم هو أن يحل محل النهج الذي يعتبر نهجاً إدارياً إلى حد كبير في توزيع المياه نهج يعترف بالطبيعة الفريدة لهذا المورد وبقيمة الاقتصاد، ويميز بين المسؤولية العامة عن المورد ومسؤولية المستخدمين عن إدارة استخدامه. وثمة جوانب نظرية كثيرة لأساليب توزيع المياه على أساس سوقي تعتبر من حيث إمكاناتها جوانب تجعلها جذابة كما يتضح من هذه الأمثلة القليلة: فهي تجعل عمليات نقل المياه عمليات اختيارية حقاً ومن ثم تؤدي عموماً إلى منع الصراط السياسي؛ وهي تكفل انتقال الحق في المياه من الاستخدامات الأقل كفاءة إلى الاستخدامات الأكثر كفاءة من الناحية الاقتصادية؛ وهي توفر حواجز أفضل لاستخدام التكنولوجيا والمعارض المؤدية إلى الاقتصاد في استخدام المياه؛ وهي تقوم على الامرkarie وتزيد مشاركة المستخدمين في إدارة الموارد المائية؛ وهي تقلل المشاكل البيئية من خلال استخدام الموارد استخداماً أكثر كفاءة؛ وأخيراً وليس آخرها تشجع السلوك الاستثماري المتسم بالكتافة لدى مستخدمي المياه. وعلى الرغم من الجاذبية النظرية الواضحة لأسواق المياه، فإن تنفيذها العملي مسألة صعبة المثال، حيث توجد مجموعة واسعة من العوامل المادية (من جغرافية ومناخية، وعوامل تتعلق بالبنية الأساسية وغيرها)، والقانونية والإدارية، والثقافية والسيكولوجية - اكتفاء ذكر أهمها - تحد من نقل الحقوق المتعلقة بالمياه بزيادة تكاليف المعاملات التي يتعين تحملها في المبادرات السوقية.

ويوجّد مزيج من "الرواد والمغريات" الممثلة في جميع الآليات الثلاث المذكورة أعلاه في قانون اتحادي صدر بالولايات المتحدة في عام ١٩٩٢ وهو يتضمّن، فيما يتضمّن، إعادة توزيع المياه بينقلها من مشروع الوادي الأوسط بكاليفورنيا، وهو شبكة هائلة تتألف من سدود وأ咪ال من القنوات تنقل المياه من شمال كاليفورنيا إلى مركز صناعة المزارع بالولاية في الوادي الأوسط. فالقانون، أولاً، يحتفظ بكمية من المياه تبلغ ٨٠٠٠ ألف أكر / قدم - أي ما يقرب من ١٠ في المائة من كمية المياه التي يوصلها المشروع في أية سنة يبلغ فيها سقوط الأمطار معدله العادي - للأنهار ومصايب الأنهر والخزانات والأراضي المخصصة للأحياء البرية، وذلك لتتجدد موائل الأسماك وطيور الماء في المقام الأول. وثانياً، فإن هذا القانون يخفض الدعم الفيدرالي ويقرر نظاماً للتسعير متعدد المستويات يستهدف الإقلال من الاستهلاك الذي ينطوي على تبذيد ويشجع الحفاظ على المياه. وثالثاً، فإن هذا القانون يتيح للمزارعين بيع فائض إمدادات المياه لمراقب الماء بالمدن بأسعار السوق.

وهذا التشريع ابشق عن المعركة التي امتدت طوال قرن من الزمان حول حقوق المياه في كاليفورنيا بين المزارعين الذين يستخدمون نحو ٨٥ في المائة من إمدادات المياه بالولاية والأسر والمستخدمين الصناعيين الذين كانوا يحصلون على المياه على أساس نظام حصارم لتوزيع الحصص، وخاصة خلال فترات الجفاف الأخيرة. ونتيجة لذلك فتحت أحذت تظهر سوق للمياه بين القطاعات. وعلى سبيل المثال، فإنه في بعض المعاملات التي تتم بين نظام الري في الوادي الإمبريالي ومدينة لوس أنجلوس اتفق المزارعون على استخدام طرق في الري أكثر اقتصاداً أو تحسين البنية الأساسية الحالية فيما يتعلق بالري من أجل الإفراج عن المياه لبيعها إلى المدينة<sup>(٤)</sup>.

ومن الناحية النظرية، فإن إحدى المزايا الاقتصادية الرئيسية لأسواق المياه هي زيادة الكفاءة الإنتاجية حيث يتم تشجيع أصحاب الحق في المياه على اختيار طرق أكثر كفاءة في استخدام المياه من أجل الحصول على مكاسب مالية عن طريق بيع الفائض<sup>(٤)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك فإن أسواق المياه تشجع على استخدام الإمدادات الحالية استخداماً أكفاءً ومن ثم تمثيل إلى تقليل كمية الاستثمار اللازم لتلبية الإمدادات الجديدة.

و على الرغم من وجود دلائل تشير إلى أن بعض هذه التحسينات في الكفاءة تحدث في أجزاء من غرب الولايات المتحدة، فإن ثمة أيضاً قوانين تقيدية تضعها الولايات فيما يتعلق بالتبادل التجاري للمياه، وهذه القوانين تقوض عمل أسواق المياه الحرة بطريقة مرضية<sup>(٤٤)</sup>. الواقع أن المعاملات المتعلقة بالحق في المياه تتم عادة عن طريق عقد خاصة (أي بدون اجراء مناقصات عامة)، وإن كانت الوكالات الحكومية تراقب هذه العمليات، حيث تقوم في كثير من الأحيان بتحديد نطاقات يمكن أن تتحرك داخلها أسعار المياه. وبعبارة أخرى، فإن بعض الشروط الأساسية التي يلزم توافرها لكي تعمل الأسواق بطريقة فعالة مثل وجود أعداد كبيرة من المشتررين والبائعين، ووجود حقوق ملكية محددة تحديداً واضحاً، غير موجودة في معظم أسواق المياه بالولايات المتحدة. ونتيجة لذلك فإنه على الرغم من أن عمليات تبادل الحقوق المتصلة بالمياه فيما يشبه الأسواق قد حققت في بعض المناطق بعض المكاسب فيما يتعلق بالكافاءة، فقد استمرت بوجه عام الزراعة الكثيفة المياه التي تستخدم طرقاً في الري تتسم بعدم الكفاءة.

وثمة نموذج لأسواق المياه قد يكون أفضل مما سبق ويمكن للبلدان أن تبحث استخدامه وهو النموذج المستخدم في شيلي. وشيلي بلد جاف نسبياً يقوم منذ وقت طويلاً بقياس استخدام المياه، وإن كان ذلك يتم مع تقديم دعم للأسر المنخفضة الدخل. ولهذا ليس من المستغرب أن تكون شيلي هي أول بلد يصدر قانوناً شاملـاً للمياه يضع نظاماً مفصلاً لتبادل حقوق الملكية<sup>(٤٥)</sup>. ويحدد قانون المياه الذي صدر في شيلي في عام ١٩٨١ حقوق المياه التي تعطي الملكية والتي هي قابلة للتحويل ومستقلة عن استخدام الأرض أو ملكيتها.

وبمقتضى قانون المياه تعتبر المياه سلعة عامة يمنح حق استخدامها إلى الأطراف الخاصة، وتعتبر حقوق المياه أصولاً مملوكة ملكية خاصة ويمكن بيعها أو رهنها مستقلة عن الأرض مع عدم الإخلال بالقانون المدني. وحق استخدام المياه هو حق فعلي أو حقيقي يعطي الملكية. ومن حق المالك استخدام المياه، والحصول على فوائد منها، والتصرف فيها. وبعد المنح الأولي لهذا الحق، لا تتدخل الدولة في عملية توزيع المياه وتترك للسوق توزيع الحقوق مستقبلاً بين المستخدمين.

و على الرغم من أن أكثر المعاملات شيوعاً في سوق المياه هي المعاملات التي تجري بين المزارعين المجاورين، فإن ثمة عدداً كبيراً من عمليات شراء الحقوق من المزارعين بواسطة شركات المياه بالمدن، وخاصة من أجل إمداد المنشآت السكنية الجديدة أو الصناعات الجديدة بالمياه. ومن أجل الدخول في هذه المعاملات، يشجع المزارعون على استخدام مياه الري بطريقة أكثر كفاءة حتى يستطيعوا بيع جزء صغير من حقوقهم. وعلى سبيل المثال، فإن المزارع الذي يزيد كناءة استخدامه لمياه الري بنسبة ٣٠٪ في المائة في مزرعة للعنبر مساحتها ٤ هكتاراً يستطيع أن يبيع أنصبة في حقوق المياه تساوي ٤٢٤ لترًا/ثانية (أي ما يكفي لري حوالي ١٢ هكتاراً سنويًا) مقابل ما يتراوح بين ٧٠٠٠ و ١٠٠٠٠ دولار. والواقع أن المزارعين يبيعون في كثير من الأحيان جزءاً من حقوقهم في المياه لأصحاب الاستخدامات الزراعية العالية القيمة أيضاً.

وماذا كانت نتائج التوزيع السوقي للمياه حتى الآن؟ إن التوزيع السوقي للمياه، وخاصة وجود حقوق الملكية المؤمنة، قد أسهم فيما يبدو إسهاماً ملحوظاً في النمو العام لقيمة الإنتاج الزراعي في شيلي خلال السنوات الخمس عشرة الأخيرة. على أن آثار سوق المياه لا يمكن فصلها تماماً عن آثار الإصلاحات الاقتصادية الأخرى، وخاصة تحرير التجارة وإنشاء حقوق مؤمنة ملكية الأرض<sup>(٤٦)</sup>. وعلى الرغم من ذلك فإن آلية السوق قد نجحت فعلاً في الإقلال من الحاجة إلى البنية الأساسية المائية الجديدة المكلفة (فقد تحقق النمو الهايل في الإنتاج الزراعي دون استثمارات كبيرة في البنية الأساسية المتعلقة بالري)، وبذلك زادت الكفاءة العامة للري وقل عدد المنازعات المتعلقة بتوزيع المياه. وبالإضافة إلى ذلك، فقد أثبتت البحوث التي أجريت مؤخرًا أن آلية السوق تؤدي بالفعل إلى تحقيق مكاسب اقتصادية كبيرة من المعاملات التجارية داخل القطاعات وفيما بينها<sup>(٤٧)</sup>. وليس هذه الآلية خالية من المشاكل، وخاصة فيما يتعلق بعمليات توزيع المياه بين القطاعات وفيما يتعلق بتسوية المنازعات، كما أن عمليات البيع وعمليات نقل حقوق المياه بصورة مستقلة عن الأرض قد أصبحت أقل شيوعاً ولا يشتراك فيها إلا نسبة صغيرة نسبياً من مستخدمي المياه ولا تنطوي إلا على عدد قليل نسبياً من عمليات إعادة التوزيع<sup>(٤٨)</sup>.

والخلاصة أن تجارة المياه يمكن اعتبارها أداة لعمليات نقل المياه أكثر يسراً من الناحية السياسية وأكثر فعالية من الناحية الاقتصادية إذا قيس بعملية إعادة التوزيع الإداري أو بنظام التسعير الكامل على أساس تكلفة الفرصة البديلة. وقد كانت الحكومات عادة تتجنب إعادة التوزيع الإيجابية للمياه من الاستخدامات الزراعية المنخفضة القيمة إلى الاستخدامات الحضرية والصناعية العالية القيمة لأسباب سياسية، تاهيك عن الأساليب المتعلقة بالأمن الغذائي وتكليف التعويض المحتملة<sup>(٤٩)</sup>. وعلاوة على ذلك، فإنه في الوقت الذي يعتبر فيه المزارعون عادة أن فرض التسعير على أساس الكلمة في الزراعة هو نوع من نزع الملكية للحق المكتسب في "سلعة مجانية"، فإن إنشاء أسواق منتظمة للمياه يؤدي فعلاً إلى إضعاف الطابع النظمي على الحقوق الحالية في المياه ومن ثم يكون أكثر يسراً من الناحية السياسية.

## خاتمة

إن إجراء استعراض رئيسي لإعادة استخدام المياه في أوائل الثمانينيات - أي أن هناك وفرة من المياه في العالم، ولكنها إما موجودة في المكان غير الصحيح أو متاحة في الوقت غير الصحيح فضلاً عن أن نقلها عملية مكلفة نسبياً<sup>(٥٠)</sup> - هو أمر له أهميته هنا. واحتلاتها من موقع إلى آخر يعني أن المياه العذبة هي في المقام الأول ناقص محلي أو إقليمي وأن ندرة المياه لا يمكن اعتبارها وبالتالي مشكلة بيئية عالمية مثلما يعتبر، مثلاً، استنفاد الأوزون في الغلاف الجوي - حتى لو كانت هناك سلسلة عالمية من أزمات المياه الإقليمية. على أن الحال في فيما يتعلق بمشاكل الندرة الإقليمية قد ازدادت سوءاً إلى حد كبير خلال العقد الماضي، ويتوقع أن تزداد سوءاً في المستقبل القريب، وهذا يتطلب

سياسات تستهدف التشجيع على استخدام المياه بطريقة أكثر كفاءة، وتوزيع الموارد المائية الشحيحة على نحو أكثر كفاءة بين مختلف الاستخدامات، وخاصة في المناطق التي تعاني من نقص المياه.

وأهمية الأدوات الاقتصادية لإدارة الطلب على المياه، مثل التسعير السليم وجودة أسواق للمياه، تحدد لها أساساً القيمة النسبية للمياه. وقد كانت هناك عقبات تحول دون الأخذ على نحو كامل بنظام التسعير على أساس تكلفة الفرصة البديلة واستراتيجيات استرداد التكاليف، على الرغم مما قد يكون لهذه الاستراتيجيات من أهمية لضمان قدرة الشركات الموردة للمياه على البقاء من الناحية المالية ولتقليل الضغط على ميزانيات دعم الأسعار. وعلى أي حال فإن هذه ليست هي الأدوات الوحيدة المتاحة لتوزيع المياه توزعاً يتناسب بالكافأة بين مختلف الاستخدامات. فأسواق المياه يمكن أن تكون آلية ممكنة وفعالة لإعادة توزيع المياه. وفي الوقت الذي يزداد فيه شح المياه في كثير من المناطق، فإن تجارة المياه يمكن أن تقوم بدور أكبر في زيادة كفاءة استخدام المياه وفي تحويلها إلى الاستخدامات العالية القيمة.

وكما هي الحال في أية عملية تكيف اقتصادي هيكلية، فإن التحول إلى استخداماً أكثر كفاءة قد يؤدي إلى تشيريد العمال وإلى اضطراب عملية الإنتاج الحالية. كما أن هذا قد يؤدي، على وجه الخصوص، إلى تهديد الزراعة المعتمدة على الري بحيث يصبح التحدي في ذلك القطاع هو التحول إلى وسائل في الري أكثر كفاءة أو إلى محاصيل أقل كثافة في استخدام المياه. بل إن ذلك قد يعني تضييق القطاع الزراعي؛ ولكن الهدف الرئيسي يجب أن يكون هو زيادة العمالة وزيادة الإنتاج في الاقتصاد ككل - وذلك بطريقة مستدامة ومع توجيه العناية المناسبة إلى توزيع الدخول - ومن ثم رفع المستويات العامة للمعيشة وزيادة الكفاءة.

## الحواشي

(١) انظر منظمة الصحة العالمية Our Planet, our Health: Report of the WHO Commission on Health and the Environment, (Geneva, WHO, 1992), summary.

(٢) انظر منظمة الأمم المتحدة للأطفولة How to Achieve the Goals for Water Supply and Sanitation, (New York, (UNICEF, 1994), P.2 A Document for Discussion, Dialogue and Debate. Poverty and the Environment: Reconciling short-term needs with long-term sustainability goals, (Nairobi, UNEP, 1995), p. 47

(٣) انظر تقرير الأمين العام A/45/327، المؤرخ ١٣ تموز/يوليه ١٩٩٠، المعنون "منجزات العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية ١٩٨١ - ١٩٩٠".

(٤) تختلف معايير الإدارة ومعايير جودة المياه اختلافاً كبيراً في أنحاء العالم، ومن ثم فإن عدد التوصيات الفعلية يعتمد على مياه الشرب هو فيما يبدو أقل من العدد الوارد في البيانات الرسمية لبعض البلدان. وعلى ذلك ينبغي تفسير الأرقام الواردة في النص على أنها تمثل حداً أعلى لل نقطية الفعلية.

(٥) عقد المؤتمر الدولي المعنى بالمياه والبيئة في دبلن، أيرلندا، في كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ وقد دعى إلى عقده المنظمة العالمية للأرصاد الجوية باسم أكثر من ٢٠ مؤسسة من منظومة الأمم المتحدة العاملة في مجال الموارد المائية، وحضره مشتركون من ١١٤ دولة من الدول الأعضاء، و ١٤ هيئة حكومية دولية، و ٢٨ هيئة من هيئات الأمم المتحدة، و ٣٨ منظمة من المنظمات غير الحكومية. وقد قدم ذلك المؤتمر المساهمة الرئيسية في مجال موارد المياه العذبة إلى مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالتنمية والبيئة الذي عقد في ريو دي جانيرو وفي عام ١٩٩٢ (انظر بيان دبلن بشأن المياه والتنمية المستدامة وتقرير المؤتمر، (جنيف، المنظمة العالمية للأرصاد الجوية، ١٩٩٢). يرد أيضاً بيان دبلن وتقرير المؤتمر في المرفقات الأولى والثانية على التوالي من الوثيقة A/CONF.151/PC/112).

(٦) معظم المياه العذبة بالكرة الأرضية (٦٩ في المائة) محتبس في المنطقتين القطبيتين والكتل الجليدية بالجبال (انظر I.A. Shiklomanov, "Assessment of Water Resources and Water Availability in the World", mimeo (St. Petersburg, Russian Federation, State Hydrologic, Institute, 1995), p. 13)

(٧) انظر I.A. Shiklomanov, "Assessment of Water Resources and Water Availability in the World", mimeo (St. Petersburg, Russian Federation, State Hydrologic, Institute, 1995), p. 29

(٨) كان يوجد في بداية التسعينيات أكثر من ٧٥٠٠ محطة لإزالة الملوحة في العالم طاقتها السنوية ٨٥٥ مليون متر مكعب، أي ما لا يزيد على ١٥٪ في المائة من عمليات سحب المياه في العالم. وكان نصف هذه الطاقة تقريباً في ثلاثة فقط من بلدان الشرق الأوسط هي المملكة العربية السعودية والكويت والإمارات. (انظر World Resources Institute, World Resources 1992-93 (New York, Oxford University Press, 1992), p. 164)

(٩) الخيارات المستقبلية، مثل جر جبال الجليد من القطبين، وهي أيضاً خيارات تتجاوز إمكانيات معظم البلدان، تنطوي على مشاكل، تاهيك عن الصعوبات التي قد تنشأ عن استغلال الموارد الطبيعية في منطقتى القطبين وهما منطقتان حساستان من الناحية البيئية ومن الناحية الجغرافية السياسية.

(١٠) Development, vol. 31, No. 2 (June 1994), Gershon Feder and Guy Le Moigne, "Managing water in a sustainable manner", Finance and

annex table A.2 (Population, medium variant) (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع، World Population Prospects, The 1994 Revision (١١))  
(E.95.XIII.16)

(٢) يعرف الاستخدام الصناعي للمياه بأنه يشمل سحب المياه العذبة لأغراض الصناعة التحويلية والتعدين والتوليد الحراري للكهرباء، بينما تشمل الخدمات المائية التجارية أنشطة البيع بالتجزئة والأنشطة الترويجية (انظر منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية Global Assessment of the Use of Freshwater Resources for Industrial and Commercial Purposes", mimeo, (Vienna, UNIDO, 1995)

(٣) حسبت عتبنا الندرة المائية هاتان في الأصل على أساس أن ١٠٠ لتر في اليوم ٣٦,٥ مترًا مكعبًا في السنة تمثل الحد الأدنى الذي يحتاج إليه الفرد لإشباع احتياجاته المنزلية الأساسية الازمة للاحتفاظ بالصحة الجيدة وعلى أساس أنه في البلدان المتقدمة النمو إلى حد ما يلزم ما يتراوح بين خمسة أضعاف وعشرين ضعفًا لهذه الكمية لسد احتياجات الزراعة والصناعة وتوليد الطاقة (انظر M. Falkenmark and others "Macro-scale water scarcity requires micro-scale approaches: aspects of vulnerability in semi-arid development", Natural Resources Forum, vol. 13, No. 4, (November 1989), pp. 258-267

(٤) انظر، على سبيل المثال، برنامج الأمم المتحدة للبيئة، (GEMS) (Nairobi, UNEP, 1991); World Bank, World Development Report, 1992: Development and the Environment (New York, Oxford University Press, Water Sector Report on the World Social Situation, 1993 (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع E. 93.IV.2); ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995)

(٥) لا توجد بيانات عن مدى توافر موارد المياه العذبة بالنسبة إلى ٢٦ دولة من الدول الأعضاء في الأمم المتحدة، وربما تكون بعض هذه الدول قد بلغت أيضًا حالة الضائقة المائية. وما هو جدير باللاحظة أن عدداً من البلدان التي تعاني ضائقة مائية (مثل مصر وموريتانيا والجمهورية العربية السورية وباكستان) تحصل على نسبة كبيرة من مواردها المائية المتعددة من بلدان أخرى.

(٦) منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، "التقييم العالمي لاستخدام الموارد المائية العذبة في الأغراض الصناعية والتجارية"، طبعة مستنسخة (فيينا، اليونيدو، ١٩٩٥)، الصفحة ٣ (من النص الإنجليزي).

J. Briscoe and H. A. Garn, "Financing water supply and sanitation under Agenda 21", Natural Resources Forum, vol. 19, No. 1 (١٧) (February 1995), pp. 59-70

.C. Casasus, "Privatizing the Mexican water industry", Journal of the American Water Works Association, March 1994, pp. 69-73 (١٨)

(١٩) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو، ٣ - ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢، المجلد الأول، القرارات التي اتخذها المؤتمر (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع A.93.I.8 والتصويب)، القرار ١، المرفق الثاني، انظر أيضًا قمة الأرض: جدول أعمال القرن ٢١: برنامج عمل الأمم المتحدة من ريو (منشور الأمم المتحدة، رقم المبيع A.93.I.11)، الفصل ١٨.

(٢٠) انظر منظمة الأغذية والزراعة، Water Sector Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995)، الصفحة ٧٢ (من النص الإنجليزي).

(٢١) يستطيع المزارعون في كاليفورنيا في الوقت الحاضر دفع مبلغ لا يزيد عن ٣.٥ دولارات لكل أكر/قدم من المياه مقابل نحو ١٢٥ دولاراً لكل أكر/قدم وهو سعر الشراء من "مصرف المياه" (انظر M.T. Kanazawa, "Water subsidies, water transfers and economic efficiency", Contemporary Economic Policy, April 1994, pp. 112-122)

(٢٢) منظمة الأغذية والزراعة، Water Sector Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995)، الصفحتان ١٠ و ١١ (من النص الإنجليزي).

(٢٣) يؤدي التشيع بالمياه، نتيجة للإسراف في ري الأرض ذات القدرة المحدودة على التصريف الطبيعي، إلى زيادة ملوحة التربة، حيث تستخرج النباتات المياه النقية ويؤدي التبخر من سطح التربة إلى بقاء الأملاح والمعادن المذابة (التي كانت موجودة في مياه الري) في التربة.

(٢٤) انظر منظمة الأغذية والزراعة، Water Sector Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995)، الصفحة ١١ (من النص الإنجليزي).

.Section on "Underpricing of water and lack of cost recovery", Feder and Le Moigne (٢٥)

انظر John. Briscoe, "Poverty and water supply: how to move forward", Finance and Development, vol. 29, No.4 (December 1992), .Briscoe and Garn, loc. cit. و

.S. Cairncross and J. Kinnear, "Water vending in urban Sudan", Natural Resources Forum, vol. 7, No. 4 (November 1991), pp. 267-273 (٢٧)

(٢٨) انظر J. Karp, "Water, water, everywhere", Far Eastern Economic Review, June 1995, pp. 54-61. وهناك أيضاً دلائل تشير إلى أنه في عدد من البلدان الآسيوية يدفع ذوو الفقر المدقع من المزارعين أسعاراً مرتفعة نسبياً ل المياه التي يمددهم بها تجار القطاع غير المنظم (انظر البنك الدولي، Water Resources Management, A World Bank Policy Study Washington, D.C. World Bank, 1993)

- (٤٩) انظر، على سبيل المثال، N. Spulber and A. Sabagghi, *Economics of Water Resources: From Regulation to Privatization*, (Massachusetts, Boston, Kluwer, 1994) وهي دراسة تبين كيف يمكن تحديد فئات المستهلكين على أساس معايير اقتصادية أو اجتماعية أو إقليمية لأغراض حصولهم على كوبونات للمياه أو مبالغ إجمالية من خلال الضمان الاجتماعي ونظام الضرائب.
- (٥٠) انظر R. K. Sampath, "Issues in irrigation pricing in developing countries", *World Development*, (vol. 20, No. 7 (1992), pp. 967-977; .and World Bank, *Water Resources Management, A World Bank Policy Study* (Washington, D.C., World Bank, 1993), pp.42-43.
- (٥١) منظمة الأغذية والزراعة، Water Sector Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995), pp. 18-26.
- (٥٢) انظر I. Serageldin, *Toward Sustainable Management of Water Resources*, (Washington, D.C., World Bank 1995), pp. 18-26.
- (٥٣) Feder and Le Moigne, loc. cit., p.26
- (٥٤) على الرغم من أن الدعم الذي تقدمه الدولة يتم تخفيضه في كثير من الأحيان، فإن هذا الدعم لا يستبعد كلية ويترافق من الدعم غير الظاهر - مثل قيام السلطات العامة المختصة بالمياه بشطب الديون المتراءكة كما حدث في إنجلترا وويلز (انظر F. Neto, "Privatization and regulation of water utilities: a comparative study of the English and French models" وتحليل السياسات، Working paper Series (نيويورك، الأمم المتحدة إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، تصدر قريباً - إلى تقديم الدعم الحكومي المباشر لاحتواء الزيادة في أسعار المياه كما يحدث في ماليزيا (انظر V. Subramaniam, "Privatization of water supplies: The Malaysian experience", *Aqua*, vol. 42, No. 5 (1993), pp. 310-313)
- (٥٥) M.T. Kanazawa "Water subsidies, Water transfers and economic efficiency", *Contemporary Economic Policy*, April 1994, pp. 112-122 ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، Pricing of Water Services, (Paris, OECD, 1987)
- (٥٦) يمكن أن تكون نوبات التوصيل على أساس تدفق مستمر (حيث تتدفق المياه في قناة ري في مواعيد معينة وتكون لكل مزرعة حرية استهلاك الكمية التي تحتاج إليها) أو نظام للتناوب يتم فيه توصيل المياه إلى مستخدميها بالتناوب، وهو يتوقف عادة على التدفقات السنوية لمياه الأنهر التي لا يمكن التنبؤ بها وليس على كميات معروفة (انظر M.W. Rosegrant and H.P. Binswanger, "Markets in tradable water rights: potential for efficiency gains in developing country water resource allocation", *World Development*, vol. 22, No. 11, (1994), pp. 1613-1625; .and OECD, Pricing of Water Services (Paris, OECD, 1987) pp. 89-97)
- (٥٧) انظر البنك الدولي، Water Resources Management (Washington, D.C., World Bank, 1993), p.73
- (٥٨) منظمة الأغذية والزراعة، Water Sector Policy Review and Strategy Formulation (Rome, FAO, 1995)
- (٥٩) Sampath loc. cit., p.975
- (٤٠) ينطوي بعض أنواع التحسينات على تخفيض الفاقد من المياه عن طريق الاستثمار في تطمين القنوات، مع تحميل التكلفة للمستعملين الحضريين. ومع ذلك، وكما ذكر Larry D. Simpson، فإنه قد لا تتحقق أي زيادة في الرفاه الاقتصادي الكلي إلا إذا كانت المياه المتوفرة لن تنفد بطرق أخرى ولن يستفاد بها (انظر Are 'water markets' a viable option? Finance and Development, vol. 31, No.2 (Juen 1994))
- (٤١) انظر Larry D. Simpson, "Are 'water markets' a viable option?", *Finance and Development*, vol. 31, No. 2 (June 1994), subsection on "Advantages of water markets: increased efficiency"
- (٤٢) انظر، على سبيل المثال، R.G. Cummings and V. Necessant, "The use of water pricing to enhance water use efficiency in irrigation: case studies from Mexico and the United States", in *Water Policy and Water Markets: Selected Papers and Proceedings from the World Bank's Ninth Annual Irrigation and Drainage Seminar*, Annapolis, Maryland, December 8-10, 1992. World Bank Technical Paper, No. 249, Guy Le Moigne and others, eds. (Washington, D.C., World Bank, 1994), pp. 79-95
- (٤٣) انظر R. Gazmuri, "Chile's market-oriented water policy: institutional aspects and achievements", in *Water Policy and Water Markets: Selected Papers and Proceedings from the World Bank's Ninth Annual Irrigation and Drainage Seminar*, Annapolis, Maryland, December 8-10, 1992, World Bank Technical Paper, No. 249, Guy Le Moigne and others, eds. (Washington, D.C., World Bank, 1994), pp. 65-77; and M.W. Rosegrant and H. P. Binswanger, "Markets in tradable water rights: potential for efficiency gains in developing country water resource allocation", *World Development*, vol. 22, No. 11 (1994), pp. 1, 613-1,625
- (٤٤) انظر Robert R. Heame and K. William Easter, *Water allocation and Water Markets: An Analysis of Gains-from-Trade in Chile*, *World Bank Technical Paper* No. 315, Washington, D.C. (World Bank, 1995)

(٤٥) المرجع نفسه.

(٤٦) انظر Carl Jonathan Bauer, "Against the current? Privatization, markets and the State in water rights: Chile, 1979-1993" رسالة غير منشورة (بيركلي، كاليفورنيا في بيركلي، ١٩٩٥).

(٤٧) لما كان من غير المشكوك فيه أن المستخدمين الزراعيين للمياه سوف يعارضون عمليات إعادة التوزيع الإدارية هذه، فقد تضطر السلطات العامة إلى التفاوض مع المستخدمين وربما تستطيع العثور على وسيلة لتعويضهم جزئياً على الأقل عن فقد هم لما يحصلون عليه M. W. Rosengrant and H.P. Binswanger "Markets in Tradable water rights: potential for efficiency gains in developing country water resource allocation", World Development, vol.22, No. 11 (1994), pp. 1,613-1,625

(٤٨) انظر J. Messer, "International development and trends in water reuse", in Water Reuse E. J. Middlebrooks, ed. (Ann Arbor, Michigan, 1982) (ويمكن فعلاً أن تكون إعادة استخدام مياه النفايات مصدرًا بديلاً واعدًا للمياه، إذا ما تم بناء مراافق كافية لمعالجة هذه المياه وروعيت في ذلك المعايير الصحية الدقيقة، وخاصة قبل استخدام هذه المياه مباشرة في الري).

## الفصل الثاني عشر

### خدمات الأعمال في التجارة الدولية

من بين المهام التي حددتها علماء الاقتصاد الكلي لأنفسهم بيان مجموع تدفق التجارة الدولية لبلد ما، أي مجموع السلع والخدمات التي تنتقل بين الاقتصاد المحلي والعالم الخارجي، بل والتتبّع بهذا التدفق. ويتركز الاهتمام بشكل رئيسي حول مجموع مشتريات المقيمين الأجانب من الإنتاج المحلي، ومجموع مشتريات المقيمين المحليين من الإنتاج الأجنبي. والسبب في ذلك أن هذه المعاملات تؤثّر في مجموعها على مجموع الإنفاق في الاقتصاد المحلي ومن ثم على مجموع الإنفاق والعملة هناك. وباستثناء بعض الخدمات الرئيسية - التي من قبيل النقل البحري، والسفر، والتشييد - كانت معظم الخدمات تعتبر "غير قابلة للتتبادل التجاري"; وكانت التجارة، بالمعنى المقصود في التحليلات المتعلقة بالدخل القومي وميزان المدفوعات، تتركز بشكل حصري تقريباً في تجارة البضائع. غير أن المزيد من الخدمات أصبح في السنوات الأخيرة "قابلة للتتبادل التجاري" بشكل متزايد، وأخذ يدخل في ميدان التجارة الدولية بأحجام أكبر، مما يتطلب من علماء الاقتصاد الكلي الاهتمام بها بتركيز متزايد.

ويمكن تصنيف الكثير من هذه الخدمات بوصفها "خدمات أعمال". وتضم مجموعة غير متجانسة من الأنشطة تشمل الاتصالات، والخدمات المالية، ووضع البرامج الجاهزة، وإدارة قواعد البيانات، وخدمات الحاسوب، ورسوم استعمال المعلومات أو التصميمات المملوكة للغير، وخدمات المحاسبة، والتشييد والهندسة، والإعلان، والخدمات القانونية، والتنظيم والاستشارات التقنية. ومع تفجر تكنولوجيا الاتصالات وانتشار سياسات التجارة الحرة، أخذ الحجم الفعلي لأسواق الخدمات المختلفة يتتجاوز الحدود الوطنية وبعضاً أصبح عالمياً. والواقع أن أنشطة "عصر المعلومات" الجديد نسبياً تبرز بدرجة كبيرة في نمو التجارة في خدمات الأعمال، بقدر ما بُرِزَت في نمو التجارة في المصنوعات<sup>(١)</sup>.

وهذا الفصل يتناول بالدراسة تطور التجارة الدولية في خدمات الأعمال هذه في السنوات الأخيرة، وبين السبب الذي من أجله يتعين على القائمين بتحليل هذا النشاط من منظور التجارة في الاقتصاد الكلي أن يدركوا بوجه خاص الطابع الجرئي لوجهة نظرهم.

### أبعاد نمو التجارة في خدمات الأعمال

إن بيع الخدمات عبر الحدود ليس الوسيلة الوحيدة - وليس الوسيلة الأكثر شيوعاً في أغلب الأحيان - التي بواسطتها يقدم المقيمون في بلد ما خدمات إلى المقيمين في بلد آخر. ومن الوسائل الأكثر نموزجية في كثير من القطاعات قيام مؤسسة من بلد ما بإنشاء فرع لها في بلد آخر، مثلما يحدث في حالة قيام فرع لمصرف أجنبى الملكية بتقديم خدمات مصرية متفرقة في بلد آخر. والواقع أن الاستثمار المباشر يمثل الوسيلة الأولى للمشاركة الأجنبية في أسواق خدمات الأعمال التي كانت محلية بطبيعتها. وما زال يمثل وسيلة مباشرة لتقديم الخدمات في الخارج، ولكن التجارة تقوم بذلك بشكل متزايد.

غير أن ازدياد قابلية الخدمات للتبدل التجاري لا يتضح مباشرة من البيانات الأساسية المتعلقة بالتجارة الدولية<sup>(٢)</sup>. ففي عام ١٩٩٤، وهي آخر سنة تتوفّر عنها معلومات كاملة نسبياً، بلغت القيمة العالمية للتجارة في جميع أنواع الخدمات ٢٢ في المائة من قيمة تجارة البضائع. وهذه النسبة هي تقريباً نفس نسبة عام ١٩٧٠ التي بلغت ٢١ في المائة (انظر الشكل الثاني عشر - ١). وفضلاً عن ذلك، كانت الخدمات تمثل ١٩ في المائة فقط من قيمة تجارة البضائع في عام ١٩٨٠، على الرغم من ضرورة الالتفات إلى أن أسعار النفط كانت مرتفعة بشكل غير عادي في تلك السنة، مما أدى إلى انخفاض النسبة بشكل مصطنع.

ويمكن تفسير الثبات النسبي في حصة الخدمات في التجارة الدولية في الاختلاف في معدلات النمو خلال ربع القرن الماضي في قيمة التجارة في أنواع الخدمات الرئيسية. فقد ازدادت قيمة خدمات النقل في التجارة الدولية بقدر أبطأ من متوسط التجارة في جميع السلع والخدمات في الفترة من ١٩٧٠ إلى ١٩٨٠، ومن ١٩٨٠ إلى ١٩٩٤. والواقع أن متوسط تكلفة خدمات النقل قد هبط هبوطاً كبيراً خلال هذه الفترة. ومن المؤشرات الأولى على ذلك أنها كانت ٩ في المائة من قيمة تجارة البضائع في عام ١٩٧٠، ولكنها بلغت ٨ في المائة في عام ١٩٨٠ ونحو ٦,٥ في المائة في عام ١٩٩٤. وهذا يعكس، في جانب منه، التغير التقني ووفرات الحجم التي أصبحت ممكناً بموجب التكنولوجيات الجديدة (مثلاً في ناقلات البضائع السائبة، وناقلات النفط العملاقة، والنقل البحري بالحاويات) ويعكس أيضاً انخفاض تكاليف نقل الأفراد.

وكان نمو عائدات السفر أبطأ من متوسط نمو مجموع التجارة في السلع والخدمات في السبعينيات، إلا أنه كان أسرع نسبياً في الفترة منذ عام ١٩٨٠. (ويستطيع "السفر" في إطار المحاسبة المتعلقة بميزان المدفوعات - أو "السياحة" في نظام الحسابات القومية<sup>(٣)</sup> - تضيقات في البلد "المصدّر" للزوار الأجانب). و يبدو أن ذلك يبيّن جزئياً قدرة أكبر على السفر لتنمية متزايدة من سكان العالم، والزيادة في السفر المتعلقة بالأعمال الذي اقترب بالانتشار عبر الوطني للشركات.

الشكل الثاني عشر - ١ - التجارة العالمية في السلع والخدمات، ١٩٧٠ و ١٩٨٠ و ١٩٩٤

١٩٩٤	١٩٨٠	١٩٧٠
٤٨٤ (٤٢٩) بليون دولار	١٨٢٩ (٤٤٤) بليون دولار	٣٢٠ (٣٦٥) بليون دولار

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي (عينة من بلداً).

غير أنه على العكس من السفر والنقل، كانت خدمات الأعمال هي الفئة الرئيسية الوحيدة من الخدمات المشمولة بالتجارة التي ازدادت مبيعاتها الدولية بأسرع من مجموع قيمة التجارة في السلع والخدمات في كل من فترة السبعينيات والفترة التي تلتها. وبحلول عام ١٩٩٤، أصبحت أكبر فئة من خدمات تجارة الخدمات وبلغت نسبتها ٤٢ في المائة من المجموع، بقيمة صادرات كلية تبلغ نحو ٤١ بلايين دولار تقريباً.

وقد نمت التجارة في خدمات الأعمال بأسرع من مكونات الخدمات الأخرى وبأسرع من تجارة البضائع في السنوات الأربع عشرة الماضية، وذلك في البلدان النامية والمتقدمة النمو على السواء. وقد تضاعفت تقريباً حصة خدمات الأعمال في مجموع الصادرات من الخدمات فيما بين عامي ١٩٧٠ و ١٩٩٤ في البلدان المتقدمة النمو، في حين ارتفعت حصة خدمات الأعمال في البلدان النامية من الخمس إلى الثلث (انظر الجدول الثاني عشر - ١).

## المصادر الرئيسيون لخدمات الأعمال

إن خدمات الأعمال تصدرها بالدرجة الرئيسية اقتصادات الدول المتقدمة النمو، بما يمثل ٨٨ في المائة من مجموع التجارة في عام ١٩٩٤ (انظر الجدول الثاني عشر - ٢). وأكبر سبعة موردين في العالم، بالترتيب حسب الحجم، هم: الولايات المتحدة، وهولندا، وفرنسا، واليابان، والمملكة المتحدة، وألمانيا، وإيطاليا. وهي بلدان تمثل مجتمعة ثلثي صادرات العالم من خدمات الأعمال. وكان أكبر مصدر هو الولايات المتحدة، التي بلغت صادراتها ٦٦ بليون دولار في عام ١٩٩٤. كما كانت صادرات فرنسا وهولندا كبيرة جداً؛ وبلغت ٧٤ بليون دولار و ٤٨ بليون دولار، على التوالي.

الجدول الثاني عشر - ١ - هيكل الصادرات العالمية من الخدمات، ١٩٧٠ و ١٩٩٤  
(بالنسبة المئوية من مجموع التجارة في الخدمات)

١٩٩٤			١٩٧٠			
الاقتصادات النامية	الاقتصادات المتقدمة النمو	العالم	الاقتصادات النامية	الاقتصادات المتقدمة النمو	العالم	
٢٣,١	٢٣,٣	٢٣,٢	٢٣,١	٣٦,٣	٣٥,١	النقل
٣٩,٧	٢٨,٢	٣٠,٠	٣٧,١	٢٥,٦	٢٧,٠	السفر
٣٢,٦	٤٣,٧	٤٢,٠	١٩,٨	٢٨,٠	٢٧,٠	خدمات الأعمال
٤,٦	٤,٨	٤,٨	٢٠,٠	٩,٥	١٠,٩	الخدمات الحكومية*
١٠٠,٠	١٠٠,٠	١٠٠,٠	١٠٠,٠	١٠٠,٠	١٠٠,٠	مجموع الخدمات

المصدر : الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى بيانات صندوق النقد الدولي (عينة من ٨٦ بلدا).

\* بصفة رئيسية، مصروفات الحكومات (أو المنظمات الدولية) في البلدان الأخرى (ومن أمثلة ذلك الإنفاق على السفارات أو القنصليات).

الجدول الثاني عشر - ٢ - صادرات العالم من خدمات الأعمال، حسب المنطقة، ١٩٨٠ - ١٩٩٤  
(ببليون الدولارات)

١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	
				العالم
٤٠٩,٦	٣١٠,١	١٤١,٢	١١٢,٧	
٣٦١,٤	٢٨١,٤	١٢٧,١	٩٩,٤	الاقتصادات المتقدمة النمو
٤٨,٢	٢٨,٧	١٤,٠	١٣,٣	الاقتصادات النامية
٥,٢	٤,٨	٢,٨	٣,١	الاقتصادات المصدرة للنفط
٤٣,٠	٢٣,٩	١١,٢	١٠,٢	البلدان غير المصدرة للنفط
٢٨,٥	١٤,٠	٦,٨	٦,١	شرق وجنوب شرق آسيا*
٩,٣	٦,٤	٢,٦	١,٦	بلدان آسيوية أخرى
٨,٢	٥,٣	٣,٢	٤,٠	أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي
٢,٢	٣,٠	١,٤	١,٦	افريقيا

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى بيانات صندوق النقد الدولي.

\* باستثناء الصين، لعدم توفر بيانات لسلسل زمنية كاملة.

ذلك كانت البلدان المتقدمة النمو هي أكبر المشترين الدوليين لخدمات الأعمال، وإن كانت صادراتها قد تجاوزت وارداتها في السنوات العشر المنتهية في عام ١٩٩٤ بـ٢٥٠ بليون دولار إلى ٤٠ بليون دولار في السنة. ومن بين أكبر سبعة مصدّرٍ، كانت الولايات المتحدة والمملكة المتحدة وفرنسا وهولندا مصدّرة صافية، في حين كانت ألمانيا وإيطاليا واليابان مستوردة صافية. ولا يعني ذلك بالضرورة أن المجموعة الأولى من البلدان هي باستمرار موردة تتمتع بأعلى إمكانية تنافسية بشأن هذه الخدمات، نظراً لأن التوريد من خلال الاستثمار المباشر بدبل للتصدير. وهو يعني فحسب أن المجموعة الأولى، أية أسباب كانت، مصدّرة صافية وأن المجموعة الثانية مستوردة صافية للخدمات المشمولة بالتجارة.

وسجلت الولايات المتحدة أكبر فائض ٢٦,٥ بليون دولار في عام ١٩٩٤، وهو يزيد على ثلثي مجموع الفائض في اقتصادات البلدان المتقدمة النمو. وكانت العوامل الرئيسية المساهمة في ذلك هي تحقيق فوائض كبيرة في الإتاوات ورسوم التراخيص والبرمجيات. ومن ناحية أخرى، شهدت ألمانيا واليابان عجزاً مزمناً في تجارة خدمات الأعمال، بلغ ١٠ بليون دولار و ١٣ بليون دولار في عام ١٩٩٤، على التوالي، وذلك يرجع بصفة رئيسية إلى وارداتها الكبيرة من خدمات المنتجين (أي الخدمات المستعملة بوصفها مدخلات في عملية الإنتاج). وبالنسبة لإيطاليا وفرنسا وهولندا، يلاحظ وجود فائض كبير في التشييد والهندسة. ومن بين الاقتصادات الأخرى المتقدمة النمو، كان نحو نصفها بما فيه بلجيكا، والدانمرك، والسويد، وسويسرا، والنمسا، وهولندا، واليونان، اقتصادات مصدرة صافية.

وقدمت اقتصادات البلدان النامية بتصدير ما قيمته ٤٨ بليون دولار من خدمات الأعمال في عام ١٩٩٤، وهو مبلغ أقل من مبلغ الولايات المتحدة وحدها. وتتفق مع معظم البلدان النامية - وليس كلها - إلى العناصر الضرورية للمنافسة في هذه الخدمات من قوى عاملة وقدرة على البحث والتطوير وهيكل أساسية حديثة للمعلومات. وقد عانت البلدان النامية في مجموعها من عجز يبلغ نحو ٧ بليونين إلى ٧ بليون دولار في السنة في العقد الماضي. وكانت ستفاقورة وتركيا والبنغال هي البلدان التي حققت أكبر إيرادات صافية من تصدير خدمات الأعمال ١,٣ بلايين دولار و ٣,٦ بلايين دولار و ١,٧ بلايين دولار، على التوالي في عام ١٩٩٤، في حين كانت البرازيل وتايلاند وعدة بلدان مصدّرة للنفط أكبر مستوردة صافية نسبياً (لدى كل منها عجز في تجارة خدمات الأعمال يبلغ بليون دولار على الأقل)، وخاصة بالنسبة للخدمات المتعلقة بالنفط والتشييد فيما يخص مجموعة البلدان الأخيرة<sup>(٤)</sup>.

وعلى الرغم من صغر حجم صادرات البلدان النامية من خدمات الأعمال، فإنه ينمو بسرعة متزايدة. وليس ثمة سبيل بسيط لقياس ذلك، نظراً لأن البيانات المتعلقة بالخدمات تقدم عادة من حيث القيمة وأن معدلات الصرف بالنسبة للعمليات الرئيسية شهدت عمليات تراجع شديد. غير أن الشكل الثاني عشر - ٢ بين متوسط معدلات النمو في خدمات الأعمال مقيسة بوحدات من حقوق السحب الخاصة، وهي سلة من العملات. والواقع أن الشكل يبين أن نمو هذه الصادرات من البلدان النامية كان - فيما يبدو - أقل تأثيراً بالرائد في أوائل التسعينيات في البلدان الصناعية من صادرات البلدان المتقدمة النمو من خدمات الأعمال.

وجاءت الدفعة الرئيسية في نمو صادرات البلدان النامية من خدمات الأعمال من الاقتصادات الديناميكية في شرق وجنوب شرق آسيا حيث تزداد قيمة الصادرات بالدولار بنحو ١٢ في المائة في السنة، وهو أعلى بكثير من مثيلتها في أمريكا اللاتينية (٥ في المائة) وفي أفريقيا (٢ في المائة). ومن بين أكبر ٣٠ بلداً في التجارة العالمية في خدمات الأعمال، هناك ١١ من البلدان النامية، منها خمس من البلدان الآسيوية هي: تايلاند وجمهورية كوريا وستيفاقورة والفلبين وماليزيا. وبلغت حصتها أكثر من نصف مجموع صادرات البلدان النامية من خدمات الأعمال في عام ١٩٩٤. وجاءت ستفاقورة في المقدمة بصادرات قيمتها ١٢ بلايين دولار تقريراً وفائضاً في تجارة خدمات الأعمال يزيد على ٦ بلايين دولار. وفي مقابل ذلك، تعد تايلاند وجمهورية كوريا وماليزيا من كبار مستوردي خدمات الأعمال ولديها عجز مستمر في حساب خدمات الأعمال.

وهناك ثلاثة بلدان من أمريكا اللاتينية، هي البرازيل وشيلي والمكسيك، من بين أكبر ٣٠ بلداً مصدراً في العالم، غير أن الواردات الكبيرة في البرازيل والمكسيك جعلتها في عجز صاف يترواح بين بليون و٣٥ بلايين دولار بالنسبة لكل منها. وعلى الرغم من صغر بعض جزر الكاريبي في الحجم، فقد شاركت أيضاً في الصادرات من خدمات الأعمال، وخاصة في مجال الإدخال الإقليمي للبيانات (مثل بربادوس، وجامايكا، وسانيت لوسيانا، وغرينادا)<sup>(٥)</sup>، في حين قامت بلدان أخرى بدرجة كبيرة بتوفير أنشطة السوق المالية التقليدية الإقليمية.

وكانت صادرات أفريقيا من خدمات الأعمال أقل من خمس مثيلاتها في شرق وجنوب شرق آسيا في عام ١٩٩٤. وقد شكل عجز أفريقيا البالغ ٢٠ بلايين دولار في السنة نحو ثلثي عجزها الإجمالي في تجارة الخدمات. ومعظم خدمات الأعمال الكثيفة الاستخدام للمهارة في أفريقيا إما مستوردة من البلدان المتقدمة النمو أو مقدمة من فروع أو مهنيين أجانب من هذه البلدان.

وكما أن الروابط الإقليمية الداخلية في تجارة البضائع غير متطرفة بشكل جيد في أفريقيا، كذلك فإن التجارة الإقليمية الداخلية في خدمات الأعمال محدودة. غير أن الجهود الإقليمية المتزايدة لإنشاء شبكة اتصالات قارية وغير ذلك من جهود التعاون الإقليمي قد تبدأ في تعزيز قيام تجارة إفريقية داخلية أكبر في خدمات الأعمال.

الشكل الثاني عشر - ٢ - نمو التجارة العالمية في خدمات الأعمال، ١٩٩٤-١٩٨١

متوسط التغير السنوي بالنسبة المئوية في قيمة

الصادرات مقيسة بحقوق السحب الخاصة

البلدان النامية      البلدان المتقدمة النمو

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى بيانات صندوق النقد الدولي.

### الخدمات المصدّرة الرئيسية

تمثل الخدمات المتعلقة بالمعلومات - الاتصالات السلكية واللاسلكية ووضع البرامج الجاهزة وخدمات الحاسوب وتجهيز البيانات - أكبر فئة ديناميكية من فئات خدمات الأعمال. وتنبئ التقديرات أن الإنفاق العالمي على خدمات المعلومات بلغ ٢٢٥ بليون دولار في عام ١٩٩٥<sup>(٣)</sup> مما يعكس التقدم في تكنولوجيات المعلومات وتطبيقاتها على مجموعه كبيرة من خدمات الأعمال. وبإضافة إلى ذلك، كان من شأن زيادة القدرة على التعاقد على توفير هذه الخدمات مع مورّدين مستقلين وحدوث طفرة في الطلب على الخدمات المرتبطة بإعادة تشكيل وهندسة الصناعات أن نمت التجارة الدولية في هذه الخدمات نموا كبيرا.

وتقديم الخدمات في مجموعة متنوعة من الأشكال: فهي، على سبيل المثال، إما مدمجة في بضاعة أو غير مدمجة، وتباع إما مباشرة إلى المستعملين النهائيين أو من خلال وسطاء، مع وجود المشتري والبائع إما على مقربة مادية أو متباعدة وإن توافرت لهما إمكانية التواصل، وفي صيغات مفردة أو شاملة. وفضلاً عن ذلك، فإن البنية العالمية لصناعة الخدمات المتعلقة بالمعلومات على قدر كبير من التغيير. وتلقي التكنولوجيات المستعملة في مختلف الخدمات (مثل استعمال إشارات رقمية لنقل الصوت والصورة والبيانات) مما يتولد عنه طائفة كبيرة من شركات الخدمات الجديدة، في حين تندمج الشركات القائمة وتتوحد رأسياً وتتنوع.

والولايات المتحدة هي المورِّد الرئيسي لخدمات المعلومات، إذ كانت لديها في عام 1994 حصة قدرها 46% في المائة من السوق الدولية، وهي حصة أكبر من حصة اقتصادات بلدان أوروبا الغربية مجتمعة (22.5% في المائة).<sup>(7)</sup> والولايات المتحدة متفوقة في ميدان التكنولوجيا وتوفر طائفة كبيرة من المنتجات التي تم اختبار معظمها في سوقها المحلي الكبير المتتطور. وهي تستفيد أيضاً من الاستعمال السائد للغة الانكليزية. وزادت صادرات الولايات المتحدة من الاتصالات السلكية واللاسلكية وخدمات الحاسوب وخدمات قواعد البيانات، باستثناء الشحنات إلى الفروع الأجنبية، بنحو 10% في المائة سنوياً خلال الفترة 1986 - 1994، وبلغت قيمتها 6 بلايين دولار في عام 1994.<sup>(8)</sup> وتعد البلدان الأوروبية واليابان من كبار المستوردين. غير أن البلدان الأوروبية تزاحم في قطاعات شتى من السوق وأخذت توسع بسرعة نحو مناطق أخرى.

وتوجد فجوة كبيرة، من حيث المهارة والتكنولوجيا في هذه الخدمات، بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية. ولا تزال خدمات المعلومات في معظم البلدان النامية في طفولتها ومعظم الأجزاء الأساسية مستوردة من البلدان المتقدمة النمو. ولكن مع انتشار استعمال الهواتف وتحسُّن الهياكل الأساسية للاتصالات، يزداد الطلب على الخدمات بسرعة، بما يصل إلى 10-15% في المائة سنوياً في كثير من البلدان النامية. كما أن صادراتها تنمو بسرعة - وبصفة رئيسية الأنشطة الكثيفة الاستخدام للعمالقة في الاقتصادات الدينامية في آسيا. الواقع أن الفرص تهيأت أمام الصادرات من هذه الخدمات في السنوات الأخيرة، نظراً للتوجه الشديد في البلدان المتقدمة النمو في التعاقد على توفير هذه الخدمات للبلدان النامية.

## خدمات الاتصالات

تشكل خدمات الاتصالات جزءاً من سوق المعلومات ذات أهمية خاصة. وعلى الصعيد الدولي، ومثلاً في كثير من الاقتصادات المحلية، لم تكن هناك، عادةً منافسة فيما يتعلق بالتوريدات، بمعنى أن رسوم العمالة، لا سيما في حالة الخدمات الهاتفية، كانت تتضمن ريعاً اقتصادياً كبيراً وتفاضلها فضلاً عن تكاليف إيصال الخدمة. وتمثل الآلة الشائعة عموماً في قيام السلطات الوطنية (الشركات الحكومية للاتصالات السلكية واللاسلكية أو المنظمون الوطنيون) بتحديد أسعار الوصلات الدولية للشبكة المحلية. الأمر الذي يمكن أن تكون من نتيجته حدوث اختلاف شديد في رسوم مكالمة هاتفية عبر معدات متشابهة من بلد ما إلى أي بلدٍ آخرٍ على الرغم من قوتها على مسافة واحدة من البلد الأول.

وعلى أية حال، تتنفيذ التقديرات أن مجموع إيرادات البلدان المتقدمة النمو من مبيعات خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية العامة بلغ 395 مليون دولار في عام 1992.<sup>(9)</sup> وحققت الولايات المتحدة نحو 41% في المائة من المجموع في عام 1992. وتمثل الخدمة الهاتفية القطاع الرئيسي من خدمات الاتصالات، ولكن الخدمات الجديدة التي من قبيل الخدمات التليفزيونية باستخدام الكابلات، وخدمات "القيمة المضافة" (بما فيها طائفة متنوعة من الخدمات المتخصصة التي يمكن الوصول إليها عبر الشبكة الهاتفية العاديَّة أو عن طريق شبكة حاملة خاصة)، ونقل البيانات، وأجهزة الهاتف النقال، تمثل قطاعات دينامية للغاية. ومن المتوقع أن يؤدي تقارب التكنولوجيات، كما لوحظ أعلاه، وإلغاء الضوابط التنظيمية إلى اشتداد المنافسة، وحفز النمو، وتحقيق تطور كبير في السوق. وقد أخذت التحالفات تتضاعف بين الشركات المتخصصة في مختلف مكونات هذه الخدمات.

وقد ازداد مجموع إيرادات الاقتصادات المتقدمة النمو من خدمات الاتصالات بنحو 9% في المائة في السنة خلال الفترة 1990 - 1993. وكانت الزيادة في الولايات المتحدة أقل من ذلك إلى حد ما، وبلغت 6% في المائة، على الرغم من هيمنتها. وتعزى الزيادة السريعة في الطلب على خدمات الاتصالات إلى هيروط تكاليف الاتصالات، وزيادة إمكانية نقل الخدمات، والتوسيع في شبكات الاتصال الرقمية فضلاً عن زيادة التجارة والاستثمار على الصعيد الدولي. وأسفر التحرير وإلغاء الضوابط التنظيمية في هذا القطاع، مما أدى إلى زيادة الاتجاه إلى تحديد أسعار تنافسية، عن حفظ النمو في الطلب أيضاً.

وفيمَا بين الاقتصادات النامية، كانت منطقة شرق وجنوب شرق آسيا هي أكثر المناطق دينامية في قطاع الاتصالات السلكية واللاسلكية. وحققت عائدات التصدير في عدد من بلدان المنطقة زيادة سريعة للغاية في العقد الماضي، وإن تم ذلك من قاعدة متعددة. كذلك ازدادت عائدات الصين من الاتصالات السلكية واللاسلكية الدولية زيادة سريعة، وبلغت نسبة الزيادة في الواقع 56% في المائة في السنة خلال الفترة ذاتها، مما يوضح الاندماج المترافق للصين في الاقتصاد الدولي.

وأخذ كثير من البلدان النامية في تركيب نظام اتصال رقمية، وقد يتمكن عدد منها - مع توفر القاعدة التكنولوجية اللازمة والموارد البشرية الماهرة - من تخطي النظم التي تعمل بالتناظر وبلغ مرحلة أعلى من التقدم التكنولوجي، مباشرةً. غير أنه بالنظر إلى التكاليف الضخمة التي

يطلبها بناء شبكة اتصال متحكمة، أخذت الشركات في البلدان النامية في عقد ارتباطات مع الاقتصادات المتقدمة النمو لتأمين الوصول إلى شبكات الاتصال العالمية.

غير أن هذه التجربة الآسيوية لا تشكل نموذجاً فريداً. فعلى وجه الخصوص، ما زال تطور قطاع الاتصالات في مرحلة مبكرة في إفريقيا، وإن كانت الجهود قد بدأت لتعزيز الهياكل الأساسية للاتصالات السلكية واللاسلكية وربط أنظمتها بالشبكات العالمية.

### برمجيات الحاسوب

يتزايد الطلب سريعاً على البرمجيات، وذلك مع زيادة ربط الحواسيب الشخصية بالشبكات وتطبيق تكنولوجيات جديدة على الصناعات الأخرى. ونظراً لأن الرابط البياني فيما بين النظم المختلفة أصبح أكثر تعقيداً، أخذت حصة من الأعمال تنقل من الخدمات المتعلقة بالمكونات المادية إلى خدمات البرمجيات. كما أن التوسع الاقتصادي العالمي يغذي الطلب.

وتشكل البرمجيات واحداً من المجالات "المرمادية" والمختلطة بصفة خاصة في التجارة الدولية بين البضائع والخدمات. ففي حين تعد البرمجيات التي توضع صراحة لأجل عميل أجنبي من الصادرات المتعلقة بالخدمات بشكل واضح، قد تبدو حزمة البرامج التي تطرح للسوق الواسعة أقرب إلى طبيعة البضاعة غالباً ما تسجل بهذه الصفة في حسابات التجارة. غير أنه لما كانت حزم البرامج تتتجاوز بدرجة كبيرة تكلفة المنتج المادي، نظراً لطبيعتها بوصفها ملكية فكرية، فهي تصنف بشكل أنساب بوصفها خدمة مصدرة<sup>(١)</sup>.

وعلى أية حال، ازدادت الإيرادات العالمية من حزم البرامج الجاهزة بأكثر من ١٥% في المائة سنوياً في النصف الأول من التسعينيات، وبلغت ٩٥ مليون دولار في عام ١٩٩٥<sup>(٢)</sup>. والولايات المتحدة هي المورد المهيمن على السوق العالمية للبرمجيات، وقدمت نحو ٧٥% في المائة من مجموعة الإيرادات العالمية المتتحقق من حزم البرامج الجاهزة والبالغة ٧٠ مليون دولار في عام ١٩٩٣<sup>(٣)</sup>. وتتفيد التقديرات أن مبيعاتها الخارجية من حزم البرامج الجاهزة حققت ٢٤ مليون دولار في عام ١٩٩٣، مقابل مشتريات من باشرين أجنبين بمبلغ ٤ بلايين دولار فقط. وما زالت حصة أوروبا الغربية واليابان صغيرة، ولكن المنافسة تشتد. والواقع أنها أدت إلى تخفيض أسعار البرمجيات بدرجة كبيرة.

وأظهرت صناعات البرمجيات في عدة اقتصادات دينامية في آسيا وعدد من الاقتصادات في أمريكا اللاتينية (من بينها الأرجنتين، والبرازيل، وجمهورية كوريا، وسنغافورة، والصين، والفلبين، ومقاطعة تايوان الصينية، والمكسيك، والهند، وهونغ كونغ) نمواً سريعاً للغاية في العقد الماضي وإن كان ذلك من قاعدة صغيرة للغاية. غير أن حجم الإنتاج من البرمجيات ما زال صغيراً نسبياً وبدائياً، على الرغم من أن بعض من هذه الاقتصادات أصبح من المنتجين المهمين للمكونات المادية. ويتم استيراد معظم البرمجيات المنظورة. وتحاول بلدان في أمريكا اللاتينية، مثل الأرجنتين، والبرازيل، والمكسيك، إقامة صناعات للمعلومات، وأخذ إنتاجها من البرمجيات ينمو بسرعة خلال الثمانينيات<sup>(٤)</sup>. غير أن إنتاجها هذا يتم بصفة رئيسية في مجالات أقل تطوراً، مثل التطبيقات الإدارية والمحاسبية. وفي كثير من البلدان الأفريقية لم يتم إدخال الحواسيب الشخصية إلا مؤخراً، وفي حين تؤدي بعض خدمات ما بعد البيع، تُعد خدمات البرمجيات صغيرة بوجه عام.

ومن التطورات الملحوظة في العقد الماضي أن عدداً من البلدان النامية، من بينها البرازيل والصين والفلبين والمكسيك والهند، شهد طفرة في الصادرات من خدمات الحاسوب الكثيفة الاستخدام للعملة، بما فيها إدخال البيانات والبرمجة. وذلك يجسد الطفرة التي حدثت في الطلب التعاوني على هذه الخدمات، ونختصاً في الفنلنديين المتخصصين في الحاسوب في الاقتصادات المتقدمة النمو.

ومن أمثلة ذلك الهند، إذ يزداد الإنتاج المحلي من البرمجيات بسرعة ويجري تصديرها. وفي العام المالي ١٩٩٤/١٩٩٥، ازدادت المبيعات المحلية من البرمجيات في الهند بنسبة ٥٤% في المائة وبلغت ١١ مليون روبيه هندية، وازدادت الصادرات من البرمجيات بنسبة ٥٠% في المائة وبلغت نحو ٥٠ مليون دولار<sup>(٥)</sup>. ويمكن للهند، بما لديها من تجمع للفنيين المؤهلين المتخصصين في الحاسوب تبلغ أجورهم أقل من خمس أجور نظرائهم في الاقتصادات المتقدمة النمو، أن تتنافس بدرجة عالية في هذا القطاع الذي فيه تشكل تكاليف العمالة جزءاً كبيراً من مجموعة تكاليف الإنتاج. كذلك عملت حكومة الهند على تقديم حوافز تشجيع تدفق الاستثمار الأجنبي إلى البلاد وتشجيع الصادرات. وعلى العموم، تشهد صناعة البرمجيات في الهند تحولاً سريعاً من تجهيز البيانات استناداً إلى عمالة منخفضة التكلفة إلى مشاريع لاستحداث برمجيات أكثر تطوراً. وللاستفادة من هذه الفرصة، بدأ عدد متزايد من الشركات الأجنبية يتجه نحو الهند وبلدان أخرى ذات أوضاع مشابهة.

### الخدمات المالية

أدت التطورات في قطاع المعلومات أيضاً إلى حفز النمو في قطاعات أخرى من خدمات الأعمال، وربما يلاحظ ذلك بشكل بارز للغاية في ذلك الجزء من صناعة الخدمات المالية الذي تتوقف عملياته بشكل وثيق على نقل المعلومات وتجهيزها. وهذه الخدمات تشمل أعمال المصادر والتأمين وأسواق الأوراق المالية. وقد أدت الإمكانيات التقنية لتجهيز المعلومات عن بعد وانخفاض تكاليف نقل المعلومات، مع التحرر وإلغاء الضوابط التنظيمية في الأسواق المالية، إلى الإسراع بإضفاء الطابع العالمي على الخدمات المالية وظهور أدوات مالية جديدة ومعقدة

بل وحسب طلب العميل. ويمكن الآن من خلال شبكات الاتصال العالمية أن تتم بشكل روتيني التجارة المالية الدولية الواسعة عن بعد وفي أي مكان وزمان على مدار الساعة.

وهكذا توسيع التجارة في الخدمات المالية توسيعاً سريعاً منذ أواخر الثمانينيات. وقد أحرزت هذه العملية في الاقتصادات المتقدمة النمو تقدماً بمعدل أسرع كثيراً من المعدل المسجل في البلدان النامية. وترتبط الآن جميع المصادر تقريباً في الاقتصادات المتقدمة النمو بشبكات دولية للمعلومات سواءً عن طريق شبكاتها الخاصة أو من خلال استئجار خدمات الشبكات من الآخرين. وقد تضاعفت تقريباً خلال الفترة ١٩٨٧ - ١٩٩٠، الخدمة المالية المتقدمة من المصادر المقيمة التابعة للأقتصادات الصناعية الرئيسية إلى العملاء الأجانب<sup>(١٥)</sup>. وزادت صادرات الولايات المتحدة من الخدمات المالية بنسبة ١٠% في المائة سنوياً في العقد الماضي.

وتختلف البلدان النامية بصفة عامة عن البلدان المتقدمة النمو في كل من التطبيقات التكنولوجية وتحرير القطاع المالي. غير أنه تم في عدد متزايد من البلدان النامية، ولا سيما في آسيا، في العقد الماضي، تحرير الأسواق المالية بدرجة كبيرة وكان من شأن ذلك تسهيل عمليات الشركات المالية المنتسبة إلى الاقتصادات المتقدمة النمو. غير أن شعور كثير من البلدان النامية بالقلق إزاء طنول صناعاتها المالية وتكليف الوصول إلى الشبكات المالية العالمية والحالة الهزيلة للهيأكل الأساسية للاتصالات، قد حالت دون إدماج أسواقها المالية في السوق الدولية.

## خدمات أخرى

بالإضافة إلى الخدمات الدينامية "العصر المعلومات"، هناك أيضاً تجارة دولية كبيرة في قطاعات من خدمات الأعمال تتميز بطابع تقليدي أوضح. وأحد هذه هو قطاع التشيد والهندسة، حيث يتطلب الأمر مجموعة من نوعين مختلفين من الموارد البشرية: فنيين من ذوي المهارات العالية وعمال شبه مهرة<sup>(١٦)</sup>. ولهذا السبب، تأخذ العقود الدولية في الأغلب شكل مشاريع مشتركة بين الشركات القائمة في البلدان المتقدمة النمو وفي البلدان النامية.

وبالنسبة للعنصر الذي يتطلب فنيين ذوي مهارات عالية، مثل الهندسة الاستشارية، تهيمن البلدان المتقدمة النمو على السوق. واستناداً إلى إيرادات ٢٢٥ من كبريات الشركات، حصل المقاولون من البلدان المتقدمة النمو على ٨٩% في المائة من مجموعة إيرادات أعمال التشيد الدولي البالغة ٩٢ مليون دولار في عام ١٩٩٤. ولدى اليابان أكبر حصة (٢٠% في المائة)، تليها الولايات المتحدة وفرنسا والمملكة المتحدة وألمانيا (بحصص تبلغ ١٦% و ١٢% و ١١% في المائة، على التوالي)<sup>(١٧)</sup>. والمنافسة عنيدة فيما بين البلدان المتقدمة النمو. ومن بين البلدان النامية، برزت الصين التي تتميز بالمنافسة في المشاريع الكثيفة الاستخدام للعملة، بوصفها مصدراً رئيسياً. وحققت في عام ١٩٩٤ ما يقرب من ٣ بلايين دولار وهو رقم يقارب رقم إيرادات أكبر مصدراً - وهو جمهورية كوريا. وتتطورها التقني يتراكم بسرعة.

و ضمن الأسواق الإقليمية للبلدان النامية، تتميز منطقة شرق وجنوب شرق آسيا بأكبر قدر من الدينامية. وتتراوح عقود التشيد بالنسبة لهذه المنطقة تراحاً شديداً، ابتداءً بمشاريع الهياكل الأساسية التي من قبيل محطات القوى الكهربائية ونظم النقل، وانتهاءً بمحاصن الكيميايات ومعامل تكرير النفط والمرافق التصنيعية الأخرى والمباني الشخصية. وتستورد بلدان المنطقة أجزاءً رئيسية من خدمات التشيد من الشركات المتعددة الجنسيات بسبب عدم كفاية الخبرة والموارد المالية المحلية. ولكن بعض هذه البلدان يقوم أيضاً بتصدير خدمات التشيد على نحو ما ذكر أعلاه.

وفي أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، ونظراً لعدم توفر الخبرة وضعف المعدات، وتدني التكنولوجيا، وعدم كفاية التمويل، وقيود النقد الأجنبي، تفتقر الخدمات الاستشارية والهندسية المحلية إلى المنافسة على الصعيد الدولي، وتحظى أجزاءً رئيسية من المشاريع الاستشارية إلى الاستشاريين الأوروبيين<sup>(١٨)</sup>.

وبشأن عناصر أخرى في خدمات الأعمال، مثل الخدمات القانونية والمحاسبة والخدمات الطبية والإذاعة والسينما والإعلان، تعمل الحاجز التنظيمية على إعاقة المعاملات عبر الحدود، بدءاً بالقيود المفروضة على المؤهلات الالزمة قبل السماح لموردن أجنبية بأداء خدمات في بلد ما، وانتهاءً بالحظر الصريح لأسباب تتعلق بالأمن القومي أو الصحة العامة أو الحماية الثقافية. غير أن الحاجز التكنولوجية في مجال الخدمات ذاتها قد تم الحد منها بدرجة كبيرة عن طريق عدة أمور، من بينها نواحي التقدم في تكنولوجيا المعلومات؛ وأخذت هذه التجارة تنموا في واقع الأمر.

## العوامل المحددة للتجارة في خدمات الأعمال

يشكل نمو التجارة الدولية في خدمات الأعمال جزءاً لا يتجزأ من نمو خدمات الأعمال على الصعيد العالمي. وفي عام ١٩٧٠، كانت الخدمات (بما فيها التشيد) تمثل ٥٥% في المائة من الناتج الإجمالي للبلدان المتقدمة النمو والنامية مجتمعة. وبحلول عام ١٩٩٠، ارتفعت هذه الحصة إلى ١٥% في المائة، وذلك يرجع بأكمله تقريباً إلى النمو في فئة الخدمات التي دخلت ساحة التجارة الدولية<sup>(١٩)</sup>. وعلى الرغم من أن الأهمية الاقتصادية للخدمات سجلت أقصى ارتفاع في الاقتصادات المتقدمة النمو، كان للتوسيع أيضاً تأثير قوي على البلدان النامية. ولم يرتفع فحسب

الدور المتنامي للخدمات تبعاً لنمو طلب المستهلكين على الخدمات، الذي يرافق ارتفاع الدخول، بل ارتفع أيضاً نتيجة لزيادة طلب الشركات على خدمات المنتجين. وعلاوة على ذلك، أدى حفظ المواد وتصغير حجم المنتجات إلى زيادة حصة الخدمات المدمجة في الناتج الصناعي. وبالإضافة إلى هذه العوامل العامة، هناك محددات معينة أخرى لدينامية التجارة الدولية في خدمات الأعمال.

## العوامل المؤدية إلى نمو وانتشار التجارة الدولية في خدمات الأعمال

لكي تطرح خدمات الأعمال للتبادل التجاري على الصعيد الدولي، ينبغي أن تقدم، أولاً، بوصفها نشاطاً للأعمال مستقلاً وقابلًا للتحديد ثم تعرض، ثانياً، للبيع عبر الحدود. وكان من شأن التغيير التقني أن عزز من حيوية الشركات المستقلة والمتخصصة في خدمات الأعمال التي يمكن أن تتفاعل عبر مسافات طويلة. وبالإضافة إلى التغيير التقني، أدى انتشار الشركات عبر الوطنية حول العالم وتحفيض النظم والحواجز التجارية أيضاً إلى ارتفاع حجم التجارة الدولية في هذه الخدمات.

وكان للشركات الكبيرة دور بارز في الإنتاج الصناعي فيما وراء البحار لمدة قرن أو أكثر؛ وكذلك الحال بالنسبة لشركات خدمات الأعمال ولا سيما في أعمال المصادر والتأمين<sup>(١)</sup>. ولكن في حين كانت الاستثمارات الصناعية تتعلق بشكل نموذجي بالتجارة الدولية بطريقة أو بأخرى، كانت الاستثمارات في مجال الخدمات تأخذ في الأكثر طابع كيان أجنبى يقيم في بلد مضيف ويقدم خدمة لسوق المحلية (باستثناء كونها بالطبع تمويلاً للتجارة الدولية). غير أن الاستثمارات في مجال الخدمات تشبه الآن أكثر ما تشبه الاستثمارات الصناعية؛ وتشكل التجارة جزءاً رئيسياً من الصورة.

ويبدو أن أساليب التغيير ترتبط بموجة التغيير التقني (التي ما زالت مستمرة) والتي ضاعفت من عدد خدمات الأعمال المستقلة. وعملت في الأغلب على الحد من تكاليف تقديمها على نطاق واسع وأتاحت إنتاجها على مسافة بعيدة عن العميل. وأصبحت خدمات الأعمال هذه في بعض الحالات قياسية (أي بما يتيح استعمال برامجيات "حاضرة" المحاسبة) وفي بعض الحالات تعززت فرص تقديم الخدمات حسب طلب العميل (مثل التعاقد مع شركة أجنبية لمبرمجي الحاسوب على تصميم نظام للمحاسبة حسب طلب العميل).

وتتمثل "ثورة المعلومات" في مركز العملية كلها، ولا سيما في شكل حوسبة المعلومات ونقل المعلومات التي يمكن قراءتها بالحاسوب عبر شبكات رقمية. وكان من شأن الاندفاع المتواصل للإبداع التقني في هذا المجال وسرعة انتشاره أن أحدثَ عدة مرات في جيل واحد ثورات في سرعة وحجم عمليات نقل المعلومات.

ويتواصل انخفاض عدد أنواع خدمات المعلومات التي يتعمّن أداؤها "وجهها لوجه"، وتزداد باطراد فرص تقسيم العمل تقسيماً أدق. وتعمل الشركات على تصفية قدراتها الداخلية التي تسمح لها بتقديم خدمات معينة وبدلاً من ذلك تقوم بشراء تلك الخدمات من مورِّدين مستقلين. ومع تضخم طاقات الاتصالات، بات في إمكان المورِّدين، الذين ربما كان يتعمّن عليهم في السابق التواجد في المدينة ذاتها مع العملاء، أن يتواجدوا في أي مكان على سطح الأرض. ومع التغيير التقني السريع في شبكات المعلومات والاتصالات، لم يعد أداء عدد متزايد من الخدمات يتوقف بشكل حاسم على التواجد المادي. ويحدث عدم التجدد الآن على نحو تنتقل معه الآن الخدمات ببساطة عبر الأسلاك إلى المستعملين<sup>(٢)</sup>. الواقع أن هناك ضغطاً تنافسياً قوياً من أجل خفض النفقات عن طريق تفكير خدمات المنتجين إلى أجزاء ونقلها إلى أماكن أخرى في بلد واحد أو في بلدان أخرى حيث تتوفر إمكانيات كبيرة للطلب على خدمات منفصلة<sup>(٣)</sup>.

ومع سقوط الحاجز التكنولوجية أمام التجارة الدولية في الخدمات، أخذت الحاجز المتعلقة بالسياسات تستقطُّ أيضاً، وإن كان كثير منها لا يزال قائماً. ومستوى الحاجز المصنوعنة في تجارة خدمات الأعمال مرتفع الآن كثيراً عن مستواها في تجارة البضائع. وأنَّ الحاجز يشكل الرقابة المباشرة على حركة الخدمات عبر الحدود، وفرض القيد على الاستثمارات المتعلقة بالخدمات، وتبسيط التجارة من خلال الإجراءات الإدارية والضرائب ومعايير الملكية. وتأتي ضغوط السوق لخفض هذه الحاجز من قبل الشركات التي ترغب في تقديم الخدمات إلى سوق لا تستطيع الوصول إليه بعد، ومن المشترين المحتملين للخدمات. وقد وضعت هذه الضغوط تحرير هذه التجارة في مقدمة جدول الأعمال في عدد متزايد من البلدان.

ومن الأمثلة الدالة على ذلك الخدمات المالية. فقد اقتربت المبيعات الدولية من الخدمات المالية - أي شراء الأوراق المالية وبيعها لحساب عملاء أجانب والبحث في أداء الشركات المدرجة محلياً في قوائم المتعاملين الأجانب في البورصات - بتحرير التدفقات المالية إلى الأسواق الوطنية في البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية. وترتبط تجارة الخدمات، في الجزء الأكبر منها، ارتباطاً وثيقاً بالاستثمار المباشر من جانب المؤسسات المالية الأجنبية. وفي حالة جمهورية كوريا، ازداد عدد فروع المصارف الأجنبية من ١٦ في عام ١٩٧٥ إلى ٩٨ في عام ١٩٩٥، وزادت عدد فروع شركات الأوراق المالية والتأمين الأجنبية من ٧ في عام ١٩٨٠ إلى ٧٨ في عام ١٩٩٥<sup>(٤)</sup>.

ويمكن لشركات الخدمات عبر الوطنية أن تبيع في سوق أجنبية دون أن تستثمر هناك مباشرة، ولكن يبدو أن الاستثمار ومبيعات الخدمات من خلال كياناتها هي الطريقة المفضلة. وعلى أية حال، من الواضح أن الواقع الأمر هو أن دور شركات الخدمات - وهو تصنيف في هذه الحالة أعم من مجرد شركات الأعمال - قد ازداد بدرجة كبيرة بوصفه حصة من الاستثمار الأجنبي المباشر. وفي حالة فرنسا وكندا والمملكة

المتحدة والولايات المتحدة، يدخل نحو نصف مجموع رصيد الاستثمار المباشر من جانب المؤسسات الوطنية في قطاع الخدمات، ويجسد في كل حالة تواجداً متزايداً للقطاع على مر الزمن (انظر الجدول الثاني عشر -<sup>٣</sup>). وظهور الخدمات بشكل بارز أيضاً في الاستثمارات الأجنبية التي تستضيفها هذه البلدان. وفي حالة ألمانيا وإيطاليا واليابان، كان نحو ثلثي رصيد الاستثمار الأجنبي في الخدمات. وكانت الاستثمارات من جانب شركات الخدمات الأجنبية في هذه الاقتصادات قوية جداً أيضاً، وإن كانت أقل من ذلك في اليابان. ويمكن ملاحظة اتجاه مماثل في البلدان النامية<sup>(٤)</sup>.

## لا توجد نظريات بسيطة للتجارة الدولية في خدمات الأعمال

قد تكون المناقشة الواردة في هذا الفصل مبشرة كثيراً لлемة عالم الاقتصاد الكلي الذي يريد إيضاح الصادر والوارد من خدمات الأعمال. ذلك أن النظريات التقليدية المتعلقة بالتجارة في مجال البضائع صريرة أكثر من النظرية المشابهة التي يتعين وضعها بالنسبة للتجارة في مجال خدمات الأعمال. ويرجع ذلك، بشكل جزئي فقط، إلى أن خدمات الأعمال عبارة عن مجموعة أنشطة تتسم بدرجة كبيرة من عدم التجانس. وهناك مشكلة أساسية أكبر من مجرد عدم التجانس، وهي أن الخدمات يمكن تقديمها بطريق أكثر من طريق تقديم السلع، وبأبعاد تجمّع في كل طريقة عن عدد لا يحصى من العوامل.

ويوجد في صميم كثير من خدمات الأعمال المطرودة للتجارة الدولية قدر من الأصول المعنوية - "جزء" من الملكية الفكرية - يعطي للشركة الموردة ميزة تنافسية في بيع الخدمة. وإذا منحت الشركة ترخيصاً لمنتجاتها (أو علاماتها التجارية)، فهي تتناقض أتاوات تحسب بوصفها تصديراً للخدمة من خدمات الأعمال. وإذا استثمرت مباشرة في بلد أجنبي، فهي تحصل على دخل من الاستثمار، وهو فئة أخرى من فئات التدفق، مختلفة في مسارها الزمني. وإذا أدمجت في منتج تصديراً تكنولوجيتها أو علامتها التجارية، فهي تسجل في ميزان المدفوعات بوصفها تصديراً لسلعة. وهذه مجرد طرق ثلاثة لاستخلاص ربع اقتصادي من الملكية الفكرية.

ويمكن إبراد مثل لإيضاح ذلك. لنفرض أنتا تريدين قياس تجارة وتخصص في صناعة فرعية معينة، ولتكن برامج تجهيز النصوص. فإذا قامت الشركة بشحن برمجياتها وكتيباتها للبيع في الخارج، فمن الممكن تسجيل ذلك بوصفه تصديراً للبضاعة. وإذا باعت تلك المواد لشركة حواسيب تولى تحميلها مسبقاً ثم قامت بتصدير الحاسوب، سيدخل ذلك في قيمة الآلة المصدرة. وإذا أرسلت مجرد نسخة واحدة من البرمجيات إلى شركة أجنبية تدفع الأتاوات من أجل طبع مزيد من النسخ للبيع أو لتحميلها مسبقاً في الحواسيب، فسوف يظهر ذلك في ميزان المدفوعات بوصفه من خدمات الأعمال. وأخيراً، إذا افتتحت الشركة فرعاً فيما وراء البحار، فإن الربيع الاقتصادي لمبيعات للبرمجيات سوف يسجل بوصفه جزءاً من إيرادات الفرع وسيكون بمثابة عامل محدد لأرباحه التي إذا ما أعيدت إلى الوطن سوف تدخل في ميزان المدفوعات بوصفها إيراداً آتياً من الاستثمار.

ومجمل القول إنه يبدو أن عالم الاقتصاد الذي يبحث عن تفسير لتجارة خدمات الأعمال سوف يحتاج إلى تضمين ذلك التفسير العوامل المحددة لاستبدالية السلع والخدمات وطرق الاستثمار الرامية إلى استخلاص ربع اقتصادي. وفضلاً عن ذلك، يمكن أن يكون الربيع فيأغلب الأحيان موقوتاً بشكل متزايد، بل وعايراً، وذلك لاحتمال حدوث تآكل سريع في تفوق التكنولوجيا والمعرفة<sup>(٥)</sup>. ومن ثم، فقد لا يكفي تحليل تدفق خدمات الأعمال كما لو كان التدفق مستقلًا عن تدفق ما يتصل به من سلع واستثمارات وسياسات تكنولوجية. الواقع أن مثل هذا النهج قد يمثل مشكلة أمام تحليل التجارة في سلع معينة أيضاً. ولكنه يمثل على الدوام مشكلة في تحليل التجارة في خدمات الأعمال. وإغفال ذلك سيكون أشبه بمثل العميان الثلاثة الذين تقول الحكاية إنهم قد وصفوا فيلاً، وإن كلاً منهم وصفه من واقع الأجزاء التي كان بوسمه أن يلمسها.

**الجدول الثاني عشر - ٣ - حصة الخدمات في رصيد الاستثمار المباشر الأجنبي للاقتصادات الصناعية الرئيسية**  
**السبعة**

(بالنسبة المئوية)

١٩٩٤	١٩٨٠	١٩٧٥	
٥٣ ٦٩	٤٠ ٤٨	٣٤ ٤٧	<b>ألمانيا</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٥٨ ٦٥	٣١ ٣١	٢٩ ٤٠	<b>إيطاليا</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٥٩ ٥٢	٦٢ ٤٤	٦٠ ٤٠	<b>فرنسا</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٣٢ ٤٩	٢٥ ٢٦	٢٥ ٢٨	<b>كندا</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٤١ ٤٥	٢٨ ٣٥	.. ..	<b>المملكة المتحدة</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٥٣ ٥١	٤٥ ٣٩	٣٦ ٢٩	<b>الولايات المتحدة</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر
٤٤ ٦٦	٢٢ ٤٤	١٨ ٤٠	<b>اليابان</b> الرصيد الوارد الرصيد الصادر

**المصدر:** بيانات مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، كانون الثاني/يناير ١٩٩٦.

### الحواشي

- (١) بشأن التجارة الدولية في المصنوعات "الجديدة"، انظر دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.II.C.1)، الفصل الحادي عشر.
- (٢) إن التصنيف الإحصائي والبيانات المتعلقة بالتجارة الدولية في الخدمات والبضائع المستخدمة في هذا الفصل هي إلى حد كبير بيانات صندوق النقد الدولي، على نحو ما هي مجمعة في إحصاءات ميزان المدفوعات. وتتبع البيانات، إلى المدى الممكن، المبادئ التوجيهية لدليل ميزان المدفوعات (Balance of Payments Manual) المنقح الصادر مؤخرًا (الطبعة الخامسة، واحتضن العاصمة، صندوق النقد الدولي، ١٩٩٣). كما هي واردة في شرائط الحاسوب الشهرية لصندوق النقد الدولي المتعلقة بالحولية الإحصائية لموازين المدفوعات (The Balance of Payments Statistics Yearbook) (بدءاً من عدد كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥). وتتعلق البيانات بقيمة الصادرات وتشمل عينة من بلداً توفرت عنها بيانات للفترة بكاملها بالنسبة لخمس فئات رئيسية من الخدمات المبنية في الجداول والأشكال.
- (٣) انظر: لجنة الاتحادات الأوروبية وصندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي والبنك الدولي، نظام الحسابات القومية، ١٩٩٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.94.XVII.4).
- (٤) يبين الاختلاف بين فاخص البلدان المتقدمة النمو البالغ ٢٥ بليون إلى ٤٠ بليون دولار في السنة فيما يتعلق بالتجارة في خدمات الأعمال وعجز البلدان النامية البالغ بليونين إلى ٧ بلايين دولار، درجة النقص في شمولية البيانات. ولم يكن الإبلاغ عن واردات البلدان النامية من خدمات الأعمال ناقصاً فحسب، بل إن الواردات الصافية الكبيرة للاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال لم تسجل سوى جزءاً (وهي ليس ست مشمولة في قاعدة البيانات المستعملة في هذا الفصل). ومن المحتمل أيضاً أن تكون الصادرات من خدمات الأعمال غير مسجلة بالكامل على الصعيد العالمي، نظراً لأن قدرًا كبيراً من النشاط يحدث بين فروع شركة واحدة في بلدان مختلفة ولا يسجل بالكامل.
- (٥) انظر: دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.II.C.1)، الفصل الرابع عشر، الفرع المعنون "العمل والتكنولوجيا: تحول صناعتين" ("تجهيز البيانات").

- (٦) .(Washington, D.C., 1995), p. 175 United States Department of Commerce, U.S. Global Trade Outlook, 1995-2000,

(٧) . المرجع نفسه، p. 174.

(٨) محسوبة على أساس بيانات من وزارة التجارة في الولايات المتحدة، Survey of Current Business, September, 1995, p. 76.

(٩) OECD, Communications Outlook, (1995, Paris, 1995), p. 22.

(١٠) واقع الأمر أن البرمجيات ترتكب بالفعل من أجل استعمال المشتري ولا تبيع، وهو ما يتضح من الملاحظة المدونة على الملفات المحتوية على قرصيات البرامج في حزمة البرامج الجاهزة.

(١١) بيانات مقدمة من وزارة التجارة بالولايات المتحدة في شباط/فبراير ١٩٩٦.

(١٢) وزارة التجارة بالولايات المتحدة، U.S. Global Trade Outlook 1995-2000 (Washington, D.C., 1995), p. 135.

(١٣) Carlos M. Correa, "Informatics in Latin America: promises and realities", Journal of World Trade, vol. 23, No. 2 (April 1989), pp. 81-96.

(١٤) حسب المعلومات المقدمة من الرابطة الوطنية لشركات البرمجيات والخدمات، دلهي، على نحو ما وردت في صحيفة "فايننشيال تايمز"، ٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.

(١٥) مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، The Tradability of Banking Services: Impact and Implications (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.94.II.A.12، الجدول السادس - ٢).

(١٦) لا تصنف أنشطة العمال شبه المهرة غالباً على أنها خدمات أعمال، ولكن على أنها صادرات عمالة أو تحويلات مهاجرين أو تحويلات عمال، حسب طول المدة التي يقضيها العمال فيها وراء البحار وحسب مركز إقامتهم. غير أن ذلك ما زال يشكل عاملاً آخر من عوامل التعقيد في تفسير البيانات المبلغ عنها بشأن التجارة الدولية في خدمات الأعمال.

(١٧) Engineering-News Record, 28 August 1995, p. 36.

(١٨) انظر: UNCTAD, Coordinated African Programme of Assistance G. K. Ikiara, W. N. Nyangena and M. I. Murira, "Services in Kenya", (on Services, August 1994), pp. 31-34.

(١٩) حقيقة الأمر أن حصتي التشييد وتجارة الجملة والتجزئة في الناتج المحلي الإجمالي لم تتغيرا تقريباً (نحو ٥.٥ و ١٨.٥ في المائة، على التوالي)، في حين ارتفعت حصة النقل والاتصالات بنسبة نصف نقطة مئوية فقط (إلى نحو ٥.٥ في المائة)؛ غير أن حصة "الخدمات الأخرى" ارتفعت من ٢٦.٥ في المائة إلى ما يقرب من ٣٥ في المائة من الناتج الإجمالي (تقديرات شعبة الاقتصاد الكلي، الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات).

(٢٠) ثمة دراسة كلاسيكية لهذه الظاهرة في كتاب Multinational Enterprise, Cambridge, Massachusetts Mira Wilkins, The Emergence of the (Harvard University Press, 1970).

(٢١) انظر: developing nations", The World Economy, vol. 7 (June Jagdish N. Bhagwati, "Splintering and disembodiment of services and 1984), pp. 133-143.

(٢٢) إلى حد ما: أي أن هناك أساليب في الإدارة ومراقبين يلمسون عودة إلى الاتجاهات المركزية في تنظيم الشركات.

(٢٣) بيانات مقدمة من مصرف كوريا، كانون الثاني/يناير ١٩٩٦.

(٢٤) يدخل جزء كبير من الاستثمار المباشر في الخدمات في البلدان النامية في المراكز المالية اللاإقليمية وبلدان علم المجامعة؛ وحتى مع استبعاد هذه الاستثمارات، فقد ازدادت حصة الخدمات في مجموع الاستثمار المباشر في البلدان النامية بصفة عامة على مر الزمن (انظر Transnational Corporations in World Development: Trends and Prospects (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.88.II.A.7)، الجدول الحادي والعشرون - ٦).

(٢٥) انظر: James R. Melvin, Trade in Services, (Nova Scotia, The Institute for Research on Public Policy, 1989), pp. 42-43.



## **المرفق**

## **الجدول الإحصائية**



## المرفق

### الجدول الإحصائية

يحتوي هذا المرفق على المجموعات الرئيسية من البيانات التي يقوم عليها التحليل الوارد في "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٦". و تعرض هذه البيانات في المرفق بتفاصيل أكثر مما يرد في النص ولفترات زمنية أطول. وتضم هذه البيانات المعلومات المتاحة حتى ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٦.

وهذا المرفق، مثل "الدراسة" نفسها، من إعداد شعبة الاقتصاد الكلي التابعة لإدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات بالأمانة العامة للأمم المتحدة. وهو يستند إلى معلومات تم الحصول عليها من شعبة الإحصاءات وشعبة السكان التابعين لتلك الإدارة. وكذلك من اللجان الإقليمية التابعة للأمم المتحدة، وصندوق النقد الدولي والبنك الدولي، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد)، ومن مصادر وطنية وخاصة. أما التقديرات التي تخص السنوات الأقرب بعدها فقد أعدتها شعبة الاقتصاد الكلي بالتشاور مع اللجان الإقليمية.

وتستند التوقعات إلى نتائج عملية التنبؤ التي أجراها في آذار/مارس - نيسان/أبريل ١٩٩٦ مشروع (لينك)، وهو فريق بحث تعاوني دولي لوضع نماذج الاقتصاد القياسي، ومقره في شعبة الاقتصاد الكلي. ومشروع لينك نفسه هو نموذج عالمي يربط بين العلاقات التجارية والمالية ٧٩ نموذجاً قطرياً وإقليمياً تستخدماها أكثر من ٤٠ مؤسسة وطنية والشعبية. وتفترض هذه النماذج أن سياسات الاقتصاد الكلي القائمة أو المعلنة رسمياً في ١٥ نيسان/أبريل سارية، والروابط الرئيسية هي تجارة السلع وأسعارها، وكذلك أسعار الفائدة وأسعار الصرف في بلدان العملات الرئيسية. ويقدم هذا النموذج حلولاً متسقة بعملية تكرارية، ومن ثم تتحدد ذاتياً أسعار الصرف الرئيسية، وأسعار الفائدة، ومصفوفة كاملة من التدفقات التجارية والتغيرات في الأسعار. والاستثناء الهام الوحيد هو السعر الدولي للنفط الخام، الذي يشتاق باستخدام نموذج فرعي لقطاع النفط؛ وفي هذه الحالة، من المتوقع أن يبقى متوسط سعر مجموعة أنواع النفط الخام السبعة التي تتبعها منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك)، في عام ١٩٩٦، في نفس المستوى الذي كان عليه في عام ١٩٩٥، وأن ينخفض بحوالي ٢% في المائة في عام ١٩٩٧.

### تصنيف البلدان

يقسم تصنيف البلدان المتبوع في "الدراسة" العالم إلى مجموعات رئيسية ثلاثة: بلدان الاقتصادات المتقدمة النمو، والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، والبلدان النامية، على النحو المعرف في الملاحظات التفسيرية الواردة في مستهل "الدراسة". وهذه المجموعات قيد الاستعراض حالياً في ضوء التغيرات السياسية الجغرافية والاقتصادية الرئيسية التي جدت.

وكذلك تقسم مجموعة الاقتصادات المتقدمة النمو، التي تتألف من ٢٣ بلداً، لأغراض التحليل، إلى التصنيفات الفرعية المتماشقة التالية: البلدان الصناعية الرئيسية، وتكون من الاقتصادات السبعة الكبرى من حيث الناتج المحلي الإجمالي وهي ألمانيا وإيطاليا وفرنسا وكندا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية واليابان؛ وأوروبا الغربية؛ والاتحاد الأوروبي؛ وأمريكا الشمالية. وتغطي البيانات الأعضاء الخمسة عشر الحاليين في الاتحاد الأوروبي عن جميع السنوات. وتضم أمريكا الشمالية كندا والولايات المتحدة.

أما مجموعة الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال فتقسم بدورها إلى ثلاثة مجموعات فرعية: الأولى هي أوروبا الوسطى والشرقية التي تسمى أيضاً بأوروبا الشرقية للاختصار، وهي تضم ألبانيا وبولندا والجمهوريتين التشيكية وسلوفاكيا وสาธารณاروسيا وهنغاريا؛ والمجموعة الثانية هي رابطة الدول المستقلة، بما فيها أذربيجان وجورجيا؛ والمجموعة الثالثة تضم جمهوريات البلطيق (استونيا ولاتفيا وليتوانيا). وفي بعض الحالات، ترد البيانات بالنسبة للاتحاد السوفيتي السابق حتى عام ١٩٩١ ولمجموع الدول الخلف للاتحاد السوفيتي ابتداءً من عام ١٩٩٢ لتسهيل تحليل الاتجاهات على مر الزمن. وسوف تدرج البيانات المتعلقة بفرادي الدول الخلف للاتحاد السوفيتي في المرفق متى توافرت سلسلة زمنية كافية.

أما البلدان النامية فتوضع أساساً في مجموعات حسب المناطق، وفقاً لموقعها الجغرافي (انظر الملاحظات التفسيرية). وأغراض التحليل، يميز أيضاً بين البلدان ذات الفائض الرأسمالي والبلدان المستوردة لرأس المال (بالنسبة لتكوين البلدان، انظر الملاحظات التفسيرية). وبلدان الفائض الرأسمالي هي مجموعة من البلدان المصدرة للنفط التي كانت تزود العالم في وقت ما بالتمويل الرأسمالي والتي يستند على اعتمادها الكبير للغاية على الإيرادات النفطية وضعاها في مجموعة تحليلية منفصلة، حتى وإن كانت غالبيتها قد أصبحت من البلدان المستوردة الصافية لرأس المال. أما سائر البلدان النامية الأخرى فتدرج تحت مجموعة البلدان النامية المستوردة لرأس المال. وهذه البلدان الأخيرة مقسمة تقسيماً فرعياً آخر إلى بلدان مصدرة للطاقة وبلدان مستوردة للطاقة. ويعرف البلد بأنه مصدر للطاقة إذا استوفى المعيارين التاليين معاً: (أ) أن يزيد إنتاجه الرئيسي من الطاقة (بما في ذلك الفحم وفحم الليغنيت والنفط الخام والغاز الطبيعي والطاقة المائية والكهرباء) عن استهلاكه بما لا يقل عن ٢٠% في المائة. و (ب) أن تعادل صادراته من الطاقة على الأقل من مجموع صادراته. (زاير وميانمار واليمن مستوفية لهذه المعيارين ولكنها لم تدرج في هذه المجموعة لأنها من أقل البلدان نمواً).

ويميز أيضاً بين البلدان النامية المستوردة للطاقة باعتبارها تنتمي إما إلى مجموعة البلدان الأربع المقدرة للمصنوعات، أو إلى مجموعة البلدان الأخرى، أو تنتمي إلى مجموعة بلدان أخرى.

وأخيراً، تستخدم أحياناً مجموعات تحليليات أخرى. إحداها هي أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، التي تضم جميع البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى، باستثناء نيجيريا وجنوب أفريقيا. والقصد من هذا التجميع هو التركيز على الاقتصادات الأفريقية الأصغر، وعلاوة على ذلك، فإن البيانات المتعلقة بالبلدان الآخرين تعطي على بيانات الاقتصادات الأصغر صورة مشوهة عن المنطقة حيث الناتج المحلي الإجمالي، والسكان والتجارة الدولية، وما إلى ذلك.

المجموعة الأخرى هي مجموعة أقل البلدان نمواً. وخلافاً للمجموعات التي سبق ذكرها، والتي صنفتها الأمانة العامة تيسيراً للتحليل الاقتصادي والاجتماعي، تحددت البلدان المدرجة في قائمة أقل البلدان نمواً بقرارتها من الجمعية العامة، بناءً على توصيات لجنة التخطيط الإنمائي، التي تستعرض معايير تحديد أقل البلدان نمواً وتنتظر في تصنيف كل حالة على حدة. وقررت الجمعية، في آخر قرار لها في هذا الشأن، (القرار ١٣٣/٤٩ المؤرخ ١٩٩٤/١٢٣) إضافة أنغولا وإريتريا إلى القائمة وقررت رفع اسم بوتسوانا منها. وهكذا، يوجد حالياً ٤ بلدان مدرجة في القائمة<sup>(١)</sup> ومعايير الأساسية للإدراج في تلك القائمة مرتبطة بكون تنصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي يقل عن عتبات معينة وبمؤشر التنوع الاقتصادي و بـ "مؤشر نوعية الحياة المادية المعززة"<sup>(٢)</sup>.

### نوعية البيانات

هناك طلب متزايد من القطاعين العام والخاص على توفير الإحصاءات التي يعول عليها وفي الوقت المناسب بحيث يمكن استخدامها في التحليل الاقتصادي والاجتماعي وصنع القرار في البيئة الحالية التي تتسم بسرعة التدويل ونشر المعلومات. وتعد المعلومات الإحصائية المتقدمة والقابلة للمقارنة على مر الزمن وباختلاف البلدان ذات أهمية حيوية عند رصد التكيف الهيكلي، ومناقشة المشاكل الاجتماعية، والسياسة البيئية والفقير، أو عند تقييم الأسواق والاقتصادات الناشئة وبالأضافة إلى ذلك، فإن الطابع المتعدد الوجوه لهذه المسائل وغيرها من المسائل الراهنة، مثل ارتفاع معدل تنقل رؤوس الأموال والأشخاص، والأقلمة الاقتصادية، تقتضي اتباع نوع متكملاً وانتقائياً تجاه البيانات الوطنية والدولية.

وفيما يتعلق بوضع معايير دولية لتحديد وعرض البيانات، فإن التقييم الذي أجري في عام ١٩٩٣ لنظام الحسابات القومية<sup>(٣)</sup> وآخر طبعة من "دليل ميزان المدفوعات لصندوق النقد الدولي"<sup>(٤)</sup> (دليل صندوق النقد الدولي) يسلط الضوء على التغيرات التي حدثت في الحالة الاقتصادية والاجتماعية التي كانت الأساس الذي قامت عليه البيانات الإحصائية خلال العقود الماضيين، ويشكلان خطوة كبيرة في الجهد المبذول لدمج هذه التغيرات في نظام إحصاءات متكامل متوازن. ويسعى نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ إلى الوصول إلى مفاهيم وتعاريف وتصنيفات متراقبة على المستوىين الكلي والجزئي، كما جرى، قدر المستطاع، المواءمة بين المفاهيم الواردة في دليل صندوق النقد الدولي وبين تلك الواردة في نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ وكذلك مع منهجيات الصندوق المتعلقة بالإحصاءات التقديرية والمصرفي والإحصاءات المالية الحكومية. وعلاوة على ذلك، فإنه من خلال نظام للحسابات الفرعية، وهي شبه مندمجة في الإطار المركزي لنظام الحسابات القومية، يمكن إقامة صلات بين بيانات الحسابات القومية ومجالات معينة أخرى للإحصاءات الاقتصادية والاجتماعية مثل البيئة والصحة والحماية الاجتماعية والسياحة. وإخفاق الخبراء في الاتساق على مجموعة من المعايير لتعريف الأنشطة الرسمية وغير الرسمية، وما يحصل عليه المستهلكون والمنتجون من إعانت مالية، والتعليم والجوانب الأخرى للاستثمار في رأس المال البشري يدل على القيود المنهجية والمادية التي تجعل من الصعب الإحاطة بجميع الأحداث والتغيرات وتحديدها كمتى. بيد أن كلاماً من نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ودليل صندوق النقد الدولي يمثلان علامتين تهدي بهما البلدان الراغبة في استكمال أو استعراض أو تحسين تقاريرها الإحصائية.

وعندما تبدأ الحكومات في إبلاغ بياناتها على أساس هذه المعايير، ستدمج تلك البيانات في الإحصاءات الواردة في هذا المرفق. غير أنه على القارئ أن يدرك في الوقت الراهن نقاط الضعف المتأصلة في بعض الإحصاءات الوطنية والدولية المستخدمة بالضرورة في هذه الدراسة وفي غيرها من المنشورات الدولية. فعدم اتساق التفظية واختلاف التعريف وطراقي جميع البيانات بين البلدان المقدمة للبيانات يجعل من الصعب أحياناً تفسير البيانات التي تنشرها الوكالات الدولية.

ومن المشاكل الدائمة الأخرى تأثر الإبلاغ عن البيانات أو عدم اكتمالها أو عدم إبلاغها. ورغم أن التعديات والتقديرات أمر ممكن ويتم في حالات مختارة، ففي هذا العصر الذي تتابع فيه عن كثب المؤشرات الاقتصادية والاجتماعية وتستخدم فيه بكثرة، هناك حاجة إلى الإبلاغ عن البيانات في الوقت المناسب، ليس فقط على أساس سنوي، بل أيضاً على أساس فصلي، أو حتى بتوافر أسرع كلما أمكن. ومن الجدير باللحظة، في هذا الصدد، التقدم الكبير الذي حققه بعض البلدان النامية والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال في نشر بيانات سنوية وفصلىة في الوقت المناسب وبانتظام، بينما حدثت فجوات واسعة في حالة بعض الاقتصادات الأخرى المارة بمرحلة انتقال، التي هي في صراع أو حرب.

ومن ناحية، هناك مصدر واسع النطاق لعدم الدقة يتمثل في استخدام دراسات استقصائية مرجعية وتعدادات عدنا عليها الزمن أو نماذج عتيقة وأفراضاً عن أنماط السلوك والظروف التي لم تعد منطبقة. ومن ناحية أخرى، عندما تسعى الإدارات الإحصائية إلى تحسين

تقديراتها باستخدام مصادر جديدة للبيانات، ودراسات استقصائية مستكملة وجداول المدخلات والمخرجات بصورة متفرقة، يمكن أن يحدث انقطاع متكرر في سلاسل البيانات. وتخضع تقديرات الدخل القومي بوجه خاص لتنقيحات كبيرة تترواح ما بين ١٠ و ٣٠ في المائة<sup>(٥)</sup>.

وتسجل الحسابات القومية وما يتعلق بها من مؤشرات أساساً معاملات السوق التي تتم من خلال التبادل النقدي. أما المقايسة، وإنما الإنتاج الكفاف وأنشطة القطاع غير الرسمي فلا تسجل دائماً. وبشكل عام، فإن لجميع الفئات فيما عدا الفئة الأخيرة تصيبها أكبر في مجموع النشاط في البلدان المنخفضة الدخل مما يؤدي إلى بخس تقدير الانتاج بالنسبة تصل إلى ٤ في المائة من الناتج القومي. وحيث أن درجة البخس في التقدير تتفاوت باختلاف البلدان، فإن مقارنة الناتج قد تعطي نتائج معينة. يضاف إلى ذلك أنه مع استيعاب القطاع الخارج عن السوق في التيار الرئيسي للإنتاج بمدروز الزمن من خلال تزايد خلق النقود، ستكون هناك مغalaة في تقدير حجم نمو الناتج استناداً إلى حجم هذا التغير (انظر "التعاريف والإصطلاحات المتعلقة بالبيانات" أدناه لبيان الصعوبات من النوع المشار إليه هنا).

وليس ثمة مغalaة في القول بأن جوانب الضعف على الصعيد الوطني تصبح عقبات تحليلاً رئيسيّاً عند إجراء مقارنات بين البلدان أو مجموعات البلدان في وقت معين أو على مدى فترة معينة. وعدم وجود البيانات القطرية أو انعدام الثقة بها أو تناقضها يجعل المنظمات الدولية مضطورة إلى وضع تقديرات وتعديلات كبيرة للاحتفاظ بتركيبة قطرية متسبة من البيانات الكلية على مر الزمن. وعلاوة على ذلك، فإن عدم وجود تقديرات موثوقة بها عن الناتج المحلي الإجمالي للعديد من البلدان النامية والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال يسلط الضوء على ذلك، المحاللين إلى تقديرات تقريرية للغاية عند إعداد المجاميع القطرية، حيث أن الأوزان الترجيحية للناتج المحلي الإجمالي تشكل أساساً لكثير من سلاسل البيانات.

إلى جانب الناتج المحلي الإجمالي، هناك مشاكل خطيرة متصلة بأنواع أخرى من الإحصاءات التي عادة ما يستشهد بها مثل البطالة وتضخم أسعار المستهلك وحجم الصادرات والواردات. ويجب مقارنة البطالة بين بلد وآخر بحذر بسبب اختلاف التعاريف بين البلدان. ولهذا السبب بوجه خاص يستعمل الجدول ألف - ٦ التعرّيف الموحدة لمعدلات البطالة التي تختلف، في بعض الحالات، اختلافاً كبيراً عن التعاريف الوطنية.

وتعتبر الأرقام القياسية لأسعار المستهلك من أقدم مجموعات البيانات الاقتصادية التي تجمعها الحكومات، ولكن ما زالت تختلف الآراء بشأنها حتى في البلدان التي لديها أكثر النظم الإحصائية تقدماً، مما يرجع بوجه خاص إلى التغيرات في مدى جودة السلع وأنماط سلوك المستهلك، التي كثيراً ما لا يتسعون الوقوف عليها بسبب عدم توافر الدراسات الاستقصائية للإنفاق الاستهلاكي والتنقيحات في عينات المجموعات السلمية.

ولا توجد حلول واضحة لكثير من المشاكل المذكورة آنفاً، وحتى إن وجدت، فإن عدم تخصيص موارد كافية لتحسين النظم الإحصائية والإبلاغ يمكن أن يديم أوجه القصور الإحصائية. وفي ضوء ذلك، من المستصوب اعتبار المؤشرات الاقتصادية والاجتماعية الواردة في هذه "الدراسة" مؤشرات تقريرية وتقديرات، ولا سيما على مستوى المجاميع.

## التعاريف والإصطلاحات المتصلة بالبيانات

إن البيانات الإجمالية إما أن تكون مجاميع أو متوسطات مرجحة لبيانات فرادى البلدان. ويُعبر عن متوسطات معدلات النمو لسنوات متعددة كمعدلات تغير سنوية مركبة ما لم يذكر خلاف ذلك. والطريقة المتبعة هي تحديد فترة التغير في معدل النمو لسنوات متعددة، وإغفال سنة الأساس: مثال ذلك أن متوسط معدل النمو في عشر سنوات لأحد المتغيرات في الشمائلات سيكون هو متوسط معدل النمو السنوي في الفترة ١٩٨١-١٩٩٠. أما معدلات النمو سنة بعد أخرى فيعبر عنها في شكل نسب مئوية سنوية للتغيرات.

وقد تختلف البيانات التاريخية الواردة في المرفق الإحصائي عن البيانات السابقة في الطبعات السابقة بسبب الاستكمال، وبسبب التغيرات في توافر البيانات الخاصة بفرد البلدان.

## الناتج

يحسب نمو الناتج في كل مجموعة بلدان من مجموع الناتج المحلي الإجمالي لفرد البلدان مقسماً بأسعار وأسعار الصرف في عام ١٩٨٨، أي أن بيانات الناتج المحلي الإجمالي بالعملة الوطنية في عام ١٩٨٨ قد حولت إلى دولارات (مع إدخال تعديلات في حالات مختارة<sup>(٦)</sup>). ثم طبقت على السنوات السابقة واللاحقة باستخدام التغيرات في الناتج المحلي الإجمالي "ال حقيقي" لكل بلد. ويعتقد أن هذا المنهج يوفر مجموعة معقولة من معدلات النمو الإجمالية لفترة تمتد حوالي ١٥ سنة، وتتركز حول سنة ١٩٨٨. وبعبارة أخرى، فإنه يتبع تحريك سنة الأساس من وقت لآخر للتعبير عن تكوين الإنفاق والإنتاج على مدى فترات طويلة.

وتستخدم البيانات الوطنية عن "الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي" للوصول إلى أرقام الناتج الكلية، ولذلك تتبع الممارسات الوطنية في تعريف الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي لكل بلد. ولو اختارت فرادى البلدان أيضاً سنة ١٩٨٨ كسنة الأساس لحساباتها لكان ذلك مفيداً، لكنها لم تفعل ذلك عموماً.

وأصبح الآن لسنة الأساس ذاتها، في حالة الولايات المتحدة، معنى مختلف جداً. ذلك أنه قد أعيد مؤخراً حساب بيانات الناتج المحلي الإجمالي للولايات المتحدة في شكل رقم قياسي "مراجع على أساس متتحرك"، فيدلاً من تقديم الناتج المحلي الإجمالي لعدة سنوات بأسعار سنة الأساس ثم حساب معدل بين السنوات انتلافاً من تلك التقديرات. أصبح الآن معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في الولايات المتحدة لأي سنة من السنوات هو متوسط نمو الناتج المحلي الإجمالي محسوباً بأسعار تلك السنة ومعدل النمو محسوباً بأسعار السنة التي قبلها. ثم تحسب سلسلة من "الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي" للولايات المتحدة بتطبيق معدلات النمو تلك على قيمة الناتج المحلي الإجمالي بالدولار في سنة الأساس، التي هي حالياً سنة ١٩٩٢.<sup>(٧)</sup>

### الاقتصادات المتقدمة النمو

حتى نشر "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢"<sup>(٨)</sup>، كانت "الدراسات" تنشر بيانات الناتج المحلي الإجمالي أو الناتج القومي الإجمالي (تبعاً لما يصدر أولًا من سلاسل البيانات) بوصفها مؤشرات للنشاط الاقتصادي في بلدان الاقتصاد السوفيتي المتقدمة النمو، وذلك حتى تعكس بياناتها الحالة الراهنة قدر الإمكان. بيد أنه بسبب التحسن في توافر بيانات الناتج المحلي الإجمالي بدأية من "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢"<sup>(٩)</sup> استخدمت "الدراسة" الناتج المحلي الإجمالي كمقاييس للناتج الكلي في جميع البلدان.

وبعد من عام ١٩٩١، أصبحت بيانات النمو الاقتصادي الإجمالي لألمانيا تشمل الجمهورية الديمocratique الألمانية السابقة. ونظراً لأن البيانات الرسمية عن مستوى الناتج المحلي الإجمالي في ألمانيا ما بعد التوحيد كانت متاحة اعتباراً من عام ١٩٩١، فإن أول سنة أمكن حساب معدل النمو عنها من البيانات الرسمية هي ١٩٩٢. أما معدل النمو في عام ١٩٩١، كما يظهر في الجدول أ-left - ٢، فهو متوسط مرجح لمعدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الرسميين والتقدير بين في شطري ألمانيا، ويستند الترجيح إلى مستوى الناتج المحلي الإجمالي في عام ١٩٩١، كما نشره Statistisches Bundesamt (المكتب الاحصائي الاتحادي) بألمانيا.

### الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال

بداية من "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢"<sup>(١٠)</sup> حدث تحول من استخدام الناتج المادي الصافي إلى الناتج المحلي الإجمالي كمقاييس للناتج الكلي للأقتصادات المارة بمرحلة انتقال. وأدخلت تعدلات، وأدلت بفرض التوصل إلى سلسلة زمنية بالقيمة الحقيقة والقيمة الإسمية، تكون مفيدة من الناحية التحليلية. وفي كثير من الحالات، لم تكن هناك بيانات حسابات قومية يعتمد عليها تماماً أو أسعار صرف ذات مدلول بالنسبة للثمانينات، واستمرت تلك الحالة حتى التسعينات في حالات عديدة. ومن هنا، كان يتغير تقدير مجموعة من الأوزان الترجيحية استناداً إلى بيانات مجرزة (ووضعت مجموعة من معدلات النمو التقريرية للناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة للاتحاد السوفيتي في الفترة من ١٩٨١ إلى ١٩٩٠).

وفيها بعد، توافرت بيانات جديدة استوجبت استكمال التقديرات المستخدمة في طريقة الترجيح. وتتعلق هذه البيانات مباشرةً بسنة ١٩٩٠، ولكن لما كانت سنة ١٩٨٨ قد ظلت تعتبر مؤقتاً سنة الأساس، فقد استخدمت البيانات الجديدة لتنقية الأوزان الترجيحية لعام ١٩٨٨ بدايةً من "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٠". وبما أنه لم تكن توجد في العملية السابقة أسعار صرف سوقية ذات مدلول اقتصادي للأقتصادات المارة بمرحلة انتقال في عام ١٩٨٨، بذلك جهود للقيام، عن طريق الاستقراء، بدراسة لتعديلات القوة الشرائية في سنة ١٩٨٠ بين البلدان الأعضاء في مجلس التعاون الاقتصادي السابق. بيد أن برنامج المقارنات الأوروبية نشر في سنة ١٩٩٤ مجموعة من تقديرات الناتج المحلي الإجمالي في سنة ١٩٩٠ مقومة بتعديلات القوة الشرائية (انظر أدناه)، وهي تقدرارات سارت على نهج دراسة من نفس الطبيعة لجميع بلدان الأعضاء في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي<sup>(١١)</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، نشر في سنة ١٩٩٣ نص منقح من "جدول بن العالمية" (الإصدار ٥,٥)، تضمن تقديرات للناتج المحلي الإجمالي مقومة بتعديلات القوة الشرائية لسنة ١٩٨٥ للبلدان التي لم تشارك في عملية برنامج المقارنات الدولي لتلك السنة. كما أتيحت تقديرات جديدة لمعدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي مقومة بتعديلات القوة الشرائية لجميع البلدان حتى آخر الثمانينات<sup>(١٢)</sup>.

وتم وضع تقديرات للناتج المحلي الإجمالي في سنة ١٩٩٠ للاتحاد السوفيتي وبولندا وتشيكوسلوفاكيا ورومانيا وهنغاريا باستخدام الدراسة التي أجرتها منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي للوصول إلى أرقام تصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في سنة ١٩٩٠ باستخدام "الدولارات الدولية" وضربيها في التقديرات السكانية لسنة ١٩٩٠. واستخدمت تقديرات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي في سنتي ١٩٨٩ و ١٩٩٠ الواردة في "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم" للتوصيل، عن طريق الاستقراء الوجعي، إلى مستويات الناتج المحلي الإجمالي في سنة ١٩٨٨ التي خصم تضخمها على أساس أسعار سنة ١٩٨٨ باستخدام "جدول بن العالمية" المنقحة (وإن كان ذلك باعتبار أن سنة ١٩٨٥ هي سنة الأساس). ولما كانت بغاريا والجمهورية الديمocratique الألمانية لم تشاركاً في أي من عمليات برنامج المقارنات الدولي، فإن الأوزان الترجيحية المطبقة على ناتجهما المحلي الإجمالي لسنة ١٩٨٨ قدرت باستخدام نهج انتقال (من خلال حساب النسب المستندة إلى تقديرات الناتج المحلي الإجمالي لهنغاريا في سنة ١٩٨٨).

وبالإضافة إلى المحذور العام المتعلق بموثوقية البيانات عموماً، وتساؤلها وقابليتها للمقارنة، أصبحت نسبة النشاط الاقتصادي التي لا تشملها الإحصاءات القومية مدعّاة للقلق الشديد للغاية في بعض البلدان. فانتشار الانهيار الجديدة من الارتفاع والمعاملات والكيانات جعل الإطار المؤسسي والمنهجي السابق للإحصاءات إطاراً غير كافٍ. وتحتاج عن ذلك حالات من التضارب الكبير في البيانات المبلغ عنها رسمياً. ولذلك تجري عملية إصلاح شاملة للنظم الإحصائية الوطنية في الاتحاد الروسي وفي غيره من دول الاتحاد السوفيتي السابق. وقدرت، نتيجةً

لذلك، تقييمات هامة لعدة سلاسل من البيانات. ومن المتوقع صدور تقييمات أخرى لبيانات الأداء السابق والجاري، ومن المرجح أن تقدم صورة أدق عن نشاط الاقتصاد السوقي بأكمله، ولا سيما عناصره التي لا يشملها الإبلاغ حالياً. ولذلك يجدر التذكير أكثر من أي وقت مضى أنه يجب معاملة البيانات الإحصائية المقدمة، ولا سيما ما يتعلق منها بالعديد من الدول الخلف للاتحاد السوفيتي، وكذلك بدول أخرى مارة بمرحلة انتقال، بوصفها تقديرات مؤقتة عرضة للت蜺يج الشديد<sup>(١٧)</sup>.

### البلدان النامية

بداية من "دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٣"، تقوم تقديرات نمو الناتج في البلدان النامية على بيانات ٩٣ بلداً، تمثل نسبة تقدر بـ ٩٩ في المائة من سكان جميع البلدان النامية. ويحول الناتج المحلي الإجمالي معيراً عنه بالعملة الوطنية في عام ١٩٨٨ إلى قيمته بالدولار. وأدخلت تدريجياً في الحالات التي كان فيها التحويل بسعر الصرف الرسمي يعطي نتائج غير واقعية.

ويجب أن يوضح في الاعتبار أن صدق تقديرات الناتج وغيرها من البيانات الإحصائية للبلدان النامية إنما يتعلق بالمرحلة التي بلغتها نظمها الإحصائية من التطوير. وبتحسين هذه النظم، يمكن توقّع إجراء تقييمات في البيانات. مثلاً، أعادت تركيا، في عام ١٩٩٤، حساب ناتجها القومي الإجمالي رجوعاً حتى سنة ١٩٦٨ باستخدام بيانات جديدة، مثل نتائج دراسات استقصائية أجريت مؤخراً، وإدماج بعض البنود والقطاعات الاقتصادية الفرعية التي تعذر إدراجها في الحسابات القومية السنوية السابقة<sup>(١٨)</sup>. وفي أفريقيا، على وجه الخصوص، يوجد اختلاف واسع في قيم المجموعات الاقتصادية التي تقدمها مختلف المصادر الوطنية والدولية عن العديد من البلدان في المنطقة. أما البيانات المتعلقة ببلدان آسيا وأوروبا وكذلك في أفريقيا التي توجد فيها منازعات وحروب أهلية ويفجّي تفسيرها على أنها لا تبين سوى درجات تقريبية للحجم. وبإضافة إلى ذلك، ففي البلدان التي تعاني من ارتفاع معدلات التضخم واختلال أسعار الصرف، يمكن أن تحدث تشوّهات كبيرة في بيانات الحسابات القومية. ولهذا السبب، من بين أسباب أخرى، قامت الأرجنتين بتنقيح ناتجها المحلي الإجمالي في الثمانينيات بحوالي ٢٠ في المائة.

### المنهجيات البديلة لحساب مجتمعات الناتج العالمي

تستخدم دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم طريقة ترجيح مستمرة من تحويل البيانات الوطنية تستخدم باستدامها أسعار الصرف بغية تجميع معدلات نمو ناتج فرادي البلدان في مجتمع إقليمية وعالمية، حسب ما ورد أعلاه. وهذا النهج مماثل للنهج المتبع في تقارير دولية أخرى مثل تقارير البنك الدولي. أما صندوق النقد الدولي، ولا سيما في تقريره عن "التوقعات الاقتصادية العالمية" فهو يتبّع الآن نهجاً مختلفاً. فقد اعتمد في أيار/مايو ١٩٩٣ طريقة ترجيح لحساب المجموعات تستمد فيها أوزان الترجيح القطري من الناتج المحلي الإجمالي الوطني، عبراً عنه "بالدولارات الدولية"، وتحول القيم من العملة المحلية باستخدام تعادلات القوة الشرائية كأسعار صرف. وسارت منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي على نهج صندوق النقد الدولي وأعتمدت طريقة بديلة في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ في تقريرها عن "التوقعات الاقتصادية في بلدان منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي". ولا تزال مسألة أي النهج يتبّع موضع خلاف<sup>(١٩)</sup>.

والدافع وراء استخدام أوزان ترجيح تعادلات القوة الشرائية هو الاعتقاد في أنه، عند حساب الانتاج الكلي في بلدان، ينبغي استخدام مجموعة موحدة من الأسعار لتحديد نفس قيمة الانشطة في البلدان، وهو أمر لا يحدث عادة عندما تستخدم أسعار صرف السوق لتحويل قيم الناتج المحلي الإجمالي بالعملة المحلية. ويقوم نهج تعادلات القوة الشرائية بإعادة تحديد قيمة الانتاج الإجمالي (الإنفاق في الواقع) في مختلف البلدان في مجموعة وحيدة من الأسعار. ومعامل تحويل تعادلات القوة الشرائية هو من حيث المبدأ عدد وحدات العملة الوطنية اللازمة لشراء السلع والخدمات المكافئة لما يمكن شراؤه بوحدة واحدة من عملة بلد القیاس، أي الولايات المتحدة. بيد أنه يصعب، من حيث المبدأ وعملياً، حساب تعادلات القوة الشرائية لأن السلع والخدمات غير قابلة دائماً للمقارنة بين بلد آخر، مما يجعل مقارنة أسعارها مباشرة عملية صعبة بالتبسيط. وهذه هي الحال بوجه خاص في عدة خدمات مثل الرعاية الصحية والتعليم، التي يصعب قياس ناتجها بالذات ناهيك عن أسعارها.

وهناك مشكلة هامة يطرحها استخدام تقديرات تعادلات القوة الشرائية هذه لحساب الأحجام النسبية للبلدان تتمثل في أن أحدث مجموعة تم استكمالها لأسعار تعادلات القوة الشرائية كانت لعام ١٩٨٥، وشملت مجموعة من ٦٤ بلداً فقط<sup>(٢٠)</sup>. وسيضطط بنشر تقديرات سنّة مرجعية جديدة (١٩٩٣) تشمل مجموعة أكبر من البلدان في أواخر عام ١٩٩٦ أو أواخر عام ١٩٩٧، برنامج المقارنات الدولية، الذي تقوم بتنسيق أنشطته شعبة الإحصاءات في إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات بالأمانة العامة للأمم المتحدة.

ومع ذلك، فقد لوحظت بعض أوجه التناقض، بين الناتج المحلي الإجمالي وأهم عناصر الإنفاق المكونة له متى قيست بأسعار السوق من ناحية وبين الناتج المحلي الإجمالي وعناصره مقيسة بأسعار "الدولية" كما هي مشتقة في عملية برنامج المقارنات الدولية من ناحية أخرى. واستناداً إلى ذلك (وباستخدام بيانات أخرى جزئية للغاية بشأن أسعار المستهلك) استُنبطت وسيلة لحساب المستويات التقريبية للناتج المحلي الإجمالي حسب تعادلات القوة الشرائية وأهم عناصر الإنفاق المكونة له بالنسبة للبلدان التي لم تشارك في برنامج المقارنات الدولية، وأصبحت الناتج التي تم التوصل إليها معروفة لدى المشغلين بالاقتصاد والإحصاء باسم جداول بن العالمية<sup>(٢١)</sup>.

ولا يمكن تطبيق نهج تعادلات القوة الشرائية أو نهج أسعار الصرف لترجمة بيانات الناتج المحلي الإجمالي القطريية بطريقة خالصة نظر يا أو ثابتة تماماً. وهناك احتياجات هائلة إلى البيانات اللازمة لبرنامج مقارنات دولية عالمي حقاً، بالرغم من أن تفطية برنامج المقارنات الدولية تزداد في كل جولة. وبالمثل، لما كان نظام الأوزان الترجيحية القائم على أسعار الصرف يفترض وجود عالم من أسواق العملات الأجنبية والاقتصادات المحلية التي تعمل في ظروف تنافسية متغيرة، فإن تطبيقه كان مقيداً بالرقبة على الصرف والاختلافات الحادة في أسعار السوق في العديد من البلدان. بيد أن الاتجاه العالمي نحو تحرير الاقتصاد والسعى إلى تحقيق إمكانية التحويل الكامل حيث لا توجد بعد، قد يسمح، بمرور الزمن، بتطبيق طريقة أسعار الصرف تطبيقاً أكثر ثباتاً. وحتى وإن تحقق ذلك، فإن الطرق مختلفة من حيث المفهوم وتؤدي وبالتالي إلى قياسات مختلفة لنمو الناتج العالمي.

ويمكن ملاحظة الفروق في قياس نمو الناتج في الجدول ألف - ١ أدناه، في الفترتين ١٩٨١ - ١٩٩٠ و ١٩٩١ - ١٩٩٥. وتستخدم التقديرات نفس البيانات عن الناتج المحلي الإجمالي لنفاذ البلدان، وتستخدم البيانات لنفس عدد البلدان في مجموعتي المتوسطات. ولا تختلف الأعمدة إلا من حيث الأوزان الترجيحية المستخدمة لحساب المتوسطات، الواردة في الجدول أدناه، للناتج ولنصيب الفرد من الناتج في سنة الأساس<sup>(١٧)</sup>.

الناتج ونصيب الفرد من الناتج في سنة الأساس

نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي (بالدولار)		الناتج المحلي الإجمالي (ببليون الدولارات)		
على أساس تعادلات القوة الشرائية	على أساس أسعار الصرف	على أساس تعادلات القوة الشرائية	على أساس أسعار الصرف	
١٩٨٨	١٩٨٨	١٩٨٨	١٩٨٨	
٤ ٢٨٠	٣ ٨٣٤	٢٢ ٣٢٩	١٩ ٥٤٧	العالم
١٥ ٧٤١	١٧ ٨٧٥	١٢ ٤٠٩	١٤ ٠٩١	الاقتصادات المتقدمة النمو
				منها:
١٩ ٨٠٤	١٩ ٩٩٢	٤ ٨٥٤	٤ ٩٠٠	الولايات المتحدة
١٣ ٠٢٤	١٤ ٤١٥	٤ ٧٢٠	٥ ٢٢٤	الاتحاد الأوروبي <sup>(٦)</sup>
١٥ ٠٣٣	٢٣ ٦٣٨	١ ٨٤٣	٢ ٨٩٨	اليابان
٥ ٧٧٩	٥ ٧٧٩	٢ ٢١٧	٢ ٢١٧	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٧)</sup>
١ ٩٦٢	٨٢٥	٧ ٧٠٣	٣ ٢٣٩	البلدان النامية
				حسب المناطق:
٤ ٣٨٧	٢٠ ٤٠	١ ٨٥٦	٨٦٣	أمريكا اللاتينية
١ ٢٢٩	٦٦٤	٧٣٤	٣٩٧	أفريقيا
٤ ١٢٥	٣ ٤٨٢	٥٠٩	٤٣٠	غربي آسيا
١ ٧١١	٦١٤	٢ ٧٠٨	٩٧٢	جنوب وشرق آسيا
١ ٣٨٤	٣٩٠	١ ٥٥٣	٤٣٨	الصين
٤ ٤٠٩	١ ٨٠٠	٣٤٢	١٤٠	منطقة البحر الأبيض المتوسط
				حسب المجموعة التحليلية:
٤ ٠٢٤	٣ ٨٥٥	٢٨٤	٣٦٨	بلدان رأس المال الناضج
١ ٩١١	٧٤٩	٧ ٣١٩	٢ ٨٧١	البلدان المستوردة لرأس المال
٧ ٧٢٥	٥ ٠٩١	٥٤٢	٣٥٧	البلدان الأربع المصدرة للمصنوعات
١ ٨٠٤	٦٦٨	٦ ٧٧٧	٢ ٥١٤	بلدان أخرى
				بنود تذكيرية
٧٨٠	٣٤٨	٢٥٤	١١٣	البلدان الأفريقية جنوب الصحراء الكبرى
٨٤٦	٢٥٢	٣٧٣	١١١	أقل البلدان نموا

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) أدرجت أرقام الجمهورية الديمocratique الألمانية في أرقام ألمانيا الغربية بداية من سنة ١٩٩١.

(ب) بالنسبة للэкономيات المارة بمرحلة انتقال، قيم الناتج المحلي الإجمالي حسب تعادلات القوة الشرائية فقط.

وأوضح أن الاقتصاد العالمي كان أسرع نمواً عند تقييم الناتج المحلي الإجمالي للبلدان بمعاملات تحويل تعدادلات القوة الشرائية، رغم أن معدلات النمو لمختلف مجموعات البلدان لا تختلف كثيراً بوجه عام عندما تحول البيانات بمعاملات تعدادلات القوة الشرائية بدلاً من أسعار الصرف. ومن السهل تفسير ذلك: فالبلدان الآسيوية النامية التي تسنم بتصنيف كبير في الناتج المحلي الإجمالي للبلدان النامية، تنمو بأسرع من نمو بقية بلدان العالم، ووزنها الترجيحي طبقاً لطريقة تعدادلات القوة الشرائية أكبر منه في طريقة أسعار الصرف. وللصين تأثير هام للغاية. ففي سنة ١٩٩٨، كان مجموع الناتج المحلي الإجمالي لجميع البلدان النامية باستثناء الصين عند تقييمه بطريقة تعدادلات القوة الشرائية أكبر بـ٢٪ من أسعار الصرف، أما الناتج المحلي الإجمالي للصين فكان أكبر بـ٣٪. ولذلك فإن الناتج المحلي الإجمالي للبلدان النامية باستثناء الصين، مقيناً بأسعار الصرف مما بين سنتي ١٩٩١ و ١٩٩٥ بحوالي نفس المعدل الذي نما به ذلك الناتج مقيناً بـ٤٪ و ٥٪ في المائة على التوالي.

## التجارة الدولية

إن المصدر الرئيسي لبيانات الجدولين ألف - ١٥ وألف - ١٨ هو قاعدة بيانات صندوق النقد الدولي المتعلقة باتجاه التجارة، في حين استمد الجدولان ألف - ١٧ وألف - ١٨ من البيانات التجارية الأكثر تفصيلاً في قاعدة بيانات الأمم المتحدة لاحصاءات التجارة الخارجية (COMTRADE).

وتستند قيم التجارة الواردة في الجدول ألف - ١٩ بدرجة كبيرة إلى البيانات الجمركية لتجارة السلع، محولة إلى دولارات باستخدام متوسط أسعار الصرف السنوية، ومستمد أساساً من "الإحصاءات المالية الدولية" الصادرة عن صندوق النقد الدولي. وهذه البيانات تكملها البيانات المتعلقة بميزان المدفوعات في حالات معينة. وقد استندت تقديرات قيم التجارة بالدولار للسنوات حتى ١٩٩٠ في حالة الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، إلى الأبحاث التي أجرتها اللجنة الاقتصادية لأوروبا. وتتضمن البيانات الخاصة بالسنوات الأخيرة تقديرات من اللجان الإقليمية ومن إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات بالأمانة العامة للأمم المتحدة.

وبالنسبة إلى بلدان الاقتصاد السوفي المتقدمة النمو والاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، تم الحصول على مجتمع نمو أحجام التجارة من البيانات الوطنية، كما جمعتها اللجنة الاقتصادية لأوروبا، وصندوق النقد الدولي، وإدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات. أما المؤشرات الضمنية لقيم الوحدات الواردة في الجدول ألف - ٢٠ فقد حسبت من قياسات القيمة والحجم. وتعرف معدلات التبادل التجاري بأنها نسبة قيم وحدات الصادرات إلى قيم وحدات الواردات.

واعتباراً من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣، ألغيت المكاتب الجمركية الواقعة على الحدود بين الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي، والتي كانت تجمع وتحصّن الإقرارات الجمركية عن الصادرات والواردات الوطنية، مع بدء العمل بالسوق الوحيدة. ووضع نظام جديد لجمع المعلومات الخاصة بالتجارة داخل الاتحاد الأوروبي يسمى إنتراستات INTRASTAT. ويعتمد نظام إنتراستات على المعلومات التي تجمع مباشرة من المؤسسات التجارية وهو مرتبط بنظام إقرارات ضريبة القيمة المضافة المتعلقة بالتجارة داخل الاتحاد الأوروبي، وذلك للسماح بمراقبة جودة البيانات الإحصائية. ومع ذلك، لا يزال يتعدّر مقارنة البيانات بسبب التغيرات في المنهجية المتبعة.

وبالنسبة لاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، هناك عاملان يحولان دون عرض التقديرات الخاصة بقيم التجارة وأحجامها عرضاً يجعلها أكثر من مجرد تقديرات مؤقتة: الأول هو التحول الذي حدث أساساً في عام ١٩٩١، من التجارة داخل الإقليم بأسعار هي بالآخر جزافية وبالروابط الحسابي، إلى التجارة بأسعار السوق العالمية بالعملات القابلة للتحويل؛ والثاني هو قصور نظم جمع البيانات في المنطقة. ويؤثر هذان العاملان إلى حد كبير على إمكانية التعويل على حساب التغيرات في قيم الواردات.

وتقدير قيم وحدات الصادرات بالنسبة إلى مجموعات بلدان النامية استناداً إلى المتوسطات المرجحة لأسعار الصادرات من فئات من السلع الأساسية عند مجموعة توافقية من مستويات تتالف من ثلاثة أرقام وأربعة أرقام في التصنيف الموحد للتجارة الدولية، بالإضافة إلى قاعدة إحصاءات التجارة الخارجية (وتعكس الأوزان الترجيحية تنصيب كل سلعة أو مجموعة من السلع في قيمة مجموع صادرات المنطقة). أما قيم وحدات الواردات الخاصة بمجموعات بلدان النامية فتقدر من المتوسطات المرجحة لقيم وحدات الصادرات الخاصة بمجموعات البلدان الموردة (وتعكس الأوزان الترجيحية حصة كل مجموعة موردة في قيمة واردات المنطقة) <sup>(١٨)</sup>.

## التدفقات المالية الدولية

تضمن "الدراسة" جداول موحدة للتحويل الصافي للموارد المالية فيما يتعلق بالبلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية، إضافة إلى الجداول الخاصة بموازنات المدفوعات للحساب الجاري، والديون الخارجية وتدفقات مالية معينة. ويفاصل التحويل الصافي بطرفيتين، استناداً إلى أحد التعريفين، وفق الأصل الوارد في دراسة الحالة الاقتصادية في العالم <sup>(١٩)</sup>.

ويشمل أحد التعر يفين مفهوم التحويل الصافي استنادا إلى الإنفاق، ويمكن عزوه بشكل عام إلى نظام الحسابات القومية. ويتعلق مقياس التحويل الصافي هذا بالتمويل الضمني للميزان التجاري للسلع والخدمات وأجور العمال والتحويلاط المتصلة بدخل اليد العاملة (إلى حد كبير، تحويلاط العمال). وجبريا، إذا كانت سين تمثل الصادرات من السلع والخدمات وأجور العمال والتحويلاط، وإذا كانت ميم تمثل المتغير المناظر للواردات، فإن التحويل الصافي على أساس الإنفاق يكون - (سين - ميم). ويعني التحويل الصافي الموجب، أن مجموع إنفاق الاقتصاد على الإنتاج المحلي والواردات يفوق قيمة الناتج المنتج محليا (بما في ذلك إيرادات العمل الأجنبية الصافية).

والمفهوم الثاني هو التحويل الصافي على أساس مالي، ويعرف بأنه صافي تدفق رأس المال مخصوصا منه المدفوعات الصافية للفائدة وأرباح الأسهم. ويعرف رأس المال بأنه يشمل المون الرسمية والمنح الخاصة (عدا تحويلاط العمال)، والاستثمار المباشر<sup>(٢)</sup> وجميع التدفقات الائتمانية، بما في ذلك استخدام موارد صندوق النقد الدولي. وتنطوي هذه المعالجة على نهج قياسي وإن لم يكن الوحيد - فيتناول موازين المدفوعات. وهي تقوم على تعريف للحساب الجاري بوصفه ميزان المدفوعات للسلع، وجميع الخدمات والتحويلاط الخاصة، كما أنها تعالج الاقتراض من صندوق النقد الدولي بوصفه تدفقا ائتمانيا، بينما تعتبر هذه القروض في أشكال أخرى من المعالجة جزءا من التغير في الاحتياطيات.

وحلقة الوصل بين تعر يفي التحويل الصافي هي التغير الصافي على أساس مالي مخصوصا منه الزيادة الصافية في الاحتياطيات يساوي التحويل الصافي على أساس الإنفاق. ولا يميز مفهوم التحويل الصافي على أساس الإنفاق في الواقع بين التغيرات في الاحتياطيات وتدفقات رأس المال الأخرى، بل يضمها جميعا باعتبار أنها تشكل الوسيلة لتمويل التحويل الصافي. أما مفهوم التحويل الصافي على أساس مالي فإنه يركز الانتباه في الواقع على تكوين التدفقات المالية لجميع العناصر الفاعلة عدا البنك المركزي للبلد المعنى.

## الحواشي

(١) إثيوبيا، أفغانستان، أنغولا، أوغندا، إريتريا، بنغلاديش، بنن، بوتان، بوركينا فاسو، بوروندي، تشاد، توغو، تو فالو، جزر القمر، جزر سليمان، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية أفريقيا الوسطى، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جيبوتي، الرئيس الأخضر، رواندا، زائير، زامبيا، ساموا، سان تومي وبرينسيبي، السودان، سيراليون، الصومال، غامبيا، غينيا، غينيا الاستوائية، غينيا - بيساو، فانواتو، كمبوديا، كرياتي، ليبريا، ليسوتو، مالي، مدغشقر، ملديف، موريتانيا، موزامبيق، ميانمار، ملاوي، نيكاراجوا، النيل، النيجر، هايتي، اليمن.

(٢) تقرير لجنة التخطيط الإنمائي، عن دورتها التاسعة والعشرين (الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، الملحق رقم ٢ E/1994/22)، الخصل الخامس.

(٣) لجنة الاتحادات الأوروبية، وصندوق النقد الدولي، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، والأمم المتحدة والبنك الدولي، نظام الحسابات القومية، ١٩٩٣ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.94.XVII.4).

.IMF, Balance of Payments Manual, 5th ed., (Washington, D.C., IMF, 1993) (٤)

Wilfred Beckerman, "National income", in The New Palgrave: The World of Economics, John Eatwell, Murray Milgate, and Peter Newman, eds., (New York, The Macmillan Press, Limited, 1991), p. 486 (٥)

(٦) عندما يبدو أن أسعار صرف معينة تخرج عن حدود "الواقعية"، فإنها تستبدل بأسعار صرف بديلة، ويمكن استخدام متوازنات أسعار الصرف في السنوات ذات الصلة، أو تعديل سعر الصرف لسنة أكثر اقترابا من الحالة العادلة وفقا لمعدلات التخصم النسبي من الوقت الذي يعتبر فيه سعر الصرف "صحيحا".

Charles Steindel, "Chain-weighing: the new approach to measuring GDP", Current Issues in Economics and Finance, Federal Reserve Bank of New York, December 1995; For details, see United States Department of Commerce, Survey of Current Business, January/February 1996, pp. 1-118 (٧)

(٨) منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.92.II.C.1 والتصويبات.

(٩) منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.93.II.C.1

International Comparison of Gross Domestic Product in Europe, 1990 (United Nations publication, Sales No. E.94.II.E.23) and (١٠) انظر OECD, Purchasing Power Parities and Real Expenditures, vol. I, (Paris, OECD, 1992)

- (١١) انظر Robert Summers and Alan Heston, "The Penn World Book Table (Mark5): an expanded set of international comparisons, 1950-1990. وقد قام بإتحاد هذه البيانات على قرص حاسوبي .Bureau of Economic Research, Cambridge, Massachusetts, United States of America
- (١٢) انظر دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.95.II.C.1). "المجاذير والمواصفات المتعلقة بعرض البيانات" في المرفق الإحصائي، الصفحات ٤٩٦ - ٥٠٢.
- (١٣) State Institute of Statistics, Prime Ministry (Ankara, 1994), Republic of Turkey, Gross National Product: Concepts, Methods and Sources, State Institute of Statistics, pp. iii-iv
- (٤) انظر "دراسة الحالة الاقتصادية والاجتماعية في العالم، ١٩٩٥ ... الصفحات ٥٠٢ - ٥٠٨".
- (١٥) انظر World Comparisons of Real Gross Domestic Product and Purchasing Power, 1985: Phase V of International Comparison programme, Series F, No. 64 (E.94.XVII.7).
- (١٦) انظر Summers and Heston, المراجع نفسه.
- (١٧) أخذت بيانات تعادلات القوة الشرائية من جداول بن العالمية (الإصدار ٥.٦). وهذا المصدر لا يستخدم للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال لأن تقديرات نصيب الفرد فيها من الناتج المحلي الإجمالي لسنة ١٩٨٨ مرتفعة بشكل لا يمكن تصديقها. ومن جهة أخرى، خفض نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي للصين بحوالى ٦٠ في المائة في الإصدار ٥.٦ ومن جداول بن العالمية بالمقارنة بالإصدار ٥.٥. وفي حين أن هذا الرقم أكثر تمشياً مع غيره من التقديرات، فإن التنقيح يؤكد كبر درجة عدم التيقن التي تكتنف بعض تقديرات الناتج المحلي الإجمالي على أساس تعادلات القوة الشرائية.
- (١٨) نظراً للتغير السالف الذكر الذي حدث في منهجية الولايات المتحدة فيما يتعلق بحساب القيم الحقيقية باستخدام أرقام قياسية مرجحة على أساس متحرك بدلاً من الأوزان الترجيحية الثابتة السنوات، جرى تنقية قيم الوحدات وأحجام التجارة بدرجة كبيرة، وأدى هذا أيضاً إلى إجراء تقييمات هامة في تقديرات الحجم وقيم الوحدات المتعلقة بخمسة من الشركاء التجاريين من البلدان النامية.
- (١٩) منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.86.II.C.1. المرفق الثالث.
- (٢٠) يعرف الاستثمار المباشر على أساس التدفق النقدي الفعلي، وهو تعريف متson مع الممارسة المتبعه في عدد كبير من البلدان النامية في الإبلاغ عن هذه البيانات: أي أن الاستثمار المباشر لا يتضمن الإيرادات المعاد استثمارها، وبالتالي، فإن الدخل من الاستثمار المباشر لا يتضمن أيضاً الإيرادات المعاد استثمارها.

## قائمة الجداول

### الصفحة

أولا - الإنتاج العالمي ومؤشرات الاقتصاد الكلي	
٢٨٧	السكان والإنتاج ونصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي على الصعيد العالمي ١٩٩٥-١٩٨٠ .....
٢٨٨	الاقتصادات المتقدمة النمو: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٢٨٩	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٢٩٠	البلدان النامية: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي حسب مجموعة البلدان، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٢٩١	الاقتصادات المتقدمة النمو: الاستثمار والادخار والتحويلات الصافية، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....
٢٩٣	الاقتصادات المتقدمة النمو: معدلات البطالة، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٢٩٤	الاقتصادات المتقدمة النمو: التضخم في أسعار الاستهلاك، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٢٩٥	الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو: المؤشرات المالية، ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
٢٩٦	الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو: أسعار الصرف السائدة قياس عام ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
٢٩٧	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال: مؤشرات الإنتاج والطلب، ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
٢٩٩	البلدان النامية: الاستثمار والادخار والتحويلات الصافية، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....
٣٠١	البلدان النامية: الفئات الرئيسية لمحفظة النقد الأجنبي، ١٩٩٢-١٩٨٠ .....
٣٠٣	البلدان النامية: التضخم ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٣٠٤	اقتصادات نامية مختارة: أسعار الصرف الحقيقية السائدة، قياس عام ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
ثانيا - التجارة الدولية	
٣٠٥	اتجاه التجارة: الصادرات (تسليم ظهر السفينة)، ١٩٩٥-١٩٨٠ .....
٣٠٧	اتجاه التجارة: الواردات (تسليم ظهر السفينة)، ١٩٩٥-١٩٨٠ .....
٣٠٩	التكوين السلعي للتجارة العالمية: الصادرات، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....
٣١٠	التكوين السلعي للتجارة العالمية: الواردات، ١٩٩٤-١٩٨٠ .....
٣١١	التجارة العالمية: التغيرات في قيمة وحجم الصادرات والواردات حسب مجموعة البلدان الرئيسية، ١٩٨٦-١٩٩٦ .....
٣١٥	التجارة العالمية: التغيرات في أسعار الصادرات والواردات وفي معدلات التبادل التجاري، حسب مجموعة البلدان الرئيسية، ١٩٩٦-١٩٨٦ .....
٣١٨	الأرقام القياسية لأسعار السلع الأساسية الأولية غير الوقودية المصدرة من البلدان النامية، ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
ثالثا - الحالة المالية الدولية والأسواق المالية	
٣١٩	ميزان المدفوعات العالمي في الحساب الجاري حسب مجموعة البلدان، ١٩٩٥-١٩٨٥ .....
٣٢٠	معاملات الحساب الجاري: الاقتصادات المتقدمة النمو، ١٩٩٥-١٩٨٥ .....

الصفحة

٢٢٢ .....	٢٤ - ألف - معاملات الحساب الجاري : الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٢٢٥ .....	٢٥ - ألف - معاملات الحساب الجاري: البلدان النامية، ١٩٨٥-١٩٩٥
٢٢٨ .....	٢٦ - ألف - التحويل الصافي للموارد المالية من البلدان الصناعية، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٣١ .....	٢٧ - ألف - التحويل الصافي للموارد المالية من البلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٢٣٤ .....	٢٨ - ألف - الاحتياطيات الرسمية وتغطية النفقات الجارية في البلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٢٣٥ .....	٢٩ - ألف - صافي قروض صندوق النقد الدولي للبلدان النامية: حسب المرفق، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٣٦ .....	٣٠ - ألف - صافي قروض صندوق النقد الدولي للبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال: حسب المرفق، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٣٧ .....	٣١ - ألف - الأموال المجمعة من الأسواق الدولية للأئتمان، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٣٨ .....	٣٢ - ألف - صافي المساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة من المصادر الرئيسية حسب نوعها، ١٩٧٥-١٩٩٤
٣٤٠ .....	٣٣ - ألف - التوزيع الإقليمي للمساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة من المصادر الرئيسية، ١٩٨٣-١٩٩٤
٣٤١ .....	٣٤ - ألف - الموارد المرتبطة بها من قبل المؤسسات الإنمائية المتعددة الأطراف، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٤٢ .....	٣٥ - ألف - الديون الخارجية ومؤشرات الديون للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٤٦ .....	٣٦ - ألف - الديون الخارجية للبلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٤٩ .....	٣٧ - ألف - مؤشرات الديون ومدفوّعات خدمة الديون للبلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٥١ .....	٣٨ - ألف - إعادة تنظيم الديون مع الدائنين الرسميين، ١٩٨٥-١٩٩٥
٣٥٢ .....	٣٩ - ألف - اتفاقيات إعادة تنظيم الديون مع المصادر التجارية: جميع البلدان النامية، ١٩٨٥-١٩٩٥

رابعا - سوق النفط الدولية

٣٥٣ .....	٤٠ - ألف - الطلب العالمي على النفط، ١٩٨٦-١٩٩٦
٣٥٤ .....	٤١ - ألف - الانتاج العالمي من النفط الخام، ١٩٨٦-١٩٩٦
٣٥٥ .....	٤٢ - ألف - انتاج النفط الخام للبلدان الأوبك، ١٩٩٥
٣٥٦ .....	٤٣ - ألف - قيمة صادرات النفط من البلدان الأعضاء في منظمة البلدان المصدرة للنفط (الأوبك)، ١٩٦٠-١٩٩٥

## أولاً - الانتاج العالمي ومؤشرات الاقتصاد الكلي

الجدول ألف - ١ - السكان والانتاج ونصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي على الصعيد العالمي ١٩٨٠-١٩٩٥

نصيب الفرد في الناتج المحلي الإجمالي		معدل نمو السكان	نحو الناتج المحلي الإجمالي				على أساس سعر الصرف على أساس معدلات التغير السنوي (بالدولار بأسعار ١٩٨٨) (بالنسبة المئوية للناتج المحلي الإجمالي)	البلدان المتقدمة النمو منها:
			السكن (بالملايين)	(النسبة المئوية للناتج المحلي الإجمالي)	القوة الشرائية (بالدولار بأسعار ١٩٨٨) (بالنسبة المئوية للتغير السنوي)			
١٩٩٥	١٩٨٠	١٩٩٥ ١٩٨٠	-١٩٩١ ١٩٩٥ ١٩٩٠	-١٩٨١ ١٩٩٠	-١٩٩١ ١٩٩٥ ١٩٩٠	-١٩٨١ ١٩٩٥ ١٩٩٠	-١٩٩١ ١٩٨١ ١٩٩٠	العالم
٣٩٠٠	٣٥٤٨	٥٦٤٩ ٤٣٩٢	١,٦	١,٧	٢,٥	٣,٢	١,٤	٢,٩
١٩٦٦٥	١٤٩٨٤	٨٢٤ ٧٥٣	٠,٦	٠,٦	١,٦	٢,٩	١,٥	٢,٩
٢١٢٨٥	١٧٢١٥	٢٦٢ ٢٢٨	١,١	٠,٩	١,٩	٢,٩	١,٩	٢,٩
١٦٠٣٩	١٢٣٩٠	٣٧٧ ٣٥٥	٠,٤	٠,٣	١,٣	٢,٣	١,٣	٢,٣
٢٧١٢٩	١٨١٩٢	١٢٥ ١١٧	٠,٣	٠,٦	١,٣	٤,١	١,٣	٤,١
٢٦٣٩	٤٨٢٢	٣٩١ ٣٦١	٠,٢	٠,٧	٧,٧-	٢,٠	٧,٧-	٢,٠
٩٨٨	٧٨٠	٤٤٢٤ ٢٢٧٨	١,٩	٢,١	٥,٥	٤,٠	٤,٨	٣,١
٢٠٩٢	٢١٨٢	٤٧٥ ٣٥٣	١,٩	٢,١	٢,٨	١,٢	٢,٧	١,٢
٦٥٧	٧٦٥	٦٨٦ ٤٤٨	٢,٩	٢,٩	١,٨	٢,١	١,٦	٢,٠
٢٢٢٨	٥٧٣٦	١٥٣ ٩٠	٢,٩	٤,٠	٢,٨	٠,٥-	٢,٣	١,٣-
٨١٧	٤٦٤	١٨٠٢ ١٢٢٢	٢,٠	٢,١	٥,٦	٥,٦	٦,٠	٦,٠
٦٦٤	٢٠٢	١٢٢١ ٩٩٩	١,١	١,٥	١١,٣	٩,٠	١١,٣	٩,٠
١٥٧٣	١٧١٦	٨٦ ٦٧	١,٤	١,٨	٠,٣-	٢,٥	٠,٩-	٢,١
٢٦٢٢	٧١٢٧	١١٥ ٦٨	٢,٤	٤,٢	١,٨	١,٨-	١,٥	٢,٢-
٩١٨	٦٤٦	٤٣٠٩ ٣٢١٠	١,٩	٢,١	٥,٧	٤,٤	٥,٢	٤,٠
٧٥٧٨	٢٩٨٢	٧٥ ٦٣	١,٠	١,٢	٦,٩	٨,٠	٧,٠	٨,٠
٧٩٩	٥٩٩	٤٢٢٣ ٣١٤٧	١,٩	٢,١	٥,٦	٤,١	٤,٩	٣,٥
٣٠٤	٣٨٠	٤٠١ ٢٥٥	٣,١	٢,١	١,٣	١,٧	١,٠	١,٨
١٦٨٤	١٨٥٧	٦٥١ ٤٧٢	٢,٠	٢,٢	٢,٢	١,٢	٢,٢	١,١
٢٢٨	٢٦١	٥٣٦ ٣٦٣	٢,٩	٢,٥	٢,٧	٢,٥	٢,٠	٢,٠

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة التي تشملها ألمانيا اعتباراً من عام ١٩٩١.  
 (ب) بالنسبة للاقتصادات المارة بمرحلة الانتقال، يقيّم الناتج المحلي الإجمالي على أساس معدلات القوة الشرائية.

**الجدول ألف - ٢ - الاقتصادات المتقدمة النمو: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي، ١٩٩٦-١٩٨٦**

(النسبة المئوية للتغير السنوي)<sup>٤)</sup>

جمع الاقتصادات المتقدمة النمو												
البلدان الصناعية الرئيسية												
المانيا	٢,٠	٢,٧	٠,٧	١,٦	-٠,٧٠	٢,٥	٣,٦	٤,٤	٣,٢	٢,٨		
ايطاليا	١,٨	٢,٦	٠,٨	١,٧	-٠,٧٠	٢,٥	٣,٦	٤,٦	٣,٢	٢,٩		
فرنسا	١,٩	٢,٩	١,١-	٢,١	١,٢٠	٤,٧	٣,٣	٣,٧	١,٤	٢,٢		
كندا	٢,٠	٢,١	٠,٧-	٠,٩	١,٣	٢,١	٢,٩	٤,١	٣,١	٢,٩		
المملكة المتحدة	٢,٢	٢,٩	١,٥-	١,٤	-٠,٨	٢,٥	٤,٣	٤,٥	٢,٣	٢,٥		
الولايات المتحدة	٢,٥	٣,٩	٢,٣	٠,٥-	٢,٠-	٠,٤	٢,٢	٥,٠	٤,٨	٤,٣		
اليابان	٢,٠	٢,٥	٢,٢	٢,٧	١,٠-	١,٣	٣,٤	٣,٨	٢,٩	٣,٠		
بلدان صناعية أخرى	٠,٩	٠,٥	٠,٢-	١,١	٤,٣	٤,٨	٤,٧	٦,٢	٤,١	٢,٦		
بند تذكيري:	٢,٧	٣,٠	٠,٢	٠,٩	-٠,٧	٢,٦	٣,٧	٣,٥	٣,٣	٢,٥		
أوروبا الغربية	٢,٤	٢,٩	٠,٥-	١,٠	-٠,٦٠	٢,٧	٣,٤	٤,٠	٢,٨	٢,٨		
الاتحاد الأوروبي (١٥)	٢,٤	٢,٩	٠,٥-	١,٠	-٠,٦٠	٢,٧	٣,٤	٤,١	٢,٩	٢,٨		

**المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات؛ استناداً إلى "الإحصائيات المالية الدولية" صندوق النقد الدولي.**

تشير إلى انقطاع في السلسلة: فمنذ عام ١٩٩١، أصبحت ألمانيا تشمل الأقليم الشرقي.

♦

(أ) بيانات مجموعات البلدان هي متوسطات مرجحة استخدم فيها كعامل ترجيح لكل سنة الناتج المحلي الإجمالي مقوماً بأسعار وأسعار صرف العملة في عام ١٩٨٨.

(ب) تقديرات جزئية.

(ج) توقعات تستند جزئياً إلى مشروع "فريق واضعي النماذج الاقتصادية القياسية" (مشروع لينك).

**الجدول ألف - ٣ - الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي، ١٩٩٦-١٩٨٦**

(النسبة المئوية للتغير السنوي)<sup>(٤)</sup>

(٢)	(٣)	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
٢	١,٨-	٨,٩-	٧,٩-	١٢,٠-	٨,٦-٠	٦,١-	٢,١	٤,٥	٢,٦	٣,٥		الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٥)</sup>
٥	٥,٩	٣,٩	١,٠	٣,٠-	١٠,٦-٠	١١,١-	٠,١	٢,٧	٢,٢	٣,٢		وسط وشرق أوروبا <sup>(٦)</sup>
٥	٦,٠	٧,٤	١١,٠	٦,٠-	٢٩,٤-	١٣,١-	٩,٨	١,٤-	٠,٨-	٥,٦		أبانيا
٣ ١/٢	٢,٥	٢,٢	٢,٧-	٥,٧-	٦,٩-	٩,١-	١,٤-	٢,٦	٦,١	٤,٢		بلغاريا
٥ ٢/٤	٧,٣	٥,٠	٢,٨	٢,٦	٧,٠-	١١,٦-	٠,٢	٤,٤	٢,٠	٤,٢		بولندا
					٦,٤-	١٤,٢-	١,٢-	١,٣	٢,٦	٠,٨	١,٨	تشيكوسلوفاكيا السابقة
٥ ١/٤	٤,٨	٢,٦	٠,٩-									الجمهورية التشيكية
٥ ٢/٤	٧,٤	٤,٨	٤,١-									سلوفاكيا
٥ ١/٤	٦,٩	٣,٥	١,٣	٨,٨-	١٢,٩-	٨,٢-	٥,٨-	٠,٥-	٠,٨	٢,٣		رومانيا
٢ ٢/٤	٢,٠	٢,٩	٠,٨-	٣,٠-	١١,٩-	٣,٣-	٣,٨	٢,٧	٣,٨	١,٥		هنغاريا
					٨,٠-	٤,٠-	٣,٠	٥,٣	٢,٨	٣,٦		الاتحاد السوفيياتي السابق
١/٤	٥,٧-	١٤,٦-	٩,٧-	١٤,١-								رابطة الدول المستقلة
١/٢	٤,٠-	١٢,٦-	٨,٧-	١٤,٥-								الاتحاد الروسي
٢	١,٥	١,٨	١٤,٤-	٣١,٦-								دول بحر البلطيق
٢ ١/٤	٣,٠	٤,٠	٧,٨-	١٤,٨-								استونيا
١/٤	١,٦-	٠,٦	١٤,٩-	٣٤,٩-								لاتفيا
٣ ١/٤	٣,١	١,٥	١٧,٠-	٣٥,٠-								ليتوانيا

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، واللجنة الاقتصادية لأوروبا.

♦ تشير إلى انقطاع في السلسلة.

(أ) المجاميع بالنسبة لمجموعات البلدان هي متوسطات مرجحة حسب الناتج المحلي الإجمالي بدولارات عام ١٩٨٨ (للاطلاع على المنهجية، انظر دراسة الحالة الاقتصادية في العالم، ١٩٩٢، المرفق، نص تمهددي)، منشورات الأمم المتحدة رقم المبيع E.92.II.C.1 والتوصيات).

(ب) تقديرات جزئية.

(ج) توقعات تستند جزئياً إلى "مشروع لينك".

(د) بما في ذلك الجمهورية الديمقراطية الألمانية حتى عام ١٩٩٠.

**الجدول ألف - ٤ - البلدان النامية: معدلات نمو الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي حسب مجموعة البلدان، ١٩٨٦-١٩٩٦**  
(النسبة المئوية للتغير السنوي)

												جمع البلدان النامية
												حسب المنطقة:
٥ ١/٢	٥,٢	٥,٥	٥,٠	٤,٩	٣,٥	٢,١	٢,٥	٤,٥	٤,١	٣,٢		أمريكا اللاتينية
٢ ١/٢	٠,٩	٤,٦	٣,٠	٢,٢	٢,٩	٠,١-	١,٠	٠,٧	٣,٠	٤,٢		افريقيا
٤ ١/٤	٢,٧	٢,٥	٠,٤	٠,٩	١,٤	٢,٢	٣,٠	٢,٧	٠,٦	١,٥		غرب آسيا
٣	٣,١	٠,٦	٢,٦	٥,٧	٠,٢-	١,٩	٣,٢	٠,٠	٠,٨-	٦,٤-		جنوب وشرق آسيا
٦ ١/٤	٧,١	٦,٧	٥,٥	٥,٢	٥,٤	٦,٧	٦,٣	٨,٥	٧,٠	٦,٢		الصين <sup>(٢)</sup>
٩	١٠,٢	١١,٨	١٢,٤	١٣,٢	٨,٠	٢,٩	٤,٣	١١,٣	١١,١	٨,٥		البحر المتوسط
٣ ١/٢	٥,٦	٣,٢-	٠,١	١,٤-	٥,٦-	١,١	٠,٤	٠,٨	١,١	٥,٥		حسب المجموعة التحليلية
٢ ١/٢	٢,٣	٠,٦-	٢,١	٥,٣	١,٤-	١,٤	٢,٦	١,١-	١,٨-	٨,٠-		بلدان رأس المال الفائض
٥ ١/٢	٥,٥	٦,٢	٥,٣	٤,٩	٤,١	٣,٣	٣,٥	٥,٢	٥,٠	٥,١		بلدان مستوردة لرأس المال
٤ ١/٤	٢,١	٣,٧	٢,١	٤,٣	٤,٦	٥,١	٣,٠	٣,٥	١,٧	١,٠		البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى
٦	٦,٤	٦,٩	٦,٣	٥,٠	٣,٩	٢,٨	٣,٧	٥,٧	٦,٠	٦,٤		البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادى
٦ ٢/٤	٧,٦	٧,٦	٦,٢	٥,٧	٧,٨	٧,٢	٦,٥	٩,٦	١٢,٠	١٠,٨		أربعة بلدان مصدرة للمصنوعات
٦	٦,١	٦,٧	٦,٣	٤,٩	٣,١	١,٩	٣,١	٥,٠	٥,٠	٥,٧		بلدان أخرى
٥	٣,١	١,٨	٠,٧-	٠,١	٠,٤	١,٢	١,٥	٢,٩	٠,٦	٢,٦		بند تذكيري:
٢ ٢/٤	٠,٨	٤,٧	٢,٢	١,٤	٢,٢	٠,٢-	١,٣	١,٢	٢,٤	٤,١		البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
٤ ٢/٤	٣,٣	٢,٥	١,١	٢,٤	٠,٦	٢,٠	١,٩	١,٦	١,١	٢,٠		خمسة عشر بلداً مشدلاً بالديون
												أقل البلدان نموا

**المصدر:** الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) تقديرات أولية.

(ب) توقعات تستند جزئياً إلى مشروع فريق واضح النماذج الاقتصادية القياسية (مشروع لينك).

(ج) البيانات المتعلقة بالفترة ١٩٨٦-١٩٨٩ هي تقديرات حكومية.

الجدول ألف - ٥ - الاقتصادات المتقدمة النمو: الاستثمار والادخار والتحويلات الصافية، ١٩٩٤-١٩٨٠

(النسبة المئوية من الناتج المحلي الإجمالي)

الجدول ألف - ٥ (تابع)

التحويلات المالية الصافية	الادخار المحلي الإجمالي			الاستثمار الم المحلي الإجمالي		
	الادخار الحكومي	الادخار الخاص	المجموع			
٠,٢-	٢٢,٧	٠,٩	٢٣,٦	٢٣,٤	١٩٨٠	المجموع <sup>(٤)</sup>
٠,٤-	٢٢,٥	٠,٦-	٢٢,٠	٢١,٦	١٩٨٥	
٠,٠	٢١,٠	١,٢	٢٢,٢	٢٢,٢	١٩٩٠	
٠,٨-	٢١,٤	٠,٦	٢٢,١	٢١,٣	١٩٩١	
١,١-	٢٢,٢	٠,٤-	٢١,٨	٢٠,٦	١٩٩٢	
١,٤-	٢٢,٠	٠,٤-	٢١,٦	٢٠,١	١٩٩٣	
٠,٦	٢١,٨	٠,٨	٢٢,٧	٢٣,٣	١٩٨٠	البلدان الصناعية الرئيسية <sup>(٥)</sup>
٠,٥	٢١,٩	٠,٧-	٢١,١	٢١,٦	١٩٨٥	
٠,٠-	٢٠,٩	١,١	٢٢,٠	٢٢,٠	١٩٩٠	
٠,٨-	٢١,٣	٠,٧	٢٢,٠	٢١,٢	١٩٩١	
١,١-	٢٢,١	٠,٣-	٢١,٨	٢٠,٦	١٩٩٢	
١,٣-	٢١,٨	٠,٣-	٢١,٦	٢٠,٣	١٩٩٣	
١,١-	..	..	٢١,٩	٢٠,٨	١٩٩٤	
						و منها:
٠,٥	٢٠,٤	٢,٤	٢٢,٨	٢٣,٤	١٩٨٠	ألمانيا الغربية
٣,٥-	٢٠,٥	٢,٦	٢٢,١	١٩,٦	١٩٨٥	
٥,٨-	٢٠,٩	١,٣	٢٢,٢	٢١,٤	١٩٩٠	
٥,٨-	٢٦,٥	١,١	٢٧,٦	٢١,٨	١٩٩١	
٧,٩-	٢٦,٢	١,٥	٢٧,٧	٢٠,٨	١٩٩٢	
٧,٧-	٢٥,٩	٠,٨	٢٦,٦	١٩,٠	١٩٩٣	
٧,٩-	..	..	٢٧,٦	١٩,٧	١٩٩٤	
٠,٥	١٩,٨	٠,١-	١٩,٧	٢٠,٢	١٩٨٠	الولايات المتحدة
٢,٧	٢٠,٤	٢,٤-	١٨,٠	٢٠,٧	١٩٨٥	
١,٢	١٨,٠	١,٩-	١٧,٢	١٧,٤	١٩٩٠	

الجدول ألف - ٥ (تابع)

التحويلات المالية الصافية	الإدخار المحلي الإجمالي			الاستثمار الم المحلي الإجمالي		
	الإدخار الحكومي	الإدخار الخاص	المجموع			
٠,٣	١٨,٢	٢,٧-	١٥,٥	١٥,٨	١٩٩١	
٠,٥	١٩,٢	٣,٧-	١٥,٥	١٦,٠	١٩٩٢	
١,٠	١٨,٣	٢,٨-	١٥,٥	١٦,٥	١٩٩٣	
١,٤	..	..	١٦,٣	١٧,٧	١٩٩٤	
٠,٩	٢٨,٢	٢,٢	٣١,٣	٣٢,٢	١٩٨٠	اليابان
٣,٤-	٢٦,٦	٤,٩	٣١,٥	٢٨,٢	١٩٨٥	
٠,٧-	٢٤,٥	٩,٠	٣٣,٥	٣٢,٨	١٩٩٠	
١,٨-	٢٤,٨	٩,٥	٣٤,٣	٣٢,٥	١٩٩١	
٢,٤-	٢٥,١	٨,٤	٣٣,٥	٣١,١	١٩٩٢	
٢,٣-	٢٥,٧	٦,٦	٣٢,٣	٢٩,٩	١٩٩٣	
٢,١-	..	..	٣١,٠	٢٨,٨	١٩٩٤	

المصادر: منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي؛ والحسابات القومية ومعلومات وطنية زودت بها الشعبة الإحصائية في إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

حولت البيانات المعدة بالعملة الوطنية إلى دولارات بغرض الحصول على المجاميع بأسعار الصرف المتوسطة السنوية. (أ)

الجدول ألف - ٦ - الاقتصادات المتقدمة النمو: معدلات البطالة، ١٩٨٦-١٩٩٦<sup>(أ)</sup>

(النسبة المئوية من مجموع القوى العاملة)

(٢) ١٩٩٦	(١) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
٧ ٢/٤	٧,٦	٧,٩	٨,٠	٧,٤	٦,٧	٦,٠	٦,٢	٦,٧	٧,٢	٧,٦	جميع الاقتصادات المتقدمة النمو
٧	٦,٨	٧,٠	٧,١	٦,٨	٦,٢	٥,٦	٥,٧	٦,١	٦,٧	٧,١	البلدان الصناعية الرئيسية
١٠ ١/٢	٨,٢	٨,٤	٧,٩	٤,٦	٤,٢	٤,٩	٥,٦	٦,٢	٦,٢	٦,٤	ألمانيا <sup>(د)</sup>
١١	١٢,٢	١١,١	١٠,٢	١٠,٥	٩,٩	١٠,٣	١٠,٩	١١,٠	١٠,٩	١٠,٥	إيطاليا
١١ ١/٢	١١,٦	١٢,٣	١١,٦	١٠,٤	٩,٤	٨,٩	٩,٤	١٠,٠	١٠,٥	١٠,٤	فرنسا
٩ ١/٢	٩,٥	١٠,٣	١١,٢	١١,٣	١٠,٢	٨,١	٧,٥	٧,٧	٨,٨	٩,٥	كندا
٨	٨,٧	٩,٥	١٠,٤	١٠,١	٨,٨	٦,٨	٧,١	٨,٥	١٠,٣	١١,٢	المملكة المتحدة
٥ ٣/٤	٥,٦	٦,٠	٦,٧	٧,٣	٦,٦	٥,٤	٥,٢	٥,٤	٦,١	٦,٩	الولايات المتحدة
٣	٢,١	٢,٩	٢,٥	٢,٢	٢,١	٢,١	٢,٣	٢,٥	٢,٨	٢,٨	اليابان
١١ ١/٢	١١,٦	١٢,٣	١٢,٠	١٠,١	٨,٩	٨,١	٨,٤	٩,٣	٩,٨	١٠,٢	بلدان صناعية أخرى
											بند تذكيري
١٠ ٣/٤	١٠,٧	١١,٠	١٠,٦	٨,٩	٨,٠	٧,٦	٨,٣	٩,١	٩,٧	٩,٩	أوروبا الغربية
١١	١٠,٩	١١,٢	١٠,٨	٩,١	٨,٢	٧,٨	٨,٥	٩,٤	١٠,٠	١٠,٣	الاتحاد الأوروبي (١٥)

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي.

(أ) فيما يتعلق بالبلدان السبعة المبينة وبعشرة بلدان أخرى، قامت منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي بتوحيد بيانات البطالة لأغراض المقارنة بين البلدان وعلى الفترات الزمنية، وفقاً لتعريفات مكتب العمل الدولي (انظر منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، "المعدلات الموحدة للبطالة: المصادر وأساليب" (باريس، ١٩٨٥)); واستخدمت التعريف والتقديرات الوطنية بالنسبة للبلدان الأخرى.

(ب) تقديرات جزئية.

(ج) توقعات.

(د) ألمانيا الغربية فقط، فيما قبل كانون الثاني/يناير ١٩٩٣.

الجدول ألف - ٧ - الاقتصادات المتقدمة النمو: التضخم في أسعار الاستهلاك، ١٩٩٦-١٩٨٦

(النسبة المئوية للتغير السنوي)

(ج) ١٩٩٦	(ب) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	٩٩٢ ١	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
٢ ١/٤	٢,٤	٢,٣	٢,٦	٣,١	٤,٣	٥,٠	٤,٤	٣,٢	٢,٨	٢,٢	جميع الاقتصادات المتقدمة النمو
٢	٢,٣	٢,١	٢,٥	٢,٩	٤,٢	٤,٨	٤,٢	٣,٠	٢,٦	١,٨	البلدان الصناعية الرئيسية
١ ١/٤	١,٧	٣,٠	٤,١	٤,٠	٣,٥	٢,٧	٢,٧	١,٣	٠,٣	٠,٢-	ألمانيا الغربية
٤	٥,٤	٤,٠	٤,٥	٥,١	٦,٣	٦,٥	٦,٢	٥,١	٤,٧	٥,٨	إيطاليا
٢ ١/٤	١,٧	١,٧	٢,١	٢,٤	٣,٢	٣,٤	٣,٤	٢,٨	٣,٣	٢,٦	فرنسا
١ ١/٤	٢,٢	٠,٢	١,٩	١,٥	٥,٦	٤,٧	٥,١	٤,٠	٤,٤	٤,١	كندا
٢ ٢/٤	٣,٤	٢,٥	١,٦	٣,٧	٥,٩	٩,٥	٧,٨	٤,٨	٤,١	٣,٥	المملكة المتحدة
٢ ٣/٤	٣,٠	٢,٦	٢,٧	٣,١	٤,٢	٥,٤	٤,٩	٤,٠	٣,٧	١,٨	الولايات المتحدة
١/٤	٠,١-	٠,٧	١,٢	١,٧	٣,٣	٣,١	٢,٢	٠,٧	٠,١	٠,٦	اليابان
٣	٣,٣	٣,١	٣,٧	٤,٠	٥,٢	٦,١	٥,٢	٤,٢	٤,٢	٤,٨	بلدان صناعية أخرى
											بند تذكيري
٢ ١/٢	٣,٠	٣,٠	٣,٤	٤,٠	٤,٩	٥,٥	٤,٨	٣,٣	٣,٠	٢,٩	أوروبا الغربية
٢ ٣/٤	٣,١	٣,١	٣,٤	٤,٠	٤,٩	٥,٥	٤,٩	٣,٣	٢,٩	٢,٩	الاتحاد الأوروبي (١٥)

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى "الإحصائيات المالية الدولية" لصندوق النقد الدولي.

(أ) تمثل بيانات مجموعات البلدان متosteٽات مردحة استخدمت فيها كعوامل ترجيح لكل سنة نفقات الاستهلاك في نفس السنة مقومة بأسعار وأسعار الصرف في عام ١٩٨٨.

(ب) تقديرات جزئية.

(ج) توقعات.

**الجدول ألف - ٨ - الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو: المؤشرات المالية، ١٩٩٥-١٩٨٥**

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>نمو النقود الحقيقي<sup>(١)</sup> (النسبة المئوية للتغير)</b>											
٢,٣	٠,٥	٨,١	٢,٤	٢,٤	١٤,٩	٢,٦	٤,٢	٤,٠	٢,٢	٥,٧	ألمانيا
٧,٦-	١,٤	٢,٨	٠,٨	٢,٠	١,١	٤,٨	١,٠	١,٥	٠,٦	١,٧	إيطاليا
١,٥	٥,٤	١,٢	٠,٨-	٤,١-	٠,٧-	٠,٧-	٢,٧	٣,٥	٢,٣	١,٠	فرنسا
٤,٢	٧,٣	٩,٧	٨,٢	١,٩	٤,٤	٨,٣	٥,٦	٣,٩	٤,٩	٣,١	كندا
٤,٤	٢,٧	١,٥	٥,٠	٤,٥-	٣,٩	١٢,٢	١٠,٠	١٥,٣	١٨,٧	٥,٣	المملكة المتحدة
٠,٧	١,٩-	٠,٧-	٠,٢-	١,٥-	٢,٣	١,٥	٢,٢	٠,٢	٧,٧	٥,٠	الولايات المتحدة
٣,٧	٢,٦	١,٧	١,٥-	٠,٤	٥,٨	٩,٧	٩,٤	١١,١	٧,٤	٧,٢	اليابان
<b>أسعار الفائدة في الأجل القصير<sup>(٢)</sup> (النسبة المئوية)</b>											
٤,٥	٥,٤	٧,٥	٩,٤	٨,٨	٧,٩	٦,٦	٤,٠	٣,٧	٤,٦	٥,٢	ألمانيا
١٠,٥	٨,٥	١٠,٢	١٤,٠	١٢,٢	١٢,٤	١٢,٧	١١,٣	١١,٥	١٣,٤	١٥,٣	إيطاليا
٦,٤	٥,٧	٨,٨	١٠,٤	٩,٥	٩,٩	٩,١	٧,٥	٨,٠	٧,٧	٩,٩	فرنسا
٥,٧	٥,٥	٣,٨	٦,٨	٧,٤	١١,٦	١٢,١	١٠,٤	٨,٥	٨,٢	٩,٨	كندا
٦,٠	٤,٨	٥,٥	٩,٦	١١,٧	١٤,٧	١٣,٩	١٠,٣	٩,٧	١٠,٧	١٠,٨	المملكة المتحدة
٥,٨	٤,٢	٣,٠	٢,٥	٥,٧	٨,١	٩,٢	٧,٦	٧,٧	٦,٨	٨,١	الولايات المتحدة
١,٢	٢,٢	٣,١	٤,٦	٧,٥	٧,٢	٤,٩	٣,٦	٣,٥	٤,٨	٦,٥	اليابان
<b>أسعار الفائدة في الأجل الطويل<sup>(٣)</sup> (النسبة المئوية)</b>											
٧,٥	٦,٧	٦,٣	٨,٠	٨,٦	٨,٩	٧,١	٦,١	٥,٨	٥,٩	٦,٩	ألمانيا
١٢,٢	١٠,٧	١١,٣	١٢,٣	١٣,٢	١١,٥	١٠,٧	١٠,٢	٩,٧	١٠,٥	١٣,٠	إيطاليا
٧,٦	٧,٤	٦,٩	٨,٦	٩,١	١٠,٠	٨,٨	٩,١	٩,٤	٨,٦	١٠,٩	فرنسا
٨,٣	٨,٧	٧,٨	٨,٨	٩,٨	١٠,٩	٩,٩	١٠,٢	١٠,٠	٩,٥	١١,٠	كندا
٨,٣	٨,١	٧,٩	٩,٢	٩,٩	١١,١	٩,٦	٩,٤	٩,٥	٩,٩	١٠,٦	المملكة المتحدة
٦,٦	٧,١	٥,٨	٧,٠	٧,٩	٨,٦	٨,٥	٨,٩	٨,٤	٧,٧	١٠,٦	الولايات المتحدة
٢,٥	٣,٧	٣,٧	٤,٩	٦,٥	٧,٤	٥,١	٤,٣	٤,٢	٤,٩	٦,٣	اليابان
<b>الموازن المالي الحكومية العامة<sup>(٤)</sup> (النسبة المئوية)</b>											
٣,١-	٢,٦-	٣,٥-	٢,٨-	٣,٣-	٢,١-	٠,١	٢,٢-	١,٩-	١,٣-	١,٢-	ألمانيا <sup>(٥)</sup>
٧,٤-	٩,٠-	٩,٦-	٩,٥-	١٠,٢-	١٠,٩-	٩,٩-	١٠,٧-	١١,٠-	١١,٦-	١٢,٦-	إيطاليا
٥,٠-	٦,٠-	٦,١-	٤,٠-	٢,٢-	١,٧-	١,٢-	١,٧-	١,٩-	٢,٧-	٢,٩-	فرنسا
٤,٤-	٥,٣-	٧,٣-	٧,٤-	٦,٦-	٤,١-	٢,٩-	٢,٥-	٣,٨-	٥,٤-	٦,٨-	كندا
٥,٠-	٦,٩-	٧,٨-	٦,١-	٢,٦-	١,٢-	٠,٩	١,٠	١,٤-	٢,٤-	٢,٨-	المملكة المتحدة
١,٦-	٢,٠-	٣,٤-	٤,٣-	٣,٢-	٢,٥-	١,٥-	٢,٠-	٢,٥-	٣,٤-	٣,١-	الولايات المتحدة
٢,٩-	٣,٥-	١,٤-	١,٥	٣,٠	٢,٩	٢,٥	١,٥	٠,٥	٠,٩-	٠,٨-	اليابان

المصدر : الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا الى "الاحصائيات المالية الدولية" لصندوق النقد الدولي، و "التوقعات الاقتصادية" لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي.

(أ) يعرف النقد الحقيقي في هذا السياق بأنه النقد بمعناه الواسع (ويشار اليه بالرمز M2) - ويكون من العملة الموجودة خارج المصارف والودائع تحت الطلب والودائع والمدخرات والودائع بالعملة الأجنبية للقطاعات المقيدة خلاف الحكومة المركزية) مخصوصا منه التضخم باستخدام معاملات خصم التضخم من الناتج المحلي الإجمالي. وتقيس معدلات النمو التغيرات التي تحصل من نهاية السنة الى نهاية السنة التالية (بيانات ١٩٩٥ تمثل تقديرات جزئية).

(ب) أسعار سوق النقد.

(ج) عائد سندات حكومية طويلة الأجل.

(د) الناتج (+) أو العجز (-) كنسبة مئوية من الناتج القومي الإجمالي الإسمى أو الناتج المحلي الإجمالي الإسمى؛ بيانات سنة ١٩٩٥ هي تقديرات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي.

(هـ) البيانات حتى نهاية ١٩٩٠ تعود الى ألمانيا الغربية فقط.

الجدول ألف - ٩ - الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو: أسعار الصرف السائدة قياس عام ١٩٩٥-١٩٨٥

(١٠٠ = ١٩٩٠)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>أسعار الصرف الإسمية السائدة</b>											
١٢٥,١	١١٦,٨	١١٢,٥	١٠٧,٩	١٠١,٢	١٠٠,٠	٩١,١	٨٩,٩	٨٨,٤	٨١,٧	٧٣,١	المانيا
٧٩,١	٨٦,٢	٨٦,٧	١٠٠,٧	١٠١,٠	١٠٠,٠	٩٢,٨	٨٩,٢	٨٩,٨	٨٧,٨	٨٤,٢	إيطاليا
١١٨,١	١١٣,٠	١٠٩,٣	١٠٤,٩	٩٩,٧	١٠٠,٠	٩١,٨	٩١,٣	٩١,٦	٩٠,١	٨٦,١	فرنسا
٨٨,٦	٨٩,٧	٩٤,١	٩٨,١	١٠٣,١	١٠٠,٠	٩٧,٤	٩٠,٨	٨٤,٢	٨١,٩	٨٧,٢	كندا
٩٢,٣	٩٥,٦	٩٣,٢	١٠٠,٣	١٠٢,٣	١٠٠,٠	٩٨,٣	٩٩,٨	٩٢,٧	٩٢,٥	٩٨,٦	المملكة المتحدة
١٢٣,٥	١٢٢,٩	١١٦,٧	١٠٧,٥	١٠٤,٣	١٠٠,٠	٩٤,٨	٨٦,٤	٨٥,٠	٨٧,٤	٩٥,٠	الولايات المتحدة
١٧٧,٤	١٦٦,٥	١٤٨,٦	١٢٠,٤	١١١,٧	١٠٠,٠	١٠٤,٤	١٠٦,٩	٩٤,٨	٨٤,٢	٦٣,٩	اليابان
<b>أسعار الصرف الحقيقة السائدة</b>											
١٠٤,٩	٩٩,٧	١٠٠,٩	١٠٠,٦	٩٧,٩	١٠٠,٠	٩٦,٧	٩٩,٧	١٠١,٠	٩٦,٧	٨٨,١	المانيا
٨١,١	٨٣,٣	٨٥,٠	٩٨,٣	١٠١,٠	١٠٠,٠	٩٣,١	٩٠,١	٩١,٦	٩٠,٠	٨٧,١	إيطاليا
١٠٣,٢	١٠٢,٦	١٠٣,١	١٠١,٦	٩٧,٩	١٠٠,٠	٩٥,٨	٩٨,٨	١٠١,٧	٩٩,٦	٩٥,٣	فرنسا
٩٢,٠	٨٧,٨	٨٨,٥	٩١,٤	٩٧,٦	١٠٠,٠	١٠٥,٠	١٠١,٨	٩٣,٦	٩١,٠	٩٦,١	كندا
٨٩,٨	٩٢,٦	٩١,٧	٩٩,٨	١٠٣,٠	١٠٠,٠	٩٨,٢	١٠٠,٤	٩٣,٥	٩٢,٣	٩٦,٥	المملكة المتحدة
٩٥,٦	١٠٠,٦	١٠٣,٣	١٠١,٠	١٠١,٢	١٠٠,٠	١٠١,٩	٩٧,٩	١٠٥,٧	١١٦,٧	١٣١,٨	الولايات المتحدة
١٢٧,٠	١٢٦,٤	١٢١,٦	١٠٦,٦	١٠٤,٨	١٠٠,٠	١١٢,١	١٢٠,٤	١١٤,٥	١١١,٢	٩٤,٧	اليابان

المصدر : شركة Morgan Guaranty rust

(أ) تستند المؤشرات الى سلة "واسعة" لقياس العملات تضم ٢٢ عملة من منظمة التنمية والتعاون في الميدان الاقتصادي و ٢٣ عملة من الاقتصادات النامية. وسعر الصرف الحقيقي السائد، الذي يعدل المؤشر الإسمي لمراقبة التغيرات النسبية في الأسعار، يقيس الأثر الذي تحدثه تغيرات العملات وفروق التضخم على قدرة المنافسة السعرية الدولية لمصنوعات البلد. فارتفاع المؤشر يعني انخفاض القدرة على المنافسة، والعكس بالعكس. وتستند التغيرات النسبية في الأسعار إلى المؤشرات التي تقيس بصورة وثيقة للغاية أسعار السلع التامة الصنع المنتجة محلياً، باستثناء المواد الغذائية والطاقة، في المرحلة الأولى من التصنيع. وعوامل الترجيح لمؤشرات العملات مستقاة من أنماط التجارة الثنائية للبلدان المتاظرة في عام ١٩٩٠.

**الجدول ألف - ١٠ - الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال: مؤشرات الإنتاج والطلب، ١٩٩٥-١٩٨٥**

(النسبة المئوية للتغير السنوي)

**الجدول ألف - ١٠ (تابع)**

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
											<b>الصناعة، الناتج الإجمالي</b>
٧,٥	٧,٦	٠,٦	٨,٥-	١٨,٩-♦	١٧,٦-	١,١-	٣,٥	٣,٢	٤,٧	٣,٧	وسط وشرق أوروبا <sup>(ب)</sup>
٥,١	٢,٠-	١٠,٠-	٤٤,٠-	٣٧,٠-	٧,٥-						ألبانيا
٥,٢	٤,١	٦,٩-	١٥,٠-	٢٧,٨-	١٦,٨-	٢,٢	٣,٢	٦,٠	٤,٧	٣,٢	بلغاريا
٧,٩	١٣,٠	٥,٦	٣,٩	١١,٩-	٢٤,٢-	٠,٥-	٥,٣	٣,٤	٤,٧	٤,٥	بولندا
-	-	-	٧,٩-	٢٣,٠-	٣,٧-	٠,٨	٢,١	٢,٥	٣,٢	٣,٥	تشيكوسلوفاكيا السابقة
٩,٥	٢,٣	٥,١-	١٠,٦-	٢١,٨-	٣,٥-						الجمهورية التشيكية
٨,٧	٦,٤	١٠,٦-	١٣,٨-	٢٥,٤-	٤,٠-						سلوفاكيا
٨,٩	٣,٣	١,٣	٢١,٩-	٢٢,٨-	٢٣,٧-	٥,٣-	٣,١	٢,٤	٧,٣	٣,٩	رومانيا
٤,٨	٩,٥	٤,٠	٩,٧-	١٨,٢-	٩,٦-	١,٠-	٠,٣-	٣,٥	١,٩	٠,٧	هنغاريا
٣,٠-	٢٣,٠-	١٢,٠-	١٨,٠-	٧,٨-	١,٢-	١,٧	٣,٩	٣,٨	٤,٤	٣,٤	الاتحاد السوفياتي السابق والدول التي خلفته <sup>(ج)(د)</sup>
											<b>الزراعة ، الناتج الإجمالي</b>
٥,٧	١,٣-	٠,٢-	١٤,٠-	٢,٩-♦	٣,٤-	٠,٢-	٢,٨	٣,٢-	٢,٥	١,٧-	وسط وشرق أوروبا <sup>(ب)</sup>
..	..	١٥,٠	١٥,٠-	٢٤,٠-	٦,٩-						ألبانيا
١,٧	٠,٨	١٨,٢-	١٢,٠-	٠,٣-	٠,٦-	١,٢	٠,٩	٣,٥-	١١,٧	١١,٩-	بلغاريا
٩,٠	٤,٠-	١,٥	١٢,٨-	١,٦-	٢,٢-	١,٥	١,٢	٢,٣-	٥,٠	٠,٧	بولندا
-	-	-	١٢,٧-	٨,٤-	٣,٩-	١,٧	٢,٩	٠,٩	٠,٦	١,٦-	تشيكوسلوفاكيا السابقة
٣,١	٥,٧-	٢,٣-	١٢,١-	٨,٩-	٢,٣-						الجمهورية التشيكية
٢,٢	٩,١	٨,١-	١٣,٩-	٧,٤-	٧,٢-						سلوفاكيا
٤,٩	٠,٢	١٢,٤	١٣,٨-	١,٠	٢,٩-	٥,٠-	٥,٨	٨,٩-	٥,٥-	٠,٧	رومانيا
٢,٥	٢,٤	٩,٧-	٢٠,٠-	٧,٢-	٤,٨-	١,٣-	٤,٣	٢,٠-	٢,٤	٥,٥-	هنغاريا
٨,٠-	١٣,٠-	..	..	٧,٠-	٢,٨-	١,٣	١,٧	٠,٥-	٥,٣	٠,١	الاتحاد السوفياتي السابق والدول التي خلفته <sup>(ج)(د)</sup>

الجدول ألف - ١٠ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>الاستثمار الإجمالي</b>											
٨,٣	٦,٧	١,٦-	٠,٨	١٤,٨-	١٣,٢-	١,٥-	٢,١	٣,١	٤,٧	٤,٢	٠
..	..	..	..	..	١٤,٨-						٠
١,٠-	٢,٠-	٩,٠-	١,٥-	١٩,٩-	١٨,٥-	١٠,١-	٤,٥	٠,٣	١٣,٧	٦,٢	٠
٩,٢	٦,٦	٢,٢	٠,٧	٤,١-	١٠,١-	٢,٤-	٥,٤	٤,٢	٥,١	٦,٠	٠
-	-	-	٤,٧	٢٧,٢-	٦,١	١,٦	٤,١	٤,٤	١,٤	٥,٤	٠
١٢,٦	٧,٨	٧,٧-	٣,٨	١٧,٧-	٦,٥						٠
٤,٩	٧,٤-	٣,٥-	٦,٤	٢٠,٠-	٥,٣						٠
١٢,١	١٥,٣	٠,٧	١,١-	٢٥,٨-	٣٨,٣-	١,٦-	٢,٢-	١,٤-	١,١	١,٦	٠
٦,٥	١٠,٤	٢,٧	١,٣-	١١,٩-	٩,٦-	٧,٠	٩,١-	٩,٨	٦,٥	٣,٠-	٠
١٣,٠-	٢٥,٠-	١٠,٠-	٣٩,٠-	١٢,٠-	١,٠	٤,٧	٦,٢	٥,٧	٨,٣	٣,٠	٠
<b>الاتحاد السوفيaticي السابق والدول التي خلفته<sup>(٤)(٥)</sup></b>											

المصدر : الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، واللجنة الاقتصادية لأوروبا، بالأسعار ومعدلات الصرف السائدة في عام ١٩٨٨ بناء على بيانات وطنية.

♦ تشير إلى انقطاع في السلسلة.

(أ) تقديرات أولية.

(ب)

تشمل الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة حتى سنة ١٩٩٠.

(ج)

باستثناء استونيا ولاتفيا وليتوانيا.

(د)

بيانات عام ١٩٩٥ تمثل الاتحاد الروسي وحده.

**الجدول ألف - ١١ - البلدان النامية: الاستثمار والادخار والتحويلات الصافية، ١٩٨٠-١٩٩٤**

(نسبة مئوية من الناتج المحلي الاجمالي)

**الجدول ألف - ١١ (تابع)**

التحويل الصافي للموارد				الادخار المحلي الاجمالي				الاستثمار المحلي الاجمالي							
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠
<b>جميع البلدان النامية<sup>٦</sup> حسب المنطقة:</b>															
٠,٢	٠١,٠	٠,٨	٢,٧-	٢٥,٧	٢٥,٧	٢٤,٢	٢٨,٣	٢٥,٨	٢٤,٧	٢٢,٤	٢٥,٧				
١,١	٢,٣-	٤,٧-	١,٢	١٨,٦	٢٢,٠	٢٣,٩	٢٣,٦	١٩,٦	١٩,٧	١٩,٢	٢٤,٨	<b>أمريكا اللاتينية</b>			
٢,٣	١,١	٠,٦-	١,٧-	١٦,٢	١٩,١	٢٠,٧	٢٧,٣	١٩,٦	٢٠,٢	٢٠,١	٢٥,٦	<b>افريقيا</b>			
٠,٩-	٢,٦-	١,٠	٢٢,٠-	٢٢,٤	٢٤,٦	٢٠,٢	٤٦,٦	٢١,٥	٢٢,٠	٢١,٢	٢٤,٥	<b>غرب آسيا</b>			
٠,٢-	٠,٥	٠,٣-	٢,١	٢٩,٦	٢٨,٦	٢٤,٦	٢٤,٢	٢٩,٥	٢٩,١	٢٦,٣	٢٦,٣	<b>جنوب وشرق آسيا<sup>(ب)</sup></b>			
٠,٩-	٣,٦	٢,٧	٨,٢	٢٢,٨	٢٢,٠	١٧,٨	١٤,٤	٢١,٩	٢٥,٧	٢١,٥	٢٢,٥	<b>البحر المتوسط</b>			
<b>حسب المجموعة التحليلية:</b>															
٧,٤-	٤,٤-	٠,٩-	٢٨,٠-	٢٧,٧	٢٧,٨	٢٢,١	٥٢,٠	٢٠,٣	٢٣,٥	٢١,٢	٢٤,٠	<b>بلدان رأس المال الفائض</b>			
٠,٧	٠,٧-	٠,٨-	١,٤	٢٥,٥	٢٥,٥	٢٤,٥	٢٤,٥	٢٦,١	٢٤,٩	٢٣,٧	٢٥,٩	<b>بلدان مستوردة لرأس المال</b>			
٢,٧	١,٦-	٢,٨-	٢,٧-	٢١,٦	٢٣,٨	٢٤,٦	٢٩,٥	٢٤,٤	٢٢,٢	٢١,٨	٢٦,٨	<b>بلدان مصدرة للطاقة</b>			
٠,٠-	٠,٤-	٠,١	٣,٥	٢٦,٧	٢٦,٠	٢٤,٥	٢٢,٠	٢٦,٧	٢٥,٦	٢٤,٦	٢٥,٥	<b>بلدان مستوردة للطاقة</b>			
٢,٣-	٣,٢-	٧,٠-	٤,٤	٣٥,٤	٣٤,٥	٣٢,٣	٢٩,٩	٢٢,١	٢١,٣	٢٦,٢	٢٤,٣	<b>أربعة بلدان مصدرة للمصنوعات</b>			
١,٠	٠,٣	١,٢	٣,٤	٢٤,٠	٢٣,٨	٢٣,٢	٢١,٠	٢٥,٠	٢٤,٢	٢٤,٤	٢٤,٤	<b>بلدان أخرى</b>			
<b>بعد تذكيري:</b>															
٦,٨	٥,٨	٢,٤	٧,٨	١٢,٣	١٢,٣	١٥,٠	١٣,٢	١٩,١	١٨,١	١٧,٤	٢٠,٠	<b>البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى</b>			
١,١	٢,٤-	٤,٨-	٠,٢	١٨,٥	٢٢,٢	٢٣,١	٢٤,٦	١٩,٦	١٩,٨	١٨,٢	٢٤,٨	<b>خمسة عشر بلداً مثلاً بالديون</b>			
٦,٤	٨,٥	٨,١	٩,٢	٩,١	٧,٦	٦,٦	٨,٠	١٥,٥	١٦,١	١٤,٦	١٧,٣	<b>أقل البلدان نموا</b>			
٢,٣	٥,٧-	٥,٥-	١,٤	١٧,٦	١٩,٧	٢٣,١	٢٣,٨	١٩,٩	١٤,٠	١٧,٦	٢٥,٣	<b>بلدان نامية مختارة</b>			
١,٣-	٠,٥-	١,٨-	١٢,٨-	٣٠,٣	٣١,٥	٢٧,٩	٣٧,١	٢٩,١	٣٠,٩	٢٦,٢	٢٤,٣	<b>الأرجنتين</b>			
<b>اندونيسيا</b>															

الجدول ألف - ١١ (تابع)

التحويل الصافي للموارد				الإدخار المحلي الإجمالي				الاستثمار المحلي الإجمالي							
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٥	١٩٨٠				
١,٨-	١,٧-	٥,٢-	٢,٣	١٨,٣	٢٣,٢	٢٤,٤	٢١,١	١٦,٥	٢١,٥	١٩,٢	٢٣,٣	البرازيل			
٦,١	٩,٩	١٠,٩	١٢,٨	٧,٩	٢,٩	٢,٠	٢,١	١٤,٠	١٢,٨	١٢,٩	١٤,٩	بنغلاديش			
٢,٢	٠,٧-	٦,٥-	٢,٤-	٢٠,٠	١٦,٢	٢٤,٩	٣١,٤	٢٢,٢	١٥,٥	١٨,٤	٢٩,٠	بيرو			
٧,٦	٧,٥	٢,٧	٦,٣	٣٢,٥	٣٣,٦	٢٥,٥	٢٢,٩	٤٠,١	٤١,١	٢٨,٢	٢٩,١	تايلند			
١,٢-	٣,٦	٣,٢	٧,٨	٢٢,٨	٢١,٩	١٧,٨	١٤,١	٢١,٦	٢٥,٥	٢١,٠	٢١,٩	تركيا			
٢,٣	٧,٠	٦,١	٥,٤	٢٢,٠	٢٠,٠	٢٠,٤	٢٤,٠	٢٤,٣	٢٧,١	٢٦,٦	٢٩,٤	تونس			
٠,٨-	٠,٥	١,٣-	٧,٣	٣٩,٢	٣٦,٤	٣٠,٩	٢٤,٨	٣٨,٤	٣٦,٩	٢٩,٦	٣٢,٠	جمهوريه كوريا			
١,٩-	٦,٠-	٩,١-	٨,٢-	١٩,٧	٢٣,١	٢٩,٢	٣٦,٥	١٧,٧	١٧,١	٢٠,١	٢٨,٣	جنوب افريقيا			
١٦,٦	٠,٥-	٠,٨	٤,٠	٧,٥-	١٧,٨	١٤,١	١٩,٣	٩,٢	١٧,٣	١٤,٩	٢٣,٣	زامبيا			
٢,٧-	٤,١-	٣,٩	٠,٢	٤٥,٣	٣٧,٣	٣٤,٧	٣٠,٠	٤٢,٦	٣٣,٢	٣٨,٦	٣٠,١	الصين			
١٢,٧-	٥,٤-	١٣,١-	٦,٢	٢٥,٣	١٤,٦	٢٥,٨	٢٠,٤	١٢,٥	٩,٣	١٢,٦	٢٦,٥	كوت ديفوار			
٣,٢-	٥,٢	١,١	١١,١	٢٢,٨	١٩,١	٢٤,٩	١٨,١	٢٠,٦	٢٤,٣	٢٦,٠	٢٩,٢	كينيا			
١١,٦	١٥,١	١٢,١	١٢,٤	٥,٩	٦,٨	١٤,٥	١٥,٢	١٧,٥	٢١,٩	٢٦,٧	٢٧,٥	مصر			
٥,٢	٦,٠	٩,٠	١٠,٥	١٦,٠	١٩,٢	١٨,١	١٣,٧	٢١,٢	٢٥,٢	٢٧,١	٢٤,٢	المغرب			
٥,٣	١,٢	٥,١-	٢,٣	١٩,٢	٢٠,٧	٢٦,٣	٢٤,٩	٢٤,٥	٢١,٩	٢١,٢	٢٧,٢	المكسيك			
٠,٩-	١٤,٧-	٣,٧-	١٠,١-	١١,٠	٢٨,٣	١٢,٦	٣٢,٣	١٠,١	١٣,٦	٩,٠	٢٢,٢	نيجيريا			
١,٤	٢,٨	٢,١	٣,٥	٢١,٦	٢٢,٨	٢٠,٨	١٧,٤	٢٢,٠	٢٥,٧	٢٣,٩	٢٠,٩	الهند			

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى "الجدوال العالمي" التي يصدرها البنك الدولي، وقديرات الأمانة العامة للأمم المتحدة.

(أ) باستثناء يوغوسلافيا السابقة.

(ب) باستثناء الصين.

**الجدول ألف - ١٢ - البلدان النامية: الفئات الرئيسية لحسابات النقد الأجنبي، ١٩٩٢-١٩٨٠**

**الجدول ألف - ١٢ (تابع)**

النسبة المئوية للحصة من مجموع صادرات السلع والخدمات																
تحويلات العمال			الخدمات <sup>(١)</sup>			الميزان التجاري			السلع الأولية			المصروفات				
١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠		
٢,٥	٣,٢	٢,٧	١٦,١	١٤,٢	١١,٨	٧,٦	١٨,٣	٢٤,٠	١٣,٦	١٨,٠	١٨,٠	٤٨,١	٢٩,٢	١٧,٦	جميع البلدان النامية <sup>(٢)</sup> حسب المنطقة:	
٣,٨	١,٢	٠,٧	١٩,٧	١٤,١	١٤,٠	٨,٧	١٦,٧	١٥,١	٢٨,٨	٣٠,٢	٣٠,١	٢٧,٣	٢٠,٢	١٢,٥	أمريكا اللاتينية	
٩,٦	٨,٠	٥,٠	٢١,٣	١٣,٠	١٠,٦	٢٧,٢	٣٥,٩	٤٤,٣	١٥,٧	١٥,٨	١٦,٩	٢٦,٩	٩,٢	٨,٠	أفريقيا	
١,١	١,٥	٠,٩	١١,٤	١١,٠	٧,١	٤٧,٧	٥١,٥	٨٠,٥	٢,٦	٢,٧	١,٤	١٥,٧	٩,٧	٤,٧	غرب آسيا	
١,٢	٣,٣	٣,٦	١٤,٧	١٦,٤	١٦,٠	٣,١-	٢,١-	٣,٧-	١٠,٢	١٧,٠	٢٤,٨	٦١,٤	٥٠,٠	٣٩,٦	جنوب وشرق آسيا <sup>(٢)</sup>	
٩,٤	١٢,٧	٢٥,٢	٢٧,٧	٢٧,٢	٢٩,٢	١٢,١-	٢٧,٢-	٦٥,٥-	١٣,٨	٢١,٥	٣٩,١	٢٩,٥	٤٠,٥	٢٥,٧	البحر المتوسط	
حسب المجموعة التحليلية:																
..	..	..	٦,٠	٧,٩	٥,١	٦٢,١	٦٤,٦	٨٩,١	١,٩	١,٠	٠,٥	٦,٩	٤,٢	٢,٢	بلدان رأس المال الفائض	
٢,٨	٣,٨	٣,٧	١٧,١	١٥,٦	١٤,٤	٢,٢	١٠,٢	١٣,١	١٤,٧	٢١,٠	٢٤,٦	٥٢,١	٣٣,٥	٢٣,٤	بلدان مستوردة لرأس المال	
٤,٩	٣,٩	٣,١	١٨,٩	١٢,٦	١٠,٧	٢٧,٦	٣٨,١	٥٨,٨	١٤,٥	١٣,٦	١٨,٠	٣٠,٢	٧,٥	٥,٣	بلدان مصدرة للطاقة	
٢,١	٣,٧	٤,٠	١٦,٦	١٧,٢	١٦,٧	٥,٦-	٤,٢-	١٦,٠-	١٤,٨	٢٤,٨	٢٨,٩	٥٨,٩	٤٧,٠	٣٥,٠	بلدان مستوردة للطاقة	
٠,٢	٠,٢	٠,١	١٣,٢	١٤,٦	١٧,٦	٤,٧-	٩,٥-	١٠,٩-	٥,٥	٧,٣	٩,٨	٦٩,١	٧١,٥	٦٤,٦	أربعة بلدان مصدرة للمصروفات	
٥,٣	٦,٨	٦,٤	٢٢,٠	١٩,٥	١٦,٢	٧,١-	٠,٧	١٩,٠-	٢٠,٤	٤٠,٦	٤٠,٤	٤٢,٦	٤٤,٨	١٧,٠	بلدان أخرى	
بند تذكيري:																
٤,٣	٥,٤	٢,٨	٢٢,٢	١٧,٣	١٧,٥	١٥,٧	١٣,٩	١٣,٧	٤٣,١	٣٥,٥	٤٨,٧	١٦,١	٨,٦	٨,٠	البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى	
٢,٣	١,٨	١,٥	١٩,١	١٢,٥	١٢,٤	١٢,١	٢٢,٣	٢٧,٤	٢٦,٥	٢٨,٧	٢٨,٤	٢٨,٨	٢٠,٦	١٢,١	خمسة عشر بلداً مثلاً بالديون	
بلدان ذاتية مختاراة																
..	..	..	١٥,٨	١٥,٩	١٧,٧	٣,٩	١,٧	٧,٢-	٤٩,٢	٥٨,٠	٥٢,٧	١٩,٩	١٧,٢	١٦,٥	الأرجنتين	
٠,٦	٠,٣	..	٨,٩	٤,٢	١,٥	٢٤,٢	٥٧,٩	٧٩,٥	١٧,٠	١٨,٧	٢٧,٦	٤٢,٥	١٠,٣	٢,٦	اندونيسيا	
٤,٢	٠,١	٠,٢	٨,٠	٧,١	٧,٤	١٠,٥-	١٤,١-	٤٤,٧-	٣٥,٤	٤٢,٧	٥١,٧	٥٠,٥	٢٩,٢	٢٣,٤	البرازيل	
٣٣,٢	٢٩,٨	٢٠,٢	١٨,٥	١٨,٧	١٦,٧	٢٠,٨-	٢٨,١-	١٩,٢-	١٥,٠	٢٤,٧	٢٢,٦	٦٦,٨	٥٢,٤	٥٢,٠	بنغلاديش	
..	..	..	٢٠,٠	٢٠,٠	١٧,٤	٧,٠-	١٩,٦-	٢٢,٦-	٢٢,٦	٤١,٧	٥٤,٥	٥١,٤	٢٧,١	٢١,٣	تايلاند	
١١,٩	١٥,٠	٥٦,٤	٢٢,٤	٢٢,٩	١٩,٤	١٣,٨-	٢٩,٩-	٩٨,٢-	١٥,٧	٢٢,٨	٥٦,٨	٤١,٥	٤٢,٧	٢١,٣	تركيا	
٩,٤	١٠,٠	٩,٥	٣٢,٠	٣٥,٨	٣٢,٩	٢,٠	١١,٧	١٣,٢	٧,٩	٧,٨	٧,٨	٤٨,١	٢٦,٩	٢٣,٨	تونس	
٠,٨	٠,٨	٠,٤	١٣,٩	١٦,٩	٢٠,٨	١٤,٣-	١٩,٤-	٢٩,٣-	٤,١	٥,٠	٧,٦	٧٨,١	٨٣,٦	٦٩,٧	جمهورية كوريا	

الجدول ألف - ١٢ (تابع)

النسبة المئوية للحصة من مجموع صادرات السلع والخدمات																
تحويلات العمال			الخدمات <sup>(٤)</sup>			الميزان التجاري لأنواع الوقود			السلع الأولية غير الوقودية			المصنوعات				
١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٩٢	١٩٨٥	١٩٨٠		
..	..	..	١٠,٦	٧,٧	٧,٤	٤,٩	٦,٩	٢,٧	١٦,٧	٢٢,٩	٢٢,١	٥٦,٠	١٨,٣	١٦,٩	جنوب أفريقيا	
٠,٣	٠,٦	٣,١	١٠,٩	١٠,٣	٩,١	١,٢	٢٣,٣	١٦,٢	١٥,٤	٢٢,٩	٣١,٣	٧٩,٧	٤٤,٦	٤١,٩	الصين	
..	..	..	٩,٠	٥,٨	٤,١	٦١,٠	٦٦,٢	٨٣,٥	٧,١	٩,١	٣,٩	٨,٣	٧,٧	١,٥	فنزويلا	
٠,٤	..	..	١١,٧	١١,٥	٨,٣	٧,٦	١٩,٠	١٠,٥	١٩,٤	٣٥,٦	٤٨,٩	٥٦,٥	٢٣,٨	١٦,٧	ماليزيا	
٤٤,٧	٤٧,٠	٤١,٤	٦١,٦	٣٩,٥	٣٦,٧	١٠,٠	١٤,٠	٢٩,٢	٥,٢	٥,٤	١١,٦	٨,٩	٢,٥	٥,١	مصر	
٣٢,٩	٣٠,٦	٣٢,٢	٣٥,٦	٣١,٤	٢٥,٠	١٥,٢-	٣١,٣-	٢٦,٧-	٢٥,١	٣٨,١	٥٢,٦	٣٣,٢	٢٧,٧	١٧,٣	المغرب	
..	..	..	٦,٠	٨,٤	٥,٣	٦٥,٩	٦٠,٤	٩٤,٦	١,٠	٠,٣	٠,٢	٦,٥	٢,٣	٠,٦	المملكة العربية السعودية	
٨,٤	١٦,٧	٢٢,٦	١٩,١	٢٤,٩	٢٣,٩	٢٦,٢-	٢٧,١-	٥٠,٦-	١٧,٥	٢٣,٥	٢٧,٦	٥٩,٤	٢٨,٢	٤٠,٠	الهند	

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى "الجدول العالمي" لعام ١٩٩٥ الصادرة عن البنك الدولي، ومصادر أخرى.

(أ) تشمل العائدات من خدمات النقل والسفر والأعمال التجارية، ولكنها لا تشمل عائدات الاستثمارات أو تحويلات العمال.

(ب) باستثناء يوغوسلافيا السابقة.

(ج) باستثناء الصين.

الجدول ألف - ١٣ - البلدان النامية: التضخم ١٩٩٦-١٩٨٦<sup>(٦)</sup>

(النسبة المئوية للتغير السنوي)

(٢) ١٩٩٦	(٢) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
١٦	٢٠,٠	١٢٥,٧	٢٦٩,٧	١٣٠,١	٧٣,٦	٤٩٩,٩	٢٩١,٨	١١٥,٩	٥٣,٣	٢٢,٥	جميع البلدان النامية <sup>(٤)</sup> حسب المنطقة:
٢٣	٢٥,٥	٣٩٧,٩	٩٢١,٩	٤٢٧,٤	٢٢٨,٨	١٧٤٦,٨	١٠٠٢,٣	٣٧٥,٠	١٥٦,٠	٩٦,١	أمريكا اللاتينية
١٧	٢١,٥	٢٤,٣	٢٠,٧	٢٢,٧	١٨,٦	١٤,٥	١٨,٧	١٤,٥	٢٦,٧	١٤,٢	أفريقيا
١٤	٢٨,٢	١٨,٥	١٢,٢	١٥,١	١٣,٤	٨,٥	١٥,٥	١٨,٩	١٩,٨	١٧,١	غرب آسيا
٨	٧,٨	٧,٩	٦,٣	٨,٢	١٠,٦	٨,٢	٦,٤	٧,١	٥,٦	٦,٢	جنوب وشرق آسيا <sup>(٥)</sup>
١٠	١٦,٩	٢٤,٢	١٤,٦	٦,٣	٣,٥	٣,٠	١٨,٣	١٨,٨	٨,٧	٧,١	الصين
٦٥	٨٦,٦	٩٨,٣	٦١,٣	٦٥,٠	٦١,١	٥٥,٩	٥٨,٦	٦٨,١	٣٦,٠	٣٢,٠	البحر المتوسط
											حسب المجموعة التحليلية:
١٦	٢٢,٩	٢٠,٥	١٢,٨	١٦,٢	١٢,٩	٦,٢	١٤,٨	١٨,٦	١٧,٧	١٠,٨	بلدان رأس المال الفائض
١٧	١٩,١	١٥٧,٢	٣٤٧,٨	١٦٦,٨	٩٤,٠	٦٥١,٥	٣٧٦,٠	١٤٥,٧	٦٥,٩	٤٠,٢	بلدان مستوردة لرأس المال
٢٧	٢٨,٠	٢٠,٤	١٧,٧	١٩,٢	١٩,٨	٢٠,٠	٢٥,٠	٤٦,٣	٤٨,٤	٣٥,٠	بلدان مصدّرة للطاقة
١٣	١٥,٨	٢٠٧,٥	٤٦٩,١	٢٢١,١	١٢١,٣	٨٨٣,٨	٥٠٥,٤	١٨٢,٤	٧٢,٣	٤٢,٢	بلدان مستوردة للطاقة
٥	٤,٨	٥,٨	٤,٧	٦,٠	٨,١	٧,٣	٥,٦	٥,٢	٢,٥	٢,١	أربعة بلدان مصدّرة للمصنوعات
١٥	١٨,٨	٢٦٢,٤	٥٩٥,٧	٢٧٩,٧	١٥٢,٢	١١٢٢,٦	٦٤٢,١	٢٣٠,٨	٩١,٤	٥٤,١	بلدان أخرى
											بند تذكيري:
١٦	٢١,٢	٣٨,٣	٢٦,٤	٢٦,٦	٢٤,٢	١٨,٥	١٧,٥	٣,٩	٧٨,٢	١١,٤	البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
٢٣	٢٦,٦	٣٧٢,٠	٨٥٨,١	٣٩٨,٥	٢١٢,٦	١٦٢١,٠	٩٢٧,٣	٣٤٨,٤	١٤٥,٠	٨٧,٥	خمسة عشر بلداً مثقلة باليدين

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات؛ استناداً إلى "الإحصائيات المالية الدولية" التي يصدرها صندوق النقد الدولي.

(أ) عوامل الترجيح المستعملة هي الناتج المحلي الإجمالي بالدولار في عام ١٩٨٨.

(ب) تقديرات أولية استناداً إلى بيانات جزء من السنة.

(ج) توقعات.

(د) باستثناء يوغوسلافيا السابقة وزائير.

الجدول ألف - ١٤ - اقتصادات نامية مختارة: أسعار الصرف الحقيقة السائدة، قياس عام ١٩٨٥-١٩٩٥ (١٠٠ = ١٩٩٠)

(١٠٠ = ١٩٩٠)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١١١,١	١١٣,٦	١١٧,٣	١١٥,٧	١١٧,٨	١٠٠,٠	٨٦,٤	١٠٤,٨	٩٤,٤	١٠٧,١	١٢٤,٥	الأرجنتين
٩٨,٨	١٠٠,٢	١٠١,٤	٩٩,٥	١٠٠,٧	١٠٠,٠	١٠٢,٨	١٠١,٩	١٠٤,٨	١٣٥,٩	١٧٦,٦	ادونيسيا
١٠٠,٧	٩٤,٥	٨٢,٧	٧٣,٥	٨٠,٨	١٠٠,٠	٨٢,٩	٦٧,٤	٦١,٧	٦٢,٠	٧٠,٧	البرازيل
٩٨,٩	٩٩,٣	٩٩,٩	٩٨,٦	١٠٢,٣	١٠٠,٠	١٠٠,٤	٩٧,٤	٩٦,٩	١٠٢,٦	١٢٠,٨	تايلند
٩١,٤	٩١,٠	٩٢,٧	٩٥,٩	٩٧,٤	١٠٠,٠	١٠٧,١	١٠٠,٦	٩٧,٠	٩١,٢	٩٩,٩	مقاطعة تايوان التابعة للصين
٨١,١	٧٦,٢	٩٢,٦	٨٩,١	٩٧,٢	١٠٠,٠	٩٥,٤	٨٧,٢	٨٤,٣	٨٠,٣	٧٨,٢	تركيا
٨٥,٥	٨٤,٠	٨٥,٨	٨٨,٣	٩٧,٤	١٠٠,٠	١٠٧,٩	٩٦,٣	٨٨,٥	٨٩,٢	١٠٤,٦	جمهورية كوريا
١١٠,٠	١٠٩,٠	١٠٧,٠	١٠٥,١	١٠٢,٤	١٠٠,٠	٩٥,٦	٩٠,٢	٩٠,٨	٩٨,٤	١١٦,٦	سنغافورة
١٢٠,٣	١١٣,٩	١١٣,٩	١٣,٧	١٠٧,١	١٠٠,٠	١٠١,٩	٩٨,٧	١٠٥,٨	١١٠,٨	١٢٨,٠	شيلى
١٠٢,٩	١٠٤,٣	٩٧,٢	١٠٥,٧	٩٧,٠	١٠٠,٠	١٠٧,٣	١٠٠,٣	٩٨,١	١٠١,٥	١٢٨,٥	الفلبين
١٢٨,٨	١٠٨,٩	١٠٤,٠	١٠٠,٧	٩٩,٨	١٠٠,٠	١١٥,٧	١٣٥,٥	١١٩,٤	١٦٤,٠	١٧٠,٩	فنزويلا
١٠٥,١	١٠٥,٨	١٠٩,٥	١٠٧,٣	٩٩,٠	١٠٠,٠	١٠٣,٠	١٠٥,٥	١١٨,١	١٢٥,٦	١٥٣,٧	ماليزيا
٧٨,٧	١١١,٩	١١٦,٦	١٠٧,٧	١٠٦,١	١٠٠,٠	١٠٧,٦	١١٢,٣	٩٢,٧	٩٠,٠	١٢٥,٨	المكسيك
١٢٤,٦	١٢٢,٥	١١٨,٠	١١٠,٧	١٠٥,١	١٠٠,٠	٩٦,١	٨٩,٨	٨٨,٣	٩٢,٠	١٠١,٨	هونج كونج

المصدر: "شركة مورغان غارنطي تrust" (Morgan Guaranty Trust Company)، أعداد مختلفة من نشرة "الأسواق المالية العالمية" (World Financial Markets).

(أ) تستند المؤشرات إلى سلة "واسعة" لقياس العملات تضم ٢٢ عملة من منظمة التنمية والتعاون في الميدان الاقتصادي و ٢٢ عملة من الاقتصادات النامية (معظمها من آسيا وأمريكا اللاتينية). وسعر الصرف الحقيقي السائد، الذي يعدل المؤشر الأساسي لمراقبة التغيرات النسبية في الأسعار، يقيس الأثر الذي تحدثه تغيرات العملات وفروق التضخم على قدرة المنافسة السعرية الدولية لمصنوعات البلد. فارتفاع المؤشر يعني انخفاض القدرة على المنافسة، والعكس بالعكس. وتستند التغيرات النسبية في الأسعار إلى المؤشرات التي تقيس بصورة وثيقة للغاية أسعار السلع التامة الصنع المنتجة محلياً، باستثناء المواد الغذائية والطاقة، في المرحلة الأولى من التصنيع. وعوامل الترجيح لمؤشرات العملات مستقاة من أنماط التجارة الثنائية للبلدان المتضمنة في عام ١٩٩٠.

### ثانيا - التجارة الدولية

#### الجدول ألف - ١٥ - اتجاه التجارة: الصادرات (تسليم ظهر السفينة)، ١٩٩٥-١٩٨٠

الجدول ألف - ١٥ (تابع)

الوجهة <sup>(١)</sup>									المنشأ <sup>(٢)</sup>	العالم <sup>(٣)</sup>
البلدان الأخرى في آسيا <sup>(٤)</sup>	جنوب وشرق آسيا	غرب آسيا	أمريكا اللاتينية	البلدان النامية (المجموع)	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(٥)</sup>	العالم <sup>(٦)</sup>			
النسبة المئوية								ببلديات الدولارات		
١,١	٧,١	٤,٢	٣,١	٦,١	٢٥,٥	٤,٣	٧٧,٧	١ ٨٣٥,١	١٩٨٠	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(٥)</sup>
٢,١	٧,٧	٣,٧	٢,٣	٤,٣	٢٤,٣	٤,٩	٧٩,٢	١ ٨٥٩,٩	١٩٨٥	
١,٥	٩,٧	٢,٢	١,٨	٣,٨	٢٢,٣	٢,٩	٧٧,٥	٣ ٣٨٣,٣	١٩٩٠	
٢,١	١٢,٩	٢,٠	١,٥	٥,٢	٢٨,٦	٣,٧	٧٦,٣	٤ ١٩٨,٦	١٩٩٤	
٢,٢	١٣,٤	١,٨	١,٥	٤,٩	٢٨,٨	٤,١	٧٥,٩	٤ ٩٤٢,١	(٧)١٩٩٥	
١,١	٥,٧	٤,٥	٣,٦	٥,٩	٢٥,١	٣,١	٧٩,١	١ ٢٤١,٧	١٩٨٠	
٢,٠	٦,٢	٣,٧	٢,٥	٤,٤	٢٢,٨	٢,٥	٧٧,٩	١ ٢٨٦,٢	١٩٨٥	
٠,٩	٧,٥	٢,٢	١,٩	٣,٩	٢٠,١	٢,٣	٧٦,٤	٢ ٤٥٢,٢	١٩٩٠	
١,٨	١٠,١	٢,١	١,٥	٥,٥	٢٤,٨	٣,١	٧٠,٩	٢ ٧٨٥,٦	١٩٩٤	
١,٨	١٠,٨	١,٩	١,٦	٥,٢	٢٥,٢	٣,٣	٧٠,٦	٣ ٢٥٧,٣	(٧)١٩٩٥	
٢,١	٢,٥	١,٤	٠,٥	٠,٩	١٢,٨	٣٢,٥	٥٤,٢	١٥٤,٦	١٩٩٤	البلدان النامية
٢,٧	٣,٢	١,٤	٠,٥	٠,٩	١٢,٨	٣٤,٧	٥٢,١	٢٠١,٦	(٧)١٩٩٥	
٠,٨	١١,٠	٣,٣	١,٩	٧,١	٢٧,٥	٣,٠	٧٧,٩	٤٦٨,٥	١٩٨٠	
٢,٤	١١,٦	٣,٥	١,٩	٤,٤	٢٨,١	٥,٦	٦٢,٨	٤٥٢,٥	١٩٨٥	
٢,٣	١٦,٥	٢,٣	١,٧	٣,٩	٣٢,٦	٣,٣	٦٢,٠	٧٨٦,٩	١٩٩٠	
٦,٢	٢١,١	١,٨	١,٤	٤,٩	٣٩,٦	١,٣	٥٦,٨	١ ١٩٩,٨	١٩٩٤	
٦,٦	٢١,١	١,٦	١,٤	٤,٩	٣٩,٨	١,٣	٥٦,٦	١ ٤٢٥,٣	(٧)١٩٩٥	
٠,٦	١,١	١,٧	١,٥	٢٠,٩	٢٨,٦	٣,٤	٦٦,١	١١١,٧	١٩٨٠	
١,٦	١,٦	٢,٣	٢,٢	١٢,٥	٢٢,٤	٣,١	٧٢,٢	٨٠,٨	١٩٨٥	
٠,٧	٣,١	١,٦	٠,٨	١٦,٠	٢٦,١	١,٤	٧٠,٨	١٢٩,٣	١٩٩٠	
١,٠	٣,٥	٠,٩	٠,٧	١٩,٠	٢٨,١	٠,٧	٧٠,٠	٢١٩,٠	١٩٩٤	
١,٢	٣,٩	٠,٩	٠,٦	١٨,٣	٢٨,٠	٠,٨	٧٠,٠	٢٤٣,٩	(٧)١٩٩٥	
٠,٥	١,٥	٠,٩	٤,٩	٢,١	١٣,٢	٢,٧	٨٢,٩	٥٦,٦	١٩٨٠	أمريكا اللاتينية
٠,٦	١,٥	٠,٨	٤,٥	٤,٢	١٥,١	٢,١	٨١,٢	٤٣,٣	١٩٨٥	
٠,٥	٣,٢	١,١	٧,٤	١,٥	١٦,٥	١,٣	٨١,٠	٦١,٤	١٩٩٠	

الجدول ألف - ١٥ (تابع)

الوجهة <sup>(١)</sup>										المنشأ
البلدان الأخرى في آسيا <sup>(٢)</sup>	جنوب وشرق آسيا	غرب آسيا	أفريقيا	أمريكا اللاتينية	البلدان النامية (المجموع)	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(٣)</sup>	العالم <sup>(٤)</sup>	بلايدين الدولارات	
النسبة المئوية										
٠,٦	٤,٢	١,٠	٨,٩	٢,٥	١٩,٣	٠,٨	٧٨,٧	٦١,٧	١٩٩٤	
١,٢	٤,٠	٠,٩	٩,٠	٢,٣	١٩,٨	٠,٩	٧٨,١	٧٢,١	(٥) ١٩٩٥	
٠,١	١٠,٥	٣,١	١,٣	٢,٩	٢٢,٠	٠,٤	٧٥,٢	٧٦,٢	١٩٨٠	غرب آسيا
٠,١	١٢,٧	٥,٠	٢,٠	٥,١	٣٣,٧	٢,٦	٥٩,٩	٦٨,٧	١٩٨٥	
٠,٣	١١,٢	٤,٨	١,٦	٢,٨	٣٠,٧	٢,٥	٦١,٢	٧٥,٧	١٩٩٠	
١,١	١٨,٤	٤,٣	١,٨	٣,٠	٣٥,٤	١,٤	٥١,٨	٨٣,٩	١٩٩٤	
١,٧	١٩,٧	٣,٧	١,٨	٢,٠	٣٦,٢	١,٣	٥١,١	٨٩,١	(٦) ١٩٩٥	
٢,١	٢٠,١	٣,٧	٢,١	٢,٣	٣٤,٧	٢,٩	٦١,٥	١٢٩,٦	١٩٨٠	جنوب وشرق آسيا
٦,٣	١٩,٩	٣,٠	١,٥	١,٦	٣٦,٢	٢,١	٦٠,٤	١٤١,٧	١٩٨٥	
٧,٤	٢٠,٥	١,٧	١,٢	١,٦	٣٧,٤	١,٦	٥٩,٧	٣٢٨,٨	١٩٩٠	
١٢,٣	٢٣,٦	١,٢	١,١	٢,٤	٤٥,٦	١,٠	٥٢,١	٥٤٠,٨	١٩٩٤	
١٢,٨	٢٣,٠	١,٣	١,٠	٢,٥	٤٥,٦	١,٠	٥٢,٠	٦٦٢,٢	(٦) ١٩٩٥	
٢,١	٣٨,٩	٢,١	٠,٤	٢,٠	٤٥,٦	٦,١	٤٤,٨	١٩,٩	١٩٨٠	البلدان الأخرى في آسيا <sup>(٢)</sup>
١,٦	٣٧,٩	٥,٣	١,٥	١,٨	٤٨,٦	٨,٣	٤٠,٩	٣٩,٦	١٩٨٥	
٠,٨	٥١,٤	١,٥	١,٩	١,٠	٥٩,٣	٤,٣	٣٤,٦	٥٢,٤	١٩٩٠	
١,٠	٣٧,٠	١,٣	٠,٨	٢,٤	٤٥,٤	٢,٤	٥١,٤	١٢٩,٨	١٩٩٤	
١,٠	٣٦,٦	١,١	٠,٩	٢,٥	٤٥,٤	٢,٢	٥١,٩	١٥٨,٦	(٦) ١٩٩٥	

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي، "اتجاه احصاءات التجارة".

(أ) مجموع أنصبة التجارة حسب الوجهة لا يصل إلى ١٠٠ في المائة نظراً لعدم كفاية تحديد الوجهات في البيانات الأساسية.

(ب) يشمل بيانات الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال؛ وقبل عام ١٩٩٤، لم تكن هذه البيانات كاملة.

(ج) تشمل جنوب أفريقيا.

(د) تشمل الصين، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وفييت نام، ومنغوليا.

(هـ) تقديرات.

**الجدول ألف - ١٦ - اتجاه التجارة: الواردات (تسليم ظهر السفينة)، ١٩٩٥-١٩٨٠**

**الجدول ألف - ١٦ (تابع)**

الوجهة <sup>(٤)</sup>										المنشأ
البلدان الآخرى في آسيا <sup>(٥)</sup>	جنوب شرق آسيا	غرب آسيا	أمريكا اللاتينية	البلدان النامية (المجموع)	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(٦)</sup>	العالم <sup>(٧)</sup>			
بلياردين الدولارات										
٢٠,٢	١١٨,١	١٦٧,١	٧١,٢	١٠٥,٠	٥٨٠,٣	٧٩,١	١ ٢٢١,٩	١ ٩١٠,٧	١٩٨٠	العالم <sup>(٨)</sup>
٣٢,٠	١٤٠,٥	٧٧,١	٥٧,٥	١١٤,٣	٥٢٢,٣	٩٥,٢	١ ٣١٩,١	١ ٩٥١,١	١٩٨٥	
٩١,١	٢٨٥,٧	١٠٩,٠	٧١,٢	١٥٧,١	٨٧٣,١	٩٨,٦	٢ ٤٩٤,٩	٣ ٤٩٥,٣	١٩٩٠	
١٩٧,٨	٤٤٢,٢	٩٧,٩	٦٤,٠	٢٠١,٢	١ ١٨٨,٩	١٦٤,٣	٢ ٩١٧,٨	٤ ٢٢٣,٣	١٩٩٤	
٢٣٨,٨	٥٥٤,٦	١٠٩,٧	٧٣,٧	٢٢٧,١	١ ٤٢٧,٨	٢١٨,١	٣ ٤٨٩,٥	٥ ١٨٣,٢	(٩)١٩٩٥	
										النسبة المئوية
٧٣,٧	٥٥,٧	٦٨,٦	٧٤,٣	٦٢,٢	٦٢,٩	٣٤,٩	٦٥,٤	٦٤,٠	١٩٨٠	الاقتصادات المتقدمة <sup>(٩)</sup>
٦٧,٤	٥٦,٢	٦٦,٤	٧٥,٠	٦٥,١	٦٠,٦	٣٤,٨	٧٠,٨	٦٧,٦	١٩٨٥	
٤٨,١	٥٦,٣	٧٠,٧	٧١,٣	٧٠,٩	٦١,٦	٥٠,٩	٧٤,٧	٧١,٤	١٩٩٠	
٥٣,٨	٥٣,٢	٦٩,٦	٦٧,٥	٦١,٨	٦٠,٥	٥٥,٥	٧١,٢	٦٧,٥	١٩٩٤	
٥٢,٤	٥٣,٩	٦٨,٧	٦٨,٢	٦٩,٧	٦٠,٢	٥٤,٤	٧١,٣	٦٧,٣	(٩)١٩٩٥	
٤,٥	٠,٧	٢,٤	١,٢	٠,٦	١,٧	٣٢,٣	٣,١	٣,٨	١٩٩٤	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
٤,٢	٠,٨	٢,٦	١,٥	٠,٧	١,٧	٢٥,٠	٣,٤	٤,٢	(٩)١٩٩٥	
١٦,٥	٤١,٧	٢٢,٣	٢١,٦	٢٢,٨	٢٠,٤	١٢,٣	٣٠,٩	٣٠,٤	١٩٨٠	البلدان النامية
٢٥,٢	٤٠,٤	٢٤,١	٢٠,٥	٢٢,٠	٢٩,٢	١٨,١	٢٥,٨	٢٧,٨	١٩٨٥	
٤٤,٤	٤١,١	٢٢,٩	٢٢,٥	٢٧,١	٢٢,٤	١٦,٣	٢٢,٥	٢٥,٠	١٩٩٠	
٣٩,٦	٤٤,٦	٢٤,١	٢٧,١	٢٥,٦	٢٥,٨	١٠,٧	٢٤,٧	٢٧,٥	١٩٩٤	
٤١,١	٤٤,٠	٢٤,٦	٢٦,٢	٢٧,٦	٣٦,٣	١٠,٢	٢٤,٧	٢٧,٥	(٩)١٩٩٥	
										و منها: أمريكا اللاتينية
٢,٥	١,٢	٠,٨	٢,٥	١٥,٠	٥,٨	٢,٧	٥,٥	٥,٥	١٩٨٠	
٤,١	٢,١	٣,٠	٣,٥	١٨,٢	٤,٩	٢,٦	٧,٢	٥,٩	١٩٨٥	
٢,٢	١,٦	٢,٦	١,٩	١٧,٨	٤,٠	١,٨	٤,٧	٤,٥	١٩٩٠	
١,٨	١,٣	١,٩	١,٩	١٦,٨	٤,٢	٠,٩	٥,٠	٤,٧	١٩٩٤	
٢,٠	١,٣	٢,١	١,٧	١٦,٢	٤,٠	٠,٩	٥,٠	٤,٦	(٩)١٩٩٥	
٠,٥	٠,٧	٠,٩	٠,٢	١,٤	١,٥	١,٥	٤,٥	٢,٧	١٩٨٠	أفريقيا
٠,٧	٠,٩	٠,٧	٤,٩	٥,٠	١,٩	٠,٨	٣,٤	٢,٩	١٩٨٥	
٠,٦	٠,٧	١,١	٧,٢	١,٢	١,٤	٠,٨	٢,٣	٢,٠	١٩٩٠	

الجدول ألف - ١٦ (تابع)

الوجهة <sup>(أ)</sup>									المنشأ
البلدان الأخرى في آسيا <sup>(د)</sup>	جنوب وشرق آسيا	غرب آسيا	أفريقيا	أمريكا اللاتينية	البلدان النامية (المجموع)	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال	الاقتصادات المتقدمة <sup>(ج)</sup> النمو <sup>(ه)</sup>	العالم <sup>(ب)</sup>	
بيان على الدولارات									
٠,٣	٠,٥	٠,٨	٧,٨	٠,٧	١,٠	٠,٣	١,٨	١,٥	١٩٩٤
٠,٦	٠,٤	٠,٧	٧,٧	٠,٦	٠,٩	٠,٣	١,٧	١,٤	(ج) ١٩٩٥
٠,٤	١٢,٨	٧,٢	٧,٣	٨,٧	٩,٣	٤,٨	٨,٧	٨,٧	١٩٨٠
٠,٣	٦,٥	٥,٤	٤,٠	٥,١	٥,١	٢,٢	٣,٥	٤,٠	١٩٨٥
٠,٧	٤,٥	٥,٦	٢,٤	٤,١	٤,١	٢,٧	٢,٨	٢,١	١٩٩٠
١,٠	٢,٥	٥,٤	٢,٧	١,٣	٣,٠	٠,٩	٢,٠	٢,٣	١٩٩٤
١,٥	٢,٣	٤,٥	٢,٦	١,٢	٢,٨	٠,٨	١,٩	٢,١	(ج) ١٩٩٥
٣,٤	١٤,٧	٤,٣	٢,٦	١,١	٧,٣	١,٢	٧,١	٦,٢	١٩٨٠
١٤,٠	١٦,٤	٥,٢	٢,٩	١,٠	٨,٧	١,٨	٧,٨	٧,٢	١٩٨٥
٣٣,٣	١٦,٦	٥,٩	٥,٣	١,٩	١٢,٢	٢,٠	٧,٩	٨,٢	١٩٩٠
٢٣,٢	١٩,٣	٦,٥	٩,٠	٤,١	١٤,٩	٢,٢	٨,٧	١٠,٣	١٩٩٤
٢٤,٥	١٩,٨	٨,٥	٨,١	٥,٩	١٥,٨	٢,٧	٨,٩	١٠,٧	(ج) ١٩٩٥
١,٦	٥,١	١,١	١,٢	٠,٥	٢,١	٢,١	٠,٧	١,١	١٩٨٠
١,١	٧,٦	٠,٨	١,١	٠,٩	٢,٩	٢,٤	١,١	١,٦	١٩٨٥
١,٠	١٠,٣	١,٣	١,٧	٠,٦	٥,٠	٢,٨	١,٨	٢,٦	١٩٩٠
١,١	١٢,٠	١,٧	١,٦	١,١	٦,٩	١,٦	٣,٧	٤,٦	١٩٩٤
١,٢	١٢,٤	٢,٠	٢,٠	١,٧	٧,٠	١,٥	٣,٧	٤,٦	(ج) ١٩٩٥

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي، "اتجاه إحصاءات التجارة".

(أ) مجموعت أنصبة التجارة حسب الوجهة لا يصل إلى ١٠٠ في المائة نظراً لعدم كفاية تحديد الوجهات في البيانات الأساسية.

(ب) يشمل بيانات الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال؛ وقبل عام ١٩٩٤، لم تكن هذه البيانات كاملة.

(ج) تشمل جنوب إفريقيا.

(د) تشمل الصين وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية وفيبيت نام، ومنغوليا.

(هـ) تقديرات.

**الجدول ألف - ١٧ - التكوين السلعي للتجارة العالمية: الصادرات، ١٩٨٠-١٩٩٤**

(بيانات الدولارات والنسب المئوية)

السلع الأولية												مجموع الصادرات (بيانات الدولارات)			مجموعات البلدان المصدرة		
الركازات والفلزات			أنواع الوقود		المواد الأولية الزراعية			الأغذية									
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠			
٤٨,٨	٥٠,١	٩٣,٥	٣٢٤,٤	٣٥٧,٥	٤٨٠,٨	١٤٥,٥	١٢٤,٨	٧٣,٩	٣٥٢,٣	٢٩٤,١	٢٢١,١	٤٢٠٨,١	٣٤١٦,٤	٢٠٠٠,٩	العالم (بيانات الدولارات)		
(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)				العالم (نسبة مئوية)		
٤٩,٣	٥١,٣	٦٧,٥	٤٠,٨	٢٨,٧	١٨,٣	٦١,١	٦٦,٣	٦١,٢	٦٥,٣	٦٧,٥	٦٤,٤	٢٨٥١,٦	٢٤١٠,٨	١٢٥٨,٩	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(١)</sup>		
٦,٣	٦,٩	٥,٢	١٠,٠	١٣,٦	٨,٨	٧,٣	٥,٨	٨,٨	٢,٨	٣,١	٤,٤	١٥١,٠	١٨٢,٦	١٥٥,٢	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٢)</sup>		
٤٣,٣	٤٠,٩	٢٧,٣	٥٩,١	٥٧,٧	٧٢,٩	٣٢,٠	٢٦,٤	٣٠,٠	٣١,٠	٢٨,٧	٣١,٢	١١٧٧,٤	٧٩٩,٩	٥٨٦,٨	البلدان النامية		
١٥,٧	١٤,٤	١٠,٩	٨,٩	١٠,٣	٩,٥	٧,٧	٦,٦	٤,٦	١١,٠	١٠,٩	١٤,٢	١٨٩,٠	١٢٤,٣	١٠٧,٨	أمريكا اللاتينية		
١٣,٥	١٣,٩	٦,٠	١٢,٠	١٣,٤	١٤,٩	٣,٢	٢,١	٤,٠	٤,١	٤,٤	٤,٦	٩٨,٤	١٠٢,٠	٩٤,٩	أفريقيا		
٠,٦	٠,٧	١,٢	٢٤,٨	٢٢,٤	٤١,٥	٠,٦	٠,٤	١,٣	١,٤	١,١	١,٢	١٢٢,٥	١١٠,٥	٢١١,٠	غرب آسيا		
١١,٧	١٠,٠	٦,٤	١١,٧	١٠,١	٦,٣	١٦,٧	١٤,٦	١٧,١	١١,٨	١٠,٠	٨,٠	٧٥٠,١	٢٩١,٥	١٤١,٦	جنوب وشرق آسيا		
١,٦	١,٤	١,٢	١,٣	١,٥	٠,٦	٢,٦	٢,٤	٢,١	٣,١	٢,٤	٢,٣	١٢١,٠	٦٢,١	٢٠,٤	بلدان أخرى في آسيا <sup>(٣)</sup>		
المصنوعات																مجموعات البلدان المصدرة	
المصنوعات الأخرى			المصنوعات الفلزية		الآلات والنقل			المنتجات الكيميائية			المنسوجات						
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠			
٦٠٢,٠	٥١٤,٢	٢٢١,١	٢٠١,٨	١٧٨,٣	١١٤,١	٦١٠,١٠	١٢١,١	٥١٣,١	٣٨٩,٦	٣٠,٩	١٤٠,٧	٢٨٩,٦	٢١٩,٢	٩٦,٠	العالم (بيانات الدولارات)		
(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	العالم (نسبة مئوية)		
٦٤,٠	٦٨,٩	٨٠,١	٦٤,٢	٧٣,١	٨٥,٧	٧٧,٦	٨٢,٠	٨٥,٥	٨٠,٣	٨٢,٨	٨٧,١	٣٧,٣	٤٦,٢	٦١,٢	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(١)</sup>		
٣,٩	٧,٢	٥,٢	١٣,١	٦,٠	٦,٨	١,٢	٢,٩	٩,٠	٣,٥	٣,٨	٥,٥	٣,٢	٢,٣	٥,٠	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٢)</sup>		
٢٢,٨	٢٤,١	١٤,٧	٢٢,٧	٢٠,٣	٧,٥	٢٠,٨	١٢,٧	٧,٠	١٥,٣	١٢,٦	٧,٤	٥٦,٢	٤٦,٦	٢٢,٧	البلدان النامية		
٤,٢	٢,٥	١,٧	٧,٣	٨,٢	١,٦	٢,٩	١,٢	١,٠	٢,٥	٢,٢	٢,٠	٢,٣	١,٧	٢,٢	أمريكا اللاتينية		
٠,٧	٠,٤	٠,٥	٢,٥	٢,٨	٠,٢	٠,٥	٠,٧	٠,١	١,٦	٢,٠	٠,٦	٢,٩	٣,٣	١,٢	أفريقيا		
٠,٢	٠,٣	٠,٦	٢,٨	٢,٠	٠,٤	٠,٤	٠,٣	٠,٢	١,٤	١,٥	١,٠	٥,١	٤,٧	١,٥	غرب آسيا		
٢٠,٠	١٦,٥	٩,٩	٨,١	٥,٩	٤,٠	١٥,٨	٩,٨	٣,٩	٨,٧	٥,٩	٢,٣	٣٦,١	٢٣,٦	٢٢,١	جنوب وشرق آسيا		
٥,٣	٢,٤	١,٢	١,٥	١,١	٠,٦	١,٤	٠,٩	٠,١	١,٦	١,٢	٠,٨	١٢,٣	٧,٧	٤,٨	بلدان أخرى في آسيا <sup>(٣)</sup>		

المصدر: الشعبة الإحصائية التابعة لإدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) تشمل جنوب إفريقيا.

(ب) بيانات عام ١٩٩٤ تشمل تدفقات التجارة بين دول الاتحاد السوفيتي السابق. وقبل عام ١٩٩٢، كانت هذه التدفقات تعتبر تدفقات داخلية.

(ج) تشمل الصين وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وفيبيت نام ومنغوليا؛ وتستأثر الصين بأكثر من ٩٠ في المائة من المبالغ المبينة.

الجدول ألف - ١٨ - التكوين السلعي للتجارة العالمية: الواردات، ١٩٩٤-١٩٨٠

(بيانات الدولارات والنسب المئوية)

السلع الأولية												مجموع الواردات			مجموعات البلدان المستوردة	
الركازات والفلزات			أنواع الوقود			المواد الأولية الزراعية			الأغذية			(بيانات الدولارات)				
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠		
٤٨,٨	٥٠,١	٤٢,٥	٢٢٤,٤	٢٥٧,٥	٤٨٠,٨	١٤٥,٥	١٢٤,٨	٧٣,٩	٣٥٢,٣	٢٩٤,١	٢٢١,١	٤٢٠,٨,١	٣٤١٦,٤	٢٠٠٠,٩	العالم (بيانات الدولارات)	
(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)				العالم (نسبة مئوية)	
٦٦,٣	٧٠,١	٧٩,١	٦٥,٢	٧٠,٨	٧٥,٣	٦٤,٤	٧٠,٤	٦٨,٣	٦٨,٩	٦٩,٣	٦١,٤	٢٧٧٣,٣	٢٤٤٨,٩	١٣٣٦,٥	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(١)</sup>	
٤,٧	٦,٣	٥,٥	٥,٣	٥,٧	٣,٩	٤,٠	٣,٩	٧,٥	٦,٥	٦,١	١٠,٣	١٤٣,٧	١٥٥,١	١٤٤,٠	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٢)</sup>	
٢٨,٤	٢٢,٩	١٢,٢	٢٨,٣	٢٢,٥	١٨,٩	٢٩,٣	٢٦,٠	٢٤,٠	٢٣,٩	٢٤,٣	٢٧,٣	١٢٨٧,٥	٨١٢,٤	٥٠٤,٠	البلدان النامية	
٢,٤	٢,٠	٢,١	٤,٤	٤,١	٦,٧	٤,٩	٢,٧	٢,١	٥,٠	٤,٢	٦,٠	٢٢٠,٩	١٣٦,٤	١٢٦,١	أمريكا اللاتينية	
٢,٣	٢,٤	١,٤	١,٩	٢,٠	١,٦	٤,٦	٥,٠	٢,٣	٤,٨	٥,٣	٦,٠	٩٩,٤	٩٧,٤	٨٤,٤	أفريقيا	
٤,٨	٣,٥	١,٥	٤,٠	٣,٣	٢,٠	٠,٨	٠,٩	٢,١	٢,٥	٤,٢	٥,٦	١١٠,٠	١٠٦,٧	٩٦,٥	غرب آسيا	
١٤,٦	١٢,٠	٥,١	١٤,٣	١٢,٧	٧,٤	١٢,٩	١٢,٤	١٠,٥	٨,٢	٨,٩	٧,٠	٧٣٧,٦	٤٢٠,٢	١٥٠,٧	جنوب وشرق آسيا	
٢,٦	١,١	٠,٧	٢,٩	١,٦	٠,١	٧,٧	٤,١	٤,١	٢,٥	١,٩	١,٧	١٢٥,٠	٥٧,٠	٢٢,٨	بلدان أخرى في آسيا <sup>(٣)</sup>	
<b>المصنوعات</b>																
المصنوعات الأخرى			المصنوعات الفلزية			الآلات والنقل			المنتجات الكيميائية			المنسوجات			مجموعات البلدان المستوردة	
١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠	١٩٩٤	١٩٩٠	١٩٨٠		
٦٠٢,٠	٥١٤,٣	٢٢١,١	٢٠١,٨	١٧٨,٢	١١٤,١	١٦١٠,١	١٢١٩,١	٥١٣,١	٣٨٩,٦	٢٠٠,٩	١٤٠,٧	٢٨٩,٦	٢١٩,٢	٩٦,٠	العالم (بيانات الدولارات)	
(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	(١٠٠)	العالم (نسبة مئوية)	
٧٤,٠	٧٨,٩	٧٢,٢	٦٢,٥	٧٠,٩	٥٦,٣	٦٥,٥	٧٠,٧	٥٩,٥	٦٤,٦	٦٧,٥	٦٢,٨	٦١,٨	٦٧,٩	٦٩,٧	٦٧,٩	الاقتصادات المتقدمة النمو <sup>(١)</sup>
٢,٠	٢,٧	٥,٥	٤,٣	٢,٥	٩,٣	٢,٦	٤,٤	٨,٧	٣,٩	٤,٢	٧,٤	٤,٢	٤,٣	٦,٨	٤,٣	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال <sup>(٢)</sup>
٢٣,٨	١٧,٢	٢٢,٠	٣٢,٠	٢٤,٩	٣٣,٩	٣١,٦	٢٤,٣	٣١,٣	٣٠,٧	٢٧,٢	٢٨,٥	٣٢,٧	٢٧,٣	٢٢,١	البلدان النامية	
٤,١	٥,٢	٤,٩	٢,٥	٢,٩	٦,٤	٦,١	٤,٥	٧,٨	٠,٥	١,٢	٨,٠	٤,٣	٢,٧	٣,٦	أمريكا اللاتينية	
١,٦	٣,٢	٣,٩	١,٩	٢,٢	٦,٤	٢,١	٢,٨	٦,٢	٠,٨	١,٢	٤,٧	٨,٣	٢,٨	٤,٤	أفريقيا	
٤,٧	٠,٨	٥,٦	٤,٤	١٢,٢	٨,٧	٢,٥	٣,٠	٦,٩	٠,٨	٢,١	٤,٢	١,٥	٢,٨	٥,٨	غرب آسيا	
١٢,٢	٧,٠	٦,٢	٢٢,٨	٧,٨	٨,٥	١٨,٥	١٢,٨	٨,١	٢٢,٢	١٨,٩	٨,٧	١١,٠	١٢,٩	٧,٢	جنوب وشرق آسيا	
١,٠	٠,٦	٠,٧	٠,٦	٠,٣	٢,٢	٢,٣	١,٤	١,٣	٦,٤	٢,٨	١,٦	٨,٦	٥,٢	١,١	بلدان أخرى في آسيا <sup>(٣)</sup>	

المصدر: الشعبة الإحصائية/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

(أ) تشمل جنوب إفريقيا.

(ب) بيانات عام ١٩٩٤ تشمل تدفقات التجارة بين دول الاتحاد السوفيتي السابق. وقبل عام ١٩٩٢، كانت هذه التدفقات تعتبر تدفقات داخلية.

(ج) تشمل الصين وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية ونيبالي ومنغوليا؛ وتستأثر الصين بأكثر من ٩٠ في المائة من المبالغ المبيعة.

الجدول ألف - ١٩ - التجارة العالمية: التغيرات في قيمة وحجم الصادرات والواردات حسب مجموعة البلدان الرئيسية، ١٩٩٦-١٩٨٦

(النسبة المئوية للتغير السنوي)

الجدول ألف - ١٩ (تابع)

قيمة الصادرات بالدولار												
العالم												
الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:												
أمريكا الشمالية												
أوروبا الغربية												
اليابان												
الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال												
وسط وشرق أوروبا												
الاتحاد السوفيافي السابق <sup>(٤)</sup>												
البلدان النامية												
أمريكا اللاتينية												
افريقيا												
غرب آسيا												
جنوب وشرق آسيا												
الصين												
البحر المتوسط												
بندان ذكيريان:												
البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى												
البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادي												
قيمة الواردات بالدولار												
العالم												
الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:												
أمريكا الشمالية												

الجدول ألف - ١٩ (تابع)

(ب) ١٩٩٦	(ج) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
٤ ٪	٢٠,٤	١١,٩	١٢,٤-	٢,٩	١,٥	٢٠,٨	٧,٨	١٢,٤	٢٢,٢	١٨,٢	أوروبا الغربية
١٠ ٪	٢٢,١	١٣,٩	٣,٦	١,٦-	٠,٧	١٢,٢	١١,٩	٢٤,١	١٨,٤	٢,٢-	اليابان
..	٢٢,٤	٢,٢	١,٢٠	١١,٠-	٠,٨٠	٧,٤	٢,٤	٢,٥-	٠,٦	٧,٦	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
٢٠	٢٧,٨	١٢,٤	٥,٣٠	٧,٧	١,٨٠	٣,١	٢,٢-	٢,٧-	٠,٧	١٣,٢	وسط وشرق أوروبا
..	٩,٩	١٥,٦-	٥,٣-	٣٠,١-	٠,٢-	١٢,٠	٧,٩	٢,٢-	٠,٥	١,٥	الاتحاد السوفييتي السابق (ج)
١٢	١٨,٢	١٣,٤	٧,٦	١٣,٣	١١,٠	١٢,٣	٩,٩	١٩,٥	١٤,٩	٠,٥	البلدان النامية
٨ ٪	١٠,٧	١٦,١	٨,٢	١٩,٨	١٦,٣	١١,٥	٧,١	١١,٣	٨,٩	١,٩	أمريكا اللاتينية
٨	١٧,٥	٧,٩	٤,٧-	٧,٠	٢,٠-	١١,٨	١,٤	١٤,٠	٢,٤	٣,١	افريقيا
٥	٠,٨-	٠,٦	٩,٨-	١٦,٧	١١,٢	٣,٧	٤,٩	٣,٣	٧,٤	١٠,٥-	غرب آسيا
١٣	٢٣,٦	١٨,٣	٩,٩	١١,٦	١٣,٨	١٧,٥	١٥,٠	٢٩,٩	٢٨,٠	٤,٣	جنوب وشرق آسيا
١٩ ٪	١٤,٢	١١,٢	٢٧,٩	٢٦,٣	١٩,٦	٩,٨-	٧,٠	٢٧,٩	٠,٧	١,٥	الصين
١٧ ٪	٢٦,٤	١٢,٢-	١٥,٣	٢,٦-	١١,٢-	٣٢,٩	١١,٩	٤,٤	١٧,٦	٢,١-	البحر المتوسط

بيان تذكيري:

١٢ ٪	٠,٣	٤,٣	٧,٢-	١٧,٠	١٦,٤	٩,٣	٦,٨	١٢,١	٢,٤	١١,٤-	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى
١١ ٪	٢١,٦	١٥,٣	١١,٩	١٢,٥	١٠,٠	١٣,٥	١١,١	٢١,٦	١٨,٧	٤,٧	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادى

حجم الصادرات

٧ ٪	٨,٧	١٠,٢	٢,٩	٤,٥	٣,٨٠	٥,٤	٧,٣	٧,٣	٥,٣	٤,١	العالم
٥ ٪	٧,٥	٩,٧	١,٢	٢,٩	٣,١	٥,٠	٦,٩	٧,٩	٤,٥	١,٧	الاقتصادات المتقدمة النمو و منها:
٨ ٪	٩,٣	١٠,٠	٤,٩	٧,٨	٤,٩	٦,٦	٧,٧	١٥,٩	٨,١	٣,٢	أمريكا الشمالية
٥	٧,٤	١١,٥	٠,٤	٢,٣	٢,٢	٤,٢	٧,٥	٦,٠	٤,٣	١,٨	أوروبا الغربية
٢ ٪	٦,٠	١,٧	٢,٥-	١,٥	٢,٥	٥,٣	٤,٣	٥,٩	٠,٤	٠,٧-	اليابان
..	..	..	..	..	..	٩,٥-	١,٥-	٤,٥	٢,٤	٤,٠	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
٨	٩,٥	١٩,١	٠,٣٠	٠,١-	٩,٣-	٦,٢-	٢,٩-	٤,٣	١,٧	٠,٧-	وسط وشرق أوروبا
..	..	..	..	..	..	١٣,١-	٠,٠	٤,٨	٣,٣	١٠,٠	الاتحاد السوفييتي السابق (ج)
١٢ ٪	١٢,٢	١١,١	٧,٦	٥,٦	٨,٧	٩,١	١٠,٧	٦,٣	٨,٥	١١,٩	البلدان النامية
١١ ٪	١٦,٢	٩,٢	٧,٦	٣,١	٤,٩	٢,٨	٧,١	٥,٧	٤,٨	١,٥-	أمريكا اللاتينية

الجدول ألف - ١٩ (تابع)

(ب) ١٩٩٦	(ج) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
٩ ١/٢	٤,٥	٢,٠	٤,٠-	٤,٧-	٧,٦	١٤,٧	٥,٠	٠,٤	١,١	١٨,٤	افريقيا <sup>(د)</sup>
٦	٠,٢-	٤,٧	٩,٧	٣,٧	٣,٤	٢,١	٨,٨	١١,٢	٧,٢-	٤١,٢	غرب آسيا
١٦	١٤,٩	١٤,٢	١١,٥	١٠,١	١٦,٠	٧,٥	١٠,٩	١٣,٠	١٨,٢	١٩,٠	جنوب وشرق آسيا
١٠ ٣/٤	١٧,١	٢٩,١	١٤,٢	١٥,٤	١٨,٣	١٤,٤	٨,٤	١٠,٠	١١,٨	١٧,٩	الصين
١٢ ٣/٤	٣,٦	٣,٩	٢,٧-	٥,٩-	٢,٩	٨,٤	٢,٦	٠,٩	١٠,٨	٤,٢-	البحر المتوسط

بيان تذكير:

١١ ٣/٤	١,٧	١,٥-	٥,٩	١١,٠	٣,٨	٢,١-	٩,٠	٥,٥	٥,٣-	٢٠,٧	البلدان التي صافي مبادراتها من الطاقة تصدير
١٢ ١/٢	٧,٨	١٤,٣	٩,٨	٨,٧	١٣,٠	٦,٨	٩,٢	١٠,٢	١٢,٩	١٤,٥	البلدان التي صافي مبادراتها من الطاقة استيرادي

حجم الواردات

٧ ١/٤	٨,٥	١٠,٣	٢,٨	٥,٤	٤,٦	٤,٦	٧,٤	٨,٢	٥,٧	٤,٥	العالم
٥	٨,٠	١٠,٦	٠,٢	٤,٢	٢,٥	٤,٦	٧,٢	٧,٤	٦,٦	٧,٥	الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:
٥	٨,٦	١٣,٠	٩,٦	٧,٩	٠,٩-	١,٤	٤,٣	٥,٣	٣,٩	١١,٦	أمريكا الشمالية
٥	٧,٤	٨,٨	٤,٤-	٢,٣	٣,٩	٦,٢	٨,٠	٦,٨	٧,٧	٦,١	أوروبا الغربية
٦ ١/٤	١٠,٣	١٣,٧	٢,٩	٠,٤-	٤,٠	٥,٧	٧,٩	١٧,٩	٩,٢	٩,٥	اليابان
..	..	..	١٢,٨-	٥,٢-	٥,٢-	٠,٢	٢,٤	٠,٨-	٢,٤	٠,٣-	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
١٠	١١,٠	١٠,٨	٥,٩٠	٥,٩	٧,٣	٨,٩-	٠,٢	٣,٤	٣,٥	٤,٦	وسط وشرق أوروبا
..	..	..	..	٣٥,٠-	١٢,٢-	١٠,٧	٥,٣	٥,٨-	١,١	٥,١-	الاتحاد السوفياتي السابق <sup>(c)</sup>
١٢ ١/٤	٩,٧	١٠,١	٩,١	١١,٠	١٢,٠	٥,٥	٨,٦	١٢,٥	٣,٥	٤,٣-	البلدان النامية
٨ ١/٢	٣,٦	١٣,٤	٩,٩	١٩,١	١٨,٠	٥,٦	٤,٠	٤,٧	٠,٧	٠,٢	أمريكا اللاتينية
٧ ١/٤	٢,١	٢,٤	١,٢-	٧,٠	٠,٧	٢,٨	١,٢	٦,٣	١٢,٩-	٧,٨-	افريقيا <sup>(د)</sup>
٥ ١/٢	٩,٤-	١,٤-	٧,٢-	١٤,٦	١٣,٣	٦,٢-	٣,٢	١,٧-	٤,٩-	١٦,١-	غرب آسيا
١٣ ١/٤	١٥,٧	١٤,٨	١٠,٢	٨,٨	١٤,٣	١٠,١	١٣,٢	٢١,٩	١٥,٠	١,٦	جنوب وشرق آسيا
٢٠	٦,٤	٧,٣	٢٧,٥	٢٢,٢	٢٠,٠	١٤,١-	٦,١	١٩,٠	٨,٤-	٦,٤-	الصين
١٨ ١/٤	١٣,٥	١٣,٧-	٢٢,٣	٥,١-	٨,٥-	١٧,٦	٩,٧	١,٤	٢,٦	٤,٧-	البحر المتوسط

الجدول ألف - ١٩ (تابع)

(ب) ١٩٩٦	(ج) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
<b>بيان تذكير:</b>											
١٢ ٪	٧,٠-	١,٩	٥,٣-	١٥,٣	١٧,٤	١,٨	٥,٢	٥,٧	٦,٤-	١٦,٨-	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى
١١ ٪	١٣,٢	١٢,٠	١٣,٠	١٠,٢	١١,٢	٦,١	٩,٥	١٤,٤	٦,٦	١,٣	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادى

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا الى بيانات صندوق النقد الدولي والأمم المتحدة وتقديرات اللجنة الاقتصادية لأوروبا المستقاة من البيانات الوطنية.

ملحوظة: اعتبارا من عام ١٩٩٣، تسجل المعاملات بين الجمهورية التشيكية وسلوفاكيا باعتبارها تجارة خارجية.

♦ تشير الى انقطاع في السلسلة.

(أ) تقديرات أولية.

(ب) توقعات.

(ج) بلدان رابطة الدول المستقلة منذ عام ١٩٩٢.

(د) باستثناء جنوب افريقيا.

**الجدول ألف - ٢٠ - التجارة العالمية: التغيرات في أسعار الصادرات والواردات وفي معدلات التبادل التجاري، حسب مجموعة البلدان الرئيسية، ١٩٩٦-١٩٨٦**

(النسبة المئوية للتغير السنوي في الأرقام القياسية على أساس الدولار)

**الجدول ألف - ٢٠ (تابع)**

قيمة الوحدة من الصادرات											
العالم											
١/-	٩,٣	٢,٦	٣,٣-	٢,٠	١,٣-	٨,٦	٠,٧	٦,٠	١١,٣	٦,٣	
٢/-	١٠,٩	٢,٢	٤,٤-	٢,٠	١,٠-	٩,٩	٠,٢	٦,٠	١١,٧	١٤,٠	الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:
٣/-	٤,٧	١,٠	٠,٢-	٠,٦-	٠,٤	٠,٧	٢,٦	٧,٦	٢,٦	٠,٨-	أمريكا الشمالية
٤/-	١٤,٤	١,٨	٨,٣-	٢,٢	٢,٦-	١٥,٨	٠,٨-	٤,٦	١٥,١	١٩,٣	أوروبا الغربية
صفر	٥,٣	٧,٧	٩,٣	٦,٤	٦,٨	٠,٣-	٠,٨-	٨,١	٩,٣	١٩,٨	اليابان
..	..	..	..	..	..	٥,٩	٠,١	٥,١-	١,٦	١,١	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
..	..	١,٢	٠,١-	٠,٩-	٠,٧٠	٣,٢	٠,٣-	٣,٦-	١,٠	٦,٤	وسط وشرق أوروبا
..	..	..	..	..	..	٩,١	٠,٤	٦,٧-	٢,٢	٤,٨-	الاتحاد السوفيتي السابق <sup>(٤)</sup>
صفر	٦,٤	٢,٧	١,١-	٢,٥	٤,٩-	٦,٧	٣,٩	٥,٦	١٢,٢	١٦,٧-	البلدان النامية
٥/-	٦,٤	٥,٧	٢,٩	٠,٥	٦,٦-	٥,٢	٢,٧	٧,٧	٦,٢	١٥,٠-	أمريكا اللاتينية
٦/-	٧,٩	١,٩	٧,٩-	١,٩-	١٠,٧-	١٤,٢	٨,٨	٢,٤-	١١,٣	٣٥,٦-	أفريقيا <sup>(٥)</sup>
صفر	٧,٣	٣,٢-	٩,٦-	٠,٤	١٣,٠-	٢٢,٢	١٤,١	٩,٩-	٢٦,٥	٤٦,٨-	غرب آسيا
٧/-	٥,٤	٢,٥	٠,٧-	٢,٣	١,٩-	٢,٧	١,١	٩,٤	١٠,٤	٩,٢-	جنوب وشرق آسيا
٨/-	٥,٠	٢,٢	٠,٥-	٢,٤	٢,٢-	٣,٣	٢,٠	٩,٣	١٤,٠	٤,٠-	الصين
٩/-	٦,١	٤,٥	٠,٧-	١,٩	١,٥-	١,٤	١,٢	١١,٩	٩,٧	٠,٢	البحر المتوسط
											بيان تذكيريان:
١٠/-	٦,٤	٣,٤	٣,٥-	٠,٣-	١٠,٨-	١٨,٩	١٠,٦	٤,١-	١٨,٣	٤٠,٥-	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى
١١/-	٥,٦	٢,٣	٠,٨-	١,٨	٢,٣-	٢,٤	١,٣	١٠,٢	٩,٠	٥,٩-	البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادي
											قيمة الوحدة من الواردات
١٢/-	٨,٣	٢,٢	٤,٦-	٠,٩	١,٣-	٩,١	١,١	٥,٢	١٠,٣	٥,٠	العالم
١٣/-	٩,٠	٢,٠	٦,٢-	٠,٣	١,٧-	٩,٩	١,٠	٥,٣	١٠,٦	٤,٨	الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:
١٤/-	٢,٥	٠,٧	٠,٩-	٠,٥	٠,٣-	٣,٢	٢,٦	٥,٢	٦,٣	٣,١-	أمريكا الشمالية
١٥/-	١٢,١	٢,٩	٩,٤-	٠,٧	٢,٢-	١٣,٧	٠,٢-	٥,٣	١٣,٤	١١,٦	أوروبا الغربية
١٦/-	١٠,٦	٠,٢	٠,٧	١,٧-	٣,٢-	٦,١	٣,٨	٥,٢	٨,٤	١٠,٧-	اليابان

الجدول ألف - ٢٠ (تابع)

قيمة الوحدة من الصادرات												
(ج) ١٩٩٦	(هـ) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦		
..	..	..	..	..	..	٧,١	٠,٠	١,٥-	١,٧-	٧,٩		الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
..	..	١,٤	٠,٦-	١,٨	٠,٥-	١٣,١	٢,٣-	٥,٨-	٢,٧-	٨,٢		وسط وشرق أوروبا
..	..	..	..	..	..	١,٤	٢,٤	٣,٨	٠,٦-	٧,٩		الاتحاد السوفيتي السابق <sup>(ج)</sup>
١/٤-	٧,٥	٢,٩	١,٢-	٢,٣	١,٠-	٦,٨	١,٥	٦,١	١١,٠	٤,٦		البلدان النامية
صفر	٦,٨	٢,٤	١,٥-	٠,٦	١,٤-	٥,٦	٢,١	٦,٣	٨,١	١,٧		أمريكا اللاتينية
٢/٤-	١٠,٩	١,٩	٥,٤-	١,٧	٢,٨-	١٢,٣	١,٠	٤,٩	١٣,٣	٩,٢		أفريقيا <sup>(د)</sup>
١/٢-	٩,٥	٢,١	٣,٨-	٢,٠	١,٨-	١٠,٥	١,٧	٥,١	١٣,٠	٦,٨		غرب آسيا
١/٤-	٦,٩	٣,٠	٠,٣-	٢,٦	٠,٤-	٥,٨	١,٦	٦,٦	١١,٢	٢,٧		جنوب وشرق آسيا
١/٤-	٧,٣	٢,٦	٠,٤	٢,٥	٠,٥-	٥,١	٠,٩	٧,٤	١٠,٠	٨,٥		الصين
٢/٤-	١١,٤	١,٧	٥,٧-	١,٦	٣,٠-	١٣,٠	٢,٠	٣,٠	١٤,٦	٢,٧		البحر المتوسط
												بيان تذكيري:
صفر	٧,٨	٢,٣	١,٩-	١,٥	٠,٩-	٧,٤	١,٥	٦,٢	١٠,٥	٦,٥		البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى
١/٤-	٧,٥	٣,٠	١,٠-	٢,٢	١,١-	٧,٠	١,٧	٦,٣	١١,٤	٣,٤		البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادي
												معدلات التبادل التجارى
١ ١/٤-	١,٧	٠,٣	٢,٠	١,٧	٠,٦-	٠,١-	٠,٨-	٠,٨	٠,٨	٨,٨		الاقتصادات المتقدمة النمو ومنها:
١/٤-	٢,٢	٠,٣	٠,٦	٠,٦-	٠,٧	٢,٥-	٠,٢	٢,٤	٣,٤-	٢,٤		أمريكا الشمالية
١-	٢,١	١,٠-	١,٢	١,٤	٠,٤-	١,٩	٠,٤-	٠,٦-	١,٧	٦,٩		أوروبا الغربية
٤-	٤,٨-	٧,٣	٨,٥	٧,٦	١٠,٣	٦,١-	٤,٤-	٢,٨	٠,٩	٣٤,٢		اليابان
..	..	..	..	..	..	١,١-	٠,٠	٣,٦-	٣,٣	٦,٣-		الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
..	..	٠,٢-	٠,٤-	٢,٧-	١,٢-	٨,٨-	٢,١	٢,٤	٣,٨	١,٧-		وسط وشرق أوروبا
..	..	..	..	..	..	٧,٦	١,٩-	١٠,٠-	٢,٩	١٠,٩-		الاتحاد السوفيتي السابق <sup>(ج)</sup>
١/٤	١,٠-	٠,٨	٠,١	٠,٢	١,٩-	١,٧-	٠,٨	٢,٠	١,٥	٢١,٢-		البلدان النامية
١ ١/٤-	٠,٤-	٣,٣	١,٤-	١,١-	٥,٢-	٠,٤-	٠,٦	١,٣	١,٩-	١٦,٣-		أمريكا اللاتينية
٢/٤-	٢,٦-	٠,٠	١,٦-	٢,٥-	١,٨-	١,٧	٧,٧	٧,٠-	١,٧-	٤١,٠-		أفريقيا <sup>(د)</sup>
١/٢	١,٩-	٥,٣-	٥,٩-	١,٧-	١١,٣-	١٠,٥	١٢,٣	١٤,٣-	١١,٩	٥٠,١-		غرب آسيا
صفر	١,٥-	٠,٥-	٠,٦-	٠,٣-	١,٣-	٢,٩-	٠,٣-	٢,٦	٠,٨-	١١,٥-		جنوب وشرق آسيا
١/٤	٢,٢-	١,٤-	٠,٩-	٠,٢-	١,٧-	١,٧-	١,١	١,٨	٣,٧	١١,٦-		الصين
١/٤	٤,٧-	٢,٧	٥,٣	٠,٢	١,٦	١٠,٢-	٠,٧-	٨,٦	٤,٧-	٢,٤-		البحر المتوسط

الجدول ألف - ٢٠ (تابع)

قيمة الوحدة من الصادرات											
بندان تذكيريان:											
البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة تصديرى											
البلدان التي صافي مبادلاتها من الطاقة استيرادى											
١/٤-	١,٣-	١,١	١,٦-	١,٧-	٩,٧-	١٠,٥	٨,٨	٩,٧-	٦,٩	٤٤,١-	
١/٤-	٠,٢-	٠,٣	٠,١	٠,٥-	١,٢-	٤,٣-	٠,٤-	٣,٧	٢,٤-	٩,٠-	

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا الى بيانات الأمم المتحدة وصندوق النقد الدولي.

ملحوظة: اعتبارا من عام ١٩٩٣، تسجل المعاملات بين الجمهورية التشيكية وسلوفاكيا باعتبارها تجارة خارجية.

♦ تشير الى انقطاع السلسلة.

(أ) تقديرات أولية.

(ب) توقعات.

(ج) بلدان رابطة الدول المستقلة منذ عام ١٩٩٢.

(د) باستثناء جنوب أفريقيا.

الجدول ألف - ٢١ - الأرقام القياسية لأسعار السلع الأساسية الأولية غير الوقودية المصدرة من البلدان النامية، ١٩٨٥-١٩٩٥

(١٠٠ = ١٩٩٠)

بنـد تذكيري: النفط الخام <sup>(٢)</sup>	الأسعار الحقيقية للسلع الأساسية <sup>(٣)</sup>	أسعار المصنوعات <sup>(٤)</sup>	رقم قياسي موحد		المعادن والفلزات	المواد الأولية الزراعية	بذور الزيوت النباتية والزيوت النباتية	المشروعات المدارية	الأغذية		
			وحدات سحب خاصة	دولار							
١٢٤	١٢٥	٦٣	١٠٥	٧٩	٦٨	٧٤	١٣٥	١٦١	٦٦		١٩٨٥
٥٨	١٠٨	٧٦	٩٥	٨٢	٦٥	٧٦	٨٤	٢٠٠	٧٣		١٩٨٦
٧٦	٩٩	٨٥	٨٨	٨٤	٧٦	٨٨	٩٩	١٣١	٧٧		١٩٨٧
٦٤	١١٦	٩٢	١٠٧	١٠٦	١١١	٩٦	١٣٠	١٣٢	١٠١		١٩٨٨
٧٨	١١٧	٩١	١١٣	١٠٦	١١١	٩٥	١١٥	١١٣	١٠٧		١٩٨٩
١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠		١٩٩٠
٨٤	٩٣	١٠٠	٩٣	٩٢	٩١	٩٤	١٠٨	٩٢	٩٣		١٩٩١
٨٣	٨٨	١٠٣	٨٧	٩١	٨٧	٩٢	١١٦	٧٩	٩١		١٩٩٢
٧٣	٩٠	٩٧	٨٥	٨٧	٧٤	٨٩	١١٦	٨٤	٩٢		١٩٩٣
٧٠	١٠٣	٩٩	٩٧	١٠٢	٨٤	١٠١	١٤٥	١٤٧	١٠١		١٩٩٤
٧٦	١٠٥	١٠٧	١٠١	١٢	١٠١	١١٥	١٦٠	١٤٨	١٠٧		١٩٩٥
٦١	٩٩	٩٦	٩٣	٩٥	٧٤	٩٤	١٣٠	٩٥	١٠٥	أولاً	١٩٩٦
٧٠	٩٩	٩٨	٩٤	٩٧	٨٠	٩٨	١٣٧	١٢٤	١٠٠	ثانياً	
٧٥	١٠٤	١٠٢	٩٩	١٠٦	٨٧	١٠٣	١٤٥	١٩٧	٩٨	ثالثاً	
٧٣	١٠٨	١٠٢	١٠٢	١١٠	٩٧	١٠٩	١٦٤	١٧٣	١٠٢	رابعاً	
٧٧	١٠٨	١٠٦	١٠٤	١١٥	١٠٣	١٢٢	١٦٢	١٦٤	١٠٥	أولاً	١٩٩٥
٨٠	١٠٢	١١٠	٩٧	١١٢	٩٩	١٢٣	١٥٦	١٦٠	١٠٣	ثانياً	
٧٢	١٠٤	١٠٨	١٠٠	١١٢	١٠٣	١٠٥	١٦٠	١٤٢	١٠٩	ثالثاً	
٧٥	١٠٣	١٠٨	١٠١	١١١	٩٩	١٠٩	١٦٢	١٢٧	١١١	رابعاً	

المصدر: "الأونكتاد، النشرة الشهرية لأسعار السلع الأساسية"، والأمم المتحدة، "النشرة الشهرية للإحصاءات".

(أ) قيمة وحدة الصادرات من المصنوعات المصدرة من الاقتصادات المتقدمة النمو.

(ب) جرى خصم التضخم من الرقم القياسي الدولاري باستخدام قيمة الوحدة من صادرات المصنوعات من الاقتصادات المتقدمة النمو.

(ج) سعر نفط منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك)، وهو متوسط السعر الحاضر لمجموعة من خامات بلدان أوبك، (التوليفة الصحراوية، وخام مابيناس، وخام بوني الخفيف، والخام العربي الخفيف، وخام دبي، وخام ت. ج. الخفيف وخام البرزخ).

### ثالثا - الحالة المالية الدولية والأسواق المالية

الجدول ألف - ٢٢ - ميزان المدفوعات العالمي في الحساب الجاري حسب مجموعة البلدان، ١٩٩٥-١٩٨٥<sup>(١)</sup>

(ب) (أ) ١٩٩٥ ١٩٩٤ ١٩٩٣ ١٩٩٢ ١٩٩١ ١٩٩٠ ١٩٨٩ ١٩٨٨ ١٩٨٧ ١٩٨٦ ١٩٨٥											
البلدين الدولارات (ب) (أ)											
الاقتصادات المتقدمة النمو											
الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو ومنها:											
الولايات المتحدة											ألمانيا <sup>(٢)</sup>
اليابان											
البلدان الصناعية الأخرى											
الاقتصادات الماربة بمرحلة انتقال <sup>(٣)</sup>											
وسط وشرق أوروبا											
الاتحاد السوفياتي السابق											
البلدان النامية											
بلدان ذات رأس مال فاينانس											
بلدان مستوردة لرأس المال											
بلدان مصدرة للطاقة											
بلدان مستوردة للطاقة											
أربعة بلدان مصدرة للمصنوعات											
بلدان أخرى											
باقي العالم <sup>(٤)</sup> ومنه:											
باقي التجارة (الواردات، تسليم ظهر السفينة)											
الخدمات والتحويلات الخاصة											

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومصادر وطنية ودولية أخرى.

♦ تشير إلى انقطاع في السلسلة.

(أ) ميزان السلع والخدمات والتحويلات الخاصة.

(ب) تقديرات أولية.

(ج) تتضمن معاملات الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة اعتباراً من تموز/يوليه ١٩٩٠.

(د) الميزان بالعملات القابلة للتحويل؛ ويتضمن المجموع الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة حتى عام ١٩٩٠ ولا تتضمن البيانات التجارية فيما بين تشيكوسلوفاكيا السابقة ورابطة الدول المستقلة.

(ه) تجارة وخدمات وتحويلات خاصة غير مبلغ بها، وأخطاء وعدم تناسق زمني في البيانات المبلغ بها.

<sup>(١)</sup>الجدول ألف - ٢٣ - معاملات الحساب الجاري: الاقتصادات المتقدمة النمو، ١٩٨٥-١٩٩٥

الجدول ألف - ٢٣ (تابع)

(١) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(ب) بيليين الدولارات)											
جميع الاقتصادات المتقدمة النمو											
٢٤٠٢.٣	٢٨٥١.٧	٢٥٤٣.٥	٢٦٣٣.٥	٢٤٨٠.٨	٢٤٣٥.٦	٢١١٨.٧	١٩٧٦.٦	١٧١٧.٦	١٤٦٩.٣	١٢٦٣.٤	١٢٦٣.٤ صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢٢٩٠.٠-	٢٧٥٥.٨-	٢٤٤١.٤-	٢٥٩٣.٤-	٢٤٦٨.٧-	٢٤٧٢.٦-	٢١٥٢.٣-	١٩٨٤.٨-	١٧٤٦.٧-	١٤٧٨.٦-	١٣٠٤.٣-	١٣٠٤.٣- واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١١٢.٢	٩٥.٩	١٠٢.١	٤٠.١	١٢.١	٢٧.٠-	٣٢.٥-	٨.٢-	٢٩.٠-	٩.٣-	٤٠.٩-	٤٠.٩- الميزان التجاري
٤٦.٨-	٢١.٥-	٨.١-	١٧.٩-	١٥.١-	٢١.٩-	١٠.٠-	١٤.٤-	٠.٢-	٥.٨	٢.٧	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١٨.٩-	١٩.٥-	٣.٠-	١١.١-	٨.٧-	٤.٣-	٤.٠	١.٤	١.٤-	٢.١-	١.٣	١.٣ ومنها: إيرادات الاستثمار
٦٥.٥	٦٤.٤	٩٤.٠	٢٢.١	٣.٠-	٥٨.٩-	٤٢.٥-	٢٢.٦-	٢٩.٣-	٣.٥-	٣٧.٢-	٣٧.٢- رصيد الحساب الجاري
الاقتصادات الرئيسية المتقدمة النمو											
٢٤٤١.٠	٢١٠٢.٢	١٨٨٧.٩	١٩٢٨.٠	١٨١٤.٦	١٧٧١.١	١٥٥٩.١	١٤٥٠.٨	١٢٥٣.٩	١٠٨٣.٧	٩٣٧.٠	٩٣٧.٠ صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢٢٧٠.٩-	٢٠٢٢.٦-	١٨٠٨.٦-	١٨٨١.٩-	١٧٩١.٦-	١٧٨٤.٢-	١٥٦٨.٨-	١٤٤٥.٠-	١٢٦٦.٧-	١٠٨٣.٨-	٩٧٦.٢-	٩٧٦.٢- واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٧٠.١	٦٩.٦	٧٨.٣	٤٦.١	٢٣.٠	١٢.١-	٩.٧-	٥.٨	١٢.٨-	٠.١-	٣٩.٢-	٣٩.٢- الميزان التجاري
٥٠.٠-	٣٩.٢-	١٥.٠-	١٤.٠-	١٢.٦-	٢٠.٩-	١١.٦-	٢١.٧-	١٠.٩-	١.٥	٢.٣	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٦.٥	٩.١	٢٢.٧	٢٥.١	٢١.٣	٢٦.٣	٢٥.٨	٢٠.١	١٤.١	١٣.٥	١٥.٧	١٥.٧ ومنها: إيرادات الاستثمار
٤٠.١	٤٠.٤	٦٣.٣	٢٢.١	٩.٢	٤٤.٠-	٢١.٣-	١٥.٩-	٢٣.٧-	١.٣	٤٥.٩-	٤٥.٩- رصيد الحساب الجاري
ومنه:											
ألمانيا <sup>(٢)</sup>											
٥٠٨.١	٤٣٠.١	٣٨٢.٦	٤٣٠.٦	٤٠٣.٧	٤١٢.٠	٢٤٠.٩	٢٢٢.٨	٢٩١.٥	٢٤١.٥	١٨٢.٧	١٨٢.٧ صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٤٤٢.٨-	٣٨١.٧-	٣٤٢.٧-	٤٠٨.٥-	٣٨٥.٢-	٣٤٣.٤-	٢٦٥.٩-	٢٤٦.٥-	٢٢٣.٤-	١٨٦.٨-	١٥٤.٢-	١٥٤.٢- واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٦٥.٣	٤٨.٣	٣٩.٩	٢٢.١	١٨.٥	٦٨.٦	٧٥.٠	٧٦.٣	٦٨.١	٥٤.٨	٢٨.٥	٢٨.٥ الميزان التجاري
٥٤.٧-	٤٤.٦-	٣٠.٤-	٢٢.٩-	٨.٠-	٥.٢-	٥.٤-	١٤.٥-	١٠.٩-	٦.٠-	٤.٧-	٤.٧- صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١.٨	٧.٧	١٤.١	١٦.٩	١٩.٨	١٨.٢	١١.٨	٤.٦	٤.١	٤.٨	٣.٣	٣.٣ ومنها: إيرادات الاستثمار
١٠.٦	٣.٧	٩.٦	١.٨-	١٠.٥	٦٣.٤	٦٩.٧	٦١.٨	٥٧.٢	٤٨.٧	٢٤.٠	٢٤.٠ رصيد الحساب الجاري
اليابان											
٤٢٧.٣	٣٨٦.٢	٣٥١.٣	٣٣٠.٩	٣٠٦.٦	٢٨٠.٣	٢٦٩.٥	٢٥٩.٨	٢٢٤.٦	٢٠٥.٦	١٧٤.٠	١٧٤.٠ صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢٩٢.٥-	٢٣٨.٢-	٢٠٩.٧-	١٩٨.٥-	٢٠٣.٥-	٢١٦.٨-	١٩٢.٧-	١٦٤.٨-	١٢٨.٢-	١١٢.٨-	١١٨.٠-	١١٨.٠- واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٣٤.٨	١٤٥.٩	١٤١.٦	١٣٢.٤	١٠٣.١	٦٣.٦	٧٦.٩	٩٥.٠	٩٦.٤	٩٢.٨	٥٦.٠	٥٦.٠ الميزان التجاري

الجدول ألف - ٢٣ (تابع)

(-)١٩٩٥	١٩٩٦	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١٩,٤-	١٢,٧-	٧,٠-	١٢,١-	١٨,٩-	٢٣,٧-	١٧,١-	١٢,٣-	٧,٨-	٥,٨-	٥,٩-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة ومنها:
٤٥,١	٤١,٠	٤١,٤	٣٦,٢	٢٦,٧	٢٢,٢	٢٢,٤	٢١,٠	١٦,٧	٩,٥	٦,٨	إيرادات الاستثمار
١١٥,٤	١٣٣,٢	١٣٤,٥	١٢٠,٣	٨٤,١	٣٩,٩	٥٩,٨	٨١,٧	٨٨,٦	٨٧,٠	٥٠,١	رصيد الحساب الجاري
											الولايات المتحدة
٥٧٦,٨	٥٠٤,٥	٤٥٨,٧	٤٤٠,٣	٤١٦,٩	٣٨٩,٣	٣٦٢,٢	٣٢٠,٢	٢٥٠,٢	٢٢٣,٤	٢١٥,٩	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٧٤٩,٨-	٦٦٨,٩-	٥٩٠,١-	٥٣٦,٤-	٤٩١,٠-	٤٩٨,٣-	٤٧٧,٣-	٤٤٧,٢-	٤٠٩,٨-	٣٦٨,٤-	٢٣٨,١-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٧٣,٠-	١٦٤,٣-	١٣١,٤-	٩٦,١-	٧٤,١-	١٠٩,٠-	١١٥,١-	١٢٧,٠-	١٥٩,٦-	١٤٥,١-	١٢٢,٢-	الميزان التجاري
٢٢,٧	٢٢,٤	٥١,١	٥٢,٩	٤٥,٦	٣٦,٥	٢٤,٦	١٢,٦	٥,٥	٨,١	١١,١	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة ومنها:
١٣,٨	١٧,٩	١٥,٥	٢١,٩	١٩,١	٢٠,٨	٢٨,٣	٢٩,٤	١٤,٨	١٥,١	٨,١	إيرادات الاستثمار
١٣٩,٣-	١٣١,٩-	٨٠,٣-	٤٣,٢-	٢٨,٤-	٧٢,٥-	٩٠,٧-	١١٤,٣-	١٥٤,١-	١٣٧,٠-	١١١,٠-	رصيد الحساب الجاري
											بلدان صناعية أخرى
٩٦١,٣	٧٤٩,٥	٦٥٦,٧	٧٠٥,٥	٦٦٦,٢	٦٦٤,٥	٥٥٩,٧	٥٢٥,٩	٤٦٣,٧	٣٨٥,٧	٢٢٦,٤	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٩١٩,١-	٧٣٢,٢-	٦٣٢,٨-	٧١١,٦-	٦٧٧,١-	٦٨٨,٤-	٥٨٣,٥-	٥٣٩,٨-	٤٧٩,٩-	٣٩٤,٨-	٢٢٨,١-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٤٢,١	٢٦,٣	٢٢,٨	٦,١-	١٠,٨-	٢٢,٩-	٢٢,٨-	١٤,٠-	١٦,٣-	٩,١-	١,٧-	الميزان التجاري
٣,٢	٧,٧	٦,٩	٣,٩-	١,٥-	١,٠-	١,٦	٧,٢	١٠,٧	٤,٦	٠,٤	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٢٥,٤-	٢٨,٦-	٢٥,٧-	٣٦,٢-	٣٠,١-	٣٠,٦-	٢١,٣-	١٨,٧-	١٥,٦-	١٥,٦-	١٤,٣-	ومنها: إيرادات الاستثمار
٤٥,٣	٣٤,٠	٣٠,٧	١٠,٠-	١٢,٤-	٢٤,٨-	٢٢,٢-	٦,٧-	٥,٦-	٤,٨-	١,٣-	رصيد الحساب الجاري

المصدر : الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومنظمة التجارة العالمية ومصادر وطنية.

(أ) ميزان السلع والخدمات والتحويلات الخاصة.

(ب) تقديرات أولية.

(ج)

. يتضمن معاملات الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة اعتباراً من تموز / يوليه ١٩٩٠.

**الجدول ألف - ٢٤ - معاملات الحساب الجاري : الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٨٥-١٩٩٥<sup>(٦)</sup>**

الجدول ألف - ٤ (تابع)

الجدول ألف - ٢٤ (تابع)

(ب) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
الجمهورية التشيكية											
١٤,٣	١٢,٠	١٠,٤									صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٨,١-	١٢,٨-	١٠,٦-									واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٣,٨-	٠,٨-	٠,٢-									الميزان التجاري
٢,١	٠,١	٠,٠									صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١,٧-	٠,٧-	٠,٢-									رصيد الحساب الجاري
سلوفاكيا											
٥,٦	٤,٢	٣,١									صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٦,١-	٤,٧-	٤,٠-									واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٠,٥-	٠,٥-	٠,٩-									الميزان التجاري
٠,٧	١,٢	٠,٥									صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٠,٢	٠,٧	٠,٤-									رصيد الحساب الجاري
هنغاريا											
١٢,٦	١٠,٦	٨,٩	١٠,٧	١٠,٢	٦,٤	٦,٤	٥,٥	٥,٠	٤,٢	٤,٢	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٥,٣-	١٤,٥-	١٢,٧-	١١,١-	١١,٤-	٦,٠-	٥,٩-	٥,٠-	٥,٠-	٤,٧-	٤,١-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢,٧-	٣,٩-	٣,٨-	٠,٤-	١,٢-	٠,٤	٠,٥	٠,٥	٠,٥-	٠,٥-	٠,١	الميزان التجاري
٠,٢	٠,٠-	٠,٤	٠,٧	١,٤	٠,٣-	١,٩-	١,٣-	٠,٩-	١,٠-	٠,٩-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٢,٥-	٣,٩-	٣,٤-	٠,٣	٠,٢	٠,١	١,٤-	٠,٨-	٠,٩-	١,٥-	٠,٨-	رصيد الحساب الجاري
بولندا											
٢٣,٢	١٧,٣	١٤,٢	١٣,٢	١٤,٩	١١,٣	٨,٣	٧,٩	٧,٩	٦,٢	٥,٨	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢٩,٤-	٢١,٦-	١٨,٨-	١٦,١-	١٥,٥-	٩,٩-	٨,٤-	٧,٠-	٥,٩-	٥,١-	٤,٦-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٦,٢-	٤,٣-	٤,٦-	٢,٩-	٠,٦-	١,٤	٠,١-	٠,٩	١,٠	١,١	١,٢	الميزان التجاري
٢,٥	٣,٤	٢,٣	٢,٦	٠,٨-	١,٢-	١,٧-	١,٥-	١,٤-	١,٧-	١,٧-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٣,٧-	٠,٩-	٢,٣-	٠,٣-	١,٤-	٠,٧-	١,٨-	٠,٧-	٠,٦-	٠,٦-	٠,٥-	رصيد الحساب الجاري

الجدول ألف - ٢٤ (تابع)

(ب) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
											الاتحاد السوفيaticي السابق <sup>(د)</sup>
٨٣,٣	٦٥,٤	٥٦,٧	٥٣,٧	٤٦,٧	٥٩,٠	٦٢,٣	٦٢,٠	٦٣,٤	٦٠,٠	٥٧,٣	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٣٩,٩-	٣٦,٣-	٤٣,٠-	٤٥,٤-	٦٤,٩ -	٦٥,٠-	٥٨,٠-	٥٣,٨-	٥٥,٠-	٥٤,٧-	٥٣,٩-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٤٣,٤	٢٩,١	١٣,٧	٨,٣	١٨,٢-	٦,٠ -♦	٤,٣	٨,٢	٨,٤	٥,٣	٢,٤	الميزان التجاري
٣٠,٠-	٢٢,٠-	١٠,٨-	١٣,٨-	١٧,٤	١,٢	٥,١-	٥,٣-	١,١-	٢,٦-	٢,٣-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١٣,٤	٢,٩-	٢,٩	٥,٥-	٠,٨ -	٤,٨-	٠,٨-	٢,٩	٧,٣	٢,٧	٠,١	رصيد الحساب الجاري

المصدر : الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي واللجنة الاقتصادية لآوروبا.

♦ تشير إلى انقطاع في السلسلة.

(أ) ميزان السلع والخدمات والتحويلات الخاصة مقوماً بالعملات القابلة للتحويل، ولا تتضمن البيانات التجارية فيما بين تشيكوسلوفاكيا السابقة وأعضاء رابطة الدول المستقلة.

(ب) تقديرات أولية.

(ج) يتضمن معاملات الجمهورية اليميلطية الألمانية السابقة حتى عام ١٩٩٠.

(د) بيانات رابطة الدول المستقلة اعتباراً من عام ١٩٩٢.

الجدول ألف - ٢٥ - معاملات الحساب الجارى: البلدان النامية، ١٩٨٥-١٩٩٥

الجدول ألف - ٢٥ (تابع)

(ب) ١٩٩٥											
١٩٩٤											
١٩٩٣											
(ب) ١٩٩٣											
١٩٨٩											
١٩٨٨											
١٩٨٧											
١٩٨٦											
١٩٨٥											
١٩٨٤											
١٩٨٣											
١٩٨٢											
١٩٨١											
١٩٨٠											
١٩٧٩											
١٩٧٨											
١٩٧٧											
١٩٧٦											
١٩٧٥											
١٩٧٤											
١٩٧٣											
١٩٧٢											
١٩٧١											
١٩٧٠											
١٩٦٩											
١٩٦٨											
١٩٦٧											
١٩٦٦											
١٩٦٥											
١٩٦٤											
١٩٦٣											
١٩٦٢											
١٩٦١											
١٩٦٠											
١٩٥٩											
١٩٥٨											
١٩٥٧											
١٩٥٦											
١٩٥٥											
١٩٥٤											
١٩٥٣											
١٩٥٢											
١٩٥١											
١٩٥٠											
١٩٤٩											
١٩٤٨											
١٩٤٧											
١٩٤٦											
١٩٤٥											
١٩٤٤											
١٩٤٣											
١٩٤٢											
١٩٤١											
١٩٤٠											
١٩٣٩											
١٩٣٨											
١٩٣٧											
١٩٣٦											
١٩٣٥											
١٩٣٤											
١٩٣٣											
١٩٣٢											
١٩٣١											
١٩٣٠											
١٩٢٩											
١٩٢٨											
١٩٢٧											
١٩٢٦											
١٩٢٥											
١٩٢٤											
١٩٢٣											
١٩٢٢											
١٩٢١											
١٩٢٠											
١٩١٩											
١٩١٨											
١٩١٧											
١٩١٦											
١٩١٥											
١٩١٤											
١٩١٣											
١٩١٢											
١٩١١											
١٩١٠											
١٩٠٩											
١٩٠٨											
١٩٠٧											
١٩٠٦											
١٩٠٥											
١٩٠٤											
١٩٠٣											
١٩٠٢											
١٩٠١											
١٩٠٠											
١٩٩٩											
١٩٩٨											
١٩٩٧											
١٩٩٦											
١٩٩٥											

الجدول ألف - ٢٥ (تابع)

(ب) ١٩٩٥	١٩٩٦	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
٢٥,٩-	٣٩,٦-	٤٢,٥-	٢٣,٤-	٥٤,٥-	٢٨,٢-	٢٤,٢-	٢٠,٨-	١٨,٦-	١٦,٢-	٢٢,٧-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١,٣	٢,٥	٤,٧	٨,٠	٩,٨	١٣,٧	١٥,٦	١٤,٤	١٣,٣	١٦,٧	١٢,٥	ومنها: إيرادات الاستثمارات
٥,٨-	١١,٠-	٢٥,٧-	٢٧,٤-	٣٧,٨-	١٤,٠	٨,٠	١١,٢-	٧,٣-	١٦,٤-	٩,٨-	رصيد الحساب الجاري
											جنوب وشرق آسيا
٨٩٩,٦	٧٤١,١	٦٢٤,٨	٥٦٦,٧	٤٩٧,١	٤٣٧,٢	٣٩٢,١	٣٥٢,٩	٢٨٦,١	٢١٧,٩	١٩٦,٧	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٩١٥,٧-	٧٤٥,٨-	٦٢٣,٧-	٥٦٣,٣-	٤٩٤,٩-	٤٣٢,١-	٣٨٤,٩-	٣٣٩,٧-	٢٦٤,٣-	٢١٤,٠-	٢٠٦,١-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٧,١-	٤,٦-	٨,٩-	٣,٤	٢,٢	٥,١	٨,٢	١٢,٣	٢١,٨	٢,٩	٩,٤-	الميزان التجاري
											صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
١٢,٣-	١,٢	٩,٨-	٦,٥-	٥,٨-	٥,٥-	٦,٧-	٣,٩-	٢,٢-	٢,٥-	٥,٦-	إيرادات الاستثمارات
١٦,١-	١٤,٢-	١٢,٧-	١٣,٤-	١٢,٤-	١٠,٠-	١٠,٧-	١١,٣-	١٢,٣-	١١,٢-	١٢,٧-	رصيد الحساب الجاري
											مجمع حسب المجموعات التجارية
											البلدان ذات الفائض المصدرة للطاقة (٨ بلداً)
١١٧,٤	١١٠,٤	١٠٧,٥	١١٥,٠	١٠٥,٢	١١٨,٦	٩٤,٨	٧٦,٦	٧٧,٥	٦٢,٥	٩٤,٩	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٧٣,٩-	٧٠,٠-	٨٠,٦-	٨٩,٦-	٨٢,٠-	٧١,٧-	٦٨,٠-	٦١,١-	٥٨,٩-	٥٤,٩-	٦٢,٩-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٤٣,٤	٤٠,٥	٢٥,٩	٢٥,٤	٢٢,٢	٤٦,٩	٢٦,٨	١٥,٥	١٨,٢	٧,٦	٢١,٠	الميزان التجاري
											صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٤٠,٤-	٣٩,٨-	٤١,٤-	٤٢,٣-	٥١,١-	٢٦,٩-	٢٢,١-	٢٠,٠-	١٨,٧-	١٥,٩-	٢٨,١-	إيرادات الاستثمارات
٢,٦	٥,٤	٧,٧	١٠,٨	١٢,٣	١٦,٣	١٨,١	١٧,٥	١٦,٠	١٨,٦	١٥,٨	ومنها: إيرادات الاستثمارات
٣,٠	٠,٧	١٥,٥-	١٦,٩-	٢٨,٠-	٢٠,٠-	٢,٧	٤,٥-	٠,١-	٨,٣-	٢,٩	رصيد الحساب الجاري
											البلدان ذات العجز المصدرة للطاقة (١٩ بلداً)
٢٨٥,٩	٢٣٧,٢	٢٠٩,٧	١٩٨,٤	١٨٧,١	١٨٣,٨	١٤٧,٧	١٢٤,١	١١٨,٤	٩٦,٨	١٢٧,٣	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٢٦٨,٨-	٢٣٩,٤-	٢٠٧,٩-	١٩٣,٧-	١٦٩,٦-	١٤٦,٣-	١٢٢,٧-	١١١,٧-	٩١,٨-	٨٥,٩-	٩٥,١-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٧,١	٢,٢-	١,٨	٤,٨	١٧,٥	٣٧,٦	٢٥,٠	١٢,٥	٢٦,٦	١٠,٩	٢٢,٢	الميزان التجاري
											صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٤١,٩-	٤٣,٩-	٤٠,٣-	٣٨,٥-	٣٧,٦-	٣٥,٦-	٣٣,٨-	٢٩,٤-	٢٨,٣-	٣٠,٢-	٣٦,٧-	إيرادات الاستثمارات
٣٥,٤-	٣٥,١-	٣٣,٦-	٣٢,٦-	٣١,٨-	٣٠,٧-	٣٠,١-	٢٦,٦-	٢٥,٠-	٢٢,٣-	٢٦,١-	رصيد الحساب الجاري
٢٤,٩-	٤٦,١-	٣٨,٥-	٣٣,٦-	٢٠,١-	٢,٠	٨,٨-	١٦,٨-	١,٧-	١٩,٣-	٤,٥-	ومنها: إيرادات الاستثمارات

الجدول ألف - ٢٥ (تابع)

(ب) ١٩٩٥	١٩٩٦	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
											البلدان المستوردة للطاقة (١٠٤ من بلدان)
١٠١٢,٤	٨٤٣,٥	٧١٨,٥	٦٦٥,٢	٥٩٩,٦	٥٤٦,٧	٥٠٢,٦	٤٦٣,٠	٣٨٠,٢	٣٠٥,٣	٢٧٨,٠	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
١٠٧٨,٨-	٨٨٢,-	٧٦٧,٣-	٧٨٨,٩-	٦٠٩,٧-	٥٥٤,٤-	٤٩٤,٦-	٤٤٥,٧-	٣٦٧,٨-	٣٠٢,٢-	٢٨٨,٤-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٦٦,٤-	٣٨,٤-	٤٨,٨-	٢٣,٧-	١٠,١-	٧,٧-	٨,٠	١٧,٣	١٢,٤	٢,١	١٠,٥-	الميزان التجاري
٢,٥	٥,٧	٧,٣-	٤,٨-	١٤,٤-	١٦,٩-	٢٢,٠-	٢١,٧-	١٨,٩-	٢٢,٣-	١٨,٣-	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٣٢,٨-	٣٠,١-	٢٩,٦-	٢٣,٢-	٣٦,٤-	٢٨,٧-	٤٢,٠-	٤٢,٨-	٤٠,٢-	٤١,١-	٤٠,٣-	و منها: إيرادات الاستثمارات
٦٣,٨-	٣٢,٧-	٥٥,٢-	٢٨,٦-	٢٤,٥-	٢٤,٧-	١٥,٠-	٤,٥-	٦,٥-	١٩,٢-	٢٨,٧-	رصيد الحساب الجاري
											أربعة بلدان مصدراً للمصنوعات
٥٢٦,٠	٤٣٥,٩	٣٧٧,٥	٢٤٣,٨	٢٠٤,٦	٢٦٦,٩	٢٤٦,١	٢٢٨,٢	١٧٧,١	١٣١,٢	١٠٨,٦	صادرات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٥٣٢,٢-	٤٣٥,٥-	٣٧٢,٠-	٢٢٩,٠-	٢٩٨,١-	٢٥٦,١-	٢٢٤,٦-	١٩٩,٢-	١٥٠,٣-	١١١,٤-	٩٩,٨-	واردات سلعية (تسليم ظهر السفينة)
٦,٢-	٠,٤	٥,٥	٤,٨	٦,٥	١٠,٨	٢١,٥	٢٩,٦	٢٦,٨	١٩,٨	٨,٨	الميزان التجاري
١٥,٤	١٦,٥	١٥,٢	١٠,٨	٧,٥	٧,٦	٥,٩	٢,١	٤,٣	٢,٥	٢,٢	صافي الخدمات والإيرادات والتحويلات الخاصة
٣,٧	٢,٢	٤,٣	٥,٢	٤,٨	٤,٥	٢,٤	١,٨	٠,٥-	٠,٤-	٢,٦-	و منها: إيرادات الاستثمارات
٩,٢	١٦,٩	٢٠,٧	١٥,٦	١٤,٠	١٨,٤	٢٧,٤	٣١,٧	٣١,١	٢٣,٣	١١,٠	رصيد الحساب الجاري

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومصادر وطنية ومصادر أخرى.

(أ) ميزان السلع والخدمات والتحويلات الخاصة.

(ب) تقديرات أولية.

الجدول ألف - ٢٦ - التحويل الصافي للموارد المالية من البلدان الصناعية. ١٩٩٥-١٩٨٥

الجدول ألف - ٢٦ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(ببليون الدولارات)											
الولايات المتحدة											
١٨٥,٤	١٤٥,٣	١١٥,٧	٦٢,٧	٥٢,٦	١٠٤,٠	١٢٠,٦	١٢٣,٧	١٥٨,٠	١٤٢,٠	١٢٥,٩	صافي تدفق رأس المال
٩,٠-	٨,٥-	٧,٨-	٦,٢-	٦,٦-	٥,٩-	٥,٨-	٥,٥-	٤,٤-	٤,٤-	٤,٢-	متح ح خاصة (ب)
١٣٧-	١٩,٠-	١٩,٤-	١٨,٨-	٢٠,٧	٢٠,٤-	١٢,٤-	١٣,٠-	١٢,٥-	١٤,٠-	١٣,٤-	متح رسماية
٠,١	٠,٦-	٠,٢-	٠,٤	٠,٣	٠,٣	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	تحويلات رأسمالية (٤)
٢٢,٢	٢٧,٢	٩,٣	٤,٦	٢٧,١	٥٣,٠	٥١,٥	٥٢,١	٤٧,٣	٢٦,٤	٢١,٢	استثمار مباشر (٤)
١٤١,٤	٩٠,٨	٢١,٤-	٢٥,١	١١,٨	٧,٨-	٧٣,٦	٦٦,٠	٦١,٧	٨١,٥	٦٨,٥	حافظة أوراق مالية
١,٤	٢,٤	١,٦	١,٤-	٨,٥	١٨,٩	٣,٢	١١,٧	٠,٦-	٥,١-	٨,٠	قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجل
٢٥,٤	٦٧,٢	١٢٦,٥	٨٥,٤	١٩,٧	٢٠,٣	٢٢,٧-	٢٥,٣	٧٠,٣	٢٦,٠	٢٢,٧	رأسمال قصير الأجل (٤)
٦,٧	١٤,٣-	٣٦,٠	٢٦,٤-	٢٨,٩-	٤٤,٥	٥٤,٠	١٣,٠-	٤,٠-	٣١,٤	٢٢,٩	الخطأ والسلو
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي
٥٦,٧-	٣٦,٢-	٣١,٨-	١٩,٧-	٢١,٢-	١٤,٣-	٧,٩-	٢,٣	٨,٠-	٣,١	٥,٣	صافي الأرباح الموزعة والفائدة
١٢٨,٧	١٠٨,٨	٨٣,٩	٤٣,١	٣١,٢	٨٩,٦	١٢٣,٧	١٢٥,٩	١٥٠,٠	١٤٥,١	١٢١,٢	صافي تحويل الموارد (على أساس مالي)
٩,٨-	٥,٣	١,٤-	٣,٩	٥,٨	٢,٢-	٢٥,٣-	٣,٩-	٩,٢	٠,٧	٣,٨-	استخدام الاحتياطييات الرسمية (٤)
١١٨,٩	١١٤,٢	٨٢,٥	٤٧,٠	٢٧,٠	٨٧,٤	٩٨,٤	١٢٢,٠	١٥٩,٢	١٤٥,٤	١٢٧,٤	صافي تحويل الموارد (على أساس الافتراض)
المملكة المتحدة											
١٨,٦	١٢,٧	١٧,٧	١٣,٨	٢٧,٤	٣٦,٣	٢٩,١	٢٨,٥	٢٩,٣	٤,٤	٥,١-	صافي تدفق رأس المال
٠,٤-	٠,٤-	٠,٤-	٠,٥-	٠,٥-	٠,٥-	٠,٥-	٠,٥-	٠,٢-	٠,١	٠,٤	متح ح خاصة (ب)
٨,١-	٧,٨-	٧,٤-	٨,٦-	١,٩-	٨,٢-	٧,٠-	٥,٩-	٥,٤-	٣,٢-	٤,٤-	متح رسماية
٠,٨-	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	تحويلات رأسمالية (٤)
٩,٩	١,٧	٢,٢-	٤,٣	٩,٥	٢٤,٥	٢,٧	٥,٣-	٩,٠-	٢,٧-	٣,٥-	استثمار مباشر (٤)
٢١,٣-	٧٥,٠	٥٦,٣-	٢,٧-	٢٢,٩-	٧,٩-	٢٩,٧-	١٠,٦	٤٨,٢	١٤,٩-	٨,٦-	حافظة أوراق مالية
١٤,٨	٧,٦-	٢٢,٤	٥,٧	٢٤,٢	١١,٨	٩,٤	٤,٣	٢,٢	٦,٧	٢,٠	قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجل
٣١,٣	٥٦,١-	٦٦,٦	٧,١	١٩,٤	١٥,٦	٤٩,٤	٢٥,٢	٢,٥-	١٢,٧	٨,٠	رأسمال قصير الأجل (٤)
٣,١	٨,٠	٣,٨-	٨,٥	٠,٣-	١,٠	٣,٦	١٠,٠	٤,٠-	٦,٨	٠,٩	الخطأ والسلو
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي
٥,٣-	٠,٨-	٥,٠-	١,٨-	١٠,٧-	١٠,٠-	٢,٩-	٢,٥-	٠,٣-	٢,٠	١,٣	صافي الأرباح الموزعة والفائدة
١٣,٣	١١,٩	١٤,٧	١٢,٠	١٦,٧	٢٦,٣	٢٦,٢	٣٦,٠	٢٩,٠	٦,٤	٣,٨-	صافي تحويل الموارد (على أساس مالي)
٠,٦	١,٦-	١,١-	٢,٦	٥,٠-	٠,١-	٨,٨	٤,٩-	٢٠,٢-	١,٤-	٠,٦-	استخدام الاحتياطييات الرسمية (٤)
١٣,٩	١٠,٣	١١,٧	١٤,٧	١١,٧	٢٦,٢	٣٥,٠	٣١,١	٨,٨	٥,٠	٤,٤-	صافي تحويل الموارد (على أساس الافتراض)

الجدول ألف - ٢٦ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
											المانيا <sup>(ج)</sup>
٢,٥	٥,٣-	٢٨,٧-	٣٣,٦	٢٥,٧-	٦٢,١-	٧٤,٢-	٨٣,٥-	٤٢,٠-	٤٧,١-	٤٦,٥-	صافي تدفق رأس المال
٧,٤-	٥,٧-	٥,٨-	٧,٣-	١١,٣-	١٠,٦-	٨,١-	٧,٢-	٧,٥-	٥,٨-	٤,٠-	متح خاصة <sup>(ب)</sup>
٢٧,٩-	٢٧,٦-	٢٤,٨-	٢٤,٦-	٢٩,٢-	١٥,١-	١٢,٥-	١٢,١-	١٠,٧-	٧,٧-	٦,٣-	متح رسمية
٢,٣-	٠,٧	٠,٥	٠,٧	٠,٧-	١,٣-	٠,١	٠,٠-	٠,١-	٠,٠-	٠,٢-	تحويلات رأسمالية <sup>(ج)</sup>
٢٣,٩-	١١,٥-	١٢,٠-	١٦,٤-	١٧,٥-	١٧,٢-	٧,٥-	١٠,٠-	٧,٨-	٧,٥-	٣,٦-	استثمار مباشر <sup>(د)</sup>
١٨,٠	٢٣,٦-	١١٦,٣	٣٠,٨	٢٥,٠	١,٨-	٢,٤-	٣٦,٨-	٢,٨	٢٣,٤	١,٨	حافظة أوراق مالية
٢٣,٦	٤,٣	٩,٢	٨,٣	٢١,٨-	٦,٥-	٢,٩	١٦,٢-	١٢,٥	٦,٣	١,٠	قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجل
١٩,٧	٧١,٥	٩٩,٨-	٢٩,١	٢١,٩	٢٤,٥-	٥١,٣-	٣,٧-	٢٢,٤-	٥٧,١-	١٦,٤-	رأس المال قصير الأجل <sup>(د)</sup>
٢,٧	٣,٤-	١٢,٤-	١١,٩	٨,٠	١٤,٨	٤,٦	٢,٦	٠,٩-	١,٤	٣,٠	الخطا والسلبو
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠-	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي
٠,٣-	١,٥	١٣,٢	١٥,٩	١٧,٧	١٣,٧	١١,١	٣,٦	٢,٩	١,٤	٢,١	صافي الأرباح الموزعة والفائدة
٢,٢	٣,٨-	١٥,٥-	٤٩,٥	٨,٠-	٤٨,٤-	٦٢,١-	٧٩,٩-	٣٨,١-	٤٥,٧-	٢٢,٤-	صافي تحويل الموارد (على أساس مالي)
١٨,٤-	٢,٠	١٤,٢	٢٧,٢-	٧,٠	٧,٣-	٢,٨-	١٥,٤	٢١,٥-	٥,٥-	٢,٢-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(ج)</sup>
١٧,٢-	١,٨-	١,٣-	١٢,٤	٢,٠-	٥٥,٨-	٦٥,٩-	٦٤,٥-	٥٩,٦-	٥١,٢-	٢٤,٧-	صافي تحويل الموارد (على أساس الانفاق)
											اليابان
٩,٩-	١١١,٤-	١١٠,٠-	١٢١,٧-	٩٢,٠-	٤٨,٠-	٧٤,٠-	٦٧,٢-	٥٢,٨-	٧٣,١-	٤٨,٦-	صافي تدفق رأس المال
٤,٥-	٣,٥-	٣,١-	٢,٠-	١,٣-	١,٥-	١,٥-	٢,٠	٢,١-	٠,٩-	٠,٧-	متح خاصة <sup>(ب)</sup>
٤,٩-	٤,٠-	٣,٠-	٢,٦-	١١,٢-	٤,١-	٢,٨-	٢,١-	١,٧-	١,٢-	٠,٩-	متح رسمية
٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢-	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٢	تحويلات رأسمالية <sup>(ج)</sup>
٢٢,٢-	١٧,١-	١٣,٦-	١٤,٥-	٢٩,٤-	٤٦,٣-	٤٥,٢-	٣٦,٧-	١٨,٤-	١٤,٢-	٥,٨-	استثمار مباشر <sup>(د)</sup>
٥٢,٢-	٤٨,٨-	٦٢,٨-	٢٨,٧-	٣٩,٧	٤,٨-	٢٨,٨-	٦٦,١-	٩٤,٤-	١٠١,٤-	٤٠,٣-	حافظة أوراق مالية
١٧,٠-	١٦,١-	٢,٠-	١٢,٢	٢٥,٣	٧,٧	١٦,٠-	٢٩,٦-	٢٤,٣-	١٥,٨-	١٥,٧-	قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجل
٧٦,٩	٤,٢-	٢٤,٢-	٧٠,٥-	١٠٧,٤-	٢١,٩	٤٢,١	٦٤,٢	٩١,٦	٥٧,٩	١١,١	رأس المال قصير الأجل <sup>(د)</sup>
١٤,١	١٧,٨-	٠,٣-	١٠,٥-	٧,٧-	٢٠,٩-	٢١,٨-	٣,١	٣,٧-	٢,٥	٢,٨	الخطا والسلبو
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠-	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي
٤٥,١	٤١,٠	٤١,٤	٣٦,٢	٢٦,٧	٢٣,٢	٢٣,٤	٢١,٠	١٦,٧	٩,٥	٦,٨	صافي الأرباح والفائدة
٣٥,٢	٧٠,٤-	٦٨,٦-	٨٥,٤-	٦٥,٣-	٢٤,٨-	٥٠,٦-	٤٦,٢-	٣٦,١-	٦٣,٦-	٤١,٨-	صافي تحويل الموارد (على أساس مالي)
١١٠,٠-	٢٥,٣-	٢٧,٧-	٠,٦-	٦,٦	٦,٦	١٢,٨	١٦,٥-	٣٧,٩-	١٤,٨-	٠,٦	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(ج)</sup>
٧٤,٨-	٩٥,٧-	٩٦,٢-	٨٦,٠-	٥٨,٧-	١٨,٢-	٣٧,٨-	٦٢,٧-	٧٤,٠-	٧٨,٤-	٤١,٢-	صافي تحويل الموارد (على أساس الانفاق)
											البلدان الصناعية الأخرى
٤٠,٤-	٢٣,٨-	٢٧,٢-	٨,٧	٥٨,١	١٢٤,٧	٧٥,٠	٥٨,٩	٥٧,٧	٦,٧	٥,٥	صافي تدفق رأس المال
٠,٦-	٠,٤	٠,٩	٢,٢-	٠,٧-	٠,٩	١,٥	٢,٠	١,٣	٠,٦	١,٠	متح خاصة <sup>(ب)</sup>
١٨,١-	٢٢,٢-	٦,٤-	١٧,٢-	١٦,٠-	١٤,٦-	١٢,٦-	١٠,٣-	٩,٧-	٩,٠-	٤,٧-	متح رسمية
٦,٨	٤,٩	٥,٧	٧,٠	٦,٢	٤,٠	٢,٣	١,٦	٠,٩	٠,٥	٠,٨	تحويلات رأسمالية <sup>(ج)</sup>

الجدول ألف - ٢٦ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١١,٣	١٠,٩-	٢,٧	٠,٩-	١٢,٦-	١٦,٠-	١٦,٢-	٧,٩-	١٠,٣-	٩,٨-	١٠,٢-	استثمار مباشر (٢)
٢١,٢	١٠,٦-	١٦٥,٧	٥٢,٧	٥٢,٧	٦٦,٣	٧٠,٩	٣٦,٠	٢٢,١	١٨,١	١٧,٠	حافظة أوراق مالية
١٨,٩	١,٨	٤٦,١	٢٢,٤	٢٨,١	٢١,٥	١٨,٦	٣,٦	١٩,٢	٢,٨	٥,٢	قروض متوسطة الأجل وطويلة الأجل
٧٦,٦-	١٠,٥,٩	٢١٥,٧-	٥٥,٩-	٩,٩-	٨٣,١	٢٢,٢	٤١,٣	٢٢,٢	١١,٤	٧,٠	رأس المال قصير الأجل (١)
٣,٢-	٧,٣-	٢٦,٣-	٣,٧	٠,٣	٢٠,٥-	١٢,٩-	٦,٨-	٠,٢	٨,٠-	١٠,٦-	الخطأ والسلهو
٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٥-	٠,٣-	٠,٠-	٠,٠	٠,٠	استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي
٧٠,٦-	٧٦,٤-	٦٩,٢-	٨٢,٢-	٧١,٥-	٦٩,٥-	٥١,٦-	٤٦,٧-	٣٧,٨-	٢٩,٧-	٢٦,١-	صافي إدراك والفائدة
١١١,٠-	١١٠,٢-	٩٦,٤-	٧٤,٦-	١٣,٤-	٥٥,٢	٢٣,٣	١٢,٢	١٩,٨	٢٣,٠-	٢٠,٦-	صافي تحويل الموارد (على أساس مالي)
١٧,١-	١٥,١-	١,٩-	٣٥,٦	٠,٥-	٥٣,٦-	١٩,١-	٢٧,٥-	٤٣,٤-	٣,٧-	٠,٦	استخدام الاحتياطيات الرسمية (٣)
١٢٨,١-	١٢٥,٣-	٩٨,٣-	٣٩,٠-	١٣,٩-	١,٦	٤,٢	١٥,٣-	٢٢,٦-	٢٦,٨-	٢٠,٠-	صافي تحويل الموارد (على أساس الانفاق)

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومصادر وطنية.

(أ) تقديرات أولية.

(أ)

(ب) باستثناء تحويلات العمال.

(ب)

(ج) تشمل الإعفاءات من الديون.

(ج)

(د) صافي الحصائر المعاد استثمارها.

(د)

(هـ) بما في ذلك بنود لم تحدد آجال استحقاقها.

(هـ)

(و) الإضافات إلى الاحتياطيات مبنية بأرقام سالبة.

(و)

(ز) يتضمن معاملات الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة اعتباراً من تموز/يوليه ١٩٩٠.

(ز)

**الجدول ألف - ٢٧ - التحويل الصافي للموارد المالية من البلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٩٥-١٩٨٥**

**الجدول ألف - ٢٧ (تابع)**

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(ببليون الدولارات)											
جميع البلدان <sup>(١)</sup> التحويل عن طريق الاستثمار المباشر تدفق صاف للاستثمارات											
٦٣,٦	٥٨,٧	٤٦,٨	٣٠,٩	٢٢,٧	١٦,٨	١٧,٤	١٥,٤	٩,٣	٦,١	٨,٣	
١٧,٨-	١٧,٠-	١٦,٢-	١٣,٧-	١٢,٦-	١٢,٩-	١١,٥-	٩,٩-	٨,٩-	٧,٩-	٨,٧-	صافي إيرادات الاستثمار المباشر
٤٥,٨	٤١,٧	٣٠,٦	١٧,٢	١٠,١	٣,٩	٥,٩	٥,٥	٠,٥	١,٧-	٠,٤-	التحويل الصافي
تحويل عن طريق الاقتراض الأجنبي الخاص المتوسط والتحويل الأجل تدفق صاف للإئتمان											
٢٨,٠	٣٦,٩	٢١,٦	٢٧,٥	١٤,٧	١٠,٨	٣,٢	١٢,٠	٤,٣	٩,١	١٣,٥	
٤٢,٣-	٢٩,٤-	٢٤,٨-	٢٧,٤-	٢٨,١-	٢٩,٣-	٢٢,٦-	٢٨,٧-	٢٣,٥-	٣٤,٣-	٣٨,٩-	فوائد مدفوعة
٤,٣-	٧,٥	٧,٨	٠,١	١٣,٥-	١٨,٦-	٢٩,٤-	٢٦,٨-	٢٩,٢-	٢٥,٢-	٢٥,٥-	التحويل الصافي
تحويل عن طريق صافي معاملات الأسهم والاقتراض القصير الأجل والتدفقات المحلية الخارجية <sup>(٢)</sup>											
٢٩,٣	١,٦	٣٦,٨	٢٤,٦	٢١,٧	٢,٥-	١٠,٩-	٢٢,٣-	١٣,٥-	٦,٨-	١١,٤-	التحويل الصافي
٨,٠	٧,٩	٩,٠	٩,٠	٧,٩	٧,٣	٤,٨	٧,٢	٥,٠	٤,٧	٣,٧	تحويل عن طريق المنح الخاصة (صاف)
تحويل عن طريق التدفقات الرسمية تحويلات رسمية (من)											
١٠,٤	١٠,٤	١٢,٧	١٥,٨	١٧,٧	١٧,٦	١٢,٣	١٢,٣	١١,٧	١٠,٣	١٠,٨	
٣٥,٩	١٠,٤	١٧,٤	١٦,٣	٢٠,٦	٢٢,٢	٢٠,١	١٣,٥	١٦,٠	١٨,٥	١٩,٠	ائتمانات رسمية صافية
٣١,١-	٢٤,٥-	٢٣,٢-	٢٢,١-	٢١,٩-	٢٠,٦-	١٨,١-	١٧,٩-	١٦,٥-	١٥,٧-	١٢,٨-	فائدة مدفوعة
١٥,٢	٣,٧-	٧,٠	١٠,٠	١٦,٤	١٩,٢	١٥,٤	٧,٩	١١,٢	١٣,١	١٧,٠	التحويل الصافي
٩٤,٠	٥٥,٠	٩٠,٢	٦١,٤	٤٢,٦	٨,٢	١٤,٣-	٢٩,٥-	٢٦,٠-	١٦,١-	١٦,٥-	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي)
٥٦,٠-	١٩,٤-	٤٢,٩-	٤٧,٢-	٤٧,٨-	٣٦,٤-	١٥,٤-	٢,٩-	٨,٠-	١٢,٠	٠,٨-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٤)</sup>
٢٨,٠	٣٥,٦	٤٧,٣	١٤,٢	٥,٢-	٢٨,١-	٢٩,٧-	٢٢,٤-	٣٤,٠-	٤,١-	١٧,٣-	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)
أفريقياً المنج:											
١,٧	١,٢	٢,٠	٢,٠	١,٧	١,٣	١,٣	١,٢	١,٢	١,٤	١,١	خاصة
٤,٧	٤,٣	٧,٤	٨,٧	٩,٥	٩,٨	٧,٤	٧,٢	٥,٧	٤,٩	٤,٥	رسمية
٠,٢	١,٥	٠,١	٠,٨	٠,٢	٠,٦-	٢,٣	٠,٢-	٠,٧-	٠,٤-	٠,٣	استثمار مباشر صاف
٠,٨-	٠,٤	٠,١-	١,٢	١,٦	١,٠	٢,٢	١,٣	٢,٤	١,٦	٢,١	ائتمان أجنبي رسمي
٤,٤-	٣,١-	٣,٢-	٥,٣-	٥,٢-	٤,٦-	٢,٤-	٠,٢-	٠,٨-	١,٤-	٢,٧-	ائتمان أجنبي خاص <sup>(٥)</sup>
اقتراض قصير الأجل وتدفقات محلية خارجية <sup>(٢)</sup>											
٣,٠	٠,٧	٢,٦	١,١-	٣,٠-	٤,٨-	٥,٠-	٣,٠-	٦,٠-	٠,١	٢,٧-	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي)
١,٨	٣,٨	٥,٧	٦,٣	٥,٢	٢,٥	٥,٨	٥,٤	١,٨	٦,٢	١,٨	متبقي:

الجدول ألف - ٢٧ (قابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١١,٤	١٣,٦	١٦,٦	١٧,٨	١٩,٥	١٦,٧	١٨,٩	١٧,٨	١٣,٢	١٥,٠	١١,٥	صافي تدفق رأس المال
٠,٠-	١,٩	٢,٧-	٤,١-	٧,٥-	٧,٦-	١,٦-	١,٦	٠,٢	١,٥	٤,٦-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٥)</sup>
١,٨	٥,٨	٣,٠	٢,٢	١,٣-	٥,١-	٤,٢	٧,٠	٢,٠	٧,٦	٢,٨-	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)
٢,٠	١,٨	١,٨	١,٨	١,٥	١,١	٠,٩	١,٠	١,٠	٠,٧	٠,٨	البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى المنح خاصة
٤,٣	٤,٤	٤,٥	٦,٢	٥,٧	٧,١	٧,١	٥,٣	٤,٧	٣,٩	٢,٣	رسمية
١,٢-	١,١-	١,١-	١,١-	٠,٤-	١,٥-	٠,٦-	٠,٦-	٠,٦-	٠,٥-	٠,٣-	استثمار مباشر صاف
١,٨	١,٩	٢,٣	٢,٧	٢,٢	٢,٧	٢,٥	٢,٥	٢,٦	١,٦	١,٥	ائتمان أجنبي رسمي
٢,٠-	١,٢-	٠,٣-	٠,٥-	٠,٢-	٠,٧-	٠,٥-	٠,٢-	٠,٩-	٠,٨-	١,٢-	ائتمان أجنبي خاص <sup>(٦)</sup>
١,٤	٠,٣-	١,١	٠,٩	٠,٣	٠,٩	١,٩-	٠,٧	٠,٦-	١,٠	٠,٢-	اقتراض قصير الأجل وتدفقات محلية خارجية <sup>(٧)</sup>
٦,٢	٥,٦	٨,٣	١٠,١	٩,١	٨,٥	٧,٥	٨,٦	٦,١	٦,٠	٢,٩	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي) منه:
١٠,٣	١٠,٣	١٣,٣	١٦,٢	١٥,٥	١٥,٣	١٢,٦	١٤,٤	١١,٤	١٠,٦	٨,٢	صافي تدفق رأس المال
١,٥	١,٠	٠,٤	٠,٨	٠,٤-	٠,٤-	٠,٢-	٠,٨-	٠,١-	٠,٠-	٠,٨-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٥)</sup>
٧,٧	٦,٦	٨,٧	١٠,٨	٨,٧	٨,١	٦,٣	٧,٨	٦,٠	٦,٠	٢,١	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)
٢,٣	٢,٦	٣,٠	٣,٠	١,٧	١,١	١,١	٢,٦	١,٩	١,٦	١,٠	آسيا المنح خاصة
٤,٣	٤,١	٣,٤	٣,٩	٤,١	٣,٧	٤,٣	٤,٨	٤,٥	٤,٧	٤,٥	رسمية
٤١,٦	٣٢,٢	٢٧,٨	١٠,٤	٩,١	٧,٧	٤,٦	٥,٧	٢,٢	٠,٤	١,٢-	استثمار مباشر صاف
٥,٤-	٣,٣-	٢,٩	٤,٨	٦,٤	٢,٣	٤,٥	٠,٣	٠,٩	٠,٧	٢,٢	ائتمان أجنبي رسمي
٢٥,٥	١١,٧	٢,٢-	٧,٨	١,٠	٢,٣-	٥,٣-	٥,٣-	٩,٧-	٠,٢-	٢,١	ائتمان أجنبي خاص <sup>(٦)</sup>
١٧,٩-	٩,٤-	٧,٦	٥,١-	١٥,٧	٣,٤-	٢,٦-	٩,٩-	٧,٨	٦,٦	٩,٠	اقتراض قصير الأجل وتدفقات محلية خارجية <sup>(٧)</sup>
٥١,٣	٣٧,٩	٤١,٥	٢٢,٩	٣٨,٠	٨,١	٦,٦	١,٩-	٧,٧	١٣,٩	١٩,٧	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي) منه:
٦٦,٦	٥١,٥	٥٣,٧	٣٦,٧	٤٩,٩	١٧,٧	١٦,٥	٩,١	١٩,٧	٢٤,٩	٣٢,٣	صافي تدفق رأس المال
٢٥,٣-	٥٦,٧	٢٩,٧-	٢٩,٢-	٤٤,٧-	١٩,٢-	١٨,٧-	١٤,٣-	٣٦,٣-	٢١,٧-	٢,١	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٥)</sup>
١٦,٠	١٦,٨-	١١,٨	٥,٣-	٦,٨-	١١,١-	١٢,١-	١٦,٢-	٢٨,٦-	٧,٩-	٢٢,٧	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)
٣,٤	٣,١	٣,٤	٣,٨	٣,٨	٢,٩	١,٦	١,٧	١,٢	١,١	١,١	أمريكا اللاتينية المنح خاصة

الجدول ألف - ٢٧ (قابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١,٧	١,٨	٢,٠	٢,٦	٢,٣	٣,٤	٢,٢	٢,٠	٢,١	١,٥	٢,٥	رسمية
١,١	٥,١	٣,٥	٥,٤	٣,٦	١,٠-	٠,٩-	٢,٣	٠,٥	١,١-	٠,٨	استثمار مباشر صاف
١٤,٨	١١,٣-	٧,٧-	٩,٠-	٧,١-	٠,٣	٠,٩-	١,٧-	١,٤-	٠,٨	٢,٢	ائتمان أجنبي رسمي
٨,٨-	٢,٥	٧,٩	٤,٠-	٧,٠-	٩,٩-	٢٢,١-	٢٣,٥-	١٨,٨-	٢١,٨-	٢٢,٨	ائتمان أجنبي خاص <sup>(٤)</sup>
١٣,٠	٠,١-	٢٢,٧	٢١,٩	١١,٧	٧,٢-	٥,٧-	١٠,٦-	٠,٢-	٠,٢-	١١,٦-	اقتراض قصير الأجل وتدفقات محلية خارجة <sup>(٤)</sup>
٢٥,٢	١,١	٣٧,٧	٣٠,٧	٧,٣	١١,٤-	٢٥,٧-	٢٩,٨-	١٧,٧-	١٩,٧-	٢٧,٧-	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي) منه:
٦٠,٠	٣٠,٩	٦٠,٢	٦١,٠	٣٧,٩	٢٢,٥	١١,٤	٤,٣	١٤,٦	١٢,٥	٧,٢	صافي تدفق رأس المال
٢٤,٨-	٥,٣	١٨,٤-	٢٢,٣-	١٦,٣-	١٥,٧-	١,٧-	٨,٠	١,٥-	٧,٧	٢,٩-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٤)</sup>
٠,٤	٦,٤	١٤,٣	٨,٤	٨,٩-	٢٧,١-	٢٧,٣-	٢١,٨-	١٨,١-	١١,٩-	٣٠,٦-	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)
											خمسة عشر بلداً مثلاً بالديون المنح:
٣,٣	٣,٣	٣,٢	٣,٨	٣,٥	٣,٦	٢,٠	١,٨	١,٦	١,٤	١,١	خاصة
١,٢	١,٣	١,٣	٢,٦	٢,٢	٢,٦	١,٢	٠,٩	٠,٨	٠,٥	١,٠	رسمية
٤,٦	٨,٢	٥,٦	٧,٨	٤,٩	٠,٦	١,٩	٣,١	٠,٨	٠,٥-	١,٦	استثمار مباشر صاف
٨,٢	١٢,٧-	٧,٧-	٨,٧-	١٧,٠-	٢,١-	٢,٧-	٤,٠-	٢,٣-	٠,٣-	٠,٢	ائتمان أجنبي رسمي
٤,١-	٤,١	٧,٧	٨,٨-	١٠,٣-	١٣,٢-	٢٥,٢-	٢٦,٧-	٢١,٥-	٢٥,٢-	٢٥,٩-	ائتمان أجنبي خاص <sup>(٤)</sup>
١٠,٠	٤,٢-	١٩,٩	٢٦,٤	١٨,٥	٥,١-	٩,٥-	١٢,٨-	٥,٩-	٣,٧-	١٥,١-	اقتراض قصير الأجل وتدفقات محلية خارجة <sup>(٤)</sup>
٢٣,٢	٠,٠	٣٠,١	٢٢,٠	١,٧	١٣,٧-	٣٢,٣-	٣٧,٦-	٢٦,٥-	٢٧,٨-	٣٧,١-	مجموع التحويل الصافي (على أساس مالي) منه:
٣٤,٢	١٠,١	٤٠,١	٢٨,٤	٧,٦	٨,٨-	٢٧,١-	٣٣,٥-	٢٣,٠-	٢٤,٧-	٣٤,٣-	صافي تدفق رأس المال
٢٢,٩-	١٦,٣	١٩,٨-	٢١,٤-	١٥,٥-	١٩,٧-	٤,٥-	٦,٥	٢,٢-	٥,٨	٢,٣-	استخدام الاحتياطيات الرسمية <sup>(٤)</sup>
٠,٧-	١٦,٣	١٠,٣	٠,٦	١٣,٨-	٣٣,٤-	٣٦,٨-	٣١,١-	٢٨,٧-	٢٢,٠-	٤٠,٥-	مجموع التحويل الصافي (على أساس الإنفاق)

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى تقديرات صندوق النقد الدولي، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، والبنك الدولي، والأمانة العامة للأمم المتحدة.

ملاحظة: الاستثمار المباشر هو صافي الحصائر المعاد استثمارها (نهاية التدفق النقدي)، وتتضمن الائتمانات الرسمية استخدام ائتمانات صندوق النقد الدولي، وتتضمن الفائدة رسوم الصندوق؛ وتشمل المنح الخاصة صافي تدفق الهبات المقدمة من أشخاص مقيمين بالخارج (باستثناء تحويلات العمال) والمنح المقدمة من المنظمات غير الحكومية.

(أ) تقديرات أولية.

(ب) عينة مكونة من ٩٣ بلداً. (يعزى الاختلاف الرئيسي عن البيانات الواردة في الجدول الثالث - ١ إلى حذف بلدان معينة، من آسيا في المقام الأول، لم تتوفر عنها بيانات مالية كاملة).

(ج) محسوبة بوصفها باقياً (يتضمن تمويل التجارة في الأجل القصير، والتدفقات العادية وللخارج و"رأس المال الهاوب"، والمتأخرات في الفوائد المستحقة، والمعاملات الخاصة بالأوراق المالية وغير ذلك من التدفقات التي ترد في بيانات ميزان المدفوعات تحت عنوان الخطأ والسلهو ويفترض أنها تدفقات مالية).

- (د) الإضافات إلى الاحتياطيات مبينة بأرقام سالبة.  
(هـ) افتراض أجنبي متوسط وطويل الأجل.

الجدول ألف - ٢٨ - الاحتياطيات الرسمية وتخطية النفقات الجارية في البلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٩٥-١٩٨٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>مستوى الاحتياطيات (ب) (بلياردين الدولارات)</b>											
<b>جميع البلدان</b>											
٥٦٨,١	٥٠٣,٨	٤٢٥,٦	٣٦٤,١	٣٤١,٨	٢٧٨,٤	٢٢٩,٢	١٩٥,٥	١٩٥,٥	١٤٨,٩	١٢٩,٨	
<b>بلدان مصدرة للطاقة</b>											
٩٧,٩	٨٥,١	١٠٢,٤	٨٣,٨	٧٣,٠	٥٣,٨	٣٧,٣	٣١,٨	٤٤,٥	٣٤,٣	٢٨,٦	
<b>بلدان مستوردة للطاقة</b>											
٤٧١,٢	٤١٨,٦	٣٢٣,٢	٢٨٠,٤	٢٦٨,٨	٢٢٤,٦	١٩١,٩	١٦٣,٨	١٥١,٠	١١٤,٦	٩١,٢	
<b>أربعة بلدان مصدرة للمصنوعات</b>											
١٩١,٦	١٧٧,٠	١٥٢,٨	١٤٠,٠	١٣٠,٩	١١٥,٧	١٠٩,٤	١٠٤,٠	٩٦,٠	٧٢,٨	٣٨,٥	
٢٧٩,٦	٢٤١,٦	١٧٠,٤	١٤٠,٤	١٣٧,٨	١٠٨,٩	٨٢,٥	٥٩,٨	٥٥,١	٥١,٨	٥٢,٧	
<b>بلدان أخرى</b>											
<b>بنود تذكرة</b>											
١٣٠,٢	١٠٥,٣	١٠٩,٣	٨٩,١	٦٦,٢	٤٨,٦	٣٣,٤	٣١,١	٣٨,٢	٣٣,٤	٤١,٧	
١٣,٣	١١,٨	١٠,٠	٩,١	٩,٥	٨,٢	٦,٩	٦,٣	٥,٨	٥,٠	٤,٠	
١٣٤,٢	١١٠,٤	١١٢,٨	٩٢,٤	٧٤,٥	٥٧,٢	٣٨,١	٣٢,٩	٣٨,٧	٣٤,٤	٤٠,٩	
<b>تخطية النفقات الجارية (ج) (عدد الأشهر المغطاة بالاستيراد)</b>											
٤,١	٤,٢	٢,٩	٢,٥	٣,٥	٢,٩	٢,٥	٢,٤	٢,٧	٢,٥	٢,٦	
٢,٩	٣,٠	٤,١	٢,٥	٣,٤	٢,٨	٢,٣	٢,١	٣,٥	٢,٨	٢,٧	
٤,٧	٤,٨	٢,٨	٢,٤	٣,٦	٣,٠	٢,٦	٢,٦	٢,٣	٢,٤	٢,٦	
<b>بنود تذكرة</b>											
٤,٩	٤,٢	٤,٩	٤,٣	٣,٧	٢,٩	٢,٢	٢,٢	٣,١	٣,١	٣,٨	
٣,٢	٣,٢	٢,٥	٢,٠	٢,٢	١,٨	١,٧	١,٦	١,٦	١,٥	١,٤	
٥,٥	٤,١	٤,٧	٤,٢	٣,٧	٢,٩	٢,٢	٢,١	٢,٨	٢,٧	٣,١	

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى تقديرات صندوق النقد الدولي والتقديرات الوطنية.

(أ) تقديرات جزئية.

(ب) مجموع الاحتياطيات في نهاية الفترة (حيث قيمت أوقياً (اوتس) الذهب بـ ٣٥ وحدة من وحدات السحب الخاصة).

(ج) الإنفاق على السلع والخدمات (بما في ذلك مدفوعات الفوائد) لسنة معينة بالنسبة إلى مجموع الاحتياطيات في نهاية السنة.

(د) عينة مكونة من ٩٣ بلداً.

الجدول ألف - ٢٩ - صافي قروض صندوق النقد الدولي للبلدان النامية: حسب المرفق، ١٩٨٥-١٩٩٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(بليابين الدولارات)											
الرافقة العادمة											
شروط السداد:											
٥ - ٢ سنوات (شريحة ائتمانية)											
٧ - ٣ سنوات (مرفق التمويل التكميلي) <sup>(١)</sup>											
سياسة الوصول المعزز إلى الائتمان <sup>(٢)</sup>											
٤ - ١ سنوات (المرفق الموسع للصندوق)											
الرافقة التسهالية											
حسب ترتيب إنشائها:											
الصندوق الاستثماري <sup>(٣)</sup>											
مرفق التكيف الهيكلي <sup>(٤)</sup>											
مرفق التكيف الهيكلي المعزز <sup>(٥)</sup>											
الرافقة الإضافية <sup>(٦)</sup>											
حسب ترتيب إنشائها:											
التمويل التعويضي <sup>(٧)</sup>											
المخزونات الاحتياطية <sup>(٨)</sup>											
مرفق التمويل العام <sup>(٩)</sup>											
المجموع											
نحوذ تذكرة:											
خواص منتقاة لاتفاقات الإقراض ذات المشروطة											
العالية											
عدد الاتفاقيات المعقودة خلال السنة											
المدة المتوسطة (بالأشهر)											
مجموع المالية المرتبطة بها (بليابين الدولارات) (المصدر: صندوق النقد الدولي، الاحصاءات المالية الدولية، و "الدراسة الاستقصائية لصندوق النقد الدولي".)											

(أ) وفر مرافق التمويل التكميلي ١٩٧٩ - ١٩٨١ (١٩٨١) ومرافق سياسة الوصول المعزز إلى الآن موارد من الأموال التي اقتربها صندوق النقد الدولي من الدول الأعضاء ويدفع عليها الصندوق سعر فائدة أعلى من المكافأة المدفوعة إلى البلدان التي تتمتع بمركز الدائن الصافي في الصندوق. وهكذا، دفع مستعملو موارد مرافق التمويل التكميلي ومرافق سياسة الوصول المعزز سعر فائدة أعلى من السعر المدفوع على المسوحوبات من الموارد العادية، المعونة جزئياً. (على سبيل المثال، وفي السنة المالية ١٩٨٢/١٩٨١ كانت هناك نسبة ٦,٣ في المائة لمراقب التمويل التكميلي مقابل ١٤,٨ في المائة لمراقب التمويل التكميلي و١٢,٢ في المائة لمراقب سياسة الوصول المعزز، ويحللوا السنة المالية ١٩٨٦/١٩٨٥ كان الفارق قد هبط إلى حد كبير: ٧ في المائة مقابل ٩,٤ في المائة و ٩,٢ في المائة). بيد أنه جرى توفير إعادة تخصيص متوية للبلدان التي تتوفّر فيها شروط المؤسسة الإنمائية الدولية وما يصل إلى نصف ذلك للبلدان التي يتداور فيها تخصيص الفرد من الناتج المحلي الإجمالي حدود المؤسسة الإنمائية الدولية ولكنه يقل عن الحد الأقصى للوفاء بشروط الصندوق الإنمائي، بقيمة تخفيض الفائدة على المسوحوبات من مرافق التمويل التكميلي لتصل إلى السعر المدفوع على المسوحوبات العادية. ولم تكن هناك إعادة على المسوحوبات من مرافق سياسة الوصول المعزز.

(ب) قام الصندوق الإنمائي بمنح قروض خلال الفترة ١٩٧٧ - ١٩٨١ في إطار برنامج تكيف مدتها سنة واحدة، مستخدماً أساساً الموارد الآتية من مبيعات صندوق النقد الدولي من الذهب، واستندت الشروط الواجب توافرها إلى معايير الحد الأقصى للدخل الفردي وبلغت آجال استحقاق القروض ١٠ سنوات، مع بدء السداد في السنة السادسة، وبلغ سعر الفائدة ٥,٥ في المائة في السنة.

(ج) قام مرافق التكيف الهيكلي ومرافق التكيف الهيكلي المعزز (الأول ممول أساساً من التدفقات المرتدة للصندوق الإنمائي والثاني من التروض والمنت) بتقديم قروض إلى البلدان التي توافر فيها شروط المؤسسة الإنمائية الدولية وتواجه مشاكل مستديمة في ميزان مدفوعاتها؛ وتصرف الأموال على مدى ٣ سنوات (بموجب ترتيبات ورقة إطار السياسة العامة)، على أن يبدأ السداد خلال ٥,٥ سنة وينتهي في ١٠ سنوات؛ وبلغ سعر الفائدة ٥,٥ في المائة.

يبلغ أجل الاستحقاق النهائي لها جميعاً ٧ سنوات وينتهي السداد في ٣,٥ سنة.

(هـ) مرافق التمويل التعويضي من عام ١٩٦٣ إلى عام ١٩٨٨؛ ومرافق التمويل التعويضي والطارئ من آب/أغسطس ١٩٨٨.

(و) يساعد في تمويل مشتريات المخزونات الاحتياطية بموجب ترتيبات دولية معتمدة للمخزونات الاحتياطية؛ وقد انتهى في حزيران/يونيه ١٩٦٩.

انظر وصف المرفق في الجدول ألف - ٣٠ أدناه.

الجدول ألف - ٣٠ - صافي قروض صندوق النقد الدولي للبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقال: حسب المرفق، ١٩٩٥-١٩٨٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(ببلايين الدولارات)											
٤,٤	٠,٢	٠,١	١,٩	٢,١	٠,٣	٠,٣-	٠,٥-	٠,٦-	٠,٢-	٠,١-	المراقب العادي
											شروط السداد:
٤,٩	٠,٥	٠,١	١,٨	١,١	٠,٥	٠,٠	٠,٠	٠,٤-	٠,٢-	٠,١-	٣ - ٥ سنوات (شريحة ائتمانية)
٠,٠-	٠,٣-	٠,٠-	٠,٠	٠,٣	٠,١-	٠,٣-	٠,٤-	٠,٢-	٠,١-	٠,٠-	٣,٥ - ٧ سنوات (مرفق التمويل التكميلي/سياسة الوصول المعزز الى الائتمان <sup>٦</sup> )
٠,٥-	٠,٠	٠,٠	٠,١	٠,٨							٤ - ١٠ سنوات (مرفق الموسوع للصندوق)
٠,١	٠,٠	٠,٠									المراقب التسهالية (مرفق التكيف الهيكلي المعزز)
٠,٦-	٠,٧-	٠,٠	٠,١-	١,٥	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,١-	٠,١-	التمويل التعويضي
١,٠	٢,٧	٢,٠									مرفق التمويل العام
٤,٨	٢,٢	٢,١	١,٨	٠,٦	٠,٣	٠,٣-	٠,٥-	٠,٦-	٠,٣-	٠,٣-	المجموع
											بنود تذكيرية:
											خصائص منتفقة لاتفاقات الإقراض
١١	٨	٩	٧	٥	٢	صفر	صفر	صفر	صفر	صفر	عدد الاتفاقيات المعقودة خلال السنة
١٣	١٨	١٨	١٢	١٢	١٢	صفر	صفر	صفر	صفر	صفر	المدة المتوسطة (بالأشهر)
٩,٢	٢,١	١,٦	٢,٢	٤,٩	١,٠	٠,٠	٠,٤	٠,٠	٠,٠	٠,٠	مجموع المبالغ المرتبطة بها (ببلايين الدولارات)

المصدر: بيانات صندوق النقد الدولي، "الإحصاءات المالية الدولية".

ملحوظة: يلاحظ أن مرافق التمويل العام، الذي أنشئ في عام ١٩٩٣ على أساس مؤقت، يتولى مساعدة البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، والتي تعاني من مشاكل حادة في مجال موازين المدفوعات بسبب انقطاع الترتيبات التجارية قيد التخطيط. وبالنسبة للأعضاء الذين لا يوجد لديهم بعد ترتيب احتياطي، يمكن إجراء مسحوبات على شريحتين لدعم بيان خطى بمقاصد الإصلاحات في السياسة العامة، والشريحة الثانية تلي الشريحة الأولى بفترة ١٨-٦ شهرا، بافتراض إحرار تقديم مرض في ترتيب شريحة ائتمانية عليها (شروط السداد هي نفس الشروط المتعلقة بالمرفق الموسوع للصندوق). انظر الجدول ألف - ٢٩ أعلاه للاطلاع على وصف للمراقب الأخرى.

الجدول ألف - ٣١ - الأموال المجمعة من الأسواق الدولية للائتمان، ١٩٩٥-١٩٨٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(ببليون الدولارات)											
٨٣٢,٢	٦٦٩,٧	٦٢٥,٨	٤٥٨,٣	٤٣٢,٥	٣٦١,٤	٣٨٥,٣	٣٧١,٩	٣٠٣,٧	٢٢١,٤	٢٧٩,١	مجموع العالم
											مجمعة حسب المقرض:
٧٧٦,٩	٥٨٠,٣	٥٣٧,٣	٣٩٨,٤	٣٧٤,٠	٣١٢,٤	٣٤٥,٠	٣٣٠,٣	٢٦٠,٢	٢٨٥,٢	٢٣٠,٥	الاقتصادات المتقدمة النمو
٦,٥	٢,٦	٦,٢	١,٥	١,٧	٤,٧	٤,٧	٤,٣	٢,٧	٣,٩	٥,٣	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
٨١,١	٧٣,٥	٦١,٦	٣٧,٥	٤٢,٢	٢٨,٩	٢٢,٧	٢٦,٩	٢٧,٨	٢٢,٢	٣٠,١	البلدان النامية
١٧,٧	١٢,٤	٢٠,٧	٢٠,٩	١٤,٧	١٥,٤	١٢,٩	١٠,٥	١١,٩	١٠,١	١٣,٢	المؤسسات المتعددة الأطراف
											مجمعة حسب الصك:
٤٦٠,٧	٤٢٨,٦	٤٨١,٠	٣٣٣,٧	٣٠٨,٧	٢٢٩,٩	٢٥٥,٨	٢٢٩,٧	١٨٠,٨	٢٢٨,١	١٦٩,١	سندات
٣٧١,٢	٣٦٨,٤	٣٩٤,٦	٢٧٦,١	٢٥٨,٢	١٨٠,١	٢١٢,٩	١٧٨,٩	١٤٠,٥	١٨٧,٧	١٣٦,٥	السندات الدولية
٨٩,٤	٦٠,٢	٨٦,٤	٥٧,٦	٥٠,٦	٤٩,٨	٤٢,٩	٥٠,٨	٤٠,٣	٤٠,٤	٣٢,٥	إصدارات أجنبية وإصدارات خاصة
٣٧١,٦	٢٠٧,٧	١٤٤,٨	١٢٤,٦	١٢٣,٨	١٣١,٥	١٢٩,٥	١٤٢,٢	١٢٢,٩	٩٣,٣	١١٠,١	قروض
٣٦٨,٤	٢٣٦,٢	١٣٦,٧	١١٧,٩	١١٦,٠	١٢٤,٥	١٢١,٢	١٢٥,٦	٩١,٧	٦٣,٢	٦١,١	قروض مصرية
٢,١	٤,٩	٨,٢	٦,٧	٧,٧	٧,٠	٨,٤	١٦,٦	٣١,٢	٣٠,٠	٤٨,٩	تسهيلات أخرى

المصدر: منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، "الإحصاءات المالية الشهرية".

**الجدول ألف - ٤٢ - صافي المساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة من المصادر الرئيسية حسب نوعها، ١٩٧٥-١٩٩٤**

الجدول ألف ٤٢ (تابع)

أخرى	المؤسسة الإنمائية الدولية	الأمم المتحدة	التروض	التعاون التقني	المنح <sup>(ب)</sup>	١٩٩٤	١٩٩٤	مجموع المساعدة الإنمائية الرسمية كسبة مئوية من الناتج القومي الإجمالي	معدل نمو المساعدة الإنمائية الرسمية <sup>(ج)</sup> بأسعار وأسعار الصرف في ١٩٩٣	المجموعة المانحة أو البلد المانح		
											١٩٩٤-١٩٨٥	١٩٨٤-١٩٧٥
										مجموع بلدان لجنة المساعدة الإنمائية		
١٥,١	٧,٨	٧,٢	١٠,٣	٢١,٧	٥٩,٥	٥٩١٥٢	٠,٣٠	١,٣٩	٤,٦٩			
٢٠,١	٦,٣	٦,٠	٩,٥	٢٢,٠	٥٨,٢	٣٠٤٢٠	٠,٤٢	٢,٣٨	٤,٩٩	مجموع الجماعة الأوروبية ومنها:		
١٤,٨	٥,١	١,٩	٧,٣	٢٦,٤	٧٠,٨	٨٤٦٦	٠,٦٤	٢,٩٠	٥,٣٣	فرنسا <sup>(د)</sup>		
٢٤,٧	١٠,٣	٤,٢	٨,٧	٢١,٢	٥٢,١	٦٨١٨	٠,٣٤	٠,٦١	٤,٧٩	ألمانيا		
٢٥,١	٠,١	٧,٠	٤٣,٢	٤,٧	٢٤,٦	٢٧٠٥	٠,٢٧	٤,١١	١٠,٣٥	إيطاليا		
٢٠,٦	٩,٥	٤,٨	١,٤-	٢١,٢	٥٦,٦	٢١٩٧	٠,٢١	١,٣٩	٠,١٦	المملكة المتحدة		
١٣,٦	٧,٧	١١,١	٩,٢-	٢٢,٩	٧٦,٨	٢٠١٧	٠,٧٦	٠,٦٨	٧,٣٤	هولندا		
١٩,٦	٥,٧	١٩,١	٥,٤-	١٢,٨	٦٠,٩	١٤٤٦	١,٠٣	٤,٤٥	٦,٣٦	الدانمرك		
٣٠,٢	٠,٣	٤,٠	٤٥,٧	٦,٨	١٩,٧	١٣٥	٠,٢٨	١٨,٧٠	-	اسبانيا		
٢٤,٣	٠,٠	٥,٨	٠,٦	١٤,٢	٥٩,٤	٧٧٦	٠,٣٢	٢,٩٣-	٣,٠٤	بلجيكا		
٢٥,٣	٣,٩	١,٠	٢٢,١	٢١,٨	٤٧,٧	٣٠٨	٠,٣٥	٢٥,٧١	-	البرتغال		
٢٤,٩	٥,٥	٨,٣	٠,٠	٢٠,٣	٥١,٤	١٠٩	٠,٢٥	٥,٢٠	٢٠,٠٦	أيرلندا		
٢٥,٤	٠,٠	٦,٨	٠,٠	٣,٤	٦٧,٨	٥٩	٠,٤٠	١٨,١٥	-	لوكسمبرغ		
٩,٢	٧,٨	٨,٧	٠,٠	٢٦,٩	٧٤,٣	١٠٨٨	٠,٣٥	٠,٧٢	٢,٤٠	استراليا		
٤,٠	١٠,٧	١١,٦	٠,٤-	٢٨,٠	٧٤,٢	٩٨٢	٠,٣٦	٢,٩٣	٨,٢٩	سويسرا		
٤,١	٥,٧	١٤,٧	٠,١	١٧,٥	٧٥,٤	١٨١٩	٠,٩٦	٢,٩٠	٤,٢٠	السويد		
٩,٠	٠,٧	١٦,٧	٠,٠	١٠,٧	٧٣,٤	٢٩٠	٠,٣١	١,٩٥	١٠,٧٧	قطندا		
١٦,٤	٩,٠	١١,٣	٠,٤-	١٨,٠	٦٣,٦	٢٢٥٠	٠,٤٣	١,٨٣	٣,٦١	كندا		
٢,٠	٦,٨	١٨,٤	٠,٥	١٢,٥	٧٢,٣	١١٢٧	١,٠٥	٢,٥٢	١١,٤٣	النرويج		
٥,٢	٨,٤	٤,٧	٢٧,٨	١٥,٦	٥٤,٠	٦٥٥	٠,٣٣	٤,٤٥	٧,٠٦	النمسا		
٩,١	٧,٣	٦,٤	٠,٠	٣٥,٥	٧٧,٣	١١٠	٠,٢٤	٠,٠٠	١,٤٣	نيوزيلندا		
٨,٣	٦,٩	١١,٤	١٠,٢-	٢٨,٢	٨٣,٦	٩٩٢٧	٠,١٥	١,٥٢-	٢,٦٤	الولايات المتحدة		
١١,١	١١,٦	٥,١	٢٢,٢	١٦,٦	٤٠,٠	١٣٢٢٩	٠,٢٩	١,٧٠	٦,٨٣	اليابان		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	البلدان العربية ومنها:		
—	٤٤,٥	—	—	٥٥,٥	—	٣١٧	..	..	..	المملكة العربية السعودية		
—	١١,٠	—	—	٨٩,٠	—	٥٥٥	..	..	..	الكويت		
—	٨,٠	—	—	٩٢,٠	—	١٠٠	..	..	..	الإمارات العربية المتحدة		

الجدول ألف ٢٢ (تابع)

النسبة المئوية لتوزيع المساعدة الإنمائية الرسمية حسب النوع في ١٩٩٤						مجموع المساعدة الإنمائية الرسمية (بملايين الدولارات)	المجوع المساعدة الإنمائية كنسبة مئوية من الناتج القومي الإجمالي	معدل نمو المساعدة الإنمائية الرسمية <sup>٦</sup> (بالأسعار وأسعار الصرف في ١٩٩٣)	المجموعة المائحة أو البلد المانح	
متعددة الأطراف			ثنائية							
أخرى	المؤسسة الإنمائية الدولية	الأمم المتحدة	القروض	التعاون التقني	المنح <sup>(س)</sup>	١٩٩٤	١٩٩٤	١٩٩٤-١٩٨٥	١٩٨٤-١٩٧٥	
—	..	—	—	..	—	..	..	..	..	بلدان ذاتية أخرى
—	..	—	—	..	—	..	..	..	..	الصين
—	(٤٦,٤)	—	—	(٥٣,٦)	—	٢٨	..	..	..	الهند
—	(٥٧,١)	—	—	(٤٢,٩)	—	١٤٠	٠,٣٧	..	..	جمهورية كوريا
—	١٠,١	—	—	٨٩,٩	—	٧٩	٠,٠٣	..	..	مقاطعة تايوان الصينية

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى أعداد مختلفة من نشرة "التعاون الإنمائي"، ١٩٩٥، التي تصدرها منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي.

(أ) معدلات النمو السنوي المتوسطة، محسوبة من متوسط المستويات في الفترات ١٩٧٣-١٩٧٤، ١٩٨٣-١٩٨٤، و ١٩٩٣-١٩٩٤.

(ب) تتضمن التعاون التقني.

(ج) باستثناء التدفقات من فرنسا إلى إدارات أقاليم ما وراء البحار، أي غوادلوب وغيانا الفرنسية والمartinique ورينيون.

(د) مجموع المساعدة الثنائية: منح وقروض.

(هـ) مجموع المساعدة المتعددة الأطراف: الأمم المتحدة والمؤسسة الإنمائية الدولية و"جهات أخرى" بما في ذلك التعاون التقني.

الجدول ألف - ٢٢ - التوزيع الإقليمي للمساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة من المصادر الرئيسية. ١٩٨٣-١٩٩٤

المجموعة المانحة أو البلد المانح		جميع البلدان النامية										أمريكا اللاتينية		افريقيا		غرب آسيا		جنوب وشرق آسيا		البحر المتوسط			
		مجمع المساعدة الإنمائية <sup>(١)</sup> (الصافي)																					
(بملايين الدولارات، متوسطات فترات السنتين)																							
١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤	١٩٩٤	١٩٨٤		
٢٤٨١.٢	٣٤٧٠	١٦٤٦٠.٦	٨٣٤٨.٣	٣٧٥٩.٣	٣٧٥٣.٤	٢١٩٥٨.٩	١٠٤٢٥.٢	٥٤٨١.٩	٢٩٣٣.٢	٥٨١٩٧.٢	٢٠٦٣١.٤	١٣٦٥.٨	٢٦٤٥	١١٥٥٨.٦	٥٢٩٣.٦	٢٥٧٢.٨	١٦٤٢.٨	١٣٦٢٨.١	٦٧٦٦.٧	٤١٢١.٣	٢١٢٢.٢	٣٩٨٣٧.٨	١٩١٦١.٢
١.٠	٠.٣	٦٤٣.٩	٤٧٨.٣	٢.٨	٢.١	٦٠.٤	٥٨.٤	١.٠	١.٥	٧٦١.٤	٥٧١.٠	استراليا											
١٥٣.٠	٧.٢	١٤٤.٦	٢٤.٧	٢١.٤	٧.٢	٩٨.٧	٧٥.٠	٣٠.٥	٨.٤	٤٧٠.٢	١٢١.٨	النمسا											
١.٣-	٧.٠	٦١.٨	٢١.٣	٢.٥	١.٤	٢٣٠.١	١٨٣.٠	٥١.٠	١٧.٨	٤٤٦.٩	٢٨٠.٨	بلجيكا											
٥.٤	٠.٣	٢٧٧.٤	٢٨٤.٦	١١.٩	٤.٧	٢٢١.١	٢٢٢.٩	١٤٣.٢	١٣٠.٨	١٥٠.٨.٢	٩٤٣.٨	كندا											
٠.١-	٠.١-	١٢٢.١	٧٠.٧	٤.٨	٢.٩	٢٧٦.٤	١٢٨.١	٤١.٤	٤.٠	٧٧٦.٩	٢٢٩.٦	الدانمرك											
٧.١	٠.٢-	٥٧.٧	١٩.٦	٧.٠	٠.٧	٨٨.٠	٦٤.٤	١٧.٩	٧.٧	٢٢٧.٢	١٠٠.٤	فنلندا											
٦٤.٥	١٤.٨	١٣١٩.٠	٥٠.٧.٨	١١٦.٩	٤٨.٦	٣٨٧٣.٢	١٢٤١.٩	٢٤٥.٠	١٠٧.٦	٦٣٧٤.٣	٢١٥٧.٦	فرنسا <sup>(٢)</sup>											
٤٦٤.٤	٢٠.٠	١١٢٠.١	٥٤٤٨.٩	١٤٠.٥	١١٥.٢	١٤٨٠.٩	٧٩٩.١	٤٨٣.٥	٢٢٢.٦	٤٢٩٥.١	١٩٨٤.٥	ألمانيا											
١.٨	٠.٠	٢.٦	٠.٠	٠.٦	٠.٠	٣٢.٧	٠.٠	٠.٧	٠.٠	٤٩.٠	١٤.٣	ايسلندا											
١٢١.٦	٢٨.٨	٣٠٩.٣	٢٢.١	٤٤.٥	١٧.٨	٩٢٤.٤	٣٥٧.٨	٢٨٩.٦	٤٠.٣	١٨٥٣.١	٥٣٦.٨	ابطاليا											
١٥.٣	٢٠.٠	٥٢٩٨.٣	١٦٢١.١	٢٢٨.٦	٥٩.١	١٣٤٩.٨	٣٧١.٥	٧٨٠.٣	٢٣٤.٨	٨٧٧٠.٢	٢٤٤٢.٣	اليابان											
١.٤	٠.٠	٢.٩	٠.٠	٠.٢	٠.٠	١٧.٠	٠.٠	٧.٤	٠.٠	٢٤.٨	٠.٠	لوكسمبرغ											
١٣٧.٦	٠.١	١٧٤.٧	٢٢٩.٩	٦٩.٨	١٦.٢	٥٢٣.٨	٣٠١.٧	٣٤٣.٦	١٦٤.٥	١٧٢٧.٨	٨٤٥.٤	هولندا											
٠.٢	٠.٠	٦٤.٦	٤٢.٠	٠.٠	٠.١	٢.٩	٠.٢	٠.٧	٠.١	٧٩.٤	٤٥.٧	شونزيلندا											
٦٤.٦	٣.١	١٢٧.٣	٩١.٧	١٤.٠	٢.٨	٢٣٧.٦	١٧٢.٥	٤٨.٦	١١.٣	٧٤٠.٣	٣١٨.٣	النرويج											
٠.٥	٠.٠	٠.٥	٠.٠	٠.٢	٠.٠	٢٠١.١	٠.٠	٠.٥	٠.٠	٢٠٢.٩	٠.٠	البرتغال											
١.٦	٠.٠	٢٢.١	٠.٠	٩.٠	٠.٠	١٧٧.٩	٠.٠	٤٣٩.٩	٠.٠	٨٩٢.٨	٠.٠	اسبانيا											
١١٢.٣	٠.٢-	٢٤٨.١	١٦١.٦	٢٩.٢	٢.٥	٤٨٧.٥	٢٥٤.٩	١٢٦.١	٢٢.٥	١٣٤٤.١	٥٢٥٠.٨	السويد											
٣٠.٥	١.٢	١٥٢.٣	٥٠.٣	٢١.٠	٤.٨	١٩٨.٠	٩٦.٥	٧٦.٤	٢٩.٩	٦٦٤.٢	٢١٨.٣	سويسرا											
١١٧.٢	٠.٧	٤٠.٣.٧	٢٩٧.٩	٣٥.٣	١١.٠	٥٧٦.٧	٢٨١.٦	١١٤.١	٦٠.٨	١٥٧٢.١	٨٢١.١	المملكة المتحدة											
٦٨.٠	١٤٢.٥	٧٩٦.٠	٨٠.٤.٥	١٧١٤.٠	١٣٤٤.٥	٢٢٦٠.٠	٢٠٤٧.٥	٨٩٠.٥	١٠٥٤.٠	٧٠٤٨.٠	٦٠١٠.٠	الولايات المتحدة											
٩٥٥.٥	٤١.٩	٤٩٦٩.٦	٢٨٣٤.٠	٧٦٢.٨	٢٢٧.١	٧٩٠.٦	٢٦٢٧.٣	١٢٥٢.٣	٧٩٥.١	١٧٣٠٤.٨	٧٤٤٢.١	المساعدة المتعددة الأطراف من البلدان الأعضاء في لجنة المساعدة الإنمائية											
٢٣٢١.٣	٣٠.٦.٣	١٦٥٢٨.٢	٨١٢٧.٦	٣٢٣٥.٥	١٨٦٩.٨	٢١٥٣٤.٥	٩٣٩٤.٥	٥٤٨٣.٦	٢٩٢٧.٣	٥٧١٤٢.٦	٢٦٦٠٣.٢	المساعدة الشافية من البلدان العربية <sup>(٢)</sup>											
١٦٠.٧	٤٠.٠	٥٦.٦	١٦٦.٧	٣٤١.٨	١٨٤٤.٣	٢٧٤.٦	٩٢٢.٤	٠.٦	١.٩-	٨٣١.٦	٢٧٩٧.٩	المساعدة المتعددة الأطراف من البلدان العربية											
٠.٨-	٠.٧	١١.١-	٥٤.١	٨٢.٠	٣٩.٤	١٤٩.٨	١١٧.٩	٢.٣-	٧.٨	٢٢٢.١	٢٣٠.٣												

المصدر: حسابات الأمم المتحدة/ إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات استناداً إلى منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي. "التوزيع الجغرافي للتدفقات المالية للبلدان المتقدمة للمعونة".

(أ) باستثناء المساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة من الاقتصادات المخططة مركزياً، بسبب وجود صعوبات في التقييم ويشمل إجمالي المانحين مبالغ غير مخصصة، ومن ثم فإنه يزيد عن مجموع المبالغ الخاصة بالمناطق.

(ب) تم استثناء التدفقات من فرنسا إلى إدارة أقاليم ما وراء البحار، أي غوادلوب وغيانا الفرنسية والمartinique ورينيون.

(ج) ما يتراوح بين ٣٥ و ٤٠ في المائة تقريباً من المساعدة الشافية المقدمة من البلدان العربية غير مخصص جغرافياً تبعاً لكل سنة.

(٣٤) - الموارد المرتبطة بها من قبل المؤسسات الإنمائية المتعددة الأطراف، ١٩٨٥-١٩٩٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(بملايين الدولارات)											
٤٤٠٥٠	٤٠٦٣٩	٣٩٥٣٠	٣٩٧٧١	٣٩٨٥٩	٣٤٧٦٦	٣٢٤١٠	٢٧٦٣٦	٢٦٦٤٠	٢٤٩٦٠	٢٢٨٠٩	المؤسسات المالية
٦٦٩	١٤٣٤	٢٥١٨	٢٩٨٢	٣٤٤٥	٣١٩١	٢٨٤١	٢١٩٤	٢١٤٠	١٦٤٠	١١٥٤	مصرف التنمية الأفريقي
٥٧٥٩	٣٨٦٤	٥٤٢٦	٥٢٢٦	٤٩١٤	٤٠٩٥	٣٧٦٠	٣٢٢٠	٢٥٠٨	٢٠٤٤	١٨٤٥	مصرف التنمية الآسيوي
١١٠	٥٦	٧١	٧١	١١١	١٠٩	٧٣	٥٨	٤١	٦٧	٥٠	مصرف التنمية الكاريبي
٣٢٨٣	٢٤٣٦	١٩٢٥	١٠٧١	٦٦							المصرف الأوروبي للإنشاء والتعمير
٧٤٥٤	٥٢٩٨	٦١٩١	٦٢٤٦	٥٦٦١	٤٠٠٥	٢٦٩٤	١٧٣٨	٢٤٠٨	٣٠٥٧	٢١٠٢	مصرف التنمية للبلدان الأمريكية
											ومنه:
٣٦	٤٣	١٢٤	١٥٨	١٠٢	٦٧	١٥					مؤسسة الاستثمار للبلدان الأمريكية
٤١٤	٣٦٤	٣٨٣	٣٣١	٢٨١	٢٢٣	٢٧٧	٢٤٤	٢٣٣	١٤٧	١٣١	الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
٢٦٣٦١	٢٧١٨٧	٢٣٠١٦	٢٣٨٤٤	٢٥٣٨١	٢٣٠٤٣	٢٢٧٦٥	٢٠١٨٢	١٩٣١٠	١٨٠٠٥	١٧٥٢٧	مجموعة البنك الدولي
١٥٩٥٠	١٦٤٢٧	١٥٠٩٨	١٥٥٥١	١٧٠٢١	١٥١٧٦	١٦٢٥١	١٤٤١١	١٤٠٦٦	١٣٥٩٣	١٢٩٥٢	البنك الدولي للإنشاء والتعمير
											ومنه:
٥٩٧٣	٧٧٢٨٢	٥٣٤٥٠	٦٣١٠	٧١٦٠	٦٢٠٠	٤٩٢٤	٤٣٥٠	٣٨٤١	٣٢٧٢	٢٥٤١	المؤسسة الإنمائية الدولية
٤٤٣٨	٣٤٧٨	٢٥٧٣	١٩٨٣	١٢٠٠	١٥٦٧	١٥٩٠	١٤٢١	١٤٠٣	١٠٣٩	١٠٣٤	المؤسسة المالية الدولية
											الوكالات التنفيذية التابعة لمنظومة الأمم المتحدة
٣٠٩٩	٣٤٧٦	٣٢٧٤	٣٦٨٣	٣٦٢٨	٢٧٥٤	٢٥٤٢	٢٤٩٣	١٩٥٧	١٩٦٦	٢٠٣٧	
١٠١٤	١٠٣٦	١٠٣١	١٠٢٧	١١٣٤	١٠٤٢	٨٩٧	٨٢٣	٧٠٢	٦٨٩	٥٧٢	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (أ)
٣٤٠	٢٧٨	٢٠٦	١٦٤	٢١٢	٢١١	١٩٤	١٦٩	١٣٤	١١٦	١٤١	صندوق الأمم المتحدة للاسكان
٦٤٩	٧٦٩	٦٥٥	٩١٧	٩٤٧	٥٤٥	٤٩٨	٤٥٤	٣٣٠	٢٤٨	٤٥٢	منظمة الأمم المتحدة للطفولة
١٠٩٦	١٢٩٣	١٤٨٢	١٥٧٥	١٢٣٥	٩٥٦	٩٥٣	١٠٣٧	٧٩١	٩١٣	٨٧٢	برنامج الأغذية العالمي
٤٧١٤٩	٤٤١١٥	٤٢٩٠٤	٤٣٤٥٤	٤٣٤٨٧	٣٧٥٢٠	٣٤٩٥٢	٣٠١٢٩	٢٨٥٩٧	٢٦٩٢٦	٢٥٨٤٦	مجموع الارتباطات
											بند تذكيري:
٤٤٠٦٤	٤٤٥٦١	٤٤٢٢١	٤٣١٣٥	٤٢١٨٨	٣٧٥٢٠	٣٨٤٠٩	٣٢٧٤٩	٣٣٦٤٤	٣٥٤٢٩	٤١٠٢٥	الارتباطات بوحدات القوة الشرائية
											لعام ١٩٩٥ (٢)
المصدر: التقارير السنوية والمعلومات المتقدمة من فرادي المؤسسات.											

(أ) القروض والمنح والمساعدة التقنية والمشاركة في رأس المال، حسب الاقتضاء، وجميع البيانات محسوبة على أساس سنة تقويمية.

(ب) تشمل الصناديق التي يديرها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

(ج) مجموع الارتباطات بعد خصم التضخم حسب أرقام الأمم المتحدة القياسية لأسعار تصدير المصنوعات بدولارات الاقتصاد المتقدمة

النمو: ١٩٩٥ = ١٠٠.

الجدول ألف - ٣٥ - الديون الخارجية ومؤشرات الديون للاقتصادات المارة بمرحلة انتقال، ١٩٩٥-١٩٨٥

الجدول ألف - ٣٥ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>الديون الخارجية (ببلايين الدولارات)</b>											
<b>الاتحاد الروسي/الاتحاد السوفياتي السابق (٢)</b>											
<b>مجموع الديون الخارجية</b>											
..	٩٤,٢	٨٣,٩	٧٩,٠	٦٧,٦	٥٩,٨	٥٣,٩	٤٢,٢	٣٨,٣	٣٠,٧	٢٨,٣	
..	٨٤,٣	٧٥,٦	٦٥,٩	٥٥,٠	٤٨,٠	٣٥,٧	٣١,٠	٢٩,٧	٢٢,٣	٢١,٤	ديون طويلة الأجل
..	٦,٦	٦,١	٢,٦	٢,٠	١,٣	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	تساهلية
..	٦,٥	٦,١	٢,٦	٢,٠	١,٣	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	ومنها: ثنائية
..	٣٣,٨	٢٣,٥	١١,١	٩,١	٧,١	٢,٣	١,٩	١,٤	٠,٤	٠,٤	رسمية، غير تساهلية
..	٢٨,١	١٩,٦	٩,٦	٨,٧	٥,٧	٢,٠	١,٧	١,٣	٠,٤	٠,٤	ثنائية
..	١,٥	١,٤	٠,٥	٠,٤	٠,٤	٠,٢	٠,٢	٠,١	٠,٠	٠,٠	متعددة الأطراف
..	٤,٢	٢,٥	١,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	صندوق النقد الدولي
..	٤٣,٨	٤٦,٠	٥٢,٢	٤٣,٨	٤٠,٦	٣٢,٥	٢٩,١	٢٨,٤	٢٢,٩	٢١,٠	دائنون خاصون
..	١,٩	١,٧	١,٩	٢,٠	٢,٠	١,٥	٠,٣	٠,٠	٠,٠	٠,٠	ومنها: سندات (٢)
..	١٥,٧	١٥,٣	١٨,٠	١٧,٢	١٨,٨	١٨,٢	١٥,٦	١٤,٨	١٢,٣	١١,٩	مصارف تجارية (٢)
..	١٠,٠	٨,٣	١٣,١	١٢,٦	١١,٨	١٨,٢	١١,٢	٨,٦	٧,٤	٦,٩	ديون قصيرة الأجل
<b>وسط وشرق أوروبا</b>											
<b>مجموع الديون الخارجية</b>											
١٠٧,٠	١٠٤,١	١٠٠,٩	٩٧,٢	١٠٠,٨	٩١,٢	٨٢,٨	٨٠,٩	٨٣,٧	٧٢,٠	٦٢,٧	
٩٧,٠	٩٥,٠	٩٠,٠	٨٤,٢	٨٥,٤	٧٣,٥	٦٥,٥	٦٤,٤	٦٩,٩	٦٠,٤	٥٣,٦	ديون طويلة الأجل
١١,٩	١١,٧	١٣,١	١٣,٤	٤,٠	٤,٢	٣,٨	٤,٧	٤,٩	٤,٦	٧,١	تساهلية
١١,٤	١١,٣	١٢,٩	١٣,٣	٤,٠	٤,١	٣,٧	٤,٧	٤,٩	٤,٥	٧,٠	ومنها: ثنائية
٣٦,٠	٣٧,٠	٣٤,٩	٣٣,٦	٤١,٨	٢٩,٤	٢٤,٣	٢٣,٠	٢٥,٨	٢٢,١	١٨,٠	رسمية، غير تساهلية
٢٢,٢	٢١,٧	٢١,٥	٢١,٣	٢١,٤	٢٤,٧	٢٠,٧	١٨,٣	١٩,٧	١٧,٥	١٣,٥	ثنائية
١٠,٤	٩,٨	٨,٢	٧,٢	٥,٨	٣,٩	٣,١	٣,٩	٤,٨	٣,٨	٢,٨	متعددة الأطراف
٢,٥	٥,٤	٥,٢	٥,٢	٤,٧	٠,٨	٠,٥	٠,٨	١,٣	١,٧	١,٦	صندوق النقد الدولي
٤٨,١	٤٧,٣	٤٢,٠	٣٧,٢	٣٩,٧	٣٩,٩	٣٧,٤	٣٦,٦	٣٩,١	٣٢,٧	٢٨,٦	دائنون خاصون
٣٠,٧	٢٨,٥	١٢,٠	٧,٨	٧,١	٥,٢	٣,٧	٢,٦	١,٨	١,٠	٠,٦	ومنها: سندات (٢)
٨,٦	٨,٨	٢٣,٥	٢٤,٩	٢٧,٨	٢٨,٨	٢٧,٦	٢٦,٤	٢٨,٧	٢٤,٤	٢٠,٩	مصارف تجارية (٢)

الجدول ألف - ٣٥ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١٠,٠	٩,١	١٠,٩	١٢,٠	١٥,٤	١٧,٧	١٧,٣	١٦,٦	١٣,٨	١١,٦	٩,٠	ديون قصيرة الأجل
											ومنها:
											هنداريا
..	٢٨,٠	٢٤,٢	٢٢,٠	٢٢,٦	٢١,٣	٢٠,٤	١٩,٦	١٩,٦	١٦,٩	١٤,٠	مجموع الديون الخارجية
..	٢٥,٦	٢٢,٢	١٩,٧	٢٠,٤	١٨,٣	١٧,١	١٦,٢	١٦,٥	١٢,٤	١٠,٩	ديون طويلة الأجل
..	٠,٣	٠,٢	٠,١	٠,١	٠,١	٠,١	٠,١	٠,٢	٠,٧	٠,٨	تساهلية
..	٠,٢	٠,١	٠,١	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,١	٠,٦	٠,٨	ومنها: ثنائية
..	٥,١	٤,٩	٤,٩	٥,٠	٣,٠	٢,٤	٢,٣	٢,١	٢,٠	١,٥	رسمية، غير تساهلية
..	٠,٦	٠,٦	٠,٦	٠,٥	٠,١	٠,١	٠,١	٠,١	٠,١	٠,١	ثنائية
..	٣,٣	٣,١	٣,٢	٣,٣	٢,٥	١,٨	١,٦	١,٢	٠,٨	٠,٤	متعددة الأطراف
..	١,١	١,٢	١,٢	١,٣	٠,٣	٠,٥	٠,٦	٠,٨	١,٠	١,٠	صندوق النقد الدولي
..	٢٠,٢	١٧,١	١٤,٧	١٥,٣	١٥,٣	١٤,٦	١٣,٩	١٤,٢	١٠,٨	٨,٦	دائون خاصون
..	١٣,٤	١٠,١	٦,٨	٦,٠	٤,٧	٣,٤	٢,٥	١,٨	١,٠	٠,٦	ومنها: سندات (٢)
..	٣,٩	٥,١	٧,٤	٨,١	٩,٧	١٠,٢	٩,٩	١٠,٧	٨,٢	٧,٤	مصارف تجارية (٢)
..	٢,٤	٢,٠	٢,٣	٢,٢	٢,٩	٣,٣	٢,٤	٣,١	٣,٥	٣,٠	ديون قصيرة الأجل
											بولندا
..	٤٢,٢	٤٥,٣	٤٨,٦	٥٣,٦	٤٩,٢	٤٣,١	٤٢,١	٤٢,٦	٣٦,٦	٣٣,٣	مجموع الديون الخارجية
..	٤١,٣	٤٢,٧	٤٤,١	٤٦,٠	٣٩,٦	٣٤,٥	٣٣,٦	٣٦,٠	٣١,٩	٢٩,٧	ديون طويلة الأجل
..	١٠,٧	١٢,٥	١٢,٩	٢,٧	٣,٨	٣,٥	٤,٤	٤,٥	٣,٧	٦,١	تساهلية
..	١٠,٧	١٢,٥	١٢,٩	٢,٧	٣,٨	٣,٥	٤,٤	٤,٥	٣,٧	٦,١	ومنها: ثنائية
..	٢١,٨	٢٠,٨	٢٠,٩	٢١,٢	٢٤,٤	٢٠,١	١٧,٤	١٨,٩	١٧,٠	١٢,٩	رسمية، غير تساهلية
..	١٨,٥	١٨,٦	١٨,٩	٢٩,٤	٢٣,٤	١٩,٦	١٦,٧	١٨,٠	١٦,١	١٢,٢	ثنائية
..	٢,٠	١,٥	١,٢	٠,٩	٠,٥	٠,٥	٠,٧	٠,٩	٠,٩	٠,٦	متعددة الأطراف
..	١,٣	٠,٧	٠,٨	٠,٩	٠,٥	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	صندوق النقد الدولي
..	٨,٨	٩,٤	١٠,٣	١١,١	١١,٣	١٠,٩	١١,٧	١٢,٦	١١,١	١٠,٨	دائون خاصون
..	٧,٣	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	٠,٠	ومنها: سندات (٢)
..	٠,٤	٨,٦	٩,١	٩,٧	٩,٨	٩,٠	٩,٢	٩,٩	٨,٨	٧,٧	مصارف تجارية (٢)
..	٠,٨	٢,٧	٤,٥	٧,٦	٩,٦	٨,٦	٨,٥	٦,٦	٤,٧	٣,٦	ديون قصيرة الأجل

الجدول ألف - ٣٥ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
مؤشرات الديون (نسبة مئوية)											
نسبة الدين الخارجي إلى الناتج القومي الإجمالي											
..	٢٥,٤	١٩,٣	١٦,٤	١٢,٢	٩,٩	٩,٠	٧,٦	٨,٢	٧,٥	٧,٨	الاتحاد الروسي/الاتحاد السوفييتي السابق
٤١,٩	٤٤,٤	٤٦,٩	٤٦,٨	٥٢,٤	٤٣,٥	٣٧,٥	٣٨,٨	٤٠,٩	٢٣,٨	٣٢,٥	وسط وشرق أوروبا
ومنها:											
..	١٠٥,٧	١١٣,٧	١١٧,٩	١٢٥,٠	٥٧,١	٤٨,٠	٣٩,٦	٢٩,٤	٢٩,١	٢٢,٠	بلغاريا
..	٤٦,٨	٥٣,٥	٥٨,٨	٧٢,٨	٨٨,٤	٥٤,٥	٦٣,٩	٦٩,٨	٥١,٤	٤٨,٧	بولندا
..	٢٩,٧	٢٧,٣	٢٤,٣	٢٩,٦	٢٠,٢	١٧,٧	١٥,٧	١٤,٣	١٢,٥	١٢,٥	تشيكوسلوفاكيا السابقة
..	١٨,٣	١٦,٢	١٢,٥	٧,٥	٣,١	٢,٦	٧,٣	١٧,٤	١٢,٥	١٤,٨	رومانيا
..	٧٠,١	٧٠,٠	٦١,٧	٧٠,٧	٦٧,٢	٧٣,٤	٧١,٤	٧٨,١	٧٤,٣	٧٠,٦	هنغاريا
نسبة الدين الخارجي إلى الصادرات											
..	١٥٩,٧	١٦٢,٠	١٨٦,٠	١٢٤,٥	٧٣,٨	٧٢,٧	٥٧,٨	٥٢,٣	٤٥,٩	٤١,٨	الاتحاد الروسي/الاتحاد السوفييتي السابق <sup>(د)</sup>
١٤٧,٠	١٢٨,١	١٤٠,٩	١٣٤,٣	١٨١,٤	١٤٥,٩	١١٦,٧	١١٦,٢	١٢٣,٤	١١٤,٨	١٠٥,٠	وسط وشرق أوروبا
ومنها:											
..	١٨٩,٩	٢٤٦,٩	٢٤٠,٤	٣٣٢,٩	٢٣٩,٧	١١٤,٢	٨٤,٧	٧١,٥	٥٧,٥	٣٢,٣	بلغاريا
..	٢١٥,٧	٢٨٣,٨	٢٩٩,٩	٣٥١,٨	٢٦٤,٥	٢٩١,٩	٢٧٠,٣	٢٠٦,٧	٢٦٤,٢	٢٧٨,٧	بولندا
..	٥٤,٦	٤٦,٥	٤٢,١	٧٦,١	٦٣,٩	٥٢,٧	٤٥,٨	٤٢,١	٢٩,٦	٣٦,٤	تشيكوسلوفاكيا السابقة
..	٧٤,٠	٧١,٠	٥٩,٠	٤٠,٨	١٧,٣	٩,٣	٢٢,٤	٥٦,٦	٦٤,٧	٦٢,٢	رومانيا
..	٤٥٦,٨	٤٤٧,٤	١٧٦,١	١٨٥,٦	١٨٦,٣	١٥٩,٤	١٦١,٣	١٦٢,٨	١٥٣,٤	١٣٩,٤	هنغاريا
نسبة خدمة الديون إلى الصادرات											
..	٦,٢	٤,٥	٣,١	٢٤,٩	١٤,٦	١٢,٣	١١,٣	١١,٩	١١,٨	٨,١	الاتحاد الروسي/الاتحاد السوفييتي السابق <sup>(د)</sup>
٢١,٧	١٧,١	١٢,٧	١٣,٠	١٢,٤	١٢,٨	١٦,٠	١٩,٢	١٧,٣	١٧,٤	١٧,١	وسط وشرق أوروبا
ومنها:											
..	١٣,٨	٥,٩	٨,٢	٧,٤	٣٠,٣	٢٩,١	٢٢,٢	١٧,٢	١٥,٢	٩,٩	بلغاريا

الجدول ألف - ٣٥ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
..	١٥,٨	١٠,٥	٩,١	٧,٤	٥,٢	١٠,٤	١١,٣	١٤,٨	١٣,١	١٧,١	بولندا
..	١٢,٦	٧,٠	٩,٠	١٢,٠	١٠,٥	١٠,٣	٩,٦	٨,٣	٨,٥	٨,٨	تشيكوسلوفاكيا السابقة
..	٧,٩	٥,٤	٨,٤	٢,٣	١,١	١٦,٥	٣٢,٧	٢١,٤	١٨,٤	١٨,٣	رومانيا
..	٥٢,٢	٤١,٤	٣٩,٨	٢٢,٨	٣٧,٠	٢٧,٩	٢٨,٩	٣١,٢	٣٧,٩	٣٦,٨	هنغاريا

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً الى بيانات صندوق النقد الدولي والبنك الدولي.

(أ) تقديرية.

(ب) في عام ١٩٩٢، تحمل الاتحاد الروسي مسؤولية ديون الاتحاد السوفيتي السابق.

(ج) الدين الحكومي أو المضمون من الحكومة فقط.

(د) صادرات البضائع فقط.

الجدول ألف - ٣٦ - الديون الخارجية للبلدان النامية المستوردة لرأس المال، ١٩٩٥-١٩٨٥

الجدول ألف - ٣٦ (قابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
(بليدين الدولارات)											
											جميع البلدان <sup>(ب)</sup>
١٤٧٦,٦	١٦٠٣,١	١٤٨٢,٢	١٤٠٤,٧	١٢٤٧,٤	١٢٨٤,٣	١١٦٧,٨	١١٥٣,٠	١١٥٧,٧	١٠٢٦,٥	٩٣٤,٢	مجموع الديون الخارجية
١١٥٥,٥	١٣٢٧,٣	١٢٠٤,٦	١١٥٠,٦	١١٢٠,٤	١٠٨٠,٤	٩٩٧,٧	٩٩٧,٩	١٠٠٨,٠	٨٩٠,٢	٧٩٣,٢	ديون طويلة الأجل
..	٢٩٤,٥	٣٦٠,٢	٣٤١,١	٢٢٨,٦	٣٠٧,١	٢٧٨,٦	٢٤٠,٠	٢٢٩,٢	١٩١,٣	١٦٧,١	تساهلية
..	٢٨٣,٥	٢٦٣,٥	٢٥١,٨	٢٤٤,٩	٢٣١,٩	٢١٢,٥	١٧٩,٧	١٧٧,٢	١٤٢,٩	١٢٤,٥	ثنائية
..	١١١,١	٩٧,٧	٨٩,٢	٨٣,٧	٧٥,٢	٦٦,١	٦٠,٣	٥٧,٩	٤٨,٤	٤٢,٦	متعددة الأطراف <sup>(ج)</sup>
..	٣١٢,٠	٢٩٣,١	٢٨٦,٥	٢٨٤,٣	٢٧١,٧	٢١٥,٥	٢٤٠,٩	٢٤٤,٠	٢٠٢,٠	١٦٤,٢	رسمية، غير تساهلية
..	١٣٦,٣	١٢٦,١	١٢٥,٩	١٢٠,٩	١١٦,١	١٠٧,٣	١٠٢,٤	٩٧,٨	٨١,٢	٦٦,٨	ثنائية
..	١٤٩,٦	١٤٠,٨	١٣٣,٨	١٣٤,٥	١٢٧,٣	٧٩,٧	١٠٦,٢	١٠٧,٨	٨٢,٠	٦١,٣	متعددة الأطراف
٣٥,٨	٢٦,١	٢٦,١	٢٦,٧	٢٨,٨	٣٠,٣	٢٨,٦	٢٢,٣	٣٨,٥	٣٧,٨	٣٦,١	صندوق النقد الدولي
٦٥٢,٣	٦٠٠,٨	٥٥١,٣	٥٤٢,٠	٥٠٧,٦	٥٠١,٦	٥٠٢,٦	٥١٧,٠	٥٣٤,٨	٤٩٦,٩	٤٦١,٨	دائنون خاصون
..	٢٠٩,٨	١٥٠,٠	١٢١,٤	١١٠,٤	١٠٣,٧	٦٦,١	٤٣,٦	٤٠,٦	٣٧,٨	٣٤,٨	ومنها: سندات <sup>(د)</sup>
..	١٤١,٦	١٧٤,٣	١٩٣,٩	٢٠٢,٩	٢١٠,٦	٢٨٧,٥	٢٩٦,٥	٣٠٠,٢	٢٧٧,٥	٢٤٤,٨	مصارف تجارية <sup>(د)</sup>
٢٢١,١	٢٩٥,٨	٢٧٧,٦	٢٥٤,١	٢٢٧,٠	٢٠٤,٠	١٧١,٢	١٥٥,٠	١٤٩,٧	١٣٦,٣	١٤١,١	ديون قصيرة الأجل
بيان ذكريات:											متاخرات في أصل الديون الطويلة الأجل
٩٠,٨	٧٨,٤	٦٨,٨	٦٤,١	٥٦,٢	٥٢,٤	٤١,٧	٣٧,٤	٢٨,٠	٢٢,٩	١٦,٤	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
٣٤,٩	٣٥,٢	٣٨,٠	٣٩,٠	٤٢,٤	٣٩,٦	٢٩,٠	١٨,١	١٥,١	٨,٧	٦,٢	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
أمريكا اللاتينية											
٦٠٦,٧	٥٦٢,٤	٥٣١,٠	٥٠٤,٧	٤٩٠,٧	٤٧٦,٥	٤٥٤,٢	٤٥٨,١	٤٧١,٤	٤٣٠,٤	٤١٠,٠	مجموع الديون الخارجية
٤٩٤,٣	٤٥٧,٠	٤٢٢,٠	٤٠٩,٢	٣٩٢,٩	٣٩٩,٠	٣٩٤,٦	٤٠٩,٠	٤٢٦,٤	٣٩٢,٨	٣٦٤,٤	ديون طويلة الأجل
..	٥٩,٧	٥٦,٢	٥٤,١	٥٢,٢	٤٩,١	٤٦,٣	٤٤,٩	٤٢,٣	٣٦,٣	٣٣,٩	تساهلية
..	٥١,٢	٤٨,٥	٤٦,٨	٤٥,٢	٤٢,٤	٤٠,١	٣٨,٩	٣٦,٥	٣٠,٨	٢٨,٩	ثنائية
..	٨,٥	٧,٧	٧,٣	٧,٠	٦,٧	٦,٢	٥,٩	٥,٨	٥,٥	٥,١	متعددة الأطراف <sup>(ج)</sup>
..	١٤٥,٣	١٢٣,٢	١٢١,١	١٢٠,٩	١١٦,٤	١٠٠,٤	٩٨,١	٩٥,٠	٧٥,٤	٦١,٢	رسمية، وغير تساهلية
..	٥٢,٠	٥١,٨	٥١,٨	٤٨,٤	٤٥,٠	٣٨,٩	٣٧,٠	٣١,٠	٢٢,٦	٢٠,٧	ثنائية
..	٥٩,٩	٥٧,٥	٥٤,٥	٥٥,٤	٥٣,٣	٤٥,٩	٤٤,٨	٤٥,٩	٣٥,٤	٢٥,٩	متعددة الأطراف
٢٦,٨	١٣,٤	١٣,٩	١٤,٨	١٧,١	١٨,١	١٥,٦	١٦,٣	١٨,١	١٦,٣	١٤,٥	صندوق النقد الدولي
٢٨١,٤	٢٧٢,١	٢٥٢,٦	٢٢٤,٠	٢٢٩,٨	٢٢٣,٥	٢٤٧,٩	٢٦٦,٠	٢٨٩,١	٢٨٢,٢	٢٦٩,٣	دائنون خاصون
..	١٥٦,٤	١٠٨,٩	٨١,٨	٧٩,١	٧٦,٠	١٩,١	١٨,١	١٦,٨	١٧,٦	١٧,٨	ومنها: سندات <sup>(د)</sup>
..	٤٠,٠	٧٦,١	٩٥,٤	٩٧,٤	١٠٢,٧	١٧٨,٦	١٩٠,٣	٢٠٠,٨	١٨٩,٠	١٧٣,٥	مصارف تجارية <sup>(د)</sup>
١١٢,٤	١٠٥,٣	٩٩,٠	٩٥,٦	٨٧,٧	٧٧,٥	٥٩,٦	٤٩,٢	٤٥,٠	٣٦,٥	٤٥,٧	ديون خاصة أخرى
بيان ذكريات:											متاخرات في أصل الديون الطويلة الأجل
٢٢,٥	٢١,٥	٢٢,٥	٢٥,٥	٢٥,٠	٢٥,٣	١٨,٦	١٥,٣	١٢,٦	٩,٦	٧,٩	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
٧,٠	٩,٦	١٥,٦	٢١,٤	٢٧,٧	٢٥,٧	١٦,٦	٨,٦	٨,٣	٢,٥	٢,٧	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
آفریقيا											
٢٨٢,٠	٣٠٣,٥	٢٨١,٨	٢٧٨,٥	٢٨٣,٠	٢٧٩,٧	٢٦٨,٩	٢٦٢,٠	٢٥٨,٣	٢٢٤,٠	١٩٨,٣	مجموع الديون الخارجية
٢٢٥,٦	٢٥٩,٨	٢٤٠,٣	٢٤١,٩	٢٤٨,٧	٢٤٤,٨	٢٢٤,٤	٢٢٠,٣	٢٢٦,٣	١٨٥,١	١٦٠,٨	ديون طويلة الأجل
..	١٠٦,١	٩٦,١	٩١,٣	٨٧,٥	٧٩,٦	٧٣,١	٦٩,٢	٦٦,١	٥٥,٤	٤٨,١	تساهلية

الجدول ألف - ٣٦ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
..	٦٣,١	٥٩,٠	٥٧,٣	٥٥,٥	٥١,١	٤٧,٩	٤٦,٨	٤٥,٥	٣٩,٠	٣٤,٣	ثنائية
..	٤٣,٠	٣٧,١	٢٤,٠	٢٢,٠	٢٨,٤	٢٥,٢	٢٢,٣	٢٠,٦	١٦,٤	١٣,٩	متعددة الأطراف <sup>(٤)</sup>
..	٨٧,٦	٧٧,٩	٧٩,٣	٨١,٥	٧٩,٢	٧٦,٦	٧٤,٠	٧٥,٢	٧٠,٤	٤٧,٠	رسمية، غير تساهمية
..	٥٦,٩	٤٩,١	٥١,٦	٥٣,٢	٥١,٨	٥١,٣	٤٨,٣	٤٨,٣	٣٨,٧	٢٨,٩	ثنائية
..	٢٤,٩	٢٣,٨	٢٢,٧	٢٢,٦	٢١,٢	١٨,٧	١٨,٣	١٨,٨	١٤,٢	١٠,٠	متعددة الأطراف
٣,٦	٥,٨	٥,٠	٥,٠	٥,٧	٧,١	٦,٦	٧,٤	٨,١	٧,٦	٨,١	صندوق النقد الدولي
٧٩,١	٦٦,٠	٦٦,٣	٧١,٧	٧٩,٧	٨٦,١	٨٤,٧	٨٧,١	٨٤,٩	٧٩,٧	٦٥,٧	دائون خاصون
..	٣,٣	٢,٩	٥,١	٣,١	٣,٦	٤,٥	٤,٧	٥,٢	٥,٠	٥,٦	ومنها: سندات <sup>(٥)</sup>
..	٢١,٤	٢١,٤	٢٢,٤	٢٨,٩	٣٠,٨	٣١,٤	٣٢,٨	٣٠,٩	٢٢,١	٢٠,٥	مصارف تجارية <sup>(٦)</sup>
٤٦,٤	٤٣,٧	٤١,٥	٣٦,٦	٣٤,٣	٣٦,٩	٣٦,٧٥	٣١,٧	٣٢,١	٣٨,٩	٣٧,٥	ديون قصيرة الأجل
											بندان تذكيريان:
٤١,٧	٣٦,٨	٣٠,٩	٢٥,٣	٢٢,٠	٢٢,٢	١٩,٩	١٩,٩	١٣,٣	١٢,٣	٨,٢	متاخرات في أصل الديون الطويلة الأجل
٢١,٢	٢٠,١	١٧,٨	١٣,٩	١١,٧	١١,٦	١١,١	٨,٩	٦,٦	٥,١	٣,٣	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى											
١٥٩,٠	١٥٦,٠	١٤٩,٠	١٤٤,٣	١٤١,٤	١٣٥,٩	١٢٠,٣	١١٤,٥	١١٢,٤	٩٢,٠	٧٩,٦	مجموع الديون الخارجية
١٢٢,٣	١٢٠,٢	١٢٢,١	١٢٠,٤	١١٩,٧	١١٥,٩	١٠٣,٧	١٠٠,٩	٩٠,١	٨٢,٠	٧٠,٢	ديون طويلة الأجل
..	٧٣,٥	٦٦,٨	٦٣,٢	٦٠,٣	٥٥,٣	٤٧,٤	٤٤,٠	٤١,٧	٣٢,٤	٢٧,٩	تساهليّة
..	٢٣,٧	٢٢,٥	٢١,٧	٢٠,٩	٢٩,٤	٢٥,٩	٢٥,٣	٢٤,٨	٢٠,٤	١٧,٤	ثنائية
..	٣٩,٨	٣٦,٣	٣١,٥	٢٩,٥	٢٥,٩	٢١,٥	١٨,٧	١٧,٩	١٢,٠	١٠,٥	متعددة الأطراف <sup>(٤)</sup>
..	٣٦,٧	٣٢,٤	٣٣,٨	٣٤,٨	٣٥,٧	٣٢,٣	٣٣,٠	٣٣,٩	٢٧,٥	٢٢,٥	رسمية، غير تساهمية
..	٢٥,٥	٢٢,٧	٢٢,٧	٢٣,٨	٢٢,٧	٢٠,٦	١٩,٣	١٩,٢	١٤,٩	١١,٧	ثنائية
..	٦,١	٦,٨	٦,٩	٧,٢	٧,٥	٧,٠	٧,٧	٨,١	٦,٢	٤,٧	متعددة الأطراف
٠,٩	٣,١	٣,٠	٣,٢	٣,٨	٤,٤	٤,٧	٦,٠	٦,٦	٦,٤	٦,٠	صندوق النقد الدولي
..	٢١,٩	٢٢,٩	٢٣,٣	٢٤,٦	٢٤,٩	٢٤,١	٢٢,٩	٢٤,٥	٢٢,٠	١٩,٩	دائون خاصون
..	٠,٢	٠,٢	٠,٢	٠,٣	٠,٣	٠,٤	٠,٤	٠,٥	٠,٥	٠,٤	ومنها: سندات <sup>(٥)</sup>
..	٧,٧	٧,٧	٧,٧	٨,١	٨,٥	٨,٠	٧,٨	٨,٢	٧,٤	٦,٧	مصارف تجارية <sup>(٦)</sup>
٢٦,٧	٢٥,٨	٢٦,٨	٢٣,٩	٢١,٧	٢٠,١	١٦,٦	١٣,٦	١٢,٣	١٠,٠	٩,٤	ديون قصيرة الأجل
											بندان تذكيريان:
٢٢,٦	٢٨,٢	٢٦,٧	٢٢,٢	٢٠,٧	١٦,٨	١٣,٧	١١,٠	٨,٢	٥,٦	٤,٢	متاخرات في أصل الديون الطويلة الأجل
١٦,٦	١٥,٩	١٥,٢	١٢,٥	١٠,٩	٨,٩	٧,٤	٥,٤	٣,٨	٢,٦	١,٩	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
آسيا											
٦٧٠,٤	٦١٢,٦	٥٤٥,٠	٥٠٤,٨	٤٦٣,٣	٤٢١,٦	٣٧٧,٩	٣٢٧,٠	٣٢٢,٣	٢٩٠,٦	٢٥٤,٦	مجموع الديون الخارجية
٥٣٤,٠	٤٨٩,١	٤٣٧,٠	٤٠٦,٧	٣٧٦,١	٣٤٧,٤	٣١٢,٦	٢٧٥,٠	٢٧٣,٣	٢٤١,٥	٢٠٦,١	ديون طويلة الأجل
..	١٩٨,٠	١٧٨,٤	١٦٦,١	١٥٨,٢	١٤٩,٧	١٣١,٥	٩٩,٣	٩٤,٤	٧٧,٧	٦٦,٢	تساهليّة
..	١٤٢,٠	١٢٩,٧	١٢١,٢	١١٦,٧	١١٢,٦	٩٩,٦	٦٩,٩	٦٦,٦	٥٢,٣	٤٤,٢	ثنائية
..	٥٦,٠	٤٨,٧	٤٤,٨	٤١,٥	٣٧,١	٣١,٩	٢٩,٣	٢٧,٩	٢٤,٤	٢٢,٠	متعددة الأطراف <sup>(٤)</sup>
..	٨٢,١	٧٥,٨	٧٨,٣	٦٢,٧	٥٦,٩	٤٩,٩	٤٨,٩	٥١,٨	٤٧,٠	٣٩,٦	رسمية، غير تساهمية
..	٢٢,٠	٢٠,٨٢	١٧,١	١٣,٥	١١,٥	١٠,٨	١٠,٨	١١,٨	١٢,٦	١١,٦	ثنائية
..	٥٣,٨	٤٨,٦	٤٤,٥	٤٣,٦	٣٩,٩	٣٢,٦	٣١,٣	٣٠,٥	٢٢,٧	١٨,٠	متعددة الأطراف
٤,٣	٦,٣	٧,٠	٦,٧	٥,٦	٥,٥	٥,٦	٦,٩	٩,٥	١٠,٦	١٠,٠	صندوق النقد الدولي

الجدول ألف - ٣٦ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
٢٤٥,٤	٢٠٨,٩	١٨٢,٨	١٧٧,٤	١٥٥,٢	١٤٠,٨	١٣١,٢	١٢٦,٨	١٢٧,٠	١١٦,٨	١٠٠,٤	دائنون خاصون
..	٢٥,٦	٣٠,٠	٢٥,٦	٢١,٧	١٨,٢	١٧,٣	١٧,٤	١٧,٩	١٤,٩	١١,١	ومنها: سندات <sup>(٤)</sup>
..	٦٠,٠	٥٨,٧	٥٥,٨	٥٥,٦	٥٤,٦	٥٤,٠	٥١,٣	٤٨,٦	٤٤,٨	٣٧,٤	مصارف تجارية <sup>(٤)</sup>
١٣٦,٤	١٢٣,٥	١٠٨,٠	٩٨,١	٨٧,١	٧٤,٢	٦٥,٣	٦٢,٠	٥٩,٠	٤٩,١	٤٨,٥	ديون قصيرة الأجل
١٢,٩	١١,١	٧,٨	٧,٢	٤,٧	٢,٢	١,٥	٠,٨	٠,٨	٠,١	٠,٨	بندان ذكري يان:
٢,٩	٢,٧	٢,٣	٢,٢	١,٩	١,٥	٠,٩	٠,٢	٠,٠	٠,٠	٠,١	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل
أقل البلدان نموا											
١١٧,٣	١١٥,١	١٠٦,٨	١٠٣,٧	١٠٠,٤	٩٧,١	٨٧,١	٨١,٨	٧٧,٤	٦٢,٥	٥٤,١	مجموع الديون الخارجية
٩٨,٧	٩٧,٢	٩٠,٥	٨٧,٧	٨٦,١	٨٣,٢	٧٥,١	٧٢,٤	٦٩,٤	٥٧,١	٤٧,٩	ديون طويلة الأجل
٧٧,٧	٧٩,٠	٧٢,٨	٦٨,٩	٦٦,١	٦٢,١	٥٥,٤	٥٢,٦	٤٨,٩	٣٩,٦	٢٣,٥	تساهليه
٣٤,٣	٣٨,٣	٣٦,٩	٢٥,٩	٢٥,٣	٢٤,٦	٢٢,٥	٢٢,١	٢٠,٣	٢٤,٨	٢١,٣	ثنائية
٤٣,٤	٤٠,٧	٣٥,٩	٢٣,٠	٢٠,٨	٢٧,٥	٢٢,٩	٢٠,٥	١٨,٦	١٤,٨	١٢,٣	متعددة الأطراف <sup>(٤)</sup>
٢٠,٣	١٧,٥	١٧,٠	١٨,٠	١٩,٢	٢٠,٣	١٨,٩	١٩,١	١٩,٩	١٧,١	١٢,٨	رسمية غير تساهليه
١٨,٩	١٥,٣	١٤,٤	١٥,٠	١٥,٣	١٥,٤	١٢,٦	١٢,٩	١٣,٠	١٠,٨	٨,٣	ثنائية
..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	متعددة الأطراف
١,٤	٢,٣	٢,٢	٢,٤	٢,٨	٣,٢	٢,٥	٤,٢	٤,٧	٤,٢	٤,٠	صندوق النقد الدولي
١٣,٥	١٣,٥	١٣,٥	١٣,٧	١٤,١	١٤,٣	١٢,٥	١٣,٣	١٣,٠	١٠,٧	٩,١	دائنون خاصون
..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	ومنها: سندات <sup>(٤)</sup>
٣,٠	٣,٠	٤,٩	٤,٩	٣,٠	٣,٤	٣,٢	٣,٢	٣,٤	٢,٩	٢,٦	مصارف تجارية <sup>(٤)</sup>
١٨,٦	١٧,٩	١٦,٣	١٦,٠	١٤,٣	١٢,٩	١١,٠	٩,٤	٧,٩	٦,٤	٦,٣	ديون قصيرة الأجل
٤٠,٣	٤٦,٠	٤٤,٨	١٩,٩	١٧,٩	١٤,٧	١١,٨	٩,٧	٧,٦	٥,١	٤,٠	بندان ذكري يان:
١٥,١	١٤,١	١٢,٢	١٠,٤	٩,١	٧,٦	٦,٢	٤,٥	٣,٥	٢,٣	١,٨	متاخرات فوائد الديون الطويلة الأجل

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي والبنك الدولي.

(أ) تقديرية.

(ب) ديون ١٢٢ من الاقتصادات مستخرجة أساسا من بيانات "نظام التبليغ عن المديفين" في البنك الدولي (١٠٧ بلدان). وبالنسبة للبلدان غير المشمولة بهذا النظم، استخرجت البيانات من "نظام التبليغ عن الدائنين" في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي (١٥ بلدان) إلا أنها لا تتضمن الديون المصرفيه غير المضمونة للمراكز المالية الخارجية ومعظمها ليس من ديون الاقتصادات المحلية.

(ج) تشمل المرافق التساهليه لصندوق النقد الدولي.

(د) الديون الحكومية أو المضمونة من الحكومة فقط.

الجدول ألف - ٢٧ - مؤشرات الديون ومدفووعات خدمة الديون للبلدان النامية المستوردة لرأس المال. ١٩٩٥-١٩٨٥

الجدول ألف - ٢٧ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
<b>مؤشرات الديون (النسبة المئوية)</b>											
٣١,٦	٢٧,٠	٣٧,٥	٣٨,١	٣٩,٥	٣٩,١	٤٠,١	٤٣,٨	٤٩,٣	٤٧,٠	٤٤,١	جامعة البلدان
											ومنها:
٣٩,٦	٣٧,١	٤٠,٠	٤٢,٧	٤٥,٥	٤٤,٩	٥٠,١	٥٦,٧	٦٥,٧	٦٣,٧	٦٢,٢	أمريكا اللاتينية
٦٥,٠	٧٦,٤	٧١,٠	٦٩,٧	٧٢,٤	٧٠,٤	٧٣,٦	٧٢,٠	٧٢,٨	٦٦,٧	٥٧,٨	افريقيا
٢٦,٨	٢٨,٥	٢٨,٦	٢٧,٩	٢٧,٨	٢٧,٢	٢٦,٦	٢٦,٣	٣٠,٤	٢٨,٦	٢٦,٠	آسيا
											بندان تذكيريان:
١٢٠,٩	١٣٥,٨	١١٤,٢	١٠٨,٣	١٠٣,٠	٩٨,٩	٩١,٣	٨٦,٩	٨٧,٠	٧٧,٧	٧٥,٩	البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
٨٩,٨	٩٨,٥	٩١,٩	٩١,٥	٨٦,٠	٨٢,٦	٧٦,٦	٧٥,٢	٧١,١	٦٣,٦	٥٨,٤	أقل البلدان نموا
											نسبة الديون الخارجية إلى الصادرات
٩٨,٨	١٢٢,٨	١٣٠,٢	١٣٢,٤	١٣٨,٩	١٣٨,٩	١٤٣,٢	١٥٨,٦	١٨٥,٦	١٩٨,٨	١٧٩,٩	جامعة البلدان
											ومنها:
٢٥٤,٠	٢٥٨,٤	٢٧٤,٥	٢٧٦,٠	٢٨١,٨	٢٧٧,٣	٢٩٣,٢	٣٢٢,٥	٣٨٤,٧	٣٩٢,٧	٣٢٦,١	أمريكا اللاتينية
٧٧٣,٦	٧٤٨,٧	٧٣٢,٩	٧١٨,٧	٧٢٩,٥	٧٢٣,١	٧٥٢,٤	٧٦٣,٩	٧٧٣,١	٧٦٢,٣	٧٠٨,٩	افريقيا
٦٣,١	٦٧,٧	٧١,٨	٧٣,٥	٧٦,٧	٧٧,٤	٧٨,٠	٧٨,٠	٩٤,٠	١٠٥,٦	١٠١,٩	آسيا
											بندان تذكيريان:
٣٦٦,٣	٣٨٤,٥	٣٨٦,٠	٣٥٦,٦	٣٥٢,٠	٣٢٧,١	٣٢٠,٧	٣٢٧,٧	٣٣٨,٨	٣٠٢,٥	٢٥٩,٧	البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
٤١٠,٨	٤٣٥,٣	٤٣٦,٦	٤١٢,٨	٤٠٨,٢	٣٦٨,٠	٣٥٦,٠	٣٧٥,٥	٣٧٢,٤	٣٥٨,٣	٢٨١,٥	أقل البلدان نموا
											نسبة خدمة الديون إلى الصادرات
١٢,٩	١٢,٩	١٤,٦	١٤,٥	١٤,٦	١٥,٧	١٧,٣	١٩,٩	٢١,٨	٢٤,٥	٢٣,٥	جامعة البلدان
											ومنها:
٣٠,٣	٢٧,٥	٣٠,٠	٢٨,٩	٢٦,٢	٢٦,٣	٢٢,١	٣٩,٦	٣٨,٢	٤٤,٤	٣٨,٦	أمريكا اللاتينية
١٩,٦	١٩,٠	٢٢,٤	٢٢,٣	٢٣,٢	٢٤,٠	٢٤,٣	٢٦,٠	٢٣,٨	٢٩,١	٢٦,١	افريقيا
٧,٧	٨,١	٩,٢	٨,٦	٨,٨	٩,٩	١٠,٧	١١,٧	١٥,٤	١٥,٥	١٥,٧	آسيا
											بندان تذكيريان:
١٩,٣	١٦,٧	١٤,٤	١٥,٣	١٧,٦	١٧,٧	١٩,٣	٢٢,٢	٢٣,١	٢٤,٨	٢١,٣	البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
١٦,٨	١١,٣	١١,٢	١١,٢	١٤,٦	١٤,١	١٦,١	١٧,٢	١٧,٦	٢٢,١	١٥,٩	أقل البلدان نموا
											جامعة البلدان

الجدول ألف - ٣٧ (تابع)

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١٩٢,٨	١٧٨,٨	١٦٦,١	١٥٣,٦	١٤٢,٠	١٤٤,٩	١٤١,٣	١٤٤,٩	١٣٥,٨	١٢٦,٥	١٢٢,٢	مجموع خدمة الديون
٨٦,٤	٧٢,٠	٦٤,٠	٦٤,٥	٦٦,٨	٦٥,١	٦٦,٤	٧٠,٧	٦٢,٠	٦٣,١	٦٧,٧	مدفوعاتفائدة
..	٦٤,٧	٥٧,٥	٥٨,٥	٦١,٦	٥٩,٩	٦٢,٤	٦٧,١	٥٨,٩	٦٠,١	٦٥,٢	ومنها: غيرتساهمية
											أمريكا اللاتينية
٧٢,٣	٥٩,٩	٥٨,٠	٥٢,٨	٤٠,٦	٤٠,٢	٤٩,٨	٥٤,٥	٤٦,٨	٤٨,٦	٤٨,٥	مجموع خدمة الديون
٣٥,١	٢٧,٠	٢٢,٩	٢٢,٨	٢٣,٩	٢٢,٤	٢٥,٧	٣٣,٢	٢٨,٦	٣٠,٤	٣٥,٠	مدفوعاتفائدة
..	٢٥,٩	٢١,٩	٢١,٩	٢٣,٠	٢١,٥	٢٥,٣	٣٢,٦	٢٨,١	٢٩,٩	٣٤,٦	ومنها: غيرتساهمية
											افريقيا
٢٤,٧	٢٢,٢	٢٧,٠	٢٨,٣	٢٨,٦	٣٠,١	٢٥,٩	٢٥,٨	٢٢,٥	٢٤,٨	٢٤,٧	مجموع خدمة الديون
١١,١	١٠,٣	٩,٥	١١,١	١١,٦	١٢,٤	١١,٦	١١,٢	٩,٤	١٠,٥	١٠,٩	مدفوعاتفائدة
١٠,٢	٨,٥	٨,١	٩,٧	١٠,٨	١١,٣	١٠,٨	١٠,٥	٨,٩	٩,٩	١٠,٤	ومنها: غيرتساهمية
											آسيا
٨١,٨	٧٣,٤	٦٩,٦	٥٩,٠	٥٣,٣	٥٤,٢	٥١,٩	٥٠,٧	٥٤,٤	٤٢,٧	٣٩,٣	مجموع خدمة الديون
٣٤,٥	٢٩,٧	٢٦,٥	٢٤,٨	٢٥,٥	٢٤,٠	٢٢,٥	٢٠,٢	١٨,٧	١٧,٢	١٧,٢	مدفوعاتفائدة
..	٢٥,٦	٢٢,٨	٢١,٥	٢٢,٤	٢١,٢	٢١,٢	١٨,٢	١٧,٠	١٥,٦	١٥,٩	ومنها: غيرتساهمية
											بنود تذكرة:
											البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى
٨,٤	٦,٨	٥,٦	٦,٢	٧,١	٧,٤	٧,٢	٧,٨	٧,٧	٧,٦	٦,٥	مجموع خدمة الديون
٢,٦	٢,٨	٢,٤	٢,٧	٣,١	٣,١	٣,٠	٣,٢	٣,٠	٣,٢	٣,٠	مدفوعاتفائدة
..	٢,٢	١,٩	٢,٢	٢,٦	٢,٧	٢,٦	٢,٨	٢,٧	٢,٩	٢,٧	ومنها: غيرتساهمية
											أقل البلدان نموا
٤,٨	٣,٠	٢,٧	٢,٨	٣,٦	٣,٧	٣,٩	٣,٧	٣,٧	٣,٩	٣,١	مجموع خدمة الديون
١,٣	١,٣	١,٢	١,٢	١,٥	١,٤	١,٤	١,٦	١,٤	١,٥	١,٤	مدفوعاتفائدة
٠,٦	٠,٦	٠,٦	٠,٦	٠,٩	٠,٩	١,٠	١,١	١,٠	١,١	١,١	ومنها: غيرتساهمية

المصدر: الأمم المتحدة/إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً إلى بيانات صندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي والبنك الدولي.

(أ) تقديرات أولية.

الجدول ألف - ٣٨ - اعادة تنظيم الديون مع الدائنين الرسميين، ١٩٨٥-١٩٩٥

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	عدد الاتفاقيات
<b>مجموع البلدان النامية</b>											
١٧	١٤	١٠	١٦	١٤	١٧	٢٤	١٥	١٧	١٩	٢٢	١٧
١	٢	١	٤	٢	١	٦	٢	٤	٢	٩	البلدان ذات الدخل المتوسط
٧	٦	٢	٤	٩	٧	٦	٤	٦	٦	٤	البلدان ذات الدخل المتوسط الأدنى
٩	٦	٦	٨	٣	٩	١٢	٨	٧	١٠	٩	البلدان ذات الدخل المنخفض
٩	١٠	٤	٩	٦	٩	١٦	٩	٩	١٥	١٠	بند تذكيري: <b>البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى</b>
<b>المبالغ المعد جدولتها<sup>(١)</sup> (بملايين الدولارات)</b>											
١٤ ١٦٣	١٤ ٠٢٠	٣ ٣٩٤	١٢ ٥٢٢	٤٤ ٣٠٨	٦ ٠٧٥	١٨ ٦٠٠	٩ ٣٦٢	١٩ ٩٦٩	١٢ ١٨٣	٦ ٤٥٧	مجموع البلدان النامية
١ ٠٣٠	٢٩٣	٥٧	٧ ٢٨٧	١ ٨٢٥	٢٠٠	٦ ٠١٦	٦ ٧٧١	٦ ٦٧٠	٢ ٢٠١	٣ ٧٨٩	البلدان ذات الدخل المتوسط
١١ ١٢٠	١١ ٣٦٠	٢ ٦١٥	٢ ٦٢٨	٢٤ ١٥٠	٢ ٣٢٠	٩ ٣١٢	١ ٢٤٢	١٠ ٩٦٢	٧ ٥٠٢	١ ٦٩٢	البلدان ذات الدخل المتوسط الأدنى
٢ ٠٠٣	١ ٠٠٧	٧٧٢	٢ ٦٠٧	٣٩٠	٢ ٤٤٥	٢ ٥١٨	٩٧٣	١ ٩٨٧	٢ ٤٨٠	٩٧٦	البلدان ذات الدخل المنخفض
٣ ١١٧	٥ ٢٨٩	٦٣٢	٣ ٦٨٧	١ ٨١٠	٢ ٣٧٤	١٠ ٢٣٠	١ ٢٩٩	٢ ٩٠٤	٩ ٤٦٦	١ ١٩٢	بند تذكيري: <b>البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى</b>
<b>متوسط فترات التوحيد (بالسنوات)</b>											
٥٢,١	١,٤	٢,٣	١,٩	(٢)..	١,٥	(٣)١,٤	١,٣	١,٢	١,٢	١,٢	مجموع البلدان النامية
٢,٠	٠,٥	-	١,٥	٠,٨	١,٤	١,٦	١,٤	١,١	١,٢	١,١	البلدان ذات الدخل المتوسط
١,٩	١,٨	٣,١	١,٥	(٤)..	١,٤	١,٤	١,٤	١,٤	١,٢	١,٢	البلدان ذات الدخل المتوسط الأدنى
٢,١	١,٢	٢,١	٢,١	١,٢	١,٧	(٥)١,٣	١,٢	١,٢	١,٢	١,٣	البلدان ذات الدخل المنخفض
٢,١	١,٤	٢,٣	٢,٠	١,٢	١,٦	(٦)١,٣	١,٢	١,٢	١,٢	١,٢	بند تذكيري: <b>البلدان الافريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى</b>
<b>المصادر: الأونكتاد، استناداً إلى المحاضر المعتمدة لنادي باريس.</b>											

**ملاحظة:** في عام ١٩٩٥، استحدث نادي باريس تدابير تساهيلية جديدة لتخفيض عبء الديون للبلدان الفقيرة ذات المديونيات الثقيلة، عرفت باسم "شروط نابولي". وللاطلاع على السمات الرئيسية الحالية للشروط التي وضعها نادي باريس لإعادة جدولة الديون، انظر: تقرير الأمين العام المعنون "حالة ديون البلدان النامية في منتصف عام ١٩٩٥" (الوثيقة A/50/379 المؤرخة ٢١ آب /أغسطس ١٩٩٥)، الفقرات ١٢ إلى ١٦ والجدول ٢.

(أ) تشمل الديون التي أعيدت جدولتها سابقا.

(ب) لا تشمل غينيا الاستوائية.

(ج)

بسبب قائمة الخيارات المتعلقة بمصر، يتذرع حساب فترات التوحيد ومتوسطات آجال الاستحقاق لسنة ١٩٩١.

(د)

باستثناء أوغندا وبوليفيا، اللتين حصلتا على اتفاق لخفض الديون بنسبة ٦٧ في المائة وفقاً لشروط نابولي.

**الجدول ألف - ٣٩ - اتفاقيات إعادة تنظيم الديون مع المصارف التجارية: جميع البلدان النامية، ١٩٩٥-١٩٨٥**

١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	١٩٨٥	
١	١	-	١	صفر	٥	٤	١٠	١٩	١٢	١٤	عدد الاتفاقيات
٢,٢	٠,٢	-	٠,٢	-	-	٥,٤	٦,٨	٧٩,٧	٨٩,٧	٧٢,٧	المبالغ المعاد جدولتها <sup>(٥)</sup> (بلياردين الدولارات)
..	..	-	..	٤,٠	-	٧,٣	٢,٣	٦,٥	٤,٠	٢,٨	متوسط فترات التوحيد (بالسنوات)
											متوسط شروط السداد
..	..	-	١٣	-	١٣	١٦	١٩	١٥	١٠	١١	الاستحقاق (بالسنوات)
..	..	-	٢	-	٤	٥	٧	٥	٤	٤	السماح (بالسنوات)
..	..	-	٠,٨	-	٠,٨	٠,٩	٠,٨	١,٠	١,٣	١,٥	هامش العلاوة على سعر الفائدة المعمول به فيما بين مصارف لondon (النسبة المئوية)
<b>الاتفاقيات المبرمة لتخفيض الديون وخدمة الديون (بلياردين الدولارات)</b>											
١٩٩٢	١٩٩١			١٩٩٠							
نيجيريا	الفلبين	أوروغواي	فنزويلا	كوسตารيكا	الفلبين	المكسيك					تخفيض الديون
٢,٣	١,٣	٠,٥	١,٤	١,٠	١,٣	-					إعادة شراء الديون
-	-	-	١,٨	-	-	٢٠,٦					السدادات المخفضة
٢,٠	٢,٦	٠,٤	١٠,٣	٠,٥	-	٢٢,٤					تخفيض خدمة الديون
-	٠,٥	٠,٤	٦,١	-	-	٤,٤					نقود جديدة
٥,٣	٤,٤	١,٣	١٩,٦	(٢١,٥)	١,٣	(٤٨,١)					مجموع الديون المعاد تنظيمها
١,٧	١,٢	٠,٥	٢,٤	٠,٢	٠,٧	٧,٠					مجموع التمويل المطلوب
١,٧	١,٠	٠,٣	٠,٤	٠,٠٤	٠,٠٥	١,٢					ومنه: الموارد الذاتية
١٩٩٥	١٩٩٤			١٩٩٣							
إcuador		الجمهورية الدومينيكية	البرازيل	الأردن	الأرجنتين						تخفيض الديون
-	-	-	-	-	-						إعادة شراء الديون
٢,٦	-	٠,٥	٤,٠	٠,٢	٦,٦						السدادات المخفضة
١,٩	-	٠,٧	٤,٠	-	١٢,٢						تخفيض خدمة الديون
..	-	..	٤,٠	..	-						نقود جديدة
٧,٨	-	١,٢	٤٦,٦	٠,٩	(٤٧,٠)						مجموع الديون المعاد تنظيمها
٠,٧	-	٠,٢	٤,٦	٠,١٥	٤,٠						مجموع التمويل المطلوب
٠,١	-	٠,٢	٤,٦	٠,١٥	٠,٨						ومنه: الموارد الذاتية
<u>المصادر:</u> "جدول الديون العالمية" ١٩٩١، المجلد الأول (واشنطن العاصمة، البنك الدولي، ١٩٩١) وصندوق النقد الدولي.											

(أ) تشمل الديون المعاد جدولتها سابقاً.

(ب) تشمل جزءاً (١٤% من ٦٩٣ مليون دولار) غير ملزم بأي خيار.

(ج) قامت المصارف التي فضلت خيار إعادة الشراء بتحويل ١١٤ مليون دولار من الفائدة المتأخرة السداد إلى سدادات.

(د) يشمل المجموع ٨,٣ بلايين دولار من الفوائد المتأخرة السداد.

#### رابعا - سوق النفط الدولية

الجدول ألف - ٤٠ - الطلب العالمي على النفط، ١٩٩٦-١٩٨٦<sup>(٦)</sup>

(ب) ١٩٩٦	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
(بملايين البراميل في اليوم)											
٤١,٠	٤٠,٤	٤٠,٠	٣٩,١	٣٨,٩	٣٨,٢	٣٨,٠	٣٧,٩	٣٧,٥	٣٦,٤	٣٥,٧	الاقتصادات المتقدمة النمو
٢٠,١	١٩,٨	١٩,٧	١٩,٢	١٩,٠	١٨,٦	١٨,٩	١٩,٣	١٩,٢	١٨,٥	١٨,١	أمريكا الشمالية
١٤,١	١٣,٩	١٣,٧	١٣,٦	١٣,٦	١٣,٤	١٣,٠	١٢,٨	١٢,٧	١٢,٥	١٢,٤	أوروبا الغربية
٦,٧	٦,٧	٦,٦	٦,٣	٦,٣	٦,٢	٦,١	٥,٩	٥,٦	٥,٣	٥,٢	المحيط الهادئ <sup>(٧)</sup>
٦,٢	٦,٢	٦,٢	٧,١	٨,٥	٩,٧	١٠,١	١٠,٦	١٠,٨	١٠,٨	١٠,٧	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
١,٥	١,٤	١,٤	١,٣	١,٤	١,٤	١,٧	١,٨	١,٨	١,٨	١,٨	وسط وشرق أوروبا
٤,٧	٤,٨	٤,٨	٥,٧	٧,١	٨,٢	٨,٤	٨,٨	٩,٠	٩,٠	٩,٠	الاتحاد السوفيافي السابق <sup>(٨)</sup>
٢٤,٥	٢٣,٥	٢٢,٤	٢١,٥	٢٠,٢	١٩,٠	١٨,٣	١٧,٥	١٦,٨	١٦,١	١٥,٤	البلدان النامية
٦,٢	٦,٠	٥,٩	٥,٧	٥,٥	٥,٣	٥,٢	٥,١	٥,٠	٥,٠	٤,٨	أمريكا اللاتينية
٢,٢	٢,١	٢,١	٢,٠	٢,٠	٢,٠	٢,٠	١,٩	١,٩	١,٨	١,٧	افريقيا
٤,١	٤,١	٤,٠	٣,٩	٣,٦	٣,٤	٣,٣	٣,١	٣,١	٣,١	٣,٠	غرب آسيا
٨,٥	٨,٠	٧,٤	٧,٠	٦,٥	٥,٩	٥,٦	٥,٠	٤,٦	٤,٢	٣,٩	جنوب وشرق آسيا
٢,٥	٣,٣	٣,١	٣,٠	٢,٧	٢,٥	٢,٣	٢,٤	٢,٣	٢,١	٢,٠	الصين <sup>(٩)</sup>
٧١,٦	٧٠,٠	٦٨,٥	٦٧,٦	٦٧,٥	٦٦,٩	٦٦,٤	٦٦,١	٦٥,١	٦٣,٣	٦١,٨	المجموع العالمي <sup>(١٠)</sup>

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استنادا الى: الوكالة الدولية للطاقة، أعداد مختلفة من "التقرير الشهري لسوق النفط".

يشمل التوريدات من مخزونات معامل التكرير/المخزونات الأساسية، والمستودعات البحرية، ووقود التكرير وأنواع النفط غير التقليدية.<sup>(أ)</sup>

تقديرات.<sup>(ب)</sup>

استراليا ونيوزيلندا واليابان.<sup>(ج)</sup>

استنادا الى تقديرات الطلب المحلي الظاهر المستخلصة من الأرقام الرسمية للإنتاج والبيانات ربع السنوية للتجارة.<sup>(د)</sup>

قد لا يتساوى مجموع الأرقام مع المجاميع بسبب التقريب.<sup>(هـ)</sup>

الجدول ألف - ٤١ - الانتاج العالمي من النفط الخام، ١٩٩٦-١٩٨٦

١٩٩٦	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٧	١٩٨٦	
(بملايين البراميل في اليوم)											
١٨,٩	١٨,٠	١٧,٦	١٦,٨	١٦,٦	١٦,٣	١٥,٩	١٥,٩	١٦,٧	١٦,٨	١٦,٩	الاقتصادات المتقدمة النمو
٧,٥	٧,٤	٧,٥	٨,٢	٩,٢	١٠,٧	١١,٨	١٢,٦	١٢,٩	١٢,٠	١٢,٨	الاقتصادات المارة بمرحلة انتقال
٤٣,٧	٤٣,١	٤١,٩	٤١,١	٤٠,٠	٣٨,٥	٣٨,٠	٣٦,٣	٣٣,٩	٣١,٤	٣١,١	البلدان النامية
٢٧,٨	٢٧,٨	٢٧,٣	٢٧,٠	٢٦,٥	٢٥,٣	٢٥,١	٢٢,٨	٢١,٨	١٩,٧	١٩,٨	البلدان الأعضاء في الأوبك (ب)
١٥,٩	١٥,٣	١٤,٦	١٤,١	١٢,٥	١٣,٢	١٢,٩	١٢,٥	١٢,١	١١,٧	١١,٣	البلدان النامية غير الأعضاء في الأوبك (ب)
١,٥	١,٥	١,٤	١,٤	١,٣	١,٣	١,٣	١,٣	١,٢	١,٢	١,١	مكاسب التكرير (ج)
٧١,٦	٧٠,٠	٦٨,٤	٦٧,٤	٦٧,١	٦٦,٨	٦٧,٠	٦٦,١	٦٤,٨	٦٢,٤	٦٢,٠	المجموع العالمي

المصدر: الأمم المتحدة/ادارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات، استناداً الى أعداد مختلفة من "التقرير الشهري لسوق النفط" الذي يصدر عن الوكالة الدولية للطاقة الذرية.

(أ) يشمل النفط الخام ونواتج التكثيف وسوائل الغاز الطبيعي وأنواع النفط المستمدة من مصادر غير تقليدية وغيرها من مصادر الإمدادات.

(ب) تدخل إكوادور في عداد بلدان الأوبك حتى عام ١٩٩٢، وفي عداد البلدان غير الأعضاء في الأوبك بدءاً من عام ١٩٩٣.

(ج) صافي الحجم المترى للمكاسب والخسائر في عملية التكرير (باستثناء صافي المكاسب/الخسائر في الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال والصين)، والخسائر التي تحدث أثناء النقل البحري.

الجدول ألف - ٤٢ - انتاج النفط الخام لبلدان الأوبك، ١٩٩٥

بند تذكيري		كانون الأول/ ديسمبر	تشرين الثاني/ نوفمبر	تشرين الأول/ اكتوبر	أيلول/ سبتمبر	آب/ أغسطس	تموز/ يوليه	حزيران/ يونيه	يار/Aيـار	نيسان/ مايو	آذار/ أبريل	شباط/ فبراير	كانون الثاني/ يناير	
١٩٩٦	١٩٩٥	(آلاف البراميل في اليوم)												
٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٦٠	٢١٧٠	٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٨٠	٢١٧٥	٢١٧٤	٢٢٠٠	٢٢٠٠	الامارات العربية المتحدة
١٣٢١	١٣٢٧	١٣٥٠	١٣٥٠	١٣٤٠	١٣٤٠	١٣٤٠	١٣٣٠	١٣٢٣	١٣٢٠	١٣٣٠	١٣٣٠	١٣٣٠	١٣٥٠	اندونيسيا
٣٥٨٣	٣٥٧١	٣٢٥٥	٣٦٠٠	٣٧٩٥	٣٤٩٥	٣٦١٠	٣٥٨٥	٣٦٤٥	٣٥٧٥	٣٦٠٠	٣٢٨٩	٣٧٧٠	٣٥٣٠	ايران (جمهورية الاسلامية)
٧٤٨	٧٧٨	٧٨٠	٧٨٠	٨٠٠	٨٠٠	٧٥٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٧٥٠	٧٥٠	٧٥٠	٧٥٠	الجزائر
١٣٩٢	١٢٩٦	١٣٧٠	١٣٧٠	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	١٤٠٥	الجماهيرية العربية الليبية
٥٠٦	٥٤٥	٥٥٠	٥٥٠	٥٥٠	٥٥٠	٥٥٠	٥٥٠	٥٤٠	٥٤٠	٥٤٠	٥٤٠	٥٤٠	٥٤٠	العراق
٢٢٤	٢٤٦	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٤٥	٢٤٥	٢٤٥	٢٤٥	٢٤٠	٢٤٠	٢٤٠	غابون
٢٤٥٦	٢٦٥٢	٢٨٠٠	٢٨٠٠	٢٧٥٠	٢٧٥٠	٢٧٥٠	٢٧٠٠	٢٧٠٠	٢٥٨٠	٢٥١٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	فنزويلا
٤٩٩	٤٢٢	٤٤٥	٤٣٠	٤٢٠	٤٢٠	٤٢٠	٤٢٠	٤٢٠	٤٢٠	٤٢٠	٤١٠	٤٢٠	٤٢٠	قطر
٢٠٠	٢٠٠٢	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٣٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	الكويت
٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	المملكة العربية السعودية
١٨٧٧	١٨٨٦	١٩٧٠	١٩٤٠	١٩٢٠	١٩٠٠	١٨٥٠	١٨١٠	١٨٥٠	١٩٢٠	١٩٢٠	١٨٥٠	١٨٥٠	١٨٦٠	شيجريما
٢٤٧٨٦	١١٦٢٥	٢٥١٤٠	٢٥٣٥٠	٢٥٥١٠	٢٥٢٠٠	٢٥١٩٠	١٢٠٢٥	٢٥٢١٠	٠٩٠٢٥	٢٥٠١٠	٢٤٥٨٣	٢٥١٠٠	٢٤٨٩٠	المجموع

المصدر : "Middle East Economic Survey" .١٩٩٦، كانون الثاني/يناير ١٥.

(أ) تتضمن حصة المنطقة المحايدة.

الجدول ألف - ٤٢ - قيمة صادرات النفط من البلدان الأعضاء في منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك)، ١٩٩٥-١٩٧٠<sup>(١)</sup>

nn

(بملايين الدولارات)

(ب) ١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩١	١٩٩٠	١٩٨٩	١٩٨٨	١٩٨٥	١٩٨٠	١٩٧٠	١٩٦٠	
١٣٢٠٠	١٢٢٠٠	١٢٠٨٦	١٤٤٩٠	١٤٧٦٥	١٥٦٠٠	١١٣٠٠	٧٣٥٢	١١٨٤٢	١٩٥٥٨	٥١٣	١	الامارات العربية المتحدة
٥٥٠٠	٥٢١٩	٤٥٦٠	٥٨٥٠	٥٧٤٥	٦٤٨١	٦٠٥٩	٥١٨٩	٧٦٧٠	١٢٨٥٠	٤٤٦	٢٢١	اندونيسيا
١٦٣٠٠	١٥٠٦٨	١٤٢٤١	١٥٧٠٠	١٥٢٨٠	١٤٥٦٧	١٠٨٠٩	٩٢١٠	١٥٥٩٠	١٣٢٨٦	٢٢٥٨	٧٢٣	ایران (جمهورية - الاسلامية)
٦٩٠٠	٦٣٦١	٦٩٠٢	٧٨٨٥	٨٤٦٤	٩٥٨٨	٧٠٠٠	٤٩٨٨	٩١٧٠	١٢٦٤٧	٦٨١	١٠٦	الجزائر
٧٧٣٠	٧١٤١	٧٦٠٧	٩٢٠٠	١٠٠٢٥	٩٨٠٠	٧٥٠٠	٦٣٩٧	١٠٥٢٤	٢١٣٨٧	٢٢٥٦	٩	الجماهيرية العربية الليبية
٣٥٠	٣٢٨	٣٦٤	٣٢٦	٣٨٠	٩٤٦٣	١١٨٧٦	٩٣١٢	١٠٦٨٥	٢٦٢٩٦	٧٨٨	٤٤٥	العراق
١٨٠٠	١٦٦٨	١٥٦	١٧١٢	١٧٤٠	١٩٦٧	١٢٠٠	٧٧٩	١٦٢٩	١٧٤٥	٦٢	٩	غابون
١١٦٠٠	١٠٢٤٣	١٠٥٦٥	١١٢٠٨	١٢٣٥	١٣٩٥٣	١٠٠٠١	٨١٥٨	١٢٩٥٦	١٧٥٦٢	٢٢٧١	١٩٨٣	فنزويلا
٢٦٥٠	٢٤١٩	٢٥٩٤	٣٢٠٠	٢١٨٧	٢٩٦٠	١٩٥٥	١٧٠٩	٣٠٦٨	٥٤٠٦	٢٢٧	١٠٣	قطر
١١٢٦٠	١٠٣٩٦	٩٩٨٦	٦٢٢٤	٨٧٥	٦٣٨٦	٩٣٠٦	٦٨٣٩	٩٤٥٣	١٨٣٥٣	١٦١٩	٨٥٥	الكويت
٤٠٧٠٠	٣٧٥٣٠	٤١٣٥٣	٤٧٥٦٠	٤٣٦٥٦	٤٠١٢٨	٢٤٠٩٦	٢٠٢٠٦	٢٤١٨٠	١٠٥٨١٣	٢٤١٨	٦٨٢	المملكة العربية السعودية
١٠٨٦٠	١٠٠٢٥	١١٠٢٤	١١٦٩٠	١٢١٥٠	١٣٢٠٠	٧٤٧٠	٦٢٦٧	١٢٣٥٣	٢٥٢٩٠	٧٦٦	١٣	نيجيريا
١٢٨٨٥٠	٠٥٠	١٢٦٠٤٩	١٣٦٢٤٧	١٢٩٢٢٣	١٤٤٦٤٢	١٠٧٥٧٢	٨٦٤٠٢	١٢٩١٢٠	٢٧٥٩٩٣	١٤٥٥٥	٥١٥٠	المجموع

المصدر: أعداد مختلفة من "نشرة الاحصاءات السنوية للأوبك".

(أ) تتضمن صادرات المنتجات النفطية، حسب الاقتصاد. وقد تتضمن بيانات بعض البلدان صادرات مواد التكتيف. وابتداءً من عام ١٩٨٠، استبعدت سوائل الغاز الطبيعي من بيانات المملكة العربية السعودية.

(ب) تقديرات أولية وضعتها الأمم المتحدة إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات.

-----